

## „Istarska Rijec“

U svakom četvrtku uveče.  
Kad drugo četvrtko dođe  
sami prigris, „Mladi Istarin“  
izlazi za uzemstvo knaša  
— lita na godinu, a za  
uzemstvo 25 — lita. Ured-  
ništvo i uprava: lista: Trst  
(Istria) — Via S. Francesco  
Assisi 20/1. Telefon: 11-57

## ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za politiku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokriva.“ — Narodna poslovice.

## Oglasi stoje 4 tira

za svaki centimetar visine  
i širine jednog stupca. Za vi-  
kratno uvjetno daje se znatna  
popust prema pogodbi. Plaća  
se i unaprijed u Trstu. Dopis-  
ni šalju uredništvo, a novci  
upravu. Nepravilnosti se plaću  
na primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

## „EDINOST“

Početkom god. 1876. — dakle ravno  
prije pedeset godina — donijela je „Naša  
Sloga“, koja je onda izlazila u Trstu, ovu  
bratku vijest:

„Edinost“. Pod tim imenom izlazi od  
ove godine ovdje u Trstu slovenski list  
kao glasilo naše braće Slovenaca u Trstu i  
okolini. Izlazi dva puta na mjesec, a iz  
praktična mu se sadržaja vidi, da će puku  
mnogo koristiti.“

„Naša Sloga“, nezaboravno glasilo hr-  
vatskoga naroda u Istri, mezinice našega  
velikoga biskupa Dobrile, bila je dobar pro-  
rok: „Edinost“, list naše najbliže i najdra-  
že slovenske braće donijela je već do sada  
svemu našem narodu najveće koristi.

U doba, kad je ona prvi put poletjela u  
taj bijeli svijet, položaj je nesamo naš Hr-  
vati u Istri već i braće Slovenaca u Trstu  
i okolini bio vrlo tužan. Mi istarski Hrvati  
imali smo našeg neumrlog biskupa i neko-  
liko drugih ljudi. Od svetovnjaka isticao  
se položajem i vrlinama svojim dr. Vitezki.

To su bili svi, na kojima se u ono vri-  
eme upirao naš narodni pokret u Istri.

Tršćanski Slovenci bili su onda kudika-  
mo slabije sreće. Čestitih i poštenih na-  
rodnih ljudi imali su i oni, ali od istaknutih  
političkih ličnosti — gotovo nijedne.  
Časni Nabrgoj izišao je tek poslije na glas  
kao prvi narodni borac, dok su se kasniji  
vodje i prvaci, dr. Gregorin, dr. Slavik, dr.  
Rybat, dr. Wilfan i drugi tek spremali da  
u dogledno vrijeme uzmu u svoje ruke vod-  
stvo nad sudbinom tršćanskih Slovenaca.

Tim narodnim prvcima trebalo je neko  
da pripravi put. Taj veliki zadatak imala  
da izvrši „Edinost“.

I izvršila ga vrlo čašno. Što je bilo naj-  
čestitije i najumjernije u Trstu, to se oku-  
plalo oko „Edinosti“, tako da je list iz go-  
dine u godinu sve većma napredovao. Naj-  
prije je izlazio dva puta na mjesec, a zatim  
jedan pa dva puta na sedmicu, dok nije  
napokon postao dnevnik, vrlo uvažen ne-  
 samo u našim krajevima, već i kod svih  
jugoslovena.

Negdašnja „Naša Sloga“ išla je uporedo  
„Edinosti“. U svim pitanjima narodnim  
bile su složne i vrlo lijepo popunjivale  
jedna drugu. Pisanje obaju listova prido-  
nijelo je najviše onoj divnoj slozi Hrvata  
i Slovenaca, slozi, koja je mogla da posluži  
kao sjajan primjer svoj našoj slavenskoj  
braći.

Ovo lijepo ime „Edinost“ dali su naši  
narodni prvaci prvome političkom društvu,  
što se je obrazovao u ovim našim krajevi-  
ma. Sjedište toga političkoga društva  
„Edinost“ — bilo je u Trstu. Vise godina  
bio mu je predsjednikom naš pokojni pr-  
vak, profesor Matko Mandić. Među od-  
bornicima bilo je i Slovenaca i Hrvata,  
koji su svi složno radili u duhu narodne  
sloge nesamo u korist Trsta i okolice već  
i Istre i otoka. Poslije, kad se narodni po-  
sao razgraničio i u Trstu i u Istri, stvorili su  
istarski Hrvati i Slovenci svoje posebno  
političko društvo u Pazinu. No i od tada  
su oba društva radila uporedo, a i njihova  
glasila „Naša Sloga“ i „Edinost“ išla su  
istim pravcem kao i ranije.

„Edinost“ je izlazila i u vrijeme rata, a  
i u najnovijim, najkritičnijim danima  
ostala je na visini, koja služi na čast ne-  
 samo tršćanskim Slovencima već i svima  
nama, koji zajedno s našom „Istarskom  
Rijec“ idemo s njome uporedo, kao što je  
ovo negda išla i nezaboravna „Naša Sloga“.

Pedeset će se godina navršiti sutra, što  
je taj list započeo svoj rodoljubni i ko-  
risni rad u narodu našem.

Veseleći se od svega srca ovom rijetkom  
jubileju, kličemo:

Živjela naša dična „Edinost“! Doživjela  
i drugih jubileja u ljepšoj sreći i većem za-  
dovoljstvu!

## Христос се роди!...

Уредништво и управа „Истарске Ри-  
је“ — жели свим својим претплатницима,  
читатељима и пријатељима Православне  
верѣ честит Божић и срећне Божићне  
празнике.

Smrt kraljice - majke  
Margherite Savojske

U ponedjeljak, dne 4. o. mj., u 11 sati  
prije podne preminula je u Rimu kra-  
ljica-majka, Margherita Savojska, maj-  
ka Nj. V. kralja Viktora Emanuela III.  
Visoka je pokojnica ozbiljno oboljela  
u mjesecu decembru. No sve dosadaš-  
nje vijesti o njezinoj bolesti bile su po-  
voljne, pa je izgledalo, da je ostra-  
njena svaka pogibej za dragocjeni ži-  
vot visoke žene, majke Nj. Vel. Viktora  
Emanuela III., kralja Italije.

Međutim najedamput je stigla vij-  
jest, da se je stanje visoke bolesnice ne-  
očekivano tako pogoršalo, da se svaki  
čas približuje katastrofa. I doista malo  
za tim je uslijedila žalosna vijest, da je  
kraljica-majka zauvijek zaklopila svoje  
blage oči. Njezina neočekivana smrt  
izazvala neizmjeranu žalost nesamo u  
kraljevskom domu, nego po cijeloj Ita-  
liji. Sav je italijanski narod, koji je  
svim žarom svoje duše ljubio i oboža-  
vao visoku pokojnicu, zavit u crninu.  
Visoka pokojnica bila je čestita žena,  
uzorna majka i plemenita vladarica. U  
kratko: resile su se sve vrline jedne

kraljice i majke, čime može da se po-  
nosi sav italijanski narod.

I ponosi se! To se najbolje vidi u  
ovim žalosnim danima, kad je cijeli ita-  
lijanski narod okupljen u žalosti oko  
kraljevskog doma.

Taj žalosti kraljevske kuće i cijelog  
italijanskog naroda pridružuje se i naš  
slavenski narod u Julijskoj Krajini.  
I on se — prožet žuštvoom državljans-  
ke solidarnosti — dužoko klanja kra-  
ljevskom domu pred mrtvačkim odrom  
kraljice-majke.

Margherita Savojska rodila se 20. no-  
vembra 1851 kao kćerka princa Ferdi-  
nanda Genovskega i princezinje Jelise-  
ve Saksanske. Ferdinand Genovski je  
bio brat kralja Viktora Emanuela II.  
Dne 22. aprila 1868 se je vjenčala sa si-  
nom kralja Viktora Emanuela, prije-  
stolonasljednikom Umbertoom, kasni-  
jim kraljem Italije, koji je bio 20. jula  
1900. zavratio umoren u Monzi. 11. no-  
vembra 1869 rodila je sina Viktora  
Emanuela III., sadašnjeg kralja Italije.

700-godišnjica smrti Sv. Franje Asiškoga  
Mogućnost izmirenja Vatikana sa Kvirinalom

Ove će godine cio katolički svijet pro-  
slaviti 700. obljetnicu smrti sv. Franja  
Asiškoga. Vatikan je već dao inicijati-  
vu za tu proslavu, a za njim se povela  
i italijanska vlada, određivši da 4. okto-  
bra 1926. bude narodnim biždanom i  
da svečanosti, koje će se tokom ove  
godine obdržavati u Italiji, imaju služ-  
beni karakter. Predsjednik italijanskog  
ministarskog savjeta, on. Mussolini,  
upravio je svim državnim uredima i  
javnim institucijama, te diplomatskim  
predstavništvima u inostranstvu jednu  
poslanicu, u kojoj ih poziva, da organi-  
zuju svečanosti, koje treba da posve-  
doče da je Italija, dajući čovječanstvu  
mnoge velike uma, obdarila kršćan-  
stvom „najitalijanskijim od svih italijan-  
skih svetaca“, koji je obnovio Kristo-  
vu religiju (vjeru) i označio puteve, po  
kojima ima čovječanstvo da koraca k  
savršenstvu.

Mussolinijeva poslanica imade po-  
sebno značenje zbog toga, što se u njoj  
universalnosti katoličke crkve daje je-  
dan čisto italijanski pečat i italijan-  
skom narodu namijenjuje mislija du-  
hovnog osvajanja svijeta. Ovo nagla-  
šavanje potrebe da katolička crkva bu-  
de do u tancine italijanizovana pred-  
skazuje nam, da se spremaju važni do-  
gadaji, koji će vjerovatno uslijediti  
uporedo sa proslavom Asiškog sveca.  
S tim u vezi šire se glasovi o izmirenju  
Vatikana s italijanskim vladom, o iz-  
lasku pape iz Vatikana i o likvidaciji  
„rinskog pitanja“.

No na to ćemo se kasnije osvrnuti, a  
sad ćemo, u kratkim potezima, prikazi-  
ti ličnost Asiškog sveca, koja, poslije  
sedam vijekova, Italija hoće da učini  
svojim pionikom. Ali kult ovog sveca,  
koga je legenda učinila universalnim,  
jači je od svih pokušaja da se njegovu  
baštinu, koja je općekršćanska, učini  
svojinom jednog naroda ili jedne vjers-  
ke organizacije. U traženju socijalne  
pravde i duhovnog jedinstva čovječan-  
stva, i u našim danima, preživljuje te-  
sku krizu, koja se ne razlikuje mnogo  
od one, koju je italijansko društvo pre-  
turalo potkraj 12. i početkom 13. sto-  
ljeća. Zato će uspomena na veliko so-  
cijalno i pacifikatorsko djelovanje sve-  
toga Franja, koji je svojim uzusitnim  
samopregaranjem, u jednoj od naj-  
mračnijih doba otvorio čovječanstvu  
svijetle vidike duhovnog savršenstva,  
blagotvorno djelovati i na današnje  
društvo, da se uskori uspostavljanje  
oborenih moralnih vrednota.

Za približno okarakterisanje vreme-  
na i sredine, u kojoj je ovaj svetac za-

počeo propovijedati ljubav i samoodri-  
canje, napomenut ćemo, da je u to vri-  
eme samostalnost bila smatrana odli-  
kom, tako da su italijanski gradovi  
jedva se udružili da suzbiju njemačku  
invaziju, ali, po pobjedi izvoštenoj nad  
vojskom Fridriha Barbarose, „samož-  
ivost je bila sve prožela. Jači je htio da  
podvigne slabijega bez obzira na pravdu  
i čovječnost. Glavna težnja italijan-  
skog društva bila je usmjerena k obo-  
žavanju, i pred njom su padali svi  
moralni obziri. Grad je ustajao protiv  
grada, kasta protiv kaste, građanin  
protiv građanina. Tom općem kidisa-  
nju nije bilo granica: ko je bio bogat  
htio je biti još bogatiji, a siromašni slo-  
jevi, vodjeni neobuzdanom mržnjom,  
upinjahu se da ispreture postojeći po-  
redak, kako bi oni došli na položaj bo-  
gatih.

Jedino je seljaštvo krotko podnosilo  
sve terete, ali i njegovoj ustrijpljivosti  
došao kraj, kad su, po zaključenju mira  
u Konstanci 1177. g., feudalci priuili  
još jačem tlačanju siromašnoga kmeta,  
koji ni kod svećenika nije mogao da  
potraži utjehe, jer je i svećenstvo bilo  
korumpirano. U tom posvemašnjem ne-  
redu socijalnom, sv. Frano obnavlja  
istinsku misliju kršćanstva i utire pu-  
tove k jednom savršenom i ako možda  
nedostizivom — društvenom poretku.

Rodjen 1182. od oca Pier Bernardona,  
boga trgovca u Assisu, na krštenju je  
dobio ime Ivan. Kršćanska legenda  
veli, da je njegovoj majci andjeo nalo-  
žio da se za porođaja skloni u staju,  
što je ona i učinila, porođivši na slami  
bogađanom dijete. Mali Ivan, kad je po-  
odrasao, pratio je oca na trgovačkim  
putovanjima, i kako je s ocem često  
putovao u Francusku nauči francuski  
jezik i dobije nadimak Francesco (Fran-  
jo). Njegova je mladost bila vesela i  
bezbrizna. Cimilo se, da će mladi Franjo  
postati dobar trgovac i ugledan građan-  
in, jer se već bio privikao i uživao u  
očev posao.

Kadkada se doduše pokazivao veli-  
kodusnim prema potlačenima i mило-  
srđnim prema životinjama. Otac mu to  
nije priječio, dok jednoga dana — Fran-  
ju je tad bilo 25 godina — on prodade  
neki trgovački esap u Foligno i po-  
nese sav novac tamnošnjem župniku, a  
kad župnik nije htio da uzme ponudbe-  
ni mu novac, mladi je Franjo bacio  
kesu s novcem kroz prozor. To je začu-  
dilo oca i navelo ga da posumnja u  
zdravu pamet svoga sina. Odvode  
Franjo biskupu, da ga on urazumi i ogo-  
mene da bude razborit. Ali pred bisku-

pom Franjo se do gola sručio i odrekne  
se svojih roditelja, pa narukavši na  
sebe prostu tuniku, bosonog zadje u na-  
rod prosjačeći i propovijedajući ljubav,  
milosrdje i kajanje.

Svojom ubjedljivošću riječi ubrzo je  
našao sljedbenika i ustanovio poseban  
red, kome su pristupili jedanaestorica  
njegovih drugova. Pravilnik toga reda  
osnovan je na riječima evandjelja:  
„Ako ćeš biti savršen prodaj sve što  
imaš, i daj siromasima“, pa zatim kreni  
da duhovno osvojiš svijet, ali — ona taj  
put idi bez zlata i srebra, bez torbe i tu-  
nike, bez sandala i štapa.“

I tako u svijetu opojnim bogat-  
stvom i uživanjima, Asiški Siromašak,  
praćen rođenicima novog reda „male  
braće“, koji je papa Innocent III. odo-  
brio i sankcionisao 1215. god., uspijeva  
da umiri tuzavice i sporove, koji su u  
Italiji bili tada uvijek na dnevnom  
redu, i da, idući iz grada u grad, iz sela  
u selo, posije sjeme bratstva i ljubavi.  
Pri tome je svojom smirenošću zasje-  
nio i najveće misli oce i pionire kršćan-  
ske civilizacije u historiji srednjega  
vijeka.

U svojoj bezgraničnoj ljubavi nije  
mu bilo dosta zagrliti sve ljude, nego  
ljubav i milosrdje on prostire na sva  
stvorenja. Iduci kroz šume pjesničkim  
riječima diže hvalu Bogu i poziva ptice  
i zvijeri, nazivajući ih braćom, neka i  
one slave Stvoritelja. Moli lastavice se-  
stre svoje, da ne cvrkuću, dok im on  
tumači riječ Božju, pa da potom s njim  
skupa upute hvalospjev Nebu.

Njegovi prvi učenici prikupiše propo-  
vijedi kratke i pjesničke, koje je puč-  
kim narečjem sv. Franjo za života izre-  
kao. Tim pjesmotvornima, od kojih je  
najveličajniji „Canticum del Sole“, nje-  
govi su učenici dodali kratke legende,  
u kojima se prikazuje njegov život, i  
pripisuju mu se djela i čudesa, koja  
pod ostrim kritikom mogu izgledati i  
realna. Iz pribliježaka njegova učenika  
i fra Pacipica — koji je bio obdaren  
pjesničkom oreolom od Fridriha II. —  
dado se zaključiti, da je sv. Franjo bio  
nepismen, i da su potom njegovi umot-  
vori, kao i sam pravilnik franjevačkog  
reda, diktirani u pero njegovim učeni-  
cima.

Po dozvoli pape sv. Franjo je obišao  
Spanjolsku, Afriku, Egipat i Palestinu,  
gdje je posjetio sveta mjesta i svojim  
rođenicima povjerio čuvanje Kristova  
groba. Kako neki tvrde na tom je pu-  
tovanju, preko Albanije, stigao i na obale,  
zadržavajući se neko vrijeme u Du-  
brovniku.

Nekoliko godina pred smrt osnovao  
je u Assisu prvi franjevački samos-  
tan, a potom po pravilu reda uputio  
franjevce da propovijedaju siromaštvo  
i milosrdje, te da se podvrgavaju te-  
skom ispaštanju, kako bi primjerom  
pokazali da je bogastvo napast, koja  
potiče samoživot i međusobno kidi-  
sanje.

Shvaćajući da ne može svak podno-  
siti strogost pravila franjevačkog reda  
ustanovio poseban red za usavršavanje  
kršćanskih osjećaja, nazvavši ga Tre-  
ćim redom. U nj su mogli da udju svi,  
bez razlike, vjernici. Taj se red ubrzo  
proširio po svijetu. Trećoredci bili su  
među ostalim: Dante, Krištof Colombo  
i Giotto. Franjevačka familija osim  
toga se dijeli: na konventualce, malu  
braću i kapucine. Po smrti sv. Franja  
1226. god. papa je povjerio franjevcima  
misionarstvo u svim zemljama, što oni  
do danas vrše.

Ličnost Asiškog Sveca bila je i o-  
prije, a naročito je posljednjih decenija  
— predmetom ozbiljnih i dubokih stu-  
dija. U Italiji je proučavao poznati dr-  
žavnik Ruggero Bonghi, a D'Annunzio  
se s uštitom prosvetio kultu ovog  
sveta.

Specijalne studije o sv. Franju napi-  
sali su: Spanjolac Emilio Castellar,  
Francuz Henry Sabatier, Danac Joerge-  
sen i Englez Chersterton.

Kako smo prije napomenuli, predsto-  
jeća proslava 700. obljetnice sv. Franja  
imala bi da posluži Vatikanu i italijan-  
skoj vladi da se definitivno likviduje  
rinsko pitanje, i da papa napusti vat-  
ikansku kluazuru. Ovih dana su rimski  
listovi donijeli vijest, da će italijanska

vlada vratiti tom prigodom franjevačkom redu staru zgradu, franjevačkog samostana u Assisi, u kojoj je danas smješten dječji kolegij. U toj bi zgradi, po predaji franjevacima, stanovao generalni ministar reda konventualaca. Taj poklon kao i najavljene državne svečanosti potvrđuju verziju, da će doista ove godine Mussolini izmiriti Vatikan i Kvirinal, što će kako on veli u svojoj poslanici, «dati katoličkoj crkvi jedan čisto italijanski pečat».

«Tribuna» pišući o mogućnosti izlaska pape Pia XI. iz Vatikana ističe, da će da dokidanje klauzura najpodesniji momenat biti: proslava u Assisiu, na koju bi papa Pio XI. osobno došao. U isto bi vrijeme — kako «Tribuna» tvrdi — bio održan ekumenski koncil, za koji se prema pouzdanim informacijama, već čine pripreme.

Kako je poznato 1870. g. održavan je posljednji ekumenski koncil koji je, zbog francuskog poraza kod Sedana i neposrednog ulaska italijanskih četa u Rim, bio prekinut da se više ne sastane. Od tada je prošlo 55 godina i sve pape u znak protesta, zbog povrede njihovog suvereniteta, nisu izlazili iz Vatikana, proglašivši se suizjeverima. Pio X. doduše je, zadržavajući skrupuloznu klauzuru, pomišljao da sazove u Vatikanu ekumenski koncil, ali u tome ga je rat prekinuo.

Na koncilu, koji papa Pio XI. namjerava savzati tokom ove godine, imalo bi da bude pretresano pitanje ujedinjenja kršćanskih crkava. Rimsko pitanje t. j. uređenja odnosa između italijanske vlade i Vatikana ne će, kako «Tribuna» smatra, biti predmetom diskusije na ovom koncilu, nego će to pitanje biti prije toga riješeno s italijanskom vladom, a na ekumenskom koncilu papa bi se, na poziv biskupa, odazvao molbi vjernika da izadje iz Vatikana. U tu svrhu svi biskupi, koji će učestvovati koncilu, a drži se da će ih biti preko 1000, preputit će papi da regulira «in bonum ecclesiae» rimsko pitanje. Potom bi sa koncilu papa Pio XI. krenuo u Assisi, i tako dokrajčio dobrovoljno «sužanjstvo».

## DOPISI

### IZ BUŽEŠTINE. Gdje svrta «Istarska Rijeka»?

Nama se nešto ne dopada. Mi naime vidimo u uredu naše pošte osobu, pak nam se čini, da jedna ili druga privatna osoba nekako nadzire, kontrolira našu gospodju poštaricu, inače dobru osobu. Da na primjer, z nama već ne dolazi «Istarska Rijeka» redovito, i to samo kadgod, onako da se ne reče, da ne dolazi nikada. Dotične privatne osobe bit će: samo da gledaju, da li je koji dopis iz Bužetine, da li je koji od «interesiranih» osoba spomenut, eto — taj broj, ti brojevi ne dolaze u ruke naše, u ruke pretposlannika. Mi smo pretposlannici, mi dakle plaćamo «Istarsku Rijeku», mi dakle imamo pravicu primati je. Dobro, ako je zaplijenjena od oblasti u Trstu, ali ne možemo već dalje podnašati, da nama pošta u Buzetu ne uručuje taj list. Ako rekamo miramo, odgovara nam «Istarska Rijeka», da nam se je šalje redovito. Dakle, gdje je? Naša pošta u Buzetu mora odgovoriti. Kamo dolazi «Istarska Rijeka». Mi samo znamo, da se je u gradu čita, a mi je Slavni ne primamo i ne čitamo. Mi smo doživjeli i to, da su neki trgovci paketovali s našom «Istarskom Rijkom». Zar je to pošteno?

Ovoliko dajemo na znanje upravi «Ist. Rijeke», našoj pošti u Buzetu, te ravnateljstvu pošte u Trstu. — Neki pretposlannici «Ist. Rijeke».

### P O D L I S T A K

BRANISLAV NUSIĆ:

### Jedno poglavje iz knjige: Tisuću devesto i petnaesta

Dali što sam je ja kroz suze gledala — nastavi gopu u crnoj, poše dugo, vrlo dugo, potpuno bezlična, osjećajem — ili je malena varoška Mladonovac toga trenutka, odista strašno i jezovito sliku predstavljala. Vidjela sam gomilu preplavljenu, prestravljenju, uzasnutu, kako očajno napušta svoje domove u Beogradu zasute vatrenom kišom; provela sam onu strasnu noć u pustoši kući, preživjela sam posljednje dane Skopja i onu očajnu gomilu begunaca; vidjela sam i onaj slom bez nade i bez utjehe na Kosovu — pa ipak, kada se setim one slike u Mladonovcu, ja ašiša — toliko užasno ne znam čime bih je usporedila. Mladonovac, koji je počinio zbeg Beograda, Palanku, Valjeva i cele Kokobare, lito mi je onoga trenutka na varoš potemetih, varoš u samim, koji su se tihali alitama bez eliz, bez zasluga, neznaajući buduće, neznaajući šta će, lito mi je na logor spasenih davičnika, kojima iz očiju još nije izišao blezavi pogled

**IZ RIJEKE.**  
**Ribarske stvari. — Desetnašnji uspjeh ribarske komisije. — Seminarij. Sempioncin.**  
Riblja komisija, o kojoj sam vam već govorio, izvršila je do sada dva velika djela: Delat Mardešić, čini mi se iz Visa, izjavio je novinarima, da nije istina, da je pokojna Jadranska banka, dala ministru Mussolini četiri milijuna lira, a drugo: komisija je stvorila jednoglasni zaključak, da se ima njezin rad odgoditi do 20. januara 1926. godine Gospodnje.

Inače naše gradjanstvo posvećuje toj ribljoj delegaciji vrlo malo pažnje. Ima ih čak, kojima su ta gospoda i nepoćudna. Oni rezoniraju ovako: Riječka luka se iz dana u dan puni čozotiskim ribarskim ladjama. Duž čitav Molo Longo ne vidiš drugo nego mrežu do mreže razapetu na jarbolima. Što ima ovo da znači? Ne kane li možda — pošto sve konvencije ne mogu da ožive Rijeke — ne kane li možda napraviti od našega grada jedno ribarsko gnijezdo? Nije li možda ova riblja komisija došla ovdama u namjeru, one ribarske gradove, pak da vidi, dali će se onda i u Rijeku, šta vi mislite, šta znači to: jedan lijepo uređeni ribarski grad? Ja se, kako znate, ne prtim u te vaše domove petljanije, ali što je do mene, ja vam svečano izjavljam, da bih volio vidjeti Rijeku kao jedan dobro uređeni ribarski grad, negoli da mi o njoj pjevate kao o kakvom velevažnom i velebnomom emporiju na — papiru. Na primjer: zar ne bi bolje bilo, da je na mjestu fabrike od ulja, koja ne radi, jedna fabrika sardina, koja bi radila? Zar se, na priliku, ne bi mogla industrija, koja sada spava svojim tvrdim snom, zamijeniti tvornicom mreža, paflingara, vrša, osti, udica itd. itd.

Francele, dakako, ni čuti o tom. Ili će Riječani biti gospoda ili ništa. Ribari — nikako i nikada!

E pak neka budu ništa — šta ću im ja! Ali onda — neka podnose svoju sudbinu mirno i dostojanstveno i neka ne brundaju za svaku sitnicu kao ono o Božiću radi riba, koja da im je smrdjela, jer je bila malo gnjila i skupla! Da pravo kažem, ni meni ne bi pravo bilo, da jedem gnjilu ribu, pa razumijem, što je i «Vedetta» digla svoj autoritativni glas protiv te nepodopštine, ali ne razumijem, zašto se na Rijeku toliko koristiš, kad vide nekoliko mreža razapetih duž Molo Longo. Zar nije bolje, da na onom mjestu vise mreže nego li paučina? Gospodo i braćo Riječani! Kad smo već holokausti, budimo malo i pametni!

Jedna velika novost: dobit ćemo seminarij. Pogodba je već potpisana, i ja mogu da javim, da će se budući kvaternerski svećenici odgajati u Vili Celigo, «Vedetta» se veseli. Ivali Mussolina, i papi, preživljaju Saina, koji su ovo ispunili danvu želju nas Riječana, da imamo u našem gradu jedan seminarij, u kome «si formerà il clero italiano». O tome sam juče razgovarao s Ninettom i ona je izjavila, da je taj seminarij za nas vrlo potreban.

Na Silvestrovo bilo je na Rijeku vrlo živo. Sve je bilo kao noro. I najzabavnije kavane bile su dupkom pune. Posvuda se plesalo i znojilo se za Patriju. «Vedetta» s radošću konstatuje, da je u «Sempioncinu» bilo mnogo sempioncina iz Sušaka. Veli da je bilo i takovih mladih nacija-

lista, o kojima ne bi prije par godina bio niko ni pomislio, da će kada završiti na Rijeku. Tome da je valjda — veli «Vedetta», pridonio «patto di amicizia».

I ja mislim, da će biti tako, jer je na Sušaku već od davne davnine poznata poslovice, da više privlači jedna dlaka riječke amicizie nego li stotina parova jugoslavenskih volova.

Sad smo u Novoj Godini. Ministar Predsjednik pisao je Farinacci-u, da će ova godina biti još interesantnija od prošle. Idimo da vidimo!

### IZ SV. MARTINA POKRAJ BUZETA. Zabranjeni plesovi.

Mi smo mislili svršiti staru nesrećnu godinu 1925. (Bog joj se smili njenoj griski duši!) — plesom. Molili smo «ponizno» našu općinu za dozvolu, koju nam odbila — općina, pismeno, a usmeno nam se kazalo, da nam ples zabranjuju oružnici radi javnog reda i mira. Vele, da su oni zaposleni isti večer, plesom u gradu, pak se boje, da ne bi došlo u Sv. Martinu do — krvoproliea. A mi bihli nikad ne vidjesmo druge krvi nego prašću kada ga zakolijemo, i čovjeku, kada se porežemo u šumi ili na polju. Ali, brate, znamo mi gdje leži zec.

No ples se svake nedjelje u pokojnom Narodnom domu. Tu je epoduzetnički plesa sinjor Bomba. Sviraju domaći svirci. Dolazi puno mladog svijeta na ples. Red drži, čini veći prostor za plesače potiskivanjem i guranjem plesačica naš sinjor brigadir. Drugače ne bi bilo reda, mira i — krvoproliea.!!? Čast komu čast. Ali samo još čemo ovo reći: mi se seljaci predrado i previše tužimo na sve: i na poreze, takse i plaćila sva, ali se ne tužimo na ovu veliku taksu (trošak) za ples. Tužimo se na skupocu i težak život, tužimo se na siromaštvo, ali — plesovi pokazuju, da ima u nas novca. — Jedan glavni grajan je rekao, da se hoće za Slovene plesovi, da budu siromašniji i pokvareniji... Ben detoi!

**IZ ŠABRONIĆI.**  
Draga «Istarska Rijeka»! Prošlo je već 3 godine, odkad širš prosvjetu i govoris u ime cijeloga slavenskoga puka u Istri. Tvoj glas je glas cijele Istre. Zato se i danas obraćamo tebe molbom, da ustrajes u teškoj borbi i da nas i nadalje tješis u ovim teškim danima.

Nama ovdje nije dobro. Taru nas svakojake brige i nevolje. Ljetinu smo imali vrlo lošu, a priroda nikakvu. Pa ipak nam dolaze svakim danom novi platežni naloz, da platimo poreze. A otkud da ih platimo? Mi ne znamo.

Još nešto! U zadnje vrijeme uvelike smo zabrinuti i radi našeg pomladka. Naša mladež danonice juri u sve to veću procat. Siromaštvo je veliko, a mladež uspok toga ide po krmama i plesovima. Sreće nam krvari od žalosti, osobito kad vidimo neizmjeru raskalešenost ženskog spola. Danas su ženske zbilja na nižem stupnju nego muškarci. Bože moj, kakve će to biti buduće majke!

Očevi i majke, opametite se! Držite djevojke kod kuće i nemojte im dozvoljavati, da se kojekuda skitaju po plesovima! To nije za njih. One moraju da budu trijezne i pametne, ako hoće da jednom budu valjane gospodarice i majke. Sapienti sati!

### IZ PAZINA. Z Fran Raner.

Dne 30. decembra prošle godine preminuo je ovdje u 69. godini svoj života gosp. Fran Raner, zidarSKI poduzetnik.

Pokojnik je bio dobar čovjek i razuman gospodar. Svoju djecu odgojio je u narodnom duhu. A i sam je bio dobar Slaven, koji nije nikada zatajio svojeg porijekla.

Pogreb se je vršio na Novu godinu. Sprovdio bio je upravo divan. Na vječni početak ispratilo ga mnogo prijatelja, znanač i stovatelja.

Za sobom ostavljajući suprugu i dva sina: trgovca čira i liječnika dra. Frana.

Uvijekjnoj porodici naše iskreno saučesće, a pokojniku vječnaja pamjati!

## Franina i Jurina

i Čovek z dugim bradom va Makedene.



Fr.: Ma ča mislimo mi letovat ovde va ovoj Manciurije?

Jur.: Ja čekam svaki dan list od onega Rusa, ki nas je pozval va Vladivostok. Prej ne moremo tamo.

Čovek z brad: Pak i da bite oteli, ne bim vas ja pustil. Ča vam morda ni lepo i dobro ovdeka pul mane?

Fr.: I kako da nam je lepo i dobro, ma ako poje ovako napred, mi čemo vam tu pojest i kosti i mozgi.

Čovek z brad: Da vas je još deset, ne bite mi bili teški. Nego pustimo to. Raje vi malo mane povedite, kuda vi to mislite dalje putovat.

Fr.: To neka vam povede on — Jurina. On je moj kapitan i principal.

Jur.: Najprej čemo malo do Vladivostoka, pak čemo z jahtom do onega Rusa do Saigona. Onput čemo morda malo i do Australije, da vidimo, kako je tamo i sve tako.

Čovek z brad: Ja to sve razumem, samo mi ne gre va glavu, kako morete bludit po svete, a ne znale nego hrvatski.

Fr.: Zna vam on, zna, i tri četiri drugi z ajki. Da ga samo čujete, kako vam pešta ingleski i franceski! Nego to vam je pešta zlojed, pak kada mu skoči va glavu, ne će da govori nikako drugačije nego hrvatski. I da ga ubijete, ne bi rekali ni besedi drugačije nego samo po našu.

Jur.: Ja vavek jednu pilim: ki će s manum govorit, neka nauči moj zajik, pak će bit sve oraj! Ča ću ja vavek bit drugem za pulenu!

Čovek z brad: Ja ma ako drugi ne znaju? Jur.: Neka se vade!

Fr.: Takov vam je on. Jedan dan smo va Nova Jorke šli va jednu oštariju. Svi su okole nas govorili ingleski i po ingleski pitali neki ovo, a neki ono. Jurina zamašne z rukom kelneru, neka bliže priđe. Kelner pride bliže, a Jurina njemu: Čujete, dajte mi jedan presnac. Kelner raširi ruki i reče: no ferstrojen! ale tako nekako. Ja sam rekao: — Jurino, zać ne govoris ingleski, kada znaš? Ča mućis čoveka? A Jurina mane: Danas sam se zaklel, da ne ću besedi sprogovoriti, ako ne hrvatski, pak magari i nebu palo! I on dan se ni obedvalo.

Jur.: Ja sam to zato učinil, zać Nova Jorka je grad, va kem ima puno naših ljudi. Pak bi svaka oštarija morala imet i čoveka, ki zna naš zajik. Ča smo mi huji od drugih?

Čovek z brad: Ma da bite prišli ovako va jednu oštariju kineški ale pak indijanski, kada znate, da ne more bit naših ljudi, ki bi vas mogli razumet, ča bite pak onput storiš?

Jur.: Inžinjar bim se, kako bim znal i umel.

Fr.: Znaće, ča j' jedanput storiš? Sada, kada smo čno bili na Koreje, va Čemulpe, pridemo vam mi va jednu oštariju, va koj se ni govorilo drugačije, ako ne govorila, nije ni bilo potrebno. Načelnik je video i razumeo: Ponudio mi je stolicu da sednem i dozvać jednog obezvanika, koji je bio tu na službi, ga posla do dozove kmeta. Taj jedan ča čekajuja u kancelariji načelnikovoj izveo mi je pred očie sve nevolje sabrane ujedno. Tu sam saznala, da nisam bila sama ojdjena ma čaka. Iglelado mi je u tome času kada da se tu, u Mladonovcu, sabrali bolovi svih matera i tragedije sve decle. I to je ono samo, što sam ja za jedan čas videla, a koliko je nevolja pre mene proteklo i koliko će još posle mene proteći!

— Eto, vidite! — veli mi načelnik — nemogu da stignem ni da utišim, a kamo li da pomognem!

A uvidela kul a u kancelariju, i molli, kimali, bogoradi, žali se, traži, zahteva, te joj se ne može ni nadgovarati, a kamo li učiniti sre. Neretva se niže za nevolom i jad za jadom. Neretva se kancelarijska svaki čas otvaraju, a kad god se otvore, dopire otud s poja onaj tezak i zagađujući vazduh i brujanje ko iz košnice. Meni ča je u kancelariji, pre mi je ličilo, ni me li ličilo na kancelariju, pre mi je ličilo na mučionicu, jer sam se osećala sa svakim unim: čiju sam nevolju i čija sa svakim. Možda je sam Bog hteo sve to, tako da bude, da bi mene očvrstao u boli! Hvala mu!

Nisam zapamtila sve one nevolje, koje su



juranski. Jurina: pita: hrvatski dva oka peršuta. — Za koristi! — nijedan ne razume. Ka bite rekli, da je stori? legal se na tla i počeo je hoditi po nekih i po rukah i stavio je je kviit kako živi, da mi ga prošite, praščina, a mane zapovedel, da zamen nož i da s njim napovram okole njegovoga stegna, kako ka bim rad odrezat s njega jedan kus. Kainer je vaje razumel i po korejanski napvil drugomu jednemu kelnuru neka karnese na sto jedan celi peršut.

Vi se smejete, a mane je, dokle sam to kviit, prihajalo za plakat.

Čak z brad: A zač?

Jurina: Promisljal sam na našu brižu. Uku v Istre i va sebe sam stroigal, ako se puili nas nač kakov trubasti otac ka kakova šumasta mat, ka bi bila vred, pustit, da njoj dete pozabi govoriti na lepi zaij. I misel sam: kako bi bilo čemu nesrećeninu detetu, ki je pozabil hrvatski, da jedamput pride va jedno mesto, kade se samo hrvatski govori. To bi bilo strašno! Prišal bi v oštariju. Da poji. Pita ovo, pita ono — nijedan ga razume. Za muštardu ale pak za biru, to se nekako mogal živet. Recimo: bi rad imel jednu pečanju od teletoni. Ca će stori? A ča drugo, ako ne bit se na tla, stavit se hodit po rukah po nogah i rovat kako telac i prosiť, ka da ga z nožem bada, samo, da ga razume? Ca ne bi to bilo strašno? Ča med svojom braćom, mej ljudi svoje vi i svojga starega roda, pak ne znať sedice hrvatski nego rovat kako blago, to će da ga drugi razumeju!

Čak z brad: Nego, za šniel bi se još čerda kako i razumeli, ma kako bi pak to, da bi mu se skotilo poist jedan par hrvatskih klombasici?

Ja znam, kako bim stori! Odrezal bim rukavice jedan prst i počel bim ga kadevat s čim tim i tem toga bim lih hliil.

Čak z brad: Ja ma on oštar još ne bi mogal razumet, da bite oteli imet baš hrvatsku klombasicu.

Tu bim se ja lahko pomogal. Zel bim ost od rukavice, kalunal bim va nju ča je, malo bim pokviit, izkresal bim va u dva tri hudići i celi svet bi me razumel. Ma ja va pitam: je l' to potrebo? Ca ne bi sto milijuni put bolje bilo, su on nesrećni otac i ona nesrećna mat stori! sve moguće, da nijn dete ne pozabi njihov materinski zaij? A? Ča bi bolje bilo to, nego po oštarijah hoditi po nogah i po rukah i rovat, kako ča?

Čak z brad: Nego svejedn, ja mislim, da teta ne će prit me našeti v Istre. Naš vek je bistar, on vidi dugo. Ako bi se ka sa svem tem našal kakov telac, ki bi orol da onako rove zato, ča je pozabil rojeni zaij, ja bim, da ti pravo rečem, pustil, da rove i šal bim mirno nared. Ki će sile da bude telac, neka bude, kakovemu mej pametnemi i vrednemi diti mesta nima. Dobro je da čovek zna italijanski i nemški i franciski, ale je va dužnost svakoga našega pravega četa, mladica i čoveka, da zna svoj rojni zaij.

To je ono, ča je već pedeset i šest ka kampanam!

#### IZ NOVE VASI KO POREČA.

Il se doduše rijetko javljamo u našoj oj istarskoj Rijetki, ali to nije ni to, kad se zna, u kakvim se prilikama živimo. Mogli bismo se potužiti na razne navide, koje nam se danonice nanašaju, ali ne ćemo da činimo, jer znamo, da naša novina ne bi mogla da objavi, po čemu se radije potužiti na naše goarske nevoije. Ljetinu smo imali vrlo l. Osim pšenice bio je sav prirod vrlo Unatoč toga moramo i ove godine pla- neizmjerno velike poreze. Na našu

predamnom nizele, ko bi ih upamtio. Pred se su mi uvek samo nevoje majka, teške, koje nevoje, iz kojih sam sazuala, da nisam ama ojačena majka. Čaži jedna devojčica od četrnaest pnaost, ama, sleba i sirotinjak obučena. Ona nosi rnuću odoče.

Šta ču ti mala, — pita je načelnik. — Donela sam ovo dete! — odgovara mala slabo.

A zašto si ga donela? — Ređki mi!

Pa dobro, al šta hoćeš s tim detetom? — Da ga predam ovdel — odgovara mala zire se na sve strane preplašeno.

Zar to nije tvoja sestrica? — pita dalje načelnik blago, da bi ohrabrio malu.

Nije! — Pa čije je dete? — Ne znam!

Kako ne znaš? Ne može biti da ne znaš, pametna, li si ovdrašla, moras znati? — Ne znam! — ponavlja mala zbunjeno.

Pa ko ti je dao? — Jedna žena.

Gde ti je dala? — Tamo, li stanić.

Poznajes li tu ženu? — Ne poznajem je!

Čak je ja sam!

molbu, da nas porezne vlasti malko po- čekaju sa isplatom, odvratiše nam, da nam ne mogu ići na ruku. To nas boli. Isto tako nas boli i to, da su se u zadnje vrijeme pojavile kod nas nekoje krađe. Pred nekoliko vremena ukrali su nepoznati zlikovci našem županu dva vola i jednu kravu. Župan trpi štetu od 12.000 lira. Ta- voli nisu pronađeni, a tako ni volovi. Vlasti bi se morale postarati, da se barem u buduću onemogući takove krađe. Hoće li to učiniti? Idimo da vidimo.

### Politički pregled

#### Rumunjski prijestolonasljednik odrekao se prijestolja.

Ovih je dana u Bukareštu bio sazvan krunski savjet, kojemu su prisustvovali i svi članovi vlade. Na toj važnoj sjednici pročitano je pismo prijestolonasljednika Karola, upućeno na oca, a koje glasi: «Velicanstvo! Odlučio sam neporecivo, da se odreknem prijestolja i svih ostalih prava, koja ne idu, kao prijestolonasljednika i kao člana kraljevske kuće. Uz to se obvezujem, da se neću vraćati u Rumunjsku šest godina, a da ću iza toga stupiti na rumunjsko, što jedino ako mi to dovoli kralj i parlament.» Nakon što je pročitano to pismo, kralj je predložio, da želju prijestolonasljednika Karola ispuni. Tog istog mišljenja bili su skoro svi članovi vlade, dok se samo nekolicina istaknutijih političara predlagala, da se kod prijestolonasljednika poduzme još zadnji korak u pogledu te njegove odluke, ali na želju kralja, to nije prihvaćeno.

Prema tome postao je sada prijestolonasljednikom princ Mihajlo, kojemu su jedva tri godine. Savjet je zaključio, da u slučaju kraljeve smrti upravljaču u ime malodobnoga regentski savjet, sastoji se iz tri člana, i to od Nikole, kraljevog brata, patrijarha i generala Prezana.

O uzrocima, zašto se je prijestolonasljednik Karol zahvalio na prijestolju, nije ništa pozitivna utvrđeno. Kruže različite verzije, pa se govori, da je bivši prijestolonasljednik uništen u neakvu ljubavnu aferu sa jednom mladom hebrejkom, pa da mu bude omogućeno ožieniti se s njome, da se je zahvalio na prijestolju. Ova ga je žena navodno prafilala i na njegovom putu u Englesku, prigodom pogreba engleske kraljice majke Aleksandre. Iz Londona on se je zaputio u Veneciju, gdje je i stvorio svoju odluku.

Po drugoj jednoj verziji, ovo odricanje prijestolonasljednika Karola na rumunjsko prijestolje ima se pripisati jednom sukobu izmedju njega i vlade. Prije nekog vremena, stavljeni su pred sud mnogi rumunjski oficiri i avijatičari, koji su otkupili u Holandiji stanoviti broj aeroplana a na račun rumunjske vojske. Prijestolonasljednik Karol, koji je bio glavni zapovjednik avijatike, protestirao je protiv toga, da se njegove oficire stavlja pred sud, pa da je iz Venecije po zadnji put poslao jedno energično pismo upereno na vladu, u kojem zahtjeva, da se smjesta obustavi sudbeni postupak protiv njih. Vlada je odgovorila negativno, a on da se nato zahvalio na prijestolju.

Medjutim, prva je verzija mnogo vjerovatnija, jer je poznato, da je život bivšeg prijestolonasljednika bio vrlo buran i pun ljubavnih avantura. O toj njegovoj ljubavi sa svejkim gospodjicom Nizi Lambrinu, zna se samo toliko, da je ona kćerka jednog grčkog majora.

Po zadnjim vijestima, bivši prijestolonasljednik Karol uputio je na svog oca još jedno pismo, u kojem ga moli za dozvolu, da smije uzeti jedno građansko ime.

#### Sastanak izmedju Mussolinija i engleskog ministra vanjskih posla u Rapallu.

Pred nekoliko dana došlo je u Rapallu do sastanka izmedju Mussolinija i engleskog ministra vanjskih posla Chamberlaina (Cemberlena). Taj sastanak ima po sve politički karakter.

Kako je poznato, Engleska ima s Italijom važnih zajedničkih interesa, čije je po-

pušte Azija i Egejsko more. Ti interesi ponukali su jamačnu Chamberlaina da se sastane sa Mussolinijem.

Nakon uređenja italijanskog duga u Americi, italijanska vlada kani sklopiti sporazum za otplatu svog duga Vel. Britaniji. Pored svih financijskih pitanja ima i političkih, kod kojih je jače zainteresirani dio Engleske. Odluka Lige Naroda o Mosulu ispala je u korist Engleske, ali Turci nisu pristali na nju, pa kako je istodobno Turska sklopila ugovor sa Sovjetskom Rusijom, Engleska se boji, da ta kombinacija sila ne da Turskoj poticaj za osvajanje protivljenja odluci Lige Naroda. Usljed toga nije ni čudo, što Engleska diplomacija nastoji da pridobije Italiju za sebe i da s njome sklopi prijateljski pakt.

#### Provjena vlade u Bugarskoj.

Pod pritiskom vladine stranke, koja je od izvjesnog vremena tražila promjenu vlade u Bugarskoj, došlo je do demisije Cankovog kabineta. Novu vladu obrazovao je Ljapčev. Predsjednik i financije: Ljapčev; vanjski poslovi: Burvoj; trgovina: Kristov; unutarnji poslovi: Georgijev; pravda: Fadenhejt; prosvjeta: Markov; željeznice: Vasiljev; poljedeljstvo: Madžarov; vojna: general Vlkov; gradnje: Aleksandar Kristov.

#### Veliki događaji u Kini.

Ako svi znaci ne varaju, na ogromnom azijskom kontinentu zasniva se novi svijet. Obzirom na najnovije događaje treba da se u kratko rekapitulizuju činjenice. Dne 30. maja prošle godine šangajski međunarodna policija puca na učesnike studentskih manifestacija, koji su protestirali protiv ubijstva jednog radnika. Objavljen je generalni štrajk, u kom učestvuje 200.000 radnika. Pokret se proširio i uskoro cijela Kina ustaje protiv stranih imperijalista u Kini. Glavni je događaj toga prvog ustanka nesumnjivo pobjeda Kantonu. U njemu je stranka pok. dr. Sunjatsena, stranka Gosindau (Kuo-Ming-Tang, t. j. narodna stranka) osigurala sebi vlast dne 24. augusta 1925. Od toga dana ostaje taj južni revolucionarni grad nepobjediv. Ta pobjeda Kantonu je natjerala i Cemberlena, engleskog ministra inostranih djela, da kaže: «Vremena su se promijenila, nama su potrebne nove metode.» Ali već nekoliko mjeseci poslije toga, imperijalisti su počeli ponovo sa starim metodama. Dolazi drug ustank nacionalne Kine. Revolucionarima se pridružuje armija Vu-Pei-Fua, a borba je počela protiv imperijalističkog ekspedienta Čang-Tso-Lina da se povlači na sjever. Borbi protiv Čang-Tso-Lina pridružuje se i general Feng, prijatelj Rusije.

#### U Mandžuriji ostavlja Čang-Tso-Lina i Kuo-Sung-Lin.

Trupe su generala Fenga neki dan pobjedonosno ušle u Tien-Tsin. Pobjeda demokratske i nacionalne Kine, prijateljski orijentirane prema Rusiji, potpuna je. Ali, evd gdje imperijalisti ulaze u akciju. Dolaze otud loše i ružne vijesti. Imperijalisti su uzbuđeni uspjehom partije Gosindau na jugu, pobjedom generala Fenga na sjeveru, i sve većim uticajem sovjetske antiimperijalističke politike. Prvi ulaze u akciju Japanci. Oni su zauzeli glavni grad Mandžurije, Mukden, i tako zaštitili odstupanje poražene Čang-Tso-Linove armije. Japanci su ušli u Mandžuriju sa 50.000 ljudi. Japanci oblače svoje vojnike u kineske uniforme i tako pojačavaju vojsku svoga plaćenika Čang-Tso-Lina. Japanci šalje municiju Čang-Tso-Linu. Amerikanci su poslali iz Manile 6 kontraportijera u kineske vođe. Iskrcajavu na kopno svoje trupe pod izgovorom, da su njihovi ljudi u opasnosti. Zatim dolaze engleske i francuske ratne ladje. Imperijalisti su ljubomorni i njeđih ne će da izostane od akcije. Veći dio njih imperijalisti, koji dolje potpisu da intenzivno, potpisao je u Lokarnu «mirne» ugovore. Naivni pacifisti još uvijek plešu «mirnotvornim» frazama imperijalistima tipa Cemberlen, Penlewe, Hindenburg itd., a gluh i pred grmljavinom imperijalističkih topova, i coravi pred bankovnim ofenzivama na Pacifiku i u Mosulu.

Prema posljednjim vijestima, Čang-Tso-Lin je direktno pomogut od Japana, malo odahnuto od batina. On je, pomognut Japancima i njihovom municijom, zarobio Ča i generala Kuo-Ling-Lin i njegovu ženu. I šta mislite, šta je ovaj milijenik Japana i zapadne Evrope napravio sa zarobljenicima? Odsjekao i njemu i njegovoj ženi glavu, ruke i noge, i sve to promio kroz kaukenske ulice. Poznato je uostalom, da je Čang-Tso-Lin bio običan bandit, kriminalan tip, neki kineski Colarich. Taj je čovjek eksponent politike stranih imperijalista u Kini. Našla vreća zakrpu, u očekivanju konačnog obračuna.

#### Kongres komunističke stranke u Moskvi.

Kongres ruske komunističke stranke, poslije trodnevnog vijećanja, sa 559 protiv 66 glasova, prihvatilo je rezoluciju kojom potpuno odobrava politički smjer centralnog odbora, koji osigurava učvršćenje međunarodnog položaja Saveza Sovjetskih i socijalističkih republika (U. R. S. S.) te uspostavlja svoje ekonomske i socijalističke elementarne; ustupivši pogrošće na polju aprovizacije žitom i pasivnosti vanjske trgovine u prošloj godini, što ozbiljno ugrožava stalnost tečaja; vane; odobrava odluku centralnog odbora u

da poduzme sve moguće kako bi vanjska trgovina postala aktivnom.

Kongres odobrava potpuno nepovoljni stav ruskih državnika u pogledu Društva Naroda i ugovora u Locarnu, te se ovaj zadnji smatra, kao organizacija za novi rat. Kongres ovlašćuje centralni odbor da nastavi sa svojom politikom mira, koja mora ostati temelj čitave vanjske politike ruske vlade, ali istodobno ovlašćuje ga da se pobrine za ojačanje obrambene snage U. R. S. S.

Kongres odobrava nepromjenjivost monopol vanjske trgovine i potrebu industrijalizacije URSS, e da uzgome postići ekonomsku nezavisnost; osuđuje pomamljanje vjere u konstruktivnu moć socijalizma na terenu sovjeta. Odobrava se potpuno agrarna politika stranke, upravljena na to da se učvrsti savez radnika i siromašnih seljaka sa zemljoradnicima srednje klase u svrhu da se ograniče težnje bogatih seljaka za izrabljivanjem.

Kongres upozoruje nadalje na pogibelj prekomjernog proširenja stranke i protiv uvlačenja u stranku brojnih poluproleterskih elemenata. Odobrava politiku centralnog odbora da ne udje u bilo kakovu diskusiju sa raznim poglavcima organizacija Lenjingrada i sa njihovim pristalicama, koji pripadaju centralnom odboru. Zinovjev kao predstavnik lenjingradske delegacije, podupri odlomice od Kamenova, Krupskaje i Sokolnikova, zastupao je na kongresu tezu, da se glavna pažnja mora posvetiti poljodjelstvu, jer da se industrija bez vanjskih zajmova može razviti jedino podizanjem poljodjelstva i pojačanjem izvoza njegovih produkata. Stalin se je u svojem konačnom govoru odlučio oboriti na ovo stanovište, utvrdivši još jednom krajnju potrebu i veliku važnost industrijalizacije zemlje, što je dno omogućava ekonomsku nezavisnost saveza sovjetskih republika.

Govoreći o Davesovom planu, kazao je Stalin, da je Amerika odlučila osigurati plaćevnu sposobnost Njemačke doznajući još sovjetska tržišta na izrabljivanje, ali se je prevarela, jer nije pilila gospodara, a U. R. S. S. ne želi podnipošta da postane poljodjeljska zemlja, nego slijedi put industrijalnog razvika. Za to Davesov plan može da dovede do revolucije u Njemačkoj. I ugovor u Locarnu nije nego sjeme evropskom ratu, jer nije drugo nego učvršćenje status quo Versailleskog ugovora, na koji se Njemačka ne će nikada prilagoditi. Amerika i Engleska ne rade uporedo, jer kod se zajednički bore protiv tomu da se brišu međusudaveznički ugovori, a bore se međusobno za izvore petroleuma u Africi, Aziji i Evropi, a i u Kini raznoznost interesa dovajaju ih do različitih metoda u njihovoj zaštićivanju. Izmedju Engleske i Francuske postoji jako suparništvo u Evropi i izvan Evrope, kao je očito da sve mora dovesti do rata.

Dalje je Stalin govorio o nutarnjoj i vanjskoj stabilizaciji U. R. S. S., te spominjao kako je ona postala privlačiva sila za sve zarobljene narode za razliku od svih cijelog svijeta. Mir koji vlada izmedju U. R. S. S. i kapitalističkih zemalja, tumači se u prvom redu s time, da Amerika ne dopušta rat u Evropi, jer je u nju uložila silne milijarde, a i s time, što kapitalizam osjeća potrebu da i U. R. S. S. uključi u svjetsko ekonomsko gibanje. Ogradijući se protiv prigovora, da U. R. S. S. vodi revolucionarnu propagandu u svijetu i da u tom pravcu pomaže propagandu Treće Internacionalne, zaključio je, da zadaća međunarodne politike U. R. S. S. sastoji u ovom: «Sistematska borba za uzdržanje mira; otkrivanje i optuživanje svih djela, koja ka lokarnski ugovor, pod plaštem pacifizma, kriju pogibelj za mir; optuživanje Društva Naroda kao organizacije vanjske trgovine U. R. S. S., približavanje kapitalističkim državama, koje su najteže pogodjene ratom, ne napokon učvršćenje prijateljstva sa kolonijalnim zemljama.»

### Domaće novosti

Duhan je opet poskupio! «Gazzetta Ufficiale» donosi dekret, kojim se povisuju cijene duhanu, amotkana i cigaretama. Taj dekret je stupio u krije- jest 5. o. m. j., a sadržaje ovaj cijenik:

Duhan: «Trincato turco serraglio» E 2.65, «Sceltissimo» 2.15, «Scelto» 1.65, «Superiore Macedonia» 1.40, «Mariland» 1.15, «Italia» 1.05, «Drama» 0.95.

Smotke: «Regalia Londres» L 4, «Londres» 3.20, «Trabucos» 2.50, «Mediantos» 2, «Minghetti» 1.80, «Crimaldi» 1.30, «Brasile» 1.30, «Dama» 0.80, «Virginia» 1.70, «Toscani» 1.30.

Cigareete: «Savoja» L 4.50, «Orientale» 3.50, «Uso Russo» 3.50, «Bneo» 3.50, «Eva» 2.75, «Serraglio» 2.75, «Levante» 2.75, «Giubek» 2.20, «Macedonia» 1.60, «Sporto» 1.50, «Mariland» 1.40, «Nazionali» 1.30, «Popolari» 0.75.

#### Nove poštanske tarife za inozemstvo.

Dne 2. januara će godine stupe u krije- post nova poštanska tarifa za inozemstvo. Prema toj novoj tarifi trebati će obična pisma, frankirani sa markom od L 1.25, dopisnice L 0.75, razglednice sa potpisom i pozdravom L 0.25, rukopisi L 0.25 za svaki, 30 grama težine; tkanice za svaki, 30 grama i 0.25. Nove tarife bit će navedene u svim poštanskim uređima u kraljevini.

## Kongres školskih korporacija u Rimu.

Nedavno se obdržavao u Rimu kongres školskih korporacija, na kojem je pokrajinski tajnik fašističkoga učiteljskog sindikata u Trstu, Paolo Zoldan, podnio opširan referat o stanju školstva u Julskoj Krajini.

U svom referatu Zoldan je među inim rekao i ovo:

«U novim pokrajinama postoji u školama još nekoliko razreda, u kojima se vrši pouka u slovenačkom ili njemačkom jeziku (sprsko-hrvatsko pouke uopće nema više!). Pitanje drugojazičnih škola i učitelja treba što prije riješiti u italijanskom nacionalnom duhu u interesu(?) tudjerodnog pučanstva. Radi toga treba: 1.) da se svi spisi u drugojazičnim školama sastavljaju u italijanskom jeziku; 2.) da se na takvim školama i vjeronauk poučava u italijanskom jeziku; 3.) da se prinudi slovenske i njemačke učitelje u novim pokrajinama da polaze, posebne pedagoške tečajeve u starim pokrajinama; 4.) da se slavenskim i njemačkim učiteljima u novim pokrajinama (Julskoj i Tridentinskoj krajini) ne povjerava pouka u italijanskim školama ni kao suplementima ni privremenim učiteljima, ako nisu usposobljeni u italijanskom jeziku...»

Zoldan je nakon toga podnio kongresu 35 predloga. Među tim predlozima nalaze se i ova tri, koja se odnose na gornje zahtjeve:

13. — Obrasci, popisi, svjedodžbe i uopće svakojači spisi odnoseći se na drugojazične škole, javne ili privatne (!) moraju se sastavljati na jednom jezikom jeziku, italijanskom, koji je državni jezik.

14. — Neka vlada izda rješenje, po kojem vjeronauk na pučkim školama novih pokrajina mora da se poučava jedino u italijanskom jeziku.

15. — Za drugojazične učitelje neka se pokusno doba produži od 2 na 3 godine, a nakon tog trogodišća neka ostane dosadašnji jednogodišnji pokusni odmor.

Predlog 16. odnosi se na posebne tečajeve za «drugojazične» učitelje u gradovima starih pokrajina i to za vrijeme ljetnih praznika. Predlog 17. zahtijeva, da se na školama u novim pokrajinama ne namještavaju učitelji bez usposobljenja za italijanski jezik, a predlog 18. predlaže premještanje «drugojazičnih» učitelja u stare pokrajine, «da im se tako omogući, da bolje nauče italijanski jezik». A konačno predlog 19. poziva vladu, da se u slučaju, kad bi svojim pravednim mjerama namjeravala ukinuti obuku drugog jezika na pučkim školama novih provincija, primjerno pobrine za ublaženje štete što bi imali «drugojazični» učitelji od ukinuća obuke drugog jezika.

Kongres je školskih korporacija prihvatio sve te predloge uz općenito odobravanje.

Tim Zoldanovim predlozima i zahtjevima ne dodajemo nikakva komentara, jer držimo da je ionako suvišan. Spomenut ćemo samo to, da je vlada jedan dio tih predloga već prihvatila, što nam najbolje svjedoči ukinućem dodatnih sati u našim školama.

## Što je sa likvidacijom stanarina na granici?

Svojedobno su morali nekoji naši ljudi u pograničnim krajevima, naročito u Voloskom okrugu, ustupiti nekoja svoja zemljišta i zgrade financijalnoj straži. Otkad se to dogodilo prošlo je pet i više godina, a da vlasnici dotičnih zemljišta i zgrada do danas nisu primili nikakve odštete, iako su je nebrojeno puta tražili. Radi toga smatramo se je naš narodni poslanik, g. dr. Josip Wilfan, primoran, da podnese na ministarstvo finansija upit, da li i kada namjerava likvidirati stanarine i štete, koje su nanešene našim ljudima uslijed eksproprijacije zemljišta i zgrada u pograničnim krajevima.

Na taj upit dobio je naš narodni poslanik dr. Wilfan ovaj odgovor:

«Financijalna je uprava, u svrhu pospešenja isplate odšteta, naredila svim finansijalnim intendantima, da pozovu k sebi sve posjednike, kojima se oduzelo zemljište radi podignuća kasarna i stražarskih postaja uzduž julske granice, da se s njima nagode zbog stanarina ili štete, koju su pretrpeli radi eksproprijacije.

Nekoji su se posjednici odazvali tim pozivima i sklopili sa financijalnim intendantima pogodbe, pa će se uskoro pristupiti isplaćivanju šteta.

Medjutim ima i takovih, koji se nisu htjeli odazvati pozivima i koji su bez utemeljenog razloga otklanjali pogodbe, tako da su sami otežali rješenje njihovog pitanja. Usprkos toga financijalne intendantne rade na tome, da se svim tim posjednicima, koji su bili oštećeni, nadoknadi šteta.

Načel, dok pozivljem financijalne intendantne da riješe neriješene akte, bilo bi

poželjno, da se sa strane onog malog broja posjednika, koji se nisu odazvali pozivima, odustane od dosadašnje intransigence te pristupi na temelju procjene ka definitivnom riješenju toga pitanja, za kojim teliko težnu.

Što se pak tiče stanova, možemo Vas uvjeriti, da nam nije poznat nijedan slučaj, da bi financijalna uprava dala u svojim rukama kakvu zgradu, a da nije već isplaćena stanarina.

Za ministra finansija: državni podsekretar. — (Podpis nečitljiv).

## Potres.

Na Novu Godinu nastoje svi da se što ljepše pozabave, da im tako i čitava godina bude vesela. To veselje bilo je poremećeno jednom neobičnom prirodnom pojavom. U 7 sati i 10 minuta na veče potresla se je zemlja i čulo se neko potresno muklo tuljenje. Bilo je dosta lak potres. Trajao je doduše samo 4-5 sekunda, nije učinio nigdje većih šteta, osim što su se negdje srušili dimnjaci ili popucala malta u kućama. Ipak je ta pojava prouzročila silan strah. A kako i ne bi? Žene su sjedile na ognjištu i najednoma počele su se vratiti sama od sebe otvarati, posudje je zavonilo, svijeća na stolu pleše, a tlo kao da uzmiče. Svakoga je odmah pomislilo da je potres i svi su bežali napolje, da se kuća na njih se poruši. Najveću stravu je potres prouzročio u gradovima. Ljudi su bili u svojim visokim kućama, koje se naravno više tresu od seoskih, ili su bili po kazalištima i kinematografima. Baš u mjestima, gdje je bilo na okupu mnogo ljudi, bojazan je bila tim veća, što su svi htjeli najednoma da izađu na polje. Iz privatnih kuća žene su uzele u naručaj djecu i izašle na trgove i u vrtove. Tu se sakupila masa svijeta, jer je svatko mislio, da će se potres opetovati. Na ulicama se potres nije toliko osjećao uslijed silne buke i prometa. Vidjelo se ipak, kako su se zanihale električne svjetiljke i kako konji po ulici padaju.

I oni naši seljaci, koji su u to vrijeme bili po seoskim krčmama ostali su zapanjeni, kad su opazili, da im čaše na stolu plešu i da se iz njih vino razlijeva, a da prazne čaše po ormaru zvone. I tu je bilo smiješnih slučajeva. Jedan, koji je malo dublje zagledao u čašu, stade se ljutiti, što ga guraju i da mu netko hoće da uzme čašu. Koje je potresao Vinko Lozić još prije nego je bio potres, ti nisu potresu ni osjetili. Kad su jednom od ovakvih pitili: «Evo, jest li čuo potres», on ih je stao ručiti: «Kakav potres! Vama je potres u glavi! Vi biste se htjeli sa mnom šaliti. Inko sam pio, ipak nisam izgubio pamet.» Svakako ovaj je potres učinio duboku jojam na ljude tim više, što je bio baš na Novu Godinu. Glavno je da nije bilo štete, premda je sredina potresa bila u našim krajevima i to između Trsta i Venecije.

## «Veseli se, Bosno!...»

Dne 24. decembra prošle godine u 7. sati uveče vraćao se radnik A. Rakić, potom iz Medulina, iz posla kući. Pred centralnom poštom u Trstu se je malko zastavio i zapjevao poznatu hrvatsku pjesmu «Veseli se, Bosno!». Nato su došli k njemu nekoji stražari i otrpili na policiju. Tu je bio saslušan i oveden u zatvor. U zatvoru su ga zadržali četiri dana, a zatim isпустиh na slobodu.

Kako doznajemo, to je drugi put što mora g. Rakić u zatvor radi hrvatskog pjevanja. Pred nekoliko mjeseci bio je oveden u zatvor radi toga, što je na trgu «Unita» zapjevao «Lijepu našu», a sada evo radi napomenute pjesme.

## «Narodni Gospodar».

Usljed tehničkih poteškoća nije nam bilo moguće da priložimo današnjem broju «I. R.» gospodarski prilog, a tako ni «Mladi Istranin».

«Narodni Gospodar» izaci će kao prilog u narednom broju Istarske Riječi, a «Mladi Istranin» drugi tjeđan iza toga (21. o. m.).

## Tudja valuta na tržišnoj burzi.

Trst, 6. — Jedna engleska lira šterlina stoji 120.30 ital. lira; 1 američanski dolar 24.80 ital. lira; 100 francskih franaka 84.50 ital. lira; 100 švicarskih franaka 480 ital. lira; 100 čehoslovačkih kruna 73.75 ital. lira; 100 jugslovačkih dinara 117.75 ital. lira; 100 rumunjskih leja 117.75 ital. lira; 1000 mađarskih kruna 36 ital. cent.; 1000 njemačko-austrijskih kruna 35% ital. cent.

## Darovi

Bočarski klub «Zorin vrh» slavio je na prvi dan godine trostruko slavlje: 1) Novu Godinu; 2) veliku pobjedu svoga člana Marjiva i 3) otkrće jedne posve nove jame, koja bi po sudu jednog našeg komunističkog stručnjaka, mogla postati još i veća od postojećih, ako bi, dakako, vještački proširila. Sve je to platilo janjac, to jest naš moralni pobjednik Frane, dok je ostalo društvo, kao što i treba, za Božićnicu siromašne djece u Opatiji i Voloskom sabralo i ženskom Udrženju izručilo lira 177.30. Zvijezli!

## u fond Istarske Riječi.

Casnici parobroda duge plovidbe «Sava» poslali su iz Barcelone za fond «I. Riječi» lira 125.— i to darovaše po lira 20. V. Mandić, B. Polić i S. Mihajlović; po lira 15. L. Subat, S. Gjuričić i D. Feist; po lira 10. V. Poljanec i D. Ivanković.

Vilim Smeraldo, Sušak (Kostrena) darovao lira 5. — Svima Uprava najljepše zahvaljuje.

## Za «Prosvetu»:

Za počastiti spomen milog i dragog prijatelja pokojnog Davorina Sladonje ravatelja Slav. Banke u Ljubljani, darovaše za «Prosvetu» odsjek za Istru po 25 lira obitelji Matka Crljenice; po 10 lira obitelji Turak; po 5 lira Franjo Opašić, Zumić, Škoinc. — M. Š. iz Fontane 15 lira.

## Književnost i umjetnost

## «Naš glas»

glasilo Udruženja slavenskih srednjoškolaca u Italiji. Izašao je treći broj, ovoga omladinskoga lista s sljedećim zanimivim sadržajem: Kraljević Marko (Iv. Meštrović); Mladost i zloba. — (I. M. vić); Išem te. — (M. Am. Volkov); Jutara a pesma. — (P. M. Antura); Iz improvizacija. — (Gervais Drago); Moja mati u noći. — (Ivo Mihovilić); Njuna zvezda. — (Korotanski); Ure. — (Igor Volk. — Pesem); Život i nestajanje. — (Istranka); Novo vreme. — (Gervais Drago); Slavenska budućnost. — (N. N.); Dijaško pismo iz Jugoslavije. — (Branimir D. Jadranski); Srednjoškolski život. — (Tugomil Ujčić); Nastavak; Jesenska misel. — (A. C. k. — Pesem); Večna melodija. — (Joža. — Pesem); Škola života. — (Dragovan Vinkov); Neustrašnost italijanskih učiteljskih škola. — (Tone Peruško Petrov). — Vestnik: Našemuo tovarišu Brđincu Vladimiru. — VI. redni občni zbor D. S. S. iz I. «Zora». — VII. kongres Saveza jugoslovačkih srednjoškolskih udruženja. — Kongres ukrajinskoga dijaštva. — Slovanski dijaški list. — L. stek; Jakob Ruda. — Politeama Rossotti. Preplata za list do k. 1925. god. iznaša L. 8.— Početni broj L. 2.— Naručite se na naslov: Trieste; Casella postale 349.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

SLUGU sposobnog za sve poljodjelske poslove traži Ivan Medica, Isola, Velizan 302.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Banić — Krišanci p. Zmijaj (Gimino), Istra.

PRODAJE SE POSJED kod Sv. Ivana u Trstu, na vrlo lijepim položaju. Obuhvaća 3000 četvornih klaftara, vinograd, 2 kuće i vodu. Oglasiti se u gostioni «Suban» u Sv. Ivanu kod Trsta.

KUPUJEMO i plaćamo po najvišim cijenama drva za ogrijev, drveni ugljen, hrastova i bukova debila, suhe pečurke, med, mlijeko, jaja, maslo itd. Kmetsko Trgovačko Društvo, Trieste, via Raffineria 4.

VECA GOSTIONA U SUSAKU (Jugoslavi). Radi preuzeca većeg gostioničarskog posla, prodaje se sa obrtnikom i čitavim inventarom. Gostiona se nalazi u najprometnijoj ulici, te sa stalnim gostima. Potreban kapital 12 do 14 hiljada lira. Obratiti se: Ernest Crnković, Sušak (Jugoslavijska).

## ALOJZIJ POVH

PIAZZA GARIBALDI 2, prvi kat  
Telefon 3-29

Najveće skladište satova i zlatnih predmeta u Trstu  
Prodaje i na obroke

Najstarija trgovina cipela  
**JOSIP STANTIG**  
TRST, Piazza S. Rosario (kod crkve Sv. Petra)

Najveće skladište svakovrsnih cipela za muške, ženske i djecu  
Veliki izbor sandala, športskih, brdskih i bijelih cipela za krizmu (bermu)  
Sve prodaje po najnižim cijenama.

**LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA**  
Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

PODRUŽNICE:  
Brezice, Celje, Gorica, Krnjo, Maribor, Metković, Novi Sad, Plju, Sarajevo, Split  
CENTRALA u LJUBLJANI  
Dionička gi-vnica i pričuva:  
60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamčuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2% netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postojeće po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kufije (SAFES)  
Bilagača je otvorena od 9-12.50 i od 14-16 sati

## ZUBAR

**Med. U. dr. D. Sardoč**  
specijalist za usne in zubne bolesti  
perfekcionisan na bečkoj klinici  
ordinira u TRSTU  
— od 9-12 i od 15-19 —  
Trst, Via M. R. Imbrizari 16, L. (prije Via S. Giovanni)



Fotograf Matko Gorfan  
u Pazinu  
preporuča sl. općinsku  
mjestu i okolice svoju  
fotografsku radionu  
Izrađuje kao svakomize fotografije  
Fotografije za putnike (poskoporte) izgovoraju se u toku 1 sata.

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
Trst - Trieste, Via Udine 49  
drži u svom skladištu  
svake vrsti i tu struku zasjecajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune,  
platin i umjetne zube  
kupuje  
**Zlatarna ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46

Po najvišim cijenama kupujem  
**KOŽE**  
od kuna, lasica,  
lisica, vidra, jazavaca, mačaka,  
vjeverica, krta,  
zečeva i kunića.

**D. WINDSPACH**  
Trst, Via Cesare Battisti br. 10/II  
vrata 18  
Primaju se i poštanske pošiljke.



## „Istarska Rijeka“

Na svakom četvrtku uveče, drugog četvrtka donosi nam priču „Mladu Istranu“. Priču za lustrumstvo izlaska iz rodnog grada, a za lustrumstvo 25. — Istra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Istrijski) — Via S. Francesco 207. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEK

Tjednik za posle, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Stogom rastu male stvari, a nesloga sve porast“ — Narodna poslovica.

Objasni stoji 4 lra

Na svaki četvrtak uveče, drugog četvrtka donosi nam priču „Mladu Istranu“. Priču za lustrumstvo izlaska iz rodnog grada, a za lustrumstvo 25. — Istra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Istrijski) — Via S. Francesco 207. Telefon: 11-57

## Ženska raskoš

Više smo se već puta na ovome mjestu osvrnuli na mnoge udarce i rane, koje razjedaju našeg i onako uzmučenog seljaka. Nabrali smo i oborili se na razna socijalna zla, koja se šire među narodom, da ga potpuno duševno i tjelesno utuku i osiromaše. Zbogali smo često pijančevanje, osuđivali smo razuzdano plesanje mladeži i pozivali smo roditelje, da malo više obrate pažnju odgoju svoje djece. Sve ove društvene bolesti pridonosaju ogromne štete i pogoršavaju i onako teško gospodarsko stanje, u kojemu se nalazimo.

Imade jedno od najvećih zla, koje bi znalo imati pogubne posljedice za naš gospodarski opstanak — ako se tomu zlu ne stane pravovremeno na put. Opažamo kod ženskog svijeta neko pomahnitost trošenje za odjevanje i obuću. — Naše ženske ne misle, na ništa drugo nego na fino odijelo i lijepe cipele. Kod našeg ženskog naraštaja ponestaje sasvim smisla za kućno gospodarstvo i pravilno odgojanje pomatke. Ne mislimo ovdje, da napadamo uopće, ženstvo, jer imade dosta čestitih i skromnih djevojaka i domaćica, ali ope se smijemo da mimoidjemo ovo naše zajedničko teško i nezdravo pitanje.

Trži se i razbacuje upravo nerazumno i obilato. Rod seljaka nema ni dosta sredstava za namirenje dnevnih potreba, ali kćerici treba da se kupi novo odijelo. Nema u kući ni prebježne pare, ali djevojci trebaju najfinije cipele, pa uđe isposudjuj novac. — Ponestalo je sredstava i za nabavu krupa, ali mladoj ženi se prohtjelo svilenih čarapa, — pa će si ih bez obzira na bijedu, — sječno nabaviti. — Stro-mašni seljak muči se i trudi, da utovi svinju za kućnu uporabu, a žena ga prisili da je prodaodu, jer treba isplati-ti dug, učinjen za raskošno kćerkinu odjevanje.

I tako bismo redom mogli da nabro-jimo svakojakih slučajeva i primjera, kako kćerice i ženski raskoš vodi kuću u propast. Na selu trošimo više, za žensko odjevanje nego u samim gradovima. Teško zaslužene pare razbacuju se u ludo, a gdje ih nema zalazi se u dug i sve veću mizeriju, samo da se udovolji hirovima i praznoj taštini. — Smješljivo je, ali i žalosno, kada se oskda djevojka ide u radni dan u svilenim čarapama po vodu, a ne znađe ništa da plete bječu. — Isto je tako teško pri srcu gledati, gdje kćerka ide u najfinijim cipelama sa dugim petama, za ovacma na pašu, jer se srami obiti čvrste i dugotrajne postole. Tako da-leko došli smo u luksiranj i suludom trošenju.

Ovo je pogubno i sramotno dejstvo, koje vodi ka posvećenoj gospodarskoj propasti. Svaki zaslužak, svaka i naj-manja zarada, svaki pokušaj pridignu-ta i održavanja seoskog gospodar-stva, — gubi se i svršava u nezastitnim raskošnim težnjama ženskog svijeta. Rashodi za luksuzno odjevanje daleko nadmašuju svaki prihod, pa zato naš seljak nazaduje i propada.

Svjetski smo sebi ove nove i vrlo teške bolesti, koja zahvaća naša siromašna sela. — Narod je naš bistar i zreo, pa će uvidjeti i najnoviju pogibelj, koja mu prijeli. Mi smo uvijek pokazivali na sve rane, koje razjedaju naš ekonomski život i nastojali smo, da ih na vrijeme liječimo. Danas smo iznijeli i ovo zlo, koje treba da odstranimo, jer nas go-spodarski uništava. Neka se žena ukusno i čisto odijeva, ali neka to bude skromno i u granicama mogućnosti. Raskoš nije nigdje na mjestu, a najma-nje kod našeg naroda, koji jedva ži-votari radi slabog položaja i prilika.

Narode, primi naše upute i naš sa-vjet, jer ti želimo samo dobro, a boli nas, kada te što tišti i nanosi ti štetu. — Omedjiti treba čim prije rashode uopće, a napose pak treba paziti, da se ne razbacuje i troši u ludo i bez smisla.

## Viteški Madžari

Niko ne pamti većeg skandala, nego što je onaj, što je ovih dana otkriven u glavnom gradu Madžarske — u Budimpešti. Pod Austrijom imali su Ma-džari veliku moć. U Beču su vedrili i oblačili. U Pešti su krojili pravdu svo-jima — nepravdu milijunima Srba, Rumunja, Slovaka, Nijemaca itd. Njih je bila šaka, a Nemadžara većina — no unatoč tome šaka je Madžara zapo-vijedala većini drugih naroda Nema-džarskih. Sve službe, sva bolja mjesta, sve bogatstvo bilo je na strani Madžara; bijeda i nevolja na strani drugih, njima podređenih naroda.

Ona je došao rat, koji su u prvom redu sami oni htjeli. Madžari su se bili polakomili za slavenskim balkanskim zemljama i htjeli su da ih osvoje, da tako udovolje svojoj nezasićljivoj čudi.

No rat se svršio, kako je Bog htio, i na mirovnoj konferenciji u Parizu od-redilo se, da će od sada Madžari biti gospodari samo u svojoj kući, dok će svi ostali narodi: Srbi, Hrvati, Rumunji, Slovaci postati slobodni.

Kad se to izvršilo, kad je Hrvat, Srbin, Slovak i Rumun dobio svoje, vidjelo se, da je Madžarima ostalo vrlo malo. Otuđa sav njihov bijes, osobito protiv Jugoslavije, Čehoslovačke i Rumunjske. Svi pni madžarski grofovi, baruni i knezovi nisu nikako mogli da zaborave one lijepe dane, kad je sva vlast, sav novac, sve bogatstvo bilo u njihovim rukama, kad su bahato go-spodarili na Rijeci, u Zagrebu, u Kolo-svaru, u Novom Sadu, u Subotici, na Tatrama i Karpatima, pa ih je svaki čas spopadala silna želja za onim pro-šlim vremenima. Svaku nepriliku, koja bi se dogodila u Jugoslaviji, Čehoslovačkoj ili Rumunjskoj, oni bi pokušali, da je izrube u svrhu, da dodju do svoga cilja. Gdje su god mogli, tu bi lovili u mutnome. Njihovi takozvani „Probudjeni Madžari“ izazivali su na grani-cama smutnje, dva puta došao do nji-hove granice pokojni kralj Karlo, ne-koliko se puta otkrila po koja zavjera, da se mir na granicama poremeti, tako da su više puta susjedne vlasti morale da pojačaju svoje straže i da se pripre-me na najkrajnije korake.

No sve to nije pomoglo. Obruč, što ga čko njih stili Jugosloveni, Česi i Ru-munji vrlo je jak i čvrst, tako da ga Madžari ne bi tako lako mogli da raz-biju. Ali to njih ne smeta. Oni misle, da bi im raznim intrigama moglo ipak poći za rukom, da posvade i pocijepaju svoje susjede, no u tom slučaju trebalo bi im novaca za vođenje rata. A no-vaca u njih nema. Valuta im je spala na ništa. Za jednu liru, možete dobiti do tri hiljade njihovih kruna. Vojvodina, Banat i Erdelj, otkuda su prije rata crpili svoje najveće blago, u drugim su rukama. A novaca treba. Otkud da ih se smogne?

Tu su došli na misao jednu lupešku. Nije se ta misao rodila u glavi kakvog običnog tata ili džepara, već u mozgu cijevita madžarske inteligencije. Ta vi-soka inteligencija i starodrevna aristokracija zamislila je osnovu, kako će se najlakše dokopati velikih svota novo-ca. Nabavili su strojeve i posebnog pa-pira, pa počeli tiskati francuske hiljadarke i česke, a nema sumnje, da bi po vremenu bili tiskali i engleske i italijanske. Pri tom su imali pred-ocima trostruku svrhu: Prvo: Htjeli su izmijenom „krivotvorenih banknota“ dobiti što više novaca za svoje buduće zavjere i kompote. Drugo: Mislili su, da će s onim krivotvorenim bank-notama oslabiti najprije France-sku, Jugoslaviju, Česku i Rumunjsku, a kasnije i druge države Antante. Treće: Budući da i njima samima treba novaca, to su držali, da će pri tom i oni moći sebi stogod da ušicare.

Evo to su htjeli ti „viteški“ Madžari. Kad su prije rata Hrvati iznosili i Francezima i Englezima i Italijanima svoje poznate tužbe protiv Madžara, niko nije htio da im vjeruje: svi su govorili: — „Ostavite — Madžari su divan, plemenit i viteški narod...“ Ni

rat, koji je pokazao te Madžare u pravom svijetlu, nije još mogao svijetlu da otvori oči. Trebalo je da prasne ova najnovija bomba o krivotvorenju tu-dijih novčanica, da svijet uvidi, kakovi su „viteži“ ti Madžari. Nego kako je politika stvar vrlo ogavna i gnusna, pitanje je, hoće li barem sada lija do-ljati ili ne će li se možda i sada naci kogod, te će gospodu madžarske falsifikatore uzeti u obranu? — Idimo, da vidimo!

## DOPISI

IZ RIJEKE.

Potres. — U vrijeme carice Marije Tere-zije. Kredit od 25 milijuna. — Takse na napise. — „Probudjeni Madžari.“ — Dobro smo počeli.

O potresu, rode, da ti pojm... Potres, što je na sami prvi dan od go-dine 1926. u sedam sati i nekoliko minuta uveče malo prodrmao našom Rijekom, nije bio ni prvi, a nadamo se da ne će biti ni posljednji. U analima našim riječkim zabijehžen je jedan žestok trus, koji malo te nije razorio čitavu Rijeku. Bilo je to u jeseni god. 1750. za vladanja bečke ce-sarice, Marije Terezije. Onaj strahoviti potres nije trajao kao ovaj tek nekoliko sekunda, već je drmao našim tlom mje-seci i mjeseci. Fijumanski svijet bio je kroz cijelo to vrijeme u vještiti strahu. Niko nije htio da stanuje pod kućnim krovom, jer se svak bojao, da će ga sada na poklopiti. Duž Riječinu podignute su bile barake, u kojima se naši blagopo-kojni oči zaklanjali od zime, kiše i vje-trova, a kako je poznato ti su vjetrovi u ono vrijeme bili žešći i ledeniji od ovih modernih. Nebo je imalo neku čudnu boju, crveno-bakrenu, a pod zemljom tut-njilo i tutnjilo, kao da negdje u daljini grmi. Pod vjehim nebom čitale se mise, priredjivale procesije, kudakamo tužnije od današnjih korteja, pjevale se litanije svetaca i svetica Božjih i svaki čas bi se čulo, gdje se iz pobožnih fijumanskih grudiju izliva bolni vapaj: — od bića po-tresa... — oslobodi nas Gospodine!

I to se je pjevalo hrvatski, jer u ono vrijeme mi fijumanci još nismo bili ro-mani.

Strašan je bio onaj potres, on je ljudski potresao moždjanima svih naših ondašnjih otaca, pa nije-nikakovo čudo, što smo danas mi, njihova djeca, ovako pametni i mudri. Ta vi se dobro sjecate da je ita-lijanski pisac, Giulio Caprin, u svom po-znatom i već nekoliko puta citiranom „Memorialu d'un Uscocco“, dokazao crno na bijelome, da fijumanski moždjanji ne funkcioniraju nikada tako dobro i pravi-lno, kao onda, kad se na njih srusi kakva debela greda ili bordunal kakvi. Tako je moralo biti i onda. Najbolji dokaz tome je to, što smo mi Riječani malo iza 1874. dobili nas preuznamentni Corpus se-paratum...

Jesmo, Boga mi!

A kad su oni poslije god. 1838. če-sto posjećivali drugi, čas veći čas slabiji potresi, mi smo i po tom dobili nešto. Do-bili smo:

— Elijen baratum! Da pitate koga Zane-ljancu, da vam kaže, što nas pak čeka sada, iza ovoga potresa od prvog dana go-dine, on bi vam odgovorio opet po latinski, da nas čeka: — Portus disperatum. Po njemu bi dakle potresi odlučivali riječ-kom sudbinom: Iznajprije su donijeli Korpus separatum, pa Elijen baratum, a najzad i portus disperatum.

Možda je i tako, a možda i nije. Jedno stoji, a to je, da je napokon onaj kredit od dvadeset i pet milijuna lira ipak podijeljen među razna industrijna pod-uzeca. Vele, da je molba bilo mnogo, da se tražio preko stotine milijuna kredita, i to kao prvu pomoć, ali da se većina mol-bi morala odbiti zbog pomanjkanja nov-čanih sredstava. Razumije se, da su vrlo nezadovoljni oni, što nisu ništa dobili, no pitanje je, dali su pak zadovoljni oni, što su ipak nešto dobili?

Cemu to pisanje? Zato, što je naša fijumanska nezahvalnost ujedno i naša krije-pot. Hoćete li još jedan dokaz tome? Evo vam ga:

Riječke trgovine, poslovnice, barake, etcetera — imale su, kako je poznato, sva sila reklamnih ploča i pločica pribli-ženih na rube oko vrata i izloga svojih. Kadšto je bilo više takovih tablica vani u zidu unutra, ali niko nije prigova-raz, pa su ostale tamo viseći i vabeći mu-sterije, da uđu i da Stogod kupe.

Medjutim ovih je dana općinski Štraor-dinario udario svaku reklamnu ploču ili pločicu, svaki napis ili cimer izvjesnom taksom. Štraordinario veli: — Država je.

potrošila na Rijeku dosta i previše. Nešto mora i sam grad da žrtvuje za svoj pro-cvat sadašnji i budući, to više, što općin-ski obračun pokazuje dosta znatan deficit. Da se taj deficit izravna, treba da se uvedu neke nove takse i srovnatke. Jedna od tih taksa vudi će se iz napisu i reklam-nih tablica, koji ima na Rijeci bezbroj.

Protiv ovakvih izvoda ne može biti prigovora, no naši poslovni ljudi imaju, kao da je sām djavo ušao u njih, ne će da podnesu ni tu malu žrtvu, ne će da plate takse, — već kao po dogovoru skidaju re-klamne table i tablice i ostavljaju zidove gole i ružne.

Poznato je naime, da se zidovi riječkih kuća ne bijele, zato i su već sasvim izgu-bili prvobitnu boju, koja se sačuvala je-dino pod onim tablama i tablicama, a sada sve ono zajedno izgleda samo fleka od fleke, ili kako bismo mi rekli: mrlja do mrlje.

Time se eto naši poslovni ljudi ogrije-šise o estetiku. No Bogom prosto, kad bi to bio njihov jedini grijeh! Ali ima i dru-go: oni se uz to ogriješise i o zahvalnost, što je duguju onima, koji su im upravo u ove dane namakili ništa ne manje nego li dvadeset i pet milijuna lira.

Nego dok ovo pišem, dolazi mi Nineta i veli, da će se stvar urediti. Kod Štraor-dinaria da je bila-jedna deputacija trgovaca, koji da su ga na novo uvjerili o svom ve-likom patriotizmu (no hvala Bogu), i za-sada se uglavilo to, da će se sastaviti jed-na komisija, i koja će nastojati da sve udesi tako, da barem mali trgovci ne budu novom naredbom o taksama na na-pise oštećeni.

Milo mi je to, a da vam pravo kažem, ja sam i slutio, da će se nekako tako sve i svršiti. Nije ovo prvi put, što se na Ri-jeci odredjuje nešto, i da se na protest in-teresanima, obrazuje komisija, koja će, kao i svaki put do sada, naci način, da bude vuk sit i koza cijela. Nineta je si-gurna, da će se takav lijep način kistini naći.

Jedna opomena: čitali ste, da su ovih dana u Pešti zatvorili jedno pedeset i više ljudi: jednog princa i nekoliko gro-fova, baruna, ministara itd, jer su ti fini-tički falsificirali osobito francuski novac. Čini se, da je i na Rijeku došao-neko, da bi falsificirani novac razmijenio u našim bankama. Zato pazite, ako vam se kogod približi u namjeri, da mu razmijenite ka-kvu hiljadarku. Ja sam odlučio, da ne će nikome razmijeniti ni jedne, a tako učinite i vi.

Uostalom lijepo smo počeli: potresi, ta-bele, falsificirane hiljadarke... Pa da nije imao pravo onaj, koji je kazao, da će ova godina biti možda i interesantna od prošle?

Rokac.

## IZ OPATIJE

Gradnja židovske sinagoge. Hrvati, rođeni u Opatiji, nemaju svo-ga popa, koji bi — kako bi trebalo — u ta-nčinu znao njihov jezik, ali ono nekoliko doseljenih trgovaca Židova, Nijemaca i Madžara imat će tu svoju sinagogu. Oni se doduše i sada skupljaju na molitvu u nekoj privatnoj kući, ali još malo, pak će oni imati svoj hram u vlastitoj zgradi. Tu će oni odgajati svoje mladež, onako, kako budu sami htjeli i s pravom će se smijati nama Hrvatima, ovdje rođenima; koji mjesto svoga „Gospodine pomiluj!“ morau-mo da pivamo, kako će drugi, a to će reći:

— Kyrie eleison...

Sudbina jarac!

U nečelju 3. o. m. položen je prvi temeljni kamen za tu židovsku sinagogu, koja će se podignuti na Mandrijji, baš iza naše „Zore“. Mjesto je bilo okićeno zastava-ma, a došao iz Trsta Oberbrann, da tom svečanom zgodom nadobri i on jednu svoju govoranciju. Govorio je i on i razni drugi. U raznim govorima najviše se isticao ži-dovski patriotizam, i s pravom. Za Židovu rado ne vjerujem; kad me uvjerava, da je roba, što mi je nudja, provoklasna i naj-jeftinija, što može da bude, no kad mi on govori o svom patriotizmu, ja mu skidam kapu i do crne mu se klanjam zemlje. Bit će da su toga mišljenja bili i svi oni, koji su prisustvovali onoj nedjeljnoj svečano-sti, jer su iza svakog govora burno klicali:

— Evviva il popolo d'Israele!

— E — pa evviva!

## IZ BUZETA.

Eppur si muove...

Jedno čemo reći, da se pohvalimo, a hvala vrijedno je, da naši mnogi mladići uče zanate, pak su kovači, postolari kro-jaci, zidari, klesari, a ženske šilice. Svako naše selo u okolini imade već svoje do-maće zanatlije, pa tako naš novac ostaje u našim rukama. Mnoge naše djevojke već same sebi kroje i šivaju „moderna“ odijela. Ali bilo nam u pameti, da spome-nimo, da sada ima Buzet, na Fontari dva naša nulađa kovača: „Draščić Josipa i Ju-radu Antuna. Prvi je u vlastitoj kući, a drugi u staroj kovatići Ferdinanda Pra-kasla. Posao im dobro ide. Vredni su.

## IZ MEDULINA.

Božićni blagdani. - Svećenik i crkveno pjevanje.

«Božić dodje, zima prodje», veli naš narod, pa za sada se u nas može uzeti skoro kao istina. Posljednji ovi dani upravo su za zimsko doba krasni. Sunce vidimo jasno kroz čitav dan i malko se njegova toplota osjeća. Kaže se, da je sunce za sirote, ili da nema ovih, ne bi ono ni grijalo. Tako nam barem tijelo toliko ne strada, jer duše su naše ionako uvijek mrlje, studene. U novoj smo eto godini, ali počela je u petak, u zao dan, kako prouči vele, pa ne će biti ugodna ni dobra. I doista, slab bijaše početak, jer upravo na dan Nove godine nešto poslije sedam sati u cijeloj našoj okolini čuo se potres, koji premda nije prouzročio nikakve štete, ipak je zabio u kosti dosta straha i jaukanja.

Božićni su blagdani prošli, ali mi ipak ne možemo nešto prešućiti. U nas u ovim danima po svim se crkvama nekada u okolini molila: «Pastirica» (i tako zove naš ovdješnji narod pjesmu. U seć vrime...). To je nešto svečanoga, nešto općenitoga, tradicionalnoga. Narod se naš tome neizmerno veseli, pogotovo sada, kada mu je materinski jezik odavsu izagnan, istinit. No koliko je žalibože bilo naših mjesta, gdje se nije orila ta, toli Bogu ugodna pjesma; koliko je bilo naših razočaranih i rastuženih ljudi, kad su vidjeli, da se to ne će pjevati.

Dosta i previše jedan sličan pokus htio se napraviti i u Medulinu (a što se već nije u tom selu dogodilo), ali nije uspio, a da se je to učinilo, narod bi, kako čujemo, bio jedinstveno zapustio crkvu. A sada, da tuje tako se to dogodilo. Na Badnji dan na sv. misli Ponoćnici došao je gospodin Keko Sirović u sakristiju, da naredi zabranu pjevanja «Pastirice». Razumije se, gospodin župnik (čovjek nama još nepoznat, jer je došao k nama samo na nekoliko dana), nije dao tome nalogu nikakve važnosti i taj dan, kao i sve ostale, pjevala se u medulinskoj crkvi ta «milijena i obljubljena pjesma. Čuli smo, da «neki tr nek» nisu bili sporazumni ovim nastupom gospodina Keka. Kako ovaj gospodin, koji ne zna dobro niti italijanski i koji ništa i nikoga ne predstavlja, može činiti ovako teške stvari. Može se straniti od cijeloga sela i nije mu potreba naše ljude pozdravljati sa: Zdravo!

Da mu je išla za rukom njegova paklenka nakana, ne zna on, da bi cijelo selo bilo duboko ožaloštilo. Drugi put, g. Keko hudioje pametniji i ne dirajte naše svetinje. Zavaljati svoje običajne i narodne što nije ovakvom grupom podvratiti nas, nego, ali nam je ipak teško pri srcu, da nije na dan Božića pozdravljati narod u našem jeziku. Nije on doduše kriv, već njegovi pretpostavljeni, koji odavna znadu, da Medulinci žedjaju za svećenikom, koji pozna, i njihov materinski jezik, kad im se već silom otruvalo njihovog domorodca, uzor svećenika i čovjeka.

Do kada ćemo tako?!

## IZ SV. IVANA VILPOD BUZETA.

Jedno veliko zlo.

Nešto želimo da Vam javimo, što nije lijepo ni pametno, a bogme nije ni dobro. Neki naši ljudi pošli su prodavati svoj zlatnik, dapače i kuce, pa odlaze odavle. Ovo je jedno veliko zlo i slabo znanjenje. Drugo je zlo, što ta naša imanja kupuju naši «grijani». Tako je naš suvran, Ivan Marijan, onaj prodao sve svoje našim ljudom narodnom neprijatelju. Zlo je od nas, što mi susjedi ne kupujemo ta prodana imanja i kuce, pa da tako hrvatsko imanje pređe opet u hrvatske ruke. Ovakvo nismo pametni mi, a ni prodavaoci zemlje. Mi ovako čineći pokazujemo, da smo kratkovidni, da ne gledamo u budućnost. Ali ovo pokazuje i to, da ne marimo svi mi, za zemlju, koja — cijeli svijet brani, pa i nas.

U štrpdu takodjer jedno zemljište pređe kao prodajom u tuđe ruke. Ovo se bi smjelo dogoditi kod nas. Složimo se, skupimo svi naše emigrirale i kupujemo mi seljaci od seljaka našeg roda i krvi! Drugačije zlo.

## IZ ROVINJSKOG SELA.

Italijanski učitelj i njegov rad.

Mislim da nije potrebno, da govorim, da je naše selo posve hrvatsko. To je tako stara stvar, da je poznata vrapcima na krovima. Zato ću se radije obazreti na prilike, koje ovdje vladaju.

Kod nas vlada takva tišina, kakva može da bude samo u grobu. O politici nitko ne smije ni da pisne. Sve je disciplinirano. Pa ipak smo ostali oni, što smo i prije bili — Jugoslaveni. Rijetki su oni, koji su se otuđili svojem rodu i jeziku. Takvi ćemo ostati i u buduću. Možda ih, bolji. Ta i poslovića vele: «Pričam, a jače — sve to više skače». A to je prava istina.

U vatri se zlato kuša, a ne u vodi. Hrvatske škole, kako znate, više nemamo. Ali zato imamo italijansku. Ta škola ne pokazuje nikakvog napretka. Bit će da je tomu najviše kriv ovdješnji italijanski učitelj. On se više posvećuje politici, a manje ugoju. Glavna mu je briga italijanizacija našega življa. U tu svrhu služi se svih sredstava, zakonitih i nezakonitih.

Evo jednog primjera:

Pred nekoliko dana dobili smo dozvolu za javni ples. On se pobojao, da bi to moglo da digne uši nama Hrvatima, pa ga je odmah dao zabraniti. Našim mladićima je rekao, da mogu plesati kadgod hoće, ali samo na onim pjesmama, koje redovito priredjuje on i njegova bijinja, okolina. Naši mladići su mu odvratili, da oni ne idu na njegove plesove. To ga je tako raspalilo, da se počeo prijetiti sa Sardinijom i drugim šikanacijama. Medjutim to nije ni najmanje djelovalo na nešu mladež. Ona je proživjela dosta crnih momenata, pa ne može da je ništa iznenadi. Samo to ne može da razumije, kako se može jedan učitelj umješavati i u privatne, obiteljske stvari.

Toliko za danas, a drugom zgodom malo više. — Jedan mladić.

## IZ SOVINJAKA.

Naša žalost. - Pop, koji svešta postupkom tjera narod iz crkve. - Velika bijeda i siromaština. - Plesovi.

Prošao je Božić, a došla Nova godina. To su dani, u kojima se svaki kršćanin veseli. Svojedobno smo se i mi veselili u tim danima. Ove godine, međutim, jer nam je naš pop izbio iz crkve naše starinske hrvatske pjesme i crkve, italijanske, koje mi ne razumijemo. Župnik su na Božić, Stjepanje, Novu godinu i dan Sv. Trih Kralja ostali tako ogorčeni, da su mnogi izišli iz crkve. Nije ni čudo. Naš puk ne može da podnosi nikakvog zapovijetanja u crkvi. Crkva mora da bude hram Božji, kuća molitve, a ne pomoćno sredstvo italijanizacije. Krist je naredio svojim apostolima, da idu po svemu svijetu i da uče sve narode u njihovim jezicima, a nekoji današnji popovi idu preko hite. Time samo škodu crkvi i katoličkoj vjeri. Jednom je Krist izbio iz hrama jerusalimskoga trgovca, ali kad bi danas na svijet, onda bi u prvom redu morao da izbaci iz hrama Božjega sve ove popove, koji svojim postupkom tjeraju narod iz crkve i koji crkvu i vjeru izrabljuju u političke svrhe.

Inače kod nas vlada velika bijeda i siromaštvo. Ljudi jedva jedvice životare. S jedne strane muči siromaštvo, a s druge porezi i takse. Skoro ne prodje dan, a da nam ne stupi u kući «fant» sa kojim novim platežnim nalogom. A otkud da sve to plaćamo? Mi zbilja ne znamo. Težak je život nesretne raje.

Kako spomenusmo, naš je život vrlo mučan i težak. Pa ipak naša mladež čini još uvijek veliku glupost, što ne bi smjelo da bude. Zamislite samo: po cijele dane muče po nadnicama, koje su inače vrlo rijetke, pa sve što u tjednu dobiju — to je vrlo žalostna pojava, koja nam se ni najmanje ne dopada. Zato se obraćamo do te naše mladeži molbom, da se opameti. Uvjereni smo, da će i za njih doći još crniji dani. Doći će starost, bolest, i nemoguć, kad će uvelike trebati, para, ali ih ne će imati. U tom crnom momentu ne će, pomagati nikakvo zadržavanje smrti, jer će biti daleko. Mladići, opametite se, jer već kuca dvanaesti sati!

se u rukama materinim, a taj pisak proceca dušu kao usijano grozdje. Načelnik daje ženi neku ceduljicu i upućuje je u bolnicu. Ulazi druga, tako isto okrvavljena, samo nije dje rođeno, već ona, u grud, a dje kako je sisalo okrvavilo usne i obraze materinskom krvlju. Užasna, strahovita slika. I nju načelnik upućuje u bolnicu.

Ulazi najzad jedna žena, druga moja po nesreći. Ona nosi mrtvo dje pod pazuhom, prilazi mirno načelnikovom stolu i polaže dje na sto.

— Evo vam ga! — veli. — Radite s njim što hoćete. Ja sam ga već izgubila, a pred vratima me čeka još troje, pa ih moram povesti.

— Sta mogu ja? — buni se načelnik.

— Sto god znate! — dodaje žena. — Išla sam od nemila do nedraga i niko ne će da mi pomogne. Eto ga vama, pa činite šta znate!

I kod tih reči, neobzirajući se na sve pozive načelnikove, oči i zatvori vrata za sobom, a mali mrtvac, drugarčić mogla, čeka, koje mi je ležalo na krilu, ostade na stolu neplaćajući za majkom, koja ga je ostavila.

## Franina i Jurina

Čovek z dugum bradom na stacione od Makdona.



Jur.: Ča j' bilo dugo, prišlo je blizu. Vreme je, da vam rečemo Bog!

Fr.: I da vam lepo zahvalimo na svojoj dobroti i prijateljstvu.

Čovek z brad.: Ma ča vam je tolika preša?

Jur.: Preša? I kakova? Već je malo manje leto dan, da ljudimo okole po svete.

Fr.: One brzine naše ženi te su uma. Božjega, još ako njim se brzo ne vratimo.

Čovek z brad.: Mogli ste ostati još ki dan. Zima je, da ne more bit grja, a tamo kamo greste, je još sto, puti grje.

Vladivostok vam je vas zlejen.

Jur.: On moj prijatelj, Rus piše mi, neka se nis ne bojimo. Govori, da nima tega leda na svete, kega ne bi njegov brod probil.

Čovek z brad.: Kad je tako — a vi hoće z imenom Božjim.

Fr.: Čete da sporučite doma?

Čovek z brad.: Pozdravite mi lepo sve.

Kastavce i Učku.

Jur.: I drugo ni?

Čovek z brad.: A ča bite oteli još? Po-

vedite im sve ča ste ovuda videli. Stuma-

mačite njim, kako se Kinezi meju šobum

kolju, za bi reč, da i puli njih vredi ono

naša stara poslovića, da ki ne će brata

za brata, da će te ljudjina, za gospodara.

Recite svem našim v istre, da kade ni

slogi, ne more bit ni sredi. Slogom rastu

male stvari, a nesloga sve pokvari. Tako

nas je učil naš biskup Dobrila, i tega

se moramo i držati, ako ne ćemo, da naš

vuk poj.

Jur.: To njim mi svaki dan predikamo.

Nego ča ćemo njim još reč?

Čovek z brad.: Recite njim, da ste v

Kine našli jedne čovjeka z dugum bradom,

ki ni već puio let progovoriti ni

jedne besedi v svojem zajike, ma da ga

svejedni ni pozabli.

Fr.: Oni te nas sigurno pitat: a kako to

da ga ni pozabli?

Čovek z brad.: A vi njim recite ovo:

kada j' on čovek videl, da okole njega

nima ni jedne, a kim bim mogal spgo-

govoriti besedicu v našem zajike, da j'

sam sobom govorio. Po kuće ale po pu-

teh, kudgod bi hodil, posvuda bi mislel

na glas — i to mu je bila najlepša škola.

To se zna, da je to bilo malo spašno. Ki

bi me tih, mogal bi pomislit, da, mi se

malo va glave vrti; ma ako sam ja nem,

nisu ni oni pametni, ki su krivi, da sam

ovamo prišal.

Fr.: A je vas pak kadgod ki čul, da govo-

rite onako sam sobom na glas?

Čovek z brad.: Kako ne? S početka su

me moji Kinezi malo šaro gledali, ma

kada sam njim stumačil, da ja zato tako

sam sobom brundam, da ne pozabim

svojega zajika, silno su me pohvalili i

Jur.: — To je pravi čovek!

Fr.: — Da, ki pita, ako će te kada

doma? — ča ćemo mu reč?

Čovek z brad.: Recite mu, da vrag ne

spi, i da će me morda Učka videt prej

jač se je pošteno znosil nad njim ter mu

porabjal nekoliko njegove kosti in ušesa.

Se kralj, čeravno ponosen in čaroben, ni

nišesar napravil, a navezadnje ga je ven-

tarle ugnal in z njim pošteno obračunal.

Kad misli ti krojakec, da se boš meril

s kralji — o ti revež! — pa se obleke so ti

odnesli navezadnje. Raje bi zatožil čuva-

Čovek z brad.: Vreme je! Hote i dob. se zavucite, zač čete do Vladivostok brukvice kovat.

Jur.: Čemo lahko — nego dajte da va još jedanput zahvalimo na svem i svem. Gledajte, da ča prej moguće pr-

dete doma, ale nam prej pišite, da vamo moremo dočekati kako trebe.

Fr.: Za vas će se vavek ča nać va naša kućah.

Jur.: A ne samo va vašeh, nego i pul drugih, ki misle kako i mi.

gih, ki misle kako i mi. Kad pridete u

Istru, mi ćemo vas pejat od kući do

kući, neka naši ljudi vide, kako mori

naš čovek živeti leta i leta, mej tujini

svetom, a da zato nikada ne pozabi svoj

materinski zajik.

Čovek z bradom.: Ala već sviče

hote broz, ako ne mislite ostati još ki dan

s manum.

Jur.: Ne moremo. Nikako ne moremo!

Bog s vami i hvala vam.

Fr.: Čekajte, da vas još jedanput bušnem!

Bog s vami!

Čovek z bradom.: Bog! Bog! Spame-

tite se kadgod i na me.

Jur. i Fran.: Čemo, čemo — ne bojte se!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!

Još jedanput: Bog s vami!



županu za njegovo boječnost in za-  
st.  
Igrica «Petrus» nas je zadovolji-  
la, jer se je preveć ludoval na nas  
jane, tako da ga je moral sv. Miklavž  
ariti. Pavel je bil bolj mehkava sred-  
njen, jer je bio nekoliko. Dušica se je  
pa ustrasila Petrove brade. Tudi drugi  
pri se bili izborni, podani, tako da so  
ili čast, tamošnjemu učitelju. Vi-  
teljčki je bio prido se učite in se čim-  
je opet pokazite.

## politički pregled

### Skandalozna afera u Mađarskoj.

U Mađarskoj je otkriveno falsifikovanje  
francuskih, jugoslavenskih, četoslovačkih  
munjinskih novčanica na veliko. Kao  
mađarske finansije došle pod kontrolu  
država naroda, mađarske falsifikate  
organizacije nisu mogle više, dobivati vla-  
stnu potporu i tako nisu imale više sred-  
stava za propagandističke svrhe. Zato su  
pošle na originalnu namisao: stale su fal-  
sificirati francuske i druge novčanice u  
mađarskom zemljopisnom društvu, gdje  
se inače izdajivale najbolje zamlo-  
ne karte. Francuska policija odavna je  
znala da osjeti svaku istragu  
na pravcu. Istom kad se holandska po-  
lija uhvatila neke mađarske falsifika-  
re, stvar je poprimila ozbiljan karakter,  
jer se energično upela u aferu francuska  
vlada, zaprijetivši se, da će prekinuti di-  
plomatske odnose sa Mađarskom. U  
reštu je došla francuska policija, da vodi  
istragu. To je pokazala strahovito rezul-  
tate. U ovu aferu upletene su najviše li-  
čnosti, jer su one znale što se radi. Neko-  
liko je ministara brže bolje uteklo, neko-  
liko ih je uhapšeno, šef policije poslan je  
na dopust, a sam predsjednik zemljopisnog  
društva, bivši mađarski ministar i pre-  
sjednik grof Teleky, uhapšen je. Osim toga  
uapšen je kao glavni krivac i princ Win-  
tschgrätz. Stvar je otkrivena u čitavom  
svijetu, jer je pokazala, da za vladu Ma-  
đarske i sam šef države upleteni u tu  
prijavu stvar. Nečuveno je, da se takva št-  
može dogoditi u državi, kojom vlada ar-  
stokracija, koja sebe poredjuje sa Engle-  
skom. Francuska će vlada tražiti od Ma-  
đarske veliku oštetu. Novac se upotre-  
bljavao i u političke svrhe, jer su ti njime  
Horthy i Teleky htjeli dovesti Albrehta  
Habsburga — na mađarskoj prijestolje.  
Mađarska je ovom aferom izgubila i ono  
malo ugleda, što ga je imala.

Po najnovijim vijestima, dolazećim iz  
Pešte, nastoji mađarska vlada u sporazu-  
mu sa Horthyem, da što više otolpizira  
afere — falsifikatima «stranih novčanica».  
U mađarskim zvaničnim izvještajima na-  
stala je vidna promjena. Sada se zvanič-  
no izjavljuju, da su u aferi učestvovali  
osobe iz različitih političkih tabora i to iz  
čistog koristoljublja. Horthy je također je  
djelomičnom sporazumu sa Bethlenom  
uspio da spriječi dalje širenje cijele afere.  
Vlada je izdala manifest upućen javnosti,  
koju poziva da ne vjeruje raznim neodgov-  
ornim i tendencioznim vijestima, koje su  
nastale u vezi sa falsifikatorskom aferom,  
a koje imaju za zadatak samo unošenje  
u široke stoeve. Prema budimpešt-  
skim vijestima imaju se dalje uapšenja  
obustaviti iz barem ograničiti kako bi se  
na taj način moglo spriječiti širenje sen-  
sacionalnih vijesti, koje postaju na osnovu  
tih hapšenja. Ponašanje mađarske vlade  
izraziva međutim veliki otpor mađarske  
opozicije. Prema pisanju lista «Sozial De-  
mokrat» iz Budimpešte, donio je demo-  
kratski blok juče naveće rješenje, prema  
kojem će zahtijevati od ministra predsjed-  
nika, Bethlena energično vođenje istrage  
bez obzira na ličnosti, koje su u aferi  
upletene. Inače bi blok tražio što skoriji  
saziv sanacionog odbora, koji bi falsifika-  
torsku aferu mogao odmah uzeti u «pre-  
t». Delegat Banque de France izjavio je  
u razgovoru sa novinarima, da se u mađ-  
arskoj falsifikatorskoj aferi najbliži  
može očekivati niz novih senzacional-  
nih otkrića. Falsificiranih francuskih no-  
včanica rasturena je po cijeloj Evropi veli-  
ka količina, pošto se nalaze u prometu u

Italiji, Njemačkoj, Francuskoj i drugim  
državama.

Rezultati istrage ove afere su dokazali,  
da cijela turba mađarske narodne vojske,  
glazbenik Nadassyja je ozbiljno kompa-  
mitovani zet Horthyja Zoltána Fay, koji je  
bio sa Nadassyjem u neprijateljskom odno-  
nosu. Zategnutost između Horthyja i Be-  
thlena traje i dalje. Izgleda, da Bethlenova  
vlada neće moći preživjeti ovu krizu bar  
svakako ne u svom sadašnjem sastavu.  
Opozicija zahtijeva ukidanje položaja držav-  
nog pravika, prenošenje najviše držav-  
ne moći na državni savjet, obrazovanje  
koalicione vlade, raspuštanje skupštine i  
raspisivanje novih izbora na osnovu općeg  
direktnog izbornog prava.

Princ Windischgrätz je pri svom juče-  
ršnjem saslušanju izjavio da je falsificir-  
anjem banknota htio da se osveti za tri-  
nastup mir. Postupao je iz rođoljubnih  
pohoda i sljedovno primjer, koji su po-  
znati iz historije. Juče je policija saslu-  
šala također i rimsko-katoličkog episkopa  
za Stefana Zadravca, pošto su neki zna-  
izazvali sumnju, da je o falsifikovanju  
novca bio obavješten. Pri saslušanju je  
izjavio, da je stvarno znao o patriotskoj  
svrsi akcije, međutim nije bio upućen  
u to, kojim sredstvima zamisljaju falsifi-  
katori svoj cilj postići. Ovaj novo pro-  
nadjeni fakat predstavlja pravu senzaciju  
dana.

Iz Beča se javlja, da je pri saslušanju  
šefa kartografskog zavoda majora Jerša  
uapšeni priznao, da su francuske novčanice  
bile krivotvorene u kartografskom  
institutu u toku nekoliko mjeseci i na  
dvije mašine. Bili su zgotovljeni čitavi  
vagoni pošto se radilo mnogo sati dnevno.  
Falsifikati su bili veoma uspjeli zbog čega  
su tako uspješno i proturani.

Utsak mađarske afere na francusku  
javnost je neobično jak. Francuska št-  
pa se već četvrti dan zabina sa njome i  
posvećuje joj duge štanke i čitave stupce  
telegrafskih izvještaja na najvidnijim  
mjestima. Mišljenja ljudi su skoro isto-  
vjetna i slažu se u tome, da se radi o iz-  
vanredno važnom političkom kompletu  
uperenom protiv životnih interesa Fran-  
cuske i Male Antante. Ni jedan list ne po-  
kušava da smanji značaj afere, a razna  
predsjedna demantovanja sa zvanič-  
mađarskih strana dovode se u sumnju.  
«Matina» misli, da politička skrivnja  
Horthyja u ovoj aferi izgleda nesumnjiva.  
U Parizu je izražena također sumnja,  
da su u Budimpešti krivotvorene tako-  
djer i portugalske banknote, čiji se falsifi-  
kati u posljednje vrijeme pojavili u ve-  
likom broju.

U Parizu se smatra za sigurno da će  
Banque de France istupiti zvanično kao  
oštećena strana i zahtijevati oštetu. Ka-  
kve korake će u aferi poduzeti mađarska  
vlada zavisi od daljeg razvoja istrage.  
Francuski politički komešar Benoit, koji  
se juče vratio u Pariz otpuovao će po-  
novno u Budimpeštu, kako bi mogao vršiti  
kontrolu nad istragom mađarskih vlasti.  
U pariškim političkim krugovima se  
tvrdi da falsifikatorska afera u Budimpe-  
šti ima čisto politički karakter i zato  
spada u kompetenciju ministarstva ino-  
stranih djela.

### Sporazum o sv. Jeronima.

Zagrebačka «Riječ» saznaje je poudano  
izvora, da je među Jugoslavljom i Vati-  
kanom postignut sporazum u načelu glede  
zavoda sv. Jeronima u Rimu. Rimska ku-  
rija da je popustila i priznala jugosloven-  
sku tezu, po kojoj uprava zavoda pripada  
jedino Jugoslavlji. Čim budu uređene još  
neke pojedinosti, jugoslovenska će vlada  
imenovati novoga rektora zavoda sv. Je-  
ronima u osobi katoličkog svećenika, ju-  
goslovenskoga državljanina, i to iz beo-  
gradske nadbiskupije. Govori se o pozna-  
tom svećeniku, koji stano-boravi u Beo-  
gradu. Odlučni se preokret dogodio u  
«Zanju» Vatikana 17. decembra. Toga je  
dana sadanji rektor zavoda posjetio ju-  
goslovenskog otpravnika posla kod Vatika-  
na i čestitao je povodom kraljevog rođje-  
dana. S tim su bili formalno obavješteni  
razgovori među Jugoslavljom i Vati-  
kanom, pa će se uskoro nastaviti pregovori  
za sklapanje konkordata.

### Vojnička diktatura u Grčkoj.

Valjda nema u cijeloj Evropi jedne dr-  
žave, koja bi — s obzirom na vladavinu —  
bila prevrtljivija od Grčke. U političkoj  
prevrtljivosti ne može nijedna država da  
se s njom takma. U čitavoj, negdašnjem  
državi pomorske vlasti klasičnih Helen-  
sredio se je spomenik, nazivan «Kula vje-  
trova». Pod modernim se Helenima taj  
spomenik može da smatra simbolom grčke  
vladavine. Čitava Atena, čitava Grčka da-  
nas nije ništa drugo, nego poprište po-  
litičkih vjetrova, koji se upravo kišovito  
izmjenjuju. Neki traže uzroke tog prevr-  
ljivosti u tobožnjim težnjama grčkoga naroda  
za herojima (junacima). Ali moderni po-  
litičari su sve prije nego heroji. Drugi vide  
u toj grčkoj prevrtljivosti nacionalni  
sport. Oba ova mišljenja su vrlo laskava  
za današnje Grke, jer polaze sa stanovništa  
da su ovi izravni nastavak klasičnih He-  
lena. A kod ih, kako je poznato, bujno  
je cvao i sport i kult heroja.

No, bilo kako mu drago, sigurno je dvo-  
je. Iznajprije politička borba u Grčkoj  
nije borba staleža, stranaka i principa,  
već borba pojedinih osoba. Dalje od vre-  
mena, kako je Venizelos god. 1920. pora-  
žen na izborima, nijedna osoba nema ap-  
solutne premoći u Grčkoj. Stranačka  
strašt i ambicija od neko sto «vodja» i  
jedno dvanaest grupa stoje u neprekidnoj  
oštroj borbi. Posljedica toga jest, da mini-  
stri vrlo brzo dolaze i odlaze, dok su ve-  
like narodne mase sačuvane od potresa.  
U Atenu i Solunu ljudi mirno piju kavu  
po kavanama i onda, kad je u punom jeku  
revolucija i kad se proglašuje «dikta-  
tura», Grčka je natme par excellence bur-  
žuska zemlja. To je nacija trgovaca, zem-  
lja mezoakracije ili srednjega staleža. Ona  
je trgovačkija od Engleske i mezoakraci-  
nija od Francuske. Otkako je izagnana  
dinastija i nastala republika, Grčka ne  
priznaje plemstva. Pučanstvo se sastoji od  
malih trgovaca i zemljoradnika, koji se  
redovito bave i trgovinom svojih agrarnih  
produkata. Osim ličkih radnika u Atenu  
i Solunu, gdje se nalazi centar komuni-  
stičke propagande, nema gotovo proletari-  
jata. Klase borbe tu nema, jer nema kla-  
sa. U tom pogledu već je apsorbirano i  
onih milijun doseljenika iz Male Azije.

Nema tu ni stranaka sa stalnom politi-  
čkom filozofijom. Nema konservativaca, li-  
berala ili radikala u punom smislu riječi.  
Takozvani rojalisti i liberali bili su osobi-  
ni pristae kralja Konstantina, odnosno  
Venizelosa. Kad su se dva dominantna  
muža izišla političke pozornice, njihovi  
pristae rascijepali se u konservativce, na-  
cionaliste, liberalne, nacionalne republi-  
kance, liberalne republikance, vodjene od  
prijašnjih poručnika rojalističke i liberal-  
ne stranke. General Paňgalos i admiral  
Hadjikiriakos najistaknutiji su od ovako-  
vi «vojničkih političara». Oba su igrala  
važnu ulogu u revoluciji od god. 1922.,  
koja je svršila izgonom kralja Konstan-  
tina, strijeljanjem petorice rojalističkih  
ministara i glavnog zapovjednika pora-  
žene vojske u Maloj Aziji. Oni su forsirali  
i abdikaciju kralja Gjura i proglašenje re-  
publike.

Međutim sada su — u strahu od rojalis-  
ta i od svoje savjesti — proglasili po-  
stankom uzoru najstrožiju vojničku  
diktaturu i obustavili ustav. Izbore za  
senat odgodili su na neizvjesno vrijeme.

### Značenje i posljedice ruskog kongresa u Moskvi.

Dalnje vijesti o nekadašnjem kongresu  
komunističke stranke u Moskvi, o kojem  
je već bilo govora u posljednjem broju  
«Istarske Riječi», omogućuju, da se jas-  
nije utvrde suprotnosti dvaju glavnih  
smjerova, koji su se na kongresu sukobili  
i vodili borbu za prevlast, a ujedno i da  
se označe posljedice, što će ih Zinovjevov  
sporaz donijeti nesamo u unutarnjoj, nego  
i u vanjskoj politici Rusije.  
U suštini radi se o uspnojoj Trockije-  
voj odmazdi, kao zaključku borbe, koja se  
je kroz čitavu godinu 1925. vodila među  
vojdnama stranke. Triumvirat: Stalin, Ka-  
menjev i Zinovjev, koji je naslijedio Lenina  
u vodstvu stranke, brzo je bio uzdrman  
jakim ličnim prepkama i suprotnim pro-  
vadjanjem političke taktike. «Spotetka» je  
izgledalo, da prevladava intrasigentna  
struja sa Zinovjevom i Kamenjevima na

čelu nad strujom Stalina, koji je zajedno  
sa Trockijem zastupao umjereniju i real-  
niju politiku. U januaru 1925. htjeo se  
Trockog isključiti iz središnjeg odbora,  
konačno i iz same stranke, ali je Stalinu  
uspjelo, da to zaprijeti, pa je tako prva  
perioda prevlasti Zinovjeva i Kamenjeva  
uspjela samo, da Trockoga za kratko vri-  
eme odoleti. Međutim Stalin, kao gene-  
ralni tajnik središnjeg odbora, otpuio je  
postepeno napadaje na Trockoga u služ-  
benoj štampi, odstranio vješto Zinovjeve  
pristae sa vodećih mjesta, pa pomoću Bu-  
barina i Rykova razvio jaku i uspješnu  
propagandu svojih ideja.

U ovoj borbi među komunističkim re-  
dovima u Rusiji, ne ardi se samo o riva-  
litetu i ličnim ambicijama, već o oštom  
sukobu dvaju političkih pravaca. Na jed-  
noj strani stoji Zinovjev sa leningradskom  
grupom, koja u prve zadatke sovjetske po-  
litike ubraja komunističku propagandu u  
inozemstvu, jer stoji na stanovništu, da bez  
svjetske revolucije ne može biti govora o  
potpunom oživotvorenju komunizma u  
Rusiji. Ova grupa zastupa stanovništva, da  
Rusija mora i nadaj se čekati pobune za-  
padnih naroda, dok ruski radnici moraju  
ostati vjerni čistom komunizmu i pobijati  
svim mogućim sredstvima rastuću snagu  
bogatih seljaka i pogibeljno napredovanje  
socijalnih nejednakosti u seljačkom sta-  
ležu.

Nesuprot Staljinova i Trockijeva grupa  
zastupa stanovništva, da se komunicam u  
Rusiji može održati bez svjetske revolju-  
cije, dapače da ga se bez te revolucije  
mora realizovati, jer da ekstremna teza  
samo pojačava rastuću apatiju radničke  
klase, istina da je državna industrija ti-  
pična socijalistička produkcija, dok da su  
sve silovite mjere u agrarnom pitanju  
bezuspješne, kako su dokazale prve godine  
boljševičkog režima, pa za to da ne pre-  
ostaje drugo nego uputiti seljačke mase,  
da same sobom vladaju i same urede svoje  
odnose.

Kroz čitavu godinu 1925. trajala je oštra  
borba između ovih dvaju struja pobija-  
jući se izmjenično, dok konačno na sa-  
dašnjem moskovskom kongresu Stalin i  
Trocki izvojevala potpunu pobjedu sa 636  
protiv 16 glasova. Na kongresu prihvaćena  
je rezolucija, kojom se osuđuje leningrad-  
ska delegacija, koja je bila poduprta od  
Zinovjeva. U zadnji čas ukonjena je kriza  
u stranci, jer su se Zinovjev i Kamenjev  
pokorili odluci većine, te bili birani u sre-  
dišnji odbor.

S ovim su Trockii i Stalin dobili potpunu  
zadovoljstvinu i pobjedili na čitavoj liniji,  
što će se bez sumnje odraziti na unutarnji  
i vanjski položaj Rusije. Ako ova umje-  
rena struja ostane trajno na vlasti, dopri-  
njet će mnogo, da se Rusija postepeno po-  
vratí društvenim formama zapada, a u  
vanjskoj politici bit će omogućena uža sa-  
radnja sa ostalim državama, jer se služ-  
bena Rusija ne će zauzimati za komuni-  
stičku propagandu u svijetu, u onoj mjeri  
i formi kao što je do sada radila.

## Domaće novosti

Za one, koji su pogrešno uneseni u porezni  
imenik.

Kao prošlih, tako su i ove godine izlo-  
ženi svi glavni porezni imeni na uvid op-  
ćinarima. Držimo da je u interesu svih  
onih, koji plaćaju poreze, da ih pogledaju,  
da li su pravilno i pogrešno sastavljeni.  
To je osobito potrebno danas, kad znamo,  
da mnogo nepravilno plaćaju previseko  
poreze.

Protiv nepravilno odredjenih poreza  
može se rekurirati u roku od 6. mjeseca.  
Rekurz može se uložiti kod porezne agen-  
ture, a i kod općina. Sve što se prije ulož  
rekurz, bit će prije riješeno.

Upozorujemo pak, da ne bi koji pogre-  
šno uložio rekurz, da se sada može da  
rekurira protiv previseko odmjerenih po-  
reza, već jedino protiv pogrešno upisa-  
nih u imeniku. Protiv previseko odmjere-  
nih poreza ima porezovnik pravo, da od  
1. maja do 31. jula ponovno prijavi svoje  
prihode, ako su od prve prijave prošle  
dvije godine.

Pitanje informacije o sastanku poreznih  
rekurz može se dobiti i kod tajništva  
naše političke organizacije.

pravi. Mi već od nekoliko dana sahranju-  
jemo bez sanduka.

Meni grunje suze, a načelnik uze da  
me teši:

— Sta čete, gospo, vidite i sami kako je.  
Dobro je kad se može bar da opoje, bar  
tu bričansku dužnost da izvršimo. Vidite  
kako je, «sami vidite. Sručilo se ovde sve,  
sve nesreća i nevolja i nema se kad, po-  
slednji je. Čas, Čekamo svaki čas naredni-  
pa i mi da napustimo stanicu. Da mogu,  
gospodjo, ja bih vam pomogao, verujte,  
pomogao bi vam.

— Poverovala sam mu, jer mi je govorio  
iskreno iz duše. Digla sam se da pođem.

— Gde je groblje?

— Poćie jedan od mojih ljudi da po-  
nese ovo dete, i vi pođite s njim. Ostavio  
tamo u kapeli dete, a vi kroćite, savetu-  
jem vam da kroćete što pre odavde. Na-  
vala će biti još veća, kad naiđe vojska  
s položaja. A o ovako, niti imate šta jesti  
ni ede leći. Kroćite odmah, to vam je moj  
prijeteljski savet.

— Pošla sam sa jednim starcem iz posled-  
nje odbrane, koji je bio na službi pri kan-  
celariji načelnikovoj. On je nosio pod pa-  
zuhom ono siroče, a ja svoje išli smo kroz

ulice pokrivene blatom. Iagano, korak po  
korak, on opterećen godinama, a ja holom,  
išli smo čučeti. U jednome trenutku, kad  
oseti da ja gram, starac diže glavu i po-  
gleda me dobrodušno i očinski:

— Nemoj da plačeš! — reče toplim gla-  
som, kojim samo starost umi govoriti.  
— Nemoj da žališ, možda ga je Bog baš  
izabrao da ga spase. Zar ne vidiš kakva  
nesreća tužnja nad našim glavama: ko zna  
kakve patnje stoje pred nama! Pa, ako  
ćemo da patimo ja ti, zašto da pati ova  
jedinica. Možda ga je Bog izabrao da ga  
skloni u svoja naručja ispred ove nepo-  
gode.

Toplina starčevih reči godila mi je, ali  
me nije tešila. Teško mi je bilo i pomisliti,  
da se tako rastanem od deteta i neopja-  
nog i neozaljenog.

— Kako ću, kako da se rastanem od  
njega i kako da ga sahranim ovako ne-  
opremljena? — pitam očajno starca oseća-  
jući potrebu da čujem još reči od njega,  
da čujem još mnogo reči.

— Ti si se već rastala — veli starac —  
od živog se čovek rastaje, a ne od mrt-  
gov. Živ je tvoj, a mrtav i nije tvoj, on je zem-  
ljin. A zemlja ima materinsko srce, ona

ga prima i grli ga, a i ne pita kako si joj  
ga ti opremila, u zlatne kovčge, jal u ne-  
strugane daske.

Usahnule su mi suze, kao da ih je ovaj  
dobri čovek toplinom svojih reči sasušio.  
U njegovim rečima ja nisam osećala samo  
sautušeno srce, nego i snagu, koja mi se povraća-  
la. Ja ne znam šta je to bilo u njima što me  
je obradilo? Kada sad, daleko od nepo-  
srednjih utisaka razmišljam o starčevim  
rečima, ja ne nalazim da je ma čega bilo  
u njima i mislim, da će to, što je na mene  
tako snažno uticalo, biti prva topla reč,  
koju sam čula u trenutku, kada sam se  
osećala tako osamljena i tako prazne  
duše.

Starac je nastavio razgovor, ko da je  
osetio moju potrebu da ga slušam.

— I ja sam imao... imao sam jedinca,  
odrasla... tu zastade, jer mu zaigra reč  
u grlu, pa se pribra i nastavi.

— Vojnik, odvedeš ga lanjske godine u vojsku...

— Pa? — zapitah ja i ako sam slutila  
odgovor.

— Poginuo! — dodade starac i začuta.  
Dugo je ćutao. Zatim opet diže glavu i na-  
stavlja. Gde će i da iznese glavu, vidiš  
kako se to gine.

— Kad je poginuo?

— Ne znam!

— Gde je poginuo?

— Ne znam!

— odgovori starac i sleže  
ramenima.

— Kako ne znaš?

— Rekli mi ranjenici da je poginuo. To  
toliko.

— Možda je to samo glas, možda nije  
poginuo. Bivalo je to! — pokušao da ga  
tešim.

— Istina je, srce mi kaže da je istina.  
Kad tako govorim o njemu ili kad sam  
sám, pa mislim na njega, a meni srce za-  
igra, zaigra i ne može da se ustavi. — I te  
reči zaigraše u starčevom grlu, a trepavice  
mu se ovlažiše, te on okrenu glavu od  
mene.

— Kako to da te ne izveste? — poku-  
šah radi uteha da ga pitam.

— Eh, kako! — manu starac onom si-  
bohdnom rukom. — A ko za mene i zna da  
postojim? Imam sina za vojsku, znanu je,  
nadju te, imaju te zapisanu u spisku; po-  
ginuo ti, znanu je, ne mogu da te nadju,  
ni izbrisali, te iz spiska.

(Svršit će se.)

## Sproved Italijanske kraljeve majke.

Prošli je ponedjeljak na najsvetiji način izvršen sprovod italijanske kraljeve majke Margherite. Vlak, kojim je tijelo pokojne kraljice praveženo iz Bordighere stigao je u Rim u jutro u devet sati. Na peronu kolodvorske dočekao je lijes Nij. V. kralj Viktor Emanuel, prestolonasljednik, predsjednik ministarskog vijeća Mussolini, dok su ispred kolodvora bili predstavnici stranih vladara, diplomatski kor, predsjednik komore senatori i druge ličnosti. Lijes je postavljen na topovska kola. Sa perona je krenula duga povorka, u kojoj su sudjelovali odredi svih vrsta oružja, sa strane lijesa išli su ministri, a odmah iza lijesa kralj i predsjednik Mussolini. Citavim putem, kuda je prolazio sprovod ogromne mase svijeta davale su posljednju potast mrtvoj kraljici. Sprovod je išao do Pantheon. Pred Pantheonom nalazila se kraljica Jelena sa kćericama te drugim odličnim damama. Tu je odsuđena misa, a zatim je lijes pokopan u provizornu raku, koja se nalazi kraj ruke kralja Umberta. Za trajanja žalosne ceremonije u svim je uređima i tvornicama te radnjama prekinut rad.

## Pretpatnici, pozori!

Mnogi pretpatnici nam se tuže, da vrlo nerodovito primaju „Istarsku Riječ“. Ne koji nas pitaju, da im objasnimo, što je to krivo. Mi im nato možemo da odgovorimo samo to, da naša uprava svakome list otprema, ali ona ne može da odgovara za nj, ako ga pošte ne dostavljaju naslovnicama. Na poštu se list uvijek predaje u najboljem redu, a kako dalje, to mi ne možemo da kontroliramo. Svakako ćemo nastojati, da tom listu stanemo na put. Zato molimo svakoga, kojemu dodje koji broj, da ga odmah reklamira. Upravo želi, da svak dobije svoje novine, pa će svakome, u koliko može, rado i po drugi put poslati izgubljene brojeve „Istarske Riječi“, ako budu reklamovani. Reklamovati pak treba ovako:

Uzme se jedan čisti papir (po mogućnosti karton). Taj papir se izreže tako, da odgovara: običnoj dopisnici. Na jednoj strani papira napiše:

## RECLAMI DEI GIORNALI

Redazione dell' „Istarska Riječ“  
TRIESTE  
Via S. Francesco d'Assisi 20/1

a na drugoj strani:

Nisam primio.  
broj „Istarske Riječi“.  
(Mjesto i datum). (Potpis).

Napominjemo, da na zadnjoj stranici treba napisati samo ovaj broj, koji nije došao. Na takovu reklamaciju ne treba prilijepiti nikakvih maraka, jer je pošta mora besplatno da otpremi, samo ako ne sadržaje kakvog drugog obavještenja. Osobito preporučamo našim pretpatnicima, da ni u kojim slučajevima ne zaborave napisati na reklamaciju riječ „Reclamazione“, jer u protivnom slučaju — kako se to već i dogodilo — moramo mi platiti za svaku reklamaciju, koja nema gornje oznake, jednu liru globe.

Konačno molimo sve svoje cijeli, pretpatnike, da uvažavaju naš savjet, da ne nanašaju našoj upravi, koja se i onako mora boriti sa raznim poteškoćama, nove i bespotrebne troškove.

## Suspendiranje slovenačkih advokata.

Primamo: — U disciplinarnoj aferi protiv slovenačkih advokata u Gorici, dra. Gaberščeka, dra. Podgornika, dra. Orla i savjetnika Mašera, koji nisu priznali odgovornost za dobrovoljno dolasko sabiranje (za otplatu američkoga duga), disciplinarno je vijeće goriških odvjetničkih komore na svojoj sjednici osudilo svu četvoricu advokata na šestmesečnu suspenziju. To znači, da kroz to vrijeme ne će moći izvršivati svoga zvanja.

## POZIV NA PRETPLATU.

Premda je naš list prošle godine imao mnogo poteškoća, ipak ove godine počinjemo izlaziti za više nade i to zbog toga što se u zadnje vrijeme javila sve više i više pretpatnika. Naši listani, razlikujući po cijelom svijetu traže svoju novinu, jer žele da znaju najnovije vijesti iz svojih krajeva. U tudnji čovjek zna, što je domaći grad.

Sa novom godinom naš se list mora još više razširiti. Ne smije biti ni jedne naše obitelji u Istri, gdje znadu čitati, a da se ne naruči na „Istarsku Riječ“. „Istarska Riječ“ sa svojim prilogima „Mladost Istarska“ i „Narodni Gospodar“ stoji samo 15 lira na godinu. Ne kaljite ih 15 lira, jer čete od toga mnogo više koristiti, nego da ih u druge svrhe upotrebljavate.

„Istarska Riječ“ u godini 1928. nek zađe u svaku našu istarsku kuću! Pretpatite se na „Istarsku Riječ“!

## CIJENE ŽIVOTNIH NAMIRNICA MA KONCEM GODINE 1925.

## Trgovina samo na vagone.

Kukuruz. Jugoslovenski kukuruz franko Postojna i zagarinjeno po 85—86 L q. Svadno. Bijelo brašno prodaju na dehelu po ovim cijenama: br. 400 po 275 L, br. 203 L i br. 41 po 244 L q. Kukuruzno sijano brašno po 130 L q.

Riž. Velike rižarne su nudile obični glazirani riž po 270 L, Carolino po 320 L franko odlazna stacija. U Trstu su bile cijene kod prodaje od 100 kg dalje ove: za obični riž 264 L, za prvovrsni 308 L, za Carolina 410 L.

Pasulj (fažol). Galicijski koks 194 L, Stajerski koks 192 L, bijeli pasulj 104 L, mijesani 144 L q.

Šećer. Kristal 638 L, pijesak 648 L, u kockama 680 L.

Krumpir. Franko Trst 63—68 L kvintal. Cijene rastu.

Slanina i mast. Amerikanska slanina 850—920 L, domaća 900—1000 L, amerikanska mast 975—995 L, domaća 800—850 L. Cijene padaju.

Ulje. Moltetta 950—1000 L, prvovrsno od maslina 1100—1200 L, obično maslinovo 950—1075 L. Obično ulje 770—780 L q. Cijene padaju.

Tijesto (pašta). Razine vrste po 340 L. Prvovrsno 375 pa po 360 L q.

Životinje. Cijene neizmjenjene, ali imaju nakanu da padnu. Telci su po 630 do 800 L q.

Krma. Muža za krnu 125 L, mekinje debele (otrubu) 130 L, obične 119 L, slabije vrste po 104 L. Sijeno stisnjeno od 48 do 53 L za q, slama od 22 do 28 L za q.

Sve su cijene uzete kod prodaje na veliko i nije uračunana mjesta potrošarina (dazio consumo).

## Svega po malo

## Iseljavanje iz Austrije.

Velika besposlica u Austriji naglana je svijet, da se mahom iseljuje u tudje zemlje. Prva grupa od dvije stotine ljudi već kreće u Rusiju. Svake nedjelje iseljava se u Francusku po 50 radnika. Do sada se iselilo u Francusku 2500 radnika.

## Sveskolski slet u Pragu.

Za sveskolski slet u Pragu, koji će se održati iduće godine, već se je počelo raditi. Do sada je prijavljeno iz Amerike preko 20 hiljada posjetilaca. Iz Jugoslavije će na ovaj slet doći oko 6000 učesnika. Osim toga svaki dan stižu prijave iz sviju zemalja. Tribune za gledaoca na vježbalistu bit će za 140 hiljada gledalaca. Muzika će bit sastavljena od 120 ljudi.

## Bogatstvo Vatikana.

Vatikan se zove skup zgrada u Rimu, u kojima stanuje Papa. Zauzima prostor od 400 metara dužine i 331 meter širine. Vatikan ima 11 hiljada soba. U njima ima starih umjetnina i spomenika od najglavovitijih majstora. Bogatstvo je u Vatikanu ogromno. Kad bi se zlatne stvari, koje se nalaze u Vatikanu, pretvorile u zlatnike, dobilo bi se od prilike 5 milijarda lira. Vrijednost dragog kamenja i plemenitih kovina neprocjenjiva je.

## Osudjen svećenik.

U gradu Palandizi u Italiji vodila se rasprava protiv svećenika Don Giovannija Elencze, upravnika općinske potrošne za druge. Bio je tužen, da je pnevjetrio „svotu od 70 hiljada lira. Osudjen je na godinu i dva mjeseca zatvora.

## Rodila četiri blizanca.

Uvijek smo se zaprepaštenjem i sa velikim strahom slušali, kako je neka žena rodila tri blizanca, a da su djeca pri tom normalna i da je mati potpuno zdrava. Nikad nismo mogli zamisliti, da žena može roditi više od 2—3 blizanca. Međutim, i to je moguće, i ovaj čudnovati i skoro neverovatni događaj desio se u selu Zgahrovci kod Negotina u Srbiji. Jedna mlada, lijepa i razvijena seljanka rodila je četiri blizanca, sve sa miškarci. Djeca su zdrava i sasvim pravilno razvijena, a mati je također potpuno zdrava. Ovi mali miškarci-blizanci zainteresovali su sva okolna sela i seoski svijet sa radoznalošću trči da ih vidi, noseći obilate poklone, kako djeci tako i majci.

## Golema poplava na otoku Yapu.

Za vrijeme pariške konferencije, skoro svaki puta, kad bi koje evropsko pitanje zašlo u kritičnu fazu radi razilaženja u mišljenju između velesila, obično bi došlo na dnevni red pitanje otoka Yapa. To pitanje riješeno je unatop godišnjega završetka tek nakon konferencije. Taj mali otok, koji je bio kao izgubljeni usred ogromnog pacifičkog oceana. Ipak je vrlo važno mjesto, pa nije čudo da je radi njega bilo u Parizu dosta natezanja između Amerike, Japana i Engleske. Otok je nam stjecište svih važnijih kabela, koji idu Pacifikom. Prema najnovijim brzojavima iz Honolulua tamo je dva dana pred Božić došlo do jezovite morske poplave. Jaki i neobično visoki valovi sasvim su preplavili otok, počinivši golemu štetu. Postoji opasnost, da je zaglavilo cijelo pučanstvo otoka, koje međutim ne premašuje 7000 duša. Kako je baš za tih dana Tihhi Ocean kanda htio ometirati svoje ime, nijedan brod uslijed jake oluje nije mogao da dopre do otoka i da izvidi pravo stanje stvari.

## Najveći most, tunel i uspljoča.

U Kanadi u Sjevernoj Americi naskoro će se graditi na lancima najdulji most na svijetu, koji će biti dug 19 hiljada stopa, a zapasti će 18 milijuna dolara, što bi odgovaralo oko 400 milijuna lira.

Danas je najdulji tunel na svijetu u Americi, koji vodi za New York, a dug je 20 km, a Gotthard je dug 14 km. Sad se radi o tome, da se u Alpama probije novi tunel u dužini od 60 km, koji bi bio najdulji na svijetu.

U Boliviji, u Južnoj Americi, sagrađena je uspinjača u dužini nepunih 8 km, koja se na tom kratkom putu penje na visinu od 4900 m. Uerdjena je za prevoz rude.

## Ogromna pećina.

Jedna od najvećih pećina na svijetu sada je pronađena u gorju Uralu u Rusiji. Kaže se, da je pećina duboka 20 milja.

## Odsteta caru Vilimu.

Njemačka vlada dat će caru Vilimu odstetu od 200 milijuna zlatnih maraka.

## DOPIS UREDNIŠTVA.

Mate Grbač, Novavas: Nasljedna je taksa ukinuta jedino kad su baštinići otac, sin, djed, unuk pradjed itd., muž i žena, braća i sestre, brat oca ili majke i nećaci. Za sve drugo plaća se taksa, i to, kad vrijednost iznasa od 15.000 lira 12%, od 15.000 do 25.000 lira 15%, od 25—50.000 lira 18%, od 50—100.000 lira 22%, od 100 do 250.000 lira 26% itd. Radi toga u Vašem slučaju morala bi se platiti taksa od 15%. Ako se ne slažete sa mijenjenim Uficio Registro, možete zatražiti periciju, da ustanovi pravu vrijednost baštine.

## DAROVIL

## u fond „Istar. Riječi“.

Intelektualni „Snopari“ iz Pazina darovale L. 10, Cargo Ljubko iz Idrije L. 10, i Sabić Anselmo L. 5.

Da počaste spomen na milog i dragog rođaka i prijatelja, pokojnog Grge Perkovića, darovale dolje navedene 40 lira za „Prosvetu“, odsjek za Istru, 40 lira u fond „Istarske Riječi“ i 20 lira za Sv. mise. — Darovale: L. 1650 obitelj Vojnić Jakova; po L. 10: obitelj Jeličić Dinka i društvo C.; po L. 5: Jukopila Antun Jurisa i Sebelić Anton Frani; po L. 4: Terković Matka; po L. 3: Grakalić Mate, Prijatelj N. N., Milošević Mate Martin, Marečić Blaž, Milošević Jostipin, Martin; po L. 2: Milošević Ana Matina, Jeličić Ivan, Vojnić Ivo, Ruman Mici od Jos. Perkovića Pero od Ivo, Bubić Jakov, Fedel Josip, Vodičević Tome, Vojnić Anton, Vojnić Ivan, M. po L. 1: Vojnić Ivo, Sevrlica Jos., Sevrlica Bože, Balde Ana Ant., Perković Anton Perin, Bubić Poška, Klunčić Jos. Antonov, Klunčić Poška, Vojnić Anton Toninela, Milošević Ivan stariji, Perković Ivan Matijeve, Klunčić Ivan, Perković Ivan.

Gospodin Ivanišević Filip, Dalmacija, daruje u prosvetne svrhe L. 75.

Proslavljeni boćarski klub „Zorin Vrh“, koji mimogrede budi rečeno, ima već svoju himnu:

alaj smo se sastali boćari,  
niko od nas ni za što ne mari,  
ni za žene ni za cure mlade,  
već za boće i za kampijunade —

slaveći besprimjerne pobjede nekih svojih istaknutijih članova, sakupio je za Božićnicu stotinašne djece u Opatici i Voloskom u dva namršata: L. 55 i L. 72. Zivjel!

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:  
IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

PRODAJE SE POSJED kod Sv. Ivana u Trstu, na vrlo lijepim položajima. Obuhvaća 3000 četvornih klailara, vinograd, 2 kuće i vodu. Oglasi se u gostioni „Suban“ u Sv. Ivanu kod Trsta.

KUPIJEMO i plaćamo po najvišim cijenama drva za ogrijev, drveni ugljen, hrastova i bukova debla, suhe pečurke, med, mljeko, jaja, maslo itd. Kmetstvo Trgovačko Društvo, Trieste, via Raffinaria 4.

VECA GOSTIONA U SUSAKU (Jugoslavija). Radi preuzeca većeg gostioničarskog posla, prodaje se sa obrtnicom i čitavim inventarom. Gostiona se nalazi u naiprometnijoj ulici, te sa stalnim gostima. Potreban kapital 12 do 14 hiljada lira. Obratiti se: Ernest Crnković, Sušak (Jugoslavija).

## ZAHVALA

Ovim se najljudnije zahvaljujemo prijateljima i znancima, koji su dne 12. decembra 1925. sproveli našeg nezabog sina, supruga, oca i brata

## Grgru Perkovića

do hladnog groba.

Posebna hvala našim mladima, m. dim ljudima, koji su pokazali svoju uznost, a naročito djevojkama, koje su trsile, da što bolje okite grob vijencima i cvijećem.

Bog platio svima!

U Ližnjanu, dne 6. jenara 1926.

BASTUŽENA OBITELE

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za ustne i zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU  
— od 9-12 i od 15-19 —

Trst, Via M. R. Ambrosiani 16. (prije Via S. Giovanni)

## ALOJZIJI POVH

PIAZZA GARIBOLDI 2, prvi kat

Telefon 3-29

Najveće skladište satova i zlatnih predmeta u Trstu

Prodaje i na obroke

Po najvišim cijenama kupujem

## KOŽE

od kuna, lasica, lisica, vidra, la-zavaca, mačaka, vjeverica, krta, zečeva i kunića.

## D. WINDSPACH

Trst, Via Cesare Battisti br. 10/II

vrata 18

Primaju se i poštanske pošiljke.

Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

## FRAN CINK

Trst - Trieste, Via Udine 49

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu stroku zasjecajuce robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune,

platin i umjetne zubove

kupuje

Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46

## Najstarija trgovina cipela

## JOSIP STANTIG

TRST, Piazza S. Rosario (kod crkve Sv. Petra)

Najveće skladište svakovrsnih cipela za muške, ženske i djecu

Veliki izbor sandala, sportskih, brdskih i bijelih cipela za krizmu (bermu)

Sve prodaje po najnižim cijenama.



## „Istarska Rijec“

Izlaz svakog četvrtka uveče. Svaki drugi četvrtak donosi literarni prilog „Nadilistinski“. Cijena za uzemstvo iznosa 15— lra na godinu, a za tucemstvo 25— lra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 20/1, Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za nauku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokriva!“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 lra

na svaki centimetar visine u listu jednoga stupca. Za više redova uvrštenje daje se znatna popust prema pogodbi. Rukopisi i uzgleda se lista. Dostaviti u listu uredništva, a nepravilno neprimaju se. Neprimaju se ni u kojem slučaju.

## Kao i danas...

Bilo je to ravno prije četrdeset godina.

Klerikalni trentinski list „La Voce cattolica“ bio je oštro napao Dobrilinu „Našu Slogu“. Evo kako je taj pobožni list pisao o našem slavnom i nezaboravnom listu:

„Naša Sloga“, organ klerikalaca, časopis, što ga uređuje jedan pop, neki Mate (Mandić) op. ured.) zastupa više interese ruskoga cara, nego li one Sv. Oca i neko vrijeme ne čini drugo, već se nabacuje blatom na najodličnije osobe našega klera. Samo zbog toga, što je neki časnici svećenik narodnosti italijanske — pa bio to i sam biskup (nažalost vidimo, kako se na najsvetotnijim način grdi jedan sveti pastir), bit će izložen najpustoj i najbezobraznijim klevetama. Ovih dana pro našo je za shodno neki mnogočasniji g. župnik, da hrvatsko pjevanje kod mise zamijeni latinskim, i to ti „Naše Sloga“, gdje škandalozno više, što se je zamijenio hrvatski jezik prokletim jezikom latinskim. To je prava snosljivost samoderžal. Ali što se može i očekivati od lista, koji se nazivlje katoličkim, a na rođendan Cara svijtu Rusu izlazi ovjenčan trobojnim okvirom... Tako je to pisala prije četrdeset godina pobožna, katolička „La Voce cattolica“.

Da je ruski car još uvijek na prijestolu svojih otaca, pisali bi ti pobožnjaci i njima slični sveti i danas tako. Ali kako ruskoga cara više nema, to se danas na njegovo mjesto postavlja — framasuni.

Moral katoličkih pisaraka nije se od onda promijenio ni za dlaku. Dok je sve ovo bila Austrija i Franc Jožef — ajde — denunciraj Srbo-Hrvate, da su u službi ruskoga cara. Danas, kad je sve ovo Italija i fašizam, ljudi dušmanin framasuna — ajde, denunciraj Srbo-Hrvate i Slovence, da su — framasuni.

A Isus Krst učio je: ljubite i neprijatelje svoje!

„Naša Sloga“ je svojim pobožnim denuncijantima od prije četrdeset godina odgovorila među ostalim i ovo:

„Naš list ne nosi na čelu naslov „Katolički“ niti najsvetiji simbol svakog pravog katolika, t. j. sveto prorelo, pa ipak možemo smjelo ustvrditi, da je „Naša Sloga“ u svako vrijeme, svuda i pod svim svojim uredničkim propovijedala, branila i zagovarala nauku naš sv. vjere, jedino vjero prave božanske sreće. O tome može dopisnik „Katoličkog glasa“ da sumnja koliko mu drago, — nas radi toga glava ni malo ne boli, ali toliko možemo kazati njemu i gospodi oko „Voce cattolica“, da se naš list nije nikada družio s nazovi liberalcima, bezvještima i progovornicima naše svete vjere, niti je ikada propovijedao divljačka načela, kao što to čine neki tobož „katolički“ listovi. Nastojali smo uvijek, da branić zakonitim sredstvima svoje, štunec jekom držeci se one Spasiteljeve: „Ne čini drugome, što ne bi tebi drago, da on tebi čini.“

Malo niže nastavlja „Naša Sloga“: „Nemanja je kleveta, da mi napadamo časne i nedužne svećenike, pače i nekog „svetog“ biskupa. Dijeleći uvijek čovjeka od njegovih djela odsudili smo kadšto, u skrajnjoj nuždi uva posljednje ne pitajući li je dotični časnici, presvijetli ili „sveti“. Nedjelju, pa počinio ga ko mu drago, ostaje uvijek nedjeljom. Što više: što je čovjek nizi stališom i naobrazom, tim će ga svak prije za budi koje nedjeljo opravdati.“

Istina je, da smo odsudili i onog „mногоčasnog župnika“, koji je našao „za shodno“ zamijeniti hrvatski jezik u crkvi — latinskim. Pa kao što smo „bezobrazno“ na njega napali, napadati ćemo i u buduću na svakoga, ne samlu na župnika, nego i na na kojeg „svetog“ pastira „Katoličkoga glasa“, jer to nam dano sebi ni od koga krnjiti crkvenih pravica, koje su nam rimski pape i crkveni sabori dopitali i priznali. Prosta je uostalom laž, da smo mi ikad nazvali latinski jezik, rabljen u crkvi, jezikom prokletim.“

Dr. Ivo Zuccon:

## Istra u posljednjim godinama pre svetskog rata (1907-1914)

Prošle nedjelje izišao je svečani broj „Edinosti“. U tom broju, koji je posvećen njezinoj 50-godišnjici, ima i nekoliko srpsko-hrvatskih članaka. Među tima nalazi se i članak dra. Zuccona, koji ovdje prenosimo. Evo članka:

### I.

Herojsko doba u narodno-političkom životu istarskih Jugoslovena (Srbohrvata i Slovenaca) trajalo je oko 40 godina, od početka ustavnog života u bivšoj Austriji (1867) do prvih godina dvadesetog veka. U tom razmaku vremena izvršen je njihov preporod: nacionalna ideja, koja je do tada bila uspravna, probudila se i rasplamtelala; slavenska masa od Zavela do Premanture, od Klane do Verude, koja je bila smatrana prije, a žalibože i bila zaista samo prava sirovina za pretvaranja u Talijane i Nemce, oživjela je vlastitim životom; nikosi kulturna i gospodarska društva, osnovane su narodne škole; uprava općina došla je u ruke domaćim rodoljubima; svi se javni uredi otvorili narodnoj inteligenciji, koja je zauzela dolično mjesto u svim granama javnoga života.

Sve je to išlo polagano, jer je trebalo svladavati s jedne strane zapuštenost, neukost i indolenciju puka, s druge pak rušiti vlast, koja je bila zarobljena jugoslovenski narod u Istri, a konačno pobijati austrijsku birokraciju.

Ali našelo narodnosti, niklo u francuskoj revoluciji i ojačano godine 1848., zahvatilo je konačno i Istru. Kad je narodni život počeo cvasti i razvijati se među Slovincima u Kranjskoj i među Hrvatima u Banovini, val iz Ljubljane proširio se preko Trsta i na severnu Istru, a val iz Zagreba preko Reke također na istarske Hrvate. Slovinci „Edinosti“ i hrvatska „Naša Sloga“, koje su od sedamdesetih godina izlazile u Trstu, bile su sjajno ogledalo narodnog preporoda, a „tablori“ iliti velike narodne skupštine kod Sv. Mihaela ispod Kastva, u Dolini među Trstom i Koprom te u Lindaru pred Trstom i Pazinu, srca Istre, donijele zabunu i strah u redove inorodne gospode i austrijskih birokrata, koji nisu verovali svojim očima, kad su videli da zapravo, izvan malo gradica, širom Istre žive sami Slaveni i da su i oni počeli dizati glavu i tražiti svoje mjesto na suncu nacionalne slobode.

I nastade borba, ljuta nejednaka borba probudjenih Jugoslovena, dotadašnjih robova. Neumornim radom pojedinih rodoljuba, u prvom redu narodnih svećenika, postignuti su brzoprvi uspjesi bilo kod izbora zastupnika za bečki parlament i za zemaljski sabor, bilo pri osvajanju općinskih uprava. A kad su uz to osnovana prva kulturna društva, čitaonice; kad su otvorene prve škole u narodnom jeziku; kad je radnika na narodnoj njiivi bilo sve više i više, od biskupa do kapelana, od profesora i suca do podvornika, od lečnika i odvjetnika do zanatlije, trgovca i seljaka, od kapetana do mornara i ribara — tad je plamen budućeg se narodne svesti zahvatio celu pokrajinu do samih gradica, na čije je zidine već udarala bujica slavenskog života.

Općine, u kojima živi isključivo slovenski dio našega naroda i u kojima

„Naša Sloga“ završuje svoj odgovor ovako:

„Poduke dakle o katolicizmu ne trebamo ni najmanje od „Kat. glasa“, a na njegove ogavne i nekatoličke denuncijacije odvrćamo, da nas one ne će smetati, da napredujemo u današnjem pravcu lista. Svijet će uvidjeti, kako se pod krinkom katolicizma širi i propovijeda nasilje, denuncijacija i lazi-liberalizam.“

Ovak „Naša Sloga“ prije četrdeset godina.

O vuku veli se, da mijenja dlaku, ali čudi nikada.

Trentinski i njima slični vuci imaju pak tu osobinu, da ne mijenjaju ni dlake, a dakako ni čudi.

nije nikada bilo autohtonog inorodnog življa, došlo su prve pod upravu narodnih ljudi. Materija, Podgrad, Jelšane, Dolina, Dekani, Klanec, Marežice, pa i Pomjan, jedna općina za drugom pokazale su svoje čisto narodno slovensko lice te su vršile blagotvoran upliv također na Slovence, koji su ostali u upravnjoj vezi talijanskih općina Milje, Kopar, Izula i Piran. Zatim su stupile u narodno kolo kvarnerske općine Baška, Vrbanj, Dobrinj, Omišalj, Malinska (Dubasnica) i Aleksandrovo (Punat), pa Veli Lošinj; a nije bilo daleko vrijeme, kad bi uz osvešćenje dotičnog puka, uz gospodarsko osamosvojenje te uz politički rad valjanji pravaka bile prešle u narodne ruke također općine Krk, Cres, Nerezine i Mali Lošinj, gdje su gradske gazde osnivali svoju vlast samo na neukosti i siromaštvu puka te na držanju i postupku austrijskih državnih organa, kojima je uvijek bilo zazorno napredovanje i podizanje istarskih Jugoslovena. Sledila je Liburnija sa općinama Kastav, Volosko, Opatija, Veprinac, Lovran, Mošenice, gdje je borba bila tim teža, što ni tamo nije bilo pravih inorodnika, već su domaći izrodili ili pokvareni elementi (dr. Krstić, Markić) podržavali oporbu protiv napretka narodnog pokreta. Iz Liburnije s istoka, a iz slovenskih općina sa severa proširila se narodna svest u sedne općine, u srce Istre; pa su tako došle u narodne hrvatske ruke općine Buzet i Roč, Boljun i Pazin, Zminj i Tinjan, Barban i Kanfanar, Višnjan i Svetičenat, Motovun i Oprtalj, neke od njih stalno, druge na razmaku praprvih. Ali i u ostalim istarskim općinama, gdje su sa talijanskim gradom bila spojena hrvatska sela, narod jugoslovenski htio je imati svoj udio u upravi čitave općine ili barem u pojediniim poreznim općinama: tako u Poreču i Vrsaru, u Grožnju i Umagu, u Vodnjanu i Labinu, u Vižinadi i Pločinu.

Uporedo s osvajanjem općinskih uprava išlo je osnivanje škola u narodnom jeziku, pri čemu je trebalo svladati najveće poteškoće. Svako selo, svako mjesto tražilo je školu; a nije bilo zgrada, nije bilo učitelja. S druge strane je vlast, i državna i autonomna, stavljala sve moguće zapreke otvaranju slavenskih škola. To je bila haš najoštrija borba, koju je izdržao jugoslovenski narod u Istri, dok nije postigao te su bile otvorene barem najpotrebnije škole u njegovom jeziku. Preko 300 razreda javnih pučkih škola sa toliko učiteljskih sila služilo je konačno za naobrazbu jugoslovenskog puka u Istri. Gdje nije, iz bilo kojeg razloga, moglo biti javne škole, tu je prišleka u pomoć „Družba sv. Cirila i Metoda za Istru“, koja je uzdržavala oko 80 razreda i nekoliko dječjih zabavišta. A uz pučke škole borba je našem narodu donela i gimnaziju u Pazinu i muško učiteljske u Kastvu i realnu gimnaziju u Opatiji i privatnu žensku preparandiju u Pazinu i pripravnicu naučičke škole u Baski, napokon i priznanje ispita na sveučilištu u Zagrebu.

Narod si nije dao mira dok nije sve to izvoštio, znajući dobro da „narod bez škole je narod bez budućnosti“. A treba konstatovati i to — košto je konstatovao sam glasoviti glotolog Grazia-dio Ascoli — da Jugosloveni u Istri sa svojim školama nisu nikada zalazili među pripadnike drugog naroda, nebi li ga u iste namamili, već su uvek gradili samo na vlastitom etničkom temelju.

U cilju održavanja i sredjenja gospodarskih prilika i time ojačanja narodne svesti i samostalnosti, narodni su prvaci pristupili odmah organizaciji potrebnih gospodarskih ustanova. Uz veoma radine i blagotvorne, zakonom propisane kotarske gospodarske zadruge u Kastvu, Opatiji, Krku, Podgradu, Dolini i Buzetu, ustavovljene su kreditne zadruge, takozvane posujilnice: u Puli, Pazinu, Kopru, Podgradu, Voloskom i dalje redom kao „društva

za štednju i zajmove“ u svim većim i znatnijim mestima i središtima. Uz kreditne nastale su po malo i potrošačke zadruge (konzumna društva), zatim proizvodno-trgovačke, kao vinarske, mekarske, voćarske, pa ribarske zadruge, gdje god i kakogod su mesne prilike na to upućivale.

Sve kreditne i privredne zadruge bile su konačno udružene u „Gospodarskoj Savezi za Istru“ u Puli, uz koju je na polju poljoprivrede delovalo osobito uspešno također „Gospodarsko društvo“ u Pazinu, gdje je bilo još i uzorno gospodarstvo sa praktičnim tečajevima za mlade zemljoradnike.

Kulturni je društva osnovano po svojoj Istri u raznom obliku. Najstariji su bile čitaonice i to u Kastvu, Puli, Kopru, pa u Voloskom, Opatiji, Buzetu, Pazinu, Lošnju, Lindaru, Medulinu, a sledile su redom po svim gradovima i većim selima, kako se je narod osvešćivao. Za čitaonicama došli su „Sokolci“: u Puli, Voloskom, Pazinu, Buzetu, Zametu, Medulinu, Kozini, Podgradu, Baski, Vrbanju, Dobrinju itd. te su stvorili svoju „Vitezičevu župu“. Uz čitaonice pak i sokole ili u njima ustanovljena su pjevačka društva, glazbe, dramatični odsjeci, što je sve divno radilo i služilo cilju narodnog napretka.

Stara „Bratovština hrvatskih ljudi u Istri“ u Kastvu skrbila je za podupiranje siromašnih visokoškola, „Primočno društvo“ u Pazinu činilo je to isto za srednjoškole. Učitelji su se udružili u svojoj „Narodnoj Prosvjeti“, svećenici u „Društvu sv. Pavla“.

Prava su središta nacionalnog života bili u raznim krajevima „Narodni Domovi“, pod čijim krovovima su bila okupljena obično sva nacionalna društva u dotičnom mestu, tako u Puli, Pazinu, Buzetu, Voloskom, Opatiji, Cresu, Velom i Malom Lošnju, pa u manjem opsegu u Svetičenatu, Rovinjskom selu, Baderni, Kaštelu itd.

I politička organizacija, usredotočena u „Političkom društvu za Hrvate i Slovence u Istri“ sa sjedištem u Pazinu, na čelu kojega su bili redom narodni prvaci, kao Spincić, Mandić, dr. Dinko Trinajstić, bila je uredna, delotvorna, jedinstvena, demokratska, što se pokazalo prigodom raznih izbora u zakonodavna i samoupravna tela.

### II.

Kad su godine 1907 provedeni izbori za carevinski vijeće, pripit na temelju općeg, jednako, tajnog prava glasa, istarski Jugosloveni posvedočili su svoju snagu i volju, davi svojim narodnim kandidatima (Spincić, Mandić i Laginja) preko 32.000 čistih glasova, dok su talijanski izabrani zastupnici, skupili jedva 8.000 glasova, među tima ne mali broj od naših još neosveštenih ili svakojako zaslužjenih ljudi.

Onda je od straha pred onim, što bi neminovno moralo doći, popustila i talijanska samovolja i vladina tvrdokornost te su počela nagadjanja i natezanja među obim nacionalnim strankama, nebi li se našao zgodan „modus vivendi“ za obe narodnosti u Istri, zaključujući po mogućnosti teritorije jedne i druge, uređujući pitanje zaštite manjina, gdje bi takve ipak ostale, i ostavljajući kao nedeljive nekoje „sive pajase“ sa apsolutno utrakvističnim karakterom.

Prvi rezultat u smeru sredjivanja međusobnih političko-nacionalnih prilika pokazao se je u zasjedanju zemaljskog sabora koncem 1907 i u prvoj polovici 1908. godine. Atmosfera je bila veoma pomirljiva, narodni zastupnici jedne i druge stranke susrećali su se sa tolerancijom, pače s ljubavlju i međusobnim poverenjem, nestalo je predjašnjeg terorizma i ekskluzivizma.

U toj pomirljivoj atmosferi stvoreni su i zakoni, koji su imali uvesti zemlju u nov politički, gospodarski i kulturni život.

(Svršit će se.)







skretanju na desno. Doumer međutim čeka sa svojim planom na zgodniji čas u novoj godini, u nadi da će Briand sondirati teren za formiranje nove većine, kako bi se izbjeglo novoj krizi u vladi.

## Domaće novosti

Izbornici, pregledajmo izborne imenike!

Prema članu 37 kr. dekreta od 4. februara 1915. br. 148. — općinski i pokrajinski zakon — općinska izborna komisija izložit će od 1—15 februara u općinskom uredu izborne imenike, kako ih je ta komisija sastavila. Tko nije upisan u izborni imenik ima prema čl. 48. gornjeg dekreta pravo da za to vrijeme t. j. od 1—15. februara rekurira na pokrajinsku izbornu komisiju (Commissione elettorale provinciale), da bude unesen u imenik.

Tko nije dakle kod zadnjih izbora bio u izbornom imeniku, neka reklamira. Tko je pak reklamirao od 1—15. decembra 1924. neka sada pogleda, da li je unesen u imenik.

Reklamirati možes ne samo za sebe nego i za svaku drugu osobu, i to ne samo za upis, nego i za isbris.

Rekurs sastavi ovako:

Alla Commissione elettorale Provinciale

Firma  
per tramite del Municipio di

Il sottoscritto . . . . . di (fu)  
nato a . . . . . addi  
abitante in questo comune e precisamente a . . . . . al No. . . . . sin dal . . . . .  
possiede i requisiti richiesti dalla legge per essere elettore e non essendo iscritto nella lista elettorale allegando:

1. La fede di nascita

2.

### INSTA

che codesta Commissione elettorale voglia iscriverlo nella lista elettorale del comune di . . . . . giusta l'art. 40 del R. Decreto 4 febbraio 1915 No. 148 — legge comunale e provinciale. —

li . . . . . febbraio 1925.

Firma

Tako po prilici mora da glasi rekurs. Osim toga svaki građanin, koji hoće da reklamira protiv razdobi općine u sekciji ili protiv prenosa izbornika iz jedne sekcije u drugu mora i to da učini najkasnije do 15. februara te godine kod pokrajinske izborne komisije. Reklamacije mogu se podnijeti u istom roku i općinskoj izbornoj komisiji.

U slučaju da komu nije stogod jasno, neka se pismeno ili usmeno obrati na političko društvo «Edinost», pa će već u tom pogledu dobiti potrebna razjašnjenja i savjete.

### I to je brza pošta!

Jedan tršćanski advokat poslao je 8. decembra 1925. jednom našem čovjeku u Marezige preporučeno pismo, kojim ga je pozivao, da dodje 12. decembra pr. god. u Trst na ročište. Premda su Marezige blizu Trsta i svakog dana dolaze amo mljekarice, ipak je radi veće sigurnosti poslao pismo ekspres-preporučeno i predao ga na centralnoj pošti, koja ga je unesla pod br. 3379. I to ekspresno — preporučeno pismo pređano u Trstu dne 8. decembra u 12 sati došlo je u Marezige u ruke naslovljenika tekar 13. decembra poslije podne. Dakle putovalo je više od 5. dana. Da je pismo ponio put na svojoj kućici, sigurno bi ga bio prije donio nego ga je pošta urugila.

Naslovljenik se je nama o tom slučaju potužio, jer da se nije mogao odazvati pozivu svog advokata. Advokat ga je s druge strane badava čekao.

Interesantno bi bilo doznati za razlog, zašto je to pismo tako polagano išlo. Nije valjda krivo to, što i klijent i advokat imaju prezimena, koja svršavaju na 16, a ne pišu ih. Ili su se moguće držali one: «Festina lente» — «Langsam aber sicher»?

### Nek se bičir!

Piše nam prijatelj iz Puljštine: — «Puki Prijatelji» donio je u svom božićnom broju otvoreno pismo slikara Cernaka, kojim osuđuje «Istarsku Rijeku» odnosno Istarsku Knjiž. Zadrugu zbog toga, što je metnula u svoj koledar «Jurina i Frana» sliku «Premanturski tip», a da nije navela ime slikara. G. Cernak tvrdi i to, da je on autor napomenute slike, koja da mu je bila ukradena i nepošteno prodana G. Crljenici.

Medjutim, u koliko sam ja informiran, sve te Cernakove tvrdnje ni najmanje ne odgovaraju istini. Autor slike «Premanturski tip», koja je izašla u koledaru «Jurina i Frana», nije G. Cernak, nego František Toman. Svaka slika nosi njegovo, autorovo ime. Te slike je on sam prodavao u Pulj. G. Matko Crljenica je također kupio od njega jednu sliku, koju je posložio u platno. Ta slika nosi Tomanovo, a ne Cernakovo ime. Toľko istine radi.

JADRANSKA PLOVIDBA D. D. na SUŠAKU vrši  
žalosnu dužnost javljajući, da je njezin osnivač i generalni direktor gospodin

# MATO ŠARIĆ

jutros naglo u Zagrebu preminuo.

SUŠAK, 13. januara 1926.

UPRAVNI ODBOR.

### † Mate Šarić

U Zagrebu, gdje se bavio na prolazu, umro je predproše srijede naglom smrću, udaren od srčane kapi, Mato Šarić generalni direktor Jadranske Plovidbe. Rođen 1859. u Opuzenu u Dalmaciji i svršivši nauke on se od mladosti posvetio pomorstvu, pa ga je parobrodarsko društvo «Dalmatia» 1908. izabralo za svog generalnog direktora. Poslije rata najviše njegovom zaslugom stapa se «Dalmatia» s «Ugarsko-hrvatskim parobrodarskim društvom» u Jadransku Plovidbu. Pomorac dušom i tijelom, jak spremom i iskustvom, nacionalan u najširem smislu, on postaje pravi pionir jugoslovenske pomorske snage na Jadranu. Neumoran u radu, on daje snažan polet Jadranskoj Plovidbi. Za svoj rad odlikovan je redom Sv. Save drugog stepena, a Federacija jugoslovenskih Brodovlasnika izabrala ga je za «svoga prvog predsjednika». Nagla smrt presekla je ovaj plodni rad, koji je mogao donijeti još toľko dobra svojoj otadžbini. Smrtni ostanci nezaboravnog pokojnika bili su prošle nedjelje preneseni u Trst. Neka mu je laka zemlja!

Glavna skupština Čitaonice u Lanišću. Primamo i dragovoljno uvrštavamo: — Naša Čitaonica obdržavat će 3. februara 1926. u društvenim prostorijama u Lanišću svoju glavnu skupštinu. Dnevni red je ovaj: — 1. Pozdrav predsjednika. — 2. Izvješće tajnika i blagajnika. — 3. Izbor novog odbora. — 4. Slučajnosti. — Skupština će se otvoriti u 1 sat poslije podne. U slučaju pak, da u taj sat ne dodje dovoljan broj članova, onda pol sata kasnije.

Odlazak slavenskih franjevača iz Kopa.

Pri zaključku lista dobili smo vijest, da su 19. o. m. morali slavenski franjevc zapustiti Kopa. te se preseliti u Jugoslaviju. U narednom broju «Istarske Rijeci» donijet ćemo opširan izvještaj o tom događaju, koji smo primili od našeg dopisnika iz Kopa. Za danas napominjemo samo to, da s odlaskom ovih franjevača naš narod u Julskoj Krajini ostaje bez jednog slavenskog bratra.

### Vuci preplavili Sibiriju.

Iz političkih razloga sovjetska je vlada već pred dvije godine izdala naredbe, da se seljacima i uopšte svemu stanovništvu Sibirije ima oduzeti svako ognjeno oružje. Ali ta zabrana dovela je sad do neobičnih političkih posljedica: silno su se naime raskotili vukovi, koje nitko nije mogao tamaniti, pa su formalno preplavili cijelu Sibiriju. Vuci upravo decimiraju stoku, pa su u samom području Novonikolajevska potamanili preko 500.000 glava stoke. Sad sovjetska vlada namjerava upotrebiti vojsku za pohranjivanje vukova.

### Tudja valuta na tršćanskoj burzi.

Trst, 20. januara 1926. — Jedna lira sterlina stoji 120.40 italijansk. lira, i američanski dolar 24.70 it. lira, 100 švicarskih franaka 580 it. lira, 100 francuskih franaka 93.50 it. lira, 100 jugoslovenskih dinara 44 it. lira, 100 rumunjskih leja 11.50 it. lira, a 1000 njemačko-austrijskih kruna 34½ italijanskih centezima.

### Darovi

u fond «Istarske Rijeci». Prigodom krštenja Ede Ivančića u Brgradu sakupilo se 24 lire u fond «Ist. Rijeci». Darovao: po 5 lira: Sava Brajković, i Ivo Ivančić; po 2 lire: Ante Sanković,

Marija Ivančić, Matko Sanković, Ivan Ivančić i Matko Ivančić; po 1 liru: Vladimir Ivančić, Tihomil Ivančić, Drago Ivančić i Ružica Turković.

### u fond Istarske «Prosvete»:

Na proslavi patrona dvojice Antona, onog od prasci, sakupilo veselo slovensko društvo L. 64.—, dodali trojica Antona L. 6.—; ukupno L. 70.— za «Prosvetu za Istru».

Zivjeli plemeniti darovateljji! Ugedali se i drugi u ove svijetle primjere!

### DOPISNICA UPRAVE.

Molimo našega preplatnika iz Vrbnika, koji nam je poslao 14. siječnja 30 dinara u novčanom listu, da nam javi svoje ime. Credito Italiano iz Genova poslalo nam je po nalogu Continental e Commercial Nat. Bank Chicago lira 60 (šestdeset). Molimo onoga našega preplatnika, koji je isti novac kod Continental Nat. Bank u Chicagu uložio za naš račun, da nam se javi i potvrdu pošlje.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

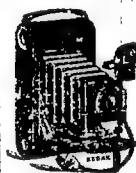
IVAN STARI

Titak: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

PRODAJE SE jednokatna kuća u Pulj, Via Dignano br. 15, sa pripadajućim vrtom 6000 m². U kući nalazi se krčma, koja vrlo dobro radi. Eventualni kupac može se obratiti na vlasnika kuće, g. Matka Pužar, Građište-Sv. Križ.

KUPUJEMO i plaćamo po najvišim cijenama drva za ogrijev, drveni ugljen, hrastova i bukova debla, suhe pečurke, med, mljeko, jaja, maslo itd. Kmetasko Trgovačko Društvo, Trieste, via Raffineria 4.

PRODAJE SE POSJED kod Sv. Ivana u Trstu, na vrlo lijepim položaju: Obuhvaća 3000 četvornih klastera, vinograd, 2 kuće i vodu. Oglašiti se u gostioni «Suban» u Sv. Ivanu kod Trsta.



Fotograf Matko Gortan

u Pazinu

preporuča sl. općinstvu

mjesa i okolice svoju

fotografsku radionu

Izrađuje brzo svakovrsne fotografije.

Fotografije za putnike (paspaporta) isporučuje u roku i sata.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršćanci p. Zminj (Gimino), Istra.

## ALOJZIJU POVH

PIAZZA GARIBOLDI 2, prvi kat

Telefon 3-29

Najveće skladište satova i zlatnih predmeta u Trstu  
Prodaje i na obroke

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za ustne i zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbriani 16, I. (prije Via S. Giovanni)

## Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

## FRAN CINK

Trst-Trieste, Via Udine 49

drži u svom skladištu

svake vesti u tu struku zasjecajute robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorbna brza i točna. Podvorbna brza i točna.

## Zlato, srebro, krune,

platin i umjetne zubove

kupuje

## Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46

## Najstarija trgovina cipela

## JOSIP STANTIG

TRST, Piazza S. Rosario (kod crkve Sv. Petra)

Najveće skladište svakovrsnih cipela za muške, ženske i djecu

Veliki izbor sandala, športskih, brdskih i bijelih cipela za krizmu (bermu)

Sve prodaje po najnižim cijenama.





k predsjedničku stolu, a sledili su ga dr. Kurelić, Sanci i drugi, te je porušio stol sa svim što je na njemu bilo. Nastala je strahovita gungula... i sabor je bio onemogućen. Vladin poverenik Fabiani pročitao je ukaz o zaključenju sežije i zastupnici su se razišli.

O svemu tome podale su obe stranke svoja propćenja javnosti: Talijani u brošuri «Agli elettori» (Izbornicima), a Jugoslaveni u brošuri «Mir ili rat?» (Svršit će se.)

## DOPISI

### IZ RIJEKE

I opet najamnjine. - Tat. - Besposleni iati. - Nijemci protiv nas. Mađžari za nas. Pitanje najamnjine traje i čini se, da se još dugo ne će skinuti s dnevnoga reda. Vlasnici su kuća izabrali svoje delegate, a stanari svoje. I sada ti delegati raspravljaju, baš kao i svaka druga paritetna komisija. Budući da jedni drže tvrdo, a drugi, to se ne zna, kad će se sve to da svršiti.

Medjutim ta bi se stvar morala što prije da uredi, jer naš grad čeka još i drugi, kudikamo važniji problemi. Kod nas je tako: još se, jedno pitanje pravo ne riješi, i već se na horizontu pokazuje drugo. Tako i ovaj put, još nismo s pitanjem najamnjine došli na kraj, a već nam prijeti drugi jedan problem, problem lopova i provanika. Napokon, što mi koristi i najljepši i najudobniji stan, ako je nisam sigurnan u njemu! Čitali ste, kako su ovih dana zlikovci provanili u trgovinu onoga riječkoga trgovca i odnijeli mu sila novaca: neki vele preko stotine hiljada lira. Da ne bi ko mislio, da je to jedini slučaj ima ih više. Ima ih vrlo mnogo, samo što je ovo jedan od krupnijih, dok su oni drugi nešto manji, gdje se operira i sa sitnijim svotama.

No ta lopovska zaraza zahvatila je gotovo čitav svijet. Vrijlo bi zanimiva bila statistika, iz koje bi razvidno bilo, koliko svijeta živi danas od same krađe, bilo one fine ili pak grube krađe. Opatija je fino lječilište, pa sa svim tim vele, da ima i tamo lopova. «Vedetta» je ovih dana donijela čitav jedan stupac, u kome je nabrojila sve krađe i pokušaje krađa izvršenih u posljednje vrijeme u toj našoj susjednoj «Perli». Po tome nismo mi na Rijeci ni u tome nikakav unikum, ali svakako — stvar je vrlo žalosa.

Ima ih, koji će reći: kriva je miserija, nezaposlenost. Jest ali nezaposlenosti ima dvojake vrste. Ima ljudi, koji nikako ne mogu da dođu do zarade, premda bi radi vršili na koji posao. No ima i takvih, koji bi mogli u službu, ali im se ne da. Naši su oči isli od malih nogu truhom za kruhom, a danas ima evo mladjarije, koja veli: ako ne mogu doma da nadjem posla, ne ću ni da ga druguda tražim. Rđjavi: vrlo rđjava teorija, koja nam se uvelike osvećuje, jer i nezaposleni mladić treba novaca i za svoju svakidašnju samopitku, pa za cigarete a, dakako, i za Penapincino i za druge slične znamenite stvari.

Dali nam je i tu i takovu kugu donio rat i ovo sadašnje protuno doba? Nešto je došlo i otada, ali ne sve. Mi stari Riječani sjećamo se dobro, kako je i u vrijeme prije rata bilo na Rijeci frkalasa, kojima je već i onda vrlo drago bilo «il dolce far niente». To su bile one delije, kojima bi od slučaja do slučaja Mađžari bacili po koji groš, da viču Elijen njima, Mađžarima, a Hrvatima — dolje i abasso! I te ročiće rumene jedva su čekale čas, da bi se gđejod rodila kakova demonstracija. To mogu štogod i oni u mutnome da polove. To im je bila evo zarada, evo služba. Mi smo takovim frkalesima već onda pjevali:

Nisu to mladici, leh su to šperlente,  
Kada doma dođu lačni su palente,  
A to su mladici, pipicu tumaju,  
Nimaju ni šolda, a svu noć frajaju...

### PODLISTAK

#### Sretan djed

Okrstismo privrleca. Dečko je zdrav i jak, kao što su mu roditelji. I djed se je dovezao preko hrda i dolina, po kiši i snijegu. Starac je od 68 godina, ali rumen i zdrav kao dječak. Kosa mu je bijela, aži prebuna, a oči bistre i vesele, kao da će sad zapjevati. Poslije večere — a bijaše već okasno — htjedomo na počinak, ali ne da djed, nego će ovako:

— Nikuda, bratče! Ja se svo sav prepodih. Nije još godina dana, što mi sin javi kćom: «Ode, dodji u nedjelju, ja se ženim». Mjesec dana prije toga bijah kod sina. Cuo sam, da se ženi. On meni ni riječi o tom, a ja neću da ga pitam. To mi je drago. Ja mu gospodar živije nijesam, niti bih mu htio biti. On se ženi za sebe, kao što sam se i ja. Ako bude sretan, komu draže nego meni. Bude li nesretan, sam si je kriv. A jučer mi javlja «Dodji sutra, da krstimo sina». I evo mene blažena, a vi hoćete kući? Starac se kucne sa svima, zabavio da pije, nego će:

— I ja sam se još oženio po svojoj dragoj volji, a proti volji svega ženina roda, pa se nikad ne pokajah. Da znam pisati, ja bih o tomi napisao cijeli roman, nego ću vam reći samo ovo: Bio sam gumbarski

Još jedan problem: naša trgovina. Robe ima, a kupaca nema. Što grad sa svojim korpusom i s najbližim okolicom potroši, to je za veliki broj naših trgovaca — vrlo malo. Nama treba retrotra, a to će reći ljudi, koji bi morali doći izvana i ovdje pokupovati što više robe i našim trgovcima napuniti što više džepova. A takovih ljudi eto nema. Već je konac januara, a za Opatiju, vele, da je gotovo sasvim prazna. A Opatija je naša najtvrdija žila kucavica. Ako nas ona izda, izdalo nas je sve. Otkud da taj novi zastoj u prometu stranaca? «Piccolo» i neke druge italijanske novine pišu, da je to zbog toga, što Nijemci u svojim novinama, u društvima i školama čine silnu propagandu protiv Italije i to zbog postupanja Italijanskih vlasti u Trentinu. Cini se, po pisanju «Piccola» i drugih italijanskih novina, da je najviše ubola Nijemcima ona najnovija naredba, po kojoj će mnogi tirolski Nijemci morati da promijene i svoja njemačka prezimena, tako da svi oni, koji se na primjer zovu: Brenner, morat će da promijene svoje ime u Brenero, a ko se zove Botzen, zvat će se unaprijed Bolzano itd. «Piccolo» piše, da je radi toga i u Berlinu došlo ovih dana do velikih demonstracija protiv Italije. U jednom kinematografu da su izdvajali jednog italijanskog pjevača i sve tako.

Svakako jedno stoji: gotovo sve njemačke novine pozivlju Nijemce, neka nijedan od njih ne ide u Italiju, a dakako ni u Opatiju, pa ni na Rijeku. A to je zlo. To je, može se reći, i uvreda; i «Vedetta» ima pravo, kad se Nijemcima grozi s Vittorio Venetom i sličnim.

Sva sreća, što osim Njemaca ima na svijetu i drugih ljudi.

Tu su u prvom redu Mađžari, koji će nam zacijelo ostati vjerni. Ne će oni tako jako zaboraviti na svoj negdašnji Tenger i na svoju, silnu milijardama uzdržavanu Plumbu. Oni će doći. Oni dolaze i sada, i nekako naglo, kako da neko za njima trči, kao da ih gonit. Mađžari će dakle dolaziti, i to je dobro. Oni su poznati kavaleri, pa smo više no uvjereni, da će se strogo držati one stare: Clara pacta — i banknote prave.

### IZ KANFANARA

Vlak pogazio na štatici željezničara.

U četvrtak jutro dogodilo se je na staciji strašna nesreća. Vlak je pogazio željezničara, signalistu Antona Manzina. To se dogodilo ovako:

Kao kod svakog dolaska vlaka, tako je i u četvrtak jutro izašao Manzini pred Kanfanarsku staciju sa crvenim fenjerom (feratom), da daje znak, da se vlak zaustavi. Taj znak se daje po danu crvenom, a noću crvenom. Dolazio je vlak iz Pule u 5 sati jutro. Vlak se je približavao staciji. Naprotiv stacije na drugim tračnicama stajao je Manzini i po običaju mahao fenjerom, da se vlak zaustavi. No Manzini je baš stajao na onim tračnicama, po kojima je išao vlak. Bio je pak uvjeren, da stoji izvan tračnica kao obično i samo je mahao. Mašinista opazivši crveni fenjer, odmah je stavio ruke na zavoru (brenze, žlaife), ali vlak se odmah ne zaustavi pa je tako neopreznog željezničara svalio pogazio i zaustavio se je uza 5-6 metara. Mašinista i ono malo putnika što je bilo na staciji potrcali su k mašini. Tamo im je pokazala strašna slika. Teška kola lokomotive, prešla su preko nesretnog Manzina. Jedna ruka, jedna noga i glava bila je odrezana od trupa. Ostali dijelovi bili su kao neko blato isprepleteni oko osovine kola. Trebalo je pol sata dok se je komadiće skinulo sa kola. I od komadića se je nekako sastavilo truplo bijednog Manzina i odnesli ga u mrtvačnicu. Budući da je Manzini u redovitoj službi u Vodnjaru, to su ga prevezli u Vodnjari. Sahranjen je u subotu jutro na vodnjarskom groblju.

Ostavlja za sobom ženu i petero djece.

## Širite „Istarsku Rijeku“

kalta u Zagrebu. Majstor me je volio i vjerovao mi, pa me slao s robom Mariji Bilicici na prošćenje. Znao je on i to, da djevojke vole kupovati u mladoj monike, nego i u starca. (Kod toga djed zasmeje se.) Razapnem svoj šator, razredam robu i prodajem, kad li se do mog šatora protjeka lijepa i zdrava djevojka, kao zlatna jakuba. Nije meni stoga uzdrhtala ruka i pleo se jezik, nego udje u mene neka hrabrost, a sam osjetih, kako mi se oči krišje. Bio sam dečko, a znao sam i to, da je mnogoj djevojci zapinjalo oko za moj broj. Pozdravim ju veselo: Zdravo Cvetošičko! Kako si?

Ona će na to veselo: «Što ti mene ponađa? Znaš, da smo se stotinu puta zajedno igrali i razgovarali. Ja sam ti razgovarala sebi blago namjesiti i reći: «Misliš li, da me ne ćeš prepoznati?» Sastavim brzo prstenja, ogrlica i drugih sitnica, zamotam sve to i pružim joj na. Terezo, nosi to kući. Djevojke, što su se u to sa mnom pogadjale, namignu jedna drugoj. Ljubavi ne možeš od žene sakriti baš ništa. Tereza ode, a ja sam gledao u njezina obla ramena, dok se je god moglo. Da je htjela, sav bih joj stajao darovao, takva snaga sagrije me svega. Ogledavao sam se po onoj yrevi svijeta, ali Tereza nigdje više.

Vratim se u Zagreb. Tereza mi se ukazivala u pameti. Ja ove tajne ne bih čnda

### IZ VODICE

Smrznuo mladić na snijegu.

Naša se je kršna Čičarija zadjenula dukim bijelom rubom. Zima treba da nam dade svoj dar. Od toga može da čovjek nastrada uslijed svoje nemarnosti. I danas evo vam javljamo žalosnu vijest, da je jedan naš čovjek platio životom svoju neopreznost za vrijeme studen.

Mladić Ivan Ribarić iz Vodice br. 13, od 27 godina išao je dne 20 ovog mjeseca u Podgrad, gdje je imao jednu raspravu proti šesnaestogodišnjem mladiću Stanku Ribariću isto iz Vodice. U Podgradu je rasprava svršila time, da su se obojica nagodila. Iz Podgrada su se obojica zajedno uputila kući u Vodicu. Naravski da su najprije u Podgradu zagrijali svoje žulduce kapljom rujnog vinca. Put je dalek, pa su mislili, da će lakše proći, ako ih mašina topli. Kad su došli u Golac, zaustavili su se u jednoj krcmi. S njima su bili još neki Vodičani. Tu su ispiili dva dupljaka vina. Nekoji su otišli prije, a nekoi klanjaju kuci. Spomenuta dva kibarica išli su skupa. Već su se bili uspjeli na vrh, kadli se Ivan Ribarić zaustavi na putu i reče svome drugu, da on ne može dalje. Stanko ga je nagovarao, nek ide i njim, vukao ga je za sobom, ali kad je vidio da Ivan ne može da ide, to ga je ostavio. Sigurno je Ivan bio napit, pa nije mogao ići. Kad je Stanko došao u Vodicu, išao je kući Ivanovoj; i javio ukućanima, da je Ivan ostao u snijegu, na cesti. Kako su kod Ivanovih kod kuće bile samo ženske, a još k tome jedna bolesna, to nije nitko išao po Ivana.

Kad se u četvrtak selo probudilo i prvi su putnici krenuli cestom po svome poslu, našli su na cesti na Ivana, koji je ležao smrznut u snijegu. Vijest o takovoj smrti silno je porazila cijelo selo. Ivan je valjda u veselom stanju na snijegu zaspa. Nije osjećao hladnoće, dok ga je alkohol grijao, ali poslije je zamrzao i tako umro. Kako se okrutno plaća nerazborito uživanje alkohola! Koliko se puta čita u novinama, a koliko nam i stariji ljudi pričaju, kako pijanci stradavaju na putu za vrijeme velike studen. No još imade među našim ljudima takovih, koji ne će da slušaju uputa, koje im se daje, ili ne će da se po njima vladaju. Žalosni svršetak Ivana Ribarića opomenut će više od jednoga, da se ne šali sa vinom, a osobito, ne u zimi i kad si na putu.

Nas boli gubitak jednog našeg dobrog mladica. Skoro ni ne vjerujemo da ga više nema među nama. A on spava u hladnoj zemlji pokriven naslagom snježnih pahuljica. I kao da mu je taj nježni snijeg oteo život, pa kad nestane snijega, kao da će se Ivanu povratiti životna snaga. Nu on spava vječni san. Bog mu duši prosti i laka mu bila zemljica!

### IZ ROČA

U Roču već više vremena nemamo svojega župnika. K nama dolazi misti humski župnik veleč. g. Kurelić. Nekoje je puta došao i učitelj iz Ročkog Polja, pa je kao svećenik obavljao i crkvenu službu.

S ovim gospodinom s Ročkog Polja nemamo dočuse nikakvog posla, jer niti smo dijelili, da imemo k njemu u školi, a niti imamo dočuse glasova, da bismo mogli stupiti u njegov pjevački zbor. Kad prolazimo mimo njega, mi ga pozdravimo kako dolikuje uljudnim ljudima. Tako je bilo i nekog dana. Nas nekoliko mladica prošlo je uz njega. Išli smo jedan za drugim kao vojnici. Mi smo ga lijepo pozdravili. Budući da smo išli kao vojnici, to je jedan od nas komandirao «al passo» (korakom). Kad je to učitelj-svećenik čuo, valjda si je pomislio, da se mi njemu izrugavamo, pa nas stao nazivati raznim imenima, koji ne dolikuju njegovom staležu. Mi smo išli mirno dalje i nismo odgovorili ništa, ali ipak smo ostali začuđeni, kad smo čuli objasnje sa strane jedne takove osobe. Ono nije svakako bio primjer, koji bi morao jedan svećenik da daje nama prostim ljudima. Ako bismo i bili neotesani, dužnost je učiniti, da nas podučte. — Mladić Kom.

## Franina i Jurina

va Vladivostoke.



Fr.: Hvala Bogu! sada smo već i na tem Vladivostoke! I da nas je volja, sada, bimo lično mogli sest na cup i pod ravno doma.

Jur.: Bimo, ma ne ćemo. Kada smo n. tance, tancamo! Na putu smo, da vidimo ča više sveta, a mi ga lepo gledajmo, dokle ga se nagledamo.

Fr.: A pak neka bude, kako ćeš ti. Nego kade j' ta Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

Jur.: On se zove Jegorin, ma ti ga vavek zovi Ilija Nikolajevič. Ilija mu je ime, ča ga je dobio na krste, a Nikola j' tu Rus? Ča ti j' zaspravio, obećal, da će nas čekati na stacione?

Jur.: Prit će on, ne boj se! Nego najprvo, da te malo navadim, kako ćeš s njim.

Fr.: Ala daj, navadi me, kako znaš!

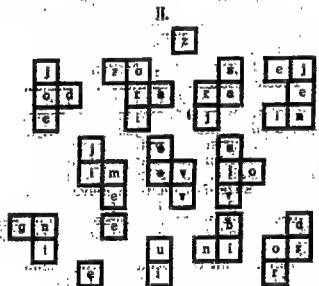




## Domće novosti

Zagovetnik u narodnom koledaru  
«Rijanja i juginja» za godinu 1929.

Riješenja zagovetnika imala bi se poslati upravi «Istarske Riječi» do konca ovog mjeseca. Budući da je u nekim istiscima koledara pogriješno tiskana druga zagovetka, to se tok za riješenje zagovetaka produžuje do 28. februara 1929, a ovdje se ispravila druga zagovetka, koja imade ovako da izgleda



Od ovih figura treba sastaviti pa četvrtinu (prvokutni četverokut), u kojoj ćeš onda pročitati dva poznata stiha. Uostalom treba udovoljiti zahtjevima, koji su navedeni u koledaru na stranici 179.

### Svečani broj «Edinosti».

Kako smo već u prethodnom broju našeg lista u uvodnom članku pisali, dne 8. ovog mjeseca navršilo se je 50 godina otkako je izašao prvi broj «Edinosti». Osim službenih novina «Osservatore Triestino» nema u Trstu nijedne druge italijanske novine, koja bi brojila toliko godina svog opstanka.

Prigodom ove pedesetogodišnjice izdala je naša pobornica «Edinost» posebno svečano izdanje na 20 stranica, gdje bivši i sadašnji pravnici narodnog pokreta (Trsta, Istre i Gorice) opisuju prve vidne početke narodnog rada, opstanak i razvoj našeg života u ovim krajevima za vrijeme zadnjih 50 godina. U uvodniku opisuju uredništvo dosadašnjeg djelovanja lista i izjavljuju, da će «Edinost» i nadalje voditi ljubav i vjernost narodu, brigrati se za njegov svestrani razvitak i napredak: za sretnu budućnost našega naroda.

Redaju se zatim mnogi interesantni članci. Dr. Wilfan piše nekoliko misli i želja povodom ovog jubileja. Dr. Rybar šalje srdačno pismo uredniku. Jeretov i Sever javljaju se pjesmama. Dr. J. B. opisuje prilike prije «Edinosti», a dr. E. Slavik kako je ona zasnovana. Dr. G. Gregorin opisuje razvoj lista. Brejski donosi neke uspomenke, jednako i gđja. Antonija Cernekova. Ivan Hribar razlaže politiku «Edinosti» u prvih 50 godina. Bivši narodni poslanici, Cariscus, Marica Nadlišek-Barilova, A. Maligrm, S. Z. i Terniščič donose po nekoliko misli uspomena iz života milog im lista. Prof. Vjek. Spiničič piše dug članak o početku narodnog probudjivanja i narodnih borba u Istri. Dr. Ivo Zuccon prikazuje kakav je bio položaj u Istri posljednjih godina prije svjetskog rata (1907—1914). Njegov članak donosimo i mi. Don Luka Kirac piše o glagoljskoj liturgiji u Istri. Dr. Mirko Vratović opisuje dane prevrata u Pulj, u vezi sa sudbinom a. u. flote. Andrej Gabršček donosi nekoliko vrlo interesantnih crtica iz političke povjesti Guričke. Dr. Gregorin prikazuje borbu za slovenske pučke škole od 1854. do 1918. Viktor Car-Emin ilustrira rad Društva Sv. Cirila i Metoda. Dr. L. Cermelj piše o srednjim školama. Dr. J. Agnelletto iznosi gospodarski razvoj zadnjih decenija. Vjek. Plesničar prikazuje rad Trg. Izobr. Društva, a dr. J. Ražem iznosi statističke podatke trgovačke općine g. 1876. Ivan Stari piše o slavonskom radništvu i prjeratnoj socijalističkoj stranci. Dr. Iv. Mar. Cok prikazuje razvoj prosvjetnih udruženja u Trstu i okolici zadnjih decenija. G. B. Krimski piše o radu na glazbenom polju, a g. J. Prunk o razvoju slovenske glume u Trstu. Ova svečana izdanja donosi i slika bivših i današnjih urednika i ustanovitelja «Edinosti». Tu su: A. Trobec, Dr. Gregorin, Stefan Nadlišek, Viktor Dolenč, L. Zvab, I. Dolinar, prvi urednik pjesnik F. Cegnar, sadašnji ravnatelj Makso Cotti, sadašnji predsjednik tiskare «Edinosti» i tajnik političkog društva Dr. Eduard Slavik te zajednička slika personala uredništva i uprave. Na drugoj strani su slike prijašnjih i sadašnjih vodja polit. društva «Edinost»: Ivan Nabergo, prof. Matko Mandić, Ivan Gorup, Dr. Otokar Rybar, Dr. Josip Wilfan, Dr. Karel Podgornik, Dr. Mirko Vratović, Dr. Ivan Marija Cok i Ivan Stari.

Ovaj je broj «Edinosti» lijepo predočio, osobito mladima, povijest našega narodnog života, odakle ćemo moći crpiti snagu i ustrajnost za daljni rad. Čestitamo «Edinosti» na njezinom jubileju, a čestitamo i uredništvu, što je svečani broj ovako lijepo uredilo.

Osim na običnom papiru tiskara je izdala nekoliko komada na finom papiru u manjoj formi nego li obična «Edinost». Tu su sakupljeni svi dragocjeni članci svečanog broja «Edinosti» i sve slike. Cijena je ovom

finom izdanju svečanog broja «Edinosti» lira 6, u Jugoslaviji 15 dinara. Naručuje se u upravnstvu «Edinosti» u Trstu, a dobije se i u trafikama.

### Dar kralja i kraljice.

Kralj i kraljica, hitajući da na vidan način izraze zahvalnost za velike pogrebne svečanosti, koje su iskazane prigodom pogreba kraljice majke Margherite, darovali su vilu «Kraljica majka» u Rordighieri udruženju majka i udova palih u ratu.

### Promocija.

U decembru prošle godine promoviran je u Betu na čast doktora sveukupne medicine naš prijatelj Ivan Metar iz Pazina. Mladom liječniku iskreno čestitamo i želimo mu mnogo sreće u njegovom plemenitom zvanju.

### † Stjepan Šišković.

Nestalo je opet jednoga iz redova naših učitelja u Istri. U srijedu dne 20. ovog mjeseca umro je na klinici u Trstu poslije duge i teške bolesti Stjepan Šišković, nadučitelj u Hrpeljujama. Vijest o smrti duboko se dojmila svih koji su ga poznavali, a osobito njegovih drugova učitelja, koji su ga stivali kao svog starijeg i iskustvenog drugu. Obitelj je ga žena i tri kćerke i mnoga rodbina, a opakuje ga i sav narod iz sela, gdje je on službovao i gdje je usgloje citave generacije. Tu ljudima prema svome učitelju iskazali su Hrpelji, Kozinici, Tubelji i drugi prigodom pogreba u petak dne 22. ovog mjeseca. Mrtvi ostanci pokojnog učitelja bili su dovezeni iz Trsta u Hrpelje u 3 sata poslije podne i pred kućom pokojnikovog nećaka Dušana Šiškovića formirala se je žalosna povorka. Tu su pokojniku zapjevala pjesmu «Vigred se povrna» pjevačka društva: «Venec» iz Kozine i «Zvezda» iz Hrpelja. Nosili su ga na rukama predstavnici iz raznih sela i učitelji, a okolo mrtvačkog sanduka stupali su u uniformi vatrogasci dobrovoljnog vatrogasnog društva u Materiji. Sprovod se je zadržao pred školom. Bilo je, kao da se Šišković pozdravlja sa onom zgradom, gdje je toliko i toliko godina uzgajao mladež. Tu se je ganutljivim govorom rastao od pokojnika g. učitelja Valentić u imenu učiteljstva, a zajednički pjevački zbor zapjevao je žalobnu pjesmu. Povorka je gurnula na hrpeljsko groblje. Bolno su odzvanjali zvuci hrpeljske glazbe, koja je po svu vrijeme svirala. Nad otvorenim grobom su govorili razni govornici: g. Gulini, općinski tajnik u Materiji, g. Race, predst. pjev. društva i razni drugi. Najdirljiviji moment je bio, kad su se na groblju školska djeca sa žalobnom pjesmom rastala od svog učitelja. Teško je tada bilo zadržati suze u očima. A svi su se tužnim razmišljanjima vraćali sa groblja, jer su znali, da su izgubili svog učitelja, prosvjetitelja, savjetnika, narodnjaka i vojdu.

Našem narodnom radniku pokojnom učitelju Stefanu Šiškoviću vječnaja pamjena i njegovoj ucviljenoj obitelji naše najiskrenije sauteče.

### † Anto Milačić.

Dne 18. ovog mjeseca nakon dulje bolesti umro je u Baski Novoj Anto Milačić, bivši radnik u arsenalu u Pulj, a u posljednje vrijeme nastanjen u Baski Novoj. Bilo mu je 69 godina. Počivao u miru! Njegovoj porodici, a napose njegovim sinovima, gosp. profesorom Nikoli Milačiću na Sušaku (bivšem profesor na pazniškom gimnaziju) i Josipu, radniku u Trstu, naše najiskrenije sauteče.

### Premetižina.

Pred mjesec dana javili smo, da je u Dekanatu slovenskoj općini u Istri bilo raspisano općinsko zastupstvo i imenovan općinski komesar. Sada nam javljaju o proizvedenim premetižinama kod tamonjnjeg omladinskog društva «Jadrana». Društvo su uzeli nekoliko pripovjednih knjiga. Zatim je proizvedena prometižina kod gospodjice Zorke Kozminove, koja je valjda najviše kriva, da čitavo selo govori isključivo slovenski. Uopće su sada uprili svu sreću na gospodjicu Kozminovu i napadaju je u talijanskim novinama, da je ona glavna propagandistkinja da Slovenci ostanu Slovenci. Učinili su premetižinu također i kod obitelji Gregorić, ali kod njihova nisu našli ništa od onoga što su mislili.

I eto na svako sumnjavanje na naše ljude ili na samo današnje čine se premetižine. No time porvane vlasti ne uvjeruju sebi ugled, koji bi morali u narodu imati. Ako se opusti ovakovo postupanje, nimiraj će biti život, a zadovoljniji i narod i vlasti.

Gospodjica Zorka Kuzminova, koju reši lijepa vršina, da ljubi svoj jezik i svoj narod, nek znađe, da u Istri imade još djevojaka, koje su bile neudžene, a morale pretrpiti kojejakva ponižanja. I njoj i njima čast.

### Tuđa valuta na tričanskoj bazi.

Trst, 26. januara 1929. — Jedna lira šterlina, stoji 120.35 italijanskih lira; 1 američanski dolar 24.05 it. lira; 100 švicarskih franaka 480 it. lira; 100 francuskih franaka 95.50 it. lira; 100 jugoslavenskih dinara 44 it. lira; 100 rumunjskih leja 11 it. lira; a 1000 njemačko-austrijskih kruna 34½ italijanskih centezima.

## Svega po malo

Stadion za sveškolski slet u Pragu  
za 150.000 lica.

Inž. L. Čížek, počrtnovni projektant svih dosadašnjih sveškolskih arena u Pragu, pozvao je pred nedavno na posebni sastanak predsjednike svih sletnih odbora, pa im je potanko obrazložio svoj veliki nacrt za priredbu arene na «Strahovskom Strahovcu», t. j. na visinama nad Malom Stranom prema Bjeloj Gori, gdje će se vršiti ove godine sveškolski slet.

Naredni brojevi podavaju nam sliku, što je možemo u njejoj grandioznosti samo približno predočiti. Za gledaoca biti će priredjene četiri ogromne tribune sa sedalima i stajalištima. Oko vježbalista biti će široki cesti ulazi u izmjerenoj širini 1:10. Za gledaoca bit će 355 loža za 2.237 lica, sjedala na tribinama bit će za 11.556 lica, stajališta za 42.200 gledalaca, stajališta na širokoj cesti uz vježbaliste 73.550; dakle ukupno za 129.543 gledalaca.

Na vježbalistu ima prostora za 14.800 vježbača za proste vježbe, baikon za 125 glazbara, za izvajanje programnih točaka potrebno je 400 redatelja. Bit će dakle u stadionu 144.363 lica.

Sviju ulazu je 184. U prostorijama za odjevanje ima prostora za 31.000 lica (muška i ženska odjevanja), sakupljaju se na 31 sabirališta, nastupit će se kroz dva glavna ulaza u 80 redova. Na svakom sabiralištu sakuplja se 1000 vježbača. Prostor za ulaz vježbača na vježbaliste širok je 220 metara. Kroz taj prostor pokazat će se pred publikom ogromno mnoštvo od druku 80 sokola (sokolica) jedan do drugoga u povorci. Dvorana za djevanje je duga 500 lica, za prvu pomoć 98 stacija, 2045 lica, a s vodom tekućom za umivanje 620 nužnika itd.

U svečanostima ulicama izvan gomba-lista je po Čížkovom nacrtu 11 ogromnih drvenih restauracija, u svakoj je prostora, odnosa sjedala, za 18.000 lica.

Pripreave se vrše u ogromnom stilu. Za slet sokolstva u Pragu god. 1926. zalazima se sav kulturni svet.

Blago onome, koji će imati mogućnosti, da vidi tu veliku manifestaciju sokolskog, tjelesnog, narodnog i demokratskog uzgoja.

### Parobrodi na ledu.

I kod nas u Istri osjećamo da je temperatura vrlo niska. Uopće je jaka zima i silne snježne vijavice po svim državama u Evropi. More na sjeveru je zaledilo u Baltičkom moru, u Finskom zaljevu nalazi se oko tridesetak parobroda, koje je uhvatio led u svoje nesmiljene pandže. Da bi se ti parobrodi oslobodili leda njemački krstas «Hessen» činio je sve moguće naapore razbijajući ledene sante. Pošto je brodovima uzmanjaka hrana i ostala opskrba, to je nekoliko aeroplana danonice letilo k njima i opskrbljivalo ih svom potroštinom. Konačno je uspjelo, osloboditi četiri zaleđena njemačka parobroda i oni su iza «Hessen» odplovili u Reval.

### Smrt valike dobrovoljke.

Upravu na Božić preminula je u Parizu jedna od najvećih francuskih dobrovoljka, gospodja Cognac-Jay. Za vrijeme francusko-pruskog rata osnovao je njezin muž magazin «Samaritain». U tom magazinu li pazuaro mogao si nabaviti, stogod bi ti srce zaželjelo. Po vremenitu ta se trgovina tako razgranila, da joj nije bilo para svjetla u Francuskoj nego i na čitavom svijetu. God 1874. ta je trgovina imala 40 namještenika. God 1905. imala je već 3000 namještenika i prometa oko 50 milijuna franaka. Danas ima ta trgovina do 7000 namještenika a prometa do 500 milijuna franaka.

Što je najinteresantnije, usprkos ogromnom poslovanju, niti muž niti žena nisu nikada ostavljali Pariza. Za svoje namještenike tako su se očinski skrbili, da su im mogli bez bojazni povjeriti najteže poslove. Svaki dan su se vozili u pet sati jutro autobusom iz svoga pripristoga stana u Bois de Boulogne na posao u magazine, odakle su zadnji izlazili. Nikada niti jedan dan, nisu ostavljali Pariza, da se odmore; nikada nisu mijenjali svoga rednoga programa. Madame Cognac-Jay poznavala je svojih sedam tisuća namještenika po imenu kao što je Napoleon poznao svoje vojnike. Kada bi na putu zaparila konrad papira ili konca, pogibala bi se da ga ukloni.

Madame Cognac-Jay bila je najveća francuska filantropkinja zadnjih godina. Sa svojim suprugom živjela je veoma skromno i povučeno, a cijeli svoj ogromni prihod poklanjala je francuskom narodu i svojim namještenicima. Njezina plemenitost nije poznavala granica. Tkogod je pokušao na njezina vrata, smio se je nadati, da ne će ostati odbijen. 40 milijuna franaka je Madame Cognac-Jay za gradnju stanova svojim namještenicima.

Najveća zaklada, koja je ikada učinjena u Francuskoj, nosi ime zaklada Cognac-Jay. I ako sama nije imala nikada djece, Madame Cognac-Jay je, da pripomogne u životnoj borbi porodicama sa brojnom djecom u Francuskoj. U tu svrhu predala je sa svojim suprugom francuskoj akademiji 57 milijuna franaka. Od te svote svake se godine dijele kamati obiteljima, koje imaju više od 9 djece. Osim toga svake godine dijeli se još jedan drugi milijun franaka porodicama, koje imaju više od 5 djece.

Namještenicima «Samaritaina» osnova je razne zaklade i pripomoćne ustanove, koje je osnovala. Tko jednom u kao namještenik u «Samaritain», taj izlazi iz magazina do svoje smrti, jer tamo ne bi bio bolje susretan. Na dan smrti Madame Cognac-Jay razdijelila je 600.000 francuskih franaka namještenicima njihovim zakladama, tako da je svaki namještenik, koji radi deset godina u k. također postao i svlasnik.

U svojoj 80 godini osnovala je sa troškom od 10 milijuna franaka bolnicu, porodilje siromašnih radnika i činovnika, u rue Eugénie Millon. Svaka porodilja, koja u zakonitom braku, može doći pred porodom u tu bolnicu i za vrijeme od 14 tjedna besplatno ostati, dakako pred raspoloživim mjestima. Tri tisuće mladih žena prošlo je kroz kliniku, od kada ona postoji.

Stoga kada je na staru godinu, kreću sprovod iz Avenue de Bois de Boulogne na blagoslov tijela velike dobrovoljke crkvi «Saint Honoré d'Eylau», cijeli «Paris» digao na noge, da joj oda posljednju počast. Delegati vlade i predsjednici republike, stari predjednici republike, pučevnici, akademici i javni radnici. Sve što predstavlja lijepo i dobro u Parizu, došlo je je pokloniti pred odrom starice, koja je cijeli svoj vijek provela u radu za drugoga, za svoga bližnjega.

### Darovi

za «Jednaku Matice».

Gosp. Niko Milačić, profesor na Sušaku, daruje lira 50.

Za «Prosvetu» — odjek za Istru.

Gosp. Niko Milačić, profesor, daruje L 50. Najljepša hvala!

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Trst: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

**PRODAJE SE jednokratna kuća u Pulj,**  
Via Dignano br. 15, sa pripadajućim vrtom 6000 m<sup>2</sup>. U kući nalazi se krmna, koja vrlo dobro radi. Eventualni kupac može se obratiti na vlasnika kuće, g. Matka Pužar, Gračišće-Sv. Križ.

**KUPUJEMO i plaćamo po najvišim cijenama drva za ogrijev, drveni ugljen, hrastova i bukova debla, suhe pečurke, med, mlijeko, jaja, maslo itd.** Kmetstvo Trgovacko Društvo, Trieste, via Raffineria 4.

**PRODAJE SE POSJED** kod Sv. Ivana u Trstu, na vrlo lijepim položaj. Obuhvaća 3000 četvrtih klaftra, vinograd, 2 kuće i vodu. Oglašit se u gostioni «Suban» u Sv. Ivanu kod Trsta.

## ALOJZI POVH

PIAZZA GARIBOLDI 2, prvi kat  
Telefon 3-23

Najveće skladište satova  
i zlatnih predmeta u Trstu  
Prodaje i na obroke

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za ustne i zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

= od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbriani 16, (izlaze Via S. Giovanni)

Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK

Trst - Trieste, Via Udine 49

drži u svom skladištu

svake vrste i u stroku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvratka hrta i tačka. Podvratka hrta i tačka.

Zlatna, srebro, krune, platin i umjetne zube

kupuje

Zlatna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46



„Istarska Rijec“

izlazi svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladi Istarski“. Pretplaća za tuzemstvo iznosi 12— lira na godinu, a za tuzemstvo 25— lira. Uredništvo i uprava lista: Trst (Rijeste) — Via S. Francesco d'Assisi 20/2, Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za nauku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 lira

za svaki centimeter visine u štampi jednoga stupca. Za više kratko uvrćenje daje se znatna popust prema pogodbi. Plaća se i utičuje u Trstu. Dopolni se šalju uredništvu, a novine upravlja. Neprimljena se plaća se poštom, a rucopisi se vraćaju ni u kojem slučaju.

## Učimo jezike!

Život biva svakim danom sve to teži. Pučanstvo se množi, a zemlja ostaje uvijek ista: ona daje ono, što ima i koliko ima. U mnogim krajevima to što zemlja ima i što daje, ne dostaje da se prehrani ni polovina žiteljstva onoga kraja. Što će onda da uradi ona druga polovina, ako ne će da skopa od gladi?

Morat će da potraži drugdje i hrane i zarade. Drugim riječima, morat će da seli trbuhom za kruhom.

Mnogi misle, da je to sasvim lakot: opružiti torbu preko ramena, štap u ruke, pa idi kud te oči vode.

Nije to tako. Kudgod ideš ti moraš danas da držiš oči sasvim otvorene, to se reći — ti moraš da poznaš nesamo kraj, u kome hoćeš da tražiš zaslužbu, već da poznaš i narod, među kojim ćeš morati da živiš i da radiš.

Doći među jedan narod i ne poznati njegova jezika, to znači biti i gluhi i slijep. Nijemci su već to odavno vidjeli, zato su oni već prije rata mnogo radili na tome, kako bi svojoj djeci olakotili učenje kojega drugoga jezika. Osim mnogobrojnih vježbenica za učenje tuđih jezika, oni su izdavali, a i danas izdavaju, posebne listove, iz kojih se njihovi ljudi mogu da nauče engleski, ruski, francuski, španjolski i italijanski. Te novine donose zabavne i poučne članke iz tuđine, a ispod svakoga članka i dopisa protumačene su pojedine, teže riječi, tako da se jezik uči gotovo bez ikakve veće muke.

I Francuzi rade na tom, da njihovi ljudi, osobito oni mlađi, nauče što više jezika, jer znaju, da će mnogi od njih morati, kako smo već prije rekli: trbuhom za kruhom. A tako rade i Rusi i ostali Slaveni. U školama u Jugoslaviji uči se pored srpsko-hrvatskog jezika još i njemački, francuski, engleski i italijanski. Za one, koji su polazili u Ameriku već su davno sastavljene i izdane posebne vježbenice za engleski i španjolski jezik.

Kako vidimo, svi idu za tim, da nauče koji tuđi jezik, jer je to danas za život prijeko potrebno, osobito onima, koji će danas sutra biti primorani da sele u koji drugi, bogatiji kraj.

Nazalost kod nas u Italiji nije se do danas na tom polju uradilo mnogo. Ne velimo, da se u Italiji ne uče tuđi jezici. Uče se i te kako, ali ih uče samo pojedinci. Masa naroda u pučkim školama pa i u mnogim srednjim ne doliva dostatno prilike, da se upozna s raznim tuđim jezicima, a baš toj masi, julo bi potrebno, da ih nauči što više.

Zašto?

Zato, što su Italijani zbog prevelike prenapućenosti svoje zemlje primorani da sele, da emigriraju. Jedni u Ameriku, drugi u Afriku, treći u Aziju itd.

A ima ih, koji ne idu tako daleko. Ima ih, koji ostaju u Evropi, pa idu ili u Francusku ili u Njemačku ili pak u koju slavensku zemlju, da svojim radom zaraduju svoj kruh svakidašnji. Tu su oni na pravom čudu, jer niti oni razumiju narod, među koji su došli, niti oni taj narod razumije njih. Muka je, niti onaj narod razumije njih. Muka je, što često puta i za jedne i za druge. Ko-like neugodnosti, koji li se nespoznanici porajaju samo zbog toga, što se oni među sobom ne razumiju!

Očito je, da tome treba dokočiti. Fašistička, nacionalna vlada iznosi dan po dana nove naredbe i zakone, kojima hoće da obnovi Italiju, da preporodi Italijane i da iz njihovih glava izbuka neke zastarjele misli, što su ih iščupa neke zastarjele misli pokoljenja. Jedna od tih zastarjelih misli bila je, da Italijanima nije od potrebe naučiti jezike i običaje drugih naroda. Fašistička vlada, kudikamo pronicavija od svih dosadašnjih, ne misli tako. Ona zna, da na svijetu osim Italijana i drugih naroda, koji nisu nikakav mačji kašalj, i mlo joj je, ako koji Italijanac može u zemljama, gdje ti narodi žive, naći za sebe jedan kutić, gdje će i on moći mirno da zaraduje, što treba i koliko treba njemu i njegovoj porodici. Ovih dana pisale su novine, da Italijana ima preko 42 milijuna.

Dr. Ivo Zuccon:

## Istra u poslednjim godinama pre svetskog rata (1907-1914)

III.

Sad je sav provincijalni politički život bio ograničen na zemaljski odbor, koji je radio dalje.

Naravski i tu su Talijani nastojali da jugoslovenski odbornici budu bez upliva i odlučne reći pa da oni sami rešavaju sve stvari po svome četu. Ali nekoje ipak nisu mogli bez sudelovanja Jugoslovena, pa je došlo do raznih incidenata, koji su korisno delovali na opće prilike.

Tako je zemaljski odbor imao da rešava odobrenje općinskih proračuna, a za odluke o tome bilo je apsolutno nužno sudelovanje i jugoslovenskih asesora. Kod proračuna općine Pule tražili su oni, da se najprije reši već odavno viseće pitanje hrvatske škole u Puli, gdje je Družba sv. Cirila i Metoda morala uzdržavati oko 20 razreda sa toliko učiteljskih sila, dok su pokrajina i općina trošile samo za talijanske, a država samo za nemačke škole u Puli. Tom se prilikom pokazalo, da na stolu školskog referenta (dr. Cher-sich) leži još preko 60 neresenih akta u predmetu osnivanja hrvatskih i slovenskih škola.

Talijani nisu hteli ni čuti o rešavanju tih školskih pitanja i tako je Pula ostala bez proračuna, a za odmazdu nisu bili odobreni niti proračuni drugih važnijih općina (Pazin, Buzet, Volosko-Opatija itd.).

Stvar je postajala tragičnom, jer je „me bila ukročena cijela uprava u zemlji. Napokon je bečka vlada sazvala konferenciju predstavnika objiju stranaka u Beču dne 6. i 7. aprila 1911 i tu je osobito energičnom nastupu ministra Stürgkha pošlo za rukom, da se dođe do nagodbe, usled koje se imadu:

- 1) odobriti svi općinski proračuni;
- 2) tekom pet godina postepeno osnovati sve još manjkajuće škole — oko 12 na godinu;
- 3) pokriti iz državnih sredstava sve troškove za uzdržavanje Družbinskih škola u Puljskoj, Creskoj i Velušinojskoj općini, dok te škole ne predaju u javnu upravu postupkom od 2).

Interesantno je, da se ta konferencija u Beču održavala taman pedeset godina iza glasovitih „Dieta del nesso-no“, kad su godine 1861 Talijani u istarskom saboru odgovorili vladi u Beču na poziv da u smislu oktobarske diplome izaslažu poslanike u centralni parlament: da ne mare slati nikoga! Za Slavena je uspeh bio tim veći, što su ipak postigli, da uz pristanak Talijana vlada preuzme uzdržavanje Družbinskih škola u tri važna grada i da se osnuju sve škole, koje je narod tražio.

Nakon toga život je u politici i upravi u Istri tekao prilično normalnim putem: općine su vršile svoje poslove prema svojoj snazi, škole su se otvarale i proširivale prema potrebi, gospodarske ustanove i društva razvijala su svoju djelatnost prema sredstvima, koja su im stala na raspolaganje, zemaljski je odbor sve nadzirao, delio potpore, spremao materijal za buduće eventualne pregovore.

Ministar predsjednik rekao je, da svi ti ljudi ne mogu u Italiji naći dovoljno kruha. Trebat će dakle da sele, a da ne odu i gluhi i slijepi, trebat će da nauče odu i gluhi i slijepi, trebat će da nauče jezik naroda, među kojima hoće da žive.

Iz toga se vidi, kako je prijeko potrebna jedna nova školska reforma, po kojoj će Italijani moći da uče također i druge jezike. Tada će valjda i naša i druge djeca doći do svoje škole, gdje će se u svom materinskom jeziku moći u toliko da usavrše, da budu mogli lakše učiti i druge, toliko potrebne tuđe jezike. Dole pak neka naši roditelji imaju paze, da im djeca nikako ne zabudno svog starog rođenog jezika, jer borave svog starog rođenog jezika, jer bi to bio smrtni grijeh, koji bi tišio svu bi to bio smrtni grijeh, koji bi tišio svu njihovu budućnost.

Učimo tuđe jezike, a svoga čuvajmo kô oko u glavi!

Medjutim je Austrija osjećala približavanje novih vremena i novih prilika: godine 1911 ratovala je Italija s Turskom radi Tripolisa i Cirenajke, godine 1912 buknuo je balkanski rat i svršio sa ojačanjem Srbije i Crne Gore. Čuilo se u zraku nešto novoga, pa je Beč snovao kako bi zgodnim reformama u upravi osigurao svoju vlast nad tolikim narodima, koji su tražili svoju slobodu i svoje udružnje sa braćom izvan carevine. U Beču je radila u tom smjeru naročita komisija, na kojoj su iznašli svoja mnjenja izabrani eksperti. Iz Istre bili su pozvani od talijanske strane Francesco Salata, od jugoslovenske dr. Ivo Zuccon.

Išlo se je za tim, da se čim više stegnu, ako ne sasvim ukinu zemaljske autonomije, kod kojih je vlast bila iskorišćena i zlorabljena od stanovitihi klika na štetu ogromne većine pučanstva. Narodi, koji su u tim zemaljskim autonomijama doživjeli najgora razočaranja kao Hrvati i Slovenci u Istri, u Trstu, donekle i u Gorici, pa u Koruškoj i Stajerskoj, Rusini u Galiciji, Slaveni (Cesi i Poljaci) u Šlezkoj, Cesi u Donjoj Austriji, Talijani u Trentinu itd. nisu bili nipošto oduševljeni za to.

Sve je to delovalo i na stranke u Istri, koje su uvidjele, da ih Beč samo izigrava jednu proti drugoj, a medjutim nastoji da utvrdi nemačke posto-janje u Puli, Opatiji, Lošinju, na Brionima, u Portorožu i druguda. Zato je opet nastalo kao neko zatišje, neko proćavanje i očekivanje promena na bolje, neka težnja da Talijani i Jugosloveni zajedno odbiju navalu germanstva i osiguraju svoju nacionalnu egzistenciju.

Austrija je osim germanstva stavila u borbu proti istarskim nacionalnim strankama također dve internacionalne sile: socializam i klerikalizam. Prvi je bio dosta jak među Talijanima, osobito na severu (Milje) i jugu (Pula), a drugi i među Talijanima (Ižula, Piran, Rovinj) i među Slavenima (otok Krk, Pazinština).

Dotim je talijanska stranka došla u pogibelj, da je socialisti i klerikalci kao pučko-demagoške stranke ne nadviđaju — u zemaljski sabor su već 1908 bila izabrana dva socialista (dr. Ritossa i Zorzenon), a u carevinsko vijeće jedan klerikalac (Spadaro) — Slaveni su se čvrsto održali kao čisto narodna stranka usupor-navali biskupa Mahničta i podmuklom radu nekih mutikaša usred Istre (župnik Grasić), jer narodni prvaci i svi istaknuti narodni radnici nisu nipošto vodili antikršćansku politiku, ali su istotako smatrali svojom dužnošću — a u tome su prednjačili najvredniji svećenici kao Spinčić, Mandić, Jelušić, Puž, Kirac, Velikanje, Čurković, Orlan-dini i drugi — da u prvom redu osiguraju jugoslovenskom narodu u Istri, Slovenima na severu, Hrvatima po ostalim krajevima (u Perouju Srbima) najprije narodno biće, narodni život.

U tim prilikama došla je godina 1914. Pošto sa starim saborom, izabranim god. 1908 nije bilo moguće raditi, vlada ga je konačno raspustila i odredila nove izbore, koji su provedeni u junu i julu 1914 sa uspehom jednakim onome prijašnjih izbora.

U to doba desio se i sarajevski atentat pa je nastalo sveopće komešanje u celoj Austriji i, naravski, također u Istri. Mora se spomenuti žalosna činjenica, da je u agitaciji kod izbora list „Il Giornaleto di Pola“ pozivao izbornike, da ne glasuju za jugoslovenske kandidate, jer su i oni sukrivci smrti Frana Ferdinanda i njegove supruge!

Novoizabrani zemaljski sabor se nije nikad ni sastao, a zemaljski odbor je radio dalje do 1. maja 1916, kad je bečka vlada protuzakonito raspustila sabor i rasturila zemaljski odbor, ime-

nujući na njegovo mesto zemaljsku upravnu komisiju.

Medjutim je buknuo svetski rat, jer je Austrija terana od Nemačke htela rešiti ognjem i mačem, kako je to izjavio grof Tisza, jugoslovensko pitanje. Snažna mladež i zreli muševci morali su u vojsku; inteligencija kao srbofilska, bila je rastjerana, što internirana i konfinirana, što prognjena procesima ili uvojačena; južna Istra je bila evakuirana te je 60.000 naroda bilo oterano najprije u barake u Wagni kod Lipnice (Stajerska), od tamo u Madjarsku, pa u smrtonosne barake u Cmundu (Gmünd), Steinklammu, Brucku an der Leitha, Pottendorfu, nešto po Češkoj, Moravskoj i Donjoj Austriji. Što je naroda ostalo u Istri bilo je pritisnuto terorom nemačke i madjarske soldateske, a u početku rata, dok nije u nj zagrizla Italija, također pod šikanama i denuncijanstvom raznih pseudo-Talijana.

Što je dalje bilo za vreme rata i nakon svršetka istoga, o tome nije ovde zgodno da se govori. Jedno stoji: da je jugoslovenski narod u Istri prošao sve muke i da je ostao živ. (Svršetak.)

## DOPISI

RIJEKA.

Porota. — Čovjek među dvjema ženama. Kako Ninetta sudi o tom. — Moderno i nemoderano.

Ima nešto promjene na Rijeci. Ovih je naime dana počelo porotno sudiste svoj rad. Prva je došla na red neka Stošić, koja je prije nekoliko mjeseci svome ljubavniku izbila revolverom dva zuba i ponešto ga ranila na jezik.

Stvar, kako vidite, nije baš od osobite važnosti, ali za mrtav grad, kao što je ova naša Rijeka, dostaje jedna takova senzacija, da se sav svijet uskomeša i uzbuđi, i zaista: dva puna sata prije nego što je imala da započne raspravu, skupila se pred ulazom u tribunal sva sila radnolaznog aprjeta. Svi su čekali kao ono u vrijeme aprjeta, kad će na njih doći red, da uđu u dvoranu. Računa se, da je tu bilo okupljeno oko trista lica. Premalo je to, uzme li se u obzir, da ne Rijeci ima kudikamo više nezaposlenih ljudi.

Ja nisam zaposlen, ali nisam bio tamo. Bila je Ninetta. Ona je meni uveče iskazala sve, kako je bilo. Ona, već prije spomenuta Stošićeva, da je simpatična, a on neki Moschini — antipatičan. Stošićeva je da dva puta zanosila s njime, — jedno dijete da joj je i sada živo, no on da je imao otrpiti jedno s nekom drugom. Kad je Stošićeva to saznala, pitala je Moschina, da se izjavi, što će sada. On joj je odgovorio, kako svi odgovaraju u takovim zgodama, da on voli samo nju, Stošićevu. A Stošićeva mu je, kao i sve druge u takovim zgodama — povjerovala. Medjutim on je ipak bio odlučio, da se vjenča s onom prvom, a Stošićeva ga opet pozva na raport, a on njoj: — Znaš, ja ću je uzeti. Ona je sudičava, pa i onako ne će dugo, a onda ćemo nas dvoje... Stošićeva odgovori: — Čini što hoćeš, ali barem idi odavle u koji grad, da vas ne gledam. On je otišao, oženio se s onom drugom, i vratio se s njom na Rijeku, jer bez Rijeke ne može danas niko da živi. A Stošićeva opet k njemu: — Zašto si došao? Znaš, da ja ne mogu da gledam vašu sreću. Idite odavle, preselite se u koji drugi grad, inače bit će zlo.

No Moschini za to haje i ne haje, te Stošićeva jednog dana ode k njemu u ured, uze revolver, odapne i tane irri! — ravno u njegova usta. Nju odvedoše u zatvor, gdje je sjedila sve do ovih dana. Pred sudom je izjavila, da nije htjela ubiti Moschina, već sebe, i sud ju je riješio. I tako je ona sada slobodna.

A da ste videli, onega trublju, onega Moschina! Ka mizerna figura! — nadoda Ninetta. Svi su bili proti njemu — svi! Sa gaterije su mu žene i djevojke dobacivale svaki čas! — Che stupido!!!

Ja sam se nato zadubio u misli: Mizer-na figura amo, mizerna figura tamo — ali jedno stoji, a to je, da se je on ipak zabavljao sa Stošićevom više vremena i da je uzeo drugu, s kojom sada mirno živi. dok je ona druga morala toliko vremena da ostane u tami, a i sada morat će da se brine za njegovo dijete... To je strašno, kad se pomisli, da je moglo bez toga da bude. To sam ja odmah kazao u Ninetti.







## KINA.

## Mirno riješenje kinesko-ruskog spora.

Nedavno je došlo do kinesko-ruskog spora i to radi toga, što je kineski maršal Čang-so-lin, nedavno pobjednik kod Mukdena, dao zatvoriti ravnatelja madžarskih željeznica Ivanova, jer se ovaj kratko da prevozi kineske čete. U prvi mah je prijetilo, da će Rusija najaviti rat Kini. Čang-so-lin je štićenik Japana, pa se bilo bojati da se i Japan u to ne uplete. Madžarske željeznice su u ruskim rukama još od carskih vremena. U posljednji čas je kineski general popustio i Ivanova oslobodio, tako da je pogibelj sukoba minula. Kako vidimo, spor se je riješio mirnim putem.

## Domaće novosti

## Raspust općinskog zastupstva u Podgradu.

Prema našim informacijama sada se sprema u Rimu jedan dekret, kojim će biti ukinuto preko 7000 općinskih glavarstva u Italiji. Taj dekret bit će već ovih dana objavljen u službenom listu italijanske vlade. Vlada nastoji, da taj dekret što prije stupi u krijesost. Međutim naši lokalni faktori nemaju ni tiko ulupljivosti, da očekuju par dana, pa da vide, kako će i zidni naš općinski naćelnik u Julskoj krajini morati odstupiti svoje mjesto vladinom upravitelju općine.

Pred par tjedana bila je raspustena općina u Dekanima, a zatim u Podgradu. U ovom posljednjem mjestu raspusteno je općinsko zastupstvo na ovaj način:

Dne 25. januara te godine došao je u Podgrad pukovnik Tomaso Abatini. Općinskom naćelniku se je predstavio kao komesar podgradske općine. No pošto nije imao kod sebe nikakvog dekreta, a naćelnik nikakve obavijesti, nije htio da mu izrući općinsku upravu. Zatim je telefonićki cijelu stvar saopćio koparskom potprefektu. Koparski je potprefekt navodno u svojem neinformiranju zabranio predaju općine s jedne, a održanje općinske sjednice, na kojoj se imalo govoriti o tom dogadjaju, s druge strane.

Novi komesar bio je sljedećeg dana pozoven na potprefekturu u Kopar, odakle se je povratio 28. pr. mj., no i ovaj put bez dekreta.

Naćelnik je bio u nepriklisu. Nije znao, što bi učinio: da li bi izrućio općinsku upravu ili ne. Nije ni čudo. Novi komesar bez dekreta, a on bez obavijesti sa strane političkih vlasti. Moramo priznati, da je zbilja bio u teškom položaju.

Na naćelnikov upit, zašto je raspusteno općinsko zastupstvo, novu je komesar odgovorio, da ne zna. Napomenuto je samo, to, da će biti najbolje da mu mirno izrući općinske poslove. Naćelnik je to i učinio. Potprefektura u Kopru je odobrila taj njegov korak.

Time je prestao da vodi podgradsku općinu posljednji slovenački naćelnik u Podgradu.

## Birači (izbornici), pozori!

Kako smo već javili, od 1. do 15. februara, o. god. bit će izloženi na uvid u svim općinskim uredima izborni imenici. Tko nije upisan u izbornom imeniku i tko je krivo unesen ima pravo, da do 15. or. mj. uložiti žalbu kod pokrajinske izborne komisije; da u smislu čl. 40 kr. ukaza br. 148 od 4. februara 1915. zatraži upit odnosno popravak.

Osim toga ima svaki birač (izbornik) pravo da rekurira protiv nepravilnog upisa birača i protiv razdjeljenja općina u sekcije.

Birači! Pogledajte izborne imenike, da se uvjerite, da li ste upisani ili ne. Ako niste, rekurirajte. Ujedno zatražite izbris one osobe, koja je nepravilno unesena u izborni imenik. Ne zaboravite: 15. februara je zadnji dan!

## Ispraviti

U svečanom broju naše posrestrice «Edinosti» izišao je jedan članak iz pera našeg uglednog Istrana, g. dra. Iva Zuccona, bivšeg zagrebačkog velikog župana. Taj članak i mi prenosimo.

U drugom djelu dr. Zucconovog članka potkrala se u «Edinosti» jedna neugodna tiskarska pogreška, koja je izišla i u «Istarskoj Rijeci». Ta pogreška nalazi se ondje, gdje se veli, da su italijanski izabrani zastupnici skupili jedva 8000 glasova mjesto 18.000 glasova. Molimo da to naši čitatelji uzmu na znanje.

## Pozdrav iz Specije.

Istarski Jugoslaveni, koji služe u vojništvu u Speciji šalju pozdrave svojim prijateljima i svim mladima sa željom, da ovog pusta ljeta pozabave. Črnjarić Vinko iz Puzi, Ermanini Marijo iz Voloskog, Kinkela Mate iz Zvončice, Falvetor iz Opatije, Sinčić Franjo iz Zabići, Raspor iz Klanje, Posčić Vinko iz Kućeli, Kalcčić Miho iz Dolenjevsi.

## Banca Adriatica.

Kako smo svojedobno javili, koncem julija pr. godine bio je uglavljen kompromis između vjerovnika napomenute banke i skupine Feiner-Poggi. O tom kompromisu odnosno nagodbi je već bilo govora u našem listu. Javnost je bila donekle uvjerenjena, da je o napomenutom nagodbi dokrajčana afera Banke Adriatice, jer se očekivalo, da će g. Feiner-Poggi izvršiti nagodbu. Prekjučer pak je primilo ovdješnje trgovačko sudšte od Feiner Poggia pismo, u kojem obojica izjavljuju, da definitivno

odstupaju od uglavljene nagodbe i da se u cijeloj stvari posvema dezinteresuju. Zbog toga je, razumije se, nagodba za vjerovnike bez svake praktične vrijednosti, tako da će se morati nastaviti redovito konkurno postupanje protiv upravitelja Banke Adriatice.

## † O. Josip Milošević.

U Zagrebu je umro 29. pr. mj. poslije kratke i teške bolesti u samostanu od. Franjevača kod Sv. Duha o. Josip Milošević, gvardijan istog samostana.

O. Milošević, rodom Sinjanin, došao je iz Cresa u Zagreb, kad su naši glagoljasi morali napustiti Cres. U Cresu bio je oem naša siroćinja. O. Josip Milošević bio je čovjek silno naobražen, propovjednik te riječi. U Zagrebu je upravio preporodni kraj kod Sv. Duha. Tamo je sazidao i samostan za svoju glagoljasku braću. Između njegovih velikih zasluga ide i to, što je u svoje doba uredio i knjižnicu franjevačkog samostana u Šibeniku, koja je danas jedna od najbogatijih i najboljih naših samostanskih knjižnica.

Pravom Kristovom redovniku, čestitom rodoljubi i prijatelju naše Istre neka je vječni pokoj!

## Svega po malo

## Irska kuje svoj vlastiti novac.

Novac je od uvijek bio jedan od najljepših simbola narodne neovisnosti. Zemlja, u kojoj je u prometu strani novac, samo je na papiru nezavisna. Irska dokrajčivši svoj ječviti spor s Velikom Britanijom, postigavši položaj nezavisne, te će reći u svojoj vlastiti novac. Novac će se kovati u srebru i niklu. Novac iz srebra naročito će se razlikovati od engleskoga novca već po tome, što će sadržavati dvostruku količinu čistoga metala, nego što ga ima engleski novac iste veličine.

## Užasna ženska osveta

U malom mjestu Ocala u američkoj državi Florida došlo je posljednjih dana do jednoga užasnoga čina ženskih utroćica, koji čin po svom karakteru poljsača jedino u literaturi akte Ku-Klux-Klana. Sedamnaest tamouhijih žena, koje su se se maskirale po uzoru Ku-Klux-Klanovaca, napale su neku Mrs. Hunter, etaru 35 godina. Ona je na silu izvukle iz kuće i odvela u jednu samotnu šumicu. Tu su nad njom izvršile sud. Optužile su je, da je pokušala odnamiti muža, jednoga ženi i da za to treba biti kažnjena. Ženski suci smjesta su i odmišljali kaznu. Premda je bila relativno oštra žena, one su nesretna Mrs. Hunter svukle do gola, i onda je stale batinati. Kad je već sva ogrela u krvi izgubila svijest, one su je bez odjeće ostavile u šumi. Teškom mukom sav izbjegla žena se tek drugi dan vratila u grad i tamo podnijela žalbu protiv batinašice, koje međutim redarstvo ne može tako lako da otkrije, jer su se sve vrlo dobro maskirale.

## Još nepoznati svijet.

Afrika je, od nekog vremena postala zemlja čuda, pronalazaka i senzacija. Iz dana u dan saznajemo za sve novije i interesantnije pronalazke u njoj. Lord Karnarvon je, svojim otkrićem groba Tut-Ank- Amena i neizmjerim blagom, koje se u grobu nalazi, izazvao buru interesovanja u cijelom svijetu. Prije nekoliko dana su općine Engleza, g. Kana i Vardi Kosa, pronalazi u istočnoj Africi, na planini Norongoro, jednu ogromnu zoološku bašću. Ona vjerojatno velika bašta, koja se nalazi na jednom jakom geološkom uglu, i koja se nalazi na jednom jakom geološkom uglu, i koja je ogradena skoro vertikalnim zidovima, ima u dužinu oko 160 kilometara, a u širini od 60 kilometara. Misli se, da je to neki odavno ugašeni krater, čija voda nije mogla prevlriti u jedno od mnogobrojnih malih jezera, koja se nalaze u ovom dijelu istočne Africe.

Gosp. Kana i sir Vardi Kosa našli su, u ovoj bašti, oko 75 hiljada raznih divljih životinja. Osim toga našli su i medvjede, izumrla životinja, i predhistorijskog doba, poipuno okamenjena.

## Godina 1926. bit će bez ljeta?

Nakon mnogih čudnovatih vremenskih promjena u posljednje vrijeme, prirodno je, da ljudi u volju namiraju, kakvo će biti ovo ljetno vrijeme. Shvatljivo je, da je proričanje vremena na duži rok vrlo šakaljiva stvar, ali ipak može se na temelju mišljenja najodličnijih meteorologa svijeta sa priličnom vjerojatnošću utvrditi, da će ljeta godine 1926. biti prilično hladno. Pred 110 godina, naime god. 1816. također nije bilo ljeta, a godina 1815. je pokazivala je vrlo malo sličnosti sa prošlom godinom 1925. I to sličnosti može se zaključivati i za god. 1926. samo zlo. U obje godine, naime 1815. i 1925. primjetilo se je vrlo mnogo sućanih mrlja. Spomenuto, proročanstvo bazira na teoriji, da pojava velikih sućanih mrlja ima za posljedice, da sunce daje manje topline i da čemo dakle, prema tome, od našeg centra dobiti mnogo manje topline, nego u ostalim godinama, u kojima nema tako mnogo mrlja na suncu. Astronomi i meteorolozi tvrde, da su hladna ljeta uvijek primjećivana u vezi sa pojavom jaćih sućanih mrlja. Abnormalna godina 1816. pokazivala je svoju pravu prirodu već u mjesecu aprilu. Svuda je u to vrijeme lećao visok snijeg. I u samom junu nalazio se još snijega i leća, a mjesec maj bio je karakterisan velikom vlagom i kišama. Zbog nepovoljnog vremena bila je žetva jedna od najlošijih u onom razdoblju vremena i bila je mnogo lošija nego u sv. zv. sućanih mrlja. U mnogim krajovima žetve nije niti bilo. U koliko postoje izvještaji iz onih godina, vidi se, da su cijela Evropa i Sjeverna Amerika, a naročito zemlja uz Atlantski Ocean, na sjevernoj polutki osobito mnogo trpjela od te bolesti godine. Također u Rusiji i u sjevernim krajevima Azije bili su razni i žetve minimalni. Sad se nalazimo u periodu, u koji sućane mrlje stoje pred maksimumom u intenzitetu i u veličini. Mrlje se svaki čas povećavaju i prema tome će u velikoj mjeri prići prirođanje sućanih zraka. Istovremeno očekuje se i jedan vođeni fenomen, koji će vjerojatno nastupiti u proljeće ove godine, a koji će također mnogo uplivati na temperaturu. Raćuna se s time da će hladna voda iz dubina mora doći na površinu, što će atmosferu samo još više ohladiti. Naročito, ako se kod toga radi o većim masama, ta će se hladnoća žestoko osjetiti. Sv. zv. faktori daju nam, da se očekuje, da godina 1926. biti vrlo hladna i da će to biti optovanje god. 1816.

## Krmci (praćići) iznakažali dijete.

Seljak Ivo Čosić iz Studenaca (Jugoslavija) posao je, ko običaj na rad u luci, iz ostala žena Mara sa troje djece, od kojih je jedno 10 godina, drugo 7, a treće 8 mjeseci staro. Nakon muzevljovog odlaska odlučio se i Mara, da pobje na rad kod jednoga susjeda, a djecu ostavi samu kod kuće. Nekko vrijeme je dvoje starije djece ostalo u kući i čuvalo 8 mjesecno dijete u kolijevci, no to im dosadi pa su i lica iz kuće, ali se obaviješavali svatkoj vrati. Kako su Čosićevi krmci bili izvan štale, udjelo u otvorenu kuću te sve stvari u kući ispremetale. Tako dođoše i do kolijevke te i nju prevrnuše zajedno sa djetetom. Sada stadoše bespomoćno dječice gristi te otkidati komad po komad mesa i jesti. Kad su starija Čosićeva djeca čula vrisak ovog djeteta, dođoše u kuću te na svoj celas opaziše kako krmci vuku i isjereše krmke iz kuće, a zatim pozvale obližnje susjede u pomoć. Kad su svi došli, pružili su pomoć nesretnom djetetu, ali je sve bilo kasno, jer je dijete još istog dana u groznim mukama umrlo.

## Izložba miševa.

Razumljiva je stvar, da u velikim gradovima, kao što je London imade mnogo društava, a među njima i takovih, za koje mi nismo ni čuli. Tako postoji u Londonu društvo za gajenje miševa «National Mouse Club», koje je svojevremeno, pristalo jednu izložbu miševa. Na njoj je bilo izloženo 170 raznih vrsta miševa. Na tu izložbu imao je pristup svako osim maćaka i pasa.

## Srce u trbuhu

Na neku rusku kliniku u Lenjingradu došao je nedavno 22-godišnji mladić, koji se tužio zbog teške slabosti. Bolesnika je pregledao sam glavni liječnik i konstatirao, da se mladice srce nalazi na neobičnom mjestu, naime u trbušnoj šupljini. Položaj srca mogao je utvrditi tim toćnije, pošto je iznad trbušnog stana mogao potpuno dobro naći srce i otkriti njegove udare. Ove zanimljive promjene u unutrašnjosti mladiceva tijela nastala je uslijed jednoga oloka na slezinu, od kojeg je mladić bolovao prije 7 godina, a koji je zahvatio u toku bolesti diafragmu, istu progizao. Nastalim otvorom spuštalo se pak srce u trbušnu šupljinu. Ma da je srce u toku 7 godina bilo u tako neobičnom položaju nije se u funkciji srca moglo opaziti nikakva neregularnost.

## Prelaženje katolika na pravoslavlje.

Jugoslavenske novine pišu: Pred nekoliko mjeseci prešlo je nekoliko stotina stanovništva oloka Visa u katoličke na pravoslavno vjeru. Novopokršteni uzeli su svoju slavu sv. Savu. Ministarstvu vjera poslali su jednu spomenicu, u kojoj traže, da se katolička crkva u Visu preda pravoslavnoj općini.

Za Visom pavela se i Korčula. Tamošnje je stanovništvo također prešlo na pravoslavno vjeru. Korčulani su uzeli svoju slavu sv. Jovana. Oni su već zatražili od ministra vjera i patrijarha, da im se pošalje pravoslavno svećenik za podučavanje djece u nauku vjere u osnovnoj školi.

Dalmatinske novine naglasuju, da su taj prelaz u Visu i Korčuli prouzročili jedino katolički svećenici sa svojom intolerancijom i dubinom ponosom. Stanovništvo i jednog i drugog mjesta, pričužilo se je radi toga više puta višim crkvenim vlastima, pa kad sve to nije ništa pomoglo, oni su jednostavno prešli na pravoslavlje.

## Smrznilo se more kod Splita.

U kaštelanskom zaljevu smrznilo se ovih dana more skoro do polovine širine. Led je 1 cm debeo. Ovo je prvi slučaj, da se kaštelanski zaljev smrznuo.

## Smrnila se kuća

U Hercegovini je bio čestok prolom oblaka nad župana Grudama, Goricom, Ružićima i Posuškim Gradom. U tili je čas sve poplavo. Od nasrnutih pojaćica kuće su se rušile, duhanista su raznesena, njeve razderane i putevi razasuti i protgnuti. Do 20 kuća što manje što više potpuno je srušeno. Jedna je mlinica zasuta sljankom i vodovod je uništen.

Jedna žena od obitelji Spajića nalazila se u to vrijeme sa svojim djevoicom i djetcom u kući. Djevo je uzeo nejakio dijete i izišao van. Majka je drugo potgođeno dijete vodila za ruku i drugu pri sili našla. Uto se na nju i djecu našla kuća i sve troje umri i zatrpa.

## Tudja valuta na tržanišćanoj burzi.

Jučer moglo se dobiti jedna engleska lira šterlina za 121.40 lt. lira; i američanski dolar za 25.05 lt. lira; 100 švicarskih franka za 483 lt. lira; 100 francuskih franka za 94 lt. lira; 100 čehoslovačkih kruna za 74.25 lt. lira; 100 jugoslovačkih dinara za 44.10 lt. lira; 1000 njemačko-austrijskih kruna za 34½ lt. centezima.

## Darovi

## u fond «Istarske Riječi»

Dne 24. januara — prigodom otvorenja pokalne utakmice — sabralo se je među bocićima na Zorin-vrhu Lit. 68.10. Srdacna hvala! Naprijed za «Istarsku Riječ»!

## LISNICA UREDNISTVA.

Pretprikladica iz Topolovca: Zao nam je, ali uvjeriti ne možemo, jer je stvar osobito važna. Ralčić Marija i Anica Fiančan: — One knjižice mi nemamo, ali smo je naručili, pa tim štucne, pošalji čemo vam.

Dopisnica iz S. kod Fantane: — Vaš dopis nije za naš list, jer mi se općutno ne umješavamo u

niće porodične afe. Pisite nam radije o kojem drugom predmetu. — Da ste nam zdravo! Dopisnik iz Obrova: — Doći će u narednom broju. Ustrijte se malik!

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

**PRODAJE SE jednokatna kuća u Puli,**  
Via Dignano br. 15, sa pripadajućim vrtom 6000 m<sup>2</sup>. U kući nalazi se kćma, koja vrlo dobro radi. Eventualni kupac može se obratiti na vlasnika kuće, g. Matka Pužar, Gračiče-Sv. Križ.

**PRODAJE SE POSJED** kod Sv. Ivana u Trstu, na vrlo lijepom položaju. Obuhvaća 3000 četvornih klaftara, vinograd, 2 kuće i vodu. Oglašiti se u gostionici «Suban» u Sv. Ivanu kod Trsta.

**NOVE GREDE I DASKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Banić — Kršanci p. Žrnjini (Gimino), Istra.

**KOČETE LI DOBRO POSTOLARA?** Ako želite imati dobrog i jeftinog postolara, obratite se na postolara Dragutina Milohanića, koji stanuje u Maloj Trabi kod Berma (blizu Pazina).

**U PAZINU** je na prodaju jednokatna kuća sa dobro izdručenim trgovinom jestiva na vrlo lijepom položaju. Obratiti se na Antun Flieg — Pazin br. 109.

**Fotograf Matko Gortan u Pazinu**  
preporuča si općinsvu mjestu i okolice svoju **fotografsku radionu**  
kuražuje kroz srednjošće fotografije. Fotografije za putnike (poštarke) izgovorjuju u toku 1 sata.

**ALOJZIJE POVH**  
PIAZZA GARIBOLDI 2, prvi kat  
Telefon 3-29  
Najveće skladište satova i zlatnih predmeta u Trstu  
Prodaje i na obroke

**ZUBAR**  
**Med. U. dr. D. Sardoč**  
specijalist za ustne i zubne bolesti  
perfekcionisan na bečkoj klinici  
ordinira u TRSTU  
— od 9-12 i od 15-19 —  
Trst, Via M. R. Imbriani 16, I. (prije Via S. Giovanni)

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
Trst-Trieste, Via Udine 49  
drži u svom skladištu  
svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvorbna brza i toćna. Podvorbna brza i toćna.

**Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove**  
kupuje  
**Zlatarica ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46

**LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA**  
Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

**PODRUŽNICE:**  
Brezice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split

**CENTRALA u LJUBLJANI**  
Dionička glavica i pričuva: 60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamatuje sa 4½, a uloge na tekuće račune sa 4½, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kabinje (SAFES)

Blagajna je otvorena od 9-12.30 i od 16-16 sati



Mi uvelike shvaćamo Battistia, a to je najbolji znak, da su i nama Jugoslovenima već otprije kao ucijepljeni osjećaji, što su onoga čovjeka onako visoko uzdigli. Ko bi te osjećaje htje da uguši, taj ne bi radio u duhu mučenika Battistia, već naprotiv, radio bi u duhu one tamne i odvratne sile, koja je toga uzvišenoga junaka povela na stratište.

## DOPISI

## IZ RIJEKE.

Kada vela zvona kampanja... — Nijemci se bude. — Ali ih se ne bojimo. — «Vaterland».

Kad velika zvona zvene, mala se ne čuju. Tako ima i ovdje na Rijeci dosta domaćih zgoda i nezgoda, o kojima bih mogao da vam pričam, ali u koju svrhu, kad im danas u svijetu i te kako krupnih događaja, koji svojom težinom obaraju u prah ove naše? Danas nad Evropom tutnje glasovi, koji svojom gromomom tutnjavom i lomljivom gušu ove moje tih mucanje kao orlov klik bojažljivo gukanje goluba ili golubice bijele.

Dva velika zvona zvene, a Evropa sva sabrana sluša. Jedno zvono bruj u Rimu, drugo u Berlinu. U Rimu grmi Mussolini, u Berlinu ministar Stresemann. Mussolini drži svoje govore u Parlamentu i u Senatu, Stresemann u Reichstagu.

Prvi je otvorio vatru Mussolini. Govorio je kao uvijek — odlučno i žestoko, a dakako — i pametno. Rijetko je kada koji ministar sa odgovornog mjesta potpuno Nijemcima onako, kao što je to učinio g. predsjednik Benito u svom govoru od 6. februara ove godine. Prvi, koji je u tom velikom govoru prilično rdjavo prošao, bio je pjesnik — Walter von der Vogelweide. Taj je čovjek živio jedno sto godina prije Dantea, to će reći prije nego sedam stotina godina. Drže, da mu je domaća bila u okolici Bozena, grada, koji je iz prošlog rata pao pod Italiju. U tom gradu ima i njegov spomenik, pa se bilo pročulo, da će fašisti taj spomenik maknuti odatle. Mussolini je pak izjavio, da je to laž, pjesnik Walter, da će ostati na svom dosadašnjem mjestu, ali neka niko ne misli, da je taj Walter bogzna kakav pjesnik. On je prema Danteu — rekao je Mussolini, kao onaj jedan mali rimski Brežuljčić prema Himalajima. Taj uporedba proizvela je — kako je i prirodno — veliku veselost i smijeh.

Kako znate, u Njemačkoj se čini velika propaganda, da Nijemci ne polaze u Italiju trošiti novac. Mussolini odgovara: — Mi smo narod gostoljubiv, primamo svakoga rado pa i Nijemce, — koji — ako hoćemo pravo da kažemo — ne pristaju mnogo našim dražesnim gradovima, kad se ono veru po starim našim spomenicima, u onim svojim čudnim nošnjama, koje su kadšto čak i nepristojne... A dodje li pak do bojkota — veli od prilike Mussolini, mi ćemo na nj odgovoriti sa tri puta tri, to će reći, mi ćemo u Italiji raditi protiv njemačke robe tri puta jače i oštrije nego li će Nijemci protiv naše. Budu li pak Nijemci u tom pogledu poduzeli kakove protumjere, mi ćemo poduzeti deset puta toliko mjera... Mi fašisti držimo, da se kadgod mogu izbiti i dva oka radi jednog i da se zbog jednog kosa, mogu prelomiti protivniku svi, koliko mu ih je Bog dao.

Sto je pak iz onih krajeva pod Brenom, Mussolini izjavlja, da će Italija tamo i nadalje voditi najstrožu italijansku politiku. Onaj kraj mora da postane italijanski, jer je italijanski, pa će se radi toga ondje uvesti svi zakoni, što su već oglašani i koji će se još oglašati.

Italija je dobila 180 tisuća Nijemaca, od kojih osamdeset tisuća bili su negda Italijani, što da pokazuju i njihova prezimena. Ti će nekadašnji Italijani opet postati Italijani, a oni drugi Nijemci, da će se morati da prilagode. I onda, rekao je na kraju svoga govora Mussolini, neka se zna, da se italijanska zastava ne će nikada spustiti na Brenu, već da će se — ako ustreba — pomaknuti i naprijed.

Neke engleske novine pišu, da je ovaj govor nešto kao i ona ekspedijca na Krst protiv Crke, i to ih uvelike uznemiruje. U Francuskoj ima dosta novina, kojima je vrlo drago, što se je Mussolini pogriobio s Nijemcima, jer misle, da će to koristiti njihovoj politici.

Najveću buru izazvao je Mussolinijev govor, kako je i razumljivo u njemačkoj. Novine i one najuglednije, raskakodakale se kao nepregledno jato teško uvrijeđenih koka, tako da se činilo, da smo još uvijek usred velikoga rata. A onda se nestrpljivo čekalo, što će na Mussolinijev govor njemački ministar izvanjskih posla — Stre-

semann. Progovorio i on — taj Stresemann, i odgovorio na sve, i čistom onom svojom njemačkom trgovlavošću kazao, da će Nijemci doći bude svijeta i vijeka misliti na svoju braću u Italiji i tako dalje.

I to traje. Javio se i treći, a to je naša «Vedetta». U nekoliko brojeva iznijela je ona cijeli niz njemačkih grijeha iz velike davnine, dapače ona je Nijemce nazvala i «rea progenie», a to će od prilike reći što i ono naše «vražja krv».

Mađžari uživaju. Jedno, što je taj bučni događaj podužio onu njihovu falsifikatorsku aferu, a drugo, što misle, da će danas sutra i oni moći da govore kao i Stresemann, da ne će naime nijedan Mađžar, dok bude svijeta i vijeka, nikada zaboraviti svoje braće preko granica ni svoga magjar-tengera ni svoga Flumeha.

Međutim već je polovica februara, a gosti nema. Ima nešto Mađžara, koji su pali ovamo, valjda da potroše svoj novac prije nego im ga oni u Pešti ne falsifikaju. Inače sve pusto tako da se čini, da su Nijemci zaista poslušali glas onih svojih agitatora, koji ih već puna mjeseca odvraćaju, da ne idu u ove naše krajeve. A to nije dobro. Istina, mi možemo bez Nijemaca, samo treba da imamo nekoga, ko će na Rijeci kupovati našu robu.

Nego još su «spagi v more». Još nije ni s Nijemcima sve prekinjeno, to više, što se jedini parobrod, koji u našoj luci u ovaj čas krca našu robu, zove se — Vaterland.

A ima i više: Dok ovo pišem kupe se u «Sampioncinu» Nijemci i Italijani, Hrvati i Mađžari, da svi zajedno poigravaju bratsko kolo na veliku sreću svega čovječanstva i ovoga historičkoga grada. «Sampioncini» je preme tome jedine vaze, koje nas veže s inozemstvom — ali bolje i to nego ništa.

## IZ MUNA.

## Naši jadi i navelje.

Jedva smo oдахili ovo par dana lijepog vremena. Siti smo već bili neprestani kiša, jer mi u našoj Čičariji imamo zimi čvrstu klimu, koja prija našem zdravlju. Ono vlažno vrijeme česte kiše upliva u nas slabo, a nije bogme niti zdravo.

Razdijelili smo prilično dno sune, palimo već mnogi karbone, ta to je jedini naš zašutak. Sada se nadamo, da ćemo, što moći, da zaradimo, jer zapravo reći dosta smo ovog pusta u ludo potrošili i kapljice isplili. Morali bismo ipak staviti pamet u glavu i toliko ne zalaziti u krčmu.

Pred jedno desetak dana bili su kod nas gosp. maršalo i liječnik iz Podgrada, koji pokazuju veliku rednost i staranje za otvaranje italijanskih dječjih zavbavišta u našim krajevima. — Mislimo, da se i osim toga uopće nekako odviše miješaju u stvari, koji nije njihov djelokrug.

Oni su tražili po Munama lokale za dječji «asil». Kad oni i ovakvi nešto nam onda obično i izvrše — Dakle će i kod nas početi da mame nevini i malči dječju u svoje zavbavište? — Teško je naučiti dječju te mrziti svoj dom i svoj rod.

Neke naše žene misle da će tako moći se riješiti za par sati svojih malisa kad ih budu slale u zavbavište, ali one ne shvaćaju, kako će dječju slati. Zato pamet u glavu i čuvajte svoju dječju!

## Jedan od roditelja.

## IZ PODGRADA.

Naše pokladne «veselice». — Poštanske prilike.

«Veselice» je kod nas išla po vodi. Tako va je sudbina svih naših zabava i predstava u posljednjem dobu. Mi smo «fanti» ipak mislili, da ćemo se barem ovaj put moći po volji skromno zabavljati. Mislimo, da su i sigurnostni organi mogli uvidjeti, da smo iskreni ljudi. Ali zašto bi se dozvolilo «kar naenkrat dve veselice».

Ta na pust imao je svečani ples mjesni fašjo, a to znači, da treba zaprijetiti svaku drugu vrstu zabave, da im to ne bi naškodilo materijalno i moralno. — Boje nas se bez razloga.

Inače opažamo, da na našoj pošti nije sve u redu. Previše ima naš poštar posjeta u svojem uredu za vrijeme službovanja. Sumnjamo, da su ti posjeti uvijek službeni.

uvjerio, da sam pri svijesti, i ja vam kažem, da je to sreća za onoga momka, koji sjedi na stablu. Na povratku bih ga bio zacijelio smaknuo. Z bogom, z bogom! Riješili ste mi dušu velikog tereta. Pošto je moj razum izdržao Vas poljoprivredni članak, izdržat će sada svaki udarac. Dragi gospodine, još jedamput z bogom!

Zbog onih ozleda i paleža, kojim se onaj čovjek zabavljao, bilo mi je neprimatno pri duši, pošto nisam mogao, da ne priznam, da sam ja pri tome nekakav sukrivac. Ali dugo nisam mogao da se bavim takovim razmišljanjem, jer je stalni redaktor stupio u sobu.

Izgledao je jadno, zabunjen i pokunjen. Gledao je ono što su bili razoriili ona dva milinda poljoprivrednika i onaj stari bunovnik. «To je grdna stvar» — reče — «svrta stvar! Boga s kojom je razbita, šest stakala, jedan plivaonik i dva svećnjaka u tisuće komada. Ali to nije još najgoro. Glas lista trpi — a bjoim se za uvijek. Istina je, da ga sada više traže negoli ikada. Još nikada nije bilo prodano toliko ekemplara, još nikada nije se o listu to-

## IZ PAZINA.

## Pitanje rasvjete na Pazinštini.

Ima mnogo naših ljudi, koji mi se danomice tuže, da naša okolica nije dovoljno snabdjevana sa noćnom rasvjetom. Te tužaljke su posvema opravdane. Naši se općinski oči previše staraju za grad, a premalo za selo. Za dokaz navest ću vam, gospodine uredniče, samo jedan primjer. Ovih dana imao sam obaviti u Lindaru jedan vrlo važni trgovački posao. Po danu bio sam zaokupljen drugim poslovima, pa sam se tek u suton (u mraku) otputio u Lindar. Putovanje nije bilo ugodno. Radi tame, magle i blata došao sam teškom mukom do Lindara.

Međutim u Lindaru me je čekalo drugo razočaranje. Najedamput sam se našao u nekoj kaljuži, tako da nisam mogao ni naprijed ni natrag. Ali što da činim? Nije mi preostalo drugo, nego da pričekam koji dobru dušu, da me izbavi iz nevolje ove.

I zaista: nakon polsatnog čekanja prošao je onuda neki mladić te me izvadilo iz kaljuže i odveo u jednu bližnju kuću, da se maliko odmorim. Tu sam ih odmah zamolio, da bi me odveli do mojeg prijatelja, s kojim sam imao da sklopim jedan ugovor. Gospodar mi je rekao, da uopće nema smisla da idemo tražiti mog prijatelja, kad ga ionako nema već par dana u Lindaru. Nato sam se spustio s njime u razgovor. Sramota je — rekao — da Lindar još uvijek nema rasvjete poput Pična, Gračice i drugih mjesta!

Ma, odvrat — sramota gori, sramota dole, puti nas je tako. Ki z gospodaru mi čeršaje zoblje, mi vajk repi ostaju. Tako je i s nami. Pazinska gospoda poznaju samo grablje, a ne vile. Njini je glavno, da im plaćamo štete, taše i vrage i njegovu mater, pak da sebi napravljaju ča im draga, a za naše potrebe ih ne boli glava. Boga mi, imaju pravo, kad nam ređu, da smo šćavi. Da nismo šćavi, vero ne bi tako s nami postupali i ne bimo plaćali Pazinu 14.000 lir... Ca vam se para?

Ustrpite se! — primjetih. — Bog je umro i za robave. Jedamput će morati i u Pazinu uvidjeti, da ovako ne ide dalje.

— Ce, — prekinie me starac — ali kada? Pogledite! Pazin je rasvjetljen kako jedan velegrad, a mi smo vajk va škurem. Imamo 10 svetionika, a od teh nidan ne sveti. Jednemu fali staklo, drugomu posuda za petrolej itd. Općina šaje nagrade užigacu, troši za petrolej, a mi nismo nikakovi koristi od tega. Pak da mi to zalosno!

Nato smo prekinuli razgovor. Ja sam se oprostio sa čestim starcem i krenuo put Pazina. Obćeo sam mu, da ću se obratiti na pazinskog načelnika Paladina molbom, da istraži cijelu stvar i da pomogne našim dječim Lindarcima.

## IZ RAČJE VASI.

## Nek se čuju i naš glas!

Dugo vam se ne javljamo, pa izgleda kao da smo zaspali, ili nemamo volje, da se s vama malo pogovorimo.

Kod nas okreću stvari na bolje. Ljudi počinju, da uviđaju kuda su ih par odmetnika vodila a naš «komesar izvan općine» nema kod nas već mnogo pristaša. Otvaramo oči i priznajemo, da su susjedna sela nas po pravici krivo gledala. Ono neko oduševljenje za munturu i lumpanju, sve nas više ostavlja. Postajemo hladni i odvise. Pa tako i treba, naučila nas bijeda i nepravda.

Pust je prošao među već velike buke i to znači, da smo postali pametniji i hladniji.

## IZ MOŠĆENICA.

## Učimo dječju!

Onaj poziv u posljednjem «Istarskoj Rijeci», gdje se pozivlju roditelji, braća i prijatelji, da uče našu dječju hrvatski čitati i pisati, odobravao nas je silno.

Treba nam da znate, da mi ovuda već radimo dugo na tom, onako, kako možemo umijemo. Mi se držimo one stare, po kojoj svaka pica svome jatu leti. Naša su djeca — naši sokolčići, ba dočemo da nam ostanu sokolčići, a da ne postanu crne vrane, koje ne bi bile na diku ni Italijanima ni nama.

Učimo dakle dječju! Djeca nas mole!

## Franina i Jurina

i Rus na jahte pred Vladivostokom.



Fr.: Lep je porat ovi vaš Vladivostok. Samo je škoda, da se ovako jako zledi. I ne samo on, nego i sve more pred njim. Na dugo i na široko, ni drugo nego led. I led i led. Je li svako leto tako?

Rus: Svako leto po par meseci, a onput je sopot sve dobro.

Jur.: Franina Martinović govori: led! Ca će ti led, kad j čoveči razum veći i jači od njega! Tako je posvuda i va svate-rem. Sklepaš skupa jedan zakon, i veštudiraš maliciju, kako ćeš oplesiti i zakon i onega, ki ga j stenfal. Tako je i tu. Na, ovuda je sve okole sam led, de- bel nekoliko unat, a mi ga, brate, z ovim brodom režemo, kako da bi bil naš ut- karski sir. Znae vi, Ilija Nikolačević, da je ova vaša invencijon takova, kakvoj nima na svete para! Kako ste vi ovo zmislili? Povejte mi malo!

Rus: To se još ne sme znat, Jurina Andre-jević. To je tako prišlo — skoro ne bini ni sam znal povedet kako. Prej mane su se ljudi vavak razbijali glavu, kako bi napravili brod, z kem bi se led mogal lomiti. No to je što jako teško. Ja sam pak promislil: Razbijat led s brodom. ni baš jako pametno, zač kakogod more brod razbit led, mogal bi i led razbit njega — pak ča onput? Nato sam vam ja prišal na misal, da je za svaki brod, ki bi otel da naviguje skroz led, najbo- lje, ako on sam ta led stopi. I ja sam se valje dal na delo, i zmislal sam ov bro- ki, kako vidite, sam topi led i napred leti kako lastavica. Pogledajte ga samo. kako gre, i kako reže ov debeli led!

Fr.: Ma uprav kako da je maslo. Pravo čudo!

Rus: A stvar ni Bog zna kako zamršena! Nekoliko žic od platini okole provi i ko- lumbi, nutre jedan motor, kega sam ja znašal i ki suva va onaj jednu strah- rovituu teplinu, da se vas led okole stopi — to je sve.

Jur.: To je puno. Da je to zmislal kakov Španjolac, skakal bi i vriškal kako nem. da ga svi čuju: — E kabaleros, mi gos inventados unas fragadas, karamba! — ke brzaz toto lo jao! A vi Rusi samo: Nitevo!

Fr.: A ča su pak ovi jarboli ovako visoki i one mrežice mej njimi?

Rus: To je pak jedan posebni telegraf prez žice, kega sam ja zmislal. Ov moj aparat pobire sve, ča se po svete govori i vapije. Sve ča čuju, to lepo nazad dava.

Fr.: Sve najedanput?

Jur.: To mora bit sakrabojski samanj!

Rus: More i najedanput, a more i malo po malo. Ala, recite, ča bite vi oteli sada čut.

Fr.: Čekajte. Recite malo vi mane, Ilija Nikolačević, more se pul tega aparata čut i ono, ča neki čovek sam sobom go- vori?

Rus: More, zač ne?

Fr.: Ala, dajte malo da čujemo, ča sada govori sam sobom Zanella.

Jur.: Ca će nam Zanella! Poključajte malo tam va Berlin, da čujemo, ča tamo go- vore va parlamente.

Rus: Čekajte, da mojmu telegrafistu dam zapoved. Ej, Gavril Semjonovič, oprite on fep na desno!

— Berlin. A vi sada poslušajte. Čujete ča?

Jur.: Kako ne? Sve do jedne besedi! Ki ovo govori: Wir — Tojce — Italijanzi-

## POD L I S T A K

MARK TWAIN:

## Kako sam uređivao jedan poljoprivredni list

(Nastavak i svršetak.)

U sve većoj uzrujanosti stupi slušalac predia me, stisne mi ruku i reče:

— Lijepo, lijepo — to je dosta! Sad znam da sam pri zdravoj pameti, pošto ste to čitali kao i ja — riječ po riječ. Ali, stranče, kad sam ja čitao jutros prvi put, rekao sebi: «Ni sada ni nikada ne bih bio držao mogućim, da će poljudeti, ali sada i sam držim da sam poljudio.» Pri tome sam zaurlikao, da se je to moralo čuti dvije milje daleko, i utekao sam da koga ubijem. Znao sam da će se to prije li poslije dogoditi, pa nijedoh da to čim prije izvršim. Pročitah još jednom jedan od vaših paragrafa, onda zapahli svoju kuću i krenuh. Nekojim ljudima sam razbio ruke i noge, i jednoga sam čovjeka potjerao na jedno stablo, gdje ga mogu dobiti, kad hoću. Prolašće ovuda mislio sam, da se još je- damput kod Vas svrnem. Sad sam se opet

se još nikada dogodilo. Vaša primjedba, da diviji kesten postaje sve onilježija trgo- vačka roba, može da nam uništi list. Ja vas molim, da ostavite uredništvo i da podjete svojim putem. Ja sam već i pre- više niti uživao, nesobito kad znam da ste Vi na mjestu mjestu i kad bih se morao neprestano bojati svojeta, što čete ih lu- dima davati. Kad sam poimislil, kako ste Vi pod rubrikom «Vrt» i «Pisali o na- slagama štrigaj, izasao bil z koze. — Gle- dajte, da Vas nestane! Ja za nikakvu ci- lenu ne bih više pošao na dopust. Oh, zašto mi niste rekli da o poljoprivredi ništa ne razmišljate!

Nato sam ja skočio: «Sto Vi zapravo ho- čete. Vi kikirukunji klipane. Vi kupusa tako ludo govorite! Ina četrnaest godina, vam, da još nikada nismo čuo, da za ure- janje jednog «Vrt» treba posebnog zna- nstvenog reda? Ko učini postolar li apot- nost ne razmišlja više ti nane nezo ja



run — Tirol — Mussolini — ča j' ovo?  
Ki ovo govori?

Rus: To je Stresemann, poznat ga po gla-  
su. Mussolini, vanjski. Odgovara  
Mussolini, ki se je neki dan jako raz-  
jadila na Nemci i na onu njihovu propa-  
gandu proti Italiji. Ste ga čuli, ča j'  
sada rekao? Da će Nemacka poći na Ligu  
Naroda i da će time protestati ciju ne-  
pravdu, ke da se čine Nemcem va Tirole.

Fr: Nemci su vavak isti. Menjaju diaku,  
ma možjani su vajk oni od prej. Još će  
svet imet s njimi posla — i kakovega!

Jur: A kega zlođeja pak govore oni na  
galerije? Poslušajte malo: Wos?! Oile  
Tojće to blaiben — cu Haus — niks ita-  
lien — ter Tajfell Warte pissell... Dosta,  
dosta — recite vašemu čoveku, neka za-  
pre ovega vraga; da i mi ne pridemo još  
va kakovu kumediju.

Rus: Gavrilu Simonoviću, zaprite ta  
čep, a oprite malo onega od celega sveta.  
— A vi dva sada gledajte, da ne po-  
nemete! Ala, pazite!

Jur: Se strele mače, ki pakali! To ni nego  
za smutiti se! Fralino, zapri už, aš će  
te zlođeti zeti Ki vapp! Ka konfuziji!  
Koi ki zanjki! Tu francoski, tu engleski,  
tu nemski, tu talijanski... A bormica i  
hrvatski... Viš kako se lepo čuje! Po svu-  
da govornice i svi viču: Živio! — a  
viš tamo negde i pivaју: Mi smo mi, mi  
smo z lumbura doma — — — a malo  
dalje: Mi ipak zostanemo kakor smo  
bili... Bože moj! Bože moj! Ja ma tu se  
već niš ne razume — svi vapiju kako  
meni. No, i kineski se čuje i indijanski  
i svakako, a sve se to križe, lomi i davi.

To je vražja makina, a ne Božja. Na, ča  
je pak ovo? Kanpu puca. Pumi! Pumi!  
Puma! Dvajset i sedam puti je puknil. Ki  
bi pak ovo moglo bit. Aha! to Daluncio  
puca od veselja, ča je ono neki dan Mus-  
solini Nemcem onako zapapir...  
Fr: A ča bi reč, da je puknuo dvajset i se-  
dam puti? Za takove stvari puca se na-  
vadno samo dvajset i jedan put.

Rus: To je zato, zač Dannunzio ni kako  
drugi ljudi. Da je kako drugi, ljudi, puk-  
nu bi 21 put, ovako pak puca 27 puti.  
Jur: Kade je pak to?

Rus: Ča ne čujete, kako vapiju: Atentato  
de ministro Rivera, Karamba! To je va  
Spanje. Oteli su ubit Riveru.

Fr: A ki je ta Rivera?

Jur: To ti je ministar predsjednik špa-  
njolski. Videla žaba, kako konja potki-  
vaju, pak je otela i ona, da i nju potku-  
ju. Videl je ta Rivera, ča je va Italije  
činil Mussolini, pak je to isto otel i on  
storit va Spanje. Ma kako se vidi ni za  
onoga tanekega zvonac...

Rus: Osam puti je eksplodiralo. To će reč,  
da je osam bombi bilo protiv njemu.

Fr: Bog nas očuvaj i sveti križ! Zaprite i  
tega vraga, prošim vas, da još ča grješa  
ne čujemo.

Rus: Gavrilu Simonoviću zaprite i ta čep  
od celega sveta.

Jur: Vidite, mane se ovo dopada, a i ja se  
nadam, da ćemo već puti, dok budemo  
s vami, otpret ov čep da čujemo, kako  
svet nori. A bimo mogli čit i naše ženi?

Rus: Njih čete čit večeras, kada se svet  
uvalo smiri. Sada je, kako vidite previše  
konfuziona.

Fr: Stupimo se dunkte do večeras: Bože ti  
moj dragi, kakova invencija. Ma baš  
harašo Ilja Nikolajevič, baš harašo!

## IZ CRESA.

Još o o. Miloševiću.

Ima već prilično vremena, a da od nas  
nema nikakva glasa, jer nevolje i bijeda,  
koje nas prate ove dvije posljednje go-  
dine, stavile su nas u kritički ekonomski  
i financijski položaj. O kulturnom stanju  
creskog kopčaka (seljaka) ne ćemo niti da  
govorimo, budući je on već odavno pokop-  
an.

U sve te nesreće evo nam nove u redu,  
oni, koji su najviše radili na polju pro-  
svjete i osvješćenje creskog kopčaka u  
osobi blagopok. o. Josip Miloševića —  
episkopijala i guvernera sadašnjih fra-  
njevača Konventualca u Zagrebu.

Nezaboravni pokojnik bio je rodom iz  
Dalmacije, ali svu svoju mladost, semi-  
kao i glavni dio svog zemaljskog ži-  
vota, proboravio je u Cresu, u društvu  
creskog kopčaka, s kojim je dijelio dobro i

zlo, dok ga nije otela nemila smrt dne 28.  
prošlog mjeseca u Zagrebu.

Trebala bi nam jedna cijela knjiga, kad-  
bismo htjeli da opišemo njegov rad, po-  
žrtvenost i muke, koje je pretrpio kroz čit-  
avo vrijeme svoj boravak u Cresu, a naro-  
čito u vrijeme prevrata.

Dne 4. marta 1919. bio je sa svojim dru-  
govima zviždanjem i tuljenjem ispraćen  
do parobroda, koji je čekao, da ga ponese  
u novu zemlju — novi svijet — i da se ni-  
kad više ne vrati među creskog kopčaka,  
koji ga je toliko volio.

Ovo je samo jedna čuša njegovih pat-  
nja, a drugu je imao, da iskapi u zemlju,  
za koju je živio, kako otjeran bez sred-  
stava neimajući kamo da sklene svoju  
glavu. I tu mu poklonio svoju pomoć slo-  
vesni veleindustrijalac, daviši mu svoju  
vilu, da se tu sklone sa svojom braćom,  
dok nadje novi dom, koji je našao u Za-  
grebu.

Tu je neumorni radnik klonuo, da se  
zaувijek odmore od teškog križnog puta,  
pa da se u visini moli za dobrobit creskog  
kopčaka. Teško je opisati tugu svakog cre-  
skog kopčaka, koji je i malo poznavao do-  
bru dušu i srce pok. mučenika. — Nek mu  
drugi Bog kiti glavu rajskim cvijećem,  
kao što je put njegova života bio okićen  
samoim trnjem. A među creskim kopčcima  
bit će mu vječna spomena.

## Politički pregled

### NJEMACKA.

Odgovor njemačkog ministra inostranih  
djela gosp. Mussoliniju.

U posljednjem broju «Istarske Rijet»  
objavili smo interpelaciju Rarincac i ja-  
drugova, koju su postavili na predsjedni-  
ka vlade glede italijansko-njemačkih od-  
nošaja, kaošto i Mussolinijev odgovor. Dan-  
as pak smatramo svojom dužnošću, da  
objavimo odgovor njemačkog ministra  
inostranih djela Stresemannu Mussoli-  
niju.

Njemački je ministar inostranih djela,  
G. Stresemann, najprije istaknuo, da ne  
odgovara g. Mussoliniju u istim tonom, ko-  
jim je on govorio, jer da takav ton više  
pristaje skupštini pred masama, nego li  
razgovorima izmedju naroda. On priznaje  
italijanski suverenitet nad južnim Tirol-  
om (Alto Adige), ali veli, da ne postoji sa-  
mo internacionalno pravo nego i interna-  
cionalni moral. Italijanska je vlada svo-  
jedobno dala izjave, da će se prema svojim  
njemačkim i slavenskim podanicima vo-  
diti liberalna politika. Stresemann čita  
izjavu jednog italijanskog generala iz  
g. 1919., kojom se njemačkom pučanstvu  
osigurava «potpuna sloboda škole i jezi-  
ka». Slično se je izjavio ministar predse-  
dni Tittoni, pa i sam kralj u svojoj prje-  
stolnoj besjedi. Italija bi narodošto to  
moralu da pazi, jer i ona ima svoj ma-  
njina u tuđini. Jugoslavija je  
na pr. njima osigurala potpunu slobodu  
jezika, slobodu vjere i udruživanja.

Zatim Stresemann ističe kako doista ita-  
lijanska politika ide za tim, da se poitali-  
janski južni Tirol. Netučne su neke novins-  
ke vijesti u tome pogledu, ali njemačka  
vlada nema ništa zajedničkog s tim vje-  
stima. Medjutim netučnost tih vijesti ne  
mijenja ništa na faktičnom pravu ita-  
lijanske politike u ovom smjeru.

Što se tiče proglašenja bojkota italijan-  
ske robe u Njemačkoj, ni centralna vlada  
ni bavarska nemaju s tim ništa zajedni-  
čko, i to je djelo privatnih ljudi, koji po-  
grešno misle, da mogu na taj način da  
vode vanjsku politiku Njemačke. Medju-  
tim na takove mjere privatnih ljudi, odgo-  
vorio je g. Mussolini time što je njema-  
čkom poslaniku najavio državni bojkot  
njemačke robe sa strane Italije. Ja držim,  
da je to nemoguć odgovor i da se na toj  
bazi ne može da vodi internacionalna sa-  
radnja.

«O granici na Brenneru — veli Strese-  
mann — ne može da odlučuje Njemačka,  
jer je to granica izmedju Austrije i Italije,  
a ne izmedju Njemačke i Italije. Nje-  
mačka stoji na principu samoodređenja  
naroda te bi želja, da u tom principu ni  
ona ni Austrija ne budu sprječavane.  
Tvrđnja pak, da bi Njemačka, sada kad  
je u Locarnu uredila svoje zapadne gra-  
nice, htjela da prodje na neku ekspanziv-

romane. Oni se bacaju na poljoprivredu,  
da još malo vremena izbegnu ubožnici. Vi  
hoćete da me podučite redigovanju? Ja  
hoćete da me prošao od A do Z, i ja vam  
sam sve to prošao od A do Z, i ja vam  
sve to ređi: Čim manje čovjek zna, tim sil-  
niju je njegova vika i tim veća njegova  
neplać. Za boga — da sam bio barem  
znalica, ne naobražen, da sam bio barem  
znalica, a ne bojazljiv, bio bih došao  
do imena na tom sebičnom svijetu! Go-  
spodine, ja se opraštam s Vama. Pošto ste  
pak s menom postupali, pripravan sam  
da idem. Svojoj dužnosti sam udovoljio i  
svoj kontrakt sam ispunio, u koliko mi je  
bilo dopušteno. Obraćam vam, da u Vas list  
učinite interesantnim za sve razrede. —  
to sam učinio. Rekao sam, da mogu dotje-  
kati nakladu Vašega lista do 20.000 ko-  
pija — i to bi se bilo dogodilo, da ste mi  
dali — i to bi se bilo dogodilo, da ste mi  
dali još četrnaest kopija. Osim toga  
bila vam bih pribavio najbolji krug  
čitalaca, nijedan čovjek koji bi znao  
medju njima, nijedan stabla lubenica i  
razliku izmedju jednog stabla lubenica i  
breskvine loze. Vi gubite pri tome, Vi ko-  
lačno bilje, ne ja. Sluga pokoran!

I nakon toga odoh.

nost prema drugim granicama, potpuno  
je besmislena. Njemački narod želio je da  
živi u prijateljskim odnosima naročito  
prema Italiji. Reakcija proti tome raspo-  
loženju u njemačkom narodu nije nastala  
uslijed nekog poticanja sa strane vlade,  
nego uslijed vijesti o promijenjenom sta-  
vu italijanskih vlasti u južnom Tirolu.  
Italijanska vlada traži od nas, da zapri-  
čimo napadaće njemačke štampe protiv  
Italije. Medjutim moram da naglasim,  
da su u Italiji drugičiji odnosi prema  
stvarnoj nego li u Njemačkoj. U jednoj  
pravnoj državi, kakova je Njemačka, vla-  
da nema takovih sredstava da djeluje na  
štampu kakva se od nje traže. Mi ne mo-  
žemo i ne smijemo njemačkoj štampi da  
zabranimo da osjeća simpatije za narod,  
koji je od toliko stoljeća bio njemački i  
koji i dalje pripada njemačkoj kulturnoj  
zajednici. Ako zbog toga ima da dodje do  
kakvog poremećenja mirovnih odnosa,  
otvoren je priziv na Ligu Naroda, a Nje-  
mačka je baš jučer zaključila pristup u  
Društvo Narodov. Medjutim govor Musso-  
linijev traži ne samo razmjene južnog  
Tirola, nego i u štampon svijetu ahvaden  
kao jedinstvena prijetnja protiv Njema-  
ke i Austrije. Takove prijetnje ne mogu  
da se slože sa duhom Saveza Naroda, a  
s njim se ne slaže ni čitav ton ni preje-  
ranost ni neumjeranost Mussolinijevih  
izjavljaja, koja nikako ne mogu biti iz-  
razom nutarnje snage.

G. Mussolini misli, da se može da ruga  
s njemačkim osjećajima i s njemačkom  
kulturnom. On koji je jednom uživao nje-  
mačku gostoljubivost, govori o zlouporabi  
italijanske gostoljubivosti od strane nje-  
mačkih turista, koji da kao primitivno  
obučeni individui vuku se po divnim gra-  
dovima Italije. Medjutim neka znađe, da  
ako broj Njemaca, koji će u buduću kao  
turisti pohodjati Italiju, bude vrlo malen,  
tome bi posljedica njemačkog bojkota,  
kojemu njemačka vlada stoji daleko, nego  
će biti u prvom redu posljedica govora g.  
Mussolinija.

Uostalom oni, koji su u Njemačkoj od  
decenija imali osjećaj da u Italiji traže  
zemlju sunca, bili su baš oni, koji su du-  
ševnu kulturu Italije otvorili svijetu. A  
svakako je jedna nezahvalnost kad se de-  
ferencira izmedju ljudi sa društvenom ci-  
vilizacijom i ljudi sa duševnom kulturom,  
koji katkada kao ličnosti mnogo su vrijed-  
niji, pa i onda pad su primitivno odje-  
veni.

Što se tiče govora bavarskog ministra  
predsjednika dr. Helda, Mussolini je go-  
vorio još prije nego je znao za doslovni  
njegov govor. Dr. Helda je samo govorio  
o kulturnoj slobodi Njemaca u južnom Ti-  
rolu.

G. Mussolini je s velikim ponosom go-  
vorio o sadašnjem položaju Italije. Rekao  
je, da je današnja Italija nešto drugo nego  
li Italija ranijih političkih epizoda. Ja se  
ne ču tome da preprišem, što je u italijan-  
skom razvoju jedna epizoda ili jedna  
epoha. O tome će historija da odluči. Ali  
baš te izjave o snazi italijanskog naroda  
najbolji su dokaz nepotrebnosti pritiska-  
vanja jedne male manjine. Baš jako na-  
cionalno dostojanstvo slaže se najbolje sa  
podnašanjem kulturnih osobina narodnih  
manjina.

G. Mussolini je govorio o posljedicama,  
koje bi mogle na nastanu ako njemačka  
vlada preuzme odgovornost za ono, što se  
zbliva u Njemačkoj. U vezi s tim rekao  
je o pomaknutu italijanske zastave preko  
Brennera, i ako je jednu minutu prije  
rekao, da je granica na Brenneru odre-  
đjena od Boga kao vječna. Ja ne znam što  
on misli pod odgovornostu njemačke vla-  
de. Ali ako on misli na mjere protiv nje-  
mačke štampe, to je izjavljajem da Nje-  
mačka nema namjere, da za volju nje-  
govih prijatelja promijeni u ustavu zajam-  
čene ustanove o slobodi štampe. Izjavlju-  
vanje takovih prijetnja je ili jedan zločin  
ili jedna smiješnost.

Mirovnim ugovorima od 1919. milijuni  
njemačkih građana došli su pod tuđu  
vlad. Mi respektujemo takvo stanje, ali  
ne ćemo nikad dozvoliti, da nam itko za-  
nijebe pravo da osjećamo s ljudima iste  
naše krvi, koji žive u jednoj drugoj dr-  
žavi. Svaki korak protiv toga osjećaja,  
koji potiče iz dubine njemačkoga naroda,  
ja u ime njemačke vlade najodlučnije od-  
bijem. Nemamo nikakvih protivnosti protiv  
italijanskog naroda — završava Strese-  
mann — mi hoćemo da s njim živimo u  
miru kao što sa svim drugim narodima,  
ali temelj miru jest poštivanje samoga  
sebe, bez kojega jedan narod prema sebi  
samom i prema vani ne može da postoji.  
Ne imati izvanjske moći, ne znači izgubiti  
svaku unutrašnju snagu, kad se ona te-  
melji na jednoj zajedničkoj nacionalnoj  
volji. Sa tim osjećajima odbijam u ime  
njemačke vlade najodlučnije sve napa-  
daje uperene protiv Njemačke i odbijam  
jih, mislim, sa sporazumom čitavoga na-  
roda.

### ITALIJA.

#### Mussolinijev odgovor Stresemannu.

Stresemannov govor u njemačkom  
Reichstagu (parlamentu) potaknuo je  
Mussolinija na to, da u rimskom senatu  
odgovori njemačkom ministru inostranih  
djela. Mussolini je odgovorio ovako:  
«Ja u cijelosti potvrdjujem moj predja-  
sni govor, pa i njegov završni pasus glede  
italijanske zastave na Brenneru. Tu moju  
tvrđnju Stresemann može da interpretira  
kako mu drago, a Italijani će interpre-  
tirati je tako, da Italija nikada ne će dopu-  
stiti, da mirovni ugovori, koji joj garan-

tiraju granice krvlju stečene budu ma  
čime povrijeđeni.

Stresemann je isao da dokaže, kako su  
protuitalijanski propagandu vodili samo  
neki pojedinci, ali njemu je pri tome iz-  
bjegla svida činjenica, da su propagandu  
vodili skoro svi njemački listovi, pa i  
službeni «Tägliche Rundschau», organ  
ministarstva vanjskih posala. U toj pro-  
pagandi su angažirani jedan ministar  
prosvjete, neki sveučilišni profesori i  
mnogi državni funkcionari. Propaganda  
je sprovodjana u školama, na poštama i  
ulicama i na tržistima. Postojao je tako-  
djer jedan dobro pripremljeni bojkot pro-  
tiv Italije, koji je imao da započne sa  
strane njemačkih turista, a po tom sa  
strane njemačkih trgovaca. Stresemann  
je očito zaboravio, da je na 29. januara u  
Pruskom saboru pao predlog, da se protiv  
Italijana odlučno istupi i da se neke pri-  
vatne italijanske škole u Pruskoj smjesta  
zatvore. Stresemann je izbjegao da odgo-  
vori, veli Mussolini, na moju tvrdnju o  
imperijalističkim namjerama Njemaca  
Austrije za vrijeme rata. Te njemačke na-  
mjere nisu ni danas zaboravljene u širo-  
kim masama njemačkog naroda.

Demantira Stresemannovu tvrdnju, da  
se prema Njemcima u južnom Tirolu na-  
silno postupalo. Poziva Njemačku, da se  
odazove vapajima Danaca u Schleswig-  
Holsteinu, koji traže, da im se dadu škole  
za njihovu djecu. Njemačka — veli Musso-  
lini — neka izradi gredu iz svoga oka, pa  
onda neka gleda na trn u italijanskom  
oku. Smatra smiješnom Stresemannovu  
usporedbu o uzajamnom postupku Italije  
i Jugoslavije, prema narodnim manjina-  
ma. Ovo uspoređenje ne može da vrijedi  
za Austriju i Njemačku, jer Italija nema  
u Njemačkoj i Austriji svojih manjina,  
dok su se u Jugoslaviji i Italiji međusob-  
no nagodile za recipročni postupak sa  
italijanskim odnosno jugoslovenskim ma-  
njinama(?)

Na koncu svog govora Mussolini ističe,  
da iz izjave Stresemannove jasno proizlazi  
da Njemačka namjerava preuzeti unutar  
i izvan Lige Naroda nadzor nad svim  
mjestima u svijetu, gdje god ima Njem-  
aca, pa i nad malobrojnijim Njemcima  
u južnom Tirolu. Zatim tvrdi da je Strese-  
mann lagao, ustvrdi da je pučanstvo u  
južnom Tirolu nezadovoljno sa postup-  
kom italijanskih vlasti, te kao dokaz na-  
vodi izjave njemačkih učitelja u južnom  
Tirolu, koji odlučno tvrde, da je postupak  
italijanskih vlasti vrlo korektan.

Ponavljam veli Mussolini — da će  
Italija ostati na ovom stanovištu: Prvo,  
da njemačko pučanstvo u južnom Tirolu  
ne predstavlja one manjine, o kojima je  
riječ u mirovnim ugovorima, pa se zato  
za njih ne može tražiti nikakova zaštita  
na osnovu internacionalnih ugovora.  
Drugo, Italija više nikada ne će dopusti-  
ti, da se o tome vodi diskusija u bilo ko-  
jem internacionalnom forumu, pa je zato  
suvrššen svaki pokušaj da se ovo pitanje  
iznese pred Ligu Naroda. Treće, fašistička  
vlada će energično reagirati na sve slične  
pokušaje, koji bi išli zatim, da se pitanju  
južnog Tirola dade neko internacionalno  
značenje. Italijani ne će dopustiti, da se  
za 100.000 Njemaca, koji su u minulim  
invazijama došli na italijanski teritorij  
bude ugrožena sigurnost i mir čitav  
italijanski. Završujući svoj govor, Mussolini  
naglašuje, da Italija ne može zaboraviti  
na postupak Njemačke od 1866. do 1915.,  
jer je Njemačka za to vrijeme stalno dr-  
žala Italiju još pod vratom prijetiti joj,  
da će sa granice u Trentinu zakoraknuti  
sve do rijeke Pada i otrgnuti od Italije  
čitavo područje u sjevernoj Italiji do Gar-  
dijskog jezera. Današnje granice — veli  
Mussolini — svete su za Italiju i po tome  
su dakle nepovredive! Govoreći o tome,  
uvjeren sam, da sam tumač volje i želje  
čitavog italijanskog naroda.

### RUMUNJSKA.

Izborna borba. — Krvavi sukobi. — Mrtvi  
i ranjeni.

U Rumunjskoj se već nekoliko dana vodi  
užasna izborna borba. Malne u svim većim  
mjestima došlo je do krvavih sukoba iz-  
medju pristasa udružene opozicije i vlade  
stranke. U sukobima nastradalo mnogo  
građanskih i vojničkih lica: bilo je mrt-  
vih i ranjenih. Vlada je radila svim sila-  
ma oko toga, da sprjечи opoziciji podnoše-  
nje kandidatskih lista za općinske izbore.  
Na taj način joj je uspjelo, da u 1913 općina  
proturi samo svoje liste, tako da u tim op-  
ćinama upće ne će biti vođeni nikakvi  
izbori, nego će kandidati vladine stranke  
biti proglašeni izabranima bez protukan-  
didata. U 14 općina opoziciji je uspjelo  
da protura svoje liste bez vladinih  
protukandidata. Jučer su započeli  
izbori u 1466 općina. Ako svi zna-  
ci ne varaju, pobjedu će iznijeti vla-  
dina stranka. U Rumunjskoj je naime obič-  
aj, da po noći prebace opozicijske glaso-  
ve u vladine ruke tako da vladina stran-  
ka ni u kojem slučaju ne može da bude  
porazena. Zamislite: izborni ima pravo  
prijeti volji da bira zastupnika i da  
glasuje za koju stranku hoće, a vlada opet  
da po noći pokrate njihove glasove i da ih  
baci u svoje ruke. Drugi dan ujutro dodje  
izborna komisija, koja prebroji sve glos-  
ve. Ta komisija ima pravo da ustanovi, da  
je ogromna većina glasala za vladinu  
stranku. Tako se je desavalo kod prošlih  
izbora u Rumunjskoj, a tako se dešava i  
kod svih. Sistem je doduše nedemokrati-  
čan, ali vrlo praktičan. Sve ide u redu,  
i nitko ne može da ustvrdi da Rumunjska  
nije demokratska država!...

1) vavam = indijanska riječ, znači sator.  
2) tantam = indijanska riječ, zove se i  
zong, muzikalni instrument.  
3) tomahavk = indijanska riječ, znači  
«jekira».

## JUGOSLAVIJA.

## Da li će vlada podnijeti ostavku?

Prošlog tjedna donijeli smo po jugoslavenskim novinama kratku vijest, da je došlo do spora između radikala i Radica i da će radi toga doći do demisije vlade. Napomenuli smo, da je spor nastao uslijed Radicev zborova u Bosni i Dalmaciji.

Medjutim doznajemo, da je taj spor posve izgubljen.

Radici je izjavio, da su bile netačne novinske vijesti o njegovim govorima u Dalmaciji i Bosni. On da je svagdje naglasio potrebu bratskog sporazuma između Srba i Hrvata. Njegovi zborovi da nisu imali svrhu, da se uspijele mržnja između Srba i Hrvata i da se rusi današnja vladina koalicija, već da se osujeti protu-državna propaganda papinog nuncija u Beogradu, g. Polgrijetinija, koji duševno stoji na čelu klerikalnog pokreta u Jugoslaviji. «U našoj državi — naglasio je g. Radici — mora da se vodi narodna politika, a ne klerikalna. Klerikalni je pokret vodio iz Rima, a mi ne možemo dozvoliti da se tuđe vlasti umiješavaju u naše unutarnje prilike. Naš je narod duboko prošet katoličkim osjećajima, ali o klerikalizmu, koji je vodio iz Rima, a ne ni da čuje».

Radiceva izjava se je neugodno dojmila g. Korošca, pa je zatražio od predsjedništva Narodne Skupštine stenografski zapisnik, Jugoslavenske novine pišu, da će dr. Korošec u Narodnoj Skupštini reagirati na tu Radicevu izjavu netom za to dobije predhodno odobrenje sa strane papinskog nuncija ili Vatikana.

Osim toga se je Radiceva izjava neugodno dojmila i Vatikana. Kako doznajemo, Vatikani je zatražio od jugoslavenske vlade zadovoljstvo.

Medjutim Radici se sa svojim izjavama prilično ublažio napetost, koja je nastala uslijed njegovih govora u Bosni i Dalmaciji, tako da o demisiji vlade za sada nema ni govora. Staviše: doskora će biti objavljen sporazum između radikala i Radicevaca, iz kojeg proizlazi, da i Radici priznaje vidovanski ustav i posvećanje narodno i državno jedinstvo Srba, Hrvata i Slovenaca.

## Promjene u jugoslavenskoj diplomatskoj službi.

Kralj je potpisao ukaz ministarstva inostranih djela o razmještanju poslanika i diplomatskih činovnika. Tim ukazom g. Zivojin Balugđić, poslanik u Berlinu, premješten je za poslanika u Rimu. Na njegovo mjesto u Berlin ide g. dr. Josip Smolaka, dosadašnji poslanik pri Vatikanu, za poslanika pri Vatikanu odlazi dosadašnji poslanik u Varšavi g. Jevren Simić. G. Vojislav Antonijević, poslanik u Rimu, premješten je za poslanika u Madridu, pošto dosadašnji poslanik na španjolskom dvoru g. Dragomir Janković ostaje u Beogradu na dužnosti ministra dvora. Za poslanika u Varšavi odlazi g. Tihomir Popović, poslanik u Budimpešti.

## Općinski izbori u Bugarskoj.

Ovih dana su u Bugarskoj izvršeni općinski izbori. Prema prvim izvještajima, koji su ovamo stigli, nije bilo nikakvih incidenata. Demokratski Zgovor dobio je većinu. Rezultati u Sofiji samoj su ovi: Demokratski Zgovor 10.462, demokrate 3.288, neutralci 1.099, socijaliste 2.661, zemljoradnici 3.657, Stanbuliste 1.918, narodni liberali 4.683, radikali 978. Kako se vidi, najslabiji su radikali, socijaliste i komuniste. Vladina stranka tvrdi da su mnogi radnici obih frakcija glasali za liberala i za zemljoradnike.

## Domaće novosti

## Zaigrali 100.000.000 lira.

U malemom italijanskom mjestu, u S. Ferdinandu, žive neki siromašni invalid Toracca. Malena ličnost. Ali unatoč toga on je doživio veliku slavu, kakve možda još nije doživio nijedan invalid iz svjetskog rata. Ovih dana nije bilo jednog gradčica, jednog sela, gdje se nije spominjalo njegovo ime.

A zašto? — Čujte samo: Svojedobno mu je umro otac. Taj njegov otac bio je u svojoj mladosti prilično bogat čovjek. Uslijed neprestanog igranja na lutriju umro je kao najveći siromaš. Svojemu sinu ostavio je dragocijnu baštinu: kišut, po kojem se već unaprijed može vidjeti, koji brojevi će biti izvučeni na lutriji. Doduše taj kišut nije donio sreće ni njemu ni njegovom ocu, ali je donio nekoj drugoj dvojici ili trojici.

Kako javljaju italijanske novine, Toracca je pred par sedmica prorokovao, da će naredne subote biti izvučeni nekoji brojevi. I oduša: njegovo se proročanstvo ispunilo. Tko je igrao one brojke, za koje je on rekao da će biti izvučeni, dobio je «terno» i «sambo». Toracca, razumije se, nije dobio «terna», jer nije htio da igra na lutriju.

No sada je njegova slava počela da raste. Od malog smrtinika postao je najednput veliki čovjek: prorok i spasitelj siromašnih ljudi. Razni ljudi molili su invalida, da ih pomogne u teškom momentu. Gospodja, koja treba novca za glasovir, molila invalida da joj prorokuje brojke, koje će biti izvučene na lutriji; državni činovnik ga molio sretno brojke za spas svoje porodice; goličari radi nabave kreveta za bolnicu itd. itd. Toracca je u svemu dobio 300 kg pisama, u kojima ga mole, da im

prorokuje brojke, koje će biti izvučene naredne subote.

Posljedica toga bila je, da je Toracca prošle sedmice držao sakupljenoj masi jedan govor, u kojem ju je pozivao, da igra na lutriju i to ove brojke: 33, 48 za Napulj, a 44, 68, 54, 33 za ostale lutrijske središta.

Naravno, da se je to «čudo» prošlo na daleko i široko. Cijela je Italija bila kao u ludilu radi toga. Svak je htio da igra na nomenute brojke, jer je bio uvjeren, da će mu to donijeti sreću i osladiti život. Masa je u takvoj mjeri navela na lutrijske urede, da su čak i karabinjeri morali držati red.

Svi, koji su igrali nestrpljivo su čekali vijest o rezultatu vučenja lutrijskih brojki.

Konačno je nastalo silno razočaranje, kad se saznalo, da nije izvučena nijedna brojka, koju je prorokovao invalid Toracca.

Prema najnovijim vijestima, prošle sedmice dobila je državna kasa 180 milijuna lira.

## Vjenčanja.

Prošlog ponedjeljka, dne 15. ov. mj. vjenčali su se naši prijatelji iz Pule: g. Ivan Turak sa gđicom Josipom Udovičić i g. Antun Radolović sa gđicom Jorjandom Bertuzzi.

Bilo sretno i beričetno!

## Svega po malo

## Napredak poljodjelstva u Rusiji

Svake je godine bolji i veći. Prije svjetskog rata bio je veći dio zemlje u rukama velikih bogataša i grofova, a seljak, ruski muškarac, bio je u pravom smislu riječi bespravan. Nakon revolucije godine 1917. prilike su se stubokom promijenile, seljak je postao vlasnikom čitave zemlje. U prvo vrijeme poljoprivredna proizvodnja bila je znatno popustila, tako da se nekoliko godina pače nije ni moglo da pomisli na izvoz žita iz Rusije, iz te tako zvane žitnice Evrope. Zadnjih godina vidimo u Rusiji veliki napredak i preokret na bolje. Udruženo rusko seljaštvo u jakim i čvrstim zajedničkim savezima uz neograničenu podršku države, ulaze sve svoje snage, da što više plodne zemlje pretvori u kulturno tlo. Najnovije vijesti javljaju iz Amerike, da je ruska vlada naručila kod najvećeg američanskog društva za poljodjelstvo strojeve (kod Fordovog društva) deset tisuća traktora (to su veliki automobili, kojima se može obradivati polje) s opremom i plugovima u vrijednosti od šest milijuna dolara ili oko 150 milijuna lira u našem novcu. Svi ovi strojevi prema ugovoru imadu u najkraće vrijeme stići u Rusiju radi proljetnih poslova u polju. U isto vrijeme osnovane su po cijeloj Rusiji škole i večernji tečajevi, gdje se seljaci uče baratanju modernim gospodarskim spravama i gdje se upućuju u sva pitanja seljačkoga gospodarstva.

## Dijete u kafiću vraće vode.

Način života na selu ne dopušta ne samo da se potpunoma sprječie, već niti da se u većoj mjeri ograniči razni nesretni slučajevi, koji se vrlo često dešavaju sa nevinom seoskom djecom, koja su prepuštena sama sebi. Tako je i seljanka Jelka Kos iz Bosanske Dubice napunila pun skaf vrele vode u kući, hoteti prati rublje, ali kako je morala prigledati marvi, izišla je na čas iz kuće, u kojoj je ostao neznan 5-godišnji sinčić Pero. Neka žala sudbina naglana je malog Peru, da se stane penjati po hestivama, koje vode na tavan, a koje su bile u blizini škata sa vrelom vodom. Kad se je popeo preko nekoliko stepenica, osklizne mu se noga i on padne u vrelu vodu. Osjetivši grozne boli, a ne znajući si pomoći, stane zapomagati, a na njegovo zapomaganje doletio majka, koja ga izvuče iz vrele vode. Dijete je iste večeri u groznim mukama umrlo.

## Crnački «Sin božji» osuđen na smrt.

Pariske novine dobivaju radio vijest iz Rta Dobre Nade, da je crnac Makilela, koji se nazivao «Sinom Božjim» i krio svoje vjernike zarinuvši ih u rijeku i držeći ih ispod vode toliko, da bi ovi jadnici umrli, uapšen i osuđen na smrt. On će platiti životom svoju ekscitiranost. Njegov drugi i glavni apostol također crnac Shanvili «sljedeći» će njegovu sudbinu te će biti skupa sa svojim učiteljem smaknut.

## 125-godišnjica Prešernova rođendana.

10. ovoga mjeseca bila je u ljubljanskome dramskom gledalištu proslava Prešernove uspomeno o 125-godišnjici njegova rođjenja. Narodno gledalište i društvo slovenskih književnika priredilo je akademiju, koja je vrlo uspjela. Gledalište je bilo dupkom puno. Pozornica je bila ukrašena pjesnikovim poprsjem jugoslavenskim i slovenskim trobojnicama i cvijećem. Prva takva programa bio je prikaz g. Otona Zupančiča, u kojem je čestito kratko i jezgrovito Prešerna kao pjesnika, čovjeka, borca i mučenika. G. Zupančič je osim toga vrlo dobro recitirao i neke njegove pjesme. Ljubljansko «Jutro» donosi tom prigodom faksimile jednog njemačkog pisma Prešernova češkom pjesniku Ladislavu Celakovskom od 29. aprila 1883. Ovo pismo dokazuje, kako su klerikalci, koji sebi uvijek pa i danas prisvajaju ulogu protektora kulture, postupali i sa Prešernom kao ranije sa Trubarom i kasnije sa Cankarom sasvim nekulturno.

## Predebeo za tamnicu.

U Bratislavi je nedavno uapšen rumunjski narodni poslanik, G. Maroscan, koji je osumnjičen, da je u Pragu na štetu nekoga seljaka pronesivao 20.000 čeških kruna. On je odlučno poricao taj čin, no ipak je do daljnega zadržan u pritvoru. Medjutim kad su htjeli da ga zatvore u jednu ćeliju, došlo je do tragikomičnih scena. Poslanik Maroscan važe naime 135 kilograma i vanredno je debeo, pa ga nisu mogli ni u jednoj ćeliji zatvoriti, naprosto zato, što je bio suviše krupan, a da bi mogao proći kroz njezina vrata tamnice. Prokuvavši su različite ulaze, gurali ga amo i tamo, lijevo i desno i konačno je morao biti zatvoren posve odjelito u posebnim prostorijama u gradu.

## Proces Matteotti održat će se 16. ožujka u Chietti.

Kako javljaju iz Rima, 8. ožujka počinje redovito zasjedanje porote u Chietti. Između ostalih procesa najavljen je i proces Matteotti, u kojemu su optuženi Amerigo Dumini, Albino Volpi, Vida Giuseppe, Peromero Amleto, Malacra Augusto, zbog umorstva narodnog poslanika Matteotti; proces će započeti 16. ožujka.

## Ubija ženu, jer ga nije na vrijeme probudila.

U Baerodele-Termode u Belgiji, jedan je radnik bio naredio svojoj ženi, da ga svako jutro probudi na stalan sat. Prije par dana je žena zaspala i nije probudila na određeni sat muža. Kada se muž probudio i vidio, da je zakasnio, razbješeni se kao zvijer. Uliavši veliki kuhinjski nož i ubije jednu ženu, koja ga je na koljenima molila za milost, a zatim se sam ubije.

## Ubio tri ljekara, jer da nisu znali da ga izliječe!

U Moskvi je u tamošnjoj kliniku došao jedan besposlen radnik Lusgačov koji je imao da se podvrgne liječenju. U času kad je dr. Maisel htio da ga pregleda, izvadio je revolver i ubio doktora. Nakon toga je pošao u obližnju dvoranu gdje je našao dr. Meljičarskog koji je također ubio. Kad je nadošao direktor klinike dr. Hirschfeld čuvši detonaciju, Lusgačov je pucao i na njega koja je također ubio. Nakon toga je počeo samoubijstvo. U istom okruženju je nađeno kod njega, napisao je da se je osvetio ljekarima koji nisu znali da ga izliječe.

## 60° ispod nultice!

U sjevernoj je Švedskoj zavlada tako silna studen da je u okolici Pitea termometar sišao do 60 stupnjeva ispod nultice. To je najveća studen koja je ove godine zabilježena u svijetu.

## Neprestano plesati — 22 sata!

U New Yorku se je ovih dana vodilo natjecanje za svjetski rekord u plesu. Plesalo se je najnoviji «crnački ples» koga se nazivlje «charleston». Sesnaest se je parova natjecalo. Do kraja su izdržala samo tri para. Plesala su neprestano 22 i po sata — počevši potpuno cijele. Ovo je svakako rekord u isticajnosti. Ti bi parovi bili još i dalje plesali da nije intervenisala policija «iz humanih razloga».

## Darovi

## u fond Istarske Riječi.

Darovaše: Dr. Lovro Skajler 100.— lira Josip Tanković iz Dvra 30.— dinara, Pečkić Matko iz Zagreba 25.— dinara.

Uprava plemenitim darovateljima najljepše zahvaljuje!

Na predlog našeg prijatelja gosp. Mate Vlačića sakupljeno u veselom društvu u Novojvasi kod Poreča 46 lira i 50 cent. za fond «Istarske Riječi» uz poklik «živili naši na vratima Porečkog grada», za razlog, što im nije bilo dopušteno da glasuju kod zadnjih općinskih izbora. Darovali su sljedeći: po 10 lira: Mate Vlačić; po 5 lira: Vlačić Ivan, Košić Ante, Košić Blaž, Grbac Mate, po 3 lire: Pribetić Josip, Pribetić Mate, Vlačić Aleksandar; po 2.50: Pribetić Ante; po 2 lire: Vlačić Miljko; po 1 liru: Pribetić Vera i Pribetić Erminia.

Plemenitim darovateljima najljepše zahvaljujemo te im i mi kličemo: Živili naši pred vratima Poreča!

Prigodom vjenčanja gospodina Micele Dekovića sa gospođicom Anđelkom Momić u Novojvasi kod Poreča, a na predlog gospodina Petra Fabića, da se znađe, da ondje žive Jugoslaveni i da će živiti na vjeko, a uz poklik «pomozimo naše jedino političko glasilo u Istri nakupljeno je za fond «Istarske Riječi» lira 104.50. Darovaše po 10 lira: Fabić Petar, Deković Micele, Deković Ante, Košinožić Ivan, Paletić Josip; po 5 lira: Fabić Marija, Roša Ivan, Momić Josip, N. N., Deković Ivan, Deković Anđelko, Deković Katarina, Deković Ante; po 4.50: Momić Matko; po 3 lire: Momić Mate; po 2 lire: Fabić Ana, Roša Nadalin; po 1 liru Momić Marija i Deković Ivan.

Svim kćerim svatovima najljepše zahvaljujemo a mladom paru želimo svaku sreću i neprekidnu ljubav u njihovom zajedničkom životu i neka ih Bog pozivi u zadovoljstvo do duboke starosti, a rodu svome da odgoje prave sokolove.

## DOPISNICA UREDNIŠTVA

Gosp. Mate Vlačić, Novavas. Za 25 komada kolektara primili u redu 62.50 lira. Hvala!

## DOPIS UPRAVE:

Molimo one naše praplatnike koji imaju brojeve 1, 4, 9, 21, iz godine 1925 Narod. Gospodara. da nam ih po mogućnosti šalju.

## Kuhar Josip, Drvar.

Primili smo poslanu nam preplatu.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA «EDINOST» U TPSTU



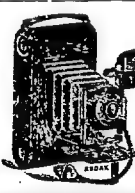
Josipa Udovičić  
Ivan Turak

vjenčani

Pula, dne 15. februara 1926.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršćani p. Zminj (Gimino), Istra.

24. GODIŠNJI mladić traži službu kao pomoćnik u trgovinu u magazinu kojega podučava ili čuvar. Obratiti se na Zminj Josipa Zminj Mengići.



Fotograf Matko Gortan u Pazinu

preporuča sl. općinstvu mjesla i okolice svoju

fotografsku radionu

Izrađuje kao svatko svoje fotografije.

Fotografije za putnice (posla-porte) izgotovljuje u roku 1 sata.

## KRUNE

plaća po 2.— L

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za ustne in zubne bolesti

perfekcionira na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

= od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbriani 16, 1. (ortje Via S. Giovanni)

## Trgovina koža

1 raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK

Trst-Trieste, Via Udine 49

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu stroku zasjerajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvukla brza i točna. Podvukla brza i točna.

Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubeve

alupje

Zlatarno ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46

Tužnim srecem javljamo rodbini, prijateljima i znancima, da je naša majka

Foška ud. Krajcer

danas, nakon kratke bolesti, blago usnula u Gospodinu.

Pogreb nezaboravne pokojnice obaviti će se 17. ov. mj.

U Sv. Petru u Sumi, 16. februara 1926.

## SINOVI:

Josip, dr. Ivo, Blaž, Antun i Šime.



## „Istarska Rijec“

„Istarska Rijec“ izlazi svake četvrtke uveče. Svaki drugi četvrtak donosi dodatni broj „Mladost“. Priplate za izdavanje: 5 — lita na godinu, a za izdavanje 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) — Via S. Francesco 20/1. Telefon: 11-57.

# ISTARSKA RIJEĆ

Tjednik za posku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 lita

Na svaki centimeter visine a širini jednoga stupca. Za više kratko uvrštenje daje se znatno popust prema pogodbi. Plaća se i u iznaku u Trstu. Doplate se plaćaju u Trstu, a u svrhu spravi. Neplaćena se plaćaju na primaju, a rukopisi za ne vraćaju se ni u kojem slučaju.

## Dobra riječ jednog fašističkog prvaka

U glavnom gradu Bavarske, Münchenu, izlazi njemački list: „Münchner Neueste Nachrichten“. Te su novine mnogo uvažene, pa se čitaju i izvan granica Bavarske i Njemačke. One se živo zauzimaju za njemačku manjinu, koja se nalazi u Italiji, tako da su i za posljednjeg njemačko-italijanskog sporu zauzele vrlo odlučno stanovište, da tako u njemačkom smislu.

Prije nekoliko dana poslalo je uredništvo toga lista u Trentin jednog svoga saradnika, da na licu mjesta izvidi, što se to tamo događa. I saradnik „Münchner Neueste Nachrichten“ ostao u Trentinu, obavio one njemačke krajeve i zabilježio, što je važnije vidio i čuo.

Nas zanima njegov prvi izvještaj, koji je izišao stampan u „Münchner Neueste Nachrichten“ dne 4. februara o. g. Saradnik neki g. von Engelhardt, po sjetio je tom zgodom i pokrajinskog sekretara fašističke stranke, g. dra G. Stefanellia. Fašistički prvak primio ga je ljubezno, ponudio mu da sjedne i — razgovor započne. Nijemac je odmah zasjekao u stvar i objasnio, pošto je došao. On je među ostalim rekao, da Nijemci ne bi mogli mirna oka gledati, gdje se njihovoj braći u Italiji silom oduzimlje njihov jezik, a po tome i njihova narodna svijest. Italija i Njemačka nekako da su kao stvorene, da budu prijatelje — no to prijateljstvo bilo bi nemoguće, kad bi im se otmatala njihova nacionalna i kulturna prava.

U Evngeliju stoji — nastavi Nijemac: Dajte caru, što je carevo, a Bogu, što je Božje! **No upravo Bog je onaj, koji našim srcima govori kroz naš jezik i kroz naše pleme.** To su stvari, rekao je još Nijemac, u koje ne bi nijedna vlada na svijetu smjela ne kaznjeno da dfr, pa nadodao: — Dajte vi Nijemcima u Tirolu slobodu u jeziku i u njihovom narodnom razviku, pa ćete od njih učiniti vaše najbolje i najpouzdanije građane.

Dr. Stefanelli slušao ga je pažljivo, a kad je svršio, počeo je da ga poljiza veliči, da Italija hoće pod svaku cijenu da u Tirolu provodi svoju nacionalnu politiku, ali da nema namjere, da iznaredi Nijemce, što žive u njenim granicama.

Pri tom je dr. Stefanelli pristupio Nijemcu bliže i oštro naglasio ove riječi:

— **Mi bismo prezreli svakog tirolskog Nijemca, koji bi k nama došao i rekao: — Ja sam Italijanac! On može mirne duše da ostane Nijemac, ali i dobar italijanski državljani.**

Dobra, čestita, muška riječ! Ona se na vlas stas sa svim onim, što mi već nekoliko godina pišemo i govorimo. Mi nekakim — na sreću vrlo malobrojn — im — slabijima, malodušnicima i bezdušnicima više puta u lice dovnikuli: — Vi ste tisuću puta glupi, ako mislite, da ćete Italijana prevariti, ako mu kažete: — Sior, mi smo Italijani!

Italijanci ima fini nos: on osjeća na stotine tisuća milja daleko, da vi niste njegovi ni po rodu ni po jeziku, pa kad mu dodjete bliže i njemu kažete, da ste Italijanci, onda on učini ono, što je dr. Stefanelli rekao onome Nijemcu: — **On vas šiba svojim prezirom.** Pravi, istaknuti Italijanci, kao što je i onaj fašistički prvak u Trentu, ne traži od vas drugo, nego da budete dobar italijanski državljani, i kao ono Nijemcima: ako kličte vama i svima nama: — **Ostanite Jugoslaveni!**

I tako je pravio! Dr. Stefanelli govorio je kao pravi, istaknuti Italijan. On hoće da bude jedan svojim djedovima, koji su ipak u prošlosti bili nešto drugo, nego li oni njemački Ergeri i Bergeri ili pak naši njemački i Franine. On hoće da italijanizira i Franine. A to je ono, što se naša rasa ostane čista — a to je ono, što najviše vrijedi. Italijani su velik narod, njima ne treba tuđe primjese, zato oni i vele nama i Nijemcima: — **Budite Nijemci! Budite Jugoslaveni!** Samo ostanite dobar italijanski državljani. A mi odgovaramo: — Bit ćemo do-

VIKTOR CAR EMIN:

## Družba sv. Ćirila i Metoda za Istru

(Svršetak.)

Sve te i tolike druge stvari i zgode pridonijele su, da je naš narod gledao u Družbu kao u nešto, u čemu su utjelovljene sve njegove težnje, njegove ljubavi i nade. Oko nje bio se stvorio nimbus, koji je osvijetljivao sva naša i najzabavnija sela, sve naše lugove i planine. Tom činjenicom računali su uvelike naši pronalasci vođe i kad je trebalo da narod dade oduška kakvom svom velikom veselju, kao ono iza izbora god. 1907., upriličili bi u zgodnom mjestu glavnu Družbinu skupštinu, i to je dostajalo, da se na utačeni dan nadju pod Družbinim barjakom hiljade i hiljade razdragana naroda iz svih krajeva Istre i ostrva.

Nesamo to, već i onda, kad je trebalo, da se digne snažan protest protiv kakve krupne nepravde, odabirao se dan Družbine glavne skupštine i skupljen bi narod tu dao oduške svome ogorčenju i ovlastio svoje prvake na odlučne korake... A dešavalo se, da se na skupštini digla i po koja opomena upućena daljnoj a i bližjoj braći. Prof. Vjekoslav Spinčić, koji je punih 20 godina bio Družbinim predsjednikom i koji je upravo ljubomorno bdio nad narodnom slogom, obratio je u svom lijepom govoru držanom 14. juna 1914. na posljednjoj Družbinj skupštini u Lignju, kraj Lovrana, pažnju na izvjesnu struju, što se u novije vrijeme stala da uvlači među narodne redove.

Ideje, kojima se ta struja zanosi, nisu se rodile u Istri, one su importirane izvana, i vrlo zaslužni narodni borac nije mogao da narod ne upozori na tu novu opasnost.

Kao uvijek tako su i onog puta predsjednikove riječi naišle na odobravanje svih dobrih i poštenih, kojima je bilo stalo do narodne sloge.

Od svih narodnih organizacija Družba je bila jedina aktivna i u najteže vrijeme svjetskoga rata, što joj je u narodu podiglo ako moguće još veću ljubav i cijenu. U raznim zapuštenim

selima Družbini su učitelji išli narodu u svemu na ruku. Neki su od njih imali u svojim školama otvorene pisarne, gdje su se za naše siromahe besplatno sastavljale molbe i pisala pisma onima na frontu ili u zarobljeništvu. Družba nije zaboravljala ni svoju nesretnu evakuiranu braću u tudini: a najveće njezino djelo u vrijeme rata jeste skrb o izgladneloj djeci, koju je ona slala u Hrvatsku na prehranu. Do tri hiljade onih naših izgladnelih sirota prošlo je u ono doba kroz naše ruke i o svima se vodio račun u bratskom sporazumu sa Srednjoim odborom u Zagrebu.

Svemu tomu pa i drugome, što se ovdje radi nestaje prostora ne može se navesti, treba tražiti razloga u onoj neizmjerljivoj ljubavi, kojom je naš istranin zavolio Družbu. Ta ljubav je još i sada živa u srcima naših ljudi, i danas, pošto je naša sveta institucija prisiljena na nerad, narod još uvijek gleda u nju kao u jedan prelijepi san, u kome još uvijek sijevaju kao sunce zlatni ideali nezaboravnih otaca naših.

Od dana, kad je Družba Sv. Ćirila i Metoda za Istru stupila u život, pa do posljednjeg trenutka, kad je uslijed više sile i zadnja njezina škola zatvorena, „Edinost“, naša vrlo i junačka „Edinost“, pratila ju je na svakom koraku. Imala je ona među svojim stupačima za nju svoje posebno mjesto rubrike: „Za Družbu sv. Ćirila i Metoda za Istru“; i „Edinost“ je češće pozivala narod, da se sav okupi oko svoje lijepe ustanove, i njezini su predstavnici dolazili na Družbine sastanke i puštali da na najvidljivije mjesto u listu dolaze govori našeg predsjednika i izvještaji tajnika i blagajnika. Po tome je i „Edinost“ pridonijela nemalo Družbinom napretku, i meni je drago, što mi je dana zgodna, i to baš sada, prigodom slavne pedesetogodišnjice toga našega neustrašivog lista, da to istaknem i da mu još jednom zahvalim u ime svojih bivših drugova u Ravnateljstvu i u moje sopstveno na bratskoj pažnji i dobroti.

## Roditeljima koji su prvi pozvani da odgajaju svoju djecu

Dječja bol.

Dječja bol je istaknuto pitanje odgoja. I to jako važno o kojem roditelji, obzirom na život svoje djece, moraju da vode računa. Bol opominje dijete i daje mu razumjeti da nije na pravome putu. Bol silu dijete da prekine započeto djelovanje. Roditelji će ove pojave znati da primijene najobličnijim djelima svoje djece: jelu, pici, igri, navikama itd. Svaka poteškoća u dječijem djelovanju je prava bol, koja zgodno upravljana podstiče energiju, privlači naporu i ustrajnosti, čelici volju kava naporu i samilost prema tudjim voljama. Bol je ovdje bitno odgojna. Naravno da će roditelji, osobito pripadnici na onu djecu koja su naklona na tvrdoću srca, okrutnost. Paziti će oni i na to da ta bol ne prede dopuštenu mjeru, jer je naravno da se ove odlike ne bi postigle. Bol, ako je umjerena i užitkom združena, može da u dječijem životu izvrši jednu spasonosnu ulogu. Življenje i nije drugo nego vršenje nekog napora, borba kojom hoćemo da koristimo, da ispunimo zadatak koja nam je namijenjena. Ovu borbu ne podržavaju samo užitci nego i boli koje očišćenju duši ne smanjuju energiju, već, naprotiv, bude na nove djelatnosti. Montaigne je rekao: „Bol je užarena, peć u kojoj se duša prekuhava.“ Svi roditelji znadu, da je kazna potrebna hoće li da se dijete popravi, da se dovede na pravi put ako ono ponekad zaluta. Kazna je, s toga što pro-

uzrokuje bol, zaista jedno važno odgojno sredstvo, ali se ona još i danas, nažalost, u mnogim kućama tako primjenjuje da postaje sredstvo kojim se dijete ponižuje, povređuje u njegovom dostojanstvu i moralno čini nižim od drugoga. Danas kada se u doba demokratije dječije dostojanstvo mora poštovati, nestaje pomalo one nasilne i brutalne discipline koja se ispoljava u tjelesnoj kazni. Danas kada se više ne smiju sprječavati istinske potrebe djetetove, ukidamo ove i slične kazne koje nijesu blagotvorne boli. Danas prevladava nazor po kome kazne imaju da postanu savjetom za auto-popravak. Neka se roditelji čuvaju čestih kazni; neka upamte da navika otupljuje. Kazne nadalje moraju biti u tačnom razmjeru sa učinjenim pogreškama. Ovo je jedna od najsabljijih strana kojom griješe, rekao bih, svi roditelji. Imamo, naime, slučajeva gdje se upravo za nikakvu dječiju pogrešku znade primijeniti koja teška kazna, dok se preko mnogo teške i ozbiljne pogreške prelazi mukom. Kazna kao nametnuta umjetna bol ima čistu moralnu svrhu: podati djetetu osjećaj ličnog dostojanstva, odgovornosti i pravde.

Roditelji su dužni da razmisle o važnosti užitka i boli. Neka nastoje da gornja opažanja prvo svoje i svojim ih novim popune. Uvidjeti će da se sve stasito u postivanju dječije naravi i da živjeti znači djelovati, vršiti napor, trpeti. Njegovati će dakle i podržavati sve ono što podstiče dječiju energiju, spontanost i polet. Neka roditelji upamte da se u dječjoj naravi nalazi ukorjenjena prirodna potreba fizičke vježbe. Djeca potrebuju više inicijative i sitne odgovornosti, kako bi se navikli

da okusavaju posljedice svojih čina. Roditelji će privikavati djecu svoju da se nekih užitaka lišavaju a nekoje boli da snose kako bi se naučila a da pri tome ne jadikuju, i oborila se proti patnjama koje ih u životu neminovno čekaju. Roditelji će se svakako čuvati neumjesne i pretjerane nježnosti. Valja nastojati u pravom razmjeru odgovajati srce i duh. „Osjetljivost je divan dar — veli Tromentini — ali jedino uz uvjet da je ne učinimo svojom neprijateljicom.“

## DOPISI

IZ RIJEKE.

Jesmo li mi na ovom li na kojem drugom svijetu? — Jedan italijanski sveti Johane. Sušmei — komendator. — O maškare o — Sušmei!

Ja ću vam sada nešto reći, a vi sudite onako, kako vam to bude zapovijedila vaša nepogriješiva pamet... Kad ja gledam neke stvari, što se oko mene događaju, pa onda kako su ljudi u našem u nemu — čemu strašno pretrgani, a u nemu neizmerno glupi, dolazim na misao, da mi nisimo više, gdje smo prije bili, na onaj našoj negdašnjoj kugli zemaljskoj, već na nekom drugom svijetu, na nekoj drugoj zvijezdi...

Vi ćete reći: — Ali čovječe Božji, pa kako smo mi dospjeli na taj drugi svijet, na to drugu zvijezdu?

Ja to ne znam, ali ne bih rekao dva puta, da nije ona repatica Halleyeva iz godine 1910. imala tu svoje prste. — Kako to?

Pa Vi znate, a i djeca i krakovi znadu, da smo mi prije šesnaest godina prešli kroz njezin rep — kroz jednu ogromnu metlu, koja nas je jako lako mogla da povuče sa sobom i da nas ostavi na kakovoj drugoj zvijezdi. Vi ćete reći: — Pa kako je to moguće? Mi bismo to morali znati, kao što zna i mačka, kad je sluskinja tjera metlom iz kuhinje li iz koje sobe. — To je sve lijepe i pametno — odgovaram ja, ali da vaša služavka, ili recimo kakav Keiner — Sempioncino, mjesto mačke da tjera napoleje kakvog tvrdog pijanca, za mislite, da bi onaj pijanac znao, kako je dospio na ulicu?

Ne bi. Tako se je moglo desiti i s nama. Rep one repatrice bio krak svakojačih plinova, pa i takvih, iz kojih se pravi šampanjac i razni drugi „peteši“. I tako se moglo dogoditi, da smo se mi napili onih opojnih plinova i došli na drugi svijet ili na drugu zvijezdu u stanju, u kakvom više puta dolaze mnogi naši iz Sempioncina ili kakvog drugog sličnog lokala: niti što znamo, niti se čega sjećamo. A ipak smo na ulici. Jesmo, Boga mi!

Dobro je — primijetiti ćete vi: recimo, da smo mi svi došli u onom stanju na drugi svijet — no, a Rijeka? Zar je i ona s nama došla?

Zašto ne? Rep one repatrice vrlo je krupan i jak, može sa sobom da odnese kuglicama, slične stvari nego li je ova naša Rijeka. Razumijte se, da se na tom dugom putu može koješta i da izgubi. Tako se mi svi sjećamo, da je prije one nesretne repatrice bilo u riječkoj luci dva sila brodova. Gdje su danas sve one ladje? Valjda su gdje god ostale u zraku ili ih je pak kometa sa sobom odnijela. Sve je moguće — pa i to. A to se isto moglo dogoditi i s onim silnim vagunima, kojih je prije mnogo više bilo, pa i sa fabrikama, kojih više — kako vidite — nema. Te nestale, nekuda izgubljene stvari upravo kao da još snažnije potvrđuju onu moju teoriju. Pa i naš Fijumanc i naš Sušanin. Kad se malo razstreže, kako će i po čemu će najlakše doznati, da su prvu noć proveli u Sempioncini? Pa po tome, što su im džepovi ostali totalno prazni. I naši su, fiju-manski džepovi danas prazni — pa i to dokazuje, da se je nešto dogodilo s tim džepovima, to će reći s nama.

Ako vam još ni sada, poslije ovog dugog razlaganja nije jasno, da nije isključeno, te se mi nalazimo, na nekom drugom svijetu — e, onda ja vam tu više ne mogu pomoći!

Jeste li stogod čitali o onom italijanskom invalidu, koji je nekoliko dana bio na glasu kao nepogriješivi prorok državne budućnosti? Čovjek je jednog dana izišao među narod govoreći:

— Fratelli e sorelle! Ja sam od Boga dobio veliku moć, da vam mogu unaprijed reći, koji će brojevi izići buduće subote... Evo vam ih: brojite ih i vidjet ćete: dobit ćete!

I zaista oni, što su mu bili blizu, igrali su — i uistini — dobili.

Nato se glas o tom lutijskom proroku razlazio na sve strane. Ljudi kao luđi dolazili k njemu, da im kaže brojeve, a čovjek se sve znojio, znojio i znojio, ama baš onako kao nekoč sveta Johana. Znojio se invalid i kazuje brojeve, a ljudi igraju na velike

svote, igraju, igraju — i kad je bilo u nedjelju: nijedan nije dobio ništa, ali je država od toga imala koristi nekakih osamdeset milijuna lira. Neki vele, da nije toliko, nego nešto manje. Kako bilo da bilo — mi smo u ovom našem dvadesetom stoljeću doživjeli i to. Pa da nemamo katkada pravo, da se pitamo: ama ljudi Božji, gdje živimo: na ovom ili pak na kojem drugom svijetu?

Još jedna novost. Šusmel je postao komendator. Baš mi je drago, to više, što sam se neko vrijeme iskreno bojava, da naš Eduardo ne će tako lako do komende. Vi se sjećate onih članaka, što ih je pisao u „Piccolo“ i u kojima je iznosio svu riječku nevolju, a sve pod naslovom: „Una città che muore“. Tom zgodom bilo je protiv ujeza došlo do ostalih ispada, tako da se može otvoreno reći, da je on tada prošao mnogo gorih. Svi su mislili, da je likvidiran za sve vijekje vijekalov. No evo, hvala Bogu, i ta je bura prošla, i kako vidimo, došlo oproštenje, a i komenda. Sad je sve u redu, i neka je!

A sada još nešto, što također nije bez vrage — to jest — bez one repatiće. Kako već znate, mesopunska sezona bila je ove godine na Riječi vrlo mršava. Kalkine ispod kritike, pokladni utok bez „Korza“, da crkne od melanholijske! Pitam onoga, pitam onoga: što je to? — i svaki odgovara kao po dogovoru: „E, što čete, u prošlim se je godinama Riječka naprovala dosta, pa i je vrijeme, da malo otpočine.“

Hoće Riječka da otpočinje, ali ne će riječani. Koliko ih je Bog dao svi su ti čestiti moji sugrađani bez razlike spola i političkog mišljenja otihali na dan mesopunske na Sušak, da gledaju „Korzo“, što su ga priridili naši simpatični susjedi. Bilo je vrlo živo, pa su svi bili vrlo zadovoljni. Ovo je najbolji znak, da između nas i naših susjeda ne treba nikakvih pisanih konvencija: mi možemo i sami da se sporazumimo, em smo i jedni i drugi sinovi onih negdašnjih mrkih senjskih Ušokaa, kako nam je to lijepo dokazao Italijan Caprin. Tako smo mi bez ikakvih konvencija dali našim Susetanima naš Semplicino, a oni nama na uzvrat svoj sušacki „Korzo“. Bilo u što najboljih časova!

Negdje u isto vrijeme stavio je u Gardone D'Annunzio godišnjicu svoje bakarske „Beffe“.

Ima i još jedna „beffa“, koju negdje slavi naš Zanelia: „la beffa della stupida politica.“

**IZ FORESTINE.**  
Naši osjećaji, jadi i nevolje. — Che bel mladac!

Naša slatka riječ razlijege sve do zapadne obale Istre. Pa i ovdje po selima oko Poreča imade još mnogo ljudi, koji su ostali vjerni svojim narodnim idealima i koji će i svoju djecu u tom istom duhu da odgoje. Na naše čestite narodnjake ne može nitko prstom da pokaze, jer su se uvijek odlikovali svojim postojanim karakterom. A svakom se prigodom znadu pokazati, što su i kako osjećaju. Ta vidili ste, kako ne zaboravljaju ni naše „Istarske Riječi“. A i više bismo se sjećali, da su kod nas druge prilike.

Poznato je svima, da je naš glavni produkt vino. Ono je ove godine stalo, ako ne baš nikako urodilo. Siromaštvo je radi toga posvuda. Treba su velike, pa se u bijedi ne znamo kome da obratimo. Uz sam zapadni dio nemamo nigdje nikakve posujilnice. Najbliža nam je ona u Baderu, koja nam ne može pomoći. Hoće ne-češ moraš se obratiti gospodi u grad. Pa nije dovoljno što im moramo plaćati visoke kamate, ali što je najgornje imaju nas uvijek u šakama. Pa radi ih obzira mnogi naš čovjek mora šutjeti i ne pokazivati ono, što osjeća, a što bi svakome

rado u lice kazao. Znamo da postoje u Trstu i neke naše gospodarske organizacije, pa bi morale malo više pažnje posvetiti i našim krajevima.

Kad su se pred par mjeseci vršili općinski izbori, nitko nije u „Istarskoj Riječi“ ni pismu o tome. I ovdje su krive gospodarske prilike s jedne strane, a sadašnji gospodin načelnik s druge strane, da se mi uopće nismo ni istakli kod izbora. Zagrozio se je, da njegova stranka mora dobiti 90% glasova. Pa nije mu bilo ni teško. Sjetio se samo zadnjih državnih izbora. Njihova stranka je dobila oko 93% glasova od svih uopće upisanih biračnika, iako nitko iz okolice nije imao prilike da glasuje, jer svima nam je još u pameti, kako smo ono pridolazili gradu i kako su nas tamo dočekali.

**IZ MEDULINA.**  
Pusni dani. — Naš vodovod.

Budući da nas sa svih strana bije teška bijeda, tako je i u Pustu bio ove godine bijedan. Negda bi se za pusnih dana veselilo staro i mlado: od malog djeteta pa do starog „čida“ — sve bi se okruživalo (mas- karado!) i hrlilo na placu, da zapleše pod misljičama, da zapjeva i da vidi, kako će se na svečani način spaliti Pusta (Narodni običaj: načinilo bi se iz slame spodobu čovjeka i to bi bio Pust, koji bi se navete uz sviranje i plesanje spalio).

Ove godine naše seljačke kuće nisu imale svoga Pusta, dotično imale su ga u toliko, u koliko su sad jedni sad drugi dolazili, da im se dade kakvo jaje ili štogod drugo na „slavu Pusta“. Nitko ne može reći, da nismo dali, samo ako smo štogod imali. Ali nam je vrlo žao, da se „neki ter nekio“ na nas sjećaju samo onda, kad sakupljaju jaja i slaninu, a zaboravljaju, kad se ima da pjeva, pleše i pali Pusta. Pošteno bi bilo, da se je svima dovoljno plesanje i pjevanje onako, kako je koga majka naučila, pa bi se bio i koji „čid“ na „slavu Pusta“ završio na placu.

Ali svejedno je na dan Pusta došlo nekoliko znatiželjnika na placu, da vide što će biti. Kad ti tamo poznati Mate „Brajda“ dovuce vreću slame (Pusta bez glave, ruku i nogu), da je spali. Začudili smo se, kad smo vidjeli, da ta slama nije htjela da gori, pa smo pomislili, da valjda i ona, znade, da ne predstavljaju predratno i dobro poznatog „Jakomo Klinca de grande Balunca“.

Slijedeći dan bio je zapaljen drugi Pust, te kao da i ovom nije bilo po volji, jer nije samo gorio nego i pucao.

Dakle Pust je prošao, a ostale su samo uspomene.

Medutim sada se moramo potužiti na naše oblasti glede jedne ozbiljnije stvari. Kako je poznato, na Rječvanu imademo svoj vodovod. Taj vodovod je u posljednje vrijeme posvema pušten — u velikom neredu. Djeca i pastiri, koji po obilježnim brežuljcima pasu svoja stada, bacaju po miloj volji i naravski bez ikakve straha u taj otvoreni vodovod razne nečiste predmete: kamenje, a kadkad i po kojeg crknotog psa ili mačku. Pitamo medulinske kompetentne faktore: Zar se ne bi već jednom moglo stati na put tom neredu, koji bi jednog dana mogao da donese i zle posljedice (razne bolesti)? Zar se ne bi moglo držati redovito otvorene „špine“ u selu, a ne samo nekoliko sati? Znamo je, da se jednako s druge strane smiješno. Kada se dočuje u selu da je „špina“ otvorena, ne čuje se drugo nego kricanje žena i štopot lara, a za nekoliko minuta moramo da gledamo na placi dugu kolonu žena, koje čekaju na vodu kao za vrijeme rata sa izkaznicama crni kruh. Tko to promatra, vuče ga košica da vidi: psokve, guranja, vučenje za vlasi i sličnih komičnih scena. Zar je to lijepo? Na to neka odgovore naši kompetentni faktori.

## IZ ŠTRPEDA kod Buzeta.

Nova taksa.

Svaki dan nam ide gore i gore. Svako par mjeseca dolaze ljudi, ako su ljudi, koje šalju razni uredi iz Buzeta, uredi koji samo tjeraju od nas novac, da im platimo sada ovu taksu, tada drugu, onda treću, pak porez; koji ovog će znati za sva placila. Zadnja taksa je ova: Naše općinsko glavarstvo rabi mnogo, mnogo novaca; mnogo novaca dolazi sa strane nas općinara u općinsku blagajnu, i još su ti naši ključari i upravitelji načinili u zadnjih pet godina strašan dug; kako naime se barem govori u gradu. Govori se još, da je naša općina primila od države zajam (posudu) više hiljada za umanjevanje općinskog duga. Nije sve to dosta. Sada su općinski upravitelji nametnuli taksu na ognjište. Da bude ta „ognjarija“ sladjia (za nas ne, možda za koga drugoga), morati ćemo ju platiti za dvije godine. Topla porcija. — I sada hoće napred, ako morete, a?

## IZ CRESA.

Mizerija. — Mršavi karneval. — Posjeta ratne ladje.

Prošao je i kod nas kao i svuda karneval bez običnog sjaja i maskera, kojima smo bili navikli osobito u dva posljednja dana. Bilo je i ove godine nešto — ali to nije bila niti prilika prošlih godina. Osjeća se kod nas nestašica novca kao nikad do sada. Ljudi gledaju očaju u budućnost. Prijašnjih godina nije bilo kraja pjevanju, zviždanju, urlikanju i oplakivanju karnevala. A ove godine? Čini nam se, da Cres nije nikad vidio u mirno vrijeme tako mršavog i kukavkog karnevala. Istina — bio je uz svu mizeriju alkoholičar — pa je i morao, da pod nožem operatera ostavi svoje drage.

Takva je bila slika creskog karnevala. Inače bio je ples u jednoj samoj dvorani (ima ih tri), u kojoj je vladala takva stiska, da čovjeku nije bilo moguće okrenuti se. A što je s našom dvoranom? Ona stoji, jer mora da stoji, premda ju je komisija „di collaudo“ pronašla za prihlađnu. Bit će valjda taj uzrok, što je vladala nekakva prijeljeva bolest „chomo na naša“, pa da se pučanstvo ne okuži, zabranilo se u njoj priredivati zabave bilo kome.

Mi se samo čudimo tome, da uz sve pohvale komisije i da — nije bilo moguće upotrebiti dvoranu u svrhu, za koju je učinjena. Iz svega izlazi, da smo dužnostima prvi, a pravima zadnji na svakom mjestu i u svakom pogledu.

Na sam karneval doplovila je u našu luku ratna ladja „San Marco“, čiji su morarima, kako su sami govorili, došli da zabavljaju Cresane. I bilo je tako. Donijeli su sobom jedan bubanj i još neki drugi nam nepoznati instrument i plesali neki ples slični „starantelli“ ili, kako bi naši rekli, „ce mesta“. Vidilo se, da su bili i oni iznenadjeni, jer se često čulo — „mi sento sperduto“. Mi njim verujemo — jer to isto bilo je i s nama.

Tako je kod nas karneval završio svoju misiju bez uspjeha — pa mu je mnogi zavelo sretan put i sretan povratak, ali nikad više u ovakvim prilikama.

## Oci, majke, braćo, prijatelji i znanci!

DJECA VAS MOLE,

da im pokažete, kako se srpsko-hrvatski čitaju i pišu slova. Svi Vi, koji to umijete, pročitat će s njima svaki dan po koje štivo, i protumačite im ga, kako sami najbolje znate.

DJECA VAS MOLE!

## Luca i Mara.



Mara: I još ih ni! Luca: Nete tako brzo ni prit. Sada naviguju s onom Rusom. Ki zna, kamo će ih zaneset s onom svojom čudnom brodom! Mara: Ne znam ja ne, ma svejedni, ja ne znam koga zlođeja delaju toliko vremena po svete. Čekale smo ih za Božić — nisu prišli. Mislile smo, da te morda za pust doma prit — ma ja! — našla si ih!

Luca: Pusti ih, neka hlude. Da su domaćini bi se svaki dan jadt za ča to. Ovak ne vide niš i ne znaju niš, pak njim je lagije i lepeše.

Mara: Već sam pred mesec dan naručila kožice za olita, da te prit, pak da čemo se malo poveseliti. Pak nā — morala sam ih sama pojest.

Luca: Sam i ja — ma su mi presele.

Mara: A za ča — ako se sme znat?

Luca: Za puno stvari, tako da sam najzada od jada zaprla kuću i odlučila, da grenu kamo je — je.

Mara: A kade si bila?

Luca: Ca ja nisam! Svagdere malo.

Mara: Si bila u Reke?

Luca: Nisam.

Mara: A kako moreš onputa reć, da si bila svagdere?

Luca: Bila sam na Kastavštine.

Mara: Ca valje tamo! A po kega zlomara si šla tamo?

Luca: Da se malo utešim i okrepim.

Mara: Pak si se okrepila?

Luca: Sam po sakrabojskoj! Sto Tir binu dala, da nisam bila tamo.

Mara: Ca su ti se tako zamerili?

Luca: Su i nisu.

Mara: Ja, ma govori malo šćeteje, da te razumem. Si videla zvončari?

Luca: Sam. Da ti pravo rečem, one crne sotinini nisu mi se nikada jako dopadale, ma pogle sam ovega pusta videla njih i neke druge rožice tamo blizu kufnina.

tako ja vraj, ako mi nisu najednput bliže sru prišli.

Mara: Ca zvončari? A zać pak to?

Luca: Zać zvončari! Iako su crni, naši su posamezati naši.

Mara: Su, koliko su!

Luca: Muć Stari, nekadajni, ma naši. Njih ni nikakova kultura pokvarila, ni nemška ni francuska: nikakova.

Mara: A oni drugi?

Luca: Ca čes da ti rečem? S manum je bil jedan Talijan, ki hojeva okole po svete, da študira muziku od svih nacija. Čul

## PODLISTAK

Glasno Glasanje:

**Andreo miru, sreće i zadovoljstva**

Nema gal

— Nema gal! A koga?... — upitao ćeš, dragi čitatelju.

Ali polak, molim te, ustupi se malčko, čas dva... Dobri smo znanci i prijatelji, pa čemo se malčko pozabaviti, i time u prijateljskom razgovoru skratiti vrijeme.

Za nama, dragi čitatelji, ostaje sve dalje i dalje naša prošlost, puna i prepuna tužnih časova. Oni nam se usjekoše duboko i preduboko u patničke grudi naše. Tako je barem kod mene. U susret nam juri munjevitom brzinom naša budućnost! Zastra je crnom koprenom; a još niti najbistrije oko ni jedne sjenke male ne može da otkrije. Zato nam je naša budućnost posvema nepoznata. Samo nam je to svima, baš svima dobro poznato, da nas čeka neumoljiva smrt. Na nju ipak — hoćeš nečeš moraš da misliš, jer ona ne šteti ni stara ni mlada, ni bogataša ni siromaha...

— Oho, prijatelju!

Kako vidim, ti si mi se već malčko uplašio. Nekako mi blijediš u obrazu od moje pripovjetke. Ali ne boj se! Ta ljudi smo. A ja ću te ipak malčko pozabaviti. I to ugodno. Pričat ću ti nešto o proljeću čovječanstva. Slušaj samo:

Davno je to bilo, davno. Još u prastaro doba, kad je svijetom vladalo zadovoljstvo... Sunašće Božje obasjavalo blagim svojim zracima zemlju bisernostom navedenih. Rosa se preljevala u tisuće i tisuće čitavih, nježnih, kristalnih kapljica, koje

se cakliše po sitnoj travici. Kao da je djevoja svoj djerdan rasula. Zemljica pak odavajše neki svoj tajinstveni dah, od kojega bujno rastijaše bilinsko carstvo svom svojom čarobnom divotom.

Kud ti je oko dopiralo, posvud si vidio kristalna jezera, iz kojih poskakivaše bezbroj kao srebro i zlato nježnih ribica. One se blistahu na suncanom žaru kao zlato i kamenje drago. Sirom tih divnih jezera, njihovom površinom, ljuljahu se bijeli labudovi, snježne bjeline. A plove ponosno, visoko uzvnutih vratova kao lake ladice.

Jezera obrubljljahu čarobne šumice, iz kojih ti k uhu dopirahu na tisuće i tisuće sitnih, nježnih glasića pernaht i veselih šumskih stanovnika. Brdom i dolinom razliježe se neki preugodni zvuk, kao glas nebeske lire.

Šumice bijahu prepune slatkoga i mirisnoga vosa svake vrsti. Jedno je cvalo, drugo procvijetalo, a treće je već zrelo bilo. I bilo ga je uvijek u obilju. Ta kako i ne bi kad crna zemljica nije nikad oćutila niti sunčane pripeke, a niti hladne zime. Zime pogotovo nije nikad ni bilo.

Još kada bi svu tu divotu bijedi mjesec ga svojim čarobnim blijedom polio, a tisuće i milijuni sitnih zvjezdica se pojavljalo na plavetnom svedu nebeskomu, koje su se ogledale u nebrojena kristalna jezera. Kao mlada i ponosna djevojka u ogledalo sjajno, nema pera, koje je kadro opisati svu tu divotu, koju je oko čovječje viditi moglo. Nema zlatnog kista niti ruke umjetnika, koja bi svu tu divotu naslikati u stanju bila.

Gaveji i sume, brda i doline, kojima se vijugahu bistre rijeke, gore i planine, koje su imale zaboriti bezbroj sitnih potocića,

koji se vijugahu poput srebrne niti dolinom i guduram, od bistrog i kristalnog izvora, koji napajaše bezbroj svakojake mirne i krotke zvjeradi, bistrom i svježom vodom — sve je to služilo čovjeku. Ribom u vodi plicom u zraku, i zvjerkom u gaju ljudi se okorišćavahu. Sa svim tim ljudi bijahu zadovoljni i presretni. Nije tu bilo raje, ni silnika... Nije bilo oholica i bogataša. Nije se tu znalo za nikakve medje, gradove, i pokrajine. Nije se pitalo kojega si roda i plemena... Jednom riječju, svijet je bilo sve. I svatko je imao sve, što mu je bilo od potrebe.

Nije ljude znanost vukla na bezpuće. Samo ljubav je bila vodom njihova dnevnoga života. Ljudi bijahu jedno društvo, kojim je vladala sreća, mir i zadovoljstvo...

Ali nažalost, to ne potraja za dugo. Ljudi se u svome obilju pokvarili i uzoholili. Svjetom vladala oholost. Oholosti pridruži se lakomost. Na sve strane pojavljuje se sitnici i tirani. Nastade sa svjeta zadovoljstva. Ljudi se stadoše jedni drugima nametati za gospodare. Istu zemlju raskladi madaše na razne pokrajine, te je okrstiše raznim imenima. Tako među ljudima nastade razni jezici, i tim se razdijelilo na razna plemena. Svako pleme zagospodova svojom pokrajinom. Tirani se osiliše te stade pleme na pleme udarati i jedni druge iz njihove vlastite pokrajine izgoniti.

Nasta prieka nužda, te svako pleme iza-hera je svoje sredine svoga poglavicu, kojega okrstiše kraljom ili carem. Svako pleme učinilo tu u svom jeziku za one, koji će se za svoje pleme brinuti, i od neprijatelja štiti pleme malo nastadoše silna carstva. Svakomu se carstvu pričinu, da mu je njegov

obezni okvir premalen. Zato nastadoše susedno pleme ili carstvo potisnuti, ili pod svoj jaram skućiti. Tako se ljudi zavadiše, te nastadoše grozni i krvavi ratovi.

Čitavu zemlju pokriše mrtva ljudska tjelesa. Sva zemlja bijaše kao jedno isparujuće morje krvi, koje pretvori predjašnji raj zemaljski, pun svakog obilja, u pakao prevršen od ljudske bjede i nevolje, kojim neprestano urliču grozni i strahoviti vjetrovi, uz silan prasak gromova i strašnu pljuštavicu grozne kise i leda.

To do onda ljudi još ne vidješe. Silne bujice i nažle vode naplavile i nanesoše čitave naslage krvi i ljudskih tjelesa, te mjestimice stvoriše grozne i gadne barušine.

Iste zvijeri zemaljske, ptice u zraku i rije u vodi, kao da se pomaniše na ljudske opatine. Stadoše se među sobom progadati i mrcviriti, dapače i iste ljude napadati. Ljudi oćušeše groznu i strašnu studen. Nebo zatrese crni i imasti oblaci. Iste šume se prokoraše i gloginje. Onog slatkog voća naraste trnje i gloginje. Između nje-ljubuka, kruška, trešnja i sljiva, puna bodljikava trnja, kao tužna uspomena propale sreće i zadovoljstva ljudskoga.

No ljudi se ipak to sve nije kosnulo. Niti se tim svim opametiše.

Sitnici zemljom neprestano urlikahu uz izum svakojakih ratnih paklenih strojeva. Pomoću njihovom proljevaše sve više i više ljudske krvi, koja se izparivaje, a njezinim zahalom silnici se naslanjajahu kao stade i zadnjeje trunke milosrđa.

Čitavom zemljom zavladala okrutnost, himba, prevara, zloba, lakomost, lukavost, nezadovoljstvo. Jednom riječju svaka zloća





zuma glede uređenja duga. Opozicija je digla kuku i motiku protiv tog sporazuma, tako da je morao ustati na obranu sporazuma glavom sam predsjednik republike Coolidge. On je izjavio, da bi oklanjanje sporazuma sa strane senata značilo riješiti Italiju svake oviske za pregovore o potpisu sporazuma. Pošto mnogi, ne samo u senatu, smatraju sporazum i suviše povoljan za Italiju, predsjednik upozoruje na slučaj Austrije, neprijateljice Amerike za vrijeme rata, kojoj je dan moratorij od 20 godina prije nego uopće počne otplaćivati dug, a Italija ima sve uslove, i kao bivša saveznica Amerike u ratu, za povoljnije uslove. Osim toga treba imati pred očima i pitanje ekonomske obnove čitavog svijeta. Uređenje internacionalnih dugova može donijeti samo koristi trgovini Amerike i velikom eksportu. Sporazum s Italijom zaključila je komisija sastavljena od predsjednika svih političkih stranaka i ratifikovala ga je komora poslanika, a kakva bi bila — pita predsjednik — pozicija Amerike a ko ovaj sporazum senat otkloni?

Uza sve to, opozicija je snažna. Zato je opće raspoloženje uopće protiv svih sporazuma za uređenje duga, jer bi to donijelo, prema izjavi sen. Howella, opterećenje američkih poreznika sa preko 100 milijuna dolara godišnje, zbog redukcija dugova raznih država, kod čega je Amerika izgubila više od osam milijarda dolara od summa, koje joj razne države duguju.

## Domaće novosti

### Zar se ne sramite?

Naš seljački narod u Istri proživljuje teške dane. Taru ga svakojake nevolje. Muče ga slabe ljetine, nesnosni porezi i druge nepravde. Pomoći nema nigdje, a pravica je već davno umrla. Vlasti, pak, crkvene i svjetovne, idu za tim, da ga odnarođe. Danas smo došli tako daleko, da se naš jezik tjera čak iz same crkve. Na sve to naš čovjek ne smije ni da pisne. Jao si ga onome, koji se usudi, da javi kakvu nepravdu «Istarskoj Rijeci». Svi tračaju za njegovim imenom: i politički i crkveni funkcionari. Najbolji primjer nam je Sv. Vičestina. Zamislite: Pred par sedmica izišao je u našem listu jedan dopis iz Sv. Vičestine, u kojem se ta-mošnji seljaci pritužuju na svojeg italijanizatora crkve, popa Zustovicha. Taj dopis je uznemirio cijeli Sv. Vičestinu. Najedamput su počeli nekogi kabinjeri i fašisti ispitivati, tko je ono napisao. Citavo je istraživanje bilo uzaludno. Nato je izišla u «Pučkom Prijatelju» izjava svećenika Pavica, u kojoj se brani italijanski pop Zustovich, napada «Istarska Rijec» i nudja dvomjesečna plaća onome, tko dokaže istinitost našeg dopisa. Tendencija je prizna. Ima naime ljudi, kojima nije stalo do toga, da se dokaže istinitost napomenutog dopisa, jer su i sami uvjereni da je istinit, već da otkriju dopisnika. No mi im ne ćemo poći na lijepak, pa makar g. Pavić izjavio zlatnu medalju i potrošio svih dvjestjednecih plaća. Radi jednog Pavica ne ćemo nikoga da izgravamo novim šikanacijama i opasnostima. Danas je život našega seljaka skupocjen. Seljak nosi teški križ na svojim leđima. Mi svi smo dužni, da mu olaksamo taj teret, a ne da ga izgravamo novim progonoima. Napokon to bi morao da uvidi i g. Pavić. Ta valjda ne kani doći u policijsku službu?

### «Lega Nazionale» i «Dante Alighieri».

Kako je poznato, danas nemamo nijedne srpsko-hrvatske ili slovenačke škole u Istri. Naša djeca nemaju niti u dodatnim satovima pouke u materinskom jeziku. Sve nam je oduzeto. Ali usprkos toga društva «Lega Nazionale» i «Dante Alighieri» i nadalje otvaraju u našim krajevima škole i dječja zabavišta. «Lega Nazionale» u Julskoj Krajini uzdržava 64 zabavišta sa 3372 učenika (u Istri 58). Osim toga uzdržava 9 odmarališta (riktretera) i poslijeskoljskih zaposlovanja, koje posjećuje 1877 učenika. Ali i ti brojevi danomice rastu, tako da će se već ovih dana otvoriti samo u Istri 13 novih dječjih zabavišta i 5 poslovanja. Sve se to otvara u našim selima u cilju italijanizacije. Svrha je svakom poznata. Zato je upravo žalosno, da naša mladež posjećuje plesove, koji su uprizoreni za «Legu». Mladici i djevojke, kad čete se opametiti?

### † Attilio Hortis.

Prekjučer je umro u Trstu senator Attilio Hortis, poznati tršćanski povjesničar i političar. Napisao je nekoliko znamenitih djela. Bio je veliki italijanski rodoljub. Netom je nastao svjetski rat išao je u Rim, gdje agitirao

za rat protiv Austrije. S njime išezava jedna između najmarkantnijih italijanskih ličnosti Trsta.

### Pozdrav naših vojnika iz italijanskog vojništva.

Potpisani vojnici, koji služimo u italijanskom vojništvu u Cividale šaljem srdačne pozdrave svojim roditeljima, braći, sestrama, prijateljima i čitateljima «Istarske Riječi» uz poklik: Življa Istra! — Matko Domijančić iz Gratišća, Franjo Marčetić iz Pazina, Jakov Šugar iz Svetivance, Josip Klanjac iz Lupoglave, Miro Opašić iz Pazina, Josip Stojičić iz Gologorice, Matko Bešić iz Jursiči, Ivan Rišoi iz Višnjana i Martin Stifanić iz Badere.

### Novac u pismima.

Upozorujemo naše čitatelje, osobito one u Americi i prekomorskim krajevima, da je zakonom zabranjeno stavljati u obična ili preporučena pisma banknote (papirnatu novac). Tko na taj način šalje novac, izlaže se pogibelji, da ga izgubi, jer su ovakve kradje danas vrlo česte, a država za njih ne jamči. Dogodilo se je nedavno u jednom selu u Kastavštini, da je jednoj ženi poslao muž iz Amerike 100 dolara u pismu, ali dolari nisu stigli u njezine ruke, jer je netko odnosnu banknotu ukrado.

## Svega po malo

### Nakon 12 godina vraća se iz Rusije.

Grad Varaždin doživio je ovih dana jednu senzaciju. Nenadano se je vratio iz ruskog ropstva tesarski majstor Milan Rogina. Dvanaest je godina bio u Rusiji. Citavo ovo vrijeme nije se nikomu javio, pa ni svojoj ženi nije za vrijeme od 12 godina pisao ni jedno slovo. Ona ga je oplakivala, kao da je davno mrtav, a od ovdješnjega financijskoga ravateljstva je dizala u to vrijeme i udovničku penziju. Sada joj je najednom osvanuo muž živ i zdrav! Za nju je to doista bilo veliko iznenađenje.

Rogina je došao iz Sibirijske, te pripovijeda, da tamo imade još kojih deset hiljada, da Hrvata. Nekoliko Varaždinaca je ostalo u Taškentu. Oni javljaju, da su se ondje udomili i poženili, pa da se ne kane više povratiti u domovinu.

### Jezero sa zlatnim dnom.

U Kolumbijskim Andama nalazi se jedno jezero 3000 m. visoko nad morem. To je jezero po mišljenju stručnjaka u doslovnom smislu riječi polučeno sa zlatnim dnom. Jedan engleski inženjer je nedavno iz dubine jezera izvadio stare zlatne sljemove, dragocene naušnice i ostale predmete, koji su bili nekada svojina prastanovnika onih krajeva, koje je uništio španjolska invazija. To je jezero jedno od onih pet svetih voda, u kojima, po mišljenju Indijanaca, žive zli duhovi. Da se ublaži srdžba tih demona, žrtvovao su svećenici razne zlatne predmete bacajući ih u vodu. Kad su kasnije španjolski prodrli u zemlju, sakrili su knezovi pojedinih plemena svoje blago na dno jezera. Okupatori su uzalud pokušavali da se domognu toga blaga. Naručio je španjolski kralj nastojalo da se otkopne tog blaga, pa je jednom svom vojskovođi naredio, da ispusti vodu iz jezera. To je poduzeće imalo velik uspjeh, iako nije uspjelo da se sve blago spasi. Španjolske ladje odnijele su u domovinu predmete od nevjerojatne vrijednosti. U novije vrijeme povratili su se na te pokušaje, pa su god. 1904. pokušali američki inženjeri da jezero potpuno isuše i našli su na dnu mnogobrojne dijamante i zlatne predmete. Stručnjaci tvrde, da bi se moglo još mnogo dragocinskih kovati, jer da se pod muljem nalazi tekar pravu kopu. Prvi pokušaj u tome smislu prilično su uspjeli. Kako je za cijelu stvar potrebni veliki kapital, osnovano je posebno društvo s jakim kapitalom, koje nastoji, da na danje svijetlo iznese ove mrtve dragocinosti.

### Da se Kristof Kolumbo proglasi svecem.

U Meksiku se povela velika kampanja sa strane kat. organizacije t. zv. Kolumbovih Vitezova, koje su rasprostranjene po cijeloj Americi. Te organizacije traže da se Kristof Kolumbo kanonizira. I u Španiji se takav pokret širi, te izgleda da će doći do ozbiljnoga predloga sv. Stolicu da se posveti Kristof Kolumbo kao otkrivač Južne Amerike, jer je otvorio put španjolskim katoličkim misionerima u pognansku zemlju.

### Stražote požara u australskim šumama.

Jedan golemi kompleks šuma u Australiji postao je žrtvom požara. Vijesti, koje jedna za drugom stižu, sve više povećavaju broj žrtava. Računa se da je više od 1000 porodica ostalo bez ognjišta. — Lord Mayor iz Melbournea sazvao je sastanak, da bi se organizirala akcija za pomoć nastradalima. Najveći dio šteta ima jedno selo kod Warburtona. Prema vijestima, bili su to grozni prizori gdje su ljudi u masama izgarali u plamenu, koji ih je sa svih strana okruživao. Stotina stanovnika sela Nooje su uspjeli da se spase samo tako, da su se svi sklonili u jednu kuću od opeka, koja je odoljela vatri, dok su sve druge kuće izgorjele. Bilo je to jednako svatitje, koje je za sreću imalo dovoljno vode, koja je omogućila tim ljudima da se obrane od strasne vrućine. Čekali smo konac — govorili su — sazvati smo čudo i čudo je došlo: svijetle južni vjetar utišao je oganj.

### Turska protiv velikih svečanosti prigodom ženišbe.

Guverner carigradske provincije zabranio je svaki luksus prigodom svečanosti sklapanja brakova. Odsada unapred ne će novu bračnu drugoviti imati ikakova dara. Pir će trajati samo jedan dan, nješto osam kako se je dosada običavalo često u Turskoj. Napokon će samo roditelji mladenaca i oficijelno pozvane osobe moći sudjelovati kod vjenčane gozbe.

### U Crnom moru — proljeće.

Kako javljaju iz Moskve, u republici abhaskoj na kavkaskoj obali Crnoga mora započelo je pravo proljeće, s vreama toplin danima. Drveće je već u punome cvatu.

### To je plata!

Amerika, koja želi da u svemu ima prvenstvo, ovih je dana lansirala vijest, da u Sjedinjenim Državama živi jedna žena, koja ima najveću platu od svih žena na svijetu. U New-Yorku živi neka miss Doris Reid, glasovita crtačica modnih slika, koja je radi u jednoj velikoj newyorškoj krojačnici za mjesečnu platu od 100.000 dolara (oko 3 milijuna lira).

### Engleski parlament za građnju čeličnih kuća.

Pred engleskim parlamentom se ovih dana raspravljalo pitanje kuća od čelika. Biorba između predstavnika kuća iz opeka i onih od čelika završena je pobjedom ovih potonjih. Trade Unions su upotrijebili sav svoj politički utjecaj protiv ovog projekta, kojim se teško pogadja zasluga židarskih radnika, iako se vlada brani, da će na taj način moći zaposliti brojne nezaposlene, jer za dizanje čeličnih kuća nisu potrebni specijalizirani radnici. Bivši laburistički ministar Weatley i pristupa laburističke skrajne lijevice, upotrijebio je sav svoj profesionalni autoritet pri organiziranju bojkota protiv ove vladine osnove. Ali sat stranke Macdonald, vidjeći, da bi ipak time bila nanušena velika šteta narodu zbog vladine krize, koja vlada i u Engleskoj, izjavio je napokon u komori poslije burne sjednice laburističkih poslanika, da će glasovati u korist vladinog projekta, iako je uvjeren, da niko ne voli više čelične kuće od onih od opeka i istaknuvši, da se ipak ne može posumnjati, da vlada ovom odredbom hoće da zadade udarac i radničkim sindikatima. Na koncu je predlog o podizanju velikog broja čeličnih kuća primljen te će se u najskorije vrijeme i tome pristupiti.

## Književnost i umjetnost

### Letopis Matice Srpske.

Izašao je iz štampe Letopis Matice Srpske broj 307, sv. I—II sa ovom sadržinom: Kriza naše knjige Dr. Svetislav Predić; Kasuncu Trivun Dukić; Kroz vasionu i reke Dr. Milutin Milanković; O savremenoj naučnoj psihologiji Vladimir Vujčić; Državna kultura Rusije Dr. Feodor V. Taranovski; Finansijska kriza u Francuskoj Dr. Dragoljub Jovanović; Samouprava Dr. Feodor Nikić; Obavezni i fakultativni građanski brak S. Troicki; Intelektualizam Pola Valera Dr. Nikola Banašević; Hida na vodama Hanza Humo; Poslednjog Grga Bogić; Ljubavni sastanak Dr. J. Hlapec; Dordjević; Epilog Gustav Krklec; Pregled: Dragutin-Medenjak; Inkiostri Nikola T. Petrović; Pozorišno pismo Veljko Petrović; Poslednje književne nagrade u Francuskoj Dr. Nikola Banašević; Socijalno-politička ideologija ruske emigracije Occidentalis; Privredni poslovi u Vojsvodi 1925. g. Dr. Mirko M. Kosić; Beleske. Knjige i listovi: Dr. V. Stanojević; Ludilo i kultura Dr. G. Bogić; H. Barbusse; Les enchainements Dr. N. Banašević; H. Wendt; Der Kampf der Südsalenen um Freiheit und Einheit Dr. M. T. Selesković; Dr. B. S. Marković; Državne finansije i novačana kriza Dr. Nikić; Beleske. Strani listovi. Bibliografija. Prilozi.

### «Uzajatelj».

Izašao je novi broj «Uzajatelj», časopisa za moralno i etičko poboljšanje društva za mjesec januar i februar (broj 1—2) 1926. sa ovom sadržajem: Miljenko Vidović; Crkva u radu za duhovni napredak čovječanstva. Emil Petrović; Dve vrednosti. Salih Ljubunčić; Pedagogija kulturne ličnosti. Dr. philos. Isak Altarac; Razvoj stvaralačke volje. Marijan Jurković; Vera u sebe. Kamilo Brüssler; Lepota značaja. Dr. Dane Trbojević; Privatna kultura u narodnoj prosvjeti i njezina kultura u socijalna važnost. Kamilo Brüssler; O ljepoti duše. Davorin Trstenjak; Nezakonitost djeca. Radovan Mrdenović; O eudemonističkim moralnim sustavima. A. Jagatić; Pravi čovjek. Stj. Ilić; Veliki ljudi i velike misli. Prof. Antun Odic; Dječije laži. Mato Lovrak; Iz škole ljepšega. Jovan Uđicki; Mladost i trezvenost. N. Vidaković; Nacionalna priprema. Salih Ljubunčić; Školsko štivo u sveskama. Prof. Kosta Kulić; Uzajatelj; obzorni na kulturno jedinstvo južnih Slovena. Emil Petrović; Uspavano carstvo. Lazar M. Drinjak; Analizabizem. Dr. Paja R. Radosavljević; Esperanti u radničkom prosvjetovanju. Stanislav Župić; Tri socijalna zločinstva. Tugomil Ilić; Odnos uzajatelj premda detetu. Josip Rukavina; Seljačka moda. Ante Cvitković; Kolaboracija muškarca i žene. Inž. Petar Tumim; Glavni stimul moral. Arsen Wenzelides; Vrhovna mudrost. Pregled. Godišnja pretpleta Din. 100. redništvo i uprava Sarajevo. Aleksandrova ulica br. 113.

## Darovi

### u fond «Istarske Riječi».

Sakupilo se među bočarskim «Kampin» nativama na Zorin — vrhu due 14. februara 19150. Zivili bočaduri! Buždon Grgo iz Pule 10 lira. Na rastanku sa bučnim ali simpatičnim «Pustom» — plesno društvo kod «Guc» Mihotičima, sjeda se zajedno sa nekim muzejima i svoje «Istarske Riječi» darujući u njezin fond 40 lira. Na znamenitoj bakaleradi u «Zorin» na Pepelnicu, sakupljene su za naše vrijedne i majstorske kuhare, Pepića i Francića 104 lre i 20 cent. više 2 lre i 30 cent. inoj valuti, što ukupno čini 106 l i 50 c. Tsvotu su naši majstori i rodoljubi poklonili našoj «Rijeci», na čemu neka im je sdaća hvala! Uprava plemenitim darovateljima najljepše zahvaljuje.

### u fond ist. «Prosvete».

Mačkare iz Hlaja darovale 650 lra.

### DOPISNICA UPRAVE.

Molimoga onoga pretplatnika ili darovatelja koji je poslao preko «First Nations» Bank-Portlanda 25 lra, da nam se javi.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:  
IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

## ZAHVALA.

Svim prijateljima, rodbini i znancima, koji su ispratili našu nezaboravnu majku

## Fošku ud. Krajer

do vječnog potinka, ovime izričemo svoju najsrdačniju hvalu.

Bog plati svima!

U Sv. Petru u Šumi, dne 17./II. 1926.

### Sinovi:

Josip, dr. Ivo, Blaž, Antun i Šime.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Krsćani p. Zmjin (Gimino), Istra.

## Obavijest

Ovim putem javljam svim svojim cijenjenim mušterijama, da sam 14. ov mjeseca prenesao svoje skladište kože i drugih postolarskih potrebština iz Via Udina br. 49 na Campo Belvedere br. 1.

F. CINK.

## KRUNE

plaća po 2—L

ALOJZU POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za usne i zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

= od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbriani 16. I. (ortje Via S. Giovanni)

Trgovina koža i raznih postolarskih potrebština

FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste i tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zube

kupuje Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46



## „Istarska Rijeka“

izlazi svakog četvrtka uveče.  
Svako drugo četvrtka donosi  
„Istarski priopć“, „Mladi Istarski“.  
Preplaćena za uzemstvo iznosa  
15— lra na godinu, a za  
možemo 25— lra. Ured-  
ništvo i uprava lista: Trst  
(Istarske) - Via S. Francesco  
d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za penku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovica.

Oglasni stoje 4 lra

za svaki centimetar visine  
i širine jednog stupca. Za vi-  
kratno izvješće daje se razna  
popust prema pogodbi. Pismo  
se i šalje u Trst. Događi  
se šalju uredništva, a svesni  
oprebiti. Nepravilnosti se pla-  
ne primaju, a nakopiti se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

## „Mačka dâ - mačka zame!“

Ovo je jedna naša stara istarska po-  
slovice. Svi znamo, što ona znači. Ako  
vi meni danas darujete jednu knjigu,  
služi ili što drugo, pa dodajte sjutra,  
veleći da ste se predomislili i tražite  
od mene, da vam to, što ste mi daro-  
vali vratim — ja ću vama s pravom  
kruna života, osvajač i poljudnik  
teći, da ste mačka, koja dâ i koja  
uzme.

Mi istarski Jugoslovenci imamo tu  
nesreću, da nam se često nešto dâ, pa  
da nam se onda odmah natrag uzme.

Tako je na priliku bilo i s našim sta-  
roslavenskim, crkvenim jezikom. Naši  
stari oci tražili su, da se mogu Bogu  
moliti u tome svome jeziku. Oni, koji  
misle, da imaju također vlast i nad-  
ležnosti, što ih je Bog dao pojedinih  
narodima, rekli su: — Pa dobro, kad  
već hoćete, kad ćemo vam to povlasti-  
cu, da možete i u crkvama moliti se  
Bogu u jeziku svojem. I dali su nam  
tu povlasticu. Ali kao da su se malo  
tadim predomislili, sad nam evo odu-  
zimaju ono, što su nam prije dali.

Baš kao i mačka, koja dâ, pa uzme.  
Bilo je i drugih, koji su nam davali  
i takovih stvari, koje nisu bile njihove,  
pa su nam ih kasnije oduzimali. Tako  
su eto otišle u nepovrat i mnoge naše  
stare pravice.

Mačka je i njih dala i — uzela.

Onda je došao Gentile, o kome nije  
do tada u nas niko ništa znao. Taj je  
čovjek jednoga dana sastavio nekakvu  
školsku reformu, kojom je — može se  
reći — jednim potezom pera ukinuo  
sve naše hrvatske i slovenske škole. U-  
zeo nam je mnogo — ali treba reći —  
nešto nam je i dao. Dao nam je tako-  
vane — dodatne satove. To će reći:  
Gentile je nama oduzeo sve naše škole,  
ali je našoj djeci dao prilike, da makar  
i u izvanškolskim satovima uče svoj  
materinji jezik.

To je on dao našoj djeci od prilike  
prije dvije godine i p. Onda dao, a  
ovih dana — oduzeo. On ih njegov duh  
— to je za nas svejedno.

Mačka dala — mačka i uzela!  
Da smijemo pitati, pitati bismo; za-  
što su nam uopće i dali one dodatne  
ure?

Usudit ćemo se, da na to pitanje od-  
govorimo mi sami:

Gentile je mislio, kako još to mnogi  
naši novi gospodari misle, da je naš  
narod u ovim stranama slabije, šepri-  
lija, kukavac, nehajnik, koji uopće ne  
će ni tražiti, da mu se djeca zadržavaju  
u školi preko običnih školskih sati.  
Hrvati i Slovenci u većini su seljaci;  
oni trebaju svoju djecu na polju, na  
paši kod posla. Njima je teško slati  
svoju djecu i u redovitu školu, nekmo  
li da će ih puštati, da ostanu u školi još  
i preko običnog vremena. Tako su su-  
dila gospoda i zaključila: Zamažimo,  
dakle, malo svijetu i njima oči, dajmo  
im te dodatne satove, to više, kad zna-  
mo, da se oni tim pravom ne će da po-  
služe.

No gospoda su se prevarila. Naš se-  
ljak niti je slabije ni šeprija, ni kuka-  
vac ni nehajnik. On je odmah i najod-  
lučnije protestovao protiv ukinuća  
svojih škola i danas protestuje, ali je  
odmah prihvatio i slamičicu, što mu ju  
Gentilov zakon pružio: uzeo je na-  
mo odlučno da zahtjeva, da se njegovu  
djecu obučavaju u njihovu materinjem  
jeziku mâ i u izvanškolsko vrijeme.

To je naše nove gospodare usupnulo  
veoma.

Što će nato školske vlasti? Izdale su  
ferman, da se u dodatnim satovima ne  
smiju upotrebljavati nikakve hrvatske  
ni slovenske čitanke. Obuka u dodat-  
nim satovima mora po tome da bude  
neka vrsta „čakula“ između učitelja  
i učenika. Mi smo odmah vidjeli za čim  
se ide. Mi smo odmah vidjeli, da je  
mačka pružila svoju šapu, da uzme,  
što je dala...

No narod se ne daje smesti: on sve-  
djer uporno tražio, da mu se djeca u  
dodatnim satovima uče hrvatski ili  
slovenski. Vidići toliku ustrajnost i od-  
lučnost školske su vlasti posegle za pe-  
nom i jednim potezom ukinule, što su  
prije dale. Dodatnih satova nema više.

## LJUDSKA BOL

Ljudi se tuže na život, prilike i dru-  
štvo.  
Ima u životu, vele, odveć boli, stra-  
danja i patnje, a malo ili nimalo rado-  
sti i sreće.

I te jadikovke izriče baš on, čovjek,  
kruna života, osvajač i poljudnik  
prirode.

A kada je, uza sve napore da se ot-  
kloni zlo, ono ipak ne samo i dalje po-  
stojalo, već se nažalost umnažalo i  
raslo, onda su ljudi, neuki jednako  
kao učenici, a često i veliki geniji (Buda,  
Salomun, Schopenhauer) optuživali  
samu suštinu života. Život je sam po  
sebi i u sebi zlo. I sve što je život  
nužno uključuje bol.

Valja, zaista, priznati da su ljudi, na  
putu života, ostavili preminoge tragove  
krvi, znoja i muke, samo da bi život  
dobio na ljepoti, svjetlosti i sreći.

Poljudjelstvo i ekonomija, pravo i  
politika, umjetnost, nauka, filozofija  
i religija — to su one glavne oblasti  
unutar kojih su ljudi trošili sve svoje  
snage iščekujući priželjkovanu blagotu  
i sreću.

No zlo je ipak raslo. I hol se umna-  
žalo u strahovitim razmjerima.

Uspjevao se da zemlja rodi obilnim  
plodom, i da se nagomila velika bogat-  
stva — no zlo i stradanja ljudska nisu  
time ustuknuli. Šta više, čitave države,  
carstva i narodi propadose, razoreni u  
snaži, istrošeni u jadu i boli, baš onda,  
kada su dostigli najviši stepen svog  
prevrednog i novčanog bogatstva.

Ljudska su društva, kroz ustanke,  
horbu i krv, oživjorili svoje neodol-  
jive težnje za slobodom, no život je,  
poslije kao i prije slobode, stradao u zlu  
i boli.

Ostvarivali su ljudi, u raznim epo-  
hama i pojedinih zajednicama, prin-

cip raspodijele materijalnih dobara,  
no život nije time ni malo izlazio iz  
tamnog kruga poroka i jada.

Sve je oko ljudi nekada popimalo  
biljeg raskošnog estetskog čara, kada  
su nagomilana blaga omogućavala po-  
jedincima umjetnička stvaranja (Rim  
za doba careva), a zlo je u to klasično  
doba bilo zapravo u najvišem razvoju  
i ono je pripremio rasulo naroda.

Svi dakle napore u zatiranju zla i  
stvaranju ljudske sreće, ostadoše do  
danas posve jalovi. To priznaju svi  
viši umovi u prošlosti, a to osjećamo i  
mi, u savremenom životu.

Nije li, onda imao pravo nazor da je  
život bol i da će biti više boli nego ra-  
dosti dogod bude života?

Zlo je u čovjeku. I tu ga treba lije-  
čiti. A ona zla što se javljaju u soci-  
jalnom, privrednom i političkom životu  
nose na sebi bljedolano biljeg ljudskih  
radnja — i čovjek je doista njihov za-  
četnik i faktor.

Za to su do danas u pitanju prave  
sreće, ostali bezuspješni svi napore  
ljudski, usprkos velikih pobjeda u  
oblasti tehnike i industrije, slobode i  
politike, jer je zlo, koje je u dušama  
ljudskim, ostalo i nadalje zlo, pa mâ  
kako izmijenjeni zakoni, preučešena  
prevozna sredstva i povećani spoljašnji  
komforti.

Dogod u svojoj neutaživoj težnji za  
blagotom ne učimo izvor nad izvori-  
ma i uzrok svih uzroka, naime da nam  
je najprije liječiti čovjeka i oplemeniti  
ga i usavršavati ga, ako hoćemo da  
život bude svjetliji, radostniji i ljepši,  
ljudi će bezuslovno i nadalje samo un-  
mažati bol i biti najjadniji i najtužniji  
između svih vrsta živućih bića.

Miljenko Vidović.

## † Dr. IVAN LORKOVIĆ

Prošlog četvrtka preminuo je u Za-  
grebu jedan odlični i iskreni patriot,  
jedan od prvih pionira one politike, ko-  
ja je razbudila svijest narodnoga je-  
dinstva i spremila za veliko djelo jugo-  
slovenskoga narodnog oslobođenja i  
ujedinjenja. I doista paradoksalno iz-  
gleda, da je nekada oduševljeni ideolog  
političkog narodnog jedinstva i začetnik  
političkog realizma, morao umrijeti  
kao predsjednik stranke, koja se vra-  
ćala usugovrdnim koncepcijama ple-  
menske isključivosti i starog državo-  
pravnog teoretiziranja nekadašnjeg  
pravaštva.

Rodjen 1876. sin uglednog naučni-  
ka i pisca dr. Blaža Lorkovića, odu-  
ševljenog Strossmayerovca, Ivan Lor-  
ković je, može se reći, u očevoj kući  
usisao duh jugoslovenstva. I nikakva  
čuda što se je — poslije spajenja na-  
čelarske zastave u Zagrebu g. 1895. — kad  
se u omladini javio elementaran otpor  
protiv ondašnje pravaške politike —  
među prvima isticao baš on. On je, na-  
čelu hrvatskih omladinaca, prisustvo-  
vao zajedničkom sastanku srpske i  
hrvatske omladine prigodom slavlja  
sedamdesetogodišnjice dr. Svetozara  
Miletića; on je sudjelovao u prvoj ma-  
nifestaciji ujedinjene omladine, objelo-  
daništvu u knjizi-manifestu, koja je no-  
sila naslov „Narodna Misao“, (g. 1897.)  
zavikao i duboku studiju o Račkome, za-  
vršivši je riječima da Jugoslovenima  
jedino misao narodnog jedinstva može  
osigurati budućnost.

Ujedinjena srpska i hrvatska omla-  
dina — u kojoj su onda bili zajedno,  
među prvima, Lorković, Radić i Pri-  
bjević — nadovezala je svoj rad na  
slavne tradicije ilirizma i Strossmayer-

Ali je ostalo jedno: ona uporna odluč-  
nost naših ljudi, koji će sami ispuniti  
ono, što im krati škola. Prava borba za  
ono, što im materinje riječi počinje  
očuvanje naše materinje riječi počinje  
čak sada. Ona se ne će, voditi ni uz  
kakvu buku ni halabuku, već s tihom  
gorljivošću i nepokoleblivom voljom. Ne  
će se voditi ni po cestama ni na sasta-  
ci, ali u domaćim ognjištima.  
Jalištima, već na domaćim ognjištima  
pod zaštitnim duhom naših slavnih  
otaca...

rova jugoslovenstva. Među njima je  
Lorković bio glavni ideolog, pisac ne-  
brojenih članaka u omladinskim revija-  
ma, zagrebačkoj „Hrvatskoj Misli“ i  
praškom „Našem Dobu“. U Pragu, u-  
čenic Masarykov, ideju jugoslovenstva  
popunio je i učinio je djelotvornijom  
— teorijom „stnoga rada“, politikom  
t. zv. realizma. I na povratku iz Pragu  
osnovana je ondašnja t. zv. napred-  
njačka stranka, koja je propovijedala  
uz obnovu jugoslovenske tradicije, rea-  
lizam u politici, što je značilo računa-  
nje sa pozitivnim činjenicama i učes-  
tvovanje dnevnim sitnim radom u so-  
cijalnom, ekonomskom i prosvjetnom  
životu naroda. Dr. Lorković bio je glav-  
ni ideolog nove stranke, on je napisao  
opširan program.

Poslije riječke rezolucije, koju je dr.  
Lorković bio prigrio svom dušom, kad  
se srušila khuenovština, dr. Lorković  
je bio među prvom vodjama hrvatsko-  
srpske koalicije, te je sudjelovao radu  
i borbama u hrvatskom saboru i u za-  
jedničkom parlamentu u Budimpešti.  
Kroz vrijeme rata, naročito poslije ži-  
vog istupa Slavena u bečkom parla-  
mentu poslije maja 1917., Lorković je  
bio nezadovoljan popustljivim drža-  
njem koalicije, tako da je došlo do  
istupa njegova i dr. Šurmina.

U slobodnu i ujedinjenu domovinu  
Lorković je, očito, usao sa mnogo razo-  
čaranja sa svojim drugovima i sa mno-  
go skepe, te ga je to depimirano du-  
ševno raspoloženje, pojačano nepoželj-  
nim razvrtkom javnih prilika i uprav-  
nim haosom, sve to više odaljećivalo ne-  
samo od svojih dojučerašnjih drugova  
nego i od svojih — dobrih načela. Malo  
po malo, zahvatio je i njega vrtlog ple-  
menskih razmirica, osjetio je jak pri-  
tlisak svoje okoline, te se jednoga dana  
našao — na drugoj strani obale, u dru-  
štvu onih, koje je nekada najživlje po-  
lijao, i poprimio je stare teorije protiv  
kojih se, u svojoj mladosti, najodušev-  
ljenije borio.

Zadnjih izbora, u februaru pr. god.,  
bio je kandidovan na Radićevskoj listi  
u splitskom izbornom okrugu, i biran  
je u Narodnu Skupštinu kao narodni  
poslanik splitskoga sreza. Poslije 27.

martu, rastao se, zajedno s dr. Trum-  
bićem, od Radića.

Stvorili su Hrvatsku Federativnu  
Stranku, kojoj je pokojnik napisao po-  
novno opširan program, kao ono, pred  
dvadeset godina, dem-naprednjačko.  
On je bio i ostao uvijek ideolog, teore-  
tičar, sa vrlo malo smisla za praktičan  
život i realnu politiku, mda da je on bio  
među prvima, koji su taj zdravi prin-  
cip bili donijeli sobom iz bratskog  
Praga.

Ma koliko se ne mogli složiti sa zad-  
njom političkom evolucijom pok. dr.  
Lorkovića, mora mu se priznati velika  
zasluga za njegov politički rad od 1896.  
do oslobođenja — rad, koji je bio stva-  
ranje temelja za jugosl. oslobođenje;  
mora mu se odati zaslužena pošta kao  
velikom narodnom borcu, koji je sav  
svoj život proveo u predanoj službi svo-  
me narodu i njegovim idealima.

Slava mu!

## DOPISI

### IZ RIJEKE

Most na Riječini. — Domaći poduzetnici  
uvrježdeni. — Riječka još dalje u čekanju. —  
Slabi izgledi. — Manevri. — Rajčević  
i Ninetta.

Bilo je Badnjeg dana, godine Gospodnje  
1920. Riječka je bila Italiji najviještija rat  
i spremala se na odlučnu bitku. Već je bilo  
sve gotovo: trebalo je još samo baciti u  
zrak most, što je holokaustu vezao za  
Sušakom. To se izvršilo uveče, uoči Bo-  
žića. Jedan užasni, paklenski prasak i  
most poletio kao razlomljeno krilo u zrak.  
I nesamo onaj, po kome su išli pješaci,  
nego i željeznički, pa i oni manji mostovi  
je to odnijela d'Annunziojeva strate-  
gija.

Vojni stručnjaci vele, da je to bilo ne-  
potrebno i sasvim suvišno. Italijanska  
vojska, koja je u ono vrijeme bila na Su-  
šaku i protiv koje su poduzete te strašne  
mjere, bila je prije par godina prešla jed-  
nu drugu, kudikamo širu rijeku: Pivae,  
pa bi bila, kad bi htjela, lako pregazila  
i onaj uski potocić — našu Riječinu. Ali  
u vojnim knjigama stoji, da se mostovi  
moraju rušiti, i d'Annunzio ih je srušio, pa  
nikome ništa.

Željeznički su se mostovi odmah zatim  
popravili, dok se za pješake i za kola na-  
pravilo nekakav grubi, provizoran prelaz.  
Već je vrijeme, da se ona nakaza odstrani  
— i ja mogu s veseljem da konstatujem,  
kako se već gradi novi most, o kome vele,  
da će biti grandiozan, upravo monumen-  
talan.

Gradnja mosta predana je jednom mi-  
lanskom poduzeću, što je u velike, ogor-  
čilo riječke građevne krugove i u jednom  
članaku oštro prigovara, što su se ti kru-  
govi mimosili. A ljudi se i na postru-  
p ak vlasti: riječki su naime inženjeri bili  
pozvani, da podnesu svoje ponude, što su  
oni i učinili, no na te svoje podneske  
nisu dobili nikakva odgovora. Zamislite  
njihovo čudo, kad su jednog dana vidjeli,  
kako se na jednom, gotovo iz potaje, po-  
čeo da gradi most. Svi su naši filjamski  
inženjeri i poduzetnici skočili kao jedan i  
zatražili razjašnjenja. Znaše li, što su im  
odgovorili? — Pa — rekoste im — vi dobi-  
vate dosta novaca na Kantridi kod radnje  
oko proširenja ceste i produljenja mola  
San Marko; i drugi moraju da žive. I sve  
tako. I još im se reklo: — Za ovakovu  
radnju, kaostu je gradnja mosta, vi ne-  
imate ni dovoljno pomoćnih sredstava.

Mi na Riječi da nemamo dovoljno po-  
moćnih sredstava! Imamo ih, vele naši  
inženjeri, kudikamo više nego li oni iz Mi-  
lana. Pogledajte malo sve one armature  
oko budućeg mosta! Čije je ono? Naše. Sve  
smo im to mi posudili.

Čini se, da će se i na mulu Cagni izvesti  
neke radnje, i sad se naša riječka pod-  
uzeća s pravom boje, da će i tu ostati krat-  
kih rukava.

Sve je ovo vrlo neugodno, ali je i vrlo  
mučno slušati ovakove prigovore iz ustiju  
ljudi, koji su prije vrlo kratkog vremena  
iz punih grudi i iz svega grla vikali: „O  
Italia o, sorte!“ Zar nije žalostno, da mo-  
ram ja, Roka, tu gospodu da podsjetu-  
jem na njihov patriotizam?

Treba međutim reći, da svi nisu takovi.  
Ima na Riječi i strpljivih ljudi, koji samo  
čekaju i još uvijek čekaju. Imaju ih i koji  
još uvijek grade zlatne kule u zraku — a  
ima ih i takovih, koji iz svakog, pa i naj-  
manjeg, događaja izrikavaju sjajne snove  
za budućnost. Podje li prefekt g. Vivot-  
rio u Rim — eno ih gdje važno jedan dru-  
gome šapuću: — Ovo nije za ništa.

Udalji li se za koji dan naš strakoar-  
dio, g. Piva, eno ih gdje sebi taru ruke go-  
voriti: — Chi sa cosa ne portarà el stor  
Piva in sacco!

Na glas, da jugoslavenski ministar Ninčić kreće u Rim, opet se svi ti dobri ljudi usunili izvođeci Bog za kakove sjajne posjednice, što će ih taj Ninčić put dovući u korist Rijeke.

Jer holokausti amo, holokausti tamo — mi Fijumanci gledamo na cijeli svijet samo kroz riječke naočare. Inače za sve stvari, što se događaju po svijetu, pa bile one i Bog zna kako značajne, mi ne damo ni pize tabaka, dašto ako nisu u neposrednoj vezi s našim ekonomskim stanjem.

Sezona je još uvijek mrtva. Opatija plače, da nema dosta gosti, a kad Opatija plače, to sam već nekoliko puta kazao — ni Rijeke nema čemu da se smije.

Ipak se u luci ovih dana opazilo nešto života. Vratila se naime ratna ladja «San Marco» i ispunila jedan dobar dio one goleme praznine, što inače uvijek zja na molu Cagnoli.

I na kraju je predprošle nedjelje bilo dosta živo. Milicija Nazionale imala je svoje manevre, i to u predjelu između Vepreina i Preluka. Vojnici su bili podijeljeni u dvije grupe: crvenu i modru. Crvena grupa imala je za brani granicu, a modra, da napada s istoka. Modra grupa otisla je krajem put Kastavstine, a crvena krenula je parobrodom «Costiere» u opatiju. Otuda krenuli su Crveni, kojima su se pridružili i odredi iz Lovrana i Vološkoga, put Vepreina. I tada je započelo puškanje, koje je potrajalo sve do večera.

Ne znam, koja je grupa odnijela pobjedu, ali ti manevri mora da su vrlo lijepo uspjeli, jer je u njima «Vedetta» donijela dva zanosna članka. Jedan je članak napisao neki Bruno Vučko — poznati stručnjak u stvarima strateškim.

Na Riječi bio je ovih dana i atlet Rajčević. Došao je i neki Nijemac, također atlet, da se s njime tuče. Rajčević je vrlo jak čovjek, možda najjači na svijetu. «Vedetta» piše da je prije par godina digao sa zemlje jedan tisuć od 207 tisuća i 800 kilograma. Ja mislim, da je pretjerano. Bit će valjda samo 207 kilograma. I on je komandator. Vele, da «Vedetta», s razloga od sada nepoznatih, nije tačno opisala onu tučnjavu između Rajčevića i Nijemca. Pitao sam Ninetnu, koja je bila na licu mjesta — u teatru Verdi — da mi ona objasni, kako je bilo. Ona će meni:

— Ja nisam nis ni čula ni vidjela, ja sam samo gledala u oni njegovi muskuli! Oni si da su branili — ono, al' trokete te vase kosin! — Čujem, da je Rajčević pozdravio publiku «a la romana». Pa to je sasvim u redu: kad mogao da tako pozdravlja, razni Hosti i Grošići, zašto da ne pozdravlja i jedan Rajčević! — Em — sumus Latinorum...

Rokac.

## IZ ČABRONICI.

## Tajanstveno umorstvo u šumi.

Pred nekoliko dana čuvao je starac Petar Smoljan svoj stado kraj našeg sela. U ponedjeljak, dne 22. februara, vratila su se same ovce kući. Smoljančeva porodica ostala je ujedared zaprepaštena. Nekoji su odmah išli tražiti starca. Nekom kratkog traženja našli su ga ubijenoga u jednoj šumi. Događaj je bio prijavljen karabinijerima. Međutim do danas nije se moglo ustanoviti, tko je izvršio to tajanstveno umorstvo u šumi. Računa se, da je starac umoren zbog kakve osvete. — Bože moj, kad ćemo živjeti u slozi i ljubavi!

## IZ SV. VIŠENJINE.

## I opet plaćati

Moramo da se opet petružimo na nesnosne prekrete. Nema skoro jedne sedmice u godini, a da ne idu po našim selima «anti» sa platenim nalozima. Narod nema novaca, pa se tuži na sve strane, ali uvijek uzalud. Na sve pritužbe i moljanjaka dobiva odgovor: «Ščavo, taži e pagali» Inače imamo i drugih ljudi i nevolja. U zadnje vrijeme pojavila se ovdje nekakva bolest. Skoro svaki dan neko umre. A to nas sve stoji novaca. Otkud pa plaćamo tako goleme svote za pogrebe? Ah, kad bi barem naš župnik imao malo više milosrdja do jedne rajel!

## POD L I S T A K

## Gjuro Gjuranec:

## Andjeo mira, sreće i zadovoljstva

(Nastavak i svršetak.)

Kad je andjeo dovršio svoj govor, ljudi se od svog snarenja i promišljanja prenuše. Podiglo glave i pogledaše se. Ali na svojoj golemu žalost opaziše, da su sami. Nestade angela, nema kolibice, samo opaziše jezerce, nekako mirno i tužno. A kraj njega šumice, obrasi mjestimice trnjem, dracem i korovom, iz kojega viri trnata, divlja i opora jabuka, kruška, trešnja i šljivu nudeći putnike sa svojim trpkim i kiselim plodom, da se u nuždi njime okrijepi. I to je jedina tužna uspomena, koja podsjeća ljude na izgubljeni raj zemaljski, gdje je nekoć vladalo carstvo zadovoljstva. Glas ptica posve umuknu, samo na jednoj grani kraj jezera opaziše kako tužno sjedi orao ribić, buljeći u jezerce, ne bi li kako ulovio koju ribicu. A negdje, u nutрини šumice, odzvanjale tugaljive melodije kukavice, sa svojih žalovitih i tužnih glasom: ku-ku! ku-ku! Sve tako dalje i dalje ponavljajući kao da opominje i podsjeća ljude, na njihov tužni i kukavni život.

Ona nekolicina ljudi, što potražihše carstvo zadovoljstva, kad sve to vidjehše,

## IZ GOLOGORICE.

## Malo odgovora našim lažnjivcima. - Van s imenima!

«Pučki Prijatelj» u svom broju od 18. februara te god. donosa dopis nekog «se-ljaka» iz naše župe. U tom dopisu čita se inim i ovo:

«Ovdje kod nas imali smo lanjske godine prilično dobru ljetinu. Samo vina je bilo malo. Nekoji nijesu imali ništa, a neki vrlo malo. Čuje se, da su uza sve to neke konobe pune vina, valjda krševan. Kažu, da se to isplati, jer su cijene vina visoke. I sada neki Labinjani plju kiselu vodu. Nekoji kažu, da prijašnje velike grijehe treba plaćati, jer Bog ne plaća svake subote.»

Mi seljaci-vinogradari najodlučnije protestiramo proti takvom zlobnom pisanju, da si ne bi nekoji širom Istre mislili, da je naša župa kakva velika francuska fabrika krušenog ili patvorenog vina. Taj siromašni klevetnik i sam ne zna, da takvim pisanjem zatvara sebi i svojoj konobi vrata pred trgovcima. On zna i sam, da oni seljaci, koji su rano škropili i sumporali svoje vinograde, da su imali vina malo manje od drugih godina, a kojigod i više.

To je odvisilo od rada i dobrih položaja vinograda. Za prošlu godinu najbolje vridjeli ova poslovi: «Tko rano rani, dvije sreće grabi». To znači za prošlu godinu: tko je na vrijeme uništio peronosporu (sarka) i lug ili plijesan grožđa, taj ima vina i novaca, a tko je zakasnio, kao nas crnitelj, mora piti vodu sa praznim žepom. Njemu preporučamo onu iz Sv. Pisma: «Sa znojem lica svojega jesti svoj svagdanji kruh». Dakle u radu je spas, a ne u klevetanju i sumnjičenju. Za naša vina znaju svi vinski trgovci, da spadaju među najbolja vina srednje Istre, a to potvrđuju i drugi pametni ljudi, koji piju naša vina. Kad bi naša vina bila paktovena, davno bi se bilo već znalo, jer kupci imadu bolja usta, nego naš klevetnik, koji ove godine mora piti vodu. Ako pak on zna za kakvog fabrikanta, drago bi nam bilo, da i mi doznajemo za njegovo slavno ime, pa da ga i mi preporučimo u svojoj novini javnosti, da svijet znae da i kod nas ima vodotrzaca. Dakle zavidičnik, klevetnik, navedio sa našim fabrikantima, jer ćemo te inače smatrati crniteljem nesamo pojedinaca nego i cijele župe. Prištu nas razni porezi i nameti, te imade-mo mnogo dužnosti, ali prava nikakvih, pa nas još i ti svojimi lažima hoće pred svijetom da ocni. Ali znaj, da će prije ili kasnije pobjediti pravda i istina, jer Bog više može od demona ili djavola. — Gologoričani-vinogradari.

## IZ BUZEŠTINE.

Ala se je nakišilo u ono 15—20 dana! Već smo počeli zdvajati govoreći: Neće biti dobra ni u ovoj novoj godini. Nismo dašto radili u polju: nismo kopali, ni orali, a ni krumpira posadili. Krivaj je — kiša. Dana za danom smo promatrali oblake, da li se počimaju gibati prema jugu. I ta bura se nije pojavila. Ali ju doveo — gospodin grof Pust. Taj raspičuka, lump i pljanica, taj pokvarenjak i šaljivčina, doneo, namamio tu bura našu. Ma očekado bura Pustu ta moć, da tu silnu gospodju bura morao prevariti, namamiti k nama, da nam razvedri nebo, a staze i ceste osuši, a njemu, grofu Pustu, da omogući tri dana veseliti se i lumpati dan i noć. Bilo kako bilo, ipak pust smo imali lijep, vedar, sunčan i topao. To je naše djevojke i mladiće osobito podražilo i obradovalo. Sva sela naoko od-lučihše: držimo se starine, pak idemo svi u krahuljel! — I išlo sve. Svako selo napose imalo je svoju pusu družinu: bele i crne maškare, glazbu i svirce, pa i one druge naše stare — zvončari! Svaka družina imala svoga vođu, pametnog župana ili koju drugu bolju osobu, koja prima danak, daje najvec, pa i novac. Mjunske štrp-dede i svetomartinske maškare vodili domaća glazba (muzika); a druga sela imala su svoje opet domaće svirce (ruski klarinet, bas, trublja). Svako selo, svaka krahuljina družina nastojala je da se istakne, pa da bude smješna i da se ljudi smiju.

razidjose se tužni i žalostni, na sve strane širokog i prostranog svijeta. Oborene glave, onako tužno zamisljeni, nastavise svakidašnju borbu za život.

Od onoga vremena rijekovi prohujihše kao lagano perce, kad ga uzvija trskom silna bura i oluja, a da se više nikada ne vrtnu ni će. Ljudi nastavise svoj dosadanj zao i pokvaren život sve dalje i dalje.

Bojna trublja odzvanjale ratnim poljanama, a otrovne strijelice sikhahu zrakovni kao ljute gube. Ljudska krv na potoke se lijevaše zemljom. Plac i jauk nevinih ljudi razlijeగాše se zrakom, a duboki i tužni uzdasi umirućih pravdnika dizahu se put prijestolja Božjega tako, da je i samo-put dragomu Bogu sve to previše bilo. I tko bi znao, kako bi se ta bojna igra svršila, da se nije Bog smilovao ljudima, i poslao im Spasitelja.

Na jednom kao sa prijestolja Božjega, zaoir onaj blagi, glasi cijelom zemljom: «Mir Vam!» — «Ljubite se među sobom.» «Ljubite Gospoda Boga svoga nade sva, a bližnjega svoga kao samoga sebe!» Na te blage riječi kao da zamukose bojne trublje. Kod ljudi se stade sve malo po malo javljati milosrdje. Sve malo po malo, kao glasi ptice plevice, kad se otvara blago proljeće. Ona se iz potoka javlja tiho i lagano, dok malo po malo ne oživi dužavica i zaljevi od divne ugodne pjesme. Ma i po malo ljudi spoznaše, da su pogriješili.

Zvončari vrše svoju tešku službu savjesno: prave komedije da moras pucati od smijeha. Družina ima i lijepo na žensku odjevenu maškare, koje plešu, pak: prodavate sladoleda, popravljate kšobranu, trgovce platna, pak — cigansku družbu. Evo ti koje, krađe, ali eto tu ti suca, koji sudi, karabinijere ga vode u zatvor. Da ih vidiš! Moraš se smijati. Neka sela i maškare imali su i presvjetlog biskupa. Da ga vidiš, reko bi: eto ga pravoga pravatoga biskupa. On je ljude — blagosiljivao — Oko njega dva kapucina. A tih maškara bilo ove godine dosti, pak dosti bilo i zabave u svim našim selima. Ove godine od-lukova se u tom naš Mlun. Sv. Martin, pa i Štrped, a osobito Sv. Ivan. Mlunci posjetihše ove godine buzetsku okolicu, Sv. Martin i druga sela. Bilo nam drago.

## IZ SREDNJE ISTRE.

## Ljudi, pameti u glav!

Po našim selima klati se nekakav agent fotografske firme «Adolfo Marchetti - Udine». Nagovara ljude, neka si dadu načiniti, (po običnoj fotografiji) dosta veliku sliku za «pokušaj» od više imenovane firme. Ovu sliku da će dobit badava. Platit će samo 6 lira za troškove. Ako im se bude svidjela prva slika, moći će, ako budu htjeli, naručiti drugu u naravnoj veličini za 56 lira.

Na pitanje, da li će se poslije morati naručiti i drugu sliku, odgovara — ne, samo uz njegov potpis neka potpišu i oni «potvrdu», da su mu izručili 6 lira, i tu potvrdu daju njima.

Ljudi, pazite! Ako ste potpisali onu tobožnju potvrdu, tim ste se obvezali, da ćete naručiti i sliku za 56 lira. U kratko: Tko uzme prvu sliku za «pokušaj», mora uzeti i drugu za 56 lira.

Nemamo ništa — proti tomu, da razne firme šire svoju «umetnost» među nas, ali ovaki postupak nije baš najbolji.

Toliko za danas, a drugom zgodm malo više. — Osa.

## IZ PRODANI KOD BUZETA.

## Bit će bolje — mišimo se samolo

Da vam pravu istinu kažemo, mi smo ovuda nekako mrzili i ledeni. S one strane Buzeta, u Sv. Martinu, Sv. Ivanu, Štrpedu, još znaju naši ljudi biti živi, veseli, ko-rajni u svakom obziru, ali naš kraj, to jest: Prodani, Svi Sveti, Podkuk nekako je umrtvio. Mrtvi smo bili za pravo reći i za pust. Zapuštamo starinu i starinske navade. Ovo su zla znamenja. Nama se čini, kao da smo svi ovuda mrtvi, i kao da se nešto ruši kod nas. No, to nije istina, pak zato pozivljemo svoje susjede i seljane, da se i mi ovuda malo maknemo od sna i spavanja. Budimo veseli — i kuražni, ali budimo i složni. Bog nas obuva od «edisperije», a i od «emizerije». Sve drugo će samo doći. Složimo se, pak nešto učinimo, da svet naokolo vidi, da smo i mi ovuda živi. Naručimo našu Istarsku Riječ, da nas probudi, ojača i raskuraži. Pokaži-mo svima, da još mi nismo propali, a ni prodani. — Ima u našim žilama krvi, samo ugrmimo je u prijateljstvom, sloščinom i djelom za svoj jezik i narod! «Bit će bolje — mišimo se samolo» — Domaći sin.

## IZ SOVINJAKA.

Kao pusu salu čemo vam ovo javiti, da su naši šinjori u Buzetu na dan svetoga Pusta izdali dekret našim poštenjaku Antuna Vivodi iz Pračane, kojim ga rešavaju časti sudbenog procjenitelja li perita. Pa što je sagriješio? Što je koga pokrao, ranio, ubio ili prevario? Dali se je on ogriješio o zakone? Da li je on griješio kao vještak-procjenitelj? — Od svega toga, brate, ništa! — On je čist i poštenjak, pa ipak bi — kažnjeno. Pa za što? Zato što je on naš narodni slavenski čovjek, koji se ne srani i ne boji biti to i takav; a ovo je dosti za današnje višadostice, da ga proglaseju — agitatore antinacionalne. Nego ova kazna malo ili ništa škodi našem narodnjaku Ant. Vivodi. Njega brani njegova zemlja i govoda. Ali mi se još nečemu čudimo. Čudimo se, kako oblasti vjeruju njegovu susjedu županu, koji je ovuda na slabu glasu. Ali gušti su gušti!

Zato stadoše misliti, kako bi te svoje pogreške izpravili, i izgubljani raj zadovoljstva međusobnom slogom i ljubavlju našli. Ljudi se latihše svakojakih izuma. Čitavu zemlju optoše i iskrizjaše ljudski izumi, brozajvi, telefoni, paravoz. Sve to ludi strjelovitim brzinom, ne bi li kako dostignuli zadovoljstvo. Morem, jer zrakom i rijekama jure parobrodi. Istim zrakom liježu zrakoplovi. Ali zadovoljstva nikada. Ljudi, reć bi, da su dostigli zadovoljstvo svojih izuma, jer pronadjoše i u svojoj korist upotrijebise sve prirodne sile. Ali opet zadovoljstva nikako.

Učenjaci ispitaše čitave gore debelih knjizurica, zakonodavci cijele kupove slo-žih zakona i naredaba, sa zaključastima i kvakastima paragrafima, da se svačiji život, poštenje i imetak zaštiti i čuva, na sreću, mir i zadovoljstvo ljudi i pojedinaca. Ali zadovoljstvo opet nema! Nema ga! Što se jedan put izrubi, to se teško lii nikako više dostignut ne može.

Devetnaesti stolina zrodina od došašca Isusova je već u nepovrat minulo, pa ro-nas, drzi Stioće i u dvadesetom vijeku. Ljudi se bore raznim izumima. I u toj borbi, kad misle, da su na vrhuncu slave, danas nestaje jednoga, a sutra drugoga, kao nevidom. Jednih nestaje, a drugi o-tvaraju na svijet. I tako na ovom svijetu stal-na samo mijena jest.

## Franina i Jurina

s Rusom va jakte.



Fr.: Ovo je jedan jako čudnovati brod. N. jedno nevremu me ne naudi. Jur.: A još je čudnovateja ova telegrafija na njemu. Čujte Ilija Nikolajeviču, recite onomu vašemu čoveku, neka malo znae čepić od Podgrada.

Rus.: A ča je to Podgrad? Jur.: To vam je jedno mesto va Istre, kad su sami Slovenci, naši dobri i trdni ljudi.

Fr.: Od tamo je bi i jedan naš zastupnik. ki se je zval Jenko. On se je puno let-sve do svoje smrti, lepo boril s našim Spintićem i Mandićem.

Jur.: Već je puno vremena, da ne znam, kako je tamo, pak bim rad da malo pitam oni ljudi, ako su još živi.

Rus.: Ej, Gavrilu Stjepanoviću, znamo Podgrad! Čep.

Gavrilu: Harašo, Ilija Nikolajevič!

Rus.: Ala — čep je vane. Jurino Andre-jević, govori!

Jur.: Oj, Podgrad! — Je li tamo?

Glas s Podgrada: A je — je, da bi tako ne! Gdo je tamo?

Jur.: Ja, Jurina. Kako vam je?

Glas s Podgrada: Če Bog ne pomore, ba-jako hudo!

Jur.: A kako općina?

Glas: Katera općina? Mi nimamo već ob-ćine. Naše županstvo je slo rakom žvi-gat.

Jur.: S kakovim vrazjim rakom?

Glas: Županstvo i razpušćeno. Tam ni ve- nobehene našega. Kmalu dobimo po-t-stata.

Jur.: A koga?

Glas: Buh ve katerega.

Jur.: A ča pak to bit ki domaći?

Glas: Ni to ne vem. Morda ba, a morda-tudi ne bo. Poteštah bo tisti, katerega ministri semkaj pošlejo. Če bo Sicilijan — bo Sicilijan, a ča bo na Neapolitan — bo Neapolitan. Bo ta ali oni, to bo za nas vse eno. U županstvu ne bomo imeli mi-ve svoje besede. Bug žegnaj!

Jur.: Bug klonaj! Ala Gavrilu, zataknite ta čep, da ne bi još ča vanka steklo.

Fr.: Ja pak mislim, da te oblasti same vi-det, da su na najbolje one općini, s kemi upravljavaju domaći ljudi, pak bit će so-pet, kako je i jedamput bilo.

Jur.: Ja bi bim rekao, da ča to tako bit. Sve se pomalo menja. Na — komad su dve-leta, da su napravili oni školski zakon, i već se ga speta promenili.

Fr.: A ki ti to reka?

Jur.: Čital sam va jednom kineskem foje. Baš dobro da sam se spametil! Čekaj, da malo pitamo, ča j s tem zakonom!

Ilija Nikolajevič, recite vašemu čoveku, neka znae malo čep onemu nekadašnjemu ministru Jentile, ki je negdere va Rime.

Rus.: Gavrilu Stjepanoviću, znamite nekadašnjemu Gentile — čep. — Nal već je učinjeno. Ala, Jurino Andrejevič, govori!

Jur.: Eja, šijor Jentile, eja!

Gentile: A, to ste vi, Jurina. Ča bi oteji?

Jur.: Bim ote! malo znao, ako je istina, da ste već promenili oni vaš prezlameniti zakon od školi?

Ljudi nenadano iščezavaju, a kuda, kam, zamisli se prijatelj! To je teško reći. Samo vidiš mjestimice po crnoj zemlji nekakove humke, koje narod krsti raznim imenima, svaka narodnost dakako u svom jeziku. Ali ipak svi se narodi u jednom slažu. Taj humak naime nitko ne krsti lijepim i zvučnom, već nekako tugaljivim i žalobnim imenom. A kraj tih humaka nalaze se spomenici, koji makar kako fino izrađeni i ukraseni bili, nikom ipak mili i lijepi nisu, niti bi ga jtko pokleo. A niti je tko zavidan sa divote spomenika onomu, tko pod njim vječni sanak sniva.

Na spomenicima, nalaze se nadpisi: Ovdje počiva taj i taj, preminuo godine i dne toga i toca. Prolaznici, kad tuda idu, kad-kada govore: Ovdje leži silnik! Tiran! Neki mu je pravio. Boga neka mu sudi, ne će više gulliti širotnje!

Ali opet: Ovdje počiva vječni sanak, taj i taj. Bog mu milostiv bio. Dobar čovjek, pravil prijatelj naroda, a vjeran si-nak domovine. A uz duboki urdah vinule se tugaljive riječi: Steta samo. Stoj leže pretrano u hladan grob. I to je sve, što ljudi dostižog od carstva zadovoljstva do dana današnjega.

Da li će dvade-eti vijek polupnu probu-diti kod ljudi milosrdje? I da li će nestati izumica i tirana, koji već stadoše i isti slo-jezik miroljubivim ljudima nametati? Bog





pitanju popunjenja Vijeća Društva Narodna. Cini se da je ovaj ugovor odgovor Francuske na odveć veliko podupiranje njemačkih zahtjeva sa strane Engleske.

#### IMENOVANJE NOVIH KARDINALA

U vatikanskim krugovima uporno se tvrdi, da će još prije Uskrsa biti sazvan tajni konzistorij, na kojem će papa podijeliti kardinalske šešire nekim nadbiskupima. Smrću kardinala Merciera, Talbora, Benlocha, Vima i Sile upražnjeno je pet kardinalskih mjesta, koje će na ovom konzistoriju biti popunjeno, a vjerovatno će biti podijeljeni kardinalski šeširi i nekim stranim prelaticama, pri čemu u prvom redu dolaze u obzir jedan irski i jedan jugoslovenski crkveni dostojanstvenik. Računa se, da će jugosl. kardinalom postati zagrebački nadbiskup, g. dr. Ante Bauer.

## Domaće novosti

### † Slavoj Makarović.

Prošlog ponedjeljka preminuo je u Rijani mladi učitelj, g. Slavoj Makarović. Pokojnik se je rodio u Materiji. Službovao je kao učitelj u Pasjaku i Rižani. Bio je na daleko poznat kao dobar radnik na kulturnom polju. U Pasjaku je ustanovio i izučio tamburaški zbor. Sve svoje sile posvetio je svojem narodu, kojega je ljubio svim žarom svoje duše. Bio je narodnjak od glave do pete. Za vrijeme rata borio se kao dobrovoljac na srpskoj fronti protiv Austrije i Njemačke.

Jučer je bio pokopan u Črnom kahu. Sprovod bio vrlo lijep. Političko društvo «Edinost» i naše uredništvo zastupao je g. Stari, a istarsku «Prosvjetu» g. Miroslav Znak.

Učiviloj porodici naše iskreno sauteče, a pokojniku neka je vječna uspomena!

### † Marijan Perković.

Iz Sv. Vičentine stiže nam žalosna vijest, da je tamo 20. februara te godine preminuo brat našeg prijatelja g. Ivana Perkovića, Marijan Perković. Pokojnik je bio naše gore list: pošten i značajan Jugoslaven. Nekam je laka jugoslavenska gruda, koju je svim žarom ljubio, a ožalošćenju porodici naše iskreno sauteče!

#### Zaključna rasprava protiv narodnog poslanika dra Wilfana, dra Vrtovića i dra Stangera.

Prošle subote vršila se u Pazinu druga i posljednja rasprava protiv naših narodnih vođa, g. dra Wilfana, dra Vrtovića i dra Stangera, koji su bili optuženi, da su 2. augusta 1925. priredili skupštinu na Učki i da su tamo držali buntovne govore.

Optužba je bila sastavljena na temelju prijave, koju je — po informacijama karabinijerskog maresijala Mammmina — uložio policijski komesar Chizzola iz Pazina.

Prva rasprava se je vršila 29. decembra prošle godine. Na predlog državnog odvjetnika, koji je predlagao, da se zasluga i karabinijerski maresijal Mammmino, rasprava je bila taj dan odložena.

Na novu raspravu, koja se je vršila prošle subote, bili su pozvani optuženici i svi svjedoci prve rasprave. Maresijal Mammmino je bio također pozvan. On je izjavio, «da je podnio izvještaj na temelju informacija, dobivenih od osoba, koje ne smije da spomene.» Sam pak nije mogao ništa da kaže.

U subotu su svi svjedoci potvrdili ranije izjave, koje su iznijeli na prvoj raspravi. Policijski je komesar ponovno izjavio, da je učinio prijavu na temelju izvještaja maresijala Mammmina, a ovaj kotonji, da je, par dana prije izleta čuo, da će se vršiti na Učki identifikacijski zbor. U nedjelju 2. augusta išao je na buzetisku stanicu, gdje je vidio, da se dosta ljudi voze vlakom. I tada da je bio uvjeren, da će se zaista vršiti napomenuti zbor. Radi toga je odmah telefonirao uredničkoj postaji. Kasnije je saznao, da se je zbila obradava na Učki nekakav zbor. Ali ipak nije mogao navesti ništa jednog informatora. On opt nije mogao ništa da svjedoči, jer nije znao ništa.

Nakon toga je državni odvjetnik predložio, da se svi optuženi riješe optužbe, to više, kad nije dokazano, da su počinili kakav prekršaj. Sudac se je na to okrenuo prema braniteljima, veleći, da se sigurno i oni pridružuju predlogu državnog odvjetnika. Dr. Slavik je naglasio, da se optuženi moraju riješiti optužbe nesamo za to, što im se ne može dokazati nikakvo kažnjivo djelo, nego i za to, što se dokazalo da su nevin. Izvadjajima g. dra Slavika se je pridružio i službeni branitelj, gosp. dr. Borovich. Nakon toga je sudac sve optuženike riješio od optužbe.

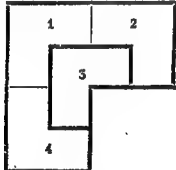
Rasprava je potekla bez ikakvih incidenata. Isto tako nije bilo incidenata ni prije ni poslije rasprave. U gradu je bio prilično pojačan policijski aparat.

#### Zrebanje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru «Framina i Jurina» za g. 1926.

Za vrućenje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru «Framina i Jurina» za 1926. dne 2. marta 1926. u 11 sati jutro u uredništvu «Istarske Rijeci» sastala se je komisija, sastavljena od predsjednika: prof. dra Laya Cermelja i članova: Ante Ivesa, Josipa Jurševića, Dore Maršić i Mira Znamka. Komisija je pregledala poslana rješenja i konstatirala, da je bilo dostavljeno 108 rješenja, od kojih su bilo 109 pravilno riješena. Zatim se je pristupilo vrućenju i gospodjica Dora Maršić najprije je izrečala Milicu Ružić, a zatim Nevenku Skoko. Prema tome dobiva prvu nagradu, sat u vrijednosti od 150 lira Milica Ružić - Sušak, Strossmayerova 61, a drugu nagradu - 100 lira Nevenka Skoko - Premantura br. 28 kod Pule.

Komisija je o vrućenju sastavila i potpisala protokol. Riješenje zagonetka bilo ovo:

#### I. zagonetka



#### II. zagonetka

o	r	o	g	n	j	c	z	d
o	v	r	h	i	m	o	r	
a	v	i	j	e	j	e	r	s
i	o	b	o	d	e	u	r	a
v	n	i	c	i	u	i	j	e

Oro gnjezdo vrh timora vije  
Jer slobode u ravnici nije.

Pravilno su obe zagonetke riješili:

Marko Bležević, Nugla; Marko Nežić, Nugla; David Mikolačić, Nugla; Marko Nežić pok. Rafaela, Nugla; Dragutin Nemarnik od Ant., Krkuz; Ivan Počekaj, Nugla; Milena Vahtar, Opatija; Mihovil Pikučić, Stinjan; Milica Ružić, Sušak; Olga Turak, Pula; Dušan Rade, Buzet; Marko Matejčić, Bačani; Ivan Tomašić, Sušak; Bussen Andre, Lovran; Marija Rade, Reka; Sava Buničić, Cres; Vjeklo Veličić Antonov, Cres; Ivan Drojčić Burburan-Ivanov, Cres; Andrija Dinkova Burburan, Cres; Marko Buničić, Cres; Marija Veličić Antonova, Cres; Bartul Rakić, Pomer; Lucija Trošt, Trošti; Anton Guštin, Trošti; Gasparina Buničić, Markova, Cres; Ante Bastijančić od Franje, Avelino Valčić Beršec; Marija Veljak, Pazin; Zora Velan, Brežani; Jakov Ilijašić, Oproč; Cvjetko Premuš, Beršec; Ivan Družetić, Altura; Danica Pilepić, od Antuna, Zamet; Nadišlav Mrakvočić, Mošćenice - Draga; Vladislav Premate, Premantura; Zorka Perušić Petrova, Premantura; Milivoj B. Rogučić, Kraljevica; Jovan Dorčić, Dubravica; Dorčić Pazin; Radevon Zuecon od Mate, Medulin; Milka Rubinić, Draga Mošćenice; Pravoslav Peteh, Zminj; Gervazij Bačić, pok. Stjepana, Matulje; Ivan Valan, Trpovo - Bistrica; Branko Ivančić Matijin, Divograd; Milan Skalamera Beršec; Anton Uhač, Mošćenice; Jeletić Josip od Ivana, Bregi; Zdravko Rošić Makso, Škrlevo; Zorka Demarin, Vodice; Ivan Piamin pok. Ivana, Zamet; Marija Macuka, Stinjan; Ciril Velan, Brežani; Vladimir Nidošić od Antuna, Lovran; Joakin Beršota, Pazin; Mira Kinkela pok. Vinka, Rukovac; Stjepan Kirac, Pula; Antica Gasparini pok. Ivana, učiteljica Rukovac; Lovorka Brgić pok. Antona, Miličević; Lorenčin Josip od Josipa, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Gorovac, Buzet; Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Bregi; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Miličić, Matetov, Gračišće-Milčić breg; Petar Miličić, Matetov, Gračišće-Milčić breg; Viktor Trošt, Dorčić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dane, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Franca, Ičić; Marija Tomašić, Ogulin; Stjepan Stišić od Vasmoslava, Sikić; Ante Božić od Jure Puh; Andrija Kalač od Mihovila, Lovran; Marija Kosić, Reka; Marija Kinkela, Klana; Ivan Brumnjak od Petra, Bregi Angeli; Viktor Hekić, Opatija; Antica Lukaš, Krnica; Foska Ribarić od Antona, Vodice; Mikula Zuecon od Ivana, Medulin; Mirko Flego, Počekaj; Branko Bačić, Tučić; Mate Rakić, Premantura. Ljudmila Črnčić od Antona, Rukovac; Vera Sandalj, Lupoglava; Lazarica Luka od Ivana, Medulin; Ana Bastijančić od Franje, Pomer; Aničić Mijočko, Antonov, Ičić; Aničić Viktor od Ivana, Ičić; Jeletić Slavko od Nikole Poljanec; Aničić Josip Androv, Poljane; Stimilović Miho, Marčana; Blažina Bogoljub, Marčana; Olga Turak, Pula.

#### Sajmovi u Istri.

Svake godine Narodni koledar «Framina i Jurina» objavlja sajmove u Istri. Nekoji

## JAVNA ZAHVALA.

Svim onim plemenitim dušama, koje se za nas zanimala prigodom dvomjesečne preteške bolesti i same smrti, premile nam pokojnice, supruge i majke

## Josipe Čus rođene Dušan

budi ovime izrečena najsrdačnija hvala.

Osobita hvala velečasnoj gg. svećenicima V. Hradeku, P. Filipiću iz Lindara i B. Opašiću iz Cerovlja, koji su se pobrinuli, da žalobne svečanosti budu u najboljem redu i narodnom duhu izvršene.

Neizreciva hvala svim onim plemenitim dušama, koji nastoje da svojom blagom riječi ili drugim milosrdnim činima našu pretešku bol ublaže.

Najsrdačnija hvala budi izrečena svim prijateljima, znancima, rodbini, a tako i svima onima, koji su dohrlili iz Pazina, Lindara, Zarečja, Novaki, Cerovlja, Gologorice, Pule i Trsta, da uveličaju žalobnu povorku, počaste i sprovedu mile ostanke do hladnog groba.

Bog platio svima!

U NOVACIMA, dne 22. veljače 1926.

Tugujuća obitelj.

nam javljaju, da su neki sajmovi pogriješno napisani. Radi toga molimo sve naše čitatelje, koji imaju koledar, da nam jave, ako je za njihovo selo pogriješno objavljen sajam. Ovakvo ćemo doći do opsežnog točnih podataka o sajmovima, što će i trgovcima i kupcima koristiti. Eventualne pogriješke nek se jave našem uredništvu.

#### Samoubijstvo u Lupoglavi.

Prošle nedjelje ubio se u Lupoglavi financer Benjamin Veneziano iz Sicilije. Što je potaklo na taj čin, nije poznato. Prama našem narodu ponašao se vrlo korektno.

#### Športsko društvo «Orlik» u Lanišću.

Redovita školska skupština Športskog društva «Orlik» obdržavati će se dne 19. o. m. j. u 1 sat popodne sa ovim dnevnim redom: 1) nagovor predsjednika; 2) izvješće tajnika; 3) izvješće blagajnika; 4) biranje novog odbora; 5) slučajnost. — Ako u određeni sat ne bude prisutan dostatan broj članova za zaključivanje, održati će se pol sata kasnije bez obzira na broj prisutnih sa istim dnevnim redom. — Odbor.

#### Školska zabava.

Dne 14. februara vršila se je u Lupoglavi školska zabava u korist siromašne djece. Zabava se je sastajala iz govora, igranja, pjevanja i plesa. Uspeh bio je lijep. Cisti dobitak iznasa 800 lira. Učiteljstvo škole najljepše zahvaljuje svima koji su stogod pridonijeli uspjehu zabave i time pomogli siromašnu djecu.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

## POZIV

## XXX. glavnu skupštinu

Posujilnice u Voloskom

registrane zadruge na ograničeno jamčenje

koja će se obdržavati

u nedjelju dne 21. marta 1926. u 9 sati u društvenim prostorijama

#### DNEVNI RED:

1) Čitanje zapisnika prošlogodišnje glavne skupštine.

2) Izvješće ravnateljstva.

3) Izvješće nadzornog odbora.

4) Izvješće revizora Zadrugne zveze.

5) Zaključak o uporabi čistoga dobitka.

6) Izbor ravnateljstva, nadzornog odbora i društvenog suda.

7) Zaključak o promjeni § 1. društvenih pravila.

8) Slučajni predlozi.

#### RAVNATELJSTVO.

Ne bude u 9 sati zastupani propisani broj zadruginskih dijelova, obdržavati će se ista u 9½ sati bez obzira na zastupani broj zadruginskih dijelova.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bačić — Kršćani p. Zminj (Gimino), Istra.

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

#### PODRUŽNICE:

Brežice, Celje, Gorica, Kraji, Maribor, Metković, Novi Sad, Ploj, Sarajevo, Split

#### CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavnica i pričuva:

60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamatuje sa 4½%, a uloge na tekuće račune sa 4½%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postojeće po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne

XX. Blagajna je otvorena od 9½-12.50 i od 14½-16 sati 2x

nam javljaju, da su neki sajmovi pogriješno napisani. Radi toga molimo sve naše čitatelje, koji imaju koledar, da nam jave, ako je za njihovo selo pogriješno objavljen sajam. Ovakvo ćemo doći do opsežnog točnih podataka o sajmovima, što će i trgovcima i kupcima koristiti. Eventualne pogriješke nek se jave našem uredništvu.

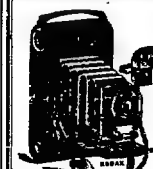
## KRUNE

plaća po 2-1

ALOIZIJU POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov!

Pazite na naslov!



Fotograf Matko Gortan u Pazinu

preporuča sl. općinstvu mjesla i okolice svoje

fotografske radionu

izvodije brza svakodnevnice fotografije. Fotografije za putnike (pasporta) izgovorjuje u toku 1 sata.

## ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za usne in zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

= od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbarazzi 16, I. (uljez Via S. Giovanni)

Trgovina koža i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove

kupuje

Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46





100



1000

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26







dentistički zbor. U nedjelju 2. avgusta išao je na bužetsku stanicu, gdje je vidio, da se dosta ljudi voze vlakom. I tada da je bio uvjeren, da će se zaista vršiti napomenuti zbor. Radi toga je odmah telefonirao oružničkom postaji. Kasnije je saznao, da se je zbližio obdržavao na Učki nekakav zbor. Ali ipak nije mogao navesti niti jednog informatora. On opti nije mogao ništa da svjedoči, jer nije znao ništa.

Nakon toga je državni odvjetnik predložio, da se svi optužnici riješe optužbe, to više, kad nije dokazano, da su počinili kakav prekršaj. Sudac se je na to okrenuo prema braniteljima, veliči, da se sigurno i oni pridružuju predlogu državnog odvjetnika. Dr. Slavik je naglasio, da se optužnici moraju riješiti optužbe nesamo za to, što im se ne može dokazati nikakvo kažnjivo djelo, nego i za to, što se dokazalo da su nevini. Izvadjajući g. dra Slavika se je pridružio i službeni branitelj, gosp. dr. Borovich. Nakon toga je sudac sve optužbenike riješio od optužbe.

Rasprava je potekla bez ikakvih incidenata. Isto tako nije bilo incidenata ni prije ni poslije rasprave. U gradu je bio prilično pojačan policijski aparat.

#### Izborni okrugi (kotari) za političke izbore.

Kako smo svojedobno javili, po novom izbornom redu Julska Kraljina razdijeljena je u 11 izbornih okruga za političke izbore. Od tih 11 izbornih okruga spada na tršćansku pokrajinu 5, puljsku 4, riječku 2. Svaki izborni okrug bira po jednog poslanika.

Zvanična "Gazzetta Ufficiale" donosi kr. dekret br. 235 od 24. januara 1926., po kojem je puljska pokrajina ovako razdijeljena:

**I. izborni okrug** sačinjavaju: Pula, Barban, Vodjanj, Veli Lošinj, Mali Lošinj i Nerezine. — Središte I. izbornog okruga bit će u Puli.

**II. izborni okrug**: Kopar, Buje, Podgrad, Hrpelje-Kozina, Izola, Marezige, Materija, Pomjan, Piran, Umag, Dekani. — Središte u Kopru.

**III. izborni okrug**: Poreč, Tinjan, Novigrad, Dragut, Grižanj, Motovun, Vrsar, Buzet, Ortalja, Roč, Slum, Vrtelnja, Višnjani, Vižinada. — Središte u Poreču.

**IV. izborni okrug**: Pazin, Labin, Boljun, Kanfanar, Cres, Plomin, Zminj, Rovinj, Sv. Vinčenat, Sušnjevića i Bale. — Središte u Pazinu.

Riječka pokrajina ima dva izborna okruga i to:

**I. izborni okrug**: grad Rijeka. — Središte na Rijeci.

**II. izborni okrug**: Volosko-Opatija, Vepinac, Brseč, Bistrica, Jablanica, Jelšane, Lovran, Knežak, Matulji, Mošćenice, Prem, Zagorje i Trnovo. — Središte u Volosko-Opatiji.

#### Sajmovi u Istri.

Svake godine Narodni koledar "Frantina i Jurina" objavljuje sajmове u Istri. Nekoji nam javljaju, da su nekoi sajmovi pogriješno napisani. Radi toga molimo sve naše čitatelje, koji imaju koledar, da nam jave, ako je za njihovo selo pogriješno objavljen sajam. Ovakvo ćemo doći do apsolutno točnih podataka o sajmovima, što će i trgovcima i kupcima koristiti. Eventualne pogriješke nek se jave našem uredništvu.

#### Športsko društvo "Orliak" u Lamljici.

Redovita glavna skupština športskog društva "Orliak" obdržavati će se dne 19. o. mj. u 1 sat popodne sa ovim dnevnim redom: 1) nagovor predsjednika; 2) izvješaj tajnika; 3) izvješaj blagajnika; 4) biranje novog odbora; 5) slučajnosti. Ako u određeni sat ne bude prisutan dostatan broj članova za zaključivanje, održati će se pol sata kasnije bez obzira na broj prisutnih sa istim dnevnim redom. — Odbor.

#### Školska zabava.

Dne 14. februara vršila se je u Lupo-glavi školska zabava u korist siromašne djece. Zabava se je sastajala iz govora, igranja, pjevanja i plesa. Uspjeh bio je lijep. Čisti dobitak iznasa 800 lara. Učiteljstvo škole najljepše zahvaljuje svima koji su štogod pridonijeli uspjehu zabave i time pomogli siromašnu djecu.

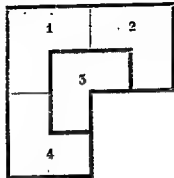
#### Zrebanje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru "Frantina i Jurina" za g. 1925.

Za vučenje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru "Frantina i Jurina" za 1925. dne 2. marta 1926. u 11 sati ujutro u uredništvu "Istarske Riječi" sastala se je komisija, sastavljena od predsjednika: prof. dra Lava Cermelja i članova: Ante Ivesa, Josipa Jurisveća, Dore Maršić i Mira Znanca. Komisija je pregledala poslate rješenja i konstatairala, da je bilo dostavljeno 108 rješenja, od kojih su bile 103 pravilno riješene. Zatim se je pristupilo vučenju i gospodica Dora Maršić najprije je izrečala Milicu Ružić, a zatim Nevenku Skoko. Prema tome dobiva prvu nagradu, sat u vrijednosti od 150 lara **Milica Ružić-Sušak**, Strossmayerova 61, a drugu nagradu - 100 lara **Nevenka Skoko** - Premantura br. 28 kod Pule.

Komisija je u vučenju sastavila i potpisala protokol.

#### Riješenje zagonetka bilo ovo:

##### I. zagonетка



##### II. zagonетка

o	r	o	g	n	j	e	z	d
o	v	r	h	i	m	o	r	
a	v	i	j	e	j	e	r	s
i	o	b	e	d	e	u	r	a
v	n	i	c	i	e	u	j	e

Oro gnjezdo vrh timora vije  
Jer slobode u ravnici nije.

Pravilno su obe zagonetke riješili:

Marko Bležević, Nugla; Marko Nežić, Nugla; David Mikolavčić, Nugla; Marko Nežić pok. Rafaela, Nugla; Dragutin Nemarnik od Ant., Krkuž; Ivan Počekaj, Nugla; Milena Vahtar, Opatija; Mihovil Pikunić, Stinjan; Milica Ružić, Sušak; Olga Turak, Pula; Dušan Rade, Buzet; Marko Matejčić, Bačani; Ivan Tomasić, Sušak; Bassan Andre, Lovran; Marija Rade, Reka; Sava Bunetić, Cres; Vjekoslav Velčić, Antunov, Cres; Ivan Drodin, Buzet; Ivan Ivanov, Cres; Andrija Dinkova, Burburan, Cres; Marko Bunetić, Cres; Marija Velčić, Antunov, Cres; Bartul Rakić, Pomer; Lucija Trošć, Trošć; Anton Guštin, Trošć; Gašparina Bunetić, Markova, Cres; Ante Bastijanić od Franje, Avelino Valtić Beršec; Marija Veljak, Pazin; Zora Velan, Brežani; Jakov Ilijašić, Oproč; Cvjetko Premuš, Beršec; Ivan Družetić, Altura; Danica Pilepić, od Antuna, Zamet; Nadišlav Mrakovčić, Mošćenice - Draga; Vladislav Premate, Premantura; Zorka Peruško Petrova, Premantura; Milivoj B. Rogučić, Kraljevica; Jovan Dorić, Dubravica; Dorić Pazin; Radovan Zuccon od Mate, Medulin; Milka Rubinić, Draga Mošćenice; Pravoslav Peteh, Zminj; Gervazij Bačić, pok. Stjepana, Matulje; Ivan Vran, Trmoj - Bistrica; Branko Ivančić, Matulje, Divograd; Milan Skalamera Beršec; Anton Ubac, Mošćenice; Jelečić Josip od Ivana, Breg; Zdravko Rošić Makso, Skrljevo; Zorka Denarin, Vodice; Ivan Piamin pok. Ivana, Zamet; Marija Macuka, Stinjan; Ciril Velan, Brežani; Vladimir Nidošić od Antuna, Lovran; Joakim Bertoša, Pazin; Mira Kinkela pok. Vinke, Rukovac; Stjepan Kirac, Pula; Antica Gasparini pok. Ivana, učiteljica Rukavac; Lovorka Brčić pok. Antona, Mihotići; Lorenčin Josip od Josipa, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Antona, Medulin; Ana Jurković od Petra, Vasanska Opatija; Marija Bačić od Frana, Ičić, Marija Tomasić, Ogulin; Stefica Sikić od Vazmoslava, Sikić; Ante Božac od Jure Puh; Andrija Kalčić od Mihovila, Medulin; Boris Brdar od Jakše Juršić; Milan Cerovac - Blažinić, Buzet; Dragutin Pošić pok. Antuna, Breg; Milan Skalamera od Franca, Beršec; Ante Milotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Petar Mlotić, Matetov, Gračišće-Milotić Breg; Vitomir Trošć, Dorić, Pazin; Viktor Pošić, pok. Antona, Frančić; Josip Ivesa, Premantura; Ivan Bonić, pok. Ivana, Draguzetić; Vera Mihovilić, Premantura; Stanka Jatić rod. Turk, Dana, Vodice; Nevenka Skoko, Premantura; Ana Mender, od Ant



## „Istarska Rijec“

Izdati svakog četvrtka uveče.  
Svako drugo četvrtka donosi  
literarni prilog „Mladi Istranin“.  
Preplatiti za tuzemstvo iznosa  
15— lra na godinu, a za  
inozemstvo 25— lra. Ured-  
ništvo i uprava lista: Trst  
(Ileste) - Via S. Francesco  
d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57.

## ISTARSKA RIJEĆ

Tjednik za pouku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovica.

Oglasi stoje 4 lra

za svaki centimeter vidnje a  
cijena jednog stupca. Za vi-  
kratno svjetlo daje se razna  
popuna prema pogodbi. Plaća  
se i otužuje u Trstu. Dostup  
na želja kreditora, a svaka  
spravi. Nebrankirana se pisma  
ne primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

## Dvokratna zaplijena „Istarske Rijeci“

„Istarska Rijec“ bila je dva puta uzastopce zaplijenjena. Predzadnji broj bio je zaplijenjen radi uvodnika „Mačka da — mačka zamel“, a posljednji radi razgovora između Franić i Jurine i članka „Narodni patnici“. O obim zaplijenama dobili smo pismene dokazke

Dekret o prvoj zapljeni glasi:

KR. PREFEKTURA TRŠĆANSKE PO-  
KRAJINE

U Trstu, dne 4. marta 1926.

Broj 682-3934.

Prefekt tršćanske pokrajine  
vidjevši hrvatski tjednik „Istarska  
Rijec“ br. 9 od 4. marta 1926.,  
smatrajući, da članak pod naslovom  
„Mačka da — mačka zamel“ sadržaje  
nelatne i tendenciozne bilješke, koje  
su kadre da uzbuze duhove uz pogibao  
za javni red;

obazrevši se na postojeće naredbe o  
štampi i čl. 3. općinskog i pokrajinskog  
zakona br. 148 od 4. februara 1915.;

naređuje:

da se zaplijeni hrvatski tjednik „Istar-  
ska Rijec“ br. 9 od 4. marta 1926.

Izvršenje ovoga dekreta povjereno  
je kr. kvesturi u Trstu.

(Pečat)

Podpis:

Prefekt: GASTI.

Dekret o drugoj zapljeni pak glasi  
ovako:KR. PREFEKTURA TRŠĆANSKE PO-  
KRAJINE

U Trstu, dne 11. marta 1926.

Broj 62-4046.

Prefekt tršćanske pokrajine  
vidjevši hrvatski tjednik „Istarska  
Rijec“ br. 10 od 11. marta 1926.,  
smatrajući, da članak pod naslovom  
„Narodni patnici“ i razgovor između  
Franić i Jurine sadržavaju nelatne i  
tendenciozne bilješke, koje su kadre da  
uzbuze duhove uz pogibao za javni  
red;

obazrevši se na postojeće naredbe o  
štampi i čl. 3. općinskog i pokrajinskog  
zakona br. 148 od 4. februara 1915.;

naređuje:

da se zaplijeni hrvatski tjednik „Istar-  
ska Rijec“ br. 10 od 11. marta 1926.

Izvršenje ovoga dekreta povjereno  
je kr. kvesturi u Trstu.

(Pečat)

Podpis:

Prefekt: GASTI.

## Naša Iskrena riječ

Nedavno je izišla u našoj posestrimi  
„Edinosti“ jedna poslanica g. A. Gabr-  
šćeka. Ta Gabršćekova poslanica je  
uistinu vjerni odraz iskrenog rodoljub-  
lja i vatrene želje, da se jednom — u  
interesu jedinstva, sloge i rada — svrši  
sa raskolničkom hajkom, koja samo  
truje i razara naše ionako izmučene  
redove.

Naša posestrima „Edinost“ posvećuje  
tome žalosnom poglavlju naše najno-  
vije dobe onu pažnju, koja je posve  
opravdana. Velikodušno i nesebično  
pozivlje one, kojih se tiče, da se okane  
rdjave rabote i da pristupe u opće na-  
rodno i jedinstveno kolo. Preduboko se  
je strujarska zaraza zagrebla svojim  
pandžama, suviše je otrova uliveno u  
strujarsko vrše, pa je našalost malo  
nade, da se krene na pravi put.

Ne dirmo rado u ovo bolno pitanje,  
jer „Istarska Rijec“ uopće mimolazi  
mnoge stvari i ne će da se upušta u  
blatna i nedostojna prepiranja, koja su  
samo na štetu naše opće narodne za-  
jednice. Mnogo smo gorkih pilula po-  
gutali, ali mi smo ne obazirajući se na  
izazovna i neosnovana predbacivanja  
krećili svojom ravno usmjerenom na-  
rodnom stazom, osuđujući tu i tamo  
neljudsko djelovanje raskolnika. Šta se  
svaga nije izbijalo i izreklo protiv  
naših najčestitijih narodnih prvaka, šta  
se sve nije poduzelo, da se unese stran-  
čarstvo i raskol među narod. U zadnjih  
šest mjeseci postigla su strujarska gla-  
silu i našim krajevima pravi rekord  
ogovaranja i lažnih predbacivanja. Za  
vrijeme predbacivanja o framesunosti  
i o svemu, što je slijedilo, siktali su na  
nas kao ljute zmije, tako da se čitava  
jugoslovenska štampa susjedne države  
osim jednog dijela slovenske, dostojno  
i oštro oborila na raskolničko pisanje  
i najstrože osuđila taj neljepi postu-  
pak.

Mi bismo i ovog puta prešli mimo  
toga, ali pomisao na teške dane, koje  
preživljuje naš narod, nuka nas, da  
ovo pitanje pretresemo u suglasju sa  
požrtovinom i velikim narodnim bor-  
cem, A. Gabršćekom i drugim prvaci-  
ma, kojima leži na srcu narodno je-  
dinstvo, narodni opstanak i razvitak.

Kad se govori o novostrojstvu i  
strančarenju u ovim krajevima onda  
se misli u prvom redu na braću Slo-  
vence, osobito u Gorickoj. Naš narod  
u Istri nije mogao sebi toga da prisusti,  
kako to također naglašuje u svojoj  
sposmenici i g. Gabršćek. — Ovdje smo  
bili prisutni u predratno doba, a po-  
krvet narodnog istarskog probudjenja  
i osvjebivanja bio je jedinstven, čist i  
borben, bez primiese bilo kojeg strujar-  
stva. Tek nešto tik pred ratom i za vri-  
jeme rata htjelo se silom da narod di-  
jeli u dva tabora, a narod nije bio i  
nije mogao biti za takvo cijepanje. To  
je raskolničko gibanje umjetno k nama  
doneseno, nije niklo iz narodnih re-  
dova, zato nije niti imalo dubokih ko-  
rijena, osim nešto na Pazinštini. Naj-  
bolji istarski narodni vođe bili su pro-  
tiv strančarstva, mnogo čestitih i bor-  
benih svećenika bilo je samo za slogu  
i zajednički rad u narodu. Budući da  
je uopće naš istarski seljak bio pro-  
tivnik neprirodnog strančarstva i po-  
sve mu je neshvatljivo bilo neko cje-  
panje, — jasno je, da u ovim za njega  
teškim vremenima otklanja svako  
strujarstvo i neslogu, jer je to jedan na-  
rodni grijeh, a i nešto njeru sasvim  
tudjeg i nepoznatog.

Kada spominjemo ovo ra. narod po-  
gubno mešetarenje, onda nam se ne-  
hotice pada u mislima tok jedne skup-  
štine istarskog političkog društva, gdje  
se je raskol imao da izazove. I kad je  
jeden od strujara počeo da tvrdi: — Na-  
rod hoće, da se odijelimo od zajedničke  
tršćanske slovenske organizacije, na-  
rod želi da se dijeli, onda mi je jedan  
uzor-svećenik i istaknuti narodni bo-  
raz dostojanstvenim i umnim dvorikom  
uzvratilo: „Tople i usmijane glave hoće  
da se dijele, ali ne narod!“ — Pa kad  
se zbija zamislimo u tu našu veliku  
nesreću, onda doista imademo da se  
upitamo: Koga je narod ovladilo, da ruši!

slogu i jedinstvo? Zar narod hoće to ne-  
sretno cijepanje? — Tudi je sve to na-  
rodu, ne zalazi on u sporove, ne trpi  
nikakvih predbacivanja ni svadja bilo  
sa koje strane.

Raskolnička hajka ima da prestane.  
Svi čestiti sinovi našeg bijednog života  
osjećaju to u svojim srcima. Mi smo  
pripravni, da poradimo sve, da dodje  
do jedinstva i sloge, jer je to naš pro-  
gram, jer mi dosljedno na tome radi-  
mo; pa nismo uopće unašali u narod  
strančarstvo. Dosta je već narodnih  
svećenika, koji žele ono isto, što i mi  
želimo. Premda stoji blizu strujarskim  
jedovima, opet počinju uviđati, da ta-  
ko ne može dalje da ide. Vjerujemo,  
da će do jedinstvenog rada i sloge do-  
ći, jer to zahtjeva položaj, sām narod i  
njegovi interesi.

## Pismo iz Argentine

Naši Istrani u Ersenadi. — Dolazak špa-  
njolskog avijatičara. — Naši iseljenici i kler-  
ikalizam u Istri. — Poruka našim maj-  
kama.

Ersenada d, dne 12. februara 1926.

Dne 10. februara o. g. prispio je odvažni  
španjolski vazduhoplovac iz Španjolske u  
Buenos Aires (Argentina). U Buenos Aire-  
su, a tako i u ostalim provincijalnim mje-  
stima bio mu je priredjen sjajan do-  
ček uz sudjelovanje službenih vlasti.  
Kod tih manifestacija prisustvovali su ta-  
kođer sa velikim oduševljenjem i čla-  
novi jugoslovenske kolonije. Narocito  
su se istakli Jugosloveni u Ersenadi  
Puerto La Plata, kojima smo se pridružili  
i mi Istrani sa našim starim borcem i or-  
ganizatorom Jug. Narodne Obrane, g. Pet-  
rom Kebelcem. U povorici klicalo se je  
Argentinu, Španjolskoj i Jugoslaviji. Isto  
tako i na restanku.

Mi se Istrani svagdje ističemo sa našom  
braćom Srbima, Hrvatima i Slovencima.  
S njima se borimo rame uz rame za prava  
našega naroda.

Inače vruće želimo, da biste i vi u rod-  
nom kraju živjeli u bratskoj slozi. Zato za-  
klinjemo naše klerikalne vođe u Istri, da  
napuste svoju partizansku politiku, koja  
je samo na uštrb naše narodne stvari u  
Istri, i da se postave uz bok našim nardo-  
nim vođama u Istri. Neka zaboga pre-  
stanu sa svojim lažnim klevetama u svojem  
„Pučkom Prijatelju“, jer naša stara po-  
slovnica kaže, da gdje se dva pravdujda, da  
se tamo treći vasele. Braćo, ne valja tako!  
Prestanite sa svojim strančarstvom i ne-  
mojte slušati one ljude, koji vas vode u  
napast, pa bili to i sami biskupi. Složite  
se radije i nemojte se dijeliti, ako imate i  
malo ljubavi do našeg naroda. To vas mole  
i zaklinju vaša braća u tudini.

— A sadna riječ dvije našim majkama.

Prije nego li majke privole, da im  
se kćerke bez življenja nadzora sele u  
tudinju, a naročito u Argentinu, treba  
da dobro pomisle, kako i kako ih šalju,  
i hoće li doći u dobre ruke. Svaka majka,  
koja šalje ne svoju kćer, ovako skrbni za  
njen budućnost, nema ljubavi za svoje  
dijete, jer ga baca u veliki jaz. Čovjek ne  
može da vjeruje svojim očima; kada vidi,  
da ponašanje naših djevojaka u tudinji  
gazi našu čast, ime, plemo i narodnost, te  
osramoćuje svakoga poštenoga Istrana,  
koji malo drži do sebe.

Ti, majko, koja si slala svoju kćerku sa  
molitvenikom u ruci u crkvu, — zapusti  
sada svoje dijete i prepusti ga najvećim  
tjesljinam i duševnim propastima.

Apelirao u ime poštenih i čestitih Istra-  
na na istarske roditelje, da ne šalje svoje  
djevojke same u ovu zemlju ili pak ako  
šalju, da zmadu kome ih šalju i hoće li ih  
dotični uzeti u zaštitu odnosno zastupati  
im roditelje. Ako to ne bude pomoglo, mč-  
rat ku navesti nekoliko imena dotičnih  
raspuštenica i žigosati ih sa žigom sramo-  
te, koja će ih pratiti za cijeli vijek.

Preporučam i Istranima u Argentinu, da  
se ne upuštaju u pljančevanje i u zla ne-  
moralna društva, koja ih bacaju u vječitu  
propast. Propadaju duševno i tjeslno. Bo-  
lje bi bilo, da svoj krvavo zasluženi novac  
upotrebljavaju u bolje svrhe, nego da ga ba-  
caju u ludorije, igre itd. Treba da i svoje  
doma pomognu, koji moguće žele i komu-  
ditizirati. Zato, dragi Istrani, čuvajte bi-  
jele novce za crne dane.

Još jednom preporučujući majkama, da  
skrenu veću pažnju na svoje kćerke, da ih  
podučie i da ne sramote našu siročiju Istru,  
podripljavajući mi Istrani sve naše dragi  
kod kuće žene i domaćinstva i sretni  
sastanak.  
Jody M. Jakus  
redom iz Butori kod Tinjana.

## Tisuću lira potpore za učenje stranih jezika!

Ima u Italiji neko društvo, što se zo-  
ve „Enite“. Svrha je tome društvu pro-  
micanje planinarstva i uopće putovanja  
po kraju i po moru.

Taj „Enite“ ima i u Opatiji jednu  
svoju poslovnicu. U toj poslovnici mo-  
žete vi dobiti upute za sva moguća pu-  
tovanja po svijetu, razne prospekte,  
vozne karte itd. I tjd. ljudi dakle oko  
toga društva u neprestanoj su vezi s  
dalekim zemljama i s raznim nardi-  
ma, pa nije čudo, što oni — izim svoga  
rodjenoga, italijanskoga — cijene uve-  
like i razne druge jezike — naročito je-  
zike onih naroda; s kojima Italijani  
dolaze češće u dodir i saobraćaj.

U Opatiji ima i jedna šegrtska škola,  
u kojoj se uči također i njemački je-  
zik. I mi ovih dana čitamo u riječkoj  
„Vedetti“, da je opatijski „Enite“ daro-  
vao toj šegrtskoj školi lijepu svotu od  
1000 lra. U pismu, kojime je „Enite“ po-  
pratio taj svoj doprinos, stoji, da se ta  
svota daje za to, što se u spomenutoj  
školi uči i njemački jezik. K tomu isto  
društvo obećaje toj školi i daljnju pot-  
poru, budu li se u njoj učili i strani  
jezici, što je — veli „Enite“ — od velike  
koristi i potrebe. „Vedetta“ hvali uve-  
like, koje to „Enite“ovo lijepo djelo i dodaje,  
da je učenje tudjih jezika potrebno i  
za to, da se Italijani oslobode ropstva,  
u kojem se nalaze dok ne znaju nego  
samo svoj jezik. (Ora a poco a poco ci  
liberiamo da questa schiavitù... itd.  
„Vedetta“ od 11. III. 1926).

„Enite“ — čisto italijansko društvo,  
preporučuje dakle ono, što su naši po-  
slanici u parlamentu, a i mi u ovim na-  
šim novinama već nebrojeno puta za-  
govarali.

Učenje jezika, bilo je oduvijek bio do  
sada, ali nikada kao sada, gdje svaki  
pojedina ima i kod kuće da izdrži  
upravo strašnu konkurenciju.

Evropa je prenapučena. Unatoč stra-  
hotama rata njezino je „gručašstvo“ do  
desetke posljednjih godina poraslo za  
desetke milijuna duša. Najveći porast  
osjeća se — kako smo to nedavno  
istakli — upravo ovdje u Italiji, zato je  
i u toj zemlji borba za opstanak ne-  
malo teška. — Vrlo pametno čini ita-  
ljanska vlada: kada svojim Italijani-  
ma i drugim narodima, što žive u Ita-  
liji, traži nove puteve u svijet, ali bi  
još pametnije bilo, kad bi se trudila, da  
njeni ljudi nauče i jezike onih naroda,  
među koje će morati da zadju.

I nesamo to, već ima i nešto drugo,  
na što bi Italijanska vlada morala odo-  
biti da pazi. Ima naime italijanskih  
državljana — a to smo mi Jugosloveni  
— što govorimo jedan lijepi jezik, ko-  
jim možes bez ikakve poteškoće da

ideš od Triglava do Carigrada, od Ca-  
rigrada do Kamčatke i od Kamčatke  
pa sve do najzapadnije granice Čho-  
slavačke republike. To je mnogo — od  
prilike pola svijeta!

I eto — već sama državnička pamet  
upućuje Italijansku vladu, da una-  
stoji iz svih sila, kako ne bismo ni mi  
Jugosloveni ni naša djeca došli u pri-  
liku, da zaboravimo taj vrlo zname-  
niti srpsko-hrvatski jezik. Zato mi dr-  
žimo, da nisu nimalo bile ozbiljne one  
neke izjave o nekoj zamišljenoj asim-  
ilaciji našega naroda, i da nije dugo  
dan, kad će Italijanska vlada, slušajući  
glas pameti i razbora, uspostaviti ne-  
samo one mizerne, nedavno ukinute sa-  
tove, već da će na novo otvoriti i sve  
hrvatske i slovenske škole, što ih je u  
ovo osam godina pozatvarala.

Dok se to ne zbude, dužnost je naših  
ljudi, da svoju djecu uče čitati i pisati  
u našem jeziku. Ne će biti to ni Bog  
zna kako teško. Ima već od prilike oko  
šezdeset godina, što se u nas u Istri  
živo radi na nacionalnom i kulturnom  
polju. Ako su nam ukinuli škole, što  
smo ih u to vrijeme bili zadobili, nisu  
nam otkinuli glave, u kojima se kroz  
to vrijeme nakupilo dosta znanja. To  
znanje mi smo svi dužni, da dajemo u  
amanet našoj djeci. U prvom redu zna-  
nje našega miloga i vrlo važnoga je-  
zika, koji je danas u svijetu cijijenjen,  
kao što još nije nikada bio.

Ako Italijani darivaju po tisuću lra  
za učenje tudjih jezika, što nismo pak  
dužni da učinimo mi, da naša djeca ne  
zaborave jezik svoje majke i djedova  
svojih?

Ako je koji naš čovjek bio do sada  
sljep, ako je u svojoj ludoj pameti mo-  
gao misliti, da njegovo dijete može  
biti i bez poznavanja svoga staroga je-  
zika — „Enite“ je evo otvorio oči i njemu.

Na posao dakle! Učimo našu djecu  
naš jezik, da ne budu jednom udarali  
po nama prokletstvom.

Oci, majke,  
braćo, prijatelji i znanci,

DJECA VAS MOLE!

da im pokažete, kako se hrvatski dijale-  
ti i pisma, slova i svi ti, koji to nazivaju, pro-  
čitajte s njima svaki dan po koje riječi, i  
protumačite im ga, kako sami najbolje  
znate.

DJECA VAS MOLE!

\_\_\_\_\_





Za danas ćemo napomenuti samo ovo: Obrana će — kako sude nekoje italijanske novine — inslatirati na tome, da se za umorstvo ne može dati kvalifikacija da je počinjeno sa predošmišljajem; jer ako opuštenosti ne učine kakovo novo priznanje, sud ne će moći doći do konstatacije, u kojoj je mjeri svaki optuženik kriv. Staviše — branitelji će na procesu istaknuti činjenicu, da optuženici nisu namjeravali umoriti Matteottija za to, da ga spriječe u vršenju njegovih dužnosti, kao narodnog poslanika, nego da su htjeli učiniti bezopasnim kao svog političkog protivnika.

## Domace novosti

### Važno za novake godišta 1926.

Zapovjedništvo trčarskoga vojničkoga okružja saopćuje, da će se 8. aprila ove godine početi pozivati u vojničku službu svi oni momci, koji su rođeni godine 1906.

Poziv će se izvršiti putem posebne pozivnice, koja će biti dostavljena svakom pojedinom novaku. Na toj pozivnici bit će određen dan, kad će se novak morati dati predstaviti vojničkom okružju (Distretto militare). Čak i oni novaci, koji pogrešno ne dobiju pozivnicu, bit će primorani da se predstave napomenutom okružju tekom dana, koji će biti označen u posebnom pozivu proglašaju.

Svi oni novaci, koji se ne prestave na određeni dan kod vojničkoga okružja, bit će — ako zakašnjenje ne bude opravdano sa izjavom kr. okružnika — podvrgnuti disciplinarnoj istragi te će se metnuti pod optužbu radi disertacije.

Momci, koji posjeduju propisanu studijsku svjedodžbu (ispit zrelosti kakve srednje škole) mogu uložiti molbu za pristup u oficirsku školu, koja će se otvoriti tekom ove godine. Takovi novaci ne će biti pozvani pod oružje sve do tle, dok se ne otvore oficirski tečaj. Unatoč toga pak moraju odlasati najkasnije do 23. marta o. g. molbu na zapovjedništvo pripadajućeg vojničkoga okružja. Ta molba mora biti napisana na biljevanoj papiru (carta bollata) od 2 lire.

Toj molbi treba priložiti kazneni list, školsku svjedodžbu i svjedodžbu dobrog ponašanja (koju izdaje općinski načelnik, a potvrđuje prefekt ili potprefekt).

Novaci, koji se moraju sada odazvati pozivu i koji nisu oženjeni ili su udovci bez djece, mogu da podnesu molbu za pristup u podoficirsku školu. Samo moraju podati pismenu izjavu, da će — kad postanu kaprali — ostati dvije godine u vojničkoj službi.

Za odgovorjenje polaska u vojničku službu mogu da mole:

a) oni, koji već imaju jednog brata pod oružjem;

b) oni, koji su upisani na kakvoj kr. univerzitet ili kakvoj drugoj kr. visokoj školi, koja će biti navedena u pozivnim proglašajima;

c) djaci, koji posjeduju posljednji razred kakve više srednje škole, kao što i oni, koji moraju položiti ispit zrelosti;

d) djaci, koji su upisani u posljednjem godištu kakve više srednje škole u novim pokrajinama, ako osim drugih propisanih dokumenata predlože uverenje (ovjerenje od preture), da su zbog rata morali prekinuti studije;

e) oni, koji su upisani na kakvoj univerzitet ili visokoj školi u inozemstvu, ako su te škole jednake onima u kraljevini;

f) oni, koji studiraju kirurgiju i bolesnici zadržanih dvaju godišta, koji se spremaju za katoličko svećeničko zvanje.

Svi ovi moraju podnijeti molbu na biljevanoj papiru (carta bollata) od 3 lire i to najkasnije do 23. o. m. Izuzetak važi samo za one, čiji se brat već nalazi pod oružjem. Ovi mogu da podnesu molbu i na običnom papiru.

Počinje informacije mogu se dobiti kod vojničkoga okružja (Distretto militare) i kod okružničkih postaja.

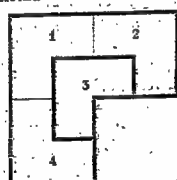
### Zrebanje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru «Frantina i Jurina» za g. 1926.

Za vučenje nagrada raspisanih u Narodnom koledaru «Frantina i Jurina» za 1926. dne 2. marta 1926. u 11 sati jutro u uredništvu «Istarske Riječi» sastala se komisija, sastavljena od predsjednika: prof. dra Lava Cormelja i članova: Ante Ivesa, Josipa Jurisovića, Dore Maršić i Mira Znanca. Komisija je pregledala poslana rješenja i konstatare, da je bilo 103 pravilno riješena. Zatim se je pristupilo vučenju i gospodjici Dora Maršić najprije je izrekla Premu tome dobiva prvu nagradu, sat u vrijednosti od 150 lira Milica Ružić. Svakak, Strossmayerova 61, a drugu nagradu — 100 lira Nevenka Skoko — Premantura br. 28 kod Pule.

Komisija je o vučenju sastavila i potpisala protokol.

Riješenje zagonetka bilo ovo:

I. zagonetka



II. zagonetka

o	r	o	g	n	j	e	z	d
o	v	r	i	t	i	m	o	r
a	v	i	j	e	j	e	r	s
i	o	b	o	d	e	u	r	a
v	n	i	c	i	e	j	e	

Orđ gjezdo vrh timora vije  
Jer slobode u ravnicu nije.

Pravilno su obe zagonetke riješili: Imena odgonetaka, koji su pravilno riješili zagonetku, bit će objavljena u budućem koledaru «Jurina i Frantina».

Izborni okruž (kotari) za političke izbore. Kako smo svojedobno javili, po novom izbornom redu Julska Kraljina razdijeljena je u 11 izbornih okruga za političke izbore. Od tih 11 izbornih okruga spada na trčarsku pokrajinu 5, puljsku 4 i riječku 2. Svaki izborni okrug bira po jednoga poslanika.

Zvanična «Gazzetta Ufficiale» donosi kr. dekret br. 235 od 24. januara 1926. po kojem je puljska pokrajina ovako razdijeljena:

I. izborni okrug sačinjavaju: Pula, Barban, Vodnjan, Veli Lošinj, Mali Lošinj i Nerezine. — Središte I. izbornog okruga bit će u Puli.

II. izborni okrug: Kopar, Buje, Podgrad, Hergelj-Kozina, Izola, Marezige, Materje, Pomjan, Piran, Umag, Dekani. — Središte u Kopru.

III. izborni okrug: Poreč, Tinjan, Novigrad, Draguč, Grizljan, Motovun, Vrsar, Bužet, Oprtalj, Roč, Slum, Vrtenigla, Višnjan, Vižinada. — Središte u Poreču.

IV. izborni okrug: Pazin, Labin, Boljun, Kamenar, Cres, Plomin, Zminj, Rovinj, Sv. Vinčenat, Sušnjevec i Bale. — Središte u Pazinu.

Riječka pokrajina ima dva izborna okruga i to:

I. izborni okrug: grad Rijeka. — Središte na Rijeci.

II. izborni okrug: Volosko-Opatija, Veprijac, Brač, Bistrica, Jabanica, Jelsane, Lovran, Knežak, Matulji, Mošćenice, Prem, Zagorje i Trnovo. — Središte u Volosko-Opatiji.

Sajmovi u Istri. Svake godine Narodni koledar «Frantina i Jurina» objavljuje sajmove u Istri. Nekoji nam javljaju, da su nekoli sajmovi pogriješno napisani. Radi toga molimo sve naše čitatelje, koji imaju koledar, da nam jave, ako je za njihovo selo pogriješno objavljen sajam. Ovakvo ćemo doći do apsolutno točnih podataka o sajmovima, što će i trgovcima i kupcima koristiti. Eventualne pogriješke nek se jave našem uredništvu.

## Književnost i umjetnost

«Vez».

Primili smo prvi broj «Vez», koji je ovog mjeseca počeo izlaziti u Trstu. List će izlaziti jedan put na mjesec, a namijenjen je našim istarskim ženama. Sadržaj prvog broja «Vez» nam se uvelike dopao. Ima u njemu svakojakog poučnog i zabavnog stiva, a osim toga i praktičnih uputa o vezu. Uredništvo obećava, da će sljedeći brojevi biti još bolji. To nas veseli. Držimo, da ne bi smjelo biti nijedne naprednije djevojke i žene u Istri, koja ne bi čitala ovaj zaista potrebit list. Naše žene mogu iz njega koristiti korisna, da nauče. Zato ga svima najtoplije preporučamo. Cijena mu je neznatna. Pretplate za cijlu godinu iznose: za tuzemstvo 6 lira, a za Jugoslaviju 25 dinara; u obrocima, razmjerno. Pojedini broj stoji 70 cent. odnosno 2 dinara. Narudžbe i rukopise prima: Marcela Pahor, Trst — Trieste, via S. Francesco d'Assisi, 20, prizemno.

## Svega po malo

Koliko Evropa duguje Americi. Belgija 175.430.809 dolara. Finska 8.281.926 dolara. Engleska 4 milijarde 600 milijuna dolara. Italija 1 milijardu 448 milijuna dolara. Poljska 159.666.972 dolara. Rumunija 36.123.494 dolara. Čehoslovačka 83.472.162 dolara. Mađarska 1.688.536. Francuska 3 milijarde 340 milij. dolara. Grčka 15 milijuna dolara. Austrija 24 milijuna dolara. Rusija 192.601.297 milijuna dolara. Jugoslavija 51.037.888 milijuna dolara. Po zadnjim vijestima izgleda, da će Amerika pristati da Jugoslaviji isplati dug u 60 godina uz tri posto kamata.

## Darovi

u fond «Istarske Riječi» Na predlog g. Dragutina Bordin sabralo se u našem krugu ljubiteljskih domoljuba dne 28. I. 1926 na dan sv. Save u gostionici «Zvonku» u Šiški u fond «Istarske Riječi» Dinara 335, kojima je nadodao gostioničar Zvonko Din. 100.

N. N. iz Ljubljane daruje 15 dinara. Na predlog gosp. Dušana Barakara iz Mihotića skupilo se na večeri mladoženja Nikice i Viktora Skrujanca 40 lira za društvo «Domoljubi» u Ručavcu i L. 15 za fond «Istarske Riječi».

Na predlog gosp. Petra Prekalj sabralo se uz poklik: «Sjetimo se braće naše dužnosti i dokažimo, da «Istarska Riječ» ima u Fontani dobrih prijatelja», prigodom vjenčanja gosp. Ivana Prekalj iz stola Medvedić sa gospodjom Zorkom Triskoli, kćerkom našeg rodoljuba Marka, 50 i to 25 lira u fond «Istarske Riječi», a 25 lira za «Prosvjetu», odsjek za Istru.

Darovaše po 5 lira: Ivan Prekalj pok. Jure, Petar Prekalj pok. Martina, Renato Radman od Mihe, Božo Smolica pok. Ivana, Martin Stifanić pok. Mate, Ivan Gulic od Stipe, Marko Triskoli pok. Antuna, Marko Stifanić, pok. Antuna; po 4 lire: Mate Surković od Ivana; po 2 lire Ivan Prekalj pok. Jure, Ivan Prekalj i Sime Fabić.

Na piru gosp. Filipa Perkovića iz Raponji, nekada Martina Perkovića iz Smoljani i Milice Peršić, kćeri Martina Peršić iz Bričani, sabralo se u fond «Istarske Riječi» 108 lira. Darovaše: po 10 lira: Perković Martin iz Smoljani; po 10 lira: Filip iz Raponji i Peršić Martin iz Bričani; po 5 lira: Peršić Mate iz Bričani; po 5 lira: Peršić Mate iz Pasko Matijasi Obrovac Sime iz Smoljani; Pasko Matijasi iz Smoljani; Perković Božo iz Raponji; Mladušin Josip iz Smoljani, Pustijanac Vinko iz Radgora, Pustijanac Ivan iz Bokrdici, Mislan Martin iz Bokrdici, Peršić Milica iz Raponji i Peršić Foska Martinova iz Bričani; po 2 lire: Pustijanac Ivan iz Bričani, Ferlin Gaspar iz Ferlini, Vorić Božo iz Bričani, Vorić Danica iz Bričani, Cikada Kandida iz Sv. Vincenta, Peršić Roža iz Bričani, Jelenić Tuma iz Sivati, Obrovac Agata iz Smoljani, Vorić Marija iz Bričani i Perković Anton; po 1 litru: Pustijanac Božo iz Bričani, Perković Miho iz Raponji, Vorić Anton iz Bričani, Perković Foska, Perković Marija, Perković Abram, Perković Roža, Perković Karlo.

U nedjelju, 28. februara o. g. odigrala se između članova znamenitog boćarskog kluba «Zorin-vrh» vrlo živahna utakmica. Za jedan opunati dobio je naš omiljeni Franc, ali je pri tom i pobjeda našeg gornjeg doktora bila više nego li — moralna. Ostali članovi, koji su to gledali, i kojima je najzad svjedelo, s koje će strane pasti «janjac», skupili su som zgodom L. 53,60 za našu vrijednu «Istarsku Riječ». Hvala im!

Prigodom rekrutovanja na Krku g. Ante N. Barbić sada u Nikšiću sakupio je među tamošnjim mladima 43,50 lire, te je time preplatio «Narodnu Čitaonicu» (Dobrin), na našu novinu, a ostatak od 18,50 lira darovao u fond «Istarske Riječi». Analic Dinko, Pretorija Afrika, daruje 23 lire, a Ljubomir Martinac Božin iz Zadra 7,50 lira.

Famozna bakalarada u Zori u Opatiji daljnjih lira 31.

Dne 7. marta, na južini, koju su pobijedili boćadiri «Zorin-vrh» priredili u čast gostima-pobjednicima iz Ike, skupljeno lira 122.—.

Za «Prosvjetu», odsjek za Istru: Da potvrdi uspomenu na blagopokojnog Slavija Makarovića, daruje gosp. dr. Mirko Vratović 50 lira.

Za «Djasku Matiću»: Gosp. dr. Cveto Babuder iz Bele — Palanke mjesto cvijeda na prerani grob priatel pok. Slavija Makarovića daruje Din. 80.

Srdačna hvala svim sabiračima i darovateljima! Ugledali se i drugi!

Tuđa valuta na trčarskoj borzi. Juče moglo se prodati odnosno kupiti jedne engleske lira šterlina za 121,45 ital. lira, 1 američanski dolar za 25 ital. lira, 10 švajcarskih franka za 482 ital. lira, 10 francuskih franka za 90,50 ital. lira, 100 čehoslovačkih kruna za 74,50 ital. lira, 100 jugoslovačkih dinara za 44,25 ital. lira, 100 rumunjskih leja za 10,75 ital. lira, 1900 mađarskih kruna za 35 ital. centezima.

Sirite „Istarsku Riječ“!

## POZIV

XXX. glavnu skupštinu Posušnice u Voloskom registrane zadruge na ograničeno jamčev: koja će se održavati u nedjelju dne 21. marta 1926. u 9 sati u društvenim prostorijama

- DNEVNI RED:
- 1.) Čitanje zapisnika prošlogodišnje glavne skupštine.
  - 2.) Izvješće ravnateljstva.
  - 3.) Izvješće nadzornog odbora.
  - 4.) Izvješće revizora Zadrugne zajednice.
  - 5.) Zaključak o uporabi čistoga bitka.
  - 6.) Izbor ravnateljstva, nadzornog odbora i društvenog suda.
  - 7.) Zaključak o promjeni § 1. dnevnih pravila.
  - 8.) Slučajni predlozi.

RAVNATELJSTVO. Ne bude u 9 sati zastupnik propisani broj zadruginih dijelova, obdržavati se ista u 9½ sati bez obzira na zastupani broj zadruginih dijelova.

TRAŽI SE VIŠE DOBRIH UGLJARA za akordni rad uz dobru platu. P. nudiše se šalju na ovaj naslov: K. Muravec, Gorizia, via Mattioli N. 1.

LIBERAT UČEŠĆE IZ PAZINA preporuča sl. općinstvu mjestu i okolici svoju moderno uređenu ratišnicu cigela, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarsko zanat. — Cijene umjerene. — Posla ba brza i točna.

ANTON ŠTENTA, trgovac Abbazia Kupujem sijeno i slamu. Plaćam po Telegrami: Štenta Abbazia, Tel. 88.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

PRODAJE SE KUĆA u Humu (bivša Družbina škola). Ponudbe i uvjete predati Ročkom društvu za štednju zajmove.

**KRUNE** plaća po 2.— L ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi prvi kat Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Fotograf Matko Gortan u Pazinu preporuča sl. općinstvu mjestu i okolici svoju fotografirsku radionu. Izdaje tri vrste fotografija: po izboru i po želji, po izboru i po želji, po izboru i po želji. Fotografije za putnike (pašportske) izgovaraju u toku 1 sat.

**ZUBAR** Med. U. dr. D. Sardoč specializist za ustne i zubne bolesti perfekcionisan na bečkoj klinici ordinira u TRSTU od 9-12 i od 15-19 Trst, Via M. R. Imbriani 16, (izl. V. S. Giovanni)

Trgovina koža i raznih postolarskih potrebština **FRAN CINK** CAMPO BELVEDERE br. 1 drži u svom skladištu sveke vrste i to struku zasjecajuće robe uz najnižu dnevnu cijenu. Povoljna liza i točna. Povoljna liza i točna.

Zlato, srebro, kruné, platin i umjetne zubove kupuje Zlatarna ALBERT POVH Trst, Via Mazzini 45





htjelo se dati mogućnost ovoj zadnji, da se u samom Savjetu Lige Naroda mogne braniti i križati njemačke puteve. Njemačka, naprotiv, hoće da ubrzanim korakom ide svojim ciljevima, bez obzira na interese cjeline. A posljedica je svega toga bila — zastoj i korak natrag.

Ovu nedaju Lige Naroda pozdravljaju sa veseljem svi ultranacionalistički i protudemokratski elementi u svim zemljama, a najviše u Njemačkoj, gdje će ponovno podići glavu i pokušati da skrenu Njemačku potpuno sa puta, kojim je zadnje dvije godine udarila. Ulazak Njemačke u Ligu Naroda prvi je preduvjet lokarnskog sporazuma, te ako u Njemačkoj ne dođe do potpunog otrežnjenja, tako da se u jesenskom zasjedanju Lige Naroda mognu popraviti počinjene pogriješke, Evropa će se podijeliti u grupe neprijateljski država sa svim kobnim posljedicama, koje odatle izviru.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Riječki Madžari. — Kriza i — kriza. — Još ne znamo pravo italijanski. — Nijemci d'Annunzio. — O' Brien.

«Vedetta» je uvijek dobre volje. Ona vidi htjelo i ondje, gdje je sve crno, i vidi svijetlo, gdje je sve tamno. A znate li, što poručuje onima, koji ne vide sve onako ružičasto kao ona? Veli: vi ste svi, kao onaj, što je u p. bijela dana mjesto prozora svoje sobe, otvorio — ormar. Neka razumije ko može!

Ovih dana uhvatila se «Vedetta» s nekim Madžarom, nekim Pastorom, koji je u madžarskim novinama, «Az Est», napisao članak pun zalosnih konstatacija o stanju grada Rijeke. Na lijeplje je način nabrojila «Vedetta» tome Pastoru sve nevolje i mizerije, u kojima mora sada da se davi madžarski narod u Madžarskoj, pa mu fino i u rukavicama dobacuje, neka on mete iznajprije pred svoj pragom.

Nego onome se jadnom Madžaru u onom članku izmakla i jedna lijepla. — Riječki Madžari, piše taj Pastor, na ulicama se priznavaju Italijanima, u dućanima — Židovima, a u svojem Klubu — Madžarima.

«Vedetta» nadovezuje na to: Lijepi su to ljudi, ti riječki Madžari, baš lijepli!

«Vedetta» se ruga — i pravo ima. Medutim bojim se, da to ne će koristiti mnogim ljudima i u buduću više voljeti Madžare, koji su na ulicama Italijani, u dućanima — Židovi, a u Klubu Madžari nego li na Jugoslaveni, u dućanima Jugoslaveni i u Klubovima, kojih nemamo, takodjer Jugoslaveni.

Em smo mi svi skupa, oni od pakta prijateljski.

Inače na Rijeku kamogod zajdete, ne čujete drugo nego li: Kriza! Kriza! O toj krizi govori se toliko, i toliko je se spominje, da ima ljudi, koji pravo ne znaju, dali je to nešto što se jede ili pije. Ovo nije već sušta istina. Mi na Rijeku imamo jednu kulturu, koja već nema ni zubi. Tako je stara, na svim tim još ne znamo pravo govoriti ni — Italijanski. Tako mi je na priliku Ninetta pripovijedala danas jutro ovu:

— Poznate Jorjuna s Marsovi? Ben! Ovi dnu je zemlja heč, pak je šla va pasticeriju, da kupi Vermuta.

— Dajte mi najbolju firmu — rekla je ona Pasticieru.

— Čete Cinzano?

— Ne, jednu bolju.

— Zamite — «Kora».

— Jos bolju.

— Ma nimamo bolje.

— Kako nimate? Dajte mi jedan vermut.

— d'Onore.

Ninetta se je smijala — ja nisam, jer je meni još moj pokojni djed govorio, da smo

ni Riječani zato na svijetu, da uzimljemo često kandler za kancelijer i rog za sveću. Tako je i ovih dana «Vedetta» pisala, da je naš Nino dnevno dobio u misije — di fiducia — i pola Rijeke je bilo uvjeren, da je našega Nino... investit — automobil. A kad tamo on je bio imenovan Straordinarnim komesarom za markgrofoviju Istru.

Ljudi: učimo gramatiku! Nijemci postaju sve bezobrazniji. Oni, koji dolaze iz Austrije pripovijedaju, da su oni da su svim židovima prilijepljeni plakati, kojima se svijet pozivlje, neka ne putuje u Italiju. I još pripovijedaju, da u svakom mjestu ima i po jedno Narodno vijeće, u koga mora da se prijavi svaki, koji drži da mora zbog bilo čega otići u Italiju. Narodno vijeće ispituje svaki takav slučaj, pa ako neko zbog bolesti ili zbog kakvog drugog prešnog posla, baš mora u Italiju, onda mu dopušte, da ide, inače: mora da ostane kod kuće. I Svabe slušaju kao janjci. Sta više: to Narodno vijeće ide od dućana do dućana i teško onom trgovcu, u koga se nadje narančasta ili limuna iz Italije!

Ti Nijemci su zaista poludjeli! I što su još izmislile one njihove novine? Izmisle su, da je d'Annunzio, naš d'Annunzio pod lijevčastom maskom, jer da mu u glavi sve svjedi ne drže.

Medutim d'Annunzio je ovih dana pokazao Nijemcima i cijelomu svijetu, da je još uvijek čil i zdrav. Otišao u Milan i tamo u teater, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene?

— Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene? — Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije, kad su me stari Milanezi u njihovom teateru, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pljeskati kao ljudi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

### IZ ŽEJANA.

Barbarski čin. — Sporazum dvaju zločinaca. — Sjekirom ubio rođenog brata i bacio ga u lokvu. — Aretacija zločinaca. — Erza budućnost.

U subotu, dne 5. o. mj., izvršeno je u našem selu jedno bratoubištvo in to na jedan barbarski i nečovječki način. tako da svak mora da zgrozi pri samoj pomisli na taj slučaj.

U Marmilovićevoj porodici, koju inače zovemo i «Mučkarovom», nije već odavna bilo slege i ljubavi. Mladi brat i sestra nrižili su svog starijeg brata, a nedavno im se pridružio i otac.

Stariji brat bio je mirne i blage duši, pa je kao takav bio oduvijek u cijelom selu. Mladi brat pak nije bio takav. On je bio silno pohlepan i zavidan čovjek. Uvijek je bio uznemiren mišlju, da će stariji brat jednog dana postati gospodar cijelog imanja. Ta bojazan mu nije dala mira ni po danu ni po noći, pa je konačno odlučio, da ubije svog rođenog brata, e da se na taj način dočepa cjelokupnog imanja. Izgleda, da se to njegovoj odluci nisu protivili ni otac ni majka.

Stariji brat slutio, da mu se radi o kozi, pa nije htio da ide nikuda sam sa bratom. To je mladi opazio, pa je nagovorio jednog svog prijatelja, i pajaša, da mu bude pri ruci kod ostvarenja grdnog zločina.

Dvadesetak je dana mudrovao, mišljao i pomišljao, kako će svoju namjeru da izvrši. Napokon je — kako spomenuto — dobio pomoćnika, nekog mladica, Rankovića Radostvog, koji je opet za uzdarje tražio, da mu mladi Marmilović iz prvog pomoćnika izvrši drugi zločin. Ranković je namigivao jednu djevojku, ali mu je bio na putu, da je predobije, jedan drugi mladac. Zato je odlučio, da ga ubije i time makne s puta. U tom barbarskom činu imao mu je pomoći mladi Marmilović.

Medutim se je stariji Marmilović spremio na ženiđu. U subotu, dne 5. o. mj., išao je k zaručnici. Tu je ostao do 9 sati uveče. Zatim se je oprostio izišao iz kuće. Pred kućom su ga čekali mladi brat i Ranković. Ovi su ga nagovorili, da ide s njima u jednu šumu kraj sela i da im pomogne odsjeći neka drva za konjice, koji će im kasnije trebati za krov. «Dobro», reče stariji brat, «idimo». I otputili su se prema šumi.

Stariji brat — ne sluteći nikakva zla — hodao po sredini; pred njim Ranković, a za njim mladi brat sa jednom velikom sjekirom na ramenima.

Kad su došli do jedne lokve, najednput mladi Marmilović udari sjekirom starijeg brata po glavi i prvim ga udarcem ubije. No zločinac se nije tim zadovoljio. Bojeći se, da bi mogao ostati živ, udari ga još šest puta sjekirom po glavi. Zatim su ga bratoubica i Ranković bacili u lokvu. Za klobuk, koji je ostao na jednom kramenu kraj lokve, utakli su jedan papirčić. Na tom papiriću su napisali, da se stariji brat oporao od svoje porodice i samovoljno utapljao u lokvi.

Taj se grdni zločin otkrio sljedećeg jutra. Ruka od mrtvog trupla virila je iz vode, pa je to opazila jedna žena i javila ljudima u selu. Zatim su ljudi izvadili iz lokve mrtvo truplo i odveli ga u selo, gdje je bilo i sahranjeno.

Karabinjeri su učinili strogu istragu i uapeli zločince. Zločinci su iznajprije tajili svoj čin, ali zatim su izdali jedan drugoga i sve otkrili. Sada se nalaze u rukama pravice, pa se nadamo, da će biti najstrožije kažnjeni.

Bratoubici je 23 godine, a ubijenom bratu 26.

Zgražavamo se nad tim ubištvo i sa grozom gledamo u budućnost, jer je zaista današnji svijet podivljao i izgubio pamet.

Širite „Istarsku Riječ“!

## Franina i Jurina

s Rusom na jahte.



Jur.: Ovo ni fortunal. Ovo kot da je ne još grje od ragana.

Rus.: Ovo je pravi japoneski tajfun. Pogodajte malo, kako vre!

Jur.: Kot i vrja. Ovde se pak more slobo, no reč, da je kako da se vrag ženi i noga mat. Ki šum! Ki vetar! Ki val! i vrazja muzika!

Rus.: A kako vi, Franina Martinović?

Fr.: Pustite me, lepo vas prosim! A lepo moja Učka, nikada te više ne ću videti ranice moja!

Jur.: Ala, ne organaj tu, i ne boj se! Još spasi me!

Fr.: S mo i mi več u obemi nogami i do grla va njem. Na — ljudi Božji, kada smo i na dne smo, na dne!

Jur.: Muči! Sada smo speta prišli goru! Ala, koraj!

Fr.: Jure, družu, prosim te lepo: preporuči mi dušu!

Jur.: Bim ja to rado storil, ale kako? Latinski ne znam, a otkada su nam s crekv: stihali naš jaski, pozobil sam već i hrvatski molit.

Fr.: Ako ne znaš drugo, a ti mi molit onu pismu od svetega Martina.

Jur.: Ma ona je jako duga. Prvo neg ju zvršim, ale čemo bit na dne, ale čemo bit na sigurnem.

Fr.: Svejedno, molit mi tuju.

Jur.: Neka bude na tvoju.

Blaženi sveti Martin, Ter nas žive znamenju, Naše mrtve Bog pomiluj! Povij mane dite, Ca je jedan?

Jena vira, jedan Bog, Budi nam na pomoć. Tri imena, jedan sam Pomozi nas Isus sam.

Blaženi sveti Martin...

Rus.: Čekajte jedan čas. Gavrilo Stepanović mi neć vapije.

Jur.: Ca vam vapije?

Rus.: Da jedan kineski brod, ki je pet sto milji dugo od nas, molit za pomoć. Grendat zapoved, da obrnu provu na onu stran.

Fr.: A jumane! Mi se sami topimo, i još bimo oteli pomoć drugem.

Jur.: Mora se, Franino! Svi smo braća.

Fr.: Sada vidim, da je izvršeno! Ala, Jurino, molit napred. Prosim te!

Jurina:

Blaženi sveti Martin, Ter nas žive znamenju, Naše mrtve Bog pomiluj! Povij mane dite, Ca su dva?

Dva su staba — — —

Rus.: Jurina Andrejevič! Naši telegrafi nam poveljaju, da je on brod šal na dno, spasi se se samo jedan Kinez, ki prozva pomoć! Na i vam jedan kanofal. Gledajmo na sve bandi, ako ga kađe vidi mo.

du pećinu, koja se odmah stresla kao na potresu sudnjega dana.

I ganu se kamen, pa zapita: — Mogu li ja koristiti?

— Možeš. Proći vodoni! Napajaj ovu koji žedaju.

— Da napajam...

— Da, ali pamti, da će te tada vlastiti izvor izjedati!

— Nek me izjeda, samo da koristim! odgovori kamen.

— — —

Koliko li je suza proćeklo one noći. Pa su se obe sestre opet našle u zagrljaju!

— Što si učinila u svijetu? — pita Franina sestru Ljubavu.

— Ništa, ništa! — zajeca Ljubava.

Kamen sam ganula, a čovjeka nisam mogla da ganem!

— — —

Napokon odoše obje, ali zajedno. Prva zora budila se nad svijetom, a one dođoše u divan perivoj. Taj pod lovornu spavao je anđeo, promilo stvorenje, snuđu nezaduno.

— Tko je to? — pita Ljubava.

— To je duša čovječanstva, to je zločin djevojki, da zanosi: bit će dragom, da oplemenjuje: suprucom, da tješi: majkom, da koristi: staricom, da savjetuje: Zelo li koristi: čovječanstvu, oplemeni mu ženu!

Klikom radosti pade Ljubava na grudi djevojčine, a prva zraka sunca zasja na njenoj noći nad zemljom.

### P O D L I S T A K

#### LAV NIKOLAJEVIČ TOLSTOJ:

##### Car, koji je





[illegible]









## Od Velikog Petka do Uskrsnuća

mu je odgovorio svi zapuhani:  
„Velike stvari, Miho moji Nikad te  
ne kovi!“  
„Za pet ran bojnih, ča se je to moglo zgo-  
diti?“ se je štipija Miho. „Ni valja ni  
slaha?“  
„Ni, preteju moji! Daj bukaletu, u  
guncem, pak ču ti povidati sve od potek  
do kraja.“  
I kad je par hoti napro potega počeo  
je pripovidati:  
„Bija san u Gradu. Jeno malo san for-  
tija, ma pijan nis bija. Kad se je zašku-  
rilo poša san pomalo doma. Na putu sa-  
se stadi na dvi štrolge, koje su ča za m-  
sola počele ganati na harte. Umo ča za m-  
rekle tako me je razbzdri, da san se  
vred rastrižnja, kako da nis ni kaplje vin-  
ukusija. Do doma san zajno penea od nj-  
hovih besid i kad se poša spati ni  
moga spati, nego san se usta i hata e tebi  
da ti povim. Mora san najti nikaiga kom-  
da otkrijem dušu. To ča san tuja tako i  
u meni kuhalo, da bin se bija zagusija, d-  
niis doha e tebi...“  
„Ben, božju, čete mi povidat, ali ga ni  
čete?“ je najzdr reka Miho. Či se je po-  
celo interesiati sve več to pripovidati  
Ročanovo. Miho je jeno malo natiza na kr-  
žansku i nikad si ni malo navaditi pre-  
stati. I jeno ča se je bližnigansk. I kak

## IZ BARBANA.

Općinska posla. - Rad općinskog komesara. Naša radost — župnikova žalost.

Barbanska općina je bila kroz dugi niz godina u slabim rukama. Najnesretniji je je upravo imala za vrijeme pašovanja fa- moznog natelnika Malabotića. On ju je zadužio za 400.000 lira. Kontrola naš račun- nika nije nam dozvolila. Ponosao se kao vladar, pa su ga izbacili iz općine. Za općinskog komesara poslao nam g. dra. Bruna Brainovića. To vam je pravi Ili- lijanac, ali inače pošten čovjek. Mi se protiv njega ne možemo potužiti. Naprotiv moramo priznati, da je u kratko vrijeme isplatio 150.000 lira općinskog duga. Zato nema pravo ona lažitorba, kad ga napa- da. Ako je izbio iz općinskog ureda onu gospodjicu, za kojom ona roni krokodilske suze, imao je i razloga. Time ga dakako ne mislimo braniti radi toga što je on do- vao u red jednog činovnika iz južnih kra- jeva Italije. No svakako moramo naglasiti, da se ovaj činovnik u općinskom uredu ne- go nekoj naš domaći, zagriženi Italijani iz ovih strana u drugim općinskim uredima.

Toliko istine radi. U posljepinje je vrijeme broj pretplatnika «Istarske Riječi» na Barbanu silno po- rastao. Sa brojem pretplatnika porastao je i njezin ugled. «Istarska Riječ» je pravi od- jek naše narodne duše. Zato je svi volimo. O onoj drugoj zakutnoj biskupskoj novini koja se nudi badava, naš seljački svijet ne čini da tuje, jer je uvjeren, da ga samo vara i vuče za nos. Župnik Cecinović to nije pravo, pa se ljuti na sve one, koji čita- ju i šire «Istarsku Riječ». Sve mirali Ali ta njegova mržnja ni najmanje ne djeluje na nas, jer znamo da smo na pravom putu. Zato mi ćemo i nadalje kročiti onom sta- zom, stazom ljubavi i bratstva, kojom nas vodi naša obližnjena «Istarska Riječ». A naši raskolnici neka znaju, da mi seljaci ne ćemo biti grobari svojega vlastitog na- roda radi njihovih nezastitljivih gospodskih džepova.

## IZ VARLJENI.

Krsna slava.

Naš vrlji g. Pepić Osojnak jedan je od onih naših dobrih rodoljublja, koji su me- diju prvima prigrlili i u svojoj čestiti do- uveli svoju krsnu slavu. Tako su se i ove godine na Josipovu pod njegovim gosto- ljubivim krovom sastajali prijatelji i znan- ci, koji su dolazili, da mu od srca čestitaju njegovu krsnu ime i da se časak s njime poveselo. Bilo je baš lijepo i srdačno. Da- kako da se kod te male svečanosti nije za- boravila ni naša draga «Istarska Riječ» za koju se sakupilo L. 120.—

Našemu vrljumu Pepiću, njegovoj gospo- diji i svima njegovima naše najsrdačnije čestitke!

## IZ OPATJE.

Što rade gosti?

Ima ih nešto, ali ni izdaleka onoliko, ko- liko se očekivalo. Proširile se ulice, otvori- li se tri četiri nova hotela, sagradilo se sva sila dućana i sve uzalud! Sve su nade usredjene u ove dvije posljednje sedmice. Ako ove izlazu — o čemu se s dućanima, kojih ima sva sila. Jedan moj prijatelj kazao mi je danas: — Podje li ovako naprijed, tre- baće se sagraditi još jednu «butigu», u ko- joj će se prodavati druge «butige».

## IZ KRNIC.

Legiao zabavila. - Naši seoski pametnja- ković.

Krnica se također ubraja među ona sretna sela, koja su obdarena Legijom za- bavijem ili «casilom». Isprva je zabavljica bilo skoro svaki dan prazno, ali kasnije je znatno porastao broj posjetilaca. Ali ipak većeg uspjeha nije imalo do ove godine. Pa ni ove godine ne bi bilo imalo većeg uspjeha, da se nisu nekako našli ljudi po- sve omlatavili. Jednom su se rugali onima, koji su siljali svoju djecu u «casilo», a sada ih šalju i oni! Što ćemo im? Vremena se mjenjaju ljudi slabijeg karaktera s njima.

«A napro je predkalka...», je reka Miho. «A ča goris ti, Miho, sada na to, a?» je pita stari Ročan. «Bimo se jeno malo zm- čili?»

«To su munještine! U liži san šilja, da su stari ljudi, kad su bili sprid kakove vojske, zakapali svoje beke u zemlju, ma- to ni nidan zna, prike nisu nenon pov- dali, a najmanje kakovin cigankan.»

«Eko, eko! A ni forsi Bog tako stija, da pomore nan siromahon, namisto, da beči u zemlji zaplisniju?»

Miho ni nis odgovorija. Tako je pensati. Kvarnar milijari ni mala stvar. I ko hi zaspravljaj najdu i razidle svaki na po, si- gurni su za cilo svoje življenje. A ko hi ne najdu, e, u ime Boga. Covik tako i tako čuda toga učini u sojen življenju od česa nima nidan koristi, pak ko i oni sada

## IZ PICINA.

Bijeda i porezi. - Kradja. - Naš župe-upra- vitelj i crkvene klupe.

Zalosno je g. uredniče, što Vam nikada, pa ni sada, ne možemo jednu veseliju vi- jest da javimo. No to Vas ne čini ni najma- nje začuditi, kad i sami znate, da nas već duže godina bije teška sudbina.

Sada se je i na Picinasti pojavila ve- lika bijeda. Težak je danas seljački život. Izdaci su veliki, a primici nikakvi. Co- vjek mora sve da kupuje, i nesnosni porezi. Uz to nas tište veliki i nesnosni porezi, tako da će u kratko vrijeme morati pro- davati i posljednju kravu za isplatu istog. A kako ćemo kasnije živjeti? Dobro sva- kako ne ćemo.

Najveću nadu polažemo mi seljaci u blago. Ali sada nam nije ni ovo sigurno. Nedavno su nepoznati tatovi provalili u staju Antuna Smokovića i odveli mu jed- nog vola. Siromah je odmah prijavio kra- dju kr. oružnicima. Ovi su se odmah dal- na posao, ali još im nije uspjelo da pro- nadju lopove. Smoković trpi štetu od 3500 lira.

Naposlijetku moramo se potužiti i na našeg župe-upravitelja. On nam je ujedared polatinio i potlatinio crkvi, a sada hoće da nametne i nekakav porez za one, koji za vrijeme mise sjede u crkvi, da je si- djele takse. Taj proglas g. župe-uprave- lja nas je uvelike iznenadio i ogorčio, jer se to jedno netuveno naređenje, koje si- gurno nije došlo od biskupije. Mi smo i do sada plaćali dosta taksa, a od sada ćemo možda još i više, ali nikada nam nije palo ni na kraj pameti, da će jednog dana biti taksiiran i naš boravak u crkvi. To je zbi- lja nešto netuvenog! Bože moj, kamo smo došli? — Nekoji Picinaci.

## IZ ŠTINJANA.

Nek se čuje i drugo zvon!

Pročitao sam dopis iz Štinja, koji je bio objavljen u «Istarskoj Riječi» od 18. marta 1926., i našalost moram reći, da mi odgovarao istini, osim onog stavka, u ko- jem je dopisnik ustvrdio, da ne pozna Ili- lijskog jezika.

Nije istina, da sam ja u svojem govoru prigodom otvorenja «Casila» ustvrdio, da nam je on trebao kao «česnom vodu»; napro- tivo je istina, da sam se izrazio ovako: «Škola je potrebna čovjeku kao voda. Ali, budući da čovjek ne može živjeti samo od vode, treba mu dati i druge hrane. Tako da, se ne gospodara ne smiju zaustaviti samo na otvorenu «casila», da nam moraju dati i druge stvari, koje naše selo treba».

Dopisnik veli, da ima ovdje ljudi, koji javodno žele postati općinskim «delegati- ma». Tim riječima je ciljao na mene. Zato držim, da ne će biti na odmet, ako ga po- sjetim na moje ranije «delegatstvo».

Kako je poznato, svojedobno bio sam op- ćinski delegat. Tu službu sam savršeno us- tvrdio, što i mjeseca. I sa ponosom mogu ustvrditi, da sam u to kratko vrijeme učinio Štinja- nu više dobra nego drugi delegati, koji su bili prije i poslije mene, u 40 godina! Ja sam, na primjer, dao očistiti općinsku čis- ternu, popraviti trg i uređiti druge potre- bite stvari. Bio bih još dosta dobra učinio općini, kad me ne bi bili izbacili iz tog mje- sta. A zašto su mi oduzeli delegatstvo, to znade svaki pametan Štinjanac.

Na dvjema stolicama nisam u svom ži- votu nikada sjedio, a tako ne ču ni u bu- duće.

## IZ RAČICA.

Čeje licezava «Istarska Riječ»?

Ni ovdje nije najbolje. Muče nas svako- kade brige i nevolje. Zadovoljni smo samo s vremenom. Uvijek je lijepo. To je dobro jer danomice radimo na polju. A što da kažemo o našoj pošti? Ništa dobro. Ona je posve neuredna. Zamislite: «Istarsku Riječ» primamo, svaki treći ili četvrti broj; štašive, neki nisu primili već 4 mje- seca. Pitanje je samo: gdje licezava? Nato- neka odgovori ravnateljstvo kr. pošte. Mi ćemo napomenuti samo to, da nema smisla da nam je uskraćuju. Sve što nam je više uskraćuju — više ćemo je voliti. Eto, vi- ditte, takvi smo mi Račanli!

budu jeno malo kopali za niš, neče nenon biti škoda od tega, ko i ne bude koristi. Dvajset milijari, da bi razidile! Čuda beči je to. Covik bi si mogao uzidati hižu na pavijun s dvami baladuri s šternon, štalu, konja, lipu gospodsku karetu... Bija bi gospodin, dokle je živ, ne bi niš dela, nogo se šeta po lovu s puškom na rame. I mogla bi valje dati pet stotin za buder- ljski zvonik, da se uzida i da se vrže na nj tabela, da ga je on sojima beči uzida... A ljudi bi hodili, gledali ga iz daljine i gorili. Vidis uni zvonik na vrhu? U no je gorilo. Eadorna, a uni zvonik je uzida Miho Kri- žanac sam, priz pomoći od komun... Posla je doma starega Ročana i reka mu neka gre spati. To da su munještine... Ma ni on ni mogla spati. Dvajset milijari suhih beči ni mu dalo tako lako spati. I kad je sutra večer doša nazad stari Ročan, da se poli njegovo gnjište grije, Miho mu je valje reka:

«Pripravija san divi štrapač, pak gremo kopati! Samo provati štricu!»

«Ma ča čedo? Po noči?», se je zastupija stari Ročan.

«Sada, eli bolje da rečen potle ponoči, pak dokle se ne razidat. Ne tu da mi ljudi smiju ko nis ne najden. I nidan ne smi znati, da kopan. Ko ča najdemo, ču povidati. Ko pak ne najdemo niš ne će ne-

## IZ LINDARA.

Gospodarska predavanja u italijanskom jeziku. — Zanimanje pučanstva. — Jedna poznata molba na ravnateljstvo poljodjel- ske škole u Pazinu.

Kroz više sedmica dolazio je k nama u Lindar svake večeri jedan učitelj iz pokra- jinske strukovne škole u Pazinu, iz one škole, koja je ranije vodio naš nezaboravni dobitnik g. Fran Trampuž i koja je bila vlasništvo našeg Gospodarskog društva.

Ne znamo kako se taj učitelj zove, ali moram priznati, da posjeduje priličnu spo- sobnost u svojoj gospodarskoj struci. O to- me smo se najbolje uvjerali, kad nam je praktično pokazivao ono, što je u italijan- skom jeziku predavao.

Svi mi, stariji i mlađji, nismo ga razu- mijeli, jer je predavao u italijanskom je- ziku, koji općinari ne razumiju.

Kod ovih predavanja mnogo nam je po- mogao naš vrijedni nadzornik, g. Stihović koji nam je cijelo predavanje rastumačio u srpsko-hrvatskom jeziku, na čemu mu se ovim putem najljepše zahvaljujemo.

Spomenuti učitelj poljodjelstva nam uzmno pokazivao i ilustrirao umjetne sje- nekose, drugo pogonjene oranje, krasno uređene vrtove, itd. itd.

To nas je vanredno zanimalo, a mnogo nam je onoga i naučili, pa se najljepše za- hvaljujemo g. predavatelju na njegovom trudu i požrtvovanosti.

Naposlijetku ipak držimo, da ne će biti na odmet, da ovime preporučimo ravnateljstvu poljodjeljske škole u Pazinu, da nam u buduću ne šalje ama učitelja, koji znade samo uzorno prikazivati poljodjel- ske predmete nego onoga, koji te predmete zna i tumačiti u našem jeziku!

## IZ PAZINA.

Kada ćemo se opametiti?

U zadnje vrijeme redovito ide po našim selima neki agent, koji nagovara naše lju- de, da po običnoj fotografiji naruču «po- kušaj» veliku sliku, koju će im dati iz- kušati u jednoj videnskoj fotografskoj tvrtci. Našim ljudima veli da će tu sliku dobiti badava i da će platiti samo 6 lira za poštanske troškove. Ako im se prva slika bude svjerala, onda da će moći — ako bu- de klijati — naručiti drugu u naravnoj ve- ličini za 56 lira.

Na pitanje, da li će poslije morati naru- čiti drugu sliku, odgovara, da o tome ne- ma ni govora. Samo draži, da mu naši lju- di potpišu uz njegov potpis nekakvu «po- tvrdnu», e da se vidi, da mu uistinu izru- čili 6 lira. I tu «potvrdnu» daje njima, t. j. našim ljudima, koji se dadu zavesti.

Ljudi, pazite što radite! Netom potpišete onu tobožnju potvrdu, e da ste isplatili 6 lira, vi onim svojim potpisom činite obve- zu, da ćete naručiti i drugu sliku te platiti za nju 56 lira. U kratko: Tko uzme pru- siliku za «pokušaj», taj mora da uzme i dru- gu za 56 lira.

Inače mi nemamo ništa protiv toga, da nekoj firmi šire svoju «umjetnost» i među našim narodom, ali ipak ne možemo odobravati postupak.

## IZ BUZETA.

Civilno krštenje djece. — Naša općina protiv srpsko-hrvatskih imena. — Jedan mali incident.

Kako je poznato, po italijanskom civil- nom zakonu dužni su svi roditelji kršteni svoju djecu u općinskom uredu. Konačno su se i naši ljudi tomu priučili, pa redovi- to krštaju djecu najprije u opć. uredu, a zatim u crkvi. Samo se redovito tuže, da im općina čini velike poteškoće glede im- na djece. Naši ljudi bi htjeli dati svojoj djeci naša narodna imena, a općina ne do- zvoljava. Uslijed toga često puta dodje i do prepričke između roditelja i općinskog ži- novnika. Ta preprička je nastala ovako: Je- dan naš seljak iz Pregare doša je na op- ćinu sa dva svjedoka, da obavi civil- no krštenje. Na pitanje općinskog činov- nika, koje ime želi dati svom novorođen- sinu, seljak odgovori: — Oskar Mirosljub.

«No, signore! — odvrati općinski činov- nik. — Ora siamo sotto l'Italia e più non si lascia scrivere i nomi stranieri!» Naš čovjek je na to planuo i stao se ljutiti, da je on gospodar svoje djece itd. itd. Bilo je sve uzalud. Općinski činovnik nije htio

dan znati, pak mi se almeno ne će nedan smijati.

«Pametani si ti, Miho!»

I tako u cilu večer predikali, a Miho je pripovijda, da je čuda boti šilja, kako su ljudi, kada su bili sprid Turci, za- kopali beče, a kad bi tornal nazad, su bi hodili raskopati. Tako je i neki Gramati- kopulo iz Grada, di el pradi od uvega ča je sada živ, bija iz Grčke, a prvo nego je uša je spravija beče na niko msto, di ni nidan zna. Kad je potle doša mir, on se torna nazad u Grčku iskopa sve zlato, donesa ga ovamo i sada njegovi imaju beči koliko te.

A bogzna koliko hi je, ča su zakopali beče, a nisu dočekali da se nikad drugo povrnu nazad doma, ki su pomislili na putu, eli u tujoj zemlji prvo nego je doša mir.

Potle ponuči su vrgli na rame svaki svoju štrapu i pošli su na uni komunu poli križa.

Vrgli su se na delo i kopali na već kraji sve do zore. Ma nideri niš. Svuda sama prota, trda, da sve iskre skaču od nje, kad se udre po njoj z štrapač. Potili su se za niš, ma nisu frmali.

I sutradan su pošli. Za niš! I još su ko- pali makor osan dan provitali su na već kraji: na sridi, poli samu cestu, odzgor.

da ga sluša. U općinski registar je u- žio ime Oskar, a Mirosljub je uopre- stio.

## IZ SEMICA KOD LUPOGLAVE.

Javna zabava.

Kako je već svojedobno bilo javlje, «Istarskoj Riječi», naš selo prilično je bilo od škole. Mi seljaci uložili sve- sile oko toga, da nam se sagradi škola zgrada u Semici. Zatražili smo i novu, pripomoć se strane našel iseljenici, a Americi. Netom su našel iseljenici ušli, da naše nastojanje posve opravda-

dali su se odmah na sabiranje miloda- Do sada se je sakupilo 1220 lira. Miloda- je sakupljao naš zemljak Antun Krap-

dan obdarili su nas ovi iseljenici: po 5 d- ra: Antun Krcajer, Augustin Staraj, An- Ujanić, Ivan Ujanić, A. Ujanić, Jo- Krcajer, Josip Gulja i Petar Krcajer; po 3 dol.; Ivan Krcajer, Lovro Macarol i S- Sergio; po 150 dolara: Skender sa go-

svim darovateljima neka je ovi- izrečena naša najsrdačnija hvala! — dan mladci.

## IZ BRSEČA.

Dva župnika.

Osim župne kuće imamo mi u Brseču jednu lijepu zgradu, koja je u davno v- jeno ostavljena crkvi. To je takozvani be- neficij Mavrović. Taj beneficij posjeduje mnogo zemlje, koja u rodinim godinama izbacuje mnogo vina i ulja. Taj beneficij uzivaju su do sada brsečki župnici, ali im u odnosnoj ostavinskoj ispravi jedna klan- dula, koja veli, da se taj beneficij daje u prvom redu na uživanje svećeniku rođen- Brsečaninu.

Ima već više godina, što je za svećenika zaredjen jedan Brsečanin: veleč. g. Kuzma Juretić. On je sada kod kuće i čuem- da će domalo biti instaliran. I tako čuem- mi u Brseču imati dva župnika, što čuem- lom nije nikakvo čudo, jer je, može se reći, do jučer i na Riječi bio jedan župnik, a sada ih ima hvala Bogu, pet!

## IZ RAČJE VASI.

Da li se Don Branca bavi politikom?

G. Elvio Branca poslao nam je jedno p- smo, u kojem nas obizirao na naš dopis iz Račje Vasi od 18. marta 1926. moli, da ob- javimo ovo nekoliko redaka:

«Što se tiče svećenika Don Luigi Branca izjavlja se, da se on osim škole i crkve ne- pača u nikakove druge stvari. To mogu ustvrditi crkvene i školske oblasti. Dućan i mliječarnu vodi samo njegov brat. Pos- pak je svećenikovog brata s narodom ulju- dan. U Račji Vasi su ljudi zadovoljni, što mogu da zamijene mlijeke sa drugim po- trepninama».

Gornje navode potvrdjuju iz Račje Vasi ova gospoda: Giovanni Cernaz, Clobas An- tonio, Cerin Antonio, Cernaz Carlo i Ghe- baz Antonio.

## IZ ROČA.

Kradje.

Kod nas se rijetko kada dogodi sluča- veće kradje, pače možemo kazati da na- kovi kradje nismo naučeni, pa ako se

koč kad nas. Nije se prijašnjih godina, tome čulo ako ka da se svijet izopatio, p- je ovo zlo prodro i do nas. Tako se ev dogodio slučaj i ove nedjelje. Nepozna- tatovi prodrli su u noći od subote na ne- djelju u dućan gosp. Gambardale te m- odnesli nekoliko zavoja platna, sukna, duhana. Tatove nije nitko opazio te se nesmetano mogli izvršiti svoj posao. T- kar jutro su opazili, da je bila učinjena kradja i da je gospodar oštećen za ok- dvije hiljade lira.

Drugom dana čulo se opet za pokuša- jedne veće kradje na Humštini. Seljak Kalcu Lukinčić iz sela Rokvič izve- su po noći iz štale dva vola. Gospodar o- opazio i digno cijelo selo. Svi su istr- išli u smjenu, kojim su tatovi odveli vol- Ipak je ljudima uspjelo, da spase volov- Kad su naime tašti vidjeli da im se ljudi približuju, ostavili su volove, a sami po- bjegli brez traga.

Radi ovog pokušaja naši ljudi moraj- sada stajati na oprezu, da im ne bi pre- noći nestalo najjače opore u njihovoj

radu.

odzol, ma svaku noć priz koristi. Beči i- bilo.

Ljudi su se po danu firmivali i štep- se kakovo biago to raskapa komunā, m- nisu mogli se dumisliti. Najzad su niko- rekli da se na krizižan sastaju štrigi i u- su valja oni plesući po toni komunā svojima kopiti raskopali zemlju. I ljudi s- gledali, da po noći ne pasivaju unu- blizu».

Kad su Miho i stari Ročan tako pri- osan dan za niš kopali štafali su se na- zad i puštili to s vragon.

To je bilo prid tridesetpet lit. Sta- Od tega dana su bila pasala tri lita. Sta- nensa na je bija jako postarija i ni drug- Mihi krizižanu je bilo to izdava pasalo s- glave. On je ima drugoga dela, ča mu- bolje rendilo, nego da gre kopati».

Ma jenenā dana se je zastupija i Mi- Ročan, i sva druga Badernja, kad s- zgora i takak, miriti komunā poli križ- te gospodje je pita za župana, a kako z- pana u, hi, ki je stava u Katunu, to- Roča i fari Mihi, i povida mu je, da- u iz Zinjina, da ina beči i da bi s- vole u Baderni i to jušto na učen m-





## Franina i Jurina s Rusom na jahte.



Jur.: Ovo ni fortuna! Ovo kot da je neč još grje od ragana.  
Rus: Ovo je pravi japoneški tajfun. Pogledajte malo, kako vre!  
Jur.: Kot i vrja. Ovdje se pak more slobodno reć, da je kako da se vrage ženi i njegova mat. Ki šumi! Ki vetari! Ki valii! Ka vrazje muzike!  
Rus: A kako vi, Franina Martinović?  
Fr.: Pustite me, lepo vas prosim! A lepa moja Učka, nikada te više ne ću videt, ranice nikad!  
Jur.: Ala, ne organaj tu, i ne boj sel Još su špagi u more!  
Fr.: Smo i mi već z obemi nogami i do grla v njem. Na — ljudi Božji, kada smo to! Na dne smo, na dne!  
Jur.: Mući! Sada smo speta prišli gore! Ala, koraj!  
Fr.: Jure, družo, prosim, te lepo: preporučiti mi dušu!  
Jur.: Bim ja to rado storiti, ale kako? Latinski ne znam, a otkada su nam s crkvi sticali naš zajik, pozabili sam već i hrvatski moliti.  
Fr.: Ako ne znaš drugo, a ti mi moli onu pismu od svetoga Martina.  
Jur.: Ma ona je jako duga. Prvo neg ju zvršim, ale čemo bit na dne, ale čemo bit na sigurnem.  
Fr.: Svejedno, moli mi ju.  
Jur.: Neka bude na tvoju:

Blazeni sveti Martin,  
Ter nas žive znamenjuj,  
Neše mrtve Bog pomiluj!  
Povij mane dite,  
Ca je jelan!  
Jena vira, jedan Bog,  
Budi nami na pomoć.  
Tri imena, jedan sam  
Pomozi nas Isus sam.  
Blazeni sveti Martin...

Rus: Čekajte jedan čas. Gavriilo Stepanović mi neć vapije.  
Jur.: Ča vam vapije?  
Rus: Da jedan kineski brod, ki je pet sto milji dugo od nas, moli za pomoć. Grem dat zapoved, da obrnu provu na onu stran.

Fr.: A jumane! Mi se sami topimo, i još bimo oti pomoć drugem.  
Jur.: Mora se, Franino! Svi smo braća.  
Fr.: Sada vidim, da je izvršeno! Ala, Jurino, moli napred. Prosim te!

Blazeni sveti Martin,  
Ter nas žive znamenjuj,  
Neše mrtve Bog pomiluj!  
Povij mane dite,  
Ca su dva!  
Dva su stabla — — —

Rus: Jurina Andrejević! Naši telegrafi nam poveđaju, da je on brod šla na dno, apali da se je samo jedan Kinez, ki prosi za pomoć! Na i vam jedan kanocel. Gledajte na sve bandi, ako ga kada vidimo.

Jur.: Ala, gledajmo!  
Rus: Vidite ča? Jurino Andrejević?  
Jur.: Vidim pasju nogu! Ter ni akole nas drugo nego pena.

Rus: A vidite sada ča?  
Jur.: Niš! A vi, Ilija Nikolajević?  
Rus: Ni ja.  
Jur.: Eji Ilija Nikolajević?

Rus: Ča je?  
Jur.: Mane se čini, da neć vidim?  
Rus: A ča?  
Jur.: Pogledajte tamo pod vetar. Ča ni ono nekakova batva? Aj pobogni je — i jedan čovjek na njoj. Da ni to on Kinez?

Rus: Potekajte, da vidim, ako ima kosicu. Ima brate, ima i kosicu.  
Fr.: Ljudi Božji! Oti mi gredu vanka...

Jur.: Ala zaozračje vi tamo! Makina na svu silu! Uđi! Život! Ala, Franino, ne cvrni se tui Digni se malo i pogledaj onoga čovjeka na batve, pak ćeš videt, da je njemu sto puti grje nego tebi. Na, već smo mu blizu. Je, kako se drži batvi. A jai teško je umreti, kad ništa ne boli. Ki će ga išat gore?

Rus: Vi, Jurino Andrejević, vi imate najveće ruke. Dignite ga vi. Ma z manijerum.

Jur.: Ja da bim umel. Ala, koštajte ta brod malo bliže one batvi. Ej, Kinez! Dajte mi ruku! Ča čekate! Kege zločede! Borna! Ki ča čuje, ni vidi, a drži se batvi, kako pijan steni. Ej, Kinez! Ne čuje. Bit će najbolje, ako ga čapam za kosicu, pak ga ako stegnem gore.

Rus: Storitie tako, ma kako sam vam rekao z manijerum.

Jur.: Čemo provat, ako se more. Na — v ruke si mi, Ala — iša! Ma j lagaki kako.

i pero! A ča, ovo ne je nego riži, pak je suho kako i moja ricchezza mobilite. Na, tu vam jel! Ala sada ga sterimo malo, da va se pride.

Rus: Samo ako je još živ?  
Jur.: Još je duhat. Na, vidite kako diše! Sad je malo i zanjavkal. I pregovori! Je: čin-čan-čon... Ja, sinko moj, ki vrag te razume. Aj Bog, da znamo malo hrvatski puli nas bi oti, da i to pozabimo.

Rus: Mućite malo, Jurino Andrejević. Pari mi se, da je već prišal va se. Neć bi oti. Neć govori...

Jur.: I ja čujem, da govori, ma ča koristi, kada ga ne razumem.  
Kinez: Dajte mi ča teplega pokusit — vas lepo prosim...

Jur.: On govori po naš! Ste ga čuli? Sakrabojski Kinez! Govori, kako da j z Leprina. Dajte mu brzo kakove kama-milit ale pak kakovega drugoga zločede. Čujete, gospodin Kinez, kada ste se vi navadili govoriti naš hrvatski zajik?

Kinez: Ču vam benj povedat, kada se malo okrepim.

Jur.: Svi vrazi va karoce! Temu se nisam nadal.  
Rus: A otkuda ste?  
Kinez: Zi Sangaja...

Rus: Gavriilo Stepanović, obrnite provu put Sangaja, a ja grem po ča teplega.  
Fran.: Jurino, sad biš mogal napred moliti onu pismicu.

Jur.: Pustimo to za pokle. Viš da zbonaćuje.  
Jur.: Ej, Ilija Nikolajević?

Rus: Ča piše te oti?  
Jur.: Najviše malo oni vaš telegraf prez žice. Radi bimo navestili našem Istranom dobri vazmeni blagdan!

Rus: Gavriilo Stepanović, znamite Istranom čep i zaželite njim dobra jaja i još bolji pogodu!  
Gavriilo: Harašo!

### IZ RIJEKE.

Riječki Madžari. — Kriza i — kriza. — Još ne znamo pravu Italijanski. — Nijemci i d'Annunzio. — O' Brian.

«Vedetta» je uvijek dobre volje. Ona vidi bijelo i ondje, gdje je sve crno, i vidi svijetlo, gdje je sve tamno. A znate li, što poručuje onima, koji ne vide sve onako ružičasto kao ona? Veli: vi ste svi, kao onaj, što je u ono bijela dana mjesto prozora svoje sobe, otvorio — ormar. Neka razumije ko može!

Ovih dana uhvatila se «Vedetta» s nekim Madžarom, nekim Pasztorom, koji je u madžarskim novinama, «Az Estu», napisao članak pun žalosnih konstatacija o stanju grada Rijeke. Na lijepe je način nabrojila «Vedetta» tome Pasztoru sve nevolje i mizerije, u kojima mora sada da se davi madžarski narod u Madžarskoj, pa mu fino i u rukvicama dobacuje, neka on mete i najprije pred svojim pragom.

Nego onome se jednomo Madžaru u onom članku izmakla i jedna lijepe. — Riječki Madžari piše taj Pasztor, na ulicama se priznavaju Italijanima, u dućanima, — Židovima, a u svojem Klubu — Madžarima...

«Vedetta» nadovezuje na to: Lijepi su to ljudi, ti riječki Madžari, baš lijepi!

«Vedetta» se ruga — i pravno ima. Medjutim bojim se, da to ne će koristiti mnogo. Ja bih dao glavu svoju, da će «Vedettini» ljudi i u budućje više voljeti Madžare, koji su na ulicama Italijani, u dućanima Cifuti, a u Klubu Madžari nego li nas Jugoslaveni koji smo na ulicama Jugoslaveni, u dućanima Jugoslaveni i u Klubovima, kojih nemamo, također Jugoslaveni.

Em smo mi svi skupa, oni od pakta prijateljstva...

Inače na Rijeku kamogod zadjete, ne čujete drugo nego li: Kriza! Kriza! O toj krizi govori se toliko, i toliko je se spominjalo, da ima ljudi, koji pravo ne znaju, dali je to nešto što se jede ili pije. Ovo nije vic, već šušta istina: Ma na Rijeku imamo jednu kulturu, koja već nema ni zubi, tako je stara, ne sa svim tim još ne znamo pravo govoriti ni — Italijanski. Tako mi je na priliku Ninetta pripovijedala danas ujutro ovu:

— Poznate Jorjina z Maršević? Beni Ovi dmi je zenila hčer, pak je šla va pasticeriju, da kupi Vermuta.

— Dajte mi najbolju firmu — rekla je ona Pasticieru.

— Cete Cinzano?  
— Ne, jednu bolju.  
— Zamite — «Kora».

— Jos bolju.  
— Ma nimanmo bolje.  
— Kako nimate? Dajte mi jedan vermut d'Onore.

Ninetta se je smijala — ja nisam, jer je meni još moj pokojni djed govorio, da smo mi Riječani zato na svijetu, da uzimljemo često kandiljer za kancelijer i rog za sveću...

Tako je i ovih dana «Vedetta» pisala, da je naš Nino «investitio di una missione di fiducia» — i pola Rijeke je bilo uvjerenom, da je našega Nino... investit — automobil. A kad tamo on je bio imenovan Straordinarnim komesarom za markgrofoviju Istru.

Ljudi učimo gramatiku! Nijemci postaju sve bezobrazniji. Oni, koji dolaze iz Austrije pripovijedaju, da su onuda po svim zidovima prilijepljeni plakati, kojima se svijet pozivlje, neka ne putuje u Italiju. I još pripovijedaju, da u svakom mjestu ima i po jedno Narodno Vijeće, u koga mora da se prijavi svak, koji drži da mora zbog bilo čega otići u Italiju. Narodno vijeće ispituje svaki takav slučaj, pa ako neko zbog bolesti ili

zbog kakvog drugog prešnog posla, baš mora u Italiju, onda mu dopuste, da ide, inače: mora da ostane kod kuće. I Svabe slušaju kao janjci. Sta više: to Narodno Vijeće ide od dućana do dućana i teško onom trgovcu, u koga se nadje narančasti ili limuna iz Italije!

Ti Nijemci su zaista poludjeli! I što su još izmislile one njihove novine? Izmislele su, da je d'Annunzio, naš d'Annunzio po liječničkom paskom, jer da mu u glavi sve vidi...

Medjutim d'Annunzio je ovih dana pokazao Nijemcima i cijelomu svijetu, da je još uvijek čit i zdrav. Otišao u Milan i baš ravno u teater, gdje se je predstavljala jedna njegova komedija. Kad su ga Milanezi vidjeli u loži, počeli su pleskati kao ludi. On učini, da će govoriti. Najednom nastala tišina.

I reče d'Annunzio: — Ide li ta pjesak mene?

— Da, Vas! — zavapiše svi. — Hvala vam, reče d'Annunzio, ali meni je najmilije bilo, kad su me stari Milanezi u njihovoj dialektu zvali — not' Gabrieli. Sada pitam ja vas: kako se ja zovem? — Gabrielle! — odgovori jedan glas. — Ne takol! Rechte: not' Gabrieli! — I svi su rekli: Not' Gabrieli!

Najznamenitiji ličnost imali smo ovih dana na Rijeku. Nije k nama došao, kako se ono kaže «in persona», već samo u kinematografu. To važi je neki O' Brian. Silan čovjek, a tako fajnški, da su po cijeloj svijetu sve žene za njime poludjele.

U Parizu, da su ga neke zaljubljenice uhvatile i, svilenim čarapama, da su mu začepile usta i vezale mu ruke i noge. I od tada da je postao još slavniji. Ovo mi je pričala Ninetta, čini se, da je onaj lijepi atlet i njoj zavrtio glavom!

vi dok nije jadnica pala u nesvjest 7. je eksekutor otišao u Zmiju, a su-jet, nesvjestu i okrvavljenu ženu, jeli u krevet.

### IZ GRAČIŠĆA.

Negdašnje komisije. — Naše gospodarske prilike. — Jedno lijepo predavanje, a još ljepša preporuka. — Dajte nam iskreni odgovori!

Mi se opet nalazimo u onim starim stanim ili nesretnim vremenima, kad su se starom Austrijom dolazile u naše krajeve razne komisije iz Poreča, Trsta i Beča, da nas pripravljaju na intenzivno gospodarstvo, na racionalno gojenje stoke i vinogardstva. Tada su nam obećivali, da će nam isušiti rijeke (Murnu i Rašu), probušiti ku-goru itd. itd., a od svih tih obećanja nije se ništa izvelo. Sve je ostalo pri onoj staroj: «Stresla se gora — rodio se miš».

Kod nas je bila i ovih dana jedna komisija, u kojoj su bile zastupane dvije poljodjelske škole, pazinska općina te dva povjerenika: jedan iz Lindara, a drugi iz Gračica. Kod sastanka bilo nas je više, naj učitelji, koji je govorio srpsko-hrvatski, nam je vrlo lijepo rastumalo način gojenja oranica, sjenokosa, vinogardstva itd. To nam je dao praktične upute glede narvogostva.

Mi seljaci smo vrlo dobro razumjeli go predavatelje, samo ne znamo, gdje ćemo dobiti potrebiti novac za nabavu modernog gospodarskog oruđa i umjetnog gnojiva. Isto tako ne znamo, gdje ćemo uzeti toliko radničkih sila, kad nam se nulaže svakim danom mora seliti «trubuhom za krubom».

Inače nam je bilo vrlo ugodno pri duši, kad su nam rekli, da bi bilo dobro, da bismo od vlade plemenite rimske pasmine (race) krava; i to na vjeršiji (na poček).

Mi siromašni seljaci bi vrlo rado nabavili takve krave, kakve nam gospoda preporučuju, ali se bojimo, da nam ovdje ne bi uspjela radi podnebnja, hrane, loše pašje, pitke vode i nevaljanji staja. Osim toga se bojimo i vjeršije, jer ne znamo što bi nam se moglo desiti, ako ne bismo mogli redovito plaćati uglavljene obroke i drugo. Ta misao nas dosta tišti, pa se bojimo zlih posljedica. Zar ne bismo jako došli u pogublje, da izgubimo krave i isplaćene obroke?

Molimo komisiju i one, koji nad njome vedre i oblače, da nam iskreno kažu, kako bi s nama postupali kad ne bismo mogli odgovarati na sve isplata. Mi smo iskreni ljudi, pa kao takvi očekujemo i od komisije iskreni odgovori! — Jedan seljak u ime

ROKAC.

### IZ ROVINJIA.

Svadjia među Italovima. — «Zaklela se zemlja raja...» — Nakon tri godine otkrili svoj lopovluk. — Što su govorili Rovinji prije, a što govore danas. — «I slavi sono galantuomini».

Pred tri godine provalili su nepoznati lopovi u crkvu sv. Eufemije i odnijeli čitavo zlato, koje su tamo našli. Osim toga bile su izvršene u našem gradu i druge krađe, a da vlasti nisu mogle ući u trag lopovima. Naši građani su bili uvjereni, da su sva zločinstva izvršili naši ljudi — «i slavi della campagna». Končno se ustanovilo, da su te objede bile posve neutemeljene i neopravdane. Pred nekoliko dana su se naime posvradili lopovi i otkrili bezbroj lopovština, koje su ovdje počinili. Čujte i divite se: Nicolò Bose i Nino Poleasano bili su vodje lopovske bande u Rovinju. U ovo nekoliko godina izvršili su bezbroj lopovština. Oni su krali, a njihove žene nosile ukradene stvari prodati u Trst. Svaka im je krađa, koju su zasnovali, uspjela. Nicolò Bose bio je blagajnik lopovske bande, a Nino Poleasano — organizator. Medjutim sada je Nino ostao bez para, pa je tražio od Bose-a, da mu da jedan veći iznos. Bose nije htio, da mu u dovolji želji, jer se bojao, da bi mogao i on ostati bez para. Zbog toga je došao na ideju, da ubije Nina. Uzео je nož i rnuo ga u svog druga te ga izlupao kamenom po glavi. Nino je pao u nesvjest, a Bose je pobjegao netragom. Nato su došli tamo oružnici stali istraživati cijelu stvar. A Nino, bojeći se smrti, ispričao je karabijernima sve ono, što je znao, odnosno sve lopovštine, koje je počinio sa svojim drugovima. Karabijerni su uapsili cijelu lopovsku bandu i strpali je u zatvor, gdje se i danas nalaze. Taj događaj je pobudio veliko zanimanje u cijelom gradu. Svi se vesele, da su lopovi došli u ruke pravde, a nekoli žale, što su bacali sumnju na poštene ljude, pa vele: «Ora vediamo che i slavi sono galantuomini e gente onesta». I tako smo končno i mi došli do jedne zadovoljštine. Finalmente!

### IZ ŽMINJA.

Lijepo vrijeme. — Poljske zadnje. — Posjet poznatog eksekutora. — Incident u Krajcarstvu.

Mjeseca marta imali lijepo vrijeme. Obično se kaže, da je svaki marač vrtloglav, ali ove godine nije bio. Startji ljudi vele, da ovakvog marta, kao što je bio ovaj, nisu već više godina vidjeli.

Blagodarnje lijepom marčevom vremenom, naši ljudi stoje dobro sa poljskim radom. Mnogi su već povezali vinograde, zasadili krumpir i počeli orati za kukuruz.

Ako bude lijepo vrijeme u aprilu kao i u martu, onda će svi dovršiti sa sjetvom kukuruza prije konca mjeseca.

Dok radimo na polju osjećamo, da nekako bezbrižnije živimo. Barem ne mislimo na porezne eksekutore, poreze i druge nevolje, koje nas tište. Ali netom se uvede umoreni vratimo svojim kućama poprimi nas nekakva žalost, kad čujemo, kako se tuže naše majke na porezne eksekutore i njih način utjeravanja poreznih zaostataka.

Mi zbilja ne znamo, što će biti s nama, ako se brzo ne poboljša naš uistinu žalosni gospodarski položaj.

Neki dan je išao po našim selima porezni eksekutor i utjeravao porezne zaostate. Tko nije imao para, da ih plati, uzeo mu je kravu ovcu itd. Tako se dogodilo i u Krajcarstvu. Tamo je tražio od neke Foške Vitulčić, da mu isplati dug, ali pošto nije imala novaca, to je htio da joj istjera kravu iz staja. Vitulčića se je tome oduprla, uzela ključ i pokušala da zatvori staju. Na pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.

— Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega. — Pri tom joj je eksekutor oduzeo ključ i stao na njega.



## Politički pregled

### NAKON RAZLAZA U ŽENEVI.

Neuspjeh u Ženevi zaokuplja još uvijek interes svijeta. Štampa jednodušno konstatuje, da je Društvo Naroda pretrpjelo težak udarac, od kojega će se kasno oporaviti. Ni pomirivši izjava političara lozarnskog ugovora kao ni «srdačni» rastanak njemačkih delegata od francuskih i engleskih kolega ne može da ikoga zavađa i smanji teškoću položaja. Brazil je država jedina drugog reda, bez političke snage i upliva, jer je nemoguće vjerovati, da bi takva država bila u stanju da se opre pritičku svih drugih država bez potpore potpore koje je velevisiti. Tim sumnjiviji prikazuje se bitava stvar, što se Brazil nije pokazao intransigentnim, a niti sa osobitim žarom vodio borbu da mu se udijeli stalno mjesto u Savjetu Društva Naroda. Tek u zadnji čas, kada njemačka delegacija nije mogla da se opre da na mjesto Švedske stupa Poljska u Savjet, istupa napred braziljanski delegat De Mello Franco te izjavljuje odlučno, da se opre stupanju Njemačke u Društvo Naroda, ako njegova zemlja ne dobije mjesto u Savjetu. Ostali delegati razumjeli su odmah pravo značenje toga što se Brazil usudjuje na tako sudbonosan korak u času kada je sporazum bio već gotov. Za to su ispravno zaključili, da je najbolje — razlaz svojim kućama prije još gore bruke za Društvo Naroda.

Do novog zasjedanja u septembru nema nikakova šansa, a i tada zavist će sve o raspoloženju, sa kakovim će Njemačka istupiti. Njemački nacionalisti najvrijaju već otvorenu borbu da zapriječe uopće svaki novi polazak njemačke delegacije u Ženevu. Desničarski «Tag» piše o «kome-dijlu u Ženevi». Nijemci se vraćaju — piše taj list — jer su to Brazil i francuska politika htjeli. Pozvali su nas u Ženevu da nas prime u Društvo Naroda, a kada smo i poslali kuci kao učenike. Ovo sve ide na račun Briand i Chamberlaina, jer ne će nikako vjerovati da je njihov upliv tako slab u svijetu, da ne bi bili mogli pozvati na red malene države; koje su se počele bunili. Stresemann i Luther vraćaju se u Berlin, ali i oni koji su im do sada povlađivali ogorčeni su na njih, jer njihovom krivicom pada sramota na njemačko ime u Ženevi.

Slično pišu i druge desničarske novine tražeći nove izbore i poništenje lozarnskog ugovora. Sigurno je, da će Stresemann i Luther morati izdržati buru, koja će ipak biti više prividna, nego istinska jer Stresemann i Luther u suštini idu za istim političkim ciljem kao i nacionalisti, samo zaoblaznim putevima, što su najbolje pokazali sada u Ženevi.

### ITALIJA.

Svršetak Matteottijevog procesa. — Demisija glavnog sekretara fašističke stranke Farinacci.

Matteottijev proces, koji se vodio u mirnom abruškom gradu Chietti, ovih je dana dovršen. Civilna stranka — udovica pok. Matteottija — nije prisustvovala tom procesu, a glavni branitelj optuženih bio je sekretar fašističke stranke on. Farinacci. Pri svršetku procesa sud je postavio po ročnicima pitanje, na koje su imali da odgovore, da li su optuženi izvršili naprijed smisljeno umorstvo ili nenamjeravano ubistvo. Ono pošto je jedini Dumini priznao da je učestvovao pri ubistvu Matteottija, a drugove nije htio da ovađe, i pošto je utvrdilo da je on vodio automobil, da ne zna što se je događalo u automobilu, porotnici su potvrdili učestvovanje Matteottija za trojicu: Dumini, Poveroma i Malacru, ali uz ogradu da ne mogu utvrditi, koji je faktično umorstvo Matteottija. Utvrdilo je konstatacije porotnika kazna od 12 godina, koja je po zakon određena za zločine ubojstva, snižena je na 7 godina; a pošto su porotnici utvrdili da postoje za svu trojicu znatne olakujuće okolnosti, to je kazna od 7 godina snižena po zakonu još za jednu šestinu, tako da su bili osuđeni svaki samo na 5 godina, 11 mjeseci i 20 dana. Nego krivičnom amnestijom trebalo je odbiti od te kazne još 4 godine, jer je zločin bio politički motiv, na način, da je konačno svaki od njih osuđen na 1 godinu, 11 mjeseci i 20 dana. U ovu kaznu uračunalo se i istražni zatvor, tako da će svatko od trojice i po biti pušteni na slobodu. — I tako je dokrajčiji i ovaj proces, za koji je vladalo u Italiji toliko zanimanja.

Titkovni ured fašističke stranke u Rimu javlja, da se je prošlog ponedjeljka sastao fašistički direktorijum i da je imao po Farinacci jevim predsjedanjem jedinstveni sjednicu. Na toj sjednici da je Farinacci imao duži govor, u kojem je izjavio, da ostupa od glavnog tajništva fašističke stranke. U znak posvećenije solidarnosti sa Farinacci jevim ostupio je i fašistički direktorij.

### RUSIJA.

Rusija u očima zapadnog svijeta.

Danas se svakako ni o kome toliko ne piše u svjetskoj javnosti, koliko o Rusiji. Naravno se Rusijom bavi Engleska štampa, jer je Rusija za Englesku jedna stalna opasnost, usprkos svih mirolojubivih izjava, koje od vremena do vremena daju upravitelji Rusije. Što danas sjedi u Kremliju komunistička partija, mjesto predjašnje carske, to ne mijenja ni najmanje ciljeve Ruske

spoljne politike. Ruska spoljna politika uzela je danas drugačiju metodu i oblik, nego što je imala za vrijeme zlatnih carskih vremena, ali je u suštini ona i danas samo izraz velike slavenske nacije.

Ogromna Rusija sa svojim neizmjerimim izvorima prirodnog bogatstva i sirovina, nema svoga izlaska na otvoreno more.

Morske luke, kroz koje Rusija dolazi u doticaj sa svjetskim trgov, veliki dio godine su pod ledom i nepristupačne.

Ta činjenica je bila glavna sila, koja je Rusiju pokretala u borbi za Carigradom za vrijeme careva i u borbi za Izlaskom na toplo more na daljnjem istoku.

Svaki napredak Rusije u tome pravcu ide na štetu engleskih interesa i Engleske nadmoći u Aziji i Evropi. Radi toga i radi Engleska protiv Rusije.

Radi te ugroženosti engleskih interesa od strane Rusije ide i povika štampe širom svijeta o ruskoj opasnosti i osiguranju svijeta za Englo-Saxonsku kulturu.

Događaji, koji se ovih zadnjih mjeseci odigravaju u Mandžuriji jasno ocrtaavaju stare sile, gdje se radi istih razloga, sukobljavaju. Japan zatvara sovjetske i pravitelja Istočno-Kitajske željeznice, i dozvoljava svome mameluku Mandžurskom dahiji Čang-So-Lin, da nasilno i bez pristanka, i zabavada, upotrebljava rusku željeznicu.

Japan očito traži rat sa Rusijom, a bez ikakvih stvarnih i vodnih prednosti po sebe. Iz Engleske štampe po čitavom svijetu može se da vidi, da je Japanu za ledjima ista ona sila, koja je bila 1904. god., za vrijeme, rusko-japanskog rata.

Medjutim izgleda, da ovom prilikom ne će doći do rata, jer sovjetski državni kakovu su da su, ipak su pametniji od nekadašnjih, i ne će da počinju nešto, što ne mogu da uspješno svrše. Rusija mora da ima strpljenja pred licem najgrubijih uvreda i povreda njenih interesa.

A kad godie dan obračuna, a taj će doći prije nego ova naša generacija izumre, onda će se simpatijama gledati na Rusiju i ostali svijet.

### GRČKA.

Izbori za predsjedništvo republike.

Admiral Konduriotis, prvi nakon proglašenja republike u Grčkoj, ostupio je i izbor novog predsjednika republike zakazan je za 4. aprila. Demisija predsjednika Konduriotisa tumači se s jedne strane tako, da Konduriotis nije više htio da snosi odgovornost za režim generala Pangalosa, pod čijom se diktaturom Grčka nalazi u teskom stanju, dok se s druge strane tvrdi, da je ovu demisiju izazvao sam general Pangalos, koji i sam kandiduje za predsjednika republike i vjeruje da će biti izabran.

Obzirom na kratkoće vremena do novog izbora, započela je već u punom opsegu izborna kampanja, pa se javlja već nekoliko kandidata. Generala Pangalosa kandiduju vojnički krugovi i on ima svakako najpovoljnije izgleda za uspjeh obzirom na stanje u kojem se nalazi današnja Grčka pod njegovom diktaturom. Venizelističke frakcije kandidiraju, po odluci šefova, Politisa, bivšeg predsjednika vlade i bivšeg grčkog poslanika u Parizu, a tako isto spominje se i bivši predsjednik vlade Kafandaris kao kandidat ovih frakcija, koje će se vjerovatno složiti u kandidaturi jednoga od ove dvojice. Stranke opozicije podupiruće te kandidaturom generala Gusmanisa, a spominje se i kandidatura admirala Hadžikinakosa.

Ovim izborima Grčkoj je pružena mogućnost za izlaz iz sadašnjeg stanja i povratka u normalni parlamentarni režim narusen uzimanjem vlasti po generalu Pangalosu, pa će ovaj, kao vjerovatni novi predsjednik republike, provesti srednjavnu prilika i uspostaviti parlamentarnu vladu.

biti i simpatije i interesi svih Slavena.

### RUMUNJSKA.

Razdor u rumunjskoj opoziciji.

Pregovori između agrarne stranke (caranista) i narodne stranke, su ovih dana definitivno prekinuti. Između vladina koalicijska ovih dviju stranaka, ne može se rade preko dvije godine, ne može se ostvariti. Programski nesuglasice bile su već prividno mandata u budućoj vladi, i o raspoloživi dani pokazali, da se spali o posljednji dan. Nije od malog razloga u cijelom pregovaranju bila i ta okolnost, da ni ministar predsjednik Bratjanu, koji može predložiti svoga nasljednika, niti dvor, nemaju u caraniste povjerenje, jer se boje, da bi agrarna stranka, čim bi došla na vladu, popustila uzde svojem radikalizmu. Sadašnji vladni krugovi i dvor misle, da caraniste nemaju dosada i dovoljno političkog iskustva, da bi mogli preuzeti vladu u svoje ruke i dobro riješi šiti sva državna pitanja. Zato su liberali i upotreblili sva sredstva, da spajanje i pomirenje s narodnom strankom agrarne stranke sa posljednjim umjerenom Averscesom taboru. Za najvjerovatniju kombinaciju smatra se kabinet sastavljen od pristalica gen. Averscesu i od stavljen od narodne stranke. Najprije bi pristalica Averscesu, koji bi izvršio izbore, net gen. Averscesu, koji bi ustupio mjesto novoj vladi, a koji bi se obrazovala na temelju rezultata novih izbora.

## Domate novosti

### Христос воскресе!

Uredništvo i uprava «ISTARSKE RIJEČI» žele svim svojim suradnicima, dopisnicima, pretpatnicima, čitateljima, prijateljima i cijelom jugoslovenskom narodu:

### SRETAN USKRS!

Roditelji, skrbite se za budućnost svoje djece!

Svakome čestitome ocu i svakoj plemenitoj majci najveća je i najprečabriga: misao oko budućnosti njihove djece.

Medjutim ima u nas nažalost dosta očeva i majka, koji se ni najmanje ne staraju oko budućnosti svoje djece. Ako ide po našim selima, imat ćete priliku da čujete i ovakovo mudrovanje: «Sada su nam djeca malako poodrasla, pa neka nas hrane. Mi smo se dosta mučili oko njihovog uzgoja, a sada je red na njima, da nam vrate mlo za drago...» I tu ostaju. Da li će im pak sva djeca moći živjeti na očinskoj grudni, na to niti ne misle. A to je zlo.

Svaki pametan otac i svaka pametna majka moraju nastojati, da svojoj djetetu po mogućnosti na očevu grudni, za vremena nadju prikladno zvanje, zanat kakvi, po kome će oni moći kasnije da sami sebe spasu svojom snagom.

Što više naših sinova bude išlo u zanat, tim bolje. Pri tom neka roditelji djecu upamte ovor: Bilo je vrijeme, kad se mislilo, da ima zanata viših i nižih, časni i nečasni. Današnja je doba pokazala, da su oni, koji su tako mislili, imali sasvim krivo. Svi su zanati jednako časni, ako su časni i čestiti oni, koji ih vrše. Mehaničar, koji misli, da viši od postolara — krivo čini i postolar koji misli, da je manji i niži od drugih zanatlija.

Glavno je, da se ne kasni, već čim dijete dospjeđe do izvjesnih godina, odmah s njime na posao. Samo neka tu nad njime bdi i roditeljsko i majstorovo oko. I jedni i drugi neka paze, da od mladoga naučnika stvore — čovjeka. Čim se dečko izuči, neka odmah potraži zarade. Ako je ne može naći kod kuće, naći će je u svijetu, dakako, ako je pošten i valjan.

Što se pak tiče onih sinova, koji imaju da ostanu na očinskoj grudni, neka roditelji nastoje, da ih pošalju barem par godina u kakvu poljođelsku školu, da se tamo gospodarski izobrazbe. Bez gospodarske izobrazbe ne može da bude naprednog gospodarstva, kakvo iskazuje današnje doba. Prošla su ona vremena, kad je naš čovjek mogao da pleše kotak ko i njegov otac, i ne će se nikada više vratiti.

Očevi i majke, uvažite našu preporuku i ravajte se po njoj!

### Mi i općinski liječnik u Račoj Vasi.

U «Istarskoj Rijeci» od 18. marta 1926. objavili smo dopis iz Račje Vasi, u kojem naš tamošnji dopisnik prikazuje općinskog liječnika kao čovjeka: koji traži od naših ljudi na Krasu pretereane sume za svoje vizite.

G. dr. Ermanno Rocco, općinski liječnik u Račoj Vasi, poslao nam je jedno pismo, u kojem nas moli, da objavimo sljedeće: «Najprostija je laž, da ovdješnji općinski liječnik pita za jednu vizitu na Krasu 500—600 lira i da je gulikoža. Ovdješnji liječnik pita dapače manje od prijašnjeg. On je imao samo jednu vizitu na Krasu. I to u Račjoj Vasi. Črnac Jure prezezao si vrat i pozvali najhitrije liječnika. Liječnik — da brzo dođe — morao si je uzeti automobil, jer bi inače bio morao hodati tri ure. Liječio ga i odveo automobilom u Buzet, da ide vlakom u Pulu u bolnicu, gdje se i sada nalazi. Za cijeli ta svoj stručni rad pitao je samo 50 lira, dok je prijašnji liječnik za običnu vizitu tražio 100 lira. Što mogu da potvrde svi ljudi u selu.»

Netom smo dobili to pismo obratili smo se na neke naše ljude molbom, da nam jave, što je na stvari. I moramo lojalno priznati, da smo dobili povoljne informacije o ponašanju općinskog liječnika u Račjoj Vasi. Radi toga nam je žao, da smo ranije objavili onaj dopis. Uvjereni smo, da ni naš tamošnji izvjestitelj nije imao namjere da čini g. dr. Roccu u nepravdu, već da je i on nasjeo krivim informacijama.

### † Jovanka ud. Janković.

U ponedjeljak, dne 22. o. m. j. preminula je u 98. godini života u Trstu gospodja Jovanka Janković, majka i baba jedne velike i ugledne obitelji ovdješnje jugoslovenske kolonije. Pogreb pokojnice obavio se srijedu dne 24. ov. mjes. Bio je upravo impozantan. Osobito su nam upali u oči mnogobrojni vijenci, medju kojima i vijenac jugoslovenskog Generalnog konzulata sa jugoslovenskom trobojnicom.

Ucviljenoj porodici naše iskreno suučesće!

### Doseljenička straža Sjedinjenih država.

Jedan od glavnih događaja u doseljeničkoj službi u prošloj fiskalnoj godini bio je ustanovljenje nove doseljeničke straže na kopnenoj granici Sjedinjenih Država, tako zvana «land border patrol». Za njezinu održavanje Kongres je odobrio jedan milijun dolara. Pogranična straža nadzire kanadsku i meksikansku granicu i prijeti krijumčarenje protuzakonitih doseljenika. Prema izvještaju tajnika za rad, pogranična straža je lani odvratila, a da ih nije anetrala, 14.369 osoba, koje su htjele da se protuzakonito usuljaju u teritorij Sjedinjenih Država, i privela je 13.550 osoba lokalnim doseljeničkim inspektorima u svrhu daljnje istrage. Na temelju naloga straža je anetrala 2718 inozemaca i uhvatila 325 lica, koja se bave krijumčarenjem doseljenika i 4.633 prokrumčarenih inozemaca. Kroz godinu dana straža je pregledala preko sto tisuća osobnih i teretnih vlakova i ispitala preko milijun i po putnika. Ustala je i pregledala preko sto tisuća automobila i preko 30.000 lada i drugih vozila. Osim doseljeničke službe u pravom smislu riječi, pogranična straža je pomagala i carinarskim, poreznim i prohibicijskim činovnicima.

## Svega po malo

### AMERIKA.

Odgodjenje rasprave o uređenju italijanskih dugova u američkom senatu.

Kako smo svojedobno javili, Italija je sklopila sa američkom vladom povoljni ugovor glede otplate svojih dugova. Taj je ugovor odobrio i američanski parlament. Zatim je bio poslat na odobrenje i američkom senatu, koji se ovih dana bavio tim ugovorom. No tu je italijansko-američki ugovor doživio oštru kritiku sa strane nekih američkih senatora. Neki su tražili, da senat ne odobri sklopljeni ugovor, jer da Italija može platiti veću svotu duga nego što je predviđena u napomenutom dogovoru. Sada je senat odlazio raspravu o tom predmetu do drugog zasjedanja.

### Doktor prava — pekar.

Ratna i poslijeratna je psihologija (duševnost) košta izmijenila. Prije rata je otac govorio svom sinu, koji je učio školu: — Sinko, ako ne budeš dobar, dat ću te u šegrtu (za grznu u kakav obrt). — Poslije rata se to izmijenilo gotovo u toliko, da je gazda govorio svom šegrtu: — Ako ne budeš dobar, reći ću ocu, da te šalje u gimnaziju. To je nekako zahtijevalo vrijeme, novo poimanje na svijet, prevladavanje materijalističkog gledišta i omalovažavanje nauke. Medjutim se i u tom pravcu košta izmijenilo i ljudi pomalo uviđaju, da je potrebno spojiti materijalno s duševnim, inteligenciju sa ručnim zanimanjima. U novije vrijeme počelo se to opažati i u Jugoslaviji, pa ima više takvih, koji su se nakon svršenih nauka posvetili obrtu, koji je isto toliko cijenjen, ako ne i više, nego kakva druga služba.

No rekord ih najljepši primjer u tom pogledu dao je prije nekoliko dana sin uglednog zagrebačkog pekarskog obrtnika Milana Dragana. Njegov sin, doktor prava, posvetio se je još god. 1924. pekarskom zanatu, i ovih se dana podvrgao izplitu. Mladi je naučnik, doktor prava, pokazao osobitu vještinu u svojoj struci, da ga je strukovno ispitno povjerenstvo ocjenilo izvrsno sposobnim za obavljanje pekarskog zanata. Nakon toga čestitao mu je srdačno pročelnik stručne ispitne komisije malobitni zborni tajnik P. Gašparović i zaelo mladom pekarskom pomoćniku da bude na ponos i diku jugoslovenskom obrtničkom stališu, uz želju, da ovaj slučaj nađe što više nasljedovatelja.

### Veliki imetak jedne vračara.

Kod jednog procesa, koji se je pred nekoliko dana vodio pred vrhovnim engleskim sudom ispostavilo se, da je optužena mis Mary Seales kao vračarka stekla za svoj života ogroman imetak. Datum je procesa bilo 50.000 lira sterlina, dakle oko 625.000 lira, koja svota predstavljala imetak optužene. Ona je uz svoj poziv prorocike bila i specijalistkinja u ljepoti, ali ujedno tvrdi, da te svote oteču od ljudi, kojima je u pravom času unapred prešla njihove poslove ili im povratila naoružano i izgubljeno zdravlje. Ona je svoj dobitak ukapala u vrtu i priča, da je jednom iskopala ništa manje nego 12.000 lira sterlina u zlatu u ukupnoj težini od dva kvintala i da ih je dala svome mužu u poslovne svrhe.

### Otklanja ocele milijune da može i nedaleko ostati slobodnom cigankom.

Romantični temperament i čeznja za slobodnim životom naglano je lijepe dvadesetogodišnje kćer jednog milijunera iz Munkaca, malog grada u Karpatima, da otkloni udobnosti, što joj je pružilo bogastvo ostavljeno od oca. Nedejka Stegemann bila je sedamnaestogodišnja djevojka, kada su je neki cigan oveli. Ona je s njima putujući slobodni život, a zatim crnog mladog cigana. Godine 1923. prolazeći slučajno kroz Munkacs, djevojka je prepoznata po roditeljima, ali nekoliko mjeseci proživjela u obiteljskoj kući pobjegne ponovno ciganima, koji su se nalazili preko granice. Ona se ovih dana ponovno vratila u Munkacs i tamošnji rabin je upotrijebio svu svoju rječitost, da bi je nagovorio, da se vrati ocu. Molbe prijatelja i manifestacije naroda — čak je morala intervenirati policija, da umiri pukaštvo, koje je htjelo, da navali na cigane. Zato — bile su beskorisne: lijepe ciganka je odgovorila, da otklanja zauvijek pravo na očevo nasljedstvo, jer ništa na svijetu ne može da nadoknadi čar ciganskog života.

### Kakve je boje naša zemaljska kugla?

Kako izgleda naša zemaljska kugla stanovnicima drugih planeta? To pitanje je već duže vrijeme izazvalo radoznalost naučenjaka, koji za njegovo riješenje upotrebljavaju spektroskop, kojim ispitivaju ono slabo svjetlo, koje bace Zemlja na neosvijetljene dijelove Mjeseca. Tim ispitivanjem se saznaje, da je to svjetlo mnogo plavije, nego refleks sunčanog svjetla, čijim se plavim tonovima divimo. Astronomi misle prema tome faktu, da naša zemlja u svemiru zrači plavim svjetlom, a izgleda da iskustva našeg svakodnevnog života to tvrđenje također donekle potpomažu. Pogledamo li jasnoga dana na nebo, ono nam izgleda prozračivo plavo, što je prouzrokovano molekulama gazova i vodenom parom, koja se nalazi u atmosferi. Istu pojavu možemo opaziti pri pogledu na udaljene gore. Isto tako kao što je planeta Venus bijela, Mars crvenkast, tako je i naša zemlja vjerovatno najviše plava od svih planeta.

### 15-godišnji majkuhojica.

U Reggio Calabria u Italiji dogodila se strašna drama. Petnaestogodišnje dijete, Dominik Anastasi dočeka je majku kad je izlazila iz crkve, navalo na nju i izbio je nekoliko puta nožem. Ona je odmah izdahnu. Dijete se prijavilo policiji i izjavilo, da je osvetilo svoga oca. Majka nije bila vjerna ocu, koji od više godina živi u Americi i nije htio da se vrati u domovinu upravo radi nje. To je dijete tako ogorčilo, da je odručilo da osveti očevu čast.

### Rat mahana.

„Bojadžite kuhinje u svjetlo-plavoj boji! Tako savjetuje dr. Nepos u reviji „Zdravlje i higijena u obitelji“, jer je ta boja bolja od bijele u borbi protiv muha. Dva francuska prirodoslovca konstatirala su da muhe bijele od plave boje. Već su mnoge bolnice bojadislale svoje kuhinje u toj boji, a nedavno je u Argentini izdan zakon, koji sili tvornice maslaca i sira, da u plavoj boji imaju bojadžiti sve prostorije u kojim se radi sa mlijekom.

### Šala i razbibriga

#### Jedno pitanje.

— Kad čovjeku teže ide: kad su mu džepovi puni ili prazni?  
— Razumije se: teže ide, kad su mu džepovi prazni.

#### Neobično iznenađenje.

Neki je gospodin putovao vlakom u Trst. Sjedio je u kolima prvoga razreda. Njemu nasuprot sjedela je jedna gospodja z gustom koprnom na licu. Bili su sami, te nakon nekoliko vremena progovori ovaj gospodin:  
— Zašto nosite taj gusti veo?  
— Da se sačuвам od bezobraznih muških pogleda, — odgovori gospodja dosta ujedljivo.

— Ja mislim, da muškarci imaju ipak pravo, da se dive lijepome ženskom licu.  
— To pravo nemaju oženjeni ljudi.  
— Pa ja nisam oženjen.  
— Zbilja?  
— Nisam. Još sam mladić, premda već u godinama. No sa svim tim imam, kako sam već rekao, pravo, da se divim lijeposti.

— E pa dobro, a vi se divite — odgovori gospodja i skine s lica svoj veo. Možete sebi zamisliti, kako se je ovaj gospodin zaprepastio, kad je u onoj gospodji prepoznao svoju — punicu.

#### Najteža uvjeda.

Bila dva prijatelja, obijeca veliki pijanci. Jednog dana napili se onl kao bačve, pa onda riječ po riječ, dok se ne povadiše. Izmišljajući su uvrijedili za uvrijedom i bacili ih jedan drugome u lice. Najzad se jedan podiže sa stola, podje, ali se još jednom okrene i prijezorno reče:  
— Ja te prezirem kao i čašu vode! To je bila njegova najteža uvrijeda!

#### Škrtač.

Nekakav škrtač ležao na smrtnoj postelji. Kada je bilo pod večer, sluga upali voštanicu i namjesti je pored bolesnika.  
— Ah, uzdahnu škrtač, šteta je, da ova kva svijetla gori.

Podigne glavu, punine u svijetlo i ugasi je. I s posljednjim onim njegovim dahom, otiša je Bogu na račun i njegova škrta duša...

#### U gostioni.

Gost: Ej, konobaru, dođite ovamo, da vam platim. Poskako sam juhu, pojeo grusak, malo pčenja i jednu jabuku. Popio sam samo čašu vina. Koliko imam da platim?  
— Četrdeset i pet lira...

Gostu se to učinilo mnogo, ali plati i podje. Konobar poleti zaujmi i reče:  
— A za konobara?  
— Konobara nisam pojeo! — reče gost ljutito i ode.

#### Na stavniji u vrijeme rata.

„Prvi obvezanik vojničkom liječniku, koji ga je pregledao i proglasio sposobnim: Ali gospodine doktore, ja nemam nego jedno samo oko.“

Liječnik: Dosta je i to, odgovori liječnik. Vojniku je potrebno samo jedno oko. Dva su oka — luksuz.

Drugi obvezanik: — Go-go-go-gosspodine do-do-doktore — ja pppentam...

— Ništa tako, odgovori doktor, vi ionako ne čete komandirati.

#### Kada?

Stariji ljudi obično kažu: — Ja sam već prestar, da se popravim.  
A mladji vele:

— Mi smo premladi, da se popravimo... Sad kažite vi, kad je najzgodnije vrijeme, da se čovjek popravi?

#### Po modi.

Danas je sve poludjelo za modom. Svak hoće da radi i ne radi po modi, da se odjeva i obuva po modi i da živi po modi.

Došao jedan niškorišni nekome postolaru pa će mu: — Ej, majstore, napravite vi meni jedan par postola po najnovijoj modi. Kakva je sada ta najnovija moda?

Postolar odgovori: — Gospodine, najnovija moda jeste ova: čim su postoli gotovi, treba ih odmah platiti.

— Kad je tako, reče onaj niškorišti, a vi meni napravite postole po staroj modi.

— Ajde, brate, vi fičirčić, što plešete tango i nekakovo šim, pa da idete po staroj modi! Ta nemojte, brate!

#### Nepopravljivi pijanica.

Neki pijančina otišao, da sluša nekakvo predavanje protiv alkohola. U neke reči će predač: — Jest, narode, u ovoj zemlji ne će biti nikada sreće, dok se bude u njoj rakija prodavala. — Tako je! — odobri pijančina — zato je već krajnje vrijeme, da je davaju zabadava.

#### Na plau.

Pitali jednoga: — Zar vi ne plešete?

— Ja sam oženjen — odgovori on.

— Pa svejedno. Mogli biste malo da zaplešete.

— Pa mogao bih, ali ne ovdje. Ja plešem samo kod kuće.

— Kako?

— Kako žena svira...

Što je želio, to je i postigao.

Zena mužu: Nekada si govorio, da bi radio živio sa mnom u paklu, nego li bez mene u raju.

Muž ženi: E pa eto: želja mi se ispunila. Otkad smo se vjenčali, ja sam s tobom u paklu.

#### Pokupio barba šime.

Plovčan je na selu spovida dicu. Na rasiele je došao i mali Perić i počeo je povidati, ča je di učinio, koliko niđi grojza i smokav ukreja, koliko munještini peti i sve tako.

Kad je povidao sve ča je zna, zapita ga je još plovčan: „Drug, mali, ne znaš niš?“

„Aj znan; ma tega ne ću povidati ni Van ni nenom!“

„Ča ne znaš, da na spovidi moraš reći sve. Šu, reci i to, da te morem odršiti.“

„Benj, kad mora biti, reći ću Van i to, ma mi morate ubječati, da ne čete nenom, nenom tega reći.“

„Budi zato siguran,“ ga je mirila plovčan. „Uno ča ja tužen na spovidi, ne smim nikad nenom reći. Ča vas nisam toliko boti vadije to i na duntrini... Donke povidaj!“

„Dobro, ma bogotoj, da komu rečete; ja znan jenu gnjizdu svrak na kaciji u Rimolinah...“

Plovčan ga ni stija sad vaditi, prike je bilo još čuda druge dice, ma iz toga je najbolje vidija, kako slabu potuku daju matere svojoj dci u vrskih stvari. I zato je valje drugu neđiju održa z oltara starlin jenu propovij, kako neka rastumate dci ča je to grih, zašto se gre na spovidi i kako valja da se spovidaju.

„Da mi se drugo ne zgoda, kako sad niki dan, di mi je jedan mali, kad san ga na spovidi pita, ča još zna, odgovorija, da zna još jenu gnjizdu svrak...“

Mali Perić je bija u crikvi i kad je čuja, ča to plovčan povidao, zavika je na glas, lipo plačući od jada:

„Ča nis ja valje reka, da čete hi povidati. Joh je meni, brižne moje svrake, sad hi sve selo zna.“

Se razumi, da se je sva crikva počela smijati kako munjena.

#### DAROV

##### u fond „Istarska Rijeka“.

Seljačke djevojke na Pezinišini sabrale su u veselom društvu za fond 23 lira. Sanković Anton iz Zejana daruje 5 lira a Rojcar Martin iz Kaštelira 50 cent.

##### Za Prosvetu (odsjeck za Istru)

Dujančić Benjamin iz Lupoglave darovao 5 lira.

#### DOPIS UPRAVE.

Molimo onog našeg preplatnika iz Rovinja, koji nam je je pisao 15. ov. m., da nam se ponovno javi uz oznaku imena, jer na primljenju depisnici nijesmo mogli razabrati koji piše.

Bersek 82. Uredjeno kako ste nam pisali.  
Anton Sazanić Cres. Preplatu smo primili.

#### Kiss Emil — New-York.

Primili smo 43 lire poslane nam putem Banke komerciale Italiane. Budući ne znamo za čiji račun i u koju svrhu, molimo Vas da nas obavijestite.

#### Ivan Žic, učitelj, Vrbnik.

Primili smo 105 dinara za pretplatu za godinu 1925 i 1926.

Perović Šime iz Arbanasi kod Zadra. Primili smo poslanih nam 15 lira, budući da nijeste označio točan naslov molimo Vas da istog pošaljete.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

#### POZIV

na

### XXII. glavnu skupštinu

Lovranskog društva za štednju i zajmove

regist. zadruga na ograničeno jamčenje

koja će se održavati

dne 11. aprila 1926. u 10 sati prije podne

u kući br. 1.

#### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog i nadzornog odbora;
3. Čitanje izvješća revizora Zadrugne Zveze;
4. Zaključak glede uporabe čistog dobitka;
5. Izbor upravnog, nadzornog odbora i pomirbenog suda;
6. Slučajni predlozi.

U Lovranu, dne 19. marta 1926.

RAVNATELJSTVO.

#### POZIV

na

### XXII. glavnu redovitu skupštinu

Bersekog društva za štednju i zajmove

reg. zadruga na ograničeno jamčenje

koja će se održavati

u uskršnji ponedjeljak, dne 5. aprila

u 9 sati u općinskom uredu u Bersecu

#### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika prošlogodišnje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Izvješće revizora Zadrugne Zveze;
5. Potvrda računskog zaključka za upravnu godinu 1925;
6. Izbor upravnog odbora;
7. Izbor nadzornog odbora i pomirbenog suda;
8. Slučajnosti.

ODBOR.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

PRODAJE SE KUĆA u Humu (bivša Družbina škola). Ponudbe i uvjete predati Ročkom društvu za štednju i zajmove.

PRODAJE SE LIJEPA JEDNOKATNA KUĆA sa gostionom kuglane lijepim vrtom i vinogradom, u lijepom i prometnom mjestu na glavnoj cesti Rijeku — Trst, opć. Kastav (Jugoslavija) uz nisku cijenu. Upitati se kod A. Pegan, Matulje.

U LIJEPOM KRAJU STAJERSKE goslavija) prodaje se jeftino i testli dobro uveden vrutak lij... kiese vode sa svim spravama... bliže upute daje usmeno i pis... Sime Bantić, Sv. Peter v Sav... dolini kod Celja (Jugoslavija).

TRAŽI SE VIŠE DOBRIH UGLJARA za akordni rad uz dobru platu. P... nudbe se šalju na ovaj naslov: K. Muravec, Gorizia, via Mattioli N. 1.

PRODAJE SE MALENI POSJED sa jednokatnom kućom u neposrednoj blizini Pazina. Kuća se nalazi na est, što vodi prema Učkl. — Poljanje obavjesti daje Mihajlo Banko — Pazin (Istra).

ANTON ŠTENTA, trgovac Abbazia. Kupuje sijeno i slamu. Plaćam po dogovoru. Telegrami: Štenta Abbazia. Tel 83.

LIBERAT UJČIĆ IZ PAZINA preporuča sl. općinsvu mjestu i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

Fotograf Matko Gortan u Pazinu  
preporuča sl. općinsvu mjestu i okolice svoju fotografisku radionicu  
Izrađuje kao svakom fotografiju po klasičnom kao i najnoviju vrstu. Fotografije za putnike (poštarne) ugostitelje u toku i sat.

## KRUNE

plaća po 2'— L

ALOIZIU POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Fazite na naslov! Pazite na naslov!

ZUBAR

Med. U. dr. D. Sardoč

specijalist za ustne i zubne bolesti

perfekcionisan na bečkoj klinici

ordinira u TRSTU

— od 9-12 i od 15-19 —

Trst, Via M. R. Imbriani 16, L. (prije Via S. Giovanni)

Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvoba brza i točna. Podvoba brza i točna.

Zlato, srebro, kruna,

platin i umjetne zubove

kupuje

Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-13

PODRUŽNICE:  
Brezice, Celje, Gorica, Kranj,  
Maribor, Metković, Novi Sad,  
Ptuj, Sarajevo, Split

CENTRALA u LJUBLJANI  
Dionička glavica i pričuva:  
60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukapćuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2% netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kabinje (SAFES).

Služajna je otvorena od 9-12.50 i od 14-16 sati 22





## Franina i Jurina

na jahte pred Šangajem.



Fr.: No, sada sam hvala Bogu i ja malo va-  
se prisla, pak bim i ja malo rad videt  
onoga Kineza.

Rus.: Čekajte malo: grem po njega.

Jur.: Ni trebe, ne, zaš gre već sam. Dobro  
jutro, gospodin Kinez! Ste ča dobro  
spali?

Kinez: Sam, sam, hvala na pitanju. Ki je  
ta "gospodin s vami?"

Jur.: Ovo je moj prijatelj Franina, jorna-  
lika, kako i ja.

Kinez: Kako i vi?

Jur.: Da ča ste mislel, da je on za Bogom  
kamene hital? Nego povedite malo  
mane, kada ste se pak vi navadil govorit  
ta naš istarski dijalekt?

Kinez: Va Šangaje.

Fr.: Kega zlođeja? Ca se i va Šangaje  
govori naš zajik?

Jur.: Ca to pitaš? Ja bim malo otel znat,  
kada se ne govori naš zajik.

Kinez: Tamo vam žive jedan Kastavac,  
neki Jožina. Mi smo već preko dvajset i  
pet let dobri prijatelji i s njim sam se  
ja navadil po kastavski govorit.

Fr.: Sakrabojski Kastavci, sagdere ih imal  
Jur.: A čemo mi moć videt tega Jožinu?

Kinez: To se zna, da četel Njemu ča bit  
jako drago. To vam je jedan jako fanjski  
čovjek. Morda vam se s početka ne ča do-  
past...

Fr.: A zaš ne?

Jur.: Zaš ima jednu velu falingu.

Fr.: A ka je ta falinga?

Kinez: Ta, da ča vam najprvo počet govorit  
za boči, zaš on-vam je bočar, kakovega  
još trebe da ni majka porodila.

Jur.: Pak to je mane drago šut. Mi Istrani  
samo svi bočari. Boče su nam još jedin  
utjeha, jedini lek, s kem mi ležimo svaki  
svrab, ki nas srbí.

Fr.: Zaš vi, gospodin Kinez, morate znat,  
da je Istra jako zdrava zemlja. Ma, kako  
ni oltarica prez križica, tako i puli nas:  
ako nas srbí, ne znamo brižni, kako da  
se češemo. Dunke on Jožina dođe va Šan-  
gae je bočar. A je ipak i zbijat?

Kinez: Čete ga benj videt! Otkada ga ja  
poznaj, još ni nijedne falil. On govori,  
da bočar, ki ni zbijat, je kako i jedan  
plesniv starčina, kraj jedne mlade di-  
vojki.

Jur.: Dobro! Čemo malo videt i to čudo!  
Nego, da vas ja malo pitam, kamo ste se  
vi bili uputili z onem brodom; ki je šai  
na dno?

Kin.: I to mi je napekal on-vaš Kasta-  
vac.

Fr.: Kako to?

Kin.: Cui je, da va itulah, ke se zovu Fi-  
lipino, raste neko čudno drvo, nekakova  
poselna japonesa smrika, od ke da se  
deleju najbolje boči, ča ih ima na svete.  
Jedan dan me je pozval k sebe i rekao  
mi je: — Cuiješ ti, Cin-čin: va porte je  
brod, ki ča večeras odjadrit put Filipini.  
Skoči malo do tamo — ču ti je pa platit  
— pak mi prnesi nekolicu drva od one  
japoneske smrike, da morem od nje na-  
pravit nekoliko boč.

Jur.: I vi ste šil i skoro život zgubili?

Kin.: A da ča ču! Otkada su nam oni pro-  
kleli beli vrazi seli na vrat, mi Kinezi  
ne znamo smo i muški ale ženske.

Jur.: A ki su ti bili vrazi?

Kin.: Vi drugi Evropejci. Vi ne znate nego  
zapovedat i zimat. Kadegod ča vidite,  
sve bite seli, Zeli ste Afriku, zeli ste In-  
diju, zeli ste Australiju, a sada bite još  
oteli i Kinu.

Jur.: Si čul Franino, ča nam govori? Da  
samo mi Istrani zeli. Afriku i Austri-  
liju...

Fr.: A smo baš mil! Mi nismo bili kapaci-  
ni sami sebe zet, pak da čemo drugeh.

Kin.: Ne vi, ma oni vaši Inglezi, Francezi  
i Španjoli. Te vrazje mrzotini nemo va-  
vek nam razbijaju timpani s nekakovom  
njihovom prokletom kulturom, a ne  
znaju oni, da smo mi imeli svoju kul-  
turu, kad su još njihovi dedil po šumah  
kački i gljisti jidali. Bilo je vreme, kada  
su svi drugi ljudi na svete bili blaga,  
samo smo mi Kinezi bili civilizirani, i da  
tu svoju kulturu obranimo od barbari, mi  
samo napravili jedan dugi, široki visoki  
zid, koga ni mogal nijedan na svete pre-  
skočiti.

Jur.: Ja — samo je škoda da ste ta zid na-  
pravili zida i tako ste zapriili samo vaše  
ponoštri. Vrata j' bilo zapret, vrata, a ne-  
samo ponoštri.

Kinez: Ka vrata?

Jur.: More. Tu ste vi morali dignut vele  
škorjere, da vam nijedan brod ne more  
blizu. Dobro, a sad nam povedite, ča  
vam smetaju beli ljudi?

Kinez: Ca nam smetaju! Ma božji čovče,  
ča ne vidite, da kamo pride beli čovek,  
da je svejedno, kako daje prišal reji-  
ment čamac, ki samo sišu, sišu i sišu,  
dokle ti svu krv ne isišu. Iako pojde  
ovako napred, mi čemo postat jedna na-  
rodna manjina i mi čemo se morat pri-  
tužit na Ligu Naroda.

Jur.: Ja ma i tamo zapovedaju Inglezi.  
Nego recite vi mane: koliko vas ima, vas  
Kinezi?

Kinez: Ca ja znam? Neki govori, da nas  
je tristo a neki da nas je četiristo mil-  
juni.

Jur.: Kakova vrazja narodna manjina ste  
vi, kada vas ima oko četiri stot milju-  
ni. Nas ima va Venecije Julije komad  
pol milijuna i još nismo narodna ma-  
njina.

Kinez: Nego ča ste vi?

Jur.: Ca ja znam? Ej, ki je on grad tamo.  
Rus.: Ono je Šangaj.

Jur.: Harasol! A ja Franino, pripravi valiti,  
zaš smo brzo na krajo.

Fr.: Lahko za naše valiti!

### IZ ŠTRPEDA.

#### Naše gospodarske prilike.

Ove godine smo imali dosti lileplih, ali i  
dosti mrzlih dana. Imali smo dosti kiše  
prošlog meseca, tako da se nije moglo u  
polju raditi. Opet u marcu nastali lilepi,  
suhi dani, koje smo upotreblili te radili u  
polju i vinogradu. Orali smo i kopali; po-  
sadili smo krumpir koliko ga više mog-  
mo, jer to je naša dnevna — hrana. Za  
vinograde ne znamo što će biti i kako.  
Lanjske godine nam je peronospora uni-  
štila skoro sve vinograde, tako da nismo  
uopće ni trgli. Ne znam ako čemo moći  
sve loze spasiti. Ali mi smo došli do osve-  
dočenja, da nije vino sve. Danas nas ono  
ne može već držati gospodarski na nog-  
ma. Mi čemo se zato dati na gojenje go-  
veda, osobito krava, kao što smo to činili  
prije rata.

## Politički pregled

### JUGOSLAVIJA.

#### Vladina kriza.

Ovih dana je došlo u Jugoslaviju do  
vladine krize. G. Nikola Pašić je podnio  
ostavku cijelom ministarstvu. Kruna je  
prihvatila Pašićevu ostavku. Sada se  
vrše konsultovanja raznih političara u  
dvoru. Kralj još nije nikomu povjerio  
sastav nove vlade. Računa se, da će ova  
kriza potrajati više vremena.

## Domće novosti

### ATENTAT NA PRVOG MINISTRA MUSOLINIJA

U srijedu u 11 sati prije podne na trgu  
Campidoglio u Rimu, kad je prvi min-  
istar Mussolini izlazio sa internacional-  
nog kirurškog kongresa da kroz  
manjstvo naroda sjedne u svoj automo-  
bil, približila mu se je jedna starija i  
odapela u njega jedan hitac iz revolvera  
te ga je lako ranila na leu probuđiv-  
ši mu nos. Prvi je ministar izdržao ovaj  
prepad hladnokrvno i odmah je nare-  
dio, da se smije biti radi toga nikakvog  
neroda. — Starica koja je počinila at-  
entat odvedena je u zatvor Mantellate. —  
(Stefani)

### Zločinački napadaj na željezničku stanicu u Prestraneu kod Postojne.

Prošle subote odigrao se u Prestra-  
neku ružan i neobičan prizor. Oko 5  
sati poslije podne došlo je na tamošnju  
željezničku stanicu 5 oboružanih raz-  
bojnika. Ti razbojnici su najednput  
provalili u ured, pokrali i odujili 240.000  
lira. Dvojica su ostala kraj same sta-  
nice, da zapriječe progon ostalih raz-  
bojnika, koji su odujili napomenuti  
iznos. Nato se je razvila između ove  
dvojice razbojnika i finance prava  
bitka. Borba je trajala više časaka. U  
toj očajnoj borbi ostali su 4 mrtvi i ra-  
njeni. Među mrtvima nalaze se željez-  
nički činovnik Ugo Del Fiume i finan-  
cer Domenico Tempo te napadači  
Stanislav Molk iz Planine i Alojzij Vil-  
har iz Postojne. Nato su vlasti izvele  
strogu istragu. Uapćeno je više osoba,  
mekko kojima navodno i neki Samsa.  
Kako doznajemo, taj Samsa nije član  
poznate i ugledne obitelji iz Ilirske  
Bistrice. Medjutim istraga još nije do-  
vršena. Ministarstvo unutarnjih djela  
raspisalo je nagradu od 10.000 lira on-  
mu, koji pomogne islijetiti sve krivce.  
Konačno moramo napomenuti i to, da  
je taj događaj izazvao među našim  
živiljem u Prestraneu opće negodova-  
nje i zgražanje.

### Ne igrajte se s našim narodom!

Piše nam prijatelj iz Lanišća: — Naši  
pradjedovi su bili pravoslavne vjere.  
Kasnije su njihovi sinovi prešli na ri-  
mo-katoličku vjeru i preuredili unutar-  
njost svoje crkve. Ovu posljednju vjeru  
samo pridržali i mi, koji danas živimo  
u Lanišću. No netom smo opazili, da

crkva ne odgovara današnjim zahtjevi-  
ma, počeli smo sakupljati milodare za  
gradnju nove katoličke crkve. Sakupili  
samo 75.000 lira. Tim novcem smo mislili  
sada graditi novu crkvu. Ali eto ti jada  
iznenada! Sada nam stiže vijest, da bi-  
skupija misli tim našim milodarima  
pokriti ratni zajam, koji je za vrijeme  
rata ovdješnja crkva dala Austriji! Što  
je na to potaklo biskupiju. Ne znamo. A  
niti ne čemo da ispitujemo. To nije naša  
dužnost. Mi čemo radije napomenuti  
ovo: Naša crkva je potpisala austrijski  
ratni zajam protiv naše volje i bez na-  
šeg znanja. Zato mi ga niti priznajemo,  
a niti čemo ikada dozvoliti, da se s na-  
šim milodarima pokriva u ludo bačeni  
novac. Preporučamo biskupiji, da se  
dobro zamisli u ove naše riječi i da ne  
rudi o nama bez nas. Sapienti sat!

### Zabavno veče u Trstu.

Na uskrsni ponedjeljak priredio je g.  
Ivan Vovk koncert uz sudjelovanje  
pjevačkog zbora "Učiteljske Zveze".  
Koncert je uspio u svim točkama. Pje-  
vački je zbor otpjevao više krasnih  
pjesama pod vodstvom priznatog zbo-  
rovodje G. Srečka Kumara. Cijeli se je  
raspored izvršio u najboljem redu.  
Ipak su se publici, koja je zaprememila  
i posljednji kutić prostrana sale i hod-  
nika, najviše dopale ove pjesme: Ada-  
miceva "Kreševale tri devojke", Mo-  
krančeva "Biljana". Pod pritiskom  
sveopćeg zahtjeva, te su se pjesme mo-  
rale ponoviti.

## Svega po malo

### U smrti radi četiri koca.

U selu Novoseli poginuo je ovih dana  
Jure Curić radi jedne sitnice tako, da se  
čovjek čudi, kako je taj ljudski život po-  
stao malo vrijedan. Jure se je vraćao iz  
bos. Dubece svojoj kući, a kad je pratio  
nismo kuce Peje Curića, vidi ovoga, kako  
nešto radi pred kućom. Nazove mu Boga,  
ali ne prosiđe još put, već se zavustavi  
i zapita Pejo: zašto mu je iz ograde iz-  
vadio tri kolca i četvrtog sjekrom sasje-  
kao. Pejo mu na to odvrati, da mu je  
drago bilo. Neki zao duh Juri nije dao  
nirga, te je izazvao Peju da mu pridje pa  
da će obračunati. Pejo nije bio lijen, te  
uzeo sjekiru i tako oboružan pošao prema  
Juri. Ovaj nije računao, da će se Pejo  
oboružati, pak je sad vidio opasnost,  
koja mu prijeti. Za to poviče: "Uđi me  
brate Pejo kud hoćeš, samo nemoj po  
glavi!" — A držeći da ga ne ča smrtno  
odlijediti, ako ga udari bilo gdje po tijelu,  
samo se je bojao udarca po glavi. Pejo mu  
je učinio po volji te ga nije udario po gl-  
vi, ali zato nemilosrdno posiječe ostricom  
sjekire po truhlu tako, da se Jure srusio  
onješiven na zemlju. Kroz pet časaka  
bio je već mrtav.

### Prenapućenost Japana.

Prema japanskim se statistikama po-  
većava broj stanovnika u Japanu godišnje  
za 754.000 osoba. Emigracije nema skoro  
nikakve. Cjelokupni broj stanovništva iz-  
nosi prema popisu od novembra prošle  
godine u samom Japanu 53.791.704 duša.  
Priručnomo i Koreju, koja broji 18 mil-  
iona stanovnika, dobiv čemo za cijelu Ja-  
pansku državu broj od nekih 80 milijuna  
duša. Japan spada među najnapučenije  
zemlje svijeta. Godine 1924. se u samom  
Japanu rodilo 1.998.520 djece t. j. jedno di-  
tele svakih 15 minuta. Smrtnih slučajeva  
bilo je oko 1.200.000. Broj Korejaca se tako-  
đer znatno povećava. Japan zajedno sa  
Korejom zauzima 682.750 kv. km. (117 sta-  
novnika na kv. km.). Japan sam mjeri  
382.415 kv. km., a na kv. km. spada 150  
stanovnika. Broj stanovništva je donekle  
smanjen uslijed velikog zemljotresa iz  
1923. godine. Tom je prilikom sam grad  
Tokio izgubio do 200.000 stanovnika, tako,  
da njegovo stanovništvo broji samo 1 mi-  
lijun 995.000 stanovnika. Najveći grad u  
Japanu je Osaka sa 2.114.809 stanovnika.

### Zbog jednog «punta» pobilo se selo.

U Istri, Primorju i Dalmaciji nema  
valjda nijednog čovjeka, koji ne bi poznao  
jednu igru, s kojom se ljudi obično zabav-  
ljaju u dokolici. To je tako zvana «mora».  
Pri igri se dakako pije vino, koje će platiti  
pobjedjenik. «Mora» je za one, koji ne znaju  
igrati na karte, najmilija igra. Naime igra-  
či iz sklopljene šake ispruže koliko hoće  
prsta i pri tom izgovaraju brojke. Ko od  
njih pogodi broj svojih ispruženih prsta i  
onih protivnikovih dobije jedan «punta».  
I zbog jednog jedinog takvog «punta» po-  
bilo se jedno čitavo selo: Konjsko. U  
kreću toga sela igrali su Marin Čaketić i  
Ante Brkljača. Oko njih se sakupilo ne-  
koliko seljaka — kibica. Kibici su se po-  
dijelili u dva tabora, naročito zbog pića. Ele,  
igrači su se posvadjali oko jednog «punta».  
Brkljača je tvrdio, da ima 10, a Čaketić  
njegovog drugovi osporili su mu. Iz svaje  
se izrodila tuča. Kad im je krcina bila  
veća izšli su napole. U času je bilo alar-  
mirano cijelo selo, koje se podijelilo u dva  
tabora, i nastala je sveopća tučnjava. Re-  
zultat te tučnjave bio je: dva teško ranje-  
na, a mnogo lako ranjenih...

### Običaj Habeške crkve.

Kao što je poznato Habeš (Abesinija), je  
jedina samostalna kršćanska država u  
Afriki. Stanovnici Habeša su hamitskog  
plemena, a bili su poznati već starim ku-  
turnim narodima Orijenta. Prema najsta-  
rijim poznatim izvorima bila su u Etiopiji  
dva kulta, pozanski i jevrejski, posljednji  
je u zemlju došao, svakako početkom prv-  
ihiljadogodišnjice prije Krista. Kršćanstvo  
je doprio u Habeš u IV. stoljeću kratko  
pred svojim proglašenjem za oficijelno  
vjeroispovijest zemlje. Habeška crkva spa-  
da među istočne crkve, ali priznaje rim-  
skog papu za crkvenog poglavara. Tako  
se na pr. krst, daje tek poslije izvršenog  
obrezanja, a katolički misijonari taj običaj  
svojim vjernicima ni ne zabranjuju, jer se  
već toliko uživo. Dalje je zabranjeno upo-  
trebljavati meso izvjernih životinja, koje  
su smatrane za nečiste. Stotinama su go-  
dina Habešani svetkovali subotu, ali sada  
taj običaj nestaje i održava se nedjeljni  
mir mnogo strože nego u Evropi. Ali i u  
drugim pogledima, koji se odnose naročito  
na posmrtni život, razlikuje se habeška  
kršćanstvo od katoličke nauke. Naročito  
je zanimljivo, da Habešani istina smatraju  
isto tako, kao i katolički crkveni brak za  
nerazdvojljiv, ali daju prednost civilnom  
braku, koji mogu na kada raskinuti. Ve-  
liku ulogu u životu Habešana igraju pu-  
stovli. Ima ih veliki broj i veoma su strogi.  
Posli se dva put nedjeljno stanoviti dio  
daja i petak. Pored toga je u godini još  
4 do 5 perioda postova, koji traju čak i  
45 dana, tako, da pravovjerni Habešani  
posta skoro čitavu polovinu godine. Po-  
stovi se potpuno odražavaju, a istaknute  
ličnosti i stariji ljudi prednjače svojim  
primjerom.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA "JEDINOST" U TRSTU

**PRODAJE SE MALENI POSJED** sa  
jednokatnom kućom u neposrednoj  
blizini Pazina. Kuća se nalazi na ce-  
sti, što vodi prema Učli. — Potanje  
obavijesti daje Mihajlo Banko - Pazin  
(Istra).

**PRODAJE SE LIJEPA JEDNOKATNA**  
KUĆA sa gostionom kuglane lijepim  
vrtom i vinogradom, u lijepom i pro-  
metnom mjestu na glavnoj cesti Ri-  
jeka - Trst, opć. Kastav (Jugoslavija)  
uz nisku cijenu. Upitati se kod A. Pe-  
gan, Matulji.

**U LIJEPMO KRAJU ŠTAJERSKE** (Ju-  
goslavija) prodaje se jeftino radi bo-  
lesti dobro uveđen vrutak lijekovite  
kisele vode sa svim spravama. — Po-  
biže upute daje usmeno i pismeno  
Sime Bantić, Sv. Peter u Savinjski  
dolini kod Celja (Jugoslavija).

# KRUNE

plaća po 2— L

**ALOJZIJOV POVH, Piazza Garibaldi 2**  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazište na naslov!

**ZUBAR**  
**Med. U. dr. D. Sardoč**  
specijalist za ustne i zubne bolesti  
perfekcionisan na bečkoj klinici  
**ordinira u TRSTU**  
— od 9-12 i od 15-19 —  
Trst, Via M. R. (Imbriani) 16, I. (Urtije Vias S. Giovanni)

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladištu  
svake vrste i tu struku zasjezajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

**Zlato, srebro, krune,**  
**platin i umjetne zubove**  
kupuje  
**Zlatarna ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46



*„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“.* — Narodna poslovice.

na svaki centimetar vidimo u smislu jednoga stupca. Za vrlo kratko uvrišćenje daje se znatno popunit prema pogodbi. Pisanje se i utužuje u tisku. Dopisi se šalju uredništvu, a novine upravu. Nefrankirana se pisma ne primaju, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojem slučaju.

## IZ OPATIJE.

## Kip Majke Božje na Puntici.

Gotovo svaki stranac, što dolazi u Opatiju, pita: kako je onaj kip Majke Božje došao na Punticu, na one klisure, o koje se u jeseni i zimi jugovima kao pomamama lomi i razbija? Evo što je o tome pisala naša nezaboravna «Naša Sloga» od 2. aprila 1891. godine:

Nesreća na moru. Na Veliki Petak (27. marta) poslije podne dogodila se nedaleko obale naše krasne Opatije velika nesreća. Oko tri sata poslije podne odvoze dva mornara tri opatijska gosta: jednu gospođu i dva mladića u ladici na šetnju. More bijaše jugovinom uzburkano. Cima se više odulećivahu od kraja, tim je više ladića skakala, na plemenitom, turu. Odulećivši se od kraja za koji 10 do 15 minuta većnije htede se vratiti u luku, jer je more sve više bjesnilo. Dok se ladića okretala, zahvati je veliki val, te je prevrne sa svim putnicima. Mornari se ubrvaše za okrenutu ladicu, to isto učini i jedan od onih mladića, koji je onog gospođu, svoju majku, držao za kosu. Drugi mladić, dobar plivač, htio je, da se plivanjem spase, no na njegovu nesreću udario je glavom o vestil ili o koju dasku tako silno, da se je valjda onesvijestio i utopio. Neko je s kraja video veliku pogibiju, u kojoj se nalazili oni nesretnici, i dvije ladiće krenuše im u luku u pomoć. Teškom mukom i velikim naporom dovedoše do prevrnuće ladiće. Primivši mornare u čamac izvukoše iz mora onoga mladića, koji je držao za kosu majku, već zalibože mrtvu. I njega dovedoše s trudom k životu, jer je već i on bio kao mrtav. Onoga drugoga mladića nisu mogli da nadju. Tražili su ga i narednih dana čotzke ladije i parobrodici, ali uzalud. Gospođi bilo je istom oko 35 godina. Bila je grofotkoga roda i vrlo bogata.

Dovle «Naša Sloga».

Utopljenik bio je grof Kesselstadt, sin vrlo ugledne aristokratske obitelji, koja je do nedavna imala u Opatiji svoju vilu. Pošto mu nisu nikako mogli da nadju truplo, digoše mu na Puntici lijep spomenik, «Madonu», koja svojom veličinom svakome pada u oko.

Od dana, kad je mladoga grofa zamelo more, proteklo je prošlog Velikog Petka ravno trideset i pet godina. Svake godine na taj dan i na dan Sviju Sveti pale se na podnožju «Madone» svijeće za pokoj duše mladoga utopjenika.

Nesto o tom tragičnom događaju ima i u «Kontesi Nini», noveli, što je napisao naš odlični književnik g. Viktor Kar Emin.

Čudan slučaj htjede, da se je devedanaest godina zatim, ravno na Veliki Petak i u onoj istoj ladići prevrnuo i utopio jedan naš vrlo mladić, pokojnik Ukmur...

## IZ SVEZVJETOŠTINE.

## Bolest, siromastvo i smrt.

Živimo toliko da ne umiremo. Kroz nekoliko mjeseci harala je ovuda neka vrsta influence, dakako, Jelenca, jer duševna influence već se odavna medju nama. Osobito su djeca u velikom broju dugo trpila na groznicu. Sada to hvala Bogu prestaje, jer proljeće i sunce grije i naše studene duše.

Bijeda je inače u nas velika, a sada eto vam još jedna nova pojava u Smoljanima.

Na školi u Smoljanima posluju dvije učiteljice. Ne treba ni govoriti, da ne znaju ni riječi hrvatski, pa stoga djeca nemaju volje ni veselja do škole, te često izostaju i zanemaruju školu, a ove učiteljice za svake izostanke nemilodrožno globe. Narod je tako siromašan, a ove «smultice» tako su česte, da je nemoguće doći s time na kraj. Mi priznajemo, da se djecu mora često i siliti na polazak škole, ali ovako to ne ide pa ne ide. Dok je škola bila naša, djeca nisu gotovo htjela za marvom na pašu ni u najnužnijim slučajevima, jer su u školu hrlili kao pčele u košnicu, a sada je eto drukčije.

Tko je tome kriv? Mi svakako nismo!

## IZ MOŠĆENICA.

## Još o prenosu optine.

Kako smo već javili, općinski ured, koji je od pamtijeka bio u gradu, prenesen je u Dragu. Narod, povrijeđen u svome starom pravu, prosvjedovao je, dakako, bez uspjeha. Ali kao da se nekima ne dostaje, poslao su u riječku «Vedetu» jedan dopis, u kome hoće da prikažu, kako je onaj protest djelo odvješnih Hrvata; osobito dvojice naših poznatih. Dopis se svršava s obugatnim prijetnjama s ricinusom i manganelom... jer je akcija one dvojice naših ljudi tobože uperena protiv Italije.

Svakome, tole pametnome čovjeku mora da stane pamet, kad čita ovakve stvari. U Italiji nalaze se oba mjesta: i grad Mošćenice i Draga. Prema tome Italiji mora da je svejedno, nalazi li se općinski ured u gradu ili u Dragi. Radi se samo o tome, dali to odgovara interesima naroda i ako; bez obzira na ricinus i na manganelo mi, što jednom usudujemo reći, da onaj prenos ureda ne odgovara interesima naroda ove prostrane optine. Ima na priliku sva sila željana, kojima je kudikamo bliže doći u Mošćenice negoli u Dragu. Izim toga, u gradu je i župna crkva, tako da je narod imao do sada lijepu priliku, da u nedjelju u gradu daje Bogu, što je Božje, a ujedno vlastima, što je njihovo. Od sada biti će to drukčije, jer će biti skopcano s puno većim gubitkom vremena.

Da se ovdje ne radi ni o kojoj političkoj akciji, najbolji dokaz je to, što su i naši Dražani zgoljni Hrvati i to veoma dobri i vatreni Hrvati, pa evo mi se ne bojimo otvoreno izjaviti, da bi bolje, puno bolje bilo, da je općinski ured ostao u gradu. A kako mi vrlo dobro poznamo naše vrijedne draške Hrvate, utvrđeni smo, da su oni i u tome na našoj strani.

Svakako najgluplja je tvrdnja riječkoga lista ona, gdje veli, da su protiv prenosa ureda u Dragu samo dvije osobe: gg. Ivanušić i Rubinić. Svi smo protiv onog prenosa: i ja i moj brat i moga brata brat i sudac Kinkela i svi do vraga tega, samo što imamo smolu, da nam sve to ne koristi...

## IZ DANA.

## Naša žuma. - Naše muke.

Kako već skoro svi znate, razdijelili smo našu žumu, što smo je prije svi zajednički uživali. Potrošili smo mnogo novca i truda.

Kao kod svake stvari, tako i tu nismo svi zadovoljni sa svojim partima. Nekoji mogu da učine po par vaguna karbuna, a nekoi niti jednoga. Ali sada se ne daju više pomoći. Mogli smo bolje kicirati parte. To jest, onaj koji dobije tust i masno dio, neka bi bio nešto ostupio makar u novcu svome susjedu, koji je dobio premršavu porciju.

No, čovjek se ne može sve domisliti. Lijepo je vidjeti, kako su nekoi naši razumni gospodari pročitili i proklinjali svoj «parat». Nisu žalili truda ni troška. Ali će im zato mnogo koristiti. — E, znade naš Danac, znade. Samo tako naprijed. — Jedan pametan gospodar.

## IZ MEDULINA.

## Suda. - Riharska posla.

Cekamo kišu kao ozehao sunce. Upoće svi ovi naši krajevi trpe od neprestane suše. Mi inače imademo dosta oranica i kad bi nam se samo nekada sreća nasmijala, da nas obdari kišom, onda bismo nekako išašli. Ove je dane ipak nekoliko kišilo i za pašu to je veoma dobro došlo. Malo je, ali bolje išta, nego ništa.

Jedan dio našeg naroda bavi se ribarstvom i to je jedini izvor za održavanje mnogih obitelji. To je mučan i težak mornarski posao, tvrda kora, koja se na moru zaslužuje, pa ipak, kako čujemo, traži se od naših ribara, da stupe u neakve organizacije, jer u protivnom slučaju, ne će smjeti ribariti. Članarina na godinu iznosi 60 L, a kako će siromašni ribar smći niti ovu, na prvi pogled, namenu svotu, to je pitanje, na koje bi morali misliti oni, koji sile ljude na takve stvari.

djao, niti je bilo nesporazumljenja ni tužaba ni ukoravanja.

U toj se kući nije nikada kazala laž. Laž se u njih nije dala ni pomisliti, a istina se cijnila nada sve, bilo joj ma kakova posljedice.

All nasjedanput je kumir cijele porodice oskrvnilo sebe lažu: djevojka plaćući i mariću priznada sama, da je lagala. Teko si je pomisliti duševno stanje obiju starica tekla, kada su to doznale. Činilo se, kao da se nebo svalilo na njih, a zemlja da je propala pod njima. Obje su sjedile jedna do druge bijede i nijeme, a k njihovim nogama spustila se mlada djevojka i hvatala sad jednu sad drugu tetku za ruku, sa suznim očima mariću i molbi ih za oproštenje. Tekla Ana pitala je dva puta, jer nije mogla sama tebi vjerovati: «Zar si ti kazala laž?» A tetka Estera opetovala je dva puta za njom: «Zar ti uvidjaš, zar u istinu priznaješ, da si kazala laž?»

I više nisu mogle ništa kazati, jer je to njima bilo novo, nečuveno i neudomno. One su se izgubile i nisu znale. Što da rade. No napokon odlučile, Jelena neka podje k materi svojoj, koja je ležala bolesna u postelji, pa neka joj sama kaže, što se dogodilo. Jelena ih je molila, da joj oslobode toga stida i te sramote i da bi joj mater poštedjele, jer joj je bolesna; no sve bijaše

## IZ POMERA.

## Važnost uzgoja. — Što rade naše majke? — Grna budućnost.

Nema pjesnika, koji bi ispijevao majku, jer je majka uzgajateljica, od kojeg uzgoja ovisi budućnost njezine djece. Valjanim uzgojem i dobri primjerom postaju dječica valjana, a nevaljanim nikovi. Čim dođu djeteta na razum, materinja je dužnost da uči djeteta ljubiti bližnjega, ljubiti svoj rod i jezik, koji mu mora biti najmiliji i koji mora čuvati kao svetinju, jer mu je majka, dok je ono bilo još u kolijevci tim jezikom prozborila. Takova majka dolazi do te vrline, da njezino djelo nije kadar ispijevati pjesnik.

Neka pomerske matere nisu takove. Njima nije stalo do budućnosti svoje djece. Sa svojim hčerima hrle u propast, šalju svoje hčeri na zakvareno plesove, da tamo nadju bilo kakovog pokvarenog kavalira ili plesača, koji će se zanijeti za ljepotu njihovih hčeri. Da bi mladići u Pomeru stupali stazom pokvarenosti kao djevojke. U Pomeru bi se događajala svaka sramotna djela. Više su vremena pomerski mladići nastojali, da upute djevojke na valjan rad, znajući, da upute djevojke poštenje, ali je njihovo nastojanje bilo uzaludno, dobar uput nisu koristile. Ne zamjeravamo toliko djevojkama, jer uzimljemo u obzir njihovu nezrelost, ali zamjeravamo njihovim materama, koje šalju svoje hčeri u najljepšim djevojačkim godinama na vaša. Neke od rečenih djevojaka su, još nevine žrtve, koje su tekars lanjske ili predlanjske godine izvršile osnovnu školu, ali pod materinju zapovijed moraju se dožiti sa takovim mladimcima. Kakova će budućnost biti tim djevojkama, ne pitaju pojedine matere. A ni ovo ne pitaju: kakova će biti mladja generacija njihovih hčeri. Takovim uzgojem dolazi naš narod na rub propasti, s' kog se puta ne može više osloboditi. Svakome je našemu čovjeku propakati na tako nemile prizore.

Na vlastitim očima vidimo, da pojedine matere, iza plesne zabave zovu nepoznate vojnik kavalire svojih hčeri u svoje stanove. Ali neka pamte, da će se prije ili kasnije dogoditi kakova nesreća, pa će te matere plakati i proklinjati sudbinu. Za to je bolje, da za vremena takovim budućim nesrećama stanu na put.

A naš seoski mladić poštrovno radi za daljnu borbu i opstanak, ne traži luksusa, ne traži zabave; samo gleda, kako bi uz taj poštrovčan rad koristio svome mukotrpnom narodu. U tome radu morala bi ga slijediti naša seoska djevojka, djevojka naše rijeke, pa će tim valjanim i zajedničkim radom postati naš narod srećan.

## IZ ILIRSKIH DISTRICTE.

## Obupne razmere na našim socijalni.

Zalostne, da naravnost obupne razmere, ki vladaju na našim preturi so znane čitateljem «Istarske Rijeke», ker se je večkrat o njih pisalo. Naj navedemo samo neka številk zastankov: 1200 zemljknižnih spisov, 800 pravd, 400 zapušinskih razprav it. Da pa bo kupa gorja polna, nas je zapustil 31. marca civilni i zapušinski sodnik dr. Angerlini, ki je na svojo prvo izstopil iz sodne službe, tako da ostane s enim samim sodnikom, ki vodi kazenski oddelek.

Ker je pa tudi ta odšel na velikonočne počitnice, se je dogodil prvega aprila pravničen dogodek. Na vse zgodaj je prišel iz Brkinov Emetič na preturo, da potopi kuku svoje gorje. Vprašal je slugo po sodniku, toda ta mu je odgovoril, da sodnika ni nobenega. Kmetič pa je bil kunsten, spomnil se je na lepo navado prvega aprila in ko je tak odgovor čul, se je pritegnel smejal ter vprašal po kancelistu. Toda ko mu je tudi ta potrdil, da sodnika sploh ni, se je moral prepričati, da ne gre za aprilsko lako, marveč za pravo, sicer neverjetno resnico.

Pripomb, ki jih je razočarani kmetič napravil, vam ne sporočamo, ker so bile precej ostre.

uzalud. Dužnost je nalagala, da to učini, a kada dužnost to nalaže, ne može biti ni govora o tem drugom. Djeca odgovaraju za grijehe svojih roditelja, ali zato i roditelji moraju iskustiti, da sva svoja posljedice grijeha djece svoje; drugacije to i ne može biti. I one sve tri odoše u sobu k bolesnici.

No u taj čas približi se liječnik kući. To bijaše varenodni dobar čovjek i vješt liječnik; ali njega je trebalo poznavati barem godinu dana, da se sviđa prvo neprijatno čuvstvo prema njemu. Još bi trebalo tri godine, da privikneš njemu, i još četiri godine, da se privežeš uz njega, i napokon pet godina, da ga zavoliš svom dušom; no zato je trud bio potpuno namrađen. Za namrštinu suditi, kako bijaše vrio prost i oštra jezika, a u duši bijaše dobar čovjek, kakvih malo ima. On bi svagda izravno i otvoreno kazao bez okolišanja svoje mišljenje u lice. U kući Margarete Lesterke bijaše kao kod svoje kuće. Svi su ga članovi porodice ljubili i cijenili, premda se nisu slagali s njim u nazorima u pogledu vjere i uzgoja.

On se dakle približio kući baš onda, kada su se tetke s nečakijom svečano spremale, da podju u sobu k bolesnici.

## III.

Sve su tri stojele uz postelju: neumitne sudinje tetke — ne mičući se s mjesta i

## Luca i Mara.



Mara: Već je i vazani pašal, a oneh našeh dveh rožic još ni doma.

Luca: Morda je i bolje da su dugo. Da su doma, ki zna ča bi zablandali, pak bimimeli kumedije mi i oni. Lahko da b. znali držat zajik me zubi!

Mara: A ter ga brižni drže. I još kako!

Luca: Ja sada — pokle sam ih va onem liste neki dan osapunal i zapretila njim, da neka gledaju ča delaju i ča govore, zač ako ne budu pametni; da čemo ih mu dveh zatajit, kako je ono jedanput zatajil i svetil Petar Isusa, hvala mu budil!

Mara: Avro si storila, da si njim to žboknula. Najzada, da je Bog otel, da čovek počampa sve ča mu pride na pamet, bi mu bil zajik nabol kamogod vane, kako nos i uši, a ne bi ga bil složil nutra va onu škakulicu od zubi.

Luca: Ti bi već jedanput morali zapametiti i oni dva naša filozofi dole va Kine, i više mučati, a manje frljati!

Mara: To je pravo, posnenga pravo, ma i ta naša zajik iako je složen va ovoj škakulice od zubi, mora imet i on neko delo. Zajik ni sardela ni golčic, da čes ga stavit va salamuru. To mi je čera rekali i Jože Grizina.

Luca: Si mu mogla reč, da bi i on sada najbolje storil, da muti.

Mara: A zač?

Luca: Zato, zač kada se j' moglo govoriti, on je vavek mučal, kako trubilo. Lepo se spamečujem, kako je on još prej dvaset let brundal proti našem mužem, da ča ono vavek va «Sloge» kakulaju, da ča ne bi bolje storili da muče, da ča misle, da su oni kakovi milordi i da se jušto haje nekemu za ono ča oni bloboču i sve tako.

Mara: Ja, a sada govori, da bi dal ne znan ča, da mu je srest samo malo onega, ča mu je na sru.

Luca: Vidiš, takovi su ti neki naši ljudi! Dokle imaju prigodu, da moru neč reč i čut i videt ale storiti, oni će samo mahnut s rukami i reč: — A ča će nam lot! A kad pride drugo vreme, da ne moreš ni reč ni čut ni videt ni storiti, on ča biš prej bil mučal — onpuč čut samo narokovanje za onem ča j' bilo, a česa ni več.

Mara: Dala bim tri soldi, da mi je kakogod razumet, ča si to sada nabrojila.

Luca: To je lahko razumet. Bilo je vreme, kada smo imeli naše lepe školi, va kel su se naša deca učila va našem mitem, materinskem zajike. Pak ča? Ja poznam ne jednega onega deset otac i deset mater, ki su raje pošiljali svoju decu ovce past nego va školu. A danaska te iste materi i ti isti oči uzdišu: — Ah, da nam je imet naše nekadašnje lepe školi! Sad znaš, ča te ne hte: imet lepu prigodu a ne znat ale ne hte se okoristit s njum.

ne govoreći ni riječi, a bijedna prestopnica puna suza.

Kad je bolesnica ugledala kcer svoju, zasja joj lice od radosti i pruži ruke svoje, da si kcer zagriji.

Pokle! — sustavi ju tetka Ana i gurne nečakijom malo dalje.

— Jeleno! — progovori druga tetka, — kaž si mater, nevoj joj ništa zatajiti i olakšaj si dušu skrušenim priznanjem!

Bijedna gjenjica sa suznim očima i naričući ispričavši sve, te povike:

— O mama! možeš li mi oprostiti? Ja sam tako nesretna; oprosti mi!

— Tebi da oprostim, drago dijete moje? Ta, kako možeš o tom i sumnjati? Dodji k meni! Ja ću te zagrijeti, pa da si i sto puta slagala.

Na vratima je netko kakašajao. Tetke se ogledaše i onjemise od iznenadjenja: na prag stajao je lijepi škrož mrka lica. On ne progovori ni riječi, kimne glavom staricama, da dodju k njemu.

Zar vas nijesam ja upozorio, da ne smijete bolesnice uznemirivati? — progovori on ostrim kapitanjem. — Što ste sada tu radile? Otidite odmah odavle!

One mu se, ni pisnuvši, odmah pokorile. Nakon pol sata dodje liječnik s Jelenom ispod ruke u primacu sobu. Lice mu sijase od radosti i nježnosti. On potrepia djevojku po ramenu i reče:

## POD LISTAK

MARK TWAIN:

## U raj ili u pakao?

## I.

Ti si kazala laž?! Spoznajes li to i priznajes li? Priznajes li zaista? Uvidjaš li, da si kazala laž?

## II.

Porodica se sastojala od četiri lica: Margaret Lester, udove od 36 godina, Jelene Lesterove, njezine kćeri od 16 godina, i od dviju starih tetaka. Sve ove tri ženske živjele su samo u misli i brizi za mladu djevojku. One su pazile na svaki njen korak i na svaki kret, jer bi im se bez nje svijet činio pustinjom bez i jedne žive duše.

Od prirode su obje starice tebe bile dobre duše, koje su se rado odazivale na svako dobro kama bile su neumitne u svemu, što se ticalo čudorednosti i vjere. Njihov se upliv u tom pogledu i pravcu jasno pokazivao na udovici i njezinoj kćeri; one su cijele starice i načela njihova, te su se dale voditi njihovim mišljenjem i u najmanjim sitnicama, pa je stoga u kući vladao mir, jer se nitko nije sudio, nitko se nije sva-



Znam, znam, da bi take ne! Ni za...  
A tako sam ovi dni čula od jedne...  
kako čovjeka i ovo: — E, kako je bilo...  
kada smo mi va našem sele imeli...  
čitalnicu i tamburaše i sokole. Kade j...  
tamo? Ja se nisam mogla strpet, nego...  
tamo ti mu valje v nos žboku! Istina...  
imeli smo mi sve to: i čitalnicu i tam...  
buraše i sokole — svega smo imeli sam...  
nas ni nikada bilo blizu. I kada bi vam...  
prišli: — zač niste bili čera na zabave — vi...  
dite odgovorili: — A ta će mane one fan...  
dije, ja volim po spat nego ono postu...  
tat. Ja se čudim vam drugom, ki hoje...  
vate tamo i noći gubite va veselica — i...  
sve tako. Tako ste onput govorili, a re...  
cite nalo mane! A bite sada dali, da...  
vam je opet videt vašu čitalnicu i opet...  
tut vnaš tamburaše?  
Dobro si mu rekla! Pak ta misliš...  
da ima i sada takovih ljudi?  
Kako nima! Neki dan sam čul, kako...  
je jedan naš čovek s Trsta ošpatil jedne...  
svojevoje poldasa, ki ni bil na jednoj...  
narodnoj veselice. Rekal mu je: Još ima...  
stenoj, ki nam malo gori. Mi ga čuva...  
mo i polevamo ga z uljem, da nam se ne...  
uveni. I, gadino jedan, ni blizu! Ma...  
kao nam se jedanput ugasi, pak ako nam...  
prišete njavkat. — Kako je ono jedanput...  
lepo bilo, pak kada smo se mogli veselit...  
va našim narodnem žaljke — mi ćemo...  
koliko nas god bude, dignut nogu i i...  
se lete let od nas brže nego nijedan aerop...  
plan. Sram vas bilo!  
Dobro mu j' odbrusil. Nego ja grem...  
doma, a ti?  
Kamo ćeš da grem? —

#### IZ RAČJE VASI.

Pop politikan: — Laž ima kratke noge.  
Našlo se je pet junaka, što su se usudili...  
praniti našega popa, da nije politikan.  
Ali on se ustinao havi mnogo politikanom.  
To se vam radi i svaki djekak, a i koja...  
stara buba kod nas. Oni Crnci, Klobasi...  
i Cerini, što ga brane i skrivaju, —  
mi su kao i on. To su vam pravi njegovi...  
brani — se iskapat oči.

Sa Cicerija dobro znade, kako je on...  
statio i vikao naokolo samo na 25. marta...  
1924. godine. A druge puta znane i ne...  
znane, kada je branio svoje kumpanje...  
kada su učinili kakovu glupost. Ti njegovi...  
zagovornici nisu baš na najlepšem glasu...  
zato drugi put, ako se budu javljali, ot...  
vri ćemo sve njihove golotinje, a i sve...  
rijehle njihovog vojvode — popa. To...  
pomo znati potvrditi sa stotinju potpisa...  
i traperi će potpisati. — U laži su kratke...  
noge.

#### IZ PREMATURKE.

Mizerija kao stari gost. — Prijatelj i se...  
stani plovac. — Crkvena pobožnost u...  
Velikom Tjenu i na Uskrs. — Naše nado...  
kudna mladost.

Pjeva se u Prematuri: «Prematura...  
vna kaj pršura». U novije se vrijeme...  
mista novoga u toj «pršuri» ne friga.  
Mizerija je kod nas stari gost. Zato...  
i javljamo. Da vam nabrajamo sve...  
ono, što nas već toliko godina bije, nema...  
smisla. Još dok je bio Don kavajler...  
Hati j' bilo je materijala za sebi mate...  
rijalni dopis. On je bio samo za sebi...  
matu (100 kg). I onda se je kod nas uvijek...  
nešto frigalo. Njegove bi večere zahtje...  
vale najmanje 3 do 4 kg ribe i toliko...  
mesa, i kad bi iz plovanijske u crkvu...  
prešla se je zamije (to jest škrijlo). Kad...  
bi održavljao «Hvaljen Isus» zadrtao...  
bi nas suri turanji. Bio je kao rođen da...  
zapovijeda, pa i ako je bio izrod, i ako je...  
bacio naš jezik iz crkve, ipak je u toj...  
crkvi zapovijedao.  
Danasnji je naš plovac takav dobronja...  
da se ne koji dan dogoditi, da će mu djeca...  
imati manje nego hlače na placi svući.  
Pokazno se baš takav. On je naime...  
mogao dozvoliti, da se ove godine barem...  
u Uskrsu u našoj crkvi pjeva u srpsko...  
hrvatskom jeziku, kad je sav narod bio

zato. Svi su to čekali, svi su se spremali...  
i oni, koji već godinu u crkvu ne idu, da...  
na Uskrs u svojim dušama objave ono...  
svoje staro i čisto vjersko obnove. Ali...  
su ostali razočarani. Kroz cijelu Veliku...  
Sedmicu pjevao je naš dični plovac samo...  
italijanski — odgovarao mu je nekim...  
mumljanjem jedan sam čovjek iz kora, a...  
tako isto i na Uskrs. Crkva je bila skoro...  
prazna.

Sve je to uradio samo za to, da udovolji...  
onima, koji su zatajili svoje majčino mi...  
jeko i koji se zapravo ne znaju ni pre...  
kriziti u italijanskom jeziku.  
Naša je nadobudna mladost osnovala u...  
selu «fašijo». Ko zna koliko se je puta kod...  
nas do sada osnovao i zatvorio «fašijo».  
Ovaj put izgleda da će se održati. Sve je...  
to sam cvijet Premature u njemu. Nije...  
se zato ove godine moglo na Veliki Petak...  
kći djece za «škriztalnicu» — baš onda...  
kad je trebalo, bila je «šteda u fašiju»...  
pa su morali svi tamo. Spremalo se je...  
je naimo ples. Plesu, plesu naša djeca.  
Ali što da vam još pišemo? Ovo će vam...  
dosaditi, a drugo što bismo vam pisali?  
O šjori Mižeriji u svilenim bjevama, o...  
delegatu s 12 «mišćerica» o našoj ženskoj...  
mladosti — no o tome drugom zgodom.

#### IZ CICARIJE.

Doba općinskih imanja. — Slabi agenti.  
Budimo razumni!  
I kod nas ovdje na ovoj našoj goloj Ci...  
čarji, na ovoj našoj najsiromašnijoj zemlji...  
od cijele Istre, i ovdje, gdje ne raste ni...  
vinova loza, ni uljika ni kukuruz, — po...  
se u više sela raditi na tome, da nam se...  
se razdijeli naša šuma, a i pašnjaci, što...  
smo od pamtičijevih uživali svako selo za...  
sebe.

I kod nas kolaju razni glasovi naokolo...  
Ti glasovi nas samo uznemiruju i raz...  
dražuju. Neki nam govore, da nam se ne...  
će dati dozvola za diobu, dokle god ne po...  
stanemo kao one par Rašana. Drugi go...  
vore, da treba kolati mazati, ako će hodati.  
To jest, da treba dati zato bogate darove.  
Treći govore da nesamo zajednički užiti...  
već i ono, što je razdijeljeno, da će spasti...  
put općinu itd.

Neki naši brižni ljudi, što ne vide...  
nego ispred nosa, dadu se namutiti i mi...  
slu, da je «šepo» u Račkoj Vasi kakav...  
šumski agent. I k njemu hodaju za savjet...  
i upute. Dakako, da mu nose zato i masne...  
plaće. Upozorujemo tu naše ljude, da idu...  
k «šepotu» samo onda, kad imaju koje...  
stare postoline za popraviti i pokoprati.  
Dalje upozorujemo naše ljude, da pravi...  
i svijesni činovnici ne uzimlju ni pršta...  
ni sira. To i zakon zabranjuje. Stoga op...  
ažite se i budite razumni!

Složit se svi usari, kao drugdje, obr...  
tite se na naše političko društvo «Edinost»...  
ili na uredništvo naše «Istarske Rijet». I...  
u čete dobiti prave upute i savjete, pa...  
čete tako moći svi zajedno s vašom osta...  
lom braćom tražiti zakonitim putem vaše...  
stare i nove pravice.

Narodne moći, otvori oči i pregledaj, jer...  
je zakon jednak za sve!

#### IZ BUZEŠTINE.

Dva liječnika. — Konkurencija.  
Hvala Bogu i daru Božjemu! Sada...  
ima dva liječnika. Ima nas barem za...  
sliku tko da liječi.

Jedan je općinski liječnik, a drugi je...  
privatno otvorio vizite. Oba su prava li...  
ječnika. Samo općinskome delaju veliku...  
reklamu. Općina Slum je poslala na sva...  
sele poziv, da se ljudi, Cici, smiju da po...  
služe samo kod općinskog liječnika. A...  
Tone Cij je meni rekao, da on može poći...  
svojim novcem, kome mu drago. Pravo...  
ima.

Sada svaki od tih doktora nastoji, da...  
tim manje računa i čim bolje liječi. To...  
je dobro za nas. Narod već dobro znade...  
i bez reklame, koji je bolji i jeftiniji li...  
ječnik.

Šteta, da nije došao već od prvoga po...  
četka k nama u Buzet i tko jedan veteri...  
nar. Naši kmetovi i trgovci bi bili imali...  
koju liru više u džepu. — No, lako, da...  
nam ga Bog i njega otkud donese.

#### IZ JELOVICE.

Bez škole se učimo! — Lijepi primjer.  
Mi ovdje nismo još nikada imali učitelja...  
ni škole. Naša djeca, a i mi stariji nismo...  
nikada nikamo hodali u škole.

Ali ipak danas znamo čitati i pisati. Mo...  
žemo da pišemo makar u Rimu bratu, koji...  
se nalazi u vojstvu. Pišemo i u Nord...  
Ameriku. A znamo bome pisati i u Argen...  
tinu i Australiju, a i u Rusiju i po cijelo...  
m svijetu.

Sve to smo se naučili doma i po svijetu...  
sami samcati. Sada nam je velika briga...  
da i naše mlade naučimo čitati i pisati.  
E, pa znaju oni već i čitati ovu našu...  
dragu «Istarsku Rijet». Mi nastojimo, da...  
se učimo, jer znamo, da je svak, ko ne zna...  
čitati i pisati, slijep, a slijepac ne može...  
po svijetu trbuhom za kruhom, kao što...  
moramo mi poći, jer nam je naša zemlja...  
siromašna.

### Politički pregled

#### Italija.

Atentat na Mussolini-a. — Ličnost atenta...  
torica. — Velika radost zbog neuspjeha...  
atentata. — Mussolinijevu putovanje u Tri...  
polis i italijanska štampa.

Kako smo u posljednjem broju «Istar...  
ske Rijet» u kratko javili, 7. o. m. j. počin...  
jen je u Rimu atentat revolverom na...  
italijanskoga ministra predsjednika...  
Mussolinija. Atentatorica je imela namj...  
er, da ubije Mussolinija, ali nije uspjela...  
u svojoj zloćinskoj namjeri. Mussolini je...  
sretno uzmakao atentatu, ostavši lakše ranjen na nosu.

Atentatoru je policija teškom mukom...  
istrgala iz ruku ogorčene mase. Na policiji...  
je atentatorica odmah prestušana, pa je...  
ustanovljeno, da je ona engleska aristok...  
ratkinja. Zove se Violeta Albine Gibson, i...  
treća je kći pok. baruna Ashbournea, bivšega...  
engleskog kancelara u Irskoj. Rodjena je...  
u Irskoj, u jednom mjestu kraj Dublina...  
god. 1876. Na prestušavanju je činila prilično smušen dojam. Kasnije se...  
je ustanovilo, da nije normalna. Ona je...  
nedavno pokušala samoubojstvo, koje ne...  
dijutim nije uspjelo. Glava Gibsonove ne...  
pokazuje nikakva naročitoga. To je obični...  
tip nordijske žene, svijetle kose i jasnih...  
očiju. Na licu zapazila se lagana asimetrija...  
koja bi se mogla tumačiti kao antropološki...  
znak degeneracije.

Vijest o neuspjehu atentata izazvala je...  
opću radost po cijeloj Italiji. Po svuda su...  
bili gradovi okičeni italijanskim trobojnicama...  
a u mnogim su se mjestima odslužile i...  
miso zahvalnice u znak radosti. Tom prigodom...  
je Mussolini primio bezbroj čestitki od...  
uglednih tuzemskih i inostranih ličnosti.  
Do većih incidenata nije došlo, jer je...  
Mussolini pravodobno zapriječio. Jedino...  
što možemo da zabilježimo bilo bi, da...  
su neki nepoznati individui provalili u...  
redakcijske prostorije opozicijskog lista...  
«Il Mondo» i opustošili ih. U našim krajevima...  
— blagodarci energičnim mjerama odvještih vlasti — nije do...  
šlo do nikakvog incidenta osim u Gorici...  
gdje je trojica nepoznatih ljudi provalila...  
u «Zadružnu tiskaru» i razbila dva...  
pisata stola, tako da čitava šteta ne iz...  
naša niti 1000 lira.

Nakon sretno izbjegnulog atentata...  
Mussolini je otputovao admiralskom la...  
djom «Cavour» u Tripolis. Svjetska štamp...  
pa najraznolikije komentariše taj Musso...  
linijev put u Tripolis. Engleski i francuski...  
listovi vide u tome predznak italijanske...  
ekspanzije. Medjutim «Giornale d'Italia»...  
pobjavljuje pisanje inostrane štampe i...  
veli, da Italija, čiji višak pučanstva iznosi...  
godišnje 470 hiljada ljudi, koje ne može...  
da emigrira, apsolutno treba da u svoje...  
kolonije prenosi suvišak svoje radne snage.  
Dalje piše, da svaka zemlja mora braniti...  
svoju budućnost. Zato osuđuje sva ona...  
neraspoloženja, s kojima se u inostranstvu...  
gleda na italijanske planove u pogledu...  
kolonijalne politike. List (vrdi, da Italija...  
nije još posve uskrslila, ali da

se nalazi na dobrom putu svoga preporoda...  
i završuje pohvalama ministru predsjed...  
niku, koji je kolonijelnom pitanju dao...  
onu važnost, koju on zaslužuje. — Glavni...  
fišistički organ «Popolo d'Italia» u svojem...  
članku piše, da Italija ima 42 milijuna...  
stanovnika, koji su osuđeni da žive na...  
teritoriji, koja je za polovinu manji od...  
Francuske. Italijansko pučanstvo raste go...  
dišnje za pola milijuna, a njezinu emigraci...  
ju zatvoreni je put. Italija mora da...  
uvozi jednu trećinu sirovina i životnih...  
namirnica, pa je zato njezina trgovačka...  
bilanca uvijek pasivna usprkos pojačanja...  
domaće produkcije. Italija je danas «Ar...  
žava», u kojoj ima najviše raspoloživog...  
ljudstva i najviše energije. Zbog toga treba...  
da se isprave nepravde, koje su Italiji na...  
nešene u Versaillesu. Na koncu «Popolo...  
d'Italia» pledira zato, da se Italiji dade...  
mandat nad kolonijalnim područjem Afrike...  
i poziva Mussolinija da u tom pravcu...  
sa svim silama poradi.

#### JUGOSLAVIJA.

Nova vlada. — Ličnost novoga ministra...  
predsjednika. — Produženje politike spoz...  
razuma.

Vladina je kriza u Jugoslaviji riješena...  
Novu je vladu sastavio G. Nikola Uzunović...  
ugledni član radikalne stranke. Vlada je...  
sastavljena ovako:

Ministar predsjednik i zamjenik minist...  
ra financija: Nikola Uzunović (novi). Mi...  
nistar pravde: Marko Gjuričić. «Ministar...  
vanjskih posala: dr. Momčilo Ninčić. Mini...  
star unutrašnjih djela: Boža Maksimović.  
Ministar financija: nepopunjeno. Ministar...  
trgovine: dr. Ivan Krajač. Ministar prosvjete...  
Stjepan Radić. Ministar za izjednače...  
nje zakona: dr. Milan Srđić. Ministar...  
gradjevinarstva: Milorad Vojković (novi). Mini...  
star vjere: Miša Trifunović. Ministar socijal...  
ne politike: Milan Simonović. Ministar...  
šuma i rudarstva: dr. Nikola Nikić. Ministar...  
zdravstva: dr. Slavko Miletić. Ministar voj...  
ni: general Dušan Trifunović.

Prema tome u novoj vladi ima 12 radi...  
kala i 5 radicevaca.

Nakon potpisa ukaza o novoj vladi, upu...  
tili su se ministri u dvor i položili zakle...  
tvu.

Osim ukaza ministara potpisao je kralj i...  
ukaz o državnim podsekretarima. Podsekre...  
tari su ministri isti:

U ministarstvu socijalne politike dr. Ju...  
raj Krnjević, u ministarstvu prosvjete Jo...  
sip Pasarić, u ministarstvu financija Mirko...  
Neudorfer, Andra Petrović (radikal), u mi...  
nistarstvu šuma in rudar dr. Bogoljub Ku...  
jundžić, u ministarstvu agrarne reforme...  
dr. Vlada Andrić, Bora Milovanović, Laza...  
Suvaković, radikali.

Za ispraznjeno mjesto ministra financija...  
spominje se G. Niko Perić. Ličnost G. Gjuri...  
čića se također uzima u obzir, ali obznan...  
na njegovo važno poslaničko mjesto u Lon...  
donu, izgleda, da će on biti tamo zadržan.

O ličnosti novoga ministra predsjednika...  
G. Nikole Uzunovića doznaje se ovo:

G. Uzunović rođen je 3. maja 1873. u...  
Nišu. Sin je Save Uzunovića, nacionalnog...  
borca, poznatog iz borbe protiv Turaka.  
Svršio je u Nišu sve škole do mature...  
Pravni fakultet svršio je s odličnim uspjehom...  
g. 1897. u Beogradu. Dočerao je svojim vrli...  
ma do predsjednika prvostopenog suda u...  
Nišu. Godine 1904. stupio je prvi put u...  
politički život, te je bio i predsjednik općine...  
u Nišu. G. 1905. biran je prvi puta za na...  
rodnog poslanika. U niškom je okrugu...  
stalno biran kao poslanik. Za vrijeme ra...  
ta, pošto nije bio poslanik, sudjelovao je u...  
vojsci kao rezervni kapetan, te je prošao...  
Albaniju i dospio u Afriku. Prvi puta bio...  
je ministrom 1. januara 1921. i bio stalno...  
u svim kabinetima, u kojima su sudjelovali...  
radikali, s prekidom g. 1922. kad je bio...  
potpredsjednik skupštine. Bio je ministar...  
u različitim resorima, kao ministar agrar...  
ne reforme, ministar socijalne politike, mi...  
nistar gradjevinarstva itd. Poznat je u parli...  
mentarnim krugovima kao vladin ekspozit...  
u čisto političkim pitanjima, koja...  
brani s velikim uvjerenjem.

— Ili sada u svoju sobu, moje dijete i...  
nemati, a ja ću se ovdje s tvojim tet...  
kama razgovarati... U ostalom, počekaj...  
malu: pokazi mi jezik! Dobro; sve je u...  
red; idi sada!  
— Ona ode, a lice se njegovo najednput...  
sopihlo. Izravno pristupi k tetkama i reče...  
on otkr...  
— Vi ste obadviše zlo uradile. Dobre ste...  
bez prikovora. Premda ste mi ponešto i po...  
mogli, jer je dosada nisam mogao odrediti...  
početi, no sada nakon vašeg ludoga po...  
putka razjasnio se, da se to tišus.  
— Oj, starice skočile se svojih mjesta.  
— Sjeditel! kamo ćete? što hoćete da...  
uradite?  
— Mi? Mi ćemo poći k njoj, mi...  
— Neimate zašto? Ona je sada zaspala...  
i nemate je ni za Boga uznemirivati. A...  
kada mi radije kažete, što se to dogodilo...  
da ste protiv moje odredbe uznemirile bo...  
ženicu?  
— Etera pogleda neodlučno u Anu, a Ana...  
u Eteru. Nijedna se nije usudila kazati...  
ništa. Napokon se ojunaki Estera:  
— Mi se ne bismo nikada usudile uznem...  
irivati bolesnicu radi sitnice, ali dužnost...  
palatna nam je, da materij kažemo istinu...  
da je i ova njezina slagala.  
— Ljepotik ih promatraše i ne znajući, što...  
je ko znao, te se nastojao postaviti na nji...  
hove gledište i u njihove nazore.  
— Zar je ona kazala laž? — ponovi on.

— Bože moj! ta, ja tišću puta na dan...  
slazem! Svaki doktor laže; jeste, svaki od...  
nas laže, i vi takođerj lažete... I radi toga...  
ste se vi usudile uznemiriti bolesnicu? Ja...  
nikada ne mogu vjerovati, da bi Jelena...  
mogla slagati sa ziom namjerom odgovorivši:  
— Mi to i nismo rekli; — odgovorivši...  
jedan glas obje sestre; — no ona je ipak...  
slagala.  
— A zar vi ne shvaćate, da se ne dužna...  
laž na smije sporedjivati s prestupkom?  
— Svaka je laž sama po sebi prestupak...  
i grijeh.  
— A zar vi ne bi govorile neistinu, ako...  
bi time moglo spasiti prijatelja od neza...  
služene smrtote?  
— Ne.  
— A ako bi to bio vaš najbolji prij...  
atelj?  
— Ne.  
— Zar ni onda, ako bi ga čekao prosjački...  
štap i nesreća?  
— Ne.  
— A da ga vi možete time spasiti od...  
smrti?  
— I pače tada ne.  
— A za spas duše njegove?  
— Sestre se na čas zamislile, a zatim jed...  
noglasno odgovorivši: mi pogubismo svoju...  
— Ako slagamo, mi pogubismo svoju...  
dušu, jer je svaka laž grijeh; a mi može...  
mo im znenada umrijeti bez pokajanja.  
— Čudnovato i nepojmljivo, — promrmu...

— Ja doktor za sebe, — kako one to sve u...  
jedno trpaju! — A za tim progovori...  
gromko: — Umjesto da se brinete za spas...  
svojih malih dušica, bolje biste uradile...  
da ih žrtvujete na korist svojih bližnjih!  
Vjerujte mi, to je bolje sredstvo, da se do...  
dje u raj!... No ja ću još pogledati bo...  
lesnicu.  
Sestre ostadoše na samu, poražene i uni...  
štene. Riječi su ih doktorove ujele za srce...  
i one su se silno našle uvrijeđene. No jer...  
su to bile žene jako dobra srca, zato misle...  
svoja lična čuvstva, te sve misli svoje...  
obratile na bijednu bolesnicu.  
— Čuješ, Anko! — reče joj sestra Estera;  
— ja mislim, da tomu prostomu čovjeku...  
da se past ni na um, da se uzme tko sa...  
strane, da bi dvorio našu bolesnicu.  
Dakako da ne! jer on zna, da to ne...  
može niti bolje od nas raditi, ma da smo...  
i stare i da same možemo umrijeti od te...  
zarazne bolesti. Ali zato ćemo mi umrijeti...  
po dužnosti svojoj na pravom mjestu, koje...  
ne ćemo ostaviti. No, zašto on tako dugo...  
ne ide?  
— Za vratima se čuše koraci i doktor udje...  
u sobu.  
— Margareti je vrlo zlo; — reče on krat...  
ko. — na nju se mora vrlo dobro paziti...  
dan i noć; koja će od vas to preuzeti?  
— Mi obadviše.  
— To je vrlo lijepo; ja sam znao, da vi...  
osim vaših glupih predrasuda imate

zlatna srca. Ali vi ste obadviše stare, pa...  
to će vam biti nemoguće. Ja ću vam po...  
slati na pomoć svoju staru Naniku, a...  
glavno je, čuvajte Jelenu, jer je i ona bo...  
lesna, a doskora će joj biti još gore.  
Starice se pogledaše. Jedna se od njih...  
usudi ponizno zapitati:  
— Ta, prije pol sata kazali ste, da je sve...  
u redu i da ona zdrava.  
— Ja sam kazao laž.  
— Kako možete šale zbijati, gospodine...  
doktore, s takvim stvarima? — reče jedna...  
od njih sridito. — Ta, vi znate, kako mi...  
mrzimo svaku laž!  
— Jest; vi mrzite laž, a medjutim same...  
lažete bez prestanka, ako ne riječima, a...  
ono postupanjem i mislima. Počekajte, ne...  
uznemirujte se! Ja ću vam dokazati, da...  
ja imam pravo. Sjeditte se Vi, Estero, da su...  
Vas prošle nedjelje bili pozvali na objed...  
gospodjici Forsterovoj; no Vi se odjed...  
niste htjeli sresti s nesimpatičnim vam...  
Jibasima, pa ste pisali, da vrlo žalite, što...  
se ne možete odazvati prijateljskomu po...  
zivu. Zar to nije bila laž, Estero?  
— Starica ponikne glavom i muštaše.  
— Nu što? — piše neumorno doktor.  
— Jest, to je bila laž; no toga više na...  
će biti; dapače, ako se toga radi bude moralo...  
neugodnosti činiti drugima.  
— No, to ćemo još vidjeti; nemojte...  
proricati! — odvrati doktor i ustane.

\_\_\_\_\_



## „Istarska Rijec“

Izdati svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladi Istarin“. Preplaćala za tuzemstvo iznosa 15 — lita na godinu, a za inozemstvo 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) — Via S. Francesco d'Assisi 207, Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za nauku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nestoga sve pokvari!“. — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 kila

za svaki centimetar visine a širini jednog stupca. Za više kratko uvrštenje daje se znatno popust prema pogodbi. Plaća se u rubljama i frans. Doplati se daju urodinama i novcem. Nepravilnosti se plaćaju po primaju, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojemu slučaju.

## U znaku Rima

Juče, 21. aprila u čitavoj se Italiji najvećim sjajem proslavio takozvani „Natale di Roma“. To je uspomena na onaj dan, kad je Romul postavio temelje novom gradu Rimu.

Nova poslijeratna Italija, koju predstavljala mlada fašistička stranka, odlučila je, da ide stopama staroga Rima. To pokazuju razni vanjski znaci, kao na primjer onaj snop palica sa sjekotom, pa „rimski pozdrav“ itd. Još većma pokazuju to riječi i čini vrhovnoga Vodje, Mussolinija, koji ne propušta zgode, da Italijane ne sjeti na staru rimsku slavu i silu, koju će današnja Italija, jedina izravna nasljednica Rima, imati u najkraće vrijeme da obnovi.

Tako se i ovaj Mussolinijev put u Tripolis izvršio sav u znaku Rima. Tripolis je jednom bio rimski, danas je italijanski, to će reći opet je postao rimski, kao što će — po najnovijim fašističkim izjavama postati italijanske i mnoge druge zemlje, koje su u davniini bile rimske.

U znaku Rima razmahao se u posljednje vrijeme i takozvani kolonijalni pokret. Podsekretar ministarstva za kolonije, Cantalupo, izjavio je ovih dana, da Italija treba kolonije, gdje će Italijani moći u svako doba da nadju zarađe bez straha, da će ih odanle iko da otkrta.

Fašistički prvaci govore danas otvoreno o Sredozemnom moru i o Balkanu, koji su također bili negda rimski, i gdje hoće današnji Italijani već i zbog toga, da imaju svoje mjesto. Pri tome ne čini pitati ni Francuze ni Engleze, dali im je to pravo ili ne.

Kako se vidi, današnja Mussolinijeva politika gleda na daleko, gleda preko granice Italije.

U tome je podupire sve, što u Italiji patriotski odnosno fašistički misli i osjeća. Stavljše — podupire je i sama katolička crkva u Italiji. Za dokaz navest ćemo samo jedan primjer.

Kako je poznato, dosada između svih ranijih vlada i crkva bio prekinut sva i najmanji odnos. Papa se je uvijek smatrao zarobljenim. Službenog sudjelovanja između italijanske temporalne i vatikanske spiritualne vlasti nije bilo.

Gospodin Mussolini je polučio veliki uspjeh, kad je za svoje ciljeve predočio i visoke crkvene dostojanstvenike.

Otkada je stvorena Italija, nijedan njezin ministar nije imao sreće. Kad je kod crkvenih i najviših vlasti, uživao neki ugled, kao što ga uživa g. Mussolini, tada, prigodom onoga ludoga lina. I sada, prigodom onoga crkvenog atentata, najviši su se italijanski crkvenostojnici upravo natjecali, ko će dostojanstvenici upravo najtežali, ko će da ljepše i dirljivije govori o Italijancima i o prvom fašističkom državniku i o najbratimljivijim riječima hvalili Boga, što Mussolinija, koji je tako dragocjen za Italiju domovinu Italiju. Bog je i ovaj put pokazao — kazali su biskupi — da štiti Italiju.

Vanredno dirljiv je u tom pogledu govor mantovanskoga biskupa, a što da kažemo pak o propovijedi, što je pri kazano iste mise zahvalnice izrekao biskup u Livornu? To nije više obična propovijed, to je jedan pravi pravcati programni govor. U tom svom govoru nazvao je livornski biskup Mussolinija „Duce latino“. Uvelike je pohvalio i njegovu politiku, koja da ima i jedan visli, svakome pravom Italijanu veoma drag cilj: proširenje italijanskog suvereniteta na zemlje, koje su i prije bile rimske. Livornski biskup pozdravljala zanosno začetnika jedne takove politike i obećava mu potporu cijele italijanske katoličke crkve, koja će mu u tome biti od pomoći. — Evo — nastavio je — biskup, zar je to možda slučaj, što upravo danas, u času, kad i sam prvi ministar polazi u Afriku, odlazi onamo drugi, nadbiskup genoveški, Dalmacij Moretti? On nosi onamo kip

## Dvije velike mane

Da li bi svijet mogao biti dobar i plemenit?

Bi, kad bi se moglo taj svijet na neki način riješiti sebičnosti i pretjeranih želja za uživanjem.

I sebičnost i želja za uživanjem su donekle čovjeku prirodjene. Ipak je sebičnost naravnija nego što je želja za uživanjem. Želja za uživanjem se razvija, kao što se razvijaju stvari, koje čovjeku mogu pribaviti užitak.

Jedna količina sebičnosti je opravdana, da se osoba održi na životu. To bi se moglo slobodno nazvati vrinom. Ali kad sebičnost prelazi u otimačinu, onda se to mora nazvati zločinom.

Nagon za uživanjem je opravdan, kao i sloboda. I samo uživanje svih teština, kao i naravnih darova je dozvoljeno, opravdano i moralno, ali samo onda, ako se time ne škodi svome bližnjemu. Svako uživanje, koje se stječe na račun muke i stradanja nekoga drugoga ili više njih je — zločin.

Isto je tako sa slobodom. Za slobodu ljudi teže otkako postoje. Za slobodu su prolijeve rijeke krvi. Sloboda je sveta i možda nema danas odrasle osobe, koja nije čula nešto o slobodi, o nagonu i želji za slobodom, o borbi za slobodu itd. Ali i sloboda mora imati granice. Sloboda je opravdana sve dotle, dok ne ugrožava slobodu druge osobe ili ne čini zlo drugoj osobi. Ako je netko slobodan da radi što hoće, a nema plemenitosti i savjesti, on će počiniti bezbroj zločina.

Dok svijet nije znao stvarati predmete za uživanje, uživanja su bila ograničena. Prije toga mi smo se znali zadovoljiti s malim. Dok je čovjek bio jednostavan, on je u jednostavnim stvarima uživao. Civilizacija i kultura je otvorila čovjeku oči, da vidi mnogo toga, u čemu može uživati, ali one nisu mogle dovoljno oplemeniti čovjeka.

Cim nplemeniti čovjek, a takovih je danas najviše, — vidi i zna što više načina, kako će uživati, on će pokušati da sve to ima i uživa. Ni najmanje se takav čovjek ne obazire na svoje bližnje. Njega ne boli srce, ne peče sliježe, što će — posegujući za svime, što mu se protijie — prouzročiti nekomeu patnje, muke i žalost.

Ništa na svijetu nije tako gadno, kao što je pretjerana sebičnost. Ona od čovjeka, koji može inače naokolo izgledati divno Božje stvorenje — pravi strašnu i okrutnu životinju, divlju zvijer, koja se ne čuje ničega žaćati.

Od svih sebičnjaka je najgori onaj, kod kojega je još i pretjerano razvijen nagon za uživanjem. Ovakova osoba će, ako je oduvažna, ukrasti, pa makar time prouzročila nekolicini svojih bližnjih, da pomru od glada.

Kad su ove dvije mane — sebičnost i želja za uživanjem — kod jedne iste osobe, nje se treba čuvati. Takovoj osobi će pasti žrtvom onaj, koji bi trebao biti ljubljien: žena, muž, djeca, majka, otac, brat, sestra ili netko drugi od rodbine. Na račun nekoga ili više njih, sebičnjak će se nasladjivati i gdje-kad uživati.

Sebičan muž, kome nikada nije dosta, uvijek je nezadovoljan. Ma koliko on imao, ma što on uživao, bila njegova žena pravi anđeo — on je svejedno nezadovoljan i neprestano misli, da bi s drugom ženom bio sretniji i zadovoljniji.

Majke Božje Milosti, no glavni smisao njegova putovanja u Libiju jeste taj, da svijet vidi, kako obje italijanske vlasti, državna i crkvena, idu uporedo prema ciljevima, što ih je jednoć udario stari i slavni Rim.

Slično su govorili i drugi biskupi. Nisu to tek kojejkakve hinjenje, za ovu prigodu udešene riječi. To su izjave programa, koji se i izvodi.

Bilo kako da bilo — jedno stoji, naišlo je jedan od najvećih uspjeha, da je jedan od italijanskih politika i taj, da je danas Mussolinijev politika i taj, da je danas Vatikan (Sveta Stolica) saglasan s njegovom politikom i da je podupire.

Ta užasna bolest je zarazila žene više nego muškarce. Današnja „moderna“ žena je postala upravo mahnita za uživanjem. Ni najbistriji um ne bi bio u stanju predvidjeti granice, gdje bi se sebična žena mogla zaustaviti.

Veliki sebičnjaci su okrutni, oni se rugaju plemenitima i iskorišćuju njihovu dobrotu. A ako plemenita žrtva pita sebičnjaka, otkud mu pravo, da ponižuje dobre ljude i da im krv siše, okrutni sebičnjak se je ironično smije i kaže svojoj žrtvi: Ti si svemu sama kriva.

Ipak plemeniti ljudi ne treba da zavijaju sebičnjacima. Sebičnjaci i okrutnici konačno plate za sva svoja nedjela. Ako koji od sebičnjaka ostari, pa se u njemu probudi ono malo savjesti, ona ga jako peče i muči.

Nadje se mnogo sebičnjaka, koji su još i škrti, pa im je sve uživanje u zgrčanju. Njih se ni najmanje ne tiče, kako žive, nego koliko imaju i koliko će nateći svojoj djeci. Oni od brige za stjecanjem postaju jako nervozni, nikada s ničim zadovoljni, oni često stavljaju na kocku sve, samo da što više nagrađe.

A zar nije ogromna ludost biti sebični škrtac? Sve njegovo uživanje je sačinjeno u brizi za gomilanje. Svu svoju kratku mladost utroši u brigama, da bude imao dosta kad ostari, a tko mu jamči, da će ostariti?!

Sebični škrtac se briga da stecne nešto. Kad je došao do toga, onda nastaje briga, kako će doći do većeg bogatstva. Dodje li i do toga, onda on bijesno juri za još većim bogatstvom; i u toj jurnjavi ruši sve oko sebe, posvuda se čuje jak lelek. Pa da bar gadni sebični škrtac ima od svega toga nešto, ni po jada!

Ljudi, ne isplati se biti pretjerano sebičan, pretjerano škrt, kao ni imati pretjeran nagon za uživanjem! Umjerenost je u svemu potrebna i poželjna. Ne težite za tuđom mukom, da dodjete do sreće! Zadovoljite se s onim, što je vaše i što ste svojom mukom i trudom stekli!

## Moral i karakter

Mnogi vele, da čovjek mora da bude dobar i vrijedan, ali ne znaju, u čemu se zapravo sastoji dobrota i vrijednost jednog čovjeka. Zato držimo da ne čini bitni na odmet, ako i tome pregovorimo nekoliko riječi.

Dobrota jednoga čovjeka sastoji se iz moralnih, karakternih i intelektualnih osobina pojedinca.

Čovjek treba da se uvijek u svom životu drži morala. Čovječiji moral treba da je uvijek jak, tvrd i nepokolebljiv. Čovjek bez morala gotov je riješiti se na sve; takav čovjek je kadar da počinu i najveće zlo. Osim toga on ne ide k sreći, već stramputuje, koja vodi u ponor.

I karakter (značaj) je jedna osobina, kojoj treba posvetiti naročitu pažnju. Jer, u svakoj čovječjoj duši, postoji jedna nevidljiva klica u vidu čišćućeg mikroba, koja se postepeno razvija u dva različita pravca. Jedan od njih — koji je plemenit — izadje na površinu i ispoljava se u duši i riječi čovjeka u vidu dobrote i plemenitosti. Onaj drugi pravac također izadje na površinu čovječjeg tijela, ali ne kao onaj prvi, već se on ispoljava u grubosti i nemilosrdnosti je kao vjetar, koji nosi bujicu kiše. Ova dva različita pravca imaju jednu međusobnu borbu, težeći svaki da bude pobjedilac.

I zbilja koji od ovih dvaju pravaca bude jači i pobjedi u unutrašnjoj čovječjoj duši, taj pod sugestijom svoje moći primi k sebi i onaj drugi pravac i potčini ga sebi. Tako na površinu izadje samo jedan od njih. Oba ne mogu izći ni u jednom slučaju. Da bi uvijek izišao pobjedilac onaj pravac, koji je naklonjen plemenitosti i dobru, treba mu obratiti naročitu pažnju, nje-

govati ga i davati mu potstrebku i volje. A to se postiže ugledajući se na primjere dobrih ljudi i svojim ličnim vaspitanjem.

Pošto svaki roditelj želi da mu dijete bude karakterno i dobro, oni još od mladosti ulijevaju u dijete duh dobrote. U koliko roditelji nisu uspjeli da ga do maksimuma uliju u dječju dušu, dužnost je nas — njihove djece — da nastavimo dalje taj započeti rad i da što brižljivije vaspitavamo sebe. A to ćemo postići vrlo lako, samo ako se predhodno nastojimo kloniti od svega onoga, što je rdjavo, a raditi sve ono, što je dobro.

## DOPISI

IZ RIJEKE.

Kinematograf. — Nizettni nazori. — I opet čiti od kući. — Jedna — paze dvije dobre vijesti.

Došlo je vrijeme, gdje na Rijeci politika šuti, a kinematografi govore. Ja sam u svojoj mladosti imao jednog profesora iz botanike, koji nam je često govorio, da čovjek ne bi mogao bez salate da živi. Nešto slično moglo bi se reći i o današnjim Rijekancima: oduzimate im kinematograf, i vi ste im otkinuli glavu. A to bogme nije mala stvar! Vrijeme je pokazalo, da Rijeka može da živi i bez Barosa, može da prosperira bez slobodne luke, bez Statuta, bez Zanelle, ali kušajte još oduzeti kinematograf, pa da vidite čuda i belaja: od života i bućnoga grada napraviti ćete — mrtvo groblje.

Ninetta je u kinematografu pečena i frigana. Ja sam je nedavno pitao: zašto to? — ona meni onako fino, po svojoj: — Imate vi vasu smrjivu pipu — zac ne him i ja imela moj kinematograf?!

U daljnjem tijeku razgovora ona je meni objasnila, zašto su riječki kinematografi uvijek puni. To da je ljudima jednino veselje, jednina ujena.

— Malo gledate, malo počakulate, malo pokritkajte, malo poplaćete, malo se ponasmijećete — ca će te vise va ovaj mizerije? A kadgod pride va kinematograf, da se malo namignete... Ja poznam divljoku, ka je va kinu i frajara nasla.

— Poznam ih ja — rekoli — i takovih, koje su u kinu našle i ono, što bi bile voljele da su izgubile... Da sam ja divljoka, ja him voljela naći frajara u crkvi nego li u kinu.

— A ca vi — vi ne znate nego predikat. Skoda da niste za popa! A ca ste pak delali vi, kada ste bili mladi?

— Ja nisam obilazio kinematografe...

— Ne, zac ih onpur ni bilo. Ma ako nisu bili kinematografi, bile su druge zabavi...

— Što smo mi onda imali? Kadgod kakav Cirkus Zavata u Fenice ili marjonete ili pak kakovu komediju bufu. To je bilo sve. I to samo po lijepom vremenu, jer Fenice u ono vrijeme nije imao krova, pak bi se dogadjalo, da bi za vrijeme predstave počelo unutra da kiši i ko nije imao kišobrana, morao bi da biježi...

— A ki bi imel ombrelu, potekal bi za kakovom divljokom, zel bi ju abracado, pak ala po Kurse s njum gore i dole. Mucitelj niste ni vi bili nisi bolji nego smo mi sada.

— U takovim slučajevima meni ne ostaje drugo, nego da promijenim razgovor. Ili još bolje: potražiti koje drugo, solidnije lice, da možeh izmijeniti dvije tri pametnije.

Ali gdje da nađeh te dvije tri pametnije? Počeh govoriti o grčkoj revoluciji ili o kakovom atentatu — a razgovor ti sam, i da ne znaš kako, padne na domaću glavobolju. Ili na trgovačku krizu ili na poreze ili pak na čit od kući...

Ah, ti blaženi čiti od kući! Još nije ni danas svršena ta pokora između vlasnika kuća i stanara! Ne čini se, da će se i to pitanje riješiti u najkraće vrijeme, i to — kako ono „Vedetta“ veli — fascističkim, te će reći, da će kucavlasnici dobiti oštar ferman, da ne smiju dizati stanarima najamnine, niti će im biti dopušteno, da im otkazuju stanove. Kucavlasnici će se braniti koliko budu mogli i kako budu znali, ali najzad će ipak morati da popuste i da uvide, da je dan današnjih najamnine ne imati ni kuće ni kucišta. Jest. Boga mi!

Jedna dobra vijest. Javlja ju, da će domalo početi da izlazi jedna nova „Enciklopedija“, to će reći knjiga, u kojoj može čovjek da nađe sve i sva. Među saradnicima bit će i četiri Fiumanaca, a među ovima su i naši Buric i Sušmei. Čestitam!

Ovih dana držao je direktorij ovdješnje fašističke stranke svoju sjednicu, na ko-

joj je takodjer pretresao i pitanje milijuna, što ih vlada daje Rijeci i zaključio, da će se najbudnije paziti, da ne bi taj novac dospio izravno ili neizravno u ruke tuđinca. Vlada jedino Italijanima, u to ime osnovat će se na Rijeci jedna mala fašistička banka, koja će svojim ljudima podijeliti zajmove.

Rokac.

## IZ OPATJE.

## Tko će biti podestaf?

Na dan «Rinskoga Božića» proglasit će se imena od nekoliko hiljada općinskih načelnika (podestaf) što ih je vlada sama imenovala. Po novom zakonu općine, koje nemaju preko 5000 stanovnika, ne će više birati načelnika; njega će im sama vlada imenovati. Isto će tako vlada imenovati i načelnike kupališta bez obzira na to, koliko stanovnika imaju dotična kupališta. Prema tome će i naša Opatija dobiti svoga, od vlade imenovanog podestafa, ako ne već sada, a ono sigurno u skoro vrijeme. Neko kaže, da će biti potvrđen sadašnji sindac dr. Perčić, premda ima među Italijanima struju, koja bi na onome mjestu voljela vidjeti drugoga, čovjeka, a nama se čini, da po zakonu mora podestaf biti iz druge općine, kako je to bilo i u srednjem vijeku. Govori se, da će se učiniti repulisti i na kurkomijski. Nas se, dakako, nije pitalo, pa nam je zato prilično svejedno, ko će biti podestaf.

Najveća je nevolja u tome, što je ova proljetna sezona bila dosta slaba, i ne znamo u koliko će se prilike popraviti idućih ljetnih mjeseci.

## IZ MONTIRIJA.

## Smrti hrvatskog svećenika.

Josip Baštijančić, župnik u porečko-puljskoj biskupiji, umro je naglo dne 15. o. m. u Montiriju na Poreštini. Rodio se je 13. marta 1875. u Cerovici kod Labina. Srednjoškolske nauke pohađao je na italijanskoj gimnaziji u Kopru, a bogoslovne u gorickom središnjem sjemeništu. Zaredjen je bio svećenikom 18. oktobra 1898. Službovao je među našim narodom u Kanfanaru, Sv. Mariji od Zdravlja i Pornjani na Barbanštini, u Rovinjskom Selu i Sv. Ivanu na Poreštini kao župnik krog 13 godina. U ovoj prostranoj i teškoj župi, revan kako je bio u dušobrižništvu, oboli od diabeta, koja je podgrizala njegovo zdravlje, tako da je bio primoran nastupiti u stanje mira. Zaklonio se je u manju bližnju župu Montiriju, gdje je sasvim time vršio dušobrižničku službu, dok prošlog četvrtka ne podlegne kao žrtva svojeg zvanja.

Akroprem odgojen u nematerskom jeziku i u nenarodnom ambijentu, osta nepokolebiv sin svoga naroda. Što mu škole ne dadeše, osobitom marljivošću izradio se je u materinskom jeziku i u proučavanju književnosti i povijesti. Sabrao je, ako i skromnu, ali odabranu knjižnicu. Među ostalim knjigama, naći će buduću čitatelji takodjer Klaičevu «Povjest Hrvata», a na stranicama 45 od pokojnika potcrtane one riječi: «Samo s jednoga zazebe Ljudevita (Posavskog) na dno srca: najbliži brat njegov bjelohrvatski knez Borna ne htjede čuti o tome, da bi ga ponagao, nego nasuprot združiti se s Francima na propast i zator njegov. Tužne li brade, kad jedan gradi sreću svoju na propast drugoga.»

Vjerski narodnoj slozi, mnogo je trpio poradi nesloge i cijenjan narodnih sila. Pogreb pokojnika za žučkastije nedjelje bio je izvanredno veličanstven, komu prisustvovala petorica okolinskih svećenika i sila hrvatskog naroda sa bližnjih i odaljnjih hrvatskih sela.

Mrtvi ostanci pokojnika bijahu odvezeni u rodnu Labinjštinu.

Ostanci hrvatskog svećenstva u porečko-puljskoj biskupiji spali su od 11. m. 1919. svećenika.

Načelniku brati i svojiti pokojnika izrazujemo duboko osjećano i iskreno sautešće.

## IZ LINDARSKOG POLJA.

## Poštanska posla.

Lindarska porezna općina, kao i crkvena općina, medjaši u smjeru jugozapadno sa poreznom općinom Zminju, tako da bi nekoja sela prama Zminju više težila prama istom negoli prama Lindaru. Od Katuna na primjer ima pol sata do Zminja, a do Lindara 1½ sata hoda, pa ipak spadamo pod poštanski ured u Lindaru, što svakako ne odgovara za naše prometne potrebe.

U predmetu poslovanja poštanskog ureda u Lindaru svratiti ćemo se malo kasnije; danas hoćemo samo iznijeti u javnost poslovanje ladanjske pošte, naime našeg listonoša.

Ladanjsku poštu opravila listonoša iz Lindara, ovaj morao bi svake sedmice raznašati i razdijeliti poštu po lindarskom polju i to od sela do sela, za koju službu vuče prilično mastnu plaću iz poštanskog ureda u Lindaru.

Taj listonoša veoma malo mari za svoju službu, pošto bez nadzora.

Više puta dogodi se, da ne polazi sa pismima u razna sela, nego istu predaje drugim osobama — bilo i nepouzdanim, da ista izruče naslovnicima. A šta se dogodi? Pisma i novine i drugo, ne dobivamo redovito — nekoja od ovih se izgube te izgine za uvijek — a nekoja pisma i novine osobito dobivamo po dva tri broja zajedno nakon sedmica i mjeseca.

Ovo poslovanje ne odgovara današnjim prilikama, pa smo se pritužili kod listonoša i same poštariće, ali bez svakog uspjeha. Na pritužbe kod posljednje dobivamo odgovor, da ona — kad izdaše iz ureda pisma, novine listonoša — nema više nikakve odgovornosti za iste predmete.

Budući, da naše pritužbe kod Petra i kod Pavla — jesu glave vapijuće u zrak — obraćamo se ovim putem na slavno kr. ravnateljstvo pošta u Trstu, da stane na put ovom neredu i nemaru listonoša te mu strogo naloži točno izvršavanje svoje preuzete službe i odgovornosti.

Mi poreznici plaćamo činovnika pak imamo i pravo biti služeni po njima.

Jeda poljan u ime više njih.

## IZ MEDULINA.

## Mesarima se slaba piše!

Bilo je to sedmog aprila u večer. Već su Ližnjanci spavali umorni od tek minulog Uskrsa, mlade jančevine i «domaćeg», kad sam se uputio kući preko Medulina u Premanturu. I Don Lira je već počeo da dremućka, umoran od brojeva limozine, — počeo je da se uljufjava u neki lep san. Sanjao: mekani krevet od samih mekanih hiljadaka (mesto kukuruzne slame) oko njega pevaju neki slavulji u obliku šarenih hiljadaka, i sve sušti, peva, zvonči, (ko obilata uskrsna limozina).

Po koji se je pas zaletio za mnorn, najušljivši da sam Premanturac. Premanturci su naime na slaboj nozi s Ližnjancima — a jo sam ovaj put imao dobre noge, zagrabi sam cestom brže i ravno, (u koliko sam bio sposoban da ravno idem. Mesec mi se je naime smeo, kao neka sjajna lepa bukaleta).

Već sam se približavao medulinskim psima. Išo sam potaganije i sve mislio, kako je pravda taša na pse. Kad li čujem neki sum, glasove, buku. Medulin ne spava. Medulin baš. Medulin je večeras Medulin. On ne bi niti bio pravi kad ne bi bučio, čujem: Vira, Abasso, Eja, itd. Moje je srce postalo malo, a moje su se kose naježile nebu pod oblake. Sve si slimi: korajo Nane! A u meni nešto odgovara: korajo da, ma force ni.

No — što: sam se nekako dovukao. Neću da Vam pišem koji su bili, što su sve vikali i kako su pitomo izgledali. To možete da zamislite. Čuo sam hrvatski: Bombe van, da prestrašimo Slavene. Onda prasak, bežanje i komešanje. Feračić, koji

im je svetio ugasio se je i nisam više ništa video.

Demonstracija! Da bude potpuna i savremena demonstracija mora se mnogo vikati: Abasso! I vikalo se je abasso ovaj, abasso ovaj. (Moje je srce bilo već dosti abasso u samim gaćama).

Izomili su si dični Medulinci jezik vičući one razne abasso. I već im je bilo grlo hrapavo i izderano, kad su došli u ulicu, u kojoj imaju svoje kuće medulinski mesari. Pa dobri su to ljudi — ne bi ni muhu ubili.

I ne znam zašto, najedamput se zrakom zaori gromko i strašno: «Abasso Macelleria!» — Mesari su u svojim kućama probledili i zadržali ko nevine i bezazlene ovčice. Nisu bili na čistom o čemu se radi. Šta su oni krivi? I nisu imali vremena da misle na to.

Ni ja nisam imao za to vremena. Tek danas, snalazim se malo. Došao je k meni prijatelj iz Medulina, pa mi kaže: Ti još ne znaš što je ono bilo mesarina? Onaj prvi koji je vodio gangu, htio je zaključiti nešto ekstra, što se kod nas ne čuje tako često, pa je zavikao: Abasso Massoneria!

Ko iz kora su mu odgovorili na to oni, koji su ga sledili misleći da tako treba: Abasso Macelleria!

Vraga oni znadu što je «massoneria»! Ja se sada smijem. Sve me smeh škaklje u grlu, da mi botuni na košulju pucaju. Tražim po italijanskim novinama, da nadjem nešto o toj veličanstvenoj manifestaciji. Nigde ništa. Što je tome krivo?

## IZ FREDUHA KOD LABINJA.

Jedno i danas. — Ples u školi. — Učitelj kao krmar. — Što će biti iz naše mladje?

Cijenjeni gospodine uredniče, Vrlo bi nam drago bilo, kad bismo mogli da Vam javimo stogod veseloga iz naših krajeva, ali nažalost, povaliti se ne možemo ničim.

Čujte i sudite. U nedjelju, 11. o. m. (na Mali Vazam), priredio je naš učitelj G. Guerra, zajedno sa gđjicama učiteljicama ples u školi. Našim se ljudima preporučilo, da posjete taj ples u što većem broju. I zaista — na našu sramotu — moglo se vidjeti, iza sv. mise, kako mnogi naši mladići i djevojke hrle u školu kao muhe na med. Da ples bude što veseliji, došli su i svirači iz Labina, a učitelj prodavao je u školi vino i druga alkoholna pića.

Premda se u školi ne pristoji plesati i točiti alkoholna pića, mogli bismo ipak, obzirom na današnje prilike to i prešutjeti. No najžalosnije je to, što je i školskoj djeci, pa i onoj najmanjoj, bilo slobodan pristup u ples. To je u pravu škandalozno. U pameći nam je, kako su naši bivši učitelji kožnjavali ono djecu, za koju se doznalo, da su kao gojedoci u plesu. Ali zato bilo je i napretka u školi. A sada? Kakav da bude napredak, kad učitelji pretvaraju školu — hram prosvjete — u plesonicu i krčmu, a sam učitelj pretvara se u krčmaru, i još k tome nagovara djecu, da polaze plesove, i pušta ih u njegovoj prisutnosti piju, puše i lgraju! Šta će pak biti od tih madiša, kad odrastu, kad im se sada dopušta da rađe šta ih volja?

Preporučili bismo stoga najtoplije našim roditeljima, da malo bolje pripaze na svoju djecu i da ih drže što dalje od plesova i krčme, gdje se samo kvare. Moramo podvrgnuti marom uzastojati oko uzgoja naše djece, kad im ga škola ne pruža u dovoljnoj ili bolje reći u nikakvoj mjeri.

A vi mladići i djevojke, ako imate i malo soli glavi, razumjet ćete, da nije ni najmanje lijepo od vas, da pohađate onakve plesove, koji su samo na vašu štetu, duševnu i tjelesnu.

Širite „Istarsku Riječ“!

## Franina i Jurina



s Kinezom i s Kastavcem va Šangaje.

Kastavac: Kade j' on vaš Jurina?

Fr.: Sal je s Kinezom do porta, da još damput pozdravi onega Rusa, Ilju N. kolačevića, ki će se danas povratiti va Vladivostok. Nego recite vi mane malo, kako ste pak vi ovamo prikampali: I s kim?

Kastavac: Za Marijum Terezum.

Fr.: S kakovum Marijum Terezum?

Kastavac: Z onum od gveri.

Fr.: Z brodom od gveri?

Kastavac: Nego s čem! To je bilo leta ti: suće devedestoga. Kineški Bokseri su bili ubili nemškega ambasadora, i nato se j' celi svet zdignul, da pedesje Kinu i Kinezi. Amerika je poslala soldati, Franciska, Italija, Rusija, Ingleska, Nemačka i Austrija — svi su poslali ovamo soldati, da pomlate Kinu i Kinezi.

Fr.: I vas su poslali.

Kastavac: Ja — i mane su poslali. Kada sam prišal ovamo, storiš sam jedan mali račun. I promislje sam: — Po čem sam ja semo prišal? Da ubijem nekog Kinezi. A za ča? Ča zato, ča su neki njihovi Bokseri ubili nemškega ambasadora!

Fr.: Ja — ma Kinezi su bili ubili i neke misijonarje, pa je trebalo, da ih se i zato podespe.

Kastavac: Pravo je, ma Franc Jožef je va ono vreme imel va Ljubljane Šusterski — zač ni njega poslal, da gre ubijati Kinezi. Imel je on i drugih svojih nemških klerikali va Beču i va Tirole. Zač ni njih poslal da gredu oni ubijati Kinezi? Zač sam baš ja moral tamo poč, ki nisam nikada bil ni Nemač ni klerikal? Najpravo nam govore, da smo framesani, da ne poznamo ljubavi ni do Boga ni do bližnjega svojega, a sami nas pošilju ubijati Kinezi, kako da Kinezi nisu naša iskrvili. I ja sam nato storiš moj mali račun i rekla sam: — Kega je volja, da ubija Kinezi — neka ih ubija — ja neću. Škrkal sam se, i ostal sam ovde va Šangaje.

Fr.: Ako je tako — vi ste vendar jedan mali izdajica.

Kastavac: Ako sam je izdajica, onputa ste vendar izdajice i svi vi, ki ste po Ratkesbruehu i po Feizberghu vavsek govorili, da imate Lungespica, kako da vam ni poć na frontu. Kako i vi, tako sam i ja prej vas imel moj Lungespica i zostal sam tu va Šangaje, kade sam ga posega zlečil.

Fr.: A kako se nahajate tu?

Kastavac: Dosta dobro. Najhuje mi je bilo s početka, zač nisam nijednoga razumel. Sada mi je pesemnega dobro.

Fr.: Znao dobro klaški?

Kastavac: Jako malo. Sve ča dalje — manje.

Fr.: Kako to?

Kastavac: A lepo! Spčetka sam se mutil, ma kada sam videl, da ću prej umret, nego naučit ov njihov zajek, počel sam ja malo po malo Kineze učiti hrvatski. Fr.: A su se nekoliko navadili?

## P O D L I S T A K

Zmaj Jovan Jovanović:

## Durdev dan

Isprosio momak nevu,  
— Oh vilinski san,  
Svatove će svatovati  
Baš na Gurgjev dan.

U sobici mlade neve  
Ikona je stara,  
Kako Gorgje, mučenite,  
Aždaju obara.

Crna j' stara ikonica,  
Crn je na njoj Gorgje,  
A kroz avet još nikako  
Da probije grovdže.

Taka slika mučenika  
Srbu mnogo vredi —  
U nju često mlada neva,  
Često momak gleda.

Sveto čelo mučenika  
Svete misli krasi,  
K'o da veli: Blago onom,  
Ko patnike spasel.

Osvanuo Gurgjev danak  
Kao da se sniva,  
Stoje svati kao soko  
Do sokola siva.

Njih mi gleda jarko sunce  
I visina plava,  
Okričen, oružani —  
Srbadija prava.

Primiće se siromak nevi,  
— Aoj, Bože blagi!  
Ona desnu ruku diže:  
Stani malo, dragi!

«Ne mogu ti ljubiti biti, —  
Aždaja je živa,  
A sve čujem, k'o da neko  
Robove okiva».

Osmegnu se mladoženja:  
«Dobro, moje velje,  
Nisu ovo tvoji svatli  
Rano j' za veselje!

«Ne mogu ti vojno biti, —  
Aždaja je živa —  
Dok je krvi, nek se srpska  
Suza ne proliva!

Verenik ti veš'o ide,  
Da ti bore čvce,  
Bez najlepšeg, bez slobode,  
Bratili se ne će.

«Mi idemo na poljanu,  
Gde se platu venci,  
Na koje će počekati  
Svi srpski mladeni».

Rastao se verenič,  
— Britka sabija zveči,  
Osta neva pred ikonom:  
Bogu se moleći:

A da budu k'o njen vojno  
Taki Srbi svi!  
A ja velim, nek je taka  
Svaka srpska kći!

## M. STOJANOVIĆ:

## Narodni običaji na Durdev dan

Gurgjev danak — hajdučki sastanak! Poljanu, koje su nedavno bile zastrte bijelinom pokrićem od snijega kao mrtvačnici, pokrivaćem, pokrila mlička priroda zelenim ponjavcem cvjetnih livada. Gajevi i šumi uzistali, voćnjaci blistaju u rječijom proljetnom uresu. Ptice pjevačice opet pjevaju mile pjesme svoje u domaćim dubravama. Mirisni cvijetk gurgjeve cvjeta po medijama i širi svoj slatki miris po livadama i gajevima ispod grmlja i šikarja. Pčele zuje, živad se leže, teoci i gajnici trčkaju po pašnjacima, gurgjevsko blago sunače toplo grije. Uzduh je čist kao dječje oko, kad se zakriješi u nevinoj radosti pri miru. Pokrivare tlo i blago njišu rječijem brojem stabala, kao kad ljubazna majka njiše u naručju milo čelo, da ga uljula u slatki sanak. Mirisne gurgjevske pljive rastu. Krt je zasjan, stanarica bere svakojaku travu za krave muza-

re: babe travarice beru bilje i trave za svakojake lijekove ljudske i narvne. Gurgjevske blage kiše natapaju i opieduju njive i vrtove. Čobani se raduju i s obilne pašee za svoju marvu i s miloga godišnjega doba, u koje se počinje veseli pastirski život u polju. Djevojke viju vjenice poljskoga cvijeta, u koje upleću mlić gurgje. Ore se po poljima i lugovima, po livadama i vrtovima, po gajevima i dubravama vesele pjesme mladeži, igra se kolo na leđini: umivaju se lica gurgjevskom rosom s cvijeta do sunca osobito na Gurgjev dan. Svatko se živo raduje tom danu kao ozeblu jarkomu suncu.

Svjadani po Gurgjevu, na Markovo, diva po nekoliko krajevima i blagosiljavaju poljski usjeva. Izlaze svećenici s mnoštvom proboskova puka pol crkvenim zastavama s krsnom, svetom vodom i kadlicom tamnima u polje na zasijane njive, molu se ondje po vopisu crkvenih obreda. Škropi usjev svetom vodom i kada tamnjava. Mon. Djevojke spletu vijenac od vlača žilnoga i nakite krt i zastave.

Na Gurgjev dan škrope stanarice vode i sve staje, a domaćice, to isto čine kod kuće i tad upale svetomarinjsku svijeću i tla i svijeću, koja je bila blagosiljavala i zasijala. I sti dan naberu stanaricu, koju metnu u prazlin posudu u kojoj se mize krave i ovce, kad počnu mlati krave, da im, kad ostanu krave zdrave i





I ovih mao dana zakopali jednoga: dra. Vladimira Kriškovića, zubara.

Dr. Vladimir Krišković rodio se u Senju god. 1860. od ugledne senjske porodice i nakon dovršenja svojih medicinskih nauka, naselio se na Rijeci, gdje je ostao do svoje smrti. I kao liječnik po svojem odličnom stručnom znanju i kao čovjek, naše gore list, bio je općenito cijenjen i poštivan u svim krugovima ne samo na Rijeci, već i u okolici i po čitavom našem Pirmorju. — Prije rata je učestovao živo u nacionalnom radu naših krugova na Rijeci i isticao se nad sve svojim patriotizmom i učestvovao je u svim akcijama, koje su polazile iz kruga naše riječke Čitaonice. Podlegao je teškoj bolesti ostavivši u srcima svih, koji su ga poznali, duboku sućut. Mir pepelu njegovu!

#### Spomenik palim činovnicima u Prestraneu.

Pišu nam iz Postojne: — Kako ste već javili, nedavno se je izvršilo na željezničkoj stanici u Prestraneu grozni zločin. Nekoji su zločinci provalili u kolodvorsku zgradu, pokrali kasu i ubili dva činovnika. Tršćanski prefekt, gosp. Gasti, preuzeo je sam istragu i ustanovio, da se radi o običnom banditskom činu. Izrazio je pri tom i želju, da se činovnicima, palim u vršenju svoje dužnosti, podigne jedan spomenik. Pošto su se svejedno širili glasovi, da cijeli događaj ima političko zaledje, odlučili su mjerodavni faktori u Postojni i to župnik-dekan Franc Krhne, bivši nar. poslanik Josip Lavrenčić i nar. poslanik dr. Josip Wilfan, da se činom dokaže, da narod ne odobrava nego osuđuje onaj banditski napadaj i da nema ništa zajedničkoga s onim zločinom, pa su izdali poziv, što ga ovdje donášamo. Taj poziv glasi:

Kod sprovala željezničkog činovnika Uga del Fiume i financijskog stražara Domenica Tempesta, žrtava banditskog napadaja u Prestraneu, g. prefekt tršćanske pokrajine izrazio je želju, da se ubivenim postavi spomenik i da se također među našim narodom sabiraju doprinosi u tu svrhu.

Misao g. prefekta ne treba, nikakvih preporučujućih riječi, nego samo čina, da se plemenita ideja i ostvari. Već se sakupljaju doprinosi i pripravlja potrebno, da se na dostojan način obavještji uspomena palih mladića.

Pozivljemo sunarodnjake u postojnskom okrađu, kao što i po cijeloj Julskoj Krajini, da po svojim silama doprinášaju u napomenutu svrhu. Tako će biti spomenik nijemi dokaz mišljenja našega naroda, njegove blage čovječnosti, discipline i želje, da u ovoj zemlji zavladaju mir i red te da se pod zaštitom zakona sve više podiže moralno i materijalno blagostanje.

Doprinosi, koji se sakupe u tu svrhu, neka se šalju župnom uredu u Postojni, U Postojni, dne 16. aprila 1926.

Franc Krhne, dekan; Josip Lavrenčić, bivši nar. poslanik; dr. Josip Wilfan, nar. poslanik.

#### Savez posjednika općinskih užitaka.

Pretpoše nedjelje ustanovio se je u Trstu savez posjednika općinskih užitaka (Zveza upravičenih posjednika). Iz naših članaka o općinskim užitcima naši će čitatelji razumjeti, koju zadaću imade to društvo. U kratko rečeno: «Zveza upravičenih posjednika» ima nakanu da nesebično pomaže, našem narodu u svim stvarima, koje se odnose na takozvane općinske užitke. Velika važnost povoljnog rješenja pitanja o općinskim užitcima zahtjeva, da se zajednički poduzme potrebite i zgodne korake, e da naši ljudi ne budu oštećeni novim zakonom. Zajedničkim nastupom može se nešto postići, a samostalnim teško, da što učinimo. Imade i drugih razloga, zašto se je ustanovila Zveza. Da spomenemo samo to, da mnogi bezdušnici misle da im je sada nadošao zgodan moment, da zasluže lijepog novca kod prijave prava na zajedničke užitke.

6. junija ov. god. ističe rok za ulaganje prijave glede priznanja i uređenja prava općinskih užitaka. Premda je još malo vremena, nemojte izgubiti glavu i ne dajte masne pare samozavancima već se lijepo organizirajte i pripravite potrebite dokumente za prijavu. Pretresite kod kuće stare skrinje, moguće ćete naći kakvi dokumenti, iz koga će biti razvidno, da su ono zemljište, kojim se vi sada služite, kupili nekada vaši pretci, premda je sada uknjižena općina ili podopćina.

Članom Zveze su:

a) društva posjednika općinskih užitaka; b) druga društva i organizacije,

koje imaju istu svrhu kao i Zveza.

Da bude postupanje jednoliko pozivlju se svi, koji imaju pravo na općinske užitke, da preko svojih organizacija pristupe Zvezi.

U onim mjestima gdje je već društvo ili zadruga posjednika općinskih užitaka, nek pošalju Zvezi ovakovu prijavu:

Općina ..... Selo .....  
Pošta ..... Dne .....

#### Prijava

Potpisani izjavljujemo u imenu zadruge posjednika općinskih užitaka, da pristupamo «Zvezi društva upravičenih posjednika u Julskoj Krajini».

Za zadrugu posjednika opć. užitaka  
Načelnik: ..... Tajnik: .....

U onim krajevima, gdje još ne postoje društva posjednika općinskih užitaka, moraju se organizirati u društvo, koje zatim stupi Zvezi kao član. Za osnivanje društva nije potrebno ništa drugo nego da se sakupe posjednici općinskih užitaka i da izraze želju da se udruže u društvo, koje ima svrhu da štiti ona prava, koja članovi imaju na zajedničkom zemljištu. Pravila ne treba nikakvih i bilo bi teško razaslati jednolika pravila, jer u svakom selu u pogledu zajedničkog zemljišta vlada poseban običaj. Društvo neka dakle posluje kao što je bio običaj i dosada u selu samo što su posjednici organizirani u društvo. Izabrali su si svog načelnika i tajnika, koji će te posjednike reprezentirati i skrbiti se za opće koristi svih članova. Prijava za «Zvezu upravičenih posjednika» nek oni ovako učine:

Općina ..... Selo .....  
Pošta ..... Dne .....

#### Prijava

Podpisani posjednici općinskih užitaka iz sela ..... se na temelju dosadašnjih navada i običaja udružujemo u društvo za očuvanje i zastupanje svojih prava na zajedničko zemljište, pristupamo ovim društvom «Zvezi društva upravičenih posjednika u Julskoj Krajini» i imenujemo gosp. .... za načelnika i gosp. .... za tajnika, koji imaju u Zvezi da zastupaju društvo.

Ovu izjavu nek potpišu svi posjednici općinskih užitaka i nek je pošalju Zvezi.

Uzorak prijave, koje treba predložiti oblastima, bit će tiskan u «Istarskoj Rijeci» i bit će tako jednostavan, da će ga moći svatko ispuniti.

Za sve informacije treba se obratiti na društvenog tajnika gosp. dr. Jožu Dekleva, Trst, via Carducci 8, II. kat.

#### Omladinska društva «Balilla».

Inicijativom sadašnje italijanske vlade imadu se širom cijele Italije ustanoviti omladinska društva pod imenom «Balilla». Skolski pomladak bit će također pritegnut u ta društva. Svrha tih društava bit će ta, da se odgoji mladež u nacionalnom, tjelesnom i vojničkom smjeru. Radi toga će ta društva gojiti uz djelovanje vojničke tendencije također pokuš i odgoj u odnosu u nacionalnom duhu prema kriteriju sadašnjeg političko-društvenog kursa.

A što zapravo znači riječ «Balilla»? «Balilla» je prezime nekog italijanskog dječaka, koji je zbog svojega junačkog otpora i duhove, nacionalne svijesti ušao u italijansku povjest. Taj dječak pokazao je svoje junaštvo i svoju nacionalnu svijest prigodom austrijsko-njemačke invazije u sjevernoj Italiji. Bilo je to godine 1746. Te godine su austrijski vojnici vozili u neko ital. selo jedan teški top, pod kojim se je na jednom mjestu srušila cesta. Pošto sami vojnici nisu mogli izvaditi voz iz blata, pozali su cijelo selo u pomoć. No italijanski seljaci nisu htjeli da se pokore svojim tlačiteljima. To je uvelike uznemirilo njemačke vojnike. Uzeli su batine i njima stali tući seljake, e da ih time prisile na pokornost. Taj postupak je silno ogorčio narod, a naročito dječaka Balilla. U mladom je dječaku najedamput uzavrela krv, pa je uzeo kamen i bacio ga na jednog vojnika, kričući: «Udarimo na tudjince!» I zaista — za mladim Balillom povi su se svi seljaci, tako da je na vojništvo padalo kamenje kao tuča. Posljedica toga bila je, da se je vojništvo moralo povući iz onoga sela, a da se više nije ni vratilo. Evo, tako je taj neznatni dečko ušao u povjest junačke borbe italijanskog naroda protiv morskog tudjinskog tlačitelja i njegove soldateske.

Italijanska vlada hoće da odgoji našoj pomladak u duhu tog divnog mladog junačka. Radi toga će se i osnivati po cijeloj državi omladinska društva pod imenom «Balilla».

#### Zahvala.

Primamo: — U velikoj nesreći, koja nas je zadesila, bila nam je pružena od milosrdnih ljudi pripomoć i živežom i novcem i radom za zidanje i pokrivanje naše kuće. Do smrti ćemo se sjećati tih naših dobrotvora, kojima ovime izrazujemo našu najdublju zahvalu. Hvala darovateljima iz Rovinja iz Slavenima od rovinjske okolice, Rovinjskog Sela, iz Sošići, Sorčić Matohancel, Golaža, Kontrade, Kanfanara, Marčić, Buričić, onima iz preko Drage: iz Selina, Krunčića, Gradine i Morasi, a napose onima, koji su nam svojim radom pomogli.

Ugodno nas je iznenadilo i lijepi dar, koji su nam poslali naši ljudi iz Amerike. U Chicagu je gosp. Martin Jekić, Danac, skupio 31 dolar. Darovali su: po 5 dolara: Mate Brkež, John Poropat Serulić; po 2 dolara: Martin Jekić, Ivan Tumac, Roko Arjavac, Jos. Pelozo, Šime Buhnič; po 1 dolar: Josip Pelozo Jureta, Anton Cuculić, Grgo Sarulić, Šime Pelozo Tončec, Ivan Vodopija, Vodić, Josip Kosić, Grgo Ribarić, Vodić, Toni Ribarić, Josip Poropat, Josip Miklavčić i Rudolf Poropat.

U Seattle sabrao je gosp. Mate Poropat Hreljin iznos od dolara 38½. Darovali su: po 5 dolara: Mate Poropat Hreljin, Ivan Poropat Hreljin, Anton Poropat Jurica, Grgo Poropat Matetov, Dinko Funderle Slumac; po 2 dolara: Anton Poropat Vodić, Anton Ribarić, Martin Poropat Bošijeta, Poropat Anton Skutar; po 1 dolar: Ivan Pelozo Murac, Ivan Milčić, Miko Zatković, Ivan Jurišević, Jelovčan, Ante Funderle Slumac, Lui Okideran, Ivan Stanec Malomunac; po 50 centima Stanly Sopenis Rus. Ukupno u Chicagu i Seattle 69 dolara i 50 cent, što čini u lirama 1650.

Ponovno se najsrdanije zahvaljujemo svim darovateljima. Nek primu ovu našu hvala, a Bog nek im naplati!

U Rovinjskom Selu, 20. aprila 1926.  
Obitelj Brajković Mate.

#### Svega po malo

Samoučiteljstvo japanskih djevojaka zbog praznovjerja.

Zbog praznovjernosti, koja je poznata pod imenom «Hinumam», počnulo je samoučiteljstvo tri stotine japanskih djevojaka. «Hinumam» se pojavljuje redovito iz svake dvadeset i prve godine i legenda o tome kaže, da će žene, koje su rodjene u toj godini, biti uzrokom smrti svojih muževa. Posljednji «Hinumam» bio je godine 1905. i djevojke, koje su rodjene u toj godini, nisu mogle da sada nadju muža. Mnoge djevojke, koje su bile već zaručene, nisu se mogle udati, jer njihovi praznovjerni zaručnici, čim su saznali da su rodjene u toj godini, prekinuli su sa njima svaku vezu. Zbog toga je oko 300 djevojaka počnulo samoubojstvo, jer su shvatile, da im u Japanu ne će moći poći za rukom da nadju sebi muža, koji ne bi vjerovao u staru legendu.

Riječ «Hinumam» znači «znak konja» i stara legenda priča, da je pred više stoljeća jedna lijepa i vatrena kobila ubila koptima svakog pastuha, koga su joj doveli. Sada se ženska liga u Japanu služi tom legendom, da dokaže slabost muškarčevog mozga, a japanska štampa također podupire to nastojanje, jer želi da se već jednom posvema izbrišu tragovi srednjeg vijeka u jednoj naciji, koja je inače na visokom kulturnom stepenu. Međutim, prije nego što je ovim» pošlo za rukom da dokaže neistinitost stare legende, mnoge su i mnoge žene oduzele sebi svoj mladi život iz očajja što ih nijedan japanski mladić ne će da uzme.

#### Književnost i umjetnost

Jedna knjiga o hrvatskoj kulturi Istre. Dotiskana je knjiga pod naslovom «Crte iz hrvatske književne kulture Istre. Što ju je napisao naš bivši istarski narodni poslanik g. prof. Vjekoslav Spinčić. U toj je knjizi u kratko pobliženo sve ono, što spada na hrvatsku književnost u Istri od najstarijih vremena do u novije doba. Knjizi je dodan i zemljevid Istre i 38 sličica is-

tarskih Hrvata, koji su se više ili manje poznali. Knjiga ima u svemu 15 nica i stoji 20 dinara bez poštne, rudbe prima i naša uprava uz 12 lira.

Upozorujemo na ovaj novi rad, noga i prezaslužnog prof. Vjek. i sve one, koji se interesuju za stivo i sadržaja, a to moraju biti svi oni, u materijalnoj mogućnosti da ovu nabave. Naći će u njoj dokumentarne, pisanih spomenika crpeni prikaz o hrvatske kulture u Istri počevši od starijih pa do najnovijih vremena.

#### Darovi

Prigodom rodjendana gosp. i Korica skupilo se u Osklandu (California) 4 dolara u fond «Istarske Riječi».

Plemenitim darovateljima najljepše zahvaljujemo, a gospodinu Koricu posebno, da bi još mnogo i mnogo godi proživio na čast i ponos našega naroda u dalekom svijetu!

Na svadbi Smoljana Josepa i Kati Ulike iz sela Paradiž iz Rovrije skupio je u veselom društvu stariji Smoljan Jure iznos od 65 lira i to 32 u fond «Istarske Riječi», a 32 za «Prosvetu za Istru». Darovali su: 25 lira stariji Smoljan Jure; 10 lira Lovrenc Avlikanec; po 5 lira: diver Radovan Blaz Kuftić Marko, Kalcic Mate, A. V. Kalcic Mate; po 2 lire Smoljan Josip; po 1 liru: Božac Maria, Kuftić Mario in Smoljan Miho.

Plemenitim darovateljima najljepše hvala, a našim mladencima želimo mnogo sreće i ljubavi u novom zajedničkom životu.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

Tiskar: TISKARA «JEDINOST» U TRSTU

SUMSKI ODSJEK U SLAPU kod V. paze daje na popravak šumske putove na Nanosu. Dužina puteva iznosi oko 8000 m. Sumski odsjek će ih predati na popravak onoj osobi, koja ih uzme po najnižoj cijeni na javnoj dražbi. Ta dražba vršit će se 25. aprila 1926. u 9 sati ujutru na Nanosu. Stanak kod g. Ježa.

## KRUNE

plaća po 2— L

ALOJZI POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu  
svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, kruna,  
platin i umjetne zubove

kupuje  
Zlatarna **ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46

#### ZAHVALA.

Ovim putem zahvaljujemo najsrdanije svima, koji su nam na kojigod način stali na strani prigodom gubitka naše nezaboravne majke, odnosno bake

**Karle ud. Žigante rod. Bačić**

Svima hvala i od Boga plaća!

IČIĆ, dne 15. aprila 1926.

Rastužene obitelji:  
Ivo i Josip Žigante, pom. kap. i Stiglic.



## „Istarska Rijec“

Izlazi svakog četvrtka uveče. Senkio drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladici istarske“. Preplata za tuzemstvo iznosa 15 — lita na godinu, a za inozemstvo 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 204. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za poljku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokriva!“. — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 lita

za svaki centimetar visine i širine jednog stupa. Za više kratko ovrhene daje se zasla popust prema pogodbi. Plaća se i utičuje u Trstu. Dopisni listi uredu, a svaka uprava. Nebrankana se plaća ne primaju, a nakupiti da se vraćaju u kojem slučaju.

## Nova riječ

Nas se danas najviše piše i govori o — kolonijama. To je nova riječ, koja proživljava čitavu fasilističku Italiju: od dna Sicilije pa do Alpi. Agitacija u toj smislu raste i jača se iz dana u dan, jer tako hoće preporoditelji nove Italije: g. Mussolini. On je više puta kazao, da nesamo što je Italija premarina, da bi mogla iznutri tolike milijune Italijana, već da u njenom tlu nema ni ugljena ni željeza ni drugih surovina potrebitih jednoj zemlji, koja hoće da podigne svoju industriju. Tih, tako potrebitih surovina ima pak u drugim zemljama na pretek, i Mussolini hoće, da Italijani idu u te zemlje, ali ne kao sluga već kao gospodari.

Italija se je ujedinila kasno: tek prije šezdesetak godina. Engleska i Francuska imale su već davno prije svoje jake mornarice, pa im nije bilo teško da — bi osvoje neke bogate zemlje u Aziji, Africi i Australiji. Što je boljša ostalo iz njih, to je kasnije uzela Njemačka, tako da je Italiji ostalo vrlo malo da bira. Prije četrdeset godina ušla je u Abisiniju, ali se je deset godina poslije, nakon krvave bitke kod Ade, gdje je palo do 4000 mrtvih Italijana, morala da povuče gotovo do samoga mora.

God. 1911. osvojila je Tripolis, ali i u toj zemlji imala je toliko okapanja, da se nije moglo ni pomisliti na pravu i nešto življu kolonizaciju.

Čini se, da će se na tome raditi od sada, jer je to osobita želja predsjednika g. Mussolinija. On hoće, da se što više Italijana odseli u Tripolis i da ondje obrađuju zemlju i time da koriste i sebi i materij zemlji.

Ali to sve ne dostaje. Italijana, koji su prisiljeni da traže svoj kruh u svijetu, ima mnogo više nego li bi ih mogla primiti Tripolitanijska i Abisinijanska. Treba naime znati, da pučanstvo Italije naraste svake godine za pola milijuna duša, pa je od prijekle potrebe, da se i za sav taj svijet nadje jedno mjesto pod suncem.

Držalo se, da će poslije rata i Italija odbiti koju od onih njemačkih kolonija u Aziji ili u Africi, no te se nade izjavile: njemačke su kolonije prešle u engleske ruke, a Italija nije dobila ništa.

Ali sad dolazi g. Mussolini i traži za Italiju nove kolonije. Koje? — to se još sada ne zna, ali svakako on hoće da ih ima.

Pri tom se mnogo pozivlje na Rim i na nekadašnji posjed Rima, naročito na zemlje oko Sredozemnog mora. Taj nenadani preokret u italijanskoj politici uvelike uznemiruje Francuze, koji imaju na Sredozemnom moru velikih interesa. Maroko, Alžir, Tunis — u tim su zemljama oni sada gazde, pa se boje, da ih ne bi kogod od onuda gurnulo. Najviše se boje zbog Tunisa, gdje inače već sada vrlo mnogo Italijana.

Zabrinutost Francuske izblila je i ovih dana na vidjelo. Već se od nekoliko vremena šire glasine o diobi Albanije i Austrije. Albanija imala bi se podijeliti između Italije i Jugoslavije i Austrije između Italije, Jugoslavije i Čehoslovačke. Medjutim izgleda, da su sve te glasine pretjerane, jer Italija nema onih namjera, koje joj pripisuju Francuzi. Još se ne misli ni na kakvu diobu Albanije ni Austrije, i već je najednom iskrsela druga glasina: da Italija i Engleska hoće da između sebe podijele carstvo negdašnjeg abisinjskog cara Menelika. Francuzi vele, da oni imaju u Abisiniji svojih velikih interesa, pa su se u svojim novinama na daleko i na široko raspisali o toj stvari i zatražili, da se kod Lige naroda uloži protiv takova pokušaja. Medjutim su se odmah porušili. Englezi, da Francuskoj vladi dokažu, kako se tu ne radi ni o kakvoj diobi Abisinije, već samo o jednom italijanskom ugovoru o zaštiti interesa Italijan naroda u onoj zemlji.

Ima oblićica na ovom našem evropskom nebu, i niko ne zna, što ti oblićice bi kriju.

## Kako da se naš seljak izvuče iz sadašnje nevolje?

Naši seoski gospodari, siromašniji i bogatiji, upravo zdvajaju nad svojom budućnošću, otkad ne mogu doći do novca, koji im je neophodno potreban u gospodarstvu. Nije ni čudo. Gospodar mora da podmiri bezbrojne poreze, nabavi razna sjemenja, umjetni gnoj, kupi ovo i ono za kuću i gospodarstvo. Sve što on nabavlja je preskupo prema onom, što prodaje. Naš istarski

**seljak mora sve svoje produkte dati ispod cijene,**

ako ih uopće može prodati. Vino, blago, perad, jaja itd. — sve je to danas (prema cijenama u dućanu!) vrlo jeftino, pa ne bi moglo pokriti ni predratne potrebe našeg seljaka, a kamo li današnje.

Seljak se je ranije ipak naučio na srednjiji, sigurniji život. Ako se u proljeće zadužio, u jesen bio se odužio. Onda je mogao sve unovčiti, mogao je dobiti i zarade. Ono, što je seljak trebao, nije bilo tako razmjerno skupo kao danas.

Kako je poznato,

**Istra je bila oduvijek siromašna, pasivna zemlja.**

Istra nije nikada mogla prehraniti svoje pučanstvo. Ali unatoč toga naš seljak je rado živio na svojoj pradjedskoj grudi i nekako sastavljao kraj-s krajem.

Za vrijeme svjetskog rata seljak je imao vanrednu priliku, da po visokim cijenama proda svoje produkte, naročito, marvu. Tada su se mnoga naša seljačka dugova. To je jedino dobro za sva ona teška i mnogobrojna zla. Ali ipak

**rat je do temelja uzdrmao naša seoska gospodarstva.**

Poslije rata mnogi nisu mogli da se odmah snaduju, jer se iz temelja izmijenila gospodarska situacija. Sasvim su druge bile gospodarske smjernice u novoj državi kao i u Evropi. Što je još nagore, svaka je poratna godina imala sasvim svoje posebne hirove i iznenađenja, pa još ni danas naši gospodari ne mogu da kažu, da su se snašli, da su srediili svoje gospodarstvo. Ne vide, kako će da pokriju svoje potrebe i izdatke, a još manje vide, kakva će da bude druga, sljedeća godina. Jedino znadu, da bi ovo teško stanje još dugo mogla da potraje. Inače sva je sreća u tome, da je naš narod strpljiv i nažalost mučaljiv preko mjere. Bespomoćan je i čeka, da ga drugi s križa skine. A Bog je rekao: «Pomozi si sam, pa ću ti i ja pomoći.»

Jedna od najvećih nesreća, koja nas lišti sve od početka rata do danas, jeste ta, da se nismo odučili od rasipnosti i prevelikih troškova. Mi svi trošimo i danas kao i onda, kada smo imali pune džepove novaca. Ima našalost i sada lijepi broj naših seljaka, koji

**izvake nedjelje i sajmennog dana idu u gostione**

na objed i piće, kao i prije nekoliko godina, kad su imali u džepu toliko hiljadarka gotovog novca, koliko dana hiljadarka gotovog novca, koliko dana duga. Tako razumnan gospodar ne radi.

Osim rasipnosti, uvelike upropašćuje naše seljačke domove i luksus (gizda).

**Danas nitko ne će da se odijeva onako, kako su se odijevali naši stariji,**

a to je zlo. Dok su se naši stariji odijevali domaćim suknom i platnom, bilo je više jakih kmeština, a manje siromaština. Sa «modernom» gradskom robom uvukla se u naše seoske domove i teta bijeda. Uslijed toga nije ni čudo, što danonice propadaju naša seljačka imanja.

Naš je seljak proživio u ovih sedam godina mnogo abnormalnih pojava. Kad je bilo novaca više, onda su bili i njemu manji porezi, a kad je nestalo novca, onda su narasli porezi, a da novca, onda su mnogim se krajevima bude zlo veće, u mnogim se krajevima tako

**nemilordno uijeravaju porezi, da se seljaku oduzimlje iz staja i posljednja krevica,**

ta jedina seljačka nada, mjesto da mu se produži rok isplate.

Mogli bismo nabrojiti više takvih slučajeva, koji su našeg seoskog gospodara ubijali i zatirali, ali to nije potrebno, jer to svak zna. Zadržat ćemo se na drugom pitanju, kako da se izadje iz poratnog zla. Ako se ni naš seljak nije dovoljno naučio iz ratnih i poratnih prilika, to još ne znači, da i nadalje treba da stoji prekrštenih ruku i da uzaludno čeka nekakvu pomoć.

Treba vuzažiti, da je danas naše seljaštvo zaduženo preko glave, da mu se gospodarstvo ne isplaćuje i da iz gospodarstva ne može da pokrije ni najnužnije svoje potrebe. Seoska gospodarstva nazaduju i zato, što nemaju ljudi novaca da nabave ono najnužnije za obrađivanje zemlje.

Seljak kuša da probije taj željezni obruč, kojim je okovan, pa

**traži spas u tudjem svijetu,**

u Kanadi i Braziliji, ali nažalost tamo su mnogi stradali i rijetki su oni, koji su našli spas.

Radi toga našim ljudima ne preostaje drugo, nego da se pouzda u se i u svoje kljuse, pa da u svojoj zemlji traže spas i Ameriku. Ako do sada nisu bili toliko mudri i oprezni, da bi bili za vremenata stvorili gospodarsku organizaciju, koja bi sadržavala sve vrste poslova, nabavnih i prodajnih zadržaka, to još ni danas nije prekasno. Uspikos toga moramo napomenuti, da je krajnji čas da naš seljak počne raditi sam za sebe i to

**na zadružnim temeljima.**

U Istri imade još dosta neispravih vrela prihoda i zarade. Samo treba da ih potražimo i da se latimo svega, iz čega možemo da izvadimo koju liricu. Osim toga moramo i svoje izdatke samanjimo. Ako to učinimo, onda ćemo i manji prihod biti dobra okropa. Nemojmo

**u ludo juriti i propast i skrštenih ruku čekati „bolja vremena“.**

Ona zlatna, predratna vremena, kad je naš čovjek sve svoje izdatke pokrivaao sa vinskih proizvodima, daleko su za nama, i ona ne će više da se vrata. Zato treba da krenemo na bolji, spasonosniji put, koji nas vodi k gospodarskom ozdravljenju i podignuću. A do toga može da nas dovede samo intenzivno i razumno gospodarstvo.

**Što dakle da činimo?**

Ako hoćemo da se gospodarski barem donekle ojačamo, mi ne smijemo više glavnu brigu posvećivati vinogradarstvu, jer naša vina ne će više nikada imati predratne prodaje i to zbog konkurencije italijanskih vina. Zato nam ne preostaje drugo, nego da što veću pažnju posvetimo onim gospodarskim granama i kulturama, koje će nam se bolje isplaćivati i za koje ćemo uvijek naći dobra tržišta u bližnjim gradovima. Te gospodarske grane i kulture, koje bi se kod nas u Istri isplaćivale, jesu: govedarstvo, svinjogojstvo, ovčarstvo, mljekarstvo, peradarstvo, svilgojstvo i pčelarstvo; zatim voćarstvo, povrćarstvo, proizvodnja maslinovog ulja, buhač, duhan, ljekovito bilje itd.

Mogli bismo još nabrojiti koju korisnu gospodarsku granu i kulturu, koja bi u današnje vrijeme mogla biti od koristi našem seljaku, ali za sada to nije potrebno. Dosta je i ovo, da pokazemo, kako ima u nas još dosta neobrađena polja, koje nije izloženo svim nepogodama krize i za koje ne treba velikog kapitala. Treba samo malo dobre volje, smisla i poduzetosti, i ništa više. Sve se može, samo htjeti!

Na posao dakle junak tko je!

## Ružan običaj

Taru nas razne brige i skrbi, prate nas svakojake nečade, pa u tako lošem položaju niti ne pomislimo, da smo mnogočemu i sami krivi. Vremena su teška i ozbiljna, zapadamo danonice u sve veću bijedu, trebalo bi da započnemo ispravljati razne pogreške, koje uvelike pogoršavaju naše stanje.

Vodi nas najiskrenije nastojanje i najvruća želja, da pomognemo narodu liječiti rane, prouzročene raznim pogreškama i zlim navikama, koje i mi ovdje izlažemo i u dobroj namjeri žigosemo.

Već smo u više navrata iznijeli mnoge društvene bolesti, koje truju naše narodno življenje. A i danas ćemo to učiniti, da pokažemo na jednu grdu naviku kod našeg naroda, koja ga materijalno i duševno upropašćuje.

Stari je običaj, da se mladici vesele i pjevaju pri odlasku na novačenje i u vojništvo. To nije nikakvo zlo, kad bi sve išlo umjerenim i kratkim korakom. Ali dok se kod mnogih naroda taj običaj, obavi u dva sama dana, i to trijezno i bez buke, kod nas prelazi u ludovanje i nerazborito trošenje novaca. Osim dana pred novačenjem planuju se i bečari. Po našim selima čuje se neprestana vika i buka. Čitave procesije pretjerano veselih i napitih mladića obilazi jednu gostionu za drugom. U svaku treba ući, svagdje treba ispiti nekoliko dupljaka bez ikakve potrebe i smisla. Napaja se pri tome rođake, prijatelje i znance. Naručuje se gdje-gdje i zajednički objeći, gdje se također i neumjereno jede. To pijančevanje i plandovanje prekoračuje svaku mjeru. — Pije se i po danu i po noći, pleše se i u ludo razbacuje novac usprkos najveće nevolje i bijede u obitelji.

«Ali tako su radili naši stariji. Zato se — vele naši mladići — stari običaj ne smije da zatre». Roditelji nemaju ni približne pare, u kući se oskudijeva, a negdje i gladuje, — ali sin, koji ide na novačenje, treba da troši i razbacuje; — on mora doći do novaca, zato se u tu svrhu novac čak i pozajmljuje. Pijančevanje i razbacivanje traje do novačenja, a produkuje se iza toga još nekoliko dana. Isto rashitavanje i lupanje bez ikakvog razloga i nužde ponavlja se nekoliko dana pred odlaskom u vojništvo. Budući svi mladići iz sela ne odlaze istoga dana zajedno u vojništvo, nego postepeno prema vrsti oružja i mjestu, kuda je vojnik naznačen, — ajde Jovo, nanovo! Svakog se pojedinca ispraćuje, za svakoga se posebiće troši i razbacuje; to ispraćivanje i ludo trošenje u piće i jelo nikako ne će da prestaje.

Strašna je to i ružna luga kod nas. Mladež se pri tome tjelesno i duševno kvari, a čitave obitelji zalaze u dugove, pa gospodarski potpuno propadaju. Poznato nam je, da je jedan otac, koji je ispratio sina u vojništvo, potrošio par dana pred njegovim odlaskom samo za piće i jelo preko petstotina lira! Pri tome uopće nije ni imao novaca, nego ih je pozajmio.

Oj mladeži, kuda brodiš, — roditelji; radi čega upropašćujete sebe i svoje obitelji trošeći bez smisla i potrebe? Zar ne bi bolje i pametnije bilo, kad bi onaj novac, što se u ludo potrošio uzeo mladić sobom, te bi mu dostajalo za vrijeme dok je u vojništvu za eventualne potrebe?

Naposlijetku treba da napomenemo, da imade kod nas vrijednih i čestitih mladića, koji se ozbiljno ponašaju, te se ne opijaju, a niti ludo razbacuju novac kad postaju vojnici. — Ali ovih je malo. Staviše: gdje-gdje se događa, tu se ostali mladići ovakvima rugaju, jer se ne će da upuštaju u pijančevanje i buku. To je žalosa i nadasve ružna činjenica! Ugledajmo se radije u pametne naše mladiće, zatim u druge narode, kod kojih taj običaj ne prelazi granice umjerenosti i pristojnosti. — Opametimo se i ne trošimo u ludo novac! Ne plandujmo bez potrebe, te se okanimo ružnih navika i štetnih običaja! To nikako nije na čast, nego na sramotu!

## DOPISI

## IZ RIJEKE

Trebamo još novina. - Kako se je negda pisalo! - Komunistični. - Jezik za zubel Nekim se dućanima ružna piše.

Rijeka čezne za jednim svojim listom. Imamo «Vedettu», ali to nije ono, što bi Rijecani htjeli. «Vedetta» je neka vrsta «Bilancija» - i kako mnogi sude - još dosadnija od one. Kako se valjda sjećate, «Vedettu» je to upeklo, pak je u onoj famoznoj «bolli de sapone» dala Rijecanima pod nos onaj njihov nekadašnji «Popolo». Nato su Rijecani odgovorili: Mi nismo imali samo «Popolo», nego također «La Voce del Popolo» - ono je zapravo i bio naš pravi, fujumanski list.

Jest, zaista, «Voce del Popolo» - to je bio pravi fujumanski list. Izdavao ga je Chiuzezzin, a pisao je u nj i Zanella. No oni su njegovi članci bili politički, pa ih nisu svi ni čitali. Ono, što je u «Voce del Popolo» najviše privlačilo, bile su domaće - čakule.

To se čitalo, komentiralo, raznosilo - u tome se uživalo, jer je u listu mogao svak da piše. Stavljalo se dok još nije bilo na Rijeci «Novog lista», vi ste mogli u «Voce» objavljivati pozive na zabave, sjednice i sastanke čak i na brvatskom jeziku...

To spominjemo samo mimogrede: glavno je dakako ono, što je u listu bilo pisano onim nekim posebnim italijanskim dijalektom, koji se već nigdje na svijetu ne govori, nego samo na Rijeci.

Niko ne žali za onom «Voce Popela», koliko Ninetta.

Imeli smo najmanje dva puta na sedmicu one famozne «Čaćere», a ih je pisao «Diavolo Zoppo». Tu je bilo svega i svacega, a kadogod je čovek morao i truh držati od smeha: I nesamo to, nego ako bi ki imel kakovu tuzbu, stavil bi ju va «Voce». To se je čitalo kako manu i komač se je čekalo, da te oni drugi odgovorit, i tako beseda na besedu, prislili bi vanka takovi maruni, da bi cela Reka krepavala od smeha.

«Voce» je u istini bila jako zabavna. Kad bi ujutro izašla, najprije bi se potražila treća stranica, jer su se tu štampali takozvani «Comunicati». To su ona «priposlana», gdje bi Petar pod svojim imenom i prezimenom «Kizrago na Pavla sve, što mu je bilo na srcu. Tako bi na primjer kakavog Smokvina dao u «Voce» ovakvo jedno pismo:

Gp. G. T.

Ako mi u osam dana ne isplatite, što mi dugujete, iznijet ću potpuno vaše ime i prezime.

A bilo je i oštriji. Tako je jednom neki Pavčić, krmčar «Pod Pinjolom», nekome Depolu, svome konkurentu, napisao otvoreno pismo, gdje mu veli: «Pozivam vas javno, da se ne mijesate u moje poslove i da me ne klevetećete ukoliko, jer morate znati, da neće imati posla s kojekakvim «simplicitotom».

Nato je pak on Depolo odgovorio: «Imao sam prilike čuti, da ste više puta pokazali, što može vaša «erculea forzas», zato se ja u vas ne pačam, ni u vas ni u vaše poslove. Samo vam toliko velim, da ne ču više odgovarati».

Pa bi došli na red protokoli raznih dvojboja, pa kritike, bockanja, zabudanja - jednom riječi, čovjek je na Rijeci znao, da je živ, dok danas gotovo i ne znamo jedan za drugoga.

Zato se i osjećala potreba jednog lista, koji bi barem donekle nadomjestio nedostaju «Voce del Popolo» i davao ljudima onu dnevnu hranu, koja je svakom pravom fujumancu potrebna.

Inače smo prisiljeni da se neprestano gušimo vječitim pitanjima o stanovima i stanarini. Čini se, da se i to pitanje barem donekle riješilo. Kućevlasnici, da su pristali na zabijev stanara, da im otkazu stan ili u slučaju, kad ne bi plaćali redovito stanarinu ili pak kada bi se vladali nemoralno.

Ja sam s tom odlukom sasvim zadovoljan. To sam danas rekao i Ninetti, našto će ona meni:

## P O D L I S T A K

MARK TWAIN:

## U raj ili u pakao?

(Svršetak).

## VII.

Sutradan u jutro bilo je sve gotovo za zalosni obred. Pokojnica, odjevena i naklonjena, ležala je u liestu, a s obje strane sjedile su stara Nanika i tetka Ana, duboko zamišljene i rastužene. Estera udje s litem duboke žalosti i muke. I reče:

— Ona, to jest mati, pitala je za pismo od kćeri.

Ana problijedi, jer joj se činilo, da se sa smrću djevočinom sve svršilo; no pokazalo se, da se varka mora nastaviti kao i dosada.

— Sta ćemo? - primijeti Ana; - moram se pismo napisati: inače će ona sve doznati.

— Ona bez sumnje nagadja.

Jest, ali to će ju ubiti. Ja ću napisati pismo; - dometne Ana, sva potištena gledajući pokojnicu u lice.

Estera odnese pismo, u kojim je na koncu stajalo:

— To je sve lepo i dobro, ma sada bi nam morali malo stumacati, da je to moralno i nemoralno, zac «dopo el quarantotto» se ne razume vrag stvari ni ca je moralno, specialimente puli nas v Rike.

Da se na Rijeci kadogod ne zna, što se smije i što se ne smije, pokazao je i onaj neki malo sukunjeni Rijecanin Angelo Adam, koji se je prigodom ateniata na Mussolinia izrazio nekako nedostojno o Predsjedniku vlade. To se je dogodilo na kolodvoru pred jednim redarom, koji je to čuo i onoga Adama odmah prijavio sudu.

U jednom svom govoru kazao je naš Nino, da na Rijeci ima odviše dućana, osobito onih, u kojima se prodaju festiva. Trebat će ih prorediti, to će reći, oduzeti koncesiju pojedinim trgovcima i to - kako je napomenuo isti Nino - samo onima, koji nisu riječki građani ni dobri Italijani.

## IZ OPATIJE

## Kradje.

Opet su u nas na dnevnom redu kradje. Ovih dana odnijeli su nepoznati zlikovci jednomo našem vrijednomu krojaču u Voloskom robe u vrijednosti kojih 8000 L. Silnih je slučaja bilo u posljednje vrijeme i na Matuljima i drugdje u okolici. Za nesreću gotovo nikada se ne ulazi u trag lupežima, koji mora da su u tom poslu majstorski rafinirani. Dobro bi bilo, da se koga šepa i kako treba kazni, inače će nam ta kuga naskoditi lijepom glasu, što su ga ova mjesta do sada uživala.

## IZ BUZETA

## Svećenik, koji mrzi.

Dne 18. aprila imalo je čitavo učiteljsko iz okoline i Krassa nekakvu učiteljsku konferenciju. Došlo je prilično učiteljska. Predavanje im je držao jedan profesor iz Trsta, radi kojega se je učiteljsvo rado odazvalo; da ih štogod podučiti.

Svima je bilo pravo i gg. direktorima i predavatelju i svim učiteljima i učiteljicama. Svi su se lijepo među sobom porazgovorili, pozdravili, rekli koju ozbiljnu i kadšto se i našalili.

No, bilo je pred predavanjem. Kišilo je, a učiteljsvo je čekalo u školskoj sobi i tiho se razgovaralo. Doklati pop - učitelj Branca, ugrljen i zapuhan. Odmah je glasno počeo protestirati, jer je čuo slavonsko učiteljsvo, da među sobom govore svoj slatki materinski jezik. To da ne smije da bude, jer da smo u italijanskoj školi itd. itd. I samo pošteno italijansko učiteljsvo se je mučnje zgražalo. — Kako se vidi, taj nesretni pop nema mira; ne će «konvencione». Previše ima ugrijane moždane. Tko zna, da li ga je pak sam?! Smijesak je dosta.

## IZ ŠTRPEDA

## Smrt vrijednog mladika.

Ovih dana umro je naš susjed, dobar mladić Antun Flago. Bilo mu je jedva 19 godina. Baš u času kad morade u vojništvo, ode tako mlad u prerani grob. Ubi ga hitra plućnica. Radeći spoti se, a on poživajući i pijuci vodu naprpi si tu tešku bolest. Bio glazbar. Zato ga otpri do groblja u Buzet naša cjelokupna glazba. Ovak o na, praveći čast našim pokojnicima, čini čast sebi, selu i našem narodu. — Pokoj vječni mladom pokojniku, a glazbi hvala i čast!

— Ovuđ imademo lijepu sunčane dane. Noći vedre ali hladne, skoro ledene. Ta prošlog tjedna opazismo snijeg na Planiku i Orliaku. Ove hladne noći škode lozama i voćkama. Tako opazismo da su mladi pupovi na lozama pocmrli. Ove lozama svakako ne koristi.

Ovo je početak tek, a šta će još biti? No, mi ne ćemo zabotaviti na lanjsku nesreću, da smo naime ostali i bez kapi vina za to, što nismo pravodobno i zarana skropili i sumporali svoje loze. Sada ćemo na to dobro paziti, jer nevolja gola, najbolja škola.

Ove sadašnje hladne noći, večeri i jutra, a topli dani škode i ljudima. Mnogi si naši obukose već na lako, na ljetno, pak ne pazeci nakopaju si prehlade, plućnice i influencu, koja još ima svoju moć. Mi ćemo reći: u aprilu nemoj se na ljetno predjenuti. Trudan i potan - pazi se!

## VIII.

Drugi dan donese tetka Ana nekoliko redaka siromasnoj materi. U njima se opet govorilo, da će se doskora vidjeti. U taj čas zazvonilo zvono na bližnjoj crkvi, a bolesnica uzdahne i reče:

— Draga, mila majko! mi ćemo se doskora opet vidjeti. Tako svi kažu, a zar to nije velika sreća?

— Bijedna djevojčica! - prošapne bolesnica; - ona i ne sluti, da se više nikada vidjeti ne ćemo... ta, vi još valjda niste govorile istinu?

— Ona misli, da ćeš ti skoro ozdraviti.

— Ala si ti dobra, draga Estero, jer nitko je ne može zaraziti!

— Dakako da ne, jer mi s njom govorimo samo izdaleka.

— E, pa to je dobro, jer ja znam, da se mogu pouzdati u vas, i zato sam posve mirna; drugi bi me jamačno stali varati i lagali bi.

— Estera obori oči, a usta joj zadrhu.

— Daj da te poljubim, draga Estero! a kada ja umrem, predaj moj cjelov miloj kćerici kao moj posljednji pozdrav na zemlji!

Jedan sat kasnije Estera, roneći suze, ispuni točno tu poruku.

— Jedan dan donese tetka Ana nekoliko redaka siromasnoj materi. U njima se opet govorilo, da će se doskora vidjeti. U taj čas zazvonilo zvono na bližnjoj crkvi, a bolesnica uzdahne i reče:

## IZ BUZEŠTINE

## Eppur si muove!

Moramo reći, da mi svuda napredujemo u gospodarstvu. Istina, mi smo ovuda i prije rata u tom bili prilično na dobrom, ali sada nas tjera glad i siromaštvo u visoki porezi i takse da bolje obradujemo i pametnije svoja zemljišta. Prekopavamo i već jeseni i zimi polja i njive što dublje možemo. Gnoj je za naše njive glavna stvar, a imamo ga premalo. Premalo zato, što imamo premalo govoda. Zato je sada naša skrb, da nabavimo i uzdržavamo što nam više moguće govoda, osobito krava. Za ovo opet se hoće krme, a krmu nam daju sjenokoše i livade. Sada smo počeli i ove gnojiti. Neki gnojimo i stajskim gnojem. Znamo i ovo nije slabo, ali bolje gnojiti umjetnim gnojem (prahom). I to već mnogi čine i pravo imadu: trud i trošak će im naplatiti. U zadnje doba dosti se ovuda kupi i porabi umjetnog gnoja, oko desetak i više vagona; a ovoliko se nije nikada do sada. Ovo je lijepi, valjdi na predak u gospodarstvu. — I mi svi moramo rabiti i domaći i umjetni gnoj, jer ga nije nikada dosti našoj zemlji, koja je već miršava, izabijeljena, iscrpljena - jelova. Već nam može dati malo, ništa bar gnoja. Krava su muze na golici - veli se, to će reći: ona daje toliko mlijeka, koliko joj ga dajemo putem krme. Tako i zemlja: dat će nam toliko, koliko joj dajemo putem gnoja. Prazna bačva ne da vina; ni željeznica (lokomotiva) ne će da se makne bez vode, pare i ognja. — Gnojem, trudom i potom gnojom svoja zemljišta, a ona će nam biti zahvalna, te nam vratiti mlo za drago.

## IZ SV. MARTINA

## Dva liječnika. - Smrtina kosa kosti...

Imamo u gradu dva liječnika. Ovo je napredak, pa nam je to drago. A i potreba su u nas dva liječnika, jer je naša buzetiska općina vrlo prostrana, a naš sadašnji opć. liječnik dr. Rocco ujedno je i liječnik općine Račjvas (Cicarija). Događalo se često do sada, da su došli ljudi izdaleka po liječnika, a njega nema, pošto je vani gdje. A morate opet znati, da je nama najbliži liječnik u Motovunu, Pazinu i Trstu. Sada dolaskom privatnog liječnika dra Cucciarra bit će nama pomoćno, jer će nam biti na ruku jedan ili drugi liječnik u bolestima, a s druge strane, birati ćemo jednog ili drugog, po sposobnosti i jeftinosti vizite. Mi smo spoznali, da je zadnji, novi liječnik uljudan, obziran i zauzet napram našim slavenkim bolesnicima, a k tomu zahtjeva umjereno, čovječje diete za posjede.

— Prošle nedjelje zakopasmo najstarijeg svog suseljana, starca Draščić - Belo Mate. Bilo mu 94 godine. Je li koji stariji živući čovjek u Istri? To nek java «Istar. Rijec» njeni prijatelji širom Istre.

Slijedećeg dana opet zakopasmo 67-god. našeg čovjeka Draščić Jakova - Folju kod Nar. Doma. Jednog i drugog otpatrismo do zadnjeg počitka ove naše pokojne gospodare.

Mrtvima mir pepelu, a njihovim narodnim obiteljima utjeha i sauećje.

## IZ PIFARI KOD ŽMINJA

## Razbojnički napadaj.

Prošlog je tjedna žminjski, mesar Lovrinović odveo nekoliko komada janjaca u Trst i tamo ih prodao. Ondan se je vratio večernjim vlakom. Na maloj željezničkoj stanici u Bitarini, dotekao ga je Ruđer Rovin sa svojom kočijom. Lovrinović je sa nekim seljakom stupio na kočiju. Nato su se otupili prama Žminju. Na putu su bili napadnuti od nepoznatih razbojnika. Razbojnici su otvorili na njih veliku puštanu paljbu u namjeri, da ih ubiju i pokradu. Pri tom je Lovrinović ostao lakše ranjen, a Rovin teže. Unatoč toga im je uspjelo, da su sretno uzmakli razbojnicima i došli do Žminja. Sada se Rovin nalazi u puljskoj bolnici, a Lovrinović kod kuće. Seljak, koji se je s njima vozio, također je lakše ranjen. Taj seljak je iz Zgornji kraj Cera, a zove se Ivan Gregorović. Žminjski karabinjeri vode strogo istragu. Razbojnici još nisu pronađeni.

## Franina i Jurina

Kod Kastavca u Sangaju.



Jur. - Ca j z onum našum bočarijum? Kada ćemo na delo?

Kastavac: Ne bojte se! Sve va svoje vreme. Nego kada smo već tu - povejte vi mane malo: Ca vas je to patentalo na ovputovanje okole sveta?

Jur. - Tako! Da se beštije čude!

Kastavac: Ma neki uzrok mora bit - te mora!

Fr. - Znate... skotelo nam se je, da malo vidimo sveta... da ne pilimo vavek jednu i istu stvar.

Kastavac: Ja se lepo spamećujem vašeg čakul, ča ste ih još prej trešet i četredeset let štampevali va nekadanjoj «Našoj Sloge». Zač ne pišete i sada onako?

Jur. - Pustimo to... Raje recite mane: mislite pak vi zavake zostat va ovo vražjoj Kine?

Kastavac: Ne obrnajte branžolu. Ca biste vi, da vam ja rečem, da ja znam još dan današnji neke od onih nekadašnjih vašeg čakul? Se spamećujete, kada ste se jedanput ovako razgovarali? - Pur, pur - purica - nāl - Ca ti je, Franino, da toliko purica? - Vero mi se, je potuži jedan veliki gospodin va Matovune, da mu kmeti već ne nose ni kopuna ni kokoši ni pršuta ni janjca ni purice ni masla ni jaj, pak me je prošil za vazme ne blagodne jednu puricu. - Tako ste vi, Jurina, rekali: - Aj po svetega Kirila, ne bi poja - Boh mi grlje prosti! - djavla va njoj, da bi mu ja dal. - A vi Franina: Joh, ne će ni moju jist, ne ako ju slano ne plati. - Zač ne pišete i danaska tako?

Jur. - Ma ja svejedno mislim, da ovuda ne mora bit jako zdravo.

Kastavac: Kamo to navijate? A spamećujem se još i oveh vašeg čakul: Vi ste, Jurino, pitaj tega vašega pajdaša: Otkuda i kamo goniš tolike lovare? - Kupia sam ih, Jurino, u Sanvitičenti, a gonim ih u Kanfanar šarenjaku, jer će brzo držat «krmine». - Ca mu je k umra, da drži krmine? - Koliko znam, ne, ma sam ga čuja neki dan kantat «de profundis» za Hrvati zač da su svi mrtvi, otkada je on «poglavica, i zato mi je naručija, da mu dopeljem najboljega blaga, da budu «krmine» fine za mrtvima. Ma pur se bojim, da će kemu ostat kakov bokur va gutu. A vi Franino: - Ja se ufam, da će svakemu, a onem, ki nam grob kopaju - najveći. - Vidite, ja sam se ovakovem vašem čakulam onput najviše smel; zač ne pišete i sada onako?

Jur. - Ja mislim, da him umri, kada him moral svaki dan isti riži, kako ih vi jitate.

Kastavac: Vi samo obracet, a ne ćete da odgovorite, ča vas se pita. Jedanput ste vi, Franino, ovako pitali: Kumpore, ti ki znaš neš peštati i talijanski, biš mi znal morda reć, ča mi ovo odgovaraju z Lošinja od kapitanata? Zač sada ovako ne pitate?

Fr. - Govore, da ovuda zna bit i jako velebi neverini. Je to istina?

Kastavac: Ma zač ne odgovarate, na ono ča vas ja pitam?

Jur. - A zač pak vi ne odgovarate na ono, ča vas mi pitamo?

— Ala je lijepo, što ona nije ništa znala!

## IX.

U pol noći još su sjedile zajedno i oplakivale svoj gubitak, kad najednput stane pred njih svijetlo andjeo govoreći:

— Za lašre je pripravljeni mjesto. Oni se muče u vječnom ognju. Kajite se!

Starice padose na koljena i oboriše svoje glave, ne usta im ostaše zatvorena - one mukabahu.

— Govorite! ja mogu jošte odnijeti vaše riječi na nebo - zatim vam reći odluku.

One još niže ponikose glavama svojim i rekoše:

— Griješ je naš velik i mi ga se stidimo, ne lekupiti ga može samo potpuno pokajanje, ne bi bjedne zvijezde duše znamo, da himo opet, ako ustraba, slagale. Zato neka se spase jaki duhom!

One podigoše glavu, a andjela nestalo.

Dok su one još plakale i stenjale, on se poratio i naklonio se prema njima, prišapne im riješene Božje.

## XI.

Je to isto kao i u prethodnom.





## Domaće novosti

## Христос воскрес!

Уређивачтво и управа „Истарске Рјеч“ жели свим својим прегатницима, читатељима и пријатељима правољубиве и срећне Ускрсе и сретне ускрсне Благдане!

## † Marija Puhali.

U petak, dne 23. aprila 1926. umrla je u Lanišću u visokoj starosti od 92 godine Marija Puhali rođ. Sverko, majka našeg uglednog narodnjaka gosp. Josipa Puhali.

Pogreb se je vršio u nedjelju uz ogromno sudjelovanje naroda. Bila je najstarija žena u Lanišću, a njezin sprovod je pokazao, da su je svi poštovali, jer je svoju djecu odgojila lijepo i u narodnom duhu.

Počivala u miru!

## † Dr. Franko Doričić.

Iz Ljubljane javljaju nam žalosnu vijest, da je tamo nakon duge i teške bolesti preminuo dr. Franko Doričić, finansijski nadzornik. Pokojnik se je rodio u Baški. Bio je čestit i plemenit čovjek. Uživao je veliki ugled. Svi su ga štivali i cijenili. To se je opazilo i prigodom jučerašnjeg pogreba.

Neka mu je laka zemlja, a porodici naše iskreno sauteče!

## Upute za prijave općinskih užitaka.

Na „Zvezu društva upravljenih posjednikov“ dolaze vrlo česta pitanja, kako treba sastaviti prijave uživanja općinskih i zajedničkih zemljišta, što treba učiniti najkasnije do 6. junija ove godine. Zveza nije još sastavila uzorke prijave, jer će se to riješavati od slučaja do slučaja prema raznim okolnostima. Radi tih okolnosti ne može se sastaviti jedinstven uzorak prijave. Zveza će se ipak držati, stalnih smjerova koje ćemo ovdje navesti, da bude bistriji pojam o pitanju uživanja zajedničkog zemljišta. A kad zainteresirani naši ljudi budu stvar dobro shvatili znat će pravilno javiti Zvezi svoje prijave i Zveza će time lakše ispuniti svoju zadaću.

Prije svega moramo da znamo pojam općinskih užitaka i prema tome što spada pod novi zakon. Kako smo u našem listu već pisali, općinski užici su prava, koja pripadaju stanovnicima općine ili podopćine prema njihovoj priпадности općini ili podopćini, da u stanovitoj mjeri uživaju zemljišta, koja nisu njihova, već je to vlast države, općine, podopćine ili kakvog velikog posjednika.

Prema tome spadaju pod novi zakon samo takova prava, koja pripadaju stanovnicima općine ili podopćine, koji su ondje pripadali (zavičajni). Čim dakle postignu pripadnost dotičnoj općini ili podopćini, dobivaju i pravo na općinske užike, odnosno to pravo gube, kad nisi tamo više pripadali. Iz toga izlazi da pravo vlasništva ne može biti predmet regulacije u smislu novog zakona. Tko je dakle vlasnik ne treba da čini prijave, da imaju pravo vlasništvo svi zajedno. Osim toga općinski su užici na tuđem zemljištu pa samo ako se služiti tuđim zemljištem moraš uložiti prijavu.

U našim krajevima imamo dvije vrste općinskih užitaka: gdje su oni koji, koji uživaju zajedničko zemljište vlasnici, a druga vrsta je vlasnica općina. Po ovom rasporedu samo ova druga vrsta, t. j. u slučajevima gdje je općina vlasnica, spada pod novi zakon. Gdje su oni, koji uživaju zajedničko zemljište istodobno i vlasnici zemljišta, ti ne treba da čine prijave u smislu novog zakona. Moraju svakako biti na čistu sa dokazima o svome vlasništvu, t. j. da su pravilno uknjiženi, da su u redu sa gruntovnicom. Gdje je privatno vlasništvo sporno pitanje ili ako nije sporno, gdje nije u redu trebati će ipak učiniti posebne vrste prijave.

Sve prijave morat će učiniti pojedinci svaki za sebe, a ne seoski starješina u ime sviju. Primljene pojedine prijave javit ćemo u našem listu.

## 25-godišnjica opstanka pjevačkog društva „Mladost“ u Zagrebu.

Piše nam prijatelj iz Zagreba: Prošle sedmice slavilo je Jugoslavensko akademsko pjevačko društvo „Mladost“ svoju 25. godišnjicu. Tom prigodom održalo je koncert. Na programu su bili isključivo narodni motivi, između kojih i 3 pjesme našeg Istranina Matelica, koje su naše Istrane prenijele u krilo domaj.

## Osnutak Prosvjetnog društva „Učka“ u Splitu.

Primamo: Jugoslaveni, gornjeg Jadrana, koji su nastanjeni u Splitu, osnovali su svoje prosvjetno društvo „Učka“. Na Uskrsni ponedjeljak održana je konstituirajuća skupština, na kojoj je izabrana prva redovna društvena uprava.

U smislu društvenog pravilnika redovnim članom može postati svaki Jugosloven, ili Jugoslavenka, koji je navršio 18 godina, to je poreklom ili udmačenjem iz Istre, Trsta, Gorička ili Rijeke. Članom podpirateljem može postati svaki Sloven, koga uprava primi.

## Promjena na jugoslavenskom generalnom konzulatu u Trstu.

Dosadašnji jugoslavenski generalni konzul u Trstu, g. Dušan Stepanović, premješten je iz Trsta u Graz. Na njegovo mjesto došao je g. Vlatko Savić, dosadašnji generalni konzul kraljevine SHS u Münchenu.

## Unifikacija emisijonih banaka u Italiji.

Kako nam javljaju iz Rima, na prvom zasjedanju italijanskog Parlamenta bit će podnesen na prihvata zakonski projekat (nacrta) o unifikaciji emisijonih banaka u Italiji. Prema tom zakonskom nacrtu odsele će u cijeloj kraljevini imati samo jedna banka pravo da izdaje novčanice, a to je Banca d'Italia. Banca di Napoli i Banca di Sicilia, koje su do sada imale također pravo emisije, to pravo gube. Umjesto toga one postaju veliki kreditni zavodi, koji će uz državnu potporu davati kredite za poljoprivrednu industriju.

## Lična vijest.

Dne 14. ov. mj. položio je g. Marijan Tomašić iz Opatije politički rigoroz na zagrebačkom sveučilištu.

Cestitamo!

## Svega po malo

## Ljudski glas preko oceana.

Najnovije je znanstveno čudo telefonski razgovor preko oceana. Pokušaji, koji su pravljani na 8. marca između New Yorka i Londona, tako su uspjeli, kao da su se razgovori vodili između dva dijela istog grada New Yorka. Razgovori su vođeni između telefonskog ureda u New Yorku i glavnog poštanskog ureda u Londonu. Ljudski glas je išao preko 3500 milja daleko, a svaka je milja 1852 metara) sredstvom žice i radija, a bio je tako jasan i razgovjetan kao da dolazi iz kojeg ureda preko ulice. Stručnjaci kažu, da će daskora između Evrope i Amerike biti uspostavljena redovita telefonska služba te će se iz Amerike moći govoriti sa Evropom kao da si u istom gradu.

## Promjena kalendara.

Liga Naroda pokrenula je akciju za uvođenje jedinstvenog kalendara za sve narode svijeta. U tu svrhu sazvali su veliki zbor predstavnika svih velikih vjera, oko 150 njih, da se raspravi ovo važno pitanje, te će iznijeti predlog, da godina bude razdjeljena u 13 mjeseca po 28 dana. Na koncu zadnje sedmice mjeseca prosinca dodao bi se još jedan dan, a svake četvrte godine dodao bi se još jedan prestupni dan na koncu mjeseca aprila. Promjenjeni kalendar mogao bi da počme već 1. januara 1928., jer će tog dana biti nedjelja.

Ovakvo preuređenje kalendara bio bi od velike koristi za poljodjelstvo, školstvo, trgovinu itd. Svaki mjesec bi bio jednak, a svaki nadnevak bi padao u isti dan sedmice. Sadašnji kalendar uzrokuje mnoge poteškoće u modernom životu naroda, pa je stoga i nikla misao, da ga se preuredi prema sadašnjim potrebama.

## Rusija treba 8.000 inženjera.

Nagli razvitak elektrifikacije u Rusiji, to ga osobito forsira sovjetska vlada, doveo je do toga, da se osjeća silna nestašica inženjera elektrotehničara. Prema službenim sovjetskim podatcima, za sadašnji razvoj elektrifikacije u Rusiji potrebno je oko 8.000 inženjera elektrotehnike, a u Rusiji ih ima samo oko 3.000. Sovjetske su vlasti odlučile, da se uskoro učenje u elektrotehničkim zavodima, da se tako dobije potreban broj novih inženjera, a osim toga da se pozovu inženjeri i iz inostranstva.

## Novi zrakoplov u Americi i nova ladja u Engleskoj.

U Americi grade novi zrakoplov, koji će biti toliko brz, da će u dva dana prepliviti preko cijelog Atlantskog oceana, to znači od Amerike do Evrope. Bit će za 60 metara duži nego najveći dosadašnji zrakoplov, a sadržat će u sebi prostora tri puta toliko.

Englezi će pak sagraditi ladju na motor, koja će imati 60.000 tona. više nego li dosada najveća ladja na svijetu.

## DOPISNICA UPRAVE.

Vladimir Šepić, Eureka — California. — Primili smo poslani iznos. Pretpлата Vam je podmirena do 31. decembra 1926.

Zic Anka, K.R.K. — Primili smo 25 lira poslanih nam iz Rijeke. Budući nedomaže.

znamo u koju svrhu i čiji račun, molimo Vas, da nam se javite.

Ana Picinčić, Susak. — Primili smo sve u redu i učinili ćemo kako ste nas zamolili.

Sitoloigo Petar, Berseč. — Primili smo novce. Vaša pretpлата je podmirena do 30.9. 1927.

## DAROVİ

## u fond „Istarske Riječi“:

Valentin Ivan iz Jurdani daruje 5 lira. Naša dva poznata apstineta, Jože i Tone, odigrali su 18. o. mj. jednu partiju na karte, ali ne, kako to drugi čine, za vino, već za 10 lira, i to u korist fonda „Istarske Riječi“. Tu svotu nam je u redu „Istarske Riječi“, Tu svotu nam je u redu izručio naš dobar barba Zupan, ali kako je poslao nekoliko dana nato zaboravio, je poslao nam je drugih 10 lira, koje smo mi muške primili i pridodali onim prvim.

Dne 21. o. mj. Jože se je ponovno prošao, ovaj put sa Janom, i platio za „Ist. Riječ“ 5 lira; ukupno je dakle darovao 25 lira. — Neka Bog poživi igravce i pozabavljeve!

## Za „Prosvetu“:

Mjesto cvijeca na grob svojoj pokojnoj babi Mariji Puhali, daruje gosp. Josip Puhali 50 za „Prosvetu“, odsjek za Istru.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisak: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

## POZIV

na

## glavnu skupštinu

Istarskog društva za promet pokretnih i nekretnih i za gradnju kuća na prodaju

društvo na ograničeno jamčenje u Voloskom-Opatiji

koja će se obdržavati

u nedjelju dne 16. maja 1926 u 10 sati u prostorijama D. D. Quarnero u Opatiji

## DNEVNI RED:

1. Izvještaj upravnog i nadzornog odbora;
2. Odobrenje zaključnog računa;
3. Zaključak o razdobi dobitka.
4. Izbor upravnog i nadzornog odbora;
5. Eventualija.

Opatija, dne 28. aprila 1926.

ODBOR.

## POZORI PRIJE NEGÓ NEŠTO KUPITI,

dodji u moju trgovinu, da se lično uvjeriš, po kakovim cijenama ja prodajem robu. Ja nalme prodajem: svaku vrst pokućstva, škrlinje, bora, krevete, ormare, šivače strojeve, štednjake, štrape, sjekire, svrdle i razno orudje, a tako i razne vrste žice, te vojničkih odijela, radničkih cipela itd. itd. — Benedikt Lovrić, trgovac starom robom — Pazin (Pisino), Glavni trg kod kazališta.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.



Fotograf Matko Gortan u Pazinu  
preporuča si općinstvu mjestu i okolice svoju fotografsku radionu  
Izdvije foto svjetlosne fotografije po klijentima i po prijateljima.  
Fotografije za putnike (pašporta) izgovaraju u roku i sati.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



## Pruga za Južnu Ameriku:

Dne odlaska iz Genoa	Parobrod	Pruga za Južnu Ameriku:
30. aprila	„Giulio Cesare“	za Rio Janeiro
		„Buenos Aires“
		„Rio Janeiro“
8. svibnja	„Taormina“	„Santos“
		„Montevideo“
		„Buenos Aires“
20. svibnja	„Re Vittorio“	„Rio Janeiro“
		„Montevideo“
		„Buenos Aires“
27. svibnja	„Duca Abruzzi“	„Rio Janeiro“
		„Santos“
		„Montevideo“
		„Buenos Aires“

## Pruga za Sjevernu Ameriku:

Dne odlaska iz Genoa	Parobrod	Pruga za Sjevernu Ameriku:
12. svibnja	„Dulio“	za New-York

## Pruga Centralne Amerike:

Dne odlaska iz Genoa	Parobrod	Pruga Centralne Amerike:
22. svibnja	„Venezuela“	za Trinidad
		„La Guayra“
		„Curaçao“
		„Columbia“
		„Coton“
		„Guayaquil“
		„Callao (Perù)“
		„Mollendo“
		„Arica“
		„Iquique“
		„Antofagasta“
		„Valparaiso“

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inostranstva.  
U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

LIBERAT UČIO IZ PAZINA preporuča si općinstvu mjestu i okolice svoju moderno uređenu radionu cipela, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

## KRUNE

plaća po 2\*— L

ALOJZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Pazite na naslov! Pazite na naslov!



## „Istarska Rijec“

Izaz svake četvrtke uveče. Jedan drugi četvrtak donosi izlazni prijedlog „Mlad Istari“. Izlazi za tuzemstvo iznosa 5 — lira na godinu, a za tuzemstvo 25 — lira. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) — Via S. Francesco Assisi 201. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEĆ

Tjednik za pouku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 kro

za svaki centimeter vidne a kirni jednog stupca. Za dodatno svjetlo daje se zasebno prema pogodbi. Prije se i utvrditi u Trstu. Dopisne listove uredništva, a nepravilne neprimaju, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojem obliku.

## Sve u svoje vrijeme

Poslo se ono Italija prije nego se zdej godina ujedinila, usklidnuo je jedan i Italijanci: „Italija je stvorena sada treba da stvaramo Italijane.“ Ta je velika riječ bila sasvim opravdana. Italijani, što su prije ujedinjenja na apeninskom poluotoku, bili su raseljeni, vatragnji, podijeljeni u više država, i koliko je bilo tih italijanskih država, toliko je bilo — ako smisliti — i Italijana — i Italijanki. Prema tome je Sicilijanci bio sasvim drukčije odgojen od Lombarci, što je bio pod austrijskim vladom; ovaj je sasvim drukčije mislio od Lombarci, koji je bio pod papinskom kapom, a svi su opet drukčije mislili i osjećali od Venecijanci, Piemontezci, Toskanca itd. Učiniti, da cijeli narod Italije, od Alpi, pa do najjužnijeg kraja Sicilije misli, radi i osjeća politički i nacionalno jednako, to je bio ogroman posao, što su ga na sebe preuzeli vodeći umovi treće Italije. To je evo i djelo, što se istom sada svršava pod jakim rukom prvog ministra Mussolinija.

Nekako je slično bilo, a još je i danas, s Jugoslovenima u Jugoslaviji. Do godine 1918. Hrvatska je u mnogome bila podložena Pešti, Vojvodina je bila s-tavni dio Mađarske, Slovenija je ujedno s Dalmacijom bila podložna Beču, Crna Gora bila je nezavisna (ali svi znamo, u kakvim je prilikama živjela). Bosna je do 1878. bila pod Turskom, a odati pa do sloma pod Nijemcima i Mađarima. Sandžak je bio i Turski i svačiji, a i Stara Srbija sve do g. 1912. Turska. Srbija je jedina imala svoju pravu slobodu, svoj ustav, svoj red, svoju nacionalnu, nezavisnu državu, ali i ona je bila puna četiri vijeka pod turskim Kopitom, pa je i ona, iako preko volje, primila na sebe neke uticaje, što su dolazili iz Carigrada.

Razumije se, da kod svih tih prilika nije narodna duša ni Srba ni Hrvata ni Slovenaca mogla da ostane sasvim čista i netaknuta. Kao što su u Italiji njemački, francuski, španjolski i drugi uticaji raznoili, a često puta i nepovoljno djelovali na italijansku narodnu dušu, tako su isto nepovoljno, a po jednjuge i štetno djelovali i na jugoslovensku dušu uticaji Mađara, Nijemaca, Turaka, Venecijanaca i raznih drugih naroda. Zato nije ni čudo, što se i u Jugoslaviji odmah poslije ujedinjenja digao glas: — Jugoslavija je stvorena — sada treba stvarati Jugoslovene!

I sada se evo i radi na tome stvaranju.

Nije to lak posao! Mnogo je lakše od raznih vina: refoška, terana, malvasija, muskata stvoriti jednu dobru i čistu vrstu vina, nego li učiniti da djecu svih naroda, koji su živjeli pod takovim raznim prilikama i uticajima, u svemu jednako misle, rade i osjećaju. Nisu sebi — refoško ni Hrvati — malvasija ni Sloveni — muskat, da će se tako i tako tako lako sliti u ono nešto pravo domaćeg, da može čovjek reći: evo prave i čiste kapljice! Za to treba vremena — i više nego se misli; zbog toga neka se niko ne čudi, što se katkada i u Zagrebu i iz Beograda i iz Ljubljane — osobito iz Ljubljane — čuju i takove izjave, koje ne bi, kako se ono u nas čuje, jedna naša, inače vrlo vjerna životinja ni na maslu pojela.

Jugoslovensko vino još nije, pustite vi njega da dovrje, pa će biti sve u redu.

Do sada se učinilo mnogo. Došli su gotovo nenadano pod isti krov ljudi, koji se u najviše slučajeva nisu ni poznavali pravo. I bilo je vrijeme, kad nekima to nije bilo ni pravo, pa je svak po sebi da mahnu vrelci: ja ću tu da budim gospodar, ili pak da se dijelim. Prvi su počeli komunisti i zakriježili: Zivio Lenin! Došli drugi i rekli: Zivio republik! Došli treći i viknuli: Zivio papa! I tako je svak našao nečega. Kome je viknuo: Zivio!

No onaj dobar, zdrav i snažni slavenski nagon, instinkt, koji je i Srbe i Hrvate i Slovence vodio na najtamnijim

## „BOG DAJ SREĆU!“

Da! Dao Bog sreću našem seljačkomu narodu, koji je upravo sada, u ovom injesecu, u najvećem poljskom poslu! Sad se ore, sije i obavlja svaki poljski posao, pa i prijatelj prijatelju, a osobito svaki prolaznik težaku dovikuje: „Bog daj sreću!“

I pravo dovikuje. Ako itko zna, a to pogotovo znade poljodjelac, da zemlji nije gospodar ni onaj, koji je ore, ni onaj, koji sije, ni onaj, koji je znojem natapa, — nego Onaj, koji daje rast, Bog.

E, mnogome je težak i mučan ovaj jadni život, ali nikomu tako, kao poljodjelu, težaku. Istina je: teško je i onomu jednom sirotanu, koji se guši i davi u zatvorenoj tvornici, jer nema ni čistoga zraka, a osim toga, rijetko i vidi sjajnu zvijezdu, milo sunce, — milo osobito sada u proljeće. Ali ipak mislimo, da je najteže poljodjelu.

A zašto je poljodjelu teže? — Evo, zašto: Radnik u tvornici teško radi, to je istina. Ali on stalno zna, da će mu njegov rad i muka biti naplaćena po pogodbi. On za to nema brige. A gledajte poljodjelca: Sve je u cvijetu, da je milina gledati: rascvate se jabuke, kruške, sljive i drugo voće, tako da se ne bi mogao nagledati ljepote onaj, komu je samo do gledanja. Ali poljodjelu često nije do ljepote i gledanja. On se misli: A hoće li to ostati, hoće li obraditi? Njemu nije do cvijeta i proljeća.

On gleda na svaki oblacić, okreće se na sve strane: ne će li biti mraza, ili grada, ili štetna vjetrova, ili prevleke kiše i poplave, ili pak žege i suše. I da je vidjeti onomu, tko vidi nije: kako je poljodjelu, kad se navuku na pr. oblaci, kad iz njih navali tuča grad, i on vidi na svoje oči, kako mu muka propada i sad će eto za čas ili dva da propadne, — a on ne može ništa proti tomu!

„Može!“ — kažu. — „Ne znate li, da su ljudi izmislili već i topove (kanone), pa pucaju na oblake, da rastjeraju tuču?“

Znamo, i to ne samo to, nego i još više. Znamo, da su već gotovo proti svakoj Božjoj uši izmislili posebnu mast, koju se prije nije znalo, a to je Austrija. Danas se tamo sele ljudi iz naše strane svijeta, kao i u Ameriku. Sada zamislite, da tamo ide deset ili sto ljudi i to svaki s punom vrećom dukata (cekinja), — svi bi ti ljudi za kratko vrijeme ili poginuli, ili podivljali, premda imade svaki punu vreću dukata. Zemlja je plodna, ali oni — ne mogu ništa: nemaju ni pluga, ni motike, ni pile, ni sjekire, ni noža, ni kola, ni konja, ni vola — ništa, nego gole ruke.

Ali recimo, da su i to donesli sa sobom: i plug, i motiku itd., ali da nisu donesli hrane. Oni će orati onu novu zemlju dan dva. — Ali će onda morati ostaviti oranje, pa tražiti, ne bi li ubili kakovu zvijer, ne bi li nakopali korjenja ili našli kakvoga drugoga bilja, da se najedu — sve bez kruha i soli, jer dok njihov kruh nikne, izraste, dozrije, — proći će dugo vremena. Znam, da i sami vidite, da od njihova oranja nema ništa, jer ne možeš orati i lov loviti.

I tako vidite, da novci nisu kapital, nego da je pravi kapital: hrana i oruđe ili sprave. Samo ondje, gdje toga ima, tu je pravo bogatstvo.

Čovjeku, koji hoće da radi, a nema čime da se prehrani, dok što zaradi, ili koji hoće raditi, a nema čime, — tomu treba pomoći. Kako? Tako, da mu se dade hrane, dok zasluži, ili sprave, s kojom će raditi, ili oboje; ili pak da mu se dadu novci, da to nahvati, da mu se dade kapital. Kad ovaj čovjek nešto zasluži, ima dobrotelji vjeru u siromaha, da će mu posteno vratiti, dobrotelji je vjerovnik. A za dužnika se kaže, da ima kredit.

Tko ovako vjeruje siromahu, taj mu pomaže i dobro mu čini. Ali neki ljudi traže vjere ili kredita, a ne zaslužuju ga. Čovjek na priliku, koji traži od drugoga, da mu dade na vjeru vina ili mesa za blagdan ili svtkovine — taj ne zaslužuje vjere, da će vratiti, što je primio, jer će se vino ili meso popiti ili

oblake ne će sa zemlje, da protjeraju tuču. Stogod čovjek učinio, zraku i zemlji ne će postati gospodar.

Zato imaju krivo oni, koji u svojoj nadutosti vele, da je čovjek pokorio i savladao naravne sile, pa da mu to sad služi i robuje. Nije tako. Sve naravne sile jesu za to tu, da čovjeku služe, pa zato čovjek i ima razum, da se služi svačim na tom Božjem svijetu. Nije to od jučer, što čovjek sebi na suncu suši na pr. hranu za blago; nije od jučer, što čovjek znade izduhiti drvo i u njem se pustiti po moru, da ga nosi. I tako dalje. A što danas oganj tjera kola po željeznoj cesti; što strijela ili munja leti po napetoj žici i javlja čovječje misli po svijetu; što na staklo možeš vidjeti u najdalju daljinu — pa i još košta — to sve i pristaje čovječjoj pameti. Ali je ludo i pomisliti, da je čovjek već zajašio ovaj Božji svijet i da mu gospodari. E, nije i — ne će. Istina, čovjek prevrće svakojaku pamet, da sebi olakša jadni život, pa je već i košta izmislio. Ali koliko je štetu učinila suša, voda, tuča, grmljavina! Tko bi to nabrojio?! Od svega toga još čovjek strada i trpi.

A najviše trpi poljodjelac. Njemu, ako mu ne dade nebo i zemlja, drugi ne će, već će svak nastojati da mu još i oduzme. A nebu je i zemlji gospodar samo Bog. Zato i mi dovikujuemo svojim čitateljima i drugim poljodjelicima u njihovom teškom radu, u brizi i nadi: „Bog daj sreću!“

## Kako siromaha šišaju bez noža i nožica

Kad se netko sprema na kakav veći posao, kad na primjer hoće da gradi kuću ili počne na zemljištu nešto da radi — odmah ga prijatelji pitaju: A imaš li ti, brate, kapitala? Bez kapitala ti nema ništa!

I obično se misli, da ta glavica, taj kapital, — da su to novci. A to nije istina, za čas će vam biti jasno, kao suncu. Čujte samo:

Ljudi su prošlog vijeka našli tamo daleko preko mora jednu zemlju, za koju se prije nije znalo, a to je Austrija. Danas se tamo sele ljudi iz naše strane svijeta, kao i u Ameriku. Sada zamislite, da tamo ide deset ili sto ljudi i to svaki s punom vrećom dukata (cekinja), — svi bi ti ljudi za kratko vrijeme ili poginuli, ili podivljali, premda imade svaki punu vreću dukata. Zemlja je plodna, ali oni — ne mogu ništa: nemaju ni pluga, ni motike, ni pile, ni sjekire, ni noža, ni kola, ni konja, ni vola — ništa, nego gole ruke.

Ali recimo, da su i to donesli sa sobom: i plug, i motiku itd., ali da nisu donesli hrane. Oni će orati onu novu zemlju dan dva. — Ali će onda morati ostaviti oranje, pa tražiti, ne bi li ubili kakovu zvijer, ne bi li nakopali korjenja ili našli kakvoga drugoga bilja, da se najedu — sve bez kruha i soli, jer dok njihov kruh nikne, izraste, dozrije, — proći će dugo vremena. Znam, da i sami vidite, da od njihova oranja nema ništa, jer ne možeš orati i lov loviti.

I tako vidite, da novci nisu kapital, nego da je pravi kapital: hrana i oruđe ili sprave. Samo ondje, gdje toga ima, tu je pravo bogatstvo.

Čovjeku, koji hoće da radi, a nema čime da se prehrani, dok što zaradi, ili koji hoće raditi, a nema čime, — tomu treba pomoći. Kako? Tako, da mu se dade hrane, dok zasluži, ili sprave, s kojom će raditi, ili oboje; ili pak da mu se dadu novci, da to nahvati, da mu se dade kapital. Kad ovaj čovjek nešto zasluži, ima dobrotelji vjeru u siromaha, da će mu posteno vratiti, dobrotelji je vjerovnik. A za dužnika se kaže, da ima kredit.

Tko ovako vjeruje siromahu, taj mu pomaže i dobro mu čini. Ali neki ljudi traže vjere ili kredita, a ne zaslužuju ga. Čovjek na priliku, koji traži od drugoga, da mu dade na vjeru vina ili mesa za blagdan ili svtkovine — taj ne zaslužuje vjere, da će vratiti, što je primio, jer će se vino ili meso popiti ili

pojesti, a tim se ne će ništa zaslužiti, čime bi se vjerovniku mogao dug vratiti.

Otkad je svijeta, bilo je čovječjih gulikoza, i mora se priznati, da su svagda bili mudri. To se najbolje vidi po tom, kako su se naučili računati kamate ili interes.

Jeste li čuli kada pripovijedku o komadiću kruha, koji nikad manje nije bilo, jeo ga, koliko ti drago?

Takav komadić kruha — to je seljak za gulikožu. Seljak je kao vrbu, kojoj se svake godine odsjeku grane, pa opet narastu, no nikad se ne mogu razrasti. Tako vrbu i istrune, a iz njezina korijena nikad više mladice. Sreća je to, što je dosta u zemlju utaknuli vrhovu šibu i vrbu se množi i raste, pa opet ima što odsjecati. Upravo je tako i neprovjereni seljak. A to su od njega učinile gulikože.

Pa i danas to čine. Idite kamograd čete, u selo ili gradić, i svagdje čete naći i na takove ljude, koji ne misle drugo nego kako će seljaka oguliti i ošišati bez noža i nožica.

Danas svi gulikože našega seljaka vide, da je po svim našim selima zavladala užasna bijeda i veliko siromaštvo, pa nastoje da što više moguće iskoriste ovo stanje sebe u prilog. Jedni daju seljacima zajmove uz 10—20% kamate, drugi dućansku robu uz još veći kamat-pajak, komu se zapravo ne zna ni visina, treći marvu na tako zvanu „polovinu“ i slično, tako da seljak mora da propadne.

Da li je to pošteno? — Nije. Ali proti tom nepoštenju postoji jedini lijek, da naš čovjek bježi od dugova i gulikoža kao djavo od tamjana. Zato i danas preporučamo našim ljudima, da se što manje združuju, jer dug je zao drug.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Neptunske konvencije. — Novinarske hembe. — Opereta „Mama“. — Novineta tanca. — Nova rubrika. — Zamet.

Riječka politika šuti. Šuti kao i one famozne konvencije u Neptunu, koje već gotovo cijelu godinu čekaju, da budu ratificirane i stavljene na snagu. Kad tamo — nema ni ratifikacije, a ni snage... I svi se s pravom pitaju: — Gdje je ta ratifikacija? Gdje ta snaga? Nema je, pa nema!

Ja ne znam, koliko će zbog toga da trpe interesi našega grada. Mene zabrinjuje samo — fantazija, koja se osobito na našem Jadranu lako uspaljuje. Kako ste, mogli čitati, ta fantazija i sada radi. Radi punom parom. Neko je, valjda za šalu, nabacio, da konvencije nisu još ratificirane, zato što u njima ima jedna tajna klauzula, za koju još nije vrijeme, da bude objavljena. Međutim neki novinari, ili bolje reći neki novinarski nosi, nanjušu su, što se u onoj klauzuli krije i odmah sa svojim otkrićem u svijet, nek se bistiže čude. Inače ta fantazija je vrlo kratka. Samo par riječi, ali debelih: Sušak će se pripojiti Rijeci odnosno Italiji, a Zadar — Jugoslaviji. Bum!

Uostalom, što ja znam, nijedan pametan ni mjerodavan nije izjavio, da ova vijest ne odgovara istini. Jest, ali pitam vas je, što bi i kamo bi pametni i mjerodavni, kad bi morali da demantuju svaku nemotariju, što izlazi iz lubanje nas, novinara, tih vječitih i nepopravljivih zvrzdala? Ta molim vas, zar nije ovi dana nekakav uvažen engleski list donio nekakav razgovor s bratom Mussolinijem, urednikom milanskog „Popolo d'Italia“, koji da mu je rekao, da Italija hoće da ima Albaniju zbog petroleja. Koga Arnauti ima, a Italijani nemaju? I još da hoće Adaliju u Maloj Aziji i to radi željeza, kojega tamo ima dosta? I Smirne hoće koboče Italija da ima, i što ja znam, što nije onaj Englez sve postavio u usta Mussolinijevom bratu, koji je dakako sve to demantirao.

A nisu li prije par dana neke vanjske, osobito njemačke, gradneke novine donijele na dugo i široko opisane neke događaje, o kojima mi ovdje u Italiji ništa ne znamo? Tu se govori o Trstu, o Farnacci-ju, koji da se nešto vrploji, o nemirima i jednom riječi o stvarima, koje nam su bile niti će biti, jer narod naš pravo kaže, kad veli, da što se govori, ili nije bilo ili ne će biti. Ovo pismo zato, da naše čitatelje upozorimo, neka dobro pazе, kad čitaju novine, da ne bi uzeli merlin za kukurnik ili rog za svijetlu. Zato eto, da je mađarska ili švajcarska flota zauzela Filadelfiju ili

Floridu, neka ne vjeruju, ali neka se i ne čude, već neka uvijek drže pred očima, da ovaj naš bijeli svijet nije ništa drugo nego jedna pusta opereta.

I na Rijeci je opereta. Zove se «Marica». Nekakva madžarska komedija. Ninetta ju je vidjela i čula. Pjevala mi je i neke arije: prava madžarska muzika. No najviše da se pjeslako onima, koji su plesali. Ali kako su plesali?

— Ono si da su tanci, altroke one vaze nekadašnje molterine — rekla je Ninetta, i počela je da se vrti, kako je vidjela one u teatru, da se vrti. Dok se ona vrtjela, razumijevao se, da su se i sukunje — vrtjelo, i ja gledajući je i misleći na onu publiku u teatru, nisam mogao da ne uzdahnem:

— Zaludu je Rijeka ne može da živi bez hinterlanda... Sad imamo na Rijeci jedno novo društvo: «Associazione Adriatici Irredenti». To su sami Dalmatinci, koji same sebe nazivaju — ne spašenima. Svrha je njihovog društva, da rade na tom, kako bi se i oni spasili. Brojčavili su Mussoliniju, pozdravljajući ga «romamente», a tako i Federzonija, koga proglasuju apostolom «delle rivendicazioni dei sacri diritti della patria». Brojčavili su i «Annunzi»-ju, ali «Vedetta» nije donijela taj pozdrav, koji mora da je ipak od svih bio najstrašniji.

«Vedetta» je uvela jednu novu rubriku: Razgovor sa svojim čitateljima. Tako ju je ovih dana neko pitao, neka mu kaže, da li ona, «Vedetta» drži, da bi se lako mogao dobiti na lutriji — terno. «Vedetta» odgovara na to prepateno pitanje ovako:

«Uzmite 32241 crna crnoga fažola, pa to strajte sve u jednu vreću. Ona uzmite tri bijela fažola, i dobro ih pomiješajte među ona 32241 crna crnoga fažola. Zatim zatvorite oči, turite ruku u vreću i onom istom lakoćom, kojom budete izvadili na jednom ona tri bijela fažola, dobit ćete i terno na lutriji bilo u kojem od onih osam gradova slavni.

Koristan savjet, i ja ga evo vrlo rado proslijedjujem i onim mnogobrojnim našim ženicama, koje na lutriji traže svoju sreću.

Mnogi me pitaju, da se izjavim i o onima, što svoju sreću traže u igraričnu u Zameu. Pustite najprije, da umotim perpa da se do crne zmije poklonim svima onima, koji su najviše pridonijeli, te se je na samoj granici opet otvorio onaj veličanstveni Hram crne pameti i kulturne svinjarije. A sada evo mog odgovora:

Impressario one Gulikoniće zove se Cucco, a onaj, ko mu nosi pare, zove se Cucco, to će reći — magarac. Ko ne vjeruje, neka uzme vreću, u kojoj su tri bijela fažola ispremešana sa 32242 crna fažola, pa neka pokuša jednim mahom izvući van ona tri bijela. Ako je imao sreće, to jest, ako je jednim mahom izvukao ona tri bijela fažola, onda može donekle, da ide u Zameu. Svako drugi, koji onamo ode, neka prije zapjeva latinski, da ga može razumjeti i sam gospodin Cucco:

— Ave, Zameu, rovinaduri, te saludo!... Medjutim najbolji posao će uz gospodina Cucca učiniti onaj, koji u blizini Zamea otvori jednu veliku prodaju čvrstih konopa.

## IZ GOLCA.

### Siromastina. - Tatovi.

— Iz ovog našeg kraja rijetko Vam se javljamo. Ta nemamo nikada da što dobroga napisemo, jer nas taru svakojake brige i jadi.

— Siromastini smo, a u selu počeli se javljati lopovi, koji nisu sigurno svi stranci, — domaćin mora imati svoje prste, pet košiči, — isto odnesli i nekim drugima obiteljima po nekoliko kokoši. — To je žalostno i sramotno, ali istinito. — Nije dosta bijede u selu, — nego i tatova nam treba.

— Kuda brodim, i što mislimo? — Naše su učiteljice premještene, a dobili smo dva učitelja, jednog za slovensku, a drugog za italijansku razredu. Daki škola ne bi što stajala, — kad bismo redovito slali svoju djecu u školu, — ali smo u tome nemarni.

## IZ PAZINA

### Seljaci, škropilno loze!

Prošla godina bila je strašna za nas seljake vinogradare. Peronospora, i lug (pel, Oidium) uništili su mnogima svoje grožđe, a nekojima i loze. Malo je bilo onih, koji su nas upozoravali na pogibelj. Nekoja su gospoda doduše držala i predavala, kako treba škropiti itd., ali — prekasno, tj. kada nam je već bilo propalo skoro čitavo grožđe.

A kakova nam se kaže ova godina?

Vrlo slaba, možda još gora, nego lanijska. Evo zašto: Svi znamo, da gljive (gube, gobice) ne rastu ni za velike zime, ni za ljetne suše i vrućice, nego rastu i proljeće i jeseni, kada je dosta vlage (kiša, rosa, magla) i topline. Peronospora pako nije ništa drugo, nego male gljivice, koje ne vidimo prostim okom, ali ih možemo vidjeti kroz povećalo. I one se, kao i ostale gljive, vrlo brzo množe i rastu, kada je vrijeme vlažno i toplo. Ovo proljeće pak tako je vlažno, da ako bude ovako i unapred, teško da ćemo spasiti grožđe i loze, jer su pupovi i loze pune sjemena peronospore još od prošle godine. Tko bude zakasnio sumporanjem i škropljenjem, bogme ne će trgati ni ove godine!

Kada da sumporamo, a kada da škropimo? — O sumporanju javljeno je u zadnjem broju «Nar. Gospodaru». Onom bi je dodao samo to, da treba i ranije sumporati, tj. i nekom se pupovi otvaraju i da se već za prvo sumporanje uzme sumpor sa 3% modre galice, te da se kod prvog sumporiranja ne smije štediti sa sumporom.

Škropljenjem treba da počmomo ova godine kada budu mladice na lozama duže oko 10 cm. Tko zakasni, nek se dobru ne nada!

Tekućinu za škropljenje loza pripravljamo mi seljaci uopće — dobro. (Predlažimo uvođenik u današnjem «Narodnom Gospodaru»! Tamo ćete naći dosta zgodnih uputa. — Op. ur.). Ipak znam nekoliko slučajeva, gdje se pr. god. škropljenjem sasvim oparilo i uništilo lišće i grožđe. Sudim, da je onom bila kriva «netista modra galica».

Seljaci, kupujemo dakle «vidrijol» samo kod naših društava i kod onih poštenih trgovaca, koji nam jamče za njegovu čistotu!

Za sada dodati ću još samo ovo: Za prvo škropljenje treba da uzmemo najmanje i kg modre galice na sto litara vode, a da točno izmjerimo i vodu, a ne da je, uz mernu samu onako — na oko, kako se je radilo prvašnjih godina. — Stari vinogradari.

## IZ IČIČA

### Interesantan izum našega pomorskog kapetana.

Čitamo u «Jugoslovenskom Pomorcu», što izlazi u Zagrebu, da je naš zemljak, g. Kosta Tomašić, pomorski kapetan duge plovidbe, izumio jedan vrlo važan aparat, kojim se nalazi tačna tačka broda, a tjedno i aeroplana u zraku, ako se ovaj aparat primijeni na njega. Kako je ovaj aparat tehnički dotjeran, vidi se po tome, što može praktično služiti na moru i u zraku, a osim toga daje uvijek tačne rezultate, pa i onda, ako se dolično nebesko tijelo i ne vidi tačno. Ovaj aparat kontrolisati i kompas, — pa je uz to i praktičan za uporabu, a što je glavno i vrlo jednostavan. Struja i zanos (deriva) ne utječu na tačnost dobivene tačke broda; dakle ova je tačka uvijek i u svakom slučaju sasvim tačna bez obzira na visinu oka.

Kako čujemo, g. Tomašić je svoj izum ponudio Englezima i Amerikancima, pa se nadamo, da će naš prijatelj uspijeti, što mu od srca želimo. Uspjeli li naš prijatelj, to će njegovo ime ogledniti u svoj svjetskoj mornarici.

Mi se iskreno pridružujemo željama «Jug. Pomorca» i «Kolicima» se na pravom mjestu obavijestiti, ne može biti sumnje o uspjehu. Čestitamo i mi našemu prijatelju, koji će — i tako se pouzdano nadamo — svojim lijepim izumom i kao sin-ove naše Istre prodići i naše istarsko ime.

## IZ BUŽESTINE

### Gdje im je stić?

Doznali smo, premda kasno, da je onaj raskolnik u Trstu pisao proti ovdješnjemu kralju g. Volkmanu. Je li pisao ili nije to mu ne škodi, a ni koristi. Mi znamo naime, da svaki svojim radom i svojom sposobnošću stvara sebi položaj, poziciju i dobar glas. Piše proti njemu, dočim veli: da ljudi k njemu hrle i da guli narod. A mi ćemo naprotiv reći, da ne bi narod k njemu hrlio glede šivanja i nabave odijela kad bi on gulio narod pri tom. Ali to ostavimo. To pitanje ne bi nas zanimalo kad ne bi dopisnik i «P. P.» sa spomenutim dopisom pokazali svoju crnu dušu. Ovi navaljuju naime na sina bratskog češkog naroda, koji se takovim i danas priznaje. No, on se u nas udomaćio oženivši domaću našu kćer, pak je on — naš. Dopisnik dakle udara po našem čovjeku, a to je danas vrlo laka i zahvalna radnja, koja se isplaćuje: ne dopisnik ne će da kritikuje druge trgovce i zanatlije, koji borave u gradu. Ovo mu se pak — ne bi isplatio; ne bilo bi to sada umjesno ni praktično. Svršit ćemo: Kakova beseda, takav čovjek!

## IZ PODGRADA

### Šolska prireditev.

Velečeni gospod uređnici! Prosim Vas, bodite tako prijazni, da mi uvrstite u našu dragi istarski Riječnik sledeće vrstice:

Dne 25. aprila smo imeli zopet priliku videti naše malčke na igralskom odru. Toda toplot niso bili oni navihani i nagajivi «skratki» — ampak ponosni i samozvestni palčki — in odlični nasprotniki alkohola. — To nasprostvo je v veliki meri okusil tudi ubogi «Potep», ki je radi svojega bakrenega in višnjevega nosa, motnih oči itd. moral ti v jeto in čuti marsikatero grenko. In že so bile pripravljene tudi vilice, a močohiti kralj palčkov ga je rešil. Kako so bili palčki razburjeni in razjezjeni nad «Potepom», ker si je ta vinski bratce prodražil zaprositi državljstvo palčkov. Kraljestva abstinentov! No pa so ga vendar sprejeli po dolgem zaslišavanju. Priti mu je moral seveda zdravnik «Por» na pomoč. Čuvaj «Hu» pa ni zaslužil kraljeve pohvale, ker je med straženjem zaspal in celo pete pokazal. Drugacega je bil «Nuj», ki je sel kar nasproti strahu pa celo z obrnjeno puško. Maršal, tajnik in kuhar, ti-le so bili pa preveč sitni in razdraženi — posebno pa kuhar «Cmok», ta se je za najmanjši sum drl med palčke. Carodej «Lom» ta je pa zaslužil smrt — prav mu stoji, saj je vedel in znal, da palčki ne pijejo vina. A «Soj» — poglavar palčkov, ta je bil pa res imeniten. Vse mu je pristojalo in vse prilegalo, kakor da bi bil pravi poglavar. Edini kralj ga je še presegal. — Dobro sta se odrezali vi palčki, in čudi sem se, ko sem spoznal, da se v teh hlačkah in bradah skrivajo bojazljivi in sramežljivi obrazi deklic. — Naj omenim tudi «Kmeta v kavarni», ki je vzbudil smeh še poprej, ko je odprl usta. Ko se je pa nalival s kafetom in prepiral s fotografom — so se ljudem zalivali oči od smeha. — Slišati smo nato še veliko lepega in smešnega. Ločili smo se od teh malčkov z željo, da bi oni tudi v poznejšem življenju ostali vedno tako ljudni in samozvestni ter se zavedali svoje narodnosti.

## IZ VELIH MUNA.

### Općinski užel. - Smrtna kosa.

I kod nas mnogi smućuju narod glede diobe zajedničkog zemljišta. Oporjavamo ovim putem naše ljude da ne vjeruju nikome od postranskih lica, koji im «kojesta» savjetuju. Jedan naš odobnik informirao se u toj stvari u Trstu kod Zveze i uredništva «Istarske Riječi», pa treba se držati savjeta onih, koji te stvari razumiju.

Javljamo vam žalosnu vijest, da je dne 29. aprila umro nakon dugo i teške bolesti naš čovjek Aneta Juranić «Blazak» u 42 godini života. Iz rata bio otišao u Ameriku i tamo ostao dok nije obolio i bolestan se kući vratio i ovdje umro. Počivao u miru.

li one mesare, kako obilaze sa svojim goncima i mešetarima oko marve i oko seljaka kao neprijatelji oko tvrđave. Juris ovamo, juris onamo i tvrdja će popustiti pa i što će drugo kad se već cijelo proleće opsjedaju.

Seljaci će popustiti, popoprdati, pa će kupovati užeta za junad, ulare za konje, a mesari štrange za bikove. Ej sitna robu uvijek dobar! Za sitnu robu svak ima novaca i svak je kupuje.

Doskora se opazio, da je mladi užan imao pravo. — Mesari, sa svojim mešetarima i goncima iz početka prolazili su kanjnom, hladno i nehaljno, kao da ne kane tice. — Gospodari situacije, kao da su navias pustili, da se marvogojici porazogore i da cijeli stvar promisle. A onda mu nastala živahnost kao na juris. Na selji koji je gdjegod prelazio, gibanje i zamot kao da je nastala tučnjava. Mešetari, nezadovoljstvo svojih gospodara, majstorski izlazu svoju ulogu. Dlan udara o dlan, da odjekuje okolo. Ruk trgnu ruku, pa srijedi je interes, muka — privreda i prihrana. Mešetarima izobilje se lica, oči zrozničavo zažariše u seljaka narova goja, dokazajući mu, da mu ne vrijedi

## Franina i Jurina

s Kinezom i s Kastavcem na igrištu sa šangajem.



Kastavec: Tu su vam, Jurino, boči. Zbrite tri, a tri ke ostaju, bit će za me. Ne, neka vam bude i bulin: starije ste od mene.

Jur: Na, ovo su moje tri boči. Nego ja još ne znam: za ča ćemo se tući?

Kast: Ja sam vam već rekao: ako vi dobijete, ja ću vam dati onoga mogja kopega elefanta, ča ste ga četa videli. Jur: A ako pak vi dobjete? Ča ću pak ja vam?

Kast: Ako ja dobijem, vi ćete mane pustiti tega vašega — Franinu...

Jur: Ča? Ča? Ča?

Jur: Kega zlozeja?

Kast: Vi ćete mane pustiti — Franinu!

Jur: Bravo, po moju puru! Ča mislite vi, da sam ja kako on vaš elefant, ale pak kako kakova šimija, da morete z mane delat ča vas je volja.

Kast: Mane je ovde teško samemu, a vi bite mi bil fina kumpanja.

Jur: I ta je lepa! Otel bi kumpanju! Iščitaju, kade vas je god volja i draga, a mane pustite po bande. Imate tuda dosta Kinezi i Kineskinj! Distrigujte se njimi!

Kast: Pul mane vam ne će niš falit.

Jur: Mane ni doma niš ne falit!

Kast: Imet čes svega i svaceša!

Jur: Mane je draži jedan kus mogja domaćega istarskega luka, nego svi ti vaš kinešiti riži. Nego ča ja tu s vami vrcam gubim! A i tebe se čudim, Jurino, ča mu ne odgovoriš po seh sedam zakoni. Zar mučiš?

Jur: Ja promišljam...

Jur: Ča promišljaš?

Jur: Mislim, da imaš krivo.

Jur: Kako krivo?

Jur: Pak tako! Kega se vraga jadiš?

Jur: Kako da se ne jadim? Ča ne čuješ, ča bi on otel? On bi otel, da ja ostanem njemu, ako ti gubiš.

Jur: Pak ki ti govori, da ću ja zgubiti?

Jur: Sreća je čorava.

Jur: Neke je, samo da nisam ja. Budi s mirom i ne jadi se. Neke sam ja drugi, ako on njegov lionfant ne bude naš, i to još danas.

Jur: Pak ča će nam on njegov lionfant iako ga dobjete?

Jur: Nemo, ča ne vidiš, kako se teško žive. Slabe letine, suša, plodica, kamo se obrneš — sama nevoja. Još najbolje živu oni, ki imaju kakovega medvedca iako kakovu drugu beštiju, pak gredu njom okole po svete, da ju kažu i da ča dobiu. Tako čemo i mi z onom lionfantom. Napraviti čemo jednu drvenu kućicu, staviti čemo ju na kola, upred čemo lionfanta, pak neka vuče. Svi te približat, da vide onu čudnu živinu i hita te nam va klobuki talari i cekini, i va par let mi čemo postat pravi bogataši!

Promisli, Franino, i videt ćeš da imam pravo, i da se ovako već va istinu ne more napred. Kada jedna živa voda presahne, treba drugu iskat.

Jur: Ti govoriš, kako da ti je oni lionfant već va žepu.

Jur: Strpi se malo, pak ćeš videti!

## PODLISTAK

### MIJO STUPARIĆ, seljak:

#### Necovječnost

I. Muk govoda odjekuje zrakom, lanci zveče o vratu volova, bijeli pucketaju i kola škripe, čuje se mumljanje bikova i blejanje mlade teladi.

Goveda, kola, konji i ljudi — sve se sleglo i pedalo na ravnici pokrivši dobar komad polja. Narod još uvijek pridolazi, kola i dalje škripe, bičevi pucketaju i lanci zveče...

Sunce je već poskočilo i zagrijalo, svoju zlatnu toplinu prosulo na ravnici i gomilu blaga, kola i ljudi, koji su se tu mičali, smještavali i vrpjili...

Znanci se rukovali i pozdravljali...

— Što misliš, hoće li ovaj sajam valjati?

— Hoće vraga, — ne će! Vidiš da nema stranih kupaca, a ovo nekoliko domaćih mesara udara cijene, kakove hoće...

— Istina. Oni su — što no riječ — gospodari situacije. — Sjeko im pala u med. Ja već na trećem sajmu za moje volove nemam ni polovice od onoga, što sam lani dao za njih.

— Pa to je i kod mene. Svi mi bolujemo od ist' bolesti. A to je neprilika.

— Neprilika brate. I još gore od neprilike.

Na zapadnoj strani Hitiari udarili svoje šatore. — Tu se skupilo nekoliko djevojača u silkovitoj seljačkoj nošnji pa kupuju sreci svijezdu iz čitav drugo — svaka prema svome srcu. Nedaleko od njih stoje njihove majke i mamice i našto tajno šapuću — ogledavajući se na svoje kćeri.

Podalje ponapeli gostioničari svoje bijele, platnene krovove, da bude hlad. Postavili stolove i klupe, nabili pile, da bude sve priredjeno za narod, kad ožedni. Njima sučelice postavile se kobasice, pekari, sitari i mnogi sitni trgovci i trgovčići... Sve je to stajalo kao bez života mrtvo i mlitavo, sve je okretalo glave na ono veliko mnoštvo — blaga i ljudi. Odavle čuo iz ovoga mnoštva imalo bi — poput rijeke kad provali iz korita — poteci gibanje, život, trgovina...

Gostioničari u bijelim pregačama stoje pod svojim krovovima i razgovaraju...

Danas će i opet biti slabo. Eto, već je skoro deset sati — pa ništa.

— Tako je cijelo proljeće. Sve stoji zatreveno kao pod kljutom.

— Nije ni čudo, da stoji — uplete se





Sadržaj je ugovora objelodanjen, a sastoji se od četiri tačke. 1. od dvije note. Prvi članak govori o tome, da će se odnosi između obiju država temeljiti na rapskopskom ugovoru. U drugom članku međusobno se obavezuju neutralnost, ako treća država napadne koju od njih. U članku trećem obavezuju se, da ne će sudjelovati u ekonomskom i finansijskom bojkotu trećih vlasti protiv jednog od njih. U zadnjem se članku određuje, da se ugovor sklapa za 5 godina. Zatim ugovor sa država notu ruskog poslanika u Berlinu, Krestinskoga, u kojoj ovaj izjavljuje, da se ugovor sklapa u svrhu održanja općeg mira, da Rusija uzimlje na znanje ulazak Njemačke u Ligu Naroda i da će se odmah stupiti u pregovore za obrazloženje suda, u slučaju kakvih međusobnih konfliktata. Neka Stresemannova izjavljuje, da će Njemačka svim sredstvima pobijati tendencije, koje bi se mogle unutar Lige Naroda pojaviti protiv Rusije, i da ona smatra, da se ovom ugovoru ne protive obveze, koje će za Njemačku izvirati iz 16. članka pravila Lige Naroda.

Medu državama potpisnicima nastalo je nezadovoljstvo protiv Njemačke zbog potpisa ovog ugovora, osobito u Engleskoj, Francuskoj, Čehoslovačkoj i Poljskoj. Za politiku Engleske taj je ugovor veliki udarac. Sva njezina politika bila je uperena na to, da izolira Rusiju i da je uskratno kapitala prisili na političku i gospodarsku kapitulaciju. Lokarnski i ostali ugovori u tom duhu imali su ponajviše taj cilj.

Sada je Ciferin prekršio računo Chamberlainu. Rusija je dobila njemački kapital i tehniku. Nijemci će moći eksploatirati agrarnu Rusiju. Osim toga Rusija će imati u Ligi Naroda svoga eksponenta. Francuskoj je krivo, što je Njemačka dobila rusku pomoć, a ne ona. Njemačka prema Francuskoj ima jako zaleđe u Rusiji. Iz istih je razloga bojazan i u Čehoslovačkoj, dok se Poljska boji koncentracije navale rusko-njemačke.

Njemački je korak sudbonosan. U budućnosti se zadržava njemačko-ruski savez. Industrijalna se Njemačka i agrarna Rusija ujedinjuju. Politički se stvara zapravo veliki istočni blok, pogibeljan za sve male susjedne države. Rusija hoće da pomoću njega tuče Englesku, a Njemačka da se osveti Francuzima, koje je pretekla, Poljacima i Česima. Rusko-francuski blok je spriječen. Medjutim iz nedavne povijesti znamo, daje Njemačka Vilima II. stradal, kad je protiv Engleske htjela stvarati ratnu mornaricu i kolonijalno carstvo. Njemačka je zapravo stupila u sovjetski protuengleski blok. Ne će li joj Engleska ponovno spremati katastrofu? Doduše ova je orijentacija u duhu Bismarkove politike, ali bi mogla biti po Njemačku katastrofalna.

## Domaće novosti

### † Josip Pribetić.

Pišu nam iz Nove Vasi kod Poreča: Javljam Vam žalosnu vijest, da je u utorak dne 4. maja u 5 sati jutro ispustio svoju plemenitu dušu naš vrli rodoljub Josip Pribetić tekar u 33. godini života. Svi naši ljudi žale za pokojnim Josipom, jer se uvijek i svakom prigodom isticao kao pravi narodnjak i sa ljubavlju je primao na sebe svaki narodni posao. Premda je bio veliki siromah, ništa ga nije moglo odvratiti od narodne stranke. Godine 1924. je pohađao zadrugu u Trstu za vođenje posujnice. Pokojnik ostavlja u velikoj tuži udovicu sa troje neke djece: Olgu, Veru i Josipa.

Njegovoj obitelji i rodbini naše najiskrenije saučestje. Ti, dragi Josipe, poživaj u miru u domaćoj zemlji, koju si tako žarko ljubio, jer ona te je rodila i ona te sada prima.

### † Anka Brnobić.

Prošle sedmice preminula je u Pazinu učiteljica Anka Brnobić. Pokojnica je službovala u raznim istarskim mjestima, a najviše u Sv. Petru u Sumi. Bila je dobra učiteljica i uzgajateljica naših malih.

Neka počiva u miru!

### Samobojstvo jednog starca.

Pišu nam iz Tinjana: Ovih dana uzeo je naš bivši dugogodišnji općinski tajnik Antonio Depolara brijački nož i njime zadao sebi smrtnu ranu. Zatim je bio odveden u puljsku bolnicu, gdje je u najvećim mukama dočekao smrt. Što ga je navelo na taj čin, nije nam poznato.

### Bez naslova i bez komentara.

Početkom ovoga mjeseca došao je Ivan Pavletić iz Barata kod Kantanara na rovinjsku općinu u svrhu, da prijavi rođenje svoje kćeri. Pavletić je htio nadjenuti svojoj kćeri ime Milka, ali mu je bilo to zabranjeno. Zabranu su motivirali time, da se sada nalazimo u Italiji i da radi toga ne mogu krštiti djecu sa slavenskim imenima.

Temeljni kamen nove crkve u Lanišću. Kako nam javljaju iz Lanišća, u nedjelju dne 9. ov. mj. u 12 sati bit će položen temeljni kamen nove crkve u Lanišću.

Novi zakon o novačenju italijanskih državljanja, koji se nalaze u inozemstvu.

Ovih dana stupio je u krijepost novi zakon o novačenju italijanskih državljanja, koji se nalaze u inozemstvu.

Prema odredbama tog zakona, potvrđuju se svi italijanski državljanji (vojni obvezanici, koji se nalaze u inozemstvu, vojnicima i to bez pregledbe. Vojni obvezanici imaju da predlože kr. diplomatskim ili konzularnim vlastima dopisani prijavni akt (atto di sottomissione). Taj akt mora predložiti u vrijeme, kad se u Italiji vrše vojnička novačenja. Vojni obvezanici imaju pravo, da se, na vlastite troškove, daju pregledati kod italijanskih diplomatskih ili konzularnih zastupstva u inozemstvu.

Svi su vojni obvezanici u mirno doba oprošteni od vojničke službe sve dotle, dok se nalaze u inozemstvu. Jedino u slučaju mobilizacije moraju se vratiti u domovinu.

Medjutim oni vojni obvezanici, koji se vrata u domovinu prije nego li navrše 32. godine života, morat će stupiti u vojničku službu sa prvim godištem, pozvanim pod oružje. Svi oni pak, koji se vrata iza navedenih starosti bit će oprošteni od vojničke službe, ako ne budu naknadno pozvana pod oružje njihova godišta.

Italijanska diplomatska konzularna zastupstva u inozemstvu mogu izdati svim onim vojnim obvezanicima, koji dokažu, da idu u Italiju na studije ili na liječenje, dozvolu povratka u inozemstvo, a da nisu primorani da stupe u vojničku službu. Takva dozvola vrijedi samo za vrijeme školovanja ili liječenja.

Svim udovicama i sirotama radnika bivše a.-u. mornarice.

Iza dugog zauzimanja našeg narodnog poslanika, g. dra Wilfana, za pojedine slučajeve udovica i sirota bivših arsenalskih radnika u Pulji, javljaju nam sada iz Rima, da je dovršeno pensioniranje. Dotični su dekreti potvrđeni od računskog dvora i računovodstvo je obavijestilo o tome delegacije riznice (delegazione del tesoro), koje mogu već isplaćivati penzije. Ujedno je o tome obaviještena i pomorska baza u Pulji.

## Svega po malo

### Svjetska željeznička mreža.

Istom sada je konačno završena cjelokupna statistika željezničke mreže na cijelom svijetu, koja iznosi ukupno 1.206.504 kilometra. Taj je broj upravo trideset puta veći od zemaljskog ekvatora. Trećina cjelokupne mreže otpada samo na jednu državu, a to su Sjevero-američke Ujedinjene Države. Njemačka, koja je prije rata bila u pogledu željezničke mreže na drugome mjestu, sada je došla na peto mjesto, uslijed velikih gubitaka svoje zemlje. Interesantno je to, da dvije vanevropske zemlje, Kanada i Indija, koja još pred dva decenja nijesu uopće u obzir dolazile, danas stoje na drugom i zadovolji sa četvrtim mjestom. Polovina cjelokupne azijske mreže nalazi se u samoj Indiji. Amerika ima 425.230 km, Kanada 64.150, Indija 60.590, Rusija 58.239, Njemačka 58.41, Francuska 38.181, Argentina 35.291, Brazilija 29.484, Meksiko 25.345, Italija 20.118, Južna Afrika 18.626, Poljska 18.411, Japan 13.144, Kina 11.345. Željeznička mreža pojedinih kontinenata, raspoređena je ovako: Amerika 613.782 kilometra, Evropa 361.005, Azija 123.986, Afrika 60.654 i Australija 47.017.

### Škare u želucu.

Pred nekoliko je dana u Varšavi (u Poljskoj) pobudila najveću senzaciju nenadana smrt žene jednog poznatog kirurga, koji je prije imao svoju ordinaciju u Kijevu. Njoj je naime nenadano pozlilo i liječnici su ustanovili otrovanje krvi negdje u okolini želuca, koje se naglo širilo. Prijetila je katastrofa, pa se odmah pristupilo operaciji. Možemo da zamislimo kako je bilo iznenađenje liječnika, kada su u želucu našli — škare, kakve upotrebljavaju kirurzi. Makar je pomoć bila brza, pacijentkinja je za dva dana umrla od otrovanja krvi. Istragom, koja je provedena, ustanovilo se, da je sam kirurg pred nekih dvanaest godina u Kijevu operirao svoju ženu i tada po rastresenosti zabovrio škare u želucu. Dok je na škarama njezinom trbuhu bila cijela, pacijentkinja nije osjećala ništa, ali čim su škare počele rđati, kod nje se pojavilo otrovanje, koje je pomalo raslo, dok nije dovelo do katastrofe.

### Kineskinje na normalnim stopalima

U „probudjenoj“ Kini vodi se sada jaka agitacija protiv starog kineskog barbaričkog običaja, da se umjetnim načinom sprječava da ženske noge rastu, jer je za stare Kineze najljepša žena ona, koja ima najmanje noge. Pekinska republikanska vlada izdala je strogi dekret, kojim se zabranjuje ova teška i mučna moda, a kršćanski general Feng prije svog pada, na teritoriji, gdje je on vladao, uveo je posebni porez na žene sa iskrivljenim nogama. Porez je iznosio mjesečno 3 dolara.

Feng je znao, da za škrte Kitajce ovaj porez znači više od svih ma kako strogih dekreta.

### Broj automobila u svijetu.

Koncem godine 1924. bilo je na svijetu ukupno 18.241.477 automobila, a koncem godine 1925. bilo ih je u sve 25 milijuna. Od ovih pripadalo je u godini 1924. — u Americi 15.222.658 — u Sjedinjenim Državama 15.222.658 — 19.843.900. Velikoma Britaniji i Irskoj: 636.000 — 806.600. Francuskoj: 400.000 — 703.500. Kanadi: (43.000 do 719.700. Australiji u god. 1925. 297.300. Njemačkoj: 291.900. Belgiji: 119.000. Italiji: 108.700. U Italiji je koncem 1924. bilo u sve 82.357 automobila.

Sjedinjenim Državama dolazi na pr. po jedan automobil na svako 6 osoba; u Kanadi na 14; u Engleskoj na 70; u Francuskoj na 80; u Italiji na 444.

### Najbrža ratna ladja.

U Francuskoj se izraduje nova eskadra velikih razarača i oni će biti pravo remek-djelo moderne brodogradnje. Prvi je dovršen i dobio je ime „Tigara“. Bit će ih ukupno šest. Moći će da prevale preko 65 kilometara na sat.

### Starci niknuli novi zubi.

V Vašingtonu živi starica Anita Lois Karei. Zadnjih dana osjetila je neobične bolove u čeljusti. Kad ju je pregledao liječnik ustanovio je da su joj počeli rasti novi zubi. Već ih ima šest, a 4 druga također su počela probijati. Starici je sad 74 godine.

### DAROVI

#### u fond „Istarske Rijet“.

Gospodin Max Spazzafumo iz Philadelphie (Amerika) poslao nam je 21 dolar za podmirjenje preplate za 1 godinu za niže navedene preplatnike, a višak kao dar Frani i Jurini.

Poslali su po 3.50 dolara: Max Spazzafumo; po 2.50 dolara: Paul Basić, Kuzma Dobriša, E. Vidović, Antun Tominić; po 2 dolara: Nik. Mrak; po 1.50 dolar: Jos. Vidović, Andro Kožul, Janko Kršnanac, Antun Mišević; po 1 dolar: Dinko Lusina; po 50 cent: Frank Mrak.

Svim plemenitim darovateljima uprava najljepše zahvaljuje.

### DOPISNICA UREDNIŠTVA.

Prijatelju iz Bresta: Onaj dopis, koji je izišao u predzadnjem broju „Istarske Rijet“, odnosi se na Brest ispod Učke. Toliko znanja radi. Da ste nam zdravo!

Izdavač, tiskar i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

## KRUNE

plaća po 2<sup>—</sup> L  
ALOIZIJU POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u to struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna krza i točka. Podvorna krza i točka.

**Zlato, srebro, krune,  
platin i umjetne zube**

kupuje  
**Zlato ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46

**LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA**  
Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

**PODRUŽNICE:**  
Brezice, Celje, Gorica, Kranj,  
Maribor, Metković, Novi Sad,  
Ptuj, Sarajevo, Split

**CENTRALA u LJUBLJANI**  
Dionička glavica i pričuva:  
**60.000.000 dinara.**

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamatuje sa 4 $\frac{1}{2}$ %, a uloge na tekuće račune sa 4 $\frac{1}{2}$ % netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kubitje (SAFES)

Služajna je otvorena od 9 $\frac{1}{2}$ —12.50 i od 14.—16 sati

## POZIV

na

## glavnu skupštinu

**Posujinice u Lanišću**  
reg. zadruge sa neograničenim jamstvom  
koja će se obdržavati  
u ponedjeljak, dne 24. maja 1926., u jedan sat  
poslije podne u kući br. 19

### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Odobrenje računskog zaključka za god. 1925;
5. Slučajnosti.

### ODBOR.

OPASKA: U slučaju, da u rečeni sat ne bude dovoljan broj članova za zaključivanje, držat će se ista po pravilima 1 $\frac{1}{2}$  sata kasnije u istom mjestu te uz isti dnevni red, bez obzira na prisutni broj članova.

## POZIV

na

## XXIV. redovitu glavnu skupštinu

**Ročkog društva za štednju i zajmove**  
registr. zadruge na neograničeno jamčenje  
koja će se obdržavati

24. maja 1926. u društvenoj pisarni u 10 sati pr. padne

### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika prošlogodišnje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Potvrda obračuna za godinu 1925;
5. Promjena društvenih pravila § 5.;
6. Slučajnosti.

U slučaju, da u spomenuti sat ne bude prisutan dovoljan broj članova držat će se ista 1 $\frac{1}{2}$  sat kasnije bez obzira na prisutan broj članova.

U ROČU, 4. maja 1926.

Upravni odbor.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

### GENOVA



Pruga za Južnu Ameriku:

20. svibnja „Taormina“

20. svibnja „Re Vittorio“

27. svibnja „Duca Abruzzi“

Pruga za Sjevernu Ameriku:

12. svibnja „Dulio“

Pruga Centralne Amerike:

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“

22. svibnja „Venezuela“



## „Istarska Rijet“

Izslaz svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladi Istarin“. Pretpiata za tuzemstvo iznosa 15— lra na godinu, a za tuzemstvo 25— lra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 20/L. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za pouku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovica.

## Oglasi stoje 4 lra

za svaki centimetar visine i širine jednog stupca. Za višetratno uvrštenje daje se zasebno popust prema pogodbi. Plaća se i utužuje u Trstu. Dopisje se šalje uredništvu, a servise uprave. Neizdavana se plaća se prima, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojem slučaju.

## RUSIJA

O Rusiji se mnogo govori i piše. Jedni vele, da onamo vlada najveći nered i metež, da svi zapovijedaju, a niko da ne sluša.

Drugi opet pričaju, da je tamo sve u najboljem redu, da se živi slobodno i lijepo, kao što se u Rusiji nije nikada živjelo.

Niti je ovako kao što to ovi propovijedaju, niti je onako, kao što to oni prvi tvrde. Kao svagdje ima i tamo uz svjetlo i dosta sjene, gdješto i prilično krupne sjene, no krivo bi činilo, ko bi po tim sjenama sudio ovu današnju sovjetsku Rusiju.

Današnja sovjetska Rusija nije raj, kako to jedni hoće, ali nije ni pakao, kako bi drugi htjeli, da je prikažu. Rusija je zemlja u vrhuncu, kao i Jugoslavija i kao i mlado vino, i sve izgleda, da kad jednom to vino dovrje, da ne će biti drjevo.

Vino će to biti boljševičko, istina, no razni su Čičerini i drugi ruski ministri i prvaci ulili u nj toliko vode, da više nije onako ljuto, kao što je to bilo prije osam ili šest godina. U Rusiji se mnogo radi i mnogo se napreduje — to je istina, o kojoj se više ne smije da sumnja. Prije desetak godina, dok se još tamo nekako držalo na nogama carstvo, nejednakost je među ljudima bila upravo strašna. Ko je bio u ono vrijeme u Rusiji, mogao je to na svoje oči da vidi, ko nije bio tamo — mogao je o tom da se uvjeri iz knjiga prvih ruskih umika.

Nijedna Isusova nauka nije ruskoj duši tako bliska kao ona, što veli, da su svi ljudi jednaki, ravnopravni. I sve što se je u ovo posljednje doba tamo uradilo, i dobra i zla, sve se je vršilo pod zastavom te ravnopravnosti. U prvi čas se je u tome mnogo pretjeralo, htjelo se, da se na sve glave natruje jedna te ista kapa — no to nije išlo. Vidjelo se odmah, da svi mozgovi nisu jednaki, ni da ne rade i ne misle jednako. Jedan je podesniji za ovo, drugi za ovo. I tako se i opet rad podijelio prema sposobnostima pojedinaca. Pala je bila i riječ, da niko ne smije reći: ovo je moj! tu sam ja gazda! I zemlja i kuće i sve šta je u njima, sve je to imalo da bude svačije.

No, umni su Rusi odmah vidjeli, da ne to vodi dobru, pa su se na vrijeme popravili i rekli: — Može biti nečija i kuća i njiva i šuma i trgovina i fabrika. U Rusiji može svak da ima i novaca, samo što ne dano i ne čemo dati, da se samo strašna Logatstva, ogromni milijardi, do neke, dosta visoke granice moći će svak da ide, ali ne preko.

Ova pametna uredba imala je velikog uspjeha. Svijet, čim je vidio, da ne radi samo za druge nego i za sebe, dao se na rad, i od toga ima danas Rusija velike koristi. Ona je danas gospodarski tako jaka, kao što nije nikada pod carskom zapovijedi. Ona je i inače dobro organizovana, tako, da već davno okreće svoje poglede ne samo na svoje unutrašnje stvari već i na one vanjske. Rusija naime ne vodi danas samo jednu svoju unutrašnju politiku, već vodi i svoju vanjsku politiku, i to ne onako, kao što bi to htjeli Englezi ili Francuzi ili Nijemci, već onako, kako to najviše odgovara ruskim interesima.

Ona nije u Ligi Naroda, nije potpisala ugovora u Lokarnu, ali zato sklapa ugovore s Njemačkom i s Turskom i time otvara klijesta, da njima zahvati čitavu zapadnu Evropu. Njezin uticaj nije jak samo u Kitaju već se osjeća i u drugim azijskim zemljama, osobito u engleskim kolonijama, što Englezima zadaje vrlo mnogo glavobolje, pa nije čudo, što su oni zbog toga vrlo zabrinuti.

Ta zabrinutost je to veća, što je današnja, sovjetskoj Rusiji uspjelo, da se kod svih svojih istočnih susjeda učvrsti i da se u njima njezina misao ukorijeni. Svoje uspjeha u tom pogledu imadoju Rusi da zahvale u prvom redu svojoj mirnoj propagandi, koja u inostraniku ni u kakvom slučaju ne posize za nasilnim sredstvima.

## Slavenska širokogrudnost

Nashe pleme imade svojih mana, ali ima i svojih vrline, kojima se mnogi narodi ne mogu da diče. Slaven ne zna i ne može da mrzi, a kome je mržnja tudja, taj je sklon plemenitim i dobrim djelima. Mi volimo poštenje i pravdu. Zato osuđujemo svako nasilje i nepravdu, posvuda i u svakom obliku. Naš je čovjek do skrajnosti gostoljubiv i milosrdna srca, rado prima i gosti tudjina, priskade u pomoć biljdniku i nesretniku. Njegova ljubav prema bližnjemu ne poznaje granica ni plemenitih ni vjerskih, — jer se on osjeća prije svega čovjekom u pravome smislu riječi.

Temeljna je odlika slavenskih naroda: duševna mekoća, čuvstvenost srca i sklonost pravednome rasudivanju i poštivanju tudjih dobara i pravica. Prirodjeno nam je, da promatramo svaki događaj sa širem čovječanskog gledišta, zato preziremo ono sićušno mešetarenje i užko shvatanje stanja stvari. Ta izrazito slavenska širokogrudnost odražuje se u privatnom i javnom životu našeg plemena, to nas nekako u tome pravcu odlikuje od drugih naroda.

Dolazi stranac, bogalj, cigan, gospodin, tko bio da bio, naš ga čovjek susreće bratskim gostoljubljem, kojemu nema para drugdje. Ne pita ga za porijeklo ni položaj, dvori ga i štiti od raznih neprilika.

Mimo naše slovenske širokogrudnosti privatnog značaja. Tu mislimo na ure-

daj i odnose u nekojim slavenskim državama i o miroljubivom i pravednom djelovanju njihovih političara. Masaryk i Beneš ljudi su širokih vidika, njihov je rad za procvat naroda i države proniknut dubokim čovjekoljubljem i pravoslavljenjem. U Čehoslovačkoj je društveni život postavljen na dostojnoj osnovi, radništvo je u dobrom položaju, a narodne manjine uživaju sve pravice. U Poljskoj i Jugoslaviji uređen je takodjer položaj inorodnih skupina, koje nisu prikraćene u svojim potrebama. Rusija prednjači u čovječanskom i bratskom postupanju sa manjinama. Proveden je pravedno princip samoodređenja nacija, čemu se ima pripisati napredak i jačanje države.

Širokogrudnost i osjećaj pravednosti nuka slavenske države, da kroče putem čovječnosti, snosljivosti i bratskog pomirenja. Prirodjeno nagruće k istini i pravdi struji Slavenstvu, koje će bezuvjetno igrati važnu ulogu u svijetu.

Slavenstvo je miroljubivo, mlado dušom i napretkom. Ono će preporučiti čovječanstvo u smislu bratstva i međusobne ljubavi, uliti će u današnju kulturu nov život i svjež duh čovjštva. Na tome treba, da svi radimo i svojim silama doprinosimo. Nema plemenitije i važnije zadatke od nastojanja, da među ljudima zavladava mir, ljubav i pravda.

## Dobar primjer zlata vrijedi

Nauka o uzgoju mladeži otkriva svakim danom nove načine, sredstva i metode, kako da pomladak svoj podigne na onu visinu, na kojoj ne bijasmo ni mi sami niti naši stari. Modernoj i naprednoj školi nije više svrhom, da djecu nauči samo čitati, pisati i računati, jer su to vrlo lako vještine, u kojima može da podučava i onaj, koji nije uzgajatelj po zvanju. Modernoj i naprednoj školi postavlja se danas veći zadatak: razviti u mladeži sve klice čovječnosti, ojačati ih i dovesti do nekog uzora. To je majstorija veća, i zato se hoće znanja, takta, ljubavi i prirodjenoga dara. Nije svatko pozvan, da vrši tako uzvišenu zadaću.

Mladi naraštaj je najveće dobro svakoga naroda; jer ona mladima svijet ostaje. Zato je dobar uzgoj najbolja baština, koja se može da ostavi novom pokoljenju. Valjano uzgojen čovjek, zagrija za sve, što je istinito, uzvišeno, lijepo, dobro i plemenito, jeste ujedno značajnik, vrijedan ugledanja i nasljedovanja. — Takva čovjeka hoće da uzgajaju. Ona preuzima vodstvo kod nova škola, pa nije bez razloga nova jedna pojava, što se opaža u loga nova jedna pojava, što se opaža u svijetu: Videći roditelji rad i zasluge moderne škole, prepuštaju joj djecu svoju sasvim predano, i tako roditeljski dom gubi ono značenje u uzgoju, što ga je nekada imao.

Lijepo je to i dobro tamo, gdje škola imade i gdje su one zaista na savremenoj visini. Ali istra naša proživljava u novoj misli. Škola je naših današnje, a kako „Istarska Rijet“ postalo, u nekima se održavaju plet-

Svoj jezik oni ne namiču nikome, jer znadu da niko rad ne prima pa ni najljepše i najkorisnije nauke, ako mu ih neko naturava silom i u jeziku njemu ne razumljivom. I Hristovi apostoli i učenici, dok su bili u Palestini, govorili su židovski, no čim su došli u Atenu okrenuli su na grčki a u Rimu na latinski itd.

Tako rade od prilike i Rusi, i u tome je njihov velik uspjeh.

A da uza sve to još nije tamo sve samo suho zlato — to smo već i prije napomenuli.

No što nije danas, moglo bi biti u buduću — bude li pameti.

savi i terevenke. Takova škola ne će isklapati novoga čovjeka, borca za svijetle i visoke čovječanske ideale!

Roditelji, zaključak ovih naših razlaganja je jasan: vratimo se starijem načinu, kojim se vaspitala mladež u doba, dok još ne bijaše škola. Dom roditeljski neka iznova postane žarište i rasadnikom svijui naših svetinja, školom i uzgajalištem uzdanice naše. Ne trebaju se zato udešavati posebni savjeti, nego svakom zgodom, koja se pruži, neka se u mlade i njezne dječje duše posije po koja dobra sjemenka. Stogod spoznaš, da je korisno, dobro, lijepo, i pošteno, poduči i svoju djecu. Dječjih se duša sve lako prima, ne prave tome poteškoća, već izlaze svakom uzgojnom nastojanju ususet. Nada sve nastaj, da prednjači dobrim primjerom. Ništa: u uzgoju toliko ne vrijedi, koliko primjer. U djece je jak naggon za oponašanjem. Što od drugoga vidi, to i samo čini. Prema tomu istina je tu vrlo blizu: nastoj, da ti djeca samo dobro vide, pa će samo dobro i činiti.

Nauka je — kako rekosmo — proslavila mnogo uzgojna sredstva i načine, ali dobar primjer ostaje i danas jedno od najboljih sredstava. Rijet ne postizava uvijek svoju svrhu, ali primjer skoro svagda. Zato opomene, savjeti, ukori, pouke, kazne i nagrade, psovke i batine vrijede manje ili nimalo. Činom pokazi što hoćeš, — „dobar je primjer samo onaj, koji kaže inom, što i sam svojim potvrdjuje činom“. Budu li roditelji i stariji uvijek mislili na to, imat će i djecu dobro uzgojenu i valjanu. A to njima ne će ni biti teško, jer nitko nema više srca i osjećaja od njih. Posao, koji se srcem i ljubavlju vrši, postizava najljepši uspjeh. Što od srca ide, k srcu i stize. A što za srce prione, iščupati se ne da.

Srca, mnogo srca ulažite i oko uzgoja djece svoje. Blagoslovljaj će vas žive i mrtve. Roditelji su više nego hranitelji, ps osim tjelesne hrane dužni su dati i hranu duševnu. Bistra glava, čisto srce i poštena duša jesu velik kapital. Poklonite ga djeci svojoj, donijet će obilne kamate i blagoslova. U našim teškim prilikama blagoslovljaj će vas i jedan narod, koji ćete tako održati u životu. — Bilo vam sretno i blagoslov: ljeno!

Nikola Zec.

## Pismo iz Jugoslavije

U ZAGREBU, dne 9. V. 1926.

Malo je čudno, ali istinito, da nije ovaj današnji majski Zagreb i topli Zagreb, već upravo božićni i zimski. Na Sijemenu se, bogme, pokazalo i bijele pahuljice. Sva predskazivanja stoljetnih kolektara i drugih mudraca kao da će se ove godine zbilja obistiniti; te doista ne će biti onog pravog ljeta, one silne žege, koja toliko umara i ubija ionako već rasklimane živce. E, pa vidjet ćemo!

Jučer i danas gostuje u Zagrebu torinska Sportska momčad kluba „Juventus“, gdje drži utakmicu sa „Haskim“ i „Gradjan-skim“, ovdješnjim klubovima. Interes publike za ovu utakmicu veoma je velik i obznan na to, što je „Juventus“ u Italiji prvenstveni klub. Na igralištu je danas hiljade i hiljade svijeta, bačeno je hiljade i hiljade dinara, i naš bi seljak rekao: Zašto? Radi one gumene lopte, radi onog nogometa! Ali uzalud, tako je, i to je — kao što se obično veli — duh vremena.

Lijepi naš Zagreb dobit će skoro prilike, da svakom strancu (a i našem čovjeku), koje dodje amo, pokaže umjetninu prvog ranga, koja predstavlja našeg velikana, biskupa, slavnog rodoljuba i velikog dobitelja Strossmayera. Već se sprema i svrša njegov spomenik, koji ima ogromne dimenzije, silan je po koncepciji i po masivnosti. Spomenik je težak 3000 kg, a saliven iz bronce srbijanskih kopova, što ih je u tu svrhu darovalo ministarstvo kulture i umjetnosti. To je veličanstveno djelo stvorio naš veliki umjetnik Meštrović, koji upravo triumfira sada po Americi. Zagreb će se tim kolos-spomenikom moći s pravom ponositi, a s njime i čitava naša država.

U Zagrebu se radi, Zagreb se širi i diže. Uza sve krize, uza sva kritična stanja, eto vam posvuda novih zgrada, kod kolodvora, kod igrališta i po periferiji grada. To je znak napredka, i u tome leži naš optimizam. I ja bi gradio, ali para nema, pa nema. U ostalom jučer je započelo učenje državne lutrije, iako dobijem — ah! koliko njih čeka ovakovu večeru sa selom. Moje vam i kod mene ne može — hiže. Moj gazda ne čeka na lutriju. Ima drugi izvor, jer l'argent fait la guerre. Blago njemu! No i mi moramo živiti, pa makar bez — hiže. Komu šta, komu ništa, a ovaj put od „politike“ vama ništa.

## DOPISI

### IZ RIJEKE

Vrijeme. - Ninetina tužba. - Tancurini. - Hohnstapler. - Privatna čerama. - Sensova.

U ove tmurne dane, kad ove užasne kiše ne će nikako da prestanu, — sam dvostrukim mučenik: prvo i prvo — ova vječita jugovina ide i meni samome u nerve, u kosti, u žigericu, pa mi dušu baca u zlovolju, u melanholiu i hipohondriju. Drugo je, što mi svaki čas na vratu Mineta, koja je s istoga razloga jako razočarivljena, čan je grizivija i razvija se negoli obično. Nigdje ne može da nađe mira, ništa joj nije pravo, sve hoće da ruši, kao da je — Bog budi s nama! — sam nečestivi usao u nju.

Tako je ona i jutros banula u moju sobu, gdje sam ja pušio moju cigaru od Solda i pol, što sada stoji liči i pol.

— Ja — počeo ona hodajući amo tamo po sobi — vi ste muski svi jednaki. Najprvo gledate, kako bite se bogato ozelenili, pak ako vam to „iskroka“, onputa delate konkurencu nam zenskem.

— Kakvu vražju konkurenciju! — pogledah je ja nemalo začuden.

— Ca delate fintu da ne razumete!

— Ja vas ne razumijem, Nineta, rekoh pokorno bojeći se kakvog žestokog uragama. Ja vas zaista ne razumijem!

— Onputa ste sjele ale truhasti! Ca ste pozabili, kako je je danput bilo? Kada bi u Reku prišla kakova „Variete“ ale kakov „Kafé Santant“ ali „Cirкус“ — vavsek se je govorilo da je prisla ali kakova balerina ale kakova kantanta — lepa kako bombon — i sye je hitilo onamo kako noro, da vidi tu novu zvezdu iliti stelu! I svi su ju gledali i smeli njoj se i kumplimentali su ju, i bili su namurani pa nju i sve ca ju kade. A sada? Ki mari već za balerinki za kantanti ali za kakove druge takove steli! Sada sve tece kako nemo z jedne bara, va drugi, kade se tancuju oni tangi i fokstroti! ma se ne hodi tamo. Kako se je jedanput hojevalo, da se vidi kakova lepa zenska, nego se gre, da se vidi kakovega zmuzenoga tancurina. Ja — kako su se prej gledale balerinki i kantanti, tako se sada gledaju ti vasi tancurini: njim se svi posmehuju, njim namiguju, i kako su jedanput muski davali svakakvih dari, va zlate i va srebre, balerinkam i kantantam, tako sada zenske davaju svakešeta tem tancurinom. Lepi ste vi muski, ki se davate i prodavate zenskem za beci — proprio hela jeeeeeente!





živina! Videt ćeš ti, ku sreću ćemo mi s njim steć, kada doma pridemo.  
 Ki zna koliko ćemo na njega plaćati! Ki zna koliko ćeš morat dat za medaju i za tašul A jist? Vole mu davaju rizi, a ča ćemo šuti, ako ju budemo imeli.  
 Paštu ne budemo ni mi imeli?  
 A ako je ne budemo ni mi imeli?  
 Onputa neka posti. Ter smo i mi do-  
 nastopili, i još ćemo da bi tako ne!  
 Ala dosta je teh čakuli! Homo se spravit za naše putovanje!

# IZ MLUNA

## Hoćemo li ne ćemo?

Pošao nam je upit, sa strane naše op-  
 rine u Buzetu, da li smo zadovoljni da  
 nam se otvori u Mlunu neki «asilo». Mi smo  
 uskolabitali oči i otvorili široko usta čuši-  
 tu nepoznatu riječ «asilo». Nismo znali što  
 to. Ali šinor je počeo dalje da govori:  
 «Sada vaša mala djeca samo plandaju po  
 sru, gube vrijeme nakoliko; a kad biste  
 mali «asilo», poslali biste svu svoju djecu  
 u do 6. godine života u školu u «asilo».  
 Poslali bismo vam jednu učiteljicu, koja  
 bi lijepo, lijepe učila i pozabavila vašu  
 djecu; tako bi vam se civilizovala. Tako  
 šinor: Kaplot! Sada znamo što je taj  
 «asilo», naški: dječje zavbišanje! Mi smo  
 rekli tomu šinoru z grada, da naša djeca  
 sva rade ili pomažu u kući, ili pasu kra-  
 vici ili ovce.

# IZ BUZETA

Geste. - Sajam i - još jedna sitnica.  
 Naše ceste, jedumput tako lijepe, nisu se  
 popravljale kako treba već desetak go-  
 lina, pak su danas u vrlo slabom stanju,  
 tako da se na nje sridi i seljak, i vozar, i  
 automobilista, a i putnik-pješak. A slabe  
 ceste su na veliku škodu siromašnog  
 ljudstva. Sada, na primjer, ne mogu naši  
 mljekari voziti svoje mljeko kamijonom  
 baš radi slabih cesta. Kamijonom se ku-  
 sulo odvažati mljeko u Trst iz Besta (Či-  
 provice), ali se to moralo opustiti radi ne-  
 dovoljne ceste Buzet-Brest. I sada se čuje  
 odavuda, da je prva briga sadašnjih obla-  
 ti gospodarsko pouzdignuće Istre, ali -  
 još toga ne vidimo. Ipak, u zadnje doba  
 počele se ceste poplunčivati i popravljati,  
 pak se nadamo boljemu.

Zadnji marvinski sajam prošao slabo.  
 Nije došlo dovedeno na sajam mnogo  
 vakovrsta blaga, govoda i prasić, ali  
 što je glavno, nije bilo prodaje. Trgovci  
 nije bilo. Bila bi dužnost naše općine, da  
 se pobrine na sve načine, da privlači tra-  
 zovce k nama. Jer drugačije mi posjednici  
 ćemo prestati dovodjati na sajam govoda.  
 Jer gubiti dan, platiti sajmičku taksu, a  
 ovo bez ikoje koristi, nije pravo, a ni mo-  
 derno.

Ovih dana je neki putujući trgovac  
 platnom «slučajno» premlao odmjerio plat-  
 sinjorini Kekini, ali kad ga počela sama  
 mjeriti, letila za njim, a lijepti ti trgovac  
 morade nadodati još nekoliko metara.

## Politički pregled

### Štrajk rudara u Engleskoj

Vlasnici ugljenokopa u Engleskoj htjeli  
 su sniziti rudarskim radnicima plaće, jer  
 je već nekoliko godina smanjena potroš-  
 nja ugljena, a cijene su mu tako pale, da  
 se prodaje sa znatnim gubitkom. Te gu-  
 bičke nadoplaćivala je vlada, ali danas ona  
 to više ne može činiti, jer ti izdaci strašno  
 terete državnu kasu.

Već duže vremena vodjeni su pregovori  
 između rudarskih radničkih organizacija  
 i vlasnika ugljenokopa, da se spor mirno  
 riješi. Posredovala je i vlada, ali bez  
 uspjeha. Pregovori su prekinuti i u štrajk  
 je stupilo jedan milijun rudara. Pomažu ih  
 radnici, saboracajni, građevinski, tipo-  
 grafski itd., tako da će već sada broj  
 štrajkaša iznositi pet milijuna. Komunisti  
 nastoje ovo stanje iskoristiti u svoje svrhe  
 i pozivaju u borbu protiv kapitalizma.  
 Da se sprijechi veće zlo, kralj je potpisao  
 ukaz, kojim se nad Engleskom proglašuje  
 mirno stanje. - Vojska je u pripravnosti  
 i već je otpošla u sva veća rudarska pod-  
 ručja. Položaj je vrlo težak i ne može se  
 predviđjeti, kako će se ovaj pokret svršiti  
 - kakove će imati posljedice.

po glavni: eli bi ki za njin plaka... I naje-  
 danbost se je u škurno naglo ubrnuha h  
 rnu, prija ga z rukami ko vrata i zapita  
 ga živo:

«Čako moj, eli biš ti plaka, da ti ja  
 umrem?»  
 Ma tac trudan i pospan samo se je ubr-  
 nio i reka mu: «kakove ti to munještine  
 gledu po glavji. Pokri se napro i spi!»

Njega razumijeva. Ni vidja njegove svitile  
 oči, kako su se žalosno zapirale. - I mali  
 otac unega dana bija još tužniji, još  
 «mami».

I danas je na toj starinskoj postelji  
 umirao mali Markič. Lice mu je gorilo od  
 topline, mali jazič se je čepiva za nebo. Na  
 vratu su probijale kapljice poti. Jur treći  
 mu ni zna za sobom. Tac ga je zva, dava  
 mu umirunadu i gasija mu s njon žecu, ma  
 mali ga ni pozna. Strašno je bilo oči na  
 «uspi». Sve mu propada, sve ga ustavlja,  
 sam će ustati na ton svitu, i to brižno  
 kaže, koje je u svojem življenju tako malo  
 doživio, ukusilo, sad će umrići. Ništo ga  
 ne u grlu gušilo, ma suz ni bilo. Zdvajna  
 ni plaka. Trud mu je i suze posuđja.

Vani je daž firnava... Mali Markič je na-  
 do doša h sebi, gleda je črne zide, ugije-  
 nje na gnjištu i oči poli dase. Ni moga mi-  
 ratu ni z glavni, ni z rukami. Smrtna

## Ujedinjenje Austrije i Njemačke.

Mi smo već više puta pisali o tome, kako  
 Njemačka i Austrija nastoje da se ujedine.  
 Francuskoj to ne ide u račun, a ni ostalim  
 saveznicima, koji su se u prošlom ratu  
 borili protiv Njemačke i Austrije, jer bi  
 se time Njemačka silno ojačala. I u Au-  
 striji postoji jaka težnja da se spoji sa  
 Njemačkom, se čuje i po koji umjeren  
 glas. Tako je neki dan u Beču držao govor  
 bivši austrijski ministar financija Kien-  
 hech, koji je rekao, da zapadne vlasti ne će  
 pristati na sjedinjenje sve dotle, dok fran-  
 cuski narod bude smatrao povećanje Nje-  
 mačke za svoju opasnost. Ovaj sirah u  
 Francuskoj je danas općenit. Šta više, on  
 je u svom govoru priznao, da mu je rekao  
 jedan francuski senator, da će sjedinjenje  
 Njemačke i Austrije proizročitii novi svjet-  
 ski rat. Dakle, prije nego se o toj cijeloj  
 stvari počne ozbiljno da raspravlja, treba  
 sačekati na umirenje duhova u Francu-  
 skoj i u Evropi.

## Rusija i Turska.

Velike svjetske novine javljaju, da je  
 ruski vjovetska vlada predložila Turskoj,  
 da stupi u savez sovjetskih republika, kao  
 samostalan i neovisvan član. U slučaju  
 da Turska stupi u savez, Rusija joj zajam-  
 čuje svaku vojničku pomoć u slučaju ma  
 kakvog napadača. Novine dodaju, da Ke-  
 mal paša i veliki dio turske javnosti nisu  
 protivni ovom prijedlogu.

## Kako se razoružava?

U novinama čitamo neprestano izjave  
 svjetskih državnika o potrebi mira i raz-  
 oružanja. Već dvije godine sastaju se i ras-  
 tažu konferencije za razoružanje, ali una-  
 toš toga sve se države punom parom na-  
 oružavaju. Razoružavalo se jedino za bu-  
 duću rat suviše i nepotrebne stvari. I  
 Amerika, za koju se očekivalo, da će u  
 razoružavanju svima prednjačiti, odlučila  
 je sada, da se osobito naoružava sa aeropl-  
 anima, za koje veli, da će u budućem ve-  
 likom ratu igrati glavnu ulogu. Ona na-  
 me kani da sagradi hiljadu novih aeropl-  
 ana i upravljivih zrakovlova, zašto će se  
 utrošiti svota od 85 milijuna dolara. Po-  
 sebnim zakonom određeno je, da ni  
 jedan aeroplan ne može biti razoružan, ako  
 nije har tri godine vršio službu.

## Krvav Uskrs u Strumici.

U Strumici se na pravoslavnu veliku  
 subotu, 1. maja, prokrio jedan komički  
 banditi iz Bugarske. U 8½ sati u veće ba-  
 de bombu kroz prozor kavane hotela «Srp-  
 ski Kralj». Drugi je država punom parom na-  
 oružavaju. Razoružavalo se jedino za bu-  
 duću rat suviše i nepotrebne stvari. I  
 Amerika, za koju se očekivalo, da će u  
 razoružavanju svima prednjačiti, odlučila  
 je sada, da se osobito naoružava sa aeropl-  
 anima, za koje veli, da će u budućem ve-  
 likom ratu igrati glavnu ulogu. Ona na-  
 me kani da sagradi hiljadu novih aeropl-  
 ana i upravljivih zrakovlova, zašto će se  
 utrošiti svota od 85 milijuna dolara. Po-  
 sebnim zakonom određeno je, da ni  
 jedan aeroplan ne može biti razoružan, ako  
 nije har tri godine vršio službu.

## Likvidacija ustanka Druza

Ustanak Druza u Siriji, koji je zado-  
 Francuzima težak zada, primiče se svr-  
 šetku. Dvije francuske kolone, u snazi od  
 11 bataljuna, praćene od jakog konjanstva  
 i velikog broja aviona, a pod zapovjed-  
 ništvom generala Ndré, zauzele su nakon  
 ogorčene borbe Suedi, glavni grad Druza.  
 Kako je poznato, netaktna politika ge-  
 nerali Seraili i njegovih pomagača, iz-  
 razila je u Siriji veliko nezadovoljstvo ro-  
 djenika. U julu prošle godine digao se  
 oružani ustanak ratobornog plemena Dru-  
 za, koji obitava goroviti i kameniti ju-  
 goistočni dio Sirije. Ustanak je bio tako jak  
 i nenadan, da su ustasek rod mela dana  
 osvojili čitavo područje Gabel-Druza  
 Haurnana i Ledje sve do vratiju samog  
 Damaska. Sve manje posade izgubile su  
 ili bile zarobljene, a jedino jača francuska  
 posada u glavnom gradu Suedi uspjela

muka je je čepivala. Samo su mu se oči  
 micale. Zagleda se je u oca i naglo ga je  
 zapita mučeći se da prošapće:  
 «Čako, dobri moj čako, reci mi, eli biš  
 plaka, da ti ja umrem?»  
 U njegovih oči je bilo jeno veliko pita-  
 nje, koje je zdavno, zdavno čekalo na od-  
 govor.  
 Stari Marko se ustane s krlinje, nagne  
 se nad ditetovo lice, koje je bilo crleno od  
 ognja, i počne ga ljubiti, a iz oči mu se  
 prosu po licu ščetineaste mustace, debele  
 suze.

Mali Markič je široko oprao oči i stupija  
 se. Suze nisu pristajale kapati... To mu je  
 bija najljepi hip u življenju. U unih suh  
 je vidjela toliko miline, toliko ljubavi, njež-  
 nosti i tepline, kako nikad još. To su bile  
 suze, kakove je vidjla u crlenih oči Mije-  
 Luce, kad je je bila umrla mala Mija...

Malo zatim pasala je i smrtna muka.  
 Mali Markič je se smirila, lice mu je na-  
 zad bilo kako i prije samo čuđa, čuđa  
 blidije; drugo ni zdisa: bija je mrtav...  
 Na ditinjskom licu mu je svitjela blaženi  
 smilj grčnoga i kurentnoga djeteta. U oči  
 je suzab u zadnjem hipu učitjia tepih-  
 na roditeljske ljubavi i zadovoljan je za-  
 tisnuja očice...

je da odbije ustaše, ali je za to bila opko-  
 ljena i odjeljena od ostalog svijeta. Fran-  
 cuzi, ne shvativši u prvi čas ozbiljnost  
 položaja, pokušali su da sa manjim rak-  
 položivim kolonama svladaju ustaše i  
 oslobode Suedi, ali su sa velikim gubi-  
 cima bili potisnuti, a neke su kolone bile  
 potpuno uništene. Tako je u septembru  
 jaka kolona generala Michauda, koja je  
 iz Damaska prodirala prema Suedi, za-  
 pala u težak položaj.

Tek generalu Gamolinu uspjelo je po-  
 četkom jeseni da iz pravca Tiberijanskog  
 jezera sa šest hiljada ljudi, tehnički dobro  
 opskrbljenih, prođe do Suedi i oslobodi  
 iznemoglu posadu. Ali i taj uspjeh bio iz-  
 lišan, jer je radi nemogućih veza sa osta-  
 lom zemljom i radi nestašice vođe bilo  
 nemoguće održanje Suedi. Zato je bila  
 odmah napuštena, a general Gamolin po-  
 pukao se, uz neprestane borbe, natrag u  
 polazne položaje. Suedi je bila odmah  
 posejdnuta i zapaljena od ustaša. Nakon  
 ovog francuskog neuspjeha, ustanak se je  
 strjelovito proširio obuhvativši čitavu Si-  
 riju, osim najsevernijeg dijela. Ustaše su  
 provalili čak i u sami Damask, gdje je  
 dne 18. oktobra pr. god. buknuo opći usta-  
 nak. General Seraili, ne znajući kako da  
 svlada ustaše i ne htijuci izložitii svoje  
 čete teškoj uličnoj borbi, uništio je top-  
 ničkom vatrom dobar dio arapskog grada.  
 Ustanak je ovako radikalnom mjerom bio  
 savladan, ali se je proti Serailiu digla u  
 svjetskoj javnosti bura negodovanja, tako  
 da je morao biti opozvan. Ipak Damask  
 je još za dugo vremena ostao opkoljen od  
 ustaša, skoro bez ikakvih veza sa Beir-  
 nom, u neprestanoj pogibli da padne u  
 ruke ustaša. Tek sada bile su odaslane u  
 Siriju jače čete, koje su pred dva mjeseca  
 počele da čiste zemlju doprijeviš pred pa-  
 dana do Suedi, gdje su skršile zadnji ot-  
 por Druza. Ovoga puta zauzeće Suedi je  
 izgleda, trajno i čvrsto, jer je prije toga  
 pročišćen i uređen kraj, koji se spaja sa  
 Damaskom. Ustaše su se povukle u brda,  
 ali decimirani i deprimirani, te se očekuje,  
 da će njihove povuke, medju kojima je  
 nastala nesloga, poslati izaslanike za po-  
 ružnja i konačno pokorenje.

## Mađarski škandal pred sudom.

Interes javnosti i štampe cijeloga  
 svijeta upravljen je osim engleskoga  
 rudarskoga štrajka, na Budimpeštu i  
 na proces protiv falzifikatora franaka,  
 koji se ondje vodi. Optužnica obasiže  
 preko 80 stranica, pisanih strojem, a  
 optužen je 26 ljudi i to: 1. zbog falzifi-  
 kovanja francuskih franaka kao zločin-  
 stva falzifikovanja novca; 2. zbog zlo-  
 činstva raširivanja lažnog novca; 3.  
 zbog zločinstva krivotvorcnja isprava.

Interesantno je, da se od svih dosada  
 preslušanih lica, jedini Nadossy osjeća  
 krivim. Prema dosadašnjem stanju iz-  
 lazi, da su Windischgraez i još neke  
 druge, nepoznate, tajne ličnosti, finan-  
 sirale potihvat. Što se pak tiče inicija-  
 tora, izgleda da je to bio Nijemac  
 Schultze i još neki drugi Nijemci, ali to  
 je samo pretpostavka, koja je formulir-  
 ana u pitanju, upravljenom na Win-  
 dischgraeza, na koje je, kao i na tolika  
 druga, uskratilo odgovor.

Interesantni su iskazi činovnika  
 mađarskoga kartografskog zavoda,  
 preslušanih što prvi, a što drugi dan  
 rasprave. Svaki od ovih ljudi iskazuje,  
 kako se ispočetka opirao tome činu, ali  
 da ga se ipak prihvatilo, kad je saznao,  
 da ima moćno zašleđe, Nadossyja, šefa  
 zemaljske policije, koji je u cjelu stvar  
 upućen. General Haits izjavljuje, da je  
 na čin pristao, kad se uvjerio, da je ak-  
 cija pozvana, da uspostavi integritet  
 Mađarske, i naročito kad je saznao,  
 da iza te akcije stoje visoki zvaničnici  
 krugovi, koji su sve sa zadovoljstvom  
 pratili. Tada se dao na posao, i to kako  
 kaže, s veseljem i velikim oduševlje-  
 njem. Uostalom, Haits je u decembru  
 1924. otišao u penziju, a na njegovo je  
 mjesto došao Kurtz.

I Kurtz, presluššan, izjavljuje, da se  
 ne osjeća krivim. On je u stvar upućen  
 u februaru ili martu 1924. Predobili su  
 ga za akciju, rekavši, da se radi o pa-  
 triotskom djelu. U stvar ga je uputio  
 Haits, rekavši, da su stvar potakle oz-  
 biljne osobe. Kurtzu se ta stvar medju-  
 tim nije svidjela, i on je rekao, da će je  
 izdati vlastima. Na to su Haits, Win-  
 dischgraez i Görö održali konferenciju,  
 iza koje mu je Windischgraez saopćio,  
 da se falzifikovanjem franaka neso-  
 simpatizuju, nego je i podupiru visoke  
 ličnosti, koje stoje blizu vladi i znaju  
 za falzifikate, a izmedju ostalih mu je  
 spomenuto i ime šefa zemaljske konfe-  
 rencije, Nadossyja. Ove su konferencije  
 bile već u doba, kad je Kurtz, poslije  
 penzionisanja generala Haitsa, pre-  
 uzeo upravu kartografskog zavoda.  
 Kad je Kurtz čuo, što sve stoji iza falzi-  
 fikatorske afere, odustao je od tužbe.

Konačno se je ustanovilo i to, da i mi-  
 nistarski predsjednik nosi veliku odgo-  
 vornost zbog falzifikovanja. O drugim  
 otkrivenja progovorit ćemo u narednom  
 broju.

## Domće novosti

### Sramotni napadaj na naše narodno svećenstvo u Istri.

Jedan ugledni istarski svećenik, koji je  
 osijedio u našoj nacionalnoj borbi, koji  
 nas, da objavimo na obranu istine ovo ne-  
 koliko redaka:

U posljednjem broju «Zbornika» (glasila  
 nekolicine slovenačkih i hrvatskih) sveće-  
 nika u Italiji) od 1. maja o. g. izišao je pod  
 naslovom «Propter Sion non tacebo» jedan  
 pamflet, što ga je napisao neki subrat  
 J. G. (g. Josip Grasić?). U tom žučljivom  
 pamfletu, koji je naperen protiv našega  
 narodnog svećenstva u Istri, čita se medju  
 inim i ovo:

«Uspješnom razvoju katoličke akcije  
 medju Slovincima i Hrvatima u Italiji  
 velika su zapreka nekoja zlo orijentira-  
 na (!) naša subraca. Ima namne svećenika,  
 koji čitaju ponajviše «Istarsku Riječ», jer  
 se list tura bašavla (!). Nekoli se služe  
 «Edinost» koja umije lukavo sakrivati  
 svoje namere».

Zatim veli, da uredništvo naše mile  
 «Istarske Riječi», kaošto i uredništvo «E-  
 dinosti», ne pružaju nikakve garancije za  
 korektno pisanje glede crkvenih i vjers-  
 ko-moralnih pitanja, pa nastavlja:

«Uza sve to ima svećenika, koji po reče-  
 nim novinama sude Papi i daju si ad  
 usum delphini tumačiti njegove alukucije.  
 Te novine na isti način bez ikakvog po-  
 znavaanja stvari ocjenjuju biskupe i sveće-  
 nstvo, koje nije u liberalnom (čitaj: narod-  
 nom. Op. ur.) taboru.

Zar nije to testimonium paupertatis? Da,  
 to je već degeneracija u duševnom pogledu  
 (Potricao pisac)».

Nakon toga g. G. se tuži u «Zborniku»,  
 da mi narodni svećenici sudjelujuje u  
 «Istarskoj Riječi», kaošto i «Edinosti» i da na  
 svaku njihovu kritiku odgovaramo, da na  
 ovi naši narodni listovi bolji od njihovih,  
 koji samo siju mržnju i zavajaju neuki  
 svijet, pa nam predbacuje, da škodimo ka-  
 toličkoj stvari, da nemamo smisla za ka-  
 tolički pomladak itd. itd.

Tako svećeniki «Zbornik» o nama, sve-  
 čenicima, koji smo osijedili u borbi za na-  
 nacionalno osvještjenje i ekonomsko podi-  
 gnuće našega naroda u Istri.

Ne znam, kako bih okrstio takvo pisa-  
 nje. Kad bih rekao, da je zlobno, bilo bi  
 prebago rečeno, a opet s druge strane ne  
 ču da se poslužuju psovki, jer to nije moj  
 običaj. To mogu mirne duše da prepustim  
 našim mladim mutikašima, koji posjeduju  
 najbolji riječnik nekulturnih izraza. Zato  
 držim da će biti najbolje, da iznesem par  
 činjenica, koje će osvijetliti cijelo pitanje  
 tako da će i naš čestiti narod moći da  
 uvidi: a) zašto je nastala protiv nas ta  
 hajka; b) na kojoj je strani pravica, a na  
 kojoj krivica.

Kad je pokojni Dobrila postao biskup,  
 bilo je u Istri vrlo malo narodnih sveće-  
 nika i učitelja. Mala, vrlo mala šaćica  
 ljudi. Ta mala šaćica ljudi stvorila je pra-  
 va čudesa u Istri. S jedne strane dizala je  
 narodnu svijest, a s druge nastojala, da  
 podigne narod. U tu svrhu slala je  
 inteligentnije seljačke mladice na više  
 nauke, e da naš narod dođe do svojih  
 svećenika, učitelja, advokata, profesora i  
 činovnika. I tako je naš narod nekoliko  
 godina došao do svoje narodne intelligen-  
 cije, koja mu je uvijek bila i otac i majka.  
 Istarska inteligencija radila je uvijek  
 složno i nesebično. Zato nije ni čudo, što  
 je narod vodio iz jednog uspjeha u drugi.  
 Medjusobnih izravica i kulturnog bije  
 nismo poznavali. Jedino par godina prije  
 rata pojavio se na Pazinšćini neakav novi  
 pokret, koji je išao za tim, da naš politički  
 razvoji, ali je brzo skrahirao kao i Au-  
 strija, koja je je podupirala. Narod je  
 ostao složan i jedinstven.

Danas se Istra opet nalazi bez velikog  
 djela prijašnje inteligencije. Mnogi su  
 umrli, a mnogi morali da odu. Neko svi  
 nisu otišli. Ima još nekoliko naših čestitih  
 narodnih radenika. To su ostaci naše neg-  
 dašnje inteligencije. Naši ljudi upravo  
 strepe rad svakoga našega narodnoga ra-  
 denika od straha, da im ga nestane, jer  
 znaju, da se gubitak takovih ljudi danas  
 nadoknaditi ne da.

Tako naši, koji iskreno i od srca vole ovu  
 zemlju. Zato i treba najodlučnije osuđiti  
 ono par usiljanih glasa, koje revidirao na-  
 padaju naše najbolje ljude, među kojima  
 i naš starije svećenike, koji nikako ne mo-  
 gemo da odobravamo njihovo sramotno  
 rušenje narodnih redova.

Naš čestiti narod ne će bratske borbe,  
 ne će gospodskog razdora, to jer uvjeren,  
 da je to najveća nesreća. To bi morali  
 imati pred očima svi, a naročito subrat M.  
 Njemu je to nebrojevno puta naglasio jedan  
 naš subrat. Staviše — zamolio ga, da pre-  
 stane sa svojim «P. Pr.» trovati bijedni  
 narod. Ali sve naše molbe ostale su glas,  
 što vapi u pustinji.

Svoje nezadovoljstvo sa pisanjem «P.  
 Pr.» nismo nigdje sakrivali. Posljedice  
 toga bila je, da je nekoliko subrata dobilo  
 od jednog subrata (svećenika) pismo iz Tr-  
 sta, u kojem im se prijetilo, da će biti pri-  
 javljeni vlastima, ako ne saraduju u «P.  
 Pr.» I tako čitaju našu milu «Istarsku Ri-  
 ječ» ili «Edinost»! Zar se i ovo smatra rađ  
 za narod? Sud prepustam našoj javnosti.  
 «Pučki Prijatelj» se uvijek pozivlje na  
 zaslugu našeg svećenstva za narod. To je  
 dobro da spominje. Samo je šteta, što nika-  
 kada ne spominje, da su te zaslugue stekli  
 baš oni svećenici, koji se danas okupljaju  
 oko «Istarske Riječi», kao što i oni, koji su

preminuli ili koji su morali da zapuste ove krajeve.

Konačno moram spomenuti još i to, da se mi stariji svećenici ne možemo slagati s „P. Pr.“ radi njegovog farizejskog pisanja. Neukom svijetu trubi u glavu, da je on za slogu i jedinstvo, a u stvari radi protiv sloge i jedinstva. Neprestano nam dajši su nam najbolji svjedoci. Kad bi im uistinu stalo do složenog rada, onda ne bi nikoga crtili i napadali. Samo pozivanje na osnutak Narodnog vijeća ne znači ništa, to više, kad znamo, da tu vrhovnu instancu propagiraju samo za to, da sebe rehabilitiraju.

„Zbornik“ se našalost već duže vremena povadja za „P. Pr.“ Citam redovito i jedan i drugi list, ali konstatiram, da se u jednom i u drugom redovito napadaju samo i isključivo naši ljudi. To je činjenica, koja se ne smije metnuti s uma.

Razumije se, da mi stariji svećenici ne možemo odobravati takvog pisanja. Zato već i osuđujemo gorku štampu. I zato nam vele, da se je kod nas pojavila duševna dekadencija! Medjutim meni se čini, da se duševna dekadencija nalazi baš u onim glavama, koje na ovaj način truju i zavadjaju narod.

#### Osnivajmo seoske čitaonice!

Kao što su jednom bile seoske čitaonice u Istri pravo prosvjetno ognjište, tako bi morale biti i danas. Pogledajmo našu seosku mladež, a i starije, u onim selima, gdje, iako postoji škola, nema nikakvih drugih pobuda za daljnji moralno-intelektualni razvitak. To su poluanalfabete, koji, osim što znaju da postavie svoj potpis na obveznicu ili mjenicu, nemaju nikakve druge koristi od škole, iako su u njoj prosljedili, dobrim dijelom, punih šest godina. To su, bijednici, koji, pored zdravih očiju, nisu vinuli svoj pogled nikad dalje od svoje sjene, te ni ne žute, koliko bujnih ljepota krije taj za njih nevidljivi svijet. Zato je od prijke potrebe, da se ponovno potpuno u svim našim selima obnovljati dotično osnivati takovi hramovi prosvjete, gdje će naša mladež kao na čudovnom izvoru crpiti znanje. Neka se nitko ne boji zapreke. Zapreka oko osnivanja bilo je i bit će, ali to ne smije da nas plaši. I mrav stoput padne pod bremenom i stoput se dižne. Ugladajmo se u njega!

#### Naši u Americi.

Primamo i dragovoljno uvrštavamo: — Dne 24. pr. mj. na Gjurjev-dan, imali su naši Istrani Hoboken svoju zabavu. koju je priredilo Dobrotvorno i zabavno društvo „Frana i Jurina“. Zabava je bila vanredno dobro posjećena, a dvorana ukrašena sa američanskim zastavama i slikom dvaju znamenitih Istrana: Frana i Jurine. Cijeli program bio je majstorski izveden. Proslavio je dr. Antun Silbar, a Katalinićevu pjesmu „Učuka“ deklamovao je Mario Vidošić. Pjevala su se ove pjesme: „Milikina kuća“, „Djevojka je ružu brala“, „Jedno momče crna ok“, „Na te mislim“, „Za jedan časak radosti“, „Njega ni i mnoge druge. Na glasoviru je svirao Ljubomir Vidošić, na guslama E. Latovich. Na koncu zabave bilo je ples uz svirku Jugoslavenskih radničkih tamburšičkih zbora. Zabava je uspjela iznad svakog očekivanja.

#### Snajg i tuča u sjevernoj Italiji.

U sjevernoj je Italiji ovaj dana zameo snijeg. U nekim je krajevima padala i tuča (grđ), koja je uništila malne sve poljske usjeve. Posvuda se opaža hladno, zimsko vrijeme.

#### Amerika časti našeg naučnjaka.

Kalifornijsko sveučilište pozva u Americi stalno naseljenog srpskog učenjaka profesora dra. Miju Pupina, da drži u dan njegove godišnjice ostanaka svjetani govor. Naš učenjak se odazva časnom pozivu rektora sveučilišta, koji ga predstavi omenoj publici ovim rečima: „Sretan sam i velika mi je čast, da vam mogu predstaviti čovjeka, koji je došao u našu zemlju iz Srbije, kad mu je bilo tek 15 godina. Iskrcao se u New-Yorku sa 15 centima u džepu, ali se je polagano i svojim vlastitim trudom popeo do svojega današnjega položaja. Danas ga vidimo kao elektro-mehaničara na sveučilištu Columbia u New-Yorku, te kao predsjednika udruženja inženjera Sedinjenih država Amerike i obresnika (pronalazača, izumitelja) dalekosežne telefonije i drugih izuma. To vam je muž, koji je postao od 15-godišnjega srpskoga seljačkoga dječaka izumitelj svega toga, što je profesor Mijo Pupin!“

Iza govora našeg učenjaka (fizika) izruči mu sveučilište diplomu časnog doktora ovim rečima: „Ovo sveučilište je ponosno, da Vas može ubrojiti među svoje odlikovane članove.“

Eto, uz našeg glasovitog fizičara i izumitelja Tesle Američka časti i prof. Pupina, koji se popeo tako visoko jedino radom, energijom i talentom.

#### Svega po malo

##### Sevnoitalijanska tragedija na moru.

Engleski teretni parobrod „Manchester Producer“ nedavno je na otvorenom moru snažno veliko nevrijeme, koje je za žrtvu našlo sav njegov teret od 300 volova, isječkanh za prevoz iz Halifaxa u neko sjeverno englesko pristanište. Nevrijeme je snižilo lađu malo poslije, kako je izišao iz luke. Valovi su se njome poigravali kao

orahovom ljuskom. Posadi, kojoj je prijela smrtna opasnost, nije preostalo drugo, nego da baci u more sav tovar, 300 glava živih volova. Kapetan broda je sam priča: „Bura je žviždala kao izgubljena duša i valovi su se dizali kao brda. Bilo je nemoguće izaći na krov ladje. Životinje, koje su bile gladne i žedne, tužno su mukale. Išli smo se vratiti, ali nam se slomilo kormilo. Tada smo odlučili riješiti se tovara. Počeli smo volove goniti na krov broda. No životinje kao da su slutile svoju sudbinu, jer su se uporno branile pohoda u smrt — i bježali su natrag, premda smo ih bili vilama. Konačno smo ih istjerali na krov, od kuda su ih valovi odnašali, a mi smo tužno gledali, kako se uboge životinje bore sa smrću.“

#### Pripreme za sveslavenski sokolski slet u Pragu.

Od 27. juna do 7. jula otvorena će biti na novoj praškoj izložbi uzoraka Prag VII. ulica Belskog izložba sviju sokolskih potreba, oruđa, jednom riječi, svega, što sokolstvo treba za svoje vještice, igrališta, sportska preduzeća, turisticu, umjetnost i gradjanje. Ova izložba bit će prvo poduzeće ove vrste, velika narodna kulturna i gimnastička manifestacija.

Za sokolsko sletišće upotrebjeno je 7500 kubnih metara drvene gradje; to bi bilo približno 12.000 ljetih velikih debla. Za zabijanje ovih drveta upotrebjeno je 1.650.000 čavala. Gvožđa je upotrebjeno 3 velikih vagona.

Za one, koji ne mogu doći u Prag na sokolski slet, postojeće će mogućnosti, da putem radija čuju muziku, koncerte, a iako i sum narodnih masa sa vježbišta, pjeskanje, uzvike itd. i pohod sokolstva bit će na taj način reprodukovani, sum ulica, sviranje kapela, pozdravni uzvici, fanfare narodnog pozorišta, govori na Staromesnom namesti itd.

Češke sokolske župe kupile su dosada 57.359 ulaznica za 2.663.704 čeških kruna. Najviše je kupila praška župa, i to za 423.959 kruna.

Odbor za stanove ima mnogo posla sa ukončenjem sviju učesnika na sletu. Stanovi će biti ili zajednički ili privatni. U zajedničke stanove nećemo ulaziti se ne primaju. Ako sa članom dođe nećan, na pr. žena, ne može sa njim u zajednički stan, nego mora dobiti privatni stan ili sam ili putem kancelarije za stanove, Prag II, Vavarske namesti. Svakoj prijavi za stan treba priložiti 5 čeških kruna.

#### Eksplodira dvaju brodova u Americi.

Na rijeci Mississippi, u luci New-Orleansa bilo je oko 200 ljudi zaposleno na petrolejskom brodu „Waring“. Inenada je nastala strašna eksplozija, koja je bacila u zrak oko 100 ljudi. Petorica su ostala na mjestu mrtva, a 40 ih je ranjeno, od čih 20 teško. Od upaljenog petroleja zapalio se i drugi engleski brod u blizini, pa se je njegova posada spasila tako, što su svi poskakali u rijeku.

Druga eksplozija dogodila se u New-Orleansa. Engleska petrolejska ladja „Silvanus“, sa teretom benzina na putu za London, sudarila se sa drugom petrolejskom ladjom, pa je gotovo preplovljena. Benzin je eksplodirao i upalo se, a požar je zahvatio sav brod. Pokušalo se dohvatiti obalu, ali je mašina prestala da radi, pa je brod izgorio i potonuo. Od 50 ljudi posade 35 ih ih je nestalo i smatraju se izgubljenima, dok su ostali zadobili teže ozlijeđe od upaljenog benzina.

#### Tuđa valuta na tržišnoj burzi.

Juče moglo se prodati dotično kupiti: 1 engleska lira šterlina za 121.85—121.91 ital. lira; 1 američanski dolar za 25.07 do 25.15 ital. lira; 100 švicarskih franaka za 485—487 ital. lira; 100 francuskih franaka za 78.50—79 ital. lira; 100 njemačkih maraka za 595—600 ital. lira; 100 belgijskih kruna za 74.10—74.50 ital. lira; 100 jugoslavenskih dinara za 44.30—44.60 ital. lira; 100 rumunjskih leja za 9—9.50 ital. lira; 1000 njemačko-austrijskih kruna za 35 ital. centezima.

#### DAROVCI

##### u fond „Istarske Riječi“:

Naš zemljak g. Josip Jakus iz Tinjana, koji se sada nalazi u Argentini, sakupio je među našim iseljenicima u Ensenedi 95 lira u fond „Istarske Riječi“. — Darovali su: po 19 lira: Josip M. Jakus iz Tinjana i Ivan Brajković iz Trabe kod Berna; po 9.50 lira: Srećko Božiković iz Tinjana, Iv. M. Jakus iz Tinjana, Drago Viljenik iz Viljeniki, Marko Čehić iz Sv. Lovreča Pazenatičkog i Franjo Primuš iz Pazinštine; po 9.25 cent: Ivan i Josip Ujčić.

Naši Liburnjani, Jože i Tone, igrali su dne 5. maja revanš-match-briskulu, razumije se, za „Istarsku Riječ“. Izgubio Jože i platio 10 lira.

Darovali su: po 15 lira: Vjekoslav Mandić, Bessemer; po 10 lira: Stule Auton, Pregara i Kozlovic Otkavjan, Materada; po 5 lira: N. N. iz Materada.

Svim darovateljima izričemo ovim putem najsrdačniju hvalu, a od Boga platu. Ugladali se i drugi u ove svjetle primjere naših poštenih ljudi!

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI

Tisk: TISKARA „JEDINOST“ U TRSTU

#### Antonija Kajapić

#### Bogdan Šestan

danas vjenčani

Draguč - Novaki, 8. svibnja 1926.

#### POZIV

na

### glavnu skupštinu

Badernskog društva za štednju i zajmove u Baderni koja će se održavati

a društvenim prostorijama u Baderni, dne 30. maja 1926. u 10 sati ujutro.

#### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine;
2. Odobrenje godišnjeg računa;
3. Izvješće upravnog odbora;
4. Izvješće nadzornog odbora;
5. Izbor upravnog i nadzornog odbora;
6. Slučajnosti.

U Baderni, dne 8. maja 1926.

ODBOR.

#### POZIV

na

### XII. redovitu glavnu skupštinu

Bazelskog društva za štednju i zajmove registr. zadruga na neograničeno jamčenje koja će se održavati

u nedjelju, dne 30. maja 1926. u 10 sati prije podne u kući br. 65

#### DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Čitanje i odobrenje obračuna za godinu 1925;
5. Promjena društvenih pravila;
6. Slučajnosti.

OPASKA: U slučaju, da u spomenuti sat ne bude prisutan dovoljan broj članova za zaključivanje, držat će se ista 1/2 sata kasnije, bez obzira na prisutni broj članova.

ODBOR.

JOSIP CRNEHA, Cunj 23 (nedaleko Buzeta) prodava radi iseljenja svoju kuću sa stajama i imanjem, koje se sastoji od vinograda, njiva i sjenokosa koje daju krme za 6 goveda.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

LIBERAT UJČIĆ IZ PAZINA preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju modernu uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

### Ljetni vozni red za korijere

(Vrijedi od 1. maja 1926. do odoziva).

Pazin - Labin - Sv. Andrej

Cene	vožnja	Postaje	vožnja	Cene
—	9.10—18.15	Pazin (post.)	6.40—17.45	14.80
—	9.10—18.15	Pazin (mesto)	6.35—17.35	—
—	9.25—18.25	Linder	6.25—17.25	—
4.55	9.40—18.40	Orešić	6.15—17.10	11.60
5.80	9.55—19.00	Prian	5.55—16.05	10.45
9.50	10.35—19.40	Krian	5.20—16.05	6.60
11.10	10.55—19.55	Sv. Nedelja	5.05—15.50	5.20
—	11.05—20.05	Vineš	4.55—15.40	—
13.20	11.25—20.20	Labin	4.45—15.30	2.45
14.80—12.00	—	Sv. Andrej	—	15.00

Trst - Opatija - Reka

Cene	vožnja	Postaje	vožnja	Cene
—	6.30	Trst	11.30	29.00
5.00	7.10	Bazovica	10.35	25.50
7.80	7.40	Kozina-Herpelje	10.30	22.50
8.70	7.45	Tublje	10.20	22.00
9.70	7.55	Materija	10.10	20.50
11.20	8.05	Markovišćina	10.00	19.10
12.80	8.15	Orešić	9.50	18.30
12.50	8.20	Obrovo	9.40	17.70
13.60	8.30	Hrušica	9.30	16.70
14.60	8.40	Podgrad	9.20	15.70
14.90	8.45	Rečice	9.25	14.40
16.00	8.50	Starad	9.15	13.90
18.00	9.15	Pasjak	8.45	12.10
18.50	9.20	Sapljane	8.35	11.80
19.80	9.30	Rupa	8.20	10.50
22.50	9.50	Permani	8.00	8.10
23.50	10.00	Jurđani	7.50	6.60
24.00	10.05	Juščić	7.35	6.50
25.00	10.15	Platunje	7.30	5.50
26.50	10.30	Volosko-Opatija	7.00	5.00
29.00	11.15	Reka	6.50	—

### Gospodarsko društvo u Pazinu

pozivlje svoje članove na redovnu skupštinu, koja će se održavati u srijedu 24. t. m. na 10 sati prije podne u prostorijama Posujilnice u Pazinu dnevnim redom:

1. Izvješće o reviziji zadruga;
2. Izvješće odbora o poslovanju, štva u god. 1925.
3. Odobrenje zaglavnog računa, štva u god. 1925.
4. Izbor upravnog odbora, ništva i obraničkog suda.
5. Slučajnosti.

Zaključni račun izložen je za čitanje rima na uvid u Posujilnici.

U Pazinu, 10. svibnja 1926.

UPRAVNI ODBOR.

### NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

#### GENOVA

#### NGI GENOVA

#### Pruga za Južnu Ameriku:

Pruga	Pruga	Pruga
20. svibnja „Re Vittorio“	za Rio Janeiro	14.00
	„ Santos “	15.00
	„ Montevideo “	17.00
	„ Buenos Aires “	18.00
27. svibnja „Duca Abruzzi“	za Rio Janeiro	14.00
	„ Santos “	15.00
	„ Montevideo “	17.00
	„ Buenos Aires “	18.00

#### Pruga Centralne Amerike:

Pruga	Pruga	Pruga
22. svibnja „Venezuela“	za Trinidad	17.00
	„ La Guayra “	19.00
	„ Caracao “	20.00
	„ P. Columbia “	22.00
	„ Colon “	23.00
	„ Guayaquil “	24.00
	„ Callao (Peru) “	30.00
	„ Mollendo “	36.00
	„ Arica “	37.00
	„ Iquique “	38.00
	„ Antofagasta “	39.00
	„ Valparaiso “	41.00

#### Pruga za Australiju:

Pruga	Pruga	Pruga
22. lipnja „Caprera“	za Premantle	32.00
	„ Adelaide “	38.00
	„ Melbourne “	41.00
	„ Sidney “	46.00
	„ Brisbane “	50.00

U Trstu u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.

U Trstu: Ufficio Passaggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

#### Fotograf Matko Gortan

#### u Pazinu

preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju

fotografsku radionicu

iznajmljuje krzno svjetlosne fotografije

po kilometru kao i po ljetnom vremenu

Fotografije za putnike (paša

porta) iznajmljuje u toku 1 sata

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—



22 svaki centimeter visine u  
širini jednog stupca. Za ve-  
kratno uvijtenje daje se  
popust prema pogodbi. Pla-  
se i utužuje u listu. Depi-  
se šalju uredništvu, a sva-  
upravi. Nefrankirana se pi-  
ne primaju, a rukopisi se ne  
vrataju ni u kojem slučaju.

Njihovo je geslo: "radi da zaslu-  
šte prije to više. Pri tome ne štede  
ni svoje zdravlje, rade najteže  
dove, samo da koji novčić više zaslu-  
že. Ne čuvaju svoje zdravlje, ne štede  
da bi se zdravi mogli opet povra-  
ćati. Kada se vraćaju kući, idu ka-  
vojnici poslije najopasnije bitke, izmo-  
ni, izmučeni, pognutih glava, ali i-  
veseli što se vraćaju u svoj kraj. Do-

ze među stijenje i pustoša da umiru, da tu ostave u rodnoj grudi svoje tijelo, tu ostave na rodnoj grudi svoje tijelo. Išli su u Sjevernu Ameriku. Osnivali su pojedina društva i udruženja, pomoću kojih i danas ne zaboravljaju svoj jezik i domovinu. Ti ljudi su većinom radnici po raznim tvornicama. Mnogi ih posjeduju i svoje kuće, gdje žive sa svojim obiteljima. Većinom tima ljudima ništa ne manjka, jer pomoću zdravih ruku već mnogo godina zaslužuju svoj kruh.

No to su samo iznimke, to su oni, koji su se ranije iselili u te krajeve. Danas su i tamo nastale sasvim drugačije prilike. Zato bi bilo uistinu najbolje, da se naši ljudi, koji nemaju preduslova za bolji život u tujdini, nikamo ne iseljuju, već da se dadu na intenzivno gospodarenje na rodnoj grudi. Ako ovdje i manje rade nego u američkim tvornicama, život će doduše siromaški, ali još uvijek mnogo bolje nego u Južnoj Americi.

## DOPISI

### IZ RIJEKE

Rijeka i Sjeverni Pol. - Kako o tome sudi Ninetta? - Smrt jedne čarobnice.

Naša Rijeka je u prvom redu sportski grad. Kad se u nas ne govori o stanovima, najmanjima, mizeriji, krizi i o kakvom dobrom zalogađu, onda se raspravlja i debatira gotovo o našem sportu. — «Fiume» tako redom.

Ali riječko oko ne seže samo do Kantide, gdje se vrše domaća sportska natjecanja, već ono ide dalje i prati također i velike svjetske utakmice, kao što je bila ona boćarska između vaših Franine i Jurine, i ona još znamenitija — na Sjevernom Polu.

Što je Sjeverni Pol — to na Rijeci znadu najbolje oni, koji tamo nisu nikada bili. Svak od njih nosi se sobom kakvu polarnu kartu i tu se po kavanama ne čuje drugo nego Greenlandja, Spichenberg, Spickatkar — sve sama konfuzija imena i stvari. Čuje se i po gdjejoja pametna, ali vrlo rijetko. Tako je danas banula u moju sobu Ninetta pa ne rekavši mi ni «dobro jutro!» — upita:

— Vi, Rokac, od cesa je storen ta Polo Nord?

— Od česa? — u čudu ću ja.

— Ma ja —, je ta Pol kakov breg ale izula od leda?

Nije bilo druge: morao sam joj tumačiti, što je i kako je. I rekao sam joj: — Vi znate, Ninetta, da je naša zemlja kao jabuka. Uzmite iglu i zabodite je u onu skuljicu, što svoje grane, pa je provucite van, na protivnu stranu. To bi bila os one jabuke. Zamislite, da je jedna takova gronja igla provučena i kroz našu zemlju, i to bi bila os, oko koje se naša zemlja vrti, a oha kraja te osi — to su vam dva pola — jedan nord, drugi sud, jedan sjeverni, a drugi južni.

— Dunke Polo Nord je jedan bukunić one igle. A bi se covek pak nabol na nju? — Na što?

— Na onu iglu.

— Ali ona igla je samo imaginarna, pomisljena, ona je samo u našoj glavi.

— Mane se parti, da su va vasoj glavi bakuli. Ča vraga mi tu čampate za nekakove igle, pak pokle govorite, da to nisu igle — i tako je ni sad ne znam, ča j Polo Nord ni ča j Polo sud.

I otišla je kao furija. Ne čudite joj se, ima na Rijeci jedan gospodin, koji je god, 1918. i 1919. igrao ovde jednu veliku političku ulogu, pa kad je jednom na nekom tranzitanku prolazio preko Ekvatora, išao je sje od jednoga do drugoga na parobrodu propitkivajući se: Dovele se? Mi no lo vedo što benedeto ekvator!

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

### SLOBODA

(Pripovijest u zapadno-istarskom narječju)

Mladi košiči su se bili razletili. Stara je skakala z grane na granu, zvala ih, pivala njih i švikala, a oni su skakali za njom. Svak to malo ulovila bi na litu kakovu mušku, gusinu eli pauka na grani i donesla bi kojen od mladih. A mladi bi zaplehuta s krelj, zahujača i bi bolje mogla i proguta, škikči od veselja, hranu. Letili niso još pravo mogli; morali su se komot vaditi na veće daljine. Ni jisti nisu još znali sami; i to bi je još stara vadila.

Mi, dica, hodili smo po cile dane po bosak, bečući najprvo ljubice, pak jagode, pak šparoge i najzad zdrinule, na najveći smo ikadli gnijezde mladih tiči. I kad smo vidili te mlade košiče, ča su se bili komot rasprhali, kako još nenavadni skakljaju z grane na granu, bižali smo za njima od grma do grma, od građe do građe, priko zidi i trnja, dokle nismo najzad jenega čepali. Zaplepa se je brižan u gusti drin i doša u naše šake.

Veseli, kako da smo našli bogzna ča,

Kako ste u novinama čitali, dva dana prije, nego što je Italijanc Nobile krenuo sa svojim aeroplanom put Pola, odtelio je onamo neki Amerikanac Byrd. Na taj glas sva se je Amerika kao pomamila od silne radosti. Italijanske novine pisale su pritom, da taj događaj u Norveškoj smatraju kao nekom narodnom žalostu, što nije njihovom čovjeku, poznatom Amundsenu, šta sreća u dio pala, da bude on prvi. I odmah se porodile sumnje, da li je taj Amerikanac uistini bio na Polu. On doduše tvrdi, da je na tačku, koju je on držao Polom, bacio američansku zastavu, ali to bi trebalo tek ustanoviti, dokazati! Koliko bi okom trenuo, svijet se je odmah svrstao u dva tabora: jedan za Byrda — drugi protiv njega. Baš kao i prije nekih petnaest godina, kad je ono neki Amerikanac Cook rasturio po štitavom svijetu, da je on otkrio sjeverni Pol, i kad tamo malo zatim osvanuo drugi Amerikanac, Peary, koji je na osnovu svjedočanstva dokazao, da Cook nije bio ni blizu Pola, već da sva slava otkrića Sjevernog Pola ide njega, Pearyu. I onda su kao i danas nastale silne prepirke: neki su bili za Cooka a neki za Pearyu.

Kako i onda, tako se prepirka prenijela i danas na naše fujmansko tlo. I danas ima ih na Rijeci, koji ne ču ni da čuju, da je onaj Amerikanac Byrd preletio Pol, dok opet drugi bi stavili štono riječ ruku u u vatra, da je to živa istina.

Ja se držim neutralno.

U času, dok je čitavi pametni svijet imao oči uperene prema sjevernom Polu, ovdje su se na Rijeci u mukloj tišini zbivale neke tragične i tragikomične stvari.

Vrlo je tužan slučaj onog Dalmatinca, koji nije htio da živi u Dalmaciji pod jugoslovenskom zastavom, pa je prebjegao na Rijeku i tu nekó vrijeme bio pod komandom d'Annunzia. I poslije je ostao na Rijeci, ali u vrlo mizerim prilikama: siromah nije mogao da dobiye posla. Prijatelji ga ostavili, a neprijatelji kopali pod njime, kopali, dok ga nisu naposljetku svladali. On, neimajući kome da se uteče, otišao je jedan od ovih dana na groblje i tu je ispio nekoliko otrova. Za sreću on je za ta svoj očajni čin odabrao vrijeme, kad su se još nalazili na groblju grobari, koji su mu pružili prvu pomoć i odnijeli ga u bolnicu, gdje će ga, nadamo se — spasiti. Među ovdješnjim dalmatinskim izrednima proizveo je ovaj događaj duboki dojam. Ima nađe, da će čovjek, ako ostane živ, doći do zarade. I ako do toga dođe, moći će da zahvali jedino onome otrovu. Mučno je to!

A sada evo i drugi slučaj, koji da nije žalostan bio donekle smiješan. Doleti k meni Ninetta:

— Ste culi?

— Što to?

— Ona Majerica Roza je umrla.

— Zar ona osamdesetogodišnja starica iz ulice Trieste? Pa Bog je pomiluj! Nije već tako mlada!

— Ma ča ne znate, da je ona hitala karti i povelala sreću i sila janjusići i stavljala va njih fotografije muske i zenske, da ih tako veze za vaveki vekom amen.

— Pa što zato?

— Ja ma mej onemi zenskami ima i ozenjenih i to od najboljih familijah!

— Bit će, rekoh, ali ja sam čitao, da su oblasti sve one fotografije spalile, da ne bude bruke i sramote.

— Oh hvala ti Bože! — uzdahne Ninetta i zapleše oko mene sva vesela.

Zacijelo je i njezina fotografija bila u kakvom od onih janjusića. Ali ko je bio s njom? Opet jedno riječko pitanje, koje me muči.

### IZ FULE

Kaznena rasprava protiv jednog besavjesnog mladica iz Gologorice. — Nabo rano i ostetio vlastitost oca, i još val da su to malenkosti! — Očinski srec. — Osuda.

Ovih dana vodila se pred ovdješnjim tribunalom kaznena rasprava protiv jednog besavjesnog mladica iz Gologorice, poljudjelca Ivana Zelesko. Taj mladić je optužen, da je prošle godine nabio i revolverom ranio svojeg vlastitost oca, a zatim da mu je istotio napolje 40 hi vina. Na raspravi

upravili smo se doma. Mali košiči se drhta u našem nridu i tička od straha zovući mater: Ona mu se je jeno par boji uvijala z nikega hrista, ma vred je zamukla od straha prid nam, i gledala da spasi une druge, ča su je ustali, a uvega je ustavila.

Doma smo ga spravili u malu, ma čistu gajbu. Dali smo mu valje vode, zrilih čerisanj i zelenega lišća mladega radiča z mekinjama, a kako sam ni zna još jisti, vrgli bimo mu svaki bot, kad bi zahujača, hranu u njegov žuti kljunčić. I gledali smo ga kako oko u glavi. Svega smo mu nosili, ča smo čuli, da košiči jidu. Lovili smo štrige po polju i muhe po okni, čepivali gusine po lišću i špruže po salati, mlade čerisanje i komot uzrijale murve. Sve smo mu davali, da ga zgnojimo i navadimo ga kantati, ma za niš.

Vrgli bimo ga prid špegali nego se gleda i neka perš, da je tamo njegov drugi brat, pak smo švikali i čukali na sve načine, ma za niš. On je švikao i čukao za nami, ma tako žalostno, tako mlo i plačljivo, da nam se je smilija. Brižan tiči! Samo je jedan hip učutija, ča će reći sloboda, samo je kratko vrime letija po ariji i skakao z grane na granu i tako mu je to ustalo živo u njegovoj maloj glavici, da tega ni moga nikako zabiti.

Společka je skaka po gajbi z brstine na brstinu, ča su mu bile vržene u nju, iščući

se je držao vrlo čudno. Svoj sramotni čin je opravdavao time, da je u kući vladala velika nečistoća i nered. Istina je veli —, da sam porazbijao sve u kući i istotio napolje 40 hi vina. Ali to sam učinio samo radi dobrobiti cijele porodice. Svaki dan su se kod nas opijali ljudi, da je bilo i Bogu za propaklati. Tomu sam konačno učinio kraj...» Dobro, — prekine ga predsjednik — ali zašto ste pucali protiv vlastitog oca? «Moj otac ima — odvratu besavjesni sin — tvrdu glavu, pa sam htio da ga samo «sanjam». Uostalom to su malenkosti, na koje nije vrijedno niti da se obazirate.» — Zar se tako postupa s ocem? — upita ga predsjednik. «Postupa ili ne postupa — odvratu sin — ja sam tako uradio...» Dobro, dobro; — reče predsjednik — Sud će vas već naučiti pameti! «Nije potrebno, gospodine predsjedniče; ja sam već učinio pamet. Otkad sam se izmorio sa ocem, ja sam miran i krotak kao kakav jančić.» — Nato predsjednik upita oca, šta ima da primjeti na te sinove riječi. Otac se je iznajprije počeo tužiti, da mora piti vodu, a zatim je počeo da hvati svoju ženu. Na cijeloj Pazinišini — veli otac — nema tako uzorne žene, kao što je moja. Moj sin je uradio jedno sramotno djelo, kakvo ne bi smio da izvrši nijedan sin. Usprkos toga molim, da se riješi optužbe i da se nekažnjen pusti kući.» — Zatim je sud izrekao osudu, po kojoj se optužen osuđuje na 1 godinu, 4 mjeseci i sedam dana zatvora.

### IZ LANIŠČA

Uzgoj naše mladice.

Dični pesnik Sundetić pjeval:

Odgojno je — pa ne bojmo se

Odgoj će nas u nebesa vinut

S odgojem će budućnost nam sinut.

Ovi bi se stihovi morali provodjati danas, kada je već opća tužba, da su deca raspuštena. Ako se sastanu i sama tri deca čuti ćeš, kako se tuže, da su današnja deca opaka, neposlušna, kradljivca, osvetljiva diš.Pitaš li ih za uzrok, najlakše se svako ispričica kriveti učitelja, napadajući svećenika, škol. sustav i sve, samo da sa sebe odvali odgovornost i ne misleći na onu našu: «Tko se izgovara — sam se ogovara.» — Niko ne priznaje, da odgoj počinje u zibel i dočimlje u grobu prema poslovice: «Što kolevka zaljuljala ono motika zakopala.» Ne ču da se uveri, da obitelj postavlja temelj ljudskome odgoju, te da je obitelj prva i glavna škola svakom čovjeku, da ona pomaže ili preči uspeh škole i da o njoj zavisi dobra i zla sreća svakog čovjeka. Stariji samo jaču za starijim vremenima: «Nije tako bilo za naše mladiše. Blažena stara vremena!» I ne misli se.

Dok hvala stara vremena imaju donekle i pravo; jer su naši stari odgajali svoju decu u strahu božjem, učili ih štovati i slušati starije i poticali ih na pošten rad. Naravno je da su i deca bila prema tome bolja.

A kako se sada postupa s decom? Mnogi odgajaju svoju decu u bezvrsnosti. Istina, u kršćansko su kolo upisani, ali jao njima, da počne govoriti njihov život i delima! A pa kad su rekli diti koji kakvi, kakva moraju biti istom deca, koja se odgajaju u neposlušnosti, neštovanju i lenosti. Svako govori: «Ja želim i nastojim da odgojim što bolje svoju decu, jer su roditelji dužni činiti sve što mogu za dobro svojeg poroda.» Međutim pred decom govore ružne reči, ne vrše zakon božji ni svetovni, kradu, opijaju se, lažu, psuju da je strahota, ogovaraju i napadaju onoga, koji im slučajno pokara dete. U stara su vremena roditelji, onome, koji im je pokarao dete, zahvaljivali, a danas, pokarajući li im dete ili ga opomenes malom kaznom, potegnuli ga malo za uši, strahu li od naših kazni.

Prozračujući u kratko ovo današnje postupanje u odgoju naše dece u velikom smu briži za našu budućnost, znajući dobro, da na mladima sve ostaje.

Krajnje je vreme, da se maknemo s mrtve točke i da se malo više posvetimo dobrom odgoju naše mladice, jer će nas u protivnom, slučajni vlastiti sinovi proklinjati u grobovima. — Či.

Smilija nan se je. Vani je bilo lipo vedro nebo, sunce je sijalo, a iz vrli ko liž čulo se je kako kantaju mladi tiči slobodni. A on je brižan bija zaprt u toj maloj gajbi. On, kojemu je sama priroda dosudila da gospodari prostornosti i da ga nis ne sapinje. Ima nikih vrsti tiči, ča se moru i pomiriti z ropstvom, a ima ih i ča ne. Kad smo vidili, da je rožen za slobodu uti mali košiči i da bi moga priš nje poginuti, oprli smo mu gajbu. Kroz malu vratjača poskakale je van, skotjia najprvo na zid, pak na jednu granu pak na drugu i sve se ubaziralo ko sebe, ki ni moga još pravo verovat, da je slobodan. Ni se ufa poleptiti daleko. Unih par dan robovanja. Kako da mu je nevidljivo sapelo krila. Ma kad je zaša do vrha murve i vidija okolo sebe široki prostor, slobodnu ariju i modro nebo, a nideri zbiće ko sebe, zašvika je veselo i zaletija se, ča je dalje moga u daljinu. Zapirala je pjesmu doblom...

## Franina i Jurina

gledu s Nonfantom na brod. S. J. Kastavac.



Fr.: Svejedini, da je na moju, ja lina ve danas najprije obratit domi.

Jur.: Pak ako ti j' toliko stalo — a ti ja diš! Sreću ti puti! Ni vetra ni vala, moja dušo draga!

Kast.: Ala, ne prehtajte se! Slozna lina, svaki dan meso jidu, a nesložna ni delju ne moru! A vi, Franino, ne sids Boga, već mu lepo zahvalite, da ste j' i zdravi, i da vam niš ne fali. Vi znate da i va oneh vašeh krajev ne cvatu Boga, znate kakove lepe rožice. Va Ingleskoj natežu karbaneri s guvernom, va Polu nije — revolucija; vojska puka na vojsku; mrtvi, ranjeni, strah i trepet! Maroke još je huje. Oni crni Moroti, su se digli protiv Francezom, ne šparaju ni detu a ni ženi; ubijaju ih kako mačke! Ni jednega ne šparaju, ni stare ni mlade. A sada je crni njih kralj, kač čujem, navestil i svetu vojsku. To reć, on se pozval sve one, ki veruju kako i on, da se dignu na Franceza i na Sps njola.

Jur.: I Franina bi otel, da mi gremo va stonu barafuru!

Kast.: Bolje čete storit, da greste va straliju, verujte vi mane.

Fr.: Ja ako pak i oni divi ljudi u Austrai je navesite kakovu svetu vojsku, čemo pak onuput?

Kast.: Vi se niš ne bojte! Ako bi oni divi i navestili kakovu svetu vojsku, vi imate gata elefanta — on će vas furkati!

Jur.: To se zna, da će.

Fr.: A kako?

Kast.: Vi morate znat, da Indijanci i mnogi drugi divi ljudi časte elefanta kako boga. Oni mu se klanjaju i mole mu se, kako kakovemu pravemu bogu.

Fr.: Ja — ma ako je tako, ti ljudi su vo nego trubasti!

Kast.: Trubasti semo, trubasti tamo — ista na je prava, da Indijanci časte elefanta kako boga, a tiško onemu, ki bi samo malo proval, da mu ča zla učini: valj bi kožu z njega zidili i na kolac bi ga nabili. Niš dalje nego čera prijel sam u Kalkuti... Znaite vi pak ča j Kalkuta?

Jur.: To je jedan veći grad va Indije.

Kast.: Ja sam, dakle, kako sam vam spomenul, prijel čera s Kalkuti jedan list, kade mole, neka njim espres pošlje jednoga elefanta, zač da je nijilovega španjola pobrala. Nujali su mi za njega stotinu šterlini, ma ja sam njemu odgovoril, da sam ga zaigral, i da sada vi peljete doma.

Jur.: Nego vi čete se lahko pomoć, zač vam se va stale mladi goje.

Kast.: Ni mane strah zato — ne, nego samo čuvajte gata, kako oko va glave. To je pametno blago! Ni čudo, da mu se divi ljudi klanjaju, zač je elefant jako mudran. Puno razumneji nego i ki leki čovek. Ako ti s njim grdo postupane misli, da će on to pozabiti, i pokle deset i dvaset let on će ti se osvetiti i tu upravo t' trašno.

Jur.: I vrasit je takol Ja ne štimam onega čoveka, ki ne, i taku ruku pozabi svaku uvredu i svako poniženje. Covek mora

## I. BRILIĆ-MAZURANIC:

### Pas i vuk

Zivio u nekom dalekomu gradu — Ine tude grada ljudi i ne znadu — Jedan verujejedi, nešto stari pas. Zivio on lilepo, ustrajao i vjerno, Lijao gosparu desnu ruku smjerno. Lijao po želji i u pravi čas.

Gospar ovo pseto veoma ljublj; se: — «Gledaj kako krasno vjernim repom [maš]

«Hajde da mu dajem dobar zaloga!» — Pas i gospar tako živile u sreći, Gospar po gosparski, a moj pas po psci — Jednome i drugom bio život raj.

Jednog vrućeg dana — bilo naime ljeto — Pusti gospar s lanca ovo dobro pseto: — «Hajde seći malo — traži sumski hlad! Poslušalo pseto, počlo da se šeće, Fremda mu se danas šetati baš ne će — Al on milost prima. Bilo makar kad.

Tako šetuć stigne u zelenu šumu, Što se iz grada zvala na humu, Pa ga tamo sretno jedan stari vuk. Pas i vuk su braća: bilo kako bilo.



# Širite Istarsku Riječ

## Što se događa u Njemačkoj?

Nacionalistička i šovinistička reakcija u Njemačkoj diže sve više glavu. Ona otkriva i svoje zadnje ciljeve. Prilikom nedavne rasprave o otkupu imanja bivših njemačkih vladara, grof Westarp je u parlamentu otpjevao pravu himnu. Hohen-zollernima. Pod utjecajem nacionalista izradila je Lutherova vlada naredbu o zastavama, kojom je izazvala silnu uzburanu u svim republikanskim i demokratskim redovima. Po toj naredbi imala je biti na svim njemačkim ambasadama, poslanstvima i konzulatima, uz državnu crveno-bijelo-zlatnu zastavu još i trgovačka crveno-bijelo-crna zastava, koja je identična sa starom carskom državnom zastavom. Na ogorčene proteste javnosti izmijenjena je naredba u toliko, da važi samo za diplomatska predstavništva u prekomorskim zemljama, a u Evropi za pomorske luke. Ova promjena nije ublažila uzburanost protiv naredbe, kojoj je tendencija očigledna. Kako vlada nije ništa htjela povući naredbe, demokratska stranka istupila je iz vladine koalicije, i predložila u parlamentu votum nepovjerenja vladar. Lutheru. Predlog je primljen i dr. Luther morao je da preda ostavku.

Uz to javne nastupe reakcije, otkrila je policija u Berlinu da su u vojničkim i nacionalističkim krugovima učinjene sve pripreme za potpun državni udar, koji je imao cilj da ukinu ustav i proglasi diktaturu. Otkrivanjem je opasnost državnog udara spriječena. Dokazano je, da je bivši car Wilhelm bio u vezi sa spremnim udarom. Sada je ta opasnost za nekoliko mjeseci odgođena. Kasnije će se opet pojaviti na površinu. Da li će pak imati većeg uspjeha, to se još ne može dati proročje. Stupimo se malop, pa ćemo i to da vidimo.

## Rasprava protiv falsifikatora tuđih novčanica u Mađarskoj.

U posljednjem smo broju «Istarske Rijeka» javili, da se u Mađarskoj, vodi rasprava protiv krivotvoritelja francuskih novčanica. Danas pak možemo obavijestiti svoje čitatelje, da je dosta stvari na toj raspravi razjašnjeno, ali da još mnoge tajne pokriva tama. Knez Windischgrätz, koji najviše zna, na mnoga osjetljiva pitanja izbjegava odgovor. On priznaje, da je najvećim dijelom financirao poduzeće, ali ne otkriva izvjesne krugove, iz kojih je potekla misao. Ipak se danas pouzdano znade, da je sam predsjednik vlade grof Bethlen znao za svu akciju falsifikatora. Grof Pavao Teleki bio je veza između grofa Bethlena i falsifikatorske bande. Državni kartografski zavod radio je sa svim službeno ovaj posao, i sve je u njemu radjeno po višoj zapovijedi.

Čudan duh vlada na ovoj raspravi. Jedini Nadossy, šef zemaljske policije, priznaje, da je kriv, samo veli, da je radio iz čisto patriotskih motiva. Ali šta je napokon on kriv? Malenkost! On je imao samo da zabasurije i prikriva stvar, i da izdaje krive pasose, «koliko je trebalov». Sitnica, zar ne, za šefa zemaljske policije! Knez Windischgrätz i svi ostali potpuno su dakako nevin, jer ih je vodio patriotski interes. Htjeli su naći sredstva u borbi za «integritet» mađarske domovine, a napose za iredentistički propagandu u Čehoslovačkoj. Šef kartografskog zavoda, general Haits, i njegovi pomoćnici pukovnik Kurtz i potpukovnik Gerő traže za sebe još i to opravdanje, da su radili u službenoj dužnosti, znajući, da se to neće na visokim mjestima.

Istakni kneza Windischgrætza svjedoče, da u ovoj mračnoj aferi nije još ni iz daljka sve otkriveno. Istakne je vodjena tako, da se što manje dozna. Rasprava se vodi tako, da se što više prikrije. Ne će se iznijeti na javu sve zločinčke veze, i čini se, da bi glavni krivci imali ostati nekažnjeni. Za dokaz navest ćemo samo jednu činjenicu.

Poznat biskup Zadravec zaklinjao (za-prisegao) je mađarske falsifikatore francuskog novca i njihove pomagače, da će savjesno ispuniti svoj zadatak i da ne će nikoga odati. I taj biskup danas ne sjedi na optuženičkoj klupi u senzacionalnom procesu, koji se sada vodi u Budimpešti, nego čeka da bude presušan kao svjedok. Grof je Pavao Teleki, bivši ministar-predsjednik, jedan od glavnih intelektualnih krivaca zločina, također porazan kao svjedok. To su značajni simptomi (pojavi) u ovom misterioznom procesu izbeznog mađarskog šovinizma. Sam proces vodi se od strane suda u vrlo benevolentnom tonu, kao da se radi o kakvoj džentimenskoj aferi. Nije ni čudo, kad su i predsjednik suda Török i državni tužitelj Strache članovi istih «patriotskih» društava kao i falsifikatori.

Bilo kako da bilo, jedno stoji, naime, da ova rasprava ne može da zadovolji ni savjest ni javnog mnijenja prosvijećenog svijeta, a tako ni interese Francuske, koja je u prvom redu i najteže pogođena. I teško je zamisliti, da bi se Francuska zadovoljila rezultatima ovakvog procesa. Sam je današnji režim u Mađarskoj tjera, da traži drugi forum, koji će naći istinu.

## Darovi

Dne 9. o. m. j. odigrana je konačna utakmica za pehar «Zorin-vrha». Pobjednik je ostao g. dr. Janko Mavrović iz Mihotici. Tom zgodom sabralo se je L 150. Od toga lira 75 za «Ist. Riječ», a lira 75 za društvo «Prosvjeta», odsjek za Istru.

Na predlog g. Josipa Pužara sabralo se na Pčinštini 12 lira u fond «Prosvete». Srdačna hvala svim darovateljima!

## Domaće novosti

## Pitanje pučkoškolske obuke pred Parlamentom.

Prigodnom raspravi o proračunu ministar pravde, koja se ovih dana vodila u rimskom Parlamentu, uzeli su riječ i mađarski zastupnici: njemački narodni poslanik Tinzl i gorčki kršćansko-socijalistički poslanik dr. Besednjak.

Njemački je narodni poslanik Tinzl predložio Parlamentu rezoluciju, u kojoj se poziva vlada, da uvede u svim inorodnim osnovnim školama materinski jezik kao naukovni jezik. Tinzl je naglasio, da inorodci — Jugoslaveni u Julskoj Krajini i Nijemci u Poadižu — imaju sveto pravo do uporabe vlastitog jezika u svojim školama. Toga se prava ne će nikada da odreknu. Uporaba je materinskog jezika u osnovnim školama životno pitanje za inorodne manjine u Italiji. Pučkoškolska je obuka u Julskoj Krajini i Poadižu u posvećanim suprotstvu sa ugojnim načelima. Tinzl je zahtijevao, da se i pravna inorodcima izdajda zakon glede obuke pouka i ustanovljenja privatnih škola. Svoj govor je zaključio ovim riječima: «Mirni život sa italijanskim većinom bit će omogućen samo onda, kad prestane raznarodnjačka politika prema narodnim manjinama!»

Gorički se je kršćansko-socijalistički poslanik dr. Besednjak izrazio u istom smislu kao i njemački narodni poslanik Tinzl. U svojem govoru je spomenuo i to, da je Gentile-ova školska reforma uništila sav kulturni život ovašnjih Jugoslavena. Osim toga da je bio ukinut i pouk u našem materinskom jeziku. Ministar prosvjete ukinuo je i nadodane satove za poučavanje slavenskog jezika. Time je veli dr. Besednjak — jasno pokazao, da hoće da odnari slaveni školi u Julskoj Krajini. Oblasni nisu htjeli izdati niti potrebite dozvole za otvorenje slovenskih privatnih škola i dječijih zabavista, samo da prije dodju do napomenutog cilja. Nato se je dr. Besednjak pritužio, da slaveno učiteljstvo mora da trpi nečuvuvenu progovnost, da se slavenim učiteljima prijeti sa materijalnom štetom itd. Slaveno pučanstvo u Julskoj Krajini — naglasuje govornik — sa plaćanjem poreza mnogo doprinosi za održavanje škola. Medjutim taj novac, koji plaćaju Slaveni, danas služi vladi za odnariodnjačku politiku u Julskoj Krajini. Slaveni bi se zadovoljili — veli dr. Besednjak — sa istim školskim sistemom, koji vlada u kolonijama, samo kad bi bila zaštićena njihova narodnost i njihov jezik. Konačno u vezi narodu kulturu i jezikovu slobodu za Slaveni. Slaveni su — zaključuje govornik — pripravi da se pokore zakonima i italijanskim vlastima, ali svoje narodnosti ne će dozvoliti da im nitko oduzme.

Na subotnju sjednici Parlamenta došlo je do jednog malenog incidenta između ministra prosvjete Fedele-a i dra Besednjaka. Taj incident je nastao radi zapisnika petkove sjednice, na kojoj je dr. Besednjak iznesao gornje pritužbe. Govor goričkog poslanika dra Besednjaka smatramo jednim od najboljih njegovih govora, što ih je dosada držao u Parlamentu. Mi se s njim posvema slažemo. To su naši stari jadi, koji su svakom poznati. Ima već godine i godine, da bez prestanka ponavljamo uvijek on istu stvar: «Dajmo nam škole u našem jeziku!» Ponavljali smo to u svojim novinama, pred oblastima, u Parlamentu i izvan njega. Naš bivši, neumorni narodni poslanik g. dr. Stanger iznesao je to pitanje još pred više godina u jednom lijepom govoru u Parlamentu. Narodni poslanik g. dr. Wilfan pritužio se nebrojeno puta u Parlamentu i izvan njega zbog te pogrešne, oficijelne školske politike. Sve je ostalo bez učinka. Sada se je dru. Stangeru i dru. Wilfanu pridružio svojim govorom i g. dr. Besednjak. Mi nemamo nikakve nade, da će sve to imati praktičnih uspjeha. Nemamo nade već i radi toga, što je ministar prosvjete na Besednjakov govor naznačio ovo pitanje kao «glu post». Za njega je možda glupost, ali za nas je ozbiljni problem. Nadamo se barem tome, da će g. Besednjak ustrajati na svom putu i barem u toj stvari stajati uz bok našim narodnim pravicima.

## Smrt jednog Istrana u Zagrebu.

Iz Zagreba stiže nam žalosna vijest, da je tamo dne 4. ov. m., u cvjetu svoje mladosti, preminuo Ante Peruško iz Peruski. Pokojnik je bio uzoran mladić. Svoj jugoslavenski narod ljubio je iznad svega. U Jugoslovenstvu je vidio svoj najveći ideal. Radi njegovog čvrstog značaja svak ga je volio i štovao.

Smrtni ostaci nezabornog pokojnika bili su sahranjeni na Mirogoju, tom divnom zagrebačkom groblju. Pokopan je na trošak ugledne zagrebačke Lakovečeve porodice, koja je gajila najveće simpatije do pokojnog Peruška. Do vječnog počinka ispratio ga je lijepi broj Istrana, koji danas stanuju u Zagrebu.

Razvijenog pokojnikovo majci i rodbini naše iskreno sautečše, a pokojniku mir i pokoj vječni!

Študenti, koji su rođeni u Julskoj Krajini i koji polaze tršćansku trgovačku univerzu — oprošteni od školskih taksa.

Kako javlja rektorat kr. trgovačke univerze u Trstu, bit će svi študenti, koji polaze tršćansku trgovačku univerzu, koji su rođeni u Julskoj Krajini, oprošteni od školskih taksa.

## Zaštita mladeži u Italiji.

Ovih dana stupio je u Italiji na snagu novi zakon o materinstvu i zaštiti. Prema tome zakon zabranjeno je djeci ispod 15. godina da budu kod izradbe filmova kao sudjelujući glumci. Dalje je zabranjeno davati mladeži alkoholna pića. Javni lokali ne će od sada djeci smjeti davati nikakova alkoholna pića. U javnim lokalima također se ne smiju upotrebljavati na mjestenici ispod 18. godina, izuzevši da su članovi porodice vlasnika lokala. Konačno se strogo zabranjuje trgovinama duhana da prodaju djeci ispod 15 godina duhan. Pušači ispod 15. godina bit će kažnjeni novčanim globama.

Velika svečanost u postojskoj jami. Na Duhovo uprizonit će se u postojskoj jami velika svečanost. Toga dana će se naime otvoriti podzemna koncertna dvorana, koja će biti opskrbljena sa električnom rasvjetom. U toj podzemnoj dvorani, u kojoj može da stoji 8000 ljudi, svirat će gorička glazba. Posjetioci postojske jame imat će 50%-tni popus na svim željeznica-ma, od 13.—33. ov. mjeseca. Radi toga se drži, da će u nedjelju — na Duhovo — doći sva sila ljudi u Postojnu.

Herman Wendel u — Trstu. Prošlog ponedjeljka uveče stigao je u Trst g. Herman Wendel, poznati njemački političko-historički pisac i prijatelj Jugoslavena. Ovdje se je zaustavio jedan dan. Zatim je krenuo u Grčku, da prouči vanredno teški položaj tamošnje jugoslavenske manjine, koje stanje pod grčkim jarmom.

Koliko je donijela Italiji sveta godina? Italijanske novine javljaju, da je ministar financija conte Volpi konstatovao, da su hodočasnici iz cijeloga svijeta, prošle svete godine ostavili 3,500,000,000 (slovom: tribilijadepetstomilijuna) lira u Italiji.

## Svega po malo

Meštrovici izdajda u Americi! spomenike Washingtonu i Lincolnu.

Proslavljeni jugoslavenski kipar Ivan Meštrovic potpisao je 9. maja ugovor, kojim mu je povjerena u Chicagu izvedba spomenika dvojici najvećih američkih državnika Washingtona i Lincolnu. Majstorov model bio je usvojen bez konkursa. Obje statue naručene su na konjima u Meštrovici Verrochiojeva Colleoniya u vezi-ma. Rad imade biti završen u roku od dvije godine. Svi radovi bit će izvršeni u Zagrebu. Među uvjetima ugovora ističemo ovaj da umjetnik označuje najpodesnije mjesto za spomenik.

Pojao svoju nogu. U belgijskom Kongu vođen je od ovih dana jedan doista rijedak i fudan proces. Nekom crnačkom kralju dogodila se nesreća, pa su ga odveli na najbližu belgijsku kliniku, gdje mu je odrezana noga. Poslije operacije zahtijevao je kralj od liječnika, da mu izruči nogu, jer da je dobio vruću želju da svoju nogu pojede. Uprava bolnice ustručavala se da udovolji ovoj kraljevjoj želji, jer je ljudozderstvo zakonom zabranjeno. No, kralj je medjutim tužio upravu bolnice da mu izruči nogu i sud je doista dao kralju pravo i odsuditi upravu bolnice na globu i na izručenje kraljevske noge njenom pravom vlasniku.

Tuđa valuta na tršćanskoj burzi. Jučer moglo se prodati dočino kupiti jedna engleska lira sterlina za 132.25—133.75 ital. lira; 1 američanski dolar za 27.20—27.40 ital. lira; 100 švicarskih franaka za 526—532 ital. lira; 100 francuskih franaka za 79.75—80.50 ital. lira; 100 njemačkih maraka za 635—655 ital. lira; 100 čehoslov. kruna za 80.25—81 ital. lira; 100 jugoslov. dinara za 48—48.50 ital. lira; 1000 njemačko-avstrijskih kruna za 37—39 ital. centezima; 1000 mađarskih kruna za 35—36 ital. centezima. — Italijanska je lira ovih dana pala na vrijednosti.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

KUĆA SA VRTOM kod Sv. Bartula u Zminju prodaje gostioničar Giuseppe Ferri - Pula, Via Dignano (Stran-ga). Kuća je u vrlo dobrom stanju i na lijepoj poziciji, a cijena joj je vrlo umjerena. Tko je želi kupiti, neka se obrati na vlasnika.

NOVO ILI RABLJENO VRCALO ZA MED kupuje Ivan Medica, Veližan 302 p. Isola (Istra).

**LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA**  
Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

**PODRUŽNICE:**  
Brezice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split

**CENTRALA u LJUBLJANI**  
Dionička glavica i pričuva: 60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamčuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2% netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kucije (SAFES)

Blagajna je otvorena od 9—12.50 i od 14—16 sati

**U LIJEPOM PRIMORSKOM MJESTU** u Julskoj Krajini prima jedna osoba stalna ličnost na stan i hranu, a i miroljubivu osobu i to kraljicu jelo ljeto, a i stalno. Cijena umjerena. Naslov daje uprava «Istarske Rijeke» Trieste, via S. Francesco d'Assisi 11.

**JOSIP GRNEHA**, Cunj 23 (nedaleko H. zeta) prodava radi iseljenja svoj kuću sa stajama i imanjem, koje sastoji od vinograda, njiva i sjena, koša koje daje krme za 6 goveda.

**NOVE GREDE I DASKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

**NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA**  
GENOVA



Pruga za Južnu Ameriku:  
27. svibnja «Ouca Abuzzi»  
«Rio Janeiro» 14  
«Santos» 15  
«Montevideo» 17  
«Buenos Aires» 18

Pruga Centralne Amerike:  
za Trinidad 17 dana  
«La Guayra» 19  
«Curaçao» 20  
«P. Columbia» 22  
«Colon» 23  
«Guayaquil» 28  
«Callao (Peru)» 30  
«Mollendo» 36  
«Arica» 37  
«Iquique» 38  
«Antofagasta» 39  
«Valparaiso» 41

Pruga za Australiju:  
za Premante 32 dana  
«Adelaide» 38  
«Melbourne» 41  
«Sidney» 46  
«Brisbane» 50

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.  
**U TASTU:** Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

**KRUNE**  
plaća po 2—L

**ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2**  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladištu  
svake vrsti u tu struku zasjecajute robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvrbha lura i točna. Podvrbha lura i točna.

**Zlatna, srebro, krune,**  
**platin i umjetne zubove**  
kupuje  
**Zlatarna ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46





oblake, pa koji onda čine ovu strašno pokoru. Drugi drže — a ovi se možda i ne varaju — da je ovo početak drugoga potopa. Svijet da je tako nišetan i pokvaren, da je već i Bogu dodijao, pa hoće da ga i opet kazni.

Ako je uistinu tako i ako je već nadjen novi patrijarh Noe, onda bismo mi tome plemenitome starcu preporučili ovo: neka on svoju Arku počne graditi na našem Danubiusu, da se ovaj naš nezaposleni svijet nekaako zaposli, a za uzdarje mi ćemo mu Fijumanci — kada se budu opet spustile vode — pokazati gdje se na Kastavšćini toči najbolje «domaćo».

Opatija je izdala Rijeku. Ne šalje nam gosti, koji bi trošili u našim dućanima svoj novac. Šalje nam Madžare, ali mi moramo tri puta da u ruci okrenemo njihove pare, od straha, da nisu krive. Nijemaca nema. Ove godine otišli su u Dubrovnik i tamo se kao djeca zabavljaju onim svojim bojotom. Pripravljaju oni, što dolaze iz Dubrovnik, da za svaku naranču, prije nego li je kupe — pitaju, otkuda je, — pa ako trgovac kaže, da je iz Italije, onda ne će da je kupe. Trošili!

Između stotine kućnih — jedna vesela. Na Rijeci se je obnavio odmor za upriličenje velikih svečanosti na dan Svetoga Vida. To da će biti nešto velekrasno! A i pravo je tako! Dosta je, veli «Vedetta» od prošloga petka, sijetiti se, kako se je prije rata slavio na Rijeci dan Sv. Vida «per far risorgere memorie care a tutti».

I ja se spominjam, kako je ono bilo, kad sam ja još bio dijete! Onda smo pivali i ovako:

Jedan brod mi jadri  
Na četire jadra,  
Nutre mi je dragi,  
Kega bim ja rada...

Na Rečicama sople su u ono vrijeme sople — tororo — škakalo se i plesalo po starinsku — pod noge — hrvatski — pjevalo se u sav glas:

Ti si mi Rešćica,  
A ja sam Lovranac,  
Ki prvi samani ju  
Kupit ću ti tanac...

A večer, po Starem grade, kada bi se slo od oštarije do oštarije, od Mičelini do Pepi lajave, pjevala bi se ova:

Od kraja do kraja  
Reku sam profrajal,  
Samo nisam mogal  
Te ričke divice,  
Ke su mi hitala  
S poneštar rožice,  
Ke su mi davale  
Z nedar jabučice.

A na mjesecini, uz harmoniku, najviše na brodovima usidrenim u luci ili u Rječini, pjevala se i ova:

Mažuranu moja,  
Ka si povenuta?  
— Moram povenuti,  
Kad me ne zalivaš!

Tako se je jedanput slavio sveti Vid na Rijeci. To je bilo u ono vrijeme, kad su žene u Starem gradu prodavajući kuhan kukuruz, vikale:

Ala tulci, tulci, ženece!

Kasnije, kad se pomalo počelo da uvlači italijanski, onda bi prodavačice umetale:

Ala tulci, tulci kaadli, ženece...

Bilo, sad se spominjalo!

Ninetta mi je rekla, da je juče bila u teatru. Pripravljala se komedija: «Zente refada». Ljudi da je bilo jako malo. Pitali sam za razlog, a Ninetta meni: Ca cete da vam recem! Od praveh Recani hojevaju va teatar samo oni, ki imaju beci, a to su «Zente refada». I računaju: Po kega vraga da gremo va Teatar gjeđat «Zente refada», kada j' doista da jedan drugemu pogledamo va obra i komedija je već tu.

Tako je govorila Ninetta, dok je meni u usima brujilo:

— Tulci, tulci kaadli, ženece!

Rokac.

## IZ BUZETA.

Jovo na novo.

Kako doznajemo, svi učitelji ovdje na Buzetini plaćaju mjesečno neku malenkost za knjižnicu za učitelje. To je lijepo i pravo, da se učiteljstvo izobrazuje, te da proširiva svoju knjižnicu, jer će tako moći lakše da uzgaja našu djecu.

No baš sada se sjećamo, kako su bile neke ugrijane glave izgorile školske i učiteljske knjige pred tri godine i ovdje u Buzetu. Tu je bilo na stotine i stotine korisnih i dragih knjiga.

Oko 3 dana je gorilo i pucketalo. Naravno da su se tada sve srpsko-hrvatske i slovenske knjige uništile. A sada kupuj i zida na novo, što se prije rušilo i palilo.

Tako su Nijemci i Turci palili i uništavali svako srpsko govorno, gdje su ga našli za vrijeme strašne kalvarije srpskoga naroda.

No, što danas vidimo? — Srpski je narod danas slavniji i poštovaniji nego je ikada prije bio.

## IZ LANIŠĆA.

«Dobro došli»

Te dvije riječi su veoma razljutile našega opć. načelnika. Svi smo se onaj dan zgražali, kada smo blagoslovlili temeljni kamen naše crkve.

Nikome nisu smetale te dvije slavenske riječi. I sam gospodin brigadir se nije protivio našem jeziku. Evala mu! On dobro pozna je red pravdu. I zato dopušta drage volje, što je dozvoljeno po Kraljevskom Statutu.

Ali izgleda da gospodin načelnik, koji je bio skiniut «Dobro došli», ne pozna dobro načine i zakone u svojoj općini.

Izjavljamo mu, da će naša djeca i unuci i danas tisuć godina još uvijek pozdravljati sa srpsko-hrvatskim lijepim jezikom.

Cudan je taj naš načelnik! Naš jezik mrzi, a naše lirs, što mu ih velikom mukom davamo jako voli.

I sami prijatelji iz Amerike nam pišu, da naš načelnik nije lijepo, a niti uljudno postupao.

I još su mu neki «medaljue» dali... Kako su mu je kupili i tko mu ju je dao, javiti ćemo drugi put. — Zdravo!

## IZ BORUTA.

Tatovi ukruli 1500 L i 2 vola.

Blagorodni gospodine uredništvo! Vi ćete se čuditi, kada čujete naš glas ovdje, pošto vam se skoro nikada ne javljamo. Ako se tužimo za svaku malenkost, moglo bi nam se predbacivati, da smo političanti i propagandisti, kako je tu danas u modi. Zato radije šutimo, nego vičemo, kako je kod nas teško stanje.

Razumije se, da je i kod nas svakih i teških nepriključa, kako i drugdje, ali se svemu čovjek malo po malo priuči. I zato se mi Boručani radije sami na tiho među sobom pogovorimo, i potužimo.

Sada ćemo Vam samo javiti najteže i grdnije stvari. Pred 4 je godine bio i naš list pisao, da su bili ukruli Dinari Grabar par vola. To se donekle i zaboravilo.

Pred mjesec dana ukruli su nepoznati lopovi Ivanu Budak iz Budaki po noći 1500 L. On je spavao u staji, da čuva blago, a neki zlikovci otvorili su po noći vrata od stana, dok su mu djeca bila na plesu. Oh, taj nesretni ples, koliko zla donosi siromašnomu narodu!

Sada druga, još gora: U utorku a noći od 18. na 19. maja ukradoše nepoznati (tatovi g. Franu Kuharić iz Grdinici par volova. Ujuto ih je po običaju htio da nakrmi, ali na veliko začuđenje ne našde svoga blaga. Sakupilo se cijelo selo i išlo po tragu sve do Pazina. Javiše i oružnicima, da i oni marljivo traže, ali volova ni tatova nema i nema.

Sve nam je teško i svi smo zaduženi, ali nas još više boli grozna kradja, koja je zadelsa našega čovjeka i oškodila ga za 7000 lira.

Gospodine uredništvo! Za sada ćemo svršiti, a drugi put ćemo Vam opisati naše druge jade i nevolje, o kojima već toliko vremena šutimo.

Najskrenije Vas pozdravljamo u imenu svih Boručana. — Seljaci iz Boruta.

## IZ KAŠČERGA.

Sa svih strana Istre, gdje još obitava naš siromašni narod, čuje se neprestano jadikovanje radi nesnosnih poreza i nepravda u pogledu škole. Tako eto i mi Kašćergani spadamo među ostale našu istarsku braću, kojoj nije suđeno da uživa barem ona prava, koja mu po Bo-

žjem i naravnom zakonu pripadaju. Kad nas sile na vršenje dužnosti, onda neka se nar pravici za volju države i zakonika, koji dozvoljavaju, da se u našoj školi 4, 5, i 6. razred poučava u materinjem jeziku. Ta naglasilo se jednom: «Jednake dužnosti — jednaka prava».

Svi se mi kmeti upravo zgražamo, kad nam djeca, to jedino ufanje naše, dolaze iz škole kući, i tuže se da ne razumiju oni učitelji, kao ni učitelji njih. Zašto ne silju k nama učitelje, koji su bar po zvanju učitelji. Školske nam oblasti daju takve učitelje, koji se ne posvećuju samo odgajanju i naobrazbi naše djece, nego popu njavaju učiteljska mjesta, da se umogu pripravljati za svoje daljnje nauke. Toga radi, nema ni govora o uspjehu u školi. Današnja je naša škola — škola nereda i neznanja. Svi mi, seljani, koji želimo da nam djeca ne trate u ludo ono skupocjeno vrijeme u školi, molimo nadležne oblasti: Ako vam je stalo do dobrih gradjana, koji su temelj svake države, dajte nam sposobne i vrijedne učitelje, i vratiti materinji jezik u škole — kad vas i djeca mole! — Kašćergani.

## IZ ZAMASKA.

Mi Zamaskljani, koji stanujemo na jednom brežuljku tik uz motovunsku šumu, rijetko se kada javljamo. No, neka znadu oni, koji misle da nas ni nema, da smo ovdje na svojem domaćem ognjištu. Ne možemo da se čime pohvalimo, jer nam ide sve naopako. Drugi komuncani mogu bar da se pohvale sa školom, a mi našažlost mučno podnašamo, kako naši otroci gube vrijeme, jer nemamo ni škole, a ni učitelja. Oni, koji danas vedre i oblače, uživaju valjda u tome, kako se kod nas širi neznanje. Jedino je naše veselje još što dobivamo «Istarsku Rijeku», koja donosi mnogo lijepih i poučnih stvari. Mučimo se inače iz dana u dan i žuljavim svojim rukama obrađujemo koru hleba, da prehranimo svoju obitelj. Bojimo se, da će ovogodišnja ljetina slabo uspjeti, jer nas je već i tuča posjetila, i koja nam je još sa jakim vjetrovom nanela mnogo štete. No mi ne očajavamo uza sve to. Radimo i radit ćemo ustrajno, znajući da je jedino u tome naš spas. Ta i poslovlja veli: «Bog sirote ne zapušta».

## IZ PULE.

Fašistički kongres. — Govor kapetana Host-Venturi-a. — Učitelji i svećenici. — Biranje novog direktorijuma.

Na Duhovo inali su istarski fašisti svoj kongres u Puli. Kongres je bio dobro posjećen. Viječanje je otvorio dosadašnji fašistički pokrajinski komesar, kapetan Host-Venturi. Govorilo je više govornika. No najzanimljiviji je bio onaj, ko ga je rekao kapetan Host-Venturi. On je među njim rekao i ovo: «Učitelji u Istri mora biti Italijani i fašista. Slavenske učitelje treba zamijeniti sa italijanskima. Jedino italijanski učitelji može da vrši u ovim pograničnim krajevima svoju svetu patriotsku dužnost». Prelazeći na svećeničko pitanje veli, da više nije nikakva tajna, da fašistička država postavlja velike nade na kršćanski odgoj pučanstva, koji mora biti štićen i respektovan od svih dobrih gradjana. «Fašizam je — veli govornik — posvema religiozan, pravilno branitelj vjere, jer katolička crkva u Italiji, osim drugoga, ima jednu veliku historičko-italijansku misiju. Unatoč toj ima i takovih svećenika, koji — ih misli Italijani ih pak ne znaju kakvi bi morali da budu — tvrdokorno ustrajaju na tvrdnji, da bi bilo dobro, da se crkvene funkcije vrše u slavenskom jeziku. Dobro! A mi konstatujemo, da se u Italiji mori italijanski. Svećenik u ovim krajevima mora biti italijanske narodnosti, jer ni sada, nakon što smo oborili popularsku stranku, ne možemo dozvoliti, da se pod svećeničkom haljom čini jedna pogreška i opasna politika, koja se protivl duhu Italije, vlade i fašizma. Zato moramo strogo kontrolirati svećenički rad.» Nakon toga govora bilo prihvaćeno više rezolucija, a na to je uslijedio izbor novoga direktorijuma. Fašistički poslanik Giovanni Mrach izabran je političkim sekretarom cjelokupnog istarskog fašizma, a advokat Petris podsekretarom.

## Franina i Jurina na vapore.



Fr.: Kade smo to?  
Jur.: Va Kineškom moru.  
Fr.: Ca još?

Fr.: Da ča si mislel, da je kineško mo, kakov naš kašić spod Učki?

Fr.: Ne spominji mi Učku, zač mi svaki put teško pride, kad se na nju domišli...

Ca su te ono zvale?

Fr.: Ki? Ca? Kade?

Fr.: Oni Kinezi — jurnalisti. Celu si uru s njimi neč komploti.

Jur.: Jedan njihov je povelal za neki otok, ki da je malo niže od Australije, a zove se Tazmanija. Na tem otoke su prej bi vali neki domaći ljudi, divljaki, ki da su.

Inglesom bili na pute. Bili su voji mu naki, pak njim Ingleszi nisu puno vremena mogli niš učiti. Najzadu sa se Ingleszi spametili jednoj trapule, ka njim.

Je pomogla. Skrcali su na otok nekoliko bačav rakije i drugih žestokeh spirit i sve su to porazdelili mej Tazmance, neka se opijaju do mile volje. Kako je sve bilo za niš, za bačava, Tazmanci su pili, koliko su više mogli. I ča su oni više pili, to su njim Ingleszi više davali. Pak ča se je dogodilo? Ovi divljaki, vavak pijani, počeli su se mej sobom svadjati i klat, tako da ih je svaki dan manje bi valo. Oni, ki su ostali, pokle nekoliko let su izumrli od strahovitih boli, ke pridu na čoveka, ki previje piše, i tako ti danas već nima na onem otoke nijednoga pravoga Tazmancu, tako da Ingleszi na njem delaju, ča ih je volja. A znaš ča bi sada oteli oni Kinezi tamo?

Fr.: Reci mi, pak ču znat.

Jur.: Oteli bi, da gremo na otok do otoka, ča povadamo svam divjakom, ča su Ingleszi napravili od onih Tazmanci, pak da ih našutamo na njim, da njim se osvete.

Fr.: A ča si njim ti na to odgovoril?

Jur.: Rekam sam njim ovo: Čujte lepi moji Kinezi! Kad smo mi Istrani bili pod Austrijom i kada su puli nas bivali iz borbi, prihajali su k našem kmetom neki ljudi, ki su njim nujali za niš i gulaš i vina, kolikogod su oteli, samo neka za njim glasuju. Naši siromašni Istrani odbijali su i gulaš i vino govoreći da se oni ne prodavaju kako živina. Kigod bi se vendar našal, pak bi pojl gulaš i napil bi se vina, ma prave sreći ni nikada bilo od njega. Ki se tudjincu za vino prodava, on ni čovek, on je živina, i pravo je, da i erke kao živina. Oni Tazmanci su mogli videt, da je ono piće, ča njim ga Ingleszi nose, pravi otrov, pa zač se sa svem tem pili? Pili su ga pili, dok nisu šli po vragu. Huje njim buditi.

Jur.: I stari Grei su govorili: Čuvajmo se onih tudjince, ki nose dani, zač to ni za niš! Čuvajmo se ješki, ku nam drugi hitaju! Tazmanci su to morali znati i pe tem se ravnat, pak bi još i danas bili živi, a ja nisam nem, da ču poč delat propagandu proti Ingleszom za kakove takove žividure! A z druge strani, mi z Ingleszi živimo va prijatelje, pak ne ćemo da im se zameramo.

Fr.: I to si dobro rekli. Mi smo z Ingleszi prijatelji iako samo do pol zdeli, a od pol zdeli — vragu mrvi.

Jur.: Znam ja, da su Ingleszi veći prijatelji svojoj sterline nego nam. Pred dve leta mogla si jednu sterlinu dobit za devede-

## PODLISTAK

NIKOLA ŠIMATOVIĆ:

### Vatra, voda i poštenje

Zdržili se nekoć skupa  
Vatra, voda i poštenje.  
Da pomažu u nevolji,  
Bjedu ljudsko pokoljenje.  
Pa će tako širom svijeta  
Putovati svi u slogu.  
A ako bi razili se,  
Pa da opet na se mogu:  
Znakove si neke dali,  
Da bi laglje tražili si znali.

«Desi li se,» reče vatra,  
«Da odemo svaki sebi,  
Pa da gđegod ja zalutam,  
A vi nać me mogli ne bi:  
Fazte gdje se dima oblak  
Poput crne diže sjene,  
Tamo ajte u potragu,  
Tamo čete naći mene!»

«Desi li se,» reče voda,  
«Da odemo svaki sebi,  
Pa da gđegod ja zalutam,

A vi nać me mogli ne bi:  
Pazte gdje su jobe, vrbe  
I livade još zelene,  
Tamo mi je stanak mili  
Tamo čete naći mene!»

A poštenje reče na to:  
«Oj pazite tiše puta  
I drugara čuvajte me,  
Da vam gđegod ne zaluta.  
Jer, ako me izgubite,  
Pamtite si riječ otu  
Ne nadjoste mene borme  
Nikad više u životu!»

NIKOLA ZEC:

### Uspomene iz mojih mladih dana

Kad već mnogi ljudi pričaju o sebi, i ono što je istina i što nije, hajde da vam i ja ispričam jedan istinit događaj iz svoga djetinjstva.

Bilo je kakih jedanaest godina, kada me roditelji dadeše u italijansku školu u gradu Krku, da naučim i taj jezik. U prvom početku znao sam italijanski samo jesti i piti, pa su me moji drugovi zvali običnim imenom «ščavo». Ali ja nisam htio

ostati «ščavo», nego sam marljivo učio, na koncu godine odnio sam odliku. Jednom zgodom zadana je bila neka odulja pjesma napamet. Kad je učitelj ispitivao, znao sam je jedini ja. Ako je stari g. Tribuson još gdje u životu, možda se toga sjeća. Zastvorio je cio razred u «reštu», a mene pustio kući. Od onda me moji drugovi još jače zavirali. Osobito je jedan dječak nevjerojatno jetošćio sipao na mene žuč i prjetio mi se. Možda je bila posrijedi i borba za prvenstvo, ne znam. Naši su odnosi bili vrlo napeti i svaki čas moglo je doći do obračuna.

I došlo je. U jednom kortilu. Bijaše to dječak živ, vatan, prkosan i neustrašiv, pomalo i rabijatan. Vječno je tražio zgodu od negdana, i tu je konačno našde. Samoa, iz kuća, vruće popodne, nikoga nigdje. I mi se tu sreli. Sad će da puknu obrači. Mene prodju srsi i teška slutnja. Nije bilo ni velik ni stariji od mene, ali neustrašiv i pun samoga sebe. Toga sam se bojao. Skrine zubima i navalio bi na klanca, tako je bio sčan. Zato sam se ga uopće. No tada nije bilo moguće ukloniti se. Netom me uzele, klikne: «Finalmente ge becado!» — Bilo mi je jasno, da li

se moram svom odvadžnosti boriti, ili izvući teških batina. Bježati je sramota, a nije bilo ni kuda.

I zametnu se borba. Cupale se kose, pitali su «matafuni», pucali su i krvirali nosovi, svijala se rebra, dizale se noge i udarale kuda bilo, boksalu se po «empeški» i kojekako. Obilila nas pjena bijela i krvava, ali se ne znaše čiji megdan biješe. Borba se nastavljala do istrage, borba nar život i smrt. Bijašmo obojica bez svijesti, kao mahnuti. Niti se tko uklanja niti se poklanja. Onda se uhvatismo popojaske i nosi se po kortilu ljetni dan popodne. Mami, potegni, previjaj — ne ide. Nit ja njega nit on mene oborit može. Kao Kraljević Marko i M. Arbanas. Konačno skupim ja svu svoju snagu, zavilam i oborim protivnika na tlo. Koljenima stupim mu na prsa i pograbim ga za gušu. Ali sada su nastupili najteži momenti za mene. Zadati mu jače ozlijede ne smijem ubiti još manje, što ču a njim? Ako ga pustim, ustat će i utiće mene. Znoj curkocuri. Tražim od njega, da se preda, da se pokori. Da obeća biti miran pa da ču pustiti. Ali da! On ne obećaje ništa, ne prijeti užasno: «Poro ščavo, te mazo corzo un gato». Previla se, stonje, kopra i na-





kad svi iznemogli leže na polju. Ali, tko hoće da bude heroj, neka se pokaže dobar orač na njivi narodnoj i tamo neka bude ustrajan i neumoran, pa će ga sav narod blagoslivljati i kovati u zvijezde!

Svećenik i ime više njih.

#### Popravlak pokrajinskih cesta u Jnlskoj Krajini.

Ovih je dana italijanski ministar gradjevin, Giuriati, doznao za popravlak i uređenje pokrajinskih cesta u kvarnerskoj provinciji (čije je sjelo Rijeku) svotu od 700 hiljada lira. Povrh toga, ministar Giuriati je u sljedećoj budžetskoj godini (koja počinje 1. jula) predvidio svotu od 800.000 lira za konačnu sistemaciju pokrajinskih cesta u napomenutoj pokrajini. No ni to nije sve. Na osnovu zakona o izdavanju cesta, kvarnerska pokrajina imala je državi da plati doprinos od 400.000 lira za tekuću (1925-26.) budžetsku godinu, ali je ministar saobraćaja pokrajinu oslobođio od plaćanja tog prinosa.

Dakle, u roku od dvije proračunske godine (1925-26.) i (1926-27.) vlada je dala svotu od 1.900.000 lira za izdavanje i uređenje riječkih, pokrajinskih cesta. Pored toga ministarstvo gradjevin, o svom trošku izdava i državne ceste, koje se nalaze na teritoriji kvarnerske pokrajine. Osim toga, dala i znatne doprinose za proširenje i uređivanje općinskih cesta u napomenutoj pokrajini.

Ta najpovoljnija odluka vlade svakako je vrlo lijepa i hvalevrijedna. Samo bismo željeli, da bi se nešto sličnoga učinilo i glede drugih cesta, koje se nalaze na teritoriji puljske pokrajine i t. ostale Istre.

#### † Dr. Karel Triler.

Ovih je dana preminuo u Ljubljani, udaren od srčane kapi, advokat i predsjednik Ljubljanske Kreditne Banke dr. Karel Triler. Bio je jedan od vodja slovenačke narodne stranke, intiman prijatelj i saradnik pok. Ivana Tavčara. Za više godina bio je podnatačnikom Ljubljane. Poslije oslobođenja bio je članom privizorne narodne vlade za Sloveniju. U finansijskom svijetu, uživao je velik ugled te je bio predsjednik mnogih ekonomskih preduzeća. „Laka mu bila zemlja“, a harna spomen u narodu!

## Svega po malo

#### Samo jedan ženidbeni dan u godini.

U francuskom mjestancu Plougastel (u Bretaniji) vlada čudan običaj. U tom mjestancu, naime vlada već od pradavnih vremena običaj, da je dozvoljeno ženiti se samo u jednom danu godišnje. Premda su u cijeloj Francuskoj zakoni isti, to se ipak ljudi provadaju za pradavnim crkvenom uredbom, da se svi žene odjednom. Taj je dan — dan sv. Franciske, koja je patron mješta. Trog je dana najveća mještanska svečanost. Kroz čitavu se godinu vesele stanovnici tom danu, iščekujući ga velikom nestrpljivošću. Već se rano ujutro sakuplja svijet na trgu. Čim su se skupili svi zaručnici parovi, prolazi se u velikoj procesiji, kojoj se priključuje svi meštani, na civilno vjenčanje. Kad je dovršeno, slijedi trokrotna opodnja oko mješta. Na čelu stupa mještanska glazba. Opodnja završava u crkvi, u kojoj župnik obavlja crkveno vjenčanje svijtu parova. Nakon obavljenoj i crkvenom ceremonijalu, ručaju svi zajedno na trgu pod vedrim nebom.

#### Koliko jezika može čovjek da nauči.

Govoreći o pitanju, da li je nadošlo vrijeme da se za čitavo čovječanstvo stvori jedan znanstveni jezik, da bi tako lakše došlo do općeg sporazuma na svijetu, „Daily Chronicle“ donosi nekoliko primjeri ljudi, koji su neobičnom brzinom mogli da nauče brojne i teške jezike. U prošlom vijeku jedan od nepoznatijih poliglota (poznavaoca mnogo jezika) bio je Englez Burrit, po zanimanju kovač, koji je bez učitelja sam naučio šezdeset jezika. On je sve te jezike naučio za vrijeme slobodnih satova. Zatim je dolazio italijanski kardinal Mezzofanti, vatikanski knjižničar, koji je možda slaviji od spomenutog Engleza jer osim neobičnog dara pamćenja bio je duboko naobražen, te je ne samo govorio nego i pisao u više od pedeset jezika osim poznavanja svih italijanskih dijalekata. Kardinal Mezzofanti se dičilo time, što je mogao govoriti u materinskom jeziku skoro svih naroda na svijetu. U našem vijeku jedan od prvih poliglota bio je Amerikanac prof. Arnel, koji je ne dugo umro, a koji nije ni najmanje zastajao za spomenutim poliglota iz XIX. stoljeća, budući da je pisao novinske članke u pedeset jezika. Na koncu dolazi italijanski profesor Trombetti, koji osim toga što poznaje brojne žive jezike, poznaje također skoro sve mrtve jezike najstarijih naroda.

#### Borba za sjeverni pol.

Nekoliko ekspedicija čekalo je već duže na povoljno vrijeme, da krenu na sjeverni pol. Prvo je poslužila sreća američkog pomoravatelja kapetanu Rikardu Byrdu. On se 9. maja digao sa svojim pilotom Bennetom na aeroplanu sa tri motora iz Kingsbay na aeroplana i za 15 i po sati odletio do sjevernog pola i vratio se natrag. U Americi je taj glas primljen s velikim oduševljenjem, ali kongres i stručnjaci traže od Byrda dokaze, da je doista bio nad sjevernim polom.

Ekspedicija Roalda Amundsen na zrakoplovu „Norge“ krenula je iz Kingsbaya 11. maja, i 12. maja u 1 sat u noći preletila preko sjevernog pola. Nad sjevernim polom bacio je najprije Amundsen norvešku zastavu, Elsworth američansku, a pukovnik Nobilita italijansku. Amundsen je otplovio dalje, da se spusti na protivnoj strani u Barrowu na Alaski. Po izjavama Byrda i Amundsen, nema na polu kopna. Treća važnija ekspedicija australskog kapetana Wilkina čeka u Barrowu na Alaski, da odande preleti na Spitzbergu.

#### Krava sa drvenom nogom.

Gotovo se danomice čuje i piše o uspjesima liječnika, koji izrađuju prava čudesa sa svojim ljudskim bolesnicima. Oni siju srce kao kakve haljine. A liječe operacijama i sami sebe. Vade pojedine dijelove zdravih, da njima izliječe bolesne itd. No to je sve na ljudima, pa je i te kako spomena vrijedan slučaj, koji se nedavno desio u jednom škotskom selu. Tako se cijeli imetak jednog siromašnog posjednika sastojao iz krave i konja. Jednog mu dana posrne krava i prebije nogu. Svi su bili uvjereni, da je treba zaklati. Siromašni seljak podje veterinaru, koji je na kravi izveo vrlo uspješnu operaciju. On je odrezao slomljenu nogu i istu tako vjesto nadomjestio drvenom, da se krava mogla kretati kao prije. Nitko veseliji od siromašnog posjednika.

#### Pedessigodnišnja rođenja Ivana Cankara.

Ovih dana proslavila je sva kulturna Slovenija 50-godišnjicu rođenja jednog od svojih najvećih i najmarkantnijih sinova, pjesnika i književnika Ivana Cankara. U modernoj slovenačkoj književnosti dokumentuje Cankar jedan vjeki u umjetničku dubinu i snagu duha, te je njegovo mjesto na zavlačnoj visini; pokraj Prešerna smatra se najčistijim vijesnikom slovenačke narodne duše. I kao pobornik za slobodu umjetničkog stvaranja u Sloveniji zavrijedio je sve simpatije i hvale. — Rodio se 10. maja 1876. na Vrhniki u Sloveniji. Poslije svršene pučke škole, u rodnom mjestu poslaše ga kao darovitog dečka u ljubljansku realku. Zasnih se godina svojih nauka u Ljubljani upoznala sa svojim kasnijim literarnim drugovima Keteom, Murn (Aleksandrov) i Otonom Zupantičem (ovaj još jedini živ). U ljubljanskom „Zvonu“ izlazio godine 1896. prva Cankarjeva pjesma pod vidnim utjecajem tada proslavljenog Aškercu. Poslije mature, godine 1896., ode u Beč, da študira tehniku. Koju posve napusti godine 1898. predaš se sav nacionalnoj književnosti. Godine 1900. ostavi Beč i putuje po svojoj domovini, te tako „mnogi“ ljepi slovenski predjeli našli svoj spomenik u Cankarovim djelima. Gradju za svoju umjetnost uzimao je neposredno iz svog vlastitog, bujnog života. Zasnje je dane sproveo u ljubljanskoj bolnici, gdje ga posjetili i smrtna kosa dne 11. decembra 1918. u 42 godini života.

#### Zbog crvenih kosa šest mjeseci zatvora.

Medju mnogim slučajevima mađarskog divljaštva, koja se slučajno doznaju, ovaj sljedeći slučaj spada očito među najređe. Neki mlinar Hofmann, u Burgenlandu, koji je onda bio još mađarski, sjedio je s nekim prijateljima u gostioni. Govorilo se o komunizmu i o njegovom slomu. Hofmann, koji ima jasnu crvenu kosu, našalio se rekavši dvosmisleno: „Ja sam crven i ostar ću crven“. Kratko vrijeme nakon toga uapšen je na prijavu nekog konfidenta. Sva njegova uvjerenja, da se njegova izjava odnosila samo na njegovu crvenu kosu i da je to u šali mišljeno, nisu mu pomogla. Hofmann je poslan u tabor interniraca u Zala Egersegu, o čijim strahotama se već dosta pisalo. Tek nakon šest mjeseci uspjelo je njegovoj ženi da ga uz velike žrtve oslobodi iz strašnog tabora. On je upropašten ne samo fizički, nego i ekonomski, pa je od nekadanjeg bogatog mlina postao sada obični radnik.

#### Rijetke biljke.

Neki engleski istraživač nedavno je u sjevernoj Indiji našao drvo, koje je, kada ga se taknuo, davalo snažne električne udarce. U Kanadi raste slično drvo, koje imade ali i tu posebnost, da točno naznačuje sjeverni i južni smjer. U Arizonama raste drvo, koje se na značajan način brani od dodira zlatoljubivih ljudi. Ako ga se tko dotakne, izljuje neku tekućinu, koja imade takoj gusjan zadah, da nikome ne pada na um, da bi ga se još jednom dotaknuo. U Nubiji imade opet drvo, koje pušta od sebe glasove, kao da bi tko svirao frulu. Listovi toga drveta imadu oblik zvona. Neki crvici u listovima provrtaju rupice, pa kada zapuše vjetar, to zrak prolazi kroz ove rupice i prouzrokuje glasove, koji su slični glasovima na našim frulama.

#### DOPIŠNICA UPRAVE.

A. Vidošić, Filadelfija: — Primili smo 2 dolara za pretplatu, koja vam je podmirena do 31.12.1926.

Matiija Raspor. — Cleveland Ohio: — Primili smo Vaš ček na lira 100. — za pretplatu i poslane kolektare.

Petar Kručić, Fort Bragg: — Pretpлата vam je podmirena do 31.XII.26. Prema tome je naše prvo pismo bespredmetno.

#### Tudja valuta na tršćanskoj burzi

Jučer moglo se prodati dotično kupiti 1 angleska lira šterlina 126.04 it. lira; 1 američanski dolar 25.60 it. lira; 100 njemačkih maraka 605 it. lira; 100 švicarskih franaka 502 it. lire; 100 francuskih franaka 87.15 it. lira; 100 čehoslovačkih kruna 87.15 it. lira; 100 jugoslovenskih dinara 46 it. lira; 1000 njemačko-austrlijskih kruna 38½ it. cent.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA „JEDINOST“ U TRSTU

**LIBERAT UJOČIŠ IZ PAZINA** preporuča sl. općinstvu mješta i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Ciljene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**KOME TREBA** dobrog domaćeg vina u većoj količini, neka se obrati na Radovana Matu selo Jehnici — Zbandaj kod Poreča uz veoma povoljnu cijenu.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Proga za Australiju:

22. lipnja „Caprera“

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i lezanstva.

U TRSTU: Ufficio Passaggeri della NAVIGAZIONE

GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1

(Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

## Širite „Istarsku Rijec“!

## RED VOŽNJE

(Važi od 15. maja 1926. do opoziva)

### Željeznička pruga Trieste-Campomarzio-Pola (Trst—Pula i obratno)

VLAK				STANICE				VLAK			
putnički	brzi	putnički	od-lazak					putnički	brzi	putnički	do-lazak
5.20	12.30	19.05		Trieste-Campomarzio (Trst-Sv. Andrea)				9.50	16.04	21.32	
5.32		19.17		S. Anne di Trieste (Sv. Ana)				9.57	15.50	21.19	
5.52		19.37		S. Antonio-Mocco (Bošni)				9.21	15.36	21.03	
6.37	15.30	20.25		Erpelle-Cosina (Herpelje-Kozina)				8.55	15.31	20.38	
6.55	14.52	20.39		Piedimonte del Taino (Podgorje)				8.25	14.44	20.08	
7.37	14.09	21.17		Pignone (Buzel)				7.47	14.08	19.29	
7.53	14.31	21.31		Rozzo (Roč)				7.38	13.58	19.18	
8.25	14.55	22.03		Castel Lupogliano (Lupoglav)				7.26	13.47	19.06	
8.37	15.06	22.19		Cereto Isiriano (Cervilje)				6.53	13.21	18.34	
8.59	15.25	22.42		Pisino (Pazin)				6.35	13.06	18.16	
9.18	15.39	23.01		S. Pietro in Selve (Sv. Peter u Sumi)				6.14	12.50	17.55	
9.38		23.22		Canfanaro (Kanfana)				5.55	12.35	17.36	
9.58		23.42		Zabron-Rovera (Cabroneći)				5.32	12.17	17.12	
9.58	16.04	23.54		Dignano (Vodjan)				5.18	12.00	16.58	
10.10	16.21	23.54		Pola (Pula)				4.55	11.50	16.35	

### Željeznička pruga Canfanaro-Rovigno (Kanfana-Rovinj)

Putnički vlak				STANICE				Putnički vlak			
od-lazak	od-lazak	od-lazak	od-lazak					do-lazak	do-lazak	do-lazak	do-lazak
9.20	12.58	19.45	23.05	Canfanaro (Kanfana)				5.48	12.12	17.27	22.42
9.39	13.01	20.04	23.25	Sossi (Sošići)				5.30	11.50	17.05	22.20
9.46	13.09	20.11	23.32	Villa di Rovigno (Rovinjko Selo)				5.21	11.40	16.55	22.10
9.05	13.30	20.30	23.50	Rovigno (Rovinj)				5.11	11.15	16.30	21.45

### Željeznička pruga Trieste-Parenzo (Trst—Poreč)

Putnički vlak				STANICE				Putnički vlak			
od-lazak	od-lazak	od-lazak	od-lazak					do-lazak	do-lazak	do-lazak	do-lazak
5.00	10.00	13.55	18.25	Trieste-Campomarzio (Trst-Sv. Andrea)				7.50	12.15	18.10	21.15
5.46	10.47	14.41	19.11	Muggia (Milje)				7.02	11.28	17.22	20.28
6.05	11.16	15.01	19.31	Divaccia (Divac)				6.25	11.09	17.00	20.09
6.28	12.05	15.24	19.55	Capodistria (Kopar)				6.45	11.31	16.40	19.51
6.49	12.55	15.45	20.16	Isola d' Istria (Isula)				5.51	10.25	16.05	19.18
7.13	13.24	16.09	20.40	Portorose-Pirano				5.27	10.00	15.59	18.54
7.54	14.31	16.51	21.23	Salvatore (Savudrija)				4.46	9.19	15.51	18.13
8.59	15.03	17.33	21.56	Bule (Buje)				4.15	8.48	15.20	17.42
9.05	15.09	17.39	22.02	Orisignana (Orzinovini)				4.16	8.49	15.21	17.43
9.23	15.30	18.00	22.20	Portofino (Oprije)				4.16	8.49	15.21	17.43
9.38	15.45	18.15	22.35	Monfalcone (Moflun)				4.16	8.49	15.21	17.43
9.53	16.00	18.30	22.50	Visnada (Višnada)				4.16	8.49	15.21	17.43
10.08	16.15	18.45	23.05	Visnada (Višnada)				4.16	8.49	15.21	17.43
10.23	16.30	19.00	23.20	Perenzio (Poreč)				4.16	8.49	15.21	17.43

### Željeznička pruga Trieste-Flume (Trst—Rijeka)

Putnički vlak				STANICE				Putnički vlak			
od-lazak	od-lazak	od-lazak	od-lazak					do-lazak	do-lazak	do-lazak	do-lazak
1.00	7.00	9.25	14.45	Trieste Centrale (Trst južna stanica)				9.15	12.35	16.42	18.45
1.40	7.35	10.15	15.30	Aurizina (Nebrezina)				8.53	12.13	16.21	18.22
2.41	8.27	11.09	16.30	Divaccia (Divac)				8.18	11.36	15.47	17.45
3.30	9.16	11.56	17.15	S. Pietro del Carso (Sv. Peter na Krasi)				7.42	11.00	15.10	17.09
4.15	9.41	12.21	17.46	Torrenova-Bisleria (Trnovno-B. Bistrica)				7.09	10.29	14.35	16.39
5.00	10.00	12.40	18.00	Giordan (Jordan)				6.24	9.44	13.54	15.54
5.45	10.22	13.05	18.25	Abbazia-Mattuglie (Opatije-Matuli)				6.07	9.28	13.39	15.39
6.30	10.45	13.20	18.45	Flume (Rijeka)				5.40	9.05	13.20	15.15

### Željeznička pruga Divaccia-Erpelle-Costina

Putnički vlak				STANICE				Putnički vlak			
od-lazak	od-lazak	od-lazak	od-lazak					do-lazak	do-lazak	do-lazak	do-lazak
5.57	12.10	19.15		Divaccia S. Canziano (Divaca)				9.35	15.35	20.55	
6.16	12.32	19.37		Rodini (Rodici)				9.53	15.15	20.45	
6.28	12.47	19.50		Erpelle-Cosina (Herpelje-Kozina)				9.20	15.01	20.57	











rpelje-Kozina)	9.33	15.13	20
	9.20	15.01	20





Čuvaj se dakle laskavca, pa ga izbjegavaj, a iskrena prijateljstva, slušaj njegove opomene i nastoj da ostaneš vrijedan njegova prijateljstva. Tvoja sreća njegova je sreća, on s tobom dijeli radost i žalost. Kao što se pozna zlato u vatri, tako ćeš poznati iskrena prijatelja u nevolji.

Okani se laskanja, zbori uvijek istinu, makar te s nje ko i ukorio. Laskavca svak prezire, dočim prijatelja svak štije, a on drugo i ne želi. Njegova ljubav, poštenje i iskrenost druge plaće i ne traže.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Protiv psoske i kletve. — Učimo hrvatski! Muka sa stanovima. — Palentel palentel gospodar! —

Jedna dobra stvar! Sve pametne vlade — među njima i italijanska, nastoje, kako bi među ljudima iskorijenile onaj vrlo ružni običaj psovanja. Psoske i kletve na sramotu su naprednog čovječanstva, zato se ja posve slažem s onim Ministrom u Rimu, koji hoće, da se i kletva i psoska uvrsti među paragrafe kaznenog zakona ne kao prestupak ili kontravencija već kao pravi zločin. Tko psuje ili kune Boga, majku ili oca i tako dalje, neka plaća, kao i svaki drugi, što počinio bilo koje drugo zločinstvo.

Dovle je sve u redu, Ali sad dolazi jedno, ali... Onaj gospodin Ministar pravde u Rimu morao bi znati i to, da naši Fijumanci, pa i oni najpatriotičniji ne psuju i ne kunu samo italijanski, već kad ustreba i hrvatski. To im je ostalo od njihovih čaća, koji su — kako svi znamo — bili svi — Romani. Trebat će dakle dobro pripaziti, da se ne bi u ispunila ona stara: «tata la leje studiata la malizia». To će reći: da ne bi moji Fijumanci mjesto Italijanske, psovali i kletili hrvatski, sve u misli, da ih ne će nikad razumjeti. O tome smo danas dugo razgovarali ja i Ninetta. Ona je rekla:

— Neka se kakov brizan Sicilijan čapa s kakovem nasom Fijumonom, pak neka mu najednput nas Fijumom pocne hrvatski kresat bogi i mariji — a će on razumet.

Ova je opaska po mojem mišljenju vrlo umjesna, i ja je svakom javnosti, da se na vrijeme provodi. Ali kako da se provodi. Nikako drukčije, nego da svi počemo učiti hrvatski, tako da bude mogao svaki i znati i razumjeti, što mu drugi govori. Ta za volju Božju, imamo mi na Rijeci nemalo popova, koji ne znaju ni jedne riječi hrvatske, a kamo li da će znati i razumjeti one rafinirane kletve, koje se ne čuju samo u ustima naših ljudi već — kako već napomenuh — i u ustima naših najholokausnijih sugrađana!

Neke se dakle provodi!

Tih i vrlo pristojan boj između kućevlasnika i stanara traje još uvijek, i ne zna se kad će ni kako će se svršiti. I jedni i drugi se natežu, i jedni i drugi gledaju, kako će jedan drugoga da nadmudri. Tako je ovih dana jedan kućevlasnik podnio oblasti molbu, da mu se dopusti otpremiti stanare iz njegovih dviju kuća, koje da su vrlo stare, prave ruševine, pa hoće da ih dogradi, pregradi itd. Vlasti su mu to dopustile, te on otkaza svim svojim stancima, pa kad više nije u kući bilo nikoga, započeo s radnjama ali ih je brzo i prekinuo, jer da nije mogao da ishodit popust na porezu. Međutim, on je svoje kuće lijevo uradio i pobijelio i onda ih je iznajmio onima, kojima je sam htio. «Vedetta» je na to planula, ja sam ostao neutralan, no Ninetta pak nije mogla da štiti:

— Ako su gospodari od kući vatri pakleni, nisu ni fitovali svi anđeli. Koliko se lepo

nameste va kuće, pak nete da plate ni feniga fita! A neki dan je ovde blizu jedna familja zela tri kamari nemobilijane. Gospodar od kući raspalankal je vrata od kući sve ceka i ceka, kada će njim priti mobilija, da mu ne bi fakini zidirovinali. Ceka i ceka — ma mobilije ni i ni. Najzad se je stufal cekat i sal je k svojem novem fitovalom i pita ih: — Kada će vam priti ta mobilija? — I pokazi mu pol čila cava! — To čemo zabit na zidi i obesit nasu robu; ovde brase, onde kombiné, tamo kolet, klobuki i sve tako.

I tako se kriza stanova sve većma zaostuje. Ima ih, koji leže: neka se grade nove kuće! Tako je i ovih dana neko u «Vedetti» pozivao razne «Konsorcije», «Koooperative» «Unione» itd., neka se već jednom magnu i neka dadu ljudima prilike, da mogu što prije doći do tako željno iščekivanih zračnih stanova itd. No niko se ne miče. Svakoga je strah, jer na Rijeci osim krize stanova ima još i drugih kriza. Kudikamo ostrijih. Svijet misli, a možda rema sasvim ni krivo: — Ako mi gradimo, past će ovanjo još više naroda, a kako nema zarada, past čemo u novu krizu: u jaču nezaposlenost.

Neki pak računaju, da ima već danas na Rijeci i previše ljudi, i da je skrajnje vrijeme, da se i te ljude zaposli. Kad bude Rijeka i opet procvatila, onda će se graditi nove kuće sve prema onoj našoj staroj, prekretnosti poslovice: «Najprije kravicu, onda stalicu».

Sve je to lijepo i dobro, ali siromah, koji nema ni stalice ni kravice, ne može puno da teka: trebalo bi providjeti i to što prije. Trebali bismo već jednput zapamtiti, da se ne živi samo o velikim riječima nego i o palenti, a tu palentu treba priskrbiti. Mi na Rijeci imamo vrlo mnogo talenta za stvaranje raznih Odbora. Među ostalima imamo odbore «Per la festa del Riccio», «per la festa di San Vito» i za razne druge «feste», zašto ne bismo imali i jedan Odbor «Per la palenta»?

Bilo je vrijeme, kada se je u nas pjevalo: Preko lani va Pešte sam bil. Svake šorti bomboni sam jil. Joj, joj, joj! Kapuži i fažol.

Slana riba i palenta, to je sve dobro! No s time ne ču da kažem, da smo mi danas lačni. Što više, mi čemo još i danas, ako nas uhvati «morbino», zapirati onu našu staru, nezaboravnu:

Ki to tapa, ki to gre? Ca ste vi, suseda? Ca ste tako brzo Stali od obedu?

Lahko smo pojili Dve zlice fažola. Jos nam je na grle, Ne da nam se zola...

Baš kako da nam je nebogem neč pre-selo...

Rokac.

IZ POREŠTINE.

Ide vrijeme, koje nosi breme.

Evo me da se javim s ovih strana našoj dičnoj «Istarskoj Rijeci». Nama je jako žao, svi naši ljudi ne čitaju ovu našu pravu seljačku novinu — pravu seljačku i narodnu. — Kamo sreće, kad bi svi znali i vidili. Kad bi se oči otvorile bolje našem seljaku, on bi je zaista naučio i čitao u svoju korist. — Ali ovo ostavimo, pak ču vam još javiti, da je na Poreštini dobrohno šuš. Dolaze k nama ljudi koji vele, da ostala Istra, Cijarija, Buzet, Trst imaju dosti i previše kiše, a kod nas nije tako. Tamo kiši, a u nas se nabočali. Kako da nije Istra pod istim nebom! Sada vjerujte i nevjerujte u razne kolektare! Oni prorokuju kišu, i kiši zaista, ali ne posvuda; napovijedaju lijepo vrijeme, i jest lijepo, ali ne po cijeloj Istri. Drugačije vinogradi i polja i njive naše došli dobro. Mi ovuda se mnogo bavimo vinogradarstvom, jer imamo za to zgodne zemlje; pak dobro pazimo na vinograde. Škopiramo i sumporiramo ih svaki tjedan, jer bez vina — nismo živi.

## Tri zelene grancice

(Ruska narodna pripovijest).

Davno je bilo. U sumi, daleko od ljudi, živio je pustinjač. Sve je vrijeme provodio u molitvi i ugodio Bogu svojim pobožnim životom tako, da mu se svaki dan ukazivao anđeo čuvar i s njim govorio.

Tako provodeći dane, živio je dugo pogureni pustinjač i već počeo misliti na skoru smrt. Ali kad ga jednom posjete ljudi, opazi, gdje vojnici vode jednog krivca, da se kazni. Opaziv pustinjač krivca, pomisli:

«Taj je čovjek zaslužio kaznu za svoje grijeh».

Istog dana, kad je u mislima osudio svoga bližnjega, ne javi mu se anđeo. Pustinjač se prepane i stane u sebi da razmišlja, kakav je on to grijeh učinio, kad ga Gospod tako kara. I nikako se ne mogao dosjetiti, što je on tako zla učinio. Pade zato licem zemlji; nije je još niti je pio, tri dana i tri noći proveo je u molitvi, obiliven zuzama.

Tada mu se istom javi anđeo.

— Kaži mi — reče mu starac, sav zaplakan — kakav sam to grijeh učinio, kojim sam Gospoda raznježio, da bih kajanjem mogao zadovoljiti za svoj grijeh i da bi se duši mojoj opet povratio mir i veselje!

— Ti si mi sagriješio, — odgovori mu anđeo, — što si u mislima osudio jednog, ka, koji su na sud vodili. Eto uzroka, zašto se Gospod na tebe raznježio. «Jedini on svima sudi». No ako se iskreno pokajes

### IZ PULE.

#### Kradje pred puljskim Tribunalom.

U ulici Filiberto di Savoia br. 45 u Puli, provallali su bili nekoi Školja Josip i Božac Ivan u dućan gosp. Josipa Maraspinu iz Pule, odnijevši mu oko 10 kg sira, 10 komada «mortadelle», 25 kg papra, 2 kaputa i jednu dvokolicu, sve u vrijednosti od 2300 Lira. Zlikovci su provallali najprije u radionicu nekog Rumor Arhimeda, odnijevši mu 3 komada željeza; zatim u radionicu Baldassi Pittoria, uzevši jedan par kilješta, u svrhu, da mogu lakše provallati u dućan Maraspinu. Provala je bila učinjena u noći 31 oktobra lanjske godine. Kada su zlikovci pobrali ukradene stvari, ukrcali su na jedan maleni voz, koji su našli u dvorištu i uputili se prema stanu nekog Pavichievitza, kojemu su predali ukradene stvari, i koje je on sakrio na tavan. Još su mu rekli, da mu daju na dar voz. On je zlikovcima još prije bio obećao, da će robu prodati uz dobru cijenu.

Nakon par dana došla je puljska kvestura zlikovcima u trag, te ih zatvorila. Kada je doznao Pavichievitz, da je Školji i Božcu ušla kvestura u trag, išao je odmah kvesturi da im i on javi, tobož da ne zna, da im je kvestura u trag ušla, i da on tom prilikom radi sporazumno sa kvesturinom. Kvestura mu je to povjerovala i pustila na slobodu.

25. maja o. g. vršila se u Tribunalu rasprava o ovoj ocri. Školja i Božac su se branili, da su besposelni i bili prisiljeni na taj čin, dočim se je Pavichievitz još sada branio, da je radio sporazumno sa kvesturinom. Ta dva prva optuženika su i sada izjavili, da je on dragovoljno primio ukradenu robu u svoj stan, i koju je robu lito prodati u vlastitu i njihovu korist. Optuženike je branio advokat dr. Cerlenizza.

Nakon rasprave pročitao je predsjednik Tribunalu optuženicima osudu, gdje kažnjava Školju na 2 godine i 11 mjeseci, a Pavichievitza na 1 godinu i 2 mjeseca zatvora.

### IZ BUZETSKJE DOLINE.

#### Razvikač silvilgojstva.

Ima u nas u ovoj našoj lijepoj dolini lijepi broj silvilgojaca. Ima nas svake godine nekoliko, koji zaslužio par lirica u kratko doba gojenjem silvilnog prela. U tu svrhu sadimo nurve (dud) gdje god se dade. Vadiamo nekorisno drveće, da sadimo korisno, a to su zaista murve. Ako bude dosti pameti, za malo godina hodat ćemo cestama i stazama u hladu murvina drveća. Svilce gojiti osvjedočili smo se, unosno je i korisno. Postolari i krojači, pametni dašto, imaju uvijek posla i zaslužaka; pa tako i silvilgojci će lako prodati svoje zrelke (čahure) dok bude bogatih ljudi i obitelji ženskijna. Pa, napokon, i u crkvi vidimo svilu. Za to je sigurno, da će naša «galeata» uvijek naći kupaca. Ali pazimo: valja da već sada potražimo svoje kupce i nekako pogodimo već sada silvilne čahure. Ovo za to, da ne gubimo na cijeni prodavajući čahure ne trgovcu, nego posrednicima (mešetarima, sansalima). Mi moramo zato izravno trgovcu ili tvornici prodati svoje silvilni proizvod. A ovdje pazimo i na ovo: Kada silvilac dozori, on će probušiti (proskuljati) čahuricu da izleti kao leptir ili metulj, a proskuljane čahure nisu za prodaju. Radi toga mi silvilgojci ne smijemo čekati na prodaju i na trgovce do toga časa, jer trgovac znade da čemo morati za svaku cijenu prodati čahure, da nam ih metulj ne probuši. Tomu bismo mogli i drugačije otpomoci, da naime Buzetina nabavi parni kotao za umorenje metulja u čahuri. U ovom slučaju bismo mogli držati doma čahurice čekajući na bolju prodaju. — Sve se može pameću znanjem i slogom!

Jedan silvilgojac.

## Širite „Istarsku Rijec“!

i nastojih grijeh okajati, opustit će ti se grijeh i dobit ćeš oproštenje.

I anđeo dade starcu suh čvor, koji držaše u ruci, i reče: — Eto ti suh čvor, nemoj se s njim razdvajati; kad ideš spavati, uzmi ga mjesto jastuka. Sada ostavi to pusto mjesto, idi među ljude: hrani se kruhom, koji ispružiš pod prozorima; primi ti teško da prenosiš, u svakoj kući samo jednu noć ostani. Tako živi sve donde, dok ne učinis djelo Bogu ugodno. Eto kazne, koju Gospod nalaže. Kad vidiš, da na tom čvoru izrastu tri zelene grancice, znaj, da je Gospod oprostiti.

Pustinjač primi suh čvor i povratio se iz šume, dodje među svijet, koji je već davno ostavio. U to se vrijeme hranio samo oim, što bi mu dali dobri ljudi i što bi pod prozorima naprosio. No kako mu čestito ne bi ništa učinio! Kako su ga rijetko primili na konaki! Često bi bez zaloga kruna cijele dane provodio gladan, a noćivao bi ili u polju ili u šumi.

Ali jednom mu se dogodi, da je kasno iziši sumom gladan i umoran, opazio spiju i u njoj vatru, a kraj vatre stariću gdje sjedi.

Starac joj pristupi i reče:

— Pusti me Isusa radi tu, da prenoćim! — Rado bih te primila, — odgovori staričica, ali ne mogu. Vidiš, u mene su tri sina, i ču, da te ovdje opaze, ne bi ni mene ni tebe pošteđeli.

— Ne boj se; primi me! — reče joj starac.

— Tvoji sinovi ne će nam ništa zla učiniti.

## Franina i Jurina

(On vaper, va kem su bili naši Franina i Jurina, šal je na dno. Svi kineski jomalisti su poskakali va more i utopili se. Propali bi bili i Franina i Jurina, da se nisu čapali elefanta, ki na svem onem strahovitom more plava, kako još ni nikada plaval nijedan elefant na svete. Jurina jaše na njem spre, a Franina se od zada držl i elefanta i Jurini!)



Fr.: Ovo je za sigurno naša zadnja ura.

Jur.: Moja još ni.

Fr.: Ma ča ne vidiš kada smo?

Jur.: Aj vidim. Kada nas val gore dignu, ontrast smo mej nebom i morem, kak dva tiča.

Fr.: A nigdere ni kraja ni broda.

Jur.: Če benj prit. Samo se ti dobro drži, da ne padješ i da ne poješ, kako su šli i oni kineski jomalisti.

Fr.: Bog ih pomiluj! Već ih za sigurno rihjdu. Ča će sada brižna Kina prez onolikeh jomalisti!

Jur.: Počinut će, kako bi počinula i naša Europa, da se za nekoliko vremena zatara svi nji jomalisti. Koliko laži manje!

Koliko mira više!

Fr.: Ma, Jurino, i mi dva smo jomalisti!

Jur.: Smo, ma samo za nevolju, da prebjimo tuje laži, da otpiramo oće onem ljudem, ki još ne vide, da nosimo svetlo, kade jŠkurina — si me razume!

Fr.: A sam — sam... Nego pogledaj malon strahoviti val, ki gre proti nam! A koliko ih je još za njem! Jurino, preporučimo Bogu dušu — ovo je za sigurno naša zadnja ura.

Jur.: Ja svaki dan preporučim Bogu dušu.

Preporučil sam mu i danas, ma uzato, zač mislim, da ču valje umret. Ovilonfant je bolji nego nijedan brod. Ča bimo, da ga nimamo! Pak ne igray na hoci!

Fr.: Sve me je strah, da ne će ni on dugo: štj ga kako hrope!

Jur.: Mora puhat, kada ima nos tri metra dug. Češ ga videt sada, kada pridu na nas on val, kako će ih on preskakati. Kako kocižit steni na rebare.

Fr.: Je, je, ma vidi, kako se skosa. Zalud je, Jurino, ja vidim, da već ne ču dugo. Svaki put mi neć prihaja u ruki i u nogu.

Kako da bi grč. Jurino, ja vidim, Bog ne k sebe zove, a ti, ki si jači, ako kada pređeš doma, pozdravi mi moju Maru i sve moju decu i prijatele i poznate. Reči njim, neka mi oproste, ako sam kada ču njim zavredil, kako i ja prašam njim za sve ono, ča su mi kada opravili.

Jur.: A si napravil tištament prej nego si šal z domi?

Fr.: Nisam.

Jur.: Slabo si učinil. Svaki pametan čovjek moral bi da dokle je još na vreme napravi sve, ča mu je trebe, da ne bude kasnije kumediye.

Fr.: Ču tebe reč, pak ako ti Bog pomori, i ako ti jednput priđeš doma živi i zdrav, hodi k mojem, pak njim reci moju zad-

## PODLISTAK

ANTE JUKIC:

### Ima ljudi...

Ima svakojaake boje, Svi opanke jednako ne kroje, Nekom trajem obrasli su puti, Drugim cv'jećem šarnim obasuti, Jedan drugog dostignut želi, Tudjoj smrli drugi se veseli; I ta borba traje do v'jekova, Od ukletog gr'eha Kajinova I u borbi nejednake želje Raznom cilju puteve im svele. Jedan teži da dostigne časti, Drugi hoće gospodstva i vlasti, Treći radi za komadić hljeba — Svaki želi ono, što mu trebat A ti, sinko, uči samo za tu, Već naukom da ti duša blista, Poput zlata i alemija čista, Da uzgojiš sebe za čovjeka Zdrava srca — poštenoga reka, Pa češ sretan po bespuću tome Cvjetnom stazom dospjet cilju svome! Uči, sinko, knjiga kćer je neba, Svakom treba ko komadić hljeba, Tako s naukom mladu dušu grije I budućnost taj si lijepše vije.

## Tri zelene grancice

(Ruska narodna pripovijest).

Davno je bilo. U sumi, daleko od ljudi, živio je pustinjač. Sve je vrijeme provodio u molitvi i ugodio Bogu svojim pobožnim životom tako, da mu se svaki dan ukazivao anđeo čuvar i s njim govorio.

Tako provodeći dane, živio je dugo pogureni pustinjač i već počeo misliti na skoru smrt. Ali kad ga jednom posjete ljudi, opazi, gdje vojnici vode jednog krivca, da se kazni. Opaziv pustinjač krivca, pomisli:

«Taj je čovjek zaslužio kaznu za svoje grijeh».

Istog dana, kad je u mislima osudio svoga bližnjega, ne javi mu se anđeo. Pustinjač se prepane i stane u sebi da razmišlja, kakav je on to grijeh učinio, kad ga Gospod tako kara. I nikako se ne mogao dosjetiti, što je on tako zla učinio. Pade zato licem zemlji; nije je još niti je pio, tri dana i tri noći proveo je u molitvi, obiliven zuzama.

Tada mu se istom javi anđeo.

— Kaži mi — reče mu starac, sav zaplakan — kakav sam to grijeh učinio, kojim sam Gospoda raznježio, da bih kajanjem mogao zadovoljiti za svoj grijeh i da bi se duši mojoj opet povratio mir i veselje!

— Ti si mi sagriješio, — odgovori mu anđeo, — što si u mislima osudio jednog, ka, koji su na sud vodili. Eto uzroka, zašto se Gospod na tebe raznježio. «Jedini on svima sudi». No ako se iskreno pokajes

Starica bijaše sažaljiva srca i pusti starca u spiliu. Starac leže u zakutak i metnu suh čvor pod glavu. Starica se začudi i zapla ga, zašto to čini? Nato joj starac prijedase, kako je sagriješio i kako ga je Gospod kaznio. Kad to začu starica, zalama rukama.

— Oh, Gospode! — naričase, sva obilivena zuzama. — Ako ti tako strogo kazniš za jednu samo grijeshnu misao, kako ćeš tek kazniti sinove moje, kad dodju na tvo sud.

U ponoć dodjohse braća razbojnici. Opaze starca u zakutku i stanu vikati na mater:

Otkud ovaj čovjek? Ta, koliko smo ti govorili, da nikoga k nama ne smiješ primiti...?

— Kako bi mi bilo, kad ga ne bih primila? — odgovori starica. — Ta, to je velik grijehnik i irpi tešku kaznu za svoje grijeh!

Razbojnicima se učini vrijedno čuti, kako je to strašni grijeh mogao da učini ta starac. Smilujući se pristupe starcu i probude ga.

— Starče! — vikahu. — Kaži nam svoj grijeh!

Usta starac i ispriča im svoje grijeh. Razbojnici se prestade smijati, sa strahom pomisliše na svoj život i pokajase se za svoje grijeh.

Te noći svi u spiliu razbojničkoj kasu zaspaše.

Kad su zorom braća ustala, htjedoh starca probuditi, ali nisu mogli — uau je. A na suhom čvoru, koji mu je bio po glavom, izrasle su tri zelene grancice.





## Čitatelji, pozori!

U posljednjem broju «Istarske Riječi» donijeli smo novi red željezničke vožnje u Istri, da se naši ljudi ravnaju po njemu. Taj red donosimo još i danas, molbom, da ga čitatelji sačuvaju. Nismo doduše unesli u red vožnje neke manje stanice, ali će unatoč toga mnogima dobro doći. Ponavljamo: sačuvajte ovaj red vožnje!

## Darovi

## Za «Prosvetu»

Da počaste uspomenu na blagopokojnu suprugu našega narodnjaka Josipa Fedela iz Ližnjana, darovali su rođaci i prijatelji iz Ližnjana 50 lira za Djecu Maticu, 50 lira za Prosvetu, a gg. Matko Crljenica i Ivan Stari 20 lira (svaki po deset).

Dr. Jože D. daruje «Prosvetu» 10 lira.

## u fond «Istarski Riječi»

Josip i Mirko Geletić iz Poljana darovali su 10 lira (svaki po 5).  
Na piru g. Lina Belasić i Marice Rumac iz Breste ispod Učke sakupilo se 36 lira u fond «Istarske Riječi». — Darovali su: po 5 lira: kumovi Matko Mečuli i Rudi Rumac; po 3 lira: Franičić Josip i Mečuli Josip; po 2 lira: Antica Bat, Ciro Sandali, Ante Rumac, Fran Belasić i Ivo Belasić; po 1 lira: Antica Rumac, Mimi Sandali, Srdoč Antica, Srdoč Martin, Marica Klajnec, Belasić Matko, Ivanka Belasić Pačeva i Branko Baričević iz Vranje.

Za fond «Istarske Riječi» platio je Tone u dva navrata po 10 lira (ukupno 20 lira) za izgubljene partije briškule protiv nepobjedivog Jožeta.

Gospodin Kapetan R. Zlokočić iz Gruža daruje 10 lira, a gg. Josip i Franjo Primuš iz južne Amerike 3 lire u fond «Istarske Riječi».

Zivjeli darovatelji i sabirači!

## DOPISNICA UPRAVE

M. Sušan - Zvončica: Primili smo Vaše pismo i preplatili.

Demark Blaž - Dolenja Vas: Preplata Vam je podmirjena od 31. XII. 1926.

Škerž Anton - Gorenja Vas: Novac smo primili. Preplata je podmirjena od 31. XII. 1926.

## Tudja valuta na tržanijskoj burzi.

Jučer moglo se kupiti dočito prodati: jedna engleska lira sterlina za 133 ital. lire; 1 američanski dolar za 27,35 ital. lire; 100 njemačkih maraka za 633 ital. lire; 100 švicarskih franaka za 527,50 ital. lire; 100 francuskih franaka za 79,70 ital. lire; 100 čehoslovačkih kruna za 80,90 ital. lire; 100 jugoslovenskih dinara za 48,25 ital. lire; 100 rumunjskih leja za 10,85 ital. lire.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

## Poziv

## redovitu glavnu skupštinu

Višnjanskog društva za štednju i zajmove u Višnjani, koja će se održavati

u društvenim prostorijama dne 20. junija 1926. u 10 sati prije podne.

## DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika zadnje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Čitanje revizijskog izvješća;
5. Odobrenje računskog zaključka za godinu 1925;
6. Izbor upravnog i nadzornog odbora;
7. Promjena društvenih pravila;
8. Slučajnosti.

U Višnjani, dne 6. junija 1926.

## ODBOR.

Opaska: U slučaju da u određeni sat ne dodje na skupštinu dovoljno članova, to će se ista držati pol sata kasnije bez obzira na broj prisutnika.

## Fuskulinsko društvo za štednju i zajmove

registrirano društvo na ograničenoj jamčevne

pozivlje sve svoje članove na redovitu glavnu skupštinu, koja će se održavati 27. junija 1926. u društvenoj zgradi u Fuskulini i to u 2 sata poslije podne.

## DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika zadnje glavne skupštine;
2. Izvješće upravnog odbora;
3. Izvješće nadzornog odbora;
4. Odobrenje računskog zaključka za godinu 1925;
5. Čitanje revizijskog izvješća;
6. Izbor jednog člana upravnog i jednog nadzornog odbora;
7. Slučajnosti.

U Fuskulini, dne 5. junija 1926.

## ODBOR.

Opaska: U slučaju da u određeni sat ne dodje na skupštinu dovoljno članova, to će se ista držati pol sata kasnije bez obzira na broj prisutnika.

## ZAHVALA

Svima onima, koji su ispratili do vječnog počinaka moju nezaboravnu ženu

## Mandu Fedel

izričem ovim putem svoju najsrdačniju hvalu.

Posebno se zahvaljujem Istarskoj posujilnici u Puli, koja je svojim zastupstvom i vijencem ukrasila sprovod. Bog platio svima!

U Ližnjani, 3. junija 1926.

JOSIP FEDEL.

## POZIV

## XXX. redovitu glavnu skupštinu

Istarske Posujilnice u Puli registr. zadruga na ograničeno jamčenje sa svojom Podružnicom u Pazinu

koja će se održavati u subotu, dne 19. junija u 10 sati u zadržnim prostorijama Matice, u Puli, via Badoglio 9 (ex San Martino)

## DNEVNI RED:

1. Čitanje zapisnika posljednje glavne skupštine;
2. Čitanje revizijskog izvješća Zadrugne Zveze u Trstu;
3. Izvješće upravnog odbora;
4. Izvješće nadzornog odbora;
5. Odobrenje zaglavnog računa za godinu 1925;
6. Izbor triju članova pomirbenog suda;
7. Eventualije.

## STAREŠINSTVO.

Opaska: U slučaju da ne bude na određeno vrijeme dovoljan broj prisutnih zadrugara, obdržavati će se skupština pol sata kasnije sa istim dnevnim redom, koja će u smislu § 47. zadržnih pravila, stvoriti pravovaljane zaključke bez obzira na broj prisutnih zadrugara.

KOME TREBA dobrog domaćeg vina u većoj količini, neka se obrati na Radovana Matu, selo Jehnici — Zbandaj kod Poreča, uz veoma povoljnu cijenu.

IVAN RIBARIĆ iz VODICA KBR. 66 (Vodizze di Castelnuovo) — prodaje svoju kuću, staju, zemljište, šumu i skupno seosko dobro, — jer mu nema tko iz porodice da obrađuje imanje.

TKO želi kupiti ili prodati kuću, vrh, zemljište itd. neka se obrati na Antuna Rakića u Trstu (Via Commerciale br. 104).

DOBRO vino i izvršnu rakiju može se dobiti u poznatom vinotočju g. Pečenko (Scala Belvedere I).

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA



Pruga za južnu Ameriku: Valjevo

17. lipnja „Giulio Cesare“ „Rio Janeiro 11 dana“ „Montevideo 14“ „Buenos Aires 14“ „Rio Janeiro 17“ „Santos 18“ „Montevideo 23“ „Buenos Aires 21“

Pruga za Sjevernu Ameriku:

6. lipnja „Colombo“ za New York 11 1/2 dana  
18. lipnja „Dulio“ „New York 10 dana“

Pruga za Centralnu Ameriku:

21. lipnja „Bologna“ za Trinidad 17 dana  
„La Guayra 19“ „Curaçao 20“ „P. Columbia 22“ „Coton 25“ „Guayquil 30“ „Caltas (Peru) 34“ „Mollendo 36“ „Iquique 37“ „Antofagasta 38“ „Valparaiso 42“

Pruga za Australiju:

22. lipnja „Palermo“ za Premantle 32 dana  
„Adelaide 38“ „Melbourne 41“ „Sidney 46“ „Brisbane 50“

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva  
U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Glimino), Istra.

## Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove

kupuje

## Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46

## Trgovina koža

i raz ih postoi askih potrepština

## FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna Istra i Trst. Podvorna Istra i Trst.

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

## PODRUŽNICE:

Brežice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split

## CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavica i pričuva: 60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamčuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnonosne kubitje (SAFES)

Blagajna je otvorena od 9 1/2-12.50 i od 14 1/2-16 sati

## RED VOŽNJE

(Važi od 15. maja 1926. do opoziva)

Željeznička pruga Trieste-Campomarzio-Pola (Trst-Pula i obratno)

VIAK			STANICE			VIAK		
putnički	brzi	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički	brzi	putnički	putnički
5.20	12.30	19.05	Trieste-Campomarzio (Trst-S. Andrea)	9.50	16.04	21.32		
5.32	—	19.17	S. Anna di Trieste (Sv. Ana)	9.37	15.50	21.19		
5.39	—	19.27	S. Antonio-Mozzi (Borči)	9.21	15.36	21.07		
6.37	13.30	20.23	Erpelje-Cosina (Herpelje-Kozina)	8.55	15.11	20.77		
6.55	13.42	20.39	Piedimonte del Taino (Podgorje)	8.25	14.44	20.48		
7.27	14.09	21.09	Pinguente (Buzet)	7.47	14.08	19.23		
7.37	14.18	21.17	Rozzo (Roč)	7.38	13.58	19.19		
7.53	14.31	21.31	Castel Lupogliano (Lupogliava)	7.26	13.47	19.10		
8.23	14.53	22.05	Cereto Istriano (Cervolje)	6.53	13.21	18.74		
8.37	15.06	22.19	Pisino (Pazin)	6.44	12.50	18.63		
8.59	15.25	22.42	S. Pietro in Selva (Sv. Petar u Šumi)	6.14	12.50	17.53		
9.18	15.39	23.01	Canfanaro (Kanfano)	5.55	12.35	17.59		
9.38	—	23.22	Zabroni-Roveria (Cabrionici)	5.32	—	17.12		
9.50	16.04	23.34	Dignano (Vodnjan)	5.18	12.10	16.59		
10.10	16.21	23.54	Pola (Pula)	4.55	11.50	16.57		

## Željeznička pruga Canfanaro-Rovigno (Kanfano-Rovinj)

Putnički vlakovi			STANICE			Putnički vlakovi		
od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički
9.20	12.38	19.43	Canfanaro (Kanfano)	5.48	12.12	17.27	22.42	
9.39	13.01	20.04	Sosai (Soci)	5.30	11.50	17.05	22.19	
9.46	13.09	20.11	Villa di Rovigno (Rovinjko Selo)	5.21	11.40	16.55	22.10	
10.05	13.30	20.30	Rovigno (Rovinj)	5.11	11.15	16.30	21.43	

## Željeznička pruga Trieste-Parenzo (Trst-Poreč)

Putnički vlakovi			STANICE			Putnički vlakovi		
od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički
5.00	10.00	15.55	Trieste-Campomarzio (Trst-Sv. Andreja)	7.50	12.15	18.10	21.15	
5.46	10.47	16.41	Muggia (Milje)	7.02	11.28	17.22	20.28	
6.05	11.16	17.01	Villa Decani (Dekani)	6.43	11.09	17.00	20.09	
6.28	12.05	17.24	Capodistria (Kopar)	6.25	10.51	16.40	19.51	
6.49	12.55	17.45	Isola d'Istria (Istria)	5.51	10.25	16.05	19.16	
7.15	13.24	18.09	Portorose-Pirano	5.27	10.03	15.09	18.54	
7.54	14.31	18.51	Salvatore (Savudrija)	4.46	9.19	13.51	18.15	
8.37	15.03	19.33	Bule (Buje)	4.13	8.48	13.20	17.42	
9.38	15.58	20.34	Orisignano (Crožnjan)	7.16	—	17.12	20.21	
10.29	16.36	21.11	Porleto (Opitja)	6.54	—	16.30	19.49	
11.20	17.35	21.51	Montona (Mojun)	6.53	—	15.52	19.18	
12.20	18.35	22.51	Visnada (Vignada)	6.15	—	15.15	18.41	
13.20	19.35	23.51	Visignone (Vignone)	5.48	—	14.48	18.14	
14.20	20.35	24.51	Parenzo (Poreč)	5.15	—	14.14	17.41	

## Željeznička pruga Trieste-Flume (Trst-Rijeka)

Putnički vlakovi			STANICE			Putnički vlakovi		
od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički
1.00	7.00	9.25	Trieste Centrale (Trst južna stanica)	9.45	12.55	16.42	18.45	23.51
1.40	7.33	10.13	Aurisina (Nebrezina)	8.53	12.13	16.21	18.22	23.21
2.41	8.27	11.07	Divecchia (Divača)	8.18	11.36	15.47	17.45	22.41
3.30	9.16	11.56	S. Pietro del Corso (Sv. Petar na Krasu)	7.42	11.09	15.10	17.09	22.11
4.15	9.41	12.21	Toroneva-Bisterra (Trnovo-II. Bistrica)	7.09	10.29	14.23	16.39	21.40
5.05	10.11	12.51	Giordan (Giordan)	6.24	9.44	13.54	15.54	21.10
6.05	10.22	13.02	Abbazia-Matuglie (Opalija-Matuli)	5.47	9.28	13.09	15.39	20.40
7.05	10.32	13.12	Flume (Rijeka)	5.00	9.03	12.50	15.15	20.10

## Željeznička pruga Divaccia-Erpelle-Cosina

Putnički vlakovi			STANICE			Putnički vlakovi		
od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički	od-jezak	do-jezak	putnički
3.57	12.10	19.15	Divaccia (S. Canziano (Divača)	9.55	15.55	20.55		
4.45	12.52	19.57	Roditi (Rodit)	9.35	15.35	20.35		
6.25	12.47	19.50	Erpelje-Cosina (Herpelje-Kozina)	9.20	15.01	20.20		





IZ VODICA.

Vjenčanje gdje Hrvatin-Slavanski napis — Naš pjev. zbor.

U ova žalostna doba, gdje proživljavamo dane pune kušnja čemerna i boli, ipak će nam dan Tijelova 3/VI. ostati u uspomenu. Silna je kiša toga dana upravo nemilo pljuštala, kad dojure automobili sa gospodom pred kuću trgovca Hrvatina, koji je toga dana slavio vjenčanje, svoje kćerke Micke sa veletrg. gosp. Fachihi. U znak izvanrednog dočeka, priredilo se svatima usred ceste slavluk okičen tal. trobojnicom, a sa natpisom: «Dobro došli — sretno pošli» Srca nam zaigraše od veselja, čitajući, te riječi slatkog našeg jezika. Sta će pak gosp. Fachihi? Smiruje se sa suđbinom! Ta i zaručnica njegova, koju vodi na vjenčanje, odgojena je milim slav. jezikom pa ako osjeća da nije ljubavi, mora da poštuje i njezin rod i jezik!

Mnogo je seljaka sa svatovima unišilo u malenu, ali čednu našu crkvicu, da prisustvuje sv. misi. Istom su orglice naše zadržale, ostado smo zadivljeni, čuši akorde mizozvučnih glasova domaćih djevojaka i mladića, zatim milo i božanstveno cika-nje violina, koji se razlijevali hramom. Molitva naša, praćena pjevanjem i svira-njem, dizala se u nebeske visine k Svevišnjemu, da bi olakšao naš mukotrpni život i da bi nam nakon burnih dana sinulo sun-ce mira sreće i zadovoljstva, za čim topli čeznemo i uzdišemo.

A oni, koji su toga dana banuli u seoce kršne, puste ali ponosne naše čičarije, neka znadu, da nismo mi seljaci šćavoni i laza-nerjoni kako nas možda nazivlju, nego smo ljudi iskreni, pošten i radini. Ne boji-mo se pred cijelim svijetom izjaviti da smo sinovi slavenske naše majke, iskazujući svakome čast, koji znađe cijeniti i pošti-vati naš rod i jezik!

Mladom paru želimo obilno sreće i nek budu primjerom ljubavi među ljudima.

IZ KRUŠA.

Silna kiša učinila velike štete. Uništenje svih usjeva. Potrebna je hitna pomoć.

Kao da se obistinjuje ono, što je negdje početkom sve godine čienila ist. Riječ, da će nam ova godina biti bez pravog ljeta. Ako to i ne vrijedi za cijelu Istru, kod nas se to proročanstvo dosada pokazalo istinitim. Kiša, kiša i opet kiša! Pokaže se doduše sunce na časkav dan, ali onda opet... kiša! I ta je nesretna kiša uzrok, da nam sve nekud hiri. Osobito opazimo na vino-gradima. Oslabljeni od prošlogodišnje pe-rionspore trebaju ove godine još više lije-pa vremena i sunca.

U očekivanju ovog doživjesmo ponedjeljak 7. ov. mi. nesreću, kakve ni stari ljudi ne pamte. Nešto iza podne nebo se naoblačilo, sjevne dva do tri puta, pa udri kiša. Isprva doduše, lagano, te se činilo da se ne trebamo bojati ničesa. No stalo je na-skoru padati sve jače tako, da su u tren oka sve staze i putovi postali potoci. Sva ova količina naglo pale vode salila se u potok, što je i tako bio prepun. Voda se iz potoka razlila i preplavila cijeli Luč. Čovjeka je obuzela grozna slutnja vidiči trzajući i muku čitavog skora i orala polja i njive, koja je šumeli kopala i orala polja i njive. Njive krumpira pšenice sjenokose, sve je bilo jednako. Kako ćemo mi, a kako će naše doba brojna govoda? Uništena nam je sva ljetina osim onog malo, što je po bražulji-cima ostalo. Zaboravimo navesti, da je na nekim mjestima i tuča učinila svoje.

Jedva je voda malako otekla, započeo iznova te smo uz bljesak munje i tutnjava gromova i po drugi put vidjeli kako nam voda odnaše zemlju skupa sa krumpirom i pšenicom te je ostavila po sjenokosama. Sutradan već ranom zorom stigloše na li-ce mjesta kr. karabinijeri iz Pijana. Pobi-lježi su imena oštećenika, te ih — vele — poslati na Ministarstvo. Ovim putem izričemo im hvala na tom koraku, a ujedno umoljavamo gosp. poslanika Dr. Wilfana da i on poduzme shodne korake, da se na-rod oprosti poreza i raznih taksa, te da se mu pruži čim izdašnja potpora.

Franina i Jurina



Fr.: Sada mi malo povej, kako je ono bilo!  
Jur.: Ter si bil blizu, pak si mogal sve i čut i videt.  
Fr.: Bil sam kako omamljen, pak se nis ne spamečujem.  
Jur.: To ti je bilo ovako: Kada smo prišli bliže ovmu otoku, si mogal vi-det, kako se je najednput celi pesak zacrnol od oveh divljaki.  
Fr.: To sam i ja videl.  
Jur.: Čim su nas videli, jedni su ostali stojec, a drugi su valje svi popadali na tla.

Fr.: I to sam videl. Ma onput mi se j'neč zablješilo, i ja već nisam videl niš. Zač su popadali na tla?  
Jur.: Zač su misleli, da smo mi neka-kovi čudotvorci. Ovi Indijanci drže odvavek lionfanta kako boga, njemu se klanjaju i svakako ga časte.  
Fr.: A ča su storili, kada smo prišli na kraj?

Jur.: Oni, ki su bili popadali na tla, jokali su, kako od straha, da njim je prišla zadnja ura. A oni ki su ostali stojec, gjeđali su nas, kako da te nas probost onemi svojemj strašne-mi očajima.  
Fr.: A zač?

Jur.: Zač nisu onoliko trubasti, kako i oni drugi. Trebe da su nam na nose videli, da mi nismo nikakovi ču-dotvorci.  
Fr.: Pak — su se ča puntali?

Jur.: Več su bili počeli pokazivat zubi kako i pas, ki će ugrist, na onputa se je zaspravje dogodilo jedno: malo čudo.

Fr.: Ko čudo?  
Jur.: Ov naš lionfant, ki je bil polokal morda jednu šternu mora, počel je skroze onega velega nosa da strčavodu sve okole i okole. Kada su, to videli oni ribelionisti, popadali su i oni na zemlju, kako i oni prvi.

Fr.: Je — to sam i ja videl. Pravi povodanj! Sada pak trebe da i oni misle, da smo mi neakovi čudotvorci.

Jur.: Misle oni, misle, ma njihov po-glavica, on s onem velem rečinom na-nose, ne misli, kako oni. Segavac je ono, kako vrag!

Fr.: Malo prej si s njim govoril. Ča ti j'ono rekal?

Jur.: Ni pet ni šest, on mi je rekal ovo: — Čujete! ovaj moj narod vas drži za čudotvorce. I ja ću to verovat, ako stortite jedno delo.

Fr.: Oho!

Jur.: A ko bi moralo bit to delo? — pitaj sam ga ja. A on mane: — Pogledajte tamo oni otok! Tamo vam žive neakovi vrazji narod, ki se ni-kako ne da civilizati i nikako ne će da govori drugačije nego onako, kako

ga je mat navadila. Mi smo već sve provali: i korbač i salamar i sve ča j'kade — i sve za vrazju korist! Da vidimo sada, ča morete vi dva. Hote tamo na oni otok, obrnite one divjake na našu stran, pak ču i ja verovat, da ste pravi čudotvorci. Ako pak to ne učinite, to će reč, da ste vi oba fan-faroni i čarlantani, i ja ću vaje zapo-vedet, da vas moji ljudi stave na gradeli i da vas pojedu, kako su neki dan proždrii onega Inglezja.

Fr.: Kega Inglezja?

Jur.: Nekega Inglezja, ki je neki dan prikampanal ovamo na aeroplane. Čim se je spustil na tla, oni su ti ga šćapili, zaklali, malo poteplili i pojili.

Fr.: Ma to su pravi ljudozderi!

Jur.: Nego ča si mislel?

Fr.: I još se drže, da su civilizirani!

Jur.: To j' stara stvar, da se največ drže civilizirani oni, ki po navadi nisu. Nego ča ćemo mi sada?

Fr.: Tu ni druge, nego poč na oni otok s ovem našim lionfantom, pak neka i njih malo poštrca, morda te se on-puta prestraši i civilizati!

Jur.: Moj sinko, kade ni pomogal bič ni salamar, ne će ni stranje ovega našega lionfanta. Ono moraju bit pametni ljudi, a ne kakove takove šć-prijli, keh moreš obrnut, kako i svaki vetrič trstiku! Pusti me sada malo, da razmislijam, kako ćemo mi vanka z ove prokleti kaši.

Fr.: A bilo bi već i doba, da već gremo jedanput i doma, zač našem ne inore bit pravo, da smo toliko vremena vane.

Jur.: Ako njim ni pravo, neka se zuju!

IZ BUZETSKE KOTLINE.

U nedjelju, 30. proš. maja, držala se u plesnoj dvorani bivšeg «N. Doma» gljna gošnja skupština ovdješnje «Posujilnice». Predsjednik Ant. Vivotda iz Pračano, otvoril zborovanje. Društveni činovnik tada pročita blagajničko izvješće. Sa radošću razabramo da posujilnica napreduje. Do čim je otrag 4—5 godina imala prometa polak milijuna i manje; ali iz godine u godinu dizao se njeni promet, tako da je sada postigao visinu od dva i četvrt milijuna lira. Ovo je već zaista napredak. Posujilnica ne bavi se samo novčanim pro-metom, nego je raširila svoj djelokrug odavajanjem modre galice i umjetnog gnoj-iva, te posudjivanjem škropljivica i sum-porača za svoje članove. Posujilnica je ovako preuzela sve poslove još opstojee Gospodarske zadruge!

Skupština prihvati blagajničko, a onda i revizijsko izvješće Mihe Draščica iz Sv. Martina. Kod teške slučajnosti odbornici su tumacili škropljivice, zašto se ka-zašnjak na zahnjove povisio. Sve bi išlo bolje i ljepše po narod korisnije — reklo se — kad bi naš narod ulagao sav svoj novac u posujilnicu makar i za kraće doba. Time bi se pomoglo posujilnicu, da preko nje onim našim ljudima, koji traže od nje zajmova; a ulagači bi bili na kori-isti, jer bi primali na uloženi svoj novac kamate (interese). Posujilnica će sam-o onda moći biti prava posujilnica, kad bude imala svoj vlastiti novac uložon od doma-ćih ljudi. Kad bi sav naš seljački novac došao u našu ovu seljačku posujilnicu, imoglo bi se zadovoljiti svima, koji traže od nje kredit i to uz niži kamatnjak (in-teres). Sada se posujilnica mora uteci za kapital na ostale zavode, koji traže visoke interese, a posujilnica mora, nažalost, da-vati novac uz visoke interese. Ali druga-čije ne može da bude. Sve drugacije bi bilo, namte bolje, kad bi naš ljudi ulagali u ovu našu posujilnicu, a ne u druge banke. Ovo je znamenje, da naše ljudstvo nema još povjerenja u ovaj naš gospodar-sko-novčani zavod. Nema još povjerenja jer su ljudi mnogo čuli, vidjeli i doživli u zadnjih desetak godina. Ali te napovje-

renje do posujilnice sada škodi samu ljudima i nije već opravdano. Nema naš ljudi razloga da dvoje o poštenju, a jednom poslovanju naše posujilnice. To bit smije opetovati. To je sigurno! Koliko brodova se je potopilo na moru, pak isto svakida plove brodovi preko mora u Ameriku. Jedna nesreća ne smije za-četi druge nesreće; a radi jedne žalosti smijemo se ubiti. Ali ako mi bijezno posujilnice i od naših domaćih gospo-dskih družstava, tim škodimo, i to ka-samo sebi i našem seljačkom narodu. Zapamtimo ovo dobro!

Ova skupština je lijepko prošla, i stvovalo joj oko 60 članova, više no ka-d u zadnjih godinama. No, mi se na-laze da će buduće godine doći na skupštinu ne 60 ljudi, nego stotine. — Bože dati! Seljaci! Složimo se srecem i pametno! Jedan gospodar.

PISMO IZ ZAGREBA.

Tko ne pozna dobro naše političke pu-kke, taj bi sa sigurnošću ustvrdio, da sa naša zemlja nalazi gotovo u potpunom izbornom borbi. Izbori doista nisu sada, a sve je prilika, da će uskoro morati doći. A što po čemu izgleda — da smo već sada u izbornoj period? Neprestano po cijeloj državi održavaju se sastanci i skupštine. U čime sve stranke bez razlike; radikali na jednoj a grupa g. Jovanovića na drugoj strani. Davidovića demokratska stranka (također, a napose žilavu agitaciju pokazuju samostalni demokrati. Gospodin Pribo-čević je sam lično (uz svoje drugove) u vreme od nekoliko mjeseci držao 93 politička zbora. Gosp. St. Radić i sada, premda je odmoru u Dalmaciji, održava sastanke. Da-ko i ostale stranke rade isto tako. Stano se veli, samo malo drukčije. Dakle izbori i drugo za sada ništa. Pitanje je međutim, kad će zapravo do njih doći, te osobito opozicijske grupe ističu neminovnu potrebu da do njih dođu. Međutim ko zna što će biti. Ta mi imamo vladu, koja raspolaže sa dvotrecinskom većinom u skupštini. Pa zar nije ova sposobna za rad, za uspešan i progresivan rad? Neko veli, jest drugi; nije, i tako idemo dalje, a samo vr-jeme i razvitak prilika pokazat će nam, što je istina, a što su priče. Čekajmo dakle — ta mi uvijek čekamo, — samo da bi ta-ko htio i brzogost zec...

Ovdješnje prosvjetno i potporno društvo «Istra» proslavilo je 50 godišnjicu našega pjesnika vladimira Nazora. Tom je pri-likom, poznati naš književnik Katalinčić dr-žao prijedno predavanje o Nazoru, prikazavši njegov književni rad s osobitim ova-zrom na naše primorske krajeve. Predava-je bilo je iscrpljivo, podano sa puno oči-čaja i dojam je na publiku bio velik i ga-mljiv. Iza toga su slijedile druge točke programa: šalojara, deklaracija i pjeva-nje. To je — kako mi je jedan naš radnik rekao — bila zaista familijarna i ugodna zabava, gdje su ljudi u veselom raspolo-ženju i velikom oduševljenju, za velikog pi-ka «Velož Jože» «Istarskih priča» «Hrvat-skih kraljeva» i svu silu drugih djela spjevotjednorječito i prijatno zabavno-vo-će. Na vodstvu je ovog društva, da ovako kulturno-zabavne večeri priređuje što češće, da onaj žuljeviti radnik doista vidi, da se netko skrbi i za njegovu duševnu hranu, koje je on toliko potreban i koj sam upravo traži i iziskuje. Da nije dru-štvo «Istra» proslavilo ovu znamenitu 50. godišnjicu, u Zagrebu se valjda ne bi ni-istitu bio niko osvrtno. Možda i bi, a možda i ne bi, barem po novinskih šutnji, izgleda ovo posljednje vjerovatnije.

Buzza.

Jučer je u Trstu cijena tudjem novcu bila ova: za 100 jugoslovenskih dinara 49 lira, za 1 amer. dolar 28 lira, za 1 englesku livr štrlinu 137 lira, za 100 au-strijskih šilinga 380 do 400 lira, za 100 franc. franaka 78 lira, za 100 njemač-kih rentnih marka 860 do 880 lira, za 100 švicarskih franaka 550 lira.

PODLISTAK

STANA

Napisala Milena S. Pokupka.

Uz Koranu bila kućica, rekao bi, vilinji je stan, čista i naređna. — U njoj stanovala udovica Jela sa svojom jedinicom Stanom.

Bila je Stana djevojka kao malo koja u selu; jedra, zdrava i čila kao onaj ka-men, na kom se rodila i odrasla; — a lica kao krv i mlijeko. Črna dva oka, kao dvije zvijezde sjajne, tako su ljupko, tako milo zirkala u svijet, u njima si čitao svu čis-toću nevino duše.

Nije bilo čudo, što su se pomamile za njom mnoge oči i što je mnogi mladić po-želio, da je privede u kuću kao zakonitu ženu. — Al ona mari i ne mari za to. Kad je u kolu, vesela je, pjeva i igra, ali njoj jedan momak kao drugi, — i ne bi jed-noga više voljela nego drugoga.

Da, al tako bilo i nije potrajalo za uvi-je! — Dodje jednom doba, kad i njoj srce brže zakucalo i kad se njoj dogodilo nešto čudno, a ipak tako ugodno. Zapeo joj naime oko na Mironu, stasitom momku. Zavoľjela ona njega, a on opet nju, pa od-

lučili, da će se uzeti. No to zapazio Stojan, koji se je već odavna vrtio oko Stane, a ova o njom ni čuj, pak se zavjerio, ne bude li Stana njegova, da će uništiti i nju i Mirona.

Kad je jednom Stana u sumračju crpala vodu iz vrela, saleti je Stojan, pak će joj: — Stano, usliši me, budi mi ženom! Gie, nijesam ja siromah, imam kući i kucište, a i dvor mi nije pust. Imam svega u obilju, budi dakle moja!

— Idi, Stojane, koliko li ti puta rekoh, da te ne volim, pa neću nikad biti tvoja! Traži si ženu, koja će biti sretna uza tvoje bogatstvo, ja ga ne tražim. Nije sreća u zveketu novca, — moja je sreća u srcu.

— Znam, Stano, da me ne voliš, al pri-čui čes se!

— Nikada!

— Stano, čuj me! Ti tako zboriš, jer voliš Mirona. No jesi li ikad pomišljala, da je Miron siromah, pa da ćeš se naučiti bije-de. Od tebe je rada i brige uvenuti do-skora tvoja rumena lica, kojima se toliko ponosiš; ugasnut će ove crne oči, kojima sada pališ mladenačka srea.

— Ne! No kad si već dirnuo u to, da ja Mirona volim, znaj dakle, — da ja ni-kad od njega odustati ne ću; da ga volim više no svoj život i da ću prije smrti u-naručje pasti no se odreći Mirona.

Znam, nije Miron bogatun, sirota je kako

sam i sama; nu dok je u nas krepkih ruku i žilava zdravlja, iskresat ćemo tomu kumenu toliko, koliko nam treba, da nas sačuva od gladi. — A sad, Stojane, idi, zaboravi Stana i potraži sebi medju mojim vršnjakinjama ženu.

— Da te zaboravim, Stano? — Ne, ni-kad! — Al kad ne ćeš moja da budeš, uništit ću ponajprije Mirona, a onda teba, — tebe, ljuta guľo, što si mi se omoćala oko srca. Ne ćeš uživati umišljene sreće, bit ćeš bijedna i kukavna, al mi srce na samilost ne ćeš ganuti. — Stano!

— Sta je, Stojane? — Misliš li, da ćeš me prijetnjama skloniti? — Ne, varas se! Nijesam li ja kraljkinja; nije li me se bolim kukavijih prijetnja? — Uništi Mirona, evo ti je, ispij, ispij je sve do kapi, al znaj, da će, i umirući, posljednja moja misao bit kod njega, pa da će posljednji moj dah biti, posljednji pozdrav momju Mironu.

— Idi, ne bojim se ja teba!

— Čekaj, guľo kleta, zahvatit će te moja osveta! — to reče i u crnoj ga nestade noći.

Sirota Stana rado bi bila odagnala crne misli, koje joj se uvukle u srce, al ne može. Odhjelja njezina vesela čud. Da reče Mironu? No može! Zna ona, da mu zavrijela krv i da bi smog u pogibao,

Al kad bilo dan pred vjenčanje i došao Miron do Stane, da kao obično kod njih epovede večer, opazi, da je Stana sjetna i tužna.

— Što ti je, Stano? Što si poniknula glavu, kom mrazom oparen cvijet? — Ne znam ni sama, Miron. Teška slutnja svalila mi se na srce. Sve odga-njam te crne misli, al ne će da iščeznu. Sve mi se čini, kao da ću te izgubiti, ali teško izgubiti, a ti znaš, dušo, da mi je bo-že bit ovaj svijet.

— Alaj si detinjasta! Čuj sevu, kako u visoku zvuku hvali Boga; podigni i ti Stano, — vaju mišicu kod Otonu, čije oko u pluhnoj noći briž nad nama bdi, i pu-urni u Njega snage i okrepa.

— Ej, kušala sam i to! Započnem mo-litvu, al je ne dčkravajem, sve mi se vrtje po glavi, kao da nam pogibao prijeti. Miron, čuvaj se Stojana!

— Zašto da se njega čuvam? — Znam, da je on tebe volio, a mene prijekim oku-glavio; al kad vidje, da nije druge, sad je i meni prijanzji. Bas malo prije sastao se njega, a on mi zaželio dobru sreću; da pace obrekao, da će sutra u svatove.

Gospod nas sahranio!

Prigrali se drugoz jutra svatovi i odvje-ni-lence u dvorcu. Stana se na silu ve-sela, pa ljupko i milo pogleda na Mirona, kao da ga oćima želi upiti. Miron joj reče:



— Ha, Stano, ti svetice nedužna, jesi li  
ovršila tako djelo? Baš u horu dođoh, da  
te još zatečem!

— Stojane, tako ti Bogu, šuti, nijesam  
— Kako bih se ja usmrla, kako bih  
prohlova ova grudi, ovo srce, kako bih  
voljela. Oj Mirona, Mirona, reci, tako te je  
ubio! — Reci, da te svetim!

— Umiri se, Stano, Miron šuti, onijem  
on za uvijek, ne će on odati tvoje tajne. Al  
ovo, taji, ako možeš, uza mrtva te nadjoh,  
— Šestrica ti u ruči, a krvlju si obiljena.  
— Ha, baš se neka zadržala, da je lijepla  
ohola Stana ubila — svoga Mirona!

— Šuti, đavole, u čovječjem liku! Ti si  
ga ubio, to te troja osveti!

— Na tu viknu pribrali se ljudi, a nadosti i  
na priziv Stojanovoru ozračili i odveli Stanu.  
— Našo ih se u selu, ali većina, koji su bili  
stositi Stane, a bili ih većina, koji su bili  
stoski uvjereni, da je ona ubojica.

— Pukao sud, al je ne zahvati, jer joj tuga  
potamujela um, i ona kao luda prolazila  
selom i vikala:

— Mirona, Mirona!

— A kad su joj bili bistri časi, kad joj je  
dušu prozrao u gustu tamu, što joj je dušu  
okružila, onda bi uskliknula:

— Stojane, kletu mi ne se osveti; ta rekao  
si: Najpreću ku uništiti Mirona, a onda  
— 729 —

njegovog pedesetog rođendana svoje najljepše želje i čestitke Istriani, okupljeni u zagrebačkoj "Istri". U ime svih dr. Ivo Zuccon, Katalinić Jeretov, dr. Fran Brčić, Ante Marčac, Mandić Ivan.

#### Križ se opet uvadja na sudove

Našim je ljudima bilo nekako čudno, da na mjestu, gdje se prišle i kroji pravda nema raspela. Ovi je dana izasao kraljev dekret, koji naređuje, da se u sve sudnice postavie raspela povrh kraljeve slike, jer da uvadjanje krstova u državne urede je u skladu sa osjećajima ogromne većine građana.

#### Istranica upravnika arheološkog muzeja u Splitu.

Poznatiji jugoslavenski arheolog (istraživač starina) naš zemljak i prijatelj gosp. dr. Mihovil Abramčić ostavljen je definitivno za upravnika arheološkog muzeja u Splitu. Ovaj je muzej jedan od najbolje uređenih muzeja ove vrste u srednjoj Evropi.

Gosp. dr. Abramčić iskreno čestitao na ovom zasluženom imenovanju i veselimo se, da se na polju znanosti daje tako visoko priznanje jednom Istraninu.

#### Likvidacija penzijskog zavoda za privatne činovnike.

Kr. odredbom zakonom od 16. V. 1926 br. 908 uređeno je pitanje likvidacije penzijskog zavoda. Ta je zavod u likvidaciji od 1. marta ove godine. Novom odredbom sve obaveze tog zavoda preuzima na sebe državna blagajna za socijalno osiguranje. Tko je do 1. marta primao, ili tko bi 1. marta imao pravo na penziju, plaćat će mu sponu blagajna. Ta će blagajna plaćati također i onim nasljednicima koji imaju pravo na potporu, ako onaj, koji je plaćao umre za vrijeme od 6 mjeseci iz obavljanja ove odredbe.

Za one koji su bili osigurani kod penzijskog fonda nova odredba određuje ovaj položaj: a) osigurani imaju pravo da traže od državne blagajne za socijalno osiguranje da im vrati sve što su platili penzijskom zavodu. Taj zahtjev treba poslati državnoj blagajni u roku od 6 mjeseci; b) oni, koji su talijanskim zakonom morali biti osigurani za starost i nesposobnost, ne će moći da traže sav iznos, već će im se oduzeti onoliko, koliko bi morali plaćati po talij. zakonu. Ono vrijeme, što su bili osigurani kod penzijskog fonda uračunat će im se, kao da su osigurani po talijanskim zakonu; c) one osobe, koje nisu plaćale za penzijski fond 6 mjeseci prije 21. marta 1926, a nisu tražile da im se novac povрати, mogu to sada tražiti; d) svaki može da i nadalje plaća za penzijski fond, ali to je dobrovoljno osiguranje i mora to javiti državnoj blagajni za socijalno osiguranje u 6 mjeseci; e) tko ne će tražiti ni povratka novca ni dobrovoljno osiguranje smatrat će se da je osigurani kod državne blagajne za socijalno osiguranje od 1. marta 1926.

#### 50-godišnjica Vladimira Nazora.

Dne 30. maja ove godine, navršio je 50 godina svoga života jedan od najboljih jugoslavenskih pjesnika, naš prijatelj g. Vladimir Nazor.

G. Vladimir Nazor rodio se 30. maja 1876. u Postirama na otoku Braču (Dalmacija). Još kao dječak u Splitu počeo je da piše pjesme, koje su onda izlazele u zagrebačkoj "Istri", pod pseudonimom "Vladimir Primorski". Istodobno se javio i Milan Begović. Nazorov drug i prijatelj, koji je pisao pod pseudonimom "Tugomir Cetinski". Odmah su u početku Nazor i Begović skrenuli pažnju na sebe. Kasnije je, kao univerzitetski djak, Nazor saradivao u svim boljim našim književnim listovima.

Svršivši sveučilišne nauke i usposobivši se za profesora, počeo je sve to revnije da radi na književnom polju. Slijedile su zbirke jedna za drugom: "Slavenske legende", "Živana", "Pjesma o narodu hrvatskom", "Knjige o kraljevima hrvatskim", "Krvava košulja", "Lirika", "Zbirka pjesama", itd.

Za vrijeme svoga učiteljevanja na preporandiji u Kastvu, napisao je i značajnu istarsku priču "Evel Jože", u kojoj je simbolizovao borbu istarskog hrvatskog seljaka protiv feudalne gospode.

Nazorove pjesme isticala su se uvijek jedrinom stila i bogatstvom riječi, te nekom rasnom snagom, koja se izdizala visoko nad običnim frazerstvom t. zv. rodoljubnog pjesništva. Njegovi su stihovi bili klesani, govorili su stibijskim govorom i duboko prodirali u dušu omladine. Revolucionarna nacionalistička omladina, pred svjetskim ratom gledala je u Nazora svoga barda, a Italijani ga i danas nazivaju jugoslavenskim Carducijem.

Poslije rata Nazor je neko vrijeme živio u Zagrebu, a zatim se povukao u Crkveni-ku (kao direktor "Dječ. Doma") i tu je, na pogled svome moru, pjevao i dalje dajući pjesme sve to nježnije i savršenije forme.

Danas je, bez sumnje, ako ne prvi jugoslavenski liričar, svakako među najboljima. Javlja se redovito u zagrebačkim i u beogradskim literarnim revijama, javlja se nesamo pjesmom već i prozom. U "Srpskom Književnom Glasniku" izišlo je nekoliko vrlo uspjelih novela, od kojih neke iz našeg života na ostrvima. Vrlo su izišle nimalive i njegove uspomene, koje su izišle u posebnoj knjizi. Iz svake pjesme, kao i sa svake stranice njegove proze, Nazor se ispoljava kao veliki umjetnik, koji služi samo idealima umjetnosti, daleko od dnevnih buke političkog vašara, sav predan svome unutarnjem životu.

Prigodom ove obilježnice, šalje mu uredništvo "Istarske Riječi" u ime svoje i brojnih prijatelja i poštovalaca u Istri najsrdačnije čestitke uz želju, da nam još dugo bogati našu pjesmu i pronesi časno ime svog zavičaja. Na mnogajal

## Svega po malo

**Ubila muža, pošla ga petrolejem i zapalila.**  
U slovenskom selu Zagorje (Slovenija) odigrala se ovih dana krvava tragedija. Stolar Lovro Trebušak, 43 godine star, otac petero djece, često se opijao, a kad se pijan vraćao, zlostavljao je svoju ženu i često ju je isprebijaao do krvi. To se dogodilo vrlo često. Prošle sedmice se je opet vratio pijan kući, pa je bučilo i navlačno godinama se vojničkim statističkim cifra se vidi, da je svijet poslije rata manje naružen nego 1913. godine uoči svjetskog rata. Evropa je uvijek najnaruženija, ali ipak danas ima manje 1.500.000 vojnika nego 1913. god. t. j. sad ima 2.630.000 vojnika, dok je 1913. g. imala 4.160.000 vojnika. Gotovo sve evropske zemlje su smanjile svoje efektivne. Francuska ima 562.000 vojnika, Italija 230.000, Rusija 562.000, Njemačka 95.000, Mala Antanta 450 hiljada, Engleska i Sjedinjene Države su povećale svoju vojsku, ali u vrlo malim razmjerima.

#### Evropa pod oružjem.

Selekcija za razoružanje sekretarijata Lige Naroda publikovala je novo izdanje vojnog godišnjaka sa vojničkim statističkim ciframa pedeset zemalja. Iz publiciranih cifra se vidi, da je svijet poslije rata manje naružen nego 1913. godine uoči svjetskog rata. Evropa je uvijek najnaruženija, ali ipak danas ima manje 1.500.000 vojnika nego 1913. god. t. j. sad ima 2.630.000 vojnika, dok je 1913. g. imala 4.160.000 vojnika. Gotovo sve evropske zemlje su smanjile svoje efektivne. Francuska ima 562.000 vojnika, Italija 230.000, Rusija 562.000, Njemačka 95.000, Mala Antanta 450 hiljada, Engleska i Sjedinjene Države su povećale svoju vojsku, ali u vrlo malim razmjerima.

#### Strogost tiskovnog zakona u Jugoslaviji.

Neka kapetanica Simeunović otišla je iz Prizrena od svog muža jednom albanskom begu. — Prešla je granicu odjevena ko turka žena. — Tom prigodom je ugledna beogradska novinarka "Vreme" pisala o tom događaju i završila ovim riječima: "Mlada kapetanica Simeunović je istog dana pokupila sve svoje stvari i u Albancima pobegla iz Prizrena. Tog istog dana javila se iz Krupe svom suprugu. Na kraju pisma kazala je, da se više nikada neće vratiti u zemlju." Nekoliko dana iz tog događaja ona se vratila i tužila je odgovornog urednika za klevetanje. Ovi je dana bila rasprava. Sud je priznao da je ona pobegla u Albaniju, jer je radila toga i njen muž, beogradinac, ali sud je priznao, da je u vrijeme ona se više u zemlju nikada vratiti neće" čin klevetanja, pa je stoga kaznio odgovornog urednika zatvorom od mjesec dana i plaćanje troškova 1000 Dinara.

Da je ovako strogi zakon kod nas, alaj bi se mnogima crna zloba primirila. I promislili bi dobro prije nego bi dirali u intimni obiteljski život i ocinjivali uvjereni da nije istina ono što pišu.

#### Pala sa trešnje.

Djevojka Marija Gregorić iz Dekani u Istri popela se u petak na stablo da pobere trešnje. Najednom je izgubila ravnotežu i stvorila se sa trešnje. Zvala je napomoc i došli su po nju. Budući da je trešnja bila visoka, prebila si je noge i morala u bolnicu u Trst. Njezino je stanje teško.

#### Srašteni bilanzanci.

U Americi kod jedne automobilске firme zaposlen je Jugosloven Nikola Medić. Njegova žena, stara 24 godine, rodila je ovih dana bilanzance, dvije male djevojčice, koje su srašćene zajedno na trbuhu tako, da su licem okrenute jedna prema drugoj. Ove dvije bilanzance, ako ostanu u životu, čine prilično neobičnu pojavu. Sada se očekuje, da će se u jednoj od naskupljenih vaza. Majci vojvotkinji dati će imena: Elizabeta, Aleksandra i Marija.

#### Skupo krštenje.

Engleskom kraljevom sinu vojvodi od Jorka rodila se prva kći. Za krštenje te kraljeve unučice donesena je voda iz Palestine sa Jordana. Vodu je donio iz Jordana jedan engleski činovnik, koji je specijalno u ovom cilju otputovao za Palestinu aeroplanom. Drogacijena voda čuva se u jednoj od naskupljenih vaza. Majci vojvotkinji dati će imena: Elizabeta, Aleksandra i Marija.

#### Mazzinijeva kuća.

Rodna kuća velikog pobornika slobode i pravde Mazzinija u Genovi kupljena je od

talijanske vlade kao nacionalni spomenik. U njoj će biti muzej i arhiv za proučavanje djela i života Giuseppe Mazzinija.

#### Muše ne podnose modru boju.

U ljetno doba mnogo nam smetaju muhe, a najgora je, što one nose razne zaraze, pa su često krive muhe, da čovjek ide prije vremena u grob. Svim se načinima nastoji da se riješimo muha. Sada jedan talijanski liječnik daje domaćanima vrlo praktičan savjet. On naime veli, da su dva francuska prirodoslovca učinili razne pokuse i došli do toga, da muhe vole bijelu boju, a modre boje da se klone, pače se je boje. Taj su pokus učinili ovako: Oni su na prozore jedne sobe metnuli modra stakla, tako da je soba izgledala potpuno modra. Ostavili su samo usku prugu, na koju je ulazila zraka bijeloga svijetla. U sobu su tada pustili nekoliko muha. One su bile vrlo nemirne, letile su kao da se boje i konačno bijelo svijetlo. Radi toga istraživači drže, da prostori, koje želimo imati proste od muha, obojimo modrom bojom, a to bi osobito bilo dobro za kuhinje. Taj su savjet poslušale mnoge bolnice, koje imaju kuhinje modro bojadisane. U Argentini je zakonom određeno, da moraju biti modrom bojom bojadisane sve dvorane u tvornicama, gdje se proizvodi sir i maslac.

#### Tača u Odesi.

U Odesi (u Rusiji) je prošle sedmice padala silna kiša pomiješana tučom (gragdom). Službeni brojevi javljaju, da su zrna tuče bila velika kao jaja. Budući da je padala po noći, bilo je malo ljudi na ulici, pa ni bilo žrtava. Grak je razbio sva stakla na prozorima, razgute su sve telegrafске i telefonske žice. Voda je učinila mnogo štete dućanima u prizemlju. Najveću štetu imaju skladišta pšenice i šećera.

#### Bogati prosjaci.

U velikim gradovima imaju ljudi koji su prosjačenjem obogatili. Oni stoje na ulgovima, gdje prolaze najviše ljudi. Svako malo vremena dobiju 5, 10 ili 20 centezima, pa tekom dana zasluže lijepu nadnicu. Ovi su dana našli kod prosjaka Cesare Malheru u Torinu preko jednog kvintala mešalnog novca u vrijednosti od 10.000 lira. Koliko je pak imao sakrivenog papirnog novca, to se ne zna, jer mu ga nisu našli. U Trstu, govore, da imaju prosjaka, koji imaju bolje nadnice od svakog drugog i prijavljuju činovnika. Pred nekoliko godina jedna je prosjakinja u Trstu ostavila svojoj kćerki miraz od 30.000 lira. To su zaista bogati prosjaci.

#### Velike poplave u Rumunjskoj i Poljskoj.

U noći od srijede na četvrtak je u Rumunjskoj padala silna kiša i sa transilvanijskih gora navallala je voda u ravnicu prouzročivši velike štete. Svi potoci rijeke Dunava su se razlili.

I u Poljskoj radi velikih kiša zadnjih dana razlile su se rijeke i poplavljene su ravnice, koje izgledaju kao nepregledno more. Voda je odnesla mnogo mostova. Učestalo je više namog su kuće porušene. Budući da je poplava nastala po noći, ljudi su bili nepriljavni, pa su se u svojim kućama utopili. U četvrtak ujutro su na Vistli vidili mnogo liješna, koje je nosila buha.

#### Žrtve automobila u Londonu.

U srijedu je u Londonu pogazen automobilom general Plunkett. Dok je izlazio iz jednog automobila, nasrnuo je na nj drugi automobil i pogazio ga. General je ušao na putu do bolnice. Taj je general učestvovao u niskom ratu god. 1898. u Bakanskom 1912. i konačno u svjetskom. Bio je više puta ranjen, a smrt ga je evo stigla u svom bućnom gradu. Uslijed ozbiljnog prometa u gradu, automobil u Londonu pogaze svakim danom nekoliko ljudi. Ministar unutarnjih djela izjavio je da su automobili u god. 1925. pogazili 14.300 ljudi, od kojih je platilo životom 3400.

## Darovi

u fond "Istarske Riječi"

Hurban Ludmila, iz Stare Pazove darovala Dinara 100.— i Prukar Josip Kenosha Wis. lra 20.—

Darovateljima uprava najljepše zahvaljuje.

"Prosveti" odsjek za Istru

Klarid Ivan iz Buzeta darovao je 4 lire.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA "JEDINOST" U TRSTU

**LIBERAT UJUGO IZ PAZINA** preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**NOVE GREDE I DASKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Gimino), Istra.

**DOBRO vino i izvrstan rakija** može se dobiti u poznatom vinotoku g. Pečenko (Scala Belvedere).

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Pruga za Južnu Ameriku:

2. srpnja „Taormina“	Rio Janeiro 17
	Santos 14
	Montevideo 2
	Buenos Aires 2
14. srpnja „Re Vittorio“	Rio Janeiro 17
	Santos 14
	Montevideo 2
	Buenos Aires 2
21. srpnja „Vera degli Amici“	Rio Janeiro 17
	Santos 14
	Montevideo 2
	Buenos Aires 2

Pruga za Sjevernu Ameriku:

21. srpnja „Bullio“	New York 13
---------------------	-------------

Pruga za Centralnu Ameriku:

22. srpnja „Napoli“	za Trinidad 10
	La Guayra 18
	Curaçao 19
	P. Columbia 18
	Colon 24
	Guayaquil 28
	Callao (Peru) 34
	Mollendo 32
	Arica 35
	Liquiç 36
	Antofagasta 37
	Valparaiso 39

Pruga za Australiju:

22. srpnja „Capreria“	za Fremantle 32
	Adelaide 34
	Melbourne 41
	Sidney 46
	Brisbane 50

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.

**U TRSTU:** Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoja) - Telefono 4003.

**Fotograf Matko Gortan**  
u Pazinu  
preporuča sl. općinstvu  
mjesta i okolice svoju  
**fotografsku radionicu**  
Izdaje brzo i kvalitetno fotografije  
po ključnom kao i po ključnom  
fotografije za putnike (pošta-  
porke) izgovaraju u roku 1 sat.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

**Castellanovich, Trst**

VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

## KRUNE

plaća po 2— L

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Pazite na naslov!

Pazite na naslov!

Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste i tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune,

platin i umjetne zubove

kupuje

**Zlatarna ALBERT POVH**

Trst, Via Mazzini 46





## IZ VODICA.

Vjenčanje gđice Hrvatina-Slavenski natpis — Naš pjev. zbor.

U ova žalostna doba, gdje proživljavamo dane pune kušnja čemera i boli, ipak će nam dan Tijelova 3./VI. ostati u uspomeni. Silna je kiša toga dana upravo nepomilno pljuštala, kad dolje automobilisti sa gospodom pred kuću trgovca Hrvatina, koji je toga dana slavio vjenčanje, svoje kćerke Micele sa veletrg. gosp. Fachihi. U znak izvanrednog dočeka, priredilo se svatima usred česte slavluk okićen tal. trobojnicom, a sa natpisom: "Dobro došli — sretno pošli". Srca nam zalagalo od veselja, čitajući te riječi slatkog našeg jezika. Šta će pak gosp. Fachihi? Smiruje se sa suđbom! Oni i zaručnica njegova, koju vodi na vjenčanje, odgojena je milim slav. jezikom pa ako osjeća da nije ljubavi, mora da poštuje i njezin rod i jezik!

Mnogo je selajica sa svatovima unišlo u malenu, ali čednu našu crkvicu, da prisustvuje sv. misi. Istom su orglice naše zastrujile, ostadosino zadivljeni, čuši akorde milozvučnih glasova domaćih djevojaka i mladića, zatim mlo i božanstveno cikliranje violina, koji se razilježahu hramom. Molitva naša, praćena pjevanjem i sviračenjem, dizala se u nebeske visine k Svevišnjemu, da bi olakšao naš muketopni život i da bi nam nakon burnih dana sinulo sunce mira sreće i zadovoljstva, za čim toli čeznemo i udišemo.

A oni, koji su toga dana banuli u seoce kršne, puste ali ponosne našo čitavju, neka znadu, da nismo mi seljaci «šćaroni i laznjeroni» kako nas možda nazivlju, nego smo ljudi iskreni, poštini i radnici. Ne bojimo se pred cijelim svijetom izjaviti da smo sinovi slavenske naše majke, iskazujući svakome čast, koji znađe cijentiti i poštivati naš rod i jezik!

Mladom paru želimo obilno sreće i nek budu primjerom ljubavi među ljudima.

## IZ LIBURNIJE.

Novi načelnik. — Kiša.

Veprincu sindake, pa onda komesare. Sad nemamo više ni sindaka ni komesara, već — načelnike — potešte, kao i prije, samo, što ove i ovakove potešte, ne bira narod, nego ih imenuje vlada.

Tako je u Lovranu imenovan načelnikom g. Bruno Peršić, sin g. Emilija Peršića, pranećak onoga znamenitoga kanonika Frana Nikole Peršića, kog slavni Sadržaj u svojoj «Geschichte der südslavisch. Lit. III. str. 83.» ubraja među hrvatske pisce. Taj kanonik Peršić izdao je god. 1789. u Gracu dva katekizma za istarske Hrvate.

O g. Palčiću ne znamo ništa osobito da kažemo. Znamo da na Lovranštini, negdje visoko, ima obitelji s tim prezimenom. Inače to im moglo bi da dolazi od maloga palca ili pak od one male pitice, palčica, što ju je naći po živicama s repom uzdignutim u vis. (Talijanski zove se ona ptica: scricciolo).

I jedan i drugi gospodin, iako su naše gore listi, ne misle kao i mi. Ali to ne smeta: mi se jednako nadamo, da će oni biti blagi i prema nama, koji na svijetu nemamo druge mane, nego što neizmjereno ljubimo ovaj naš mili, hrvatski jezik, u kome je slavni lovranski kanonik Fran Nikola Peršić prije sto i trideset godina napisao za naše djetode dva hrvatska katekizma.

Dok ovo pišemo, kiši i kiši — i mi ne znamo, što će biti.

## IZ OPATIJE.

Naši vrijedni djaci.

Dne 12. o. m., promovirani su na kr. tehničkoj visokoj školi u Zagrebu na čast inženira brodogradnje naši mladi prijatelji: g. Milan Stanger s odličnim a A. Armandu iz Mošćenice Drage s dobrim uspjehom.

Kaošto se mi iskreno veselimo svakom lijepom uspjehu naših mladića, tako ovo i sada od svega era čestitamo našim mladim inženirima i želimo im da bi im sreća što ljepše poslužila u životu, da budu ne samo na radost sebi i svojim vrijednim roditeljima, već i na diku naroda iz kojega su potekli i zemlje, koja ih je rodila. Zivjeli!

## PISMO IZ ZAGREBA

Ovdješnje prosvjetno i potpuno društvo «Istara» proslavilo je 50. godišnjicu našega pjesnika vladimira Nazora. Tom je prilikom, poznati naš književnik Katalinić držao priodno predavanje o Nazoru, prikazavši njegov književni rad s osobitim obzirom na naše primorske krajeve. Predavanje bilo je iscrpljivo, podano sa puno osjećaja i dojam je na publiku bio velik i ganutljiv. Iza toga su slijedile druge točke programa: «Slovo» — istakle gospođice: Slavica Tontić i Hermina Macula, — deklamacija i pjevanje. To je — kako mi je jedan naš radnik rekao — bila zaista familijarna i ugodna zabava, gdje su ljudi u veselom raspoloženju i velikom oduševljenju, za velikog pisca «Velog Jože» «Istarskih priča» «Hrvatskih krajeva» i svu silu drugih djela — sprovodili jednolično i prijatno zabavno. Na vodstvu je ovog društva, da ovakve kulturno-zabavne večeri priredjuje što češće, da onaj žuboriti radnik doista vidi, da se netko skrbi i za njegovu duševnu hranu, koje je on toliko potreban i koju sam upravo traži i iskušuje. Da nije društvo «Istara» proslavilo ovu znamenitu 50. godišnjicu u Zagrebu se valjda ne bi naštu bio nikako osvrtno. Možda i bi, a možda i ne bi, barem po novinskoj šutnji, izgleda ovo posljednje vjerojatnije.

## Franina i Jurina



Fr.: Sada mi malo povej, kako je ono bilo!

Jur.: Ter si bil blizu, pak si mogal sve i čut i videt.

Fr.: Bil sam kako omamljen, pak se nis nisne spamećujem.

Jur.: To ti je bilo ovako: Kada smo prišli bliže ovomu otoku, — si mogal videt, kako se je najednput celi pesak zacrnol od oveh divljakki.

Fr.: To sam i ja videl.

Jur.: Cim su nas videli, jedni su ostali stojeć, a drugi su valje svi popadali na tla.

Fr.: I to sam videl. Ma onput mi se j'neć zabesćilo, i ja već nisam videl niš. Zač su popadali na tla?

Jur.: Zač su misleli, da smo mi nekakovi čudotvorci. Ovi Indijanci držee odvavek lionfanta kako boga, njemu se klanjaju i svakako ga časte.

Fr.: A ča su storili, kada smo prišli na kraj?

Jur.: Oni, ki su bili popadali na tla, jokali su, kako od straha, da njim je prišla zadnja ura. A oni ki su ostali stojeć, gjedali su nas, kako da te nas probost onemi svojmii strašnim očijsmii.

Fr.: A zač?

Jur.: Zač nisu onoliko trubasti, kako i oni drugi. Trebe da su nam na nose videli, da mi nismo nikakovi čudotvorci.

Fr.: Pak — su se ča puntali?

Jur.: Već su bili počeli pokazevat zubi kako i pas, ki će ugrist, na onputa se je zaspravje dogodilo jedno malo čudo.

Fr.: Ko čudo?

Jur.: Ov naš lionfant, ki je bil polokal morda jednu šternu mora, počel je skroze onega. velega. nosa da štrca vodu sve okole i okole. Kada su to videli oni ribelionisti, popadali su i oni na zemlju, kako i oni prvi.

Fr.: Je — to sam i ja videl. Pravi povodanj! Sada pak trebe da i oni misle, da smo mi nekakovi čudotvorci.

Jur.: Misle oni, misle, ma njihov poglavica, on s onem velem rećinom na nose, ne misli, kako oni. Šegavac je ono, kako vrag!

Fr.: Malo prej si s njim govoril. Ča ti j'ono rekal?

Jur.: Ni pet ni šest, on mi je rekal ovo: — Čujete! ovaj moj narod vas drži za čudotvorce. I ja ću to verovat, ako storite jedno delo.

Fr.: Ohoi!

Jur.: A ko bi moralo bit to delo? — pitaj sam ga. A on mane: — Pogledajte tamo oni otok! Tamo vam žive nekakov vrazji narod, ki se nikako ne da civilizati i nikako ne će da govori drugačije nego onako, kako ga je mat navadila. Mi smo već sve provali: i korbač i salamar i sve ča j'kađe — i sve za vrazju korist! Da vidimo sada, ča morete vi dva. Hote tamo na on otok, obrnite one divjake na našu stran, pak ču i ja verovat, da ste pravi čudotvorci. Ako pak to ne učinite, to će reć, da ste vi oba fanfaroni i čarlatani, i ja ću vaje zapovedet, da vas moji ljudi stave na gradeli i da vas pojdu, kako su neki dan proždrii onega Inglezja.

Fr.: Koga Inglezja?

Jur.: Nekega Inglezja, ki je neki dan prikampal ovamo na aeroplane. Cim se je spustil na tla, oni su ti ga šćapili, zaklali, malo potepili i pojili.

Fr.: Ma to su pravi ljudožderi!

Jur.: Nego ča si mislel?

Fr.: I još se drže, da su civilizirani!

Jur.: To j'stara stvar, da se najveće držee civilizirani oni, ki po navadi nisu. Nego ča ćemo mi sada?

Fr.: Tu ni druge, nego poč na oni otok s ovem našim lionfantom, pak neka i njim malo poštrca, morda te se onputa prestraši i civilizati!

Jur.: Moj sinko, kada ni pomogal bič ni salamar, ne će ni štrcanje ovega našega lionfanta. Ono moraju bit pamećivši.

metni ljudi, a ne kakove takove seprilji, keh moreš obrnut, kako i svaki vetrir trstiku. Pusti me sada malo, da razmislijam, kako ćemo mi vanka z ove prokleti kaši.

Fr.: A bilo bi već i doba, da već gremo jedanput i doma, zač našem ne more bit pravo, da smo toliko vremena. vane.

Jur.: Ako njim ni pravo, neka se zuju!

## IZ SREDNJE ISTRE.

Nek trgovci kupuju naše naravno vino.

Širom cijele Istre još imade vina na prodaju. Nije jako i dobro, kao što je bilo u prošlim godinama, ali je ipak to naš proizvod, naša je kapljica. To je naravno vino, što ga je Bog dao. Svaki čovjek, kad dođe u gostionu, želi čašu naravskog vina, pa makar bilo i slabije, samo da je zdravo i nenavijeno. Ali ne žakost toga rijetkog dobijes. Zašto, jer gostioničari valje kupuju patvoreno ili fabricirano vino kod raznih trgovaca po većim gradovima, nego naše domaće istarsko vino. Gostioničari dobivaju to vino ispod današnjih cijena, a to je po 1.50—1.80 L. a naše je za njih preskupo, jer ga držimo 2 do 2.50 L. Jeltinje ga ne možemo prodati, jer nam ne isplati ni polovicu rada. Kad pitaš gostioničara, otkuda je to njegovo vino, malo ih je tko će ti istinu kazati, već tvrde, da je domaće vino. Prodaju ga za domaće vino od 4 do 5 L. Ljudi misle, da je svaki gostioničar «muž beseda», pa mu vjeruju, ali vino se samo ođaje, jer počne u želucu paliti, a glava boli. Drugi dan treba purgovat, da se ispere želudac. Tako imade čovjek tri štet: jednu na žepu, drugu na zdravlju i treću na radu. Zato, ljudi, budite na oprezu. Tražite uvijek svoje domaće vino. Ako vidite, da vas gostioničari vare, ne idete više k njemu. Fabricirano vino nije ni za ljude ni za životinje već samo za gnoj. Čuvajte se takvog vina, a i

drugih sličnih opojnih pica. Gostioničarima preporučamo: «svome». Od nasjaka i zato kupujte i prodavate istarska vina, pa će biti bolje nas.

## IZ BORUTA.

Uvijek kišovito vrijeme. Neispustite čanja.

Oprostite, dragi uređnici, guče previše sekirammo. Tamo na javili smo Vam gorku nam se je dogodila ovdje, pa mislite, da nam u drugome Vam se radi toga baš i javljamo. Ino se ni sada na sve potužiti, smo htjeli sve opisati. Bila je kolosica.

Kod nas ima mnogo ulizerije, da nas je najviše mučila ova kiša. Po našim je putevima blage. U doljnoj Istre se tuže da je više suho, a kod nas su imali su i kišu, tako da su nam pitali, sjenokole i putevi tako da se ništa raditi na polju. Vode ćemo ljetno dobu, ali ako ćemo do koljena po blatu gaziti za čersti je onako mutni.

Pred našim izborima dolazili ma gospoda i obećivali su nam, štiti graditi cestu od Cerovlja kru do Lupoglave i da će nam načini puteve, da će nam urediti vodu i čak i crkvu prenesti iz hriba u Naši više vremena ispod ruke gledaće započeti ova gradnja, ali inje gradnja, imadeimo poreza i taksa, i ško isplacujemo. Ako molimo ovi stvar se uzalud. Ako molimo ple dohijemo dozvolu, pa makar plesali rizmi na korist krmčara, a nu ne su i naše mladeži.

Drugom prigodom javit ćemo Vam drugim stvarim, a sada Vas iskreno zdravljamo.

Boručani.

## Politički pregled

## ITALIJA.

Državni proračun.

Pred dvadeset dana svršile su rasprave u parlamentu i iz kako je proračun pojedinih ministara za godinu 1926/1927 bio prihvaćen, parlament se je raziasao. Bio je proračun na dnevnom redu i u senatu, gdje pojedini ministri daju takojer svoja obrazloženja. Najinteresantnije su izjave ministra financija cont Volpija, koji je govorio o financijskom stanju i moći Italije i kakve je sve poteškoće imala Italija iz rata. Spominjao valutno stanje i navijadaj, da je u Italiji u prometu manje novca nego u drugim državama. Na svakog stanovnika u Italiji dolazi 530 lira, dok u Belgiji dolazi 1030, a u Francuskoj 1350. Međunarodna vrijednost novca zavisi od mnogih čimbenika, a je u tjesnoj vezi sa trgovačkom bilancom. Konačno izjavljao, da je u aprilu ove godine bilo 668 milijuna primitaka nove izdatka, a u maju već 811, tako da će koncem junija, t. j. u jednoj proračunskoj godini 1925/26 država imati suviška više od milijarde. To je najbolji obračun iza kako postoji Italija.

Senatori su oduševljenjem primili na znanje izvještaj ministra financija te mu čestitali, da tako uspješno i uzorno vodi državne finance.

Ovom se je raspravom zaključilo zasjedanje senata te je prošle sedmice i senat nastupio ljetni odmor. Tekar na jesen otvorit će se ponovno i parlament i senat.

## Žitna kampanja.

Kralj se je u četvrtak u pratnji Mussolinija i ministra narodnog gospodarstva Belluzze, izvezao automobilom u rimsku ravninu, gdje je pregledao zemljište zasijano žitom. Kako je poznato, vlada je ove godine dala inicijativu, da se sva neobrađena zemljišta zasiju žitaricama, kako bi u nekoliko godina produkcija žitarica u zemlji zadovoljila domaće potrebe. U tu svrhu raspisane su nagrade u iznosu od 25 milijuna lira, za one zemljoradnike, koji najbolje zasiju do sada neobrađena zemljišta.

## Novi maršali.

Prigodom desetogodišnice bitke na Piavi, kralj je imenovao pet novih maršala Italije i to generale: Duca d'Aosta, Pecori-Giraldi, Giardino, Badoglio i Cavaglia.

## Veliko fašističko vijeće.

Danas se sastaje u Rimu na zborovanju veliko fašističko vijeće. Ministarsko vijeće je odobrazilo sličakalni pravilnik, pa će sada i fašističko vijeće raspravljati o tom problemu. Pravilnik o simpatizma će biti objavljen tekar poslije zborovanja fašističkog vijeća.

## JUGOSLAVIJA.

## Odlazak Pašića.

Predsjednik radikalne stranke, bivši ministar predsjednik Pašić otišao je u Karlove Varu u Česku na liječenje. Naumio je, da se za neko vrijeme ustegne od političkog rada i iz daleka promatra političkom je donekle na jasnijem položaju i ne na čelu Uzmorniv.

## Beogradske konvencije.

Takozvane beogradske i neptunske konvencije, koje su nekakav dodatak spora-

zuma između Italije i Jugoslavije, su doći pred skupštinu. Novine su o tim konvencijama pisale, da one izazvaju ugled Jugoslavije, pa da ih neobiskupština ne bi smjela primiti. Opona je bila protiv odobrenja konvencija, ali dječevi, Osobito je protiv bio sam dječev ministar trgovine i industrije Krajac. Ali konačno ih je potpisao dječev ministar trgovine i industrije. Za konvencije su glasovale vladine stranke (radikalni i radničevi) i neki dječevi konvencije iz razloga, što je tadašnjim ministar inostranih djela radio na konvencijama i tada ih potpisao. Bilo smiješno, da sada glasuju proti onim, su prije stvorili. Kod glasovanja su konvencije primljene sa 150 glasova protiv 28. Time su dakle — kako se i lički kaže — ratificirane beogradske konvencije sa Italijom iz godine 1924. U tim konvencijama regulirana pitanja, koje vide, saobraćaja, nastanjanja i drugih gospodarski i trgovački odnosi između država, a sadržavaju trgovački sporazor sa Italijom, veterinarsku konvenciju, konzularnu konvenciju, pogranični put i druge.

## Neptunske konvencije.

Neptunskih konvencija ima 27 i su čisto administrativne prirode, jer su već u beogradskim konvencijama određeni pravni odnosi između Jugoslavije i Italije. Neptunske konvencije sadržavaju sporazum dopunski rimskog sporazuma o Rijeci u glodu putova. Obrađena su pitanja o putovnjačkim službama i tarifna pitanja. O putovanju jugoslovenskih državljana na Rijeci talijanskih u Dalmaciji, o riječkoj inozemskoj općini, o davanju vodo i elektrike, gospodarskim općinama oko Rijeke. Uzan je sporazum o riječkoj bolnici. Tim sporazumom zjamčuje jugoslovenskim općinama u političkim srezovima Suš, Crkvenica, Novi, Senj, Kastav i Krk stali broj krevetu u riječkoj bolnici. Na obuhvataju te konvencije sporazum o hivalma, o državljanstvu, o penzijama, porozima, o carinskom nadzoru i ribarstvu u susakim i riječkim vodama, sporazum o privatnom pravnom ugovorima, o radu, dva sporazuma o srpsko-pravoslavnom crkvenim općinama u Italiji i t. j. U tim putničkim i putničkim konvencijama, koje su sadržavaju pograničnom saobraćaju i na sadržavaju o razdjeljenju bivših austrijskih podmorjskih telegrafskih spojeva.

Ministarski savjet je raspravljao o ovim konvencijama te ih prihvatio. Kralj je kodjer potpisao, da ih ministar izvanjskih poslova preduze skupštinu. Imale bi de pred skupštinu ovih dana. Proti ovim konvencijama osobito istupaju u Dalmaciji, gdje naglašavaju, da bi talijanski radnici mogli doći na radnju u Dalmaciji i bi tamo zaposleni kod talijanskih poduzetaka domaće bi otpustili. Radi toga su u nekim gradovima u Dalmaciji vršile u nestancije proti neptunskim konvencijama. U nedjelju se u Zagrebu imala vrademonstracija proti odobrenju tih konvencija sa strane narodne skupštine. Političar je potresnu skupštinu zabranila, ali je tekom dana došlo do izražanja negodovanja proti konvencijama, jer su se de



svrsi svi sveučilišne nauke i usposobljavati za profesora, počeo je sve to revnije dati na književnom polju. Sljedile su brke jedna za drugom: «Slavenske Legend», «Živana», «Pjesma o narodu hrvatskome», «Knjiga o kraljevima hrvatskim», «Prava košulja», «Lirika», «Zbirka pjesama», itd.

U vrijeme svoga učiteljavanja na preandiji u Kastru, napisao je i znatnu

istarsku priču «Veli Jože», u kojoj je simbolizovao borbu istarskog hrvatskog seljaka protiv feudalne gospode.

Nazorove pjesme isticala su se uvijek jedrinom stila i bogatstvom riječi, te nekom rasnom snagom, koja se izdvojila visoko nad običnim frazerstvom t. zv. rodoljubnog pjesništva. Njegovi su stihovi bili klesani, govornici su stihovskim govorom i duboko prodirali u dušu omladine. Revolucionarna nacionalistička omladina, pred svjetloskim ratom gledala je u Nazoru svoga barda, a Italijani ga i danas nazivaju jugoslovenskim Carduccijem.

Poslije rata Nazor je neko vrijeme živio u Zagrebu, a zatim se povukao u Crikvenicu (kao direktor «Dječ. Doma») i tu je, na pogled svome moru, pjevao i dalje dajući pjesme sve to njezinje i savršene forme. Danas je, bez sumnje, ako ne prvi jugoslovenski liričar, svakako među najboljima. Javila se redovito u zagrebačkim i u beogradskim literarnim revijama, javila se nesamo pjesmom već i prozom. U «Srpskom književnom Glasniku» izišlo je nekoliko vrlo uspjelih novela, od kojih neke iz našeg života na ostrvima. Vrlo su zanimljive i njegove uspomenke, koje su izišle u posebnoj knjizi. Iz svake pjesme, kao i sa svake stranice njegove proze, Nazor se ispoljava kao velik umjetnik, koji služi samo idealima umjetnosti, daleko od dnevnih buke političkog vašara, sav predan svojem unutarnjem životu.

Prigodom ove obilježnice, šalje mu uredništvo «Istarske Riječi» u ime svoje i brojnih prijatelja i poštivalaca u Istri najdražije čestitke uz želju, da nam još dugo bogati našu pjesmu i pronosi časno ime svog zavičaja. Na mnogaja!

#### Ispričak.

Na prijaznu opomenu jedne naše pretplatnice iz Hobokena u Americi ispravljamo u našem Glasniku tiskanom u 19. broju «I. R.» od 13. maja ov. g. pod naslovom «Vasi u Americi» u toliku, da je deklamovala Mary Vidošić, a ne Mario, a na glasovitu da je svirala Ljubica Vidošić, a ne Ljubomir.

#### Pozdrav naših vojnika.

Naši mladići 1906. godišta, koji služe u 54. pješačkom puk u Novari šalju iskrene pozdrave svojim roditeljima, prijateljima, svojim dragim curicama i svim čitateljima «Istarske Riječi»: Ferlin Peter, Gajana; Peruško Josip, Peruški; Tomčić Metod, Oprtalj-Cekini; Blašković Anton, Mosalič; Petrić Anton, Stijani; Obrovac Petar, Bakorolič; Ljubić Miha, Orehi; Perne Mate, Boljun; Andrejić Petar, Lisišćina; Perković Ivan, Raponje; Družetić Ivan iz Batluja kod Grafišća; Laginja Martin, Manjađevci; Vojnić Ivan, Altura; Cerin Peter, Račjavar; Gofančić Milan, Lindar; Brajčević Josip, Franković; Poropat Ivan, Somlici i I. Eugen.

#### Morski psi u Jadranskom moru.

U jadranskom moru su se pojavili morski psi, a osobito u Dalmaciji te idu prema sjeveru. U Dalmaciji su počinili mnogo štete ribarima, uništavajući im mreže. Razagnali su također sitnu ribu, pa radi toga je ribolov mršav. U Zadru su ovih dana uhvatili jednog velikog morskog psa. Kad su ga rasparali našli su mu u utrobi: jedan par cipela, kišobran, srebrnu kutiju za cigarete i zlatan sat. Sigurno je ta neman na svom putovanju po raznim morima progutala kojeg čovjeka, koji je pao u more ili se je sam utopio, jer inače se ne može razumjeti, kako su te stvari došle u njegovu utrobu.

Nema doduše toplog vremena, ali ako se ove godine uopće bude kupalo, neka djeca paze, da se ne odaleuju previše od kraja.

#### Glavna skupština djevojačkog društva «Kraška Zora» u Praproču.

Dne 29. ovog mjeseca u 2 sata poslije podne održavati će se redovita glavna skupština s ovim dnevnim redom: 1) nagovor predsjednice, 2) izvješće tajnice, 3) izvješće blagajnice, 4) izbor novog odbora, 5) slušajnosti.

### Svega po malo

**Ubila muža, polila ga petrolejom i zapalila.** U slovenskom selu Zagorje (Slovenija) odigrala se ovih dana krvava tragedija. Stolar Lovro Trebusak, 43 godine star, otac petero djece, često se opijao, a kad se pijan vraćao, zlostavljao je svoju ženu i često ju je isprebijao od krvi. To se događalo vrlo često. Prošle sedmice se je opet vratio pijan kući, pa je bučilo i navelo šakama na ženu. Taj put je ona reagirala sa sjekinom i udriala njome muža po glavi tako, da se je srušio na zemlju, po svojoj prilici mrtav. Vidiči što je uradila, žena je dohvatila bočicu sa petrolejom, polila truplo i zapalila ga. Na krak preplašene djece, pritrčali su susjedi. Prizor, koji su vidjeli, bio je grozan: Trebusak je, kojim poput baklja, a žena je to gledala ljudskim pogledom. Susjedi su gasili vatru, ali za Trebusakom je svaka pomoć bila prekasna, jer je on već mrtav. Zatim je zločinica sama pošla do oružničke postaje i prijavila se vlastima.

#### Evropa pod oružjem.

Sekcija za razoružanje sekretarijata Lige Naroda publikovala je novo izdanje vojnog godišnjaka sa vojničkim statističkim kama pedeset zemalja. U publiciranih cifra se vidi, da je svijet poslije rata manje naoružan nego 1913. godine uoči svjetskog

rata. Evropa je uvijek najnaoružanija, ali ipak danas ima manje 1,500.000 vojnika nego 1913. god., t. j. sad ima 2,630.000 vojnika, dok je 1913. g. imala 4,160.000 vojnika. Gotovo sve evropske zemlje su smanjile svoje efektivne. Francuska ima 502.000 vojnika, Italija 230.000, Rusija 562.000, Njemačka 95.000, Mala Antanta 450 hiljada, Engleska i Sjedinjene Države su povećale svoju vojsku, ali u vrlo malim razmjerama.

#### Strogost tiskovnog zakona u Jugoslaviji.

Neka kapetanica Simeunović otišla je iz Prizrena od svog muža jednom albanskom begu. — Prešla je granicu odjevena ko turška žena. — Tom prigodom je ugledna beogradska novinarka «Vreme» pisala o tom događaju i završila ovim riječima: «Mlada kapetanica Simeunović je istog dana pokupila sve svoje stvari i Albancima pobjegla iz Prizrena. Tog istog dana javila se iz Kruma svom suprugu. Na kraju pisma kazala je, da se više nikada neće vratiti u zemlju.» Nekoliko dana iza tog događaja ona se vratila i tužila je odgovornog urednika za klevetanje. Ovih je dana bila rasprava u sudu. Sud je priznao da je ona pobjegla u Albaniju, jer je radi toga i njezin muž degradiran, ali sud je priznao, da je u riječi «ona se više u zemlju nikada vratiti neće» čin klevetanja, pa je stoga kaznio odgovornog urednika zatvorom od mjesec dana i plaćanjem troškova 1000 Dinara.

Da je ova stroga kazna za klevetanje, i promislili bi dobro prije nego bi dirali u intimni obiteljski život i ocrnjivali uvjereni da nije istina ono što pišu.

#### Pala sa trešnje.

Djevojka Marija Gregorić iz Dekani u Istri popela se u petak na stablo da pobire trešnje. Najednom je izgubila ravnotežu i strovalila se sa trešnje. Zvala je napomenu i došli su po nju. Budući da je trešnja bila visoka, prebila si je noge i morala u bolnicu u Trst. Njezino je stanje teško.

#### Srašteni bilzanci.

U Americi kod jedne automobilske firme zaposlen je Jugosloven Nikola Medić. Njegova žena, stara 24 godine, rodila je ovih dana blizance, dvije male djevojčice, koje su srašćene zajedno na trbuhu tako, da su licem okrenute jedna prema drugoj. Ove dvije blizanke, ako ostanu u životu, po svojoj prilici neće moći nikada sjediti niti hodati. Sa Rentgenovim zrakama dokazano je, da svaka od njih ima srce i želudac.

#### Skupo krštenje.

Engleskom kraljevom sinu vojvodi od Jorka rodila se prva kći. Za krštenje te kraljeve unučice domesna je voda iz Palestine sa Jordana. Voda je donio iz Jordana jedan engleski činovnik, koji je spješino u ovom cilju otputovao za Palestinu aeroplanom. Dragocjena voda čuva se u jenuć od naskupocjenijih vaza. Maloj vojvotkinji dati će ime: Elizabeta, Aleksandra i Marija.

#### Muhe ne podnose modru boju.

U ljetno doba mnogo nam smetaju muhe, a najgore je, što one nose razne zaraze, pa su često krive muhe, da čovjek ide prije vremena u grob. Svim se načinima nastoji da se riješimo muha. Sada jedan talijanski liječnik daje domaćima vrlo praktičan savjet. On naima veli, da su dva francuska prirodoslovca učinili razne pokuse i došli do toga, da muhe vole bijelu boju, a more boje da se klone, pače se je boje. Taj su pokus učinili ovako: Oni su na prozore jedne sobe metnuli modra stakla, tako da je soba izgledala potpuno modra. Ostavili su samo usku prugu, na koju je ulazila zračna bijeloga svijetla. U sobu su tada pustili nekoliko muha. One su bile vrlo nemirne, ledele su kao da se boje i konačno su sve poletile na mjesto, odakle je dolazilo bijelo svijetlo. Radi toga istraživači drže, da prostorije, koje želimo imati proste od muha, obojimo modrom bojom, a to bi osobito bilo dobro za kuhinje. Taj su savjet poslušale mnoge bolnice. U Argentini je linje modro bojadisane. Da moraju biti modrom bojom bojadisane sve dvorane u tvornicama, gdje se proizvodi sir i maslac.

#### Tuča u Odesi.

U Odesi (u Rusiji) je prošle sedmice padala silna kiša pomiješana tučom (gradom). Službeni brojevi javljaju, da su zrna tuče bila velika kao jaja. Budući da je padala po noći, bilo je malo ljudi na ulici, pa ni bilo žrtava. Grad je razbio sva stakla, na prozorima, razgrnute su sve telegrafске i telefonske žice, a ceste su na više mjesta poderane od vode. Voda je učinila mnogo štete dućanima u prizemlju. Najveću štetu imadu skladišta pšenice i šećera.

#### Bogati prosjaci.

U velikim gradovima imade ljudi koji su prosjačenjem obogate. Oni stoje na uljovima, gdje prolaze najviše ljudi. Svako malo vremena dobiju 5, 10 ili 20 centezima, pa tokom dana zasluže lijepu nadnicu. Ovih su dana našli kod prosjaka Cesare Mainero u Torinu preko jednog kvintala metalnog novca u vrijednosti od 10.000 lara. Koliko je pak imao sakrivenog papirnato novca, to se ne zna, jer mu ga nisu našli. I u Trstu, govore, da imade prosjaka, koji imadu bolju nadnicu od svatko državnog ili privatnog činovnika. Pred nekoliko godina jedna je prosjakinja u Trstu ostavila svojoj kćerki miraz od 30.000 lara. To su zaista bogati prosjaci.

#### Mazzinijeva kuća.

Rodna kuća velikog pobornika slobode i pravde Mazzinija u Genovi kupljena je od talijanske vlade kao nacionalni spomenik. U njoj će biti muzej i arhiv za proučavanje djela i života Giuseppe Mazzinija.

#### Velike poplave u Rumunjskoj i Poljskoj.

U noći od srijede na četvrtak je u Rumunjskoj padala silna kiša i sa transilvanijskih gora navelila je voda u ravnicu prouzročivši velike štete. Svi potoci rijeke Dunava su se razlili.

I u Poljskoj radi velikih kiša zadnjih dana razlile su se rijeke i poplavljene su ravnice, koje izgledaju kao nepregledno more. Voda je odnesla mnogo mostova. Uzduž rijeke Visle mnoge su kuće porušene. Budući da je poplava nastala po noći, ljudi su bili nepripravi, pa su se u svojim kućama utopili. U četvrtak jutro su po Visli vidili mnogo lješina, koje je nosila buji.

#### Žrtve automobila u Londonu.

U srijedu je u Londonu poginuo automobilom general Plunkett. Dok je izlazio iz jednog automobila, nasrnuo je na nj drugi automobil i pogazio ga. General je umro na putu do bolnice. Taj je general učestvovao u niskom ratu god. 1898., u balkanskom 1912. i konačno u svjetskom. Bio je više puta ranjen, a smrt ga je evostigla u svom bućnom gradu. Uslijed ogromnog prometa u gradu, automobili u Londonu pogaze svakim danom nekoliko ljudi. Ministar unutarnjih djela izjavio je, da su automobili u god. 1925. pogazili 14.300 ljudi, od kojih je platilo životom 3400.

#### BURZA.

Jučer je u Trstu cijena novca bila: 100 jugoslov. dinara za 49 lara; 100 francuskih franaka za 78.60 lara; 100 švicarskih franaka za 538 lara; 1 američanski dolar za 27.75 lara; 1 engleska lara šterina 135 lara; 100 austrijskih šilinga za 394.50 lara, 100 čeških kruna za 82.40 lara.

### Darovi

#### u fond «Istarske Riječi»

Hurban Ludmila, iz Stare Pazove darovala Dinara 100.— i Pukar Josip Kenoska Wis, lara 20.— Darovateljima uprava najljepše zahvaljuje.

«Prosveti» otkaz za Istru  
Klarić Ivan iz Buzeta darovao je 4 lara. I. Z. iz Gologorice 1.50 l.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:  
IVAN STARI  
Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

**LIBERAT UJOČIĆ IZ PAZINA** preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoja modernog uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Ciljene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**NOVE GREDE I DASKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Eančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

**DOBRO vino i izvrsnu rakiju** može se dobiti u poznatom vinotoku g. Penčenko (Scala Belvedere 1).

**Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove**

kupuje  
**Zlatarna ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46

**KRUNE**  
plaća po 2.— L  
ALOJZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

**LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA**  
Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-10

<b>PODRUŽNICE:</b> Brezice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split	<b>CENTRALA u LJUBLJANI</b> Dionička glavica i pričuva: <b>60.000.000 dinara.</b>
---	---

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne i knjižice, te ih ukamatuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za odmak vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kufije (SAFES)  
Kf. Blagajna je otvorena od 9.—12.50 i od 14.—16 sati 24

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Pruga za Južnu Ameriku:	
2. srpnja „Taormina“	„Rio Janeiro“
	„Santos“
	„Montevideo“
	„Buenos Aires“
14. srpnja „Re Vittorio“	„Rio Janeiro“
	„Santos“
	„Montevideo“
	„Buenos Aires“
21. srpnja „Rita degli Almirati“	„Rio Janeiro“
	„Santos“
	„Montevideo“
	„Buenos Aires“
Pruga za Sjevernu Ameriku:	
21. srpnja „Dulio“	„New York“
Pruga za Centralnu Ameriku:	
22. srpnja „Napelli“	„La Guayra“
	„Caracas“
	„P. Columbia“
	„Colon“
	„Guayaquil“
	„Callao (Peru)“
	„Mollendo“
	„Africa“
	„Iquique“
	„Antofagasta“
	„Valparaiso“
Pruga za Australiju:	
22. srpnja „Caprera“	„Adelaide“
	„Melbourne“
	„Sydney“
	„Brisbane“

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.  
**U TRSTU:** Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

**Fotograf Matko Gortan u Pazinu**  
preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju  
**fotografarsku radionicu**  
Izvršuje i za snimanje fotografije na filmovima kao i za izradu vjernih kopija fotografija za putnike (pasaporta) izgovorjujuće u roku 1 sata.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na žvčima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
**Castellanovich, Trst**  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

### Širite „Istarsku Riječ“!

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladištu  
svake vrste u tu stroku zasjecajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Porudžba brza i točna. Porudžba brza i točna.



„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

sa svaki centimeter visine a  
birini jednoga stupca. Za viš-  
kratno uvrtanje daje se razna  
popusti prema pogodbi. Pismo  
se i utužuje u listu. Dopisi  
se šalju uredništvu, a novac  
upravi. Nefrankirane se pisma  
ne primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni s kojim slabašja.

Dok se ostvarilo Vidovdansko proročstvo tri su poginula carstva. Osnaženi bratovi otjerali su svoje oslabile gospodare i ujedinili se kao braća. Nekto će reći: je učinio politički položaj Evrope iza ruku je historijski zakon, volja diplomata i četrnaest Wilsonovih tačaka, itd. Naša molbina je čudo za onoga koji ne vjeruje u snagu Vidovdanske duše i u volju Apsolutnoga. Taj ne može shvatiti cijelu našu lutnoga. To ne vjeruje u »pravdu Eneidike, valikoga, toine je teško razumjeti Eneidiku, apsolutnu etiku, koja je vodila naš na od Vidovdana do Ujedinjenja »Pravda volja božja« je jedini historijski zakon, pravdi ljudskoj mi bi i danas bili tu roblje.

## DOPISI

## IZ KRŠANA.

## Smrt župnika Ante Zidarića.

Prošlo je više vremena, otkad nemate iz ovih pustih, krških krajeva, nikakove vijesti. Ali i sada moram vam ovime javiti pretržnu i bolnu vijest, da nema više među nama našeg velezaslužnog župnika, dekana, prelasnog Ante Zidarića.

Pokojnik rodio se u Lindaru kod Pazina. Došao je u našu župu, kao duhovni pastir, kad sam kao dijete počeo pohađati pučku školu, te sam ga već u svojim mladim danima završio redi njegovog tihog i blagog postupanja u školi i izvan škole. Mnogo sam toga naučio od njega, što mi danas koristi u mojem staležu, a harno se sjećam svih onih velikih dobroti i koristi što ih je neumornim radom i naprezanjem učinio koliko meni, toliko seljaštvu ozloštenog Kršana i cijele okolice Čepićskog jezera.

Čim je počeo kod nas župnikovati dao se na mukotrpni rad. Njegovom inicijativom ustanovilo se u Kršanu društvo za štednju i zajmove, koje je u velike doprinosilo, da se je mnogi, ubogi Kršanac lišio spona, koje su ga do sada vezale uz raznu gospodu. Pomoću tog društva počelo se dizati i cvasti narodno blagostanje.

Njegovom zaslugom ustanovila se još i podružnica Družbe Sv. Cirila i Metoda u Kršanu, te se uskoro moglo vidjeti spasnosan rad ove ustanove, jer je bilo brzo otvoreno u cijeloj okolici više družinskih pučkih škola.

Zbog svoje velike duševne sposobnosti, ljubavi i hrabrosti do ovog naroda bio je uz bok dr. Trinajstića i dr. Kurelića, izabran zastupnikom u Poreču.

Osim toga bio je preč. Ante racionalan gospodar, uzor pčelar, dobar vinogradar, a vrtlarstvo i voćarstvo poznavao je vrlo dobro. Izumio je dapače i poseban tip kosičica za pčele, a napisao je i krasnu knjigu o gojenju američanske loze.

Svojom muzikalnom naobrazbom nadmašivao je mnoge naše učitelje i svećenike. Kupio nam je krasne orgulje, na koje je znao kod raznih crkvenih svečanosti bas majstorski zaigrati. A one divne pjesme, bilo crkvene, bile narodne, koje je skomponirao, ostali će nam u trajnoj uspomeni i uvijek nas sjećati na nezaboravnog dekana Zidarića.

U službi svojjoj bio je uzoran i uslužan u svakom pogledu. Upravljao je svojom župom na opće zadovoljstvo kroz više godina, a ekskurirao upravljao je i župama: Kozjak, Čepić, Brdo-Sušnjavice i nekoliko vremena Šumberg. Tu je službu vršio savjesno a više je puta, pohađajući obilježje župe došao i u opasnost života, što je sve dakako pospješilo preranu smrt. Bio je prava žrtva znanja. Dne 6. lipnja, vraćajući se iz Brda-Sušnjavice, pod bremenom silne tope i neviđenog pljuska, vratio se kući, iza par dana legao u krevet, iz koga se već nije dignuo. Zbog toga je upalu pluća, te u svu povorbu i njegu sestre — žalosne Jelice i liječnika podlegao je bolesti, te u krugu svoje sestre, brata Ivana i bolesne nećakinja Zore izdahnio dne 17. t. m. u 1 sat ujutro, providen sa svetim otajstvima za umirajuće, svoju plemenitu, blagu i svetu dušu. Pogreb našeg mučenika vršio se dne 18. t. m. u 4½ sata popodne uz sudjelovanje bližnjih svećenika, crkvenih dostojanstvenika, civilnih i vojničkih oblasti, pošto narod iz Brda, Sušnjavice, Čepića, Kozjaka, Plominia, Sv. Nedelje, Šumberga, a napose njegovih župljana — Kršana. Smrtni ostanci dobrog pastira bili su položeni u rakvu na groblju.

Dragi župnici — mučenici! Bile ti naša kršanska zemlja lahka, počivao u miru i naučivao se nebeskog veselja. Moli se Bogu za nas, da nam da bolje dane.

Ovu tužnu vijest šalj u svijet jedan od Tvojih zahvalnih učenika u ime svoje i naroda, koji je Tvoje smrtno ostanke pratio do groblja.

## PODLISTAK

## STANA.

Napisala Milena S. Pokupska.

Uz Koranu bila kćerica, rekao bi, vilinji je stan, čista i naređena. — U njoj stanovala udovica Jela sa svojom jedinicom Stanom.

Bila je Stana djevojka, kao malo koja u selu; jedra, zdrava i čista kao ona! Kamena, na kom se rodila i odrasla; — a kćerka kao krv i mlijeko. Crna dva oka, kao dvije zvijezde sjajne, tako su ljupko, tako milo zirkale u svijet, u njima si čitao svu čistoću nevine duše.

Nije bilo čudo, što su se pomamile za njom mnoge oči i što je mnogi mladić pozelio, da je privede u kuću kao zakonitu ženu. — Ali ona mari i ne mari za to. Kad je u kolu, vesela je, pjeva i igra, ali njoj jedan momak kao drugi, — i ne bi jednog više voljela nego drugoga.

Da, al tako bilo i nije potrajalo za uvijek! Dodje jednom doba, kad i njoj srce brže zakucalo i kad se je njoj dogodilo nešto čudno, a ipak tako ugodno! Zapeo joj naime oko na Mironu, stasitom momku. Zavoljela ona njega, a on opet nju, pa od-

## IZ VRSARA

Razbojnički napadaj na jedno imanje. Tatrovi otehi šest krava.

U noći 25. lipnja navali jedna rulja dobro naoružanih i maskiranih lopova na imanje gosp. Jugovca, koje se nalazi u neposrednoj blizini Vrsara. Šestorica njih, koji su bili obučeni u vojnički odijelo, provali u staju, gdje se nalazilo osam krava; razvežu ih i odvedu na polje. Netom je sluga, koji je krave čuvao, začuo to komešanje, pograbi pušku u namjeri da probudi kolone, koji stanovahu u blizini kućama i da tako spriječi otmičinu. No, nesreća htjede, da su tatovi brzo naskočili na slugu, tako da mu je bila nemoguća obrana. Čim su izašli iz staje, počeli su strijeljati, da zastraše kolone. Odmah iza toga odoše, čili su se otevali samo šest krava, jer im ostale dvije krave nijesu htjele slijediti put, budući su imale mlade telice, pa su ove srećom nekako zaostale, koje su kolonci odveli natrag u staju. Da pak mogu i ostale krave spasiti, odmah su obavijestili kr. stražare u Vrsaru, koji su se dali odmah u potjeru za lopovima. Opkolili šumu "grofovijsku" Limas, znano stajiste zločinaca, misleći da će ih tako uhapiti. No, tatovi, kako im služi dobar sluh, začuli su, da im stražari i milicija udjode u tras, nijesu otišli u šumu, već presjekli put Vrsar — Sv. Lovreč i išli su proti Zbandaju, a sumnja se, da su se odatle valjda otputili u Višnjaj u namjeri, da se riješe volova, jer je toga dana bio tamo marvinski sajam.

Do sada nijesu još nijednog uhvatili, akoprem su dva mladića zidara, koji su putovali u Prodanje, vidjeli, gdje su dvojica, jedan oboružen pištoljom, a drugi karabinkom, prešli preko puta i grozili se mladićima. Ovi su trkom na pola mrtvi odbjegli u Vrsar i javili te karabinkjerima. Kako se mnogo i vojnika i karabinkjera dalo u potjeru za njima, možda će im ipak uspjati, da nadju krave, koje se cijene na približno 20.000 lira. To je ogromna šteta za jednog čovjeka, koju će teškom mukom i trudom moći da nadoknadi.

## IZ RAČJE VASI.

## Općinski poslovi.

Naša susjedna sela, osobito ona odaljena se ljute na tu našu općinsku upravu. Dodje Brugučan na općinu nekoliko sati hoda i pita neke stvari, ali općinski činovnik mu ne može ništa učiniti, i veli, da je lista ili što drugo u Buzetu. Sada općina dodje drugih 6—7 sati u Buzet. To prodju cijeli dnevni. Pol općine je u Račjoj Vasi, a pol u Buzetu.

To je dobro samo za ono par gospode u Račjoj Vasi, jer si tako zasluži mjesečnu platu. Da nema toga ne bi mogli u Račjoj Vasi živjeti. No, nama općinarima nije to pravo, jer mi plaćamo poreze za činovnike, da nas znaju poslužiti, a ne da nas šalju u Buzet.

Stavite općinu kamo ćete, ali stavite svu školu, a ne jednu stranu na sjeveru a jednu na jugu. Nije pravo da nam prouzročujete toliko puta i gubitka i vremena i novca. Popravite to! — Općinar.

## IZ BUZETA.

## I mi smo protiv kletvi.

Lijepo je i hvaljevrijedno, da i sam zakon kažnjava ljude koji proklinju. Kod nas se ljudi prilično uzdržavaju od kletve, jer su razumni i pametni.

No, capurion iz Račje Vasi izgleda da nije ni pametan, a još manje razuman. Taj junak nad junacima proklinje i proklinje. Osobito to čini kada je ljut i napit. Činilo se je čovjeku, kada smo se gledali i čuli pred nekoliko vremena na dan hoćije medljeje kako je proklinjao u gostioni na "Funtani". I sama gospoda iz Buzeta su ga upozorivala, da ne kune, jer da nije lijepo, a i pravi patrijot da isto ne bi smio kleti. Ali on kao da nije ni čuo. Vidi se, da nema uzgoja. I baš zato se čudimo, što ga imaju neka gospoda za glavnog "čidufčarija". Što više, pop Branca ga skoro nikada ne upozori, i ne kune. Ni pop ni fratar ga ne može opametiti. Sram ga bilo! — Očividac.

lučili, da će se uzeti. No to zapazio Stojan, koji se je već odavna vrtio oko Stana, a ova o njom ni čuj, pak se zavjerio, ne bude li Stana njegova, da će uništiti i nju i Mirona.

Kad je jednom Stana u sumračju crpala vodu iz vrela, saleti je Stojan, pak će joj: — Stano, uslihi me, budi mi ženom! Gle, nijesam ja siromah, imam kuću i kucetiše, a i dvor mi nije pust. Imam svega u obilju, budi dakle moja!

— Idi, Stojane, koliko li ti puta rekoh, da te ne volim, pa neću nikad biti tvoja! Traži si ženu, koja će biti sretna u tvojoj bogatstvu, je ga ne tražim. Nije sreća u zveketu novca, moja je sreća u srcu.

— Znam, Stano, da me ne voliš, al priući ćeš se! — Nikada! — Stano, čuj me! Ti tako zboriš, jer voliš Mirona. No jesi li ikad pomišljala, da je Miron siromah, pa da ćeš se navući bijede. Od teška će rada i brige uvenuti dokora tvoja rumena lica, kojima se toliko ponosiš; ugasnut će ove crne oči, kojima sada pališ mladenačka srca.

— Ne! No kad si već dirnuo u to, da ja Mirona volim, znaš dakle, da ja ni kad od njega odustati ne ću; da ga volim više no svoj život i da ću prije smrti u naručje pasti no se odreći Mirona. — Znam, nije Miron bogatun, sirota je kako

## IZ TRABE KRAJ BERMA

Ljetina, vremenske neprilike, porezi.

Cijenjeni uredniče! Dolazim k Vama sa molbom, da i meni uvrstite par riječi u našu milu "Istarsku Riječ".

Dugo vremena nema od nas glasa, tako da bi ikogod mislio i nam ide dobro. No žalost moramo izjaviti baš obratno. Mnoga nas zla opkoljavaju, razne brige i skrb i tuge nas pritištu, kao i ostale naše istarske supatnike. Poljske smo radnje, hvala Bogu, ipak nekako obavili i ljetina ne bi bila tako loša, kad bi zaista nadošlo ono pravo ljetno doba, gdje nebesko sunce sve živo i neživo krijeplji i jača. No, uslijed ne prestanih kiša i nevremena, rijetko se kada pokaže sunce. Toga radi je ovogodišnji kukuruz veoma zaostao i bojimo se, da nam ne će uroditi obilatim plodom. A šta da započnemo sa travom, koja je tako bujna i obilna? Moramo je kositi. A ako nam ne bude Bog poslao sunca, onda će biti zlo i naopako, jer se jedino toplotom sunca može valjano da isuš i u staje spremi.

Svi se istarski kmeti bez obzira na narodnost tuže i jadikuju na poreze, koje moraju da plaćaju. Među te nesretnike spadamo i mi Trabljan. Pa dobro, neka i dodju eksekutori i zahtijevaju od nas novac, samo kad bi imali bar malo "manje" i srca. No to su vam ljudi nemilosrdni, koji na nelijski način utjeravaju poreze. A ti, seljače bijedni, moras da platiš u novcu inače ide vob li krava na pazar. Evo žalosnog slučaja, koji se desio ovih dana kod nas: Dodje k nama eksekutor, čovjek od kakvih 35 god, praćen, ili bolje rekuć, zastražen kr. stražarima i sa našim župnikom na čelu, da utjera porez. Razumljivo samo po sebi, da koji kmet nema ni za sô novaca, a kamo li za namirenje poreza. No, to njih ne briga! Oni traže novac, a ako novca nema, onda te, brate moje, ne čeka ni jedan dan, nego u staju i odvedu životinju, koju kasnije prodaju samo da si namirine poreze. No, kod nas se dogodilo nešto drugačije. Da ljude prestraše, oni kad su vidjeli, da nema novaca, otišli su u kuću neke naše udove, pretraživali ormare i skrinje ne bi li gdje našli novac. Kad su se osvjedočili, da nema ni pola prebježne pare, onda su slučajno našli zlatnu ogrlicu i rekli, da će je uzet, ne bude li našla udova novca.

A eksekutori molimo na lijep način, neka ih u nama ipak malo obrizirni. Ta ni mi govorimo, da ne ćemo platiti. Mi uljudno pitamo, da nam se rok produlji za isplatu bar dok si priskrbimo novac. Podsjećujemo vas na onu poslovicu: "Sve što je na silu učinjeno, ne vrijedi ni pola pišljiva bobla."

Zgodom javit ćemo se još.

Jedan za sve.

## IZ BUZESTINE.

## Tuđa. Potreba čitanja.

Nedavno sam čitao u "Istarskoj Riječi" dopis iz Podbrega. Veseli me da ste se dali na čitanje ali morate nastojati, da još više čitate, a da zapustite plesove u Buzetu i razne igre. To je za nerazborite mladiće i koji imadu pun žep. Mi se držimo knjige, jer ona će nam koristiti.

Nekog sam se dana uputio u Roč. Prolašci mimo Strane opazio sam da su puti razoreni od prevelike kiše i da je godišnji prihod na poljima i vinogradima uništen od tuče. Srce me je zabolilo, kad sam pomislio na muku i trud ovih ljudi, a još više na njihov život. Kako li će proizvesti bez poljskih proizvoda.

Pokraj sela susreo sam nekoliko mladića jednog od drugoga. Svaki me je lijepo i plemenito pozdravio narodnim pozdravom. Razmišljao sam, kako su ovi mladići u kratko vrijeme postali napredni. Prolašci ih mino nekih djevojaka uljudno sam ih pozdravio. Ove mi nijesu znale ni odvrati li. Kad sam prošao tri koraka, čujem iza sebe kihanje. Odmah sam se sjetio, što mi je pričao jedan čovjek o jednoj ženi i nekoliko djevojaka, koje su uvijek proti čitanju i pisanju, jednom riječju proti razbrazbi. Poslije sam doznao, da su to bile one i sada ih dobro poznam, kad ne znadu ni odzdravljati. Kad ih drugi put susretnem, pozdravit ću ih iz daleka.

eam i sama; nu dok je u nas krepkih ruku i žilava zdravlja, iskreat ćemo tomu kamenu toliko, koliko nam treba, da nas sačuva od gladi. — A sad, Stojane, idi, zaboravi Stana i potraži sebi među mojim vršnjakinjama ženu.

— Da te zaboravim, Stano? — Ne, nikada! — Al kad ne ćeš moja da budeš, uistiš ću ponajprije Mirona, a onda tebe, — tebe, ljutu gujo, što si mi se otmotao oko srca. Ne ćeš uživati umišljene sreće, bić ćeš bijedna i kukavna, al mi srce na samist ne ćeš ganuti. — Stano!

— Sta je, Stojane? — Misliš li, da ćeš me prijetnjama skloniti? — Ne, varas se! — Nijesam li ja krajiskinja: nije li me krajiskinja svojim mlijekom zadoljila, da se bojim kukavničkih prijetnji? — Uistiš nas, pa šta za to! — Ero, kad i tako kvi? — Zedan, evo ti je, ispij, iscripi je sve do kapi, al znaj, da će, i umirući, posljednja moja misao biti kod njega, pa da će posljednji moj dah biti. posljednji pozdrav mojemu Mironu. — Idi, ne bojim se je tebe!

— Čekaj, gujo kleta, zahvaliti će te moja osveta! — to reče i u crnoj ga nestade.

Sirota Stana rado bi bila odagnala crne misli, koje joj se uvukle u srce, al ne može. Odbjela njezina vesela čud. Da bi reče Mironu? Ne može! Zna ona, da bi mu zavrijela krv i da bi stano u pozbilo.

## Franina i Jurina



Fr.: Kako mu je?

Jur.: Šal je!

Fr.: Brizan lionfanti! Ma ča mu j' bilo? Jur.: Ča mu j' bilo? Va vode je bil pr...

više vremena, dobil je plućnicu i stegnu papki. Brizno blago! Nego ča ćemo mi sada? Ovi divjaki ovuda drže nas još za nekakove čudotvorce samo zato, ča imamo onakovega lionfanta. Kada pak budu videli, da je lionfant šal rakom zvizgat — šla je i njima i naša čudotvorna moć.

Fr.: Tužni mi! Ja već vidim tebe i sebe kako cvrčimo na gradelah. Kada sam malo prej sedel tamo pod onem vjem stablom, prišli su k mene tri četiri od njih i sve su neč me sobom govorili.

Jur.: Znam ja, ča su govorili.

Fr.: Ča ti razumeš i ov njihov zajik?

Jur.: Kako ne? Va Foizberge bilo je svakakove ljude od svih bandi sveta, a bilo je mej njima i nekoliko zarobljenih z Australije. Ja sam se s njimi svaki dan razgovaral i tako sam naučil i njihov zajik. Dobro je sve znat, a ne samo kantat. Čovek nikada ne zna, ča mu more jedanput koristit. Na, ča bi z nas bilo, da ja ne znam zajika ovih divjaki? Bil bim. Kako i mačak va vree.

Fr.: No pak ča su ono govorili za me?

Jur.: Da nisi nego kost i koža, i da se jako čude, kako si tako jako suh.

Fr.: Si nijim mogal reć, da su puli nas letine jako slabe, mast draga, puti nikakovi a i franjki i tasi tako su velike, da najzda čovek nima niš ča za va se hitit. Pak ča in to brisan. Sam ja suh ale debel?

Jur.: To ti je tako: puli nas se gre samo za tem, da čovek bude koliko pametniji, da može laglje proizvel. Ovde pak gre se za tem, da čovek bude koliko moguće više debel, da ga bude ča više na gradelah. Si me razumel?

Fr.: Ma ča dunke ovi zaspravje misle s nami na gradeli?

Jur.: Ja mislim, da nam to ni dugo, ako njim na vreme ne šmigemo.

Fr.: Čemo njim pak moć šmignut?

Jur.: Videt ćemo.

Fr.: Neć si mi govoril za nekakov aeroplan od nekega Ingleza. Če bit ča z onega?

Jur.: Če, ako bude! Aeroplan ni nikakov opanak, da ćeš ga obut i s njim ča poheć. Ono je vražja makinal!

Fr.: A biš ti znal s njum manovrat?

Jur.: Jezero milijun vrazi, da bim! Ča misliš, da sam se ja malo naletel, ka da sam bil va Foizberge? Svega se čovek navadi pul soldatiji! Tamo se puno trpi, da se puno i vidi. I mi smo puno trpeli, ma smo puno i vi-

Al kad bilo dan pred vjenčanje i došao Miron do Stane, da kao obično kod njih sprovede večer, opazi, da je Stana sjelna i tužna.

— Što ti je, Stano? Što si poniknula glavom, — kao mrazom oparen crvijet? — Ne znam ni sama, Mirono. Teska slutnja svadila mi se na srce. Sve od njem te crne urao, al ne će da isčeznu. Sve mi se čini, kao da ću te izgubiti, skoro izgubiti, a ti znaš, dušo, da mi je bebo tebe svu ovaj svet.

— Alaj si djetinjastu! Čuj Zevu, ka u visoku zraku hvali Boga; podigni i ti Stano, svoju misao k Onomu, čije oko u pluhov noći brižno nad nama bdi, i traži u Njega snage i okrepe.

— Ej, kušala sam i to! Započnem mi litvu, al je ne dokrajujem, sve mi se vrže po glavi, kao da nam pogibao prijeti. Mirono, čuvaj se Stojana!

Zasto da se njega čuvam? — Znam, gledaj, al kad vidje, da nije druge, sad je njega, a on ni zaželo dobru sreću: do pače obrekan, da će sutra u svatove.

Gospod, ne zabranio!

Prilazi se črku. Stana sve na silu zavela, pa ljupko i milo pogleda na Mirona, kao da ga očima želi upiti. Miron joj reć:



deli. A ki puno vidi, puno se i nava-  
li, zato se jako varaju oni neki ter-  
neki, ki misle, da mi niš ne znamo i  
niš ne razumemo.

Više imamo mi istarski kmeti va-  
malem prstiče, nego ki ter ki milord  
va glave.

To je zato, zač su naši ljudi od-  
vake rado hojevali po svete, a i dan-  
nas hojevali, s ima ih već nosvuda  
koliko, da se more reć, da je celi svet  
jedna vela Istra.

Pa: A ča je najlepše, svi se najraje  
spominju svoje stare Učki, i da ti  
pravo rečem, ja već komać želim, da  
ni ju je videt.

Jur: Bit će i to, samo treba malo strp-  
ljenja.

Pa: Ja ne znam kamo više, nego ga ja  
imam. Samo da ti se posreći z onem  
neopiplanom!

Jur: Ne boj se niš! Svaki čovek na sve-  
re mora se znat inžinjat, a najviše  
mi Istrani. Nego sada pusti me na  
mire, da malo pošpikulam, ča ćemo  
i kako ćemo.

Pa: Ala dunke, špikulaš, špikulaš —  
samo gđejaš, da ča više našpikulaš.  
Zač da ti pravo rečem, mane one  
njihove gradeći ne gredu nikako z  
glavi.

Jur: Ne gredu ni mane!

## IZ POLJŠTINE.

Ples u Pomeru. — Blagoslov crkvice u Ba-  
joloma. — Samoubijstvo u Vintjani.

Ook je u Pomeru eksistirao ples na  
dvije strane, u tom se selu čulo raznih  
protesta, kritika i sličnih stvari; čim su se  
tamo obavustili plesovi, čim su je tamo  
nastala neka grobna tišina. Nemajte opet  
misli, da su ti plesovi obavustili fi-  
nancijalna kriza. Nije rečeno, da ne mogu  
pomernski mladici plaćati nedjeljom 2 i po  
lire za ulazninu u ples, nego oni znadu  
tu svoticu, akoprem malenu, upotrijebiti  
za potrebitije svrhe. Nijma ipak nije mno-  
go stalo do plesa, ali se tu ženski spol  
mnogo grije. Tamošnje «sinjorice» se  
veoma tuže, da ne mogu nedjeljom plesati,  
tuže se gospodarima plesa, koji odgovar-  
aju, da ne mogu radi troškova držati  
ples.

One su sada došle na jednu lijepu ideju,  
jer misle osnovati neko milosrdno društ-  
vo, koje bi pokrivalo plesne troškove. To  
su pametne glavičice!

Još lanske godine bili su u Banjoloma  
blagosloviili kip «Majke Božje Morske»,  
koji su kip kupili za tamošnjom crkvicu,  
koju su pred par godina sagradili. Dne  
13. juna prošlog m. t. j. u nedjelju kupili  
su i blagosloviili kipove Sv. Ante i sv.  
Petra za tu crkvicu. Taj dan bio je veliki  
blagdan u Banjoloma, pa su one bile taj  
dan okićene državnim zastavama. Na toj  
je festi bilo dosta svijeta iz okolice. Iz cr-  
kve je krenula procesija na mjesto, gdje  
su bili kipovi, koje je blagoslovio puljski  
kanonik. Iza blagoslova kipova, krenula  
je procesija u crkvu.

Dok opstojte Banjole, one su pripadale  
pod premantursku župu; također, Valde-  
bek, Vintjan i Vinkuran. Sada misle ba-  
njolci sagraditi i svoje groblje, pa se tom  
priklikom odcijepiti od Premanture. I još  
misle, da će se i sva ostala sela s njima  
zdržiti. Kako se čuje, ostala sela nisu za-  
dovoljna za zdrženje, nego da će oni i  
nadalje ostati sa Premanturom. Oni go-  
vore, da bi radije sa Pomerom nego sa Ba-  
njoloma.

U subotu 12. juna oženio se sin Mihe  
Škabića iz Vintjana, te je doveo mladu  
ženju u kuću svoga oca. Sa svatovima  
ostao je sve do rane jutro u kući. I otac  
se prije s njima veselio. Kada se je nje-  
gov otac opet rastajao je sa prijateljima  
sina i sve ostale iz kuće. Kada se je Miho  
razrijedio, uzeo konop, pa se je u ne-  
djelju u jutro u vlastitoj kući objesio. Ne-

— Gle, goibucke bijela, sad nas nikoga  
više ne rastavi!

— Ipak, smrt; Mirona, — smrt!  
— Ajde, ne muti današnjeg veselja tim  
služenim mislima.

— Ne ču, bit ću vesela, ta sad sam tvoja.  
Mirona, ta sreća čini, da zaboravljam sluti-  
nju. Ču mi se uvrležila u srcu. Gle Stanu-  
— kako nam se smiješi; al mi se  
sviđa, kao da to nije smiješak pošena  
čovjeka!

— Budi hrabra, ta graničarka si!

— Posao dan i nastala večer. Još bili svi-  
tavi na okupu, kad najednom izadje Mi-  
ron iz sobe. Kao da je Stanu jutro ušla  
župa kad opazi, da je Mirona nema među  
svatovima. Pohiti na dvor, pogleda lijevo,  
pogleda desno i prični go se, kao da je  
nešto zajaunkulo. Pohrii onamo, odakle  
se čies dopirao. — Jao i pomagaj! — za-  
pali bolna i pade na koljena uz Mirona  
koji se izdizao. Biljed mjesec razmakao  
vrijeme i obasjao krvlju obiljeno tijelo.  
Stanu se Stana lijevom zahvatila svoga  
brata, na joj kucanjem ne probije grudi,  
na trže ostricu iz Mironovih grudi.  
— On je onjemila, kao da je obamrla, al  
na čas. Tad se sagne niže, — niže,  
mrtvo tijelo k svome srcu i stade  
milovati drago lice i zaklopljene oči.  
— Ova je ova tijelo, kad je najednom netko  
— ali za ruku i reče:

koji govore, da se je stari objesio radi  
sramote.

Mrtvi ostaci pokojnika bili su preneše-  
ni utorak popodne na premantursko groblje.

## IZ TINJANA.

Naš listonoša.

Opet i opet moramo se potužiti na na-  
šega listonošu. Simeta Sagar. Jer nismo  
dobili zadnju «Istarsku Riječ» posumnjali  
smo da je zaplijenjena, ali zato doznali  
smo da je došao prilog isti «Mladi Istran-  
in». Nu naš listonoša nije smatrao vrijed-  
no da ih raznese po kućama kako je nje-  
gova dužnost, nego prošle nedjelje izručio  
je sve «Mlade Istranice» od prilike četr-  
deset, Ivanu Antolović pok. Marka neka  
radi s njima što hoće. Ovaj je bio toliko  
svestran i pobrinuo se da su ga dobili  
barem nekoli pretplatnici. O našem listo-  
nošu smo se već puno puta potužili. Zna-  
mo da su njegovom zaslugom i od drugih  
novine rabile za galetu. Ne ćemo o njemu  
na dugo pisati, samo kažemo, da smo vi-  
jek u sumnji da ne dobijemo sva pisma i  
novine na nas naslovljene. Moguće je i  
sumnja neopravdana! Skrajni je čas, da  
bi oni, do kojih stoji, jednom ga dobro po-  
tegli za uši.

## IZ GRIMALDE.

Molba za pomoć u nevolji.

Naši ljudi moraju da idu truhom za  
kruhoni. Nekoli idu u Ameriku, da tako  
preživju i da koju paru pošalju svojim kući.  
Tako je i naš čovjek Frane Jurčić poslao  
sina Ernesta u Argentinu, da će za nj skr-  
biti. Napomenuti moramo da je njegov otac  
ratni invalid, nesposoban da prehrani se-  
be i obitelji. Mladi Ernest bio je vrlo dobar  
i marljiv kao mrav. Otputovao je u Argen-  
tinu 18. septembra 1925 i tamo bio zaposlen  
kao tehničar. Nije imao ni dovršenih 17  
godina, kad je morao podležti krutoj sudbi-  
ni. Dne 24. maja ove godine na 8½ sati na-  
veće bio je zasipao 16 metara u dubinu  
morsku i tekao 28. su ga izvadili iz vode.  
Otac se njegov uslijed smrti sina nalazi  
u skrajnoj bijedi, jer nije kadar da radi.  
Ovim se putem obraćamo na čitatelje  
«Istarske Riječi» dobrog srca da bi siro-  
mašnom ok poslali koji darak bilo putem  
«Istarske Riječi» ili izravno na naslov: Ju-  
rčić Frane, Grimalda, Podmeja 26 p. Cer-  
reto Istriano.

## IZ NOVE VASI KOD POREČA.

Grozno umorstvo. — Sumnja na sina.  
Dne 7. pr. mj. išla je majka starica od  
80 godina u svoje polje 4 kilometra daleko  
od Novesavi prama Labincima, gdje je na  
njezinu veliku tugu i žalost našla vlistvog  
sina Matu Orihova starog 44 godina, u po-  
toku krvi, sa glavom razmekanom, te sti-  
gla kući da prijavi žalosni događaj. Kas-  
nije je bila stvar prijavljena kr. sudu u  
Poreču, te je sudbena komisija stigla na  
mjesto, ali pošto zemlja gdje se desilo  
umorstvo pripada motovunskoj preturi,  
morali su javiti neka dođu motovunska  
komisija. Tako se je stvar oterala te su te-  
kar u srijedu dne 9. pr. mj. digli mrtvo  
tijelo Mate Orihova, ta ga dali pokopati.  
Sudbene oblate provela su istragu, te su  
zatvorili sina mu Ivana Orihova. Stvar  
nije jošuče čistome pa treba još počekati  
dok vlasti budu pronašle tko je krivac,  
ovog ubijstva.

## IZ ČIČARIJE.

Naše ceste i putevi.

Kako smo već javili, oblasti nam lijepo  
popravljaju cestu što vodi od Počkaja,  
preko Bresta, Dana, Vodića, Golac na  
Obrov. Veoma smo zahvalni, da su se i na  
siromašnih Čića sjetili. To je lijepo i do-  
bro. I svima je pravo, samo nije nekome  
postolaru Cracu u Račjoj Vasi. On se  
luti na sve to, jer je uvijek dokazivao lu-  
dima, da će najprije popravljati put, što  
vodi preko Baše Vasi, i to radi sela Ra-  
čje Vasi i valjda radi njega. Ljudi ga pi-  
taju zašto nije tako, a on sam ne zna kako  
bi lagao. Izgleda da mu malo koji već  
goni vodu na njegov mlit. Jedano još onih  
par «milinara», što snijme rade i rade, ali  
rade samo zato, jer im rendi. Ta tako je  
rekao i sam «šeš» postolar, da ima on do-  
bitak s politikom. Neka mu bude blago-  
slavljeno!

— Ha, štano, ti svetica nedužna, jesi li  
ovršila kieto djelo? Baš u horu dodjah, da  
te još zatečem!

— Stojane, tako ti Boga, štiti, nijesam  
ja! — Kako bili ga je ustajila, kako bih  
prohla ove grudi, ovo srce, kad toliko  
voljeh. Oj Mirona, Mirona, reci, tko te je  
uhio! — Reci, da te svetim!

— Umiri se, Stano, Miron štiti, onjemio  
on za vrijeme, ne će on odati tvoje tajne. Al  
ovo, tajl, ako možeš, uza mrtva te nadjoš,  
ostrica ti u ruci, a krvlju si obiljena.

— Ha, ha, sad se neka znade, da je lijepla  
i ohola Stana ubio — svoga Mirona!

— Štiti, djavole, u čovjekem liku! Ti si  
ga ubio, to je tvoja osvetla!

Na tu viku pribrali se ljudi, a nadolili i  
na priziv Stojanov oružnici i odveli Stanu.  
Našio ih se u selu, koji su vjerovali nevi-  
nosti Stane. al bila ih većina, koji su bili  
kao uvjereni, da je ona ubojica.

Pukao sud, al ne zaхвати, jer joj tuga  
potamnjela um, i ona kao luda prolazila  
sclom i rikala:

— Mirona, Mirona!

A kad su joj bili bistri časi, kad joj je  
duh prozirao u gustu tamu, što joj je dušu  
okružila, onda bi uskliknula:

— Stojane, kieto li mi se osveti; ta rekao  
si: Naprijed ću uništiti Mirona, a onda  
tebe! Održao si riječ!

## IZ PRNJANE.

Popratak crkve.

Primamo dopis prijatelja iz Prnjane, koji  
želi da ga odmah iznesemo u javnost.  
Nedaleko Barbana nalazi se naše toli  
drago seoce Prnjana. Imamo crkvicu Sv.  
Marije, koja se valjda nemarkom nekih  
ljudi u takovom stanju nalazi, da bi čovjek  
iz zaplakti morao. Krov i strop su tako sla-  
bi, da će ase jednoga dana sve to srušiti. No,  
da se to nesreći predusretne, eto vrijednog  
našeg Vazmoslava Kršula, koji nagovara  
naše seljane, neka sabiru doprinose za po-  
pravak božjeg hrama. Svi su se kmeti  
odazvali tom plemenitom pozivu i sabrali  
4000 lira. Da pokaže dobar primjer, sam je  
naš dični Kršul, koji već duže vremena  
vrši službu crkvenjaka, darovao 1000 lira.

Kako vidite, neku smo svoticu već sa-  
brali, ali ta je premalena, da bi mogla po-  
kriti sve stroške. Braćo! Pozivljem svih,  
da doprinesu svoj dar, pa da se naskoro  
može započeti sa radnjom. Kako će naša  
sela biti vesela, kada se nedjeljom i na-  
gledom.

# Politički pregled

## ITALIJA.

Završena istraga protiv Zannibonja.

Istraga protiv Zannibonja i drugova je  
završena. Kako se naši čitatelji sjećaju, Zan-  
niboni je spremao atentat na Mussolinija  
i htio na njega pucati, kad se Mussolini  
imao pokazati na balkonu palače ministar-  
stva predsjednika. Do subote su Zanniboni  
branitelji mogli da podnesu žalbe. Proces  
će se voditi pred rimskim porotnim sudom  
u početku augusta. Novina «Giornale  
d'Italia» ističe, da je Zanniboni priznao  
krivnju i da je konačno točno iznio pred-  
suetom istražiteljem cio plan zavjere, koju  
su on i njegovi drugovi spremali protiv  
Mussolinija i današnjeg fašističkog režima.

## Masaryk i Mussolini.

Cehoslovački vojni predstavnik u Rimu  
Buněk predao je Mussoliniju knjigu: «Ce-  
hoslovačka», koja je ovih dana štampana  
u Pragu na italijanskom jeziku. Tu je knji-  
gu Masaryk sa posebnom posvetom poklo-  
nio Mussoliniju. Mussolini se na toj pažnji  
telegrafski zahvalio Masariku.

## Pitanje sindikalnog pravilnika.

Veliko fašističko vijeće je u subotu pod  
predsjedanjem Mussolinija zaključilo ra-  
pravu o sindikalnom pravilniku te je pra-  
vnik odobrio time, da se mjesto 15 sin-  
dikalnih konfederacija ustanovi samo 13.  
Izostale su naime: konfederacija umjet-  
nika i konfederacija obrtnika. Pripadnici  
tih profesija biti će dodijeljeni drugim  
konfederacijama.

## Ministarsko vijeće odobrilo pravilnik o sindikalizmu.

Ministarsko vijeće je na sjednici u po-  
nedjeljak odobrilo pravilnik za provoda-  
nje, sindikalnog zakona s onim promjena-  
ma, koje je učinilo na svojim sjednicama  
veliko fašističko vijeće. «Gazzetta Ufficia-  
le» je objavila taj pravilnik.

## JUGOSLAVIJA.

Konvencije s Italijom pred Skupštinom.

Najvažniji dan bio je svakako petak —  
u Narodnoj Skupštini su došli na dnevni  
red beogradske konvencije s Italijom. Mi-  
nistar inostranih djela predložio ih je Na-  
rodnoj Skupštini da ih odobri. Govorio je  
o važnosti tih konvencija, za koje veli, da  
ih nije stvarao ni on ni njegova stranka,  
već Davidovičević i slov. klerikalci, ali ipak  
moli, da ih skupština primi, jer da to za-  
htijevaju interesi države. U zadnje vrijeme  
bilo je silno nezadovoljstvo u narodu radi  
tih konvencija. On je sa svih strana od raz-  
nih građanskih i trgovačkih korporacija  
(društva i udruženja) primio mnogo tele-  
grama, kojima ga upozorjuju na štetnost  
konvencija sa Italijom. Po gradovima su  
priredjivale demonstracije i on ih je za-  
branio. Protivan je tome, da se ulica umje-  
šava u vanjsku politiku države. Radi se  
samo o stručnom pitanju, pa je zamolio  
dr. Ribara, da da stručni izvještaj. Dr.  
Ribar je u glavnom kazao: Po ugovorima  
o miru, koje se odnose na bivšu Austro-  
Ugarsku monarhiju, ostala su neriješena  
mnoga pitanja, koja se osobito tiču t. zv.  
nasljednih država. Među tim ugovorima o  
miru je predviđeno, da će i posebne kon-  
vencije između nasljednih država da ri-  
ješaju ta pitanja. Neka pitanja nisu u opće  
riješena, a za neka su postavljena izvjesna  
načela. Na osnovu tih odredaba je već go-  
dine 1921 bio sazvan jedan kongres, od-  
nosno konferencija u Rimu, t. zv. prva ri-  
jska konferencija. Ona je imala da riješi  
sve ta pitanja, koja se tiču nasljednih država  
i koja mirovnim ugovorima nisu bila rije-  
šena. Ta konferencija utvrdila je neke na-  
čelne konvencije i ugovora, koji ipak onda  
nisu bili potpisani. G. 1922 bila je sazvana  
druga konferencija u Rimu i tu su bile  
utvrdjene neke konvencije pa čak i po-  
pisane, od kojih su neke već stupile i na  
snagu i u parlamentima u pojedinim drž-  
ava odobrene ali u mnogim pitanjima  
učesnici ove konferencije nisu se mogli  
složiti. Tako su onda počele pojedine drž-  
ave, koje su interesirane međusobno, da  
raspravljaju o tim pitanjima i da sklapaju  
međusobne konvencije. Tako su sklopljeni  
prošle godine trgovački ugovori između  
Jugoslavije i Italije. Tako su bile sklop-  
ljene i ove konvencije, o kojima referišem.  
Ovdje se radi o pitanjima, koja su dala po-  
vodu u praksi i mnogim sporovima i koja

dane budu sastala u popravljenom božjem  
našem hramu, koji nam je jedino utočište  
u žalosnim danima. Prnjana.

## IZ MATULJI.

Blagoslov crkvice Sv. Mihovila.

Milodarni, sabranim u našoj općini  
mogli smo popraviti ovašnju staru crkvicu  
Sv. Mihovila, koja je bila jako oštećena  
od groma, i u kojoj se nije mislilo već 13  
godina. — Ta crkvice je sada na novo po-  
pravljena te je odbor odlučio da se buduću  
nedjelju dne 4. ista crkvice blagoslovi i  
da se održi velika sv. Misa u 10 sati.

Budući da je radnja izvedena, a troško-  
vi nisu svi pokriveni, odlučio je odbor da se  
priredi jedna zabava isti dan u Matuljima  
na otvorenom, od koje će čisti dobitak biti  
za pokriće ostalih još troškova.

Radi toga se s. m. općinstvo najuljudnije  
pozivlje, da u sl. općinom broju dodje  
u tu zabavu.

Dobrovoljni milodari primati će se sa  
zahvalnošću. — Odhor.

su radi toga zahtijevala brzo riješenje. Dr.  
Rybač pominje za tim, o kojima se kon-  
vencijama radi, pa onda jednu za jednu  
stručno obrazlaže. Iz obrazloženja prešli  
se na debatu. Te su konvencije kritizirali  
razni poslanici općinice. Debata se vodila  
dva dana. Oštro je napao Italiju federali-  
sta dr. Buć, te je radi nesparlamentarnih  
izjava na račun italijanskog naroda bio  
opomenut od predsjednika skupštine. Go-  
vorio je dr. Trumbić, koji je branio svoj  
rapalski ugovor, a osuđivao konvencije.  
Stvarnu su debatu vodili Jovan Jovanović  
(Pizon), vođa zemljoposjednika i dr. Gri-  
sona, samostalni demokrat, ali u ime ci-  
jele općinice. Osobito su izdvajajući Gri-  
sona učinila najbolji utisak na skupštinu.  
Njegov je govor trajao preko dva sata. Po-  
slije govora dra. Grisona su zastupnici  
demokrata, muslimana i slovenskih kleri-  
kalaca podali izjavu, da su suglasni sa iz-  
vadjanjem dra. Grisona.

Tima je svršila debata i prešlo se na gla-  
sovanje. U znak protesta je općinica izasla  
iz dvorane. Za konvencije su glasovali  
kompaktno radikali i radicevci.

## Pašić opet bolestan.

Mislilo se, da će se Pašić brzo vratiti iz  
Karlovih Vary, ali sada javljaju, da je opet  
obolio. Iza kako je učinio posjet čestom  
predsjedniku republike, legao je u krevet  
i dobio vrućicu. Pašić nije primio niti od-  
nosnika iz Beograda, koji je došao, da mu  
referira o stanju u njegovoj stranci i opći  
položaj u Jugoslaviji. Radi te činjenice no-  
vine prepisuju bolesti Pašića veću važnost,  
jer da se po tome može zaključiti, da je  
njegovo stanje slabo.

Zakon o nestalosti činovnika.  
Narodna je skupština izglasala zakon,  
kojim se nestalost činovnika produkuje za  
tri godine. Dakle još tri godine biti će  
državni činovnici nestalo namješteni. Či-  
novnici su naravski time nezadovoljni.  
Rektor beogradske univerziteta je radi  
toga podao ostavku. Vlada utemeljuje ovaj  
zaključak uređenjem državne uprave i  
namještenjem dobrih i korisnih činovnika.

## RUSIJA.

Dolazak Čičerina u Pariz.

Na obavještenim mjestima se tvrdi, da  
će skoro doći u Pariz narodni komesar (mi-  
nistar) spolnih poslova Saveza Sovjetskih  
Socialističkih Republika (to je službeni  
naziv sovjetske Rusije) Čičerin. Dolazak  
Čičerina dovodi se u vezu sa eventualnim  
pregovorima između Franc. i Rusije, koji  
bi imali da se poretu ovog ljeta. Još se  
smatra, da će se raspravljati i pitanja sta-  
rih carskih ruskih dugova prema Francu-  
skoj, o čemu jedna mješovita francusko-  
ruska komisija vodi pregovore još od ove  
zime. — Boravak sovjetskog ministra u  
Parizu će izazvati kod Engleza i političkih  
krugova u Londonu malo zaprepaštenje i  
negodovanje, jer su poznati slabi odnosi  
između Rusije i Velike Britanije, koji ne  
izgleda, da će se uskoro popraviti.

## Atentat na generala Ospyklo.

Pred mjesec dana ubio je jedan židov u  
Parizu bivšeg predsjednika Ukrajine het-  
mana (vojskovođu) Petljuru, jer da je  
Petljura, dok je na vladao u Ukrajini, po-  
ubijao mnogo nedužnih židova okrivljujući  
ih da su boljševici. Prošle pak se imice  
ubijen je u Varšavi u svom stanu revol-  
verskim metkom ispaljenim kroz prozor  
komandant Petljurine armije i sadašnji  
urednik jednog lista general Ospyklo. Ra-  
čuna se, da je ovo jedan politički atentat.  
Desničarske novine pišu, da je atentat na-  
ručen iz Rusije, dočim radničke stranke  
pripisuju uzrok atentatu silan Petljuri-  
nom, t. j. da je tko pucao na generala radi  
nasilja nad boljševicima u Rusiji.

## Ruska pomoć svojim sunarodnjacima.

Pod Poljskom živi lijepi broj Rusa, oso-  
bito Ukrajina (Malorusa). Ovima je so-  
vjetska vlada poslala 30 vagona pšenice.  
Poljska je vlada zaplijenila taj transport,  
jer da time Rusija čini propagandu među  
poljskim građanima druge narodnosti.  
Rusije je na taj postupak Poljske odgo-  
vorila da ne će pustiti niti jedan vagon  
nikakve robe u Poljsku, ako ne preda tri-  
deset vagona pšenice. Naravski, da je  
ovaj energični korak Rusije povoljno upli-  
vao na rusku manjinu u Poljskoj.







umotimo pero, da javimo o našim prilikama i potužimo se na domaću upravu. Al eto i vlada je opazila da uprava nije bila dobra i na mjestu, pa nam je postavila za općinskog načelnika gospodina Romancini-a. Ako itko drugi, to mi, prozvani „vlas“ sa uštitom i veseljem dočekamo ovo spasnosno imenovanje. U Lastovu je svakako bio potreban ovaj sveti lijek i vlada nam je poslala čovjeka, koji će brzo uvidjeti sve griješke naših dosadanih upravitelja.

Za njih trideset godina općinsko je krito bilo, kao nigdje drugdje u Dalmaciji izvorom mnogih zla i domaćih intriga i šikaniranja jednih protiv drugih. Penjahu se na vlast u općinu sa jednim skup boljševika, sada drugi, da se međusobno taru a da općina od toga nije imala nikakove koristi. Austrijski namjesnici u Zadru i c. k. poglavari gledahu samo da bi na Lastovu sve udaralo crno-zitum mirisom, a nepravde su bile njima na vrbi svirale. Domaćin pak upravitelja je vrhunac dobrog upravljanja bilo klizanje i puzanje oko c. k. poglavara Korčule. Od toga imadjašmo famoznu ratnu aprovizaciju, još famozniju nasukanu Šešku Blagaju, imadjašmo (teribile dictu) brojav općine Lastova u ime solidarnosti ministarstva u Beču, a protiv jedanaest dalmatinskih zastupnika, koji glasovaše austrijskoj vladi nepovjerenje, jedina u Dalmaciji našla se općina Lastovo, koja je skrušeno i ulizitički ustala proti istupa zastupnika Biankinija i drugova. Bilo je naravski za vrijeme trideset godina i obiljubljenih općinskih ljetnica, tajnika i prisjednika, koji su morali otići baš radi oligarhije i diktatorstva nekolicine Lastovskih patricija a koji su isto dobio bili i ekspozitura austrijskih vlasti iz Zadra. Najviše su trpili tu baš „vlas“, koji su poštenom i nesebičnom radu najviše doprinijeli i žrtvovali, te bili uvijek dosljedni i karaktetni ljudi.

Sve se ovo čini sićušno, ali za nas je to važno jer smo na svojim ledjima osjetili prljavštinu i kasnija djelovanja bivših c. k. ljudi. Moramo priznati, da nama na Lastovu ne čine slabu ni najviše ni režijske koli, nego prevažni ljudi i njihove priljepine, ratni aprovizirajući i užroci pruge i pogibije Petra Susovića i sina Nikole, koji pogiboše u mariborskoj tamnici.

Ne možemo nego javno ovdje izraziti našu zahvalnost za pronicavost vlade, što je našla shodnim, da postavi načelnika g. Romancini-a. Uvjereni smo da će on postaviti pravicu za svakoga te da će prestati privilegovano taksiranje poreza, boljševičko sječenje drva za gorivo i zadirkivanje poštenih Lastovljana vedra čela i poštene savjesti. Gajimo nadu, da će se poslije trideset godina i za kako je ovo udaljeno ostrvo bilo pod papučama, procvasti sada i moralno i ekonomski, što želimo osobito mi vlasli.

Gospodinu načelniku želimo dobrodošlicu i sretno i pošteno upravljanje našom općinom.

#### IZ SV. MARTINA

##### I kod nas tuča

Ljudi kažu, mi svi to dobro znamo, da je čovjeku lakše na duši kada se potuži ili naplaće. Samo iz ovoga razloga ćemo vam se potužiti, da nas je posjetio nemili i strah zadavajući gost — tuča. Dva puta, 15. i 17. sv. mj. ovršila je ona svoju grdu dužnost: ona je tukla i potukla sve poljske plodine kamoged je došla. Odatle joj ime tuča. Ali ovaj put padala je krupna kao lješnjaci, čak i kao orezi. Za sreću ovaj put nije bila posuda. Potukla je samo sjeverni kraj našeg sela, pa sela Stranu, Pobrek, pak tamo dalje na Rokštinu Krkuš. Neke vinograde naše tako je otukla, da na lozama nije ostalo ni malica. Negdje je žito tako smatila, da će ga gospodari sada jednostavno požeti za krmu. — Što da duljimo, teško nam je pri dušet. A tko da čuje naše uzdisanje, uzdaše?

#### IZ ROGA

##### Darovi za spomenik učitelja Licula

Na poziv učitelja, da se sakupe milodari za podignuće nadgrobnog spomenika našem pokojnom učitelju, stigli su skromni darovi, koje ovdje navodimo. Obolio nas je dirnu doprinos istarskih srednjoškola iz Zagreba. Svoj doprinos popratili ovim plemenitim pismom:

#### POD L I S T A K

##### ERNEST RADIČIĆ:

##### Ne Ivanjdan

(Uspomene iz Druge mošćeničke). Nad Osorom, creskim starcem na istoku, pomolilo se jutarnje sunce i obasjalo sjajnim svojim zrakama drvene Mošćenice na brijegu, ponosnu Učku u pozadini i bijela pitoma seoca u ubavim morskim uvalicama.

Površ Druge, nasred ceste pred kapelicom Svetoga Ivana, sakupljali su vjernici, nekoji se spustili s okolnih planina, drugi se uspjeli strmim stazama i puteljicima iz dolina. Malena je kapela, jedna od onih na kakove nalazimo po cestama diljem Istre na svakom drugom kilometru i koje su vidljivi znak žive vjere i djetinjstva i iskrene ljubavi napaćenog našeg naroda, koji se kroz vijekove nije imao kome da potuži i izjada do Boga velkome. I ne nalazeći prave topline u

„U znak stovanja sene blagopokojnog narodnog borca i prosvetitelja Gaše Licula, kao i u znak priznanja za zasluge, što ih je Pokojnik na prosvetnom polju stekao, doprinosio istarski dijaci u Zagrebu skromni dar za podizanje nadgrobnog spomenika, da mu se na taj način odziva i kao znak uspomena, da od oduševljenih i odličnih znakom trajnu pošast, da se uspomena u našim mladim dušama osveti na onom kamenu, što je podignut kao simbol večnog mira.“ Darovali su:

Po 10 dinara: Stiročić Ante, Škofčić Ante, Lorenčin Ante; po 5 dinara: Cernovac Ante, Jakac Dušan, Rojčić Ante, Petrol Franjo, Antonac Marjan, Stiročić Ljubo, Posedel Ante, Dorčić Ivan, Grakčić Josip; po 4 din.: Cukon Blaž; po 3 din.: Primuš Vjeklo, Jurman Josip, Stiročić Miloš, Posedel Ivan; po 2.50 din.: Trijan Vladimir; po 2 din.: Dobriša Srećko, Vidović Maks, Fable Božidar, Križanac Matko, Sverko Josip, Kadun Gaetan, Benazić Rikard, Pribušić Stjepan, Ivanušić Milutin, Dušan Petar, Račić Blaž, Klenovac Dušan, Vlačić Rade, Milotić, Cernobori Josip, Račić Nikola, Bošac Tomo, Božić Marko, Flago Dušan, Sepić Drago, Zlatić Milovan, Orašić Josip, Grzetić Milan, Lenković, Demarin Viktor, Ujčić Vitomir, Sandali Josip, Ribarić Josip; po 1.50 din.: Milotić Ante; po 1 din.: Vilenik Ivan, Dedić Sverko, Zorko, Benko Marko, Vlačić Stanko, Rad, Stanišić, Vrbanc, Mrakovčić Nadež, Matika Ivan, Zaharija Ivan, Putić Ivan, Bertosa Vj., Radolović Ante, Bratulić, Stepančić, Karčić, Dužić, Ribarić Danilo; po 50 para: Curko Petar, Zec Ivan. — Ukupno 176 din.

U Roču su darovali:

Po 25 lira: Djevojačko društvo „Učka“; po 15 lira: Ivesa Ante; po 10 lira: Sandali Josip, Lupočava, jedna čička, Gržinić Ivo, jedna čička; po 5 lira: Kos Ivan, Klarić Ivan, Ročani; po 3 lire: N. Roč, Kraljić Jure; po 2.50 lira: Marković Henrik, Kraljić Marija; po 2 lire: Benčić Antica, Blažević Marko, Nemanjak Ivan, Kraljić Mate, Kraljić Pavo, Pernić Franica, Kraljić Ante, Pernić Karolina, Slavić Ante, Kraljić Marija, Grabar Ivan, Grabar Gregur, Mohorović Milka; po 1.40 lira: Počekal Josip; po 1 liter: Krbavac Ante, Nemanjak Ivo, Klobas Petar, Klobas Josip, Klobas Ante, Pernić Ante, Pernić Josipa, Pernić Ana, Kraljić Ante, Kraljić Ivan, Kraljić Ante, Kraljić Ante, Kos Frane, Pavličić Stjepan, Bjašal Ante, Greblo Ana, Grabar Marija, Pernić Ante, Grabar Josipa, Pernić Marija, Pernić Marija, Kos Marija, Nemanjak Marija, Grobar Pavica, Hlaj Franica, Hlaj Olo, Hlaj Ante, Pavličić Petar, Graš Mila, Hlaj Ana, Grobar Joso, Smak Blaž, Saina Ivan, Grobar Ante; po 70 cent: Kraljić Ivan; po 50 cent: Pernić Mate, Krbavac Petar, Kos Ante, Počekal Ana, Nemanjak Slavica, Mikolajević Marija. Ukupno lira 171. Nadodao Sandali Josip, Lupočava, lira 10.

Novac sahran u Roču uložen je kod „Ročkog društva za štednju i zajmove“ pod brojem 303.

#### IZ JUŠICI

##### Milodari iz Amerike za Ivana Matulja

Ovdješnjeg općinara Ivana Matulja zadelsa je teška nesreća, jer mu crknuo krov. Tom prilikom mu sabraše nekoji dobrotvori u Americi lijepu svotu od Dolara 54.25, a darovaše:

Po 5 Dol.: Josip Rebeša Ulijin; po 2 Dol.: Andrija Rubčić, Josip Puž, Viktor Puž, Kuzma Vlah, Ivan Jeletić, Ivan Milčić, Josip Kinkela, Josip Vlah, Ivan Slavić, Franjo Spincić, Franjo Stanić, Anđelo Kožul, Anton Puž, Anton Kačič, Jenko Jurđana, Rudolf Marotti, Andre Stinčić, Vinko Katić, Ernest Sušan, Vjekoslav Grigurina, Ivan Puharić, Josip Puharić, Josip Starić, Franjo Kubaš, Viko Lukić, Ivan Brajan, Anton Rubić, Leo Kan, nelutu; po pol Dol.: Josip Katarinčić, Josip Kožul, Josip Slavić, Karlo Nakek, Ludevik Milić, Franica Puž, Marija Slavić, Andrija Mandić, Jenko Babić, Franjo Babić, Mate Brajan, Ivan Kinkela, Josip Jardaš, Lajo Vlah, Ema Holčić, Franjo Čuković, Josip Bačić, Josip Saron, Miko Babić, Ivan Sepić, Andrija Kinkela, Anton Puž, Ivan Ruzić, Anton Perčić, Josip Slokar, Beto Kinkela, Paškval Satić, Vinko Perman, Mate Sepić, Franje Crnić, Vinko Kučel, Josip Andrečić, Ivan Bačić, po četiri Dol.: Andre Rubića, Nik Janković, Ludevik Bačić.

Oštećenec se svim darovateljima kao i sabiračima gg. Antonu Jakšetiću i Ivanu Milčiću, neposredno zahvaljuje. Ujedno se zahvaljuje najlijepe i općinarima matuljske općine, koji mu priskoćite u pomoć.

#### Burza.

Cijeno tudjem novcu na tržčanskoj burzi: jedna engleska lira šterlina 142 talijanske lire; 1 amer. dolar 29 talij. lira; 100 austrijskih šilinga 410 talijanskih lira; 100 jugoslovenskih dinara 51 talij. lira; 100 čeških kruna 87 talij. lira; 100 franc. franaka 78 talij. lira i 100 švicarskih franaka 570 talij. lira.

## Franina i Jurina



Fr.: Već sam mislel, da te ni. Kade si toliko vremena zaštantal?  
Jur.: Na pute me j' trefil oni njihov harambaša i moral sam s njim poč.

Fr.: Ča ti j' ča rekao?

Jur.: Navestil mi je jedno fino „dobro jutro“.

Fr.: Ča j' ča slabega?

Jur.: Dobrega ni vrag mrvil! Strpi se malo, pak ćeš čuti!

Fr.: Mane već febra trese.

Jur.: Bormica ima i za!

Fr.: Ala, govori dunke!

Jur.: Najprvo mi j' rekao: Vi ste nas oti prevarit z onem vašem lionfantom. Mislile ste, da ćemo mi pred njim na onu taneku padat. Pak na — otegnul je papki, kako i svako drugo blago. Vi, Jurina i oni vaš

Franina, obadva, ste pravi tufici. Ča ste misleli, s kem imate posla?

Fr.: Si mu mogal reć, da j' on lionfant kudlak, i da ako nam budu ča slabega storili, da će ih prit po noće za nogi potezat.

Jur.: Nafočal sam ja njemu i druge stvari, ma ni on miga bedast, da bi to veroval. To još samo neke naše babi veruju va neme štriglariji — pametan čovek — nijedan! A ona hudoba od harambaši šegaveja je od vruga. Baš smo se na pravega namerili!

Fr.: Ja, ma reci već jedanput: će će ta čovek s nami?

Jur.: Ča će s nami? Na gradeli će s nami. To je već odlučeno.

Fr.: Odlučeno? A si mu ti ča rekao? Si mu rekao, da je to strašno, da ne bi smelo bit, da smo mi ljudi i da imamo jednu dušu i pravice naše...

Si mu to rekao?

Jur.: Rekai sam ja njemu to i drugo, ma za vražju koristi! Svaka druga njegova bila je: gradeli! gradeli!

Fr.: Si mu mogal reć, da će vruga videt, ako se va Europe dozna, da su nas na gradelah spekli.

Jur.: Rekai sam mu i to, da te ih prit bombardat i okupirat.

Fr.: On o?

Jur.: On mi je odbrusil čisto i bistro: Ča će mane Europa? Na — ovo neka bude vam i njoj! I udrl se je z rukom — skine.

Fr.: Po skine se je udrl?

Jur.: Nego po čem! I još je rekao: — Hajte se mane za Europu! Pak najzad znate, ča vam je! Sve zlo, ko je na svete, prišlo ja z Europi vanka. I sve finijarji, ča ih mi znamo, navadili smo se od ljudi, ki prihajaju k nam z te vaše Europi. Zato i puli vas najviše plaćaju oni, ki su najslabiji.

Fr.: A si ga pitai za?

Jur.: Sam, a on mi je rekao: zato, ča su slabi i ča se ne moru branit. Mi ni-

kada ne bimo storili zla oni — se more branit. Nikada! — plaćaju samo stabi. Ma plaćaju sakrabojski. Mi smo kako i Najvolimo napadat na ovce. A — lepi nauk dobili smo od vas d Europeci. Dunke znajte, ča vas d Fr.: Gradeli! A ča si ti nato?

Jur.: Ja sam stavil jednu nogu napred, jednu nazad, ruki sam prekrizil prseh, glavu sam stegnul ča sam mogal i rekao sam: — Ja sam, znači, bil va Feizberge i videl sam d gacejeh galantomini nego ste vi. A vas se ne bojim.

Fr.: To si mu rekao! Namesto da si se lepo molili! A, Jurino, Jurino! Ja — čudim, da te ni od jada preškušaj!

Jur.: Ni me preškušaj sferičem, ma me je probol z očijami i rekao: A tako! Vi čete da budete junak? — T se zna — rekao sam mu ja oštro! Ja sam unuk Kraljevića Marka! — A on mane: Neka ste, ma pobeć mi čete.

Fr.: Jurino, ne gubimo vreme! Ako moreš već nočas, armai on vragu makinu s kum se leti, da gremo već jedanput ča od ovuda.

Jur.: Nemoguće!

Fr.: A zač?

Jur.: Zač je on harambašina stavil stražu, ka po dnevu i po noći čuva, oni aeroplan.

Fr.: Dunke, to nam ni spasenja!

Jur.: Ne, ako nam Bog ne pomore!

Fr.: O, brižni mi neboji!

#### PISMO IZ NOVOG SADA

##### Veza sa rođenim krajem. Prilike u Novom Sadu

Jedan naš radnik, koji se je iselio u Jugoslaviju, šalje nam jedno dugo pismo, iz kojeg izbija njegovo nepretirano zanimanje za sve prilike u ovim krajevima. I on osjeća naše boli i njega vesele naše radosti. Potiče nas da u interesu naše življa slijedimo stope naših pradedova, i idemo ovom stazom, kojom ide i naša novina. Opisuju nam prilike u Novom Sadu i kaže ovo:

Ne putuju samo Franina i Jurina po svijetu, već putuje na tisuće i tisuće iz Istre i Gorike. Tako nas je nekolicina i u Bački, u Subotici i Novom Sadu. Nekoji su se već lijepo udomili i dobro im ide. Našeg čovjeka svuda rado primaju jer je marljiv i radisan. Ima ih doduše i među nama, koji se malo previše odujaju, ali takovi zanemare i posao i porodicu, pa im mora ići slabo.

U nacionalnom pogledu je ovdje kao u Švici. Kamoged ideš, svuda znađu i govore srpski, mađarski i njemački i svatko te u kojemod jeziku posluži. Natpisii izloženih stvari su u tri jezika, a u kumii je dvojezično. Zabave se priredjuju na kojemod jeziku i nema nikakve mržnje radi toga.

Na Djurdjev dan smo ovdje slavili stogodišnjicu Svetozara Miletića, nezaboravnog boritelja za srpstvo, jugoslovenstvo i slavenstvo uopće.

U maju mjesecu dogodile su se dvije zrakoplovne nesreće. U prvom se je slučaj otargao krilo od aeroplana, pa je aparat pao na zemlju. Naravski da je se sav zrodio i piloti su ostali mrtvi. Drugi slučaj je sa jednim novim tipom zrakoplova, koji je izradjen ovdje. Zrakoplov je drven, nosi 4000 kg. Na pokusnom letu iz visine od 100 metara pao je u Dunav. I tu su porasrala dva života. Kapetana (rodom Korosca) našli su tekaz iza osam dana. Žrtvama je učinjen veličanstven pogreb.

Izgledi na ovogodišnju žetvu su veoma dobri, samo je previše kiše.

## Širite „Istarsku Riječ“!

I započe služba Božja. Prignuše staracke glave na činovima, bijele brade dotakose koljena, pogurise staracka ledja mornarskih majkasklopice se nedužne djetinje ruciće i zavlada tišina, prekidana samo poluglasnim šapatom misnika, koji je u kapeli stao da prikazuje žrtvu. I on j pognuo glavu da ne udari njome i kandidu u kom je gorjelo vječno svjetlo u počast Čovjeka-Boga, koji će ne obaziruć se na siromašni oltar, ne počueće trošne misne haljine svoz službenika, otići da se ponova žrtvuje ljubav od svih siromaka, čija je vjerna toli živa, a ljubav toli iskrena.

Tiho, tihoano oglaš se pjesma, isprva slaba, jedva čujna, a zatim sve jača i snažnija. Zapjevale djevojke iz Mošćenica, a vjernici polaganu prihvatise, ne znajući riječ gundjahu, dajući tim čarobni utisak nekih dalekih nebeskih korova, da konačno gromko zavrsu svaku katicu zanosnim refrenom: „Zdravo, zdravo, zdravo Marijo!“

„Ču ih je važgat, a oni neka se dotle obuku, i župnik se povuče opet na cestu i počne oblaćiti trošne misne haljine. Vezujući oko vrata bijelu naramnicu, koja se od starine stala već s otužnim smjeskom: „A kada čete mi kupiti novu?“, no ne dočeka odgovora, a vidjelo se, da ga ni ne očekuje. Znade on sirotinju oko sebe, Bog, da si jednom u godini košulju kupi.

prostranim i bogatim crkvama u gradu, on si gradi siromašne kapelice kraj svojih seoca, često s jednom jedinom svetom slikom u njima, diže ih uz ceste i puteve, kojima prolazi i tu se u svako doba dana pod vedrim nebom, najveličanstvenijim hramom Gospodnjim, iskreno pomoli, prosi i zazivlje nebeske svoje zaštitnike — molit im se onako kako zna i umije u čistoci srca, priprosto, ali iskreno i s dubokom vjerom, da ga svemoćni Gospodar svermira čuje i razumije i u njegovom jeziku —

I ova je kapela mala, u njoj će jedva da stane misnik s poslužiteljem. Uvijek nove i nove kite mirisnog cvijeća poljskog, koje kanda preko noći donose nevidljive ruke, živi su dokaz djetinje ljubavi i pouzdanja u moć nebeskog zaštitnika, preteče i krstitelja Boga-čovjeka. —

Iz Mošćenica je stigao župnik s crkvenjakom, sjedim starcem, duge bijele brade i malim, koji će da dvori



**I T A L I J A.**

Kako smo u zadnjem broju javili ministarstvo vijeće prihvatilo je pravilnik o korporacijama (korporacijama), kako ga je usvojilo veliko fašističko vijeće. U susretu je kralj primio u svom ljetnikovcu u Rossore ministra pravde, koji je tom prilikom potpisao dekret o ustroju novog ministarstva stručnih korporacija, kojim se predviđaju i osnivanje ministarstva stručnih korporacija preuzima prvi ministar Mussolini, a za drugog potsekretara u tom ministarstvu imenovan dosadašnji potsekretar predjedništva vlade Suardo.

**Sporazum sa Engleskom glede Abesinije.**  
Ovih se dana u Rimu održala konferencija engleskog i francuskog poslanika, te talijanskog ministra vanjskih poslova Mussolinija. Na toj se konferenciji ukinulo nerazpoloženje Francuske zbog talijansko-engleskog sporazuma u kojem su italijanski interesi u Abesiniji. U notama engleskog poslanika u Rimu i Mussolinija, koji se, da Engleska izgradi na jezenu Tana jedno pristanište, a Italija, da izgradi željeznicu, koja će vezati Eritreju sa Somaliom. Engleska je vlada spremna, da Italiji prizna jedne isključive ekonomske utjecaj u zapadnoj Abesiniji. Francuska, kao jedna od triju ugovornih strana od 1906. zatražila je objašnjenja o talijanskim aspiracijama i ta su joj objašnjenja dana i ona se s njima zadovoljila. Dala je odmah svom predstavniku instrukcije, prem kojima ima raditi u potpunom suglasju sa svojim drugovima. Tada je talijansko-engleski sporazum najavio tajništvo Društva Naroda.

Rumunjski državni podtajnik Maleseuc beravio je u Italiji i ovdje zaključio zajam od 200 milijuna lira. Zajam ima biti isplaćen u 10 godina uz sedam posto kamata. Osim toga talijanskim kapitalistima pružena je mogućnost da ulazu svoj novac u rumunjsku petrolejsku industriju. Rumunjska je dužna Italiji 157 milijuna lira ratnog duga. Obje su se države sporazumile, da će Rumunjska isplatiti taj dug u 50 godišnjih obroka uz kamate od jedan i pol posto. Ovim je Rumunjska ekonomski vezana s Italijom.

**Optužnica protiv Zambonija i drugova**

Državno odvjetništvo je konačno objavilo optužnicu protiv atentatora na Mussolinija, Zambonija i drugova. Pored već iznesenog optužnog i nalogu državnog odvjetništva, optužnica Zambonija i drugova, da su spremali zavjeru sporazumno sa članovima udruženja «Italia Libera». Oni su namjeravali, da nakon izvršenog atentata na Mussolinija, prepušteni u vojničke uniforme prodru u predsjedništvo vlade i u sve javne urede u Rimu. Zapošlednušnji javne gradađani zavjerenici su imali namjeru objelodaniti proglas, u kome se poziva narod, da im pruži potporu. Isti dan imao je biti obrazovan posebni vojnički direktorijum, koji bi preuzeo svu vlast u svoje ruke. Sa zavjericima saradivali su i slobodni zidari. Državni odvjetnik traži, da se pored zavjereničkih lica zatvore još neke, koja su u inostranstvu. U dobro upućenim krugovima se tvrdi, da će rasprava protiv Zambonija biti provedena u mjesecu augustu.

Velika zemljoradnička banka u Parmi (Banca agricola) je bankrotirala radi velikih zlouporaba članova upravn. odbora. Aretirano je preko 20 najvidjenijih građana Parme. Najveće začudjenje je proizvelo aretiranje grofa Lussigniana, koji je već preko 20 godina kao gospodar Parme. Njegovo aretiranje pozdravljeno je crkvenim zvonovima.

**Sukob Orjuna sa policijom.**  
Dne 29. pr. mj. otkrili su Orjunaši (organizacija jugoslovenskih nacionalista) spomen-ploče svojim poginulim drugovima u Trbovlju. Poslije podne vratili su se u

Cim je zaziliknulo zvonce dajuć znak posvećenja i pretvorbe spustiše se vjernici skrušeno na koljena nasrad ceste, ni ne osvrćući se na kamenje i prašinu. I nemoćni starci, koji su do tada sjedili na čuvovima klekoše. Nije se čulo ni glaska, do kakvog prigušeneog uzdaha, koji se vinuo iz staračkih grudni po koje osamljene matero. A kad se podigla u vis prebijela hostija, obasjana zlaćnim rumenilom jutarnjeg sunca još se jače priguše glave i pogurise ledja, a uvele su, namreškane ruke udvojile u unala prsa.

Iza mise kleknuo je župnik na pragu kapelice, posudio si od jedne vjernice čari istrošeni molitvenik i predmolio litanije, upotrebljavajući iz novih molitvenika davno već izbačene stare nazive kao: djevice nepotlačena, ružotnina itd., a nakon toga izmoli dvije molitvice: za naše mornare na dalekim morima i za tvrdokorne grijешnike...  
Polako se misnik i opet na sred ceste selio. Skidao je jedan po jedan

Ljubljano i htjeli manifestirati gradom. Ljiljica se bojala, da će Orjunaši činiti demonstracije pred talijanskim konsulatom protiv talijani, pa je zabranila prolaz kroz ulice, koje vode talijanskim konsulat. Orjunaši su se vratili na svoje zborni mjesto. Poslije je jedna skupina od 100 Orjunaša iz Beograda i Vojvodine ne poznavajući grad htjela doći glavnoj pošti. Policija ih je zapriječila put. Nastala je pucnjava i ostalo je pet mrtvih i više. Većinom su ranjeni policajci, ali ima i orjunaša. — Radi ovog krvavog događaja vlada je bila naumila da raspusti Orjuna u Sloveniji, ali je za sada ministar unutrašnjih dela rekao da otkinu

Mnoge inostrane novine javile su, da je Pašićevu zdravlje poslabšalo i da ga nema nikakve opasnosti. On će oostati u Karlovim Varyma do 15 ovog mjeseca, t. j. da prodje čitavu kuru tamošnjom ljekovitom vodom. — Inostranstvo nije znalo, da je proslava Pašićeve osamdesetogodišnje odgođena do jeseni, pa je iz svih krajeva svijeta od mnogih političara, znanstvenika i državnika primio preko hiljadu čestitaka. Grad Karlovy Vary primio je Pašića u posjedni dvorac, a u općinski načelnik sa općinskim zastupstvom donio mu je u njegov stan diplomu.

Vladine su se stranke sporazumile, da se Narodna Skupština odgodi, t. j. da stupi na duži odmor. Ova je odluka došla iznenada pa se na razne načine tumači tim više što je predsjednik iste bio izjvio, da će Narodna Skupština raditi do 10 ovog mjeseca. Sada se Skupština ne će sastajati do 15 septembra, osim ako ne dodje štogod izvanredno hitnog.

U petak je u Bitolju ubijen urednik "Južne Zvijezde" Hadži Popović. On je šetao uveče oko 8 sati po glavnoj ulici, kad mu se neopazeno približio nepoznati atentator, ispalio na njega 5 revolverskih metaka i ubio ga na mjestu. Pored Hadži Popovića ranjen je jedan vojnik i jedna žena, koji su se slučajno tamo nalazili. Nepoznati atentator, poslije izvršenog atentata uspio je da se probije kroz masu svijeta u tamnu ulicu, gdje mu se izgubio trag.

Pokojnik Hadži Popović kao urednik "Južne Zvijezde" borio se je za nacionalna prava Jugoslavena pod Grčkom. Napadao je naravski i unutrašnje makedonske organizacije. Radi toga se pretpostavlja, da je ubistvo izvršeno po nalogu grčke "pesnice" ili po nalogu makedonstvujućih. Pokojnik je u svome listu često pisao o našim prilikama i interesirao se našim stanjem. Lanjske godine priposlao nam je svoju sliku, koju smo donesli u ovogodišnjem našem kalendaru.

U Split je stigao jedan engleski ratni brod da poduzme tehničke pripreve za skoriji posjet sredozemne engleske flote u Dalmaciji. Kako smo mi već javili sredinom ovog mjeseca dolazi engleska eskadra u Dalmaciju i u neka pristaništa u Italiji.

Veliki izumitelj i naučenjak na polju elektrotehnike, Jugosloven Nikola Tesla, koji živi u Americi proglašen je u utorak na zagrebačkom sveučilištu počasnim doktorom tehničkih nauka zagrebačkog sveučilišta. Taj mu je doktorat podijeljen u počast zasluga, što ih je Tesla učinio za cijelo čovječanstvo. Tesla je sada slavio svoju sedamdesetgodisnjicu.

Usljed velikih i neprekidnih kiša u cijeloj visokoj polovici države narasle su rijeke mnogo nad normalom i na mnogim se mjestima razile, prouzročivši ogromne štete. Mnogo sela oko Dunava nalazi se pod vodom. Sava se naročito izlila pri svome utoku u Dunav. Jedan dio stanovnika najniži predjela Beograda noćio je

komadić misnih haljina, izlizani pateramenat, pa trošnu štolu, požutjeli od estarine cingulum, pa pokrpanu misnu košulju s čipkama, kojih su očiće sasvim popustile. Starac je crkovenjak pošto je pomno složio preko ruke, posvud se štapom i otkoraca polagano minizirajući cestu, a za njime maljušni ministrant, jedva noseći tešku misnu knji-

Jutarnje se sunce na istoku bilo već dobroano diglo i prigrajalo. Sjedi se starići digoše s kamenih sjedala i svi se vjernici razidjohu domovima. Nebo je bilo vedro, nigdje ni oblaka, kukci izmijliše i razletješe se po šarenom crviju, a visoko, gore na nebu, nevidljivi negdje u beskonačnim visinama, smiješilo se sretan svemoguću i ljube Otac promatrajući priroste ove ljudu u čijim je nevinim dušama bilo sakupljeno u isti mah svih osam blaženstava.

**Mošćenička Draga**, na dan Sv. Ivana  
Krstitelja 1926.

izvan kuć. Kod Osijekja je voda prodira-  
la na naspima. Radi se noć i dan, ali radi  
previelkog blata nije moguće dovažati  
materijalom, Cmcima se spavajuju sta-  
novnici. U Podravlju je srušena škola i  
8 kuća. U Bačkoj su ogromne ravnice  
zrelim žitom sada poplavljene vodom.  
Preko 12 hiljada ljudi radi na naspima.  
Samoći Dunavu u Banatu narasta  
U Novom Sadu je porasla voda za 620 cm.  
U Srbiji su također velike štete od popla-  
va, Rijeka Nišava je narasla za 5 metara  
iznad normale. Skoro čitav grad Niš bio je  
pod vodom. Slično je i sa Pirotom i Bi-  
jelom Palankom i ostalim mjestima sa  
obje strane Nišave. U južnoj Srbiji je  
bjesnilo užasno nevrijeme. Rijeka Bregalni-  
ca se razlila, mostovi  
su uništeni, a ljudi i ljudskih žrtava.  
I Hercegovina je nastradala. Popovo Po-  
lje i Mostarsko Blato opustošeno je popla-  
vom.

Kralj je iz Bleda preko Ljubljane otisnuo da obidje poplavljene krajeve. Najprije je posjetio Osijek, zatim postradale krajeve u Vojvodini. U Sombor došao je kralj ne očekivano te saslušavši izvještaje o poplavi dao se je motornim čamcem izvesti u sve poplavljene krajeve. Narod je bio dirnut pažnjom, koju mu je iskazao vladar te se nada, da će i kralj pridonijeti tome, da vladu postradalima okaže hitnu novčanu pripomoć.

**Lloyd George putuje u Rusiju.**  
Bivši engleski ministar predsjednik i vođa engleskih liberala Lloyd George (Zor) namjerava otputovati u Rusiju, da proučava prilike u zemlji. Premda je Lloyd George jedan od najljućih protivnika sovjeta, ipak će mu sovjetska vlada staviti sve na raspolaganje, da bolje upozna stanje u sovjetskoj Rusiji.

Sovjetska vlada namjerava, da kupi u Njemačkoj veliku tvornicu lokomotiva i vagona, koja je poznata pod imenom Reinenthal. Svi strojevi i materijal ove tvornice imao bi biti prevezen u Rusiju i smješten u Harkovu. Njemački inženjeri i ostalo tehničko osoblje tvornice prešići bi također u Rusiju. Kako se tvrdi kupovina iznosi 60 milijuna zlatnih rubalja.

Prema vijestima iz Moskve sovjetska je vlada odobrila predloge vijeća za obranu glede izgradnje uporišta za sovjetsku zračnu flotu na istojnoj obali. Ta flota imala bi se sastojati približno iz sto dvadeset zrakoplova.

**Unutrašnja situacija (položaj).**

Vlada nastoji da izmjeni ustav, kakvo smo u zadnjem broju našeg lista pisali. Sejm (parlament) se tome protivi. Ne pristaje li Sejm na taj zahtjev vlada, sigurno će doći do raspusta parlamenta. Interesno je, kojim će se tada pravcima krenuti naša držaba. Njome misle, da se se poduzmu novi vanjski mjere, ali većina u to ne vjeruje. Po vijestima njemačkih novina, nacionalni demokrati pozvali su putem manifesta sve patriote da stvore svoju organizaciju u svrhu pobijanja komunista i anarhista. Ide se dakle za stvaranje jedne fašističke organizacije, koju bi potpomagali i klerikalci.

Ša druge strane i socijalisti ne miruju. I oni nisu zadovoljni sadanjim stanjem stvari. Oni, su, kako je poznato, silno isli na ruku Pilsudskomu u zauzimanju vlasti i njihova pomoć nije bila neznatna, a to sve u nadi, da će Pilsudski barem neće od njihovih zahtjeva ispuniti. To se međutim nije dogodilo, i njihovo držanje prema Vladi i prema predsjedniku države bilo je takvo, da je dovelo do toga, da su protivci zemlji, koji su dobili borbu protiv vlade oni, koji su prijavili zemlji, da će oni, ako se stranke prigodom kojih su govornici zahtijevali ruspustanje Sejma i Senata. Sama se stranka odlučno protivili bilo kakvim promjenama ustava.

Sokolski slet.

u Pragi VIII. sveskolski slet. Na zadnji dan sleta je 35 tisuća sokola i 10 tisuća sokolica svih slavenskih naroda išlo povorkom po gradu. Na čelu povorke stupalo je odjeljenje jugoslavenske vojske i česki legioneri. Za njima je išlo 6 tisuća jugoslavenskih sokola. Pred parlamentom su sokoli defilirali pred predsjednikom republike Masarikom. U narednom broju našeg lista donijet ćemo opširniji izvještaj o tom sveslavenskoj manifestaciji.

## Deklaracija nove vlade

...povjerenje novoj, Briandovoj vladi sa 232  
...glasa proti 138. Sjedinjcu parlamenta je  
...otvorio Herriot. Ministar predsjednje  
...Briand je odmah dao izjavu nove vlade,  
...u kojoj najviše mjesta zauzmiše financi-  
...jski plan. On je detaljno govorio o financi-  
...jskim nactima i istaknuo, da će novom  
...poreznom reformom ući veliki dohodak  
...u državnu kasu. Sve poteškoće, koje da-  
...nas pritišću francuske financije, moraju  
...se ukloniti. Prije svega mora da se u-  
...čvrsti francuska valuta i na osnovi je-  
...nog novog ali pravog izjednačenja, koji  
...će moći da obnovi privredni život Fran-

cuske. Vlada, se nada da će pomoću Francuske Banke moći da ukloni sve poteškoće. Vlada da će i nadalje voditi računa o tome, da Francuska Banka bude nezavisna i strogo će razlikovati kredite, koji dolaze od njih od onih, koji dolaze od države. Neobično važna stvar za učvršćenje valute je nadala. Uredjenje međusavazničkih dugova.

Što se tiče političkih izjava, Briand je kazao, da je međunarodni položaj Francuske dobar. U svome govoru je konačno zagovarao, da se ugovori, koji su sklopljeni sa raznim evropskim državama, pro-

Vladina deklaracija je bila u parla-  
mentu i u senatu primljena dosta toplo.

Francusko-španjolska konfederacija je završila ispitivanje o sudbini onih Rifa naca, koji su kapitulirali. Podijeljeni su u više grupa, postupak će se s njima i na neobične načine. Abd-el-Krim će vjerojatno biti deportiran u jednu afričku francusku koloniju, ali Madagaskar još definitivno nije odabran.

## Princelnie Austrlie Niemačkoi

Više ste puta čitali, da postoji namisao da se Austrija pripoji Njemačkoj. To prijedlog se zove „Anschluss“ (Anslus). No, misliju versallskolg ugovora o miru Austrija mora opstojati kao samostalna država. Usprkos tome opstoji i u Njemačkoj i u Austriji društvo, koje ima za zadatku da utire put i da propagandom pripremi teren za pripojenje Austrije Njemačkoj. U drugim rijetima, da Nijemci budu u jednoj, a ne u dvije države. To se društvo zove Narodni Savez i ima u Austriji 200 hiljada, a u Njemačkoj 800 hiljada članova. Predsjednik društva je predsjednik njemačkog parlamenta dr. Loeb. Ovih dana bila u Frankfurtu na Majni, gdje je bila glavna skupština, gdje su nastupili pojedini odjeka, a koji su isključivo i taknute ljude istog izvoda, podali izjavu, da će se jedan profesor berlinskog univerzeta izjavio, je da se u Njemačkoj i Austriji vodi propaganda među školom mladeži pomoću predavanja i brošura, da se u mlada dijačka srca ukorijenjuje ideja o sjedinjenju tih dviju država. Jedan bivši njemački ministar referirao je ekonomskom staažu i naglasio, da se radi najprije na tome, da se ukine granice svih vovoznih i izvovnih carina i da se poveri zajednička trgovačka politika. Jedini spas Austrije je sada u ekonomskom pripojenju Njemačkoj. Kad budu u gospodarskom pogledu sjedinjeni, ne može teško to izvršiti i politički. Ne može Njemačka ne može prekinuti versajski ugovor o miru, jer je slaba, ali kad bude gospodarski sjedinjena, još bi se moglo dovesti do istupaj javno sa zahtjevom, da se Njemačkoj prizna sjedinjenje s Austrijom. Sada joj to ne bi išlo ni iz uzroka, što ne to pitanje budno pazi Francuska, Italija i Mala Antanta — koje u sjedinjenju ovih dviju njemačkih država vide, da su ugrožene same.

Budući da su se konačno socialisti konvencijom izrazili protiv oštete bivšim vladalackim porodicama, predsjednik Reichstaga (parlamenta) je povukao zahtjev za oštetu. Parlament je odložio taj zahtjev sa 33 glasa protiv 17 glasova. Sudžaržala od glasanja 97 poslanika. Prema ovom odlaganju vlada je riješila da odmah potvrdi demisiju Hindenburg je poslao pismo predsjedniku vladu, u kome je molio, ne da daje demisiju, jer on kao predsjednik republike ne može raspustiti parlament. Parlament je vladi naredio da nastupi na dopusku. Na kraju vlada, da će za vrijeme parlamentarnih izbora, terija dohodit od sporazuma za riješenje oštete vladalackim porodicama.

## Nameravani vojnički prevrat.

mo de Riveru, a s njim su bili u prvom nezadovoljni oficiri, koji su u punu predjenu bili zapostavljeni. Zato su, general i oficiri pobunili. Generale su ubili i Aquilera upravljao. Zato su, školi i mornarici priglas, u kojem se veliki deo je i likvidirao. U slučaju de Rivera postavljeno je samo protiv volje naroda, već bez sudjelovanja vojske kao takove. Vojska i narod da su šutili dosada samo zato što su bili uvjereni, da iznimni režim ne će dugo trajati i da će ustav domaći operativni stavljen na snagu. Sad, nakon tri godine, vojnička je diktatura maskirana kao civilna diktatura i ona traži likvidaciju da može i dalje vladati. Uprava je predana je nesposobnosti, a vojska je predana je svim drugim problemima ne same diktature. U slučaju pobijeda je hram diktature. U svim drugim problemima ne samo vojske, nego su učinjeni još teški, a vojska je zapletenijima. Španja je na sigurno nam putu do demoralizacije. Vojska ne može više trpjeti, da se njena zastava slobode upotrebljuje za oltaranje slobode vlasti i narodu i podupiranje najopasnijih samovlada. Španjolska se vojska uvijek borila protiv apsolutizma, i za slobodu. Sadašnji prevratom, koji se zove demokracija, traži zakonito opravdanje, ali ne može na kratkotrajnog privremeno stanje, uspostavljanje vlade i parlamenta.

Na taj prevat nije uspio, jer je vlada pozatvarala urotnike. Aquilera je uapšen u Taragoni i otpremljen u Madrid (glavni grad Španjolske) u vojnički zatvor. General Weşler odlučno se je odupro uapšenju. On ima 87 godina, pa su ipak imali

malo respekta pred njim, te su ga zatvorili u njegov stan.

#### Kralj u Parizu i Londonu.

Dok se to događaju u zemlji, kralj je posjetio Pariz i London. U Parizu su ga svečano dočekali. U znanstvenoj akademiji, čiji je on član, održao je jedno predavanje. Govori se da je njegov dolazak u Pariz imao i politički karakter i to u pogledu odnosa glade Maroka i rifuških zarobljenika.

### Domaće novosti

#### Nemoralna sredstva.

Rimska je Tribuna od 24. juna objavila članak iz Trsta pod naslovom "Mi i Slaveni". U tom je članku bilo raznih optužbi protiv Jugoslavenima u Italiji. Poznatu inim se je čak i ustvrdilo da su poznate neke protutalijanske propagandistične okružnice, što ih je neki propagandni odbor poslao župniku u Sv. Ivanu.

Tršćanski je "Piccolo" preštampan taj članak.

Veleć. g. Sila, župnik u Sv. Ivanu, je sasvim opravdano poslao "Piccolo" ispravak, kojim je energično od sebe odbio sve optužbe i tumaćio, da se on nikada nije bavio politikom, nego jedino i isključivo uvijek samo svojim uzvišenim znanjem dušobrižništva. Za prijatelj je kvačeno da će stvar podnijeti sudu.

"Piccolo" je taj ispravak doduše objavio, ali ujedno nadodao dvije okružnice, potpisane i razaslane tobože od veleć. g. Milanovića, kapelana dodijeljenog župnom uredu u Sv. Ivanu. Iz jedne bi okružnice proizlazilo, kako je g. Milanović kušao da zlorabi crkvu i sakrestiju u posebnu protutalijansku propagandu poručujući svećenicima kako se imaju vladati napram Italijanima i davajući im druge instrukcije. Spomenut je i g. Fogar, sadašnji tršćanski biskup, koji da ništa ne zna o tom rovanju. — Drugom je okružnicom tražio potpise, koji bi se imali poslati na zgodni način poslati prijateljima u Berlinu, u Beču i u Ljubljani u predmetu jezika u našim školama.

Razumije se da je senzacija bila velika. Svako, koji je imao iole malo pameti u glavi, morao je da posumnja u autentičnost tih dokumenata, zbog njihovog sadržaja.

Zaista je g. Milanović poslao "Piccolo" ispravak, tvrdeći, da on za te okružnice ništa ne zna, da ih nikada napisao nije i da je pripravan, da sve to potvrdi svojim prisegom pred biskupom i pred prefektom.

"Piccolo" je taj ispravak donesao, ali opet nadodao, da njega nije briga, jesu li potpisi autentični ili nisu, nego da za njega glavno to, da te okružnice postoje.

Uvjereni smo, da g. Milanović tih okružnica nije niti napisao niti potpisao niti razaslao, pa da nije to učinio ni putem drugih. Samo ljudak bi mogao da takova šta učini. Sadržaj tih okružnica je takav, da bi kompromitirao sve svećenike i škodio našem narodu u Italiji i da bi bilo po njega najtežih posljedica, kad bi se ispostavilo, da su okružnice u istini bile razaslane, jer time bi se udarilo izravno i naše vrijedno svećenstvo, a indirektno u opće sav naš element. G. Milanović, nit je, toliko lud, nit je toliko nerazborit, da istupi u ovoj formi.

Cijelu je ovu aferu sada kvestura uzela u ruke te se ozbiljno i temeljito dala na raščišćenje tog slučaja, da se krivac pronađe.

Tom prilikom ćemo istaknuti da i u politici treba da bude morala. Nije dozvoljeno, kako valjda nekoji misle i kako su opetovano izjavili, pa i po tome i radili, da je u politici svako sredstvo dozvoljeno, pa da se može i denuncirati i objediti. Opetovano smo bili se stanovite strane objedjeni, da smo irendentisti. Zgražali smo se tada zbog takvog postupanja, a još se više zgražamo sada, gdje se sa takvim falsifikatima hoće pogoditi sav naš narod u Italiji i onemogućiti poštnu njegovu borbu.

Što se danas dogodilo g. kapelanu Milanoviću, to se može dogoditi sutra i drugima i nama i svima.

#### Vlađine odredbe ekonomske naravi.

Na svojoj sjednici od prošlog utorka ministarsko je vijeće prihvatilo nekoliko odredaba vrlo važnih i korisnih za ekonomsko stanje države i većinu državljana. Tako su zaključili, da se povisi nekoje talijanske proizvode, a da se snizi njihova cijena i da se provedu neka ograničenja. Na predlog ministra predsjednika prihvaćen je naert kr. dekreta, koji određuje: da

se od 1. jula ove godine do 30. juna 1927 ne smiju graditi raskošne kuće a naročito vile i pojedinačne gospodske kuće, a imadu se graditi samo pučke ekonomske i seoske kuće, zatim one, za koje se dokaže, da se zidaju privatnom prištednjom. U glavnom zgrade za stanove radnika, zanatlija i poljodjelaca. Od većih zgrada mogu se graditi samo one, koje su namijenjene za državnu ili javnu uporabu. Od 1. jula se zabranjuje otvaranje novih javnih lokala (gostiona, kavana, bara, slastičarna). Od 1. jula ne mogu dnevne novine imati više od 6 stranica, ne smiju povisiti format a niti umetnuti priloge osim onih tehničkog značenja.

Nadalje su poslodavci ovlašteni da produže radno vrijeme jedan sat na dan t. j. devet sati dnevnog rada. Ministarsko vijeće je povjerilo Ministru nacionalne ekonomije, da na temelju podataka o ovogodišnjoj žetvi naredi velikim mlinima, da melju i prodaju samo mješano brašno.

#### Molbe za Djačku Maticu.

Djačka Matica u Trstu javlja da molba za školsku godinu 1926/27 prima uključivo do 31. augusta ov. god. Sve bez iznimke molbe moraju biti napisane na formularu izdanom od društva, koji se dobije u svim dječjim društvima Juljske Krajine i u uredu Djačke Matice u Trstu, via Coroneo br. 17, III. Tko želi imati formular direktno od ureda Djačke Matice, nek pošalje točan naslov i nek priloji, marku od 60 cent. Upozorujemo da će biti uvažene samo molbe onih djaka, koji će sakupiti nekoliko članova za D. M. Pristupnice za nove članove se mogu dobiti u uredu D. M. i kod svih dječjih društava. D. M. ujedno napominje, da su djaci iza dovršene 17. godine i sami članovi. U protivnom slučaju su članovi roditelji.

Svako molbi, u kojoj moraju biti navedeni razlozi, radi kojih se moli potpora, treba priložiti ove dokumente: 1. siromašni list, 2. dokaz da molilac pohađa školu, 3. ako nije početnik, dokaz da je s uspjehom dovršio prijašnje godište; visokoškolski da su položili pretpisane ispite odnosno kolokvije, 4. domovnicu (potvrdu o državljanstvu). U molbi treba da je navedeno sve što bi činilo podlogu za njegovo pravilno riješenje.

#### Djačka Matica u Trstu.

#### Podignuće nadgrobniog spomenika nadučitelju pok. Gaši Liculu u Roču.

Zahvalni narod i svjesno učiteljstvo odlučilo je da podigne na ročkom groblju u nedelju 18. t. mj. nadgrobni spomen-kamen, u znak iskrene odanosti i dubokog poštovanja sjene, neprekaljenog i blagopokojnog svog učitelja i druga Gaše Licula.

Odbor.

#### Pučka škola u Vodicama.

Prigleduje školsku zabavu u nedelju dne 11. jula o. g. Program je lijep, zanimiv i raznolik: deklamacija, šolagra, zborovo pjevanje i sviranje. Čisti dobitak biti će za siromašnu školsku djecu i druge školske potrebe. Početak u 3 (tri) sata popodne. Učiteljstvo škole pozivlje općinstvo, da dodje na zabavu u lijepom broju.

#### Promocija.

Naš prijatelj gosp. Hrvoje Mezulić iz Pule promoviran je dne 30. juna na zagrebačkom sveučilištu na čast doktora prava. Želimo mu od srca svaki uspjeh u životu, a u njegovom djelovanju nek ne ugasne ona iskra plemenite ljubavi, koju on goji za svoju Istru.

#### Zašto je ove godine mnogo kiše.

Ovogodišnje ljeto sliči više jeseni nego ljetu. Kiše i dani s malo sunca ne daju da uzrju zemaljski plodovi, a mnogim su državama poplave uništile bogatu ljetinu. Ovu čudnovatu pojavu prirode nastoje tumačiti raznim uzrocima. Neki učenjaci vele, da u odnosu vremena na zemlji igraju veliku ulogu pjeg (mrlje, mace) na suncu. Čim je više pjega, to da je na zemlji vlažnije, kišovitije. Na suncu da se je ove godine pojavilo mnogo pjega, pa se tome eto i pripisuje uzrok ovogodišnjeg slabog ljeta i silnih kiša u ovo neobično doba.

#### Žestok potras u Egiptu.

U srijedu se je u Kafru osjetio katastrofalan potras, koji je počinio silnu štetu. Ima golem broj ljudskih žrtava.

#### Željeznička nesreća kod Pariza.

Dvadesetpet kilometara od Pariza dogodila se je u subotu najveće velika željeznička nesreća. Brzi vlak, koji je išao za Pariz, je na kolodvoru Achères (Ašer) naskočio na teretni vlak. Bilo je 108 žrtava, od kojih 18 mrtvih i 90 ranjenih. Za pravi uzrok nesreće još se ne zna, ali izgleda, da vlakovi nisu vidjeli signala, jer je baš u ono doba bijesilo strašno nevrijeme oko Pariza.

Tužnim srcem javljamo svoj rodbini, prijateljima i zncancima, da je

žena i majka

## Katica Fabijančić

u nedjelju dne 4. srpnja u 45 godini života, blago u Gospodinu usnula.

Mrtvi ostanci mile pokojnice predani su majci zemlji u Buzetu dne 5. srpnja.

SV. IVAN KOD BUZETA, dne 5. srpnja. 1926.

Ozalošćeni:

Frane Fabijančić, muž; Antun, Ratko i Josip, sinovi; Marija, Verica, Smiljana i Bosiljka, kćeri.

#### Rudarska katastrofa u Južnoj Americi.

Iz Antofagasta u Čile javljaju o strahovitom rudarskom nesreći, koja je nastala uslijed eksplozije zadušljivih plinova. Do sada je izvučeno preko 50 mrtvih rudara.

#### Darovi

za fond «Istarske Riječi»

«Za fond «Istarske Riječi» sabrali su dne 27. juna bočaduri «Zorin-vrta» kod Sinčića L. 53.

Dne 29. juna pobjedio je Jože slavnog bočadura Franela, a dne 2. jula grdo je putokaz prvaka na briksliu Toneta, koji je u korist «Istarske Riječi» platio tom prigodom 10 lira. Javljamo to našim prijateljima, «da se zna, što čeka valjeda».

Za bolesnog Istarska u Americi  
Naš zemljak gosp. Grgo Sinčić iz Prapoč, koji se nalazi u Portlandu Oregonu sakupio je od naših ljudi u Portlandu za bolesnog zemljaka, koji se nalazi u bolnici u Južnoj Americi, Republika Peru, 84 dolara, koje su dobrovoljno darovali sljedeći:

10 dolara: Grgo Sinčić iz Prapoč i Mate Krjanc iz Brjodaca; po 5 dolara: Blaž Klobas iz Račjevasi, Anton Grbac iz Prapoč, Roza Sinčić iz Prapoč, Ivan Sverko iz Prapoč i Marko Pavlič iz Blatnevasi; po 3 dolara: Marija Ljavić iz Dalmacije i Stjepan Medica iz Podgača; po 2 dolara i 50 centi: Jakov Grbac iz Prapoč, Ivan Grbac iz Prapoč i Mate Medica iz Prapoč; po 2 dolara: Blaž Zlatić iz Sluna i Mate Sverko iz Prapoč; po 1 dolar i 50 centi: Grgo Božić iz Raspora; po 1 dolar: Ivan Ribarić iz Lupoglave, Petar Mikolavčić iz Njuge, Petar i Josip Benčić iz Blatnevasi, Ivan Strožnik iz Kranja (Jugoslavija), Ivan Klobas iz Račjevasi, Anton Crnac iz Račjevasi, Jakov Sinčić iz Prapoč, Ivan Flego iz Sv. Ivana, Frane Mreljić iz Lupoglave, Mate Crnka iz Sv. Martina, Jakov Blažević iz Strana, Josip Pavličić iz Čirčiza, Ivan Vidonić iz Kaštelu, Grgo Vrvola iz Dalmacije, Anton Božić iz Raspora; po 50 centi: Petar Medica iz Podgača, Anton Habetić iz Sv. Martina, Miho Eleksander iz Macedonije, Ivan Mikolavčić iz Njuge, Anton Drastić iz Sv. Martina, Lazar Orst iz Dalmacije; po 25 centi: Mate Pavličić iz Čirčiza. — Svim plemenitim darovateljima iskrena hvala.

#### DOPISNICA UPRAVE.

Umoljava se dotični, koji je poslao L. 750 sa pošte Itčli, da javi svoju adresu.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Krišanci p. Žrnjaj (Glimino), Istra.

**LIBERAT UČIOČ I PAZINA** preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svojega modernog uređenog radionicu cipele, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**DOBRO vino i izvrstan rakliju** može se dobiti u poznatom vinotočju g. Pečenko (Scala Belvedere I).

#### NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimske robe (odjela) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, krevata, finog stoja, svih vrsta platna, za košulje i odjela, obratite se na jedino domaće i najčistije vrelo

**M. KOREN & Co. - PAZIN**  
(Corsao pred proštijom)

### GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na žvčima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol», koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

**Casteilanovich, Trst**  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

### NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Dne odlaska iz Trsta	Parobrod	Vrijeme putovanja
2. srpnja	„Taormina“	„Rio Janeiro“ 17 dana „Santos“ 18 „Montevideo“ 20 1/2 „Buenos Aires“ 21 1/2
14. srpnja	„Re Vittorio“	„Rio Janeiro“ 14 1/2 „Santos“ 15 1/2 „Montevideo“ 17 1/2 „Buenos Aires“ 18 1/2
21. srpnja	„Naci degli Anzi“	„Rio Janeiro“ 14 1/2 „Santos“ 15 1/2 „Montevideo“ 17 1/2 „Buenos Aires“ 18 1/2

#### Pruga za Južnu Ameriku:

21. srpnja „Delfino“ „New York“ 10 dana

#### Pruga za Sjevernu Ameriku:

21. srpnja „Delfino“ „New York“ 10 dana

#### Pruga za Centralnu Ameriku:

21. srpnja „Delfino“ „New York“ 10 dana

#### Pruga za Australiju:

21. srpnja „Delfino“ „New York“ 10 dana

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.  
**U TRSTU:** Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

**Fotograf Matko Gortan**  
u Pazinu  
preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju  
**fotografsku radionu**  
Izdaje brzo snimljene fotografije po izvršenom snu i polijepan vremenom.  
Fotografije za putnike (Graf-porci) izdaje u roku 1 sata.

**KRUNE**  
plaća po 2'30 L  
ALOJZIJU POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat  
Pazite na naslov!

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrebština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladištu  
svake vrsti u tu struku zasjecajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

**Zlato, srebro, krune,**  
platin i umjetne zubove  
kupuje  
**Zlatarno ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46



**Oglas! stoje 4 kras**

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

šele ove vježbe pusemo je sudar  
čehoslovačkog sokolstva odvela  
venške vojnike i mornare na poča  
mješta stadijona. Jugoslovenski gener  
i kraljev zastupnik admiral Prica bili

šele ove vježbe pusemo je sudar  
čehoslovačkog sokolstva odvela  
venške vojnike i mornare na poča  
mješta stadijona. Jugoslovenski gener  
i kraljev zastupnik admiral Prica bili

Već davno prije dva sata bio je stadi-  
on Petrinu popunjen do posljednjeg mjes-  
ta. Dolje na široko slobodnom prostoru izm-  
đu vjezbašta i okolnih tribina staja-  
su gusti redovi publike, kroz koje ni ja-  
ka ne bi mogla da propadne. Nad njim  
na sve četiri strane sletišta na podign-  
tim visokim tribinama bile nove deseti-

naročito oduševljeno pozdravljeni. Drugi dan bio je završen sokolskim prikazivanjem u živim slikama česke himne «Gde domov muje». Slika je bila upravo viliška, Najprije jedna masa praških sokolova u zelenim bojama, što predstavljala travu, prekriju zemljište na stadionu. Kroz njih je protekao jedan talas sokolova u modrom, što je izobrazavalo rijeku. Pojavile se među zelenim sokolicama sokolice u raznim bojama što je označivalo raznobojne cvijetove i leptire. Tada dodje pratoc Čeh sa svojom pratnjom na konju, a pred njim vila. Zauzvast je na tom zemljištu i sjaji s konja. Tu zabode koplje u zemlju i to postane njegova domovina. Niče žuto klasje, izrodi se dječica. Zaigra kolo, ali naveliše crni ljudi. Tu se odigrao jedan prizor iz borbe česke povijesti. Publika je bila oduševljena tom viliškom igrom, jer nigdje na svijetu nema takove predstave, gdje bi igrali najednom 15.000 igrača. Time su svršili nastupi drugog dana.

#### Nastup trećeg dana.

Treći dan sleta bio je na vježbalištu posvećen pojedinim istupanjima. Nastupale su pojedine česke župe. Zaključni broj programa bile su vježbe sokolske konjice.

Jedva su posljednji redovi sokolstva napustili vježbalište, istupila je na stadion pred publikom čehoslovacka vojska, da tako potvrdi vezu sokolske ideje sa službom obrane domovine. Pojedini vojni odredi su izveli tipičan primjer modernih ratnih sukoba, pri kojima je vježbalište u trenutku bilo opkoljeno morem dima i treslo se od pucnjave topova, koji su stajali iza stadiona, od mašinskih pušaka, signalnih raketa i pucnjave iz aeroplana, koji su u broju od nekih 70 aparata letjeli nad vježbalištem. Kada je vježbanje bilo završeno, vojni odredi se povukli u pozadinu odakle su ponovo ušli na vježbalište i to zajedno sa jugoslovenskom vojskom koja je zauzela počasno mjesto u sredini čehoslovacke vojske, baš pred ložom predsjednika Masaryka, koji je skoro sa cijelim ministarskim savjetom i sa zastupnicima stranih država odati posljednja dana prisustvovao svim sokolskim vježbama. Vojska je obiju država odati predsjedniku počast, defilovala je pred njim i obišla vježbalište. Kada je odjeknuo topovski pucanj, koji je označio kraj vježbanja, oduševljenje gledalaca nije prestalo, nego se na protiv povećalo, jer su se svi prisutni odjednom obratili predsjednikovoj loži i nekoliko minuta se gledistišem prolamalo: «Neka živi predsjednik Masaryk!»

To neopisivo oduševljenje i radosno klicanje prenjelo se i na praške ulice, gdje su burno bili pozdravljani Jugoslaveni, koji su odlazili sa sletišta u automobilima, a većina stanovništva nije spavala cijelu noć, jer uz neprekidno pjevanje i gromoglasno klicanje ispricala se kolo, koji su odlazili noćnim ili jutarnjim vlakovima. Naročito se opazalo, da se za vrijeme svesokolskog sleta pored mnogobrojnih sokolskih marševa i narodnih pjesama na sve strane i u svim prilikama skoro najviše pjevala pjesma «U boj».

#### Veličanstvena povorka kroz grad.

Trećeg dana je svesokolski slet postigao vrhunac veličanstvenom povorkom kroz grad. U povorci je sudjelovalo 35.000 kolar i 16.000 sokolova u odorama. Predsjednik Masaryk posmatrao je povorku sa balkona vijećnice sa rumunjskim princem Nikolom, članovima vlade, diplomata, jugoslovenskim ministrima i predstavnicima velikih evropskih gradova. U povorci su najprije stupali u narodnim českim nošnjama, zatim odredi: belgijski, francuski, engleski, rumunjski litvanski, jugoslovenska vojska, česki legionari, jugoslovenski pa ostali sokoli. Preko dva sata prolaze ispred predsjednika republike sve novi i novi sokoli dok se konačno ne pokažu žene sokolice. Sve su u novim uniformama. Kolona je duga. One prolaze, gledaju gore u tribinu u oči predsjednika Masaryka i klicu mu:

«Da živi, tatice Masaryk!»

Bacaju mu cvijeće, kiče da ga uhvati, ali ne može. Suze mu navrnu na oči. Predsjednik republike plače. Plače od gađanja i veselja. Prođe još sokolska konjica i sokoli u narodnoj noši. To defiliranje je trajalo preko tri sata. Predsjednik

svih sokola dr. Šajner pozdravio je predsjednika, a česki husitiški kor opjevao je narodnu himnu. Pred Husovim spomenikom bila je podignuta lomača, gdje su sokoli predstavljali zapaljenje na lomači československog nacionalnog borca Jana Husa. Predsjednik republike i vlada bili su dalje od spomenika. Kako je poznato lanijske je godine bilo došlo do napetih odnosa između Čehoslovacke i Vatikana radi proslave Husa. Ovog je puta proslava Husa imala čisto nacionalni karakter bez ikakvog obzira što je Hus bio za katoličku crkvu otpadnik.

Time je svršilo ovo velebno sokolsko slavlje, koje će ostati u trajnoj uspomeni svakome, iko je imao sreću da mu prisustvuje. Stranci, ne — Slaveni, bili su upravo iznenađeni nad veličanstvenošću sokolske misli, koja Slaveni ovako ujedinjuje. Sokolstvo je pokazalo svoju izrazajnu moć pokazalo svoj zamah, svoju snagu, izrasli iz naroda, naroda drvenoga i jakoga — slavenskoga. Trodnevna smotra slavenstva zažudila je čitavi svijet i pokazala slavensku ljepotu, snagu i ljubav.

## DOPISI

### IZ RIJEKE

**Bakarska pravica. - Grobari pred sudom. - Prolom oblaka. - Englezi ne dolaze.**

Prije nego li sjednem za stô, da pišem, svaki se put pomolim Bogu svemogućem, da me ne uvede u napašt — to će reći, da ne odumra, da ne bih napisao kakovu budalastinu. Ja sam najstariji, onda, kad nikoga ne takem i ne ranim, i kad mogu svakome da dadem... pravu. Tako, ako neko dodje k meni, pak počne da mi se tuži, recimo, na daciju, ja mu odmah kažem:

— Imate pravo, dacija je ustini malo previsoka.

A ako on meni: — E, ali mi smo tako htjeli.

Ja odmah njemu: — E, imate pravu! Mi smo tako htjeli.

A ako on meni: — Ja, ali tako se ne čemoći «naprijed».

I ja njemu: — I ja bih rekao, da se tako ne čemoći naprijed.

A ako on meni: — Ja ma neki mora da plaća.

Pa ja onda odmah njemu: — To se zna, da mora.

A ako on meni: — Neka plaćaju gospoda!

Ja odmah za njim: — Neka plaćaju!

A ako on meni: Ja ma i siromahu svijetli «etrika», za njega se proljevaće ceste.

A ja brzo, kako i vjetar: To se zna, da se polijevaju.

I to vam ide tako ure i ure. Vele, daš, ovako negda u Bakru sudili, i da se od onoga doba svakoj uri, koja ne pokazuje pravo vrijeme, kaže: — Ide kao i bakarska pravica.

Kad smo već na «pravici», vrijedno je da spomenemo, kako su mi naši stari govorili, da je pravica nam... cimitere. Možda i jest možda i nije. Ja sam u tome mnogo razmišljao ovih dana, kad se ono na našem tribunalu vodio proces zbog onih famoznih nereda, što su se prije nekoliko mjeseci otvorili na našem groblju i o kojima sam i ja već nekoliko puta pisao. Taj se proces svršio tako, da su grobari i njegov sin odsudjeni, prvi na sedam mjeseci, drugi na trideset i pet dana zatvora. Dr. Jelovec, koji je imao da pazi, što se na groblju radi, riješen je.

Medjutim taj proces imat će i svoj kraj. Kad se naime vodila istraga o onim neredima neki je svjedok Benussi izjavio u zapisnik, da on zna za neke strahovite stvari, što su se na groblju događale. Njegovo svjedočanstvo bilo je najstrašnije. Po tom svjedočanstvu mnoga su mrtva tijela bila obeščasena, iznakažena i ko bi znao što još. Pozvan na raspravu da svjedoči, taj Benussi uzeo da baca krivnju na drugoga opravdać se, da on nije kazao ono, što je u zapisniku, niti da je ono potpisao.

Na taj način htio je uterati u laž suca istražitelja, ali predsjednik je tribunalu brzo učinio kraj onom njegovom koprcanju i dao nalog, da ga odmah zatvore. Odgovarat će za krivo svjedočanstvo.

Ljudi, ne pačajte se ni va žive ni va mrtve, zač čete slabo pasati! — kazao je ovih dana meni neki Drenovčanin, koji se u te stvari dobro razumije.

U tom slučaju govorilo se na Rijeci puna tri dana.

Inače se ovdje i ne govori o drugome van o kiši, i to o onoj, koja je u ove dane padala gotovo bez prestanka, a i o onoj, koja će, ako vrijeme ne okrene, još padati.

Nekle večeri imali smo i mi na Rijeci jedan strahovit prolom oblaka. Ulica, u kojoj ja stavljam, malo je strma, pa je trebalo vidjeti, kako se voda onuda rušila. Kao potok. Mislio se, da će sve raznijeti i da od negdašnjeg slavnoga i slobodnoga grada česarice Marije Terezije ne će ostati ni kamena na kamenu. Medjutim je ipak ostao kamen na kamenu.

Dugo sam gledao u onu strašnu bujicu, što se je onako pjenila pod mojim prozorom i slušao Ninettu, gdje mi sa susjednog prozora naklapa o moralu sadašnjem i negdašnjem.

— Vi vavek predikate, da su nekada zenske bile moralnije, zac da su imele dugi brhni. Ja bim otela, da malo vidite ka bi jedna od ovak vseh nekadašnjih zen storila, da njoj je pasat po ovoj vode.

— Pa što bi učinila?

— Ca bi storila? Dignula bi brhni tri metri vajer. A bi to bilo lepo? A pogledite ove nase mderne? Njim ne treba nis digat. Vidite ih, kako strcu po vode. Kako da to ni njihov posal.

— Strcu, strcu, da bi tako ne — govorio sam i ja u sebi i gledao onamo sve dok nije ona strahota prestala.

Vi čete reći: Zar zbilja nemaš, čovče, drugoga posla nego gledati žene, kako se pračkaju po vodi?

Vjerujte mi, da ovdje čovjek drugoga, boljega posla nema.

Nema, pa nema!

Englezi ne dolaze!... Smola prvoga reda! Najprije je «Vedetta» pisala, da će njihova flota stići u Opatiju, poslije da će doći na Rijeku — a sada najednom — ništa. Razočaranje je veliko, upravo strašno. A niko ne zna uzroka, zašto ne dolazi.

Ima ih, koji vele, da zbog štrajka nemaju Englezi dosta ugljena... No u to ne može niko pametan da vjeruje. Znamo mi, da je u Engleskoj nestašica ugljena, ali to ne bi smjelo da smeta. U najgorem slučaju, našlo bi ga se u nas. Ima na Rijeci dosta fabrika, koje ne rade, pa bi lako mogle da ustupne svoj ugljen Englezima... Mora dakle, da je neki drugi razlog tome, što oni ne dolaze.

Kako bilo da bilo, Ninetta, koja tako znate, bila je već počela da uči engleski, napisala je Loidu roku jedno vrlo oštro pismo, gdje mu čisto i bistvo veli, «da se to tako ne dela i da ca on misli, da smo mi Recani... tovari i sve tako. Pravi ultimatum!»

### IZ ABANA.

#### Opažanja u toplicama.

Eto i mene, istarskog siromaha prisilila je bolest da posjetim ovo znamenito kupalište vrućih voda. Vlak iz Trsta košta 35 lira, a iz Padove travanjom 2 lire. Svakog jutra u 3 ili 4 sata idemo u toplice, kojih ovdje ima mnogo. U Abanu je vrlo lijepo. Okolica je divna sa krasnim poljima i vinogradima. Ono sve to pripada gospodaru, a koloni obreduju. Svakome se Abana dopada, jer je zaista lijepo. Gori rojevi pčela. Čistoća nikakva. Tomu sam dana išao i u taj grad svetog Antuna. Razgledao sam si grad i konačno otišao u jednu prostu gostionicu da popijem čestvrtinu. Na mene su navale muhe kao rojevi pčela. Čistoća naikakva. Tomu sam se čudio u ovako velikom gradu. Uopće mi se Padova nije sviđala. Ceste su prelijesne, zidovi u suho građeni i sve nekako zanemareno. Kad sam više puta kod nas slušao od kojekakvih željezničara iz unutrašnjih kraljevine, da je kod njih čijenije, sada sam se uvjerio, da je svuda jednako, samo mi ipak smo naučeni na nekakav drugi red. Inače mi nije žao, što sam posjetio ovaj kraj, barem ću kod svoje pripravitelja, kako je ovdje. Ima ovdje nešto Slavena i Nijemaca, ali ovim posljednjim se ne možemo razumjeti. Zelim ipak da dodjem svojoj kući, jer sam među svojima se čovjek osjeća svoj.

J. P.

### IZ RIJEČKE BISKUPIJE.

Duh, koji vlada u novostrojnoj, koji kuriji, nije nama Jugoslaveni. Jazan. Na Rijeci ima pet župa, i rukomada župnika, koji ne poznaju zik, premda ima u gradu i okolici desetak hiljada našega jugoslovenskoga življa.

U tom smislu radi se i dalje, koja je već izradjena za cijelu biskupiju. Tako će — kako čujemo — i voloskoj župi doskora doći do promjena. Te promjene su već stvar, samo se čeka zgod, da ih se glasi.

O čemu se dakle radi? O tome, sadašnja župa podijeli u dvije: u v. i opatijku. Narod se — dakako — i kako neki vele, ni sadašnji Brumen, za koga pričaju, da je kao i on izvršio svoju. Dobro mu stoji! Budući opatijki župnik inače i bude jedan fratar, koji ne pozna ni našega jezika.

Za danas ovoliko bez tumača. Ali sada napominjem, da je svak lud, misli, da će nase pučanstvo i preko preči, kao da se to njega ne tiče.

### IZ OPATIJE.

#### Tako i trebat

Ovih dana obilazili su karabini kupalištima i određivali teško kazne, one gade, koji se gotovo goli produću u moru i duž obale. Taj ogavni sport je lani doskora vrhunac, tako da više nismo znali, dali se nalazimo u jednom svjetskom lječilištu ili u najprostijsijem kocu.

Ono već nije bio ni nemoral, već niže, čisto žvinskno.

Onaj ološ, ono najpokvarenije, što je bilo palo ovamo iz nekih gnjilih gradova s nje Evrope, već se nije ni odvajalo. Ogrta preko ramena, pa nek se vozi! U takovim kostimima bi plesali, skakali, valjali se a ma živine i živine!

Ove godine su redarstvene vlasti toj dariji učinile kraj. I dobro je tako! Ko će da živi među ljudima, neka vlada kao čovjek, a ko ne će — tamo na je kotac, pa nek se u njemu valja do mi volje!

### IZ KRBUA.

#### Položaj našeg sela. Potreba uredjenja potoka.

Već smo se i mi ovdje par puta oglašili a zabavljali smo označiti položaj našega sela i opisati ga. Možemo pisati i ovo i ono o sebi, nitko nas ne čemoći da shvati, da razumije tuđe naše, dok ne pozna naš položaj i prilike naše.

I na zadnji naš dopis mogao bi koga da nam predbac: «E pa i druge je krijeve zalekta nesreća zbog nevremena, pa opet ne nariču toliko». Nažalost iz novina saznajemo da imamo mnogo plaćidruge, no to nam nevolju našu ne umanjuje. Dapače, povećava našu već izraženu bojazan: «Što će od nas biti?»

Selo je naše već od naravi siromašno. Vrst zemlje je veoma teška za obradivlje, a usto dosta neplodna. Mnogo znoj i dobrog gnojenja treba, želimo li, da naš bar nešto urodi. U Lugu ima i dobre zemlje, ovdje suša ne gospodari, no ovdje se u većini siromake. Otkako je pala sijena, cijena, počeli smo mnogo da oremo i u Lugu. No uvijek smo u pogibli, da naš sav trud bude odnesen od vode. Lug je prostrana ravnina, kakvih nema po našim Istri, a proteže se od Gologorice do Rasi i Cepića. Po Lugu teče Veli potok, priča Raše. Korito mu je na mnogim mjestima sasvim ispušteno muljem i kamenjem. Obale niske te se za svake nagle kiše vođu prelije. Ljudi zbog toga čine «mlake», koji uzimaju vodu kod je ima malo. Bude ih kod pake više, to ide kuda ju je volja i čini veliki štetu. Kad bi se sprječilo ovo nevolju svemu bi selu bilo bolje. Postiglo bi se da kad bi se na više mjesta uredilo potok, očistilo korito i podiglo nasipe. Isto takve treba očistiti «mlaku», koja je išla posre Luga, i u koju se sakupljala voda iz svezi Luga. Rad bi ovaj zahtijevao mnogo truda, ali isplatio bi se. Trebalo bi samo sloge, što je uvijek preporuča Ist. Ist. je, a možda bi se — moledi i lijevo i desno — postiglo kakvu pomoć i potporu. Drugom ćemo zgodom nešto i o našim putovima, o toj najnevoljoj nevolji ili ako hoćete — sranoti.

### POD LISTAK

#### Pod Mošćenicama drevnim

Draga Mošćenička, koncem lipnja 1926. Sasvim sam si drukčije zamišljao ove krajeve, kojih sam žitelje poznavao jedino po njihovim «lukarima», što su u predratno doba zalazili k nama na Poreštinu s kolima punim luka crljenca, pa se — uprivi po nekoliko vreća na mazge — izišli po bogatijim našim selima, izmjenjujući, kao u prastarim vremenima, robu za robu, odnosno u ovom slučaju luk za žito. Starić luka za starić žito! Pa kako su u ono doba bila bolja vremena, godine bolje rodile i bilo vina i pšenice u izobilju, vraćali bi se ti mošćenički lukari kući sa nekoliko kvintala žita i s punim barilama crvenoga terana. Poznavajući dakle Mošćenice samo

po lukarima zamišljao sam si ih kao nekakovo mjesto, okruženo skaljavi poljanama luka, koji na kilometre uokrug zaudara, skaljajući svojim ostrim mirisom nosnice putnika. — A kad tamo, kolike li razlike! Na strmom brijegu koći se gradić, okružen pravim Semiramidnim višecim travovima, maslinicima i lovorovim šumicama, nalik na šarobne krajeve u carstvima sija, i bdi je poput budnog stražara nad širokim obzorjem plavoga svog mora, čuvajući uz to kao brižljiva kvočka sitnu pilad pod svojim okriljem: pitoma bijela seoca po okolnim brežuljcima i ubavim dolinama —

A divni su ti zakuci, to tamnomodre uvalice, što se nižu od Berseča do Lovrana! U jedan sam se od ih kucitica — u Dragu — sklonuo na čas i ja, da se smirim i otpočinem, puštajući da me miluje laki morski povjetarac, ljube me topli valovi sinjega našeg mora i poigrava mi se kosom svježij la-

horak, što piri za bajnih večeri s ponošne Učke gore —

Pravi kutić zemaljskoga raja!

S jedne ti strane šume i žubore valovi, udarajući o obalu, čas lijeno, nehaljno i nekud smireno, čas bijesno, zaplenjeno i grozno, da te sve srsi prolaze, kad gledaš, kako različen element baca po nekoliko metara u vis bijelu pjenu u milijunima sitnih kapljica. A tek nekoliko koraka od mora, već s druge strane kuće, u lugovima, kojim se postriješe daleko preko silnih planina sve u nedogled, bilježe slavu, a velebna ljubavna mu pjesma, ergolji, cvili, žamori, plače, smije se i klicuje sve u jedan mah, kanda se takmi s valovima uzburkanog mora, da ih nadviče i nadglasa, da opojnom svojom pjesmom ulazi aveti noću —

U jutro, nakon što sam na večer spokožno usnuo, uljuljan u san žamo-

rom morskih valića pred kućom i slatkom slavu jevom pjesmom iza nj, dižem se i polazim na obalu. Rijetki ispiru mreže, slažu ih na prostore vrel i čarljavi, odbacuju iz lutila dimov i pljućaju se more. Slaba lovinu, je slabija prodja. Ljudi ne kupuju, je nemaju novaca. Uopće vlada velik oskudica novaca, kojeg se teško zaradjuje. Sva im je zarada od stranaca, koji kroz tri ljetna mjeseca nagru, d se ovdje odmore i u ta tri mjeseca valja ljudi da steknu toliko, da s k rož drugih deset uzmognu proturati jer zemlja je kršna i kamenita, pa radi jedva za najveću nuždu.

Kad se sunce ispane nešto jače na obzoru izmije iz kuća i djeća. Sitna, žvalna, glagoljiva i vesela, skaču p obali, nagone se, vrište i nabacuju kamečicama u more ili trče njih i deset, petnaest (čovjek je i sam u čudi odakle ih se toliko narodilo!) za obrtima, znatiželjno promatrajuć svake-





## Uzunović i Radić kod kralja.

Ministar predsjednik Uzunović je u četvrtak bio u audienciji kod kralja na Bledu. Mislio se, da će tom prilikom Uzunović predati kralju demisijsku povelju, jer je u zadnje vrijeme Radić nekako oštro nastupao protiv vlade, a izgledalo je da se i Pašić sprema na povratak iz Karloviha Vary u Beograd. Političari su iz toga zaključivali, da su se Radić i Pašić sporazumili, da opet preuzmu vladu. Ali međutim Uzunović nije predao demisijsku povelju, da je vlada stalna. Kralju je referirao o poplavama i o eventualnom sazivu Skupštine za raspravljanje o pomoći pogođenim od poplave.

Stjepan Radić bio je u audienciji kod kralja na Bledu u subotu od 11. do 12. Kralj ga je prihvatio na ručku. I on je kralju referirao o poplavama i kazao, da on koncem augusta traže saziv Narodne Skupštine, da bi se raspravljalo o agrarnom pitanju u Dalmaciji. Ako vlada primi taj njihov zahtjev, tada će vlada biti ojačana, a ako ne, onda sama slabi. Novinarima nije Radić htio da kaže ništa, što je govorio o vanjskoj politici.

## Iza ubistva Radić Popovića.

Poznatiji nacionalni radnik i urednik "Južne Zvezde" u Bitolju Spasoje Radić Popović ubijen iznenada prethodno, bio je svetočano pokopan u ponedjeljak. Ne samo južni krajevi Srbije, već svi koji su poznali njegov pošten i hrabro, oplakuju njegovu preranu smrt.

Policijska se odmah dala na istraživanje atentatora te je istraga dala neočekivane rezultate.

Utvrđeno je da je atentat djelo Makedonske revolucionarne organizacije. Otkrivena je banda, organizovana po uputstvima iz Sofije. Uhapšeno je do sada devetero lica. Bilo ih je u ovoj zavjereničkoj organizaciji svega 12. Dvojica uhapšenih priznaju sve, iz njihovih iskaza doznalo se, da su bili u neprekidnoj prepisci sa Makedonskim komitetom. Pretpostavka je sačuvana i nalazi se u rukama policije.

Saslušavanjem otkrivenih doznalo se i to, da su zavjerenici namjeravali ubiti, pored Radić Popovića, i druge istaknute nacionalne radnike u južnim krajevima, a naročito Jovana Cirkovića, Jovana Altiparmakovića i velikog župana Borisavljevića.

U atentat, koliko je istraga mogla do sada da utvrdi, nije umiješana ni jedna politička i uopće ozbiljna ličnost.

Rezultat istrage iznenadio je neobično sve građane. Opće je uvjerenje bilo, da je atentat djelo grčke ilegalne organizacije.

## \*DOMA NA ČIRILICI?

Dopisnik "Obzora" doznao je od radićevskih poslanika, da će Radićeva stranka najdalje na jesen pokrenuti u Beogradu svoj list "Dom" na čirilici. Sam Radić još nije o tome ništa kazao, ali iz ovoga se zaključuje, da Radić misli da prenese svoju akciju i među srpske seljake.

## FRANCUSKA.

## Marokanski sultan u Parizu.

Marokanski sultan došao je u Pariz. Dočekao ga je predsjednik republike. Iskazane su mu sve počasti, koje imade jedan vladalac. Jučer je pristupio avio-palati vojke, koja se borila u Maroku.

## Španjolski diktator u Parizu.

Španjolski ministar predsjednik Primo de Rivera došao je u Pariz da potpiše sporazum o Maroku između Francuske i Španjolske. Na kolodvoru su ga dočekali vlasti i mnogo naroda. Komunisti su ga izviđali.

## Financijska kriza.

U parlamentu je završena debata o financijskoj krizi. Ministar financija dobio je ovlaštenje da može u sporazumu s višom poduzimati i provoditi sve potrebno za ozdravljenje franka. Time se je parlament odrekao mnogih svojih dosadašnjih prava, ali to pokazuje da je položaj teška. A da je stanje teško pokazuju i brojke, koje je ministar financija iznio. Od godine 1915. državni je proračun uvijek u deficitu. Tekar u godini 1920. je izjednačen. Novi izdatci ne mogu se pokriti nego novim porezima. Treba jednu milijardu za povisšenje plaća činovnicima, 500 milijuna za kratkoročne dugove i 500 milijuna za operaciju oko ozdravljenja franka. Vanjski dugovi iznose 18 milijardi i 945 milijuna, za koje treba plaćati oko 4 milijarde franaka godišnjih kamata. Izvuci se može iz tog stanja povisjenjem vanjskih kredita.

Ministar financija otišao je aeroplanom u London da uredi francuski ratni dug sa Engleskom.

## BUGARSKA.

## Kralj Boris nije pobjegao.

Raširilo se su bile vijesti, da se je kralj Boris odrekao prijestolja i da je Bugarsku pred novom revolucijom. To ne odgovara istini, jer je kralj otišao u Pariz, o čemu je bilo već i prije javljeno.

## BURZA.

Cijene tudjem novcu na tršćanskoj burzi: jedna engleska lira sterlina 144 tal. 100 austrijskih šiliga 410-425 tal. 100 jugosl. dinara 32 tal. 100 čeških krana 88 tal. 100 francuskih franaka 76 tal. 100 švicarskih franaka 371 tal. 100.

## Domaće novosti

## Molbe za Dijačku Maticu.

Dijačka Matica u Trstu javlja da molbe za školsku godinu 1926/27 prima uključivo do 31. augusta ov. god. Sve bez iznimke molbe moraju biti napisane na formularu izdanom od društva, koji se dobije u svim dijačkim društvima Julijske Krajine i u uredu Dijačke Matice u Trstu, via Coronio br. 17, III. Tko želi imati formular direktno od ureda Dijačke Matice, nek pošalje točan naslov i nek priloži, marku od 60 cent. Upozorujemo da će biti uvažene samo molbe onih dijača, koji će sakupiti nekoliko članova za D. M. Pristupnice za nove članove se mogu dobiti u uredu D. M. i kod svih dijačkih društava. D. M. ujedno napominje, da su djaci iz dovršene 17. godine i sami članovi. U protivnom slučaju su članovi roditelji.

Svakoj molbi, u kojoj moraju biti navedeni razlozi, radi kojih se molbi potpora, treba priložiti ove dokumente: 1. siromašni list, 2. dokaz da molilac pohađa školu, 3. ako nije početnik, dokaz da je s uspjehom dovršio prijašnje godišnje; visokoškolski da su položili prepisane ispite odnosno kolokvije, 4. domovnicu (potvrdu o državljanstvu). U molbi treba da je navedeno sve što bi činilo podlogu za njezino pravilno riješenje.

## Dijačka Matica u Trstu.

## Upute za sakupljanje članova za Dijačku Maticu

Redoviti članovi su lica sa navršenom 17. godinom. Članom utemeljenjem postane svaki pojedinac, koji plati jednatput za uvijek 100 lira; društva, ustanove i t. d., koje plaćaju za vrijeme od 5 godina 100 lira. Redoviti članarina za društvenu godinu, koja traje od 1. augusta do 31. jula, naredne godine, iznosa 6 lira; upisnina 2 lire. Svaki novi član mora ispuniti pristupnicu. Iznos od 6 lira se plaća kretom čekovne uplatnice Zadrugne Zveze u Trstu. Kad društveni ured primi ispunjenu pristupnicu i putem Zadrugne Zveze iznos od 8 lira, pošalje novom članu iskaznicu. Uz naplatu od 1 lire, novu članovi mogu primiti i društvena pravila.

## Šesterostruki ministar.

Prvi ministar Mussolini je sada ministar šest ministarstava i to: prvi ministar (ministar predsjednik) ministar rata, pomorice, aeronautike, izvanjskih poslova i sada je postao ministar korporacija (sindikata).

## Podzavršili vojnici iz Modene.

Nalazimo se u Modeni kod teškog poljskog topništva, daleko od mile Istre i rodno mjesta. Šaljemo najsrdačnije pozdrave roditeljima, braći, prijateljima i svim čitateljima Istarske Riječi, a naročito malicima. — Šepić Vitoimir iz Veprinca i Luksetić Dragutin iz Rukavca.

## Svega po malo

## Najduži most na svijetu.

U Camden (u Sjevernoj Americi) je 1. jula otvoren uz velike svečanosti i uz prisustvovanje vlasti najveći most na svijetu. Taj most vodi preko rijeke Delaware i spaja Camden sa Filadelfijom. Dugačak je 3.700 m. Najduži luk mjeri 600 m. Most je gradjen 4 1/2 godine. Troškovi oko njegove izgradnje su 30 milijuna dolara (blizu 900 milijuna lira). Most smatraju čudom američke tehnike. Osim tračnica za tramvaje i željeznice u prigradje, most može primiti u svakom smjeru tri vozila, tako da svaki sat može mostom preći 6000 automobila. Osim toga ima širokih i povišenih prostora za promet pješaka.

## Sovjetska vlada u borbi protiv vukova.

Sovjetski komesar za poljoprivredu zabrinut zbog neprestanih invazija i šteta nanešenih od gladnih vukova izdao je naredbu, da se u čitavoj Rusiji podigne organizirana hajka, koja bi imala da utamniči ove tako opasne i štetne zvijeri. Prema nedavnim statistikama u samoj Rusiji isključivo ostale sovjet. republike Uraljsku, Bjelou Rusiju i Kavkazu, ima više od sto hiljada vukova. Prošle zime gladni vukovi izvršili su pravi pokolj među sovj. stanovništvom i stokom prisilivši seljake na izvanredne i neobične mjere. Vukovi su tako ubili i pojeli oko sto hiljada komada stoke. Nedavno je smionost vukova došla do kraja, da su provallili čak u sela i manje gradove. Vojne vlasti su takodjer odlučile, da pripreku svim sredstvima u pomoć ugroženom narodu.

## Najveći aeroplan svijeta.

U Friedrichshafenu grade Nijemci po narudžbi japanske vlade najveći aeroplan na svijetu. Ogromni zrakoplov, čim bude dovršen, biti će prevezen u Japan. Aparat nose šuplja krila sa rasponom od 70 metara. Ovaj ogromni aparat moći će da služi u mirnodopske i ratne svrhe. U truplji (u utrobi) aparata moći će biti smještena stotina osoba. U slučaju rata moći će prenosi velike množine bombi. Porat da prenosi velike množine u ukupnoj kretanju snaga daje 12 motora u ukupnoj snazi od 5100 konjskih sila. Usljed teška će aparat moći da ide sa velikom brzinom.

## Poplave u Jugoslaviji.

Još uvijek voda prouzrokuje silne štete. Iako neke rijeke su za nešto pale, opet na mnogim mjestima je voda odnijela sav ovogodišnji usjev. Odasvuda stižu glasi o prolomina oblaka. I nad Zagrebom se u subotu prelomio oblak. Bilo je strašno nevrijeme. Ulice su bile poplavljene, a gromovi su udarali. Grom je udario jednu kućicu iz dasaka i tamo izmrvio šestoricu članova obitelji siromašnog tramvajskog vozača Ivana Ancela, dok su svi skupa u jednoj sobici spalili. Iz raznih mjesta javljaju o milijunskim štetama.

## Navala skakavaca u Rusiji.

U Dagestan kod Kaspijskog jezera pojavili su se oblaci skakavaca, koje se mora uništavati pomoću avioranila, koji na skakavce bacaju otrovne plinove. Na taj način očišćeno je već nekoliko hiljada hektara zemlje. Skakavci pokrivaju 40 hiljada hektara oranice i vrtove, na kojima su pojele sve do zadnje travke. U Ukrajini kod mjesta Zaporog uzletio je jedan oblak skakavaca dug preko jedan kilometar i uputio se prema zapadu.

## Užasna eksplozija u Poljskoj.

Javljaju iz Varšave o nesreći koja se desila dne 29. pr. mj. na jednom vojnom vježbalištu kod Kovela. Dok je jedna satnja bila u maršu, eksplozivno je metak teško artiljerije. Usljed toga ostalo je na mjestu mrtvo 37 vojnika, 30 teško a 12 lako ranjenih. Eksplozija se ima pripisati pukom slučajem.

## Papa odlikuje svog brata.

Papa je podijelio svome bratu Hermanu Ratnu naslov grofa prigodom vjenčanja njegove kćerke, a svoje nekakinje za markiza Cericchetti. Tako je papina nećaka kao grofica ušla u brak sa markizom. Od vremena Leona XIII. nisu pape za svoju porodicu upotrebljavali pravo da joj djele plemićke naslove. Pio X. makar je bio iz sirotinjske porodice otklanjao je najodlučnije, da je proizvede među plemiće.

## Požar u tršćanskoj luci.

U magazinu špeditorske firme "Adriatica" u slobodnoj carinskoj zoni u Trstu izbio je velik požar. Uništeno je 5 vagona razne skupe robe. Između ostalogo 620 centi čaja i 250 centi kolonijalne robe. Šteta se cijeni na nekoliko milijuna lira.

## Zaruke sina Franje Ferdinanda.

U Wolfsegu, Württembergu u Njemačkoj zaručio se dvadesetpetogodišnji sin bivšeg austrijskog prijestonasljednika Franje Ferdinanda vojvoda i doktora Juris Max Hohenberg sa groficom Elizabetom von Waldburg.

## Nezaposlenost u Njemačkoj.

Ministar rada Braun računa, da je u Njemačkoj 1.400.000 nezaposlenih, t. j. 28 Dvinezaposlenih na svakih 100 građana. Dvinezaposleni za nezaposlene daje je trećine potpore za nezaposlene daje država, a jednu trećinu poslodavci.

## U Francuskoj zatvaraju crkve.

Biskup u Mansu je dao zatvoriti dvije crkve i to u selu Prijs i selu Bejé. Prvu je biskup dao zatvoriti, jer je općina protjerala župnika, a drugu, jer je općina prodala crkvu na javnoj dražbi. To su nečuveni slučajevi, kakvih nema u povijesti kršćanstva u Evropi.

## Rusi ne mogu prodati carske dragulje.

Dragulje, koji su bili na carskoj kruni i druge, koji su bili kao vlasništvo cara, sovjetska je vlada odlučila da ih proda. Tu je bila vrijednost od sedam i pol milijardi lara. Naravno da su te dragulje lako kupiti u inozemstvu. No ni evropski ni američki draguljari nisu se osudili da ih kupe, jer su se bojali, da bi ih morali poslije natrag vratiti. Stvar je u tome, da je veliki knez Ciri Vladimirski, koji se je proglasio ruskim carem opozorio svjetske draguljare, da oni ne mogu kupiti te dragulje, jer da sovjetska vlada nema pravo da ih prodaje. Ako sovjetska vlada smatra te dragulje kao vlasništvo carske obitelji, to baštinci zahtijevaju za sebe te dragulje. Ako pak ne smatraju te dragulje osobnim carskim vlasništvom, ne smiju si prisvajati i kao državnu imovinu, jer sovjetska se je vlast otkazala od svega što je bilo carsko. Sovjetska vlada ne prizna dugove, koje je Rusija učinila za vrijeme careva, pa prema tome ne smije da si prisvaja ni ono, što predstavlja neku vrijednost. Zbog ovakvog obrazloženja nisu carski dragulji mogli biti prodani i vratili su se natrag u Moskvu.

## Darovi

## Za fond "Istarske Riječi":

Jože je platio 5 lira, jer mu boća nije hvalatila, a on se kladio, da hvatna. Iz istog razloga platio je Ujmić 1 liru, Ja, za merit su drugi ličili.

Za "Prosvjetu", odsjek za Istru: Goljica Dodić iz Obrova L. 10.-

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI

Tisk: TISKARA "EDINOST" U TRSTU

**MED**

kupuje tvrđka

Žnideršić & Co.

BISTERZA

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

## GENOVA



## Pruga za Južnu Ameriku:

14. srpnja "Re Vittorio"

21. srpnja "Duca degli Abruzzi"

21. srpnja "Duilio"

22. srpnja "Napoli"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"

22. srpnja "Capraia"





curice, sinjorinice i koliko se ove sve još nazivaju.

U ovaj pasivni grad engleski su vojnici veoma dobro došli, jer prije svega, priča se, da su oni puni para i šterlina, a drugo, ove godine još uopće nema stranaca, a kod nas domaćih nije velike buhane, i da čovjek ne zna da je u trećem i zadnjem kutu istarskog trokuta pomislio bi ove dane, da je negdje u Londonu ili barem blizu njega, jer čuje i čudite se: kao poplava niknulo je stotine natpisa na engleskom jeziku po gradskim ulicama, izlazima i trgovinama. To je za naše prilike doista čudno. Jezik domorodaca, istarskih Hrvata, posve je istinit i odavuda izagran, a sada eto vam tolerantnosti. Da, ali Englezi su Englezi.

Kako rekoh Englezi imaju lira na vreće, pa je neko pričao, da je jedan engleski vojnik malo pijan, htio zaviti duhan u komad od 5 lira, da si napravi cigaretu. Neka to vjeruje koga je volja, ja ne ću i ne mogu, jer da imam ja 5 lira, ja bi kupio ½ kg mesa pa bi ga najedampit u trbuh stressa.

Svuda pada kiša, kako čujemo i čitamo, ali kod nas je nema. Pobrli smo žito i pšenicu i bilo je, hvala Bogu, dosta po cijeloj puljskoj okolici. Sada vadimo kruh, pir, ali njega nije mnogo, jer su ove godine navale neke životinje, koje su ga izgrizle i djelomično uništile. Narod ih zove: božje kokoške. Čekamo kišu, jer inače palete ne će biti, a kad nije nema i kad nema slatkih srđela, zima je onda kod nas duža od gladne godine.

Negdje smo čitali, da je neki njemački oficir, kad je htio preći granicu, morao platiti veliku taksu za 42 jaja, što ih nosio sobom. Da to ne plati, on je ispio sva jaja i onda badava prošao dalje. Tako su učinili i neki naši seljaci kao su im na čizici tražili da plate za jednu skutu više takse možda nego je ova vrijedila, oni su sjeli u hlad, pojeli skutu i onda prosljedili put. Vi valjda ne čete ni ovo vjerovati, ali kad vam kažem, da sam to video na obadva moja zdrava oka, onda morate iako ne čete vjerovati.

#### IZ KRBUNA.

Još u našem selu. - Popravak putova. Rijetki su stranci, koji u naše selo dođu. Nekada su dolazili trgovci tražeći goveda i telad. Sada ni toga nema. Nešto življe je o abendim, kad rijetki gostioničari dolaze po «slatko».

A nije kod nas ružno. Dapače, rijedak je stranac, kojemu se već kod prvog posjeta ne bi svidjelo naše selo i naši krajevi. Selo na brežuljku, posred sela bijeli se crkva, a uza nju škola. Na trgu kraj crkve grana ta ladonja. Na podnožju prema jugozapadu sve se lomi do jugoistočne prostrane na naš Lug. Stono u lično doba nalik zeleonu moru. Preko Luga brežuljci, navrh kojih vidis izdaleka Gračisce i Skopljak ali nema prema jugu Pican sa mnogim selcima. U zdravstvenom pogledu nema valjda širom Istre boljeg kraja, i toli blage klime. Nedaleko, nama jugoistočno leži malarični kraj oko Čepića, nu k nama ne dolaze komarci. Nema im kod nas mjesta, jer nema močvara.

Uzrok da je naše selo osamljeno, leži u lošem putu, što do nas vodi. Jedini put što prolazi kroz selo jest onaj Cerovlje-Krbun-Tupljak-Čepić. No put se ovaj nalazi u upravo jednom stanju, pa zbog toga mnogo sijenja ostaje neprodano. Nije moguće voziti ga do Cerovlja osim uz razmjernu vrlo veliki trošak tako, da se to ne isplaća. Ali štetu zbog lošeg puta ne trpi samo naše selo, već sav jugoistočni dio Istre. Znale su nekadašnje oblasti, od kojih bi važnost bila jedna cesta, koja bi se uz razmjerno male troškove mogla ovuda sagraditi te tako vezati ove krajeve sa željezničkom prugom-Pula-Trust, te je već bilo sve učinjeno za gradnju iste. Baš kad se imalo radom započeti, dodje netij «veto», te posao bio odođen. Svjetski rat je pokopao sve: i nacrti i svote za ovu cestu. Nadamo se da će i sadanje vlasti uvidjeti važnost ove ceste, te potražiti stare nacrti. Naše prijatelje — valjda ih još imamo — molimo pak, da bi na to kojom zgodom potjerali nadležne.

Mjesni naši putovi nalaze se u jednom stanju. Služe nam na smrtnu našu, jer smo tome sami krivi. Nije pravo, kako neki govore, da je župan kriv. Župan ne će, a i ne može sam da putove popravlja. On nas opominje i pozivlje dosta na popravljanje, nu fali aloga. Trebalo bi da više radimo, a manje govorimo. Neka nam bude uvijek na pameti ona: «Uzdaj se u se i svoje kljuse».

Nitko nam putove popraviti ne će, ne učinimo li to sami.

#### PISMO IZ ARGENTINIJE.

##### Teško stanje, mala zarada.

Čitamo razne dopise u «Istarskoj Rijeci» o teškom stanju ne samo u pojedinih selima nego čitavoj zemlji, pa smo se eto nas nekoliko Istrana saslali i dogovorili se, da vam se javimo i opišemo ovašnji život, a vas, gospodine uredniče, zamolimo, da ova par redaka tiskate, jer je pisano iz srca, koje ima osjećaja do rodjenog kraja i do svoje braće. A neka naša braća uvide i teško stanje naših ljudi, koji se sele trbuhom za kruhom.

Mi ovdje radimo danju i noću kao životinje uz vrlo malu plaću. Ima ljudi, koji uz teški svoj posao nisu ni klubuk promijenili, premda su nekoliko godina u ovoj zemlji. Još uvijek rade u klubuku, što ga donijeli iz svoga zavičaja. Neki to ne mogu da učine, jer se koji put moraju

odazvati neprestanim molbama svojih tužnih roditelja, koji mole svoje isjenjke, da ih podupru. Drugi pak ne mogu da si što promijene radi nemarnog rada, dok uživaju preko mjere alkohola. pica. U ovoj tuđoj zemlji moramo se danomice trudom i velikim naporom upirati, ako hoćemo na koncu mjeseca da vidimo 50 pesosa ostataka i ovi moraju biti odlučeni do pojedinosti, kako se ih ima potrošiti. I dok je čovjek u dobrom zdravlju mora se zakladi da će ovu svoticu prištediti, jer ako zna crnu budućnost. A i te kako bismo trebali taj novac da hranom okrijepimo naše izmoreno tijelo. O kakvom novom odliježu nema ni govora. Evo ja, koji pišem ovo pismo, već tri godine sam u Americi, ali vjere mi, nisam kupio cipela. A nisam sam.

Mnogi ne će ni vjerovati da je ovdje tako teško stanje. Ne vjeruju više puta ni naši roditelji ni braća pa ni roditelji, jer misle da ovdje više kolaci u drači i da se psi kobasicama vežu, ali ovim im putem javljamo, da smo goli i čisti od novca kao Bog od grljeva. Tko ne će da vjeruje, neka sam dodje ovamo, pa će viditi, što to znači Južna Amerika. Naučite će se danomice u papučama da radi, a u nedjelje ne poznate razlike od drugih dana ni u jelu ni u odijelu. I mi smo mislili, kad smo se ovdje smislili, da ovdje neće biti ni mlijeko, ali smo se gotko prevarili. Ima na tisuće naših ljudi, koji bi se sutra drage volje vratili kući, ali nemaju novca za putni trošak. Najteže nam je pak, kad dobijemo pisma iz starog kraja od svojih roditelja, nek im pošaljemo novaca. Kad bi oni zaista znali, koliko mi imamo novca i kako do njega dolazimo, ne bi nikad uzeli pero u ruke, da nam o novcu pišu. A što će biti s nama u slučaju bolesti. I na ovo treba misliti.

Konačno upozorujemo istarske majke, nek ne dolaze one, koje nemaju koga od nek ne šalju svoje kćerke ovamo, a osobito nek ne dolaze one, koje nemaju koga od svojih. A ako koja i ima ovdje brata, nek ne misli, da će po gradu u kapelini živjeti. Morat će raditi samo za hranu. Radi toga opetujemo našim majkama, i našim sestrama, nek dobro promisle prije nek se upute u tuđi i kruti svijet.

Saljemo tople pozdrave našim roditeljima, braći i sestrama, prijateljima i znancima te svim čitaocima Istarske Rijetke i kljemo: Bog nas živi!

Praporčić, Briljan!

#### IZ JUŽNE AMERIKE.

Velika nesreća. - Naš Istranin izgubio vital.

Dne 24. maja o. g. dogodila se je velika nesreća kod njemačke kumpanije «Siemens Bau Union» u Ensenadi Puerto La Plata (Rep. Argentina).

Imenovana kumpanija poduzela je kontrakt za popravljivanje porušene luke (mola), koja se je pred nekoliko godina srušila u reku La Plata. Za popraviti porušeni komad moralo se je graditi sa barikadama i želj. pilonima, i vodu ispumpati za moći postaviti temelj od armiranog cementa.

Istoga dana oko 8 sati na veče besnila je velika oluja i vetar, kao da će se nebo na zemlju srušiti. Oko 8 i četvrt postigla je oluja svoj vrhunac. Voda u reki je narasla i jedan veliki val izlio se je preko ograde u ispumpani prostor, gde su radnici obavljali svoj posao, a zatim sledio je užasan širotop ograde koja se je usled velikog vetra i pritiska vode srušila u ispumpani prostor i poklopila više radnika, od kojih su se spasili samo oni koji su radili na višim mestima na gradnji, a oni, koji su bili duboko do 20 metara, ostali su pod vodom i gradjeviniskim materijalom. Osim jednog sudjelovca, ostali su pod vodom još i tri Slavena i to 1 Čehoslovak, 1 Jugosloven i 1 istarski Jugosloven imenom Ernest Jurčić, star 17 godina, rodom iz Podmeđe kod Cerovlja — Pazin. Ostalu dvojicu i Španjolca izvadili su nakon 4 dana, a Istranina koji je radio nadublje izvadili su ga na 8. juna o. g.

9. juna beše smu sprovodi i bi pokopan na groblju u La Plata, uz sudjelovanje mnogobrojne braće Čeha i Jugoslavena a osobito Istrana, koji su izgubili svoga miloga čina istarske kolonije.

Mladi je Istranin u najposlednjem cvetu svoje mladosti u borbi za svakidašnji kruh, i da pomogne svojoj sramotnoj obitelji, ostao kriva svojeg plemenitog cilja.

Stoga cela jugoslavenska istarska kolonija izrazuje iskrenu sućut obitelji pokojnika, a njemu neka bude laka zemlja u tuđini daleko od svojih milih roditelja i tužne Istre, koju je još mladjan nada sve ljubio.

Istranli! Svaki dan lebdimo u pogibjelji i nesreći, a još nam je teže, jer nemamo kome da se obratimo. Mi smo isto kao izgubljene ovce bez pastira, stoga se je organizirajmo, da se barem nekako možemo pomoći. Kad nam ne će niko, da pomogne. Prosto dobro naš položaj u tuđini i počinimo raditi. — Istranin.

#### BURZA

Cijene tuđem novcu na tržičanskoj burzi: jedna engleska lira šterlina 147 talijanskih lira; 1 amer. dolar 30 talijanskih lira; 100 jugoslov. dinara 53—talij. lira; 100 austrijskih šilinga 415—430 talijanskih lira; 100 českih kruna 90 talijanskih lira; 100 francuskih franaka 63 talijanske lire; 100 švicarskih franaka 585—595 tal. lira.

## Franina i Jurina



Fr.: Ča ovo dela ov harambaša?

Jur.: Ter vidiš ča dela? Vezuje nas.

A za kega zlođeja?

Jur.: Da mu ne pobeegnemo. Ter si ga mogai razumet, ča j' rekao! Govori: tu je aeroplan od onega Engleza. Ja bim rad po malo vajer s njim, ma ne znam manovrat z onom vražjom maškinom. Vi, Jurino, govorite da znate. Ala pogodimo se: Ja ću poć va aeroplan, ma s jednom pogodbom: ja ću vas obadveh dobro vezat za aeroplan, da mi ne pobegete i da me ne zaneseš kamo.

Fr.: Segav je kao vrag. A ča mu nisi mogai reć: — A kako ću manovrat i timunat, ako budem vezan?

Jur.: Rekai sam ja njemu to, a on mane: Vašega kolegu Franinu čemo posensenga vezat, da se ne će moć ni mahnut, ni nogi zdienut, a kamo pak ruki. Vam Jurino, čemo pak pustiti slobodne ruki, da morete timunat.

Fr.: I tako mi ne čemo moć niš storiti?

Jur.: Ča ja znam? Videt čemo! A sada muči. On je tu. Na sada će se i on ukreat.

Harambaša: Ste već pripravnji?

Jur.: Orajt, gospodine!

Harambaša: Duhke, ala. Goni!

Jur.: Na zapoved, gospodine! Držite se dobro! Je već sve va rede? — Dobro — a sada — rrrrrrrrr! Viš, kako lepo jedrimo!

Haramb.: To je neć lepega! Vi Europejci ste grde gnjidi, ma imate i puno lepeh stvari. Joj, kako je to lepo! Vi diš malo ono more poć nami!

Jur.: A gospodine, znate vi dobro plavat?

Haramb.: Kako riba! Ja morem bit va more kolikogod-ću.

Jur.: To mi je jako drugo ču!

Haramb.: A zač?

Jur.: Sada čete videti! Franino, zapri oči! Si ih zapri!

Fr.: Sam. A za ča to?

Fr.: Ne boj se! — Ala, orca!

Fr.: Na, Bože u ruke tvoje! Ča si to Jurino?

Jur.: Muć i ne boj se!

Fr.: Na, Bože u ruke tvoje! Ča si to storiš?

Jur.: Tombul smo storiš i va zrake. Obrnuli smo se sa svem aeroplanom. To je delo! I kakovo delo!

Fr.: A kade j' on harambaša?

Jur.: Va moru! Mi smo vezani, pak smo ostali, o on je bi slobodan, pak je zletel dole. Viš ga, kako plava. Ne će mu niš bit, ne boj se! Kao smo se mi lepo oslobodili one hudobi! Kada nas je ono vezal za aeroplan, mislel je, da je s tem napravil ka za kakovo mudrosť, pak na: E, pravo su govorili naši stari, da više puti i čarlatana kačka uji.

Fr.: Ujila ga je po sakrabojsku. Nego ča trebe govoriti: ti si, Jurino, čovek, kakovega ni blizu ni dugo, pak Bog!

Fr.: Va tem ga ni, kako ni va fundacij. Glavno je, ad se čovek zna inžinijati. To je ono, ča ja svakemu našemu čoveku predikam već otkada sam živ. Valja se znat inžinijati!

Fr.: Ma trebe imet i tvoju glavu za to!

Jur.: Moja glava ni niš bolja od tvoje, samo da se va mojih moždaneh ona kolca vavek vrte i spikuluju, ča bi se moglo storiť, da se čovek kakogod živuće z novoji. Ja ne morem ni naštanpanega videt onega čoveka, kemu za svaku malu pade srce va brageše, pak počne zdihovat: — Na, zvršeno je — već ni pomoći! — i sve tako! Ča, zvršeno! Kako zvršeno! Kade zvršeno! Dok su špagi more, čovek mora vavek da se drži, kako i bolnik, dok je duša va tele. Ni hujestvari na svete, nego je čovek, ki vaje kuraj zgubi.

Fr.: To imaš pravo ti! I Bog govori: pomoz si sam, pomoć ću i ti i ja, a to

je, kako da bi mu rekao: Čovjek, jui se, kako najbolje znaš i... Tako je bilo i va vojske, tan... Ratkerburge. Ki se je znal inžinijati na fronti ni videl, a ki je vaje... kako kanj, ta je trpel za drvo... kamik.

Jur.: Tako je! A i današnji život... drugo nego vojska, i svaki pamet... mora gjeđat, da se inžinija, kako... Na, on trubasti harambaša je oti... prevarit, pak smo mi njega. Tak... budi: ki pod drugem jamu ka... neka se sām va nju zvali. Ipak... sada letimo lepo kako lastavice... se dole kuplje, da se sve okole... peni. Viš kako lepo jedrimo!

Fr.: Aha baš lepo! Da bimo samo ova... do domi.

#### IZ VODICA.

U nedelju 4. o. m. priredila se je kod naših Vodicama jedna ljuđa uspejala školska zabava, za koju su osim školske djece, radjivali i odrasli, te su svojim marom doprinijeli, da je zabava onako lijepo i redatno provedena. Osobita zasluga za uspješnost ove zabave pripada učiteljsvu škola a naročito g. Josipu Demarinu, koji je velikom poživitošću vježbao glumce za šaloigre i pjevače za zborove. Kaže se da su sve točke uspješne iznad svakog očekivanja, mi smo Vodičani bili još prije uvjereni, da će ono što g. Demarin vodi sigurno uspjeti.

Djeca su igrala vrlo dobro i samostalno. Ljudi su upravo uživali slušajući male glumce i pokazivali su svoje zadovoljstvo čestim pljeskanjem. Roditelji školske djece bili su zapanjeni uspjehom svojih malica, kao da njima htjeli vjerovati, da su to njihova djeca na pozornici. Ne zna se što su djeca bolje izvela: da li «Razgovor pod lipama», gdje seljak i drugi zanatlija na izmjene hvale svaki svoj zanat ili pak ljuđu veselu igru: «Kad te i mame nema kod kuće». Ovu igru su izvela baš sjajno. Slušao si se do sita nasimljati i lijepo zabaviti. — Dječje pjevanje je bilo dobro izvedeno. Pjevački zbor odraslih vrlo se lijepo pokazao te je baš umjetnički otpjevao dječje pjesme. Osobito se svidjela pjesma: «Svračanje» («Misliti moje...»), koju je narod slušao oduševljeno. — Pri koncu predstave odigralo je pet raznih lica odličnu šaloigru: «Ne zovi vraga». Smisao je igre poučan, zabavan i upravo prikladan za selo. Gospodja Zlatić igrala je upravo majstorski, a vrlo dobro odigrali su uloge i druga lica.

Ove godine bijaše nas svilgojaca više nego predjašnjih godina. Pa ovo je naravno. Slabe su godine da gore ne mogu biti, a plaćila su velika, pak nijesmo tako zapućeni, tako nazadni da se ne znamo okrenuti, da zaslužimo koju paru za pokrivanje svakidašnjih troškova. Doduše nije pogodovale dneva kiša svilcima; neobitna osobito noćna hladnoća zlo upliva na razvoj svilaca, ali ipak znali smo tomu otpomoći, pak nam bijahu čahurice, ako ne provrsne, ipak srednje. Ovaj put većina od nas nije se uteklo za prodaju posrednicima (sensalima), nego smo ravno sa robom u Goricu i Udine. Jedan za više od njih. Prodamos čahurice (svila) po 3150 L kilogram. Za dvospolne (dvostruke) čahure primismo trećinu od ostalih, dakle po 10 L. Oni, koji su prodali trgovcu Maksimilijanu, prodaše po 24—26 lira. Mi čemo i danas reći onu našu staru: Uzdaj se u se i u svoje kljuse.

Nego mi čemo se svilgojci druge godine udružiti, kupiti parni kotao za svilce, te skupno raditi uz manji trošak, a veći dobitak. Dogovorom, sporazumom i slogom — mi želimo sebi pomoći.

#### Gojenje svilaca.

Ove godine bijaše nas svilgojaca više nego predjašnjih godina. Pa ovo je naravno. Slabe su godine da gore ne mogu biti, a plaćila su velika, pak nijesmo tako zapućeni, tako nazadni da se ne znamo okrenuti, da zaslužimo koju paru za pokrivanje svakidašnjih troškova. Doduše nije pogodovale dneva kiša svilcima; neobitna osobito noćna hladnoća zlo upliva na razvoj svilaca, ali ipak znali smo tomu otpomoći, pak nam bijahu čahurice, ako ne provrsne, ipak srednje. Ovaj put većina od nas nije se uteklo za prodaju posrednicima (sensalima), nego smo ravno sa robom u Goricu i Udine. Jedan za više od njih. Prodamos čahurice (svila) po 3150 L kilogram. Za dvospolne (dvostruke) čahure primismo trećinu od ostalih, dakle po 10 L. Oni, koji su prodali trgovcu Maksimilijanu, prodaše po 24—26 lira. Mi čemo i danas reći onu našu staru: Uzdaj se u se i u svoje kljuse.

Nego mi čemo se svilgojci druge godine udružiti, kupiti parni kotao za svilce, te skupno raditi uz manji trošak, a veći dobitak. Dogovorom, sporazumom i slogom — mi želimo sebi pomoći.

#### Svilgojac.

##### IZ SV. IVANA.

##### † Katarina Fabljančić.

U svetu nedjeljicu, 4. ov. mj. preminu našem dragom Franji Fabljančincu na Mostu vrlo vrijedna njegova supruga Katarina. Tri mjeseca ležala je, tri puna mjeseca tešku bol bolovala i trpjela, a s njom naš dobar Frane i njegova veća i manja dječica. Noć i dan bili su uz svoju dobru majku i gospodariću sve misleći da će se ozdraviti. Ali mi svi susjedi znasmo da će je teška bolest baciti u prerani grob. I baci je. A jedva bilo joj 46 godina. Nismo više i dublje tuge vidjeli nego li smo u rastuženoj kući! Ta ona bijaše u kući — pogreha kakova je imala ta vrijedna gospodarića i naša domorotkinja nije odavna i djece, duboko je ganulo sve prisutne. Sve u kući, pred kućom i muško, malo i veliko. Još takove opće žalosti. S njom ode prednja naša domaća glazba pratila pokojnicu do zadnjeg poćitka. Tužni glasovi glazbe mićali se sa plaćem i uzdasima mnogobroj-



stvom svoje stranke, da može raditi na korist svoje države.

## ITALIJA

**Položaj u vladi**  
Iza kako je Radić isključio ministra Šuš-  
ta i ruda, dr. Nikić iz svoje stranke  
omjenio se je položaj vladine koalicije.  
Radićevci ne smatraju više Nikića svojim  
predstavnikom, pa su zahtjevali, da im se  
ade na raspolaganje još jedne ministar-  
stvo. Nikić da može ostati u vladi, ali kao

**R U S I J A.**

**SLOVÁČKA.**

**Beneš se otkazao kao poslanik.**  
Buduci da je sadašnji ministar inostranih djela Beneš bio jedini ministar u ovom činovničkom ministarstvu, to je radi ugleda svoje stranke istupio iz stranke i ostao nadalje ministar. Naravski da je to učinio u potpunom sporazumu sa vod-

Ministar vanjskih poslova Mitilineu pri-  
mio je od grčke vlade formalni prijedlog  
da se sklopi ugovor o prijateljstvu, vojni-  
ke konvencije i ugovor o mirnovom sud-  
štu. Rumunjski je ministarski savjet u  
principu primio grčki prijedlog no mini-  
star predsjednik Avarescu stavio se na  
glediste da sada ne bi bilo zgodno zapo-  
činjati takove pregovore. Stoga se rumunjski  
skladni odgovor Grčkoj biti negatan. Mi-  
nistar Mitilineu prijedlog stavio u krajnji  
rok od mjeseca u Italiju gdje će pregova-  
rati s Mussolinijem o mogućnosti jednog-  
ugovora o novoj balkanskoj politici na  
novoi osnovi.

1. siromašni list, 2. dokaz da molilac pohađja školu, 3. ako nije početnik dokaz da je s uspjehom dovršio prijaš-

I ovakve duše u ovakvom zanosu  
nižu i nižu svoje dane u lep i oholi  
blazni, koji damu želja da svega sebe

Novi općinski komesar u Puli Dr. Ivan Anton Merizzi, penzionirani prefekt prve klase, odlikovan je visokim odličjem Grande Ufficiale dell'Ordine di S. Maurizio e Lazzaro kao priznanje za vjerno službovanje u državnoj službi.

U Tunisu ima državni talijanski pučkih škola i škola društva "Dante" samo 20 sa 8000 djece. Stanovništvo pak ima Talijana 100.000. Francuzi čine velike poteškoće u otvaranju talijanskih škola. Talijani su prisiljeni da pohađaju francuske škole. Prema vijestima rimske "Tribune" 10.694 talijanske djece pohađa francusku školu. Novine punim pravom osuđuju ovo postupanje francuske, jer da oni imaju pravo da pružaju svojoj djeci izobrazbu u svom jeziku.

Ponovno upozorujemo naše čitaoc  
da su Izvan uporabe poštanske marke  
ekspres od 60 cent, a na kojima je  
poslije tiskano 70. Isto su tako izvan  
uporabe i marke od 30 cent. sivo-na  
rančaste boje. Izvan uporabe su već od  
1. junija ov. god. Nemojte ih dakle  
priljepljavati na pisma, jer će onaj  
koji primi pismo morati platiti globu  
kao da marka na pismu nije ni bila.  
Ako imate takove marke, možete ih  
promijeniti u poštanskom uredu i to  
one od 30 cent. do 31. decembra 1926, a  
eksprese od 60 cent. sa natisknim 70  
do 31 maja 1927.

**Prelaz emigranata u Francusku.**  
Emigranti, koji preko Ventimiglia (pogranične stacije između Francuske i Italije) putuju u Francusku dodju u Ventimiglia u subotu poslije podne ili nedjelju, moraju tamo čekati do ponedjeljka ujutro. Radi toga su upozoravaju emigranti da ne bi u subotu poslije podne ili u nedjelju došli na granicu, jer bi morali tamo čekati na francuske činovnike do ponedjeljka.

Lomio se je kroz ceo život i razapinjao je svoje življenje na vlastitu ljubav. Sa zanosom se je lomio. A sva mu radost bio jednostavan, ali duboko iskren osmeh na grubom, burom istančanom licu istarskog čoveka, kojega je ljubio, za kojega je radio, za kojega je trpeo, čiju je sudbinu imao upisanu na krvi.

Umrje je pred tri godine. U Roču. Tamo je toliko radio, odgodio je pokolenje i — umro. Danas su mu drugovi, koji su ga ljubili i narod na grob postavili spomen kamen. Na grobu Gaše Licula danas je posvećen taj običan isleskan kamen. Običniji negc li život jednog našeg učitelja.

I ovakve duše u ovakvom zanosu  
nižu i nižu svoje dane u lep i oholi  
blazni, koji damu želja da svega sebe

Sunce je peklo. Gorelo je travu po zaraštenim a jarilo je rumenu zemlju po svežim grobovima. (Zaraštene i sveže rane...) Jarilo je i kamen, koji Gašiću, danas drugovi podiгоše. Kamen, na kojemu je samo par zlatnih slova. Samo ime i četiri brojke, jer je više nedozvoljeno. Kamen, koji duboko šuti i koji mnogo govori. A slova se na suncu sjaje, kano i sjajni «gloni» na munduru ukočenog karabinjera u službi. I tad, era nešto, tad, nešto...

Iza mračnog i hladnog crkvenog blagoslova, iza posvećene vode, zagrcale

## Zahvala.

Učiteljstvo škole u Vodicama smatra svojim dužnošću da se zahvali svima, koji su svojim trudom pridonijeli da je školska zabava lijepo uspjela. Napose se zahvaljuju odraslim glumcima Šolopigre, posujilnici u Podgradu za nusu-dijene kulise, pjevačkom zboru, gosp. župniku, stolaru i seoskim mladićima, koji su se trudili oko postavljanja pozornice, gosp. Hrvatiniu za ustupljenju dvoranu, svima onima, koji su dali dobrovoljne doprinose i svima onima, koji su posjetili zabavu i tako razveselili mlade glumce.

Jošip Demariu, upr. škole.

## Kradja volova.

Opet javljaju o novoj kradji, koja se ovih dana dogodila blizu Sv. Lovreča Pazeničkog u Dodićima. Trinaestogodišnja djevojčica Marija Radešić išla je na pašu sa četvero goveda. Oko 4 sata poslije podne približila su joj se četiri čovjeka svaki oboružen puškom. Naredili su joj nek legne na zemlju uz jedan grm i da ne smije vikati, jer da će je inače ubiti. Međutim su joj otjerali volove u pravcu prema Kringi. Djevojčica je iza nekoliko vremena otišla u Sv. Lovreč i prijavila stvar karabinjerima, koji su se odmah dali u potjeru za tatovima. Još neznamo, da li su ih uhvatili.

## Ograničenje točenja alkohola.

Kr. zakonska odluka od 7. oktobra 1923. je sada postala zakonom. Taj je zakon objavljen u službenom listu br. 133 od 10. juna 1928. a u glavnom ima ovaj sadržaj: Ne svakih 1000 stanovnika može biti samo jedna gostionica, kavana i slično, gdje se toči vino, pivo, rakija ili koja druga alkohola pica.

Vlasti mogu izdati dozvolu za gostionu i za manje od 1000 stanovnika, ali nikada ne manje od 500 stanovnika. Zabranjeno je izdavanje provizornih dozvola (licenza).

Točenje alkohola pica ne smije započeti prije 10 sati u radne dane, a prije 11 sati u nedjelje. Od 15. maja do 31. oktobra se ne smiju točiti alkohola pica iza 11 sati naveče, a od 1. novembra do 14. maja iza 10 sati naveče.

U protialkoholnu komisiju imenuje prefekt i jednog prodavača alkohola pica.

Kako rekomo ovo je sada zakon, ali i dosada je bila u krijesitju kr. zakonska odluka, nu poznato nam je, da su gradovi (osobito veći) činili nekakav izuzetak. Dobro bi bilo, da se ovaj zakon primijeni bez ikakvih izuzetaka, jer je alkohol najveći neprijatelj čovječanstva i danomice opažamo, da ljudi koji se odaju alkoholu ne samo da zanemaruju sebe i svoju porodicu, već postanu pravo blago, bez ikakvih osjećaja dužnosti i odgovornosti.

## Svega po malo

## Mussolini i kazališni honorari

Talijanski kazališni pisci i kompozitori morali su izabrati Mussolinija za počasnog člana. Naime njegovom inicijativom izdana je naredba, da se Italij koji honorari isplaćuju na taj način, da se odmah ubiru na kasi prilikom prodaje karata, uporedo sa porezom državi, koji se mora plaćati. Kako kazališne poreze ubiru državni činovnici, to će oni ubirati i kazališne honorare, pa je tako honoriranje autora stavljeno pod državnu zaštitu. Nedavno u Parizu održana sjednica međunarodnog udruženja autora povesti će akciju, da se ovaj sistem plaćanja honorara uvede i u svim državama.

## Nema vjenčanje bez ličnjake svjedodžbe

U Meksiku je stupio na snagu zakon, po kojemu, ženidbeni uredi nemaju vjenčavati zaručnike, ako

su mnoge grudi, a na mnogim se je licima otegnula neka opora linija. Linija života, koji je u blizom dodiru sa smrću. Linija života, koji je tako duboko dirlut onim hladnim «Počivaj u miru!»

Evo i u toj se oporog liniji manifestuje otpor «miru» i želja za životom. I ako je mir večan i lep, zašto je naša želja za nemirnim, ovakvim našim životom toliko velika i jaka? Ne volimo umirati. Razapeti makar i na križ ne verovatno želimo živjeti, pa i razapeti na križu — — —

I u tu želju za životom ja verujem. Jer želiti živjeti — znači živjeti. I ako smo žrtveno pokolenje — želimo proživjeti život.

Jedna lapa i nezaboravna manifestacija našega bola i naše tuge za učiteljima i narodnim čovekom, G-šom Liculom — bila je danas ujedno i jedna jaka manifestacija našega života, naše želje za životom i naše ljubavi do života. Našega životnog ponosa.

Onoga ponosa, kojega su nam Licul i drugi njemu slični cepili u krv, u duše i u srca.

Evo i zato ima Licul svoju zaslugu. I kao što verujem u ljubav i želju našu do života, kao što verujem u dušu našu

nemaju ličnjake svjedodžbe, da su pregledani od ličnjaka i nadjeni zdravi i sposobni da stupe u bračni život. Na ovaj je korak potakla Meksikanka činjenica, što je svake godine izumiralo sve više postojalo novorođenčadi i da je uzroka, što su bili roditelji bolesni. Lanjske je godine smrtnost djece dosegla 83 postotka. — Narod je sa oduševljenjem primio ovu pametnu naredbu.

## Civilno vjenčanje izidora Cankara

Poznat slovenski pisac i jedan od najboljih ideologa slovenske pučke stranke, dr. Izidor Cankar istupio je iz katoličke crkve i iz klerikalne stranke, jer je već dugo zaručen sa klerikom veleindustrialca Dragutina Hribara. Dne 17. jula obavio se civilno vjenčanje. Treba spomenuti da su svi organi slovenske pučke stranke ovaj događaj oprezno nastojali zaštititi.

## Azija Azijcima

Na 1. augusta o. g. otvorili se u Nagasaku (Japan) svezasjaka konferencija, koja će raspravljati o raznim pitanjima odnosa azijskih naroda među sobom i prema narodima s ostalih kontinenata. Na konferenciju, koja nije službenog karaktera, ali je ipak podupiru neke zainteresovane države, doći će delegati iz Kine, Japana, Indije, Perzije, Sijama, Turske i sa Filipina, Kina će sama poslati 30 delegata, koji će zastupati razne provincije. Na ovoj konferenciji će se osnovati svezasjaki savez, koji će raditi pod devizom: Azija Azijcima.

## Najviša kuća na svijetu

Istraživači su konstatovali da je najviša kuća, u kojoj stanuju ljudi, nekakova stambena u podnožju Himalaja (u najvećoj gorama u Aziji), koja je na visini od 2486 metara. To je obična kamena kućica, u kojoj cijelu godinu stanuje strah od pet ljudi, koja čuva ulaz u klanac. U tolikoj visini u zraku se nalazi samo polovina toliko kisika, koliko u zraku neposredno kod samog mora. Usprkos toga nije čovjeku teško, da se prilvika na takav rječak zrak. Mnoge visoravni u Tibetu, koje su dobro napućene, imaju nadmorsku visinu oko 4 i pol hiljade metara. Zbog toga je samo, da stanovnici koji žive na tako velikim visinama, redovno doživje veliku starost.

## Besposlica u Austriji i Njemačkoj

Dvije najbogatije industrijske države u Evropi: Engleska i Njemačka jesu ujedno i dvije države, koje su najbogatije pogodne besposlicom. U Engleskoj je svršetkom aprila ove godine bilo 997.000 besposlenih, a dana 28 juna nabrojeno ih je 1.639.000, dakle 333.000 više. U Njemačkoj je u augustu 1925 bilo oko 200.000 nezaposlenih, ali je njihov broj prvih mjeseci ove godine narastao na 1.496.000, te se zadnjih mjeseci, usljed sitaraja u Engleskoj, nešto enizio.

Ovo su ogromne brojke, koje se teško odrazuju na ekonomski položaj obiju zemalja, a osobito na finansijsko stanje država. Engleskoj većina nezaposlenih pada na teret države, koja troši upravo goleme svote za njihovo održavanje. Ako se prilike ne poboljšaju ministar riznice bit će prisiljen da uprkos svečanom obećanju povisi poreze. U Njemačkoj vlada nije u stanju da u tolikoj mjeri izravno pomaže, ali namjerava sklopiti oveći nutarnji zajam, sa kojim bi izvela razne javne radnje i tako zaposlila dio nezaposlenih.

U obim zemljama stvarajući razbijaju glavu kako da dočeka ovaj nepoznat rastuća nezaposlenost, te po malo dolaze do zaključka da je to neobično težak zadatak, čije rješavanje ovisi o rješavanju industrijske krize u Evropi uopće.

## Kako se putuje u Americi

Kad unidjete u jako osvijetljene američke vagon, dobijete utisak, kao da ste ušli u koji lijep i raskošan hotel sa svima udobnostima. Voz kreće, ali kretanje vagona jedva da se osjeti. Tu je i luksuzni vagon-klub, gdje u jednom uglu tog luksuznog vagona sjede daktilografi, koji stoje na raspoloženju onim licima, koji u interesu svoja posla, ne smiju da zapostave svoju trgovacku korespondenciju. Na susjednom stolu je telefon. Pisaće mašine su najnovijeg sistema — rade sasvim bez šuma. Amerikanci nerado prave poznavanja pri putovanju. Takav luksuzni vagon je obično na kraju voza. Ima platformu, odakle putnik može da posmatra razne predjele, kao da kakve verandete. Amerikanci obično na tim platformama posmatrajući, vode kratke razgovore.

Kuhinja je bez ikakve mane, poslužja odlična, svaka dva stola služi jedan kelner, samo jedno nedostaje: vino i liker! Ali u zamjenu za to, svaki vagon je snabdjeven hladnom vodom. Na svakoj stanici vozovi se snabdjevaju svježom hranom i novicima. Vozovi se na stanicama vrlo malo zadržavaju. Američki ekspres-vozovi imaju i tri salone, koju su snabdjeveni sa svim modernim priborima, za šifanje, brljanje, masazu lica i dr. Tamo mogu da se kupe četka za zube, sapun, puder. Od 8 i po do 12 časova noću, naročito po-

šega naroda i sok naše zemlje, kao što verujem u blagoslovljene utrobe naših majka i u zipke koji njišu budućnost — isto toliko čvrsto verujem i u grobove naše.

U one grobove, koji u nama pobudjuju ponos i život.

U ovakve grobove. Nije dugo, čuo sam od jednog našeg čovjeka, da je danas još jedini izraz našeg života i jedina naša narodna manifestacija moguća samo na grobovima.

Tako i jest. Možemo da izrazimo život samo na grobovima. Mi danas. I dok bi nekome, koji ne pozna naše prilike ovo izgledalo nepojmljivo i bedno (izražavanje života na grobovima!) meni se čini da nalazim u ovom našim žalosnim manifestacijama neku jaču bazu našem vrednijem životu.

Neko bi mogao pitati: A što nam daju grobovi?

Zar nije hleb i vino, svih narodnih pirova i slava, rodilo iz praha kostiju onih, koji časno prodjoh i odoše?

Zar nismo i jutros osjetili u sebi život? Zar nas nije i jutros suza našeg jada okrepila (kao što cvete kripi jutarnja rosa) za strpljivo čekanje i lakše snajenje? — — —

Roč-Trst, 18. jula 1926.

sluga pere, čisti i pegla haljine putnicima. Dotjerivanje u red jednog muskog odjela košta jedan dolar.

Ne ovim se ne završavaju svudobnosti. Vagoni su snabdjeveni i veoma velikim umivaonicama, tuševima i slavlinama s toplom i hladnom vodom. Na sjedištima u kupcu pozadi, gdje putnici naslađuju glave, postavljaju se svakog dana lanca platna. Spavaći vagoni su također veoma udobni i lijepi. To je sve naravski u brzim vozovima, u kojima putuju samo veliki pešaci.

S tim udobnostima se putuje danju i noću u velikoj američkoj zemlji, kroz gore i pustije, gdje su prije nekoliko vijekova prije naseljenici Novog Svijeta umirali od žedje, u predjelima bez vode, gdje crvenokošci branili svoj kraj i prava i bacili se smjelo protiv prvih vozova.

Aparat za pravljenje alkohola iz krahra Na izložbi u Filadelfiji (u Americi) u njemačkom paviljonu izložen je aparat koji istodobno peče kruh i proizvodi 98 posto alkohola. Spomenuti aparat, koji je izumio jedan Berlinčanin, odvodi krahne koje se razvijaju u peći prigodom pečenja kruha u jednu cijev za hlađenje i tu se cijedi skoro čisti alkohol. Od stoitnu hiljebova dobiva se oko jednog litra čistog alkohola.

## Darovi

## DAROVI

## za fond «Istarske Riječi»:

Sakupili su bočari Zorin vrba: «Da Jože ne bude s njim» — daruje Frane 5 lira; Niko, Ivan i Doktor za izgubljenu partiju 9 lira; «Jer su se Frane i Jože pobijubili» — svi skupa: 50 lira; Rukavački duhtor za izgubljenu utakmicu sa Jožom, koji je na to bio dekoriran za hrabrost 10 lira. Ukupno 114 lira.

## Za «Prosveta», odasjek za Istru:

Ivan Kos, Roč 5.—

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

## NOVE GREDE I DASKE prodaje po

najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Gimino), Istra.

LIBERAT UJČIĆ IZ PAZINA preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

## POZORI PRIJE NEGO NEŠTO KUPIŠ,

dodji u moju trgovinu, da se lično uvjeriš, po kakovim cijenama je prodajem robu. Ja naime prodajem svaku vrstu pokućstva, škrinje, boru, krevete, ormare, šivače strojeve, štednjake, štrpce, sjekire, svrdle i razno orudje, a tako i razne vrste žice, te vojničkih odijela, radničkih cipela. Glavni trg kod kazališta.

**MED**

kupuje tvrdka  
Žnideršić & Co.  
BISTERZA



fotograf Matko Gortan  
u Pazinu  
preporuča sl. općinstvu  
mjesta i okolice svoju  
fotografsku radionu  
Izdvajje iz svog stvarstva fotografije  
po cijenama kao i po lijepom vrucenju.  
Fotografije za putnike (paša-  
me) i izdvojenike u toku i sata.

## Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste i tu stranku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvrtba brza i točna. Podvrtba brza i točna.

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

**PODRUŽNICE:**

Brežice, Celje, Gorica, Kranj,

Maribor, Metković, Novi Sad,

Ptuj, Sarajevo, Split

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukam-  
čuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka  
plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne  
— kubije (SAFES)

XX Sigurnost je otvorena od 9-12.50 i od 14-16 sati

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Pruga za Južnu Ameriku:

14. srpnja „Re Vittorio“

21. srpnja „Duca degli Abruzzi“

21. srpnja „Dulio“

22. srpnja „Napoli“

22. srpnja „Caprera“

Pruga za Sjevernu Ameriku:

21. srpnja „Dulio“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“

22. srpnja „Caprera“



## „Istarska Rijec“

Izdaje svakog četvrtka uveče. Svaki broj donosi četvrtak donosi literarni prilog „Mladi Istarski“. Preplaćuje za tuzemstvo iznosa 10 — lita na godinu, a za inozemstvo 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Tisk. (Tijelo) — V. A. S. Francesco d'Assisi 201. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEĆ

Tjednik za poslu, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 ktra

Na svaki četvrtak izlazi u Tulu jedan broj. Na svaki broj donosi četvrtak donosi literarni prilog „Mladi Istarski“. Preplaćuje za tuzemstvo iznosa 10 — lita na godinu, a za inozemstvo 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Tisk. (Tijelo) — V. A. S. Francesco d'Assisi 201. Telefon: 11-57

## Zaplijenjenje „Istarske Rijeci“

Zadnji broj „Istarske Rijeci“ bio je zaplijenjen. O zaplijenjenju dobili smo u ponedjeljak pisanih dekret, koji glasi:

HR. PREFEKTURA TRČANSKE POKRAJINE

Br. 482-4828.

PREFEKT TRČANSKE POKRAJINE  
vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

vidi hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 22. Julija 1926. br. 29; zadržati u okviru da dopis iz Pule i okolice sadržaje lažne i tendenciozne vijesti, koje su kakve da poremete internacionalne odnose;

## Pomoć našemu seljaku

Vrlo je pohvalno, što je Prvi Ministar Mussolini najviješće takozvanu „borbu za žito“. Tu borbu on nije samo najviješće, već je i provodi. Kako će se naši čitaoci sjećati, on je zajedno s kraljem otisao nedavno u polje, da na svoje oči vidi, kako su usjevi uznapredovali. Novine su o tome onda mnogo pisale. Neke su pače donosile i slike, na kojima se vidi, kako se kralj i njegov prvi ministar probijaju između klasja.

Sve je ovo vrlo lijepo i pohvalno. Čitamo, da je prvi Ministar odredio i nagrade onim seljacima, koji budu mogli iskazati, da su sami najviše zemlje nasijali.

I to je vrlo lijepo i pohvalno. A bilo bi dobro, kad bi se pri tom uzimala u račun nesamo površina obrađene zemlje, već i **muka** onog siromašnijeg seljaka, koji na svome kamenitom posjedu ne može upotrebljavati ni mašine ni druge gospodarske sprave, već je primoran, da u znoj lica svoga motikom i strpačom kriči svoju suhu, tvrdu, kršovitu zemlju u namjeri, da iz nje izbije, što se najviše izbiti daće. Premda je taj posao neizmjerio težak i najviše puta i nezahvalan, naš ga seljak postojano vrši i ne nalazi sebi mira, dok svoju strpaču ili motiku ne zabije u zadnju grudicu uporne zemlje.

Istina naši seljaci radili tako i prije ove borbe za žito, radili su oni tako već u pravadnim vremenima, ali evo, sretan slučaj hoće, da se taj njihov rad lijepo slaže i podudara s onom, vrlo pohvalnom misli Prvog Ministra. Mi idemo još dalje i tvrdimo, da bi Prvi Ministar baš u onom najtežem radu našega seljaka mogao naći i dosta prelijepih primjera za svoju žitnu propagandu. Ima namre u Istri kamenitih krajeva, gdje naš seljak u vremenima naseos zemlju, proširio je među kamenje, gnoj i zasije. Takvi su primjeri upravo divni, a u Istri dosta česti, pa bi vrlo dobro bilo, kad bi se i o njima vodilo računa.

Međutim naš seljak nije nikada hlepio ni za pohvalama ni za odlikovanjima; on je jedino tražio od svojih vlasti, da ga u njegovu mučnom radu podupru. Ne bi on tražio ni potpore, kad ne bi njegova muka nailazila na zapreke, koje stoje izvan njegove volje i sila njegovih.

Tu su u prvom redu takozvane „elementarne nezgode“ nevolje, što nam ih šalje čas sunce sa svojom prežarkom pripekom, čas oblaci, sa svojim preobilnim kišama i tučama. Te su se nevolje nekako kao srle sa ovom našom zemljom, i što je u njih najtežnije, one su u jedan jedini čas kakve da unište sav trud i svu neizrecivu muku od jedne cijele godine dana.

Tako će biti i ove godine. I to nesamo u Istri već i po čitavoj Evropi. Silne poplave načinile su već da danas štete, koja se nikako ne bi mogla da procijeni, a što nas još čeka, to je u rukama Božjim.

Nijemci i u ovim našim krajevima bacili riječ, da treba sve Slavene uništiti, upravo utamaniti kao što se tamane skakavci. Prema tomu su austrijske i mađarske vlasti postupale i u kasarnama i u logorima i na fronti, dok je ostalo civilnom, slavenskom pučanstvu bilo dosudjeno, da pogine od gladi.

Zvijerske želje njemačkih krvopija nisu se ispunile. Naš je narod dočuvao mnogo pretrpio, ali je iz onoga krda-vogova kola izišao živ i čil i snažan.

Sva ova pitanja postavljamo na srecu vlastima u zemlji, da ih što prije dadu do znanja Prvome Ministru. Neka znadu oni i svi, kojih se tiče, da je naš seljak učinio sve moguće, da udovolji pozivu pokretača one žitne borbe; ako nije uspio, krivnja nije na njemu, već na nevremenu. To treba da se uvaži i uradi sve moguće, da se seljaku u ovom teškom času što više pomogne, da mu se olakša plaćanje poreza i da mu se novčanom potporom omogući nabava sjemena i potrebitog orudja. U takovom slučaju, seljak će opet u je sebi puno pouzdanja zagrepsi u zemlju i na novo započeti svojom svakidnjom žitnom borbom.

U protivnom slučaju morat će dakako da klone, ali to ne će biti ni na korist ni na diku one toliko razglašene, a uistini vrlo važne žitne propagande.

## DOPISI

IZ RIJEKE.

Recimo koju o — nevremenu! — Gulf Strim. Srećni potop. — Strah od sarti. — Strah od — žirota.

Ja ne volim pisati o politici, a najmanje o onoj fujmanskoj. Vi ćete reći: — Kiselo grozđe!

Nije kiselo grozđe, već je upravo to, što ja ne volim politiku. Meni je milije zabavljati se s meteorologijom. To vam je nauka, koja nas uči, kako se gone vjetrovi, šta rade oblaci, zašto je vrijeme lijepo, kad ne kiši, i zašto kiši kad nije lijepo i sve takve stvari, koje su u ovim našim današnjim danima poplava i katastrofa kuditakom važnije nego li je ono vječno natezanje gospode političara i raznih drugih njima sličnih „geranparola“.

Sve velike svjetske novine have se danas meteorologijom, to će reći kišom i lijepim vremenom, i to ne možda radi toga, što su — dok se have ovakvim stvarima — više namre sigurne, da ne će biti plijenjene, već zbog toga, što je ovo pitanje kiše i lijepog vremena postalo vrlo važno, puno važnije od pada francuskog franka, od engleskog štrajka, od portugalske revolucije; jednom riječi pitanje oblaka je danas najvažnije na svijetu. I da bi, adato e non concessio, još postojalo, recimo, i ovo naše riječko pitanje — ono bi moralo da se sakrije pred kolosalnim pitanjem ove vječne neske kapavice.

Danas svi učeni ljudi razbijaju sebi glavu, otkuda ovo neprestano curkavanje vode. Neki vele, da je to krivo to, što se ona velika, neizmjerio sila, podmorska, oceanska rijeka, poznata pod imenom Gulf Strim skrenula sa svoga dosadašnjega korita i okrenula drugim pravcem.

Ima već koji desetak godina, što ja nisam vidio toga blaženoga Gulf Strima, zato ne bih mogao baš ni prisjeći, da je okrenuto drugom. Ali kako je danas na svijetu sve moguće, moguće je i to, da je i taj Gulf Strim otisao malo stranputice. Jedan američanski liječnik „dokazivao je ovih dana, da je već kod mnogih ljudi i mozak promijenio položaj. Osobito kod žena, i to kod onih, koje su obrezale svoje kose. Taj američanac veli: —

— Prvo da žena dade dugu kosu. Zašto? Da im čuva mozak. Neka tu kosu otkinu, i mozak će najednom ostati bez bule, ševrdat će u glavi kao i barčica bez kormila.

Tu bi nam opet vrlo dobro došla jedna konvencija s kakovom šumskom državom, koja bi nam u najkraće vrijeme — dakako muke — nalazila toliko lesa, da bismo s njime mogli napraviti jednu ogromnu „arku“, u koju bismo u slučaju novog sveopćeg potopa mogli da se stisnemo. Budući da sam ja najstariji i najčistokrvniji od svih Riječana, mislim, da se ne bi pogriješilo, da mi se kaže: Ti budi naš patrijarha Noe! Ti nas vodi ili k smrti ili k slobodi!

E, da do toga dodje, vjerujte mi, mila braćo moja, da bih ja vrlo dobro pazio, koga da uzmem u arku. Jest, i ja već sada znam, koga bih uzeo, a koga bih pustio, da se zabavlja s ribama!

Napominjem još naprijed, da bi arka bila za nepušače (Nichtraucher), pa u njoj ne bi nikako moglo da nadju mjesta žene, koje puše. Da se razumemo.

I tako bismo mi dočekali novi potop. Pa onda bismo jednog dana pustili golubicu, da nam u kljuno donese graničicu masline, pa kad bi nam donijela graničicu masline, onda bismo izišli i svrstali bismo se svi u jedan lipej, dugi korteo, (da se naša stara fujmanska navada ne zatara!) i krenuli bismo put Kantride, gdje bismo, u blizini naše Marije, zasadi ližu, uzavrijeli vino, pa se opili, da nam se i ta navada stara ne zatara... I onda bismo i opet počeli govoriti sve moguće jezike i vući neki ovamo, neki onamo, dok bi ovdje i opet nastao stari turanji babilonski, gdje

## IZ ROGA.

Posvećenje spomen kamena narodnom učitelju Gašiću Ljudeu na našem groblju. U nedjelju dne 18. ov. m. večerasni gosp. Kurelić blagoslovio je spomen kamen na prestonom grobu narodnog učitelja Gašića Ljudeu, koji je umro pred 30 godina. Spomenik su mu podigli drugovi i zahvalni narod sabranim milodarima. — Vrijeme je bilo lijepo, pa je na točko groblje nagnulo mnogo ljudiju da dadu još jedno izraz svog poštivanja seni obiljubljenog učitelja. Iza izvršenog blagoslova u lijevom je i odužem govoru veteran našeg rastepenog učiteljstva gosp. Vinko Šepić iz Buzeta orisao sve lipepe vrline i svu vrijednost pokojnikovu. Narod je bio duboko dirnut dirljivim riječima pokojnikovog druga, koji mu je bio drug u radu u učiteljskoj organizaciji kroz dugi niz godina.

Iza njega odao je poštu prahu pok. Gašića Ljudeu, u ime svih naših istarskih narodnih ustanova gosp. Ivo Mihovilić iz Trsta jednim spomen-slovom.

U ime Saveza učiteljskih društava lijevopim se riječima pozdravlja od pokojnog druga gosp. Matko Mogorović, izrazivši još jedno iskreno sautešće svijtu, prisutnoj tužnoj pokojnikovoj gospodji i kćerki Iskrana i duboka tuga izazvala se je na svim licima prisutnih. Dugo još poslije iza obavijestih počasti stizavali su ljudi, da posjete grob pok. Ljudeu. Bilo je prisutno više naših učitelja i učiteljica, te djaka i mladeži iz dalje okolice. — Briga je odbraga za postavljenje spomenika imala doista lijep uspjeh. Neka ovaj skroman spomenik osti vječno živu uspomenu na pok. Gašiću Ljudeu. Počivao u miru!

## IZ KRBUHA.

Još u našem selu. — Popravlak putova.

Rijetki su stranci, koji u naše selo dođu. Nekada su dolazili trgovci tražeći goveda i telad. Sada ni toga nema. Nešto življe je o «bendim», kad rijetki gostioničari dolaze po «slatko».

A nije kod nas ružno. Dapače, rijedak je stranac, kojemu se već kod prvog posjeta ne bi svidjelo naše selo i naši krajevi. Selo na brežuljku, posred sela bijeli se crkva, a uza nju škola. Na trgu kraj crkve grana ladanja. Na podnožju prema jugozapadu sve tamo do jugoistočka prošire se naš Lug, stono u ljetno doba naliti zelenom moru. Preko Luga brežuljki, navrh kojih vidis izdaleka Grafišće i Skopljak a nešto prema jugu Pican sa mnogim sećima. U zdravstvenom pogledu nema valjda širim Istre boljeg kraja, i toli blage klime. Nedaleko, nama jugoistočno leži malarični kraj oko Čepića, nu k nama ne dolaze komarci. Nema im kod nas mjesta, jer nema močvara.

Urok da je naše selo osamljeno, leži u lošem putu, što do nas vodi. Jedini put što prolazi kroz selo jest onaj Cerovijsko-Krbujski, ali put je loš. Ne put se ovaj nalazi u pravu jednom stanju, pa zbog toga mnogo sijena ostaje neobrađeno. Nije moguće voziti ga do Cerovija osim uz razmjerno vrlo veliki trošak tako, da se to ne isplaca. Ali štetu zbog lošeg puta ne trpi samo naše selo, već sav jugoistočni dio Istre. Znale su nekadašnje oblasti, od kolike bi važnosti bila jedna cesta, koja bi se uz razmjerno male troškove mogla ovuda sagraditi te tako vezati ove krajeve sa ljezničkom prugom-Pula-Trst, te je već bilo sve učinjeno za gradnju iste. Baš kad se imalo radom započelo, dođe nečiji «vet», te posao bje odložen. Svjetski rat je pokopao sve: i nacrt i svote za ovu cestu. Namda se da će i sadanje vlasti uvidjeti važnost ove ceste, te potražiti strane nacrt. Naše prijatelje — valjda ih još imamo — molimo pak, da bi na to, kojom zgodom potražili načelne.

Mjesni naši putovi nalaze se u jednom stanju. Služe nam na samotu našu, jer smo tome sami krivi. Nije pravo, kako neki govore, da je župan kriv. Župan ne kaže, a i ne može: sam da putove popravlja. On nas opominje i pozivlje doista na popravljanje, nu tali sloga. Trebalo bi da više radimo, a manje govorimo. Neka nam bude uvijek na pameti ona: «čuzaj se u se i svoje kljuse!».

Nitko nam putove popraviti ne će, ne učinimo li to sami.

## IZ VODICA.

U nedjelju 4. o. m. priredila se je kod nas u Vodicama jedna lijepo uspjela školska zabava, za koju su osim školske djece, sadijivali i odrasli, te u svojim marom doprinijeli, da je zabava onako lijepo i srdačno provedena. Osobita zasluga za uspjeh ove zabave pripada učiteljstvu škole, a naročito G. Josipu Demarinu, koji je s velikom poštivošću vježbao glumce za kazalnice i pjevače za zborove. Kaže se da su sve točke uspjela iznad svakog očekivanja, no mi smo Vodičani bili još prije uvjereni, da će ono što G. Demarin vodi sigurno uspjeli.

Djeca su igrala vrlo dobro i samostalno. Ljudi su upravu uvažili slušajući male glumce i pokazivali su svoje zadovoljstvo čestim pljeskanjem. Roditelji školske djece bili su zapanjeni uspjehom svojih malika, kao da nijesu htjeli vjerovati, da su to njihova djeca na pozornici. Ne zna se što su djeca bolje izvela: da li «Razgovor pod lipom», gdje seljak i drugi zanatlija na izmjence hvale svaki svoj zanat ili pak lijev veseļu igru: «Kad tate i mame nema kod kuće». Ovu igru su izvela baš sjajno. Slušaoci su se doista namijali i lijepo zabavili. — Dječje pjevanje je bilo dobro izvedano. Pjevački zbor odraslih vrlo se lijepo pokazao te je baš umjetnički otpjevao dvije pjesme. Osobito se svidjela pjesma:

«Svrtačenje» («Misi moje...»), koju je narod slušao oduševljeno. — Pri koncu predstave odigralo je pet raznih lica odličnu soloigru: «Ne zovi vraga». Smisao je igre poučan, zabavan i upravo prikladan za selo. Gospodja Zlatić igrala je upravo majstorski, a vrlo dobro odigrali su uloge i druga lica.

Ova će školska zabava ostati trajno u uspomeni Vodičanima i ostalim gostima, koji su u lijepom broju došli sa više strana na predstavu.

Ovakove su zabave vrlo rijetke a služe na čast učiteljstvu i djeci, a na diku roditeljima i selu.

## Gojenje svila.

Ove godine bijaše nas svilgojaca više nega predjašnjih godina. Pa ovo je naravno. Slabe su godine da gore ne mogu biti, a plaćila su velika, pak nijesmo tako zapušteni, tako nezadani da se ne znamo okrenuti, da zaslužio koju paru za pokriće svakidašnjih troškova. Dođuše nam pogodovale dnevna čista svilica; neobično osobito noćna hladnoća zlo upliva na razvoj svilaca, ali ipak znali smo tomu otpomoći, pak nam bijaše čahurice, ako ne prvotrsne, ipak srednje. Ovaj put većina od nas nije se uteklo za prodaju posudnicama (sensallima), nego smo ravno sa robom u Goricu i Udine. Jedan za više od 10. l. Prodismo čahurice (svila) po 31.50 l. kilogram. Za dvospolne (dvostroke) čahure primismo trećinu od ostalih, dakle po 10 l. Oni, koji su prodali trgovcu Maksimiljanu, prodade po 24—26 l. Mi ćemo i danas reći ovu našu staru: Uzdaž se u se i u svoje kljuse.

Nego mi ćemo se svilgojci druge godine udružiti, kupiti parni kotao za svile, te skupno raditi uz manji trošak, a veći dobitak. Dogovorom, sporazumom i slogom — mi želimo sebi pomoći.

## Svilgojaci.

## PISMO IZ ARGENTINJE.

Teško stanje, malena zarada.

Citamo razne dopise u «Istarskoj Rijeci» o teškom stanju ne samo u pojedinim selima nego uopće o nevolji, pa smo se eto nas nekoliko Istrana sastali i dogovorili živu, da vam se javimo i opišemo ovdašnji život, a vas, gospodine urednike, zamolimo, da ovaj par redakata tiskate, jer je pisano iz srca, koja ima osjećaje od rođenog kraja i do svoje braće. A neka naša braća uvide i teško stanje naših ljudi, koji se sele truhom za kruhom.

Mi ovdje radimo danju i noću kao životinje uz vrlo malenu plaću. Ima ljudi, koji uz teški svoj posao nisu nišli klubov promijenili, premda su nekoliko godina u ovoj zemlji. Još uvijek rade u klubuku, što su ga donijeli iz svoga zavičaja. Neki to ne mogu da učine, jer se koji put moraju odavati neprestanim molbama svojih tuđnih roditelja, koji mole svoje iseljenike, da ih podupru. Drugi pak ne mogu da se što promijene radi nemarnog rada, dok uživaju preko mjere alkohola pica. U ovoj tuđoj zemlji moramo se danomice truditi i velikim naporom upirati, ako hoćemo na koncu mjeseca da vidimo 50 pesosa ostataka i ovi moraju biti odudni, do pojedinosti, kako se ih ima potrošiti, i dok je čovjek u dobrom zdravlju mora se zakleti da će ovu svoticu prištedjeti, jer tako zna crnu budućnost. A i te kako bismo trebali taj novac da hranom okrijepimo naše izmoreno tijelo. O kakvom novom odijelu nema ni govora. Evo ja, koji pišem ovo pismo, već tri godine sam u Americi, ali vjere mi, nisam kupio cipela. A nisam sam.

Mnogi ne će ni vjerovati da je ovdje tako teško stanje. Ne vjeruju više puta ni naši roditelji ni braća pa ni roditelji, jer misle da ovdje više kolaja u drađi i da se psi kobasicama vežu, ali ovim im putem javljamo, da smo goći i čisti od novca kao Bog od grijeha. Tko ne će da vjeruje, neka sam dođe ovamo, pa će viditi, što to znači Južna Amerika. Naučit će se danomice u papucama da radi, a nedjelje ne poznava razlike od drugih dana ni u jelu ni u odijelu. I mi smo mislili, kad smo se ovamo selili, da ovdje teče med i mlijeko, ali smo se gorko prevarili. Ima na tisuće naših ljudi, koji bi se sutra drage volje vratili kući, ali nemaju novca za putni trošak. Najteže nam je pak, kad dobijemo pisma iz starog kraja od svojih roditelja, nek im pošaljemo novca. Kad bi oni zaista znali, koliko mi imamo novca i kako do njega dolazimo, ne bi nikad uzeli pero u ruke, da nam o novcu pišu. A što će biti s nama u slučaju bolesti. I na ovo treba misliti.

Konačno upozorujemo istarske majke, nek ne šalju svoje kćerke ovamo, a osobito nek ne dolaze one, koje nemaju koga od svojih. Ako koja i ima ovdje braću, nek ne misli, da će po gradu u kapelinu šetati. Morat će raditi samo za hranu. Radi toga opetujemo našim majkama i našim sestrama, nek dobro promisle prije nek se upute u tuđi i kruti svijet.

Saljemo tople pozdrave našim roditeljima, braći i sestrama, prijateljima i znancima te svim čitaocima Istarske Rijeci i kličemo: Bog nas živu!

Prapocrti, Briljani.

## BURZA.

Cijene tudjem novcu na tršćanskoj burzi: jedna engleska lira sterlina 148—149 talij. lira; 1 amer. dolar 30 talij. lira; 100 jugoslovenskih dinara 51 talij. lira; 100 austr. šilinga 410—430 talij. lira; 100 švic. kruna 90 talij. lira; 100 francuskih franka 75 talij. lira; 100 švicarskih franka 355 talij. lira.

## Franina i Jurina



Fr.: Ca ovo dela ov harambaša?

Jur.: Ter vidis ča dela? Vezuje nas.

Fr.: A za kega zlođeja?

Jur.: Da mu ne pobegnemo. Ter si ga mogai razumet, ča j' rekal! Govori: tu je aeroplan od onega Inglesa. Ja bim rad poč malo vajer s njim, ma ne znam manovrat z onom vražjom makinom. Vi, Jurino, govorite da znate. Ala pogodimo se: Ja ću poč va aeroplan, ma s jednom pogodbom: ja ću vas obadveh dobro vezat za aeroplan, da mi ne pobegnute i da me ne zanesete kamo.

Fr.: Šegav je, kako vrag. A ča mu nisi mogai reć: — A kako ću manovrat i timunat, ako budem vezan?

Jur.: Rekal sam ja njemu to, a on marne: Vašega kolegu Franinu ćemo posenssega vezat, da se ne će moć ni mahnut, ni nogi zdienut, a kamo pak ruki! Vam Jurino, ćemo pak pustiti slobodne ruki, da morete timunat.

Fr.: I tako mi ne ćemo moć niš storić?

Jur.: Ča ja znam? Videt ćemo! A sada mući. On je tu. Na sada će se i on ukrat.

Harambaša: Ste već pripravnji?

Jur.: Oraž, gospodine!

Harambaša: Dunke, ala. Goni!

Jur.: Na zapoved, gospodine! Držite se dobro! Je već sve va rede? — Dobro — a sada — rrrrrrrrr! Viš, kako lepo jedrimo!

Haramb.: To je neć lepega! Vi Europejci ste grde gnjidi, ma imate i puno lepeh stvari. Joj, kako je to lepo! Vi diš malo ono more do nami!

Jur.: A gospodine, znate vi dobro platvat?

Haramb.: Kako riba! Ja morem bit va more kolikogod ću.

Jur.: To mi je jako drago čuti!

Haramb.: A zać?

Jur.: Sada ćete videt! Franino, zapri oči! Si ih zapri!

Fr.: Sam. A za ća to?

Jur.: Ne boj se! — Ala, orca!

Fr.: Na, Bože u ruke tvoje! Ča si to Jurino?

Jur.: Mući i ne boj se!

Fr.: Na, Bože u ruke tvoje! Ča si to storić?

Jur.: Tombul smo storić va zrake. Obrnuli smo se sa svem aeroplanom. To je delo! I kakovo delo!

Fr.: A kade j' on harambaša?

Jur.: Va moru! Mi smo vezani, pak smo ostali, o on je bil slobodan, pak je zletel dole. Viš ga, kako plava. Ne će mu niš bit, ne boj se! Kako smo se mi lepo oslobodili one hudobij! Kada nas je ono vezal za aeroplan, mislil je, da je s tem napravil na za kakovo mudrost, pak na: E, pravo su govorili naši stari, da više puti i čarlatana kaćka uji.

Fr.: Ujla ga je po sakrabojsku. Nego ča trebe govorit: ti si, Jurino, čovek, kakovega ni blizu ni dugo, pak Bog!

Jur.: Va tem ga ni, kako ni va fundacah. Glavno je, ad se čovek zna inžinijat. To je ono, ča ja svakemu namu čoveku predikam već otkada sam živ. Valja se znat inžinijat!

Fr.: Ma trebe imet i tvoju glavu za to!

Jur.: Moja glava ni niš bolja od tvoje, samo da se va mojem možjanah ona kolca vavek vrte i špiikutuju, ča bi se moglo storić, da se čovek kakogod živuće z novoji. Ja ne morem ni naštanpanega videt onega čoveka, kemu za svaku malu pada srce va brageše, pak počne zdihovat: — Na, zvršeno je — već ni pomoći! — i sve tako! Ča zvršeno! Kako zvršeno! Kade zvršeno! Dok su špagi more, čovek mora vavek da se drži, kako i bolnik, dok je duša va tele. Ni huje stvari na svete, nego je čovek, ki vaje kuraj zgubi.

Fr.: To imas pravo ti! I Bog govori: pomozi si sam, pomoć ću i ti ja, a to je, kako da bi mi rekal: Čovice, inžinijer se, kako najbolje znaš i umeš!

Tako je bilo i va vojsci. Ratkerburge. Ki se je znal ta ni fronti ni videl, a ki je vaje kako kanj, ta je trpel za tamo kamik.

Jur.: Tako je! A i danasnji z drugo nego vojsci, i svaki pak mora gjeat, da se inžinje, kako? Na, on trubasti harambaša je prevartit, pak smo mi njega. T budit: ki pod drugem jamu njeka se sam va nju zvali. Ip sada letimo lepo kako lastavice, se dole kuplje, da se sve okolo peni. Viš kako lepo jedrimo! Fr.: Aha baš lepo! Da bimo samo do domi.

## IZ JUŽNE AMERIKE.

Velika nesreća. — Naš Istranin izgubio život.

Dne 24. maja o. g. dogodila se je nesreća kod njemačke kompanije nesmes Bau Union u Ensenadi Puerto Plata, (Rep. Argentina).

Imenovana kompanija poduzela je za trakt za popravljane porušene (mola), koja se je pred nekoliko mesecima u reku La Plata. Za popraviti rušeni komad moralo se je graditi sa bakama i želj. pilonima, i vodu ispumpati za moći postaviti temelj od armiranog menta.

Istoga dana oko 8 sati na večer bio je velika oluja i vetar, kao da se na zemlju srušiti. Oko 8 i četvrti posla je oluja svoj vrhunac. Voda u reki je rasla i jedan veliki val izlio se je pre ograde u ispušni prostor, gde su radnici obavljali svoj posao, a zatim sledeći je užasan štirop ograde koja se je velikog vetra i pritiska vode strovalila u ispušni prostor i pokopala više radnika, od kojih su se spasili samo oni koji su radili na višim mestima na građu. A oni, koji su bili duboko do 20 metara ostali su pod vodom i građevinskih materijal. Osim jednog španjolca, ostali pod vodom još i tri Slavena i to i Čehoslovak, i Jugoslaven i 1 istarski Jugoslaven imenom Ernest Juritić, star 17 godina. Ostalu drovku i španjolca izvadili su nakon 4 dana, a Istranin koji je radio na dublje izvadili su ga na 8. juna o. g.

9. juna beše mu sproved i bi pokopan u groblju u La Plata, uz sudelovanje mnogobrojne braće. Čeha i Jugoslavena a o bito Istrana, koji su izgubili svoaga miloga člana istarske kolonije.

Mladi je Istranin u najlepšem cvetu svoje mladosti i borbi za svesrdniji kruh, da pomogne svoju siromašnu obitelj, ostao žrtva svojeg plemenitog cilja.

Stoga čeka jugoslavenska istarska kolnija izrazuje iskrenu suću obitelji pokojnika, a njemu neka bude laka zemlja, tudnji daleko od svojih milih roditelja, tužne Istre, koju je još mladjan nada svoj ljubio.

Istran! Svaki dan lebdimo u pogibli i nesreći, a još nam je teže, jer nemamo kome da se obratimo. Mi smo isto kao izgubljene ovce bez pastira, stoga se ozraz nizarimo, da se barem međusobno pomozemo, kada nam ne će nitko, da pomogne. Proučimo dobro naš položaj u tudnji počnimo raditi. — Istranin.

## Politički pregled

## ITALIJA.

Mirosljublivoš spoljne politike.

Jedno službeno izvešće protestuje protiv toga, što se u inozemstvu rje tendenciozne vijesti kao da bi današnja fašistka vlada imala zavojevacke namjere protiv Turske, Alesinije i drugih država. Time bi htjeli u moštanstvu škoditi smetati Italiji baš u momentu, kad sadašnja vlada posvećuje najveće pažnje svojim gospodarskim i finansijskim pitanjima. Italijanska spoljna politika je mirsljubliva i drži se postojećih ugovora. Italija ima dobre odnose s balkanskim državama, a isto tako s Turskom. U Alesiniju su otišli vidjeniji pravci Italije, a to je odgovor na posjet abesinskog vladara u Rimu.

Edmondo Rossoni u Puli i Trstu.

Predsjednik fašističkih sindikalnih korporacija Edmondo Rossoni došao je u Pulu. Tamo je pred predstavnicima svih istarskih fašističkih sindikalnih organizacija držao govor u kome je naglasio važnost sindikalne organizacije i rukovodstva za dobrobit domovine. Ne smije se živiti individualno, već životom države. Njemu su poznate potrebe istarske pokrajine, ali svaki problem treba rješavati u okviru nacionalnog života i nacionalnih potreba. Po čitavom svijetu nalazimo trgovce latinskih i talijanskih umotvorina. Na nas ima 45 milijuna, a u Italiji možda živjeti samo 25 do 30 milijuna. Zar će se iskorištavati skitajući po svijetu i dati se set godina živu u inozemstvu i da je do toga gdje se sve Italijani muče za drugu? Ne radi se u našem imperijalizmu, već o pravu na opstanak jednog naroda.

U nedjelju je Rossoni govorio u Trstu prigodom III. glavnog skupštine sindikalnih organizacija. Ogromno masno okupljanje radničkih i intelektualnih sindikalnih



organizacija saslušala je ozbiljan govor Rossionija, kome su pridružene i u Trstu i u Puli velike počasti. Velika je pažnja posvećena ovim gradovima dolaskom tako visoke ličnosti.

#### Ograničenje i štednja.

U duhu vladinog programa za čim veću štednju i da se izjednače proračuni u općinskim i pokrajinskim upravama, čije terete mora više puta da snasna država, vlada je zaključila, da rješene javne uprave ne smiju više primati nijedno novo lice u službu, a dosadašnjim namještenicima ne smiju da daju kakvu ekonomsku poboljšicu.

#### Saučesništvo jugoslavenskoj vladi radi poplave.

Prvi ministar B. Mussolini preko talijanskog poslanika u Beogradu uputio je predsjedniku jugoslavenske vlade brzojav, kojim izražava osjećaje i solidarnost vlade i naroda kraljevine Italije u nesreći koja je zadesila narod u Jugoslaviji.

#### Nesreća aeronautičara de Pinedo.

Prošle srijede jutro se je na otvorenom moru dogodila nesreća hidroplana poznatog svjetskog aeronautičara komandanta de Pinedo. Izgleda da se je radi velikih valova taj pomorski zrakoplov preokrenuo. Pri tome je u utopio major aeronautičkog staba Luigi Fonti, Ranjeni su pukovnik de Pinedo, komandant dal Prete, poručnik Bianchini i pilot poručnik Crosio.

#### Kraljičin dar crkvi u Assisi.

Kao dar prigodom 700-godišnjice rođenja Franje kraljica je darovala crkvi u Assisi četiri vanredno skupocjena pokrivala za oltar.

#### JUGOSLAVIJA

##### Položaj u vladi

Iza kako je Radić isključio ministra šuma i ruda dra Nikića iz svoje stranke promijenio se je položaj vladine koalicije. Radićevci ne smatraju više Nikića svojim predstavnikom, pa su zahtijevali, da im se dade na raspolaganje još jedno ministarstvo. Nikić da može ostati u vladi, ali kao radikalni ministar. Dr. Nikić je međutim obrazovao svoj posebni parlamentarni klub bristave seljačke stranke. Uz Nikića je pristale osam Radićevih poslanika. Radi toga je predsjednik vlade Uzunović dao do znanja Radićevcima, da im radikalni ne mogu dati koje ministarsko mjesto, jer ih je sada manje. Radićevci pak su na stalih ne novosti, da je današnja vlada sastavljena sporazumom između njih i radikala, pa radi toga ne može da bude u vladi jedan ministar, koji nije u nijednoj od ovih dviju stranaka. No ovo stanje se i dalje vuče i Nikić je u vladi. Svakako ne će biti većih promjena, dok se ne sazove narodna skupština koncem augusta.

##### Strahna poplava.

Silne vode ovih zadnjih 15 dana iza kako naši čitaoci nisu imali novine u rukama, nanijele su ogromne štete. Najveće štete su u Baranji i Bačkoj, a i posvuda u nizozemima oko rijeke. Kod Apatina je Duzina naplavila 50.000 jutara zemlje došlo je najednom pod vodu. U poplavljene krajeve došli su ministri i narodni poslanici. Za čuvanje nasipa i spasavanje ljudi pomogli su najviše vojnici. Čitavi su pukovi neumorno radili. Uslijed velike oluje, jaki val Dunava rušio je ono, što bi vojnici gradili. Prošlog petka i subote poplavio je grad Vukovar i dio Novog sada. Čitava Baranja i Bačka i uopće krajevi oko rijeke izgledali su kao nepregledna jezera. Ljudi su se spasavali na stambima. Kuće je voda rušila. Sa čamcima su vojnici spasavali ljude. U selu Vajaska je porušeno oko 300 kuća.

Zadnje su dane rijeke opale, pa je nade, da neće biti više poplava. Prigodom ovih teških nesreća jugoslavenska je vlada primila od mnogih država brozjavna saučesništva. Vlada okazuje prve novčane pomoći onima, kojima je sve uništeno. I crveni krst uzео si je zadatak da prikuplja doprinose za žrtve od poplave. Kralj je darovao jedan milijun i 200 hiljada dinara.

##### Saiziranje činovničke plaće.

Da vlada izdašnje pomoćne onima, koji su postradali od poplave, prošle je sedmične ministarsko vijeće zaključilo, da se snizuje skuparinski dodatak na plaćama državnih činovnika. Ministarima i državnim podtajnicima će se sniziti za 30%, višim činovnicima i generalima 15%, činovnicima i oficirima 10%, nižim činovnicima i podoficirima 5%, a pomoćnom osoblju 3%. Ovo će sniženje plaće trajati valja samo 3 mjeseca. Time će država prištediti 100 milijuna dinara, što će barem donekle ublažiti onu veliku nevolju, što ju je voda počinila.

Uredjenje agrarnih odnosa u Dalmaciji. Ministar za agrarnu reformu dr. Šibeć sprovodio je kroz ministarsko vijeće projekt zakona o uredjenju agrarnih odnosa u Dalmaciji. Zakon predviđa otkup zemlje za najviše 10.000 Dinara po hektaru. Ministarsko vijeće je u glavnom prihvatilo nacrt, pa će biti podastri narodnoj skupštini, čim se ova otvori.

#### RUSIJA

##### Djerdžinski umro.

Ovih je dana umro od srčane kapi u 59 godini života predsjednik vrhovnog privrednog savjeta sovjetske Rusije, pučki komesar Feliks Djerdžinski. Ovo ime dobro je poznato u cijeloj Evropi, jer je dugo tre-

mena bio na čelu sovjetske komisije za suzbijanje proturevolucije i spekulacije — skraćeno nazvane «čeka». Preuzeo je tu dužnost odmah po dolasku boljševika na vlast i kroz pune 1 godine tako bezobzirno upotrebljavao nasilne metode, da je bio smatran najokrutnijim čovjekom na području Sovjetske Unije. I sada je bio na čelu glavnog političkog upravljanja, koje je najomješitije «čeka».

##### Stvaranje važnog garancijskog pakta.

U Revalu je održan sastanak ministara vanjskih poslova iz Finske i Letonske, kojemu se daje velika politička važnost. Radi se o sklapanju garancijskog pakta između baltičkih država i sovjetske Rusije, od kojega će doći u najskorije vrijeme. Zaključeno je, da sve baltičke države uprave sovjetskoj vladi jednaki odgovor u ovom pitanju. Njima će se priključiti i Poljska. Upalo je u oči, da na ovom sastanku nije bila zastupana Litva.

#### ČEHOSLOVAČKA.

##### Beneš se otkazao kao poslanik.

Budući da je sadašnji ministar inostranih djela Beneš bio jedini ministar u ovom činovničkom ministarstvu, to je radi ugleda svoje stranke istupio iz stranke i ostao nadalje ministar. Naravski da je to učinio u potpunom sporazumu sa vodstvom svoje stranke, da može raditi na korist svoje države.

#### FRANCUSKA.

##### Pad vlade i sastav nove.

Vlada Brianda je prethodnog petka radi toga, što parlamentarni odbor nije htio da prihvati sve uslove, koje je zahtijevao ministar financija za ozdravljenje franka. Parlament nije htio da dade velike punomoći ministru Caillexu (kao), jer bi se time ogriješio o ustav i odrekao svojih prava. Proti Briandovoj vladi je nastupio u nedjelju u parlamentu sam predsjednik parlamenta, Herriot. Vladin predlog o punomoći ministra financija do novembra je propao, pa je Briand podao demisiju svoje desete vlade. Predsjednik vlade predao je mandat predsjedniku parlamenta Herriotu, koji je sastavio novu vladu. Ovaj nagli pad Briandove vlade imao je veliki odraz na vrijednosti francuskog franka. U inozemstvu je franak pao za prilično mnogo tako da je položaj u Francuskoj bio zaista vrlo težak.

##### Poincareova vlada.

Herriotova vlada nije se uzdržala ni 48 sati. Nitko nije ni vjerovao u opstanak te vlade. Čim se doznalo, da je predsjednik republike predao mandat za sastav nove vlade Herriotu, frank je silno pao. U zemlji je zavladala panika. Pa nikoga nije ni iznenadilo, da je prvoga dana, kad se vlada predstavila parlamentu, propala. Veliki broj narodnih poslanika predao je pismo predsjedniku republike, nek imenuje vladu spasenja Francuske. Čim je Herriot izglasao nepovjerenje, on je odmah podao demisiju. Predsjednik republike je predao mandat bivšem predsjedniku republike Poincareu (Poincaré), da sastavi vladu narodnog sporazuma. Poincaré je sastavio vladu, u kojoj su svo stranke osim komunisti i lijevih radikalnih socialista. Predsjedništvo, financije i oslobođene krajeve uzео je sam Poincaré. Ministar spoljnih poslova je Briand, Herriot drži ministarstvo prosvjete. U Poincareovom ministarstvu imade šest bivših ministara — predsjednika. Osim jednoga podtajnika, svi su ministri i podtajnici bili barem je damput prije u vladi.

Na vijest o obrazovanju vlade sa Poincareom na čelu, kurs se je francuskoj franaku mnogo popravio. No faktično stanje franka je vrlo slabo, pa ga ne može održavati samo dobar glas jedne vlade. I nova vlada stupa pred narod sa vrlo teškom zadaćom. Mnogi vidi da će Poincaré voditi Francusku na desno, kažu paće ka fašizmu. Ako Poincareu ne pobje za rukom da popravi položaj u Francuskoj, moge bi se dogoditi velike promjene u Rimskoj «Triduniji» je slika Francuske, pa list je pita: «Kamo? U Moskvu ili u Rim?». Prema ovome se vidi, kakovi su pogledi na sadašnji politički položaj u Francuskoj.

##### Abd-El-Krim interniran na otoku La Reunion.

Iz Pariza se službeno saopćuje da je vojda Rifanaca Abd-El-Krim koji se, kako je poznato, predao Francuzima, interniran na otoku La Reunion. Otok La Reunion, koji se ranije zvao Isle de Bourbon, leži u Indijskom okeanu, sjeverno od Madagaskara te je od 1843 francuskom kolonijom. Otok nije velik, ali je gusto naseljen. Evropljani su uspjeli da se na tom otoku privuku tropskoj klimi, ali uprkos velikoj plodnosti, otok je vrlo siromašan.

#### RUMUNJSKA.

##### Ugovor sa Grčkom.

Ministar vanjskih poslova Mitilineu primio je od grčke vlade formalni prijedlog, da se sklopi ugovor o prijateljstvu, vojničkoj konvenciji i ugovor o mirovnom sudu. Rumunjski je ministarski savjet u principu primio grčki prijedlog no ministar predsjednik Avarescu stavio se na čelije da sada ne bi bilo zgodno započeti takve pregovore. Stoga će rumunjski odgovor Grčkoj biti negativan. Ministar predsjednik Avarescu putuje krajem ovog mjeseca u Italiju gdje će pregovarati sa Mussolinijem o mogućnosti jednoga ugovora o novoj balkanskoj politici na novoj osnovi.

#### MEKSIKO.

##### Proganjanje katolika.

Prema vijestima, koje stižu iz New-Yorka u Meksiku vlada vodi oštru borbu protiv katoličkom pokretu. Ovih je dana zatvoreno 40 najuglednijih meksikanaca katolika, među njima dva biskupa. U škola-ma je zabranjena poduka vjeronauka.

## Domaće novosti

### Opomenuti

Prošle sedmice primili smo od trišćanske prefektore ovaj dekret:

Br. 682/6542.

#### PREFEKT TREŠĆANSKE POKRAJINE

uzvri u obzir da slavenski tjednik «Istarska Rijec», koju tiska tiskara Edinost i čiji je odgovorni ravnatelj gospodin Stari Ivan, često puta objavljuje nelastalne vijesti i tendenozna tumačenja, koja su takova da mogu uzbuđiti duhove uz pogibij za javni rad te ide smjerom, koji nije u skladu sa načelom nacionalne discipline, koje se mora u prvoj vrsti držati javna štampa;

vidivši da je spomenuti tjednik radi takovih uzroka bio zaplijenjen već šestnaest puta (i to pet u ovoj godini);

saslušavši mišljenje komisije, o kojoj je govora u čl. 2. kr. dekreta od 15. julyja 1923, br. 3285 (promijenjenog u zakon 31. decembra 1925, br. 3285);

#### opominje

odgovornog ravnatelja slavenskog tjednika «Istarska Rijec» u osobi gosp. Ivana Staroga u smislu i prema posljedicama čl. 2 i 3 kr. dekreta 15. julyja 1923, br. 3285 (promijenjenog u zakon 31. decembra 1925, br. 3285);

U Trstu, dne 17. julyja.

Za prefekta:  
(potpis)

Naš je dakle urednik primio opomenu (diffidit). To je najstroži postupak, što ga predviđa novi tiskovni zakon o discipliniranju javnih glasila. Ako odgovorni urednik u toku od jedne godine dobiće dva puta opomenu, ne može više biti odgovorni urednik i list mora moliti, da bude priznan koji drugi odgovorni urednik. Zakon pak daje prefektu pravo, da ne prizna novog odgovornog urednika. Ako odgovorni urednik nije od prefekta priznan, ne može list više da izlazi.

Naše se glasilje uslijed ove opomene nalazi u vrlo teškom položaju. Stavljamo na svoje opstanak našega lista svim našim čitateljima, dopisnicima i štipendistima. Svim pisanim hoćemo da koristimo našim istarskim seljacima, pa hoćemo ovaj naš list da sačuvamo. Naši će ljudi shvatiti naš položaj i znat će se sa ravnati. Čuvajmo «Istarsku Rijec» kao zjenicu oka svega! To nek bude naša lozinka.

#### Molbe za Djačku Maticu

Djačka Matica u Trstu javlja da molbe za školsku godinu 1926/27 prima uključivši do 31. augusta ov. god. Sve bez iznimke molbe moraju biti napisane na formularu izdanom od društva, koji se dobije u svim djačkim društvima Juljske Krajine i u uredu Djačke Matice u Trstu, via Fabio Filzi 10, I. Tko želi imati formular direktno od ureda Djačke Matice, nek pošalje točan naslov i nek priloži marku od 60 cent. Upozorujemo da će biti uvažene samo molbe onih djačaka, koji će sakupiti nekoliko članova za D. M. Pristupnice za nove članove se mogu dobiti u uredu D. M. i kod svih djačkih društava. D. M. ujedno napominje, da su djaci iz dovršene 17. godine i sami članovi. U protivnom slučaju su članovi roditelji.

Svakoj molbi, u kojoj moraju biti navedeni razlozi, radi kojih se moliti potpora, treba priložiti ove dokumente: 1. siromašni list, 2. dokaz da molilac pohađa školu, 3. ako nije početnik, dokaz da je s uspjehom dovršio prijašnje godišnje; visokoolci da su položili propisane ispite odnosno kolokvije, 4. domovnicu (potvrdu o državljanstvu). U molbi treba da je navedeno sve što bi činilo podlogu za njezino pravilno riješenje.

#### Djačka Matica u Trstu.

#### Upute za sakupljanje članova za Djačku Maticu

Redoviti članovi su lica sa navršenom 17. godinom. Članom utemeljiteljem postane svaki pojedinac, koji plati jedamput za uvijek 100 lira; društva, ustanove i t. d., koje plaćaju za vrijeme od 5 godina 100 lira. Redoviti članarina za društvenu godinu, koja traje od 1. augusta do 31. julyja naredne godine, iznaša 6 lira; upisnina 2 lre. Svaki novi član mora ispuniti pristupnicu. Iznos od 6 lira se plaća kratim čekovne uplatnice Zadrugne Zveze u Trstu. Kad društveni ured primi ispunjenu pristupnicu i utem Zadrugne Zveze iznos od 8 lira, pošalje novom članu iskaznicu. Uz naplatu od 1 lre, novi članovi mogu primiti i društvena pravila.

#### Preseljenje ureda Djačke Matice.

Djačka Matica je preselila svoj ured iz ulice Coroneo 17 u ulicu Fabio Filzi 10, I. Trst (2). Upozoravamo da sa pisma i molbe moraju biti naslovljene na novi naslov.

#### Djačka Matica u Trstu.

#### Zahvala.

Učiteljstvo škole u Vodicama smatra svojom dužnošću da se zahvali svima, koji su svojim trudom pridonijeli da je školska zabava lijepo uspjela. Napose se zahvaljuje odraslim glumcima šalogire, posujilnici u Podgradu za vodu-dijene kulise, dječakom zboru, gosp. župniku, stolaru i seoskim mladićima, koji su se trudili oko postavljanja pozornice, gosp. Hrvatini za ustupljenu dvoranu, svima onima, koji su dali dobrovoljne doprinose i svima onima, koji su posijeli zabavu i tako razveselili mlade glumce.

Josip Demarin, upr. škole.

#### Odlikovanje općinskog komesara u Puli.

Novi općinski komesar u Puli Dr. Ivan Antun Merizzi, pepzionirani prefekt prve klase, odlikovan je visokim odličjem Grande Ufficiale dell'Ordine di S. Maurizio e Lazzaro kao priznanje za vjerno službovanje u državnoj službi.

#### Demisija općinskog vijeća u Vodnjanu.

Na poziv fašističkog direktorija fašistički općinski zastupnici u Vodnjanu podali su demisiju. Imenovan je općinskim komesarom dr. Petar Filiputti.

#### Poštanske marke izvan uporabe.

Ponovno upozorujemo naše čitatelje da su izvan uporabe poštanske marke ekspres od 60 cent., a na kojima je poslije tiskano 70. Isto su tako izvan uporabe i marke od 30 cent. siivo-narancaste boje. Izvan uporabe su već od 1. junija ov. god. Nemojte ih dakle pripljepljivati na pisma, jer će onaj, koji primi pismo morati platiti globu, kao da marka na pismu nije bila. Ako imate takove marke, možete ih promijeniti u poštanskom uredu i to one od 30 cent. do 31. decembra 1926, a eksprese od 60 cent. sa natisnutim 70 do 31 maja 1927.

#### Prelaz emigranata u Francusku.

Emigranti, koji preko Ventimiglia (pogranične stacije između Francuske i Italije) putuju u Francusku i dodju u Ventimiglia u subotu poslije podne ili nedjelju, moraju tamo čekati do ponedjeljka ujutro. Radi toga se upozoravaju emigranti da ne bi u subotu poslije podne ili u nedjelju došli na granicu, jer bi morali tamo čekati na francuske činovnike do ponedjeljka.

#### Ograničenje točenja alkohola.

Kr. zakonska odluka od 7. oktobra 1923. je sada postala zakonom. Taj je zakon objavljen u službenom listu br. 133 od 10. junija 1926, a u glavnom ima ovaj sadržaj:

Na svakih 1000 stanovnika može biti samo jedna gostiona, kavana i slično, gdje se toči vino, pivo, rakija ili koja druga alkohola pica.

Vlasti mogu izdati dozvolu za gostionu i za manje od 1000 stanovnika, ali nikada ne manje od 500 stanovnika.

Zabranjeno je izdavanje provizornih dozvola (licenza).

Točenje alkoholnih pica ne smije započeti prije 10 sati u radne dane, a prije 11 sati u nedjelje. Od 15. maja do 31 oktobra se ne smiju točiti alkohola pica iz 11 sati naveče, a od 1. novembra do 14. maja iz 10 sati naveče.

U protialkoholnu komisiju imenuje prefekt i jednog prodavača alkoholnih pica.

Kako rekosmo ovo je sada zakon, ali i dosada je bila u krivjosti kr. zakonska odluka, nu poznato nam je, da su gradovi (osobito veći) činili nekaakav izuzetak. Dobro bi bilo, da se ovaj zakon primijeni bez ikakvih izuzetaka, jer je alkohol najteže neprijatelj čovječanstva i danomice opazaćemo, da ljudi koji se odaju alkoholu ne samo da zanemaruju sebe i svoju porodicu, već postanu pravo blago, bez ikakvih osjećaja dužnosti i odgovornosti.

#### Kradja volova.

Opet javljaju o novoj kradji, koja se ovih dana dogodila blizu Sv. Lovreča Pazenatićevog u Dodićima. Trinaestogodišnja djevojčica Marija Radešić išla je na pašu sa četvero goveda. Oko 4 sata poslije podne približila su joj se četiri čovjeka svaki oboružen puškom. Naredili su joj nek legne na zemlju uz jedan grm i da ne smije vikati, jer da će je inače ubiti. Međutim su joj otkrili volove u pravcu prema Kringi. Djevojčica je iz nekoliko vremena otišla u Sv. Lovreč i prijavila stvar karabinjerima, koji su se odmah dali u potjeru za tatovima. Još neznamo, dali su ih uhvatili.

## Talijanske škole u Tunisu.

U Tunisu ima državnih talijanskih pučkih škola i škola društva "Dante" samo 20 sa 8000 djece. Stanovništva pak ima Talijana 100.000. Francuzi čine velike poteškoće u otvaranju talijanskih škola. Talijani su prisiljeni da pohađaju francuske škole. Prema vijestima rimske "Tribune" 10.694 talijanske djece pohađaju francusku školu. Novine punim pravom osuđuju ovo postupanje francuske, jer da oni imaju pravo da pružaju svojoj djeci izobrazbu u svom jeziku.

## Nevrijeme u Istri.

U četvrtak od 2 do 4 sata poslije podne proletili su Istrom od sjevera prama jugu crni oblaci, gonjeni velikim vjetrov. Vjetar je došao iznenada, nije imao određene smjera, već je vijao i vitlao kao vrtlog. Padala je silna, jaka kiša. Izgleda da nije nigdje štete.

## Tuča kod Pirana.

U noći od utorka na srijedu badala je u Piranu i okolici grupna tuča. Premda je padala samo 5 minuta, ipak je uništila svu ljetinu u općini piranskoj. Bilo je zrna teških 300—400 grama. Loza je sasna okurena. Tuča je porazila čak i tikve (cuke) u polju.

## Svega po malo

## Smrt Oskara Cosulich.

U ponedjeljak utopio se je u Portorosa trčanski brodograditelj Oskar Cosulich, direktor parobrodarskog društva Cosulich. Ploveci u malenoj ladji po luci u Portorosi, njegov sin od četiri godine pao je u more iz ladje. Otac je skočio za njim da ga spasi. Jedan ribar skočio je na pomoć, izradio je najprije sina, a zatim oca. Sin se držao za oca. Otac je bio međutim mrtav. Računa se, da je Cosulich udarila srčana kap u momentu kad se bacio u vodu i kad je opazio da mu se utapljia sin. Truplo je prevezeno iz Portorose u Trst, gdje je jučer bilo pokopano.

## Velika vrućina u Americi.

U Sjevernoj Americi je zavladała velika vrućina. Kroz državu New-York je prošao vrući val zraka. Od vrućine je umrlo 20 osoba, a mnogo je slučajeva sunčanice.

## Navala skakavaca u Rusiji.

Stanovnici grada Stavropolja na podnožju Kavkaza opazili su da se neko iznenada zatamnilo. Zrak je bio sptaran. Činilo se da je nad gradom clovna kapa, a ne oblak. Ljudi su bili prestrašeni, jer nisu nikada vidjeli takovog oblaka. Svi su se posakrivali u kuće. Najedamput je počela padati kiša. Ali kakova kiša. To je bilo pokriveno nekim zelenim, što se micalo. Kad je ta kiša prestala, opazili su, da su to skakavci. I drugog dana je došao jedan oblak skakavaca. Naravno da ti skakavci u jedamput unište svu ljetinu, gdje se spuste. Sovjetska vlada je mobilizirala vojsku proti skakavcima. Puštaju na njih otrovne plinove, koji ljudima ni životinjama ne škode, a ubijaju skakavce. I tako uništavaju silne gomile skakavaca. Seljaci ih vozovima skupljaju i upotrebljavaju za gnojenje.

## Starac se bacio u bunar.

Neki 60 godišnji starac Domenico Giral-di iz Vodnjana počinio je iz bijede samoubojstvo, bacivši se u bunar. Lješinu su našle dvije djevojke, kad su išle da crpe vodu.

## Nema vjenčanja bez lječničke svjedodžbe

U Meksiku je stupio na snagu zakon, po kojemu ženidbeni uredi nemaju vjenčavati zaručnike, ako nemaju lječničke svjedodžbe, da su pregledani od lječnika i nadjeni zdravi i sposobni da stupe u bratni život. Na ovaj je korak potakla Meksikanske činjenice, što je svake godine izumrlo veći postotak novorođene djece, a to je uroka, jer su im bili roditelji bolesni. Lanjske je godine smrtnost djece dosegla 83 postotka. — Narod je su oduševljenjem primio ovu pamelnu naredbu.

## Civilno vjenčanje Isidora Cankara

Poznat slovenski pisac i jedan od najboljih ideologa slovenske pučke stranke, dr. Isidor Cankar stupio je iz katoličke crkve i iz klerikalne stranke, jer je već dugo zaručen sa kćerkom veleindustrialca Dragutina Hribara. Dne 17. jula obavilo se civilno vjenčanje. Treba spomenuti da su svi organi slovenske pučke stranke ovaj događaj oprezno nastojali sakriti.

## Azija Azijatima

Na 1. augusta o. g. otvorit će se u Nagasaki (Japan) svezijaska konferencija, koja će raspravljati o raznim pitanjima odnosa azijskih naroda među sobom i prema narodima s ostalih kontinenta. Na konferenciju, koja nije službenog karaktera, ali je ipak podupiru neke zainteresovane azijske države, doći će delegati iz Kine, Japana, Indije, Persije, Sijama, Turske i sa Filipina. Kina će, prema povelji 30 delegata, koji će zastupati razne provincije. Na ovoj konferenciji će se osnovati svezijaski savez, koji će raditi pod devizom: Azija Azijcima.

## Besposlica u Austriji i Njemačkoj

Dvije najbogatije industrijske države u Evropi: Engleska i Njemačka su zajedno i dvije države, koje su najviše pogođene besposlicom. U Engleskoj je svjetskom aprila ove godine bilo 997.000 besposlenih, a dana 26 juna nabrojeno ih je 1.639.000, dakle 335.000 više. U Njemačkoj je u augustu 1925 bilo oko 200.000 nezaposlenih, ali je njihov broj prvih mjeseci ove godine narastao na 1.466.000, te u zadnjih mjeseci, usljed krize u Engleskoj, nešto manje.

Ovo su ogromne brojke, koje se teško odrazuju na ekonomski položaj objiju zemalja, a osobito na

finansijsko stanje držav. blagajna. U Engleskoj većina nezaposlenih pada na teret države, koja troši upravu goleme svote za njihovo održavanje. Ako se prilike ne poboljšaju ministar razne bit će prisiljen da uprkos svetojanoj obećanju povisi potpore. U Njemačkoj vlada nije u stanju da u tolikoj mjeri izravno pomaže, ali namjerava sklopiti "oveći nutarnji zajam, sa kojim bi izvela razne javne radnje i tako zaposlila dio nezaposlenih.

U obim zemljama stručnjaci razliju glavni uzrok da doskoče ovoj neprepuštenosti radnoj nevoji, te po malo dolaze do zaključka, da je to neobično teški zadatak, čije rješenje ovisi o rješenju industrijske krize u Evropi uopće.

## Kako se putuje u Americi

Kad unidjete u jako osvijetljene američke vagon, dobijete uistak, kao da ste ušli u koji lijep i raslošan hotel sa svima udobnostima. Voz kreće, ali kretanje vagona jedva da se osjeti. Tu je i luksuzni vagon-klub, gdje u jednom uglu tog luksuznog vagona sjede daktilografi, koji stoje na raspoloženju onim licima, koji u interesu svojga posla, ne smiju da zapostave svoju izjavu o korespondenciji. Na susjednom stolu je igraonica. Pisane mašine su najnovijeg sistema — rade savim bez šuma. Amerikanci nerado prave poznanstva pri putovanju. Takav luksuzni vagon je obično na kraju voza. Ima platformu, odakle putnik može da posmatra razne predjele, kao sa kakve verande. Amerikanci obično na tim platformama posmatraju, vode kratke razgovore.

Kuhinja je bez ikakve mane, posluha, odlična, svaka dva stola služi jedan kelner, samo jedno nedostaje: vino i liker! Ali u zamjenu za to, svaki vagon je snabdjeven hladnom vodom. Na svakoj stanici vozovi se snabdjevaju svježim hranom. Vozovi su sa stanicama vrlo malo razdvojeni. Američki ekspres-vozovi imaju frižerske salone, koju su snabdjeveni sa svim modernim priborima, za šišanje, brljanje, masažu lica i dr. Tamo mogu da se kupe šetke za zube, sapun, puder. Od 8 i po do 12 časova noću, naravno potpuno pere, čisti i pegla haljine putnika. Dječje divane u red jednog muškog odjela košta jedan dolar.

No ovim se ne završavaju sva udobnosti. Vagoni su snabdjeveni i veoma velikim umivaonicama, tuševima i slavinaima s toplom i hladnom vodom. Na sjedištima u kupeu pozadi, gdje putnici naslanjaju glave, postavljeni su svakog dana lanena pokrivači. Spavaći vagoni su također veoma udobni i lijepi. To je sve naravski u brzim vozovima, u kojima putuju samo veliki pešaci.

S tim udobnostima se putuje danju i noću u velikoj američkoj zemlji, kroz gore i pustine, gdje su prije nekoliko vijekova prvi naseljenici Novog Svijeta umirali od žeđi. U predjelima bez vode, gdje crvenokoži branjahu svoj kraj i prava i bacahu se smjelo protiv prvih vozova.

## Najviša kuća na svijetu

Istrazivači su konstatovali da je najviša kuća, u kojoj stanuju ljudi, nekakova strazarična u području Himalaje (u najvećim gorama u Aziji), koja je visoka 24.000 stopa, u visini od 5485 metara. To je obična kamena kućica, u kojoj cijelu godinu stanuje strazar, od pet ljudi, koja čuva ulaz u klanac. U tolikoj visini u zraku se nalazi samo polovina toliko kika, koliko u zraku neposredno kod samog mora. Usprkos toga nije čovjeku teško, da se privikne na takav sjedak zrak. Moguće visoravni u Tibetu, koje su dobro naučene, imaju nadmorsku visinu oko 4 i pol hiljade metara. Začudno je samo, da stanovnici koji žive na takvim velikim visinama, redovno doživje veliku starost.

## Aparat za pravljenje alkohola iz krah

Na izložbi u Filadelfiji (u Americi) u njemačkom paviljonu izložen je aparat za izradu alkohola iz krah i proizvodnja 98 postotni alkohola. Spomenuti aparat, koji je izumio jedan Berlinčanin, odvodi plinove koji se razvijaju u peći prigodom pečenja kruha u jednu cijev za hlađenje i tu se cijedi skoro čisti alkohol. Od stotinu hljebova dobiva se oko jednog litra čistog alkohola.

## Ispravna radništva.

U ministarstvu korporacija u Rimu izradjen je opsežan projekat, po kome će se budućeg mjeseca u svim tvornicama ustanoviti posebne korporacije za ispravu radnika i radničkih porodica. Pored ovih korporacija biti će otvorene i radničke menze (zajedničke kuhinje).

## Plebiscit u španjolskoj.

Španjolska vlada uvest će na dan treće godišnjice sadašnjeg režima opće glasovanje o povjerenju prema njoj. General Weyler, koji je bio zatvoren radi uredi proti diktatoru Primo de Riveri pušten je na slobodu.

## Popis stanovništva u Čehoslovačkoj.

Prema službenom popisu stanovništva ima u Čehoslovačkoj 13.244.000 žitelja, ima dakle 630.000 više, nego što je bilo pred 5 godina.

## Protuboljševička propaganda u Rusiji.

Sovjetsko povjerenstvo za vojsku uputilo je vijču pučkih komesara izvještaj, u kome upozorava na opasnost od anti-boljševičke propagande. Vojnička odjeljenja, koja nadziru pojedine tvornice dolaze u kontakt sa agentima kapitalista, koji među njima agitiraju. U ovom izvještaju iznajašaju potankosti o djelovanju nekih odjeljenja crvene armije u južnoj Rusiji. Generalu Ivanovu, zapovjedniku četa u Odesi dana su iznimna ovlaštenja, da uguši svaku pobunu u vojsci.

## Darovi

## za fond "Istarske Riječi"

Sakupili su bočari: Zorin vrha: «Da Jože ne bude s njim» — daruje Frane 5 lira; Niko, Ivan i Doktor za izgubljenu partiju 9 lira; «Jer su se Frane i Jože pojubilili» — svi skupa: 50 lira; Rukavački duhtor za izgubljenu utakmicu sa Jožom, koji je na to bio dekoriran za hrabrost 10 lira. Ukupno lira 74.—

Na piru sestara Milke i Danice Žužić kćeri našeg narodnjaka Petra Žužića sa Markom Legović i Joahinom Smolica sabralo se na predlog svata Petra Žužića svotu od lira 24.60 u fond "Istarske Riječi" u Žužićima (Montirij), 17. 7. 1928.

Dobrim darovateljima najljepša hvala, a mladim parovima cvala ruže kroz cijeli život!

Zupan 5 lira, jer je Jože imao pravo i punar je bio njegov; Pepi 5 lira, jer je sve partije redom dobio. Stari bočaduri «Zorin-vrha» 25 lira u proslavu svoje pobjede nad «dijakima», koji su ih izazvali, a ostali su popareni.

## Za Djačku Maticu:

Ivan Brajković i Matko Ivančić San Rafael — California darovale po 5 lira. — Darovateljima najljepša hvala!

## Za «Prosvetu», odsjek za Istru:

Ivan Kos, Roč lira 5.—

## Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA "EDINOST" U TRSTU

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bandić — Krišanci p. Žminj (Glimino), Istra.

LIBERAT UJOČIĆ IZ PAZINA preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju modernu uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrepštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

POZORI PRIJE NEGO NEŠTO KUPIŠ, dodji u moju trgovinu, da se lično uvjeriš, po kakovim cijenama ja prodajem robu. Ja naime prodajem svaku vrst pokućstva, skrinje, boru, krevete, ormare, šivake strojeve, štednjake, štrpce, sekire, svrdle i razno oruđe, a tako i razne vrsti žice, te vojničkih odijela, radničkih cipela. Glavni trg kod kazališta.

Posujsilnica u Lanišću

je jedini te najbolji «ćićski» zavod. Prima novac na uloške, te ih ukamačuje sa 5% čisto. Veće, te vezane uloške ukamačuje povoljnije po stranku i to suglasno, s toga nijedan pošten «ćić» ne bi smio u pogibeljnoj si «skrinji» kao poštena «ćićka» u svojoj «hlači» (čarapi) držati ono malo svojih krvavo stečenih izdaka.

Posujsilnica daje zajmove uz jamstvo te iste opterećuje najpovoljnije po zadrugare.

MED kupuje tvrđka Žnideršić & Co. BISTERZA

Fotograf Matko Gortan u Pazinu preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju fotografirsku radionicu. Izdaje foto stvarne fotografije po najnižim cijenama i po najbržem vremenu. Fotografije za putnike (pašportske) izdaje u roku 1 sata.

Trgovina koža. i raznih postolarskih potrepština. FRAN CINK CAMPO BELVEDERE br. 1. drži u svom skladištu svake vrsti u to struku zasjecajuće robe uz najnižu dnevnu cijenu. Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

PODRUŽNICE: Brežice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split. CENTRALA u LJUBLJANI Dionička glavnica i pričuva: 60.000.000 dinara. Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamačuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvšuje burzne naloge i daje u najam sigurnonosne knjižice (SAFES) —

NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA GENOVA

NGI GENOVA

Pruga za Južnu Ameriku: 14. srpnja „Re Vittorio“ za Rio Janeiro 14, „Santos“ 15, „Montevideo“ 16, „Buenos Aires“ 17, „Rio Janeiro“ 18, „Santos“ 19, „Montevideo“ 20, „Buenos Aires“ 21.

Pruga za Sjevernu Ameriku: 21. srpnja „Dolito“ „New York“ 10 dana.

Pruga za Centralnu Ameriku: za Trinidad 10, „La Guayra“ 11, „Curacao“ 12, „P. Columbia“ 13, „Colon“ 14, „Guayaquil“ 15, „Callao (Peru)“ 16, „Mollendo“ 17, „Arica“ 18, „Iquique“ 19, „Antofagasta“ 20, „Valparaiso“ 21.

Pruga za Australiju: za Fremantle 32 dana, „Adelaide“ 33, „Melbourne“ 34, „Sydney“ 35, „Brisbane“ 36.

Uredi u svim glavnim gradovima svijeta i inozemstva.

U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1 (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4903.

Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove kupuje Zlatarna ALBERT POVH Trst, Via Mazzini 46

GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni Castellanovich, Trst VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

KRUNE plaća po 2'30 L ALOJZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjela) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravata, finog štofe, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedno domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN (Corno pred proštijom)



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

ne vrti centimetar višine o  
drtin jednoga stupca. Za otkr-  
katno vršenje daje se znano  
popust prema pogodbi. Ploč  
se i utužuje u Tolu. Dava  
se želja uočiti, a po  
upravi. Nefrancirana se pla-  
ta primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

Američki ministar financija Mellon  
kao je u Evropu, da prouči financi-  
položaj pojedinih većih država.  
lika bečka novina «Neue Freie Pres-  
» donosi razgovor s tim američkim  
ministrom, u kojem Mellon izjavljuje,  
» financijska obnova Evrope slič-

ovamo dodje, zeraža se, kako je ovdje sve

SAUL JEROME SANDERSON, President, 1949-1950

ruševine, a oni, Kijanci, da su ga slušali pažljivo i s najvećim zanimanjem. Pa je zaključio:

**Da živi Kralj i Kraljica, koja je vaša kralj i koja govori vaš jezik!**

Nje znamo, dali je ove lijepe riječi g. prefekta kogod protumačio narodu u našem jeziku. Ako nije — šteta!

Sad ima na Rijeci i u Opatiji i svuda uokolo na moru dosta svijeta. Čovjek bi mislio, da će barem sada biti naši trgovci zadovoljni. Ni govora o kakvom zadovoljstvu. Ima doduše stranaca na hiljade i hiljade, ali koja korist od njih, kad ne kupuju ništa i kad idu većinom uokolo bosi, bez čarapa, bez šešira, a neki čak i bez gaća i bez gaćica.

Malo što nisu naši riječki sportaši ovih dana nastradali u Pordenonu. Nesamo pordenonski nogometaši, već i pordenonska publika bila im je vrlo protivna i to već od prvog časa, kad je započela utakmica. Kad su pak naši Fiumanci pokazali što mogu, onda se je ona protivnost i protivnih igrača i publike pretvorila u otvoreno neprijateljstvo, tako da su mogli Fiumanci morali onako polugoli da bježe.

S njima je pobjeгао i sudac Fiumanci bježe, a za njima Pordenonci, dok nisu najzad karabinijeri učinili reda.

«Vedetta» traži zadovoljštinu. I s pravom. Ili smo braća ili nismo. Ako jesmo — onda poštujemo se, kako treba. Mi Fiumanci poštujemo svakoga, ali tražimo, da i nas drugi poštuju. Sve se nekako čini, kao da je svijet zaboravio, da smo mi holokausti.

Prije nekoliko dana imali smo ovdje jednu strahovitu oluju, još žučnu od one, o kojoj sam vam već pričao. «Sijuna» provalio tolikom žestinom, da je dizao u zrak automobile kao da su od papira. Grljavina bila je strašna, kakove niko ne pamti. A onda, kao da se otvorilo nebo, pa se provala silna tuča, kakove takodjer niko ne pamti.

Sva sreća, što ovdje nema više što da pobje.

#### IZ TOPOLOVCA

Neprestane kiša. — Tuča.

Prvi put vam sam je javljao, draga braćo i to vrlo zalomomno vijeću. U utrak na noć, 20. prošlog mjeseca, pobjela nas je jaka tuča. Uništila je sve vinograde i polje, na kojima je bila još pšenica i zeleni kukuruz. Na našim sirovinjskim lozama nije ostalo ni lista zelenog i loze su oštećene za tri godine. U arjetku jutro žalostno sam sručen išli da obadamo naša polja. Našli smo nekoliko onih proljetnih zrna. Nekoji su iz znatiželjnosti odnesli ih u dućan Josipu Markezliću, da ih važu. A zrna su bila krupna i teška, jer su negdje raskrsla i potukla crijepeve na krovovima kuća.

Radi ove nesreće išli smo se potužiti našem općinskom komesaru u Opatiji. Ako bude potrebno, ići ćemo i na prefekturu u Pulu, da iznesemo svoj položaj, jer još znademo brojiti do 24, a ne samo do 12. Naš nas je delegat Šena Anton dobro zagovarao i ovim mu se putem lijepo zahvaljujemo.

Švakim danom pada pak i kiša. Pokosili smo malo sijena, ali nikakve koristi od njega, jer nam je skorp sve poginulo. Nije bilo zgodnog vremena i nije lijepo vrijeme trajalo tako dugo, da bi se moglo sijeno posušiti. Kraj svih tih nevolja u našem smao od pomisli, kako ćemo plaćati sve poreze i takse. Barem da bi nam ove godine smanjili poreznu mjeru.

#### IZ SAN RAFAELA

Evo i nas, istarskih Jugoslavena iz San Rafaela u Kaliforniji, da se javimo iz ovih dalekih krajeva našoj miloj Istarskoj Rijeci. Nismo ni mi zaboravili svoje drage žene i budnim okom pratimo sve prilike, koje se tamo događaju. I nas taru mnoge brige i skrbi radi prehrane naših siromašnih obitelji u starom kraju. Ipak mi ovdje prilično dobro živimo. Sreće nam ne prestaje kucati za našim krajem, svaki milom domovinom. Istarsku Rijeku pozdravljamo toliko puta, koliko je odavde do nje minuta. — Jedan Brgučan.

#### IZ ERBUNA

Naši gosti. — Kletva.

Akoprem su rijetki u nas gosti, u zadnje smo vrijeme imali par posjeta, koji nas nisu baš razveselili. Prvi je od tih bio «fanat», koji je došao da kod nas pobere poreze. Novaca u nas nema, no pomogli smo se kako je koji znao i mogao, te smo platili svi. I sam se «fanat» tone čudio. Nadao se — veli — u nama neki vukove, a na svoje čudo, našao je nečudne stvari. Je naime ova. Kad smo sami te međusobno raspravljamo o našim nevoljama, o porezima i raznim taksumima, vičemo i psujemo tako, da se oni, koji nas iz podaljške sluša, pomisliše: to su pravi hajduci! Nu poznata je ona, da pas, koji mnogo laje ne ujeđa! Tako, eto, i mi.

Nekoliko dana iza ovog imali smo drugi posjet. Ovaj put bio je to «šintar». Našao je nekoliko pseta razvezanih pa su gospodari dobili pozive da plate po 20 L globe. Zao nam je za ovim. Irama, jer nam ih falu a ne znamo zašto baš sada moraju psi da budu vezani.

Mi bismo naučili da radje dodju drugi «šintari» i druge mulite i to za one, koji proklinju. I to ne samo za one koji proklinju, bez potrebe, nego za sve proklinjave. Ima u nas toga, zla na pretek te se — šteta — riječ — i nebo tresa, kad nekog zbog kojekakvih gluposti psuju. Mnogo ima i takvih, kojima to tako obično, da im svaka druga riječ kletva. Pa se tu žimo da pokvarenost, na nepoštu, na neštovanje roditelja: braće i uopće. Kako pak učimo djecu našu? Zar nije Bog otac sviju, pa ipak ga psujemo mjesto da ga častimo. Djeca će naša pomisliti: Kad otac i mati moja, ne vrše zapovijedi božjih, kad ga ne časte, nego psuju, to ni sam dužan ni je slušati i štovati njih. To je sasna naravno, jer: kako radiš tako imaš. Kletva ne samo najveća je sramota za ljude, koji je izgovaraju, nego ona je jedno od najvrednijih zla u užgoju mladeži.

#### IZ POMERA

Specijaliste za «morus». — Naše stanje.

Kada se dijete rodi, dobije ono posebni prirodjeni dar. Na taj dar oslanja mu se njegova vještina, kojom postane vješt nekog struci. Mnogo smo puta čuli, da su Česi vješti muzici, Nijemci da su tehničari, Mađari plesači itd.

Ako rečemo, da i mi Pomeri imamo jedan prirodjeni dar za neku struku, mnogi će se nam nasmiijati. Reći ćete: Kakovu vještinu mogu imati oni ljudi u onom zabitom seocu, koje leži u maloj uvalici južne Istre? Ne samo da se mi hvalimo, nego i drugi priznaju, da imamo u našoj «šćuzi» dobru ribu, kakove se teško može uhvatiti na drugim mjestima mora. Kako su mirne one naše ribice u «šćuzi», onako smo baš i mi mirni. Samo imamo i mi po koju glasu pogriješiti, a to je da znamo nekome drugome šapnati u uho neke stvari, koje bi mogle dobiti osobu škoditi.

Povratimo se našoj vještini. Mi smo stručnjaci zbrajanja na pamet. U tren oka znamo zbrojiti prste na ruci, a to vješto zbrajanje zove se «morus». Obično ćete čuti u Puli i okolici, da su Pomeri specijaliste za «morus». To je naša najveća vještina. Ta je igra zbrajanja, pa bi organi javne sigurnosti bez razlike na prijateljstvo svakome tu igru zabranili, jer zakon ne poznaje protekcije.

Mnogi ne znaju što će reći karakter, a da i znamo, morali bismo samu prirodu, da nismo stalni karakteri. Mi stupamo iz jednog društva u drugo, a program ni jedne stranke ne poznajemo, pa se tako međusobno koljemo. A koljenje i nasilje nije u skladu s programom nijedne stranke.

Pomer ne napreduje ni gospodarski ni kulturno. Njemu treba kulturnih i gospodarskih društava. Bolje bi bilo da Pomeri nastoje politiku vršiti ljudima, koji su je kadri voditi, a mjesto toga oslanjaju se na kovo kulturno i gospodarsko društvo, pa će se time poboljšati njihove gospodarske prilike.

Je reči. U starih libri ni to nideri notano, a stari ljudi, koji bi se forši još ča domislili zdanva su umrli. Nikoji goru, da se je u zdanvoj davnini tamo doselija niki Rupena, ča da je bija doša iz Kranjske, ma temu ne smimo čuda verovati. To su počeli pripovijdati mlajši ljudi, koji su, hođeci po svitu, vidili, da je u Kranjskoj jeno selo, koje se zove Rupeni, pak su valje složili štoriju, da je u davnini niki Rupena doša od onuda u Badernu i tamo se naselija, di su sada Rupeni baderljanski.

Kako bilo da bilo za sigurno znamo to, da su lita miljar osansto šezdeset i prvoga, donke prid šezdesetpet lit, kad se uva štorija zgodila, Rupeni jur bili tamo, di su i danas i da su imena: nikojih od njih notana u starih libri, ča hi imamo prid sobon.

U uno vrime, Rupeni su, kako i još dan današnji, snadali pod plovajući baderljansku; tamo su se krstili, tamo ženili, a tamo, bome, na Benič vrhu, i zakapali.

Lita, donke, miljar osansto šezdeset i prvoga, a na dvanajstega žetvenjaka, je bilo jako lipo vrime. Dan je bija tepa, kako ča samo more biti u ten mi-

#### IZ LABINŠTINE

Mladi tat. — Nejednaka ljubav. — Ples

Skoro nikada se ne javljamo u našu dragu Istarsku Rijeku, jer zaista nemamo što da se tužimo ni hvalimo. Ljetina nije baš slaba. Pšenice je bilo prilično, ali grožđe ide slabo! Do sada, hvala Bogu, kiša pada u najboljoj mjeri, ali ne znamo, kako će dalje.

Nu javiti vam moramo, da se je u nasim krajevima pojavio jedan mali Kolarić, neki Martinčić Lovrenco. Više se puta čulo, da je krio kokoše, sir i jaja, a svojemu barbi je bio ukras i biciklu i prodao je za jednu uru i 2 lire, ali je barba ipak došao do svoje biciklu. No sada mu nije pošlo za rukom da nekažnjeno uživa plod nedozvoljenog i nepoštenog zanimanja. Stvar je bila ovako: Nekoji seljaci su na sjenokosi kosili. Svoju su robu i hranu postavili u hlad. Ovaj nesretnik im se je približio, lijepo se najeo, vizitirao žepove od haljina i u jednom je žepu našao jednu uru i lanac i nekoliko novaca. Sve mu se to uhvatilo za ruku te odnio sobu. Tekar na večer je seljak opazio, da mu falu ura. Nekoji su Martinčić opazili, da se je šuljao oko njihovih roba, pa su toim na njega i posumnjali. Onaj, čiji je bio sat, otišao je da javi karabinjerima. Oni su drugi dan išli u kuću od Martinčića, ali on nije se hoće priznati krivim. Konacno je ipak priznao, da je njegova majka išla u Labin da proda uru. Kad se je vratila, nije ni ona htjela, priznati stvar karabinjerima. Karabinijeri su učinili kućnu premetaciju, ali ure nisu našli, pa su svezali majku i sina i odveli ih u kazarnu Sv. Martina. Stariji brat tog malog znanja, gdje je sat, uzeo ga i odnio karabinjerima, da mu puste majku, ali oni su je i nadalje pridržali. Drugi dan je došao tenente od karabinjera, naredio da budu ispušteni, a da će za svoj prekršaj sudbeno odgovarati. Ura je predana vlasniku.

Nu sada vam javljam i jednu ljubavnu siluicu. Pred mjesec dana došao je kući iz Amerike neki Golja Jakov od Mateta. Nije bio kod kuće već 17 godina i sada je došao kao na dopust za 20 dana. Donio je sobom dosta novaca. To je valjda bilo i uzrokom, da se u njega zaljubila 17-godišnja djevojčica Marija Aemberger od Iveta Mrzlića blizu Vinske, a postanu djevojčicu je naš Amerikanac svaki dan vozio u kola automobilom i običavao joj da će je odvesti sobom u Ameriku. Ali nekog dana on je otišao natrag u Ameriku, a nju ostavio na cjedilu. Dao joj je jednu kolajnu od 500 liri i ostavio nekoliko slika, gdje su se zajedno slikali. Time je valjda i svršio ovaj žar vatrene ljubavi, jer on se sada već nalazi kod svoje žene i djece u Americi; a ona bi morala dugo čekati, da s njim vjenča.

Sada je ovdje u Goljima svake nedjelje i blagdana ples pod vedrim nebom «pod grm», a i druga sela imaju takove plesove na tavolacima. Za nas starije je to čudno, da se tvari nerazborito pleše. A naša mladež svaki sebi time zdravlje i troši teško zaslužen novac. Tako su se na sajmu u Sv. Martinu na sv. Anu nekog mladić našli kucati dva godolama i tamo ostavili par 30 i više lire. Trebalo bi imati više razbora i misliti malo na svoju obitelj, svoje zdravlje i budućnost, jer nevolja redom ide.

#### IZ ZAREČJA

Tuča. — Ovogodišnja ljetina.

Dne 30. jula posjetila nas je nemila tuča. Padala je od 14 do 14 sata i 40 minuta. Dakle celih 40 minuta! Uništila je nekima polovicu, nekima tri četvrtine, a nekima skoro sve grožđe.

Zetva ispala slabo, jer nam gotovo polovicu pšenice uništila us (grinta na žilama). Kukuruz uništila peronospora, Kukuruz razvija se slabo, jer nema topline, a sada propadne nam i grožđe. Propadne nam sva, osim raznih taksa i vjere u Boga. Ostaće nam naš žulji, za koje ne možemo ništa kupiti i uzdati, koje nikko ne čuje. Ostaće nam još i nada, koja nije je uvijek do sada pošteno nasamarila. A ipak ne zdvajamo.

secu, pak su se ljudi na njivah, Zanjuci z zubatima srpi škandeja, piro i šenicu, napro potili. U libri piše, da je neki stari Nadalini, koji da je bija gospodar deboto od svega komuna baderljanskoga, na uti dan ima već od trideset težaki iz svih seli ko Baderne i da su želi od ranoga jutru do kasne večeri po najžešćen suncu, samo da bi sve finili, ki je bilo straha, da bi moglo nevrime umlatiti žito na njivah namisto na gumnju, a sveltano, da nisu mogli sve požeti.

Okolo dvih ur potle podne, donke, kad je vrućina bila najveća, želi su na njivi, ča je bila na livo od crkvenjaka, kad se gre zdolu, a spod hiže, ča je je bija jušto unega lita žendibon dohija neki mladi ragač iz Roča, kojega su zato i zvali Ročan.

Dokle su se težaki i težakinje potili na Nadalinojviji njivi hodila je po cesti iz Poreča zgoru jena starija ženska. Na rukah je nosila niki fagotić i svako rukalo se frinjalo, a di stare z rukavon debele pršene košulje pot z lica.

Kad se je pokazala na zavijali zgor križina, a na mista di si je čuda liti potle niki gospodin iz Zminja bija uzi-

#### Franina i Jurina

va aeroplane



Fr.: Pod nami je jedna vela zemlja.

Jur.: Vidim.

Fr.: A znaš ka je ta zemlja?

Jur.: Kako ćeš da znam, kada nimanu busulu.

Fr.: Nimaš busuli?

Jur.: Ča nisi videl, kako j' zletela va more, kada smo se, ono obrnuli z aeroplanom? Ja mislim, da je onemogućbamba pala ravno na sklinu. Nego ni mane za busulu, nego za ne drugo.

Fr.: A za ča drugo?

Jur.: Makina mi nekako škriplje. Morat ćemo se spustiti, da vidim, ča nije fal.

Fr.: A kamo ćeš da se spustimo! Ja ne vidim drugo nego lehu do lehi broskvu do broskvi, kavul do kavula i pomidor do pomidora.

Jur.: Pomidori ale ne pomidori, ja sam moram spustiti.

Fr.: Ča na tuje?

Jur.: A ki danaska pita ča j' žigovo. Ov čas je, na jedno rečene, Carigrad, turski, a jutra more već bit ingleski ale ruski. Tako je i Kina danas kineska, a već jutra more bit — francuska. Danas ima čeli svet džihi pristi. Jur.: Ja ma ako su drugi ljudi nori, ne budimo mi. Mislim, da ni ni lepo ni pravo, da delamo drugem škodu.

Jur.: Škoda al ne škoda, mane su je drugi dosta stori, i još mi ju delaju. Pak najzda ja nisam nikada nijed nemu stori škodi ni od objestni, od zlega srca, nego ako me je nevolja na to prisilila. Drugi pak delaju škodu i dispeti samo za svoju zabavu, da se siromahu moru smet i rugati i za tu škodu oni ne plate nikada ni feriga, nego ki ga bu, ga bu, a ja, sv plaćam, i ča moram i ča ne moram. Tako ču i sada; ako mi aeroplan čepne na pomidori, platić ču da bude za platit. — Sve ča bude pravo! I to ne do pet ale do deset let, nego valje. Prez periti. Prez kumijšion!

Fr.: Po kumijšion bi čovek tanki pu bi pasal. Znam ja, kako gredu ti posli! Nego — ča j' ta muzika?

Jur.: To nam makina škriplje. Sada već ni ča čekat, nego čepnut na zemlju, dokle smo na vreme i dokle se kakova nesreća ne dogodi. Viš, kako gremo z dolu! Kot i strel! Na — sad čemo na tla.

Fr.: Ča j' to zavrčelo?

Jur.: To su pomidori, ča smo ih stili. Ava mane, ka konservi! Fr.: Ma ja čujem još nekakovu drugu muziku! Ča j' ta vapaj?

Jur.: E, sada čemo vraga videti! Z vi-

#### PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

#### Dite ljubavi

(Pripovijest iz Istarskoga narodnog života u poretkom dijalektu).

Na desnoj strani ceste, ča gre iz Pazina u Poreč, malo prid Badernom, miriš škajlen, finidin i nikima dolčeti, vidi se malo selajce, komoć od četiri pet hiž. I, prvo nego čovik pita, skin ga samo pogleda, zna da u ten selu ne more biti velike bogatije. Do prid par lit sve su hiže bile pozemuljke, samo su se jeno dvi ništo prid vojskom malo zamogle i digle krov i uzdale se baladur. Zemlja crlena i škajljiva slabo ča rodi. Ljudi su dobri delavci, da njim je triha para iskati i kmeti hi veselo zovu na žurnade. Una dva tri doča, ča imaju ko svojih hiž napro su upravili, ma koja korist od toga, kad na groti kum-piri nete resti.

To se selo zove Rupeni.

Kad su se prvi ljudi tamo nastanili, kako se je zva prvi kmet u njima i počemu su se prozvali jušto Rupeni teško

je reči. U starih libri ni to nideri notano, a stari ljudi, koji bi se forši još ča domislili zdanva su umrli. Nikoji goru, da se je u zdanvoj davnini tamo doselija niki Rupena, ča da je bija doša iz Kranjske, ma temu ne smimo čuda verovati. To su počeli pripovijdati mlajši ljudi, koji su, hođeci po svitu, vidili, da je u Kranjskoj jeno selo, koje se zove Rupeni, pak su valje složili štoriju, da je u davnini niki Rupena doša od onuda u Badernu i tamo se naselija, di su sada Rupeni baderljanski.

Kako bilo da bilo za sigurno znamo to, da su lita miljar osansto šezdeset i prvoga, donke prid šezdesetpet lit, kad se uva štorija zgodila, Rupeni jur bili tamo, di su i danas i da su imena: nikojih od njih notana u starih libri, ča hi imamo prid sobon.

U uno vrime, Rupeni su, kako i još dan današnji, snadali pod plovajući baderljansku; tamo su se krstili, tamo ženili, a tamo, bome, na Benič vrhu, i zakapali.

Lita, donke, miljar osansto šezdeset i prvoga, a na dvanajstega žetvenjaka, je bilo jako lipo vrime. Dan je bija tepa, kako ča samo more biti u ten mi-

da malin, koji je tamo još danas, zapuzili su je težaki i veselo su je pozdravili. Svi su je poznali. Ter ki ne bi po zna tetu Jelenu iz Rupeni. (Mi bimo je mogli u ovoj štoriji zvati stara Sma, prike tako je poli nijeje pravo ime za pisano i u libri, ma to nečemo učiniti prike je ni u njeje vrime ljudi nisu tako zvali, kone kad hi ona ne bi čula. To reći da je je to bilo ime od pruga i da je ni bilo drago, kad bi je ča tako nazva).

Pod duži poli cestu, kojih danas drugo na unen mistu od zdanva ni, sila je počinla.

«Ste ča brumni?» je zaviknula težakon priko graze.

«A smo pomalo, teto, smo! Samo da sunce tako jako ne peče,» su odgovorili težaki z njive.

«A deštin ga uzeja, da! Kad bi čovik moga spraviti jeno malo za B-žić, napro bi mu stalo.»

«To pak bi,» su se nasmiiali težaki.

«A skode grete vi, teto Jeleno? Poreča? Ste hodila na ribu?», su počele pitati kurioze žene, ča su veza snope i nosile hi na kraj.





## MEKSIKO.

Stapanje na snagu vjerskog zakona. Kako smo zadnji put javili sa 1. augusta stupio je u Meksiku na snagu zakon, koji predviđa potpunu rastavu crkve od države. Meksikanski episkopat u znak protesta jednim pastirskim pismom naredio je svećenstvu, da od 1. augusta ove godine prestane sa svim religioznim djelovanjem. Crkve ostaju za općinstvo i dalje otvorene, ali se ne čitaju mise, niti se održavaju nikakva služba božja. Nekoje su crkve bile zatvorene. Vlada je oružanom silom rastavljala vjernike te je mnogo ljudi, osobito žena ranjeno u crkvi. Nekoli biskupi i vodje katoličkog pokreta su u zatvoru. Po svoj prilici crkva će ekskomunicirati (isključiti iz crkve) predsjednika Meksika Callesa i sve činovnike, koji će provoditi taj zakon.

## Domaće novosti

## Naš podlistak.

Današnjim brojem počinjemo do-  
mašati u našem podlistku vrlo intere-  
santnu pripovijest od g. Ernesta Ra-  
detića u porečkom dijalektu. Pripovi-  
jest je naslov «Dite ljubavi». Izlaziti će  
kroz više brojeva. Samo ime Radetića  
jamči nam, da je podlistak lijep, jer svi  
naši čitatelji vrlo rado i sa nasladom  
čitaju njegove pripovijesti u porečkom  
dijalektu. «Pokora Jive kapelana», «Na-  
ša majestrovica», «Kad se užge mlada  
krv» i mnogo drugih, koje su bile ob-  
javljene u «Istarskoj Rijeci» najbolje  
nam jamče da će i «Dite ljubavi» biti  
majstorski napisano i «ljepo povidano».  
Ia čak i u dalekoj Americi preštam-  
pali su Radetićeve pripovijesti iz «Istar-  
ske Riječi». Pronište, dakle, uz čitanje  
našeg podlistka, čuvajte svaki broj, jer  
ćete sigurno imati nekoliko časova  
ugodne zabave.

## Jedinstveni kruh u cijeloj državi.

U smislu gospodarskog programa  
ministarsko je vijeće u ponedjeljak za-  
ključilo, da se u cijeloj Italiji imade  
prodavati jedinstveni kruh sa 80 do 85  
postotaka čistoga brašna. Zabranjeno  
je prodavati i miješati bijelo brašno. Za-  
branjeno je također pečenje kolača i  
slatkiša iz bjelog pšeničnog brašna.  
Ova će odredba stupiti na snagu čim  
bude objavljena u službenim novi-  
nama.

## Ukinuće potprefektura.

Na predlog ministra unutrašnjih  
djela vlada je ukinula 95 potprefek-  
tura. Do sada je u Italiji bilo 167 po-  
trefektura tako da je ukinutih 57%.  
Među ukinutim su i potprefektura u  
Montalconu, Sezani i Voloskom.

## Važno za obitelji zemalja a. u. vojnika.

Već je osam godina da je svršio  
rat, pa još imade roditelja, udovica, si-  
rota ili druge rodbine bivših a. u. voj-  
nika, kojih je nestalo u ratu, a još do-  
sada nisu uložili molbe za penziju. Ovi-  
me upozoravamo sve naše čitatelje, da  
se molbe mogu uložiti još samo do 1.  
oktobra 1926. Radi toga svaki onaj, koji  
ima pravo na penziju radi smrti a. u.  
vojnika, koga je nestalo u ratu, ne-  
pripravi sve spise i blagovremeno po-  
šalje molbu u Rim. Gleda sastavljanje  
molbe drage ćemo volje našim ljudima  
biti na ruke.

Nek nitko ne propusti ovaj rok, jer  
poslije ne će biti nikakve pomoći.

## Svi Slavonski Hladnici u Trstu opomenu.

Sljedeće novine, koje izlaze u Trstu  
u slovenskom i hrvatskom jeziku do-  
bile su poput «Istarske Riječi» opo-  
menu (diffidit): «Novice», «Mali List» i  
«Pučki Prijatelj».

## Zveza slovenskih učiteljskih društava raspustena.

Gosp. Ant. Gormeku, predsjedniku  
Zveze slovenskih učiteljskih društava  
javile su policijske vlasti da je dekre-  
tom od 2. augusta 1926 raspustena  
Zveza učiteljskih društava i sve nje-  
zine podružnice, jer da po novim zak-  
onima nema više nikakvog smisla.

Ova je Zveza bila ustanovljena go-  
dine 1920. Ove je godine brojila 500 čla-  
nova učitelja Jugoslavena iz Julijske  
Krajinje. Bila je svakako najjača i naj-  
urednija naša staleška organizacija.  
Izdavala je svoj list «Učiteljski List».

## BURZA.

Cijene tujdem novcu na trčanskoj  
burzi: jedna engleska lira šterlina 150  
talijanskih lira; 1 amer. dolar 30.50 ta-  
lijanskih lira; 100 jugoslavenskih di-  
nara 54—55 tal. lira; 100 austrijskih si-  
linga 430—440 tal. lira; 100 čeških  
kruna 91—92 tal. lire; 100 francuskih  
frankana 81—82 tal. lire; 100 švicarskih  
frankana 595—600 tal. lira.

## Svega po malo

## Tko je bio Djeržinski.

U zadnjem smo broju javili o nagloj  
smrti tog najstrašnijeg čovjeka ruske re-  
volucije. Umro je 20. jula u 1 sata poslije  
podne. Tri sata prije toga bio je još po-  
tuno zdrav, te je govorio na sjednici mo-  
škovskog komiteta komunističke stranke.  
Životopis tog čovjeka do revolucije nije  
bna bio osobit. Bio je članom socijalno-de-  
mokratske stranke u Poljskoj i Litvi, za-  
tim politički prognanik, ali nije uživao  
velike popularnosti kod svojih prognanih  
drugova. Zatvor, prognost, bijeg iz pro-  
gnostiva, novo uhapšenje, novi bijeg, no  
ovaj puta preko granice. Emigracija, po-  
vratnik u Rusiju i opet prognost. Po-  
sljednji je puta bio osuđen na prisilni  
rad godine 1916. Februarska mu je revolu-  
cija dala — zajedno sa ostalima — poli-  
tičku slobodu. Njegova uloga oko Lenjina  
u godini 1917. bila je poznata samo neko-  
licini odabranih. Ali zato odmah poslije  
oktobra njegovo ime biva poznato po cijeloj  
Rusiji. Djeržinski je — prvi i nesumnj-  
ljivi predsjednik Čeke, i od nje nastalog  
G. P. U. (glavnog političkog upravljanja).  
Osim toga bio je i gospodarski diktator.  
Interesantno kako — piše protusovjetska  
štampa o ovoj izrazitoj ličnosti ruske re-  
volucije, kojim se boljševičke ponose, kao  
svojim ozbiljnim, strogim neusmiljivim i  
nepotkupljivim revolucionerom. — Tako  
londonski «Times» dajući kratki životopis  
Djeržinskoga piše: «Jedna između naj-  
znatnijih i najopakijh figura one nevelike  
bande, koja upravlja Sovjetskom Rusijom,  
sašla je sada sa pozornice... Njegove or-  
ganizacione sposobnosti, lična nepodmitli-  
vost i fantastična odlučnost, da uništi svako-  
ga koji bi bio sumnjiv kao neprijatelj  
revolucije, dopustili su mu da načini naj-  
užasniju masovnu terora, koja je ubijala  
tisuće i tisuće, često nakon teškog muče-  
nja, te koja je bila prežneta podkupliva-  
njem, špijonažom i iznemadnim navalama,  
paralizujući strah u naseljenju Rusije.  
Ovaj je strah davao sovjetskoj bandi mo-  
gućnost, da utvrdi i očuva svoju vlast u  
najtežim godinama.»

Poznat ruski novinar A. Jablanovski,  
karakterizirajući Djeržinskog među ostal-  
im veli: «Sve ubojice ovoga svijeta u po-  
sljednjih 25 godina, nisu proliili toliko  
krvi, koliko ovaj subonjavi, šupljiji inteli-  
genat, sa licem Henrika Sienkiewicza. Bila  
je to grmeča zmija revolucije, puna otro-  
va, puna strašne zlobe. Francuska je gil-  
lotina, za vrijeme terora, odubila 2.881  
glavu, ovaj inteligentni brojio je svoje  
žrtve na tisuće — desetine tisuća. Nera,  
Kalligula, Ivan Grozni, Artakserks — djeca  
su spram njega.»

«Dnja», list Kerenskog, bivšeg ministra  
predsjednika pred boljševičkom revolucijom  
povodom smrti Djeržinskog piše:  
«Umro je Djeržinski. Lenjinova gilotina,  
čovjek mašina, bez duše i srca, koja je da-  
vala ljudske glave, kao što preša gnježi  
grodje... Ostvarujući Dostojevskove «be-  
sove» zamislili oni strijeljanjem i svako-  
jakim «proletarskim prisiljavanjem» da iz  
čovječjeg materijala kapitalističke epohe,  
načine komunističkog čovjeka... Kukurice,  
koji su protiv svog vlastitog naroda pu-  
sili valjak terora, nikada se iz njega iz-  
vući neće.»

Po ovome se vidi kakav je Djeržinski  
bio za protivnike boljševizma. Umro je na-  
glo kao i mnogi drugi revolucionari, ispo-  
šeni po sibirskim zatvorima i živno ho-  
lesni radi svog revolucionarnog djelovanja.

## Pad aeroplana.

Jučer ujutro se je u Milanu sa visine od  
300 metara srušio na zemlju jedan vojnič-  
ki aeroplan tipa «Ansaldo». Pod ruševi-  
nima aeroplana su našli razmrcavano ti-  
jelo rezervnog kapelana Aleksandra Gras-  
sija. Po svojoj prilici je zaglavio i proma-  
trač. Taj je događaj učinio u narodu du-  
boki utisak.

## Užasna eksplozija kod Napulja.

Predjutor u noći nastala je eksplozija u  
jednoj tvornici umjetne vatre u Casel-  
franko kod Napulja. Tvornica umjetnog  
ognja nalazila se u kući nekog Zummo.  
Policija za to nije ni znala. Uslijed velike  
količije eksplozivnog materijala čitava se  
srušila i srušila sa zemljom. Iz ruševina je  
izvadjeno 30 teško ranjenih i 13 mrtvih. No  
mrtvih je najmanje dvadesetak. Tko je  
naime bio u samoj zgradi, taj je ostao m-  
rtav. Nestala je čitava obitelj vlasnika  
Zummo.

## Izraz za tuberkulozu i silila.

Francuski liječnik Artur Veru izumio je  
aparat, koji bilježi stupnjeve silistične i  
tuberkulozne (sušne) zaraze. Otkrio je  
kojem se stanju te bolesti nalaze. Kad se  
znanje točan izvatak bolesti, moći će se  
lakše odrediti način liječenja.

## Preseljenje poljske tekstilne tvornice u Jugoslaviju.

Tekstilna tvornica Chornak u Lodzu, je-  
dna od najbogatijih firmi tamosnjeg in-  
dustrijskog okruga, kani prinijeti svoj  
cjelokupni pogon u Jugoslaviju. Različiti  
strojevi i aparati bit će u Lodzu demonti-  
rani i u jednoj novoj tvornici u Beogradu,  
Zagrabu ili Vel. Bečkereku montirani.

Stanje državnih dugova u Italiji.  
Objelodanjen je službeni izvještaj iz ko-  
jeja se razabire, da se unutrašnji dug  
smanjio za 1 milijardu 449 milijuna. Sve-  
ukupni dug iznosio je 30. juna 1925. 90 mi-  
lijaridi 847 milijuna, a u februaru 1926 po-  
rastao je na 92 milijarde, te je konačno  
30 juna 1926. smanjen na 59 milijardi 62  
milijuna.

## Poplave u Japanu.

Iz Tokija javljaju, da je u pokrajini  
Kano, jugo-istočnom dijelu Japana,  
nova poplava prouzročila u noći od petka  
na subotu i po danu u subotu veliko šete.  
Voda je razrušila 750 kuća, a 8900 kuća je  
pod vodom i 400 ljudi nastradalo životom.  
U mjestu Kashiwava se porušila škola te  
je pod ruševinama ostao učitelj i 40  
djece.

## Izgradnja željezničke pruge Beograd-Split i luke u Splitu.

Jedna skupina jugoslavenskih i engles-  
kih financijera iz Južne Amerike stavila  
je ponudu jugoslavenskoj vladi za izgra-  
đnju velike pruge Beograd — Split. Ta bi  
pruga išla iz Splita na Omis, Imotski, pre-  
ko Ivanplanine, djelomično dolinom Ne-  
retve, na Sarajevo, Olovo, Kladanj do So-  
potnika. Ovaj dio imao bi dvostruke trač-  
nice. Od Sopotnika dijelila bi se pruga u  
dva pravca. Jedan na ušće Drine, Irig, Sid  
do Bačke Palanke, a drugi na Valjevo,  
Beograd pa preko Dunava na Pančevo.

Pruga Beograd — Split bila bi duga  
004 kilometra. Iz Beograda u Split došlo bi  
se brzim vozom za 8 sati, a iz Sarajeva u  
Split za 3 i pol sata. Gradnja pruge je  
predviđena na način, kako se u Americi  
grade pruge. Skoro u ravnoj liniji išla bi  
kroz gorovite krajeve Bosne. Umjesto  
skretanja, zaobljenja strmih predjela i  
traženja dolina, utrošit će se više novaca  
i provesti prugu na način, da ona zadrž-  
i što više ravnog pravca. U tome će i biti  
njezina velika važnost, jer će biti naj-  
kraća.

Financijska grupa, koja je napravila  
ponudu, ne nudi zajam za izgradnju ove  
pruge, nego ona predlaže, da se njoj po-  
vjeri radnja i u naknadu za to traži isko-  
rištavanje (eksploataciju) pruge za stano-  
viti broj godina. Osim željezničke pruge  
grupa bi izgradila i modernu luku u Splitu,  
sa svim napravama, potrebnim jednoj ve-  
likoj modernoj izvoznoj luci. Luku bi iz-  
gradila u sjevernoj luci (Solim-Vranjin),  
gdje je predviđeno podizanje trgovačke  
luke. Za gradnju željezničke pruge i luke  
potrošilo bi se 100 milijuna dolara. Grad-  
nja bi trajala 5 godina, a otpočela bi od-  
mah poslije prihvaćanja ponude.

Samu se ponudu nalazi pred ministar-  
skim savjetom, koji ima da o tome donese  
riješanje. Kako bi se nak poslije što  
prije i što potpunije riješenje u tome pita-  
nju, to je pokrenuto sa strane splitske op-  
ćine, koja, da se dne 20. augusta o. g.  
održi u Beogradu sastanak predstavnika  
svih onih gradova, kroz koje bi išla ta  
pruga, kao i onih, koji bi imali od te pruge  
koristi, a i u užee predstavnika intere-  
sanih trgovačko-obrtničkih komora.

## Savjeti da postaneš milijoner.

Ljudima koje žele da postanu milijoneri  
daje je Ford ova uputstva za taj teški  
posao:

— Hoćete da postanete bogati kao ja?  
Nista lakše. U petnaestoj godini zaradi-  
vao sam pet dolara nedjeljno i živio kao  
svaki siromašni trgovački pomoćnik. Evo  
vam sada savjeta, kako da i vi to posta-  
nete:

1. Ne kupujte ništa što je nepotrebno.
2. Stedite svaku paru.
3. Budite tačni kao sat.
4. Trudite se, da steknete lijepe navike.
5. Pojedite svaki komadić hljeba.
6. Ne bacajte mrvice.
7. Ogledajte dobro svaku košćicu.
8. Budite uvijek ućiti.

## Koliko se zlata svake godine posapa u Americi.

Jedne sjevero-amerikanske novine po-  
slije brižljivo skupljenih podataka kod  
brojnih pogrebnih društava ustanovile su,  
da se na svakom mrtvaku, koji se u Ame-  
rici pokopa, nalazi zlata razmjerno u vri-  
jednosti od 10 dolara. Kako u Sjedinjenim  
Državama umire godišnje oko dva mi-  
lijuna ljudi, to se svake godine polaže u  
grobove dvadeset milijuna dolara. Novine  
primjećuju, kako ta svota u nekoliko go-  
dina dostiže bajnovne cifre. Primazavaju li-  
jepotu osjećaja koji je razlogom ove  
činjenice, pita se, da li ne bi bilo bolje iska-  
zati svoju ljubav prema pokojnom svrhe,  
i ograničiti se na ostavljanje bračnog pr-  
stena. Nije potrebno istaknuti da pitanje  
postavljenno od američkih novina može  
biti postavljeno i od novina svih naroda  
na svijetu svojim čitateljima.

## Darovi

## za fond «Istarske Riječi»:

Vice iz Bregi, da se zaboravi sramota,  
koju je doživio, da ga je Pave grudo po-  
bjedio kod prve partije na njegovom igr-  
lištu (ostavio ga je na 1), lira 5.—.

## DOPISNICA UPRAVE.

Poljane: Vaša je preplata podmi-  
rena od 31. 12. 1925.  
Atilijo F. Zb. n. d. n. j. Novac primili  
u redu, te je time Vaša preplata podmi-  
rena od 14. 6. 27. a ne za godinu dana jer  
godišnja je preplata L. 15.—.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

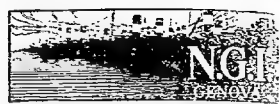
IVAN STARI

Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

SVI U MATULJE. U nedjelju poslije podne  
15. augusta biti će slobodna zabava u  
matulji i dvorani «Restauranta Gr» škola,  
Matulje br. 54.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



## Brza i poštanska pruge za Južnu Ameriku.

Das odsluži iz Genua Parobrod

4. kolovoza „Giulio Cesare“	za Rio Janeiro	12. jula
	„Montevideo“	12. jula
	„Buenos Aires“	12. jula
	„Rio Janeiro“	12. jula
12. kolovoza „Pisa, Mafalda“	„Santos“	11. jula
	„Montevideo“	11. jula
	„Buenos Aires“	11. jula
	„Rio Janeiro“	11. jula
	„Santos“	11. jula
25. kolovoza „Duca D'Aosta“	„Montevideo“	11. jula
	„Buenos Aires“	11. jula

## Brza pruga za Sjevernu Ameriku

6. kolovoza „Colombo“	za New York	11. jula
27. kolovoza „Dulio“	„New York“	10. jula

## Pruga za Centralnu i Južnu Ameriku

22. kolovoza „Venezuela“	za Trinidad	11. jula
	„La Guayra“	11. jula
	„Curacao“	11. jula
	„P. Columbia“	11. jula
	„Colon“	11. jula
	„Guayaquil“	11. jula
	„Callao (Peru)“	11. jula
	„Mollendo“	11. jula
	„Arica“	11. jula
	„Iquique“	11. jula
	„Antofagasta“	11. jula
	„Valparaiso“	11. jula

## Pruga za Australiju:

9. rujna „Città di Genova“  
Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.

U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE  
GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio 1  
(Palazzo Hotel Savola) - Telefono 4003.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u  
ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se  
osjeća slab na živcima i trpi od glav-  
bolje, neka upotrebljava samo „Glykol“  
koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena  
jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba  
8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellanolovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## KRUNE

plaća po 2'30 L

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjele)  
svih vrsta cipela, klobuka, kapa, ko-  
šulje, kišobrana, kravat, sinog štola,  
svih vrsta platna za košulje i odjele.  
obratite se na jedno domaće i najcje-  
nije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred prokijom)

## Trgovina koža i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tri stroku zaspezujuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove

kupuje

Zlatarna ALBERT POVH

Trst, Via Mazzini 46



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice

za svaki centimetar visine o-  
krijali jednoga stupca. Za vi-  
kratno izvršenje date se znatno  
popusti prema pogodbi. **Pis-  
ma i utužbe u Trstu.** Dopisi  
na želju uredništva, a **zavr-  
šavaju.** Nepravilnosti se plaću  
za primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

Ove je godine ljetina u našeni kraju  
loša. Sjena ima malo, pšenice je ta-  
dijemalo, jer ju je umislila palja, a  
rumpraj je isto tako malo. Još se ne zna  
kak će poći kukuruz. Svu nado, koju je  
nao naš seljak, pojeła je tuča. Koa je  
bila dne 28. i 31. jula. Za našega seljaka  
glava propast i glad pred vratima.  
Ko trvdi da je ljetina bolja nego bog-  
dan, ne nećinu ili ina pri tome  
u pojebeni interes ili pliva u novcima ili  
je bio u ovim krajevima. Radi toga onaj  
pisipnik, koji u nekom listiću objavlja  
toje dige, morao bi da dobro promatra  
toje nego se baci na sastavljanje dopi-a.

## Franina i Jurina



Fr.: Otkuda je ta telegraf?  
Jur.: Z domi.  
Fr.: Pak ča bi oteli?  
Jur.: Zovu nas.  
Fr.: Kamo?  
Jur.: Doma.  
Fr.: Oho! Da se ni ča kemu travinjalo?  
Jur.: Bi reč, da ni neč pravo, kada zovu.  
Fr.: I mane se pari. Da ni kakova nesreća? Smrt, ale tako ča.  
Jur.: Ča smrti Kakova smrti! Pak — recimo, da i ča uari, za ča bi nas zvali? Na funeral ne bimo mogli priti na dobu, a za tštament čemo bit vavak na vreme, samo ako nam je ki ča pustiti.  
Fr.: Ja ma neč mora bit prešnega. I teplega. Ne bim otel, da mi se moja noćasnja sanja zbije.  
Jur.: Ke sanja?  
Fr.: Nebore, sanjal sam ti, da sam va Narodnem Dome va Pule, va kavane. Okole mane je sve, kako je bilo jedanput: svi oni, ča sam ih od prej poznava! sedeli su okole po stohel, i neki čita, neki se pravda, neki pije, neki igra na karti — sve kako je i jedanput bilo. I ja sedim, i uprav da ču platit moj račun, kada ti mi se najednpu prikaže — znaš ki?  
Jur.: Kako češ, da ja znam!  
Fr.: Baš ti, Jurino, si mi se prikazal. I rekao si mi oštro i kratko, kako pravi feldbebel: — Franino, hodi valje s manum!... Mislim: posluh je sveta stvar — i ča sam prej mogal, šal sam s tebum vanka. Hodimo i hodimo; ja sve čekam, da češ mi ti ča reč, ma zaludo: od tebe ni besedi. — Jurino, kamo me to peješ? — pitam najzada. A ta s nekakvim debelem glasinum odgovaraš: Počekaj malo, pak češ benj videti! Hodimo i hodimo, i ja ne znam kako ni ča, mi smo se najednput našli va štamperije, va koj se je štampevala stara „Naša Sloga“. Nutre ni bilo ni Laginji ni Druga, ni slagari ni makiniš, ma nijedne žive dušice. Bilo je samo jedno desetak nekakvih strahovitih makin, crneh i greh, kako toliki zmaji i sve u strašno roštale i klopotala: klo! klo! klo!  
Jur.: No — a onput?  
Fr.: Onput si ti prišal k mane i rekao si mi ove besedi: — Franino, več se ne če štampevat „Naša Sloga“. — Ja sam nato skočil, kako da me je neki ubol i rekao sam: — A zač ne? — Zato, rekao si ti mane, zač to ni več od modli. Ljudi su izmislili neke nove makini i sada če se drugačije štampevat novini. — A kako? — pitam sam ja. Nato si mi ti rekao, neka se legnem na makinu, ka mi je bila najbliže. Mislim: posluh je sveta stvar, i polegal sam se. Kako sam se polegal, a to ti brate moj ona makina zaklopotala, kako da ju — Bog budi s

nam! — vrazi vrste, i koliko bim jaje spekal, ona ti me je svega popeglala. Jur.: A su ti ča škripale kosti?  
Fr.: Nisu, ma baš ni mrve. Onputa si me zvukal vanka, pak si šal ti nutar va onu makinu. Kada je pak i tebe onako speglala, živukal si se vanka, i da ne bim ja nikada više videl moje lepe konobi, ako nisam na tebe lepo pročital sve najnovije vesti i pesmice i sve ča j' kade fanjskega i znamenitega na svete.  
Jur.: A si pak ti ča na mane čital?  
Fr.: Ti si bil pun svakakvih novic, kako i oni veli foji z Beča. Na skine su ti bili štampani oglasi, kade se če prodava i kupuje, a malo niže pisalo je po čem su dolari, šterlini i fiorini. Onputa si mi rekao: — Ala, sada homo mej svet, da nas čitaju. I onputa smo ti nebere šli va Narodni Dom. Tu ti je bilo svakakvih ljudi: od kraja i od mora. Koliko oči, toliko kanočali: svi nas kanočalaju, kanočalaju, a mi stojimo — na prezentir. Kad su pročitali, ča nam je bilo s preda štampano, onda su nam zapovedili: — Kert ajh! Pak kada su pročitali, ča nam je od zada' bilo štampano, onput su komandirali: — Dopelraje, marširen marš! I čitali su ča nam je bilo na bokeh napisano.

Jur.: A onputa?  
Fr.: Onputa sam se zbudio.  
Jur.: I dobro si storiš, zač ja nimam više vremena, da ga gubim s tvojimi sanjama. Naši nas zovu, i mi moramo valje na put. Si pripravan?  
Fr.: Sam. Nego svejedni ja bim malo rad znat, ča j' ta i tolika preša!  
Jur.: Ja mislim, da če to bit sporadi onih veleš povodnji. Si čital, kako nam se naši tuže, da vavak daži, da njim je voda več do grli; da sami ne znaju se pomoć i da bi najbolje, da pridemo doma, da njim damo potrebitoga sveta.  
Fr.: A pak homo! Nego ča te pak reč ovi dobri ljudi ovuda, ki su nam oprli srce i dušu svoju.  
Jur.: Ne skrbj se ti za njih. Mi čemo njim lepo zahvaliti, i kada' budemo doma još čemo ih se lepše spominjat. A sad homo ih pozdravit, pak ala neka se jadri!  
Fr.: I doba je več, zač mislim, da smo se več dosta natepužili po svete va svo ovo vreme.  
Jur.: Neka smo, ma smo zato videli i sveta i naučili tolika stvari, ke te jedand dan, ako če Bog koristit ne samu nam, nego i svem našem ljudem.  
Fr.: Neka Bog dal Homo, dunke!

### IZ VEPRINCA. Šuma se dijeli.

Hvala Bogu! Več je i vrijeme da jednom čitamo tako vesele vijesti! — uskliknut će mnogi od zabrinutih čitatelja „I. R.“ koji su već priučeni na one žalosne dopise, što obično počinju sadržajem: naši jadi, slaba ljetina, sprema se crna zima itd.

Kako več i vrapci na veprinačkim krovovima znadu, mi smo molili, da nam se naša šuma razdijeli. Nema takoreći Veprinača, izuzevši časne izuzetke (rekoh „časne“ da ne upotrebim kakvu drugu, što bi bolje pristajalo), koji ne bi bio neko vrijeme uvjeren, da če se šuma podijeliti među njezine prave posjednike, kojih djedovi i pradedovi mnogo živovše, da je za nas spase. Istina, naši su pradedovi bili tako složni i reč bi mudri, pa su pustili, da se cijela šuma uknjiži na naše četiri podopšine, misleći, da če se ona tako lakše uzdržati, te da ne če biti moguće, da rasipni nasljednici i nikakvi gospodari raskomadaju i poprodaju svoje dijelove. Ali ovi današnji unučići uvidješe, da je doista skrajnje vrijeme, da se šuma

podijeli. Ta uz današnju mnogo puta neograničenu moć i nerazumno gospodarstvo pojedinaca, koji po svojoj miloj volji razbacuju naše imanje, — šuma če se lakko da podijeli i uništi, ali ne u particele za prave posjednike, već onako po „moderenu“, da samo nekoji od toga uživaju. Pa unatoč svim našim popisima, svim našim protestima i kontraprotestima, šuma se ne dijeli onako, kako smo to svi željeli, već onako po „kumparski“: netko voz, netko i dva, pa možda i deset pa još i više. Netko pio, drugi jeo; tko god i jedno i drugo, pa još i više — možda i kesu punio. Sada je to, kako izgleda, malo prestalo, jer su vlasti valjda uvidjele da na našoj općini nije sve u potpunom redu, pa nam postavili najprije komesara a u zadnje vrijeme „podeštata“. Za danas ovoliko, a ako Bog da, o tome i o drugome.

### IZ POMERA.

Ako se povratimo našim mislima samo za par godina natrag, i kad pomislimo na dane nekih teških kušnja, opazit čemo da je danas nekako bolje. Doduše ne možemo ni danas govoriti o dobrim prilikama i lijepim danima, ali je velika razlika. Kod nas su bili razni ljudi čak i zaboravili da

su njihovi predci nosili i krožet, i osramotili djela svojih predaka, i kili u borbi za svoju nacionalnu budućnost i danas takovili, koji su slabom stazom, i po kojoj još i danas alij njihova djeca — reč bi, da su pametnija, jer ne idu onom stazom njihovi očevi.

I grad danas vidi, da sino ni iskreni ljudi, ali samo nekoji čaš življu nas izdajicama. Na taj naziv izumamo: Mi smo ljudi koji tudje postu, a svojim se dičimo. Po našim žilama, ona prava slavenska krv, a slavenski karakter uvijek je iskren. U nas slavna ma himbenosti. Mi nismo kadri pravat naš rod ni jezik, jer nam to naš slavni karakter ne dovoľtava, a kao takovi ni kadri prevartiti ni državu. Samo znaju, su ti naši prevartili više stranaka, a i narod, pa bi za svoju vlastitu korist prevartili i državu. Akoprem seljaci, ipso smo svijesni ljudi, koji znamo postojati zakone kao talijanski državljani.

Kako smo već prije rekli, u našemu selu zavladao mir, jer su i ti „naši“ opazili, da smo mi miroljubivi. I vrijeme je, da izmirenja, jer sarvo tim putem može našeto gospodarski i kulturno napredovati.

## Politički pregled

### ITALIJA.

Prijateljska pogodba izmedju Italije i španjolske.

Dne 7. t. m. potpisana je bila u Madridu pogodba o prijateljstvu te riješavanju sporova izmedju Italije i španjolske.

Sa italijanske strane je istu potpisao markiz Paolucci de Calboli a španjolske izvanjski ministar Yanguas Messia.

### Princeza Mafalda — majka.

Dne 6. augusta u 9 sati i pol, princeza Mafalda, vojvodkinja hesenska, dala je na svijet zdravo muško dijete. Dne 10. ov. mjes. bilo je krštenje na kojemu su kumovali princ Humbert i princeza Ivana. Ovim ceremonijam prisustvovali su Nj. Vel. kraljica, princeza Marija i otac princ Hessenski. Novorođenac dobio je ime Mavricij, Fridrik, Karlo i Humbert.

### Jubilej Sv. Franje Asiškoga.

Asisi u Italiji, mjesto je, u koje ove dane navajaju ogromna mnoštva hodočasnika „apelegrina“ sa svih strana Italije i iz vanjskoga svijeta. U svim proslavama uz crkvu učestvuju i država i nastoji da u punoj mjeri odade svu slavu i da pokaže koliko se ponosi ovim divnim svecem, kojega je Mussolini proglasio najitalijanskijim svecem.

No, nije taj jubilej vezan samo na Italiju. Sv. Franju Asiškoga slave cijeli kulturni svijet. O sv. Franju pišu sa zanosom ne samo katolici nego i protestanti a pravoslavni Rusi veliki književnik Menežkovski proslavio je na dostojan način Sv. Franju. Jugoslavenski pravoslavni episkop Nikolaj Velimirović i još mnogi drugi veliki duhovni slave ga i uzdižu. U Italji izlaze cijele knjižnice o Sv. Franji, a novine osobito u posljednje dane pišu čitave stranice o njegovoj proslavi. Sv. Franjo Asiški bio je uzor poniznosti, pa sva ova proslava ne izgleda skladna s njegovim nazorima, no ove če manifestacije baš ovom svojom veličinom imati širega utjecaja. Sjećanje na ovoga velikoga sveca prignuti če mnogo koljeno i mnogi duh. Uroditi če dobrim plodom ljubavi i braštva među ljudima, onoga bratstva, koje je Sv. Franjo propovjedio.

### Atentatorica na g. Mussolinija riješena odgovornosti.

Gibsonova, ona žena koja je počinila atentat na g. Mussolinija, bila je pregledana od jedne liječničke komisije. Ta je komisija zaključila, da je ona neodgovorna za ovaj čin, zato jer je duševno bolesna. Gibsonova ima bistru savjest, ali ima pa-

raliziranu svijest o vlastitim činovima. Kada je počinila atentat, ona nije bila svjesna onoga što čini. No, ona svejedno če biti puštena na slobodu, jer bi u to slučaju mogla škoditi sebi i drugima.

### Proslava desetogodišnjice smrti Nazaria Saura.

Utorak dne 10. o. m. proslavio je Kopar na dostojan način desetogodišnjicu smrti narodnog junaka Nazaria Saura, koji i od Austrije bio u Pulji vješan. Toga je dana postavljali prvi kamen za njegov spomenik.

### JUGOSLAVIJA.

#### Ovogodišnja žitna žetva.

Može se sa sigurnošću tvrditi, da če u Jugoslaviji ove godine prinost žetve bit dosta dobar. U svim krajevima države, osim onima, koji su silne štete pretrpjeli od groznih poplava, žetva če s obzirom na količinu žita dati dobar uspjeh. Poplave u Vojvodini nisu na cjelokupnu žetvu toga kraja mnogo utjecale. Naravno, da je zbog poplave nešto zakasnila žetva. A i u drugim je krajevima ružno vrijeme spriječilo seljacima, koji imaju velika žitna polja, da na vrijeme površu. Dok se je kod nas u Istri već gotovo i površilo je Jugoslavij se sada počinje.

### Američki Crveni križ za poplavljene u Jugoslaviji.

Ovih je dana predsjednik američkog Crvenoga križa telegrafski, preko američkog poslanstva, poslao jugoslovenskom Crvenom križu 5000 dolara za pomoć nastradalima od poplava. Američki je narod u raznim zgodbama i dosada pokazao svoje simpatije do jugoslovenskog naroda, a i ovaj je čin lijepi izraz tih simpatija.

### Zakon protiv skupoći.

U vladi se sprema novi zakon protiv skupoći s ostrim mjerama protiv trgovaca — spekulanata.

### Bolest Ljube Jovanovića.

Jedan od prvaka radikalске stranke Ljuba Jovanović teško je obolio. Udarila ga je djelomična kap u lijevu stranu. U radikalnim krugovima vlada zbog toga velika zabrinutost.

### Radić i Franjević.

Povodom 700 godišnjice smrti Sv. Franje Asiškoga Radić list „Doma“ piše: „Kako ove sedamdesetogodišnje nam če se narod iskreno pomoliti ponajvećem dobrovoljstvu čovječanstva svih vjekova Sv. Franji Asiškome, da izmoli kod Boga, da se našim Francjevcima opet razsvijetli njihova pamet i njihov um, da ne plijuju na svoju hrvatsku seljačku stado, bez kojega bi naše crkve bile prazne, a još bi prazni bili franjevački samostani.“

## PODLISTAK

### ERNEST RADETIĆ:

#### Dite ljubavi

(Priповјest iz istarskoga narodnog života u porečkom dijalektu).

(Nastavak).

Težaki su se počeli gledati. Nisu znali, ča če to reći. Teta Jelena da ima dite? Stara teta Jelena, od šezdeset lit, ča bi to moglo biti? To je bilo vridno, da se gre pogledati. I ki je brže mogla podrča je proti kralju, puštija i srp i snope, da vidi te mirakule.

Ko teta Jelene se je skupilo priko trideset težaki i zihalo u nju. A ona je stala u sridi i zihala na rukah jeno malo ditaje, koje je gledalo svojima bistrima okicami ko seba ljude, ča hi još nikad ni vidilo. I sigurno se je ditetu sve to skupa zaperalo jako smislono prike se je počelo smijati i migati z oči i mahati z rukicama i z nogami.

„Ah!!!“ su zadržali težaki; kad su vidili, ča je zapravo na stvari, ma kurljoži i oni, počeli su pitati: čigovo je dite — skolde je — eli jur predika — koliko vremena ima i sve tako, a teta Jelena njim je, ča je bolje mogla odgovarala:

„Čigovo je? — Bog sam zna!

„Skolde je? — Za sada iz Trsta, a di se je rodilo- ki mu je tac, a ki mati, to ne zna nedan kone oni i Bog.

„Eli predika? — Još ne, prike nima još ni lito dan, a predikati ču ga ja navaditi po našu.

I tako je s par hesid odgovorila svima i povidala sve.

Najedambot se jena domisli i zapita.

„A ča je? Muško eli žensko?“

I svi su se nasmijali, ča su bili tako munjeni, da nisu valje pitali to ča je najprvo.

„Divojčinica je —“

„Joh, brižna!“ su uzdahnuli svi i počeli je milovati.

„A ča, je ime?“, se je najzad ujavila nika Stifanjička.

„Na — na —, čekaj ne morem se brže domisliti, niko drugače ime, nego naša —“ Na — na — a da: Nadal! Tako su mi rekli u Trstu. Da, da: Nada, da! Čuda su mi toga pripovijadali od te brižne male Nade i to valja da van povin,“ je rekla teta Jelena Rupenova, sila se nazad na travu pod dubon i počela je pripovijdati.

Težaki su se stisnuli ko nje i slušali. To je bilo i vridno da se sluša. Tako-vega se če u Baderni ni čulo svaki dan.

„U Trstu je jedan špita, kamo žene gredu roditi. Tamo su i medigi i babe, koji su vajk poli ženu, gledaju je i nastoje kroz sve vrime dokle je bona i dokle se ne ustane. I zato se tamo deboto nikada ne zgoda, da bi koja žena umrla u porodu eli se od tega ubolila i potle bivala boljihava. Dite valje vizitaju i ki je zdravo ga dadu materi, da ga nosi sobom doma, a ko ni oni ga gledaju i liče dokle ne uzdravi.

Na uten špitalu, pripovijadala je teta Jelena težakon i težakinjan, če izvan na vratu jeno zvono i kad je kemu po-

noči slabo, samo pozvonji na to zvono i medigi se valje ustanu opru mu i lič ga.

Jenu noč je tako zvono na vratu špitala počelo justo u ponoći jako zvoniti. I kad su se ustali i pošli otpru vratu nisu našli prid vratu nikakove bone žene, nego samo u lipoj sprijenjeno malo dite, komoć prid par dat roženo. Ča su drugo mogli, nego uzdite gori i vizitati spriču i dite.

I znate ča su našli? Jeno pismo na kojem je bilo napisano, da dite još ne kršteno, pak neka ga u špitalu krstidju mu ime: Nada, a mater neka mu ne isču, prike da je neta nikad najti.

A znate ča je još bilo? Jena lipa kadimica od zlata i na njoj medaljica. Eko vidite uva,“ je rekla stara teta Jelena i izvadila iz nidra facu u kojem je bila zamotana. Jena mala zlatna kadimica z medaljicom i pokazala je p težakon.

„Joh je nan, to mora biti gospodsko dite, su zdahnuli svi i slušali dalje. „Gospodsko, nego če, kone gospod-





## Domaće novosti

**Poziv svim funkcionarima bivših učiteljskih društava, učlanjenih u bivšem učiteljskom savezu.**

Pošto je današnjim danom počela gospodarska likvidacija učiteljskog Saveza (učiteljske Zveze) i njegovih učlanjenih društava, pozivljem sve funkcionare istih, da pošalju u roku od 3 dana sve knjige, spise i eventualni imetak u Trst na naslov: Kr. nadzornik Vaselli, Scuola Ruggero Manna.

**Anton Gernek**  
bivši predsjednik Zveze  
Trst, dne 7. augusta 1926.

**Raspušteno društvo «Jadrano» u Dekanima.**

Svojom odlukom od 30. jula je pulski prefekt gosp. Cassini raspušteno omladinsko društvo «Jadrano» u Dekanima. U rješenju se gosp. prefekt pozivlje na izvještaje koparskog podprefekta, po kojim je rad tog društva bio protidržavan, osim toga da je dne 13. maja veliki broj članova pošao u škofije pjevajući slovenske narodne himne. Djelovanje tog društva kaže se dalje u rješenju, je ugrožavalo javni red i mir, tako da su oblasti samo teškom mukom mogle za pripremiti, da «zdravi div pučanstva ne počini izgrede.

### Preselio se

Cehoslovenski Generalni Konsulat u Trstu dne 9. ov. mjeseca u svoje nove prostorije Via Coroneo br. 21. Broj telefona ostaje nepromijenjen 21-68.

**Određenje likvidacija zavoda za osiguranje proti nezgodama na radnji.**

Gazzetta Ufficiale od 5. augusta objavlja ministarsko rješenje od 30. decembra 1925, kojim se određuje likvidacija osiguravajućeg zavoda proti nezgodama na radnji u Trstu.

### Agrarni kredit.

Zadružni Savez (Zadružna Zveza) u Trstu dala seljacima agrarni kredit po 6.25% -nom kamatnjaku:

1. za vrijeme jedne godine u svrhu nabave sjemenja, umjetnog gnojia, itd.
  2. za vrijeme od tri godine za nabavu marve, strojeva, alata itd.
  3. za vrijeme od godina za melioracije dotično za promjenjivanje kulture.
- Ko hoće da zatraži kredit, mora da podnese molbu direktno kod Zadružne Zveze u Trstu. Molbe moraju biti napisane na posebnim formularima, koji se mogu dobiti kod Zadružne Zveze u Trstu.

## Svega po malo

### Današnja Rusija.

Na 16. septembra 1917 Rusija je proglašena republikom i od toga dana ona se naziva u rukama Sovjeta. Zvanični joj je naziv Ruska Socijalistička Federativna Sovjetska Republika (RSFSR), glavni joj je grad Moskva. Sastoji se od Bijele Rusije (RSSR) glavni grad Minsk, Ukrajine (USSR) glavni grad Karkov te Transkavkaza sa glavnim gradom Tiflisom. Cijelokupna Ruska republika obuhvaća u Evropi 4.236.103 četv. kilometara sa 68.602.300 stanovnika, u Aziji 7.305.204 km. sa 9.254.000 stanovnika. Osim toga pripada Sovjetske Federativne Rusije pripada u Evropi: sedam nezavisnih republika i devet autonomnih zemalja, a u Aziji četiri republike i jedna nezavisna zemlja sa površinom od 3.000.000 km. i preko 17 milijuna stanovnika. Transkavkaz obuhvaća tri sovjetske republike t. j. Armeniju, Georgiju i Aserbejdzan, ukupno 189.948 četv. kilometara sa oko 6 milijuna stanovnika. Napokon njoj su pridruženi negovorima azijske države: Kiva, Bohkara i Urga. Ukupno Savez Socijalističkih Sovjetskih Republika (SSSR) obuhvaća 21.280.000 četv. kilometara sa po prilici 189 milijuna stanovnika. Vrhovna legislativna moć poverjena je Federalnom Savjetu Sovjeta, koji je sastavljen od članova izabranih od Sovjeta raznih država, a koji se sastaje svake godine u jednom od glavnih gradova koje Republike. Od godine 1924. A. R. Jikov predsjednik je SSSR.

### Žena preplivala kanal La Manche.

Američka plivačica Gertrud Ederle preplivala je ovih dana kanal La Manche. Pošla je sa Kap Griseza u 10 sati 30, a prispijela je na zal od Kingstowna nakon 15 sati 34 minuta. Ona je prva žena koja je preplivala taj kanal. Uspeh je bio omogućen i favorizovan vanredno povoljnim vremenom. Teškoće su nastale istom tik pred ciljem uslijed jakoga mlata valova. Za posljednjih 2000 yarda trebala je plivačica jedan sat. Gertrud Ederle je poznata američka sportašica. Ovim je plivanjem kanala ne samo postigla prvenstvo ove ture za dame, nego je postigla i svjetski rekord brzine. Kad se sutradan pojavila na žalu bila je prepoznata i burno pozdravljena od prisutne publike.

### Rođen u grobu.

Malo kome je poznato, iza kakovih je strašnih okolnosti došao na svijet slavni engleski romanopisac Walter Scott. Njegova je mati umrla i položila je u lijes i poslije toga u obiteljsku grobnicu. U gluho doba noći pošao je grobar u grobnicu, otvorio lijes i stao da skida dragocjenosti sa pokopane žene. Zato je imala na ruci prstenje, koje je on hito da skine s prstiju, ali mu to nije pošlo za rukom. Suvo je čuvlje na to jednostavno uzeo nož i htio otkupiti prste. No u času kada je zarezuao u neso, začuo se strašan vrisk. Zena naime nije bila mrtva, nego samo zamrla i zesto-ka ju je bol trgnula iz njenoga samrtnog sna. Grobar je dakako dao petama vjetra, ali je krak probudio ljude, koji su, prebrodivši prvi strah, spasili nesretnu ženu iz njezinog nimalo zavidnog položaja. Poslije nekoga vremena je posve odzdravila, a da strašan grobarer čin nije ostavio nikakova utjecaja na njenu čud. Zvijela je još dugo u krugu svoje obitelji i pet godina poslije svoga «oporeba» rodio joj se sin, slavni Walter Scott. I tako je uslijed nečovjernih čuvstava surovooga grobara engleska literatura silno obogatila...

### Molita stabla.

U Španjolskoj prijatelji prirode ožalošćeni zbog vandalskog ponašanja prolaznika koji oštećuju po javnim perivojima stabla postavili su na ulazu svih takvih perivoja jednu tablicu u obliku stabla sa slijedećim natpisom koji se slobodno može nazvati «molitvom stabla»: Vi koji prolazite i koji ste napastovani željom da dignete ruku protiv mene, poslušajte me prije nego me ranite. Ja donosim za dugih zimskih večeri toplinu u vaše domove, moj prijateljski hlad zaštićuje vas ljeti od žarkih sunčanih zraka, moj vas plodovi osnažuju kad putujete. Ja sam debl, koje podižava krov vaše kuće, ja sam vaš stol i vaš krevet na kojemu počivate i drvo vaših ladj. Držak sam vaše lopate drvo kolijevke vaše djece. Ja sam kruh dobrote i cvijet ljepote. Vi koji prolazite uslijajte moju molbitu, nemojte mi štetovati. Trebalo bi to, da se i kod nas uvede.

### Mjesto muža zoološki vrt.

Neki pariški advokat podnio je tužbu za rastavu braka, iz razloga koji su vjerojatno jedinstveni na svijetu. Muž prigrvara ženi, da je u stanu uređila cijeli zoološki vrt. Psi, mačke, kornjače, morske svinje, ribe, majmun i ptice lete po svim njegovim sobama i onemogućuju mu vršenje prakse, jer klijenti ne mogu da podnesu jaku dušu raznih životinja. Ostao toga žena se upuće ne brine za njegovo blagostanje, nego je svu brigu i srce posvetila svom zoološkom vrtu. Kad je nedavno htjela da nabavi ježa i medvjeda, mužu je dodijalo i potražio je zaštitu kod suda.

### Kinez kod sv. Oca pape.

Ovih dana je papa Pio XI. primio u Vatikamu g. Lo Pa Honga u privatnoj audijenci. Kineski posjetnik, koji je inače katolik, pripada jednoj od najbogatijih i najuglednijih porodica kineskog carstva. On je došao na glas zbog velikih dobročinstava, koja je od sada učinio. Na svojim ogromnim posjedima uređio je mnoge institucije za obrazovanje, bolnice i siro- tišta što sve izdržava vlastitim sredstvima. U audijenciju došao je bogati Kinez u sjajnom svečanom odijelu odličnih Kineza i predao je papi jednu prekrasnu kutiju iz sedela, a drugu je predao državnom sekretaru.

### Staroslavensko bogoslužje u jugoslavenskoj vojsci.

Katolički vojni svećenici u Jugoslaviji zatražili su uoči svojih vojnih vlasti, da se u konkorat odobri i odobri, da vojnički katolički svećenici vrše svoje obrede na staroslavenskom jeziku. Svoj zahtjev motiviraju time, da su i u Austriji neki svećenici vršili obrede staroslavenskim jezikom. Dalje traže, da se i njima dozvoli da sijeku kolač kod pukovskih krsnih slava jer je krsna slava sada opća slava za pukove (regimente), bez razlike vjera, a ima i u južnoj Dalmaciji i u Hercegovini i katoličkih biskupija, koje imaju krsnu slavu (na pr. crkva u Konavljama).

**Izplodi u ovogodišnja svjetska žetva.**  
Prema najnovijim podatcima «Medjunarodnog Agrarnog Instituta» u Rimu izgledi su za ovogodišnju svjetsku žetvu ovakovi:

Pšenica: Prema podatcima iz 11 država, iznositi će ovogodišnja žetva 540 milijuna met. centi prema 532 lani. Spomenute države daju 55 posto svjetske žetve. — Raž: Ovogodišnji prihod cijeni se u 89 milijuna met. centi prema lanskim 109. — Te države daju 25 posto od cjelokupne svjetske žetve. — Ječam: Prema podatcima iz 17 država ovogodišnji prihod očekuje se u 153 met. centi naprama 164 lani. — Zob: U 14 država dat će ove godine oko 333 mil. met. centi prema 363 lani. Izgledi su u ovogodišnji prihod krumpira slabiji radi velike vlage. Prema statističkim podatcima iz Moskve cijeni se ovogodišnji prihod žitarica u 78 milijuna tona naprama 71 milijun tona u prošloj godini.

### Panazijski kongres.

Prvih dana ovoga mjeseca, kako javljaju iz Tokija, otvoren je u Nagasakiu kongres, na kome je prisustvovalo 50 predstavnika iz Kine, Japana, Indije i Filipina. Na kongresu se raspravljalo o nacrtu za osnivanje jedne Azijske Lige Naroda.

### Uvoz i izvoz iz Italije.

Prema statističkim podatcima agencije Volia o talijanskim uvozima i izvozima u I. polugodištu o. g. od sveukupnog talijanskog izvoza otpada na Francusku 13 posto, na Veliku Britaniju 10 posto, Sjedinjene države američke 9 posto, Njemačku 8.5 posto, Švicarsku 8.5 posto, Argentinu 6 posto, Austriju 3 posto, Jugoslaviju 2 posto, Britansku Indiju 2 i Čehoslovačku 1 posto. Pri uvozu u Italiju na prvo mjesto dolaze Sjedinjene države Amerike sa 22 posto, Njemačka 14 posto, Velika Britanija 10, Francuska 8, Britanska Indija 7, Argentina 5, Jugoslavija 4.5, Austrija 2.5, Švicarska 2 i Čehoslovačka 1 posto.

### Ministar financija američkih sjedinjenih država Mellon i Mussolini.

Engleske novine pišu, kako je Mellon u svom razgovoru s g. Mussolinijem raspravljao o današnjoj financijskoj općoj krizi. Tom su zgodom govorili u sasvim privatnoj formi bez ikakvih službenih obaveza, i o tome kako bi se moglo savzati jednu veliku internacionalnu konferenciju za rješavanje evropskih financijskih pitanja.

### Opel dužnost piličanja u Švedskoj.

Cijela Švedska je jedna jedinstvena beskonačna obala. Švedjani zato svi piličavaju sa oduševljenjem. Dokaz je tome, što je ove godine našlo 340 ljudi smrti prilikom piličanja i kupanja. Da se ovome pomogne uvedeno je u sve škole piličanje kao obavezni predmet. Ova akcija proširit će se i na sve odrasle. Tako će svi državni činovnici dobiti naredjenje, da unutar izvesnog roka nauče piličati, inače će izgubiti pravo na penziju.

### Papinski ordeni.

Prvi ministar i predsjednik vlade Benito Mussolini dobio je, da talijanski državljani nose javno odrene Sv. Stolice i to: Hristov orden, orden «Zlatne Mamuze», orden pape Pija, orden Grurga Velikog, orden pape Silvestra i orden «Svetog Groba».

### Jaki potres u Japanu.

Iz Tokija javljaju, da se je predprolog utorka u čitavom gradu osjetio težak potres. Gradjani su pobjegli u okolicu, no potres se je osjetio i u čitavoj okolini. Porušeni su razni mostovi, željezničke pruge, a na nekim mjestima bilo je raznih provalija zemlje.

### DAROV

#### za fond «Istarske Riječi»

Darovaće po 75 lira Antelje Josip, Cleveland, po 50 lira Andrijažić Josip, Cleveland, po 25 lira Zigante Jap, Cleveland i Josip Veljak, Cleveland, po 20 lira Dr. Hugo Werk, Zagreb.

U veselom društvu sabrali su mladići iz Nugle 16 lira za fond Istarske Riječi. Uprava plemenitih darovateljima najljepše zahvaljuje. Ugledali se i drugi!

#### za «Prosvjetu» odsek za Istru

Andrej Rožac, Cleveland, darovao 1 dolar te po 5 lira Ivantić Ivan, Maran Martin, Višković Anton, Petković Josip i Ivantić Josip, svi iz Argentine.

Mlada «legnatična» generacija sa «Zorin-Vrha» daruje Prosveti 25 lira, da slavnim «bočadurima» pobjednicima veselje bude još veće, premda su onako lako zamienili svoga igrača i druga. Svesni svoga poraza mi smo ipak profitirali, jer smo se od pobjednika naučili ovu vrlo izgledajuću metodu. Toliko za sada, a da i ne spominjemo reprezentacione igre u četvero, za koju pobjednici znadu vrlo dobro kako se po nje svršila.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

Titak: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

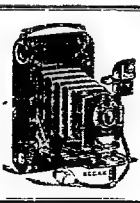
**LIBERAT UČIĆE IZ PAZINA** preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**NOVE GREDE I DASKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zmnoj (Gimino), Istra.

**SVE U MATULJE.** U nedjelju poslije podne 15. augusta biti će slobodna zabava u vrtu i dvorani restoranta Grge Škoda, Matulje br. 54.

**MED**

kupuje tvrdka  
**Žnideršić & Co.**  
BISTERZA



Fotograf Matko Gortan u Pazinu preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju fotografsku radionicu. Izdaje i razvija fotografije po biljnicama i raznim predmetima. Fotografije za putnike (pošta) izdaje i razvija po želji.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Brza i poštanska pruga za Južnu Ameriku

Das	iz Genoa	Parcibred	
4. kolovoza	«Giulio Cesare»	za Rio Janeiro	1
		«Montevideo»	1
		«Buenos Aires»	1
12. kolovoza	«Pisa, Mafalda»	za Rio Janeiro	1
		«Santos»	1
		«Montevideo»	1
		«Buenos Aires»	1
25. kolovoza	«Duca D'Aosta»	za Rio Janeiro	1
		«Santos»	1
		«Montevideo»	1
		«Buenos Aires»	1

Brza pruga za Sjevernu Ameriku

6. kolovoza	«Colombo»	za New York	1
27. kolovoza	«Dulio»	za New York	1

Pruga za Centralnu i Južnu Ameriku

za Trinidad	1
«La Guayra»	1
«Caracas»	1
«P. Columbia»	1
«Colon»	1
«Guayaquil»	1
«Callao (Peru)»	1
«Mollendo»	1
«Arica»	1
«Iquique»	1
«Antofagasta»	1
«Valparaiso»	1

Pruga za Australiju:

9. rujna «Città di Genova»  
Uredi u svim glavnim gradovima Italije i Inozemstva.

U TRSTU: Ufficio Passaggio della NAVIGAZIONE GENERALE «ITALIANA», Via Mercato Vecchio 10 (Palazzo Hotel Savola) - Telefono 4003.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na žilcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol» koji izliječi u najkraćem vremenu. — Cijena jedne boce L. 7—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
**Castellanovich, Trst**  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## KRUNE

plaća po 2'30 L  
ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pozite na naslov! Pozite na naslov!

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, krevata, finog štofa, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

**M. KOREN & Co. - PAZIN**  
(Corno pred proštijom)

## Trgovina koža

i raznih postolarskih potrebština

**FRAN CINK**

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake visti u tu stroku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorbna brza i točna. Podvorbna brza i točna.

**Zlato, srebro, krune, platin i umjetne zubove**

**Zlatom ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

za svaki centimetar visine u  
birini jednoga stupca. Za više-  
kratno uvrtanje daje se znatno  
popust prema pogodbi. Plaća  
se i utužuje u Trstu. Doprinos  
se šalje uredništvu, a materijal  
opravi. Nefrankirane se plaću  
se primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

## Poštuj starce, uči mladost!

— Pamet u glavu, ljudi!

No dok je s jedne strane sveta dužnost naša, da častimo, slušamo i dvo-

## Jugosloveni u Burgenlandu i Moravskoj

doselili iz Hrvatske su ovdje zadržali i  
čice i Morave. Sve do danas su zadržali  
iste pjesme i dijalekt, kojim govore ta-  
mošnji Hrvati. U njihovo novo obitavali-  
šte, kažu, da ih je odveo neki grof, koj-  
je tamo imao imanja.

Narod se ovaj ponosi svojim jugosloven-  
stvom, a često i da preziru govore o  
Nijemcima, koji ga na svaki način nastoje  
asimilirati. Moravski Hrvat znađe «hr-  
vacki, po nemsku i češki» pa, kažu oni  
s ponosom, vrijedi više od svog susjeda  
Nijemca. Mnogo cijene svoju narodnu no-  
šnju.

Primjer roditeljski djeluje na djecu. Budno pazite na djecu svoju, šta rade, kud idu, s kim se druže i šta govore!

## enlandu i Moravskoj

pa se zato i drže u životu.

**Iz Buzeštine.**

ga, da prene nekakšno  
ga dodje do svojih potvrdjenih pravila.  
Zadruga počela djelovati 1. augusta.  
Teško ide, ali dobra volja i pošteno srce  
— sve će prilike i neprilike odstraniti.  
Mljekarna ima dosti protivnika, ali će  
ona ipak — napredovati. Uvjereni smo,  
da će današnji njeni protivnici i neki  
nevjerni Tome biti doskora dobri pri-  
jatelji ove naše nove Mljekarske Za-  
druge. Samo kuražno naprijed!

— St: cul, ca se je dogodilo?

I počela da priča. Evo, što mi je ispri-  
povijedila:

se, da nije uspjela, da ga učini ljubomornim, i to ju je još jače razdražilo, — i sad je u kući nastao još veći pakao. Ona je

— Podji s gospodjicom i pričekaj, dok ti

te jedan momčić, neiskusni i prostodu-  
šan, dao se zamamiti, zaluditi, zaglupiti,  
pa da nisam nije znao kako ni zašto. na-

Džačka Matica u Trstu javlja, da će se visokoškolski zbor vršiti dne 29. t. m. u 10 sati prije podne, u društvenim prostorijama akad. društva «Balkan» u Trstu.

## Diačka Matica u Trstu.

jednom je frajli predao onaj omot i vratio se u dućan, dakako bez novaca. Trgovac ga upita: gdje je novac? Pa kako momčić nije znao, što da reče, gazda je stvar predao kvesturu i stvar se svršila tako, da su frajlu uhvatili na Lidu u Veneciji i sada će morati da odgovara za ono, što je počinila.

Što je pak najinteresantnije, ispostavilo se, da ona frajla i nije Fijumananka, već se samo izdavalja za našu sugradjanicu i to za to, da se sa sobom malo reklamira. Zna se, naime, kako je ime Fijumanac i Fijumananka vrlo popularno. Ma kako podjete, i ako samo kažete, da ste Fijuman — imat ćete sve što vam srce zaželi.

Nauk: Nije sve zlato, što se sjaj, niti je svaki ko kaže, da je Fijumanac — Fijuman.

Splendidan program svečanosti, koje su se imale upriličiti prigodom biskupova ustoličenja, pokvarila je užasna kiša.

Rokac.

#### IZ SVETVINČENŠTINE.

Ljetina. - Nesreća. - Kradje. - Općina. Umoran od napornog rada, kojega nam u ovo doba godine ne val, uzimam pero u željenu desnicu, da Vam se javim i da Vam opišem naše jade i nevolje. Mogao bi netko misliti, da smo zaspali ili da nam je predbro, kad sutinno, već se dosta dugo nismo javili u Istarsku Riječ. U ova zadnja tri mjeseca imali smo pune ruke poljskog posla. Pšenicu smo već poželili i pomislili, pa Vam se možemo pohvaliti, da smo je imali u izobilju, a i drugi nam usjevi na polju dosada veoma lijepo uspijevaju. Grozdje je po našim vinogradima lijepo, pa se nadamo, da ćemo imati dobru kapljicu, ako nam kakva nepogoda ne razruši nadu.

Pred nekoliko dana bila je prisila suša, ali nas Bog još nije zaboravio, pa je od 7. na 8. ovoga mjeseca pala obilna kiša. Može se reći i preobilna, a donijela je s obom i nesreću. Munje su sijevale i grmovi pucali, tako da je jedan udario u kuću našega Grge Mudrošana iz Smoljani. Vatra je zahvatila odmah i jako, tako da je kuća posve izgorjela. Na prijatelji Grge trpi ogromnu štetu, jer mu kuća nije bila uopće osigurana.

U zadnje vrijeme posjećuju nas noćne ptice, lovovi, te su i prošle sedmice ukrli Ivanu Bulešiću jednog vola i jednu kravu. Stvar je prijavljena odmah kr. karabinjerima u Sv. Vincentu. Karabinjeri su se dali odmah u potjeru za lupčima, ali bez ikakvog uspjeha. Aretiran je neki Ivan Perković, na kojega se samo sumnja, da je počinio kradju.

Odak vam se nismo javili, naše je općinsko zastupstvo raspusteno, te imamo sada komesara, koji upravlja općinom. — Za sada dosta, drugi put više.

#### IZ BOŠIČINE.

Jedna priča. Malo se ko iz ovih krajeva javlja u našu novinu, pa je to uistinu čudno, uzimemo li obzir, da imamo priličan broj ljudi, kojima permo nije tako teško.

Ima mnogo toga, što bi se moglo o ovim našim krajevima pisati. No, za sada vam šaljem samo jednu priču, neka bude za pouku onima, koji su slični onome, koji je išao u «Salvore».

Išao je jednom neki bazar u Savudriju na košnju. Negdje blizu Motovuna sretna ga jedan tamniji domaćin, pa vidiči da je putnik dobre volje, zapita bazona: «Kuda prijatelju?» — Bazon ga na to pogleda po strani te mu kratko odvrati: «In Salvore». — Desilo se je, da su se ova dva sreća i poslije kada se je bazonja vraćao kući. Vidjevši Motovunčan njega na neko pedeset koraka prepozna ga, i pomisli kako je u Salvore išao veselo, a sad se vraća pokunjeno i drži se za trbuh. Kad su bili blizu upita ga dobrodušno gdje je bio, a bazon mu na to odgovori otegnuto: «U Savudriji». Bolelo ga je naime trbuh, pa je za to znao samo svoj materinji jezik. — Tako se događaja i našim nekojim prijateljima, koji u grad idu veselo «in Rozzo» a vraćaju se ili izgledjenih ledja ili praznih žepova «iz Roča».

Naš pjesnik Mate Baštinjan pjevao je: — Najveća je slava, najveća je dika, Materinji ljubiti, slatki glas jezika. —

#### IZ BADERNŠTINE.

Otkriće užasnog zločina. — Mrtvo truplo u jami.

Prije nekoliko dana dva su se mladića Viktor Malusa i Edvard Madricchi pod vodstvom gop. Antuna Berlama spustili u jamu (fojbu), koja se nalazi blizu Sv. Ivana od Sterne između Baderne i Višnjana. Sto metara duboko ispod zemlje našli su čovječju lešinu, sa razbitim kostima i razbitom luhom. Pokrivena je bila kamenjem i životinjskim kostima.

Na lešini nije bilo više odijela, nego tu i tamo visile su još neke krpice. Na nogama ubivenog su bile žute cipice. U onom se kraju događaju često kradje domaćih životinja, pa lopovi imaju običaj da kosti bacaju u razne jame, kojih ima tamo st. Jasel. Tako se dogodilo, da je tekom vremena lešina bila pokrivena s kostima raznih životinja.

Gosp. Berlam je odmah obavijestio karabinjere u Baderni. Brigadir Luigi Palmieri informirao je sud u Motovunu, kojem pripada onaj kraj. Sudska je komisija zajedno sa brigadrom pošla na lice mjesta, i liječnik je konstatovao, da je čovjek bio zadavljen, a onda bačen u jamu. Pri tome mu se luhanja razbila.

#### Nestalo ga prije četiri godine.

Radilo se dakle o umorstvu. Umoreni je 20-godišnji Josip Gašparini pok. Mata iz Fabaca. U noći od 11. do 12. aug. god. 1922. nestalo ga je bilo tajanstven način, a da mu traga nije više bilo.

Kratki rezultat istrage, koja se je sada započela, je ovaj:

Godine 1920 mladi je Josip Gašparini, po zanatu postolar, oženio mladu Anu Bratović. Žena mu se već u prvom mjesecu nije pokazala uzornom ženom. Nije mu bila vjerna drugarica. Dolazilo je zbog toga do čestih svađa, prouzročenih uvijek neobuzdanim ponašanjem žene Ana. Muž je radio kao seoski postolar i mučio se, da sebe i ženu hrani na pošten način. Ona je međutim lutala oko i plandovala po cestama i poljima sad s ovim sad s onim mladim. Cesto puta njoj je muž prigovarao i susjedi su mnogo puta čuli, kako je psuje i kako on viče. Ali sve uzalud. Ona se nije dala sa svog grijesnog puta.

#### Nestalo ga.

Bilo je u noći od 11. augusta do 12. augusta 1922. Nad zemljom su se bili nagomilali teški i gusti oblaci. Josip Gašparini je spavao, spavao je svoj nemirni san, jer otkad je čast svoga imena izružio bio razbuzdani, nije više mogao mirno da razbuzdani. U to su se pojavili pred njegovom kućom nekoja lica, koja su zvala Gašparinija, da siđe. On se digao iz postelje, obukao se i izišao napolje. Nitko ga više nije vidio. Nestalo ga.

Nekoji su susjedi više puta pitali ženu, gdje njoj se muž nalazi, a ona je redovito odgovarala, da nezna i da je po svoj prilici otišao u Jugoslaviju. Ali rođaci prijatelji nisu u to vjerovali. Oni su držali za sigurno, da je Josip Gašparini umoren, i ako nisu o tome ništa govorili. Opasno je u onim krajevima optužiti lopova, da je ukrao, optužiti zločinca, da je zločin počinio. Ali kako su bili već uvjereni, da je Gašparini mrtav, dali su čitati misu za pokoj njegove duše.

I počeli su kolati glasovi, da je Gašparini umoren.

#### Prvi izvidi bezuspješni.

Ovi su glasovi ponukali karabinjere, da istraže, što je na stvari, ali istraga je ostala bez uspjeha. Gašparini je nestao bio bez traga.

Osobito su se zanimali za ovu stvar zvonar Ante Tripar i veleć. Don Toma Banko, župnik u Sv. Ivanu od Sterne. Pokojni Josip Gašparini, kad je kao dijete, osao bez oca i bez majke, bio je primljen u stricu Antu Tripara, koji ga je uzgajao kao svoga sina. A Ante Tripar, kad mu se Gašparini saopćio se hoće oženiti sa Anom Bratović, nastojao je da ga od toga odvraća. Ali uzalud. Gašparini hrlio je u svoju nesreću. Don Toma Banko opet već od prvoga početka posumnjao je bio, da je Gašparini otišao, i pomno je pratio što se

govori. On sam je bio istražio neke jame, da vidi je li u njima lešina Gašparinijeva. Nekoliko dana poslije dala se je žena opet na svoj stari neobuzdani život, dapače njezino je ponašanje postalo još više prikorno.

#### Zadušnice.

Malu vremena zatim pošla je ona da živi u zajedničkom kućanstvu sa nekim sevim u zajedničkoj kući nije bila vjerna, a likom, ali ni njemu nije bilo odgovoriti: «Paž, da ne svršiš kako onaj drugiči».

Godine su prolazile. Rodjaci nestalog Gašparinija svake su godine na 12. augusta dali čitati zadušnice za pokoj duše Josipa Gašparinija.

I prije nekoliko dana, opet na 12. augusta je župnik u Baderni čitao zadušnice za Josipa Gašparinija.

Ali baš onog dana htjela je božja pravda, da su se gore navedeni mladići spustili u onu jamu i pronašli truplo pokojnoga.

#### Ona priznaje.

Malu poslije mise već su svi u selu znali, da je truplo nađeno. Narod je sada otvoreno optuživao ženu Anu, da je ona dala ubiti muža po svojim ljubavim željama. Govorili su Anu Bratović pred lešinu njezinog muža. Ona je nekada, da je počinila zločin ili da ga je dala počiniti po drugima. Ali prisutni seljaci su je sada otvoreno optuživali.

I odveli su je u uze Motovunskog sudišta. Po putu, smijući se, pozdravljala je rukom svoje prijatelje.

Aretirana su i druga lica.

#### IZ PULE.

#### Iz Tribunala.

Kako se na Pazinštinu i Poreštini počinju u zadnje vrijeme u velikoj mjeri kradje, došli su 9. tek. mj. pred puljski Tribunal Mofardin-Franković Pavao i Luca Mofardin, obojica iz Kringe, Mofardin je optužen, da je u noći 19. junja sa još dvojicom nepoznatih provalio u staju nek. Kristine Radetić u selu Franković, a majka mu je bila optužena, jer je prisiljavala Marka Radetića, da joj ne tuži sina, prijetila je mu, ako bi ga tužio, da bi ga ubila. Njezin je sin bio osim toga optužen, i zato jer je tu noć pucao na Marka Radetića.

Tatovima je uspjelo, da predju preko zida u staju, ali im nije uspjelo da počine kradju, jer su ih čuli gospodari, koji su tom prilikom zaprijetili namjerni čin.

Predsjednik Tribunala ispitao je najprije povijedjenu stranku, a za tim optuženike. Optuženi se Pavao neprestano branio, da nije ni bio blizu, a kako li htio počiniti kradju, a majka optuženika se opet branila, da nije ona prisiljavala Marka Radetića da joj ne tuži sina, a ni grozila se nije proti rečenom, da će ga ubiti, nego je rekla, ako bi njezin sin počinio taj čin, da bi ga ubila. Na raspravi nije bio dovoljan broj pozvanih svjedoka, pa je predsjednik Tribunala odgodio raspravu.

Luca Mofardin bila je riješena, a za njezinog sina nastavit će se na buduću raspravu.

#### IZ VODICA.

#### Ljetina. - Bolesti.

Javljamo se našoj dragoj novini sa malim novostima: Ljetina kod nas ne bi kazala baš loše, kad bi malo manje kišilo, ali mi ne možemo ništa da mijenjamo. Sijena i trave imamo baš puno, već davno nijesmo toliko krme imali. Krumpir isto kaže dobro, ali se bojimo, da bi počinje gnijanjati radi velike mokrine.

Naše inače zdravo selo imade ove godine dosta bolesnika. Zalosno je ali istinito, da hara kod nas difterija u malo lakšem obliku, a bilo je slučajeva škrlatne groznice, da su čvrste djevojčice umrle. Nitko se ne stara, da bi što učinio, da se bolest ne širi. Mislimo, da bi općina morala da se za to brine, jer bolest je zarazna i mnogi već boluju.

K nama dolaze vojnici, premda mislimo, da se u našem selu ne će zadržati radi toga, jer imademo malo vode, a i radi bolesti.

kako za niku dežgraciju, nagrišpanu glavu tete Jelene iz Rupeni, koja je držala na rukah ufašano ditajce. To je bilo, kako da si zbislon baku pokaza crlenu krp. Jadan ča su mu svi ušli, zagrmlja je na nju:

«Još si mi samo ti faila, da me čepa koljpo», je zagrmlja i počela iskati kakov liber, da ga hiti za njom, ma ona, ko je i bila stara, je imala još vajak mlade noge, pak se je vred shuznula po škalah zdolu i upravila se proti crkvi, dokle šjorsantula jeno malo pada jad.

Stara teta Roža, ča je u kužini ništo frigala za užanuc, kad je vidila, da njegov jad ne moliva, zašla je na portig i počela ga miriti:

«Reverendco», je rekla, «čuvajte si zdravlje. Vi ste odveć debeja i pun krvi, a na takove ljude dojde ča slaboga, ko se malo razjade. Ste me razumili? Popijte mizo ledene vode, da se jeno malo temperate.» Pošla je vred u kužinu, zagrabila s paljen frišku vodu, nalila je u veliki politrini mizo i donesla mu ga.

Pre Martin se je vred umirija. Kako

## Luca i Mara.



Luca: Mare!

Mara: Tu sam.

Luca: Pogledj ov talagraf.

Mara: Je od njih?

Luca: Nego od koga!

Mara: Brzo mi ga protitaj!

Luca: Nisu neg dve besedi. Na pogledaj! — Va balune smo. Jadrimo pu domi kako strelj.

Mara: Hvala Bogu i svetemu Antonu! Ča misliš? Kada bi mogli doma bit?

Luca: A brzo. Oni lete — ja mislim, da te to jedno peknajst dan bit tu.

Mara: To nam je kuću pripravit, da najdu sve va rede.

Luca: Lahko za red! Nego ča će ti ni red, kada sve drugo fail.

Mara: A faili, faili — da bi tako ne! Tako ja u raj, ako mi se ne pari, kako da je već sud sveta blizu. Si videla neki dan on silni daž? On strašni grmavac — ono strahovito miganje! Ma ča j' ono bilo? Neki govore, da je to sve za to, ča je svet znorel. Si čitala, ča se s'c dogaja tamo, va onem Mesike — va Amerike?

Luca: Sam.

Mara: Je pak istina, da va tem Mesike ne daju ljudem ni va crekve mira?

Luca: Istina je. Pak ča? Ter je tega bilo i drugdere, pak ni da bi ki s prstom maku.

Mara: A kako ćemo ovu zimu?

Luca: Kako smo i onu lanjsku i predlanjsku. Nikako!

Mara: Samo da nam oni naši dva stari zdravi doma pridu, pak ćemo volj nekako. A ćemo storit kakovu feštu, kada pridu doma?

Luca: Kakovu feštu? Ča nisi čula za oni novi zakon?

Mara: Ki zakon?

Luca: Da će se od sada napred za svaku veselicu morat pitat dopušenje mesec dan prej.

Mara: Toliko!

Luca: Nego ča si mislela?

Mara: Dunke, da se oni jutra spuste z onim svojim balunom na Učku ale na Plauknj ča bi oni morali onde čekat mesec dan, dokle bi došla dozvola za veselicu?

Luca: To se zna, da bi, zato će bit najbolje, da pridu ravno doma prez fešti i prez pijaci. Pak da ti pravo rečem, sve te fešti i pijaci koštaju beči, a sada je već jedan novi zakon vane, da se mora šparat.

#### P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

#### Dite ljubavi

(Pripovjest iz istarskoga narodnog života u poretkom dijalektu).

(Nastavak).

Niš mu neču ustaviti, janka šolda, sve ču pušiti crkvi i širohahon, da se mo le za moju dušu. A on neka si sam škrlit, ko bi stija ča imati. Ja ču ga navaditi — Valje ču ga ča strati, valje, valje — je vika, pak najzad je pošao z rukon u žep, izvadila malu mošnjicu od kože i izvadila iz nje jedan svitli srebrni fivorin i da ga Boži —

«Na ti», je rekla, «i sada hodi doma — A ja ču moga lipoga nečaka čepati za uha i povidati mu, da ljudi nisu blago, da i oni imaju dušu, kako i mi — ti ne ukuri da greš na žurnadu, delaj svoje polje, žanji svoj škandje i svoje piro, a on te neće zvati — Si me razumija, Bože —?»

Boži su se zasvitile oči, kad je vidija

svitli fivorin; zgrablja je vred ruku ki prsten na njoj, uzeja fivorin, vrga klabuk na glavu i zaša kroz vrata na baladur —

Valje za njn pokaza se jo na vrati i plovani i zavika, ča je bolje moga: «Nadalini! O, Nadalini!»

Nedan mu se ni uvajiva. Njigov nečak, «stari» Nadalini, kako su ga ljudi zvali zaradi njegove duge brade, ča je je puštija resti do pasa, ko i ni bija star, se je bija još prije zmaka iz hiše, s kin je vidija Božu Koreniča na vrati od plovanije...

Kad mu se ni uvajiva nečak, zazva je šjorsantuja njigovu ženu.

«Katina, o Katina, valje da si mi došla vamo!»

Ma ni Katine se ni čulo. I ona se je zmakla gori u kamaru i delala se, kako da ne čuje. Imala je strah od šjorsantula i ona, ne toliko zaradi drugoga česa, koliko zaradi tega, da ga ne bi u unen jadu čepa koljpo, pak da ne bi u zadnjem hipu učinija kakov munjeni testament.

U ten hipu je zapazija na baladuriču,

mu je jad naglo doša, tako mu je i vred pasa i bilo mu je jako ža, ča je unu brižnu Jelenu tako stira.

Zaš je vred na baladur i zazva lipo. «Ne jadite se, teto, ja san se jeno malo odveć užga, ma je jur sve pasalo. Dojdite, dojdite bliže i povite mi svoji potribe».

Teta Jelena je bila pošla siditi potkaciju na škrlit; zibala je na rukal, malu Nadu, kojoj su zraki od sunca blistili u oči kroz zeleno lišće od kacija. I ona ih je stila z rukicami čepivati.

«A nis zato, niš», je odgovorila teta Jelena, kurenta da je tako vred pasalo to nevrime. «Svi smo mi takovi, da se vreda užgemo».

«A smo, smo, tako ne, kako smo!» je gorjila plovani i pomoga je je po škalah zgor. «Ma to je slabo za nas. U tih hipi mi smo kapaci učiniti našen iskrjuti svakog slaba a potle nam je ža i ne možemo se dosta nakajati».

I tako gorčilo opru je vrata od kancelarije, di je bila plovanija, pošunutra, a teta Jelena z ditajcem u naručju za nju...

(Slijedi)



Maru: A ter ja sam šparala i do sada, još bih bila i više, da sam imela ča-  
tva letina nas je po sakrabojsku ope-  
la. Sve f' propalo, a ča' j' ostalo, ale je  
gnjilo ale puno vodi. Črešnji su bile  
pune vodi, krušvi pune vodi, sada su  
i smokvi pune vodi, a i grozje će bit  
vodeno...

Maru: A i ove su naše čakuli navodjene,  
kao najrepa bakanda.

A ča' čes, kada čovek ni sam ne zna  
da bi govorili!

Maru: A bi znao čovek, bi — nego —  
mučite usta — ču vam dat cukara.

Maru: Ako i one ne podražaje. Nego noć  
je. Ala Luče, daj da se pozdravimo  
onako lepo, po našu — domaću: Do-  
br večer!

Maru: Lahka noć!

## IZ VEPRINCA.

Naši jadi.

Susjedna volosko-opatijska općina do-  
sa je na misao da našim mirnim i  
nemogućim Veprinčanima odzime onaj li-  
epi i unosi dio njihove općine od  
Starije do Iliče, i da — ako moguće —  
ostane svoje gospođe pristice sve gore  
bi blizu crkve sv. Marka. Veprinčani, mi-  
je naši susjedi, imaju dosta i previše;  
gostinom oni se mogu i s manjim zadovol-  
jiti. Mi ćemo tada imati punije blagajne;  
imati ćemo i drva, te kad se budemo do-  
stojali uzeti ih u naše gospodsko krilo,  
imati ćemo pravo i na najbolji dio njihove  
šume. Moći ćemo onda lakše dobiti kre-  
dita za uljepšavanje naših kupališta, pe-  
riovja, cesta, groblja, crkva itd. Tada, ah  
tada, eto za nas blagostanje!!!

Smisljeno, predloženo, a kako mnogi  
misle već gotovo i učinjeno. Pa to se samo  
po sebi razumije, jer ako im poznastva  
i prijatelja, taj danas vrlo lako uspijeva!  
Poznat je nadalje i to, da mi brižnici  
Veprinčani nemamo nikoga, tko bi se za  
nas zauzimao. Općina ne može, jer ili  
neće, ili su joj vezane ruke, to  
više, što se pripovijeda, da su ne-  
koj kumovali navedenom predlogu Vo-  
loskaca. Nije preostalo drugo, već da  
se čine koga svrbi, i to smo mi obogiti  
veprinčaniški općinari. I ovi smo poduzeli  
odmah protest i poslali deputaciju u Rim.  
Ko pošto za to treba novaca, sakupljaju  
se prinosi; otkida se iz gladih ustiju, da  
oslobode svoje, kao što su oni i njihovi  
predci nekoć oslobodili šurui. Historija  
se ponavlja. I nadaju se naši dobri i mi-  
lojubivi Veprinčani. Nadaju se, jer ne  
vjeruju, da bi mudra, najviša oblast do-  
puštala, da se tako bezbrižno odzimiše jed-  
noma, da se obogiti drugi. Neka znađe, da  
iako je naša šuma još nešto vrijedna, i ako  
je naše primorje donekle unosno, dasmo mi  
ipak siromasi, jer nemamo čista, nemamo  
zarade, pa se moramo mučiti poput mar-  
ve, da uzmognemo preživjeti. A kako ćemo  
živjeti onda, kad nam se odzime najunos-  
niji dio, pa budemo morali plaćati možda  
deseterostruko veće takse? Ta od čega će  
naša općina podmirivati onda sve potrebe,  
negoli od taksa, što će pasti na našu izmu-  
ćenu leđa? Ne čudite se, dakle, Vi, koji  
baiklo želite raskomadati naše dobro, i ba-  
iklo nas u ekonomsku propast, ne čudite  
se, što smo tako ozlojeđeni na Vas. Met-  
nite ruke na prsa, pa recite, da imamo  
pravu!

A Vi, Veprinčani moji, ne sustanite u  
započetom poslu na obranu svoje starine,  
svoje zajedničke dobra. Budete li uspie-bi, biogostiljst će Vas narastaj, kao što Vi  
biogostiljst svoje predje, koji vam na-  
mijenje, što danas zajednički posjedujete.  
Ako li ne uspijete, moći ćete bar mirno  
reći, da ste učinili dužnost, koja se zaht-  
jeva od skrbnog i razumnog gospodara,  
da je njeste krivci, što vam unatoč tome  
razvilište haljine Vaše i vrhu njih bacile  
kockulu — Lepričan.

## IZ LIENJANA.

Ribar Ante Lazarčić ima osobitu sreću  
kod ribolova. Sada je već po drugi put  
ulovio morskog psa, ili, kako mi kažemo,  
pesekana. I to se dogodilo ovako. Prije sa-  
dana u noćno vrijeme izišao je Lazarčić sa  
svojom čamcem na more, da ribe lovi.  
Imao je sobom svoju lanternu, koja je be-  
rala u more svoje jako svijetlo, i time je  
namijenio male i velike ribe, koje je bio u  
potjeri za malim ribama, koje su se bile sa-  
pustile ispod lanternu. Ali kad je došao u  
svojeto lanternu, ostao je kao zaslijepljen  
i skrovo nepomično tik do same površine  
mora. Ante Lazarčić nije se prestrašio, nego  
zalom je rukom uhvatio morskoga psa  
za rep te ga jakim mahom bacio u svoj  
čamac. Drugi dan u jutro pošao je u Pulu  
i izložio tog opasnog morskog psa na rib-  
njem trgu u Pulu. Nadodati još moramo,  
da je taj morski pas sasvim mlad i mjeri  
na milijni metar i po.

Kako smo gore rekli, nije to prvi put,  
da je Lazarčić ulovio na ovaj način pes-  
ekana. Već prije mu se jedamput posrećilo  
isto, da na isti način ulovio morskog psa.

## IZ OPATIJE.

Kubelik svira u Opatiji na svatovima svoje

romantičnoj ljubici Kubelkove vile.

Časne raznovrsnim mirisavim cvije-  
m, vršilo se 16. m. m. vjenčanje Marije

glasovitog violinista Jana Kubelika

gosp. Franjom Klinz iz Rijeke. Kumovao

g. G. Gotfrid Klinz i kap. Josip Velice.

za vrijeme crkvenog obreda svirali su

nažonu glazbu g. Kubelik prvi violin, a  
violin drugi g. Lhotsky, koji je iz Kubel-  
ika najbolji violinista Čehoslovacke. Har-  
monij je igrao glasoviti glasoviti Hajeck.  
Iza toga su svirali žalu sonatu od Haen-  
dela, Svetu Mariju od Schuberta, andante  
za gusle i vijolu od Mozarta i nešto od  
Bacha. Svi su svirali kao pravi i veliki  
umjetnici, kao što i sami jesu; ali Kubelik  
je nadkrililo, ako je moguće samoga sebe;  
povrh svoga neusporednog komada svirao  
je svoj velik umjetnički duh.

## IZ PRANSTINE.

Strahovita tuča.

U noći između 19. i 20. pr. mjes. padala  
je silna tuča u okolici sela: Coste d'Isola,  
Padena, Sv. Peter, Nova Vas, Medoš,  
Vuki, Stara Vas, Nožet i Morganti. Tuča  
je trajala pol sata, pojedina zrna bila su  
teška 4 kg i više. Izasla komisijska za-  
strane vlasti konstatovala je da je sav pri-  
rod, koji se nalazio na polju potpuno  
uništen, dok su vočke i vinova loza stra-  
hovito oštećeni i za buduću godinu.

## PISMO IZ JUGOSLAVIJE.

Ovogodišnje poplave u Jugoslaviji. —  
Ogromne štete. — Uzorak držanje stanov-  
ništva i vojske. — Prolomi oblaka u Za-  
grebu i drugdje. — Kako je to lieto?

Nebo je Istru blagoslovilo s mnogo i pre-  
mnogo zala, ali ona barem ne zna za po-  
plavu. I neka za tim ne žali. Pobjesnjenja i  
nabujala voda je mnogo strašnija sila ne-  
go li bi se u prvi mah to moglo misliti. Ona  
se širi lakše od požara, dolazi katkad pod-  
muklo zaobilaznim putem, obično naraste  
naglo i onda pomoć stiže gotovo uvijek  
prekasno, a često je i uzaludna.

Nijedna država u Evropi nije lietoš toliko  
pretrpjela od kiša i povodnja koliko  
Jugoslavija. Već preko mjesec dana bogate  
zemlje oko Dunava i Tise, krajevi uz Sa-  
vu i Dravu, tako rekavši svi krajevi uz  
ka koju rijeku poprištem su jedne teške ogor-  
čene borbe između očajnog stanovništva  
i grabežljivih mutnih valova. Osobito su  
teško postradala plodna polja uz Dunav,  
kod Bogojeva, kod Apatina, kod Darde.  
Baranja je s ogromnim svojim dijelom  
dospjela pod vodu. No nijesu onesrećeni  
samo krajevi kroz koje protječu rijeke,  
koje i onako svakog proljeća uslijed pri-  
rodnih zakona moraju nabujati. Čin crdes  
je stizavao kraj za krajem i grad za gra-  
dom radi gotovo neprestanih daždeva, pro-  
loma oblaka i nesmiljene tuče. U nekim  
predjelima Južne Srbije i Crne Gore po-  
stradalo je od grada i od groma stotinjak  
ljudi. Uopće su ljudske žrtve bile ovaj put  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta  
brojne, a da o stoci i ne govorimo. Šteta

Hoće li se isto tako ponijeti prema na-  
rodu koji je toliko izgubio i oni koji su u  
prvom redu pozvani da mu pomognu, to  
čemo još vidjeti. Bojim se da baš ne čemo  
biti očajni. Država je dosad dala nekol-  
ko milijuna, a odlučeno je da se šteti na  
svim područjima što je većma moguće. Do-  
sad je učinjeno to, da su državnim činov-  
nicima, počevši od prvoga augusta, sni-  
žene plate, u iznosu od 3—30 postotaka.  
Već prema tome, kako je tko bolje plaćen.  
Osim poplavljenih stradalih su, dakle, još  
i činovnici. Istina, Crveni križ poveo je  
akciju oko toga da se u čitavoj državi  
skupljaju doprinosi za poplavljenе kraje-  
ve i oduzima im baš loš, ali sve to može da  
bude tek kaplja u more bijede i nevolje.

Zagreb išt također na vodi. I ta voda,  
Sava, od vajuška se zvala najvećim ne-  
prijateljom Zagreba, koja mu je prijašnjih  
godina, nanosila velikog kvara. No ovog  
proljeća grad je podigao novi jaki nasip,  
samo, kao je rijeka počela nadolaziti, bi-  
lo se bojati, da ti bedemi, jer su novi, ne  
će moći da izdrže. U stvari su oni svoju  
zadacu skoro potpuno izvršili. Bilo je ne-  
koliko tjeskobnih noći u Zagrebu, ispu-  
njenih strahom da će se voda, koja je u  
svom maksimumu došla ne 438 (ovdje ne-  
zapamćena visina) preko nasipa jedno-  
stavno preliti. Ali sve je prošlo u redu.  
Tek je nevolja došla s druge jedne strane.  
Zagreb se jc odbranio od Save, ali su ga

na mnogo mjesta poharali brojni mali po-  
toci koji teku iz Zagrebačke Gore, a kroz  
grad protječu većinom u podzemnim ka-  
nalima. Ti su kanali dva puta od proloma  
oblaka toliko nabujali da su tu i tamo pro-  
lomili svoj betonski oklop, uzdignu u čitav  
pločnik kao da je od kartona i razili se  
po ulicama koje se doskora pretvorile u  
mavru Veneciju. Prole nedjelje zadilo je  
čitavu noć i razdruzi bogovetni dan, tako  
gusto i ustrajno da se u gradu moglo plo-  
viti — a i plovilo se je — u čamcima. Mnogo  
starih stakala se je srušilo, a u stotine  
podrumskih stanova proirile su grune ma-  
se vode. Kako su ponajviše stradalni niže  
položeni stanovi, posve je razumljivo da  
su najgore prošili siromašniji redovi gra-  
djanstva. U jedan jedini dan palo je u Za-  
grebu 12 cm vode! Šteta u samoj zagre-  
bačkoj oblasti (uključivši onu od tuče i  
poplave) iznosi oko 40 milijuna dinara.

I tako nam lieto prolazi bez lieto, bez  
kupanja, bez znojenja i čuvenih pasjih da-  
na, a i bez potrebe da se bilo kuda ide na  
lijetovanje. Prolazi nam lieto u znaku po-  
plave i sijevanja munja, a baš danas se u  
svim beogradskim crkvama vrše molit-  
ve za prestanak kiše, dok se to dosad obič-  
no radilo u protivnu svrhu. Ali taj razgo-  
vor o vodi moram već jednom da prekin-  
nem, jer će se inače ovaj članak i suviše  
— razvodniti. —

Ervoje M.

# Politički pregled

## ITALIJA.

Prijateljske pogodbe između Italije i Španjolske.

U Madridu, glavnom gradu Španjolske  
potpisale su Italija i Španjolska  
prijateljsku pogodbu, koja se sastoji iz  
15 točaka, a tim se uređuje način za  
riješavanje svih sporova.

Svaki eventualni spor, što bi nastao  
između Italije i Španjolske riješila bi  
miješana i zato određena komisija  
držeci se kod rasudbe onih 15 članaka  
navedenih u pogodbi.

Pogodba vrijedi za dobu od 10 godina  
od dana ratifikacije. Ako koja od po-  
godbenih stranaka ne opozove šest  
mjeseci prije konačnog roka, onda tra-  
je pogodba dalje još 5 godina i tako re-  
dom.

## Politika fašizma.

Politika fašizma t. j. fašističke stranke,  
koja danas vodi Italiju, počela je  
ovo zadnje vrijeme da se kreće osobito  
u smjeru ekonomske sanacije cijele  
države. Imali smo žitnu bitku, kojoj je  
bila svrha, da se što intenzivnije i ra-  
cionalnije iskoristi zemlju, e da može  
što bolje hraniti 40 milijuna ljudi, koji  
napuštaju zemlju, i da zemlja postane u  
tom pogledu što više neodvisna od  
uvoza iz inozemstva. Imali smo bitku  
za liru, da se stabilizira kurz lire i da  
se onemoguće spekulacije na štetu  
lire. Imamo odredbe, kojima se uvoz  
lukusznih predmeta iz inozemstva  
otežava. Od prvoga septembra napri-  
jed ne će se smijeti peći kruh iz samog  
čistog bijelog brašna. Drugim riječima  
ekonomska politika Italije ide za tim,  
da postavi italijanski narod na njegove  
noge.

Usporedo s time ide i organizacija i  
discipliniranje rada, dakle s jedne  
strane posloprimaca, t. j. radnika, i s  
druge strane poslodavaca. Ta se orga-  
nizacija provodja putem sindakata i  
korporacija. Svaki italijanski državlj-  
nin treba da bude organiziran u jed-  
nom sindakatu, u koji spada po svo-  
jem zanimanju ili po svojem znanju, a  
ti su sindakati opet spojeni u pojedini  
korporacijama, koje su vodene  
direktno od države po državnim funk-  
cionerima. Svaki državljani dakle u  
suštini ima da vrši svoju profesiju kao  
nekakvu državnu funkciju pod po-  
srednom ili neposrednom kontrolom  
države.

Biti će time onemogućeni oni vječni  
štrajkovi, koji su se svakom prigodom  
uporizili u bog zna kakve političke i  
protidržavne svrhe, bit će u opće regu-  
lirana sva disciplina rada. Individuum  
kao takav li individualnost ekonom-  
ska ima polaganu da izvezne, kako je  
izbežnula već i politička individualnost.  
Personalizam nije više moguć. Najstro-  
žija disciplina se provodja od glave  
do noge. Svaki čovjek je hijerarhičnim  
pomen podržen visim faktorima. Oso-  
ba ne broji više nego samo kao organ  
jednog organizma. To je suština fašiz-  
ma. A cilj je tome dobrobit italijanskog  
naroda i veličina i jakost države.

Nije lahka stvar da se provede taj  
program, jer treba kod toga obračunati  
i sa starim mentalitetom. Ova je sada  
najteža zadaća fašizma.

## Italija traži mjesto u Tangeru.

Gosp. Mussolini nedavno je poslao  
engleskoj vladi memorandum u kojem

traži za Italiju pravo sudjelovanja u  
upravi Tangera na temelju ravnopravnos-  
ti sa Francuskom, Španjolskom i  
Engleskom. S druge strane španjolski  
diktator Primo de Rivera izjavio je da  
uprava Tangerske zone mora biti po-  
vjerena Španjolskoj.

## Nalaz bakrene rudače u južni Italiji.

Poslije dužih istraživanja koja su  
poduzeta od jedne grupe inženjera na  
inicijativu predsjednika vlade Musso-  
linija, u južnoj Italiji nadjena je veća  
naslaga bakrene rudače u području  
oko Etne. Talijanska vlada namjerava  
da smjestja započne eksploataciju ovih  
rudnika i da u isto vrijeme pojača isko-  
rištavanje željeznih rudnika na otoku  
Elbi.

## Prvi ministar g. Mussolini u S. Marinu.

Na 17. ovog mjeseca došao je g. Mus-  
solini sasvim inkognito u malu repub-  
liku S. Marino. Regent republike ga je  
prepoznao, pa su ga primili na svečani  
način. U pratnji g. Mussolinia je bila i  
njegova supruga Rachele i njegova kći  
Edda.

## Sastanak direktorija fašističke stranke.

Novinski ured fašističke stranke jav-  
lja: Sestanak direktorija koji se je  
imao održavati u srijedu 18. ov. mj. u  
16 sati u palati Chigi pod predsjedan-  
jem prvog ministra g. Mussolinija, od-  
gođen je na petak 20. ov. mjeseca.

## Naredba o jedinstvenom kruhu stupiti će na snagu 1. septembra.

Dekret o mješanom brašnu za kruh  
ne će se moći objaviti javnosti prije 4  
ili 5 dana budući još nije potpisan od  
kralja. Tvrdi se, da će odredbe sadrža-  
ne u tom dekretu ući u život istom  
prvog septembra.

Medjutim zakonska odredba o disci-  
pliniranju ribolova i konzerviranja  
riba kao što i konsumiranje iste odo-  
brena sa strane ministarskog savjeta,  
na putu je da se primjeni kod kompet-  
entnih faktora.

Glavna direkcija ribarstva bavi se  
ozbiljno mišlju kako bi se umjetno na-  
punila slatka voda ribama, uvjerena da  
je takvu ribu moguće prodati uz ci-  
jene pristupačne i siromašnjim sloje-  
vima naroda.

## JUGOSLAVIJA.

### Spor sa Bugarskom.

Iza događaja o kojima smo posljedni  
put pisali, i koji su zahtijeli odnosa iz-  
među Jugoslavije i Bugarske, cjela je ju-  
goslovenska javnost očekivala riješenje  
jugoslovenske, rumunjske i grčke vije-  
pogledu note, koja se ima uputiti bugar-  
skoj vladi. Napokon se je ta nota sastav-  
ila i poslala, a sadržaje siljdoća tri zaht-  
jeva:

1. da bugarska vlada pozove svoje po-  
granične vlasti, da vrše svoju dužnost ona-  
ko, kako to zahtijevaju ne samo dobri su-  
sjedski odnosi, već i pisani sporazumi, po-  
stignuti po pitanju granica komitskih  
banda.
2. da bugarska vlada, znajući dobro gdje  
se nalazi izvor žu i krugove, koji vrše  
orakova zločinstra, preduzme najobilji-  
nije mjere, da se njihova aktivnost one-  
moguč;
3. očekuje se da bugarska vlada brzim  
ispunjavanjem ovih zahteva, dade dokaza  
o svojoj želji za održavanje dobrih odnosa  
sa susjednim državama.

Bila bi i doba da Bugarska poduzme  
sve moguće, da zaustavi jednom za uvijek

banditske komitaške čete, koje su već u više navrata zgрозile javnost svojim ubijtvima i pljačkama po jugoslovenskom zemljištu.

### ČEHOŠLOVAČKA.

#### Broj stanovništva Čehoslovačke.

Po službenoj statistici iznosio je broj stanovništva u Čehoslovačkoj republici 1. januara o. g. 14 milijuna i 244 hiljade. Prema tome narastao je broj stanovništva od godine 1921. za 600 hiljada.

#### Žetva u Čehoslovačkoj.

Ovogodišnje vremenske nepogode šteti-le su veoma i čehoslovačkom poljodjel-stvu. Kako se računa žitna je žetva za 15 posto manja a sladorna repa za 30 posto manja nego lani. To znači, da će ove go-dine samo u ovim granama poljodjelstva Čehoslovačka imati 5 milijuna kvintala manje priroda nego lanske. Osim toga treba uzvati, da se ovogodišnja žetva vrsi najmanje 3 sedmice kasnije, nego obično. Najviše je oštećena Južna Moravska.

### FRANCUSKA.

#### Ugovor s Rumunjskom.

Između Francuske i Rumunjske sklo-pljen je saveznički ugovor. Valjanost toga ugovora zaključena je na 10 godina, a po-liježe toga, roka bit će ugovor obnovljen. Ugovorom se obije ugovarajuće strane oba-vezuju na uzajamnu pomoć u slučaju na-pada s neke treće strane. U slučaju, da bi između Francuske i Rumunjske došlo do nesporazuma, riješavati će taj nespora-zum predsjednik Švicarske republike.

Izjava ministara inostranih djela G. Mit-tilinea, koja potvrđuje zadovoljstvo zbog zaključenja francusko-rumunjskog ugo-vora, koji je samo posvećen stvarnoj poli-tici mira i osniva se na poštovanju sadaš-njih granica. Ugovor je zaključen u duhu Društva Naroda i Lokarna. Ministar Mit-tilineu je izrazio svoju radost što je naišao na prijateljstvo predsjednika francuske vlade g. Poincaréa, koji je uvijek i kao predsjednik Republike i kao predsjednik vlade iskorišćivao svaku priliku da iskaže svoje iskreno prijateljstvo prema Rumun-jskoj. Naposljetku Mitilineu je izrazio svo-je veliko zadovoljstvo, što će kao ministar vanjskih poslova predsjedati registra-nju ugovora, o kome je bilo pregovara-no još za vrijeme ranije vlade preko Dia-mandija, rumunjskog opunomoćenog mi-nistra u Parizu. G. Mitilineu podvlači so-lidarnost politike, koja sjedinjuje sve či-mioce zainteresovane u održanju mira i postojećih ugovora. Ugovor će svakako naići na potpuno priznanje svake zemlje u kojoj vlada iskreni duh evropske kon-solidacije, kao što će biti i sa svima osta-liim ugovorima, koji će u buduću podr-žavati istu politiku, kao što će biti za Ru-munjski ugovor sa Italijom dokaz nova-ga progressa k garanciji općeg mira.

#### Nezadovoljstvo u Anksiji radi pomani-kanke pomoći Francuske protiv englesko-italijanskog ugovora.

Pitanje englesko-italijanskog ugovora predano je Društvu Naroda. Abesinski na-rod strpljivo čeka razvatak događaja te se mirno drži.

S druge se strane doznaje, da je nego-dovanje naroda protiv Italiji bilo veoma živo. Budući da željeznička pruga iz Addis-Abebe do Gibuti pripada Francus-koj, mislilo se, da će se ova oduprijeti ta-lijanskom projektu iz jednostavnog razlo-ga što su njeni interesi najviše u pogibeli. Ali kada se rasirila vijest, da je francuski poslanik primio upute sa strane svoje vla-de da radi zajedno sa Talijanima i Engle-zima u smislu ugovora, pojavilo se je kod naroda veliko nezadovoljstvo.

### MAROKO.

#### Novi bojevi u Maroku.

Iz Feza stizavaju vijesti, da je ponovno na sjevernoj granici došlo do žestokih bo-jeva.

### ENGLESKA.

#### Pred kapitulacijom engleskih rudara.

U svim rudokopima pokrajine West-Middlandoper je započeo rad i to većinom na temelju osamstagnog radnog dana, unatoč tomu, što je od toga odvraca Cook, koji je posjetio tu pokrajinu. Kako se tvr-di, svi će rudari još ove nedjelje početi s radom. Broj radnika, koji u glavnim ru-dokopima, sjevernog Kalesa dolaze ovdje na rad pod starim uslovima sve je veći pa najnovije vijesti javljaju čak i to, da je rudarski vodja Cook pripravan dovesti svoju borbu. Danas ima u West-Middlan-du već 70 posto rudnika u poslu. Ovih se dana u Londonu održavala konferencija rudar-skih delegata, na kojoj je Cook savjetovao radništvu, da se vrati na posao. Neke vi-jesti kažu, da će taj savjet biti vezan uz neke uslove. Cook želi intervenciju vlade, osim toga hoće da dobije obećanje od Bal-dwina, da je vlada u principu protiv produženja radnoga vremena i da ima na umu reviziju čitavog položaja industrije ugljena. Medjutim će, kako se čuje, on dati svoj savjet, ako i ne dobije ta obeća-nja. Može se dakle reći, da je došlo do potpunog stoma štrajka, koji je englesku industriju stajao vrlo skupo. Vlada je bila nepopustljiva u svakom pogledu. Trgovina je Velike Britanije štrajkom u ugljenima mnogo trpjela. U julu je import ugljena iznosio 2,319.157 tona u vrijednosti od 4,157.955 funti, dok je u julu prošle godine uvoz iznosio jedva 360 tona ugljena u vri-jednosti od 418 funti. Eksport se nasuprot umanjio. U julu o. g. moglo je biti izve-

zeno samo 3780 tona ugljena, dok je u julu prošle godine izvoz ugljena iznosio 4,442.250 tona (vrijednost 4,465.092 funti). Cjelokupni izvoz ugljena kroz prvih se-dam mjeseci o. g. iznosio je 18,977.000 (vrijednost 17 milijuna funti), a prošle godine je za prvih mjeseci izvoz ugljena iznosio 30 milijuna tona u vrijednosti od oko 31 milijuna funti. Kao što je bi-lancu ugljena, tako je loša i opće trgovač-ka bilanca prvih sedam mjeseci o. g. Ona srsava i velikim gubitkom, naročito u industriji vune.

### GRČKA.

#### Kafandaris i visoki oficiri aretirani uslijed nemira na otoku Kreti.

Uslijed zadnjih nemira, koji su nastali na otoku Kreti, vlada je naredila istragu, uslijed koje je danas aretiran Kafandaris, vodja liberalaca. On je optužen, da je or-ganizirao ustanak na otoku Kreti i radi toga, što je izdao proglase protiv vlade među oficirima raznih garnizona.

Osim Kafandarisa, bili su ušepšeni i dru-gi viši oficiri i načelnik grada Pireja. Kafandaris biti će po svoj prilici inter-niran na kakvom otoku.

### RUMUNJSKA.

#### Anksija Besarabije.

Engleske novine pišu, da su pregovori, koji su vršeni između Italije i Rumun-jške za zaključenje italijansko-rumun-jskog pakta o prijateljstvu zapeli na pita-nju priznanja anksije Besarabije. Pred-sjednik rumunjske vlade Avarescu stavio je kao glavni uslov za zaključenje ovog ugovora o prijateljstvu, da Italija ratifi-kuje ugovor od 1920. god. kojim su sve savezničke vlasti priznale pravo Rumun-jskoj na anksiju Besarabije. Prvi ministar Mussolini je odbio taj Avarescov zahtjev. Zbog Mussolinijevog otklona drži se ne-vjerovatnim da će ugovor prijateljstva iz-mezđu Italije i Rumunjske moći da bude zaključen.

### MEXIKO.

#### Nastavlja se borba između države i katoličke crkve.

Polagano se doznaje, da su mnoge alar-manne vijesti, koje su stanovite novine širile po svijetu, većinom pretjerane i netačne, osobito vijesti o mnogim žrtva-ma i okrutnostima protiv katolika.

Tako je n. pr. nadbiskup Leopoldo Ruiz i Flores po svoj prilici i on krivo infor-miran ili u dobroj vjeri, izvjestio bio svo-je pretpostavljene, da su vladini pristae-ubili bili nekolicinu svećenika i mnogu laika u Zahauru i Traftauu. Sad se po-kažalo, da su te vijesti bile sasvim izmišlje-ne. Vlasti su po zakonu imale pravo, da postupaju sudbeno protiv nadbiskupa, ra-di širenja krivih vijesti i radi toga, što se je nadbiskup bavio politikom, i ako me-đakim zakoni zabranjuju, da se svećenstvo bavi politikom. Ali predsjednik Calles tra-žio je, da se obustavi sudbeni postupak protiv nadbiskupa.

Sa druge strane i bojkot, proglašen sa strane crkvenih funkcionera protiv vladinih pristasa, nije imao zaželjenog uspjeha, te naišao je samo malo odziva u narodu samom. Ljudi idu tamo kupovati, gdje im to najviše konvenira. I u ovom smjeru su vijesti silno pretjerane. Tako se je razglasilo bilo, da je došlo između vladinih trupa i katoličkog naroda, do krvavih sukoba prouzročenih od prisilnog provadjanja proglašenog bojkota. Tom prilikom da je bilo uspješno više od 400 osoba. Vlada demantuje sada i ove vi-jesti kao sasvim neistinite.

Predsjednik Calles je ponovno izjavio, da on neće drugo nego da se primljeni za-kon, pred kojim su svi jednaki, i da se za-koni moraju poštovati, i da za nikoga ne-ma izuzetaka. Četnaest svećenika i izja-vilo, da se pokoravaju zakonu. Vlada im je nato dozvolila, da se opet bave svojim zanimanjem, da čitaju misli i da po crkva-ma propovjedaju. Ali biskupi su ih zato odmah izopćili iz katoličke crkve.

Na predsjednika Sjedinjenih Država Sjeverne Amerike čini se sa raznih stra-na pritisak, da intervenira u ovaj čisto interni mehički konflikt. Ali on je to odbio i dao intervenirati jedino radi aretacije jednog državljanina sjevernih američkih država.

Kako je Mehiko klasična zemlja doma-ćih revolucija, i kako već svake godine jedan ili drugi general kuša da se dočepa diktature, razumljivo je, da i ovom pri-čom nije izostao pokušaj, da se izrube ne-miri i da se uprizori mala revolucija. Ta-ko je baš posljednjih dana otkrivena za-rot, koja je išla za tim, da se obori da-nasnja vlada. Urotnici su imali svoje sa-stajalište u Kaliforniji, ali na vrijeme su pronadjeni i 150 njih je svršilo u apsu.

Sv. Otac je još uvijek potišten te se vi-jek Bogu moli, da bi protukatolički pro-goni prestali. On je ovih dana primio u audijenciju 150 hodočasnika iz Argenti-nije, koji su prigodom franjevačke godine došli u Italiju, pa je s njima govorio i o protukatoličkim izgradnja u Mehiku. Re-kao je među njima: „Proganjanja u Me-hiku nisu samo nepravdna, ona su upra-vo divlja, bezbožna i okrutna i direktno su napredna protiv interesa crkve.“ Ho-dočasnici su bili duboko ganuti.

#### Djaka Maticea u Trstu.

Redovita glavna skupština „Djake Maticea“ u Trstu, vršiti će se dne 12. septembra o. god. u dvorani D. K. D. u Sv. Jakovu. Odbor.

## Domaće novosti

### Zašto „Istarska Rijec“ ne stizava pret-platnicima?

Više puta dobivamo od raznih naših pretplatnika pritužbe, da im list sti-za-va neredovito ili da im dapače ni-ka-ko ne stizava, i ako su pretplate platili i ako lista nisu odbili. Mi list ne zausstavljamo onome, koji je redoviti pretplatnik, i ako to ne zahtjeva izri-čito. Osobito nam se tuže pretplatnici iz Buzetštine, Pazina, Medulina i iz drugih nekih krajeva. Zanimivo je, da nam se najčešće iz tih krajeva vraća list s opaskom „rituato“ (što znači odbijeno) i ako naslovljenik nije ni vidio poslano mu „Istarske Riječi“ a kamo li, da ju je odbio.

Tako nam n. pr. nas prijatelj iz Pa-zina, piše već drugo pismo, u kojemu se tuži, da mu list ne stizava. Pismo glasi: „Pazin, dne 12. 8. 1926. Stovani G. upravitelju! Ovine Vas obavješta-vam, da sam primio jučer Vaše pismo u kojemu mi odgovarate na moje pi-smo, da mi Vi list redovito šaljete, ali da ga ja uvijek vraćam natrag. No, mo-ram Vam javiti, da nisam ni zadnjeg broja dobio, te bi to prema tome bio već četvrti broj, koji meni nije stigao. Ne-razumljivo mi je, koji sam to, ko u moje ime vraća novinu natrag. Ja uvijek čekam listonošu, kada stizava „Istar-ska Rijec“, ali mi on uvijek kaže, da je za mene nema. — Molim Vas, stoga, da mi pošaljete sve zaostale brojeve i da mi list i dalje redovito šaljete, možda da ipak doznam, kako se sa pazinske pošte moje novina vraća u Trst s napi-som „odbijena“. — Pozdravljam Vas s poštovanjem itd.“

Iz ovoga pisma potpuno je jasno, kako se s našim listom postupa na po-stama po Istri, jer nije moguće, da bi neko drugi negoli poštanski činovnik mogao vraćati bez znanja naslovljenika „Istarsku Riječ“ na upravu. Molimo naše pretplatnike, da se ustrpe, mi ćemo im i dalje list slati, a mi ćemo se međutim pobrinuti, da se stvar ispita i riješi, te da se i pronađu, oni, koji čine ovakve uredovne prekršaje.

### Maršal Cadorna u Trstu.

U ponedjeljak prijedpodne stigao je u Trst maršal Luigi Cadorna, bivši vr-hovni zapovjednik italijanske vojske u svjetskom ratu. Već si je i njegov otac general Raffaele Cadorna stekao velikih zasluga na bojnopolju. Rafaele Cadorna je 11. septembra 1870 ušao sa italijanskom armadom u pa-pinsku državu, i dne 20. septembra već bio pred Rimom te opkolio grad, u ko-jem se nalazio vladar papinske države, papa Pio IX. Zauzećem Rima položen je bio prvi kamen za sjedinjenu mo-dernu Italiju.

I Luigi Cadorna, i ako nije imao u svjetskom ratu, vidljivih uspjeha, ipak je priprvio teren za druge, koji su poslije njega došli. Radi toga mu je italijanski narod zahvalan. Gosp. Mus-solini mu je dao ono priznanje, koje mu ide.

Luigi Cadorna je stanovao u Trstu u vili senatora grofa Segre-Sartoria. Tamo ga je primio i u ime tršćanske općine pozdravio komesar gosp. Perez. Prisustvovali su primanju prefekt g. Gasti, razni vojnički i civilni dostojan-stvenici, pa i biskup gosp. Fogar. Na 13 sati priredjeno je bilo maršalu inti-man ručak u krugu oficira. Prisutni su bili komandant armade general Mon-tanari, divizijski general Pugliese, pre-fekt gosp. Gasti, općinski komesar Pe-rez, biskup gosp. Fogar i direktor tršćanskog salezijanskog zavoda gosp. don Rubino. Poslije podne je maršal prisustvoval velikom pregledu fašisti-čke milicije, koji se je vršio na trgu Unità. Bili su s njime opet gore napo-mnuti dostojanstvenici.

Uveče je maršal bio gost salezijan-skog zavoda, gdje su mu don Rubino i biskup Fogar priredili sjajan doček. Mnogi su građani izvijesili zastave i zidovi su bili pokriveni pozdravnim plakatima.

### Darovi

#### Za fond Istarske Riječi.

Na obljedu poslije vrsnje žita naših kme-ta Ivana i Antona Brajnovića iz Rovinjskog sela, sakupilo se je među prisutni-ma na predlog Lino Dobrovića za fond „Istarske Riječi“ 27.50 lira i to darovao je po 5 lira, Sime Dobrović, Ivan Brajnović, Ivan Brajnović pok. Antona, po 2 lire Anton Brajnović od Petra, Anton Brajnović pok. Sime, J. M., po 1 liru Vjekoslav Dobrović, Luka Brajnović, Zajc Anton, Anton Brajnović pok. Jure, Sime Brajnović pok. Sime, Ivan Brajnović pok. Sime.

Vjekoslav Brajnović, po 50 cent. i Udovičić od Sime. Uprava se svima najljepše zahva-ljuje. Za Prosvjetu, ošek za Istru Darovao je Mate Švik iz Chicaga 1 lira.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU.

## ZAHVALA.

Potpisani smatra svojom dužnošću, da se svojim dobročiniteljima iz svoga sela najljepše zahvaljuje.

Za vrijeme moga boravka od 42 dana u buzetiskima zatvorima, svi su mladi i djevojke priskočili u pomoć mojim obitelji, te mi pokosili sjenokos, popravili sjeno, poželi žito, njegovali vinograd i mnogo drugoga. A i naši vrijedni muzevi i žene pomogli su moju obitelj u poljskim radnjama. Su-ste mi tješili dječicu moju i hrabro mi majku njihovu.

Mnogo ste mi dobra, draga braćo, učinili. Veselo sam, kada gledam tu li-jepu našu slogu i bratsku ljubav.

Od srca Vam se svima najljepše zahvaljujem. Da ste mi zdravi! Veseli!

U Nogli, dne 18. apr. 1926.

Vaš zahvalni Marko Gerovac.

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

### GENOVA



#### Brza i poštanska pruga za Južnu Ameriku

Dan odaska iz Genoe	Porebrat		
4. kolovoza, 'Giulio Cesare'	za Rio Janeiro	11	
	„ Montevideo	14	
	„ Buenos Aires	14	
12. kolovoza, 'Pisa, Mafalda'	„ Rio Janeiro	13	
	„ Santos	14	
	„ Montevideo	16	
	„ Buenos Aires	17	
25. kolovoza, 'Duca D'Aosta'	„ Rio Janeiro	14 1/2	
	„ Santos	15 1/2	
	„ Montevideo	17 1/2	
	„ Buenos Aires	18 1/2	
Brza pruga za Sjevernu Ameriku			
6. kolovoza, 'Colombo'	za New York	11	

#### Brza pruga za Sjevernu Ameriku

6. kolovoza „Colomba“	za New York 11 1/2
27. kolovoza „Dulio“	za New York 10 dana

#### Pruga za Centralnu i Južnu Ameriku

22. kolovoza „Venezuela“	za Trinidad 17 dana La Guayra 19 Curaçao 20 P. Columbia 22 Colon 23 Guayaquil 29 Callao (Peru) 30 Mollendo 36 Arica 37 Iquique 38 Antofagasta 39 Valparaiso 41
--------------------------	---

#### Pruga za Australiju:

9. rujna „Città di Genova“	Superatlantik „Roma“ — Tona 33000 — naj-veći italijanski parobrod putuje prvi put dne 2. septembra iz Genoe a 22. septembra iz Napulja u New-York.
----------------------------	--

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva.

U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4003.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“ koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treb 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellanovich, Trst

VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## KRUNE

plaća po 2'30 L

ALOIZIJ POVIH, Piazza Garibaldi

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Širite „Istarsku Riječ“



za svaki centimetar razine u  
lirici jednoga stupca. Za viš-  
kratno uvijetanje daje se znat-  
niji popust prema pogodbi. Plati  
se i utužuje u Irstu. Događi  
se želja uredništva, a novci  
upravci. Nefrankirani se plaće  
ne primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

stanuje u Opatiji. Kad je izišao iz Hotela, popipa se u njedra, i osjetio, da je sve u redu, to će reći, da mu je u džepu lisnica. Kad se malo zatim ukrcna na parobrod, što ide za Rijeku, popipa se opet na istom mjestu, ali na svoje užasno zaprepaštenje oćuti, da lisnice oćuže više nema. Neko mu ju je ukrao. U njoj je bilo vrijednosti oko 15.000 lira.

Nauk: nije dosta, da se novac tek spremi u unutrašnje džepove. Treba činiti, kaostio i ja čimkin, kad imamo u njedrima po trideset ili pedeset tisuća lira. Ja se, naime, da znate, neprestano pipam i tušam po njedrima, kao da govorim: — Moj grijeh, moj preveliki grijeh!

Rokac.

## IZ KLANE.

Bilo je Rokovo! Sjajan i topao dan činio se još privlačivijim, kad se iza tihkih plaćljivih i tumornih razloga nadurnom prirodom. Te je baš tako nasmeđano vreme mnogo doprinelo, da je ovo Rokovo bilo tako ugodno i da je naše selo posetilo više sveta nego svih ostalih poratnih godina. Koliko se naš seljaci svet — izmoren teškim poslom na polju, u šumi i na livadi — veselilo tome ugodnom prazniku, može da razume tek onaj koji s njime živi, koji s njime deli i sreću i nesreću. Ali kad se približava ovaj drevni praznik, sve hoće da oćivi i da zaboravi tegobe i jade što ga danomice terete i biju; jer ne možemo da prešutimo prizor onih siromašnih čoveka iz Breze, gde je u najboljim godinama života, ispijen teškom bolesti, gledao vesele prolaznike i sećao se ugodnije i sretnije prošlosti.

I njega je vukao na polje oštri žar letnjega sunca, da tamo na jastucima uživa ono, što mu kruta sudbina nije dozvolila. A nešto iznad njega vukla se kola za kolima, tako da je cela cesta od Permani do Klane izgledala nekoj karavanskoj povorci. A tek onda kad se stiglo u selo, oćetio se čovek vrlo prijatno, jer se na svakom koraku srelo po kojega znanca i prijatelja.

Ali bilo je i više. Klana je u ponedeljak izgledala svečano naša, narodna i svesna jer se svuda razlegala naša pesma i naš jezik; a baš ta mećužna naša pesma svećućila je da smo još ovde, stari i neizmireni. Bilo je i plesova, čak i preko oćibanja, a kad ne bi poznavali domaće okolnosti ne bi ni tome mogli prigovoriti; međutim se baš kod plesova dešavalo nešto neobično, jer je jedan ples bio isključivo privilegij nekoćine odabranih. A što je još lepše sve se to događalo protiv volje samih odabranih. Ali je bolje da se tome ne govori te da se radije osvrne na ugodnu strunu klanskih uspomena. Ovaj je dan bio za Klanu i finansijski vrlo dorečljiv, jer se kod onih koji posetilaca moglo ipak nešto zaslužiti. To vredi u prvom redu za gostione, kojih je kod nas ipak nešto preobilno. Vrhunac vreve bio je u staroj kući gosp. Marčelje gde je u svih soba ozvanjala ugodna ret slavenke pesme; a kad se spomenom veseloga društva iz Kestavštine, sine nam u oćim ugodni prizor vragoljaste i objesne mladosti, koja ne može — a da ne da oćuška svojoj neobuzdanoj prirodi.

Ipak je sve to bilo tako lepe i ugodno! Lepo i ugodno jer je bilo naša i domaće. U svestranom raspoloženju padala je nećužno većer; noć, a tada se počelo lagano praznično selo, da nas posetioći ostave same, kretajući svatko svojomu domu. Danas kad se obazremo nekoliko sati unatrag mi sve to gledamo u još lepšim crtama te se već sada veselimo drugoj godini i drugoj Rokovi.

Ali već nas danas čeka obični život rada i muke, uz koji treba da prionemo svim silama ako hoćemo da se obranimo u teškoj žučnoj životnoj borbi. Zato sada na rastanku sa Rokovom, toplo zahvaljujemo svim posetnicima našega sela, jer nam je njihova prisutnost oćivila i razveselila selo — te im svima iskreno kličemo "Dobro nam došli!"

## Širite „Istarsku Riječ“!

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskoga narodnog života u porečkom dialektu.)

(Nastavak.)

«Povite mi sad tako, po kojem postu ste došli, ča je to s vami i čigovo je to dite, ča sobon nosite?»

«Oprite uno pismo,» je rekla Jelena, zvalidila iz nindra sve nagrišpano, blatno od poti i sprštičano pismo, i dala mu ga; čiz njega čete sve bolje razumiti, nego da van ja po ure pripovidan. Bila san u Trstu u špitalu i da se na sriču nis imbatila na jenega mediga, unega ča van je pisa i to pismo, ne bi mi bili dali to lipo dite. Ma tako, kad san došla i rekla, da san iz Baderne iz sela Rupeni, valje me je pita, ali poznam Vas. I pita me je, kakov ste, koliko lit sto vode, ki van je nećak i sve tako, a ja san mu dreto povidala. Kad je sve razumija, me je pofallija i je rekla da ne lažen, prike da Vas i on pozna, ki da ste

## IZ FOREČETINE.

Žrtve zbog trinaest brenata zlata, kojega nema. — Priče i praznovjerje. — Strašna smrt dvojice istraživača.

Nevjerojatno je, ali istinito, da ima još i danas po nekim našim selima, a naročito na porečtini, ljudi, koji čvrsto vjeruju u razne izmišljene priče o nekim silnim bogatstvima, koja su zakopana na nekim mjestima, začaranim od vjestica ili vukodjaka. Za čudo je, da često i u dosta prosvetljenim selima ljudi još i danas vječno sanjaju o nekom nepronadjenom zlatu u dubokim „zaštriganim“ jamama i ruševinama, nadajući se, da će jednoga dana obogatiti nabasavši na kakav trag ovog blaga, pa se u tu svrhu često čine neka vraćanja i neki tajanstveni blagoslovi, pomoću kojih bi se moglo pronaći neka tajna vrata za to bogato podzemno carstvo puno dragog kamenja, zlatnih napoleona, žutih cekina i druge „gracije božje“ što je ljudska ugrijana misao samo zamisliti može.

Jedna lijepo izmišljena priča o tom zakopanom blagu dugo je kolala i prelazila iz pokoljenja na pokoljenja. Trebalo je, da se rode oni, koji bi bili toliko hrabri, da se dadu na djelo i nađu blago.

## 13 brenata zlata.

Po pričanju starih, u okolici San Michele di Leme u nekoj jami duboko po priči 20 metara, moralo bi se sakrivati, ništa manje nego 13 brenata suhog, žutoga zlata, dragulja i bisera. To je blago u tu jamu sakriveno u doba kad je sinu Atila, onaj glasoviti „božji bit“, kako ga u povjesta zovu, sa svojim divljim četama zaklamao Istru.

Ne zna se kako, došli su nekoji tamošnji stanovnici do jednoga plana, do jedne karte, na kojoj je bilo točno označeno mjesto, gdje se jama nalazi, što treba.

Zadovoljni smo, da još imamo našu školu i učitelje našega jezika, da ih barom djeca razumiju i da se nešto nauče. Dva učiniti, da se do blaga dođe, koliko je toga blaga i koje je vrsti.

Bili su praznovjerni — i nisu bili praznovjerni.

Bili su praznovjerni jer su odmah povjerovali toj priči i ovom lijepo izmišljenom planu, no nisu se pobojali broja 13. Bilo bi bolje da su i pogledu nesretnoga broja 13 bili praznovjerni i da se nisu dali na istraživanje. Ne bi ona lijepa priča o Atilinom zlatu imala ovako žalostan svršetak. No njima je pred očima lebdjelo samo zlato, zlato, zlato...

## Bilo ih je šest.

Svi su bili u poslu i briži dok se nisu spremili. Dne 19. ovog mjeseca, oboružani svim potrebnim orudjem, motikama, pikulama i batima — oćoše s planom u ruci i s velikim oćekivanjem i nadama o zlatu u duši i u zamišljenoj glavi. Oćoše, bez da ikome ista kazaše. Niti žene im nisu znale tajnu, a kad su kroz šumu išli šapćali su, da ih stabla ne čuju i ne izdaju. Na raskršću su se prekrizili, izgovorili su neke tajne riječi i nastavili put do zlata.

## Nesreća.

I tako su oni prve noći došli do jame i započeli na tajnom mjestu u jami kopati. Poslije su nastavili svake noći kopanjem kopalo su već par mjeseci. Bilo im je potrebno, zato jer je kamen bio tvrd, upotrebiti i mine. Ujutro oko 11 sati 19. o m. prije nego napustiše kopanje podmetnuše minu, iziđoše iz jame, zapališe i vratise se umorni kući.

U većer su se opet vratili i oćoše u jamu, da vide učinak zapaljene mine, dvojica njih. Kako je jama bila duboka i uska sav plin (gas), koji se je eksplozivom razvio, oćao je u jami onako gust i stalčen. Ova dvojica, i to Marko Segon i Anton Čus, opaze taj plin pa i osjete odmah, da ih guši te oćučiše valjda, da se povrate iz jame, no nesreća je htjela, da su bili već pređuboko sišli, plin ih je počeo daviti, oni izgube snagu, pa se stropoštaju na dno jame.

hodili skupa u školu. I zato je rekla, da će mi se dati jeno dite, da ga zgoin i da te mi plaćati svako lito trideset tiorini, eli ko ču dva i po na misec. Ja san volila da mi daju svaki misec, ki mi hi je potriba, ne samo za novo lito, nego svaki dan...

Dokle je teta Jelena uvakno na široko pripovidala sve kako i ča se je zgoda, šjorsantuja je bija opira pismo: i pomalo štilja. Z desnom rukon si je gladija ubrano lice, i svako to malo bi si jeno malo pocuknuja poli uho brkaste sure bafe.

Kad je proštilja pismo do kraja, ubrunja se je h teti Jeleni i prija malo dite u njejan naručju za bradicu:

«A ti si to, mala nesrećnica?», je rekla. «Rano si se počela mućiti po svitlu. Di ti je mati, di otac, Bog sam zna. Da bi oni brižni znali, da čes se za koji dan valjati u starih krpah, i da te pokrivati starima jaketama i kotulama i zibati te u kakovoj kašeti, tebe, koja si se rodila u silnon kakovom palacu i bila zamotana u najfiniju svilu, kako bi tužno zaplakati...»

Mala Nada svega tega ni razumila.

Oni ostali, vidjoše nesreću, htjedoše odmah potražiti u jami unosrećene, no jena su uspjeli pronaći u najžalosnijem stanju mrtvo tijelo Antona Čusa. Nije bilo moguće naći drugoga, a bilo je opasno na traženje zbog plina, koji je prijetio smrću.

Morali su pozvati pomoć. Došli su karabinjeri iz Vrsara, a iz Poreča stigla je na lice mjesta jedna četa vatrogasaca, no niti oni, zbog opasnosti, nisu mogli naći druge lešine.

Glas se je o ovoj nesreći raširio brzo po cijelom kraju. Jamu čuvaju karabinjeri, a posjećuju je i stanovnici okolnih sela, slušaju priču o zlatu, kimaju glavama i šapću. A sigurno mnogi misle: «Niti ova nesreća kapitala samo tako. Je zlato nutar, ma je zaštrigano.»

Kada će već jedamput nestati ovoga praznovjerja u našem narodu? I da li će ova nesreća biti koristan nauk ikome?

## IZ BUZETA.

## Nova mljekarska združga.

Sa 1. augusta zapoće svoje djelovanje ova naša nova mljekarna. Dugo je trebalo da se ustanovi i dok su joj bila potvrđena njezina pravila. Pravila bile poslana na puljski Tribunal već septembra mjes. pr. godine, a početkom maja ipak dajbudi jednom bi ova naša Mljekarska združga registrirana. Sada zakonito postoji i već radi onako skromno kako se može od 1. augusta. U tu svrhu Združga oćupki sav mljekarski namještaj i sprave od dosadašnjih odvještjenih mljekara: Antuna Draščić i Lovre Draščić iz Sv. Martina. Samo na ovaj način mogamo doći do zadržne mljekarne. Nismo mijenjala, da bi bilo bolje, najprije potrošiti silan novac za gradnju nove mljekarske zgrade i za nakup novih sprava i namještaja. To bi sve prestrašilo i odvratilo naše ljude od same Združge. Imamo za to preveć iskustva iz domaće života ovjve.

Palagano — dalje i naprijed! Mljekarna smjestila se tamo gdje je voda, jaka i čista, izvor voda, Ovakovu ima Sv. Martin. Mljekarna i voda tekuća, idu zajedno kano svjetlo i sunce. Gledje mjesta i sjedišta nove mljekarske združge dakle nema tu rasprave, a ni zamjere. Svaku stvar na svoje mjesto, pak će poći dobro.

I čić će dobro bude li samo pameti i poštenja, ne samo sa strane odhora nego i sa strane seljaka mljekodavala. Jer naše mljeko ide u Trst i uživa ga Trst; naše mljeko nije za nas doma. Dobrim mljekom moramo sebi i našoj mljekarni stvoriti tako potrebiti kredit i dobar glas. A glede novca, prevartstva, čega se naše ljudstvo boji, jer je mnogo zla čulo, vidjelo i doživjelo, moramo reći: toga ne će biti u novoj našoj mljekarni, i ne može doći do neurednosti. To isključuje samo unutrašnje poslovanje mljekarne, pak kontrola, a onda poštenje na čelu osoba.

Mного stajalo truda i rada dok se došlo komaćno do ove mljekarske združge. Ovo pamitmo, pak da svi naši seljaci podupiru mljekarnu, u koju valja da se upišu i daju svoje mljeko ovakovo, kakovo ga je dala krava i Bog. Združga je tu da koristi seljaku, a ne da mu škodi. Združga ima svojih protivnika. Naravno i toga se ne bojimo. Imamo protiv naše združge dva — tri dosadašnja privatna mljekara. Zapanitite svi: Združga ne će propasti drugo: dobro ćemo zapaniti naše prijatelje i neprijatelje. Zapanitmo i ovo: gramiti će se do par godina svi oni naši, koji grdim okom gledaju u našu Zadrnu mljekarnu. Združga je ustanovljena za seljake naše; oni ju moraju svakako podupirati u svoju vlastitu korist i u svoju vlastitu seljačku čast.

## DAROVI

## za „Istarsku Riječ“:

Sakupljeno dne 19. augusta 1926. na Zorin-vrhu prigodom gostovanja „balincara“ iz Slovenija lira 64.—

Dragica Milohnić iz Milja daruje lira 5.—

## Franina i Jurina

va aeroplane.



Fr.: Kade smo sada?

Jr.: Još vavek nad Crjenim morem.

Fr.: Ma ja ne vidim, da je crjeno.

Jr.: Ter ni ni vino belo, pak ljudi svejedno govore, da je belo.

Fr.: Ter je tako! I za karbun govore ljudi, da je sladak, pak ako ga stavš va kafu, ono ti je jednako žukho.

Kako je i prej bilo. A ki je on breg tamo pred nami?

Jr.: Ono je gora Sinaj, na koj je Bog — slava mu bude! — dal ljudem deset zapovedi Božjih.

Fr.: Va ime oća, sina i Duha svetega — amen! Pusti me, da se malo nagledam one svete Gori.

Jr.: A dobro bi storili i drugi, da se kadagod spamete onih lepeh nauki. Ča ih je Bog dal ljudem, i to baš z onega brega tamo.

Fr.: Da bi tako delali, bilo bi manje zla na svete. A ovako već malo ki poštuje Boga i iskrenjega svojga; zato i smo ovako lepi i fanjski.

Jr.: Bog je na onoj Gore rekao: Poštuj oća i mater i svakega starejega od sebe! Koliki su danas, ki poštuju tu Božju zapoved? Na prsti biš ih pobrojili!

Fr.: A rekao je Bog čoveku i neka ne ubija, neka ne laže, neka ne greši bludno, neka ne svedoči krivo, neka ne želi ni tuje ženi ni nikakovo tuje stvari, pak nai Kamo se obrneš, ne vidiš drugo nego laž, ubojstvo, prevanu i svakakovu pokariju. Kamo ćemo prit, ako se svet ne opameti, i to brzo?

Jr.: Čovek je smrda, više je naklonjen na zlo nego na dobro, ma Bog je dobar — on ne će smrti grešnika, i ja se nadam, da već ni dugo vreme. Kad će ljudi sprogetati i videt, da se ovakve napred ne more i nesme.

Fr.: Da bi te samo Bog uslišal. A ča j ona zemlja tamo?

Jr.: Ono je Egipt. To ti je jedna stara zemlja, va koj su jedanput vladali kralji, ki su se zvali Faraoni. Ti Faraoni su bili zloćesti i mućili su i preganjali su one nesrećne Izraelce. Ilti Zidove, ki su bili pod njihovom komandom. Onda je Bog rekao Mojsije: — Hodi, i peljaj ča ov nehoći svet! Popelji ga ravno va njegovu staru domovinu — Palestinu. — I Mojsija je skupil sve Izraelce, koliko ih je god bilo, i uputil se je s njimi. Kamo mu je Bog rekao. Kad su prišli ovamo dole, more se je u jedne i s druge strani nazad potegnulo, tako da su Izraelci mogli po suhem hoditi. Za njimi je onput šal Faraon i veka vojaska egipatska, ma kada su prišli

a kad se je Roza kuharica pokazala na vratu od kuhine je je da urdin: «Daj vode teti Jeleni to ča za užancu. a za to ditalje teplega mlaka z riži — Za, u Rupeni će hi malo jisti —»

Teta Jelena se je lipo zafalila i sprignula se da mu poljubi prsten na ruki — Moramo povidati, da je pre Martin nosija vajk na livoj ruki zlatni prsten z velikim okon za znak da se je za cija život zakonija s crkovom — To je bila njegova vitica — — —

Toliko smo tega do sad pripovidali od te božje baderljanske plovanije, dobrega plovanja pre Martina i njegovoga nećaka Nadalina. Čuli smo i kako se je jadjala na nj, a još svojevno ne znamo di je uni hot bila plovanija. Ča je deleva plovanov nećak Nadalin, a ča njegova žena Katina i eli je pre Martin imao račun, da se jadi na nje —

Valja donke da sve to na tanko i od beside do beside rastumaćimo, tako da more sve razumiti svaki, pa i uni, koji ni još tako star da bi se mogla domisliti na ute ljude, koji su živili prije zezdeset i toliko lit. Nan, koji imamo prid solon stare libre i barre i litrate pr-





publike admiralu Konduriotisa. General Kondilis, bivši vođa vojne lige i sadašnji prvak republikanske stranke najveći je pristasa Venizelosa, poznatog prijatelja, za cijelog rata, velike antante. Uzroci i svrha ovoga prevrata nisu još sasvim jasni. Iz proklamacije Kondilisa, razabire se, da je ona u glavnom uperena protiv dosadašnje tiranije te da se narod vrati slobodi i spasi državu od sigurne propasti.

Revolucionarci su potpuno gospodari položaja. Atenska je garnisona zaposjela sva ministarstva, poštu, policiju i sve javne zgrade. Cijelokupna se bivša vlada nalazi pod jakim stražom u zgradi predsjedništva vlade dok se mornarica nalazi pred Atenom u Pireju i Faleronu.

Karakteristično je da je ustanak buknuo, dok je Pangalos borovao na ljetovanju, a njegov ministar rata gosp. Celuris upušten je u kusarni republikanske garde u času kad je sluteći, da se nešto sprema, došao, da se uvjeri o raspoloženju gardista, koje je vlada smatrala najvjernijim četama.

Najinteresantnije je, da je i ovaj prekrat dignuo general Otonaios, onaj isti koji je utvrdio i posljednju prevrat Pangalosa. Čini se, da se general Otonaios osjeća vrlo dobro pod svim režimima. Izgleda da su prema grčkim prilikama, svi režimi kuće od papira.

Sve se te revolucije vrše bez sudjelovanja naroda, a uz interes nekoliko pojedinaca. Kao što je posljednja Pangalosa revolucija prošla bez krvi, tako ni ovom prevratu nije protekla ni kap krvi.

## MEXIKO.

### Borba između države i crkve.

Valovi koji su se u predmetu provodjenja zakona o rastavi crkve i države tako uzburkano talasali, polaganje se stišaju.

Predsjednik Calles je mnijenja, da se zakon mora da provede, i da on ne može da popusti niti za diaku, jer bi inače i on kršio zakon. Prigodom jednog razgovora sa izaslanikom mehičkog episkopata, koji su od njega tražili ublaženje zakona i sporazum u tom pitanju, on se u ovom smislu i izjavio, pa prema tome izgleda, da je sporazum nemoguć, dok se zakoni ne promijene. U skladu s idejom, g. Callesa, kane biskupi da putem svojih političkih ekspozitata podnesu mehičkom kongresu dne 1. sept. predlog za ublaženje mehičkih crkvenih zakona. Plebiscit po zakonu nije predviđen u formi, kako su ga htjeli imati biskupi. Gosp. Calles je odlaslanikima još izjavio, da zahtjev registracije svećenika nije napreren protiv svećenika, nego da ima čisto administrativni karakter. Uslijed toga izgleda da bi znali biskupi da savjetuju Vatikanu, da za sada priznae (?) zakone.

Utisak je, da biskupi traže sada fornu, pod kojom bi se podvrgli zakonima, t. j. pod kojom bi mogli ostepiti od svog radikalnog stanovišta, a da ne trpi pred katoličke crkve. U suštini bi to popuštanje mehičkih biskupa, imalo samo karakter nekakvog primirja, da protječe nekoliko vremena i da se može međutim organizovati i disciplinovati nova ofenziva. Za crkvu je to pitanje od osobite važnosti, jer su po eredi golemi materijalni interesi katoličke crkve.

Njujorška «Associated Press» javlja iz Mehika, da katolici rade na stvaranju jedne velike političke stranke. Mehički je nadbiskup izjavio, da episkopat želi jedino da privremeno ne upotrebljava vladine naredbe i to sve dotle, dok ne bude jasno držanje naroda. Izjava podcrtava potrebu rastave države i crkve, među kojima mora da postoji uzajamni sklad, i naglašava da umije da cijeni pomirljivi duh predsjednika Callesa, izražen u odgovoru na nadbiskupa. Na kraju izražava želju, da bi predsjednik Callesu bila određena slava, što je za Mehiko stvarno vrijeme, kad će u ime prave demokratije u prijelazu zajedno živjeti socijalisti, liberalci i klerikalci.

## Domaće novosti

### Smrtna kosa.

Stiže nam žalosna vijest, da je u Bermu kod Pazina usnula vječni sanak Milka Zlatić rođena Flego supruga gosp. učitelja Marka Zlatića i hčerka našeg dugogodišnjeg narodnog zastupnika i bivšeg općinskog načelnika u Buzetu gosp. Frana Flego. Nemila sudbina ugrabila je plemenitu majku i uzornu ženu u najljepšem doba života. Ostavlja supruga sa šestoro djece, od kojih je najstarijem jedva 16 godina a najmlađemu tek 14 mjeseci. U svim selima gdje je dosada bila ostavila je najljepšu uspomenu. Bila je mila i umna žena, krotka kao janje, dobra kao dobar dan, a čestita i značajna kao njezin otac. Svoju djecu odgajala je lijepo i uzorno, a otidje Bogu na istinu kad je nejakoj siročadi veoma potrebna bila. Zlokobna bolest pretrgnula joj nit življenja rano i prerano. Žrtvovala je sve za dobro svoje obitelji, dala joj je samu sebe.

Kako je objubljena bila kod naroda dokazao je krasan sprovod na koji je mnoštvo ljudi dohrlilo.

Kondukt je vodio da je otpri na

vječni počinak župnik u Bermu uz asistenciju triju svećenika.

Milij pokojnici neka je laka naša istarska gruda, a ožalošćenom suprugu, djeci, dičnom starini našem Franu Flego i obitelji te ostalim rođacima naše duboko sautešće!

### Ispiti usposobljenja za inorođne učitelje.

Kr. Školski Proveditorijat za Julijsku Krajinu i Zadar, javlja, da je Ministarstvo Prosvjete smatralo potrebnim odgoditi do druge polovice septembra ispite drugorođnih učitelja za usposobljenje u podučavanju na italijanskom jeziku, o čemu govori kr. zakon od 22. novembra 1925. br. 2121. Osim toga je produžen i rok za ulaganje odnosnih molba do 31. o. mj. —

### VAŽNO ZA TRGOVCE ŠLJIVAMA.

Upozorujemo trgovce šljivama na današnji dopis iz Pazinišine.

## Književnost i umjetnost

### Konzerviranje maslina.

«Konzervirane masline», zove se knjižica, koja je izašla — nakladom Zadrugnog Saveza u Splitu, a koju je sastavio stručni referent za maslinarstvo i uljarstvo u Splitu g. S. Bulić. Ta je knjižica prva ova sadržaja u jugoslavenskoj privrednoj literaturi, a obrađuje način kojim se crne i zelene masline pripremaju za trgovinu i kućanstvo.

Cijena je knjižice Din. 5.—. Pošto se već ovoga mjeseca masline pripravljuju u konzervu preporučamo našim zadrugama, primorskim domaćim i trgovcima jestiva i smoka, da je naruče što prije.

### Svjetski rat u slikama.

Ovih se dana nalazi u Trstu jugoslavenski slikar iz Novoga Sada g. A. Bocaric. On već 10 godina sprema materijal za jednu ogromnu panoramu, koji bi prikazivala početak rata, napadaj na Srbiju, te cijeli tijek rata i ratnih grozota. Gosp. Bocaric radi uz pomoć vlade, pa je sada na putu po Evropi s namjerom, da u svim većim gradovima održi predavanja i da pobudi zanimanje kod svih naroda za ovo svoje djelo. Slike će učiniti po zidovima jedne okrugle zgrade, koja će biti kao neki toranj i koju će se sagraditi u Beogradu. Platno će biti po prilici 1500 kvadratnih metara veliko. Sva će liica na toj panorami biti u naravnoj veličini. Posao je to vrlo velik, tako da će svi troškovi iznašati oko 4 do 5 milijuna dinara.

Ova će panorama biti ne samo za upomenu na prošli veliki rat, nego će biti i kao neki spomenik palima u ratu za jugoslavensko oslobođenje.

## ZDRAVLJE

### Pšenična juka za slabijim djecu.

Vrlo hraniva čorba za slabiju djecu može se prirediti na ovaj način: Izabere se dobrog pšeničnog zrna, koje se ususi; ali ne sprži u peći, pa se to samelje u mlincu za kavu. To se brašno sa posijami polije vrućom vodom. Sečer se ne dodaje, već nekoliko kapljica soka od malina. Kako se ovo pice može lahko ukiseliti, mora se svaki dan svježe prirediti. Tek kad bude jača probava, smije se tomu dodavati trećina mlijeka, dakle dva dijela čorbe, a jedan dijel mlijeka. Na jednu osminu litre brašna dolazi litra vode, kad se juha priređuje.

### Najbolji kruh.

Najhraniviji i najbolji kruh nije onaj, koji se pravi od finoja bijeloga brašna, već crni kruh, koji se pravi od brašna, pomiješana sa posijami. Upravo oni dijelovi žita, koji su za hranu moždanoj i živčanoj, najbogatiji su kad se odstrane posije. U zemljama gdje se ponajviše jede crni kruh, ne ima toliko maloumnika, kao ondje, gdje se jede samo bijeli kruh. Dobar hraniv kruh više upliva na zdravlje i jakost naroda, nego bi tko u prvi mah pomislio.

### Zdravo mlijeko.

Je li mlijeko dobro najjednostavnije se kuša, ako se turi u nj igla za plećvo i okomito van izvuce. Ako ostane što mlijeka na igli, onda je zdrav i nepomiješano vodom ili čim drugim.

## Svega po malo

### Kiša i praznovjerje.

Od vajkada ima kiša u praznovjerju veliku ulogu. Po keltskom vjerovanju, moglo se je za velikih suša proizvesti kišu tako, da bi se izlila voda ili da bi se bacile igle u zdenac. Obratno vidimo također raznih običaja i formula, koje idu za tim, da velike i neprekidne kiše prestanu. Tako su prije običavali na otvorenom polju uz svete zakletve upaliti velike vatre, koje bi trebale da progutaju kišu. U Španiji i Italiji smatra se kiša na prvog siječnja kao nesretni znak, jer godina koja počima «platući» ne može biti sretna. Uskrsne i korizmene kiše škoda žetvi, a isto tako kiše, koje padaju na Duhove ili Tijelovo. Obratno smatra se kiša u stanovitom doba godine kao vrlo dobro i sretno znamenje. Tako na dan sv. Urbana, sv. Vite, u svibnju, na Mihajlovo i u rujnu. Kiša rano u ljeto znači, da će kišiti tokom čitavog dana u krcim razmacima.

## ZAHVALA.

Duboko ganuti nad tolikim izrazima sautešća i sućuti prigodom smrti naše nezaboravne

## Milke

najtoplije zahvaljujemo svima, koji su bilo kojim načinom nastojali ublažiti našu bol.

Posebna hvala svima, koji su u tako velikom broju ispratili milu pokojnicu na zadnji boravak.

Ožalošćene obitelji Zlatić, Flego i ostali rođaci.

## Milka Zlatić rođ. Flego

preminula u Gospodinu u 38. godini života dne 17. augusta u 5 sati jutro. Pokopana je dne 18. augusta u 4 sata poslije podne na groblju u Bermu kod Pazina.

Ožalošćene obitelji Zlatić, Flego i ostali rođaci.

### 19.398 ljudi umrlo od ujeda otrovnih zmija.

Po statistici engleskih vlasti, prošle godine nastradalo životom 21.840 ljudi od divljih životinja. Od tog broja poginulo ih je od ujeda zmija 19.398. Tigrovi su zaklali 974 ljudi. Nedaleko Madrasa bio je nedavno umršen jedan veliki tigar koji je nekoliko godina navaljivao na susjedna sela i zaklao 125 ljudi.

### Demonstracija besonogih.

Fabrike cipela u Filadelfiji povisile su neki dan jedinstveno cijene svojih proizvoda za jedno 30 posto. Pošto sve pripadaju jednom te istom trustu, nisu se bojale nikakove konkurencije. Publika je bila drugog mišljenja te priredila veliku demonstraciju, i to bosa. Jedno 200—300.000 ljudi podje kroz varoš sa tablama na kojima je bilo svakakvih napisa na pr. Idite bosi — Dolje cipela, živjela sandala itd. Ova je demonstracija urodila željenim uspjehom. Već drugi dan su mnogi ljudi nosili mjesto cipela nove novčate sandale. Poslije nedjelje dana okani se trust borbe pa povuče povišenje cijena. Najbolje su pri tome prošli maloprodajci koji su, kaže se, prodali ništa manje nego osamdeset hiljada pari sandala.

### Vršiti stroj smrvilo glavu.

U svetom Petru kod Maribora desila se neobična teška nesreća. Kod seljaka Pola vršili su žito strojevim. 18. godišnja domaća kćerka seljaka ulagala je snopove u stroj. Kako je imala raspletene kosu stroj joj je zahvatio vlasi i silnom brzinom povukao glavu, koju je mašina smrvila.

### Udavo se mekinjama.

U jednom mlinu u Bihaću pao je sa prvog sprata u veliku količinu mekinja jedan radnik tako nesrećno, da se je u njima udavio, jer je duboko zaronio pa se nije već mogao izvuci van.

### Novi let generala Nobile.

Zrakoplovu «Norge» promijeniti će naslov, jer se opet sprema jedno još veće putovanje. I tome će putovanju zapovjedati general Nobile, koji se je svojim letom na sjeverni pol proslavio.

Ime zrakoplovu mjenjaju zato, jer ime «Norge» nije italijansko. Ovaj je zrakoplov izrađen od dobrog materijala. Norveški Aero-klub je ovaj zrakoplov prodao Italiji za 150 tisuća norveških kruna, što iznaša oko 750 tisuća lira.

General Wrangel, vrhovni komandant carističke ruske vojske, koja je rastrkana Evropom, napustio je svoje mjesto. Iz Srijemskih Karlovača, gdje se je dosada nalazio otići će u Bruxelles, gdje će primiti službu inženjera rudnika. General Wrangel položio je u svojoj mladosti inženjerski ispit u Petrogradu.

### DOPISNICA UPRAVE.

Brunici Antun — Linder: Primili smo poslanu preplatu za Vas i Vašeg druga.

Antun Banko — Zbandaj: Preplatu primili u redu.

Antun Šajina — Matulji: Novac primili u redu.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

**LIBERAT UJEOŠ IZ PAZINA** preporuča sl. općinstvu mjestu i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

**NOVE GREDE I DASEKE** prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Križanci p. Zmlnj (Gimino), Istra.

**DIJAKA**, koji bi polazio školu na Sušaku primam uz vrlo umjerenu cijenu na stan i hranu. — Č. J. Kantrida 162, Rijeka.

**KRUNE** plaća po 2'30 L

**ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2** prvi kat

Pazite na naslov!

## NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA GENOVA



### Brza i poštanska pruga za Južnu Ameriku

Brzina	Pruga	Brzina
4. kolovoza	„Giulio Cesare“	za Rio Janeiro 11 dan
12. kolovoza	„Pisa, Maialda“	Montevideo 14 „
25. kolovoza	„Duca D'Alba“	Buenos Aires 14 „
6. kolovoza	„Colombo“	Rio Janeiro 13 „
27. kolovoza	„Duilio“	Santos 14 „
		Montevideo 17 „
		Buenos Aires 17 „
		Rio Janeiro 14 „
		Santos 15 „
		Montevideo 17 „
		Buenos Aires 18 „

### Brza pruga za Sjevernu Ameriku

Brzina	Pruga	Brzina
6. kolovoza	„Colombo“	za New York 11 „
27. kolovoza	„Duilio“	New York 10 dan

### Pruga za Centralnu i Južnu Ameriku

Brzina	Pruga	Brzina
22. kolovoza	„Venezuela“	za Trinidad 17 dan
		La Guayra 19 „
		Curaçao 20 „
		P. Columbia 22 „
		Colon 23 „
		Guayaguayare 29 „
		Callao (Peru) 30 „
		Mollendo 36 „
		Arica 37 „
		Iquique 38 „
		Antofagasta 39 „
		Valparaiso 41 „

### Pruga za Australiju:

9. rujna „Città di Genova“

Superantantik „Roma“ — Tona 33000 — na veliki talijanski parobrod putuje prvi put dne 2. septembra iz Genove a 22. septembra iz Napulja u Neu-York.

Uredi u svim glavnim gradovima Italije i inozemstva. U TRSTU: Ufficio Passaggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio (Palazzo Hotel Savola) — Telefono 4003.

**MED** kupuje tvrdka Žnideršić & Co. BISTERZA

Fotograf Matko Gortan u Pazinu preporuča sl. općinstvu mjestu i okolice svoju fotografirsku radionicu. Izdaje brzo i svake vrste fotografije po kriterijem kao i po najpovoljnijim cijenama. Fotografiranje za putnike. (pala-porte) isporučuje u tiskar i sata.

**Trgovina koža** i raznih postolarskih potrepština **FRAN CINK** CAMPO BELVEDERE br. 1 drži u svom skladištu svake vrsti i tu struku zasjecajute robe uz najnižu dnevnu cijenu. Podvornja brza i točna. Podvornja brza i točna.

**NAJBOLJE VRELO** Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjela) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravat, finog štofe, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo **M. KOREN & Co. - PAZIN** (Corso pred prošijom)



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rastu male stvari, a neslogu sve pokvari“. — Narodna poslovice

za svaki centimetar vidno o  
črni jednog stupa. Za viš-  
kratno nvištenje daje se kratko  
poput prema pogodbi. Pika  
se i utužuje u Trst. Dopisi  
se šalju uredništvu, a novac  
opravi. Nefrankirani se plaću  
na primaju, a rukopisi se ne  
vrataju ni u kojem slučaju.

## DOPISE

tednjutim ja držim, da je to priča, a što glavno, na onaj se je stari, negdašnji organizam već davno zaboravio, tako mi dadas, ali ovaj carci, koji su mogli da zabugare: Stalna na tom svi-  
mijena kapetanata jest!  
pomednjak, 23. o. m. j. ostavo nas je  
jednaki voloski podprefekt, g. Anzà  
je odlučni fašist, stoga se je svih ne-  
o čudno dojmilo, što nisu domaći faši-  
i n predstavnici općine pristupovali  
nersu, što su ga ostali krugovi u Opa-  
i Voloskom priredili g. Anzà. Podpre-  
je premjesten u Goricu.

## IZ RIJEKE.

S bogom bomboni! Naehtine namjere. Proti skupce. Karavanu automobila. Velike klesce na vidiku. Čuvajte novac.

Novi zakon o sivom kruhu ima i oštrina odredaba glede slatkisa.

Naša «Vedetta d'Italia» vjele da su te odredbe ozvoljile samo dvije vrste ljudi: sirotinje i lakomce.

U samom gradu Milanu ima — veli «Vedetta» — oko dvije hiljade i pol stoletina ljudi zaposlenih u raznim «pasticerijama». Sada će gotovo svi ti ljudi ostati bez službe. Medjutim mena ne boli glava za njih. Ko je providio za tolike druge stvari, proviđet će i za njih.

Mnogo interesantniji su lakomci. Njima se «Vedetta» ruga i napominje, neka već slobodno sada kažu s Bogom i «frutulama» i «krappfenima» i «kuglofinama» i «kremšniti-ma» i «tortama» i «strudelima» i svim drugim pastama i pasticama. A vazmene posude, i sirotinje i tom čisto riječkom specialitetu treba takodjer reći s Bogom!

U ime ogromne većine rođenih Riječana izjavljamo, da se nas ta zabrana slabo tiče, jer otkada su sve te lakomije i djakonije silno poskupile, mi ih prosto ne kupujemo i ne jedemo. Kada i kada po gdjejkoja karabice ili mrvu pilndreke na kruhu to vam je sve ono slatko, što ga mi od slučaja do slučaja uživamo. Sve drugo je za gospodinu, koja imaju krajcarje, pa mogu da troše na razne turke i krokante, a i na liječnike i liječove, kad im poslatice naude želuci i crijevima.

Dakako da je to gospodično žao za onim lakomijama, a najviše Ninetti. Ima već puna tri dana, što od jutra do mraka ne čini drugo nego pjeva:

Prekolane va Peste Sam bil

Svake šorti bomboni sam jil...

Pitam je, zašto pjeva tu glupu pjesmu, a ona meni kao nožem:

— Za despet!

Više nisam pitao, ali je zato ona nastavila:

— Pak ka vi mislite, da se ne te v Rike

pec i pasti i torti pod kutrabad?

— Ne će — rekao sam ja, jer će se na to

pažiti vrlo strogo. I globe bit će velike. Pa

i ko bi htio, ne bi to mogao da sakrije.

Kod nas na Rijeku zna svaka kuća, što se

u susjednim loncima kuha, a tako bi se

lahko doznalo i ono, što se pod raznim

črepčicama ili «furnellicima» peče.

— Dobro, a ja ću poć na Susak, pak ću

se tamo napucat krafeni i torti — pak ki

će mi ca?

— Pokušajte, pa da vidite!

Ca mislite, da ne ću?

— A ako se dozna? Na mostu te pažit —

i kako!

— Ja ma ca jva trbulu, to se ne vidit!

— Ne vidit? A one takozvane zrake Riden-

gen, ke vide i ono, ča miedno oko ne vidit?

E, dara moja, neka samo postavie ona! apar-

at na mjesu, gdje se u čovječjem tijelu

skupljaju pojedene torte — i vi ste onda

frigani.

— Bim vam nec rekla, ma boie da mu-

cim.

«Vedetta» piše, da se napakon ipak ušlo

u trag uzročnika ove strašne skupce. Što

je dakle krivo, da je život svakim danom

sve težji i skuplji? Kriv je prevelik, upravo

pretjeran broj malih dućančića. U svim

gradovima, a dakako i na Rijeku, naći ćete

na svakom koraku po jednu malu «butizi-

ciju», u kojoj se prodaje brašno, šećer, čaj, za-

bakaler, kapula i druge slične stvari. Čov-

jek bi mislio: gdje je veća konkurencija,

tu mora da si i cijene niže. No u tome je

ona zabluda, o kojoj spomenuti list govori

na dugo i na široko. «Vedetta» veli: Što je

više dućančića, to imaju pojedini trgovci

manje sgođe, da prodavaju svoje stvari.

Pa kad ne mogu dosta da prodaju, hoće si-

lom na onom malom da zasluže, što više

moгу. I u tome su svi složni, jer ih sve

jednako tišti. Eto razloga, s kojega se

stvari potrebite za život plaćaju svakim

danom sve skuplje!

Što dakle? Tj. — prema tome nema drugo,

nego da se smanji broj malih trgovci-

ca. Vlada to hoće, a «Vedetta» pozivlje op-

činstvo, da bude u tome vladi na ruku.

Pa budimo joj na ruku!

Prošle snobote imali smo sreću da vidimo

jednu čitavu karavanu automobila, što su k nama dojurili iz raznih italijanskih gradova. Lijepi automobili, da ne mogu biti lijepši, šteta, što nisu providjeni i jednim aparatom, koji bi gutao prašinu, što je ti automobili dižu.

Ovakom moramo da mi sami gutamo onu prašinu. Nego što ćemo? Čovjek mora u životu i onako dosta toga da proguta, pa zašto ne bi progutao i malo prašine!

Izložba se zatvara u nedjelju, 12. septembra, na sedmu godišnjicu znamenite «Annunzijske Marce di Ronchi. Toga dana imat ćemo na Rijeku velike svečanosti, jer će na zaključenje izložbe stići ovamo mnogo uglednih ljudi, kao na primjer general Nobilo, koji je preletio Sjeverni pol, pa neki ministri, a što je najvažnije — i sam «Annunzio, D'Annunzio je predsjednik Avijatičkog Udruga, pa dolazi, da na svoje oči vidi, kako će njegovi avijatari letjeti onih dana povrh Kvernara.

Puštiti ljude i opominjati ih — to je kao da bacas bob o zid. U posljednjem broju naše «Istarske Riječi» ja sam bratski upozorio naše čitatelje, neka čuvaju novac, ako ga imaju, pa evo — kao da nisam ništa rekao. Ovih dana sročio je jedan optički sofer na Rijeku nekoga svoga znanca, koji je htio da ide u Opatiju. Dobričina sofer ponudi mu jedno mjesto u svemu autu, znanac primi ponudu, sjedne i auto odjuri. U Opatiju se rastadoše.

Sofer je bio složio svoj kaput otraga iza sjedala, i kad ga je opet naukuo na sebi, opazio, da mu u njemu nema — lišnja, u kojoj je bilo novaca. Posumnja na onoga svoga prijatelja i pedje odmah da ga potraži. Hoće li ga naći — vidjet ćemo. Nauka:

1) Čuvaj bijele novce od crnih džepara!

2) Od neprijatelja čuvaj se sam; a od prijatelja neka te čuva Bog! Rokac.

## IZ ORNICE.

## Rokovo.

Svake godine prodje naš godišnji «samajni» Rokovo mirno, onako po našim starinškim, ali ove godine nije. Naše Rokovo i naš sajam malo znači mi idemo k sv. misli, a o sada domaći na obied, a tada mladež ide na ples. Stariji se ljudi razgovaraju onako stojičke, a drugi sjedeći uz čašicu vina. K nama dolaze ljudi iz cijele Ruzesine. Na plesu je svirala naša domaća glazba iz Štrpada. Nudjali su nam «grijanje» svoju «bandu», ali bliža je kušlja (stomanja) od kapota, pak smo uzeli domaću glazbu. — Ples i sva «svetkovina» svršila u redu i miru. U večer pak nastale u krmi Bužan teške stvari. Mi ne ćemo i ne smijemo ispitivati, što je prouzrokovao nemir, i kako je nastalo rjeckanje i tučnjava. Jedan oružnik dok je tučnjava još trajala potrača za pomoć u Buzet. Dodiše ih pun kamijon, u naše malo, zabito selo. Čitavu noć je oružnik čelente (goračnik) sa pratnjom ispitivao, istraživao pozivajući ljude k sebi. Čulo se medjutim pucaje iz pušaka i samostresa. Kamenje padalo u župni stan. Cijelo selo u strahu probrdilo tu tešku noć. Ujutro, u 4 sati, u zoru trojica su bili povedeni u bužetsku kaseranu, a oadavle u zatvor. — Tako prodje kod nas naše Rokovo, žalosno Rokovo.

## IZ VRANJE.

## Naša novina. — Uspjeh usjeva.

Nikad se iz naše Vranje ne javljamo u «Istarskoj Rijeku». Izgleda, kao da kod nas naša draga novina ne bi imala čitatelja — no baš je protivno. Rado je čitamo i širimo, jer nam je ona svima jedina uteha. Kako je kod nas — svakako će vas zanimati. Našu će seljaku, istarsku braću zanimati kako nam je ove godine zemlja rodila. Možemo javiti, da smo krumpira imali malo, unistila ga je naime peronospera — u mjesecu julu, a ono što je bilo, zbog čestih i velikih kiša, gnjile.

Kukuruz nam je pričinio gubitak. Sada u augustu nije bilo mnogo kiše, ali su silni vjetrovi trajali više puta i po tri dana.

Zita ima malo. Grozdja ima takodjer malo. Otukla ga je naime dva puta nesretna tuča, a ono što je ostalo crnje je i slabo.

Trebalo bi, da je malo toplije. Siljena smo imali obilno, ali zbog slabog vremena nije nam uspjelo u redu, spremiti ga.

Za sada javljamo samo ovoliko, a u buduću javiti ćemo se opet, da se ne bi mislilo, da je Vranje nestalo iz istre.

uženila u Račovane i ponesla sobom osan milijari dote. Nego i Portulanku mu je umrla, pak se je pošla i po treći put uženiti. Treći bot se je uženja za niklu Gorčanku to će reći iz Gologorice, dvojčinu od trideset lit, a po imenu Katinu De Franceschi. S njom je bija sličniji, to će reći ne da bi se bili bogzna kako stimali, nego ki mu ni umrla vred.

Nego, ča Van se ne pera, da smo počeli jeno malo priveć na široko pripovijati te starinske stvari. Ča će nam stari Nadalini, ča će nam stara Gorčanka? Da čujemo ča je bilo z unom malon Nadon, ki ona nas najveć interesa. Čekajte jedan hipac. Samo još dvi beside od stare Gorčanke, pak ćemo po-

uRupene i polte još jeno malo zguru, ča priko Učko, pak i priko Rike... Rekli smo, da je bila silna bogatija poli Talilici. A odakle je došla još stera Gorčanka još se je to bogatstvo povećalo.

Čovik si danas ne more ni zamisliti, česa je sve u unoj biži bilo. Odzad hize sve na okolo bila je uzidana korta, po

## Luca i Mara.



Luca: O Mara!

Mara: Malo tiše, Luca, tiše!

Luca: A za?

Mara: Zač maoj Franika, još spi.

Luca: Ča još?

Mara: Na sve uši. Hranje, kako i auto-

mobila, kada od zadu puca.

Luca: Ma Bog budi, s nam i svesti križ

— ovo je već treći dan, da su čama

prišli, a on još spi.

Mara: Spi, sestra moja, s sve skroz s an-

govori: — Ah! kako je lepo dazat!

Ilihu! A ča dela tvoj Jurina?

Luca: Ča on? I da bi sve otel malo go-

činut, ne bi imet kada. Oti jutra pak

do noći, tu ti ni nego ješim prišijem.

Svaki hip neki putuće na vratah —

a sve neki ljudi, keh ršam nikada

videla. S Porega, s Puljskih, s Pazina-

ščini, s Čićarije — z jedne i s druge

strani učki — ma govornit nikada

mira ni počinka.

Mara: Tako je i puli mane, ali ja svem

govornit: ljudi moji dragi, mane je

jako žal, ma ja ga se morem zbudit.

Ne da mi srce. Spi kako pušić, pak

mislim, da bi me Bog, da ga strseim

alk zovema. Neke još malo pospi, a vi

dobri ljudi, počekajte malo, ali pak

pridite kasneje. Sada vam već ne će

poćet — ne bojte se!

Luca: To se zna, da ne će. I kad bi baš

i oteli poć, kamo vanija, ne bi mogli,

zač sada oblasti ne davaju putniće za

preko kumina.

Mara: A zaš ne?

Luca: Voj si ga! Ja mislim, da je i to

radj spavanja. Ki hodi po svete —

troši. Kamo pride — troši. Ča ne hiti

va se, hiti na se — i već puti kupi,

ča mar ni za potrebu — i kada pride

de čama, nimu ni strel solda. Sve su

liri ostale va Beče, va Grace ali pak

va Parije. A to je škodaz, nesamo za

onoga, ki je onoliki beći ča hiti, nego

i za državu, za Italiju.

Mara: Razumem! I tako te ovi naštrva-

landrovca morat bit kuć — doma.

I neka bude — ter njim je i dobar!

Luca: A i kada bi sve oteli, ne bi već

imeli ni lamo poć nikamo. To ti ja

čeka strahotiti posal. Svi bi ih oteli

imeti. Svi ih zovu. Najprvinaši kra-

sani.

Mara: Krasni su odvavek bili prvi —

i va dobrim i va zlem.

Luca: A da si čula oni Medulinci! Za-

strašili su se, kako oni oni ureju,

da ako njim brzo ne pridu dole, da

te prnest civeri, i da te ih n le nest.

Luca: Civeri? A da si pak

Višnjanci, ki su jutros bili

Sobum su dovukli voz i

oteli, da zanesu našeh tan

rešćinu. Ja sam njim rekli

ljudi Božji, krstijani. Im

strpljenja! Nisu ni oni od

Pustite ih, da najprve ma-

neboli!

Mara: Dobro si rekla, kako d

pitala.

Luca: Ja — ma da si onputa

ga...

Mara: Kega?

Luca: Jurinu. Poćet je roćati

na me: — Ča počivat, kada

kako počivat! — Ja sam bil

i videl sam, da se posvuda

nigdere da se ne počiva. Čovjek

mo samo oni, ki dela, a ki ne

on gnijeje i svaki dan posta

veća mrcina. Dajte mi čoveka

— ja ću ga deset puti busnati

ču mu: ti si moj brat! Evala ti

mi čoveka, ki ne će da dela

ču na njega dvajset puti plu-

reć ču: Marš ča od mane, kupa

moj neprijatelj!

Mara: To je tvoj Jurina post

oštriji neg je bil. A ča to sada d

Luca: Ča deleva? Sestra moja,

već ne zna, kade mu je glav

mara mu je pama svega i svake

i on ti sve presire, gleda, stru-

pak sve neć piše, piše s piše.

Mara: A ča to?

Luca: Ma za kalendar! Čad nu

zadnju ruku. To ča će bš, ča m

bilo!

Mara: Verujem. Neke stave va ka-

darij samo jedan mali deč

ča su po svete čuli i videli — pak

njim prit vanka knjiga, kažove jo

Istra videla.

Luca: Staviti će oni, stavit. Nego i m

j' poć nastaviti za pašentu, da se b

o polne brandanja.

Mara: Ter je tako! Bog, Luca!

## IZ PULE.

## Zapaljena čama u oklici Pule.

Dne 29. augusta u jutro zapaljena je

čama blizu Valjugarova između Pula

i Galeane. Dok su došli vatrogasci za-

htio je planen zamašak tako, da je uni-

štio oko 4000 četvornih metara čame.

gasci i stanovnici iz blizine dali su

težak posao, pa im je napokon uspele

pridobiti daljnju opasnost. Sume u

četke godine gore ko uljem polovene,

bi se planen bio razario i uništio ča-

suma, da se nije još začeti uspele

gasiti ga.

## IZ VODICA.

Nevelja za nevoljima. — Što će ča nas

U. zadnjem broju naše «Istarske

Riječi» u dopisu ča Vodicu javili smo,

se u našem selu pojavila grlena bolest

difterija. Nije nam bilo valjda dovolj-

no, čada nam je Bog poslao i škričati

Zabrinjavaju nas prva četiri slučaja, s



Nazupljuje se da je ovaj nepošten po-

Stoga je sada više nego ikada nužno, da naš narod što više čita naš «Narodni Gospodar» iz kojeg će naučiti svu silu dobrih savjeta za gospodarstvo i to razumno i pravilno gospodarstvo.

U posljednje vrijeme se osjeća jako pol-  
a akcija radničke opozicije a također  
protivrevizmsko držanje radnika komu-  
nista, koji zauzimaju odgovorne položaje.  
U Moskvi je našo pribežista preko sto  
mla zlikovaca, koji su se tamo skupili  
cijelog svijeta, i primljeni su pod fir-  
m inostranih komunista, koji su po-  
gli od progonjenja iz svojih zemalja.

1943

Teta Jelena Rupenova živjela je u ve-  
koj mižeriji. Ljuta su bila slika, zemlje  
imale kone neki mali skaljavi vrtići  
bižon, u kojem je slabo šta rodilo, a  
je samo za najveću potrobu. Sve šta je  
valjalo je bila una mala pozemulj-  
nija, u kojoj su živili još njeji didi i  
babi i koju su je ustavili kako svu dotu  
pobju. Ni bila lipa, mala, vaju za  
marija i niska, da si moga z rukon  
mjeri grede i krov nad glavon. U je-  
nu kutu je bilo gnjište od gron i pokri-  
vanje z glatkima škrilami, da se napo-  
ne kruh. Nad gnjištom ni bilo nape,  
ni dimljaka, nego su samo na krovu  
i škrile bile jeno male dignute, da  
se izvau spod njih laglje dim van. U  
drugu kutu je bila postelja. Na drive-  
nu tringou je bilo par dasak, a na  
ima pajarica od lišca pokrijena z ni-  
ma panjavarima. Poli same postelje je  
bila jena škrinja, bršliva od starine,

— šu, reci, reci!»  
Mala je gledala svojima bizerima  
(Sljedi).

posljednje vrijeme se osjeća jako po-  
akcija radničke opozicije a takodjer  
otvirežimsko držanje radnika komu-  
i, koji zauzimaju odgovorne položaje.  
Moskvi je našo pribjezište preko sto  
dla zlikovaca, koji su se tamo skupili  
jelog svijeta, i primljeni su pod fir-  
inostranih komunista, koji su po-  
od progonebnia iz svojih zemalja.

n za drugim, najveću je pozornost  
udio govor prof. Šimana. On se obo-  
na Društvo naroda te ga oštro kri-  
ao, tvrdeći, da Društvo naroda  
da izgadi samo probleme između  
dinih država kao takovih, ali ne  
e da riješi problem manjina. Nje-  
je govor bio burno pozdravljen.

može da riješi problem manjina. Njegov je govor bio burno pozdravljen.

— šu, reci, reči! iz  
Mala je je gledala svojima bizerima mo  
(Sljedi). bie

jelog svijeta, i primljeni su pod fir-  
inostranih komunista, koji su po-  
od progona iz svojih zemalja.

...da riješi problem manjina. Nje-  
...govor bio burno pozdravljen.

Kongres se je dao na rad u četiri podijeljene komisije: jedna za kulturna, druga za juridička, treća za ekonomsku i četvrta za organizaciona pitanja.

#### Stavnja (leva) 1907. godišta.

Mladici rođeni 1907. godine i svi oni, koji su upisani u listu stavnje 1907. godišta t. j. oni, koji imaju da zajedno s ovim godištem dođu na ponovnu pregledbu, zato jer nisu bili prije sposobni ili im je stavnja iz drugih razloga prenesena na ovu godinu — imaju se prijaviti na stavnju. Dan stavnje određen je posebnim redom, koji ovdje donosimo.

Svi oni, koji su obvezani moraju se prijaviti u određen dan i sat i na određenom mjestu. Ako se ne prijave, pa ne dokažu, da su bili zapriječeni tako, da im se zakašnjenje po zakonu prizna, bit će proglašeni dezerteri i kao takvi bit će hapšeni i predani vlasti. Ako budu sposobni bit će unovačeni. U svakom slučaju i sposobni ili nesposobni bit će izručeni sudbenim vlastima, da se sude, zato jer su htjeli izbjeći vojnu dužnost.

Oni, koji imaju uslove za mornaricu, moraju, najkasnije do 7. septembra 1926. moliti lučki kapetanat (Capitaneria di Porto) kojemu pripadaju, da bi se izbrisali iz liste za stavnju kopnene vojske.

Vojni obveznici, koji se nalaze u Italiji, ali izvan provincije kojoj pripadaju mogu moliti, da ih pregleda i unovači vijeće ili komisija onog vojnog okruga gdje obitavaju. Molba mora biti napisana na bilježanovnom papiru (carta bollata) od 2 lire, a mora se predložiti na ured za stavnju one provincije u kojoj se vojni obveznik nalazi.

Oni mladici, koji se nalaze u Istri, ali ne u mjestu gdje su upisani u listu za stavnju, mogu biti pregledani u mjestu gdje se nalaze s tamošnjim vojnim obveznicima, ali moraju zato predložiti molbu na bilježanovnom papiru od 2 lire, 10 dana prije stavnje, u roku za stavnju (ufficio di leva). Ovaj će ured molbu uzeti u pretres i javiti molitelju, da se prijavi.

Stavnja će se vršiti u pojedinim mjestima sljedećim redom:

**U Buzatu:** za Roč 10. septembra; — Slum i Draguč 11. septembra; — Buzet 13. 14. i 15. septembra; — Herpelje-Kozina 17. septembra; — Materija 19. septembra; — Podgrad 21. i 22. septembra.

**U Motovunu:** za Oprtalj 28. i 29. septembra; — Višnada 30. septembra; — Motovun 1. i 2. oktobra.

**U Beljama:** za Brtoniglu 5. oktobra; — Grožnjan 6. oktobra; — Buje 7. i 8. oktobra; — Umago 9. i 11. oktobra.

**U Pazinu:** za Tinjan 15. oktobra; — Boljun 16. oktobra; — Zminj 18. i 19. oktobra; — Sušnjevača 20. oktobra; — Pazin 21., 22., 23., 25. oktobra.

**U Labinu:** za Plomin 27. oktobra; — Labin 28., 29. i 30. oktobra.

**U Pitraru:** za Izolu 6. novembra; — Pitrar 8., 9. i 10. novembra.

**U Kopraru:** za Marezige 13. novembra; — Dekane 15. i 16. novembra; — Pomur 17. novembra; — Kepar 18. i 19. novembra.

**U Malom Ločinju:** za Mali, Veliki Lošinj i Nerezine 25. novembra.

**U Cresu:** za Cres i Osor 29. novembra.

**U Poreču:** za Novigrad 4. decembra; — Vrsar 6. decembra; — Poreč 7., 9. i 10. decembra; — Višnjan 11. novembra.

**U Rovinju:** za Kanfanar 13. decembra; — Bale 14. decembra; — Rovinj 15. i 16. decembra.

**U Vodnjani:** za Barban 13. decembra; — Svetičenti 20. decembra; — Vodnjan 21., 22. i 23. decembra.

**U Puli:** 15. januara neka se prijave «Capi lista» po abecedi od A do O; — 17. januara od P dalje svi ostali.

18. januara: po abecedi od A do Br; — 19. januara: od Br. do Gol; — 20. januara: od Gol do Drg; — 21. januara: od Drg do Gln; — 22. januara: od Gln do Lda; — 23. januara: od Lda do Mog; — 24. januara: od Mog do Pol; — 25. januara: od Pol do Sar; — 26. januara: od Sar do Tam; — 27. januara: od Tam do Zan; — 28. januara: od Zan dalje svi ostali.

Naša slavenska prezimena zabilježena su u listu, u talijanskom pravopisu, stoga se svako mora i ravnati tako, da se prijavi onoga dana, kada dolazi na red njegovo prezime po talijanskom pravopisu.

#### Sinovi poljodjelaca.

koji se nalaze u vojsci, mogu lako dobiti oduzi dopust, ako njihova obitelj napravi molbu na zapovjedništvo korpusa, (Comando del Corpo) kojemu pripadaju. Toj molbi mora se priložiti obiteljski list (Stato di famiglia) i jedna potvrda podoštara ili karabinjerskog brigadiru. Tom potvrdom potvrđuje se, da je taj dopust molitelju u istinu potreban. Ova potvrda mora biti osim toga ovjerovljena od putujućeg poljodjeljskog učitelja (Cattedra ambulante di agricoltura). Može se u slučaju molbi priložiti; svjedožba, da je otac vojnika star preko 65 godina i da je nesposoban za poljski rad.

#### Pozdrav naših vojnika.

Naši mladici godišta 1905, koji služe u II. poljskom artiljerijskom puku u Modeni, šalju iskrene pozdrave svojim roditeljima, prijateljima, svojim dragim curicama i svim čitateljima «Istarske Riječi» u nadi, da će se uskoro povratiti u milu Istru: Lusetić Karlo iz Rukavca, Benigar Ludvik iz Trnova, Simić Josip iz Lisca i Mudrijačić Andre iz Grgara.

### Svega po malo

#### Uspjeh ovogodišnje žetve.

Prema službenim američkim podatcima ovogodišnja je žetva pšenice u Americi dobra, te se računa, da je pšenice ove godine dapače i više nego li lanske. Žetva raži, zobi i kukuruza bit će slabija, pa su zato cijene počele skakati.

U Njemačkoj je žetva pšenice slabija nego lani.

U Madžarskoj nije loša, ali svakako slabija nego lani.

U Austriji bit će dobar prinose pšenice, raži nešto slabiji, dok najbolje stoji zob.

U Rumunjskoj neće žetva zaostati za prošlogodišnjom i ako su štete velike kiše, pšenica nije baš osobite vrste ove godine, pa su poljodjelci zabrinuti.

U Poljskoj se stanje računa nešto slabije nego li prošle godine. Zadnje česte kiše naniogle su usjevima znatne štete. Pšenice i raži bit će manje nego li lanske godine, dok je zob i ječma više.

U Bugarskoj izgleda žetva dosta povoljna i po množini i po vrsti.

#### Otkad se govori talijanski.

Pronađen je od mala u nekom arhivu na brdu Kasine jedan interesantan dokument, koji će biti doskora publikovan. Ovim se dokumentom dokazuje, da je talijanski jezik još stariji nego li se je do sada mislilo. Rukopis je iz 819. godine. Nije pisan najstarijim talijanskim jezikom, nego se opaša, da je izmještan latinskim. To bi bio najstariji talijanski rukopis.

#### Skupke fotografije

U Veneciji se je neki dan održavala zabava u dobrohotne svrhe. Zabava je uspjela, tako da se je od čistog dobitka moglo podijeliti raznim zavodima preko 300 tisuća lira. Na toj su zabavi bogati ljudi trošili zato da se lijepa svrha postigne. Jedna fotografija g. Mussolinija s njegovom vlastoručnim potpisom prodana je na toj zabavi za 11 tisuća, a jedna d'Annunzije za 6 tisuća lira.

#### Kuća sagrađena u 4 dana.

U Londonu je neki dan prikazivana građanstvu jedna nova kuća, koja je sagrađena u samo 4 dana. Radilo je samo 35 radnika po 8 sati na dan. Kuća ima 10 prostora i a izgrađena je od cementa.

#### Engleske željeznice.

Po statistici, koju je napravio englesko ministarstvo saobraćaja opaža se, da je u 1925. godini samo jedan čovjek nastradao od željeznice. Tako su danas dobro uređene engleske željeznice i željeznički promet, da se gotovo ni ne sanja o željezničkim nesrećama.

#### Škola mira.

Francuski su učitelji imali nedavno jedan sastanak, na kojem se je naglašavalo, da je svrha škole odgojati kod mladeži, duh mira i poštivanja tuđih narodnosti. Francuski učitelji kažu: «Učitelji se moraju truditi, da nauče svoje učenike na dužnost i domovinu. Moraju naučiti svoje učenike ljubiti i poštivati i druge narode, jer je budućnost i kultura budućnosti djelo svih, pa i onih, koji su do sada živili u svađama».

#### Bogata prosjakinja.

Zvijela je samo od prosjačenja, a i umrla je u Manchesteru kao prosjakinja 60 godina stara žena. U kući je imala malo namještaja. Njezina dva rođaka došla su, da pokupe taj namještaj i da ga prodaju. Kad su iznašli krevet našli su pod jastukom ništa manje nego 1 milijun i 700 hiljada franaka.

#### Novo doba.

I muško i žensko sve se u zadnje vrijeme dalo na modu. Zanimljivo je samo, da je načelo današnje mode stvoriti od žene muškarca, a od muškarca — ženu. Žena striže kosu i brije vrat, a muškarac se puđa, žena jaši konja a muškarac nosi stiznik (buš). Lijepa je ova sala, koja karakterizira današnju modu.

Gospodin, koji je došao u posjete jednoj obitelji pita sluškinju na vratima:

«Zar me gospoda vistinu ne mogu primiti danas?» Sluškinja mu na to odgovorila: «Ne mogu nikako. Milostivi gospodin baš sada mjeri novi stiznik, a milostiva se upravo brije».

#### Mreža i rupe na njoj.

Povodom manije sklapanja prijateljskih ugovora među evropskim državama «Tijesno piše, da se ovi ugovori redovito sklapaju između država, koje izmjenjuju sebe nemaju nikakva krupna pitanja. Nad evropskim rasprostrta je mreža ugovora. Medjutim u toj mreži ima mnogo rupa i to haš onije, gdje je ratna opasnost najveća».

#### Zanimiv dodatak kaznenom zakonu.

Ruska je vlada izdala dodatak kaznenom zakonu po kojem se osuđuje na prisilni rad svaka osoba, koja drugu osobu izloži opasnosti da dobije spolnu bolest.

#### Nalaz bakrene rudače u južnoj Italiji.

Poslije dužih istraživanja, koja su poduzeta od jedne grupe inženjera na inicijativu predsjednika vlade gosp. Mussolinija, u južnoj Italiji nadjena je veća naslaga bakrene rudače u području oko Etne. Vlada namjerava da snijesta započne eksploataciju ovih rudnika i da u isto vrijeme pojača iskorištavanje željeznih rudnika na otoku Elbi.

#### Pilvačica Gertrud Ederle.

Ova junakinja, kako smo već javili, preplivala je kanal La Manche, mnogo je slavljena po cijelom svijetu i mnoge novine donose slike i potankosti iz njenoga života. Sad se javlja iz Čikaga (Amerika), da joj je američanski bogataš Wrigley ponudio svotu od 5000 dolara (oko 150.000 lira), ako prepliva pacifički kanal, koji se nalazi između Kalifornije i Katalina-Islanda, koji iznosi 23 morske milje (40 kilometara), pa je samo nešto dulji od kanala La Manche.

#### Uspjeha reguliranja djelatnosti vulkana.

Kako se javlja iz Manague u Nicaragi, farmer Yasave upio je velike štete uslijed toga, što se njegova farma nalazi na vulkanskom terenu, pa plinovi, koji izlaze kroz pukotine u zemlji, čine velike štete. Sada se jedan njemački inž. ponudio, da će naročitim ventilima regulirati delovanje vulkanskih plinova, te će ih odvoditi i farmerov posjed više ne će od njih stradati. Naučenci su radoznalošću očekuju, kako će i hoće li uspjeli ova ispravljanje prirode.

#### DAROV.

Veselo društvo u Zminju na predlog g. M. Pužar sabrala dne 29. 8. 1926. međusobno za ljetarsku «Prosvetu» lira 28.—, Darovaše po lira 5.— Mate Peteh, Dragutin Zaharija i N. N.; po lira 4.— Hrelja Josip; po lira 2.— Jure za Vršenj, Mate Pužar, zet Barba Jakova i J. C.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

**TRAJE SE SOČALI** — za jedan vrlo dobar posjed u blizini Pazina. Porodica bi morala imati 2 dobra poljodjelca za rad u polju, 1 ovčara i 1 stočara (kravara) i 1 gospodarinu. — Potanje upute daje G. Bratalich - Pazin.

**BAČVICE** (malene karatele) krumpir, močru smrekva (jagodičice) i grampu kupuje G. Bratalich - Pazin.

### Posujilnica u Lanišću

je jedini te najbolji «cićski» zavod. Prima novac na uloške te ih ukamačuje sa 5% čisto. Veće, te vezane uloške ukamačuje povoljnije po stranku i to suglasno, s toga nijedan pošten «cić» ne bi smio u pogibelnosti si «skrinje» kao ni poštena «cićka» u svojoj «hlači» (čarapi) držati ono malo svojih krvavo stečenih suvišaka.

Posujilnica daje zajmove uz jamstvo te iste opterećuje najpovoljnije po zadržavare.

### KRUNE

plaća po 2'30 L

ALOIZIU POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

### LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-15

#### PODRUŽNICE:

Brežice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split

#### CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavica i pričuva.

60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamačuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvješuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kabele (SAFES)

XX Elagajna je otvorena od 9—12.30 i od 14—16 sati

### NAVIGAZIONE GEN. ITALIANA

GENOVA



Brza i poštanska pruga za Južnu Ameriku

Brza i poštanska pruga za Sjevernu Ameriku

Pruga za Centralnu i Južnu Ameriku

Pruga za Australiju

Superantifantik «Roma» — Tona 33000

veći talijanski parobrod putuje prvi put 22. septembra iz Genove a 22. septembra iz New Yorka

Uredi u svim glavna gradovima Italije i inozemstva

U TRSTU: Ufficio Passeggeri della NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, Via Mercato Vecchio (Palazzo Hotel Savoia) - Telefono 4692

### GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito

jetno doba za vrijeme vrućine. Tko

osjeća slab na živcima i trpi od glav

bolje, neka upotrebljava samo «Glykol

koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cije

jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru tre

8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellanovich, Trst

VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

### Trgovina koža i aznih postolarskih potrepština

### FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu stroku zasjerajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna trza i točna. Podvorna trza i točna.

### NAJBOLJE VRELO

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjele svih vrsta: cipela, klobuka, kapa, šalja, kišobrana, kravata, finog šija: svih vrsta platna za košulje i odjele obratno: se na jedino domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN

(Corno pred pročeljem)



## „Istarska Rijec“

Istak svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladi Istarski“. Pretplata za tuzemstvo iznosi 15 — lita na godinu, a za inozemstvo 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za pouku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovica.

## Oglasi stoji 4 kila

za svaki centimetar kvadrata a cijeli jednog stupca. Za više kratko vrijeme daje se značajni popust prema pogodbi. Plaća se i utužuje u Trstu. Događaji su salju uređništva, a novosti, izvješća, nepravilnosti i sl. su primaju, a rukopisi su se vraćaju ni s kojim stavljaju.

## Večernji razgovori

Još koji dan, i ući ćemo u jesen, a iza jeseni — ako se medjutim što ne promijeni — u zimu.

Dani će postajati sve kraći, a noći sve duže: već o Zdravoj Mariji grnut će djeca i starci k ognjištu, jer je oko ognjišta najsvjetlije i najtoplije.

Iza večere zametat će se na njemu razgovori. Tako su običavali činiti i djedovi i pradjedovi i svi naši u ono prastaro vrijeme.

Tako će i naši po svim istarskim selima našim. Za dugih i beskrajnih jesenjih i zimnih mjeseci vodit će se na našim domaćim ognjištima razgovori.

Kakvi razgovori? Svakojaki. Svaka kuća ima svoje brige, svoje radosti i žalosti, pa će se — razumije se — u tim razgovorima u prvom redu povesti o njima riječ. Majka će s ocem, otac s djedom da izmijeni nekoliko misli o tim kućnim stvarima, i razgovor će okrenuti na drugo. Tu su djeca, koja hoće da kažu svoju, tu mladež, a ponekad i po koji susjed, prijatelj, znanac, koji je došao, da se na prijateljskom ognjištu malo rastrese, pozabavi.

Tijekom takvih razgovora past će i po koja šala — o tome nema sumnje. I to je dobro. Vrijeme, u kome živimo, nije dobro — mutno je i čemerno — pa je sasvim u redu, pače i svaki je blagoslovljen, koji u taj čemer, u tu tamu unese malo svjetla, malo smijeha, malo šale. Kakve šale? Zar svakojake? Ne — šala mora da je zdrava, dobra, dopuštena; da se njome ne kvari ništa duša, ni čije srce. Šala neka bude takva, da je može čuti svako dijete, i svaka najneudnija djevojčica. Prostate neka su daleko od naših ognjišta: blato je za bunista, za šale; samo ono, što je čisto i zdravo, može da ima pristupa u potenu kuću. Samo čestitost i čistoća moći će da održi kuće naše: gad, smrad, mlati udušit će ih, opoganiti, uništiti.

Doći će na red i druge, ozbiljnije stvari. Neko od ukucana pročitao je kakovu vijest, čuo štogod o kakvom događaju po svijetu, pa će to sada ispričati, a onda će tome i drugi pridati štogod, i razgovor će poteći kao bistri potoci.

U gdjejkoj dan doći će i kakvo pismo iz dalfine. Javit će se oči i majci i sinu i kći. Evo lijepe zgode, da se govori i o dragom dalekom djetetu i o zemlji, u kojoj je našlo utište i o stotinama i stotinama sitnih stvari, što su u vezi s milim odsutnim licem.

U selu ili gdjejkoj u blizini umro je poznat čovjek. Svak hoće o njemu nešto da kaže, pa nesamo o njemu, nego i o drugim mrtvima.

Mnogo mi dugujemo našim pokojnicima, pa je dobro, da ih se češće sjećamo, i da se pitamo, dali još uvijek idemo putevima, što su nam ih oni prvi pokazali. Razgovori o našim vidjenjima pokojnicima, bit će od velike koristi mladima, da znadu, gdje imaju da traže svoj korijen, da ne bi i oni, kao i neki njihovi vršnjaci mislili, da svijet počinje s njima.

Mladina će mnogo koristiti, bude li se na tim večernjim razgovorima spomenulo i prošlo vrijeme, prošle muke i borbe, što ih je osobito naš seljak imao da izdrži, čije je izlazio iz one svoje stoljetne tmice neznanja i nesvjesti. Tu će stariji, iskusići imati mnoštvo šta da pripovijedaju. Ne treba im zati duboko; dosta je da segnu u do Dobrele, pa sve ovamo, do nas. U prošlom vremenu imalo je svako selo, svaka općina, svaki kraj svoje lijepe događaje, u kojima je sudjelovao mladost na svim žarom svojeg pomladje, uog srca i duše. Ko ono ne zna, ne će moći da razumije ni ono doba. Ko ne razumije ono doba, ne će moći da razumije ni ono, što mu se svakim danom pred očima događa.

Ima još sila drugih lijepih i zgodnih stvari, oko kojih se mogu kretati večernji razgovori naših ljudi, a lijepe će i dobro biti, da se svaki takav razgovor završi i kakvom našom narodnom pjesmom. Imamo ih, hvala Bogu, na hiljade!

## Nemar mladeži

Ako učinimo gospodarske prilike po svijetu, onda nailazimo posvuda na bijedu i nezadovoljstvo. Svakom se tuži, sve uzdiše pod pritiskom teških nevolja i slabih ljetina. U našim je krajevima gospodarsko stanje daleko gore, jer se ono pogoršava ograničenom količinom i slabom kakvoćom zemlje. Naš je narod skroman u zahtjevima, pa nekako prolazi i vuče se iz dana u dan. Moglo bi i bolje biti, kad bi se razumnije gospodarilo, savjesno pripravljalno i uvadljalo mladež u vođenje gospodarskih poslova.

## Muški naraštaj ne voli polje.

Kod mladje svijeta opažamo neki osobiti nemar za gospodarenje. Ponekad smisla za čuvanje i obradivost mladeži se ne zadržava na poljoprivredu, ona radi na silu bez veselja i volje. Neko ljetno i mlitavo raspoloženje vlada među seoskim mladijarom, koja kano da nije seljačkog pokoljenja. Ovo je žalosna i pogubna činjenica, koja se štetno odražuje u našim seljačkim obiteljima. Teko je čovjeku pri sreću kad promatra životne odnošaje u seljačkoj kući. Tu nema ljubavi do kućnog i poljskog rada. Sin, koji imade da naslijedi imanje, nema nikakve vlastite volje i smisla za težački posao nego ne marno i prilično prati oca na polje i pušta da starac izvrši najveći i najteži dio posla. Ako nije tako, onda nailazimo na slučaj, gdje jedini sin sposoban za posao, prepušta oca poljski rad, a on se gubi kojekuda u traženju i obavljanju drugih manjevažnih posala izvan kuća ne brinući se za napredak u obitelji i ne donasajući joj nikakve koristi. A koliko je primjera, gdje otac u naponu snage i moći, pase ovce i krave, jer mu se djeca stide biti pastirima? Imamo slučajeva, gdje seljak mora da traži i plaća pastira, jer se žena protiv, da bi kćerka polazila za stadom.

## A ženski...

Ništa nije, bolje ni kod kućnog gospodarenja. Na majci leži čitav posao. Ona obavlja najteže kućne radnje, a kćerka se samo kicoči i dotjerava!

Majka šteti svuda svoju miljenicu i tako je kvari i krivo uzgaja. Čitavu sedmicu domaćica radi kao sužnja, pa bi barem nedjeljom imala da počiva. Ali to se ne događa. Dok u blagdanu majka kuha, objed i redi kuću, djevojka se oblači i cifra, a popodne majka, da majci pomogne pomiti i spremiti posudje, te urediti kuhinju, — ostavlja majku kod posla pa odlazi da se selom seče da planduje i dangubi, te se vraća kasno na večeru. — I tako bismo redom mogli da iznesemo još mnogo svih mogućih zgoda i primjera, kako mladež kroči stramputicom i pripravlja nam teške i žalosne buduće dane.

## Odgoj mladeži.

Takvo kukavno i žalosno stanje očituje se kod dobrog dijela našega seoskog življa, a daleko gore je i u gradovima. Da su roditelji u glavnom uzročnici tih obiteljskih jada i neprilika, to je svakome jasno. Ne ćemo da ustvrdimo da je položaj posvuda jednak, jer znamo, da imademo na selu dobrih i čestitih obitelji, koje nijesu pak nikako u većini. — Ali kazati ćemo i to, da se ne naći mnogi roditelji, koji će sakrivati mane i pogreške svoje djece, a da će u svakoj zgodi isticati njihovu vrijednost unatoč toga, da su im djeca zlotočest i nevaljala. Majka će na sva usta galamiti, da joj je kćerka najbolja, najčestitija i najradnija; premda cijelo selo zna, da je baš obratno. Takvi su roditelji rušitelji vlastite svoje sreće i budućnosti svojeg potomka.

Nije dosta da nas taru i tuku svakojake brige i nevolje, već si i sami stanje pogoršavamo. Roditeljima je jedna od najsvjetlije dužnosti da uklone nemar i nezanimanje mladeži za posao, jer je ovo jedna od najvećih holesti na selu. Ovo oca stoji mnogo da, od sina učini valjana gospodara, a do majke da joj kćerka postane štedljiva i pametna domaćica.

mačica. Od toga zavisi boljitak obitelji i napredak našeg naroda. Mladež neka ne planduje i dangubi, jer su vrlo ozbiljna vremena. Omladina bi trebala da shvati tužno gospodarsko stanje, u kojemu se nalazimo, te da se posveti sa svom ljubavlju zemlji i radu i da vjernost slijedi stope svojih otaca. Roditelji uzgajajte mladež u radinosti i ustrajnosti, jer vas inače čeka crna budućnost! —

## DOPISI

## PISMO IZ JUGOSLAVIJE.

Split, septembra 1926.

Split, taj jadranski biser, proživljava u ove dane sve radost za radošću. Već je dolazak maloga, princa bila za dalmatince radost i slavlje, a poslije su toga posjetili ovaj kraj i sam kralj i kraljica. U nedjelju, dne 5. o. nj, imala je opet sokolska splitska župa svoj župski slet. Očekuje se i vrše se pripreme za Mornarički dan, što će opet biti jedna radost za Dalmaciju a za Split napose.

Ali priče Petar nalazi se na ljetovanju u ovom našem lijepom kraju. Za njegovo ljetovanje nije se ni moglo izabrati ljepšega mjesta nego li je Kaštel Kambeševac u neposrednoj blizini Splita. On se tamo zabavlja i uživa pod južnim plavim nebom i kraj još plavijeg mora. Kralj i kraljica, a pratnji princa Pavla i princeze Olge, došli su da ga posjete. Dolazak njihov nije bio najavljen, no pučanstvo ih je prepoznalo, pa im je priredilo oduševljene manifestacije, kada su prolazili kroz Split.

Ovaj nenadani dolazak kraljev sjeća na one dane lanskog oktobra, kad je Split s onoliko iskrenosti i oduševljenja iskazao svoje osjećaje kraljevskom jugoslovenskom dvoru. Ovega je puta bilo izvršeno ono isto no u manjem opsegu, jer je bilo sve nenadano.

Kraljevići posjetioci iz Splita odoše da posjete i Trogir. Kad su lanske godine bili u Dalmaciji Trogir nisu mogli posjetiti, pa su u tovega puta učinili. Onako iznenada. Pa često je i miliji nenadani i nečekani posjet. Najedamput se Trogirom prionio glas o njihovom dolasku. Tijesne su se ulice prolomale od klicanja i oduševljenja.

Osim Trogira kralj je posjetio i drugu okolicu Splita. S velikim je interesom sve pogledao. Ovaj je kraljevski posjet u Dalmaciji ostavio dobar dojam.

Dne 5. o. mj. priredili su splitski sokoli svoju veliku slavu — župski slet. No, nije to bio tek obični župski slet. Na tome sletu razvio se je novi sokolski barjak, koji je splitski župi poklonio sam kralj. Toga je dana Split osvanuo sav okicen narodnim zastavama i cvijećem. Na više mjesta bili su veliki i lijepi sokolski natpisi. Ulice su bile dupkom pune domaćega građanstva i gostiju sa svih strana Jugoslavije. Sokolska je svečanost privukla mnogo ljudi iz cijele zemlje, pa su kao krv rumene sokolske košulje bile guste.

Već rano u 7 sati odali su sokolovi počast narodnim borcima, koji su pali u ratu za oslobođenje. U Splitu se je toga dana izrazilo sve iskreno oduševljenje i sve nacionalno osjećanje.

Svečanostima je, u ime kralja koji je kum novome barjaku, prisustvovao admiral Prica. U Narodnom pozorištu održana je svečana akademija, a na sletištu su izvršene veoma lijepe javne vježbe.

Prigodom ove slave izdao je Starješinstvo župe jedan krasan proglas, a isto tako i načelnik je grada pozdravio posebnim lijepim proglasom sokole domaće i gostove.

Mornarički dan, to je jedna proslava jugoslovenske mornarice. Svi odbori, koji rade na organizaciji ovogodišnjeg mornaričkog dana privode kraju svoj rad. Izgleda, da će ove godine proslava biti prava revija pomorskog života. Odborima idu na ruku svi privrednici i trgovci u svakom pogledu. Ističu se poštvočnošću u radu osobito žene, a najviše one iz Narodne ženske Zadruga.

Za taj se dan spremaju mnoge priredbe. Ispred vile u kojoj stanuje kraljević priredili su parobrod i motorni čamci svi osvjetljeni i okicani cvijećem. Bit će i raznih sportskih priredaba kao n. pr. plivačka natjecanja, veslačke utakmice itd.

Kako vidite Split proživljava slavu za slavom. Dalmatinci daleko od politike i puni narodnog oduševljenja izrazuju svoje lijepe osjećaje, vesele se i raduju razvitku mlade njihove države.

## IZ PREMANTURE.

## Svega po malo.

Kako je kod nas? Svakako i nikako. Da se tužimo ili ne tužimo svejedno nam je. Premanturci su već počeli, da se analize i da strpljivo snašaju današnje teško gospodarsko stanje.

Rada nema. Zemlja je jalova. More je jalovo. Blaga imamo malo, a Premantura je velika. Premanturci su jedanput bili naučeni na dobro, bili su neka polugospodara. Arsenal je bio krava muzara, arsenal je bio najplodnija njiva i najbogatije more. Iza kako su radnici otpušteni prošlo je i sve to. Ono, što se nije izlilo, dalo se je na poljski rad i na ribarenje.

Ovogodišnja žitna žetva prilično je uspjela. Da, ali sav je prihod i kod ovako dobre žetve tek za pol godine. Druga pol godine Premantura se uvijek hrani u dućanu. Kukuruz bi uspevao, kad bi bilo kišilo. Već mnogo godina nije bilo u južnoj Istri ovakove suše. Kiše ni kapljice. Sve je izgorjeno. Sjena je bilo malo baš zbog te suše, a i trava je izgorjena, pa je i ono par ovaca presušilo. Vime na su mrljava, a mlijeko je tanko.

Zato jer nema sijena, a i zato jer novcu nema ni odakle traga, goni se blago često u Vodnjan na sajam. U veče pred sajam sa svih se strana sela goni marva. To nam pruža žalosnu pojavu. Blago se kod nas ne kupuje, a i ono što se doma odojgo prodaje se, jer je nevolja velika, jesti treba, a dugovi rastu.

Nije se nikada to događalo, ali se danas događa: ima kuća, u kojima se kruh ne mješi, u kojima se kava već godinu dana ne pije, u kojima se, sada u ovo doba, jednu u jutro, o podne i u večer same smokve. Ali i smokve su ove godine slabo uspele. Suša i na njih djeluje.

Gotovo svi muškarci ribare. No, ribariti ove godine kod nas znači gubiti, izmiriti se i vratiti se u jutro kući bez ribe. To je za čuđenje, ali tako je. Ribne nema. Ovega rana lovila se je dosta negospodarski i nerazumno — dinamitom. To je krivo, da je riba pustila ove krajeve mora. Ono malo, što se nalovi mora se dati u bescijenu trgovcima u Puli. Kažu nekog stari ribari, da još nije nikada bilo ovako slabog lova, kao ove godine. Žalosno je, ali istinito: vraća se u jutro s mora cijela četa izmorenih ljudi s mokrim gacama i jednom kasetom od 300 srdjela. Kad razjede, nije im dovoljno niti za ručak. I tako je redovito — svaki dan.

Premantura je inače mrtvo selo. Bez ikakvih zanimljivih događaja. Zanimljivo je samo to, da malo ko umire i da se već dugo, dugo niko ne ženi. A kako da se i ženi? Našto?

Možda je baš ta činjenica naglala našu neku žensku mladež, da se je u zadnje vrijeme dala jače na nelijski život. Osobito je za vrijeme vojničkih manevara bilo suženo. A onda još nešto. Premantura ne daje strancima pravog utiska njezina mizerije. Čovjek, koji dodje u selo misli, da je Premantura dobro stojeća. Djevojke se u selu nose birano, lukusno. Svilene čarape „kolor karne“ nose se dnevno. No, to je već tako stara „štorijsa“, pa neću da duljam.

To izgleda skoro i nevjerojatno iza sve ove epistule o mizeriji. Ali tako je. Do kada će tako biti? Trebalo bi već jedanput krenuti putem razuma i krijeptosti. Svakoga dobrog premanturca duša za boli, kada čuje, kako se daleko spominje slabo ponašanje naše mladeži.

## IZ GRAŠIČANSKOG POLJA.

## Ljetina. — Manevri. — Moral.

Rijetko se kod nas kada nađe koji, da se laži pera i da opiše naše teško stanje, kao da smo u samome dobru, ili da smo na zlo već zaboravili. Moramo šutjeti i gutati svakakve zalagaje.

Ljetina nam je dosada prilično dobra. Uspjela nam je pšenica i drugo žito. No, grožđe izgleda, da nam neće platiti ni ono što smo potrošili. Kiše smo prije imali i previše, ali je sada, kad nam treba, uopće nema.

U ovim su se krajevima vršile u zadnje vrijeme vojničke vježbe. Blizu Batluga pučali su vojnici na vrh, koji se zove Savinjavica. U ono vrijeme, dok se je pućanje vršilo, morali su batlunati, kao i stanovnici drugih okolnih sela, isprazniti sela i otići u Hrvate ispod Milotić-brjega.

Jednoga dana zabasao sam i ja među taj svijet, pa sam se malo porazgovorio s našim ljudima. Među ostalima čuo sam i nelijskih stvari u pogledu ponašanja nekih naših djevojaka. Bilo je takvih, koje su se s vojnicima upravo škandalozno ponašale. Bilo bi skoro potrebno koju od ovih i javno ožigosati. Baš kod sam i ja bio među svim skupljenim ljudima vidjela se je jedna na školskom prozoru u uglednom razgovoru s nekim vojnikom. Tamo je ostala puna dva sata.

Bilo bi potrebno, da se naše istarske majke malo bolje brinu za svoje kćeri, da paze na njihovo ponašanje. Žalosno je ovakve stvari iznašati, ali je još žalosnije sve ovo gledati i osjećati, da se naša mlado gubi i propada svakim danom u sve veću pokvarenost. Bilo bi skrajnjim mjerama, da se pogleda. Grafičan.

## IZ RIJEKE.

Spekulanti. - Mala gospođa. - Španjolci. - Ministar Federzoni. - Španjolski poslanik. - Ninetta i kanarin.

Ovih dana bilo je na Rijeci mnogo žalosti i smijeha. Evo što se dogodilo: Kako svi znamo, ima već nekoliko vremena, što je lira po malo padala i nikako da se oporavi. Mussolini je sam izjavio u jednom svom govoru, da je lira bolesna i da je svaki Talijanac dužan, da joj pomogne. I vlasti i mnogi privatnici činili su sve moguće, da se lira dignu, ali kako to ne može da ide od danas do sutra, to su neki, osobito oni, koji se bave spekulacijama, mislili, da će lira još padati. Te oni - što će što ne će - počeli, brate, spekulirati na nadaljnjem padu lire. Neki od njih uložili su u tu rabotu ogromne svote novca i sve tekali, kako će na račun lire postati preko noći sišni milijunšaji.

Pa što se dogodilo? Događilo se, je, da se lira nenadano digla, uslijed čega su sve osnove onih spekulacija pale u vodu. Trebalo je ovih dana biti ovdje na Rijeci i gledati ona bijela lica, one krvave, izbuljene oči, dok su gledale u buletin burze, gdje je stajalo crno na bijelom, da su se sve one njihove lijepe nade slomile pred onim naglim porastom lire.

Ima spekulacija, koji su danas posvema ružinirani. I dobro im stoji, i njima i svakome, koji na gasci spekulaciji hoće da stuje velika ili mala bogatstva. Mjesto da radom svojih ruku zaslužu svoj kruh, spekulanti svake vrste hoće da grade svoju sreću na nesreći tuđoj. No to im se više puta ljuto osvećuje. I sada im se je osvećilo. I pravo im budi! Kad moram ja da se mučim, neka se muči i drugi - o corpo dela veca Marica!

Svi znaci kažu, da će ovaj mjesec septembar biti na Rijeci vrlo živ. Tako su već 8. o. m. Rijeku poplavile hiljade vjernika, koji su na dan Male Gospe nagrnuli na Trsat, da se pomole onoj čudotvornoj Majci Božjoj. Razumije se, da će od toga imati i Rijeka neke koristi.

Koristi ima naša Rijeka i od španjolskih vojnika i oficira, što su došli ovamo s ona dva svoja ratna broda, što su u luci, Španjolci su posvuda lijepe primljeni, a to oni i zavrijedjuju, i kao ljudi i kao saveznici.

Na Rijeci se, otkad su oni ovdje, vije po nekoliko španjolskih zastava. Mislim, da nema na svijetu zastave, koja se nije bilo kada vijala u našem gradu.

U nedjelju, 12. o. m. dolazi na Rijeku ministar za unutrašnje poslove, Federzoni. Kad se kaže, da je Federzoni, iza Mussolinija u Italiji prva ličnost - onda je sve rečeno, i svakome će biti jasno, kakav li će biti događaj za ovu našu Rijeku dolazak jedne takove ličnosti.

Osim automobilske karavane imali smo i raznih drugih karavana. Radnici i neki drugi posjetioci iz starih pokrajina počastili su nas ovih dana svojim dolaskom. Kako se iz ovoga vidi, osobni promet je na Rijeci priličan, a nadamo se, i terećen.

Posjetila nas je i Njeg. Ekscelencija, španjolski poslanik u Rimu, markiz de la Vinaza i tom zgodom priredene su mu velike i srdačne počasti. Pa i uopće Španjolci su ovdje na Rijeci susretani sa simpatijom. «Vedetta» piše o njima upravo zanosno. Spominje njihovu slavu prošlost. Njihov kralj, Filip II., prauk austriskoga cara, Maksimilijana, imao je jednu silnu flotu, Nepobjedivu Armadu. Tu Nepobjedivu Armadu poslao je Filip II. god. 1588. protiv Engleza, ali ju je na putu zatekla jedna tako strašna oluja, da je more u malo časa progutalo već dio te Nepobjedive Armade, dok su ostale rasteptile Englezi. Da nije bilo one oluje, to će reći da je Nepobjediva Armada pobjedila, danas bi karta Evrope možda izgledala sasvim drukčije.

Dok ovo pišem, dolazi mi Ninetta sva tužna i žalosna.

- Što je? - upitah.  
- Ca niate culi? Ca sa li?

- Ko to?  
- Oni - Španjolci. Ki lepi ljudi! Kakovi kabalerosi! Altkrove vidi.  
No kod Ninette vrijedi uvijek ona: daleko od očiju, daleko od srca. I tako se ona ovaj put brzo utješila i počela mi smijati se da pripovijeda, kako je malo prije

čula dvije gospođe, gdje se jedna drugoj tuže, da im kanarin ne pjevaju. I rekla je druga gospođa prvo:

Nanka el mio non canta. El fa solo - piñi...

Opeli jedan dokaz, da Rijeka ne može biti bez «ca» i - pića... Rokac.

## IZ SVETVINČENSTINE.

U zadnjem dopisu, kojeg smo bili poslali našoj miloj «I. R.» obećasmo na svršku dopisa, javiti se drugom zgodom, pa evo nas danas da vam se javimo. Pred mjesec dana, daždilo je ovdje kao iz kablja, pa smo već mislili da barem ove godine ne bude suše ni jače toplota, ali se kruto prevaramo. Pritisla nas je suša sve je izgorjelo, da ćemo morati ako za nekoliko dana ovako potraje i marvu u štalama držati i krmiti ju kao usred ljute zime, jer uopće trave više na našim livadama skoro nema. I grođje je na više mjesta počelo da suši.

Ovdje u Svetvinčentu, otvorio je neki dr. Filipi privatnu kliniku na kojoj se liječe, koji boluju od reumatizma i kostne bolesti. Pokusi uspijevaju te dolaze ovdje i ljudi iz dalekih krajeva.

U Smoljanima nalazi se malena crkvića sv. Marije od zdravlja, pa u ovoj crkvi misli sv. mise skoro svake sedmice. Vel. g. župnik iz Svetvinčente, imala je dva crkvića prije rata svoja dva lijeva zvana, koje nam je još pok. Austrija otele, pa se sada čitimo, kad je sveta misa kao gluh. Molimo vel. g. Žustovića, koji nam je bio obećao, da je sigurno da će nam se natrag zvana povratiti, ali još ih nema, nek se svojski zauzme za zvonove ove naše crkve na kompetentnom mjestu.

Ovuda nas taru svakojake brige i nevolje, osobito porezi, kojih ima i nešto previše, ove nam godine naprtiše i obiteljsku taksu koja nije baš mala. Uza sve što nas biju taše i sopratase naš neuki narod neprestano hrli u Svetvinčenske gostione, da si ondje gasi žeđu i truje s kakvim krštenim alkoholom tijelo. Ne čudimo se, da je takav naš prosti puk, ali se događa, da se neki naš ex narodnjak zaboravi, pa često posjećuje gostionu čiji vlasnik nema nikakvog poštovanja do nas. Postupa tako mjesto, da pokazuje dobar primjer ostalima. Bilo bi doba, da promjeni ovo ponašanje i da ne sažaljuje narod, koji za pamćuje ovakove tipove, koji zaboravljaju ono, što su jedanput propovjedali.

ISPOD UČKE.  
Sablazujiva kuća.

Svi se narodi tuže, da im je mladež, što ju je rat rodio i odgojio, većim dijelom, nikakva, prazna, odana svim mogućim porocima, vijana i nespobna za malo ustrajniiji rad. Mladež je to, vele, koja bi samo spavala ili zabavljala se, po mogućnosti najviše na račun drugih.

Slika crna, ali kako čitamo u svim stranim novinama, sasvim istinita. Svagdašnje nas iskustvo uči, da u tom obziru nije ni u nas sve samo suho zlato. Pokvarenost, želja za nasladama, koje ubijaju dušu i tijelo, zahvatila je u nas maha - i previše, pa je dužnost svakog poštenog čovjeka, da na takove gadarije pokaze prstom i da učini sve, da se tome gadu stane već jednom na kraj.

Ima u jednom prilično pustom kraju, u osami jednoj, na cesti, jedna kuća, u kojoj se noću skuplja mladež, da u društvu neakvih zloglasnih babetina istroši i izgubi još ono malo mozga, što joj je još ostalo. Na ovu nespodobu upućuju sve uvidjavne ljude, i zaklinjemo ih, da svojim uplivom spriječe tu gadnu i štetnu sablazan.

## DAROV.

Stojan Brajković, Sava Brajković, Ivan Ivantić, Ivan Ivantić drugi, Ante Ivantić i Ivan Klohas iz Bruga, dali su svaki po 5 lira, te su poslali za fond «Istarske Rijetke» lira 15. - i za Dječku Matricu lira 15.

Marion Josip od Ivana, Buzet, daruje u fond «Istarske Rijetke» lira 5.

Prošavši kroz Trst odlični i poznati rodoljub g. Dr. Aleksandar Sendrić, direktor na Sušaku, darovao je za fond «Istarske Rijetke» 100. - dinara. Plemenitim darovateljima najiskrenije zahvaljujemo.

## Franina i Jurina



Fr.: Ma, Jurino, reci malo ti mane: smo ovo mi doma?

Fr.: To se zna, da smo. A zač pitaš?

Fr.: Zato, zač mane još ne moru nikako s glavi one silne Ameriki, one Australiji, one Afriki, ona strahovita mora, one gorini, cel on veli, si-roki svet, tako da kadagod ne znam, ako sam doma, ale pak mejo onemi Kinezi ale mejo onemi, ki su mane i tebe oteli na gradelah speč.

Jur.: Ti si sada doma, i zahvali Bogu, da je tako.

Fr.: Hvalim mu ja svaki dan. Nego da te pitam Jurino: ča misliš, ča mi je sada tu - doma, najdraže?

Jur.: Žena.

Fr.: Pustimo ča ženu. Žena je - žena, pak se samo po sebe razume, da je ona čoveku najdraža. Ma ja te pitam, da ugoniš, ča stvar je mane puli domi najdraža?

Jur.: Ka stvar? Čekaj, da malo promislím. Morda - kuća?

Fr.: Kuća mi je draga, ma ono ča ja mislim - još mi je draže.

Jur.: Ča bi to mogić bit? Morda ognjišće?

Fr.: Ognjišće je sveta stvar i svakemu je milo i drago, pak i mane. Ma još je neč, ča mi se još više dopada!

Jur.: Morda puška, s kun si hojeval na lov?

Fr.: Puška ni slaba, ma ima stvari, ko su vredneje od nje.

Jur.: Da ni to ona ura kukavica, ku ti je pustil tvoj pokojni ded, Bog ga pomiluj?

Fr.: Ajbo!

Jur.: Ale pak ona britva brijetelna, ku toliko hvališ?

Fr.: Ča britva? Kakova britva?

Jur.: Ja već ne znam ča, nego mi ti to lepo povej, da se ja već ne razbijam glavu.

Fr.: To ti je...

Jur.: No - ča?

Fr.: To ti je moja lepa i mehka posteljica. Jurino, ti znaš na kakoveh posteljah smo mi spali va Parije, va Novajorku i drugder po sve. To su bile posteje, ke su bile spravne samo za milord i za konti i baroni, i to se razume - za nas jorjalisti, ki smo veći i od lordi i konti i baroni. Ja, ma ču ti reć čisto i po duše: čast svem onem postejam, ma mane je najsladja i najmeča ova moja z onemi nasemi domaćini lancuni, ki diše kako vijolice. Imam pravo?

Jur.: Imaš. A znaš ti, ka je stvar pak mane puli domi najdraža?

Fr.: Konoba?

Jur.: Nisi ugodi.

Fr.: Ona roba, ku si bil onputa kupil va Beč?

Jur.: Ni to.

Fr.: On tvoj stari, stoletaj kalendarij?

Jur.: Aj bo!

Fr.: Stara murva pred vrati, ka ti lete dela hlad, a po zime te ču...

huri?

Jur.: Ne!

Fr.: Da me ubijes, ne bim znal ugo... ka je ta tvoja najdraža stvar.

Jur.: Misli malo, pak češ nać.

Fr.: Ne ču. Ala povedi, ča je to, da razbijam glavinu.

Jur.: To ti je - moja matika.

Fr.: Kega zlođeja?

Jur.: Ja matika! Ona moja stara, a vavek čuvam va konobe. Tamo sam ju pustil, a tamo sam ju i našal. Bila je malo ružinava, ali sam i lepo zičistil, pak kada sam šal njum dola va moji vinogradi, ona mi se je nebore na sunce sva zasvelela i zablesčela tako, da sam mislil, da ču oslepet. A kada sam s njum zahmahnuh, i kada sam ju zarinul va zemlju, prišlo mi je najedanput, kako da se je pred manum otprla jama zlata i srebra. Va tem hipe sam bil malo kako nem i ne znam, kako mi zač, najedanput sam ti se našal na tleh i bušnul sam moju matiku, kako da bi kakovu milu divojčicu i rekla sam njoj od svega srea: - Oj moja matičice, lepa moja hranilice!

Fr.: A ja, to ti je, kako je kemu Bog dal. Neki je za kopat, a neki za spat

## IZ GOLCA.

Naše prilike.

Malo se, javljamo iz ovoga našega sela. No, još smo živi. Živimo i ako kojekako.

U gospodarskom pogledu stojimo mižerno. Borba je za kruh kod nas teška. Rada je u polju na pretek, no polje ne rodi dovoljno za prehranu stanovništva. Naš seljak mora zato, da u doba, kada je najviše potreban za rad u polju, ide u daleke šume na zaradu. Za kruh i porez potreban je novac, kojega se kod nas ne zarađuje.

Za podignuće našega narodnoga gospodarstva treba našem seljaku novaca, kojega bi uzajamio uz niske kamate, dok se malo podigne. Ali u današnjim prilikama je to nemoguće. Tako se mora seljak i dalje mučiti te gledati u neizvjesnu budućnost.

U kulturnom pogledu stojimo nisko. Nekolicina od nas čita našu obiljubljenu novinu, inače prosvjetno delovanje, čitanje knjiga itd. «snom mrtvijen spava».

Vrijeme je, da se prenememo. Naše valjane novine i knjige u ruke, osobito sada kad nastupe duge zimske večeri.

Prosvjetom k holjemu gospodarskom stanju. - Golčanski.

## IZ VIŠNJANA.

Zločinci ranili pastira.

Četiri mladića izišla su nekoga dana da se malo po lijepoj prirodi prošetaju. Bilo je to u kraju negdje između Karojbe i Višnjana. Kad su najlipeše uživali čisti i svjež vjetrovi zrak u bezbriznom razgovoru, čuju najedanput očajan i bolan vrišak, koji je dopirao iz guste i duboke šume. Netko je vikao: «Jao, u pomoć, ubit će me!» Ovi su mladići potražili u šumu, kad li na to čuju 2 hitca iz revolvera. Bace se na zemlju te se počinu po zemlji šuljati prama jednom brežuljku odakle su mogli vidjeti mjesto odakle su hitci dolazili. Onda su vidjeli, kako su dvije osobe žurno pred sobom tjerale jedno krdo ovaca. Na zemlji u jednoj maloj livadi ležao je mladi pastir Grgo Jugovac, teško ranjen u grudi. Dva zločinca kada opazili mladića, koji su se sve više približavali počeli bez glave bježati ostavivši krdo. Mladići su podigli Jugovca, te su ga odnijeli u Višnjano, gdje ga je pregledao dr. Fontana. Njegovo je stanje veoma teško. Karabinjeri vrše strogu istragu da bi ih pronašli zločince. Stanovištvo je sve pod teškim utiskom ovoga groznoga čina.

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz Istarskoga naroda s života u porečkom dijalektu).

«Nastavak».

«Ljubni majkicu, ljubni!» je nazad počela teta Jelena i poljubila svojima starima čisti priz zubi meko kako svila lice male. A malu kako da je to pokadila pod bradom počela se smijati i treptati z ramicama i z nogami. Teta Jelena je od veselja bila lipo zabila da je vrže spati. A kad je još mala počela, ništo brkati, i predikati i zmakla se je besida: «neaka» - ni mankala kone da gre spameti od veselja.

Nan će se forši perati smišno, da se je teta Jelena toliko veselila tom djetetu. Ma, kad se domislamo, da teta Jelena ni nikad ni bila uženjena, da ni nikad imala dce i da ni nikad učtila une

radosti, ča je učiti svaka žena, kad je mati, čemo tako razumiti njeje veselje. Žena, ni žena ko ni mati. I komoć kad deventa mati ona je srčica. A ko nima svoje dice, ona unu svoju materinsku ljubav prenese na tuju dicu i štima je i šiša se u nju.

Kad je teta Jelena mala, trudna, zaspala, vrgla je je pomalo, da se ne probudi na svoju postelju, nad glavu je je vrgla jedan orbuć od rešeta, kako ča se meće nad zikve i priko njega prihitiš jedan čisti bili tarač, da malu ne tementaju muhe. Kad je sve to finiša, upravlja se je u selo, da pripovi novu. Ne smimo je zamiriti i ona je bila žena, pak bi je bila odvise velika muka, da je morala čekati s ton novom od sutra dan. Čilo selo se je z vrtilo. Svi su se zašupili to već, ki ni nekon nikad palo na pamet, da bi si teta Jelena sad pod stare dane stila nakopati na glavu još jena usta, koja te štiti jisti, a sama komoć da si je ča zaslužila, pomorući po tujih hižah, najveć i ona poli Nada-hinovi u Baderni.

I svi su stili da gredu vidiš to dite, a najveć žene i dica. Ma ona hi ni puštila blizu:

«A kamo bižite?» je gorila, «puštite mi dite, neka spi. Trudno je, Jur tri dane, deboto vajk mi je na rukah. Čete se ga benj nagledati. I još čete ga već nego jedanbot stritati, kad van bude došlo prizirati na prag od hiže.»

«Žene su se sinirile, ma s kin je sunce zapalo i teta Jelena posla doma da je bilo vred ognji i stepi ča za večeru se i ditetu, puštile su druge žene sve delo pošle da vide tu novu mirakulu u Ru-peni.»

Nego kako se reče da je svake mirakula za tri dane jur dosti, tako je bilo i te. Ljudi su se navadili na dite i nisu drugo badali za nj. A Jelena ga je volila sobom, kad je hodila kemu ča pomoći delati, otkidala je sebi od usti, da malo da i gledala ga kako zlatu u hartu. A mala je resla i deventala svaki dan; sve liplja divojčica. Za tri četiri lita ni ga bilo lipega diteta od nje, bizeri i pametna predikala je, kako ve-

liki ljudi, na veliko veselje tete Jelene. I tako je mala Nadica živila prisrežna na baderljenoj zemlji, kako kova lipo rožica i resla u velikoj siromastini, čuda hoti i lačna, i slabo obučena i bosa, ma ljubljena od svih, a najveć od svoje pomajke stare tete Jelene. Nikad ni čula za svoju pravu mater, nikad ni nenoga mogla zvati čako. Ni znala ki je je rodila, ki je je u mukala da život... Nedan je ni iska, nedan se ni ujavljiva ni pita za nju, kako da je sve njeje po krvi, zemlja progutala. Poli šioršantula u plovaniji ležale su njeje harte skupa z zlatnom medaljicom i čekala, čekala.

Di je je otac, di mati? Di je prvi bot zagledala svitlo uvega svita? Bog sam zna. Eli je to bilo u našoj lipoj i dragoj Istriji, eli daleko od nje i to zna samo On.

Ma nas to jako interesa i zato čemo sve to poiti iskati.

Daleko tamo, na strani di svako jutra sunce ističe, na drugon kraju ja-





ali da je kralj nije htio da primi. Po svemu izgleda da će dati ostavku ministar vojni, koga ima da zamijeni general Sarro. Zbog svega toga nastali su u Španiji ozbiljni nemiri. U cijeloj je Španiji proglašeno opasno stanje. Provedene su mnoge arrestacije.

Primo de Rivera izdao je proglas na narod. U tom manifestu poziva se na sve ono, što je učinio za dobro Španije, zove narod na mir i red i obitava uložiti sve svoje sile posvetiti preuredjenju raznih državnih pitanja a osobito vojske.

U vojsci se je pojavilo komešanje. Disciplin nema nikakve i sve je bez glave. Hapšeni su i degradirani mnogi oficiri.

Radi svega toga vlada je pozvala kralja Alfonza neka se vrati u Madrid. Kralj se je vratio te je primio Prima de Rivera. On mu je referirao o položaju. Kralj je dao povjerenje Primo de Rivera, koji ima nalog, da ove nemire i neredne uredi.

## Domaće novosti

### Sastanak zastupnika narodnih manjina u Ženevi.

Kako smo već javili održao se je u Ženevi sastanak zastupnika raznih evropskih narodnih manjina. Tome je sastanku predsjedao naš poslanik g. dr. Wilfan.

Na zaključnoj sjednici, koja se je vršila dne 27. augusta bili su primljeni razni skupni zaključci. U tim je zaključcima sadržan u glavnom rezultat raspravljanja ovoga važnoga kongresa.

Za pitanje narodnih manjina zanima se danas javnost cijeloga svijeta, pa su na zborovanju bili prisutni dopisnici evropskih i američkih novina. Krugovi Lige Naroda jače su se ove godine zanimali za ovogodišnje zborovanje. Time raste važnost samoga pitanja narodnih manjina.

Svi su zaključci ovog zborovanja zanimivi i vrijedni. Tako se je na primjer u pogledu jezikovnog pitanja, na prijedlog jednog njemačkog zastupnika naglasilo, da svaka narodnost u državi ima pravicu do škole, u kojoj je jezik narodnosti učevni i ispitni predmet. Isto tako ima svaka narodnost pravicu do uporabe svojeg jezika u vjerskim stvarima. Prezime je osobna vlasnost državljanina, pa se zato ne smije dirati. Na onim mjestima, gdje u državi živi jedan drugi narod sam, stupa na mjesto državnoga jezika, jezik dotičnog naroda. Na pojedinim mjestima, u unutarnjosti države neka bi se u uredu dima dozvoljavala usmena i pismena upotreba jezika, kojim govore stanovnici dotičnog kraja. Suci i činovnici neka bi u tu svrhu rabili jezik, koji im je potreban.

Druga se rezolucija odnosi na postupanje u slučaju sporova između narodnih manjina i vlade. To se odnosi samo na one manjine, koje uživaju međunarodnu pravnu zaštitu, kao u Jugoslaviji, Austriji, Čehoslovačkoj, Ugarskoj, Poljskoj itd. Takve se manjine imaju pravicu potužiti na Društvo Naroda, ako im se čini krivica. Među te manjine ne spadaju ni Slaveni ni Nijemci u Italiji. Postupanje je Društva Naroda u tom pogledu veoma slabo. Priključno je jednostrano, bez da bi se saslušalo manjinu, koja se je pritužila, a osim toga i je spor. Kako sporo riješava Društvo Naroda pitanja manjina jasno je po činjenici, da je od dosadašnjih 200 pritužaba riješilo 3 do 4 slučaja.

Zaključak, koji se odnosi na to pitanje, sastavio je član čehoslovačkog senata dr. Medinger. Ovaj je zaključak prilično opširan, a sadrži novu formu riješavanja sporova između vlada i onih manjina, koje su pod međunarodnom pravnom zaštitom.

Treći zaključak odnosi se na organizaciju budućega sastanka, koji će se vršiti godine 1927. Izabran je zato odbor, kojemu je predsjednik dr. Wilfan. Generalni tajnik dr. Ammend ostaje i nadalje tajnikom. Predlagalo se je, da se budući sastanak upriliči u Beču, Budimpešti ili Pragu. No, o tome će odlučiti odbor. Izgleda, da će i budući sastanak biti u Ženevi, i ako su mnogi protivni.

Iza kako se je primio i ovaj zaključak o budućem zborovanju dr. Wilfan je zaključio sastanak lijepim govorom o pravicama naroda do svog jezika i svoje kulture.

### PRIZNANJA DR. WILFANU.

Razni veliki evropski listovi donijeli su lijepe prikaze o sastanku narodnih manjina u Ženevi a napose su s pohvalom pisali o g. dr. Wilfanu, koji, kažu, ima mnogo finoga načina i diplomatske spretnosti u izboru sredstava, s kojima je znao izgladiti razne nesuglasice, rije-

šiti duboke razlike u naziranjima, te uspostaviti slogu među svim zastupnicima raznih nar. manjina.

To je bez dvojbe teško postići uzme li se u obzir, da su na kongresu bile zastupane razne narodnosti i da su zastupnici imali najraznija stajališta u pogledu pitanja narodnih manjina. Uza sve to g. dr. Wilfan znao si je, vršeci odlično svoju predsjedničku dužnost, pridobiti simpatije svih prisutnih i svih onih, koji su poslali svoje zastupnike na kongres.

To se je izrazilo već na samom kongresu, a i poslije u raznim novinama. Zastupnik Katalonaca, (narodne manjine u Španiji, koja broji 4½ milijuna duša) izrazio je u ime svojih zemljaka priznanje dr. Wilfanu: ovako: «Naš slavni predsjednik dr. Wilfan iznio je na značajan način točke, u kojima se svi slažemo. Treba priznati takt, kojim je iznašao stvari, koje se odnaju na naše pitanje. Takt, u kojem je spojen fini praktični smisao s najvišim idealizmom.»

«Kölnische Zeitung» od 28. augusta, donosa izvještaj o zaključnoj sjednici kongresa. O g. dr. Wilfanu kaže, da se je iskazao kao izvrstan komarilaz u raznim raspravama te kao nepristrani i dubokouman vođa velikoga gibanja evropskih manjina.

### Povišenje vojnih penzija bivšim austro-ugarskim državljanima.

Kr. odlukom od 27. maja bile su određene povišice raznim razredima vojnih umirovljenika. Povišice bi se imale računati od 1. jula ove godine. No, finansijske intencije u ovim pokrajinama nisu uspjele sav posao urediti, pa je zato zaostalo isplaćivanje tih povišica.

Umirovljeni invalidi i to oni, koji su teško oštećeni, takozvani superinvalidi dobivati će sljedeće penzije:

Oni koji spadaju u kategoriju A L 9600.—; B L 8000.—; C L 6400.—; D L 5600.—; E L 4800.—; F L 3200.—; G L 1400.—.

Ministarstvo je poslalo svim finansijskim intencijama izračunane obroke zajedno s dodatcima. Oni, koje zanima mogu lako kontrolirati, ono što će dobiti, pa zato donasmo ovaj pregled:

Iznos:	Povišica	Na godinu: od 1. 7. 1926:
8000.—	1600.—	9600.—
6666.65	1333.35	8000.—
5333.33	1066.67	6400.—
4666.65	933.35	5600.—
4000.—	800.—	4800.—
2666.65	533.35	3200.—
1066.65	333.35	1400.—
540.—	300.—	840.—

Dodatak za tuberkulozne povisuje se od prvih 540 lirke na 840. To vrijedi i za one, koji osim toga imaju još drugi dodatak.

Kada intencije uredi svoje poslove početi će isplaćivati redovite i zaostale penzije po novim odredbama.

### Prijava štete od tuče.

Po austrijskom zakonu, koji djelomice u ovim pokrajinama još vrijedi, svatko, tko želi, da mu se zbog štete od tuče (grada) snizi ili ukinu porez, mora prijaviti štetu uzrokovanu tučom najkasnije 3 sedmice iza kako je usjev oštećen ili uništen.

Dogadjalo se je, da nisu nekoji uredi o tim povlasticama htjeli uopće čuti, ispričavajući se, da u tom pogledu ne postoji nikakva naredba u talij. zakonu i da oštećeni nema prava na odštetu.

No, poslije se je ustanovilo, da zakon postoji, zato jer nije bio ukinut i prema tome imaju oni, kojima je usjev oštećen, pravo da ulažu prijavu i da mole snizenje ili ukinuće poreza.

### Ne lijevite poštanske marke na stražnju stranu kuverte.

Poštansko ravnateljstvo opominje ponovno, da se marke na pisma lijepe na prednju stranu kuverte i to u desnom gornjem kutu, kako je određeno posebnim redom.

Marke se ne smiju lijeviti na stražnju stranu zato, jer to prouzrokuje neprilike poštanskoj službi.

### «Piccolo della Sera» o jugoslovenskom pjesniku Svetislavu Stefanoviću.

«Piccolo della Sera» donasla često lijepe prikaze o jugoslovenskim književnicima. Dosada je pisao g. Urbanaz-Urbani o Radičeviću, Križiću, Viloviću, Njegošu, Dučiću, Andriću i mnogim drugima. U broju od 7. o. m. prikazuje isti pisac talijanskoj publici pjesnika Svetislava Stefanovića, u odužem članku.

### Nove odredbe za izdavanje putnica.

Policijske oblasti dobile su nove naloge u pogledu izdavanja putnih listova. U trgovačke svrhe moći će se lako dobiti putnica, no potrebno je, da se molbi priloži dokument iz države, u koju se putuje. Taj dokument može biti trgovačko pismo, kojim se pozivlje, ali mora biti potvrđeno od talijanskog konzulata u dotičnoj državi. Može konzul izdati i jednu posebnu izjavu, u kojoj kaže, da je stranki potreban putni list.

Za ovogodišnju jesensku izložbu u Ljubljani izdavat će se putnice jedino u trgovačke svrhe.

Isto vrijedi i za iseljenike. Talijanski konzul mora potvrditi, da je stranka uistinu kupila u inozemstvu neki posjed i da se hoće tamo naseliti.

Putnice za zdravstvene i obiteljske potrebe izdavat će se samo u teškim slučajevima. U zabavne svrhe ne će se uopće izdavati.

### Djaci i putnice.

I ako bi mnogi naš djaci željeli ostati na školama u ovim krajevima nije im to moguće zbog raznih teških okolnosti. Prisiljeni su, zato, pohađati srednje i više škole u inozemstvu.

Policijske su oblasti u pogledu izdavanja putnica ovim djacima prihvatile neka nova načela. Od sada će se izdavati putnice samo onim djacima, koji su upisani u drugi ili viši koji razred srednje škole. Oni će si morati zato preskrbiti potvrdu zavoda, na kojem su upisani. Ta potvrda mora biti ovjerovljena od talijanskog konzula.

Djaci, koji su istom upisani, i onima, koji se žele upisati u srednju školu u inozemstvu (u prvom redu u Jugoslaviji) putnice se uopće ne će izdavati.

### Povišenje poštanskih pristojbina.

Od 1. septembra o. g. povisuje se u Italiji i kolonijama pristojba za poštanske ekspresne i preporučene pošiljke. Ekspresna pristojba povisuje se od 70 cent. na L 1.25. Pristojba za preporučena pisma povisuje se također od 70 cent. na L 1.25. Radi toga biti će i odšteta, u slučaju da se pismo izgubi od sada L 25.— a ne više L 15.—.

Nove ekspresne marke od L 1.25 ići će u promet istom oko polovice septembra. Do tada se lijepe na pisma stara ekspresna marka s dodatkom od 55 cent. obične marke.

## Svega po malo

### Od štamarskog slagara do predsjednika parlamenta.

Imamo mnogo primjeraka; kako su pojedini ljudi, svojim vlastitim radom, samougojem i ustrajnošću popeli se do slave, časti i znanja. Od siromaštva dođu do bogatstva. Nekoč gladni, bosi i odprani, postadoše slavni. Siromaštvo im je kumovalo u mladosti a s lorovim vjencima kitise ih u muževnim godinama i u starosti.

Predsjednik Ujedinjenih Američkih Država Garfield počeo je kao pokućar. Predsjednik Čehoslovačke Republike Masarik počeo je kao kovački šegrt. Pronalazač Edison počeo je kao prodavač novih štita. Stinson izumitelj željeznice počeo je kao pastir. Tomáš Bata vlasnik najvećih tvornica obuće u Evropi, počeo je kao obični obućarski radnik i tako dalje. Mogli bismo nabrojiti još hiljadu znamenitih imena, koja nam potvrđuju englesku posloviцу: sve se može kad se hoće.

Prvi predsjednik Njemačke republike Ebert bio je sin jednog krojača a i sam je bio sedlarski radnik.

Današnji predsjednik njemačkog parlamenta (Narodno Skupštine) je Pavle Lebe, koji je u mladosti bio štamarski slagar. Kao slagar obasao je čitavu Evropu. Kasnije postao je novinar i urednik najvećeg socijalističkog lista u Njemačkoj. Državno općinstvo ga je progloilo, bio je zatvaren i osuđen. Godine 1905. izadje iz tamnice i bude biran za općinskog vijećnika u Breslavi. Kad se srušilo carstvo god. 1918. postao je član Narodne Skupštine u Berlinu i odmah pri prvom zasjedanju izabran je za predsjednika. Na tom mjestu ostao je do danas. Sami protivnici priznaju mu nepristranost i neobičnu okretnost u najtežim časovima. On je više puta isključio iz parlamenta članove svoje vlastite stranke i više puta pozvao policiju da izbaci kojeg nemirnog i buntovnog poslanika.

Pavle Lebe smišlja i nastoji kako da preuredi njemački parlament. On hoće da primjeni sve što je boljega u engleskom i francuskom parlamentu na njemački parlament. Govori ne smiju trajati više od po satu. Manje govora a više rada. Glavna mu je zadaća da spriječi bijesni lov i pohlepu za ministarskim stolicama, jer da je samo ta pohlepa za ministarskim stolicama kriva dugim i teškim vladinim krizama i promjenama. Svaki hoće da bude ministar. Još želi da parlament pomladi da u njemu mladi ljudi puni spremne znanja i shvaćanja današnjih potreba.

### Projekt za ugušenje vulkana

Imanja farmera u okolini Yasaye, uslijed velike količine plina u posljednje vrijeme iz krakova trpe velike štete. Sva polja u okolini uništena su. Neki njemački ponudile farmerima, da će ugušiti i postaviti ventile, kroz koje će biti puštani, da se tako zaprijeti njihovoj djelovanju.

### Tunel između Evrope i Afrike.

Plan za izgradnju tunela između Evrope i Afrike izradjen je već 1918. godine. Najprije pregovori Španije i Francuske, a ku su opet izrekli ovu stvar na red. Tunel bi na evropskoj strani izlazio u Tarife, a na afričkoj obali još nije djeana tačka, gdje bi svršavao. Duga je 25 kilometara, a željeznica bi protudaljenost za 25 minuta. Kolosijek imao širinu španjolskoga (1.670m), a glavni zapadnoevropski (1.5 m). Troškovi proračunati na 10 milijuna franaka, tu po 1 km, dakle ukupno 250 milijuna, naka u zlatu. Tako bi se putovalo iz za u Saint Louis u Alžiru tri dana bez laza u drugi vlak.

### Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Titak: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU.

GROŽDJE, teran i borogonju kupa, kmetstvo-trgovačko društvo, Trst, Raffineria 4, kamo se je obratio u svrhu dogovora.

BAČVICE (malene karatele) krumpir, medru smrekvu (jagodiće) i grašicu kupuje G. Bratulić - Pazin.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Gimino), Istra.

TRAŽE SE SOČALI — za jedan vrlo dobar posjed u blizini Pazina. Porodica bi morala imati 2 dobra poljodjelca za rad u polju, i ovčara i stočara (kravara) i 1 gospodaru. — Poštajte upute daje G. Bratulić - Pazin.

LIBERAT UČIČ IZ PAZINA preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju moderno uređenu radionicu cipela, trgovinu kože i druge potrebštine, koje zasjecaju u postolarski zanat. — Cijene umjerene. — Poslužba brza i točna.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
Castellanovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

MED kupuje tvrdka  
Žnideršič & Co.  
BISTERZA

Fotograf Matko Gortan u Pazinu  
preporuča sl. općinstvu mjesta i okolice svoju  
fotografsku radionicu  
Izdajuje lazu svakodnevnih fotografija po klasičnom kao i po lijepo vrućenju.  
Fotografija za putnike (posla-  
pore) izdajuje u toku 1 sata.

KRUNE  
plaća po 2'30 L  
ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

### NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimske robe (odjela) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, stobhrana, kravata, finog štofa, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedno domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred prohtijom)



„Istarska Rijec“

izlazi svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladi Istranin“. Pretplata za tromjesečje iznosi 15 — lita na godinu, a za tromjesečje 25 — lita. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) — Via S. Francesco d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za nauku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovica.

Oglasi stoje 4 krs

za svaki centimetar visine a minimalnog stupca. Za rubiku krasno ovijanje daje se zlatna pošta prema pogodbi. Plaća se i u slučaju otkida. Doplati se za prijevoz, a ako se ne primi, ne vraća se ni u kojem slučaju.

## Pred novim vremenom

Mnogi vele, da je svijet bolestan i da će teško ozdraviti. No ni oni, koji tako misle, nisu sasvim zdravi. Njihove oči kanda su zalivene nečim crnim, pa i oni, kada gledaju, vide sve crno.

Pravi crnogledjci. Jedno je ipak istina, i to da svijet još nije dobio svoj pravi mir. Nije ga dobila ni Evropa, staviše, neki njezini narodi kao da uživaju u tome, da mogu još uvijek da se igraju puške i noža. Baš kao djeca. I više puta se ti, narodi, vladaju kao miševi, kad nema kod kuće mačke.

Tako čine mnogi naši Evropljani, osobito od vremena, otkad su se u peopio svojih garišta povukle njihove dvije krupne mačke, dva grdna strasila: Njemačka i Rusija.

Rusiju su unutrašnje borbe i revolucije spriječavale, da zahvata i da se mijesha u stvari evropske politike. Izim toga te su je borbe i oslabile, tako da joj ne bi bilo moguće, da ostalom svijetu već sada nameće svoju volju kao što je to u prvašnje vrijeme često činila. To je i razlog, što su se mnoge sudbonosne odluke, mimo nje a više puta i protiv njene volje vršile.

Druga mačka: Njemačka. Znamo, kako je ona prije rata bila jaka i strašna. Gdje bi samo malo ispružila svoje užasne čaporke, to bi ogrebla i teško onome, koga bi pogodila.

Ali kao što često lila dolija, tako se može desiti i najkrupnijoj mački, da dobihe po nosu pa da joj pade snaga. To se u velikoj mjeri dogodilo i Njemačkoj. Pravda je Božja htjela, da se u zgodan čas protiv nje okrenula batina i da je Njemačka svinuvši rep među noge morala da se zaveže u pepeo, što ga je sama prosula. Pobjednici su se tako stišli, da nije mogla više ni disati. Potopili su joj nekada vrlo moćnu vojnu mornaricu, udarili su na nju vrlo teška plaćanja, raspustili su joj vojsku, otkinuli nekoliko pokrajina, poragrabili sve njene kolonije, uništili novac, prikratili je u svemu i svačemu, i još su joj zaposjeli njenu teritoriju svojim vojskama — jednom riječi, učinili su sve, da je onemoguće i onesposobe za život.

I kad je tako privezaše uz pepeo, onda su i oni digli glave i svi osim Italije, počeli skakati, cičati, gristi, mahnuti kao poludjeli miševi. Mačka ih je sa svog pepela gledala. Ej, da joj je bilo nasrnuti među njih i na njima izvršiti novo čudo, novi pokolj! Ali ne može: snaga joj ne da! I tako je ona morala da guši svoj gnjev i predući svoju staru pjesmu da traje svoje mučne dane u pjesmu. Medjutim dugo nije moglo ostati tako. Mačka je počela da pomalo diže iz pepela glavu, pokadšto bi malo i zaijaukala, da Evropa čuje, e je još živa.

Malo poslije pokušala je i da se digna na noge, pružila glavu, naježila brčine, nagribila se i dala razumjeti nam, rudima Evrope, da i ona hoće da ima u njihovu društvu svoj glas.

S protivne strane nisu ispočetka htjeli o tome ni da čuju, ali malo su po malo uvidjeli, da sedamdeset i više milijuna Njemaca nije tek mački kašali, nego jedna velika sila, kojoj se oni ne mogu dugo da odupiru, i tako su iako protiv svoje volje dopustili Njemačkoj, da uđe u Ligu Naroda, gdje će ona imati svoj glas, kao i svaka druga imela.

To se desilo na svečanoj sjednici država Naroda u Ženevi dne 12. o. m. Sjednici je predsjedao dr. Niščić, predsjednik one države, koju su Nijemci htjeli, da do kraja unište.

Pa da nisu putevi Gospodnji nedo-kućili.

Za Njemačkom će zacijelo ući u Ligu Naroda i Rusija, i tako će se malo po malo ovaj sadašnji damar da stiša. Hoće li to biti u vrijeme, da mi stojimo pred nekim novim vremenom. Hoće li to vrijeme biti bolje ili gore od ovoga dosadašnjega — to će pokazati skora budućnost. Jedno je stalno: miševi ne će moći onako da trče kao do sada, jer će im blizu biti mačke.

## Iz govora dra. Wilfana na kongresu narodnih manjina u Ženevi

Dne 29. augusta o. g. otvorio se je u Ženevi kongres narodnih manjina o kojemu smo već pisali. Predsjednik kongresa, naš poslanik dr. Wilfan jednom odužim i značajnim govorom započeo je rad kongresa.

Odbor je našemu poslaniku dr. Wilfanu povjerio da otvori kongres i da u svom prvom govoru iznese one točke, koje imaju za uspjeh rada kongresa posebnu važnost. Mi iz toga govora donosimo samo neke odlomke. Iza opširnoga uvoda o važnim pitanjima i odnosima pojedinih zastupanih skupina prema Ligi Naroda itd. dr. Wilfan govorio je ovako:

„Dozvolite mi sada nekoliko riječi o dužnostima našega zborovanja i o značenju našega rada.

Organizirane skupine Evrope nisu ovamo (u Ženevu) poslale svoje zastupnike, da bi dizali bučne proteste, nego, da bi u granicama, koje smo zacrtali, našem zajedničkom radu dali pozitivnu i stvarnu pomoć.

S ovim smo radom započeli već lani, kada smo naše zajedničke nazore i želje formilirali u oblik nekih temeljnih članaka i kada smo tako stvorili ishodište našem zajedničkom postupanju. A sada se mora naprijeti. Pojedina pitanja, koja zahvaća naš problem, moramo zajednički proučiti, razjasniti te skupno izraditi najvažnija rješenja.

Dali ćemo poslije raširiti opseg našega skupnoga rada također direktno na sudjelovanje za prava priznatih rješenja, to moramo prepustiti budućnosti.

Na rasporedu rada našega kongresa stoji na prvom mjestu jamstvo za slobodu kulturnoga razvoja. To je pitanje jezgra našega problema. Pa i u rezolucijama lanske konferencije razglasilo smo zahtjev za narodno-kulturnu slobodu na prvom mjestu. Kako da se osigura narodnim skupinama u raznim državama razvoj, i kako da se sačuva njihova vlastita narodna kultura, to je pitanje u kojemu se mora osobito naže zanimanje usredotočiti. Različiti interesi i velike razlike u položaju raznih narodnih skupina otežavajuće će, razumje se, raspravu o tom pitanju, ali nam opet bogato naše iskustvo obećaje na drugoj strani važne rezultate, baš u pogledu prve točke našega programa.

Daljnje točke našega programa su jezikovno pitanje, gospodarska jednakopravnost, osiguranje pravica za državljanstvo i jednakopravnost u izbornoj pravici. Sve se ove točke odnose na pitanja, koja su za narodne skupine od životne važnosti. Riješenje ovih pitanja bi značilo otvaranje glavnih uvjeta, koji su potrebni za zajednički život u državama na podlozi čovječjeg dostojanstva i jednake državljanjske vrijednosti.

„Konačno ćemo zauzeti stajalište glede pitanja, koja se sredstva mogu uzeti u obzir za uređenje konkretnih sporova po državama (između manjina i država) koji se razvijaju iz našeg problema.

Gospodo! Veoma se lako može dogoditi, da se ne dodje odmah do sporazuma naših mnijenja u pogledu pitanja, koja sadrži naš program. To nas neće mutiti, a ne smije opet varati naše prijatelje i naše kritičare. Na našu skupštinu došli su zastupnici mnogobrojnih različitih skupina, koje se razlikuju ne samo po jeziku, kulturi, običajima i povijesti, nego su, — i ako imaju jednaku sudbinu — također u najrazniji položajima. Naravno, će prema tome biti, ako se pojave na skupštinu kakve razlike u mnijenju, koje bi mogle priječiti sporazumno rješenje pitanja.

(Kako smo vidjeli iz vijesti o uspjehu ovoga kongresa, do nesuglasica nije došlo. zato jer je dr. Wilfan znao da razumno kormilara kongres, a pridolili zastupnici shvatili su svoju dužnost, pa su svi složno zaključivali one korisne rezolucije i izjave.)

Dalje kaže dr. Wilfan u svom govoru: „Rečene razlike među raznim zastupanim narodnim skupinama ne mogu izbrisati unutarnje jednakosti u bitstvu našega položaja, niti mogu sakriti ono najdublje korijenje iz kojega za sve nas raste jednaki zahtjev pravica. U svojem govoru punom misli, na našoj lansknoj konferenciji, dr. Pavao Schiemann izradio je za razumjevanje naše borbe za narodno-kulturnu slobodu špomen na borbu evropskog čovjeka za vjersku slobodu. Ta se je borba svršila pred 300 godina.

„Polako su ljudi došli do toga, da su priznali vrijednost i potrebu zaštite, idealnih dobara. A još polaganije će evropska javnost doći do stupnja, da će, ne samo napadati na život pojedina, nego također i namjerno razarajući cijeli narod ili njihovih djelova, smatrati grijehom.

Ali, — tako kažu protivnici — razarodjivanje, asimilacija, amalgamacija, ili kako se sve još ne zove ta kulturi protivna pojava — potra — a je i naravno u evropskom razvoju. Skoro nijedan narod u Europi, kažu, da se nije razvio čist. Skoro svaki je rezultat združanja raznih naroda i djelova naroda. Protivnici se pozivlju na vrijeme, kada se pripadnost k narodu kao naravno ljudskoj skupnosti nije osjećala, kao jedna između najviših životnih vrednota, kada, dakle, nije bilo svega ovoga stanja i reakcije, koja danas muči milijone Evropejaca, te ih, kako se vidi na ovom našem zborovanju, veže preko svih razlika u jednom čuvstvovanju i jednoj težnji.

U reakciji protiv-ugrožavanju, ograničavanju ili dapače potpunom oduzimanju narodno-kulturne slobode, čute se narodne skupine Evrope jedno bez razlike na položaj. Sve su te skupine jedno, one, koje zbog svoje vlastite moći ili bolje uvidljivosti naroda, s kojim su u jednoj državi žive, tako, da im se ne treba bojati za svoju narodnost i kulturu, — a također i one, koje su — kako se to u ovoj lijepoj Evropi događa — izručene bez moći i zapušene brutalnom naskoku politike razarodjivanja, koja očito nastupa sa svim sredstvima rafinirane taktike.

Uzajamnost, koja združuje sve narodne skupine Evrope, diže te skupine i preko njihove vlastite sudbine k većjoj težnji negoli je samoodržanje. Možemo priznati, da pojedine skupine sudjeluju na kongresu u prvom redu iz vlastitog interesa. Taj bi interes bio dovoljan za naš rad. Ali naše gibanje služi i skupnom općem evropskom interesu, koji je veći nego interes pojedinih skupina.

Nama samima, ili mnogima između nas došlo je to pred-či već kada smo se ovdje prvi put sastali. Solidarnost narodnih manjina Evrope tvori početak ili bolje prvo ustvarenje solidarnosti evropskih naroda kao naravnih i kulturnih skupnosti.

„Zato se usudjujem kazati, da će naš rad imati simpatija i pomoći svih onih, koji teže za jedinstvenom i sjedinjenom Evropom.“

## Važno za obitelji u ratu palih vojnika

Oni, koji u 8 godina iz rata nisu još uložili molbu za vojnu penziju, i to: oci ili matere za sinove, žene za mužve, sirota za očeve pale u ratu, mogu još uložiti molbu za penziju i to do 1. oktobra 1926. Još je malo dana do toga datuma a tim datumom istječe rok za ulaganje molba za penziju.

Molbi se ima priložiti svjedožba o smrti paloga vojnika. Svjedožbu izdaje župni ured, ali mora imati i vizum načelnika. One obitelji, koji ne mogu dobiti ove svjedožbe, neka molbi prilože svjedožbu, koju će im sastaviti notar ili sudac na podlozi svjedožstva.

Moraju svjedožiti smrt 4 osobe, koje su služili u vojsci s izgubljenim vojnikom. Osim toga upozoravamo one, koji su već uložili molbu za tu penziju, pa im ista nije još riješena, da ne smiju ulagati nove molbe. S tim bi sami sebi škodili, jer bi s istovremim molbama nastala smetnja.

## Dobruča

Dobruča je riječ, koja je u zadnje dane u srima Jugoslovena po svoj zemlji potaknula neko posebno pobožno raspoloženje. U junačkim srima starih boraca pogotovo je Dobruča u ove dane uzbudila onaj plamen, koji je ta srca izgarao pred deset godina, u dobručanskim borbama; dok je domovina stajala u teškom jarmu čekajući junačke sinove, koji su na Dobruči s zavjetom u duši jurili i padali za slobodu.

U srijedu dne 8. o. m. na vrlo je svečan način otkriven u Medžidiji u Dobruči spomenik jugoslovenskim dobrovoljcima, koji su tamo pali. Kostu su njihove smještene u kosturnicu na mjestu gdje su se pred 10 godina najljube gorje bile. Nad kosturnicom je spomenik, koji je podigla Jugoslavija u spomen svojoj herojskoj djeci. Svoim herojima i lavovima, koji su polagali živote, kada je trebalo, da se žrtvuju. Koji nijesu mislili na život, kada se radilo o propasti domovine, pa su dobrovoljno stavljali na kocku svoju mladost i prolijevali svoju junačku krv.

Dobruča je zemlja na Crnom Moru, na jugozapadu velikoga ruskoga grada Odesa. Tamo su se godine 1916. igrali veliki događaji. Kako je poznato Rumunjska je u augustu iste godine navijestila Austriji rat. Odmah zatim provalili su Rumunji u ondašnju Ugarsku. U početku su imali tu velikih uspjeha, ali su ih Nijemci poslije nadmudrili. Poterali su ih iz Ugarske. Tom je prilikom Njemačka provalila sa 100.000 vojske sve do Dobruče. I dobro je, da su Rumunjska došli u pomoć Rusi i — jugoslovenska legija.

Da, i jugoslovenska legija imala je na Dobruči svoju tešku borbu. — A što je to jugoslovenska legija? — mogao bi se škodno pitati.

Već u samom početku rata, a i kasnije prigodom pada Przemisla u ruske ruke, a osobito za ofenzive generala Brusilova mnogo je Slavena zarobljeno i prešlo u Rusiju. Među ovima bio je i veliki broj Hrvata, Srba i Slovenaca iz svih krajeva bivše Austrije. Velika većina tih zarobljenih Jugoslovena platila je mržnjom protiv austrijskih krvnika. Ta je mržnja bila velika, a u njihovim je srima bila žarka želja, da se sav jugoslovenski rod oslobodi mrskog tuđinskoga ropstva. To je bila težnja i najmilija misao ovih Jugoslovena, koju je trebalo provesti u djelo.

Ovi su krasni ljudi, koji zaslužuju, udivljenja, napokon odlučili, da će se do zadnjega dana boriti protiv Njemaca i Austrijanaca i da neće mirovati, dok ne vide svu jugoslovensku braću oslobođenu.

Odmah su se ti jugoslovenski rodoljubi prijavili, da će s oružjem u ruci na svoje krvnike. I tako se je u najkraće vrijeme obrazovala poznata jugoslovenska legija, koja je u povijesti velikoga rata za oslobođenje zapisana sjajnim slovima, velikim djelima i divnom krvlju. Ta je legija na Dobruči, a i poslije na solunskom frontu počimla junaštva, da je zadržala cijeli svijet.

U toj je divnoj legiji bilo i mnoge naših Istrana. Bilo je u njoj oko dvadeset i šest istarskih časnika i sva sila drugih junaka.

Istra je od uvijek teško osjećala ropstvo, u kojem je Austrija sve jače i jače gušila naš narod. Pred svjetskim je ratom to ropstvo postalo nepodnosivo. No, sve težim pritiskom Austrije, mržnja je i odvratnost u našem narodu rasla sve više i više. U ratu prima sasna jasan oblik. I kada su Jugosloveni počeli dezertirati u savezničke države, da se iz njih bore protiv Austrije — Istrani su bili uvijek među prvima, a i poslije su u borbama bili u prvim redovima.

Ovdje se ispoljuju dva neoboriva i vrlo važna dejstva, koja bi morala jedamput za uvijek da začepi usta onima, koji nas prikazuju austrijskanti — ako imade kod njih samo malo savjesti i nepristranog rasuđivanja. — Dok su austrijske tamnice pune vojda-

ma i najpoštenijim ljudima našeg naroda, — dotle najbolji i najsvjesniji njegovi sinovi, — prelaze kao austrijski vojnici namjerno frontove i na strani saveznika organizuju se u dobrovoljačke jedinice, da se oružjem u ruci tuku protiv zajedničkog dušmanina — habsburškog orla. Ove dvije svjetle tačke na obzorju naše narodne borbe služe i služiti će trajno kao nepobitni dokazi, da su i Istrani nacionalno zreli i da su za dobro naroda uložili svoj dio žrtve.

Legionara iz ovih naših krajeva bilo je na stotine, a borili su se kao dobrovoljci na više strana rame iz rame s vojnicima savezničkih armada. Najviše ih je bilo u Jugoslovenskom korpusu u Odesi, zatim u drugim vojničkim dobrovoljačkim jedinicama u Rusiji. (Bilo je dosta naših dobrovoljaca iz Julijske Krajine i u dobrovoljačkom odred u Italiji, koji su se borili uz bok talijanskog vojnika na frontu protiv Austrije).

Iz ovih se dobrovoljačkih legija svi nisu vratili. Ima ih, koji danas sniju svoj lijepi vječni san daleko od domovine na poljanama časti i slave. Osobito ih je na Dobruči mnogo palo.

Istarski su grobovi na Dobruči poznati. No svedjelo je Istra zadovoljna, da je u teškom momentu dala i ona svoj obol krvi na oltar slobode i narodnog prava.

Oni su nam grobovi živi dokaz, da smo i mi Istrani dostojni nositi slovensko ime, jer su i Istrani na Dobruči krstili to ime krivju i ljubavom.

Kod posvećanja spomenika palim juncima dne 8. o. mj. u Dobruči su uz svete kosti palih bojovnika, deset godina iza najkrvavijih bojeva, bile slavljen i kosti istarskih neznanih junaka. Uz ostala srca, koja su se velikim njihovim sjemenom poklonila bili su i naša istarska srca. Našla je misao na njih vječna, zato, jer se djela, koja su dobrotvorski junaci počinili ne mogu zaboraviti, jer se ne smiju zaboraviti: bojne su poljane najvećanstveniji narodni oltari.

## DOPISI

### IZ KRBUNA.

Jedna uzvratila našem narodu.

Više puta čitamo u „Ist. R.“ gdje dopisnik iz Pule donosa tok i rezultat pojedinih rasprava na Tribunalu. Stoga smo sa ovom stalnošću i željom očekivali, da će naša novina donijeti nešto i o raspravi, što se vodila protiv ubojica našeg mladića Liberata Teržića. Nu želja nam se nije ispunila. I tako skoro još ni sada nitko ne zna kako je sve to svršilo, pošto drugih novina ne čitamo.

Doznali smo pak, da je putijska „Azione“ donijela svu raspravu pa i govor jednog branitelja optuženih, u kome izriče baš porazni sud o namu. Drži nas pijanicama, koje tobož ne razumijemo i ne vide dalje od rogova svojih volova. Na to nije nitko ništa prigovorio, jer je bila počinjena velika pogreška. Naši mladići, a ni otac pokojnog nisu imali odvjetnika, dok su ih krivili imali 4-5.

Nije ovdje mjesto, a niti smo mi pozvani za opravdavanje. Ali ipak nam dolazi na pamet ona narodna: „što se babi htilo, to se babi snilo“. Žele naši protivnici, da budemo pijanci, jer dobro znadu, da kao takvi zaista nećemo ni čuti ni vidjeti, što se s nama i oko nas radi, pa će tako s nama da obračunaju.

Nu mi nememo nikakve volje, da njihovim željama udovoljimo. Najbolji je tome dokaz taj, što broj pretpisnika istarske „Riječi“ neprestano raste i rasti će.

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

### Dite ljubavi

(Priповijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)  
(Nastavak.)

Nazad se je spuštao gusti daž, uvi bot jeno malo veći i dulje je dura. Nebo se je zaškurlilo i sunce je moralo zapustiti za oblaki; debele kaplje su se cildile po gustih granah male boškice, a kad bi vitar jeno malo jače puhnuo, ponija bi hi sve do palaca i razbijali na milijare malih kapljice u okna od biže...

Andjelka je gledala i veselila se, slušajući to trkanje po stakli i kršenje gran pod oknom. Oprla je oči, kako malo diti i gledala u vrta, po kojem su se počeli delati mali kanali.

Najedambot se prene. Zvono na vrati od vrtla se je uglasilo. Pogleda ki je to doša i zašupiti se, kad je vidila nekoga fureštega mladića, koji je z nikolde dodrča i vrtla se prid vrati od vrtla. Jena dekla je podrčala i oprla mu

### IZ RIJEKE.

Cesta nad cestama. — Naši trgovci. — Jedan žalostan slučaj. — Ronki.

Treba se uistinu pokloniti cesti, što se sada proširuje između Kantride i Prekula. Široka, masivna, kolosalna — ta će cesta nemalo pridonijeti napretku Rijeke. Ta svi znamo, da su dobre ceste prave žile kucavice gradova i zemalja, kojima prolaze. Jedna takova žila kucavica eto je i ova cesta. Rijeka je sretna, što će imati tu žilu kucavicu, koja ju veže s kontinentom; Rijeka je sretna, što ima luku, koja ju veže s najodjaljenijim zemljama i morima; Rijeka je sretna, što ima redovitu mirnu atmosferu, koja čini, da će ona po vremenu postati i jedan od najvažnijih aeroplanskih „hangara“, koji će je vezati sa čitavim svijetom.

Ima ih, koji govore, da će se, kad bude ova cesta gotova, događati više automobilskih nesreća nego sada. Oni objašnjavaju ovako: — Cesta je sada jako uska i nikakva, pa šoferi paze, da im se ne bi što dogodilo. Kada pak bude cesta široka i koletna, šoferi će manje paziti i brže letjeti, tako da će onuda biti plaća i škripa zubi.

Bit će, da ima i u tome nešto istine. Statistiki je naime dokazano, da automobilima strada u manje od deset godina mnogo opasnije, što bi se donekle moglo odbiti i na manju pažnju gospođa šofera. Medjutim statistika bi morala da nam daje odgovor još na jedno pitanje i to, koji putnici stradavaju više od automobila, dali oni, što se u njima voze ili oni, što idu pješke?

Kad nemam o čemu pametnijem da mislim ili pišem, ja se evo bavim i ovakvim pitanjima. Ko zna bolje, široko mu polje! Nego zaludo nam svi ovi naši „morski, zračni i kontinentalni putevi, ako naši ljudjanski trgovci ne budu jedni prema drugima malo obzirniji. Jedno moram sa žalostu da konstatiram: Riječki se trgovci među sobom ne vole. I nesamo što se ne vole, već se i ne poštuju. Podjite vi k nekome trgovcu, da kupite kakvu makinicu, spravu ili bilo kakvu drugu stvar, i budete sigurni, da će onaj trgovac nesamo do neba, hvaliti svoju robu, već da će ako treba i bez potrebe udarati na druge trgovce ističući kakovi su to nikogojici i kako im roba ne valja pišljiva boba i kako nisu solidni i kako bi na pravdi Boga prevrtili i sve tako.

Ko bi njih slušao, mogao bi pomisliti, da na Rijeci nema ni jednoga poštenoga trgovca, a kad tamo ima ih, koliko i pjeska u moru, samo što su, kako vidite, malo odviše bujni. Zato im ja i s ovog mješta kličem: Gospodo, ne budite Riječani! Čuvajte prestiž riječkog trgovca — te najsvetije perle od Kvarnera!

Jeste li kada vidjeli mačka, kako obilazi oko vruće kaše? Tako evo obilazim i ja oko nečega — dakako nepolitickoga — što bih vam rad izbrbljao, a opet mi se ne da. Ostavimo to za koji drugi put. Ima više dana, nego li kobasa, veli naš dobar narod, koji se razumije i u kobase.

Jedan žalostan slučaj dogodio se je prošlog četvrtka u našem Starom Gradu. Jedan mladi Riječanin, neki Benedetti, nezaposlen i bez kuće i kućista upoznao se s jednom djevojkom, koja ga je zavoljela najviše zbog toga, što je bio onako bijedan. Ona je već prije imala jednu svoju ljubav. Kad su naime bili na Rijeci Francuzi, upozнала se s jednim njihovim podčasnikom, pa Francuz kao Francuz, a žena kao žena, desilo se, te je iz njegove odlaska porodila jedno muško dijete. Ona je rodila i hranila sebe i dijete i svoga nezaposlenoga druga, Benedetta.

Kadšto imala je i ponešto više novaca. Njoj se je naime od vremena do vremena javio onaj podčasnik i slao joj franaka, što bi ih ona takodjer podijelila sa svojim ljubavnikom. No taj ljubavnik postajao iz dana u dana sve bezobzirniji i tražio od nje sve više novaca. Kad bi ponudila prst, on bi zatražio ruku i sve tako. Njoj je to dodijalo i tako se nad njihovim glavama počelo nebo pomalo da oblači.

Što je to, uti dežgracijama mladić? je popensala i kalala se po škalah iz svoje kamarice. Na portuglu je našla ragača, koji si je trepa jaketu, koja mu je bila sva mokra. On je je pogleda, poklonija se, jeno malo se je i nasmijala i zamolija je, neka mu uprošti, ča je doša dešturbati. Na njegov dom, da je daleko, a po ten daždu, da se ni stija poiti močiti, nego će čekati dokle firma. I počela se je smijati, gledajući je u lice i tresući z sebe kaplje, orlen u ubrazu i pokaza je tilu svojih lipih bilih zubi.

Ona je zadrhtala. Nikad se još ni zasmirila prid ragačom, ma danas se je i to zgodilo. Kad je vidila, kako je on gleda svojima lipima i velikima črnima očima, zacrnjenima se je u lice, a po cilon tilu, kako da su se je razlazili mravi.

„Čete, da užgen oganj, pak da se usušite?“ je rekla samo da ništo reče, ma se ni janka movla.

„Da užžete oganj?“ se je zašupija on. „Ča će mi oganj, ter to će vred pšati; za deset menući će me jur sunce

vred vrata, a on se je zrnaka sprid daž, da vred u ližu.

„Ki je to, uti dežgracijama mladić?“ je popensala i kalala se po škalah iz svoje kamarice. Na portuglu je našla ragača, koji si je trepa jaketu, koja mu je bila sva mokra. On je je pogleda, poklonija se, jeno malo se je i nasmijala i zamolija je, neka mu uprošti, ča je doša dešturbati. Na njegov dom, da je daleko, a po ten daždu, da se ni stija poiti močiti, nego će čekati dokle firma. I počela se je smijati, gledajući je u lice i tresući z sebe kaplje, orlen u ubrazu i pokaza je tilu svojih lipih bilih zubi.

Ona je zadrhtala. Nikad se još ni zasmirila prid ragačom, ma danas se je i to zgodilo. Kad je vidila, kako je on gleda svojima lipima i velikima črnima očima, zacrnjenima se je u lice, a po cilon tilu, kako da su se je razlazili mravi.

„Čete, da užgen oganj, pak da se usušite?“ je rekla samo da ništo reče, ma se ni janka movla.

„Da užžete oganj?“ se je zašupija on. „Ča će mi oganj, ter to će vred pšati; za deset menući će me jur sunce

Prije par dana dobila je djevojka od Francuza novaca i jedno pismo, kojim je otac njenog djeteta pozvao, neka proda sve svoje i neka dodje k njemu u Francusku, da će se tamo vjenčati. Čim je Benedetti je tražio svoj dio. Ona se s pravom razljutla na njega, kazala mu je, da će ona u Francusku i pokazala mu vrata. Benedetti je nato otišao pred jednu gostionu, sio za sto, popio čašu mljeka, a onda proglasio pola flašice nekakvog otrova i malo zatim umro.

Priповijest tužna, ali vrlo poučna za mladiće, koji ne će da traže rada već bi htjeli da žive na račun drugih. Kad će neki mladi ljudi uvidjeti, da nije ni lijepo ni dostojno živjeti od žuljave ličijih, a kamo li ženskih ruka? A ima još nešto čemu nas uči ovaj nesretni događaj. Ti vidimo Francuza vojnika, koji se nakon punih sedam godina sjeća svoje ljubovce i svoga djeteta, pa hoće lako malo kasno, da izvrši svoju dužnost. To dokazuje, da ima još ljudi, koji nisu i ne će da budu životinje.

Moram da svršim, jer hoću da vidim pripreme, što su sada u svom jeku za doček ministra Federzonia i nekih drugih znamenitih ličnosti. Svi znaci kaže, da će jutrošnja nedjelja, 12. o. m. biti jedna od najbucnijih, što ih je u ovo nekoliko posljednjih godina doživjela Rijeka. Toga dana, kako sam već javio, zatvara se izložba, a otkriva se lijun Svetoga Marka.

Dok ovo pišem moj termometar bilježi 50 Celsiusa. Pasja vrućina! Rokac.

### IZ VODNANŠTINE.

Pet lopova navališe u noći u seljačku kuću i isprebijali gospodara.

Ne čuđe ni dvadesetak dana, a da se ne pojde o kakvoj novoj većoj krađi i razbojstvu po Istri. Događaja se to obično i možemo kazati skoro samo u onim krajevima, gdje nije bilo nikada društvenog kulturnog života, pa su osjećaji tih zapuštenih ljudi surovi. Svi ovi događaji potvrdjuju naše opetovano naglašavanje o potrebi širenja prosvjete u narodu. To bi nastojanje morale oblasti široko podupirati pa bi organi javne sigurnosti imali mnogo lakši posao za suzbijanje grabeža i olamčanja, a samo bi pučanstvo bilo zadovoljnije, jer bi uvidili, da im je i život i imanje sigurno.

Slučaj, koji vam sada javljam desio se prošle sedmice u selu Orliću na Vodnjanštinu. Bilo je oko 10 sati naveče. Seljaci su već spavali. U to doba netko pokuka na vrata seljaka Ivana Orlića. Orlićeva žena je ustala i upitala, ko je pred vratima. Sasvim prijatnim i veselim glasom odgovorili su, da su prijatelji. Žena, ne slušajući ništa slabo, odmah je otvorila, ali je ostala zaprepaštena, kad je mjesto prijatelja opazila tri maskirana (zakrbljuna) vojevka. Upitali su je gdje joj je muž, a ona im je odgovorila, da ga nema kod kuće. Oni su je pograbili, bacili na tlo i išli u sobu. Tamo je ležao u krevetu gospodar Ivan Orlić od 65 godina. Navališe su na njega rječima: „ili novac ili život.“ Orlić im je odgovorio iz on novca nema, a života da ne da. Nastala je borba: jedan starac proti trojici razbojnika. Orlić je razbojniku dugo vremena vitlao po sobi, odbacio im pušku i zubima ih grizao. No konačno je jedan razbojnik debelim drvetom udario tako žestoko Orlića po glavi, da mu je razbio lubanju i Orlić se je bez svijesti strovalio na tlo. U isto vrijeme su se i susjedni probudili od buke i udaraca te se uputili u kuću Orlića. Na ugla kuće bila su na stavih dva razbojnika, koji su upozorili, da su dva petorica pobjegla iz sela.

Malo iz toga prošli su onuda karabinjeri, pregledali isprebijenog Orlića i dali se u potjeru za razbojnicima, ali ih nisu dostigli. Sada karabinjeri vode daljnju istragu.

Ponavljamo da se treba latiti i prosvjetljenju sredstava, da se ovo Istarsko zlo iskorenjuje.

Širite „Istarsku Riječ“!

usuti, je reka. Učinjaja je par korki do okna i pogleda van. Daš je još pada, ma ne drugo unako naglo i unako gusto, kako prije. Na zapadu se je oblak bija sprikada, a zad njeza se je pokazao jedan bokuniki vedroga neba.

Mladić je potega spod jakete jeno par mokrih libri i udrija par boti po njih z rukom, da stresse kapljice dažda.

„Ja gren!“ je reka najedambot naglo. Na zapadu se je oblak bija sprikada, a zad njeza se je pokazao jedan bokuniki vedroga neba.

Mladić je potega spod jakete jeno par mokrih libri i udrija par boti po njih z rukom, da stresse kapljice dažda.

„Ja gren!“ je reka najedambot naglo. Na zapadu se je oblak bija sprikada, a zad njeza se je pokazao jedan bokuniki vedroga neba.

Mladić je potega spod jakete jeno par mokrih libri i udrija par boti po njih z rukom, da stresse kapljice dažda.

„Ja gren!“ je reka najedambot naglo. Na zapadu se je oblak bija sprikada, a zad njeza se je pokazao jedan bokuniki vedroga neba.

Mladić je potega spod jakete jeno par mokrih libri i udrija par boti po njih z rukom, da stresse kapljice dažda.

„Ja gren!“ je reka najedambot naglo. Na zapadu se je oblak bija sprikada, a zad njeza se je pokazao jedan bokuniki vedroga neba.

Mladić je potega spod jakete jeno par mokrih libri i udrija par boti po njih z rukom, da stresse kapljice dažda.

## Franina i Jurina



Fr.: Ča žbališ celo vreme va tu gajbicu?

Jur.: Ne žbalim ja va gajbicu, nego va tiči, ki su va njoj.

Fr.: Pak ča te ti tiči?

Jur.: Tako!... Pride mi!... Kada mi dodijaju ljudi, onputa se malo nagnem k blagu, i nekako mi je laglje. Čini mi se, kako da me blago nekako bolje razume, nego ljudi.

Fr.: A su te pak ča razumeli ti dva tiča tu?

Jur.: Nisu.

Fr.: A zač ne?

Jur.: Zač nimaju vremena, da me razumeju. Pogledaj ih samo, kako se kosmaju!

Fr.: To su i tiči kako i ljudi.

Jur.: Su kadagod — ma ja njim oplašćam, zač onj nisu krivi.

Fr.: Nego ki je kriv?

Jur.: Gajbica.

Fr.: Gajbica?

Jur.: Ja — baš gajbica. Ča kimaš s glavum? Ča mi morda ne veruješ?

Fr.: Aj verujem, ma još mi nisi rekao. Ki je tebe povedel, da je temu gajbica kriva?

Jur.: Da si malo prej prišal, biš bil videl, kako su s kljunom tukli po žice i provevali, da ju skrive i da ju previnu, pak kada ni šlo, onputa su od jada jedan drugoga grdo pogledali i počeli su se kosmat, kako ponoreli petehi. Pogledaj ih, kako se gone, kako se kjucaju, kako njim pare lete na sve miše strani. I svemu je temu kriva gajbica.

Fr.: Ma zač gajbica, Bog ju videl!

Jur.: Zato, zač je gajbica. Gajbica je vrag. Ona promeni blagu srce i mozak — i blago postane zločesto, zato se i reče, da se nikada pravo ne zna. ako tić va gajbice piva od veselja al pak od jada.

Fr.: A ča misliš, ča bi pak od nas dvel bilo, da nas ki stavi va kakovu velu kapunerčinu?

Jur.: Slabo bi bilo.

Fr.: No bi!

Jur.: S početka još nekako. Malo bimo se gicdali, malo bimo se tešili — i tako bimo nekako ubijali vreme. A onputa, sve ča dalje, malo bi po malo sve više počeli kapat otrov...

Fr.: Otukda?

Jur.: Veš si ga! Počel bi malo po malo kapat otrov, i jedan kapić bi se zloj va srce, jedan va možjani i hudic bi počel delati svoje delo: mi bimo malo po malo postali takovi neprijatelji, da bimo se po vas dan kosmali, kako i ona dva tiča tamo.

Fr.: Ma ča je to zaspravem tako?

Jur.: Baš tako!

(Sljedi.)





Tako je u posljednje dvije godine godišnji proračun bio dobro uređen, izvoz je dobar u razmjeru s uvozom.

Svi su Jugosloveni svjesni razloga njihovih teškoća, pa ozbiljno pokušavaju, da sprovedu što veću stedinu. Onoga dana, kada se dinar bude stabilizirao, Jugoslavija će imati slobodne ruke, da počne riješavati ozbiljnija ekonomska pitanja.

Jednoga dana kada razne teškoće budu otklonjene, u cijeloj srednjoj Evropi neće se naći država, koja će moći sa većim pouzdanjem gledati u budućnost, od Jugoslavije. Ne preuveličavam stvar, kada kažem da je Jugoslavija najjača, najbogatija i ima najveću budućnost od svih nasljedica bivše Austro-Ugarske.

## Domaće novosti

### ATENTAT NA GOSP. MUSSOLINIJU.

U kratko vrijeme već po treći put moramo u našem listu donijeti vijest o strašnom neuspjelu činu. Opet se je jedna luda ruka digla, da bombom prekine život onoga, koji je danas Italija. Bog je velik, pa je i ovaj put učinio, da grozan atentat nije uspio. Očuvao je Mussolinija, da još dugo uzumogne voditi Italiju zacrtanim putem k novoj talijanskoj budućnosti.

Svim ostalim čestitkama pridružujemo se i mi iskreno, hvalači Bogu, koji je obranio G. Mussolinija i očuvao Italiju vodju, koji je samo jedan.

### Trčanski list «Sera» od 10. o. mj. do

naša u uvodnom članku jedno pismo, u kojem je očertana prava slika našeg gospodarskog stanja u Istri. Istra je u najbližnjem položaju, ubijena sušom i besposlicom, tako, da se stanovništvo seli odasvud. Ovo su pismo pisali na uredništvo lista nekoji Istrani, pa pozivaju list, da se na licu mjesta informira o svim groznim činjenicama, za koje malo ko zna, jer neće da zna, da se uvjeri, da je u Istri zavladao skrajnji očaj. Dosta smo par izvadaka iz toga interesantnog pisma, da se vidi iz ovih par originalnih i zbijenih rečenica prava i nepobitna zbilja:

«U Istri se već godinu dana ne radi u rudnicima boksita. Zašto? Niko o tome ništa ne zna, zato jer se o tome vlada nije izjavila.

Zna se, ali, da su se u Istri, koja je inače siromašna, sušna i bez vode, ekonomske prilike pogoršale toliko, da se danas Istrani lišeni i one korice kruha, koju su u rudnicima zasluživali, izseleju odasvud, jer se osjećaju prepunjati bez oslona i pomoći.

Tražite samo informacije o ovoj zemlji, ali od osoba, koji imaju odvažnosti, da kažu istinu i koje nemaju ličnih interesa, pa ćete vidjeti na koju je točku dospjela istarska ekonomija. Ima u Istri najcrnje bičeve, ima gladi i bolesti, zapuštenosti, skepticizma i beznađa.

«Što da dakle radimo, kako da prehranimo naše obitelji? Nismo ove godine imali priroda zbog suše, zbog nem vremena ili zbog nesreća. Zima se bliža užasna i ružna. Očajni smo, a niko se za nas ne brine, vidimo i konstatiramo dnevno. No, imamo zato poreze, a ezatorije ne zaborave, da nam za neplaćene poreze pokupe iz kuće sve što nadju.

Pogledajte malo dublje u istarske prilike, pa da vidite koliko ima muke i očaja.

Pa ipak za mnoge, koji bi morali imati osjećaja odgovornosti, sve teče «a blondo Dio» a Istra stupa svojom produkcijom uz bok... Lombardiji.

Dajte se naprijed vi koji imate odvažnosti, da branite i uzdržite ono što se zove «zajedničko dobro». Naprijed s jednom kampanjom, kojom bi se otkrilo ranu, kojoj je potrebna duboka operacija, da se zapriječi rak-rana.»

Iza ovoga pisma piše glavni urednik «Sere» gospodin Piero Belli par odriješitih i značajnih riječi. Pisac kaže, da je ovim pismom iznesena jedna istina, koju svi znaju. On tvrdi, da je vlada sav istarski položaj poznat i da se ne radi o kakvom nemaru sa strane vlade za ove krajeve. Vrš se pripreme, da se poduzmu sve potrebne mjere, a kada bude sve spremno, onda će započeti podjeljivanje raznih povlastica i pomoći.

Danas je sav položaj u svijetu jasno i točno prikazan o novinama, svaki se događaj tumači novinama, cijeli se poredak oslanja na novine, koje propagiraju ili obaraju neku činjenicu. Novine su danas jedna vjelevlast, koja ravna i vodi svijet.

No, ovdajšnji talijanski listovi, koji su najprije pozvani, da dignu glas radi se o interesu ovih krajeva, prešućivili su dosada svečano i svijesno najtežu našu činjenicu, a ta je istarska gospodarska nevolja. No, ne samo da prešućuju, nego se često događaju, da donajšu slajne i pompozne prikaze o dobrom stanju u ovim krajevima. Nije ni za čudjenje onda, da se širi i dalje krugovi ne zanimaju za popoljšanje gospodarskog stanja u Istri.

Valida je već bilo i vrijeme, pa se ipak našao jedan list, koji je iznašanjem onog pisma svratič pozornost javnosti na Istru. Jamačno bi oho pismo u svakoj drugoj redakciji bilo svršilo u koš.

Naše je gospodarsko stanje slično kožim ušima cara Trojana iz one stare priče. Počela je napokon da svira sviratica ubrana na istarskoj zemlji — tajnu, koju nije lijepo iznašati — istarsku ekonomsku nevolju.

Samo da i obećanja o kojima govori «Sera» ne bi bila sviratica — na vrbi.

Nadamo se svejedno, da će vlada poduzeti sve, da se Istri pomogne; samo je trebalo i dosada dizati glas i tražiti pomoć, pa bi stvar bila pospiješena.

### «Vez» je izišao.

Izišao je iz tiska sedmi broj ovoga uistinu lijepoga ženskoga lista. «Vez» je u kratko vrijeme svog opstanka uspio pridobiti simpatiju svih naših ženskinja. Zašao je skoro u sva naša sela, a dnevno se sve više širi. Širi se zato, jer je našim ženama. Koristan. Dosta i u ovom broju lijepe risarije za ženske ručne radove, mnogo korisnoga štiva, upute iz kućanstva, materinstva itd. «Vez» je list, koji zaslužuje pažnju, pak ga zato preporučamo svim našim ženama.

### Smrtna kosa.

Iz Zadra nam javljaju, da je 8. o. m. preminuo vrlo rodoljub, trgovac Božo Martić, iz Sukošana. U svim narodnim pokretima bio je među prvima. Bio je također urednik «Dalmatinskog Hrvata», koji je izlazio u Zadru pred 30 godina. Za naš se je list uvijek osobito zanimao, pratio je narodni rad u Istri sve do svoje smrti. Laka mu bila zemlja, koju je od srca volio, a rodbini naše iskreno saučestuje.

Trgovačka univerza u Trstu. Upisivante za akademsku godinu 1926-27 na trgovačkoj univerzi u Trstu traje od 1. augusta do 5. novembra.

Na trgovačkoj univerzi mogu se upisati oni djaci, koji su maturirali na klasičnom ili znanstvenom liceju a također i oni, koji imaju ispit usposobljenja kakvog tehničkog ili trgovačkog zavađa, ili imaju otpusnicu kakve nautičke škole.

### Zalonsa vijest.

Pred zaključkom lista stiže nam vijest, da je u subotu, dne 11. o. m. preminuo u Voloskom Viktor Tomičić. Naše iskreno saučestuje porodici.

Pok. Tomičić bio je jedna od najizrazitijih ličnosti u našoj narodnoj borbi. Mi ćemo se u narednom broju odužiti njegovim uspomeni.

## Svega po malo

### Riječke zarnke.

Bivši poljski ministar predstedić grof Skrzynski ovih se je dana zaručio sa kćerkom američkog milijardera Forda. Ford je vlasnik znamenite istoimene tvornice automobila u Americi i njegovi su automobili poplavili čitav svijet. Mlada zaručnica Ford donasa svome mužu miraz od 300 milijuna dolara, što iznaša preko osam milijarda talijanskih lira. Novine napominju, kako bi ova svota bila dovoljna da popravi valutno stanje čitave Poljske.

### Zita i samostan.

Listovi javljaju, da je bivša austrijska carica Zita zatražila od engleskog kralja ovlaštenje, da sa diacom može stupiti u jedan samostan u Engleskoj.

### Grom iz vedra neba.

Koji put se ova rečenica rabi, da se izrazi nešto što je nenadano došlo. No, ovaj se put radi o pravom pravcatom gromu iz vedra neba. Pred 3 dana je blizu Graca u jednu kuću, u po bijelu, vedra i sunčana dana, udario grom, tako da je odmah sa svim okolinim stajama izgorio do temelja. Grom je bio pravi i nepatvoreni, a neho je bilo vedro, da je pucalo od vedrine.

### Aeroplan i njegova uporaba.

U Americi su u posljednje vrijeme počeli upotrebljavati za čuvanje svine od vatre aeroplane. U tamošnjim se Sumama često pojavljuju požari, pa je šteta od tih požara svake godine bila velika. Da se požarima na vrijeme doskoti upotrebljuju se sada za čuvanje svine aeroplani, koji lete i paze, da se negdje požar ne bi pojavio. U zadnje dve godine štete su se tako smanjile za 32 milijuna dolara.

Potrti neutješivom tugom javljamo rođacima, prijateljima i znanstvenicima, da je danas u 13 sati blago preminuo u Gospodinu u devedeset i tri godini radina života

## Viktor Tomičić

pomorski kapetan, posjednik zlatnoga križa sa krunom za zaslugu i zlatnoga križa Pro Ecclesia et Pontifice itd. itd.

Pogreb neprežaljivog pokojnika biti će u ponedjeljak 13. o. m. u 11 sati iz kuće br. 7 u crkvi Sv. Ane pa u obiteljsku grobnicu.

VOLOSKO, 11. septembra 1926.

Obitelji:

Tomičić, Dr. Trinašić i Kureč.

### Aeroplan i širenje vjere.

Amerikanci u svemu hoće da budu originalni, pa i u vjerskim stvarima.

Newyorške novine iznose opširne članke o nekoj novoj proroci, koja aeroplanom obilazi sve veće gradove Sjedinjenih Država i drži vjerske predavanja svrhom da obrati griješnike na pravu stazu. Ta nova prorocija je desetogodišnja djevojčica Betty Weeklard, koja je nedavno u New-Yorku u Washingtonu održala propovijed pred nekoliko hiljada naroda.

### Moral na selu.

Općinsko vijeće sela Blatten u Švicarskoj izdalo je sljedeće odredbe: 1. Čitavo pučanstvo, stranci, turisti, izletnici i domaći oboje spola, koji borave u ovoj općini, moraju uvijek biti dostojno obučeni. 2. Grudi, ramena i noge imadu biti prokrižene neprozirnom tkaninom, a nikako kakvim velom. 3. Jedni i drugi, naime muško i žensko imade nositi tako dugu odjeću, da se ne uzbuđuju u ljudi sram. Tko se o ove odredbe ogreši plaća globu od 5 do 10 franaka.

### Izgleđi za izvoz žita iz Rumunjske.

Nepovoljne vremenske prilike pogoršale su rumunjske žetvene izgleda za nekih 10 postotaka, ali se još uvijek računa sa znatnim pretekćom za izvoz. Nadaju se, da će iza zadovoljenja domaće potrebe, ostati još uvijek oko 150.000 vagona pšenice, 100.000 vagona ječma i 25.000 vagona zobi, te 25.000 vagona ostalih vrsta žita za izvoz. Ostane li vrijeme sklonu kukuruzu, to bi žetva kukuruzna mogla da donese pretekć od 250.000 vagona. Cjelokupna vrijednost izvoznoga pretekća cijeni se na 5.5 milijuna tona.

### Izvoz jaja iz Poljske.

Broj kokoši, koje nose iznosi u cijeloj Poljskoj oko 30.000.000. Godišnja produkcija jaja je 15 hiljada vagona. Dvije trećine ove produkcije potroši se u zemlji i godišnje na jednu glavu pada otprilike 60 jaja, dok na pr. u Engleskoj prosječno 240 komada jaja. Godine 1919. Poljska je izvezla 250 vagona, godine 1921. 666, a lani 2707 vagona jaja. Za prvo polugodište ove godine izvezlo se iz Poljske jaja u ukupnoj vrijednosti 42 milijuna zlotija. U Poljskoj izvozu jaja zauzimaju peto mjesto.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

## Oglas

### Krojači, krojačice i ne krojačice!

Krojna škola u Ljubljani, Stari trg 19. (Ravnateljstvo J. Potočnik, vještak Internacionalne rimske izložbe, diplomiran zlatnom medalijom i profesor krojenja u Italiji) — otvara specijalan slovenski tečaj damškoga i muškoga kroja za Slovence i Hrvate.

Svaki krojač, krojačica ili ne krojačica ima priliku, da se točno nauči sve vrste krojenja po lako razumljivom sistemu, koji je prokušao u Engleskoj, Francuskoj, Njemačkoj i Italiji na Internacionalnoj rimskoj izložbi.

Tečaj se otvara 1. oktobra 1926. Oni, koji ne mogu, da prisustvuju tečaju u Ljubljani, mogu tečaj pratiti pomoću svezaka, koje škola razaslije.

Krojna škola preskribi učenicima hranu i stan uz povoljnu cijenu. Modni listovi, koje škola izdaje stoje na pol godine 120 dinara.

Kada se tečaj zaključuje, svaki učenik ima priliku, da spremna risarije za internacionalnu rimsku izložbu, te dobiva po mogućnosti rimsku diplomu.

Posto je ravnatelj krojne škole imenovan vještakom rimske izložbe s diplomom Nomina del Giury d'Onore velike je važnosti za učenike iz italijanskih krajeva, jer će im svjedodžbe i diplome nositi potpis diplomiranoga profesora kroja za Italiju, a njegov će potpis imati vrijednost pred oblastima.

Krojna škola u Ljubljani.

### ZAHVALA

Vječnu hvalu izričemo svim prijateljima i znanstvenicima koji su našeg nevještaka Antona Grzančića

## ANTON GRZANČIĆ

preminulog 9. ov. m. do hladnog sprovodili i bilo na koji način zadržali u Lovranu, 14. septembra 1926.

Rastužena obitelj i ostali.

GROŽDJE, teran i borgonju kmetstvo-trgovačko dušivo, Trst, Raffineria 4, kamo se je obratio svrhu dogovora.

BAČVICE (male karatele) krumpir modru smreku (jagodice) i graup kupuje G. Bratulić - Pazin.

TRAJE SE SOČALI — za jedan vrlo dobar posjed u blizini Pazina. Prodica bi morala imati 2 dobra polja, dijela za rad u polju, 1 ovčara i 1 stčara (kravara) i 1 gospodariću. — Pitanje upute daje G. Bratulić - Pazin.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko osjeća slab na žilcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijene jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellianovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

Fotograf M. tko Gorlan u Pazinu  
preporuča sl. općinu m. e. i i okolice sv. fotografiju radio

**KRUNE**  
plaća po 2'30 L  
ALOIZIJU POWH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladu:  
svake vrste i tu stroku zasjecajute robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.  
Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.



## „Istarska Rijec“

Izdati svakog četvrtka uveče  
Svako drugo četvrtka donosi  
Istarski prilog „Mlada Istarska“.  
Preplaćati za uzemstvo iznosa  
15 — lra na godinu, a za  
uzemstvo 25 — lra. Ured-  
ništvo i uprava lista: Trst  
(Trst) - Via S. Francesco  
d'Astisi 20/1. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za polku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 lra

na svaki centimeter visine u  
dijelu jednoga stupca. Za vi-  
še od tri linije daje se zman-  
jena cijena prema pogodbi. Plo-  
ne se štampaju u Trstu. Dost-  
no je izdati uredništvo, a svaka  
opreva. Neprimljena se plaća  
na primanje, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

## † Viktor Tomičić

Jedno ime, a koliko uspomena, što  
pauzaju s njima u grobi.

Bio je momče od petnaest godina,  
kad je ono četrdeset i osme orkan revo-  
lucije žestoko prodrmao temeljima au-  
strijskoga carstva. Krimski rat, Solfe-  
rino, veliki američki rat za slobodu, pa  
tatovi šezdeset i šeste i sedamdesete, i  
plevna i Bosna — sve se to odigralo u  
vremenu njegovih najljepših godina.

Te i tolike druge događaje nije po-  
kojni Tomičić gledao iz daleka, s kuć-  
nog prozora, već zbliža: u neku ruku  
bio je on u njih i umiješan.

Još kao dijete otišao na more, da u  
vječitij borbi s njegovim valovima za-  
radjuje svoj teški mornarski krušac.  
Mnogo je prepatio, ali i mnogo vidio i  
naudio. A što je najglavnije, on je ono  
nauteno primijenio u život, na korist  
svoju i društva.

Jest, jer samo onaj, koji je vrijedan  
nešto za uradi moći će da uradi i  
za druge. Ovo su nas učili naši stari  
vodje i prvaci, a ovo bi morali da za-  
pamte i naši mladi. Na pjesku se ništa  
stalno ne gradi!

Viktor Tomičić bio je utjelovljeni  
rad. Već od rane mladosti. I onda, po-  
sto je položio zapovjed na brodu i po-  
vukao se u svoje rodjeno Volosko on je  
nastavio svoj rad. Ako je mogao još u  
većoj mjeri. Ocrtati taj njegov rad ma-  
u najkрупnijim potezima, bilo bi ovdje  
gotovo nemoguće. Bio je čovjek mora,  
pa se — a to je jasno — ni na suhu nije  
mogao od njega da otkine. Tako je on,  
već god. 1883. čim se je Opatica počela,  
da diže, uzeo da smišlja, kako bi se sa-  
stavilo parobrodarsko društvo, koje bi  
mjesto dotadašnjih malenih i nezgod-  
nih traga postavilo parobrode, da vrše  
saoobračaj između rijeke, Opacije i dru-  
gih mjesta na Kvarneru. U ono vrijeme  
dolazilo je na Rijeku u nedjelju po par  
Lloydovih parobroda. Jedan je od njih  
kao iku — i to je bilo sve. Zamislite,  
kako su naši ljudi široko gledali, kad im  
je kapetan Tomičić izišao s predlo-  
gom, da se između rijeke i kvarner-  
skih lučica uvedu parobrodi, koji će  
svaki drugi dan ticati razna mjesta na  
našoj obali. Riječki su ga razumjeli, a  
još su rjeđi bili oni, koji su ga u ne-  
govu nastojanju poduprli. No unatoč  
tome je uspio, i mi možemo reći, da je  
ondašnje društvo „Svrljuga i druge“, a  
kasnije „Ugarsko-hrvatsko parobrodar-  
sko društvo“, pa i današnja „Jadranska  
plovidba“ u glavnomu njegovo djelo.

Otkad se nastalo kod kuće, on je  
posvećivao osobito pažnju svojoj rje-  
dnoj općini. Isprva nije mogao za nju  
to mnogo da radi, i to s razloga, što su  
mnoho na općini zapovjedali drugi. No  
kad je god. 1894. općina Volosko-Opaci-  
tija pala u ruke naših ljudi, onda se  
tada pala i onaj silni, upravo neumorni  
njegov rad u korist svoga rodnoga kraja.  
On je uvelike volio svoje mjesto,  
pa je želio a i radio na tom, da u njemu  
bude sve lijepo, čisto i uredno, pa i  
prema duhu vremena, da se ne kaže  
za nas, da još uvijek pletemo kotac ko  
i otac. Gdje nije bilo puta, tu bi on došao  
s prijedlogom, da se put napravi, gdje  
je trebalo, da iznikne kakvo stablo, to  
ga je on zasadio, da služi potomstvu.  
Općinski je načelnik u ono vrijeme bio  
naš vrlo zaslužni g. dr. A. Stanger,  
kome je i samome njegovu rodno mje-  
sto sreću priraslo, pa je pokojni Tomičić  
mogao s njime da radi u najboljem redu  
i skladu. A tako je i bilo.

Ali kruna života pokojnoga Viktora  
Tomičića bila je i ostao će njegovo du-  
boko, iskreno rodoljublje. On je bio naš  
čovjek. U pravom i najljepšem smislu  
te riječi. Naš čovjek! Gdje god se šogod  
stvaralo u korist naše narodne misli —  
u ste upravnim redovima mogli da vidite  
Viktora Tomičića. Otkad se u Volo-  
skom ustrojila Citanica „Bratimstvo“,  
kom joj je bio blagajnikom. Čim se osno-  
vala Družba sv. Cirila i Metoda za Istru,  
u koju je bio odbornikom, i naš čovjek  
ljudi po Istri milo i dugo sjećati onoga  
stareca s lijepom, bijelom bradom, što  
su ga svake godine vidjeli na družbinim  
kuputinama. Treba naime znati, da  
u Istri bilo nijedne narodne skup-  
tine u Istri bilo nijedne narodne skup-

štine ni manifestacije, kojoj nije prisu-  
stvoval, kao što nije u Voloskom, Opaci-  
tiji i u okolici bilo malo poznatijeg po-  
kojnika, koga ne bi Tomičić ispratio do  
groba.

Jedna je lijepa crta naših pomoraca,  
da ma koliko voljeli more, oni uvijek  
uživaju i u zemlji, baš u onoj, što im  
daje naš kruh svakidašnji. Tako je i  
naš Tomičić s neobičnom ljubavi obra-  
đivao svoje vrtove, čuvao ih i pazio  
koristi se mnogim iznašacima. Na  
polju gospodarstvom. Pa da ne bude  
on sam imao od toga koristi, on je kao  
predsjednik gospodarske zadruge za  
sudbeni kotar Volosko poradi mnogo,  
također, da se okorišćuje tim novovje-  
kim iznašacima.

Pokojnik je bio vrlo darežljiv osobito  
u narodne svrhe. On je ulagao svoj no-  
vac i u poduzeća, za koja je već unapri-  
jeđno znao, da ne će „nositi“, no ta su  
poduzeća bila narodna — i to je njemu  
dostajalo. Tako je on postao dioniča-  
rom raznih tiskara i društava, od kojih  
je imao samo štete, ali se je tješio, kad  
bi vidio, da su narodu na korist.

Pokojni Tomičić bio je naš — kao što  
je naš bio i pokojni mu zet dr. Kurelić  
i kao što je naš drugi njegov zet g. dr.  
Matko Trinajstić. I svi njegovi su naši  
— i to je bila jedna od njegovih najljep-  
ših dika.

S mnogo ljubavi sjećamo se prijate-  
lja, koga smo za uvijek izgubili.

Neka mu je slava! Vječna Slava!

## Čehoslovačka i manjine

Jedna lijepa država, koja pobudjuje za-  
nimanje ne samo svojih susjeda, nego i  
svih ostalih država, — Čehoslovačka re-  
publika ponos je novoga, posljednjega  
Slovenstva.

Za čudjenje je, kako je iza rata, kada je  
cijeli svijet u jednom nevjerojatnom kaosu,  
iz kojega se polagano izvlači, mogla jedna  
država podignuta iza propale Austrije  
doći u ovako kratko vrijeme do jednog za-  
vidnog stepena u razvitku. Čehoslovačka  
se je naglo digla i razvila do lijepog ste-  
pena, zaslugom Čeha, koji je ljube i nekim  
posebnim načinom izrazuju svoju sinovsku  
prizvenost do nje. Česki je narod od uvijek  
gojio svoju domovinsku ljubav, ali ne, da je  
u ljubav razapinjao na zastave i bućio  
samo po svečanostima. Čeh je za svoju  
zemlju uvijek radio, te je tim radom, pa  
makar i sitnim izražavao sve ono što do  
zemlje osjeća.

Divnim narodnim radom i lijepo razvi-  
jenom kulturom česki je narod uspio sa-  
sebe skiniti stoljetno ropstvo omražene  
Austro-Ugarske.

Česi su si iza rata stvorili svoju državu,  
koju uređuju, tako, da mogu služiti za  
uzor i mnogim narodima, koji se ponose  
starijim svojim državama.

Čehoslovačka je država slavenska, a čehoslovački se narod odlikuje i u svakom  
pogledu pokazuje potpuno slavenskim, ali  
ne samo u riječima nego nastoji, da stvar-  
no u svojoj državi provadja sve one odlike,  
koje rese slavenske narode i slavenske dr-  
žave.

Najdivnija slavenska odlika jest bez  
sumnje — poštivanje pravica. I evo ovom  
se odlikom ponosi Čehoslovačka.

Čehoslovačka poštuje svaku pravicu u  
punoj mjeri. Pa i za svoje narodno geslo  
Česi su si uzeli divnu rečenicu apostola i  
osloboditelja njihova, Masaryka: Istina  
pobjeđuje. — Jest, istina i pravda uvijek  
pobjeđuje. To je dokazala već hiljadu  
puta povjest a napose je dokazala povjest  
onih naroda, koji su stjenjali pod dvo-  
glavim austrijskim orlom.

Koliko Česi poštuju i provadjaaju pravi-  
cu možemo se uvjeriti iz njihovog postupa-  
nja s narodnim manjinama.

U granicama Čehoslovačke republike ima  
i narodnih manjina, i to Njemaca, Mađara,  
Rumunja, Jevreja, Poljaka i Malorusi.  
Ne čemo na dugo pričati o tom kako Česi  
postupaju s tim nar. manjinama. Istaknuti  
možemo samo po koju točku njihovog postu-  
panja u pogledu škole. Škola je uvijek  
glavna u odnosima države i manjina, koje  
u državi žive. To mi najbolje znamo. Uni-  
štiti školu, znači najjače i po najosjetljivi-  
jem djelu udariti narod. Znači oduzeti mu  
moćnost za slobodan kulturni razvitak.

Čehoslovačka to shvaća, nastoji zato, da  
svoje manjine ne o. teli. Čehoslovačko mi-  
nistarstvo prosvjete osiguralo je u tu svrhu  
zakon, po kojem su izdane pravice na-  
rodnih manjina u pogledu škole.

Po tome zakonu može jedan stanoviti  
broj državljana zahtijevati školu za svoju  
djecu, ako je broj njihove djece dovoljan  
za otvorenje škole. I to bez obzira na na-  
rodnost. Stanovnici jednoga sela, n. pr.  
Njemci, mogu od ministarstva dogovorno  
zahtijevati školu, ako u tom selu ima  
dovoljan broj njemačke djece.

Po zakonu je ustanovljeno, da može, kao  
nastavni jezik na školama u Čehoslovačkoj  
biti: čehoslovački, poljski, maloruski, nje-  
mački, rumunjski, mađarski, a dapače i  
jevrejski jezik. Svaki jezik narodne ma-  
njine može biti nastavni jezik u pucjoj

školi, koju polaze djeca druge narodnosti.  
Osnivaju se u tu svrhu samostojne škole a  
pogoduje se manjinama i tako, da se na  
českim školama otvaraju prema potrebi  
posebni razredi za djecu druge narod-  
nosti.

Narodnost se djeteta, koje mora polaziti  
školu određuje prema želji i izjavi rodi-  
telja djeteta.

Sve ovo, što je zakonom iznešeno uistinu  
se i provadja, i to veoma pravedno. Ovim  
českim zakonom iznešena je jedna važna  
točka, koja zabrinjuje i koja je glavno pi-  
tačje narodnih manjina. Načelno iznaša  
pravicu manjina do svoje škole i do poduke  
u materinjem jeziku. No, nije tek u zakonu  
napisano i načelno iznešeno onako pro-  
forno. To možemo i vjerovati, uzmemo li  
u obzir ono posebno shvaćanje ločnosti, po-  
štivanje i izvršavanje pravde.

Ovo je postupanje Čehoslovačke s narod-  
nim manjinama uzorno. I više se je puta  
naše novinstvo pozivalo i upozoravalo je  
odgovorne na česki primjer postupanja s  
njemačkim i drugim manjinama. No, dobilo  
je se nato odgovor, da se naša manjina ne  
može nikako mjeriti recimo s njemačkom  
manjinom u Čehoslovačkoj, jer je Njemaca  
tamo blizu 3 milijuna — a osim toga Njemci  
su pripadnici jednog velikog kulturnog  
naroda.

Taj izgovor nije na mjestu, jer Čehoslo-  
vačka postupa na lijep i kulturn način ne  
samo s Njemcima, nego i s najmanjim ma-  
njinama, o tome se možemo uvjeriti po  
onome što kaže zakon o školama, koji je za  
sve jednak. Nastavni jezik u Čehoslovačkim  
pučkim školama može biti njemački, poljski,  
rumunjski, mađarski, maloruski i je-  
vrejski. Sve te manjine imaju jednaku pravi-  
cu do svoje škole i to bez obzira na broj,  
narodnost i kulturu onoga naroda, kojemu  
pripadaju.

Postupanje Čehoslovačke s nar. manji-  
ninama u pogledu škole odgovara potpuno  
načelu pravice i istinskom značenju, koje  
škola ima u razvoju kulture naroda i dr-  
žave.

No, ne samo u školskom pogledu nego i  
u svakom drugom manjine su u Čehoslovač-  
koj poštovane. Država im štiti jezične, go-  
spodarske i kulturne interese.

Time si Čehoslovačka stiče ugled i sim-  
patije kulturnog svijeta, dokazuje, da je  
napredna i da je — slavenska.

## Zadrugarstvo

Zadrugarstvo je danas velevlast. Ima  
po cijelom svijetu preko 250 tisuća za-  
druka, a u tim je zadrugama upisano  
oko 150 milijuna članova.

U razvoju zadrugarstva opažamo  
prije svega dvije osobitosti i to: brzinu,  
kojom se u zadnjih deset godina širi po  
svom svijetu zadrugarstva misao i ko-  
jom se zadruge osnivaju, a zatim lako-  
ću, kojom se ta zadrugarstva misao pri-  
lagodjuje različitim prilikama pojedini-  
h dijelova svijeta.

Od 28 evropskih država nema osim  
Turske nijedne, u kojoj se ne bi zadruga  
na misao pojavila i lijepo učvrstila u  
ovom ili onom obliku. Razmjern između  
stanovništva, koje je udruženo u zadruga-  
gama i cjelokupnog broja stanovni-  
štva u raznim državama različit je.

U Španjolskoj zadrugari sačinjavaju  
jedva jedan postotak svega stanovni-  
štva, dok istodobno u Danskoj i Fin-

skoj ima u zadrugama učlanjeno 45 po-  
stotaka stanovništva, dakle skoro polo-  
vina cjelokupnog pučanstva.

Kod romanskih naroda, kod Francuza  
i Talijana jest poprečno 13 postotaka  
pučanstva udruženo u zadrugama.

Kod Slavena 25 postotaka, a kod Ger-  
mana 30 postotaka od svega pučanstva.

Izvan Evrope također se zadrugar-  
stvo nalazi u brzom razvoju. Od 22  
države Sjeverne i Južne Amerike za-  
druka je organizacija potpuno provede-  
na u 6 država.

U Aziji stoji na prvom mjestu Japan  
sa 14 tisuća zadruga. Nedavno se u In-  
diji, ogromnoj zemlji u Aziji pod  
engleskim gospodstvom, zadrugarstvo  
počelo silno razvijati, te je dosada tamo  
osnovano oko 60 tisuća zadruga, a od  
tih 50 tisuća kreditnih. Bogataša u In-  
diji dugo su tlačili tamošnjeg seljaka  
dajući mu novce u zajam uz velike  
kamate, indijski seljak vraćao je dug  
obično u naravi: to u žito, koje je  
svojem vjerovniku morao davati uz  
nisku cijenu, tako, da je u stvari plaćao  
na svoj dug oko 60 posto kamata. Na-  
pokon se indijski seljak počeo sakuplja-  
ti u zadruge, zadruge su se lijepo raši-  
rile, seljak se je oslobodio svojih gu-  
li-koža, te sada plaća za zajmove od za-  
druge najviše 12 postotaka kamata, što  
je razmjerno malo.

U Rusiji se je počelo zadrugarstvo  
poslije svjetskoga rata izvanredno jako  
razvijati. Osobito se razvijaju konzum-  
ne (potrošačke) zadruge. Ove zadruge  
vlada posvuda podupire. Broj tih konzum-  
nih zadruga raste sve više i više i prošle  
je godine iznosio 28 tisuća i 821  
zadruga sa približno 8 milijuna čla-  
nova.

I u Africi se je počelo da razvija za-  
drukarstvo i to na sjeveru, u francu-  
skom Alžiru, a na skrajnjem jugu, u  
engleskoj Africi.

Opazi se početak zadruga pokreta  
i u Australiji i u Novoj Zelandiji. Čak  
je u najnovije doba zadruga misao  
prodrla i među Eskime na dalekom  
ledenom sjeveru, na Aljaski. U toj dale-  
koj sjevernoj zemlji imaju na godinu  
samo jednu noć, koja im traje šest  
mjeseci, i jedan dan, koji također traje  
šest mjeseci. Eskimi se hrane najviše  
mesom morskih pasa. Dok im traje dan  
dug šest mjeseci, nabavljaju preko  
svojih zadruga sve potrebštine, a kad  
nastupi noć, duga opet šest mjeseci,  
tada drže glavne skupštine i rasprav-  
ljaju o bilanci.

Kako vidimo, zadruga se je ideja  
proširila po svem svijetu i među sve  
narode. Kod nekih je našla plodnog tla,  
pa se je razvila u moćnu zadrugu obli-  
telj, a kod drugih je tek u početku svog  
razvoja.

No, zadrugarstvo će se svuda razviti,  
jer je zadruga ideja razumna, pa mora  
pobjediti.

Kod nas u Istri ima priličan broj  
ustanovljenih zadruga. I ne možemo  
reći da i kod nas zadruga misao ne  
bi imala plodnog i dobrog tla. Naš je  
seljak shvatio zadrugu misao, pa već  
dugo vremena nastoji, da je na nekim  
mjestima provadja. No, istarske su go-  
spodarske i druge prilike takve, da je  
siromašnom seljaku uz najbolju volju  
nemoguće provesti u djelo ono što  
znae, da bi mu bilo korisno.

Osobito se sada u vrijeme jake go-  
spodarske krize po našim krajevima  
osjeća pomanjkanje zadrughih ustano-  
va, koje bi mogle spasiti seljaka od pro-  
pasti, kojoj se dnevno približuje. Seljak  
se istarski dnevno sve više i više zadu-  
žuje, pada dnevno sve više u vlast  
lihvara i gradskih banaka, koje ne po-  
znaju njegovu nevolju, nego radi za  
svoj vlastiti interes, s najvećom bezob-  
zirnošću za siromaštvo i propast se-  
ljaka.

Ova je pogubna činjenica u našim  
zadrughim krugovima već dugo za-  
pažena. No, naši su istarski krajevi to-  
liko siromašni, da je nemoguće dignuti  
pojedine zadruge, koje bi mogle novčani-  
m zajmovima priskočiti seljaku u  
pomoć. Trebalo bi poduzeti jednu jaču  
i temeljitiju akciju, jer je krajnje vri-  
jeme.

Zadrugar.

## DOPISI

## IZ RIJEKE.

**Na dan atentata. - Otkazana svečanost. Vručina. - Skupoća. - Englezi u Opatiji.**

Rijetke, vrlo rijetke su zgode, gdje se može reći, da je Rijeka složna i jednodušna. Mi Fiumjanci naličimo malo na one najkrasnije voje napunjen kapuzom, što se ono na vrhu brda prevailo, a glavice se raskularale na sve mile strane, svaka svojim putem. To je i krivo, što u nas mnoge stvari ne idu onako, kako bi trebale, tako da nam se više puta događaja kao i onom vozu, da ostanemo prazni i bez glave.

Ali u onu subotu, kad se je ovdje proćulo za onaj zločinački atentat u Rimu — sve je na Rijeci bilo jedne misli: svi su s ogorčenjem odsudili onaj odvratni pokušaj, da se odzme život čovjeka, koji danas upravlja sudbinom Italije. U tome su u onaj dan bili složni svi ljudi dobre volje i dobrog srca, pa i mi građani ovdje slobodnoga grada.

Istoga onoga dana imao je da dodje na Rijeku i ministar unutrašnjih poslova, Federzoni, da prisustvuje velikim svečanostima, što su imale da budu sjutradan u nedjelju, na godišnjicu one čuvene Marce de Ronki. Ministar Federzoni bio je već stigao u Ankono i bio gotov, da se ukrca na ladju i da otplovi put Rijeke, kadli mu na putu stize kao iz vedra neba grom, vijest o onom nedjelju, te on ni pet ni šest — već mahom okrenuo natrag u Rim, da poduzme one mjere, što su ih iziskivale nenadano nastale prilike.

I tako su svečanosti na godišnjicu one spomenute "Marce" prošle vrlo ćedno. S nekoliko govora zatvorila se izložba i otvorio jedan korteo, ali više nego li spomen na D'Annunzijev prepada isticala se u onim govorima — kao što je i pravo — radost, što je evo već po treći put Poglavlar Vlade izbjegao atentatu i iznio živu glavu.

Najglavnija tačka programa: otkriće Lava Svetoga Marka na Adamićevu trgu — nije se izvršilo. Ta je svečanost, čini se, odgođena do 30. oktobra (dan čuvenog plebišita) kad bi napokon imao da dodje na Rijeku željno iščekivani ministar Federzoni.

Međutim ovi atentati na ministra Mussolina pokazuju očito, da je čovječanstvo bolesno i da se na lijepe ne može s njime ništa da učini. Zato će se — kako čujemo — u Italiji opet usposlićati smrtna kaza i to nesamo za ovakove atentatore, nego i za zločinca kao što je ocuobojstvo, čedomorstvo i razne druge strahote, od kojih se boljem dijelu naroda koža ježi.

Naše, dok ovo pišem, traje vručina. Pa i kakva vručina! Ni da smo u Africi!

Kad su ono u julu i augustu lijevale one silne kiše i vladala čija zima, novine su pisale, da to dolazi od nekih mrlja na suncu. Sad je sve protivno nego je bilo u ljetnim mjesecima. U jeseni smo, a živimo u pravim pascim danima. Što je pak tome uzrok? Opet kakve mrlje? Ali gdje? U našoj pameti? Neka se s ovim stvarima razbijaju glavu zvijezdo — i pismoznanci — ja ne ću.

Juče mi je Francelo rekao, da bi Rijeka bila vrlo lijep grad, kad bi se u njemu moglo da živi bez — želuda.

Ako vam odrežu apendicite, morete ziveti i to let. Zaci se ne bi naslo i to, da se čoveku odreže i stumih, pak da more svejedno živeti, a nis ne jist?

Još mi je rekao, da ga je na ovu zalosnu misao potakla "Vedetia" s njezinim tužkanjem protiv skupoće. I zaista "Vedetia" ima pravo, kada veći, da je na Rijeci čovjek prepustjen na milost i nemilost trgovcu, koji najpotrebitijim živčanim namirnicama diže cijenu po svojoj volji. U koji god grad Italije dodate vi plateće za kilogram masla 22 ili 23 lira. A to je maslo sasvim čisto, od samoga škorupa, dok ga vi na Rijeci plateće po 30 lira i to patvoreno, od margarine. Šir Parmezan plaća se drugdje po 25 lira, a u nas po 30. Pašta dobivate u svim drugim mjesecima po 3,65, a ovdje po 4,60 a i po 4,80. I tako dalje i tako dalje!

Prošlog četvrtka usidrio se pred Opatijom jedan engleski parobrod "Araguaya"

za neko 300 izletnika — stierinaša. Kako čujem, ti su se izletnici ukrkali u neko četrdeset automobila i krenuli u Postojnu, da razgledaju onu jamu.

To je sve-ljipo i dobro, ali Rijeka je Rijeka, pa mislimo da bi onaj izletnički parobrod bio učinio jedno dobro djelo, da se je usidrio ovdje na Rijeci, dok bi izletnicima bilo po volji, da prave manje izlete u Opatiju i druguda. Tako bi bilo i u nas ostalo nekoliko "šelina".

Oni u Opatiji — kako čujem — protivnog su mišljenja, ali vole, nek se odvise ne grizemo, jer "šelina" — ako ih je uopće bilo, pali su svi u jamu postojnsku.

Nikada sreće!

## IZ STRANE KRAJ BUZETA.

## Pjevanje i glazba. - Zatvaranje.

Malo vam se javljamo. Izgleda, kao da bi "Istarska Rijek" imala malo čitatelja u našem selu. No, baš je obratno. Svi je mi volimo i čitamo veoma rado, jer je naša i jer nam je ona jedina utjeha.

Naša mladost u ovim krajevima iza teškog i mučnog rada kroz sedmicu, voli u nedjelju malo zapjevat, ali nam se je i pred kratko vrijeme dogodilo, da se je na nas navailo zbog slavnosnog pjevanja. No, to je već stara priča, koja se u Istri ponavlja dnevno. Ali ćudno nam je, kako nekoj gospodu smeta i glazba, koja je bez riječi i koja ne može prema tome ništa slaboga da učini. Ona naša siromašna glazbala, moraju više puta da zašute jedino zato, jer se nalaze u slavenskim rukama.

I nisu to samo izmišljotine, nego izgledaju. Cijela stvar izgleda baš nevjerojatna, jer što bi mogla zapravo glazbala da smetaju, ali to se događa.

Tako je i zadnje Rokove, koju je naša mladjarja čekala, da malo zabavljaju dnevnu muku i da se poveseh bilo zabavnog sviranje našoj glazbi. Ples, koji u nam je bio i kopra dozvoljen nismo mogli držati kako smo htjeli, zato je glazba kriva. Nismo naime htjeli uzeti glazbu iz grada, pa nam je to krivo.

Kako je poznato našim čitateljima u našem smo selu bili osnovali Čitaoncu. To nam je društvo bilo potrebno i jedino smo ga zato osnovali. Osjetili smo potrebu izobrazbe, željeli smo u društvu zajednički pregnuti, da knjigom i drugim dobrim štovno steknemo bar ono malo izobrazbe, koja je običnom seljaku potrebna u današnjem kulturnom vijeku.

Lijepa je ta namisao, no teško provesti, va u današnji dan, kada se u svakom našem koraku vidi nešto zlonamjernoga. Evo, zbog društva predsjednik i podpredsjednik morali su u zatvor. I u zatvoru su odsjedili 5 punih i teških dana.

Zalosno, ali istinito.

Ovo je zatvaranje nekim našim sugjedicima bilo ugodno, pak su s veseljem vikali, da im dobro stoji, jer su dobili ono što su tražili s onim namjerenim društvu. Naša im je izobrazba trn u oku. No, bolje bi učinili, da ne crne svoje lice, već, da se opamete.

## IZ ALTURE

## Kradja.

Uz ostale nove lopovštine po Istri možemo i mi da zabilježimo jednu. Posjetili su i naše krajeve lopovi, koji se po Istri u zadnje vrijeme češće javljaju.

Dne 18. o. m. j. u noći provalili su na stanciju Degengi blizu Altura. U jutro je, iza kradje ništa ne sluteći, Anton Zmak, koji tamo stanuje, otišao u staju da nakrmi blago, s kojim je imao da prevaža neka drva. Možete si i zamisliti, kako je ostao začudjen, kada je staju našao sasvim praznu. Lopovi su mu naime u noći odveli dva vola i jednu kravu, a to znači, da su mu nanijeli štetu od "samih" 12 tisuća lira.

Zmak se je odmah otputio bližoj karabinjerskoj stanici, da prijavi slučaj. Karabinjeri su se doduše odmah dali u potjeru, ali lopovi su uzeli put pod noge, pa su u vrijeme zašćenosti veću odmakli.

Trebalo bi uistinu poduzeti neku malu jaču i temeljitiju potjeru za svim ovim tipovima, koji ne samo štete narod, nego i osim toga, svojim nepoštenim činovima, koji se po novinama razasaju grde i ponizuju čast cijeloga naroda.

hip je bila jur nazad, noseći u ruki lumbriju.

"Fala van, lipa moja gospodičino! Sutra u jutro ću van je donesti nazad." Pozdravila je je i pošla priko vrta van. Kad je došla na vrata od vrta ubrzo se, pogleda na okno, nasmije se i mahne s rukon i zgubi se u šušici.

Ni ga mogla zabiti. Cilu večer je je bija prid oči. Ni bija grd. Janci, kad se je nasmija i pokazao ufile svojih pri-bilnih zubi, a črne oči mu se zasvile, kako da gore, je bija jako lip. Ma ćudan je bija. Morala se je nasmijati kad se je domislila kako je bija jeno malo priz-kričanje i kako se je ponaša. Spočetka bi čovih reka, da ni nikad zaša iz svoje blatne kmetske hiže van, a par menuti potle jur se je fino naklanja, kao da se je rodila u palacu kakovoga grofa.

I drago je je bilo, da će sutra dan tornati u lumbrijon, ča mu je je posudila. Kakov će biti sutra? Komož je čekala uru, da ga nazad vidi. Gran ko bude sunce, će bit smišan s lumbrijon pod pazuhon.

## PISMO IZ JUGOSLAVIJE.

Ljubljana, 18. septembra 1926.

Pretpatnici obljubljene istarske novine rado čitaju pisma ovdje, ali većinom ona opisuju Zagreb i tamošnje prilike. Mi pak želimo, da ovaj put čitaoci doznadu nešto i o Sloveniji, u kojoj živi slovenački dio našeg naroda. Slovenija je krasna; bogata i lijepe uređena zemlja, kada se na srce napuna milinom, kada se po njoj vozi i promatraš lijepe i uređena sela, dobro i razumno seljačko gospodarjenje.

Bijela i razvita ljubljana kulturno je središte ovog kraja, a uporedo s njome lijepe napreduju Maribor i Celje. Ovaj je mjesec u Ljubljani sve puno života i rada. Odhor volosajma priredio je prekrasnu pokrajinsku izložbu, koja je imala veliki uspjeh, te je to od ujediničane ovamo jedna od najboljih pokrajinskih izložba u našoj državi. Ne može se reći da li je umjetnička izložba bila bolje organizovana od gospodarske ili obratno. Obe su izložbe bile na dostojnoj visini i ispunile svoj veliki zadatak. Osobito je istaknut, da je odijel poljodjelske izložbe izvanredno dobro bio uređen i da je veoma lijepo uspio.

U Ljubljani je u prvoj polovici ovog mjeseca zasjedao kongres pravilni iz cijele države. Dohirili su suci, odvjetnici i pravni stručnjaci iz svih krajeva naše velike domovine da se bratski upoznaju i porade oko izjednačenje zakona za cijelu kraljevinu. Kongres je stvarno i temeljito pretresao najvažnije zakonske urede i primio razne resolucije u čisto naprednom i modernom duhu. Ljubljana je pravnički najljepše primila u svoje okrilje i nudila im svoje prirodjeno slovensko gostoljublje.

U nedjelju 12. o. m. posjetili su pravnici Celje, Maribor i Rogasčku Slatinu. Razvila se je po tim gradovima ono pravo jugoslavensko bratimljenje i manifestacijama nije bilo kraja ni konca. Govori su bili prozeti iskrenom bratskom ljubavlju i slovenački dio našeg naroda dokazao je na lijepe način, kako voli svoju braću iz juga i istoka države. Sve je bilo jedno krasno, otvoreno i neprisljivo narodno slavlje, a takvi kongresi zbližuju naš troimen narod i mnogo pridonosaju k narodnom jedinstvu.

Desio se jošte u Sloveniji jedan neugodni događaj, koji bi mogao bio da se teško odrazi na gospodarskom polju. Čitave pokrajine. Privatni rudnici obavstavlili su na nekoliko dana rad i dobavu ugljena željeznici. Prijetila je dulja obustava posla, što bi osobito bilo pogodilo i onako slabi materijalni položaj radnika. Vlasnici su pristali na zahtjeve države, da snize cijenu dobavi ugljena za 15% i rad je opet započeo. Nadamo se, da se to ne će osjetiti na ledjima rudara, a oblasti će nastojati da im ne uskrate vlasnici njihove pravice.

Naše Slovenija napreduje uskorenim korakom i u kulturnom i u gospodarskom pogledu i može da bude putokazom ostalim krajevima u državi.

## IZ SV. IVANA KOD BUZETA.

## Suša. - Vinograd. - Voćke. - Bolest.

Već nije zapravo kod nas kišilo od 8. augusta. Imali smo dotad 3-4 mjeseca neprestano kišu, a sada je okrenulo na suho. Polja i njive, osobito sjenočke trpe. Paše ima malo. Vinogradi lijepe napreduju; grozdje sazrijeva. Bit će vina više nego lani, ako nas do trgovce ne posjeti tuča, kako je već i do sada ovuda pala. Ali ipak ćemo imati dosta slaba grozđa. Biti ćemo pametni, pak ne ćemo trgovci ga dok dobro ne dozori. A trgajuci, morati ćemo paziti, kako ćemo ga trgovci. Dobro, zdravo i zrelo grozđe odabirati ćemo i mastiti posebno od nezdravoga i nezreloga. Ovakvo ćemo doći do dobra, fina, vina za prodaju. Da ne bude kiselo, ne ćemo ga kuhati, nego samo jeđati dan. Najbolje bi bilo gnejčiti samo jeđati.

Imamo se polivaliti, da su voćke, naime kruške, jabuke i šljive vrlo dobro ove godine urodile, te su nekoji lijepog novca utrhili. Neki, osobito u Vrhu i Marčonjeli, su primili za voće više hiljada lira. Tko je pametan, neka svagdje sadi voćke. — Sve naokolo pojavila se na govodima bolest sliavka. Da se ne raširi ta bolest, nije se ovaj mjesec držao ispod Buzeta mjesečni marvinski sajam.

Sutradan-ni doša rano u jutro, kako ča je bija ubeča, ne go u večer, svjenu uru, kako dan prije. U desnoj ruci je drža lumbriju, a u naručju lijeve ruke veliku kitu rož crlenih kako krv.

"Van bi smin ponuditi!" je reka.

"Joh, kako su lipe", zavikla je ona, prijala ih vred i rinula cilo svoje lice u kitu mriž crleno lišće. Sve je ko njih vonjalo. Odor friškij rož je je uplamlja.

Miljenko se je smija, ma počela se je i on crleniti. Prvi bot u svojem življenju ni zna ča da je reče. Najzad se je naklonija i reka vred:

"Fala lipa za lumbriju."

"Či van za uve lipe rože."

Poša do vrati opira bi i zaša van. Ona je gledala za njim stupeći se. Ča bi da je uvako nagla uša. Danas ni bija tako veseja, opt i nasmijan kako učer. A ona ga je želila viditi unakovega, stila ga je čuti, da predika, da je reče još kakovu besidu, magari smišnu, ma samo neka predika. Ma on drugo ni reka niš.

Od tega dana je pasiva svaku večer peli nij palac, pogleda bi na okno,

## Franina i Jurina



Fr.: Čekaj, Jurino! Najprej ti imam malo stumati ča mi ga je ta Zeneva?

Jur.: To je on grad va Svajcarije, va keng je prej jedno dvajset i osam let on la, čeni ubil kraljicu Jelisavu.

Fr.: A — vidim, vidim. To je dunke ta grad, va keng se skuplja i ona Wilhelma Liga naroda?

Jur.: A da kade će drugde! Svajcarija je bila odvake zemlja, ka je bila van od političkih intrigi, zač nima interesa, a gjeđa ni desno ni levo. Zato njoj je svako dobro došlo i svaki, ki do nje pride lepo je primljen, onako kako bimo po pravu našu hrvatsku rekli: iskreno. A to i ča se, kada se više put mora računati i ljudi, ki su meš sobum neprijatelji. Mora domačima ale gospodar dobro da pazi ča dela: zač ako bi se stavi na stran jednega, bi se mogali zameriti drugemu, ako pak bi se stavil na stran drugoga, mogal bi se zameriti prvomu i tako.

Fr.: Z jednunu besedom, to će reč, da ča, ki prijiplje va svoju kucu ljudi, ki su meš sobum neprijatelji, mora biti kot neutral.

Jur.: Baš tako! Neutral — ni semo n tamo. A Svajcarci to umeju, zato se put njih vavek drže neki razgovori, ki se drugdere ne bi mogli držati. Ča jednu primer? Na: Bungari i Grci — za saka su si veći neprijatelji nego prijatelji, kad je tako — Bungar ne more reč Grku: Čuj, Grego, ala priki k mane va Sofiju, pak ča se malo pogajat od naših stvari. Od stvari od kunfiji i tako n pred. Grk će reč: prid ti k mane va Sofiju ale pak va Korfu, pak ča se malo pogodi. Zalujo je i to — zač njeđan ne gre rado va neprijateljsku kucu ni va mesto, kade ga svi škuro gjeđaju. Zato je i dobro, da je Bog dal ono blazno na Svajcariju, kade moru skupa prijatelji i neprijatelji i iskreni i falšni dohri i zločesti a bormica i pametni i nemi.

Fr.: Zato je uprav lepo, da su tu zemlju zbraali i oni, ki se skrbje za narodne manjine, kako smo ovo i mi.

Jur.: To se razume!

Fr.: A ča pak ti misliš od tih skupščin za narodne manjine? Ča nam ča z onem bolje bit?

Jur.: Ča bolje? A znaš pak ti, ča će to reč bolje?

Fr.: Bože moj! — onako...

Jur.: — No reč: kako?

Fr.: Ter sam već rekla: onako. Bože moj...

Jur.: Vidiš, da ni sam ne znaš, ča biš otič?

Fr.: Aj bim, zlodeju, znal, koliko — iko.

Jur.: Morda biš otel, da se jedna onaka skupščina digne na nogi i da reče: — Ter va Svajcarije dela se puno sva. Zamisli jedan veli rodul jementalera, pak ča nesito dole v Istru, Franine, neka se zagnajoga, da bude sve na njemu pucalo.

Fr.: Ma Jurino, ki ni misli na to...

Jur.: Onputa zač pitaš: ako će nam ča bolje biti?

Fr.: Ma ljudi Božji krstijani, ja sam to samo onako rekla. — Ja te pitam jedino, a ti mi prihaš van s jementalerom. Ja sam samo otel pitat, ako te one skupščine...

bi se nasmija i pošla dalje —

A njoj je bivalo sve teže ko sreća. Ni sama ni znala, ča je je, ma ćutila, da je ništo fal i znala je da uo ništa ni nedan drugi, nego uni mladi student, koji drugo ni hodija blizu — A njoj to bilo za, teško je je bilo, da bi najveselije bila rasplakala — Ćutila je želju, da gre, da spašiza po kampari i po boškah — i vauk se je šperala, da ča go to di najti da će doletiti skolo pridna nju kršči grane, unako veseja kunenat i nasmijan —

Jedan dan ga je za spravile našla. Bija je jopeta veseja kako i prvi dan. Živ kako mladi rebac i pripovida — Ter svega i svačesa — Studija je u Zagrebu na na gusto je hoževa doma — Just sad je bila na studente došla neka slaba bolest, pak su ih puštili sve doma. Ni stava u kastelu kako i ona, bija je velika sirota i stava je u drvenoj hići — A pur je bija kunenat i bija na veliko veselje svojoj famaji i svim susedom —

(Sljedi.)

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

"A ja san Andjelka Jambrekovičeva", je odgovorila ona i dala mu ruku. Ma sad se je ona zašupila. On je skočija s kantrige, poklonija se i stisa je ruku, kako da je cilo svoje življenje proživlja mriž samon najvećon gospodon.

"Bilo bi jur jedanbot vrime, da se maknem zvole", je reka on, uzela je libra z stolice, poklonija se još jedanbot i pošla proti vratan.

"A kamo bižite, kumin Va Bogan, ter čete se i po drugi bot svi zmočiti, a komoč ste se jeno malo usušija. Ča ne vidite, kako pada, kako iz golede. Čekajte jedan hip, ću Van donesti lumbriju moga brata.

Zmakne se vred van iz kamare i u pazuhon.





## Domaće novosti

## Iz uredništva.

Na razne upite javljamo, da g. Srećko Jop iz Sv. Petra u Sumi nije već duže vremena u uredništvu «Istarske Riječi».

## Kruh jedne vrsti po svojoj istri od 1. oktobra dalje

Dne 18. o. mj. održala se je u Puli pod predsjedanjem prefekta comm. Cassinija sjednica. Na toj se je sjednici raspravljalo pitanje uvajdanja novoga zakona o kruhu jedne vrsti. Zaključilo se je, da se do 30. o. mj. dozvoli prodavanje kruha kao i dosada, ali od 1. oktobra dalje morati će se po svim istarskim općinama uvesti kruh jedne vrsti, kako je odredila vlada, da se tako smanji domaća potrošnja i da se time pomogne državno gospodarstvo. Cijena ove nove vrsti kruha bit će određena od pojedinih istarskih općina, koje će u tu svrhu sazvati svoje komisije.

## Papirnatih novac od 25 lra

Ministarstvo financija odlučilo je da povuče iz prometa banknote od 25 lra, pa će se iste moći rabiti samo do 31. decembra 1928. Moći će se mijenjati kod svih sekcija Tesorerie i kod poštanskih ureda.

## Augusto Turati u Trstu

16. o. mj. došao je u Trst Augusto Turati, generalni tajnik fašističke stranke, desna ruka Mussolinija. Došao je da na licu mjesta uređi neka fašistička pitanja Trsta.

## Pulje i kralj Aleksandar na prelažu kroz Trst

Pred par dana prošao je kroz Trst sjedi predsjednik jugoslovenske vlade Nikola Pašić. On je došao vlakom iz Monte Carla, a otišao je parobrodom u Dubrovnik.

Dne 16. o. mj. prošao je kroz Trst i jugoslovenski kralj Aleksandar. On je sa svojom porodicom, kraljicom Marijom i princem Petrom, proputovao iz Bleda u Pariz. Na stanici ga je dočekalo osoblje jugoslovenskog konzulata u Trstu, Zadržao se je na stanici i sat.

## Pula i općinske prilike

Tršćanski list «Popolo di Trieste» donosi jedan razgovor svog dopisnika iz Pule s komesarom puljske općine gr. uff. dr. Merizijem. Iz toga razgovora razabiru se razne potankosti o stanju puljske općine. Po bilanci zaključuje dr. Merizij, da je stanje puljske općine teško. Danas ima puljska općina dužina 16 milijuna lra, a taj dug postepeno uvijek raste. To se najbolje vidi po tome, da je 1919. godine imala samo 3 milijuna lra, a u ovih je sedam godina dug narastao za ništa manje nego 13 milijuna lra. Dr. Merizij kaže, da bi se morali povećati prihodi. No, to je danas nemoguće uzme li se u obzir ekonomsko stanje grada, koji dnevno sve više i više propada.

Osim općinskih prilika tumačio je dr. Merizij dopisniku «Popolo di Trieste» i druge ekonomske prilike grada. Dopisnik je zapitao dr. Merizija, da mu kaže što o industriji, koja bi se mogla u Puli razviti. Na to je on odgovorio, da je vlada informirana o namjerama, da se u Puli podigne jedna rafinerija za mineralna ulja, benzinu i naftu, negdje u blizini barutane u Velelungi, ali Ministarstvo ne će odlučiti ništa u tom pogledu prije nego li se ne dadu dovoljne garancije, da će se stvar moći provesti i da će uspjeli.

## «Tribuna» i asimilacija.

Rimski list «Tribuna» pobješla se je za Talijane u Tunisu. S punim pravom. Opazila je naime neko nastojanje za asimilaciju tamošnjih Talijana, pa je u jednom lijepom članku oštro iznijela svoja lijepla opažanja i sud o asimilaciji, koja nije nikad čovječna, koja nije kulturna i koja se ne bi smjela dozvoljavati u ovome vijeku.

Neki je novinar iznio svoja mišljenja o toj asimilaciji Talijana u Tunisu, no «Tribuna» mu odlučno kaže, da je apsolutno ludo i sanjati, da će se s Talijanima to moći učiniti. Navodja sve ono, što se je dosada u tom pogledu poduzelo, pa se ipak nije uspjelo, jer je kaže «Tribuna» poštenije za asimilaciju nečovjeko, nekulturno itd. a Talijani, koji osjećaju svu ljepotu svoga talijanstva, imaju dovoljno otpora i jakosti, da podnose sva moralna poniženja i sve nepravde, koje im se čine da tako spasu i sačuvaju osjećaj narodnosti, koji su im ocvri namrli. «Tribuna» o Talijanima u Tunisu piše ovako: — Dozvolite, da zapjevamo himnu zahvalnosti onim našim sunarodnjacima,

koji se ponizno i bez riječi bore kao Talijani za narodnost. Njihova legija živi u patnji i radu, boreći se s namjerama onih, koji ih žele odnaroditi.

Ne će da se za novac odreknu svoje narodnosti, živu u siromaštvu, ali hoće, da ostanu Talijani. Oni su pravi Talijani i pravi junaci. U sreću nose jasni trag svog talijanstva. S rimskim ponosom idu putem, koji im je udes odredio, a nikakva ih sila ne može odnroditi.

## Trgovački promet u riječkoj luci.

Teškoće, koje čine, da se ekonomsko poboljšanje Rijeke razvija malo brže bile bi, po pisanju raznih talijanskih novina, više internacionalnog značaja.

Promet je na Rijeku bio prije rata razvit, zato jer je preko Rijeke išla sva prekomorska trgovina Ugarske, Hrvatske i ostalih zemalja. Za dokaz tomu jasne su tabele u kojima Istituto Federale di Credito per il Risorgimento delle Venezia iznaša promet riječke luke od 1808.—1925.

(U tonama)	God.	Uvoz:	Izvoz:	Zajedno:
1808	842.327	771.371	1.613.698	
1910	685.587	828.893	1.514.480	
1911	775.152	833.705	1.608.857	
1912	879.197	1.092.084	1.971.282	
1913	922.959	1.173.852	2.096.811	
1914	607.587	631.629	1.239.216	
1919	—	—	—	—
1920	—	—	—	—
1921	70.890	25.800	96.690	
1922	74.503	47.624	122.127	
1923	129.331	84.903	214.234	
1924	229.762	172.361	402.123	
1925	411.533	307.411	718.944	

Jednim pogledom na ovu tabelu opažamo, da je cjelokupan promet riječke luke lanske godine postigao tek 40 posto od visine predratnog prometa.

Potpuno je prestao promet preko Rijeke, koji je imala Austrija ili Ugarska s Engleskom, Francuskom, Španjolskom, Portugalom, Belgijom, Turskom, Indijom, Sjevernom Amerikom itd. Sjeverne države bivše Austro-Ugarske obraćaju se na druge luke, dok Jugoslavija ima svoje luke na Jadranu.

## Industrija na Rijeku

Poslije rata na Rijeku se nije podigla nijedna nova industrija, osim jedne tvornice cipela i jedne tvornice maja. Stara postojeća industrija smanjila se je, tako da je danas broj radnika na Rijeku za 60% manji nego prije rata.

Takva situacija ne podiže ekonomiju grada, pa se to opaža na trgovini i na svim drugim granama života.

No, izgleda, da će se i za Rijeku poduzeti nešto. Kaže se, da je ovogodišnja izložba početak nekoga, što će s vremenom doći.

## Svega po malo

## Pregledavanje američkih doseljenika.

U sporazumu sa inozemskim vladama američka doseljenička oblast postavila je svoje činovnike u konzulate nekih evropskih država u svrhu pregledanja doseljenika u njihovim vlastitim državama. Iako je po zakonu doseljenička vlast u američkim lukama ona, koja pripušta ili odbije doseljenika, ipak tačno pregledavanje doseljenika u inozemstvu skoro odstranjuje opasnost bezuspješnog putovanja u Sjedinjene Države. U inozemstvu pregledani doseljenici moraju da prođu tek površan pregled na svojem dolasku u američku luku i mogu da budu odmah otpušteni ravno sa broda, a ne da ih se vodi na, u tu svrhu ustanovljene, doseljeničke stanice. Prvi ovakav pokušaj bio je učinjen sa doseljenicima iz Engleske i Irske. Kad se ovaj sistem pokazao uspješnim, bio je proširen na Belgiju i Nizozemsku.

U posljednje vrijeme slični sporazumi postignuti su sa Njemačkom, Danskom i Norveškom, a sada također sa Poljskom i Luksemburgom. Poljske doseljeničke pregledavaju činovnici u američkom konzulatu u Varšavi. U Njemačkoj i u Luksemburgu novi sistem stupa u krijepost 1. jula, a u Danskoj i Norveškoj 15. jula, a u Poljskoj 1. septembra.

Načuna se, da će na ovaj način 71 posto svih evropskih doseljenika, koje kvotni zakon dopušta, biti pregledani prije nego se ukrcaju na brod za polazak u Sjedinjene Države.

## Radnici, koji su svršili univerzu.

Nedavno su u Jugoslaviji svršili univerzu jedan dnevnikar i jedan tipografski radnik.

U školskoj godini 1926—27. imalo bi svršiti univerzitetske nauke još mnogo segrita, podvornika i dnevnikara. Svi su oni učili svednju školu u Sarajevu u novoj školi gosp. Vidovića, koji uvadja nova metode za študiranje. Ova je škola već dosada pokazala nevjerojatnih uspjeha. Karakteristično je da svi ti odrasli djaci, koji nijesu učili gimnaziju osam godina, već samo dvije godine, na univerzi su bili odlični studenti, te svršavaju filozofiju, tehniku, medicinu i pravo u najkraće vrijeme. Vidovićev pokret očekuje od ove nove inteligencije, koja uz školsko znanje ima još i školu života i koja je svršila nauke bez čije pomoći, izučavajući samo sebe, početak novog doba, jer ta radna inteligencija nosi u život Jugoslavije snagu i volju za opći socijalni rad.

## Orlovi i aeroplani.

Avijatarima se u Maloj Aziji veoma često događaja, da ih u letu napadaju orlovi. Jedan engleski oficir doživio je sam jednu borbu s orlovima. On je letio iz Londona u Kairo. Kad se je zaustavio na grčkoj obali, jedan mu je grčki avijatar svratio pažnju na orlove, koji su opasni za aeroplane u Maloj Aziji. Igiio se opasno, da se engleski oficir digno i poletio. Cijm se je letio iz Londona, a dva se velika orla oborise na aeroplan. Jedan putnik, koji je bio u aeroplanu počeo je da puca na orlove, ali oni su se tako vješto i brzo dizali i spuštali, da nije mogao nikako da ih zali i spusti. Borba je bila opasna i već se je jedan orao bacio na propeler, kad li ga je pogodi rano na sreću avijatar. Drugi je orao, koji je ostao živ nato pobjegao.

## Čovjek kroz život u brojevima.

Jedan engleski učenjak sastavio je iskaz po kojemu se vide razne zanimivosti iz čovječjeg života.

Uzmiemo poprečnu starost od 50 godina, pa vidimo što sve čovjek kroz to vrijeme čini. U tih 50 godina čovjek proživljuje 6348 dana, a za početak i bezposlicu ima 4192 dana. Bolesan je 600 dana. Hrane kroz to vrijeme pojede čitav skladišta i to: 9500 kg kruha, 600 kg mesa, 1800 kg jaja, 35.000 litara i to vode, mlijeka, čaja, a razumije se i — vina.

## «Messaggero» o Kraljeviću Marku.

U broju od 18. augusta donio je rimski list «Messaggero» interesantan članak o našem narodnom junaku Marku Kraljeviću iz pera Collinucci-a. Autor prikazuje cijelu historiju ovog heroja, njegovu stiču i realnu stranu i kaže, da je pjesma o Kraljeviću Marku spremna jedinstvo Jugoslovena. Članak je ukrašen slikom historičkog manastira Arandjelovca u Južnoj Srbiji.

## Rat na skakavce.

Skakavci su preplavili jugoistočni dio Rusije. U boj protiv skakavaca bili su ruski aeroplani, koji se spuštaju do 3 metra nad zemljom sipajući prašak kalcijum nitrata. Skakavci se od vapna naduvavaju, ali teško je reći da od toga umiru, jer za mrtvih skakavcima doljeću odmah novi, tako da ih je stalno svugdje puno. Pula poslije odlaska skakavaca pruža tužnu sliku. Njive su mrtve, opustošene, nema ni jedne stabljike, jer skakavci ništa putem sve, gdje padnu. To je pravi bič, koji je došao na jugoistočnu polju Rusije, bič, s kojim se ne može uporediti ni jedna poljoprivredna nesreća.

## Milo za drago.

Kada je pjesnik Scheffel boravio u Italiji, dobio je od jednog svog prijatelja iz Njemačke nefrankirano pismo, za koje je morao platiti dvostruku poštarinu. Pjesnik ga je primio, otvorio ga i nasimlao se njegovoj sadržini. U pismu su stajale samo ove riječi: «Idi mi dobro». Scheffel je odmah spakovao jedan veliki omot i poslao istome prijatelju, također nefrankirano. Kada ga je ovaj primio, rado je platio dvostruku poštarinu, koja je bila prilično velika, nadejajući se kakvom skupocenom poklonu iz Italije. Ali njegova se radost doskora pretvorila u srdžbu, kad je na njemu jednu ciglu sa zalijepljenom cedulicom, na kojoj je stajalo: «Kada sam primio Tvoju vijest da Ti dobro ide, pao mi je ovaj kamen sa srca».

## Dijete rođeno poslije smrti materine.

U francuskom gradu Amiensu došene je bila u bolnicu žena, koja je imala rođiti. Jedva što su ju u bolnicu primili, umrla je. To nije liječnika smetalo, da ne poduzme na ženi operaciju, koja je potrajala trideset minuta. Dijete je izvađeno, ali je bilo mrtvo. No pomoću umjetnog disanja priredio liječnik dijete životu i ono još i sada živi.

## Žene svedenici u Danskoj.

Sve se više opaža nastojanje žena, da uđu u svedeničko zvanje. Jače se taj pokret u posljednje vrijeme zapaža u Njemačkoj, a u Danskoj u parlamentu predloženo je, da se ženama povjeri svedenička dužnost. Očekuje se, da će se za vrlo kratko vrijeme zakonom proširiti djelokrug radn žena svedenika u Danskoj.

## Velika provala petroleja.

U Steana Romana u Rumunjskoj nenadano se provalilo petrolejsko vrelo, koje na sat baca 40 vagona surovog ulja. Ta provala je tako velika, da je petrolej poplavio okolna sela. Počelo se i paliti, pa je petrolej gorio na tri kilometara širine. Samo naporom i radu radništva i vojske uspjelo je da se požar stegne i da se obustavi daljnje pustošenje, koje je najjače zaprijetilo tamošnjoj velikoj kaznionici.

## Vrijednost talijanskog životinjstva.

Generalna direkcija statistike dovršila je procjenu talijanskog bogatstva u domaćim životinjama, pa se zaključilo, da u Italiji ima: 1 milijun konja, 952 tisuće nugaraca, 503 tisuće magza (mula), 7 milijuna i 100 tisuća goveda, 2 milijuna i 750 tisuća svinja, 11 milijuna ovaca i 3 milijuna koza. Vrijednost ovoga blaga procijenjena je na 23 milijarde lra, dok se godišnja proizvodnja cijeni na 11 milijardi lra.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

NOVE GREDE I DASKE prodaje 23 najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. žrnj (Gimino, Istra).

GROŽDJE, teran i borgonju k. kmetko-trgovačko dušvo, Tr. Raffineria 4, kamo se je obrat: svrhu dogovora.

## Oglas

## Krojači, krojačice i ne krojačice!

Krojna škola u Ljubljani, Slava 19. (Ravnateljstvo J. Potočnik, v. p. Internationalne rimske izložbe, d. miran zlatnom medaljom i prvom krojenja u Italiji) — otvara specijalno slovenski tečaj damakoga i musk. kroja za Slovence i Hrvate.

Svaki krojač, krojačica ili ne krojačica ima priliku, da se točno nauči pravi krojenja po lako razumljivom sistemu, koji je prokušan u Engleskoj, Francuskoj, Njemačkoj i Italiji na Internationalnoj rimskoj izložbi.

Tečaj se otvara 1. oktobra 1928.

Oni, koji ne mogu, da prisustvuju tečaju u Ljubljani, mogu tečaj pratiti pomoću svezaka, koje škola razasla.

Krojna škola preskrbi učeničku hranu i stan uz povoljnu cijenu. Moderni listovi, koji škola izdaje stoje na god. 120 dinara.

Kada se tečaj zaključuje, svaki učenik ima priliku, da spremarisanje Internationalnu, rimsku izložbu, te dobiva po mogućnosti rimsku diplomu.

Pošto je ravnatelj krojne škole imenovan: vještakom rimske izložbe s diplomom Nomina del Giury d'Onore, te je važnosti za učenike iz italijanskih krajeva, jer će im svjedodžbu diplome nositi potpis diplomirane profesora kroja za Italiju, a njegov te potpis imati vrijednost pred oblasnim.

Krojna škola u Ljubljani

kupuje tvrdka  
Žnideršić & Co.  
BISTERZA

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na žvčima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol» koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.— Za cijelu kuru treba 8 boća.

Dobiva se samo u ljekarni  
Castellanovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimskorobe (odjela) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravata, finog štofa, svih vrsta plina za košulje i odjela, obratite se na jedno domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred proštitom)

## KRUNE

plaća po 2\*30 L  
ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu struku zasjerajuce robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i tečca. Podvorna brza i tečca.



„Istarska Rijec“

Izdan svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosi literarni prilog „Mladost i strast“. Priprema za tuzemstvo iznasa 5.— lra na godinu, a za inozemstvo 25.— lra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Jediste) — Via S. Francesco 20/A. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za poljku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglas stoji 4 lra

Na svaki centimeter visine a minimalnog stupca. Za više izdatka izvijestiti da se za svaki centimeter visine a minimalnog stupca. Za više izdatka izvijestiti da se za svaki centimeter visine a minimalnog stupca.

## Zapljenja „Istarske Rijeci“

Posljednji broj „Istarske Rijeci“ bio je zaplijenjen. O toj zapljeni dobili smo pismeni tekst, koji glasi:

HR. PREFEKTURA TRČANSKE POKRAJINE.

Broj 682-7000.

PREFEKT TRČANSKE POKRAJINE vidivši hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 23. septembra 1926. br. 38; uzvraćajući u obzir, da članak s naslovom „Čehoslovačka i manjine“ i dopis „Iz Strane kod Buzeta“ sadržavaju netočne i tendenciozne vijesti, koje su kadre, da uzbuze duhove uz pogibao za javni red; vidivši pestojećie naredbe o štampi i čl. 3. općinskog i pokrajinskog zakona; od 4. februara 1926. br. 148;

naredjuje:

da se zaplijeni hrvatski tjednik „Istarska Rijec“ od 23. septembra 1926. br. 24. zbog članka „Čehoslovačka i manjine“ i dopisa „Iz Strane kod Buzeta“.

Izvršenje ovog dekreta povjereno je hr. kvesturu u Trstu.

U Trstu, 23. septembra 1926.

(Pečat): Prefekt: Gasti, v. r.

## Sv. Franjo Asiški

U ponedjeljak, 4. oktobra, navršit će se sedam stotina godina, što su lijepe i blagu dušu toga Božjega Ugodnika anđeli primili i ponijeli u nebo. Ležao je Svetac u jednoj prostoj kolibici, usred šume i izdahnuo pjevajući psalam Davidov: „Glasom svojim ka Gospodinu vičem, glasom svojim Gospodinu se molim...“

Dok je tako pjevao, u kolibici bivalo je sve tamnije i kod riječi: „Izvedi iz tamnice dušu moju, da slavim ime tvoje.“ glas mu zamre, usne mu se sklopile za navijek.

Svetac je pjevajući ušao u Vječnost. I u času, kad je njegov glas umukao, bog je dao, te se zrak nad kolibicom napunio najsladim i najmiloglasnijim pjevanjem: to su bile sve, Svečeve vjerne prijateljice, koje su evo doletjele, da svome mrtvome prijatelju otpjevaju posljednji s Bogom!

Bile su mu četrdeset i četiri godine, kad je umro.

Mati mu je bila Francuskinja, a njegovi životopisci kažu, da je i on dobro govorio francuski. Otac mu je bio bogati trgovac — pa je htio da mu i sin to postane.

Sveti Franjo zvao se je najprije Ivan, no otac je poslije htio, da mu se sin zove Franjo, pa mu je promijenio ime.

Bilo je u ono doba u svijetu mnogo pokvarenosti. Mlađi su ljudi osobito živjeli razuzdano i u raskalašenosti. U to se je doba rodio Sveti Franjo.

Mlađem živio je kao i ostali njegovi vršnjaci: veselo, a kadšto i raskalašeno. No, to nije trajalo dugo: bile su mu dvadeset i dvije godine, kad se jednog dana Franjo poslije duge i teške bolesti digao i prvi put u sebi osjetio, kako je sve na svijetu prolazno i ništeto. To se je potaknulo, da svoje srce i svoje misli okrene k vječnim stvarima, onima, što ostaju uvijek žive i koje se ne mijenjaju. I što dalje, to se sve većina bližilo Isusu i njegovome Evanđelju.

I zavolio je on to sveto Evanđelje, i malo po malo uvjerio, da je sve dobro i sve sreća čovječanstva sadržana u ovom svetom Isusovom nauku i da najbolje živi onaj, koji živi i radi onako, kao što je to živio i radio Isus.

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

I tako je Franjo u Evanđelju našao svoj put. Našao ga je u riječima Isusovim: razdaj sve svoje siromasima i prikljbi sa mnom! On je to potvrdilo i prikljbi sa mnom!

mного gubavaca. Od njih su svi bježali, jer su im rane bile ružne, a i sami su upravo užasno zaudarali. Za te zapušene nesretneke zauzimao se Franjo uvelike, on im je ispirao rane, njegovao ih, ljubio ih i cjelivao.

Doba, u koje je živio Franjo, bilo je strašno. Svijet je bio upravo upregao u grijeh, u opacinu, u surovost i okrutnost. Tko je bio jači, tlačio je jače — sirotinja je bila bez prava, bez slobode, proganjena i bijena. Došao Franjo, i u srcima onih, koji su ga slušali, javilo se svjetlo, iskrsnu tračak utjehe i nade. U malo vrijeme okupilo se oko njega mnogo učenika, „braće“, koji su ga u svemu slijedili. Svu tu svoju braću organizovao je on u jedan red, koji se

po njemu zove Franjevački red. Kao pravilo postavio im je, da moraju biti goji siromasi, ponizni i čisti i da moraju naukom i primjerom upućivati, svijet, da se obrati k Bogu, to će reći, da živi prema Isusovoj nauci. Taj red živi još i danas. I nauka Svečeva živa je, još danas, a kako je ovo sadašnje doba, što se grijeha i opacina tiče, vrlo slično onome dobu, u kome je Svetac živio, to je bila vrlo umjesna misao, da se njegova sedamstogodišnjica proslavi, to se svečanje. Bilo bi dobro, kad bi se zato u ovoj proslavi činilo dobra djela, da se proslavi lijepe riječi, jer je to po nauci Svečevoj. U njega je dobro djelo imalo kudikamo veću cijenu od najljepše i najzvučnije riječi.

U Aziji stoji na prvom mjestu Japan sa 14 tisuća zadruga. Nedavno se u Indiji, ogromnoj zemlji u Aziji pod engleskim gospodstvom, zadrugarstvo počelo silno razvijati, te je dosada tamo osnovano oko 60 tisuća zadruga, a od tih 50 tisuća kreditnih. Bogataši u Indiji dugo su tlačili tamošnjeg seljaka dajući mu novce u zajam uz velike kamate. Indijski seljak vraćao je dug obično u naravi i to u žitu, koje je svojem vjerovniku morao davati uz nisku cijenu, tako, da je u stvari plaćao na svoj dug oko 60 posto kamata. Napokon se indijski seljak počeo sakupljati u zadruge, zadruge su se lijepe razile, seljak se je oslobodio svojih gulikoz, te sada plaća za zajmove od zadruga najviše 12 postotaka kamata, što je razmjerno malo.

U Rusiji se je počelo zadrugarstvo poslije svjetskoga rata izvanredno jako razvijati. Osobito se razvijaju konzumne (potrošačke) zadruge. Ova zadruga vlada posvuda podupire. Broj tih konzumnih zadruga raste sve više i više i prošle je godine iznosio 28 tisuća i 821 zadrugu sa: približno 8 milijuna članova.

I u Africi se je počelo da razvija zadrugarstvo i to na sjeveru, u francuskom Alžiru, i na skrajnjem jugu, u engleskoj Africi.

Opaža se početak zadrugnog pokreta i u Australiji i u Novoj Zelandiji. Čak je u najnovije doba zadrugna misao prodrla i među Eskime na dalekom ledenom sjeveru, na Aljaški. U toj dalekoj sjevernoj zemlji imaju na godinu samo jednu noć, koja im traje šest mjeseci, i jedan dan, koji također traje šest mjeseci. Eskimi se je hrane ponajviše mesom morskih pasa. Dok im traje dan dug šest mjeseci, nabavljaju preko svojih zadruga sve potrebštine, a kad nastupi noć, duga opet šest mjeseci, tada drže glavne skupštine i raspravljaju o bilancu.

Kako vidimo, zadrugna se je ideja proširila po svem svijetu i među sve narode. Kod nekih je našla plodnog tla, pa se je razvila u moćnu zadrugnu obitelj, a kod drugih je tek u početku svog razvoja.

No, zadrugarstvo će se svuda razviti, jer je zadrugna ideja razumna, pa mora pobijediti.

Kod nas u Istri ima priličan broj ustanovljenih zadruga. I ne možemo reći da i kod nas zadrugna misao ne bi imala plodnog i dobrog tla. Naš je seljak shvatio zadrugnu misao, pa već dugo vremena nastoji, da je na nekim mjestima provadi. No, istarske su gospodarke i druge prilike takve, da je siromašnom seljaku uz najoju volju nemoguće provesti u djelo ono što znađe, da bi mu bilo korisno.

Osobito se sada u vrijeme jake gospodarske krize po našim krajevima osjeća pomanjkanje zadrugnih ustanova, koje bi mogle spasiti seljaka od propasti, kojoj se dnevno približuje. Seljak se istarski dnevno sve više i više zadužuje, pada dnevno sve više u vlast lihvvara i gradskih banaka, koje ne poznaju njegovu nevolju, nego rade za svoj vlastiti interes, a najvećom bezobzirnošću za siromaštvo i propast seljaka.

Ova je pogubna činjenica u našim zadrugarskim krugovima već dugo zapazena. No, naši su istarski krajevi toliko siromašni, da je nemoguće dignuti pojedine zadruge, koje bi mogle novčanim zajmovima priskočiti seljaku u pomoć. Trebalo bi poduzeti jednu jaču i temeljitiju akciju, jer je krajnje vrijeme.

Zadrugar.

Kod nas u Istri ima priličan broj ustanovljenih zadruga. I ne možemo reći da i kod nas zadrugna misao ne bi imala plodnog i dobrog tla. Naš je seljak shvatio zadrugnu misao, pa već dugo vremena nastoji, da je na nekim mjestima provadi. No, istarske su gospodarke i druge prilike takve, da je siromašnom seljaku uz najoju volju nemoguće provesti u djelo ono što znađe, da bi mu bilo korisno.

Osobito se sada u vrijeme jake gospodarske krize po našim krajevima osjeća pomanjkanje zadrugnih ustanova, koje bi mogle spasiti seljaka od propasti, kojoj se dnevno približuje. Seljak se istarski dnevno sve više i više zadužuje, pada dnevno sve više u vlast lihvvara i gradskih banaka, koje ne poznaju njegovu nevolju, nego rade za svoj vlastiti interes, a najvećom bezobzirnošću za siromaštvo i propast seljaka.

Ova je pogubna činjenica u našim zadrugarskim krugovima već dugo zapazena. No, naši su istarski krajevi toliko siromašni, da je nemoguće dignuti pojedine zadruge, koje bi mogle novčanim zajmovima priskočiti seljaku u pomoć. Trebalo bi poduzeti jednu jaču i temeljitiju akciju, jer je krajnje vrijeme.

Zadrugar.

Kod nas u Istri ima priličan broj ustanovljenih zadruga. I ne možemo reći da i kod nas zadrugna misao ne bi imala plodnog i dobrog tla. Naš je seljak shvatio zadrugnu misao, pa već dugo vremena nastoji, da je na nekim mjestima provadi. No, istarske su gospodarke i druge prilike takve, da je siromašnom seljaku uz najoju volju nemoguće provesti u djelo ono što znađe, da bi mu bilo korisno.

Osobito se sada u vrijeme jake gospodarske krize po našim krajevima osjeća pomanjkanje zadrugnih ustanova, koje bi mogle spasiti seljaka od propasti, kojoj se dnevno približuje. Seljak se istarski dnevno sve više i više zadužuje, pada dnevno sve više u vlast lihvvara i gradskih banaka, koje ne poznaju njegovu nevolju, nego rade za svoj vlastiti interes, a najvećom bezobzirnošću za siromaštvo i propast seljaka.

Ova je pogubna činjenica u našim zadrugarskim krugovima već dugo zapazena. No, naši su istarski krajevi toliko siromašni, da je nemoguće dignuti pojedine zadruge, koje bi mogle novčanim zajmovima priskočiti seljaku u pomoć. Trebalo bi poduzeti jednu jaču i temeljitiju akciju, jer je krajnje vrijeme.

Zadrugar.

Kod nas u Istri ima priličan broj ustanovljenih zadruga. I ne možemo reći da i kod nas zadrugna misao ne bi imala plodnog i dobrog tla. Naš je seljak shvatio zadrugnu misao, pa već dugo vremena nastoji, da je na nekim mjestima provadi. No, istarske su gospodarke i druge prilike takve, da je siromašnom seljaku uz najoju volju nemoguće provesti u djelo ono što znađe, da bi mu bilo korisno.

Osobito se sada u vrijeme jake gospodarske krize po našim krajevima osjeća pomanjkanje zadrugnih ustanova, koje bi mogle spasiti seljaka od propasti, kojoj se dnevno približuje. Seljak se istarski dnevno sve više i više zadužuje, pada dnevno sve više u vlast lihvvara i gradskih banaka, koje ne poznaju njegovu nevolju, nego rade za svoj vlastiti interes, a najvećom bezobzirnošću za siromaštvo i propast seljaka.

Ova je pogubna činjenica u našim zadrugarskim krugovima već dugo zapazena. No, naši su istarski krajevi toliko siromašni, da je nemoguće dignuti pojedine zadruge, koje bi mogle novčanim zajmovima priskočiti seljaku u pomoć. Trebalo bi poduzeti jednu jaču i temeljitiju akciju, jer je krajnje vrijeme.

Zadrugar.

## O NARODU

Narodi kao i pojedinci crpe svoju potporu i snagu iz osjećaja da pripadaju jednom uzvišenom plemenu, da su nasljednici jedne veličine i da moraju održati slavu svog plemena.

Od velike je važnosti kad jedan narod ima veliku prošlost, na koju se može osvrnuti.

Ona kriježi život sadašnjosti, uzdiže ga i podržava i svijetli mu, uspomenom na velika djela, u plemenitim patnjama, u hrabrim podvizima.

Život ljudi, kao i život naroda je velika riznica iskustva, koja iskustva ako su mudro primjenjena mogu koristiti.

Ljudi kao i narodi jačaju se u iskustvima. Jedno od najstavnijih poglavlja u historiji naroda je ono, koje sadržaje patnje i muke. Te patnje i te muke razvijaju i usavršuju dobre strane i osobine naroda.

Mnogi narodi odlikuju se velikim rodoljubljem. No, veliki dio onoga što se danas nazivlje rodoljubljem sastoji se u stvari u pretvaranju, u ispoljavanju narodne nadutosti, u izražavanju mržnje i zloće. Rodoljublje se ne pokazuje uvalisavim i lijepim riječima, vikom i udaranjem u grudi, plakanjem i zapoaganjem, pjesmama i tužbama.

Ali kao što postoji takvo rodoljublje, koje je izvještano — isto tako postoji i pravo rodoljublje, koje snaži u uzdiže narod. Narod s pravim rodoljubljem odlikuje se plemenitim djelima, ispujavanjem svoje dužnosti, poštenim i umjerenim životom. Pravo rodoljublje poštuje uspomene i primjere velikih ljudi, koji su patnjama svojim stekli nešto za svoj narod i njegovo dobro.

«Kad god se pojavi koji nacionalni pokret — umrli junaci uskraćuju u pamćenju naroda, sudjeluju u pokretu, bodre i dive se. Ni jedan narod ne može propasti, ako se osjeća nadgledan od svojih slavnih predaka». Tako kaže jedan znameniti pisac, kada govori o narodu i narodnim vodjama.

Uistinu su narodni vodje i u životu i poslije smrti još svoje zemlje. Ono, što oni čine za svoj narod živi vječno u narodu i daje dobre osobine narodu. Po njima se donekle sudi jedan narod, jer oni zapravo stvaraju sliku naroda.

Ali se ne smije uzimati u obzir samo velike ljude u presudjivanju, dobrih osobina jednog naroda. Kada je Vasington, veliki američki državnik posjetio jedno mjesto u Engleskoj, Valter Skot predstavio mu je mnoge odlične građane, no među prvima koje mu je predstavio bila je jedna grupa seljaka. Te mu je seljake predstavio s riječima: «Želim, da vam prikažem nekoliko najistinskih pravih Skota. Karakter jednih nacije ne može se poznati po finoj gospodi, — takve možete svuda naći, oni su svuda jednaki.»

Narod ne smijemo mjeriti po prostoru koji zauzima, kao što ni ljude ne smijemo mjeriti po visini ni po tjelesnoj veličini.

Čovjek nije kao drvo — što je više, veće da je bolje. Da jedna nacija bude velika, nije joj potrebna široka zemlja.

Jedan narod može biti veoma velik u pogledu zemlje koju obitava — no ipak nije dovoljno velik.

Narod Izraelski bio je malen, ali kako je velikog upliva imao za sudbinu čovječanstva!

Grčka nije bila velika. Atena je imala manje stanovnika od Njujorka, pa ipak, kako je velika u prošlosti bila u znanosti i umjetnosti i u rodoljublju!

Kad je Luf Cetnaesti pitao svog jednog vojskovođu zašto on, koji vlada jednom tako velikom i naseljenom zemljom nije u stanju pobijediti malu Holandiju, ovaj mu odgovori: «Zato, gospodaru, jer se veličina jednoga naroda ne cijeni po širini zemlje u kojoj stanuje — nego po karakteru samoga naroda. Vrijednost, umjerenost i rodoljublje Holandijana učinili su, da ih niste mogli pobijediti.»

Narod stvara državu. Država mora imati jakog oslonu u osobinama naroda. Gomila bezvrijednih pojedinaca stvara bezvrijedan narod i bezvrijednu državu. Takav narod može izgledati silan, ali pri prvom sukobu može propasti. Bez jakih i karakternih pojedinaca nema ni jakog naroda — jer nema zdravoga temelja. Zdrav temelj naroda i države nalazi se u dušama i srcima onih koji sačinjavaju narod. I ako u jednom narodu živi svako za sebe, za svoje uživanje i za svoj opstanak polaze svu svoju brigu, smatrajući, da on nije dužan služiti narodu i zajednici — nego da zajednica mora služiti njemu — takav je narod osuđen na sigurnu propast.

Zadrugarstvo je danas vevlast. Ima po cijelom svijetu preko 250 tisuća zadruga, a u tim je zadrugama upisano oko 150 milijuna članova.

U razvoju zadrugarstva opažamo prije svega dvije osobitosti i to: brzinu, kojom se u zadnjih deset godina širi po svem svijetu zadrugarstva misao i kojom se ta zadrugarstva misao priklaguje različitim prilikama pojedinih dijelova svijeta.

Od 28 evropskih država nema osim Turske nijedne, u kojoj se ne bi zadrugna misao pojavila i lijepe učvrstila u ovom ili onom obliku. Razmjor između stanovništva, koje je udruženo u zadrugama i cjelokupnog broja stanovništva u raznim državama različit je.

U Španjolskoj zadrugari sačinjavaju jedva jedan postotak svega stanovništva, dok istodobno u Danskoj i Finskoj ima u zadrugama ućlanjeno 45 postotaka stanovništva, dakle skoro polovinu cjelokupnog pućanstva.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

## Zadrugarstvo

Zadrugarstvo je danas vevlast. Ima po cijelom svijetu preko 250 tisuća zadruga, a u tim je zadrugama upisano oko 150 milijuna članova.

U razvoju zadrugarstva opažamo prije svega dvije osobitosti i to: brzinu, kojom se u zadnjih deset godina širi po svem svijetu zadrugarstva misao i kojom se ta zadrugarstva misao priklaguje različitim prilikama pojedinih dijelova svijeta.

Od 28 evropskih država nema osim Turske nijedne, u kojoj se ne bi zadrugna misao pojavila i lijepe učvrstila u ovom ili onom obliku. Razmjor između stanovništva, koje je udruženo u zadrugama i cjelokupnog broja stanovništva u raznim državama različit je.

U Španjolskoj zadrugari sačinjavaju jedva jedan postotak svega stanovništva, dok istodobno u Danskoj i Finskoj ima u zadrugama ućlanjeno 45 postotaka stanovništva, dakle skoro polovinu cjelokupnog pućanstva.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

Kod romanskih naroda. kod Francuza i Italijana jest poprečno 13 postotaka pućanstva udruženo u zadrugama. Kod Slavena 25 postotaka, a kod Germana 30 postotaka od svega pućanstva. Izvan Evrope također jest zadrugarstvo nalazi u brzom razvoju. Od 22 države Sjeverne i Južne Amerike zadrugna je organizacija potpuno provedena u 6 država.

## Koledar Frana i Jurina za 1927. godinu

Izišao je naš narodni koledar «FRANJA I JURINA ZA GOD. 1927». Sadržava zanimivo štivo najboljih naših pisaca, pripovjetke, pjesme, gospodarske rasprave, poučno gradivo i zagonetke za nagradu.

Narućbe prima «Tiskara Edinost» i Uprava «Istarske Rijeci».

## DOPISI

## IZ RIJEKE.

Na dan atentata. - Otkazana svečanost. Vrućina. - Skopota. - Englezi u Opatiji.

Rijetke, vrlo rijetke su zgode, gdje se može reći, da je Rijeka stala i jednoduša. Mi Fiumanaci nalazimo malo na onaj kranjski voz napunjen kapuzom, što se ono na vrhu brda prevailo, a glavice se raskultarale na sve mite strane, svaka svojim putem. To je i krivo, što u nas mnoge stvari ne idu onako, kako bi trebale, tako da nam se više puta događaju kao i onom vozu, da ostanemo prazni i bez glave.

Ali u onu subotu, kad se je ovdje proćulo za onaj zločinački atentat u Rimu — sve je na Rijeci bilo jedne misli: svi su s ogortanjem osudili onaj odvratni pokušaj, da se odzme život čovjeka, koji da nam uspravlja sudbinu Italije. U tome su u onaj dan bili složni svi ljudi dobre volje i dobrog srca, pa i mi građani ovoga slobodnog grada.

Istoga onoga dana imao je da dodje na Rijeku i ministar unutrašnjih poslova, Federzoni, da prisustvuje velikim svečanostima, što su imale da budu sjutradnja u nedjelju, na godišnjicu one čuvene Marce de Ronki. Ministar Federzoni bio je već stigao u Ankunu i bio gotov, da se ukrca na ladu i da otplovi put Rijeke, kadli mu ne putu stiže kao iz vedra neba grom, vijest o onom nedjelju, te on ni pet ni šest — već mahom okrenuo natrag u Rim, da poduzme one mjere, što su ih iziskivale nenadano nastale prilike.

I tako su svečanosti na godišnjicu one spomenute Marce prošle vrlo čedno. S nekoliko govora zalvorila se. Izložba i otvorio jedan korteo, ali više nego li spomen na D'Annunzijeve prepada isticala se u onim govorima — kao što je i pravo — radost, što je evo već po treći put Poglavari Vlade izbjegao atentatu i iznio živu glavu.

Najglavnija tačka programa: otkriće Lava Svetoga Marka na Adamićevu trgu — nije se izvršila. Ta je svečanost, čini se, odgođena do 30. oktobra (dan čuvenog plebišita) kad bi napokon imao da dodje na Rijeku željno iščekivani ministar Federzoni.

Medjutim ovi atentati na ministra Mussolina pokazuju očito, da je čovječanstvo bolesno i da se na lijepe ne može s njime ništa da učini. Zato će se — kako čujemo — u Italiji opet uspostaviti smrtna kazna i to nesamo za ovakove atentatore, nego i za zločinista kao što je oćubojstvo, čedomorstvo i razne druge strahote, od kojih se boljem dijelu naroda koža ježi.

Inače, dok ovo pišem, traje vrućina. Pa i kakva vrućina! Ni da smo u Africi!

Kad su ono u julu i augustu lijevale one silne kiše i vladala čista zima, novine su pisale, da to dolazi od nekih mrlja na suncu. Sad je sve protivno nego je bilo u ljetnim mjesecima. U jeseni smo, a živimo u pravim pasjim danima. Što je pak tome uzrok? Opet kakve mrlje? Ali gdje? U našoj pameti? Neka se s ovim stvarima razbijažu glavu zvijezde — i pismoznanci — je neću.

Juče mi je Franciele rekao, da bi Rijeka bila vrlo lijep grad, kad bi se u njemu moglo da živi bez — želuca.

Ako vam odrežu apendicite, morete živeti i sto let. Zac se ne bi naslo i to, da se čoveku odreže i stumih, pak da more svojedno živeti, a nis ne jest?

Još mi je rekao, da ga je na ovu žalosnu misao potakla «Vedetta» s njezinim tuzakjem protiv skupšćine. I zaista «Vedetta» ima pravo, kada veli, da je na Rijeci čovjek prepuknut na milost i nemilost trgovcu, koji najpoptrebitijim živčanim namirnicama diže cijenu po svojoj volji. U koji god grad Italije dodjete vi plaćate za kilogram masla 22 ili 23 lire. A to je maslo sasvim čisto, od samoga škrapa, dok ga u na Rijeci plaćate po 30 lire i to patvoreno, od margarine. Sir Farmeran plaća se drugdje po 28 lire, a u nas po 30. Paštu dobivate u svim drugim mjesima po 3,65, a ovdje po 4,60 a i po 4,80, i tako dalje i tako dalje!

Prošlog četvrtka usidrio se pred Opatijom jedan engleski parobrod «Araguaya» sa neko 300 izletnika — sterlinasa. Kako čujem, ti su se izletnici ukrcali u neko četrdeset automobila i krenuli u Postojnu, da razgledaju onu jamu.

To je sve lijepo i dobro, ali Rijeka je Rijeka, pa mislimo da bi onaj izletnički parobrod bio učinio jedno dobro djelo, da je usidrio ovdje na Rijeci, dok bi izletnicima bilo po volji, da prave manje izlete u Opatiju i druguda. Tako bi bilo i u nas ostalo nekoliko «šelina».

Oni u Opatiji — kako čujem — protivnog su mišljenja, ali vele, neka se odvise ne grizemo, jer «šelini» — ako ih je uopće bilo, pali su svi u jamu postojnsku.

Nikada sreće!

## IZ ALTURE KRAJE.

Uz ostale nove lopovštine po Istri moramo i mi da zabilježimo jednu. Posjetili su i naše krajeve lopovi, koji se po Istri u zadnje vrijeme češće javljaju.

Dne 18. o. m. u noći provalili su na stanciju Degengi blizu Alture. U jutro je, iza kradje ništa ne sluteći, Anton Zmak, koji tamo stanuje, otišao u staju da nakrmi blago, s kojim je imao da prevaža neka drva. Možete si i zamisliti, kako je ostao začuđen, kada je staju našao sasna praznu. Lopovi su mu nalme u noći odveli dva vola i jednu kravu, a to znači, da su mu nanižili štetu od «samih» 12 lisuša lira.

Trebalo bi uistinu poduzeti neku malu jaču i temeljitiju potjeru za svim ovim tipovima, koji ne samo štete narod, nego i osim toga, svojim nepoštenim činovima, koji se po novinama raznašaju grde i ponižuju čast cijeloga naroda.

## IZ SV. IVANA KOD BUZETA.

Suša. - Vinogradli. - Vočke. - Boolest.

Već nije zapravo kod nas kišilo od 8. augusta. Imali smo dotad 3-4 mjeseca neprestano kišu, a sada je okrenulo na suho. Polja i njive, osobito sjenošokne trpe. Paše ima malo, Vinogradli lijepe napreduju, grožđe sazrijeva. Bit će vina više nego lani, ako nas do trgovce ne posjeti lijak, kako je već i do sada ovduda pal. Ali ipak ćemo imati dosta slaba grožđa. Biti ćemo pametni, pak ne ćemo trgati, ga dok dobro ne dozori. A trgajući, morati ćemo paziti, kako ćemo ga trgati. Dobro, zdravo i zrelo grožđe odabirati ćemo i masiti posebno od nezdravoga i nezreloga. Ovakvo ćemo doći do dobra, fina vina za prodaju. Da ne bude kiselo, ne ćemo ga kulati nego samo jedan dan. Najbolje bi bilo gnječiti samo jagode.

Imamo se pohvaliti, da su vočke, naime kruške, jabuke i šljive vrlo dobro ove godine urodile, te su nekoli lijepog novca utržili. Neki, osobito u Vrhu i Marčenigju, su primili za voće više hiljada lira. Tko je pametan, neka svagdje sadi vočke. — Sve naokolo pojavila se na govodima bolest slinavaka. Da se ne raširi ta bolest, nije se ovaj mjesec držao ispod Buzeta mjesični marvinski sajam.

## IZ SV. MARTINA KRAJ BUZETA.

Mljekarna. Mi smo našu zadržanu mljekarnu, koju smo pred kratkim osnovali smjestili niže ispod seoskog vrela, pa će se sada moći bolje manipulirati s mljekom; a domala ćemo imati nove strojeve (aparate). Naša mljekarna pridobiva svakidan sve više čilanova, a s njima i mljeka. Odsada trebat će Trst više mljeka, pak će mljekarna rado primati više mljeka. Doskora će se početi odvažati mljeko u Trst kamijonom. Onda će sve ići bolje.

Veseli nas, da se neka gospoda u Pul, koja stoje na čelu gospodarskih ustanova, zanimaju za našu mljekarnu. Obćeće nam svaku pomoć. Ovo je lijepo i hvalevrijedno. Bili su kod nas da vide na licu mjesta mljekarnu i naše potrebe. Obćeće nam između ostalih posredovati u nabavi najboljih krava mulara. Te priskrbiti nam neke poljske strojeve. Mi u njihova obćeću rado vjerujemo. A sada je glavno, da se naši gospodari uklanjažu u mljekarnu, pa da davaju čisto, dobro i zdravo mljeko. Samo na ovaj način ćemo podignuti ugled našoj mljekarni i steći pouzdanje i kredit doma i u svijetu.

## IZ PULE I OKOLICE

Kriza. - Požar. - Ceste i poljski putevi.

Mnogo smo puta naglasili, da se naš grad nalazi u ekonomskoj krizi. To se svuda osjeća, jer ima tome i vidljivih znakova. Zbog toga, jer ima tome i vidljivih znakova. Zbog toga, jer ima tome i vidljivih znakova.

Prošle sedmice buknula je vatra u ulici Abbazia 28 u trgovini jestvina gosp. Olge Rizzo ud. Nilder. Dva prolaznika opazivše ognj i pozvahu pomoć. Brzo stiglo općinski vatrogasci, koji su u dvosatnom naporu uspjeli udušiti vatru. Proučena šteta računa se preko 8000 lira.

Kad čovjek putuje po selima u okolici grada, upadaju mu odmah u oči silno slabi putevi i pokvarene ceste. To je jedna važna stvar, kojoj treba što prije pomoći. Govori se, da kane oblasti ovi zime napraviti glavne prometne ceste. To je zaista od velike nužde. Ali je također potrebno, da se i po selima razni poljski i drugi putevi popravljaju. I za to treba naći vremena i načina. Čovjek se upravo prestraši, kad gdjevidje vidi kakav strasni poljski put, po kojem se jedan seljak sa vozom toliko muči. Bilo na «rabotu», bilo da se daje podopćinama kakva pripomoć u tu svrhu ili kako mu drago, ali i tome treba što prije doškoliti.

## PISMO IZ JUGOSLAVIJE.

Pretpitajući objavljenе istarske novine rado čitaju pisma odavle, ali većinom ona opisuju Zagreb i tamošnje prilike. Mi pak želimo, da ovaj put čitaoce doznadu nešto i o Sloveniji, u kojoj živi slovenački dio našeg naroda. Slovenija je krasna, bogata, i lijepo uređena zemlja, pa ti se srce napuše milinom, kada se po njoj voziš i promatraš lijepa i uredna sela, dobro i razumno seljačko gospodarstvo.

Bijela i razvita Ljubljana kulturno je središte ovog kraja, a uporedo s njome lijepo napreduju Maribor i Celje. Ovaj je mjesec u Ljubljani sve puno života i rada. Odbor veselesima priredio je prekrasnu pokrajinsku izložbu, koja je imala veliki uspjeh, te je to od ujedinenja ovamo jedna od najboljih pokrajinskih izložba u našoj državi. Ne može se reći da li je umjetnička izložba bila bolje organizovana od gospodarske ili obratno. Obe su izložbe bile na dostojnoj visini i ispunile svoj veliki zadatak. Osobito je istaknut, da je odijel poljodjeljske izložbe izvanredno dobro bio uređen i da je veoma lijepo uspio.

U Ljubljani je u prvoj polovici ovog mjeseca zasjedao kongres pravnikar iz cijele države. Dohirili su suci, odvjetnici i pravni stručnjaci iz svih krajeva naše velike domovine da se bratim upoznaju i porade oko izjednačenja zakona za cijelu kraljevinu. Kongres je stvarno i temeljito pretresao najvažnije zakonske uredbе i primio razne resolucije u čisto naprednom i modernom duhu. Ljubljana je pravnikar najbolje primila u svoje okrilje i nudila im svoje prirodno slovensko gostoljublje.

U nedjelju 12. o. m. posjetili su pravnicu Celje, Maribor i Rogasčku Slatinu. Razvila se je po tim gradovima ono pravo jugoslovensko bratimljenje i manifestacijama nije bilo kraja ni konca. Govori su bili prorežiti iskrenom bratskom ljubavlju i slovenački dio našeg naroda dokazao je na lijepi način, kako voli svoju braću iz juga i istoka države. Sve je bilo jedno krasno, otvoreno i neprisljono narodno slavlje, a takvi kongresi zbližuju naš trojimen narod i mnogo pridonášaju k narodnom jedinstvu.

Desio se još u Sloveniji jedan neugodni događaj, koji bi mogao bio da se teško odrazi na gospodarskom polju čitave pokrajine. Privatni rudnici obustavili su na nekoliko dana rad i dobavu ugljena železnici. Prijetila je dulja obustava posla, što bi osobito bilo pogodilo i enako slabi materijalni položaj radnika. Vlasnici su pristali na zahtjeve države, da snize cijenu dobavi ugljena za 15% i rad je opet započeo. Nadamo se, da se to ne će osjetiti na ledjima rudara, a oblasti će nastojati da im ne uskratke vlasnici njihove pravice.

Inače Slovenija napreduje uskošenim korakom i u kulturnom i u gospodarskom pogledu i može da bude putokazom ostalim krajevima u državi.

## Franina i Jurina



Fr.: Cekaj, Jurino! Najprej ti mane malstumači da mi ga je ta Zeneva?

Jur.: To je on grad va Švajcarija, va kemu je prej jedno dvajset i osam let on Lucchenu ubil kraljicu Jelisavu.

Fr.: A — vidim, vidim. To je dunke ta grad, va kemu se skuplja i ona Wilsonova Liga naroda?

Jur.: A da kade će drugde! Švajcarija je bila odavek zemlja, ka je bila van od političkih intrigi, zač nima interesa, da gjeđa ne desno ni levo. Zato njoj je svaki dobro došlo i svaki, ki do nje pride lepo je primljen, onako kako bimo po pravu našu hrvatsku rekli: iskreno. A to i je se, kada se više puti mora računati i ljudi, ki su me s oboma neprijatelji. Tu mora domaćina ale gospodar dobro da pazi ča dela: zač ako bi se stavil na stran jednega, bi se mogal zameriti drugemu, ako pak bi se stavil na stran drugoga, mogal bi se zameriti prvemu i svaki.

Fr.: Z jednmu besedom, to će reč, da čovek, ki primilje va svoju kuću ljudi, ki su me s oboma neprijatelji, mora bit kot neutral.

Jur.: Baš tako! Neutral — ni semo ni tamo. A Švajcari to umjeu, zato se pul njih vavek drže neki razgovori, ki se drugdere ne bi mogli držat. Čes jednu primer? Na: Bungari i Gri — za sada su si veći neprijatelji nego prijatelji. Kad je tako — Bungar ne more reč Grku: Čuj, Grko, ala pridli k mane va Sofiju, pak čemo se malo pogajat od naših stvari: Od stvari od kunfina i tako napred. Grk će reč: pridli ti k mane va Solunice ale pak va Korfu, pak čemo se malo pogoditi. Zaludo je i to — zač nijedan ne gre rado va neprijateljsku kuću. ni va mesto, kade ga svi skuro gjeđaju. Zato je i dobro, da je Bog dal onu blaženost Švajcariji, kade moru skupa pri i prijatelji i neprijatelji i iskreni i falš i dobri i zločesti a bormiča i pametni i nemi.

Fr.: Zato je uprav lepo, da su tu zemlju zbraali i oni, ki se skrbje za narodne manjine, kani, smo ovo i mi.

Jur.: To se razume!

Fr.: A ča pak ti misliš od teh skupšćina narodne manjine? Če nam ča u onem bolje bit?

Jur.: Ča bolje? A znaš pak ti, ča će to reč bolje?

Fr.: Bože moj — onako.

Jur.: — No reci: kako?

Fr.: Ter sam već rekla: onako. Bože moj.

Jur.: Vidiš, da ni sam ne znaš, ča biš oter?

Fr.: Aj bim, zlodeju, znal, koliko — toliko.

Jur.: Morda biš oter, da se jedna onaka skupšćina digne na nogi i da reče: — Tu va Švajcariji dela se puno sira. Zamislite jedan veli rod jementalera, pak zanosite dole v Istru, Francine, neka se zagnajoca. da bude sve na njemu picalo.

Fr.: Ma Jurino, ki ni misli na to...

Jur.: Onputa zač pitaš: ako će nam ča bolje bit?

Fr.: Ma ljudi Božji krtstijani, ja sam se samo onako rekla... Ja te pitam jedino, a ti mi priinašas za jementalerom, ja sam samo oter pitat, ako te one skupšćine...

Jur.: Jedan dan ga je za spravile naša. Bija je lopeta veseja kako i prvi dan živ kako mladi rebac i pripovida je svega i vačesa — Studija je u Zagrebu. Ma na gusto je hozeva doma — Justa!

Sad je bila na študente došla nika slaba bolest, pak su bi puštili sve doma. Ni sava u kaštelu kako i ona, bija je velika sirota i stava je u drvenoj hiži ci. A put je bija kunteat i bija na veliko veselje svojoj fameji i svim susedom.

(Sljedi.)

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

«A ja san Andjelka Jambrekoviceva», je odgovorila ona i dala mu ruku. Ma sad se je ona zašutpla. On je skočija s kantrige, poklonija se i stisla je ruku, kako da je cilo svoje življenje proživlja mriž samon najvećon gospodon.

«Bilo bi jur jedanbot vrime, da se maknem zvoide», je reka on, uzela je libre z stolice, poklonija se još jedanbot i poša proti vratan.

«A kamo bižite, kumin Vas Bogon, fer čete se i po drugi bot svi zmociti, a komoć ste se jeno malo usušija. Ča ne vidite, kako pada, kako iz godele. Čekajte jedan hip, ču Van donesti mlađu briju moga brata.

Zmakne se vred van iz kamare, i u pazuhon

hip je bila jur nazad, noseći u ruki lumbriju.

«Fala van, lipa moja gospodično! Sutra u jutro ču van je donesti nazad.»

Pozdravlja je je i poša priko vrtla van. Kad je doša na vrata od vrtla uvrne se, pogleda na okno, nasmije se i mahne z rukon i zgubi se u boškici.

Ni ga mogla zabiti. Cilu večer je je bija prid oči. Ni bija grad. Janci, kad se je nasmija i pokazao ene file svojih pri-bilnih zubi, a črne oči mu se zasvile, kako da gore, je bija jako lip. Ma čudan je bija. Morala se je nasmijati kad se je domislila kako je bija jeno malo prizkrijanje i kako se je ponaša. Spočetka bi čovih reka, da ni nikad zaša iz svoje blatne kmetke liže van, a par nemuti potle jur se je fino naklanja, kako da se je rodija u palacu kakovoga grofa.

I drago je je bilo, da će sutra dan tor-nati z lumbrion. Ča mu je je posudila. «Kakov će biti sutra? Komoć je čekala u uru, da ga nazad vidi. Gran ko bude sunce, ča bit smišan z lumbrion pod pazuhon

Sutradan ni doša rano u jutro, kako ča je bija ubeča, ne go u večer, svejenu uru, kako dan prije. U desnoj ruki je drža lumbriju, a u naručju live ruke veliku kitu rož crnihah kako krv.

«Van hi smin ponuditi!» je reka.

«Joh, kako su lipe», zavikla je ona, prijala hi vred i rinula cilo svoje lice u kitu mriž crieno lože. Sve je ko njih vonjalo. Odor friških rišč je je uplaniaja.

Miljenko se je smija, ma počela se je i on erleniti. Prvi bot u svojem življenju ni zna ča da je reče. Najzad se je naklonija i reka vred:

«Fala lipa za lumbriju.»

«I van za uve lipe rože.»

Poša do vrati opira hi i zaša van. Ona je gledala za njim štupeći se. Ča bi da je ukavo nagla uša. Danas ni bija tako vesela, opt i nasmijan kako uter.

ona ga je želila viditi unakovega, stila ga je čuti, da predika, da je reče još kakovu besidu, magari smišnu, ma samo neka predika. Ma on drugo ni reka ništa.

Od tega dana je pasiva svaku večer poli njej palac, pogleda bi na okno,

pozdravlja je i poklonija se, jeno malo bi se nasmija i poša dalje.

A njoj je bivalo sve teže ko sira. Ni sama ni znala, ča je je, ma čutila je da je ništo fal i znala je da uo ništa ni nedan drugi, nego uni mladi študent, koji drugo ni hodija blizu — A njoj to bilo za, teško je je bilo, da bi najveselije bila raspiakala — Čutila je želju, da gre, da špižaja po kampanji i po boskah — I valk se je šperala, da ča go to di najti da ča doletiti skoldi prida nju kršči grane. unako vesela kunteat i nasmijan —

Jedan dan ga je za spravile naša.

Bija je lopeta veseja kako i prvi dan živ kako mladi rebac i pripovida je svega i vačesa — Studija je u Zagrebu. Ma na gusto je hozeva doma — Justa!

Sad je bila na študente došla nika slaba bolest, pak su bi puštili sve doma. Ni sava u kaštelu kako i ona, bija je velika sirota i stava je u drvenoj hiži ci. A put je bija kunteat i bija na veliko veselje svojoj fameji i svim susedom.

(Sljedi.)



Fr.: No, tako se govori, a ne vavek ono:  
jementaler! jementaler!

## ITALIJA.

$\frac{d}{dt} \left( \frac{\partial L}{\partial \dot{x}} \right) = \frac{\partial L}{\partial x}$

## Domaće novosti

## Iz uredništva.

Na razne upite javljamo, da g. Srećko Jop iz Sv. Petra u Šumi nije već duže vremena u uredništvu «Istarske Riječi».

## Kruh jedne vrsti po svojoj Isti od 1. oktobra dalje

Dne 18. o. mj. održalo se je u Puli pod predsjedanjem prefekta comm. Cassini-ja sjednica. Na toj se je sjednici raspravljalo pitanje uvođenja novoga zakona o kruhu jedne vrsti. Zaključilo se je, da se do 30. o. mj. dozvoli prodavanje kruha kao i dosada, ali od 1. oktobra dalje morati će se po svim istarskim općinama uvesti kruh jedne vrsti, kako je odredila vlada, da se tako smanji domaća potrošnja i da se time pomogne državno gospodarstvo. Cijena ove nove vrsti kruha bit će određena od pojedinih istarskih općina, koje će u tu svrhu sazvati svoje komisije.

## Papirnat novac od 25 lira

Ministarstvo financija odlučilo je da povuče iz prometa banknote od 25 lira, pa će se iste moći rabiti samo do 31. decembra 1926. Moći će se mijenjati kod svih sekcija Tesorerie i kod poštanskih ureda.

## Pala i općinske prilike

Tršćanski list «Popolo di Trieste» donosi jedan razgovor svog dopisnika iz Pule s komesarom puljske općine gr. uff. dr. Merizziem. Iz toga razgovora razabiru se razne potankosti o stanju puljske općine. Po bilanci zaključuje dr. Merizzi, da je stanje puljske općine teško. Danas ima puljska općina duga 16 milijuna lira, a taj dug postepeno uvijek raste. To se najbolje vidi po tome, da je 1919. godine imala samo 3 milijuna lira, a u ovih je sedam godina dug narastao za ništa manje nego 13 milijuna lira. Dr. Merizzi kaže, da bi se morali povećati dohotci. No, to je danas nemoguće uzeti li se u obzir ekonomsko stanje grada, koji dnevno sve više i više propada.

Osim općinskih prilika, tumačio je dr. Merizzi dopisniku «Popolo di Trieste» i druge ekonomske prilike grada. Dopisnik je zapitao dr. Merizzija, da mu kaže što o industriji, koja bi se mogla u Puli razviti. Na to je on odgovorio, da je vlada informirana o namjerama, da se u Puli podigne jedna rafinerija, za mineralna ulja, benzinu i naftu, negdje u blizini barutane u Vaulungu, ali Ministarstvo ne će odlučiti ništa u tom pogledu prije nego li se ne dadu dovoljne garancije, da će se stvar moći provesti i da će uspjeti.

## Smrtna kosa.

Dne 23. o. mj. umro je u Puli g. Anton Ražem, umirovljeni štabni podčasnik ratne mornarice. Bilo mu je 65 godina. Pokojnik je rodom Slovenac iz Bazovice kod Trsta. Usprkos okolini u kojoj je kroz 50 godina živio ostao je uvijek čvrst narodni značaj.

Najstariji njegov sin, gosp. dr. Ivo Ražem, zet je dra Matka Laginje, a živi u Zagrebu.

Ovim putem izrazujemo njemu i gospođi Jelki rođenju Laginje, naše najiskrenije saosjećaje.

Iz Dekanijavljaju, da je tamo dne 25. o. mj. umro g. Ivan Grizon bivši načelnik u Dekanima. Pogreb se je vršio dne 28. o. mj. — Pokojnik je bio na daleko poznat. Pokoj mu vječni!

## «Naš Glas».

Izšao je pred par dana iz tiska novi broj «Našega Glasa». Na 48 stranica ovaj lijepi list donosi više dobro pisanih i značajnih članaka, aktualnih za naše prilike. Osim ovih članaka donosi «Naš Glas» i nekoliko beletrističkih stvari, omladinski i dječji listak itd. Sadržaj je ovoga broja slijedeći: Karlo Kocijančić: Uvodnik. — Ivo Mihovilović: «Misli» — D. P. Prva smernica za delo med ljudstvom. — Branimir Dobravski: Parkište smernice za delo med ljudstvom. — Z. Z. Poročilo o IV. kongresu srednjeevrope. — Ivan Slak: Prispevek k zgodovini bivše zveze slov. učiteljskih društven. — K. K. V nekaj vrstičak. — K. K. O skrivnostnih vplivih mišljenja in volje. — K. T. Škeri: «Il caso Smareglia». — Thea Černigova: Ruska nova umetnost. — Dragan V. Vinkov: Naš pesnik. — Branko Perović: Požari u vrtlozima. — Ivo Mihovilović: Beskućnikove pesme.

Karlo Kocijančić: Iz zbirke «Večna plamenica». — Igor: Moje potovanje po južni Nemčiji. Slijedi zatim lijep «Vestnik», i to dječji, društveni, športni

općeniti. Naslovnu stranu lista naslikao je tršćanski slikar A. Černigov. Osim toga su u listu tri njegova iluzija.

Preporučamo najtoplije ovaj list, koji ovim brojem lijepo reprezentira našu omladinu. Adresa: Casella postale 348, Trieste.

## Trgovacki promet u riječkoj luci.

Teškoće, koje čine, da se ekonomsko poboljšanje Rijeke razvija malo brže bile bi, po pisanju raznih talijanskih novina, više internacionalnog značaja.

Promet je na Riječi bio prije rata razvit, zato jer je preko Rijeke išla sva prekomorska trgovina Ugarske, Hrvatske i ostalih zemalja. Za dokaz tomu jasne su tabele, u kojima Istituto Federale di Credito per il Risorgimento delle Venezie iznaša promet riječke luke od 1909.—1925.:

(U tonama)			
God.	Uvoz.	Izvoz.	Zajedno:
1909.	842.927	771.371	1.613.699
1910.	995.537	828.893	1.824.430
1911.	775.152	833.705	1.608.917
1912.	379.187	1.092.084	1.971.282
1913.	922.959	1.173.882	2.096.841
1914.	607.597	631.629	1.239.280
1919.	—	—	—
1920.	—	—	—
1921.	70.890	28.800	99.690
1922.	74.503	47.624	122.127
1923.	129.331	84.903	214.234
1924.	229.702	172.361	402.123
1925.	411.533	307.411	718.944

Jednim pogledom na ovu tabelu opažamo, da je cjelokupan promet riječke luke lanijske godine postigao tek 40 posto od visine predratnog prometa.

Potpuno je prestao promet preko Rijeke, koji je imala Austrija ili Ugarska s Engleskom, Francuskom, Španjolskom, Portugalom, Belgijom, Turskom, Indijom, Sjevernom Amerikom itd. Sjeverne države bivše Austro-Ugarske obraćaju se na druge luke, dok Jugoslavija ima svoje luke na Jadranu.

## Strašno nevrijeme nad Trstom i okolicom

Već se je u nedjelju 25. o. mj. na večer spremalo nebo da nad Trstom prospe. Sve ono što je tako dugo uzdržavalo. Naoblčilo se je a munje su sjevale tako da je noć u Trstu, koji je najednoma ostao bez elektrike, bila upravo strašna. Neke su stvorenje razjurile su se, grmljavina je tučila svoje raznorazne pjesma a munje su šibale na sve strane.

No, toje bila samo predigra onoj strahot koja se je na Trst bacila u noći od ponedjeljka na utorak. Već u 10 sati na večer počele su ulice da obiluju vodom koja je sve više i više rasla uslijed kiše, koja je padala kao iz kablja.

U kratko su vrijeme ulice bile pretvorene u prave pravce rijeke, koje su bujale i bujale, šumile i derale pločnik, raznašale kamenje i mulj. Voda je provalila u sve prizemne prostorije kuća, pa je nanijela neopisive štete.

Kiše je i dalje padala. No, najednoma udari silna tuča, krupna i teška, tako da je morala silne štete u okolice nanijeti. Uslijed vode, koja je padala punih 5 sata i koja je davala gradom strašnu sliku zaustavljen je bio, svađe promet, kočije, automobili, tramvaji — sve je moralo stati, jer je bilo opasno i igrati se po ulicama. Ljudi su se sklanjati po kavanama i gostionama u kojima je također bilo vode do pasa, ali ipak bilo je ugodnije nego li na ulici.

Tok ujutro je kiša malo stala, voda je sa ulica otekla u more. U utorak je grad pružao bolnu sliku. Ulice su bile sve razrovanе, a iz svih su prizemnih prostorija ljudi bacali vodu i iznašli oštećene predmete, robu itd. U raznim su magazinima nastradale velike količine hrane. U okolici Trsta osobito u Barkoli i Rojanu šteta je također ogromna. Porušeni su zidovi kuća, a bilo je opasno, da se i čitave zgrade ne sruše.

U daljnjoj okolici bilo je ogromnih šteta. Voda je porušila također mnogo zidova, razrovala vrtove i polja, pokidala mnoga stabla i odnijela zemlju.

Isto tako žalosne vijesti stizavaju iz Istre, sa Krasia i iz Gorike.

Poplava i učinci te poplave ne daju se opisati ovako u par redaka. Trebalo bi vidjeti i doživjeti jedno ovako nevrijeme.

Najstariji ljudi iz Trsta i okolice kažu, da se ne sjećaju sličnih grozota. Kaže se, da Trst uopće nikada nije doživio sličnog nevremena.

## Svega po malo

Radnici, koji su svršili univerzu. Nedavno su u Jugoslaviji svršili univerzu jedan dnevničar i jedan tipografski radnik.

U školskoj godini 1926—27, imalo bi svršiti univerzitetске nauke još mnogo segreta, podvornika i dnevničara. Svi su oni učili srednju školu u Sarajevu u novoj školi gosp. Vidovića, koji uvajda nove metode za študiranje. Ova je škola već do sada pokazala neverovatni uspjeha.

Karakteristično je da svi ti odrasli djaci, koji nijesu učili gimnaziju osam godina, već samo dvije godine, na univerzi su ipak odlični studenti, te svršavaju filozofiju, tehniku, medicinu i pravo u najkraće vrijeme. Vidovićev pokret očekuje od ove nove inteligencije, koja uz školsko znanje ima još i školu života i koja je svršila

nauke bez igrice pomoći, izdržavajući sama sebe, početak novog doba, jer ta radna inteligencija nosi u život Jugoslavije snagu i volju za opći socijalni rad.

## Orlovi i aeroplani.

Avijaticarima se u Maloj Aziji veoma često događa, da ih u letu napadaju orlovi. Jedan engleski oficir doživio je samu jednu borbu s orlovima. On je letio iz Londona u Kairo. Kad se je zaustavio na nekakvoj obali, jedan mu je, grčki avijaticar svašto pažnju na orlove, koji su opasni za aeroplane u Maloj Aziji.

Cim se je engleski oficir digao i poletio, nije letio ni pola sata, a dva se velika orla oborila na aeroplan. Jedan putnik, koji je bio u aeroplanu počeo je da puca na orlove, ali oni su se tako vješto i brzo dizali i spuštali, da nije mogao nikako da ih pogodi. Borba je bila opasna i već se je jedan orao bacio na propeler, kad li ga u pogodni zrak na sreću avijaticara. Drugi je orao, koji je ostao živ nato pobjegao.

## Čovjek kroz život u brojevinama.

Jedan engleski učenjak sastavio je iskaz po kojemu se vide razne zanimivosti iz čovječjeg života.

Uzmimo poprečnu starost od 50 godina, pa vidimo što sve čovjek kroz to vrijeme čini. U tih 50 godina čovjek proživi 18.262 dana, od tih prespava 6216. Radi 1348 dana, a za početak i bezposlicu ima 4192 dana. Bolestan je 600 dana. Hrane kroz to vrijeme pojedje citava skladišta i to: 9500 kg kruha, 600 kg mesa, 1600 kg jaja, isto toliko voća. Popije raznih tekućina 35.000 litara i to vode, mlijeka, čaja, a razumije se i — vina.

## «Messaggero» o Kraljeviču Marku.

U broju od 18. augusta donio je rimski list «Messaggero» interesantan članak o našem narodnom junaku — Marku Kraljeviču iz pera Collinucci-a. Autor prikazuje cijelu historiju ovog heroja, njegovu misličinu i važnu stranu i kaže, da je pjesma o Kraljeviču Marku spremila jedinstvo Jugoslavena. Članak je ukrašen slikom historičkog manastira Arandjelovca, u Južnoj Srbiji.

## Vrijednost talijanskog životinjstva.

Generalna direkcija statistike dovršila je procjenu talijanskog bogatstva u domaćim životinjama, pa se zaključilo, da u Italiji ima:

1 milijun konja, 952 tisuće magaraca, 503 tisuće mazga (mula), 7 milijuna i 100 tisuća goveda, 2 milijuna i 750 tisuća ovaca, 11 milijuna ovaca i 3 milijuna koza.

Vrijednost ovoga blaga procijenjena je na 23 milijarde lira, dok se godišnja proizvodnja cijeni na 11 milijardi lira.

## Milo za drago.

Kada je pjesnik Scheffel boravio u Italiji, dobio je od jednog svog prijatelja iz Njemačke nefrankirano pismo, za koje je morao platiti dvostruku poštarinu. Pjesnik je primio, otvorio ga i nasmijsao se njegovoj sadržini. U pismu su stajale samo ove riječi: «Ide mi dobro». Scheffel je odmah spakovao jedan velik omot i poslao ga istome prijatelju, također nefrankirano. Kada ga je ovaj primio, rado je platio dvostruku poštarinu, koja je bila prilično velika, nadajući se kakvom skupocjenom poklonu iz Italije. Ali njegova se radost doskora pretvorila u srdžbu, kad je na njemu «skupocjenog poklona» našao u njemu jednu ciglu sa zaljepjenom pečatljicom, na kojoj je stajalo: «Kada sam primio Tvoju vijest da Ti dobro ide, pao mi je ovaj kamen sa srca».

## Dijete rođeno poslije smrti materine.

U francuskom gradu Amiensu dnošena je bila u bolnicu žena, koja je imala roditelja. Jedva što su ju u bolnici primili, umrla je. To nije liječnika smetalo, da ne poduzme na ženi operaciju, koja je potrajala trideset minuta. Dijete je izvadjeno, ali je bilo mrtvo. No pomoću umjetnog disanja privede liječnik dijete životu i ono još i sada živi.

## Žene svećenici u Danskoj.

Sve se više opaža nastojanje žena, da udju u svećeničko zvanje. Jače se taj pokret u posljednje vrijeme zapazila u Njemačkoj, a u Danskoj u parlamentu predloženo je, da se ženama povjeri svećenička dužnost. Očekuje se, da će se za vrlo kratko vrijeme zakonom proširiti djelokrug rada žena svećenika u Danskoj.

## Velika provala petroleja.

U Steana Roimana u Rumunjskoj nenađano se provalilo petrolejsko vrelo, koje na sat baca 40 vagona surovog ulja. Ta provala je tako velika, da je petrolej poplavio okolna sela. Počelo se i paliti, pa je petrolej gorio na tri kilometara širine. Sarno napornom radu radništva i vojske uspjelo je da se požar stegne i da se obustavi daljnje pustošenje, koje je najjače zaprijetilo tamošnjoj velikoj kaznionici.

Izdavač: «Izdavač i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Zminj (Gimino), Istra.

GRUŽDJE, teran i borogonju kupuje kmetstvo-trgovacko društvo, Trst, via Raffineria 3. kamo se je obratiti u svrhu dogovora.

## Oglas

## Krojači, krojačice i ne krojačice!

Krojna škola u Ljubljani, Stan. 19. (Ravnateljstvo J. Potočnik, v. p. Internationalne rimske izložbe, i miran zlatnom medaljom i pro krojenja u Italiji) — otvara specijalno slovenski tečaj damskog i mušk kroja za Slovence i Hrvate.

Svaki krojač, krojačica ili ne krojačica ima priliku, da se točno nauči vrsti krojenja po tako razumljivom sistemu, koji je pokušao u Engleskoj, Francuskoj, Njemačkoj i Italiji na Internationalnoj rimskoj izložbi.

Tečaj se otvara 1. oktobra 1926.

Oni, koji ne mogu, da prisustvuju tečaju u Ljubljani, mogu tečaj pratiti pomoću svezaka, koje škola razasla listovi, koje škola izdaje stoje na 1 godinu 120 dinara.

Kada se tečaj zaključuje, svaki učenik ima priliku, da sprema risanje za Internationalnu rimsku izložbu. Dobiva po mogućnosti rimsku diplomu. Pošto je ravnatelj krojne škole imenovan vještakom rimske izložbe s diplomom Nomina del Giury d'Onore, koje je važnosti za učenike iz italijanskih krajeva, jer će im svjedodžbu diplome nositi potpis diplomiranoga profesora kroja za Italiju, a njegov potpis imati vrijednost pred obistinom.

Krojna škola u Ljubljani.

MEĐ kupuje tvrdka Žnidaršič & Co. BISTERZA

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol», koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni Castellanovich, Trst VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjela svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravata, finog štola, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. — PAZIN (Cesta pred prošlom)

## KRUNE

plaća po 2'30 L ALOJZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu stroku zasjecajuce robe uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna brza i točna. Podvorna brza i točna.

ETERNIT Zaloga - TRST

preselila se je u VIA TRENTO 16 (blizu evanđeljske crkve). Ne zaboravite naslov!



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rasti male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

za svaki centimeter visine u  
širini jednoga stupca. Za vilo-  
kratno uvijanje daje se značaj-  
niji popust prema pogodbi. Plaća-  
se i ukinuće u istu. Događa  
se šaljbu uredništvu, a novac  
upravl. Ne frankirana se plaću-  
je, ne primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

U svim tog ima u klobučkim izdanim izdanim narodnih pjesama, različitih prijevosti, priča i posalica. Kao svake prirode, tako je i ove, kolektori ukrojeni u skupine slika. Na prvom strani ima sliku, na kojoj su prikazane strahote vjetrovskog rata. Naslikao je jugoslavski umjetnik Bocarić, a veoma je umjetnički na onako malo slici izne- jedina grozota kao što je rat. Naš najveći, a i na svijetu najveći umjetnik kipar Meštrović, poznat je i slavjen- ruda. Treba, da bi mi znamo u kolektoru svijet divi, pa zato imamo u kolektoru lijepe slike njegovih kipova, osobito je lijepe i značajna slika "Posljednji Jo- jelo". Ima u kolektoru slika Paje Jo- anovića u kojoj je ilustriran jedini narodni običaj "Ples s jatagan- nari. Ima i drugih slika, narodna noš-

Naš Amerikanac zaključuje ovako svoje pismo:

Pitam se se međusobno: što će od nas biti ove zime?

Inače u drugim stvarima nekako prolazimo. U Jelovcima nemamo škole od nikada, ali svjedeno učimo pisati i čitati. Učimo se jedan drugoga, tako, da u kratko vrijeme imamo lijep napredak. Čitamo rado našu novinu «Istarsku Rijču» a čitamo i razne knjige. Neke naše djevojke poručile su i onaj lijepi list «Veze», to je list, koji bi morala svaka istarska čitateljica. To je jedna prava ženska škola.

Otišao sam ja i doznao, da se je naša gospodar čamca neki dobričina, koji je ne

ko vrijeme lovio «pišmoje», a onda se vatio u luku i neka Bog sam zna zašto? — zahoravio da priveže barku. I ona se je djevojka našla negdje u Opatiji, u zagrljaju nekog mladog plavokosog Madžara...

Sad znamo, što će biti sa svim kruhom. Kako čitamo u novinama, taj će se kruh dati u promet dne 1. oktobra o. g. Bilo je prije određeno, da će se mijesiti samo hlepcići od 200 grama, no po novom naređenju moraju biti i veći i hlebovi — do 500 gr. jedan. Cijena svime brašnu ustanovit će se kasnije. Ove vrijedi za Rijeku, a valjda i za čitavu pokrajinu. Vele, da će taj kruh biti dobar, ako se bude s njime baratalo, kako treba.

Čitam, da su se na suncu pojavile dvije nove mrlje. One prvo su nam donijele i kiše i grada i biča i potresa. Šta će nam pak donijeti ove? Počekajmo, pa da vidimo!

#### IZ MATULJI

**Popravlak crkve Sv. Mihovila. — Zahvala. — Sajam.**

Kako smo već javili u «Istarskoj Rijeci», sabrali smo milodare za popravlak crkvice Sv. Mihovila. Sada vam javljamo koliko smo imali čistoga dobika od zabave koja se je održavala dne 4. VII. o. g.

U Matuljima sabralo se je lira 354; u Perenićima lira 127.90; u Juristićima i Jurđanima lira 210.70; u Begima lira 56.70; u Rukavcu Gorjem i Doljem lira 105.70; u Kučelima lira 60; u Ružićima lira 108.90; u Trinašićima lira 61; u Kučelima 40.70. Osim toga su matuljske djevojke sabrale za crkvicu na oltar lira 83.40. Svega skupa sabralo se je lira 1365.70 cent. te dinara 175 i 20 para. Elemozi se je u crkvi sabralo 175 lira i 20 cent. G. Ivan Sinčić, mehaničar, upustio je u korist crkve 50 lira od svote, koja mu se je imala isplatiti za izvršene radnje.

Milodari, dohodak od zabave, koja se je priredila u svrhu popravka crkvice, iznosila je 3029 i 85 cent. Ukupni trošak za popravlak crkvice i pripreme za zabavu iznosila je 3533 i 30 cent. Prema tome ostaje čistoga lira 96 i 55 cent.

Odbor se ovim putem najljepše zahvaljuje svim darovateljima, a napose gosp. I. Sinčiću na upustu, te matuljskim djevojkama na poštivost.

Budući, da je bila stara navada, da se svake godine održaj sajam kod crkvice Sv. Mihovila, a tek se je u zadnjih 12 godina to propustilo, odlučilo se je, da će se od sada unaprijed obdržavati opet sajam svake godine u Matuljima i to u prvu nedjelju iz Mihovila. Ove godine obdržava se sajam dne 3. oktobra po prvi put 12 godina.

Za odbor: Božo Valinčić.

#### IZ POLJANA KOD PODGRADA

Rijetko glasa o nama. Mogao bi to pokušati, da nemamo o čemu da pišemo. Imamo da pišemo ne samo o čemu, nego o mnogo čemu.

Život je kod nas mukotran. Mnogo treba rada i napora, da se dođe do kruha. Dosad nas drva spasavaju. Ali doći će i njima kraj, onda nam preostane jedino krasiti krs.

Poljski prinos kod nas je mizeran. Treba da ducan pomaže.

U kulturnom pogledu smo poljanci prilično zaostali. Vidiči, da je narod bez škole narod bez budućnosti, nastojali smo, da dobijemo školu, ali na sve molbe dobili smo obećanje i ništa više. Gospoda, a naročito ona u Podgradu, bila su uvjerena, da je dosta seljaku, da znade učiniti krs na papiru u znak, da je primio plaćeni nalog ili što drugo takve vrste.

Lanjske godine dobili smo ipak učiteljicu, koja je došla iz Rijeke, ali je zahoravila hrvatski. Dobili smo učiteljicu, ali školske zgrade nemamo. Ono malo prostora što imamo za spremanje usjeva, oruđa i drugih stvari, ne može služiti za školu.

Misu imamo svaki mjesec dva puta, kad nas posjeti golački župnik. Inače idemo k misi u daleki Golac.

Trebalo bi mnogo toga poduzeti, da se iz svih nevolja podigne ovaj naš kraj.

#### IZ PULJŠTINE.

**Sjećanja osam godina iz rata.**

Septembar 1918. godine! Tko da se ne sjeća tog mjeseca i te godine. Nakon teškog nesnošljivog života i gorkih patnja za trajanja prošlog svjetskog rata, dođe konačno i septembar 1918. godine. U osvoj objektivni svršetka svjetskog klanja sjećano se septembra 1918.

I mi na puljštini dobro se sjećamo i znamo kako je rat bio započeo i kako je svršio. Znamo i to što je svega naš narod u ovom južnom djelu Istre, morao za to vrijeme da pretrpi. Nije dabome ni ovaj naš grad bio ni malo pošteđen. Godine 1914. zvona zazvoniše, a narod proplače. Plakao je jer je unapred znao kako ga zlo čeka. Čekalo ga je mnogo patnje, gladi i kojekakve nevolje. Oci, muževi, sinovi i braća odoše u vojsku. Da, išli su, a kada će se vratiti i dali će se uopće vratiti živ i zdravi? Sada sestugom sjećamo na mnoge njih koje smo tadašnje vrijeme vidjeli odlaziti u vojsku, a kojih nema više među živima. Zapravo kod nas je bio lijepi broj radnika zadržan na poslu u ranijem a arsenalu. Sručio je s tim arsenalom imalo mnogo njih, jer su barem donekle bili kod kuće. Sasvim sigurni da su bili, na smijemo da kažemo, jer su i nad ovim našim gradom lepršali zrakoplovi i padale bombe. Za sigurnost od bomba bile su iskopana podzemna skloništa, u koje je narod u slučaju dolazka zrakoplova bijegao da se sakrije. Pojedini bili je obokropljen sa legitimacijom, te mu je u istoj bili navedeno u koje od tih skloništa u doba navale zrakoplova, ima pravo skloniti se.

U tome je našem radniku bilo nekako lakše, jer nije barem bio na pravom frontu. Ali za to mu je već obitelj stradala i bila u težem položaju nego li na frontu. Odmah iza navještenja rata sa strane Italije Austro-ugarskoj u 1915. god., sav je naš narod, koji inače nije bio uposlen kod državnih vlasti, od Rovinja na Kanfanar pa Barban, redom sve ovamo k jugu, bio evakuiran. Ko da ne znade za Leibnitz, Gmünd i sva ta ostala mjesta Austrije i Mađarske, u koje je sav taj evakuirani narod bio smješten. Tadašnje evakuirane naših evakuiraca bile su razne zakuzene barake. Tko da opise sve to te grozote i te gube, koje je naš narod kroz to vrijeme pretrpio. Ponajviše su stradala malena dječica i starci. Koliko je neudžne dječice otrgnuto sa krila majčinog i položeno u materne zemlje! Koliko je naših čestitih staraca, od kojih mnogi nije nigda do tada, ni bio nigdje u svijetu, pod zadnje dane svoje starosti morao zapustiti svoj rođeni grad. Od tuge za svojom kućom, imanjem i životom, što je sve morao zapustiti kletoj sudbini, mnogi je prije legao u grob. Tudijska zemlja pokriva mnoge istarskih kosti. Koliko je samo broj mladih djevojkica i žena, koje su morale radi ovakove sudbine, još mlade i svježje prano teći u grob. Mnoge majke još i danas često suze liju za svojom izgubljenom dječicom i ostalim svojim milima i dragima.

Dok su naši evakuirani bili podvrženi najvećem zlu, mučenju, psovanju i grđenju od Njemaca i Mađara, jer su za njih bili svi Srbi, koji su prouzročili rat, imala je naša inteligencija svoju muku. Sve tancice bivše Austro-ugarske bile su dupkom pune raznih slavenofila. I naših Istrana bilo je među tima mnogo. Pula se je sa okolnom razređenom takodjer sa statinim brojem. Poznate su dobre našoj inteligenciji sve celije zatvora Pule, Rovinja, Trsta, Ribemberga, Ljubljane, Graca, Salzburga i tako dalje i tako dalje.

Nakon ovog groznog i mukotranog života svega našeg života, nakon ovih nadčovječnih patnja, nakon boli i stradanja došao je septembar 1918. godine. Kako se je u ovim našim krajevima s oduševljenjem primilo glasove o propadanju Austro-ugarske, i kako je svako, ko je samo mogao, pomagao rušiti jel Sve je željezo novoga doba, sve je bilo što roptava, rata i patnje. Došlo je bilo vrijeme najljepših mlika i svako je želio — zraka, zraka —

#### PISMO IZ ZAGREBA

**Avijatički dan. — Zlatko Baloković. — Proslava Sv. Franje. — Politika.**

Jučer je ovdje održan t. zv. «avijatički dan» — odnosno imale su se izvesti razne vještine sa aeroplanima u Zraku (među ostalim i spuštanje na zemlju sa padobranom iz visine od 200 i 1500 m). Interes je za ovu priredbu bio ogroman, te se računalo da je bilo prisutno oko 25—30000 ljudi. Zbog kiše, koja je u to vrijeme počela padati izostalo je dosta toga iz programa. Interesantno je bilo gledati kako se je spuštalo sa padobranom na zemlju iz visine od 150 m jedan francuski oficir. Drugi se je opet jugoslavenski poručnik spustio sa padobranom iz visine od 1500 m. Publiku ih je oduševljeno pozdravila, kada su već bili na zemlji.

Cilj je ove priredbe bio, da se što jače medju narodom budi smisao za avijatiku. Slične priredbe obdržavane su u Sarajevu i Novom Sadu, a doskora će biti i u Ljubljani.

Pred nekoliko dana — krenula je iz Novog Sada grupa od 5 aeroplana preko Praga, Krakova i u Varšavu, da se preko Bukurešta vrati natrag u Novi Sad. Cilj joj je da posjeti države-saveznice (Čehoslovačku, Poljsku i Rumunjsku) i da u vanjskom svijetu reprezentira svoju državu i oduševljuje avijatiku. Nesretnim je slučajem u Pragi došlo do nesreće, tako, da je jedan aeroplan jugoslavenski oštećen a dva jugoslavenska časnika ostali su tom zgodom mrtvi.

U Zagreb je stigao, nakon višegodišnjeg izbjavanja po Engleskoj i Americi, znameniti violonista — umjetnik Zlatko Baloković. Bio mu je priredjen lijep doček, a Baloković, koji je svojom umješnošću pred Evropom i Amerikom stekao priznanje sebi i svojoj domovini, to i zaslužuje.

Katolički dio Zagreba slavi ove dane jubileja Sv. Franje Asiškog. Ove se godine naime navršilo 700 godina od smrti utemeljitelja reda Sv. Franje, pa se tom zgodom drže svečanosti po cijelom katoličkom svijetu, pa jednako tako i ovdje. Tom prilikom podignuta je u zapadnom dijelu grada jedna velika zgrada za prosvjetne ustanove tog dijela Zagreba. Red Sv. Franje — Franjevci učinili su mnogo dobra svim narodima, a za Hrvate ima taj red osobitih zaslugi. Za turskog gospodstva Franjevci su bili uvijek medju našim narodom u Bosni i Dalmaciji, a u njihovim je samostanima bilo središte znanja, oni su pak bili i edini širitelji prosvete medju narodima. Andrija Kačić-Mosić, koga naši ljudi poznaju po njegovoj pjesmarici bio je također franjevac.

Inače je ovaj počela prava jesen. Vido se po ulicama već toplija odijela. Dnevna je vrijeme izgledalo nestalo. Upravo kao i politika. No barem se dosada nije čulo puno nova. Ali naskoro — kada nastaju hladniji dani — čut će se opet nešto. Dosad nije bilo u zemlji Pašića i Radić je bio u Zenevi kao delegat na VII. zasjedanju Skupštine Društva Naroda. Poznato je, da je predsjednikom bio izabran jugosl. ministar vanjskih poslova g. Momčilo Ninčić. Politiki će život postati dakle kroz malo vremena puno življim povratkom Pašića i Radića. Parlamentar je još na dopustu; tek se sada sprema da što svečanije dočeka čehoslovačke parlamentarce koji dolaze početkom oktobra na neko vrijeme u Jugoslaviju svojim kolegama u posjete. Kako je poznato Davidovićev poslaniki klub i Muslimanski klub ujedinili su se u novi klub imenom Demokratska Zajednica. Po jakosti su između Radićevaca i Radikala, jer klub čine 51 poslanik. Iza ljetnih poplava dolaze dakle jesen, proslave i — političke kombinacije.

#### DAROVIL

Za fond «Istarske Riječi» sabrano medju bocharima Zorin-vrha u Begima, dne 20. sept. L 75. — Bog dad sreću! Hvala!

Za «Prosvjetu», odsjek za Istru. Darovali su: Franjo Aničić, New York, 1 dolar; dr. Br. Posedel, Budužni, L 5. — Darovateljima najljepša hvala!

#### Franina i Jurina



Fr.: Kako se ono zove ono... Jur.: Svajcarije, Jurino?

Jur.: Ko mesto? Fr.: Ono — taneko, o kemu smo zadnji put govorili.

Jur.: Ca morda Zeneva? Fr.: Baš to! Ja-ja kako si ono rekao? Jinevra-ja! Dunke, bi reć, da je tamo zvršilo. A ča misliš, ča nam bit ča bolje od one... kako se ono zove?

Jur.: Ča od Ligi naroda? Fr.: Od nje-ja.

Jur.: Ako imaš kemu ča dat, pak ako misliš, da će ti to Liga Naroda platiti — mores čekati ako čes i do svoje njega danka.

Fr.: Ne mislim ja to — nego pitam, ak će svet imet koliko koristi od skupščini. To pitam ja.

Jur.: Morda ja, a morda i ne. Fr.: Sada znam, koliko i prej.

Jur.: Ča čes, da ti rečem. Tamo nisam bil, a novini — ča ih se više čita, to se manje zna. Si čital, kako je skupščina lepo i veselo dočekala Njemci ki su ono prvi put stupili va Ligu?

Fr.: Čital sam — kako da ne! Ki le pozdravi, ke lepe besedi i z jedne z druge i s treće strani!

Jur.: A oni obedi? One južini? Kam god greš, na ki god stol pogledaš, vidiš Nemca i Franceza, kako lepo bratski razgovaraju.

Fr.: Kako da nisu do čera bili najveći neprijatelji!

Jur.: To ne čuješ drugo nego: «moj šer», ale pak «majne libe» i «ub» i «jo! jo!» i sve tako lepo i pristojno Bogu ugodno. Misliš, da se andje miru šecu po ovoj suznoj dolini.

Fr.: I tamo su bili najprvi ljudi. Nemci i Francezi. Sami ministri! Čital sam, da su se pul neke južine buševali. A kada se ministri bušuju, to će reć puno.

Jur.: Da ti pravo rečem, za onako bušuju ja ne davam puno. I Jude bušnu! Isusa i to baš va onem hit, kada ga je prodao onem Kajfešom Pilatom.

Fr.: I ti misliš, da bi sve one lepe besedi, ke su tamo zrečene, mogle biti va dim?

Jur.: Besedi su dim, ak pred njimi ali pak za njimi ne stoji i dela. A znači, ča je jedanput rekao jedan znameniti diplomatik?

Fr.: Najprej mi stumači: ča je to diplomatik?

Jur.: Diplomatik ti je čovek, ki je misli, drugo govori, a treto dela.

Fr.: Razumem. O a sada reci mi, ča je jedanput rekao oni tvoj diplomatik?

#### PODLISTAK

ERNEST RADETIC:

#### Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)  
(Nastavak.)

I od unega dana su se svaki dan vidili i vajk bi se dogovorili, da te se sutradan moći najti — Ona je devetlata veselija i življe, smijala se je i kantalja po cile dane — Jako na gusto se je hoževala gledati prid starinski špegali — A kad je u večer bila sama u svojoj kamarići, prvo nego bi pošla spati, pensala bi na sve ča je bivalo po danu. Kad bi se domislila kakove njegove vesele storijice na vas glas bi se nasmijala; mislila je kako su skakali priko potoka, bižali po hladu pod velikima dubi i bila je jako, jako kudenta. «O, lipi moj, o slatki moj!», uzdisala bi i slala mu iz svoje lipe kamariće, z svojih mekih kušini i svilenih lancuni ljupce u njegovu drvenu pozemuljku na pajzricu od lišća po kojoj se je i on ubraćao, pensajući zajno na nju —

Počeli su živiti novo življenje —

Njihova ljubav resla je naglo kako oganj, kako plamik.

Jedan su se dan doli u boškići na drvenon jenon banku pod starin dubon prvihot poljubili — Oh, ti prvi ljupci, ki vas se ne domišlja — Nisu rekli jenu besidu, priz silnih čakul samo su si stiskali ruke, njihove su si glave hobile sve bliže i bliže i najzad su se, na bot i jedan i drugi, poljubili. Najprvo samo jedanbot, pak za tim sve jače i žešće — U svojem življenju mlada Andjelka nitkad ni lipših danit imala — Kako kad zakuha mladi mošt u bačvav tako je kuhala i njega zdrava mlada krv —

Pasivalo je i proljeće, a došlo je teplo lito — Kad je u školah pasala hoolest mora je poj nazad u grad, na vred je torna nazad, ki su došle vakance — Uti mali rastanak samo je još poveća njihovu ljubav — I sad su bivali po cile dane skupa —

Nego, o Bože dobri, zašto se je i to moralo zgoditi? Grih! Koliko bi bili srični i kudentiji, da se to ni zgodilo! Ma kad se mladoj krvi, koja kuha kako

mlado vino, u proleće, kad sve raste, niče i buji, ne more zapovidati! Zapoviti ti život vodi neka ne teče proti moru, nego neka se ubrne za nazad! Ne moreš —

Tako je bilo i tote — — Jenoga lipoga dana, ona je učutila, da je mati. Pod njejin srecen počelo je tuckati još jeno malo srece, najprvo pomalo, da ga je komoć čula, pak sve jače i boljše, ča su dani dalje pasivali —

A da žalost bude još veća zgodalo se je ništo još strašnijega — I to valja da povimo —

Njeji domo nisu niš znali od te njije ljubavi — Dva njeji stariji brati nisu bili deboto nikad doma — Živili su već u gradu, nego na svojem imanju, a stara njija mati, malo je kad zašla van iz kaštela, u kojem su stajali, najdalje bi pošla u vrta ko hiže, pak ni nikad vidila svoju Andjelku, kako gre z kmečkim sinom — Ma i to se je jedan dan doznalo — Njeji stariji brat, koji se je stima za velikoga gospodina (kako ča je i bija je bija tako jadan i bisan, kako da je, pošna spameti — Njemu se je to vidila silna sramota, da se njegova sestra, ča govi su se didi družili s kralji i cesari,

ljubi z jenin kmeton, koji nima ni po u hiži — A mlade grofe i pienienitani stila —

Pak kada hi je jedan dan zateka va u hladu di leže na travi i grille se i ljupko mu je nika mrlna pala na oči — jada —

«Andjelka, ustani se i valje hodi — ma!» je reka —

Ona se je prenula i skočila s trave na noge — Ni znala ča bi mu rekla, nego je sva u strahu rekla samu «Gren» —

«A ti, kmeto», je reka mladon studentu, «ne pešaj po mojoj travi, to je pienienitanska zemlja i tvoje kmetokoke nisu vridne, da po njoj gredi. Vojake da si pošla zvalde i da nisi nikad drugo torna, ko neš, da te z uvin bičom navadin pameti!» —

Mladi je studente skočija, kako da se je zmija ujila —

«Ko i san siromah i kmetki sin, ni san ničigov rob i nedan kone sam Bog me ne smi tući —

«Oho, i kmet bi se stija dignuti i noge — Nego vidiš uvi bič, kupija se za breke i kmeto —

«Sijedi!»





### Sudjenje g. Kemperlu, odgovornom uredniku "Goriške Straže".

Dne 2. o. m. j. vršila se je pred Tršćanskim prizivnim sudom rasprava protiv gospod. Poldi Kemperle, odgovornog urednika "Goriške Straže", zbog nekoga članka, koji je pred par mjeseci izašao u "Gor. Str. 32". Njemu se je već sudilo pred goriškim sudom, te je bio riješen, no državni je odvjetnik uložio priziv na Tršćanski sud.

Na ovoj se je raspravi i opet riješilo g. Kemperle, jer se ustanovilo, da u članku, zbog kojega je tužen, nije napisano ništa, što bi bilo kažnjivo. Državni odvjetnik Tršćanski govorio je na raspravi pol sata. U tom govoru pobijao je goriški državni odvjetnik. Naravno je vrijedno pažnje onaj dio njegovog govora, kada je naglasavao, da pozivajući djece da ljube svoj materinski jezik nije nikakav zločin, jer ne postoji zakon, koji bi takvo djelovanje kažnjavalo. Jedino kad bi takav zakon postojao, mogao bi se osuditi optuženoga. U zakonima nije ništa u tom pogledu označeno, a on drži, da ne će nikada nijednom talijanskom zakonodavcu pasti u glavu nešto slično u zakon staviti.

### O prezimenima u ovim našim krajevima.

Tršćanski "Piccolo" od 2. o. m. j. donosi jednu dugu raspravu o Italijancizaciji slavenskih prezimena u ovim našim krajevima. Stvar je veoma zanimiva, pa nam je veoma žao, da ne možemo cijeli članak ovdje prenijeti.

"Piccolo" kaže, da su u posljednjih 50-60 godina austrijskog gospodstva u ovim krajevima slavenski svedenici u svojim matricama sva talijanska prezimena iskvarili, pišući ih slavenskim pravopisom. Taj je pravopis 1835. god. Ljudevit Gaj izumio za hrvatski narod. "Piccolo" kaže, da je to sasvim u redu za Slavene preko Snježnika, ali se je, kaže "Piccolo" onaj "famosni" biskup Dobrila, odgojio u nekom hrvatskom konviktu, bio dan za žestoku kampanju slaviziranja i našeg kraja, u kojem latinstvo ima duboki korijen. Pod njegovim vodstvom slavensko je fanatizirano sveštenstvo iznakazilo formu prezimena itd. itd.

Zato, da se povrati sve u svoj stari položaj, kaže "Piccolo", treba svršiti s slavenskim pravopisom u ovim krajevima. Da se to postigne, treba naložiti svim uredima, da u svim svojim službenim pisu prezimena samo u talijanskom pravopisu, svi dokumenti moći će se izdavati samo s prezimenima u talijanskom pravopisu.

Osim toga, kaže "Piccolo", treba, da se što prije i na Julijsku Krajinu protegne zakon, koji se već od 10. januara provodja u pokrajinama s njemačkim manjinama. Po tome zakonu zamjeniti će se potpuno talijanskim prezimenima ona prezimena, koja su izgrvnta u slavenska. Na primjer: Andrijačić po tom novom zakonu moralo bi se promijeniti u Andreani, Bonifacić u Bonifici itd.

Taj zakon, kako rekomo, već vrijedi u Trentinu. Dne 5. augusta izdalo je ministarstvo jedan dekret, kao dodatak tom zakonu. Po tome dekretu prefekt pojedine pokrajine uz suradnju nekih institucija i uz pomoć osoba, koje su upućene u stvar, prevajati će prezimena u talijanski. Za svako novo prezime napraviti će poseban izkaz svih onih obitelji i osoba, koje to prezime nose. Svaka ova obitelj i osoba dobit će poseban dekret, po kojemu se na mjesto dotadnjega prezimena dade talijansko prezime.

Prema odredbama zakona ovi bi ispravci imali biti kao neko vraćanje starih oblika prezimena, te se moraju primiti onako, kako prefektura odredi. Jedan članak zakonskog dekreta od 1. januara glasi: "biti će kažnjiv globom od 500 do 5000 lira svako, ko i poslije izvršene promjene bude upotrebljavao tuđi oblik prezimena."

Iza kako prefekt bude riješio, da se razna prezimena promijene, poslati će optuženima jedan prepis dekreta, da se u raznim knjigama, na općini, u župnim uredima, izbornim listama, u poreznim uredima itd. — mogu izvršiti promjene.

Ovaj zakon nije došao još u krijepost za naše krajeve, no "Piccolo" zahtjeva da bi se brzo uveo.

Osim svega toga imala bi se provesti i jedna nova uredba. Ima, naime, kaže "Piccolo", mnogo veoma dobrih Talijana s prezimenom, koje je izrazito slavensko. No su prezime Talijani naslijedili od svojih djedova (koji su po svoj prilici bili nekakvi Slavenci — Op. ur.), a oni bi htjeli promijeniti ih i prevesti na talijanski. Do sada je to bilo malo teško, jer je trebalo činiti molbe na razne strane, s mnogo bilješke, s masom dokumenata, a na riješenje čekalo se je dugo.

Po novim dekretima svih će tih poteškoća nestati. Svaki Talijan, koji bude htio iz svog slavenskog prezimena napraviti talijansko, napisati će pismo prefektu i — stvar je gotova.

Prvih dviju odredaba (o pravopisu i vraćanju talijanskih prezimena) morati će se svi građani držati strogo, dok će treća biti stavljena na volju. Svoje prezime može mijenjati ko hoće — ali će opet, kaže "Piccolo", svako, ko bude želio, u Italiji biti "adonirsinasno", nositi prezime kakvo mu drago bilo, slavensko, njemačko, grčko, pa bilo i tursko.

### Ko je počinio posljednja grozna zločinstva po Istri?

Pred neko vrijeme u jednoj gostionici u Sv. Jakobu (Trst) napala su dva Tršćana na gostioničara. Karabinjeri su odmah došli na obranu. Napadači su navali i

na karabinjere. Jednoga od ovih, brigadiera Lanzlotta, ubili su nožem, tako, da je od rane umro. Iza zločina zločinici su pobjegli iz Trsta. Drugi u umorenog karabinjera zakleli su se, da će ih pronaći i ubiti. Iza mnogo rada i traženja uspjelo im je pred par dana uloviti ih.

Lopovi se sada nalaze u Tršćanskim zatvorima. Iz istrage se doznaje, da su oni ne samo ubili brigadiera, nego da su i za iako su pobjegli iz Trsta, po Istri, gdje su sakrivali, počinjali razna nedjela i zločine.

Poznata su teška nedjela i zločini, koji su u posljednje vrijeme bili na dnevnom redu. Ubijanje brigadiera Lanzlotta, dva brata Stemberger, bili su oni, koji su te zločine činili. Zivjeli su neko vrijeme u okolici Poreča, pa su tamo činili ono što je grazilo tamošnje stanovnike. Napadali su pastire, krali su ovce, napadali su noću kuće i krali iz staja blago itd. Uzaludne su bile sve potjere karabinjera iz Poreča, i ako su poduzimali sve, da udju u trag tada još nepoznatim lopovima. Braća Stemberger znala su si u kratko vrijeme naći prijatelja i ortaka, s kojima su sve ovo radili. Preko mjesec dana uspjeli su izvaditi svoje lopovštine, a da ih vlast nije mogla uloviti. Život je tamošnjeg stanovništva bio kroz to vrijeme u opasnosti. Bilo je i žrtava.

Njihovo divljaštvo nadmašuje divljaštvo mnogih dosadanih istarskih zločinaca. Navaljivali su na djecu, koja su čuvala ovce. Tako su i ubili pastira Jugovca blizu Višnjana.

O svim njihovim zločinima bilo bi preporučeno pisati. Zastajuju posebnu pohvalu karabinjeri, koji su sve uložili, da im udju u trag i da ih ulove. Izhvali su tako Istru zločinaca, kakvima nema para. Polovtari su i svi oni, koji su bili u njihovoj bandi. Iz daljnjih istraga izići će na dan mnoge stvari, koje će zanimati, pak ćemo se na njih osvrnuti.

### 38. rođendan Don Bulića.

Dne 4. oktobra je Don Frano Bulić, bivši direktor arheološkog muzeja u Splitu i sada njegov počasni direktor, širom cijelog svijeta poznati naučenjak, proslavio svoj 38. rođendan. U posljednje vrijeme dolaze k njemu deputacije, pojedinci i sva sila pismenih i telegrafskih čestitaka iz svih krajeva svijeta. I mi se pridružujemo čestitkama u želji da živi još dugo niz godina na korist znanosti i na diku našega naroda.

### Upisivanje u poljudjelsku školu u Pazinu.

Ravnateljstvo poljudjelske škole u Pazinu poslalo nam je ovaj oglas:

Praktična poljudjelska škola u Pazinu (Pisino) (s osobitim smjerom na včarstvo, osnovana za mladiće, koji žele naučiti u kratko teoriju sa potrebitom praksom, kako se imaju obradivati polja), započet će u prvoj polovici budućeg mjeseca novembra sedmu godinu svog opstanka. Ova škola raspolaže sa širenim novim zgradama i bogatijim sredstvima za dvije dobro proviđene staje, kojima je priključena moderna mliječarna, sa konobom, prostranim lokalom za gojenje svih stvaca, novim pčelinjakom sa laboratorijem, bogatim kućnjakom, nasadima za intenzivno gojenje voćaka u svim oblicima, vinogradima, nasadima, vrtnom, turpinjakom u čija posjeda se preko sobu u ravni i u brdu. Ujedno je ta školska godina treća u novom razdoblju, budući da je ministarstvo za nacionalnu ekonomiju priznalo njezinu vrijednost za praktično poljudjelstvo Julijske Krajine. te zato odredilo, da pod njegovim visokim pokroviteljstvom postane samostalno juridično tijelo te ga snabdjevo obilnim sredstvima u svrhu, koju ima da postigne.

Redoviti tehnički naučni tečaj, koji vrijedni gojenci mogu, ako hoće, i opetovati, da se usavrše, traje cijelu gospodarsku godinu, od novembra do slijedećeg oktobra s praznicima, koji su ograničeni samo na mjesec august. Koncem školske godine i nakon položenog ispita davan će se svjedodžbe o polasku i uspjehu.

Sa školom spojen je i godišnji pripravi tečaj za mladiće, koji nijesu dostatno naučeni te bi mogli sa uspjehom polaziti redoviti tečaj. Tko želi biti primljen u pripravi tečaj, položit će na početku školske godine usmeni i pismeni ispit iz predmeta zadnjeg razreda pučke škole.

Teorijska predavanja obuhvaćaju 24 prijedpnevna sata na sedmicu tako porazdijeljena te pitomci primljeni izravno u tehnički tečaj mogu i moraju da upotijeme svoje znanje, polaziti nekoje predmete pripravnog tečaja. Teorijska predavanja odnose se na ove predmete:

U pripravnom tečaju: jezik, čudoredni nauk, zemljopis, računstvo, nauk o zemljopisju i crtanju, počela prirodopisnih i naravoslovnih znanosti (bilinstvo, kemija, fizika i životinjstvo) opće ratarstvo, (agronomija i povrtarstvo, pčelarstvo i svilogojstvo, tjelesni uzgoj i vjeronausk); u redovitom tehničkom tečaju: včarstvo i pomologija, livadarstvo, vinogradarstvo i včarstvo, nauk o poljudjelskoj lučbi (kemiji), naravogojstvo i siraustvo, peradarstvo i kuničarstvo, nauk o gospodarskom knjigovodstvu, šumarstvo, jezik i povijest, ratarsko zdravstvo, tjelesni uzgoj i vjeronausk.

Praktično poučavanje i radnje obavljaju se u posljednjim satovima sviju tečajnih dana po prilikama godišnjih doba.

Primaju se u školu na temelju prijama nog ispita samo seljački sinovi Julijske Krajine, koji su svršili pučku školu i dovršili 16. (šesnaestu) godinu života. Isto vrijedi za izvanjske gojence, za slušatelje i praktikante.

Svi mladići, čije obitelji nijesu iz Pazina, moraju stanovati u zavodu. Oni, koji stanuju kod roditelja, potvrđeni su glede školske obuke, rada i učenja istoj disciplini kao i oni, koji stanuju u zavodu. Za unutarnje učinke ima raspoloživih 30 mjeseci, to ob:

a) 12 besplatnih;  
b) 18, koji plaćaju (120 lira mjesečno unaprijed).  
Oni, koji se žele upisati, moraju podnijeti molbu što prije, a nikako poslije 31. oktobra t. g. (radi sve to većeg broja molbi savjetuje se, da ih što prije podnesu) u preporučenom pismu na "Ravnateljstvo praktične poljudjelske škole u Pazinu (Pisino) — Istra."

Molba mora biti potpisana od načelnika vlastite općine te mora imati slijedeće priloge:

1) Svjedodžbu otpustnicu iz pučke škole;  
2) svjedodžbu pripadnosti kojoj općini Julijske Krajine;  
3) krсни list, iz kojega proizlazi, da je molitelj navršio 16. godinu;  
4) svjedodžbu o zdravom tjelesnom razviku, ispostavljen pred malo vremena u ovoj godini;  
5) svjedodžbu dobrog čudorednog i političkog ponašanja;  
6) svjedodžbu siromaštva (samo oni, koji mole za besplatno mjesto).

Oni, koji budu primljeni u školu, morat će uplatiti unaprijed u dva polugodišnja obroka svotu od Lira 100 kao pristojbina za nabavu vlastitih školskih potrepština, te za oruđe za cijepljenje i obrezivanje, koje će stvari pripadati učenicu i nakon što bude dovršio školu.

Svaki pitomac imati će stan i hranu u zavodu i mora biti opskrbljen sa potrebitim odjelom i rubljem, a osim toga obavezan je doneseti sa sobom barem: dva para platna (lancuna), dvije ponjave, jedan prošivani pokrivač (koltra), dvije prevlake za jastuke i četiri ručnika.

Oni, koji budu primljeni, dobit će na vrijeme poziv, da dođu u školu.

Tko želi potaniji obavijestiti, može se obratiti na školsko upraviteljstvo.

Svaki, pa i malen posljednik zemljišta ne može da bolje obdari svoje sinove, a to još većma, ako ima samo jednoga, koji će ga negda naslijediti u posjedu, nego ako ih pošući u razumnom poljudjelstvu. To će postići, ako budu marljivo posjećivati školu, praktičnu poljudjelsku školu; jer osobito u poljudjelstvu imućnost druži se sa znanjem. To je vrijedilo i do sada, vrijedi i danas, a vrijedit će još više u buduću.

Od ravnateljstva praktične poljudjelske škole, Pazin (Pisino) — Istra.

Ravnatelj:  
Profesor Travaini.

Učiteljski zbor sačinjavaju: Ravnatelj zavoda, zadržni žinvar, pazski šumarski nadzornik, školski liječnik, učitelj predmeta opće izobrazbe, učitelji praktičkih radnja i svećenik za vjeronauk.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:  
IVAN STARI  
Tisak: TISKARA "EDINOST" U TRSTU.

### Prisposlano\*)

Zakvala i "Bogom" Trsteniku i Klenovčaku.

"Draga moja djeco i dobri narode! Uzalud me čekate u početku ove školske godine, da Vam otvorim Vas lijepu školu. Sedam punih godina proživjeli smo zajedno. Sedam punih godina povjeravali ste mi Vasu dragu djecu, Vasu soko liću, Vasu jedinu nadu. Izručili ste ih meni i pod moje okrilje sa svim sretni i drage volje.

"A Vi, nezaboravna i mila djeco moja, kilitali ste od veselja i radosti, kada smo zajedno bili. Dok smo se učili zajedno, ljubili ste me kao oca svoga. U igri igrali ste se sa mnom, kao s bratom svojim.

"Proživjeli smo sedam godina rada, i sedam godina veselja. — Ali, iznenada, morao sam otići, morao sam ostaviti Vas i moj stari dom.

"Uvjeravao sam Vas, predraga djeco i mili moji narode, da ću se uvijek Vas sjećati, na Vas misliti gdje god bio i kud god hodao. —

"Moje najveće veselje biti će, kada budem čuo, da se uvijek držite mojih nauka, da ljubite sve što je naše i da ste još uvijek narodni poštenjaci.

"A sada se svima najljepše zahvaljujem za sva dobroćinstva, što ste mi učinili; od srca sam Vam zahvalan za ljubav i štovanje, što ste mi iskazali i povjeravali mi kroz sedam godina Vasu dragu djecu. Od mene Vas iskrena i srdačna hvala, a od Boga plaća.

"Iz dna duše i iz svega bratskog srca Vam želim svako dobro i junačku sreću na našoj rođenoj grudi.

"Kličem Vam svima, svima iskreni i dragi s Bogom! — do milog viđenja i krepki Zdravo!!  
U Dalmaciji 25. septembra 1926.

Vaš učitelj  
Martin Ribarić.

\*) Za članke pod gornjim naslovom uredništvo ne odgovara.

### ZAHVALA.

Svoj rodbini, prijateljima i znanim, koji su našeg neprežaljenog oca, sestra i djeđa

### JAKOVA JURKOVIĆA

pomorskog kapetana

sproveli do hladnoga groba, i Vam, ili drugim kojim načinom iskazali, zaboravnom pokojniku posljednju čast, izrazujemo ovime našu hvala i najusrdniju hvala.

Bog neka plati njima svima, lome našem pokojniku daleki mir i pokoj!

U OPATIJI, 1. oktobra 1926.

RASTUŽENA OBITELJ

GROŽDJE, teran i boronju kmetko-trgovačko društvo, Trst, Raffineria 4, kamo se je obratiti svrhu dogovora.

Fotograf Matko Gortan u Pazinu  
preporuča št. općine mjesec i okolice svoju  
fotografsku radionu  
izdaje bra staklene fotografije po kriterijem i po najpovoljnijim cijenama  
Fotografije za putnike (polaroid) izgotovljuje u roku 1 sata.

### GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo "Glykol", koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
Castellanovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

### NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimske robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kupa, košulja, kišobrana, kravat, finog štola, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedno domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred proštom)

### KRUENE

plaća po 2'30 L  
ALOIZIJU POWH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste i tu struku zasijerajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Pokvarta brza i točna. Pokvarta brza i točna.

ETERNIT  
Zaloga - TRST

preselila se je u VIA TRENTO 16 (blizu evandjelske crkve. Ne zaboravite naslov!



„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

za svaki centimetar ruke u škini jednoga stopca. Za vili-  
kratno uvijčenje daje se razna  
popust prema pogodbi. Pisci  
se i utužuje u Irinu. Doplaci  
se šalju uredništvu, a nepravilni  
upravi. Nehrunkirana su pisma  
na primaju, a rukopisi se ne  
vrataju ni u kojemu slučaju.

Ne ostaje dakle drugo, nego da svaki naš čovjek bude-sam sebi učitelj, vodja i branitelj. Sebi i svojoj djeci, da se ona, ta djeca, već izrana upute, kako je život težak i kako taj teški život išće kuje od njih da budu kovati sreće svoje. Neka drže uvijek svoje oči otvorene, da vide sve što se oko njih događa i spremna, neka neprestano traže načina, kako će se u ovoj strašnoj borbi za život moći di držbe i kako će moći da osvajaju zemlju i ognjište, što su

I danas, osam godina iza svršetka rata, još se govori o miru kao o nečemu, što nije postignuto, a što želimo svi, svi...

## Pismo iz Jugoslavije

Pred par dana posjetili su Jugoslaviju čehoslovački parlamentarci. Oni su došli u Jugoslaviju, da utvrde bratstvo i da vrat posjetu, kojim su Jugoslovenski narodni zastupnici 1922. god. učinili Čehoslovace. Kolj. Pa kao što je onaj posjet izazvao ve liko odzvanjaje, i bratimljenje izmedju dvaju bratskih naroda, tako da sada ovaj uvrat veze još jače učvrsto. Ovo je vidan znak svakome, da Čehoslovaci i Jugosloveni ostaju braca po osjećaju medju sobnog slavenskog srodstva, vjerni jedni drugima u svako doba, spremni jedan druge pomoci u borbi za očuvanje slobode i neovisnosti, koje su zajedno stekli prebijajući se za vrijeme rata rame uz rame u krvavim poljanim.

2) U utorak dne 6. o. mj. su se čehosl.

polože vijenac na grob neznatnog junaka. Na hru Avali skupio se silan narod iz okolice, predstavnici vlade, vojske i mnogi uglednici. Dolazak čehoslovačkih parlamentaraca i ovdje je bio sračno pozdravljen, a divan govor u kojemu je veličao junakač podvige divne vojske u svjetskom ratu, izrekao je bivši češki legjionar David. On je rekao, da se čehoslovački narod klanja uspomeni svih vojnika, koji su položili svoje živote za slobodu i samostalnost jugoslovenske domovine. Na koncu je pred gozdom neznatnog junaka, u ime cijelog čehoslovačkog naroda izgovorio riječi zavjeta: «Obćavamo Vam, da ćemo dobro Vašeg i našeg naroda čuvati protiv svakoga i pod svim prilikama. Obćavamo Vam, da ćemo s vašim narodom ići u doba radosti i u doba nesreće i da ćemo raditi za mir i spokojstvo cijele Evrope».

Odarile su onda krenuli na Dedinje, gdje su pregledali kraljevsku vilu. Bili su u gostima kod oficira kraljeve garde, gdje se i opet u prijateljsku izreklo mnogo srdačnih riječi u kojima su se naglašavale uzajamne veze i prijateljstvo. U počast njima priredjena je ratna vježba, koju su oni gledali s Kalmegdana, a prikazivala je zauzeće Beograda. Konačno za vrijeme njihovog boravka položen je i temeljni kamen za buduću čehoslovačku dom u Zagradu. Tokom srijede i četvrtka zaputili su se gosti u unutrašnjost Srbije, gdje su posjetili mnoga mjesta, svuda srdačno dočekivani od naroda.

Čehoslovački narodni poslanici, kod dolaska u Jugoslaviju posebnim brzojavom pozdravili su kralja, koji im je iz Bleda srdačno zahvalio na pozdravu.

Uopće čitava ova posjeta čehoslovačkih parlamentaraca Jugoslaviji od velikog je značenja po srdačne odnose izmedju ovih dviju prijateljskih država. Govori, koji su tom zgodom bili izrečeni s jedne i druge strane, duboko će odjeknuti ne samo u srčinu Čehoslovačka i Jugoslovena, već i čitavom Evropom, jer ti govori svakome su pokazali jasno i bistro da izmedju Jugoslovena i Čehoslovača postoji trajna veza, koja se ne može tako lako raskinuti.

Čehoslovački parlamentarci posjetili su Zagreb i Dalmaciju. O tome ću vam drugi put pisati.

## DOPISI

### IZ RIJEKE

**Smrt dra. Grošića iz Draguča. — Jedna prikaža. — Pazite na kralja Bijela Nedjelju. — Naši grobovi. — Sempioncino.**

U ponedjeljak, 4. o. mj. imali smo mi na Rijeci dvije povorke: jednu u počast pokojnome dra. Grošiću, a drugu na čast svetome Franji Asiškome.

Velike i nepregledne povorke. Na sprovod Grošićev stigli su učenici svih škola i predstavnici svih civilnih i vojnih vlasti — sve se to našlo onog dana na okupu. I dvije ili tri glazbe. Na groblju izrečeno je nekoliko govora, no najpotresniji momenat bio je onaj, kad je naš Nino iza svega grla savzao pokojnika.

Antonio Grošić! Našto su svi prisutni u jedan glas odgovorili kao u vojsci: — Presente! Pokojnik Grošić bio je starinom naše gore list, ali nam nije bio prijatelj. Mi znamo, da — dok je bio općinski ličnikom u Kastvu — nismo imali razloga, da se na nj žalimo. Baš naprotiv, on je, kako sam doznao iz najpouzdanijeg izvora, bio duša naše hrvatske Čitaonice u onom gradu, i — kad bi bio ostao tamo, bio bi se — nema sumnje — sasvim prilagodio našim prilikama. Zamamila ga Rijeka, i kad je dobio svoje mjesto zapao je medju naše protivnike. U tome je katkada — Bog ga pomiluj! — prevarilo, sve po onoj poznatoj: — ječao ne znam kojol.

«Vedeti» je domijela nekoliko listova iz životopisa, što ga je Grošić sam napisao. Medju ostalim piše on, kako mu se jed-

nog dana prije četiri godine ukazao njegov pokojni otac. Bilo je to u sobi, gdje je obično radio. Sjedio je za pisanim stolom, i najednput ugleda pred sobom oca. Odjeven je bio u tamno ruho, golglav, pomicao očima i usnama, a da nije pri tom progovorio ni riječi. Onda ga je najednom nestalo. Iščezao je bez šuma onako, kako se i prikazao.

Ja vjerujem, da je sve tako bilo.

Tek je nekoliko dana, što smo počeli da jedemo sivi kruh, i već se pronaslo, da se od ovog brašna «tipo unico» čine takove mešancije, koje bi mogle nauditi zdravlju, i zato su već — barem ovdje na Rijeci — pozvani mnogi pekari na red. Nekima su dapače i zaplijenjene velike količine sivoga kruha. Dobra je, što vlasti ovako strogo paze na prsto gospode pekara. Kruh je prva stvar na svijetu: ako nam taj ne valja, o čemu s Bogom dikoi!

Ko ne zna, što je «Bijela Nedjelja», ne zna ni što je prvo bijelo vino, a ni toliko druge stvari, koje od pamtljivijeka gode našem rijekomu želucu.

«Bijela Nedjelja» prva je nedjelja u oktobru: poznati sajam u Kastvu gradu. Ove godine otišao sam i ja onamo, da oživim neke stare uspomene, koje su se dakako kretale oko čuvenih «frajra», i drugih slatkih podviga, što sam ih u svoje vrijeme poduzimao pod zidinama onoga dravnog grada.

Gore sam našao svu silu svijeta. I svi su ti ljudi bili veseli — a bogme i siti — vidjelo im se to na nosu. Pa ni ja nisam zaostao, i pošto nekako smirih svoj bijumanski burag, otišao sam da pregledam staru Crekvinu i lokvu, u koju su naši drevni Kastavci prije par stotina godina bacili jednoga svoga kapetana.

Već je bilo dobro začnalo, kad sam pjevajući «Vicencice moja» krenuo kući ni tužan ni veselo, već onako, kako čovjek može da bude u ovo naše jadno finacijalno doba.

Ima na stotine pravih, rođenih Rijekana, koji još ne znadu, da mi na Rijeci imamo čitava jata golubova, kao da smo u Veneciji. I sad je nastalo pitanje: čiji su ti golubovi? Ubrzo se ispostavilo, da te tice ne pripadaju nikome. Dobro je, da se došlo i do te konstatacije, jer kada nešto pripada nikome — pripada općini, pa po istome pravilu morali bi i ovi golubi da budu svojina grada.

To pravo gradu ne osporuje niko, ali ko ima prava ima i dužnosti, a to će reći: da je dužnost upravitelja općine, da se za one nevoljne životinje i skrbi. Treba nazalost priznati, da su naši golubovi i gladni i žedni, «a to ne bi smjelo da bude», tuži se neki golubiji prijatelj u «Vedeti». On veli, da trčanski golubovi dobivaju na dan po kvintala kukuruz, a ovi rijekski ništa. Ni vode nemaju jadni rijekski golubovi. Kad prolazi voz, što škropi cestu, čitava se jata otmaju za onom kaljužicom, što je iza sebe ostavlja — a to nije za naš grad ni lijepo ni dolečno, zato on predlaže, da se ispred palače Adrija napravi jedna mala lokvica, iz koje bi se napajali rijekski golubovi. Oni bi dakako rad, da se gladnim životinjama prospe svakoga dana i po kvintala kukuruz, ali ako se to obzirom na sadašnje prilike ne može, neka im se barem daje potrebna voda.

Ja se potpuno slažem s ovim «Vedeti» čovjekom i izražujem želju, da bi se našlo više ovakvih ljudi tanka srca i milostive duše, pače i takovih, koji bi se brinuli nesamo za golubove i golubice nego i za gladne ljude i bijednu djecu, kojih onda ima nemalo.

Izšla je naredba, da se u inozemstvo smije nositi samo toliko lira, koliko to vlasti dopuštaju. Ko ima liru, ko putuje u inozemstvo neka se zna ravnat!

Čitamo u novinama, da se je po treći ili četvrti put zatvorila Igraonica u Zameću, ali da je zato otvorio na novo naš rijekski žuveni Sempioncino. Eno lipe prilike dinarima, da se malo prošetaju do Rijeka.

Rokac.

### IZ PULE

Zadnji dan prošlog mjeseca t. j. 30. septembra tek. god. otvorio je Porotni Sud u Puli treću ovogodišnju sekciju svoga rada. U istoj sekciji fiksirano je 5 rasprava o ubistvu i grabeži, koje će raspravljati do 18. tek. mj. U ovoj sekciji bio je prvi doveden neki Sime Kalčić iz Tijnjanštine, da odgovara pred zakonom. Optužen je bio, da je u nekom mjesecu lanjske godine ubio nekog mladica Oplanica, naime da ga je ranio, a on je od iste rane umro. Ko je bio auktor toga ubistva nije se moglo odlučiti, pa su se sami istraživači vrtjeli oko same dvije točke: vjerovati svjedocima, koji su tvrdili, da je Kalčić još poslije zapada sunca radio u svojem polju, ili pokojniku, koji je još živ tvrdio, da ga je ranio Kalčić. Pokojnik je bio ranjen pola sata prije zapada sunca. Nešto se je govorilo i o preljubu Kalčićeve žene, pa se je došlo do zaključka, da je mogao umrijeti na zadnjoj uri baciti Oplanici sve samo iz inata na Kalčića. Kalčić je branio adv. Dala Zonca iz Pule, pa je Kalčić nakon dvodnevnog rasprave bio nevinim proglašen.

«Istarska Rijeka» javila je bila još lanjske godine o grabeži i ubistvu na Montessoru u Puli, gdje je postao nevinom protiv pok. Ivančić i njegova žena, koja je od rane, koju su joj zadali razbojnici izgubila nogu. Optužnici, koji su bili dovedeni da odgovaraju pred zakonom, morali su odgovarati i za grabež, koji su počinili na Montessoru u Puli 1923. god. Kada su u kuću provalili, pobjebla je kćer nekog Župčića, za kojom su se razbojnici dolali u potjeru u namjeri da je siluju. Djelovali je kasnije od velikog straha pobjegli. Da odgovaraju radi ih zlostojba bili su dovedeni: Mušković, Živić, Svirčić i Benčić. Izmedju istih bio je optužen i nekog Treziza iz Sišana, koji je u zatvoru umro. Prvu dvojicu branio je adv. Stefani, Svirčić adv. Amoroso, a Benčić adv. Cerlenizna.

Nakon preslušanja svjedoka, od kojih nije nijedan tvrdio, a ni povrijeđena stranka, da je razbojnik prepoznala, jer su bili zakrbljavani, preuzeo je riječ generalni Prokurator Cav. Uff. Toso. On je optužavao prvu trojicu, da su zaista auktori zločinstva, dočim je Benčića sam gen. Prok. proglasio nevinim.

Iza gen. Prokuratora primio je riječ od Presjednika Suda adv. Cerlenizna, koji je iza 5 minuta svrsio svoj govor. Iza njega primili su riječ adv. Amoroso i Stefani. Iza njihovog govora ispraznila je publika dvoranu dupkom punu te je četvrti dan rasprave u 8 sati večer počelo glasovanje porotnika, koji lišavaju optuženike svake kazne radi nedostatka svjedoka.

U petak tek. mj. bili su dovedeni pred sud neki Julijani iz Gajana kod Vodnjana i neki Zović iz Krnice, da odgovaraju radi grabeža počinjenog kod Laborice. Oni su bili navali na automobil, u kome su išli plaćati neki poslodavci tvrde radnike. To je bio onaj slučaj kada su bili orobili velečasnoga gospodina Čurkovića. Zović je bio optužen, da je pucao proti karabinjerima. Obijao su se branili, da su nevin.

U 4 sata popodne počeo je Presjednik osudu, kojom lišava kazne Zovića, a Julijana kažnjava na 8 godina i 5 mjeseci.

### IZ NOVEVISA KOĐ POREČA

#### Smrt mladog čovjeka.

Moram vam javiti jednu žalosnu vijest. Pred par dana, dne 6. o. mj. umro je jedan naš čovjek Ante Cvitan u cvijetu svoje mladosti. Bilo mu je tek 25 godina. Mladi Cvitan bio je naš čovjek, plemenite duše i dobrog srca. Zanimao se je za našu narodnu stvar, te je ove godine bio jednoglasno izabran u novi odbor Višnjanskog društva za štednju i zajmove. Cvitan je u zajedničkom radu s ostalim odbornicima radio s zanosom zato, da se društvo održi i da se povede novim putem. Osim toga bio je poznat i kao dobar pjevač. Svi koji su ga poznavali žale, jer ga više medju njima nema. Razvijeniji obitelji izrazuju naše najiskrenije sauteče, a pokojnom Anti Cvitanu mir i pokoj vječni!

## Franina i Jurina



Franina i Jurina zaposleni su u zadnje dane uvelike. Trgaju svaki u svojem vinogradu par kilometara jedan od drugoga daleko, pa se zato ne razgovaraju. No ipak nisu zaboravili svoju istarsku braću. Salju svima pozdrava i žele, da bi herba bila svima sretna i beričetna.

### IZ POMERJA

#### Naše gospodarske prilike i nepravilke.

Mi vam još nikada nismo opisali naše gospodarske prilike, pa će si nekoi misliti, da je kod nas sve u potpunom redu. Akoprem nas taru velike brige, akoprem su nam svak tjedan «taš» na vratima, nismo se nikada osudili opisati naše stanje. Pa zašto, kad bi si nekoi mislili, da se bunimo, ako se tužimo. S druge strane nismo se htjeli tužiti nenapredkom našeg gospodarstva, jer smo si nekoliko i sami krivi. Kod nas bi u selu kud i kamo moglo bolje uspijevati naše gospodarstvo, ali se naš seljak danas više bavi drugim poslovima nego gospodarstvom. Zaista su danas naša polja bolje uređena nego u predratno doba, ali sve to ne pomaže ništa, jer nam velika «plafila» uništavaju sav naš rad. Ali uz sve to mogli bismo si drukčije pomoći.

Danas ima naših starijih ljudi i mladića uposlenih kod raznih poslova u gradu ipak više nego pred par godina. Izmedju mladića se nedjeljom novac rasipa, a kud i kamo bolje bi bilo, da se taj novac štodi kod kakove blagajne, te bi tako našoj mladeži donosio nekakav interes. Ta naša mladež ne vodi ni malo brige o svoju trudnu zasluženu novcu, nego ga po plešovima i krmama rasiplje.

U našem selu ima nekoliko trgovčica, koji iskorisćavaju našeg siromašnog seljaka i radnika, prodavajući mu slabu i skuplu robu. Naš seljak ne zna kuda da se okrene, jer je već davno kod tih trgovčica zadužen. Samo odlučnom voljom mogao bi si pomoći. U Pomeru je oko 40 umirovljenih radnika, koji popriječno dobivaju mjesečno 250 lira. To znači, da u Pomer dolazi mjesečno oko 10.000 lira. Skoro polovinu tih umirovljenih radnika a dosta i mladića zaposleno je u gradu, pa se računa, da u Pomer dolazi mjesečno oko 20.000 lira, ne računajući, što seljak zasluži mljekom i sličnim stvarima. Da bi se u Pomeru osnovala jedna konsumna zadruka, koja bi dobavljala sa nekih strana na dobru i jeftinu robu, bila bi ona od velike koristi za seljaka i radnika. Koliko bi bolje bilo, da se osnuje takova zadruka? nego da se u Pomeru osnivaju kojejkakva nepotrebna društva. U tu bi se zadruku mogao učlaniti i naš seljak, te bi mu zadruka nabavljala dobar umjetan gnoj, valjano poljodjeljsko oruđe, pa bi njegov poljski rad mogao bolje napredovati. Ako ne bi seljak mogao da plati odmah za drugi u gotovom, mogao bi joj dati u zamjenu mjesto novca, krumpir, kukuruz i slično. Zadruka bi te stvari drugom prodala, pa bi isto došla od novca. Na takov stvari naš seljak nikada ne misli, nego

### P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

#### Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

«A vidite vi, plemenitaški gospodine, uve dvije ruke? Meni ih je Bog da, da se njima branin od bisnih breki i gospode, kako će ste Vi, se je užga mladi kmetski sin i krv mu je udrila u glavu — Ma plemeniti se je Jambreković na smrt ufendija — Oči su mu planule, stisla je zube i usinula ragača z bičen po licu, da mu je koža pukla —

Nego sad je i u kmetskom sinu krv zakuhala — Riknuja je kako kakova ranjena zvirina, zgobija se i skočija na plomica — Ovi se je stija ubraniti z bičen, ma bilo je jur kasno — Kmetski sin ga je s takovom silom tresnuja u truh, da mu se je steškalo i on se je zvrnuja kako vriča na zemlju —

Andjelka, kad je vidila kako je brat pa na zemlju, vrisnula je i skočila u njemu plačući i taruči mu ledeno pot s čela —

A mladi študente samo je pogleda ko sebe, ki ni moga razumiti, ča je to učinila — Ma kad se je nazad razbadijela i vidjela: ča je bilo, diga je glavu i pošadale, na put — Njegov ponos je bija ranjen — Ko je i bija kmet, je bija zato svejeno čovik, kako i uni, koji se je rodila u kaštelu — Janka pogledati ni drugo stila te plemenitase.

Drugo ga ni nedar vidjela — Poša je nikamio, da se ni znalo za njin, bogzna kamo u svit —

Cuda, miseci potle niki je bija pisa njegovin domo, da ga je vidjla nidi u Ameriki —

Velika je tuga spopala brižnu Andjelku — Ljubljenu njej mladi samo se je zgubila u svit z mržnjom u srcu na njej rod i na nju, koja ni bila niš kriva, — njeji su je brati doma nikako grdo gledali, samo je mati mučala i sve pobožnije molila krunicu za krunicu za sriču svoje jedinice. — Stariji se je brat brzo uzdravila, ma sestru si ni nikad drugo pogleda, nikad se ubrnuja za njon, kako da je ni ni u hiži. — Dekle i hlapei su predikali šapčuci, ki se nisu ufali

progovoriti. — Čija kaštea je spodobakayon prokleten staron gradu, po kojem se seču mrtvi —

Od tega dana Andjelka ni nikad deboto zlaša van iz hiže. Zavukla se je u svoju kamariću i plakala, domišljajući se na lipe dane, ča su pasali i na tužne A uti najtužniji su komoci imali doiti — danas, i još tužnije, ča te doiti. — Čuda se ni moglo zakrivati — U njoj je živjla još jedan mali život, koji se ni moga zakriti — Njoj je bilo najstrašnije to, ča ni nenon mogla da se potuži. Njej ljubljenu mladi ni zna, da je on otac ovcemu malemu djetetu, ča se je imalo roditi. Nagio je to došlo i prinaglo je on poša, prvo još nego mu je ona ča rekla — Njemu bi bila to mogla reći, ma doma se ni ufala nenon — Ča da učini? —

Ni bilo druge, nego da i ona pojde kamo u svit, di je nedar ne pozna i ne vidi. Ma kako? Kuda će ona sama divojčina po svitu? — A ča će doma svojim reći? —

I tako se je mučila, plakala i tugovala, a nedar ni zna, ča je boli i da je još ništo čuda gorega, nego ča su njeji mislili — Ma ni bilo fari čekati, vri-

me se je bilo približilo i valjalo je početi ništo —

Jenu večer, kad su svi sidili za večerom i mučali, ona se uglasi prva: «Majko, ja gren jeno malo na putovanje —»

«A kamo, zaboga, kako?» prenula se je brižna stara —

«Gren do mora, da se uzdravin i počinem — Ja umiren od tuge i svaki san dan sve debulija od žalosti, koja me izjida — Valja da gren to kamo, di ću zabiti na sve —»

Mati ni rekla ni da, ni ne. Pogledala je svoja oba sina i čekala, ča te oni reći. Stariji brat, koji je bija, kako go spodar od fameje je samo mignuza z ramen i reka: «Meni je svejeno». Mlađnji je pak bilo drago, da ide kamo, da se je ne mora vajk gledati unako tužnu, z očima vajk punima suz.

A mati, kad je vidila, da je svima pravo, rekla je i ona, da more poiti. Samo neka si uzme sobon jenoga hlapca, staroga Josipa i deku, staru Mandicu — Ošan dan potle Andjelka je jur bila na putu. Vozila se je u zaprtjo karoci z hlapcom i z deklon proti moru —

(Slijedi.)



# Politički pregled

## ITALIJA.

### Žitna bitka.

U nedjelju dne 11. o. m. j. vršilo se je u Rimu veliko zborovanje, kojemu je prisustvovalo i g. Mussolini. Zborovanju su prisustvovali i mnogi drugi ministri i fašistički prvaci. Mussoliniju su, kada je stupio u dvoranu priredili velike manifestacije, a nato je ministar za gospodarstvo onorevole Belluzzo dao izvještaj o uspjehu ovogodišnje žitne bitke. Po njegovom izvještaju Italija je ove godine imala na 1 milijuna i 915 tisuća hektara približno 60 milijuna kvintala žita. Vlada je sve poduzimala, da žitna bitka bude uspješna. Talijanski poljodjelci su u ove godine posijali 480 tisuća kvintala sjemena više i potrošili su zato 2 i pol milijuna kvintala umjetnog gnojiva više nego lanske godine. Osim toga ima ove godine više motornih plugova, ustanovilo se je oko 300 novih poljodjelskih škola itd.

Iza on. Belluzzo govorio je Mussolini. Njegov su govor donijele mnoge novine, a po svoj zemlji moglo se je taj govor čuti jer je bio prenašan radiom. On je zadovoljan s uspjehom ovogodišnje žitne bitke. Bez te bitke bila bi Italija ove godine dala oko 45 milijuna kvintala, a ovako je dala 60 milijuna. Svaki hektar zemlje koja se obrađuje dao je 13 kvintala žita — no onorevole Mussolini želi, da bi buduća godina dala još jedan kvintal više po hektaru, a to se može postići, samo ako se hoće. Mussolini je rekao: «Ponosan sam, da vođim mobilizaciju talijanskih poljodjelcih sila, jer znamo, da će Italija moći prehraniti svoje žiteljstvo vlastitim žitom, i ako to žiteljstvo raste od godine do godine.» Iza toga govorila su podjeljena razna odlikovanja poljodjelcima, koji su se osobito iskazali s uspjehom ovogodišnje ljetine.

## Dumini osuđen.

Listovi pišu, da se je prošle subote pred rimskim sudom vršila rasprava protiv poznatog fašistu Duminiju, koji je uvrijedio svojim riječima g. Mussolinija. Osuđen je na 14 mjeseci i 20 dana zatvora i 100 lira globe.

## Sjednica fašističkog vijeća.

Dne 7. o. m. održana je u Rimu sjednica fašističkog direktorijuma. Nakon toga se je sastalo veliko fašističko vijeće, koje je ispitalo nacrt za promjenu statuta fašističke stranke. Statut je u nekim točkama izmijenjen. Glavnom tajniku stranke biti će od sada dužnost, da imenuje tajnike po svim provincijskim organizacijama, te prema tome od sada više ne će provincijski tajnici biti birani na skupštinama. Zatim je odobren program svečanosti za predstojeću obljetnicu fašističkog pohoda na Rim (Marcia di Roma).

## Sastanak Mussolini-Burov.

U Rimu su se pred neko vrijeme sastali Mussolini i bugarski ministar inostranih djela Burov. Poslije njihovog sastanka izdan je ovaj proglas: «U dugačkom i srdačnom razgovoru između dva državnika bila su pretresana sva pitanja, koja su važna za produženje prijateljskih odnosa između Italije i Bugarske. G. Mussolini izjavio je, da je hvalnost talijanskog naroda za posjetu g. Burova, što on smatra novim dokazom srdačnih odnosa između dvije države.»

## Ugovor s Jemenom.

Jemen je država, koja graniči s talijanskim pokrajinom Eritrejom (u Africi). S tom državom sklopile je Italija ugovor prijateljstva i trgovine.

## Po atentatu.

Istrage i pripreme za proces protiv atentatora Lucettija biti će brzo svršene. Novine pišu, da će za proces biti sve spremjeno koncem ovog mjeseca.

## JUGOSLAVIJA.

### Izvanja politika.

Monšilo Ninčić, ministar inostranih djela primio je par dana po svom dolasku iz inostranstva novinare, pa im je dao neke značajne informacije o politici koju Jugoslavija vođi s drugim državama. On je razgovarao s bugarskim ministrom Burovom, pa je došao do zaključka, da Jugoslavija može s Bugarskom biti u dobrih odnosima.

U Grčkoj su, kaže Ninčić, na vladi nekoj ljudi, koji nisu osobito dobro raspoloženi prema Jugoslaviji, no zato je Jugoslavija u dobrih dakle izvrsnim odnosima s Francuskom. S Austrijom je također u dobrih odnosima, a s Njemačkom dier u dobrih odnosima i prijateljske odnose, a iz razgovora sa Stresemannom u.

Zenevi Ninčić je opazio, da i Njemačka to želi.

S. Majlarskem se odnosi također povoljno razvijaju. Odnosaji sa Italijom razvijaju se normalno prema ugovoru, koji je zaključen pred dvije godine.

### Zanimiva mišljenja o Jugoslaviji.

Cehoslovački poslanici koji su se pred par dana nalazili u Jugoslaviji dobili su o njoj najbolje utiske. Izrazili su svoja mišljenja, od kojih su mnoga veoma zanimljiva i važna. Dr. František Soukup potpredsjednik cehoslovačkog senata rekao je: «U Jugoslaviji vidimo, prije svega, veliko prirodno blago, neizmerno bogatu državu, koja ima sve što treba i koja, s razvojem industrije i racionalnim, intenzivnim gospodarstvom kroči u susret velikoj budućnosti, da s tečajem vremena izraste u pravu gospodarsku veličanst.

### Šesta godišnjica plebiscita u Koruškoj.

Dne 9. o. m. priredila su u Mariboru sva narodna društva skupštinu, na kojoj je govorilo o plebiscitu u Koruškoj. Toga je dana naime navršeno 6 godina, iako je u Koruškoj bio onaj poznati plebiscit. U drugim su gradovima također priredjene slične skupštine.

### Proslava dobrotvornih borba u Pragu.

Prilikom desetogodišnjice borbe u Dobruži, priredila je Cehoslovačko-Jugoslavenska Liga pod protektoratom grada Praga, svečanu komemoraciju tih događaja. Zemlja sa dobrotvornih borbi uzdignuta je u zidine Vječnice u starom gradu. Svečane govore držali su predsjednik općine G. Bakas, poslanik G. Hodža, ministar vojni general Sirovi i jugoslavenski i rumunjski poslanik.

## GRČKA.

### Kralj se vraća.

Dok se grčka nova vlada i političke partije spremaju na borbu za iduće izbore, koji su zakazani za 7. novembra, vijesti iz Bukaresta tvrde da će se bivši grčki kralj Djorđe vratiti u Atenu kroz nekoliko nedjelja i da će se vratiti na prijestol. Između bivšeg kralja i grčkih legitimista održavaju se, veli se, svakodnevne veze. Svakog dana stižu u Sinaju, gdje kralj Djorđe sada boravi, poruke iz grčkih monarhističkih krugova, u kojima se kralj tačno obavještava o položaju u Grčkoj.

## POLSKA.

### Slovenski pokret u Poljskoj.

Poslije rata počeo je u Poljskoj živiti slovenski pokret i u tom cilju osnovane su razne organizacije. U Varšavi postoji poljsko-čehoslovačko udruženje, Poljsko-jugoslovensko, Poljsko-bugarsko i «društvo prijatelja Lužičkih Srba». Osim toga postoje slovenska udruženja na visokim školama. U Poznanju postoji poljsko-čehoslovačko društvo, koje je najstarije slovensko društvo u obnovljenoj Poljskoj, dalje poljsko-jugoslovensko i poljsko-bugarsko društvo. Zivo radi «Akademsko kolo prijatelja Cehoslovaka». U Krakovu slovenski pokret nije se još razvio, ma da su učinjeni pokušaji osnivanja društva slovenske zajednosti. U Lavovu postoji od 1923. godine «Poljsko-jugoslovenska Liga», koja je najbolje slovensko društvo u Poljskoj. Ove godine osnovan je poljsko-čehoslovački klub i organizovan je poljsko-bugarski klub. Osim toga postoje sekcije «akademске žitarice», akademsko kolo prijatelja Cehoslovake i akademsko kolo prijatelja Jugoslavije. U Varšavi postoje dva društva na široj osnovi: «Društvo slovenske kulture i umjetnosti» i «Društvo mladih Slovena», koja imaju vrlo opsežan plan.

## DANSKA.

### Seljačka buna.

Medju njemačkim seljacima tako zvanim Frizanima, već se dulje vremena agitira protiv danske vlade. Ovih je dana uhapšen njihov vođa neki Petersen, kojemu je dokazano, da se spremao sa šest hiljada oboruženih seljaka da na dan proglašenja narodne skupštine provali u glavni grad Kopenhagen i proglasi seljačku diktaturu. Vlada drži da je otkriven ove urote otklonila svaki revolucionarni pokret u zemlji. No svakako je zanimivo da je Petersen i u samom glavnom gradu imao pomagača za svoj naum, a to je bila neka streljačka družina.

## Domaće novosti

### Školske vijesti iz Istre.

Slovenske trisecne novine donasaju često slučajevne optusnog postupka protiv ovomu ili onomu učitelju ili učiteljici slovenske narodnosti. Istra broji već vrlo malo srpsko-hrvatskog školstva. Kad ga je malo, — malo ima i rečenih optusnih postupaka. U čemu sastoji taj, rečeno, disciplinarni postupak? Naučni ministar Fedele šalje iz svog gabinetu sa svojim vlastitim potpisom na učitelja (u svojim pismima, kojim mu javlja, da predstoji njegov odstup od službe, a ujedno javlja optusnički materijal, koji je političke naravi. Stranka valja da odgovori i da se opravda u roku od 15 dana.

Upozorujemo interesirane, da ovaj postupak još ne znači njihov službeni odstup. Dotični učitelji dakle valja da nastupe svoje lanjsko službeno mjesto, te da čekaju na rješenje ministrovu iako kako su se pismeno opravdali. Tko se nije odao zvaio na ministrov poziv, ili nije nastupio 1. oktobra svoju službu, pogriješio je.

Već sama pristojnost zahtjeva, da učitelj odgovori svom prvom predstojniku. Još i drugi, vrlo važni razlozi, osobni, školski i politički zahtijevaju od svakog pojedinog našeg čovjeka (čovjeka), protiv kojeg je prosvjetni ministar poveo optusni postupak, da se opravda iznoseći u svoju obranu sve okolnosti. Možda će ministar Fedele iz opravdanja našeg učitelja i ostalog činovništva, ipak stoisla doznati, što će mu dobro doći, da prosudi naše ljude te naše društvene okolnosti itd.

### Otpust slovenskih profesora.

Pred par dana primili su otpusnicu bez označenog razloga i bez prava na rekurs gg. Hvala Marija i Bekar Milan, profesori na tolminskom učiteljsku.

### «Vez» zapljenjen.

Uredništvo ženskog lista «Vez» javlja, da je osmi broj «Vez» bio zapljenjen. Gu-bitak, koji time imaju pretprijetu, uredništvo će u budućem broju nadoknaditi.

### Još o otpusnom postupku.

Proveden je optusni postupak protiv sudskog kanceliste u Buzetu g. Lovre Draščića. Kako doznajemo istovremeno je premješten u Sardiniju.

### 100-godišnjica rođenja Jovana Sundečića.

Dne 10. o. m. navršilo se je ravno 100 godina kako se je rodio dični jugoslovenski pjesnik i borac za narodnu slobodu pokojni Jovan Sundečić. Da se počasti njegova svjetla figura, građani Kotora, gdje se nalaze njegovi smrtni ostanci prisustvovali su paratosu (misi) na grobu Sundečića. Iza toga je bila održana svečana proslava u jednoj gradskoj dvorani. Toj proslavi prisustvovalo je građanstvo i vlasti.

Jovan Sundečić poznat je, od starijih i u Istri, a osobito u južnoj. Bio je više vremena u Peroju, kao paroh tamošnje pravoslavne župe. Poznate su mnogima i njegove lijepe pjesme, pune života i rodoljublja. Mi ćemo se još osvrnuti u našem listu na Sundečića — kojemu neka je slava!

### Novi zadarski biskup.

Na mjesto pok. biskupa Borzattija je sv. Stolica imenovala zadarskoga kanonika Petra Munzanija do konačnog uređenja nadbiskupije naslovnom biskupom Sarepte i apostolskim administratorom Zadra i okolice, Cresla Lošinja i Lastova. Novi biskup imaće 36 godina, rodom je iz Zadra, te je dosada najmlađi biskup.

### Povišenje cijena duhana.

Sa prvim oktobra povišene su cijene nekim vrstama duhana. Cigarette Sport stoje sada L. 160 (10 komada), a kg duhana «Trinciato Drama» 100 L mjesto 95 L.

### Novi puljski prefekt.

Kr. dekretom odlučeno je, da se promjene mnogi prefekti. Tako će i Pula dobiti novoga prefekta. Dosadašnji, g. dr. Cassini Anselmo, bit će na dispoziciju vlade, dok će na njegovo mjesto doći g. dr. Enrico Cavallieri, koji je dosada bio prefekt u Vicenzi.

### Govor Mussolinija o žitnoj bitci.

Prošle nedjelje u 6 sati u večer g. Mussolini govorio je u Rimu u jednom kazalištu o žitnoj bitci. Radio je njegov govor raznašao po cijeloj Italiji. «Azione» je pozvala sve građane Pule i poljodjelce okolice, da dodju slušati govor Mussolinija, koji se je mogao i u Puli čuti.

### Lav Sv. Marka u Pazinu.

Venecija je darovala Pazinu jednog kamenog lava Sv. Marka, kojega su pazinci uzimali u profele gimnazije «Gian Rinaldo Carli». U nedjelju dne 10. o. m. bilo je u Pazinu slavlje pred lavom. Držali su se govori i svirale su muzike. Čekalo se je D'Annunzia — no on nije došao. Talijani iz Pazina su mu poslali jedan telegram, kojim ga pozivlju, a poslije sa svečanosti poslali su mu opet drugi.

### Srebrni novac od 5 i 10 lira.

Doskora će ući u promet srebrni novac od 5 i 10 lira, mjesto dosadašnjeg papirnato. Službeni list, donasja dekret o tom novcu i iznaša kakav će taj novac biti. Novac od 5 lira biti će težak 10 grama, a onaj od 5 lira 5 grama. Novac od 10 lira imati će na jednoj strani sliku kralja, a na drugoj strani imati će jedna rimska kola s konjima u galopu. Na kolima stoji žena, koja predstavlja Italiju. U jednoj ruci drži azde a u drugoj jedan fašistički snop. — Novac od 5 lira imati će također na jednoj strani sliku kralja, a na drugoj orla raširenih krila. Orač stoji na jednom fašističkom snopu.

### Cijene grožđa na Istri.

Trgovacka komora (Camera di Commercio) javlja, da su cijene grožđa na pojedinim tržistima u Istri u zadnje dane bile ove: Kopar: (7. oktobra) refošk kg po lira 1.80; mješano grožđe po lira 1.60; (8. oktobra) refošk po lira 1.70; mješano po lira 1.39. Rovinj: (8. oktobra) teran kg od lira 1.35 do lira 1.60. Buje: (8. oktobra) fino crno grožđe kg po lira 1.10; refošk po lira 1.70. Izula: (6. oktobra) fino bijelo grožđe kg po lira 1.80; crno fino po lira 1.99.

gleda ispred sebe jamu, u koju će pasti i nikada se iz nje neće izvuci. Je borba za život teška, a u toj borbi treba energije i valjanog rada. U toj borbi ima nekoliko inteligentnih ljudi, ali tim putem mogli na dobro navesti seljaka, ali oni baš daju upute u toj smjeru, upućujući ga na koje-tu poslovnu, upućujući ga na ekonomski pogled, donijeti nikakovu korist samu štetu. Takove osobe hije seljaku ispitati i zadaju kaplju krvi. Mi smio slušati takove osobe, nego mi napredak svog gospodarstva. Našak nije tako glup, on se neće, i ne smiati navesti od svojih zločinatelja, pa ni do svog cilja.

## IZ SUSKA.

Uspjeh vinograde. — Još slabije ribarenje.

Iza je već, da vam se i mi iz ovih krajeva javimo. Ne znate ništa o nama, jer nismo ništa iz naših krajeva ne piše. Mi mislimo, da vam je i informaciju o našem grožđu poslao neko, koji nije iz Suseda. Susedjani su se naime uvjek zalagali, kada su u «Narodnom Gospodarstvu», da je kod nas grožđe dobro urodilo, da smo ga punili na tržište po 300. Kod nas je u stvari sama drugačija, ove godine urodilo nam je grožđa, ali u većinu od lanjske godine. U mjesec maju pohađalo nas je dva puta putarog ljudi i uništilo nam je više od polovine priroda. Nadali smo se ipak nešto se ubrati, ali smo se prevarili. No iz-za je će ovogodišnje vino biti mnogo nego prošlih godina. Mjerili smo i na pola, pak izgleda, da ćemo ove godine imati vina od 11 grad i više. U Susedu su nekoji i prodali mlado vino. Cijena se sada kreće oko lira 150 do 160 po hektaru.

Ribarenje je kod nas ove godine sas-ama malo, a to je uz vino glavno vrelo prihrane naših otočana. Ove godine slabo se plovilo vino, a more se je izjalovilo. Sa njom čekamo zimu, koja nam je do-đan na pragu.

## IZ SPEZIJE.

### Pozdrav naših vojnika.

Naš Slavena, vojnika od 1906. godine, u Speziji lijepi broj. Bilo nas je prije više, no svaki nas dan po koji ostavi. Nazimo se kod osmog teškog topničkog ba. Svi mi koji smo danas ovdje pod ovom jedne kasarne šaljemo najsr-avniji pozdrav putem «Istarske Riječi» svojoj domovini, roditeljima, braći, sestrama, rodbini, prijateljima i znanacima, koje uvijek mislimo i koje želimo brzo doći.

Želimo najbolju zabavu godištu 1907. Ovo kratko vrijeme što se nalaze kod nas. Želimo, da nas brzo, brzo dođu za-poniti. Drugovima godišta 1905. koji su ba otpušteni iz vojne službe želimo dobro u slobodi.

## IZ SV. MARTINA KRAJ BUZETA.

### Naše gospodarske prilike.

Na tromejskim kiša nastali lijepi da-pak kiša 27. i 28. prošlog septembra, a potom uprav zimski studen, a sada se u prve dane oktobra imamo tople, one dane. Seljačko-poljoprivredna go-dina ovo skoro svršava. Mi Draščići već potrgali grožđe. Mraz nas pohađio, ali koji je vinogradima puno naškodio, ali opetovno tuče. Imali smo malo da se ozdravi, pak smo prezano potrgali, bo-razno, da nam nesreće ne donesu i ono što je slatkog priroda. Druga okolna sela, koja ove godine koja više, koja manje, nego lani. Ali nitko i nijedno selo ne može pohvaliti u ovogodišnjem ber-u. Oni koji sada beru grožđe, u ove dane, a to su Mlunci i Svetoivanici, ali će barem bolju kapljicu. I jest, ove godine ono vino što je priredimo, bit će bolje. Lani nije moglo grožđe sarrizjeti, jer zime, radi toga bilo je kiselo. Ove godine smo dobro pazili svoje vinograde ali oni ih mogli očuvati od tuče i mraza, ali smo to mogli od peronospore. Ni-je nam ne ide po našoj volji i — potreba. A potrebe su velike, jer su i troškovi veliki. A žita je bilo malo; turkinje bit će više; krumpir urodio, ali ga gnjio-voća (kiša) pokvarila u zemlji; gnjio-povrće, zelje ne ide pravo ni zdravo; Go-za razni kukci (mušice, crvici), Go-za dakle slabo uspjela i ne možemo je tako s njom pohvaliti. Inak — valja nam svijet. Dat ćemo se na kravogojstvo i na kravogojstvo. Imamo u selu mljekarsku drugu.

## Našim ženama.

«Goriška Straža» od 29. septembra donosi: «Patronato Nazionale» u Gorici raspisalo je nekim općinama okružnice, u kojima poručuje, da neka tvornica-tkaonica u Torinu, prima na rad djevojke. Očekava, da će djevojke, koje dolaze tamo na rad biti dobro opskrbljene. — Mnogo djevojaka iz Vipavskoga (Vrhopolje), Solkana i drugih krajeva kušalo je također sreću u Torinu, što je znak veoma teškog položaja u kojem se iza rata nalazi naše pučanstvo. Mnoge su se odmah povratile jer su vidjele, da obećanja ne odgovaraju istini. Naše djevojke, mame zato u Torino na rad, jer neće tamošnje da rade u toj tvornici radi teških okolnosti. Iz raznih vijesti, koje smo u tom pogledu dobili, razabiremo, da rad u spomenutoj tkaonici ne odgovara zahtjevima naših djevojaka, pa im zato savjetujemo, da ne idu tražiti sreću u Torino.

Mi prenašamo ovo iz «Goriške Straže» zato, jer znamo, da je spomenuta tvornica i u Istri tražila djevojke za rad, nekoje su dapače i otišle u Torino. Bili smo od raznih zamoljeni za informacije o toj tvornici, no prije nismo mogli nažalost dati ništa, ali držimo, da je ova vijest «Goriške Straže» dovoljna informacija, koju neka, one, koje su naučile u Torino, uvažavaju.

## Gospodarsko stanje Istre.

Gospodarsko stanje Istre jedno je vječno neriješeno pitanje. A trebalo bi početi s riješavanjem, jer je krajnje vrijeme. Veoma je teško i misliti na poboljšanje istarskoga poljodjelstva, jer je isto po prirodi bijedno i siromašno, ali je osim poljodjelstva još mnoga druga strana gospodarstva, na kojoj bi se dalo raditi i po kojoj bi Istra bar donekle uznapredovala.

Prije rata Istra je bila važna točka jednog pomorskog i lučkog života. Trst i Rijeka bili su centri za ekspanziju austrijske trgovine, a Pula je bila centrom ratne pomorske obrane. Pučanstvo je Istre u prvom redu imalo vrlo dobitak u pomorstvu, navigaciji i pomorskoj industriji, koja je bila s time u vezi. Iza rata i po aneksiji Istre je, zato jer su to nagali opći državni interesi, morala donekle trpjeti.

Luke Trst i Rijeka nisu mogle više da budu u onom punom svom predratnom razviku a Pula je pak posvema izgubila važnost ratne luke. U vezi stime narasla je nezaposlenost radnika, koji su bili namješteni u raznim pomorskim i lučkim poslovima, arsenalima itd.

Veliki broj onih nezaposlenih radnika utječe znatno na narodno gospodarstvo Istre, tako, da je siromaštvo zemlje još više naraslo, pa se pučanstvo mora da seli. Radne je snage već dosada iz Istre, a osobito iz južne, otišlo u svijet vrlo mnogo.

Tršćanski list «Sera» piše u jednom članku o istarskim nevoljama, pa kaže, da je Edmondo Rossoni, predsjednik Sindikalnih korporacija, na skupštini, koju je imao u Puli pred par mjeseci rekao, da u Italiji moraju svi raditi, jer je onaj koji ne radi trut i prema tome izvan svih državnih zakona, to znači, da nema prava uživati one pravice, koje država daje.

«Sera» kaže, da je ovo stanovište dobro, hvale vrijedno i potrebno želi li se, da se u državi dodje do blagostanja, ali se u Istri za sada nemoguće uz svu najbolju volju, zaposliti sve one, koji nemaju posla, a koji bi tako rado radili, i koji bi u Istri mogli raditi.

Istra doduše ne oskudjeva na mogućnostima za gospodarsko ozdravljenje. No, Istru neće gospodarski podignuti neka tajna sila. Treba se maknuti i treba poraditi, da se mogućnosti upotrebe. Uvijek se govori o tome, kako bi Istru trebalo industrijalizirati. Istarsko je podzemlje bogato rudama, ali se je do sada malo iskopalno. I oni rudnici, koji su postojali, malo rade i ne razvijaju se.

Došlo se je do uvjerenja, da se Istra može industrijalizirati. A to treba čim prije provesti. «Sera» kaže:

«A zašto se dakle ne izvrši ono što se vidi da je moguće izvršiti? Zašto se ljudi, koji su zato pozvani ne zauzmu za stvar da je s kompetencijom brzo riješe?»

## Komisija za štete od tuče.

Pišu nam iz Piranštine: Pred nekoliko dana došla je u naše krajeve komisija da ustanovi štete, koje je našim poljima nanijela tuča, koja je pala 21. jula.

Komisija je u samo jedan dan uspjela preći sva naša polja, te je pregledala sva ona mjesta, na kojima je šteta od tuče. Ustanovila je, da je ukupna šteta znatna. Osobito su od tuče pretrpjeli veću štetu vinogradi, voćke i oranice, tako, da će se to osjetiti i druge godine.

Ukupna je šteta proračunana od 75 do 100 posto na vinogradima; od 25 do 50 posto na oranicama; od 40 do 100 posto na maslinama. Nadajmo se, da će nam se u ovom razmjeru smanjiti i svi porezi, koje bismo morali platiti, jer ne bi bilo pravih, da plaćamo iz onog što nam uopće nije urodilo. Osim toga trebalo bi, da se, iza tako je ustanovljena ova golema šteta, poduzme nešto za pomoć našim poljodjelicima, koji se nalazi u žalosnom položaju, i koji će teško popraviti ono stanje u koje su ga vremenske nepogode bacile. Trebala bi jedna stvarna, brza i obilnija pomoć.

## Poljodjelska škola u Kopru.

Kr. odlukom od 13. augusta 1923. br. 1602, koja je objavljena u službenom listu od 23. septembra, ustanovljena je u Kopru zadržana poljodjelska škola, koju će uzdržavati država. Kopar i susjedne općine s iznosom od 92.800 lira. Škola ima svrhu, da izobrazuje seljačku mladež i odvraća, da se u poljodjelsku školu, tromjesečnu školu za domaćice, te vježbanje i nedjeljne tečajeve za odrasle seljake. U poljodjelsku školu primati će se seljački sinovi, koji su svršili pučku školu, od 16 do 18 godina stari. Nastavni jezik bit će — talijanski.

## Smrtna kosa.

Umrila je u Trstu u 81. godini svoga života gospodja Marija udova Mandić. Njezin je pokojni suprug bio pomorski kapetan Ivan Mandić, brat našeg pok. prvobitnika mnogo zaslužnog prof. Matka Mandića, urednika «Naše Sloge», pa i brat poznatog našeg liječnika dr. Franje Mandića, koji je također već pred tri godina legao u grob. Obitelji Matka Mandića naše saučestuje.

## Književnost i umjetnost

## NARODNI KOLEDAR ZA ISTRU «JURINA I FRANINA» ZA GOD. 1927.

O našem ovogodišnjem koledaru napisale su već ocjenu neke novine. Sve su te ocjene jednake po dužini i naša posvetila «Edinost» napisala je, da je taj prikaz, u kojemu sa simpatijom govori o našem koledaru. Mi taj prikaz u cjelosti donajmo. «Edinost» piše:

— Primili smo od naših Istrana na ocjenu ovaj prelijepi koledar. Čitali smo ga s posebnim uživanjem. To i nije običan koledar, nego je knjiga s raznovrsnim, ukusno izabranim i sastavljenim gradivom.

Uz narodne pjesme, koje naš istarski narod tako ljubi, te ih za dugih zimskih večeri pjeva za svojim ognjištem, sadržaje koledar izvorne još neobjavljene pjesme Rikarda Katalinića Jeretova, koji je kod nas svoju veoma obiljubljenu. Barba šim je napisao igrokaz za djecu u jednom činu, a književnik Rista Odavić, čija je veoma lijepa stvar iz srpskog izagnanstva. Prezanimiva je dalje crtica o potopljenom svijetu Atlantidi, o onoj cjelini, koja se je nekada — pred 10.000 godina — rasprostirala između Amerike i Afrike, i koja je jedne noći nestala. Zanimivo su također i zemljovid, koji se odnose na taj članak. Druga osobita zanimiva stvar je crtica iz života životinja, koja mora zanimati svakoga, koji ima posla s životinjama, ili koji ina i malo emisla za prirodu.

Rista Odavić, Vladimir Nazor, Katalinić Jeretov, A. Tentor, Valvazor redaju se jedan za drugim, a čitatelju je teško odložiti knjigu, dok je nije pročitao do konca. Među životopisima spominjemo, onaj u počast pok. Gaše Lieula.

Koledar sadržaje također mnoge gospodarske, duše ili kraće stvari, te mnogo praktičnih naputaka za gospodarstvo domaćice. Ima spis Janka Adamića o alkoholu i njegovim štetnim posljedicama. Članak je pisan u razumljivom i lakom slogu. Nije nam moguće nabrojiti sve što sadržaje ova izvrsna knjiga. Da ne zaboravimo spomenuti, da je — kao i u lanjskom — tako i u ovogodišnjem koledaru nekoliko zagonetaka, a za rješavanja je odlučena svota od 250 lira.

Slike su izabrane s posebnim umjetničkim ukusom. Da spomenemo neke Ivana Meštrovića, koje predstavljaju unutarnje reljefe u muzeoluji obitelji Radaća u Cavatu, te odlomak velike slike prof. Bozarića, kojega poznajmo još iz lanjskoga koledara, u kojem je bila slika njegovoga Kraljevića Marka.

Ova zabavna i poučna knjiga ima, u kratko, za svakoga po nešto. Stavili smo što je u njoj, za svakoga je. Slovenci bi također morali kupovati taj koledar, da se upoznaju s nekim hrvatskim pjesnicima, s lijepim hrvatskim pjesmama i da se nauče hrvatski. Pogodno pak ne će ova knjiga, manjkati u kući nijednoga istarskoga Hrvata, bio on seljak, građanin, radnik ili inteligent. Koledar se prodaje veoma jeftino; knjiga, koja ima 200 stranica, stoji samo 3 lire.

## JUGOSLOVENSKI PJESENIK KRANJEVIĆ U TALIJANSKOM SVJETLU.

Gosp. Umberto Urbanaz — Urbani, poznati talijanski kritičar, piše više puta u talijanskom listovima o jugoslavenskoj književnosti. Pred kratkim se sanovo javlja u rimskom listu «L'Espresso» i piše o našem velikom pjesniku Silviju Strahimiru Kranjeviću. Naslov je članka «Rim u titaškom pesmizmu hrvatskog pjesnika Silvija Strahimira Kranjevića».

Urbanaz piše: I Silvij Strahimir Kranjević, hrvatski brat Leopardi Giacomina, predstavnik najopreznijeg, najorganičnijeg i najevolucionarnijeg jugoslavenskog pesništva, može se ubrojiti u pjesnike Rima. Uistinu malo je stihova Kranjevićevih posvetio Rimu, ali svakako je njegov pesmizam odrastao između ruševina drevnoga Rima, između mraka kršćanskoga Rima.

Ruševine crkvena Rima govore hrvatskom pjesniku ne samo o ispraznosti svega, već i o razornoj snazi vremena.

Urbanaz prikazuje zatim jaku pjesmu Kranjevićevu «Na rimskom forumu». Osvrće se na njegov sastanak tamo 1884. sa biskupom Strossmayerom, koji ga ostobadja od svećeničkog zvanja, za koje

Kranjević nema poziva i šalje ga u domovinu s preporukom na povjerenika Riekoja. Urbanaz analizirajući njegovu pjesmu «Eli, eli, lama azavatin» kaže kako je hrvatski pjesnik odnio sa ruševinama rimskoga carstva i iz mraka katakombi dvije same draže vizije: onu Kristovu i onu Garibaldijevu. S. S. Kranjević je doista postao prvim hrvatskim pjesnikom. Njegov je ideal plavi mrtavi Golgoti i francuskoj revoluciji.

Urbanaz na kraju hvale velike gorku Kranjevićevu pjesmu «Zadnji Adam», pa veli, da oni slavulji u toj pjesmi, koji za zadnjeg tužnog pjevaju čovjeka, što u svom zadnjem hroću sabire sve zadnje hrope svih agonija, doživljuju i čar mjestice, čar vena i umetka i tajne mitologije i ljepote. — ne mogu biti van slavulji, koje je Kranjević čuo između granja na «Piazz del Popolo» ili «Trinità dei Monti» u Rimu.

G. Urbanaz završuje svoj članak zaleći, što mu prostor dnevnika ne dozvoljava, da iznese lik velikog pjesnika, kako bi bilo i da progovori poantiku o pjesniku «Uskokih elegija» i progovori: — hrvatski.

Kranjević nije zabada, završuje g. Urbanaz, uskliknuo, kad je ostavljao tužan rimski katakomba ispred ploče u Porta Pia, koja pominje pale junske mlade Italije, ove značajne riječi: «Sada znam, sad nisam više mladih. Ja sam upoznao svoj cilj, o moj stari Rime.»

R. K. J.

## DAROVİ

## u fond «Ist. Riječi»

Mihovilović Andrija, Novi Sad, darovao je 10.— lira.

«Prosvjetli» odsjek za Istru darovao: Kinkela Mario, Skedjenj, 10 lira. Marica Pfeiffer 5 lira i Martin Poropat iz Trstenica 2 lire.

## Za Dječku Maticu

darovao je Košara Luka iz Pamera 4 lire. Najljepše se zahvaljujemo plemenitim darovateljima!

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA «EDINOST» U TRSTU.

**MED** kupuje tvrdka  
Žnidarić & Co.  
BISTERZA

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol», koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
**Castellanovich, Trst**  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-16 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-16

## PODRUŽNICE:

Bréžice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split

## CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavnica i pričuva:  
**60.000.000 dinara.**

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uočne knjižice, te ih ukumačuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2% netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kubijske (SAFES)

\*\*\* Blagajna je otvorena od 9—12.30 i od 14—16 sati \*\*\*

## Narodni koledar „FRANINA i JURINA“ za Istru za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ova naš doista lijepi koledar poznat je i obiljubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanjski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga!  
Preporučujte ga svojim prijateljima!

Naručite prima «Tiskara Edinost» i Uprava «Istarske Riječi», Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostini, Pazin; Stoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatija i Trbojević, Rijeka.

Dobro je knjiga naš najbolji prijatelj!  
Oval je koledar uistinu naš dobar prijatelj!

NGVE GREDE I DASKE prodaju najpovoljnijim cijenama Matej B.čić — Kršanci p. Žrnjini (Grižar Istra.

## POKUČSTVO

Dobro izradjene kompletne orah, bresta i javora, te polje made kao ornare, krivete i kredence (buro) te šušte za opremom, nudjamo po vrlo niskim nama.

## Osobita prilika za mladoženje.

M. Koren & C., Pazin (pred prodajom)

## NAJBOLJE VRELO!

Kod našega ljetne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulje, lišobrana, kravata, linog štola, svih vrsta platna za kušanje i odjele, obratite se na jedno domaće i najjeftinije vrelu

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Cezro pred prodajom)

**KRUNE**  
plaća po 2'30 L  
ALOIZIU POVH, Piazza Garibaldi  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## Trgovina koža

I raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br.

drži u svom skladištu

svake vrsti u tu struku zasjerajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvriha hrza i točua. Podvriha hrza i točua.

## ETERNIT

Zaloga - TRST

preselila se je u VIA TREN-TO 16 (blizu evandjeljske crkve. Ne zaboravite naslov!





Nedavno su bili ovdje i poljski liječnici, da si razgledaju sve zdravstvene institucije, koje je podiglo u poslijeratno vrijeme jugoslavensko ministarstvo narodnog zdravlja. Priznali su, da je Jugoslavija u tom pogledu učinila vrlo mnogo, za što je već stekla sa više strana priznanje za svoj rad oko poboljšanja narodnog zdravlja. Poljaci su bili lijeni susretati, jer su i oni ponosna grana na slavenskoj stablu.

Ovdje su boravili pred nekoliko dana i nizozemski privrednici, da se upoznaju sa stanjem jugoslavenske privrede. Po tome je jasno koliki interes pobudjuje mlada jugoslavenska država u inostranstvu. Nizozemci su malen ali vrlo radin narod. Kažu se za njih, da im je Bog stvorio more, a obalu oni sami. Nizozemska je negda bila gotovo sva pod morem. Oni su na mnogo mjesta morem vodu isušili i stvorili si zemlju za obradivanje. Uz nisku morskou obalu podiglo se visoke nasipe. Često i te nasipe voda poruši, no oni nanovo grade. Zapravo žilav i ustrajan narod.

U Zagrebu je 19. oktobra držao predavanje Miljenko Vidović. Ovo je ime danas već poznato i izvan granica Jugoslavije. On je vođa t. zv. stičkog pokreta, kojemu je zadaća, da čovjeka prosvjetom učini boljim i plemenitijim u duhu Kristovih načela istine i ljubavi. Stoga je u Sarajevu otvorio t. zv. Vidovićevu školu, iz koje je izišlo već mnogo učenika, koji danas rade u smislu Vidovićevih ideja. Počeo je u Sarajevu god. 1920. večernjom školom za radnike. Danas već izlaze uz razno drugo štivo i mjesetni list «Uzgaljatelj» uz sedmični list «Novi Čovjek». Njegov pokret broji u državi oko 60.000 članova. Miljenko Vidović putuje po svim većim gradovima Jugoslavije, da drži predavanja širi svoj pokret u narod, koji ga vrlo rado sluša.

Dne 10. o. mj. slavila je Jugoslavija, a osobito pobožna Boka Kotorska, stogodišnjicu našega Jovana Sundečića, kojega se je i «Istarska Rijec» u posljednjem broju sjetila. Taj je divni pjesnik donekle i istarski. U Istri je dobio pobude, da napiše mnoge svoje lijepe pjesme, pune neke posebne borbe. Borba to je glavno obilježje njegovih lijepih rodoljubivih pjesama. I u toj je borbi i neizmjerljivo ljubavi do domovine i naroda proživio cijeli svoj život. Pokojni Jovan Sundečić bio je pravoslavni svećenik, a rodio se u malenom selu Golinjevu u Bosni. Još kao dijete, morao je pred Turcima biježati u Dalmaciju. Poslije je otišao u školu, a budući je bio darovit, poslao ga je u manastir. Odatle ođe na bogosloviju u Zadar, te godine 1848 postane svećenik. Odmah je bio namještan kao kapelan u našu pravoslavnu župu Perjo. U Peroju je bio više godina, a poslije je bio postavljen kao profesor na zadrasku bogosloviju. Iza toga je bio od crnogorskog kralja Nikole pozvan u Cetinje, da mu bude tajnikom. Godine 1867. ođe u Beograd, no doskora se je vratio natrag na Cetinje, gdje je ostao dugo vremena, sve do svojeg penzionisanja. Poslije je živio sve do svoje smrti u Kotoru.

Napisao je vrlo mnogo pjesama, a pjesme su mu većinom rodoljubne. Na samo perom nego i riječju nastojao je uvijek da narod nauči bratskoj slozi. On je mnogo, veoma mnogo doprineo zbliženju Srba i Hrvata. Zato mu je čanas ujedinijen narod blagodaran. Ono skromnog nadgrobno spomenika u Kotoru se je 10. o. mj. skupio zahvalan narod, da se sjeti prilikom stogodišnjice njegovog rođenja Sundečića i da mu oda zasluženo priznanje i čast. Na grob mu je položeno mnogo vijenaca, a ujedinjena braća, Srbi i Hrvati jednaka u ljubavi i slozi, koju je Sundečić propovijedao zahvalno i od srca kliknuli su mu «Slava!»

A. R.

## DAROVI

za «Prosvetu» odsjek za Istru.

Naša «Riječka Omladina» skupila je na Rijeci za «Prosvetu» 60 lira, te N. N. iz Beograda darovao na prolazu kroz Trst 50 lira na temu odbor najtoplije zahvaljuje! — Napred za našu «Prosvetu»!

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

Pojti uni bot iz hrvačke Zagorja na more, bilo je kako da greš na kraj svita. Ferate još ni bilo i ljudi su putovali s karcocima po cile šetamane samo ča su ritko kamo hodili, ki je čuda guštalo i ki se je upravlja kamo na dalji put, učinija bi prije toga tešamenat.

Andjelka je došla na more u našu Istriju. Na istočnoj strani, tamo zmriž Opatine i Lovrane bila je na samini jena mala hiža i tamo se je nastanila svojima hlapci — Nideri oko ni bilo drugih hiž ki uni bot još ni bilo tega ča je danas. To su bila samo dva malo veća selajca, koja su jušto bila počela, da se razvijaju — I u toj hižici na samini, di je nedan ni vidija, ni čuja, jenega dana rodila je u mukah lipu. Jenu malu šcer —

## IZ RIJEKE.

Koledar «Jurina i Franina». — Potopljeni svijet. — Barba Rike i Ninetta. — Nekadanih novosti.

Iza nekoliko vrlo važnih kortea i procesija, na Rijeci je nastupilo bilo pravo mrtvilo. Baš u zgodan čas došao je onaj vaš koledar «Franina i Jurina», da nas malo trgne iz našega običajnog sna.

Mi na Rijeci, koji ne gledamo u svaku novost kao tele u nova vrata i koji vidimo i ovdje i na Susaku u izlozima vrlo mnogo naših knjiga, proglasujemo vaš koledar: pučkom knjigom prvoga reda.

Ja bih skoro tražio, da svaki naš čovjek pročita sve one lijepe stvari o gospodarstvu, o narodnom zdravlju, o alkoholu itd., jer ono nije pisano samo za seljaka, već i za svakoga koji hoće nešto da vrijedi. Vrag ne spi, i čovjek će moći nikada znati u kakve prilike može da pada. Lijepo je živjeti, kao da će se sutra umrijeti, ali je dobro i nadati se, kao da će se još mnogošta doživjeti. Mogu li se ja, a možete li se i vi zakleti, da ne čete ako ne danas, a to sutra postati gospodari, imati kakav lijep posjed, njuv, vinograd ili recimo kakav lijep vrtić pun svakoga Božjeg blagoslova? Reći čete zar ne bi bilo bolje da počekamo kao konji, dok trava naraste, to jest dok se digne naša Rijeka a s njom i naši vinogradi, nego li da se sada mučimo s raznim naukama, o gospodarstvu? Na ovo odgovaram: — Reklo se je, da će Rijeka postati mala Kalifornija, i ja u to vjerujem. Ja vjerujem i u to, da će jednog dana niz naše ulice teći zlato kao i lava s vulkana. Ja vjerujem i u to, da će doći vrijeme, kad mi Fijumanci ne ćemo znati kuda su pinézima, pa ćemo upravo biti prisiljeni, da kupujemo više s lijepim vinogradima, šumama i parkovima. No nije nije dosta samo imati više, parkove i vinograde, već treba i znati, kako da se to vodi, upravlja; obrađuje. Reći će kogod: kad budem ja imao vilu, vinograd i vrt, naći ću vrtlara, pa neka on misli i radi.

Bravo, po moju purul Vrtlar će raditi onako, kako mu bude gospodaru zapovijedao, a ako gospodar ne zna ni što je loza ni što je stijen ni repa ni krumpir, kako će on svome vrtlaru da zapovijedi?

Ali ima našalost Fijumancima, koji ne ča budu kao konji, što mirno čeka, dok ne naraste trava. To su oni naši nesni pešmišti, koji ne mogu nikako da vjeruju, što nas sve čeka u zlatnoj budućnosti našoj. Oni vele: Ja znam, da mi se ne će nikada nijedan ubiti ni s prvoga pola od moje vili i da ne ću imeti ni jardi na vinogradu, pak mi je svejedno hoće li peronospora ili koja druga morija zatrti svijet, kad meni ionako više spasa nema.

Ali za čudo, baš oni ljudi, koji ovako misle, najviše i kupuju koledar «Jurinu i Franinu».

Ovih dana sreo sam jednoga od njih na Korzu, i vidim, da ima u džepu nekakvu knjigu.

— Kakva je ta knjiga u vašem džepu? — Pa to je oni istarski koledar «Franina i Jurina».

Pa vi ste rekli, da vas jako ne interesuju one nauke o gospodarstvu, o narodnom zdravlju itd.

Ima umiri i drugih stvari. I još kako interesantni! Da ne bi negde one lepe pjesmice, pa one pripovijesti! — Ma da bi samo jednoj bilo prigovora!

Pak ona lijepa imena: to Katalinici, to Nazor, to Odavić, to pokojni Tentor... Sve izabrane — baš lijepo i zdravo. — Pa oni neki članci — ono o mjesecu, pak ono drugo o jednom potopljenom svijetu. Orko tron, che robs, o potopljenom svijetu, o onoj čudnovatoj Atlantidi! Vidite, onakove su mi stvari jako draga. Jedno što se o takovim stvarima danas puno ne piše, drugo, što su sve te zemlje i svi ti strašni događaji jako daleko od našega vremena. Pak čovjeku godi, da se malo izgubi u onu široku daljinu kad mu je doma, tako tijsno. Meni se je to tako strašno dopalo, da ću pročitati i one stvari, koje me manje interesuju. A onda one slike iz Valvazorove knjige, koja je napisana prije dvjesti i toliko godina! Dobro su učinili, da su one

slike preštampali, neka naši vide, kako su im izgledala njihova mjesta prije nekoliko stotina godina, i neka ne zaborave, da se je i u ono vrijeme u onim mjestima govorilo onako, kao što i mi danas govorimo — hrvački. A sada Bog s vama.

Kod kuće me je čekalo jedno iznenađenje: Ninetta. Čim me je ugledala navallila je na mene kao mačka:

— Cujete, pisite onem va Trst, da su va onem njihovom kalendaru storiili jednu falingu!

— Kakvu falingu? — Napisali su, da je Barba Rike Istran, a mi nego Recan.

— Pa rodio se je u Voloskom... — Je, ma je jos kako mulao prišal v Reku, i d... — kako mi teta poveda, — bil pravil vrag Marko.

Svi smo više manje bili onakovi, dok smo bili mladi i puni morbina...

A ča se vi stavljate s njim! Teta poveda, da ste bil vavek nekakov palivac i da bi vas covek bil puno dalje rinul nego poslao. Nego ja sam jedanput imela jednega kujuna, ki se je zval Frane z Marscei i moja teta govori, da je Barba Rike temu Franetu z Marscei kako z nosa znet. Jednega skrij, a drugoga pokaz... tako da su se spodobljali.

Da ali to nije razlog, da mi Riječani svojatamo Barba Riku za nas. Najviše ćemo da kažemo Istranima: — On nije ni još ni naš, nego je vaš i naš. Nego u «Jurini i Franini» ima jedna druga pogriješka, koja će i vas možda interesirati. Ispustili su, da je Barba još mladici, ili bolje reći, da nije oženjen.

— Ter ni ni on Nazor, ki je napisal onečega Velega Jozeta. Ja ne znam, ča ti ljudi misle...

Ninetta mi je dozvala u pamet one stare dane, kad smo se mi emulci po Rijeci gonili i bučili i halabučili, a samo najviše po naški, hrvački. U ono vrijeme imali smo u gradu dvije kasarne: jednu kod crkve svetoga Vida, a drugu izi špitala. U onoj izi špitala bili su Jelačevići, a u onoj kod svetoga Vida — domobranci, koji su se magjarski zvali — honvedi. Oni su se muštrali na Skočiju. Tu bi ih učili marširati sve onako po magjarski: *et, kete, harum, nif*. Te riječke honvede nazivali su naši ljudi u ono vrijeme «soldati od lešnjaki», i to zbog toga, što je malo dalje kasarne tekla voda, koja se je zvala «Lešnjak».

Kad bi ti honvedi stupali onako uz bububanj, mi, dječurlija, išli bismo za njima, i kako bi bubanj udarao, mi bismo po istom taktu pjevali tih domaću:

Soldati hote domaka, Palenta vam je skuhanu, Devica vam se jadi, Palenta vam se hladi.

A drugom zgodom, kad bi vojnici odmjerno marširali, a bubanj isto tako odmjerno bubnjao, mi bismo, oponašajući bubanj pjevali:

Od nedilje do nedilje Svagdan kompir, svagdan kompir... A evo još jedne pjesmice, što je u ono doba kolala oko po Rijeci:

Kad soldat po cesti gre, Čik pobere: dobar je! Kad se posuši, Ga popuši...

Kako se vidi, spiritozni smo bili i mi već u ono vrijeme, a kamo da ne budu i ova današnja dječica. Rokac.

## IZ POMERA.

## Zapaljeno sijeno.

U noći između nedjelje i ponedjeljka 10. o. mj. zapalio je neko kopa sijena Ivanu Zucconu, općinskom delegatu iz Pomeru. Šteta: iznasa preko 3000 lira. Vlasti nisu zlotincima još našle traga. U Pomeru se dosada nije nikada čulo, da je nekoji svome susjedju zapalio sijeno. To je veoma sramotna i nekulturna pojava. No, razumljivo je, da se slične zle namjere mogu radjati samo u glavi razuzdane i zapuštene mladjarije, koja bi se morala povesti na put razumnijeg i kulturnijeg života.

malu uzeli, vrgli je u malu spravicu i jenu večer su pošli s njom na put — Donšli su je u Trst i kasno po noći pozvonili prid vratu od jenega špitala, ustavili malu u sprici prid vratu i ušli, ča su brže mogli. Za par dan jur su bili nazad pol svoje gospodariče, da je tende, tiše i pomoru je —

S kin se je Andjelka jeno malo uzdravila pošla je nazad na put i tornala doma u svoje lipu hrvačko Zagorje, di je u najvećoj tugi i žalosti, plačući po cile dane živila daleko od svega svita —

Ki je napro štija svu tu štoriju valje od početka sigurno je valje zapazija, da ljubav mlade hrvačke plemićke Andjelke i siromašnoga kmečkoga sina, ima niknu vezu z Badernom i z Rupeni. I sigurno, još prvo nego je sve čuja, je zna, da samo oni dva moru biti njeji roditelji —

I dobro je mislija. Mala Nada, koju je jenega lipega dana, dvanaestega zvečnjaka, milijarosanstošdeset i prvoga lita, donesla teta Jelenka Rupenova u Badernu, je bila iz Hrvačke. Eli je to ona kada doznala, eli je našla svoga oca,

## Franina i Jurina



F.: Ča mi j' ono tvoja Luce povedala, da si bil negdere na Buzeščine?

Jur.: Bil sam.

Fr.: Pak si ča čul ale videl?

Jur.: I čul i videl.

Fr.: Dobrega ale zlega?

Jur.: I dobrega i zlega.

Fr.: Kako svagdere?

Jur.: Kako svagdere.

Fr.: Ja — ma, Jurino, ako se budem ja, moral ovoliko mučit, da ti stegnem, van ku ter ku besedu, mi čemo kasno svršit.

Jur.: No a ča biš otel?

Fr.: Da mi povedaš, kako je tamo, kako oni ljudi živu i tako ča!

Jur.: Živu onako, kako najbolje znaju i moru. Kada to znaš, onputa znaš sve i ne treba ni da pitaš, kako njim je.

Fr.: A kako čes, da njim bude, ako ne, kako te drugi. Kako te mizerija.

Jur.: Ja ne bim rekao, da je upravo tako.

Fr.: A zaš ne biš rekao?

Jur.: Ako pride jedan, ki ima velu moru pa mane zapovede, da ne smem pit kafe nogo cikuladu, ja ću prigmut glavu i pit ću cikuladu, zaš ja sam se navadil poslušat va soldatije, kade su mi vavek govorili, da Befel je Befel.

Ako mi jedan, ki ima velu moć stavi strangu na stazu, po koj sam paseval, otkada sam živ, ja ću poč po drugom pute, zaš zapoved je zapoved. Ma da mi lepo pride moj pokojni nonić z neba, pak da mi reče: — Ej, Jurino, ja ti nosim befel, da čes od sada napred morat mislet uprav onako, kako mišli i oni fanat gore od Skuljice — ja bim mu rekao: — Moj dragi nonić, čast vam i vašem befelom, ma, dokle ja nosim ove moje brageši, ne ću ni mislet ni govorit ni delat, onako, kako bi otel da mislim oni fanat od Skuljice.

Fr.: A ki je ta fanat?

Jur.: Pamicul. Ča ne vidiš, da je to samo tako jedan primer. I to, neboru, nisu moje besedi, nogo od jednoga mojega starega prijatelja od Svetega Martina.

Fr.: Ča si bil i tamo?

Jur.: Nego ča. Bit na Buzeščine, a ne skošit malo do Svetega Martina, to ti je, kako ki bi šal va Rim, a ne bi videl papu.

Fr.: Čul sam, da se Svetomartinci na moru već shajav za družtve, kako prej.

Jur.: Shajaju se pul ognjišća — i to ne valja.

Fr.: Si bil i ti s njimi puli ognjišća?

Jur.: Bil sam jenu večer malo manj do zori. Baš smo lepo pasali.

Fr.: A ča ste govorili?

Jur.: Svačesa pomalo. Najviše od letin.

svoju mater i svoj dom — to čemo komoć viditi —

A sada hojmo nazad u Badernu —

A sada hojmo nazad u našu pustinu, nikad nezabljenu Istriju, iz koje smo se bili udaljili i pošli daleko zgoru u srecu Hrvačke, iskati oca i mater male Nade. Našli smo hi, a sada da čujemo, ča je dalje bilo.

Od unega dana, kad je ta mala Hrvačka, sad znamo, da je bila praga Hrvačka, bila donesena u Repene, pasalo je osan lit. Mala je bila jur velika i lipa divojčica. da su se je svi štupili. I predikala je pametno, kako veliki ljudi i bila je velika radost teti Jeleni Rupenovo.

Tega lita se je imala skupa z drugom dicion u komunu bermati —

Gori na glavici poli Pilarovu hižu skupilo se na stotine ljudi. Svi su gledali pozdolu proti Zhandanju. Ubučeni svi u fešno, ko i ni bila nedilja, čekali su biskupa, koji je ima došli. Zene su se ubukle u nove gorane, z bilima facoli kako smig, i gledale i one zdolu (Sljedi.)



Fr: Sigurno i od otakalnice. Imaju ta vina?

Jur: Ono ča imaju, dobro njim je.

Fr: A kamo te s njim?

Jur: To je ono! Nego oni imaju velu ufanje va Govezan, ki da ih ni dosada pozabili, pak da ne će ni napreda. Oni drže, da te se već nekako opret vrata i našemu istarskemu vinu, pak da ne će kisat kako do sada — po konobah.

Fr: I neka ne da! Neka govori ča će ki, ale ja držim, da bojeva vina nego ča je ovo naše istarsko nima na celem svete, pak je pravo čudo, da to vino ne more nikamo vanka.

Jur: Bi šlo, bi, da je malo dobre volji. A ta dobra volja bi se već jedan put morala i prikazat, zač kako će svet plaćat porezi i druge stvari, ako ne bude s čem?

Fr: To se i ja pitam svaki dan. Govezan je jako dobro učinil, kad je naveštil onu «bataju» od šenice, a još će bit bolje, kad bude naveštil i neč drugo, da bude najme i naše vino moglo vanka.

Jur: I to će prit, samo trebe malo strpljenja.

Fr: Ja ga imam.

Jur: Kega?

Fr: Strpljenja.

Jur: Blaže tebi! Ki žive i se nada, nikada ne strada, ale pak kako ono Talijani govore: Ki vive šperando, more — kalandu...

### IZ KASTVA.

Jedno pismo poslije dugo šutnje.

Neko će sigurno reći: «Evo javljaju se sa onog brežica, oni koji ne znaju nego rkvu «rivat» ili «bitat iz lumbarda».

De, javljaju se Kastavci iz Kastva, koji je u mnogome napredovao i koji se pomalo diže i razvija.

Kao i negda, tako je i danas učiteljska škola za Kastav važna. Mnogi su doduše htjeli raditi protiv njoj, no škola je ostala, razvija se i uspijeva, tako, da danas u prvome razredu ima do 40 pripravnika, koji se spremaju za sveto učiteljsko zvanje.

Mnogi je i mnogi protiv Kastavaca i upravo mrzi Kastavce, ali to ne ide. Tvrd je Kastavac, kao i njegova «Črekvin».

Ponos se svaki Kastavac sa svojim tvrdim gradom, obzidanom debelim zidom — devet kula, čiji se ostaci još danas vide. Sjećaju se oni dobro negdašnjih kaplana i knjeva. Onog događaja na Lokvini, gdje je jedan kapetan zvao Sv. Trojicu u pomoć, a tvrdi su mu Kastavci vikali: «Ne treba sv. Trojica pomoći, sami ćemo pomoći».

Mnogo bi vam toga stari Kastavac znao da priča.

Vrijeme je kod nas kisljivo i kiselo. Bila nas je čitavu godinu kiša i uvijek kiša, a da nije prestala do mjeseca augusta. Bilo je zatim, par lijepih dana, ali samo par.

Neko sigurno misli, da su Kastavci maleni, pa da ih treba zalijevati, da narastu «staudarini». Ove dane pada opet kiša, do kada to zna sam Bog. Poradi česte kiše nema ništa grožđa, što je velika žalost za naše «bocare» koji se na proljeće, kada prvo sunce grane, zabavljaju kuglama.

Smokava isto nema, no nećemo plakati za njom, jer ne spremamo mnogo konzerve od njih niti ih ne šušimo. To oboje prepuštamo Mošćenčanima i Krčanicima.

Na 3. ov. mj. bio je kod nas glavni naš godišnji sjaj — «Bela Nedelja» kako ga zovu Kastavci.

Na tom se sjajmu dobro vidilo, da se vraćaju ona prvašnja vremena, kada je bilo kiša kruna 8 «soldi» itd. Malo po malo popravit će se Kastav dobro. Bilo je na sjajmu dovoljno, dapače mnogo bijela kruha, kao sunce čista, da se nije moglo ni prodati sve. Bilo je dovoljno pečeni janjaca odjaka, i druge gracije božje. Bilo je mnogo toga, što podsjeća na stara vremena: pjesme, veselja, plesa itd. itd.

Kastavac.

### IZ ČIČARJE.

Po nekim selima na našem Krasu poljivla se govodja bolest silnarka. Osobito Lanišće, Račjavaras i Raspor bili su zaraženi tom nemilom bolešću. Bolest jenjava, a da nije bilo više slučajeva nesreća — i nekoličko prasaca nam obholilo. Neki su ih nali cijepiti.

Imamo još nešto lijepa javiti. Muzikant u Brestu Lovre Draščića iz Sv. Martinu otkupila je novoustavljena Buzetina mljekarska zadruga u Sv. Martinu.

Sada davamo svoje mljeko toj zadrugi. Sve nam ga je pošteno isplatilo za mjesec august. Mi znamo, da je ova mljekarska zadruga podigla ljubav i skrb do naš seljaka i posjednika, pak je ova mljekarska zadruga podigla ljubav i skrb do naš seljaka i posjednika, pak je ova mljekarska zadruga podigla ljubav i skrb do naš seljaka i posjednika.

«Mi već ništa nemamo ili smo već sve svoje mljeko dobro, čisto i zdravo. Sve se skoro sav Brest učinio, a sada će Dane, Vodiče, Slum i sva druga sela našim Krasu».

Znamo, ljudi moji i seljačka braćo, da složna braća kuća grade, a nesložna kuća ruše. Jedna takova naša seljačka kuća je ova nova mljekarska zadruga. Ona je naša, ona mora biti jaka u našu korist.

«Mi već ništa nemamo ili smo već sve svoje mljeko dobro, čisto i zdravo. Sve se skoro sav Brest učinio, a sada će Dane, Vodiče, Slum i sva druga sela našim Krasu».

Znamo, ljudi moji i seljačka braćo, da složna braća kuća grade, a nesložna kuća ruše. Jedna takova naša seljačka kuća je ova nova mljekarska zadruga. Ona je naša, ona mora biti jaka u našu korist.

«Mi već ništa nemamo ili smo već sve svoje mljeko dobro, čisto i zdravo. Sve se skoro sav Brest učinio, a sada će Dane, Vodiče, Slum i sva druga sela našim Krasu».

vinograda, ni voćnjaka, ni maslinika (uljika), da bi nas pomogli novčano. Nas mogu hvaniti zdrave ruke, mudra pamet, to govoda i ovce. Muži nek nam trguju buđi čim, a ženske i djeca naša da se bave govedarstvom i ovčarstvom. Svi ovako radići, moći ćemo nekako živiti i preživiti.

Nasla nova mljekarska zadruga će biti dužna, da ju zdravu i jaku odgojimo i podignemo na čvrste noge. Jako će nam i podignemo na čvrste noge. Jako će nam i podignemo na čvrste noge. Jako će nam i podignemo na čvrste noge.

Kravi davamo krmu, a ona nama mljeku, sir, maslac, dakle hranu i novac. Dajmo mljekarni svi sve svoje mljeku, a uz to davajmo joj naše povjerenje i ljubav i skrb, a ona će nam to vratiti dvostruko.

Braćo, svi u zadrugu! Budimo i živimo kao pčele i mrav, a ne kao vuci sami za sebe. Jedan po jedan smo nejak, ali svi mi nejak udrugi — bit ćemo moćni, slini, jaki. Zato, gdje se počinjaju ljudi udružavati, znamenje je to, da im je sreća sjela na rame i da se počinjaju dizati, rasti i napredovati. Narod bez društva i udruženja počima padati ili je već propao.

Sve ovo, braćo, zapametimo i jedan drugomu pričajmo, da svi znadu dobre stvari. — Braćo! mi ne smijemo padati i pasti, ne smijemo propasti. Borimo se za koricu kruha, da ga uživamo u miru i sreći bez dugova. Kruhom i dobrostanjem spasiti ćemo i dušu svoju stariniku. Gdje se bratska srca slože, i olovu plivat može.

### IZ VODNJANŠTINE.

Gospodarstvo. — Nevolje i nevolje.

Ovogodišnji uspjeh našeg poljskog rada, nije nikakav. Cijelo proljeće i ljeto u ovim je našim krajevima vladala silna suša, tek smo za Duhovo imali malo kiše, koja nas nije bogzna koliko pomogla. Jedino nam je žito nešto uspjelo, dok je drugo sve bijedno. No ne samo da pučanstvo strada zbog slabe ljetine, nego nam ni marva ne može uspijevati dobro. Paša je siromašna — sijena smo ove godine imali veoma malo.

No uza sve to naše siromaštvo volimo ovu našu istarsku tvrdu grudu zemlje i voliti ćemo je dok nas bude. Živjet ćemo kako budemo mogli, pa makar siromaški iz dana u dan, no nećemo zemlju našu dragu napustiti, jer su nam je naši pradedovi ostavili, da je ljubimo i da je čuvamo.

Osim toga vam moramo javiti i jednu zloslunu vijest: Kod nas naime lopovštine još uvijek slijede. Kradje se dnevno vrše sad na jednoj sad na drugoj strani, što nas veoma pete, jer na naš kraj pada sva sramota, koju lopovi svojim kradjama nanasaju.

Dne 6. o. mj. otišao je Ivan Cetina iz Negrina sa svojom ženom u Vodnjana. Kod kuće je ostavio hlapec i deku. Kad se je u večer vratio iz Vodnjana, javio mu je hlapec Rudolf Kutić, da su mu na paši nepoznat lopov ukradli jednoga vola, koji vrijedi oko 3000 lira. Odmah je otišao za lopovima potjera, ali vola nisu još našli.

Ovakvo ne smije dalje ići. Naš siromašni seljak, koji se cijelu godinu muči i prebija, da preživi, živi u strahu, da mu ono i malo siromaštva lopovi ne odnesu. Trebalo bi poslati jednu jaku četku karabinjera, koji bi strogim i postojanim traženjem očistili ovaj naš kraj od lopova i zločinaca, jer je krajnje vrijeme.

### IZ PULE.

Radi krivog svjedočenja pred porotom.

Ne ćemo opširno tumačiti o jednoj grabelji, a kašnje o naslištju, koje se je počinilo jedno poslije podne u kući Mate Klarića iz Vasnevaru na porostini, nego ćemo u kratko kazati događaj.

Na dan Sv. Josipa t. j. 18. ožujka god. 1920. došli su u kuću Mate Klarića razbojnik, odjeveni u karabinijersku i financijsku odjevu, da vrše premetaciju. Ukucani prestreženi, morali su stati u vrsti, bez da se namku, jer su im razbojnici zapovijedili: Kad su pobrali zlato, novac i veliku količinu rublja, zapovijedili su nekim od ukucana, da nose stvari na voz, koji ih je u sumi čekao. Oni su morali izvršiti zapovjed. Tako su nosile stvari i dvije kćeri Klarića sa sinom i ocem, a to veće nalazila se kod Klarića i neka Natalina Antolović, i kada su se vraćale, uzeli su trojica razbojnika svaki po jednu djevojku i počinili naslištje. Vlasti su došle razbojnicima u trag, te ih je sud kaznio na više godina zatvora. Između istih bio je i sin nekog Stifanica, koji je počinio naslištje na Natalini Antolović, barem je tako ona onomad svjedočila. Barem je tako ona onomad svjedočila. Barem je tako ona onomad svjedočila.

Nekoliko vremena iza odsude razbojnika, Natalija se izrazila pred nekim osobama, da je krivo svjedočila, da je Stifanica bio na njoj naslištju, pa da joj niti počinio krivog svjedočenja nešto srce radi tog krivog svjedočenja.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

Stifanica je dobio i oca od Stifanica, koji ga je uputio, da javi stvar Preturi u Puli. Zatim je ona išla odvjetniku Amoroso u Poreču, koji ju je zbog toga poslao pok. dr. Depiera u Pulu. Dr. Depiera poslao je pismo o stvari na Ministarstvo Pravde u Rim. Antoloviću su tada zatvorili radi krivog svjedočenja, a oca od razbojnika Stifanica otpuštali su, da je on kažnjenog Stifanica otpuštali su.

tvrdila, da nije Stifanica počinio ni grabelj ni naslištje. Ona optužuje sada nekog Milohanova, koji je bio ovih dana doveden iz zatvora iz Aleksandrije. On još i danas govori, da nije počinio zločin. Stvar je kako se vidi veoma zamršena, pa je tri dana trajala rasprava.

Optuženu Antolovićku branio je odv. Dala Zonca.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

Treći dan rasprave u 8 sati na večer pročitao je predsjednik porotnog suda odsudu, kojom se kažnjava Antolovićku na 6 godina, 4 mjeseca i 15 dana zatvora, a Stifanica na 3 god. zatvora.

### IZ GOLOGORICE.

Berba.

Berba ili trgadba svršila je. Grožđja nije bilo baš mnogo, ali je bilo krasno, kakovo se rijetko kada vidi. Dakle i vino mora da bude izvršno. I uistinu, već su nekoji kucali njegovu moć i držali se čvrsto na nogama — kao jednogodišnja djeca. A kva čudesa stvara još ovo vino! Iko ga napije, odmah znađe po više jezika, a govori barem za — trojicu.

Gostioničari, trgovci, koji želite kupiti ovog krasnog vina, ne kasnite doći k nama i neće vam biti žao. — Osa.

## Politički pregled

### ITALIJA

#### Sastanak Mussolini-Briand

Iz Pariza javljaju, da se u političkim krugovima širi glas o skorom sastanku g. Mussolinija s francuskim ministrom inostranih poslova g. Briandom.

Taj sastanak imao bi povoljno uplivati na odnose između Francuske i Italije, koji su u zadnje vrijeme bili malo nejasni.

#### General Nobile govori o letu

General Nobile, koji je silno slavljen iza kako se je vratio sa svog leta na sjeverni pol govorio je dne 18. o. mj. u kazalištu grada Pise o svom putovanju. Njegovo su predavanje slušali Nj. V. kralj, kraljica, prestolonasljednik i princeze, te mnoge druge ličnosti.

### Fašistička organizacija

«Foglio d'Ordine», fašističke stranke donasa iskaz o općenitoj organizaciji. Prema tom iskazu stranka ima danas 9.472 organizacije (Fascio di Combattimento) sa 937.967 članova s legitimacijom; 1185 ženskih organizacija (Fascio femminile) sa 53.391 članica; 211.189 članova naraštaja (Avanguardisti) te 269.166 balila.

Iz toga iskaza vidi se koliko je organizacija i članova u našim krajevima. U Pulskoj, riječkoj, tršćanskoj i zadarškoj pokrajini ima 96 organizacija sa 14.800 članova.

### Vijesti o sukobu s Turskom

Štampa u inozemstvu rasirila je vijesti o sukobu između Italije i Turske. Talijanska vlada nastoji, da ove vijesti pobije, pa izjavljuje, da su talijansko-turski odnosi veoma povoljni.

### Pomoć ratnim borcima.

Predsjednik vlade g. Mussolini podnio je ministarskom vijeću na prihvata projekt o uređenju jedne ustanove za pomoć ratnim borcima.

### Nesreća s automobilom.

U nedjelju, dne 7. o. mj. vozilo se je više fašista iz Trsta s jednim kamijonom na izlet. Na povratku u Trst, negdje oko Gorice prevrnuo se je kamijon s putnicima te je tom prilikom ranjeno 12 njih, od kojih 2 teško. Ranjeni su prenešeni u bolnicu u Goricu.

### JUGOSLAVIJA.

#### Kriza, ostavka i ustupava vlade.

U jugoslovenskim političkim krugovima i po novinama u zadnje vrijeme mnogo se je govorilo o krizi dosadašnje vlade. Neko su za uzroke krize navodili ovo, drugi ono. Kriza je uistinu postojala, pa je vlada kojoj je predsjedavao Nikola Uzunović dne 13. o. mj. predala ostavku.

Novine su odmah pisale o raznim novim kombinacijama raznih stranaka, koje bi imale sastaviti novu vladu. No, kao grom iz vedra neba za svu političku javnost, koja je očekivala nešto nova, bila je vijest, da je ostavka vlade povučena, to jest, da vlada ostaje ista kao dosada. Sve nesuglasice, koje su postojale između radničevaca i radikala u posljednje vrijeme, izgleda da ne smetaju, da dosadašnja vlada ostane i dalje.

Sve druge stranke na razne načine tumače ovakvo rješenje krize i povlačenje ostavke. Govori se, da će opet doći do krize, pa se stranke spremaju i stvaraju planove i pregovaražu. Uostalom, vidjet ćemo kako će se cijela stvar razviti.

Prenos smrtnih ostataka vojvode Putnika u domovinu

## Domaće novosti

† Andrej Seneković.

Iz Ljubljane je stigla vijest, da je dne 17. o. m. pokojni gospodin Andrej Seneković umro. Umro je u 72. godini života, vladin savjetnik i predsjednik Društva sv. Cirila i Metoda u Ljubljani. Bilo mu je 78 godina. Rođen je 1848. u Ščavnici u Stajerskoj.

Cijelo svoje življenje pokojnik je posvetio radu na narodnom prosvjetnom polju. Za vrijeme dok je on bio predsjednik Društva sv. Cirila i Metoda veoma je lijepo napredovala, te je ustanovila mnogo škola u krajevima, koji su bili nacionalno ugroženi. Vijest o njegovoj smrti ožaloštila je sve one, koji su ga poznali i cijenili.

Naš poslanik g. dr. Wilfan je prilikom smrti Andreja Senekovića poslao g. blizniku Aleksandru Hudoverniku u Ljubljani sljedeći telegram:

„Prekreno obavijestim molimo, zastupanje na pogrebu Andreja Senekovića njegove ovdješnje postojateljke, koji se za važnost našeg spajanja njegovih zasluga za prosvjetu našega naroda. — Poslanik Wilfan.“

Vječna slava njegovoj uspomeni!

Princeza Giovanna doći će u Trst.

Dne 24. o. m. rinuti će se u more iz tršćanskog brodograđilišta „S. Marco“ nova ratna ladja „Trieste“. Princeza Giovanna bit će kuma tom brodu, pa će u tu svrhu doći u Trst.

Urođajne sparilje u Zadru.

U Zadru je započeo pred kratkim rad komisije za uređenje nekih crkvenih poslova između Italije i Jugoslavije.

Uspjeh duhana u Istri.

Pesljednjih godina počelo se je u nekim krajevima Istre sijati duhan. Dok je god. 1925. Gorička dala 235.936 kg a tršćanska pokrajina 73.512 kg — Istra je dala 37.390 duhana. Duhan je u raznim dijelovima Istre urodio ovako:

U Pazinštini	Hercegovina	6.536 kg
	Xanti Yaka	141 „
U Preštini	Hercegovina	2.634 „
	Xanti Yaka	1.993 „
U Rovinjštini	Hercegovina	16.133 „
	Xanti Yaka	2.440 „
U Puljštini	Hercegovina	5.608 „
	Xanti Yaka	1.815 „
Ukupno		37.390 kg

U Goričkoj i Tršćanskoj okolici goji se Kentucky duhan, za cigare i takozvane trinciaste. U Istri se pak goji finije vrste duhana Hercegovina i Xanti Yaka.

Stanovništvo grada Pule.

Poznata je činjenica, da broj stanovništva Pule vidljivo opada. Razumljivo je, ako se uzme u obzir, da je u Puli industrija sasvim mrtva i da se prema tome stanovništvo, koje ostaje bez zarade, seli ako samo može. U arsenalu rada više nema, a tako ni na drugim radnjama, koje su prije uspijevale. I pred kratko vrijeme opušteno je u Puli ništa manje nego 250 radnika. Osim toga se i vojska iz Pule seli u zadnje vrijeme. Pula, koja je jednadbu imala 70 tisuća stanovnika danas ima — 38 tisuća samo.

Odbor za zaštitu malih vjeronika Banke i Stodionice za Primorje D. D. na Sušaku.

Primiti smo na uvrštenje:

Dne 8. o. m. održan je u Sokolani na Sušaku javna skupština malih vjeronika iz tekućeg računa i uložnica Banke i Stodione za Primorje d. d. na Sušaku, pa je za zaštitu vjeronika izabran odbor sastoji od sljedećih lica: Grđaković Petar, Marčić Rude, Radej Franjo, Dr. Ferdo Pavellić, Curičić Tomo, Aleksandar Radimir, Dr. Ivo Orlić, Slavko Wortmann, Dr. Gjuro Cerver, Ivan Hero i Josip Lazaric.

Taj odbor izabrao je za pročelnika gosp. Slavka Wortmanna a za tajnika gosp. A. Radimira te posluje u Tomislavovoj ulici br. 51. (ex Ušćakova ulica) prizemno, lijevo.

Vjeronici imaju kod prijave svog potraživanja predložiti uložnicu odnosno izvadak iz tekućeg računa i potpisati ovu izjavu:

„Potpisani vjeronici iz kontu korenta ili uložnica Banke i Stodione za Primorje d. d. na Sušaku ovlaštujemo na besplatno naše zastupanje Odbor gore navedenih lica.“

Isti je ovlašten da za nas sklopi eventualnu nagodbu s tom Bankom ili njezinim jakim vjeronikima, ali sadržaj nagodbe izmide biti ustanovljen na javnoj skupštini, koja ima biti sazvana barem tri dana prije putem mjesečnih novina, Novosti, Jutarnjeg lista, Riječi, Zag. Tagblatt, Trg. Glasnik, Beogradski glasnik, Riječi u Trstu i Pukov. Prijatelja u Trstu, te da se na toj skupštini stvoreni zaključak bit će za nas obavezan.

Vjeronici se pozivaju, da se prijave avim redom:

1. Kosteana sveta Lucija i sv. Barbara kod g. Petra Grđakovića, pom. kapetana u Citaonici 17. o. m. od 10-12 sati prije podne i od 2-5 poslije podne.

2. Dne 12. o. m. kod g. Franja Radeja, upravitelja osnovne škole dana 17. o. m. od 10-12 sati prije podne i od 2-5 poslije podne.

III. Općina Krasica kod g. Ruda Marčića općinskog načelnika za vrijeme uređenih sati, počam od 18. o. m.

IV. Sušak, Trsat, Vežica i sva ostala mjesta u gore navedenoj poslovnici.

Ovdje se mogu javiti svi vjeronici kojima je to zgodnije nego u podopčinama.

Na Sušaku primaju se prijave za predmetna

od slova A. do F. dana 15. o. m.

" G. " K. " 16. " "

" L. " M. " 18. " "

" N. " P. " 19. " "

" R. " S. i. S. " 20. " "

" T. " Z. i. Z. " 21. " "

od 8 do 12 sati prije podne.

Molimo, da ovu obavijest donese i druge novine.

Odbor.

## Svega po malo

Koliko pereza plaća g. Mussolini.

G. Mussolini plaća razne poreze, kao i svaki drugi talijanski građanin. Zbrojevši, sva zajedno g. Mussolini plaća 71.406 lira i 25 cent. poreza i to za zgrade, za industriju, rasprodaju „Popolo d'Italia“, za zemljište, cestarinu itd.

Novi kabel između Italije i Južne Amerike.

Dne 6. o. m. u San. Paolo u Braziliji postavljen je u promet novi telefonski kabel, koji spaja Južnu Ameriku u Italijom.

Amerikanci protiv dječja umjetna kila.

Nedaleko od Los Angelesa dovršena je ovih dana čudna građevina: jedan četverdeset metara visoki toranj od željeza. Ako je koji prolaznik slučajno naišao mimo tornja i zapitao kojeg namještenika, što je to, dobio je odgovor: Kišni toranj. Dva profesora i učenjaka Haight i Davies drže da su pronašli metodu, sa kojom mogu po volji zapovijedati oblacima. Oni misle, da mogu, kad hoće, izazivati kišu. I njihov je sistem zaista čudnovat. Kao sve novotarije i taj je toranj za vrijeme gradnje bio predmet šale i smijeha. No, zato je bilo tim veće začuđenje, kad su novine javile, da su prvi pokusi potpuno uspjeli. Četiri dana uzastopce uspjelo je profesorima Haightu da izazivlje kišu od raznog trajanja. U tri slučaja kiša je pala tačno na unapred određenu minutu, tek je četvrti dan zakašnila za sat i pol. Ovaj sistem proizvodnja umjetne kiše počiva na znanstvenoj spoznaji, da padanje kiše ovisi o stepenu napetosti atmosfere elektricitete. Ako se na taj zračni elektricitet bilo, kojim načinom upravlja, dana, je mogućnost umjetne kiše. Kišni toranj u Los Angelesu je sličan ogromnoj bateriji, koja posredstvom načina pojačava električnu napetost nekoliko kilometara u okruhu. Dinamo strojevi smješteni u tornju proizvode struju neobične napetosti, koja prelazi milijun volta. Električni valovi uzrokuju, da se za kratko vrijeme stvore oblaci, iz kojih pada kiša. Ako je sve to istina, što se iz Amerike javlja, onda stojimo pred jednim neobičnim preokretom svega našega privrednog života.

Bijes vikara na prestaje.

Kako se vidi iz novinskih vijesti cikloni jure po površini našega planeta. Silan tajfun opustošio je sjeverozapadnu obalu Japana, i prouzročio ogromnu štetu. Kod Sahalina je potopljeno osam parobroda, koji su zatečeni na moru. Nad zalivom Hongkonga u Kini bijesno je također strašan tajfun, koji je također potopio nekoliko ladja, a teško je oštetio i jednu francusku torpiljarku.

Osim nekadašnjeg ciklona nad Floridom javio se još jedan koji je dolazio od Portorika i teško oštetio Meksiko. — Na zapadnoj obali Meksika i u Kaliforniji osjetio se potres. Pučanstvo se dalo u paniku bijes.

U istočnoj Škotskoj zavlada je silna zima i padala je tuča sa sniegom. Temperatura je pala na 3 ispod nultice.

Spava 12 mjeseci.

U engleskoj varoši Nottinghamu ima već 12 mjeseci kako spava neprikidnim i mirnim snom sedamnaestogodišnja djevojka Doris Kenton. I ako djevojka za sve to vrijeme nije ništa okusila, smrt nije nastupila; Doris diše pravilno i normalno. Sada međutim; pokazuje znakove budjenja.

Doris je zaspala 2. oktobra 1925. godine. Roditelji nisu bili kod kuće. Ona je sa bratom slušala radiokonzert. Iznenada je ispuštila sušalicu, ispuštila se na otomanu, zaspala i do danas nije se probudila. Nekoliko dana ranije kazala je da osjeća, kako će joj nešto desiti.

Cigani u Rusiji.

Narodnosni savjet sovjetskih republika izdao je riješenje, da se u Ciganskoj republiki zavede obavezno pohađanje ciganskih djece u školu. Škole su za tu djecu ustanovljene posebno na ciganskom jeziku.

Zanimivo je, da je i u Čehoslovačkoj određeno, da se za cigane kao narodnu manjinu osnuju škole sa ciganskim nastavnim jezikom.

Ženidba prince Wallaskoga.

Engleski nasljednik prijestolja imao bi se doskora oženiti. Imao bi uzeti španjolsku princezu Beatricu, najstariju kćerku španjolskog kralja Alfonsa.

General Petar barun Wrangel u Zagrebu.

Pozvan od ruskih društava u Zagrebu, stigao je u Zagreb general Petar barun Wrangel, bivši komandant svih ruskih carskičkih četa. Na kolodvoru su ga dočekali predstavnici ruskih udruženja i ruske kolonije. Jugoslovenski divizijski general stavio mu je na raspolaganje uputo auto, pa se on sa svojom pratnjom uputio komandantima armije, divizije i mjesta, da ih pozdravi. Posjeti su trajali od 8 do 11 sati prije podne, a tad je general Wrangel prisustvovao službi božjoj u srpsko-pravoslavnoj crkvi. Cijelo vrijeme njegovih boravaka u Zagrebu priredjivane su mu mnoge počasti, bilo je mnogo primanja i posjeta. Rusi su ga oduševljeno i srdačno pozdravljali, kao svog generala. Poslije večere on se vratio u Beograd a odavle će u Belgiju, gdje će u jednom poduzeću u Bruxellesu preuzeti mjesto direktora i inženjera. Njegov boravak u Zagrebu za pravu je bio oproštaj od svojih bivših oficira i vojnika.

Izgori aeroplan za lijet preko Oceansa.

Čuveni avijatičar Fock u Njujorku u Americi dugo se spremao da aeroplanom preleti iz Njujorka u Paris, u tu svrhu bio je sagradio i naročiti aeroplan i sve se spremalo za put. Neki dan baš u času kada je bio odletiti, da krene na taj smion put, slomio u se jedan kotač aeroplana. Uslijed toga se aparat nakrenuo, benzin je eksplodirao i za čas je sve bilo u plamenu. Sam Fock ostao je neozljeđen, ali njegova dva pratilaca izgorela su. Radi toga vlada općenita žalost, jer se od ovog ljeta, očekivao veliki napredak u upotrebi aeroplana, za saobraćaj između Evrope i Amerike te obratno.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU.

## Priposlano\*

U nedjelju 10. tek mi nalazio sam se u gostionici gosp. Ante Rosande u Vinkuranu, u kojoj se je nalazilo dosta veliko društvo mladića. U tome su se društvu mladići međusobno šalili, pa si odnashali jedan drugome pojedine stvari. Takove šale dovode često i do svađe. Akoprem nisam prisustvovao tome društvu, odneseni su mi nekoji spisi od dosta velike vrijednosti. Ne mogu reći, da su mi ti spisi ukradeni; moguće su mi od kakvog prijatelja, u šali odneseni.

Molim dočitaoga, da mi pošalje rečene spise na naslov: Ante Bastijančić, Pola, via. Stoglavina 611, ili da mi ih osobno preda. Ako dočiti ne izvrši svoju dužnost, morati ću prekovoljno dati u ruke vlastima.

Ante Bastijančić.

\* Za članke pod gornjim naslovom uredništvo ne odgovara.

## Krasan posjed

U Jugoslaviji oko 187 hektara u jednom arondiranom kompleksu sa svim potrebnim zgradama, živim i mrtvim inventarom, prvoklasno zemljište, s obe strane glavne državne ceste, u blizini varoši, pod vrlo povoljnim uslovima, iz slobodne ruke, prodaje se, ili kao cjelina ili u posebnim parcelama.

Pobliže informacije, u uredništvu „Istarske Riječi“.



Fotograf Matko Gortan

u Pazinu

preporuča i općinstvu

mještaka i okolice svoje

fotografsku radionicu

izdaje i razvija fotografije

po iznimno niskim cijenama

Fotografije za putovanje (poštom)

izgledaju i uvelike i u malom.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naravno. ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko osjeća slab na živcima i trpi od glave, neka upotrebljava samo „Glykol“ koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.—. Za cijelu kuru treb 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni Castellanovich, Trst VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## Posujilnica u Lanišću

je jedini te najbolji „čički“ zavod. Posu novac na uloške te ih ukamačuje za čisto. Veće, te vezane uloške ukamačuje povoljnije po stranku i to suglasno. Iz nijedan pošten „čič“ ne bi smio u postelji noći si „skrinju“ kao ni poštena „čiča“ svojoj „člač“ (čarapi) držati ono malo svojih krvavo stečenih suvišaka.

Posujilnica daje zajmove uz jamstvo iste opterećuje najpovoljnije po zadržanju

## POKUŠTVO!

Dobro izradjene kompletne sobe orahla, bresta i javora, te pojedine kumade kao ormare, krevete (postelje), kredence (bure) te šušte sa potrebitim opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osobita prilika za mladoženje. M. Koren & C., Pazin (pred posjetom)

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjelja svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, ribobrana, kreveta, čarapa, čarap, svih vrsta platna, za košulje i odjele, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN (Cores pred posjetom)

## KRUNE

plaća po 2'30 L

ALOIZIU POVH, Piazza Garibaldi

prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža

i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK

CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste u tu struku zasjecajuće robe

uz najnižu dnevnu cijenu.

Področna brza i točna. Področna brza i točna.

## Narodni koledar „FRANINA I JURINA“ za Istru

za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i oblubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanijski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga! Preporučujte ga svojim prijateljima!

Naručbe prima „Tiskara Edinost“ i Uprava „Istarske Riječi“, Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostinis, Pazin; Stoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatija i Trbojević, Rijeka.

Dobra je knjiga naš najbolji prijatelj! Ovaj je koledar uistinu naš dobri prijatelj!



„Istarska Rijec“

Istakni svakog četvrtka uveče. Svakog drugog četvrtka donosa literarni prilog „Mladost i mladi“. Priprema za izdavanje izdava 15—18 lra na godišnj, a za izdavanje 25—18 lra. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 201, Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za poljoprivredu, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a neslogu sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasni stoje 4 Kna

za svaki centimetar visine a širini jednog stupca. Za više kratkih oglasit će se prema popisu prema popisu. Plaća se i u tiskaru i u tisku. Dostupno na želju uredništva, a svaki oglasnik ne može se plaćati na predujmu, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojem slučaju.

## NAŠI MRTVI

Blizaju se dani posvećeni spomenu onih, koji danas počivaju pod zemljom. I naša misao hoće u te dane da počine na grobovima naših milih. Nato je ne nuka samo dužnost, već i srce.

I sva naša prošlost, pa i ona najdavnija, jer naši slavenski praoci, otkad se zna za njih, oduvijek su svojim pokojnicima iskazivali najveću čast i slavu.

Stari su Slaveni sahranjivali svoje mrtve pod svojim ognjištima, jer su htjeli, da im budu što bliže, jer su vjerovali, kao i mi što vjerujemo, da duša pokojnika živi i da bdi nad svojim starim domom i nad glavama svoje djece. Jest, naši pradjedovi smatrali su svoje mrtve kao čuvare svoga ognjišta, zato su ih rado spominjali i častili u svojim molitvama i pjesmama.

Kad je naš pjesnik Petar Preradović u nizu soneta opjevao nekoliko pokojnih prijatelja i poštovanih narodnih radnika, napomenuo je, da je on to učinio onim

Pokojnikom milim, za življenja

Koji učinio rodu glas,

A primjerom svojim bodre nas,

Da nam trudnja i napor ne jenja:

Da na putu muke i trpljenja,

Na putu si u buduću spas,

Ustrajemo i budemo kras

Mukotrpnog svog pokoljenja...

Lijepo je to kazao pjesnik, kao da nam je govorio iz duše, jer i mi osjećamo upravo živu potrebu, da se ponekad u misli pozabavimo s našim pokojnicima, i nas nešto privlače k njihovom grobu, nesamo da tu crpamo utjehu nego i snagu, koja nam je potrebna, hoćemo li da „ustrajemo i da budemo kras mukotrpnog svog pokoljenja...“

I dok ovako mislimo na njih, oni, naši milij pokojnici prolaze pred našim duševnim okom u nepreglednim povorkama. Mnogo ih ima i svaki je od njih pridonio nešto, da nama, koji smo za njima došli, bude ljepše i bolje. Mnoge su staze, kojima danas mi prolazimo, bile u njihovoj vrijeme pune trnja i kamena, lomne i neprokrčene. Oni, ti naši pokojnici, probili su nam ih, odstranili trnje kamenje, izravnavali su ih, koliko su mogli, tako da mi možemo danas po njima lakše da idemo. I na kraju i na moru, svuda, kud se god okrenemo, svuda ima tragova njihova rada, njihova mara i ljubavi za ovu zemlju, za nas, koji smo imali za njima da dodjemo.

„Mi im za sve, što su oni za života uradili, dugujemo, veliku harnost. I ovo tu našu harnost mi ne možemo ničim drugim da iskažemo, nego time, da ih se sjećamo spomenom i molitvom, cvijećem ili svjećicom.“

Mnogi od njih nemaju ni groba: progutalo ih more, zamelo, i za uvijek ih sakrilo očima našim.

Mnogi su, naročito za velikoga rata, ostavili svoje kosti u tuđim zemljama, gdje im se također za grob ne zna i nikada se ne će ni znati.

Neka nas to ne smeta: misao, koja iz srca potječe, ne pozna ni daljine ni dubljine. Ona će sama naći na sjenu dragoga pokojnika i pokloniti joj se i iskazati joj sve ono, na što je nuka dužnost i harnost prema pokojniku, koji je bio u borbi protiv užbijske mora ili protiv koje druge neprijateljske sile.

A i na našim domaćim grobljima neka ne bude nijedan grob bez svoga tužnoga spomena.

Neka na svakom grobu zamirise cvijeć, zaslone svjećica, znak goruće ljubavi našel

Neka pred svakim i nepoznatim krstom odjekne molitva za mir i pokoj duše, koja je za naše dobro morala na ovom svijetu mnogo da strada i pretrpiti.

A poklonimo se i sjenama onih, koji su nam primjerom pokazali, kako trebamo živjeti svijet našu divnu, amanet baštini nam od djedova naših dičnih.

Častimo mrtve! Stojimo ih, jer ćemo tako moći — kako Pjesnik veli — da našu svoju prošlost osnujemo i budućnost našu.

## Podzemno bogatstvo Istre

Istarsko je poljodjelstvo siromašno. Uz sve nastojanje, uz svu muku našeg nevjerojatno marljivog i radinog seljaka ne može poljodjelstvo prehraniti svega pučanstva. Sve pomoći, koje bi država i dala, eventualno našem poljodjelstvu ne bi bogzna koliko podigla položaj siromašnog istranina.

Svi oni, koji se zauzimaju i koji rade na tome (tako sve novine pišu da rade) da se Istru gospodarski pomogne morali bi uvažiti i pred svime bi morali imati na umu, da je uz istarsko siromašno poljodjelstvo još jedna veoma važna gospodarska grana, koju treba razviti i propagirati.

Pod siromašnom i krležavom površinom

koja cijelom kraju daje sliku najluđe nevolje i gospodarske bijede sakriva se golemo bogatstvo. To je bogatstvo sačinjeno u silnim i skupocjenim količinama rudnoga blaga, koje se iskorištavaju tek djelomično. Moralo bi se razviti jedno moćno i razumno rudarstvo, koje bi uz zemljoradnju prehranjivalo veliki dio našega pučanstva, koje je iz rata, iz propasti nekih pomorskih i ratnih industrija bivše Austrije i uslijed neobično slabog ribarstva bačeno na motiku i kamenitu grudu.

Istra mogla postati mali — Ruhr.

Ruhr je područje zbog kojega je bilo došlo do razmirica između Njemačke i Francuske. To je područje nevjerojatno bogato rudama. Tamo su se razvile sve moguće industrije, koje doprinose mnogo bogatstvu i Francuske i Njemačke. Pročitmo li pomnijo istarsko podzemlje dolazimo do zaključka, da bi Istra mogla postati bogata; da bi mogla ne samo dobro prehranjivati istarsko pučanstvo nego bi i za državu koja nije osobito bogata na rudama, mogla biti unosni izvor.

Istra zapravo sakriva u sebi velike količine ugljena, koji i ako nije najbolje vrste svejedno sačinjava jedno bogatstvo za sebe.

Osim ugljena ima Istra pod svojom korom znatne količine boksita iz kojega se vadi aluminij. Ovaj je istarski boksit jedne specijalne dobre vrste, obiluje dobrim postotkom alumina, pa je zbog toga istarski boksit ne samo poznat nego i tražen od raznih tvornica. Drži se, da je istarski boksit među najboljim vrstama što se dosada uopće iskopavaju.

Osim ugljena i boksita obiluje Istra, jakim količinama raznovrsnog građevnog materijala: kamena, nekih slabijih vrsti mramora, granita itd.

No, kao glavni rudarski proizvodi, koji bi se mogli lako iskoristiti mogu se računati ugljen i boksit.

Iskopavanje ugljena.

Ugljenikopi su istarski svi vlasništvo talijanskih društava. Jedno od glavnih i najbogatijih društava, koje ima u svojim rukama sve iskopavanje u istočnoj Istri je poznata „Arsas“. Poduzeće raspolaže svim modernim pomagala, ugljen se prevaža brzim i praktičnim načinom pomoću jednog automatskog uređaja. To društvo raspolaže sa 45 milijuna lira društvenog kapitala i 577 tisuća lira rezerve, a koncem 1925. godine imalo zaposlenih 1754 je 1925. godine je proizvodnja togara radnika. Godišnja je proizvodnja togara društva bila 163.870 tona ugljena, što znači vrijednost od 22 milijuna i 914 tisuća lira.

Poznat je onaj štrajk radnika iz 1924. godine. Te je godine poduzeće imalo manje proizvoda. Sada se nada, da će manje godinama doći i do 200 hiljadu tonela, jer će provesti neke elektrifikacije u uređaju a osim toga, početi će iskopavati i neka druga još nepatknuta nalazišta. Elektrifikacija je u savezu s izgradnjom jedne nove električne centrale, koja bi mogla davati električnu snagu i rasvjetu cijeloj istočnoj Istri. Tehničko uređenje ovoga poduzeća, kaže, da bi mnogo doprinijelo jačoj proizvodnji istarskog ugljena, koji je na raznim tržištima u posljednje vrijeme bio potisnut. Mnoge druge

žave uvažavaju u Italiju svoj ugljen, koji daju po prilično niskoj cijeni. Slabo raspačavanje istarskog ugljena krivo je, da se radnici ne mogu baš najbolje zadovoljiti.

U sedam sati rada pod zemljom jedan radnik može da dađe oko 600 kg ugljena. Za taj mučni rad zaslužuje da je pristojno i plaćen: U rudnicima rade većinom naši istrani iz tamošnjih krajeva. Svaki napredak poduzeća, koje radi na zdravom temelju poštenja i čovječnosti, osjeća se znatno i u gospodarstvu kraja u kojemu radi. Istočna Istra je siromašan kraj. Napredak tamošnjih ugljenokopa, ako isti budu znali cijeniti izvršnu radnu snagu, koju, za umjerenu, ali poštenu nadplatu, daje naš seljak odraziti će se, razumljivo se i na prilikama našega pučanstva.

Boksit.

Iza ugljena dolazi na red istarski boksit, koji iskopavaju u znatnim količinama društva osnovana većinom poslije rata. Naš je istarski boksit izvršne kvalitete, tako da ozbiljno konkurrira francuskom, koji je poznat po svojoj kakvoći. Iz ovoga se boksita vadi aluminij, pa se zato izvaža u industrijalnu Njemačku, Švicarsku i Englesku. Najglavnija su nalazišta u Labinštini. Rudnici su spojeni s morem uskotračnom malom željeznicom, jer se materijal morem odvaža.

U rudnicima kod Sv. Nedjelje iskopal se lanjske godine 1925. oko 60 tisuća tona boksita, a to znači osobiti napredak uzme li se u obzir, da se je godine 1921. iskopalo samo 21 tisuću tona. U tim je rudokopima bilo u posljednje vrijeme zaposleno poprечно 350 radnika. (Ljeti i 500).

Boksit se u Istri kopa u glavnom na Labinštini, Zminjštini i blizu Vižinade. Malo je otečan rad rudokopima i zato jer su istarske ceste veoma slabe, pa je odvažanje materijala skupo i teško. Zbog toga je materijal mnogo skuplji nego bi bio, kad bi ceste bile bolje uređene, pa se slabije prodaje. Da se bar donekle tome zlu doskoči izraditi će ono poduzeće, koje radi na Labinštini, jednu značnu željeznicu dužu oko 8600 metara, koja će vezati rudokope s Rabeom gdje se boksit ukrcava na brodove. Tim bi novim uređajem i ova grana rudarstva mogla uznapredovati, mogla bi zaposliti mnogo više radnika, što je jedna od glavnih važnosti za nas. Ovo je poduzeće u godini 1925. imalo u svojim rukama 20 rudokopa, od kojih 12 u Labinštini.

Kažu, da su se istarski rudokopi dobro razvijali, da su radili i da je u njima mnogi siromašni seljak zaradivao da preživi. No, iznenada je pred nekog vrijeme vlada zaustavila daljni rad. Kaže se, da je vlada to učinila zato, jer su rudnici prouzrokovali štetu istarskoj zemljoradnji. Novine nagadjaju i razne druge razloge, pa kažu, da je i neko milansko društvo krivo, da se rad obustavio ili smanjio.

Na svaki je način ovo novo stanje, koje možda neće potrajati, neprilično i nimalo korisno. Neki tvrde, da iskopavanje boksita ne škodi nipošto zemljoradnji ni narodnom gospodarstvu. Kako smo već prije spomenuli Istra nije najpoledjerska zemlja. U Istri treba nekog jačeg rada, koji ne će biti poljski i koji će zaposliti uz poštenu plaću veći broj naših ljudi, kojima siromašna zemlja ne može zadovoljiti sve velike potrebe.

Opet naglašujemo, da je pod tvrdom i krležavom korom u našem istarskom kraju sakriveno jedno pravo blago. Spomenuli smo samo ugljen i boksit, nismo uzeli u obzir druge grane bogatstva, koje svejedno nisu baš neznatne. Vlasti bi morale vidjeti tu činjenicu. Razumije se, da se na račun rudarstva ne smije zapustiti poljodjelstvo. Poljodjelstvo treba štiti i pomagati. Ali i rudarstvo treba tako uređiti da donese vidljiviji i većih koristi u prvom redu istraninu i Istri, koja je bijeda svim gospodarskim nevoljama. Kažemo u

„prvom redu“ — zato jer je samo onaj kapital dobro i pošteno uložen, koji donosi opću vidljivu korist — a zato bi se morali pobrinuti oni, kojima je na srcu dobro ove naše zemlje.

Kazali smo gore: da bi Istra mogla postati — mali Ruhr. A ko može reći, da ne bi Istra, koja nema jačeg poljodjelstva, mogla uistinu u budućnosti postati znatna i bogata svojim odličnim podzemljem?

## Pismo iz Jugoslavije

Za greb, oktobra 1926.

Zagreb se razvija.

Svršetkom velikog svjetskog rata, kad su Jugoslaveni konačno rastrgali okove, koji su vijekovima suprtavali razvoju našeg i kulturnog života nastupio je po svim jugoslavenskim zemljama novi i jaki pokret, koji je išao za tim, da počne racionalno iskoristivati i stavljati u akciju sve narodne sposobnosti, koje su do tada bile skućene.

Zagreb je grad, koji je od ilirskog pokreta dalje podavao hrvatskom djelu naroda uvijek nove snage za političku borbu protiv tuđinaca. Iz Zagreba su dakle vrcale iskare, koje su užigale plamenom duševnog preporoda. Zagreb je ne samo u jugoslavenskoj povijesti važna točka, nego je i za oslobodjenja ostao središtem jednog novog mirnog narodnog života. U Zagrebu su se usredotočile mnoge umne i materijalne snage, koje u slobodi razvijaju i koje unapređuju Zagreb za dobro čitave domovine.

Iza rata se Zagreb naglo i lijepo razvio, a razvija se uvijek sve više i ljepše. U prvom redu moramo spomenuti trgovački promet, koji je zauzeo silan zamah. Sa svih strana Jugoslavije, a i iz inozemstva, došli su u Zagreb novi ljudi u svrhu trgovačkog poslovanja, i već nakon nekoliko vremena poplavili su čitavo tržište svojom robom, tako, da nije više dostajalo mjesta za spremanje robe, pa su se morali otvoriti mnogi podzemni dućani, da se tako udovolji novim zahtjevima trgovine. Kad već ni to nije dostajalo, gradsko je općina došla na misao, da razdijeli veliki prazni prostor na tako zvanom saimnisti u istočnoj strani grada, gdje su se sada podigle velike palače sa više katova. Njihovu trgovinu služi isključivo za spremište trgovine. Na istom mjestu gradi se i golemo palača „Nove Burze“ sva od bijeloga kamena, a pročelje sa stupovima podsjeća na stare građevine grčkog stila.

U trgovinu stala su se u Zagrebu, razvijati i razna obrtna poduzeća, koja su do oslobodjenja bila u začetku ili u slabom stanju. Tako se je uvelike proširila i razgranala tvornica raznih ličija Arko, koja je danas najveća i koja najviše proizvodi u cijeloj Jugoslaviji. Osim toga su se lijepo razvile i mnoge druge tvornice a. pr. tvornica papira, tanina, kože, sode, mnoge tvornice opće itd. itd.

Naravno da je pri tom znatno narasao i željeznički promet a uz to je bila potreba i većeg broja osoblja. No kako nije bilo dovoljno stanova za ukončenje usje čeljad, koja je u Zagreb stizala u službu, mnoge su obitelji morale više vremena stanovati u željezničkim vagonima u neposrednoj blizini glavne stanice. Međutim je u posljednjim par godina željeznička uprava sagradila više vrlo udobnih zgrada za svoje osoblje. Te su zgrade sa zdravstvene strane vrlo dobro uređene. Ne samo željeznice, nego i drugih je obitelji u Zagreb mnogo došlo, a osobito iz južnih krajeva. Nastala je oskudica stanova i potreba da se izgrade novi stanovi. Počele su se podizati već postojeće kuće i nadograđivati novim katovima, priredjivati su se podrumi za stanovanja itd. No, kako nije to sve dostojalo, jer su potrebe uvijek rasle, pokazalo se je uputnim sazidati nove zgrade u gradskom predgrađu i tako su u par godina nastale nove gradske četvrti na Sajmištu, Peščenici, Borongaju, Lašćini itd. Računa se, da se je kroz dvije, trije godine podiglo manjih i većih kuća od šest do sedam stotina. To je lijep broj i znači velik napredak.

Kako je uopće grad oskudijevao na većim modernijim hotelima za ukončavanje stranaca, to se je pojavila potreba, da se podigne jedan novi, koji će udovoljavati zahtjevima modernih vremena. Ujedinjene zagrebačke velike banke „Prva hrvatska štedionica“, „Esopomna banka“, „Hrvatska štedionica“ i druge podigle su veličanstvenu zgradu, koja se zove „Esplanada“, kod državnog kolodvora. Taj je hotel uređen kao najveći svjetski hoteli, ima nevjerojatno mnogo soba i sav moderni uređaj.

Odmah uz hotel „Esplanada“ zida „Središnji ured za osiguranje radnika“ jednu također golemu zgradu, koja će biti op-

skrbljena svim mogućim sredstvima za potrebe radničkog staleža.

Nastupom novih ekonomskih prilika pojavio se i u naravnom povećao u velike i novčani promet, te su se zato podigli i novi novčani zavodi. Tako n. pr. osnovane: "Slavenska banka" koja je zgradiła svoju golemu palaču u Vlasčkoj ulici, zatim "Komerčajna", "Diskomptna", "Zanatlijska", "Seljačka" banka i uz razne druge manje, kojih ima u svakoj ulici. Naravno da pritom nisu zaboravili nove zgrade za kina, kabarete, barove i slično.

Na školskom i prosvjetnom polju Zagreb se također veoma razvija. Škole su sve prenatrpane djacima. Postoje u Zagrebu mnoge srednje škole. Univerza je također dobro posjećena. Samo medicinu pohađa oko 500 slušatelja. U novije vrijeme zasnovana je viša tehnička škola te viši pedagoški zavod za obrazbu jugoslavenskih učitelja.

Moglo bi se još o mnogobrojnim pisati no bilo bi to preopširno. Dosta je da rečemo, da je Zagreb zahvatila struja novoga doba i da ga je potpuno napredak i ljepšoj i bogatijoj budućnosti.

Razvrtak Zagreba najbolje se vidi po prirastu njegovog pučanstva. Pred 35 godina Zagreb je brojio 40.268 duša, godine 1910. imao je 60.802, god. 1920. broj je stanovnika poskočio na 108.338, a na koncu 1925. Zagreb je imao 135 tisuća duša.

S. J.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

**Sušački most. - I Mađari hoće da se iz-  
nevjere raspoloženje. - Jedna otrovana obitelj.  
Mračno raspoloženje. - General di San Mar-  
zano. - A cijene živežu?**

Juče sam posjetio luku Baroš i vrsajući se preko Sušačka stao sam časak pred mostom, što se sada izgrađuje. Odnosno su radnje već pri kraju, i ne će potrajati dugo, te će biti predan prometu most, koji će spajati dva grada: Rijeku i Sušak, dvije prijateljske države: Italiju i Jugoslaviju, dva velika svijeta: Istok i Zapad.

I tako ćemo na jednoj strani grada imati most, kome će se bez pretjerivanja moći da kaže, da je zaista monumentalna, a na drugoj cestu, koja će kad bude dovršena, biti također monumentalna. Dodamo li k tome, da je i naša luka, i bez onog spomenika, koji će je domaći dičiti, isto tako monumentalna, onda možemo reći, da je u nas na Rijeci sve monumentalno. Monumentalna je škalica, što smo je digli, a monumentalni smo i mi, koji nestrpljivo čekamo kravicu, da joj zapjevamo: muži! muži!

Ne znam, dali sam vam već ispričao ovi najnoviji, po kojoj bi Mađari imali sasvim da napuste Rijeku i svoje trgovačke šatore da razapnu u Splitu gradu. U prvi čas, kad je ta vijest do nas došla, moram reći, da su nas sve, što se još nečemu nadamo, prošli nekakvi mrzli srši. Ali to nije trajalo dugo. Čim je onaj prvi val silnog preneraženja minuo, počeli smo i mi o tome malo mirmine da sudimo, i došli smo do zaključka, da je sasvim nemoguće, da bi Mađari mogli ikada dezertirati i napustiti Rijeku, s kojom ih veže i Marija Terezija i toliko druge lijepe tradicije i uspomena. Neka se samo upitaju: Ko ih je u prošlom vijeku u nekoliko navrata zvao da dođu na Rijeku? Riječani. Ko im je najveće klicao: Riječani? Riječani. Ko im je ljubio skute i koljena? Ko ih je volicao? Ko im je pjevao himne i slavonske pjesme? Riječani. Može li se to zaboraviti? — Ne može! Zato i je, koji sam se u optimizmu rodio i odgojio, dajem svoju glavu, i čine i Ugarezi noni i ne taru gvesta paasarte, da nas ne će ostaviti, već da će oni svu svoju papriku i sve druge svoje proizvode slati u široki, bijeli svijet kroz Rijeku, a ne kroz Split. U protivnom slučaju ja ni sam ne znam, što bismo mi najzad morali da mislimo o njima!

Pravo je čudo, kako se mi na Rijeci brzo alarmiramo. Prije nekoliko dana raširila

se gradom vijest, da se je čitava jedna obitelj otrovala. Koliko bi okom trenuo, već se ulica (XXX. oktobra), gdje je spomenuta obitelj stanovala, napunila svjetiljnom, i dok su organi javne sigurnosti rušili vrata da vide, što je na stvari, narod je vani dirao pesti kao da se nekomе grozi. Ko je bio taj neko? — Ko drugi nego li vlasnik kuće. Ta još se nije pravo ni znalo što se je dogodilo, ni kako dogodilo — i već je pripovijest bila gotova. Evo je u dvije riječi: Vlasnik kuće najvjestio je onim ljudima ili da mu plaćaju veću najamninu ili neka sele. Prilike su na Rijeci teške, zarade nema, sve skupo, nemaš čime kraj s krajem da vežeš, a nekome li da plaćaš veću najamninu, pa evo siromahu i ne ostaje drugo, nego da sam ide u smrt i da sa sobom povuče i one, koji bi bez njega živjeli još u većoj bijedi i siromaštvu.

Dok ta pripovijest kola uokolo, dotle dolaze bolničari s nosilima, i malo zatim eno ih, gdje opet izlaze noseći — četiri liješine.

Tako se barem u prvi čas držalo, ali se je bilo zatim ispostavilo, da u onaj mah liješine nije bilo nijedne. Svi su još disali i muž i žena i dvoje djece, ali na njihovim licima vidjeli su se znaci otrovanja.

Kako su se otrovali? Cime? Što su ispijili.

To su pitanja, što su kružila gradom i držala gotovo čitavo građanstvo u velikoj uzbuđenosti. Medjutim je jedno dijete umrlo i odmah se zatim prono glas, da se ona obitelj otrovala gnjilim mesom. Tek nakon dva ili tri dana ispostavilo se, da je iz pokvarena cijevi izišao plin, gas, i da je to bilo uzrokom, onoj nesreći. Muž, žena i drugo dijete — sve to troje došlo je k sebi i ubrzo se oporavilo. Čovjek je odmah izjavio, da se ono dogodilo po nesreći i da nije imao ni na kraj pameti da bi uzio život ni sebi ni svojima.

Reći će kogod, da narod na Rijeci ima vrlo bujnu fantaziju, pa da vidi i ono, što inače ne bi niko mogao da vidi. Bit će da mi na Rijeci imamo malo preživu fantaziju, ne velim, da nemamo, no ja držim, da ta fantazija ne bi tako radila, kad ne bi imala nekakve podloge. «Vedetta» ima pravo, kad veli, da je ovo znak duševnog raspoloženja, u kome se nalazi narod, a to duševno raspoloženje tako je mutno i mračno, da Riječani, čim vidj čovjeka, kome se samo malo smučilo u glavi, već fantazira o sumpornoj ili o kojoj kiselinu, što ju je jadnik ispio, jer nije više mogao da podnosi teret života, koji da nije nigdje tako težak i nesnosan kao ovdje na Rijeci.

To mračno raspoloženje treba pobijati svim sredstvima. Život, mah kakav bio, mora da nam bude drag. U časovima, kad nam je najteže, pomislimo, da ima na svijetu bezbroj ljudi, kojima je kudikamo teže negoli nama.

Razmišljajući o ovim stvarima, dolazim sve više do uvjerenja, da se sa izvjesne strane dobro čini, kad se priredjuju korjeti i zabave, jer to unosi u srce i u dušu i svjetla i dobre volje, tako da čovjek barem za neko vrijeme ne misli na svoje nevolje.

Ovih dana bio je na Rijeci onaj general Di San Marzano, koji je 17. novembra 1918. ušao prvi sa svojim četama u grad u svoj go. Njegova je vojska, kako je poznato, s više strana ušla u grad, no svu se bojne operacije izvršile sasvim mirno, bez otpora i stvar se završila u času, kad je general Di San Marzano ušao u Guvernerovu palaču i preuzeo nad gradom svu vlast, dok je dotadašnji komandant Rijeke, veliki župan dr. Lenac, morao ići.

Sa zidova mnogih kuća popadala je «melta», a na mnogim drugima tako je popucala, da prijete opasnosti, te će se jednog dana srušiti na koga mirnoga prolaznika. Dobro je, što su vlasti dale naloga, da se to mora popraviti do 20. novembra, samo ako ne bude i to jedan razlog o novom kakvom poviješću stasarine.

Jer kako vidim, dan današnji cijeli se svijet kreće u nekom takozvanom cirkulu viziozu.

«Vedetta» pita, hoće li sada, pošto se lira digla, pasti i cijene živežnih namirnica? To pitam i ja. To pitamo svi.

A imali bismo da pitamo i toliko druge stvari, ali bit će bolje da to ostavimo na koji drugi put. Ne mutimo vode, koje ionako nisu baš jako bistre. Rokac.

### IZ TRSTENIKA

Već je petnaest dana prošlo otkada je po drugim selima započela školska obuka, a kod nas nema još učitelja. Dolazi nam na pamet naš bivši učitelj Ribić, kojega nema doduše već među nama, ali uspomena na njega ostati će trajna u našim dušama. Čitali smo njegov pozdrav, upravljen nama, i čitajući ronili smo suze, a plakala su s nama i naša djeca. Bio nam je sve išao nam je svuda na ruku, a sjećat ćemo se ga uvijek sa nekim osobitim štovanjem i zahvalnošću. Držati ćemo se njegovih nauka i ostati vjerni uspomenama svojih otaca. Ovom prigodom želimo mu sreću u novom boravištu, a tješiti ćemo se uvjerenjem, da nas ne će nikada zaboraviti, kao što ne ćemo ni mi njega.

### IZ BORUTA

Ostavio nas je velečasni gosp. Hradek. Mi se Boručani rijetko javljamo. I onda kad se javljamo, pišemo Vam samo o našim nevoljama. Tih doduše ne fali ni drugoj našoj istarskoj braći. Sve nas je Bog jednako podario. Ono što Vam možemo pisati mi, mogu Vam pisati i iz svih naših sela. Gospodarstvo — slabo. Prosvjeta — slabo. Sve drugo — gore. I tako redom — samo slabo. No, pustiti ćemo za danas sve te tužbe i jadikovke.

Ktjeli smo Vam samo javiti, jer to smatramo svojom dužnošću, da je naš dosadašnji velečasni gospodin župnik Hradek otišao iz Novaki. Dne 10. oktobra odeslo se je i tratio u svoj rodni kraj u Čehoslovačku. Izdržao je dosta dugo u ovim našim teškim prilikama. Bio nam je postao brat i Istranin i ako je bio rodom Čeh, živio je u našem kraju kao župnik u Novakima 26 godina, a došao je ovamo s ostalim svojim sunarodnjacima iz Česke. Uistinu su braća Česi svećenikovo zvanje mnogo dobro učinili našim istarskom narodu.

Borut spada pod plovaniju u Novake, kao kapelanija. No može se reći, da smo kapelana osobito u posljednje vrijeme imali i ne imali. Velečasni gospodin Hradek bio nam je uvijek na ruku. Bio nam je dobar prijatelj i dobar pastir svoga stada. Mi Boručani smo mu za sve veoma zahvalni. Nećemo ga nikada zaboraviti, dugo jer je dugo s nama trpio i živio u zlu kao i u dobru bratski. Zao nam je, da je otišao, no mi želimo, da bi u svojoj dragoj i nama bratskoj Čehoslovačkoj, našao sve dobro i svaku sreću. — Boručani.

### IZ PERUGIE.

#### Pozdrav naših vojnika.

Nas. Hrvata i Slovenaca, vojnika od 1906. godine, ima u Perugi lijeplj broj. Bilo nas je više, no svaki nas odat ostavi po koji od godine 1906. (i oni što služe samo šest mjeseci), a godišta 1905. ostavili smo se sasma pred mjesec dana. Nalazimo se kod pedesetiprvog pješačkog puka zvanog «Alpinski lovci». Svi mi, što smo sada na skupku, u razgovoru, a i mnogi što nisu putem elstarske Riječi svojoj domovini — miloj Istri, roditeljima, braći, sestrama, prijateljima, znancima i našim krunim Istrancima, na koje uvijek mislimo i koje želimo brzo vidjeti.

Želimo najbolju zabavu našim zamjenicima godišta 1907. još ovo kratko vrijeme, što se nalaze kod kuće. Želimo, da nas brzo dođu zamijeniti. Drugovijama godišta 1905., koji su pred kratko vrijeme otpušteni iz vojničke službe, želimo svako dobro u slobodi.

Jugosloveni 51. pješačke pukovnije: Dragutin Božić, Stanislav Mikac — Brest, Antun Božić — Rašpor, Antun Božić — Pirana, Sinčić Ivan — Kaštelir, Ružić Ivan — Vodjan, Stenčić Ivan — Povirje, Troškarn Pavel — Pasja vas, Bordon Mario — Čežarij, Bembit Rudolf — Lopar.

## Franina i Jurina



Fr.: Nekako me grdo gledaš, Jurino.

Jur.: Gledam te onako, kako i zash-  
žuješ.

Fr.: Morda se jadiš, da nisam čera pri-  
šal k tebe, kako sam ti bil obećal?

Jur.: Ca nisi mogal? Kako nisi mogal?

Fr.: Ne jadi se. Potekaj malo, da ti stu-  
mačim.

Jur.: Ca ćeš mi stumačiti? Mane ni treba  
tvoja tumačenja. Kad si već jedan-  
put rekai, da ćeš prit, bilo ti prit i  
bašta!

Fr.: Ma božji čovče, ter ne gori! Ono ča  
samo imeli čera, napraviti, napraviti  
samo jedan drugi dan, pak će bit  
speta sve dobro! Ca bim se ni ripil za  
jednu tako malu stvarčicu!

Jur.: Kakovu malu stvarčicu? Ča je  
morda naš kalendar jedna niala  
stvarčica?

Fr.: Ne govorim ja to, nego samo bim ti  
otel reč, da ni stvar od preši, to sam  
je otel reč.

Jur.: Kako da ti ni od preši?

Fr.: A ma na: još nam je ov kalendar  
za leto 1927. tepal, i već biš otel, da se  
skrbimo za drugoga, za onega od leta  
1928. A ćemo pak bit do tamo živi!

Jur.: To se ne pita. Ti se moreš moliti  
Bogu, kako da ćeš jutra umrel, ma  
delat moraš, kako da ćeš živet sto mi-  
lujuni let. Pak i još neč: ča moreš sto-  
rit danas, ne puščaj za jutra. Da si  
prišal, kako smo se bili dogovorili  
jedan del našega posla bil bi zvršev

Fr.: Ma Jurino, ne pili vavek jednu  
ter ne pili! Ako nisam prišal, to ča  
reč, da nisam mogai prit?

Jur.: A zač nisi mogai prit?

Fr.: Zato zač je dažilo, kako s kablja.

Jur.: Ča te ni sram to reč?

Fr.: Zač bi me bilo sram. I drugi ljudi  
kada dažijo, ostanu doma, pak ih sve  
jedno ni sram. Brate moj! Ja već ni  
sram mlad. Košćini mi već malo va-  
ljaju, morem lahko dobit ča i nis.

Jur.: E, ako je tako, onputa moremo  
reč, da nas već ni.

Fr.: Kako?

Jur.: Lepo! Nego neka bude! Kada se  
već toliko vodi bojš, reci ti manje,  
ako ti koliko kaplje na šofite?

Fr.: Va kem šofite?

Jur.: Va tvojoj glave. Otel bim najnu-  
znat, ako još koliko pametiš?

Fr.: Kako da ne pametiš? Još nisam  
hvala Bogu zvišeli!

Jur.: Sada ćemo videt: se spamećuješ  
ti pokojnoga duhtora Dinka Vitezića?

Fr.: Ma ča pitaš? Kako bi to bilo, da se  
ja ne spamećujem onakovega zvo-  
veka!

Jur.: Ti znaš, dunke, da je Vitezić po-  
starost bil jako omlohavei, a i vid mu

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

### Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u poreč-  
kom dijalektu.)

(Nastavak.)

Dica, muška i ženska vrtila su se s crli-  
nima facoli punima rož, ko mater i  
oci, da i ona pozdrave biskupa.

U Zbandajah su još zvonila sva zvona,  
to se reči, da je biskup bija još u  
njihovom komunu. Baderljani su čekali,  
da frmaju Zbandajška zvona, pak da  
počnu oni svojima klenecati. Zbandaj-  
con je bilo jako gledati za biskupom, kad  
su jur' uni bot imali svoj lipi zvonik,  
ma Baderljani, koji su imali samo nad-  
vrati od crkvi jedan unijeli zid i u nje-  
mu tri zvonjaka, morali su bižati doli h  
Pilaron i znoide napro rastizati vrat. da  
vide, kad te se pokazati spod Bonaci  
biskupove karoce.

«Ništo se čni zgor Ladorovič na za-  
vijoli», je reka jedan ragač i pokaza  
prstom u daljinu.

«Di to mi ne vidim», su rekli nikoli.

«Jušto sad je poli Dudoše; ni to nika  
kareta?»

Ljudi su bolje pogledali. Napored Du-  
doši se je zasprijava ništa črnio.

«Mal Zvona u Zbandajah, još zvone,  
donke mora da je još spod Ladorovič u  
njihovoj plovaniji», se je ujavija Matijo  
iz Sbrinjaka, koji je bija doša viditi bi-  
skupa, ko i ni bija iz Baderljanskega  
komuna.

«Imaš račun! Zbandajci ga bolje vide  
nego mi.»

«Gran ste munjeni ljudi», se je uja-  
vija niki stari Brbela, koji je bija na  
glasu da napro vidi, i po noći, «ter ča  
ne vidite, da je uno niki vozič od tovari.

Ter ko jeno malo bolje posluhnete čete  
čuti, kako njin gospodar viče: «eri, eri!»

Ljudi su se počeli smijati.

«Benj je valje destin uni Brbela.»

«Kakov deštin? Ter svaki pametan  
čovik zna, da se biskup neće dovesti na  
tovari. A i našega pre Marlina ste vidili  
kako je poša zdolu svojom karocem. z  
dvami konji, da dočeka na konfinu  
svoga komuna biskupa, pak bi se mo-  
rale vidite almeno dvi karoce», je gana  
Brbela, a ljudi su mahali z glavami i  
dadavali mu račun.

Najedanbot su zvona u Zbandajah  
pristala zvoniti. Biskup je bija jur u ba-  
derljanskom komunu.

«Oj, Stipe, biži zvoniti, biži — su po-  
čeli vikati ljudi Stipi Pastorčičevon,  
mladon i lipon ragaču od svojih osvay-  
najst, dvajset lit, a on je poleitja zgoru  
proti crkvi kako šajeta, zgrablja je tri  
konopce i tako zvoniti, kako da će zvona  
porazbijati.

Malo potle se je pokazala zgor Ladoro-  
vič, na zavijoli kako nika crna, duga  
zmija. To je bila fila karoc u kojih se je  
vozija biskup svojom kumpanijon.

Ljudi su se skupili jedan poli druge-  
ga, škidali klubuke i metali bi nad oči,  
da bolje vide, žene su se štupile i uzdi-  
sale zajno: joh je meni, joh karoc. joh  
gospode i sve tako joh vamo, joh tamo,  
kako da njin ki pešta po kali na nogah.

Dica su se motala zmriž brnavek, go-  
grani i babinjeh pasi, smijala se, škicala  
i zibala.

Kad je počelo na placi zvoniti, zaša  
je na baladur plovanije, sve do na šteru  
jedan gospodin, koji ni bija doma iz  
Baderne. Malo za njim pokazao se je na  
vrati i stari Nadalin, a ni pasalo ni dva

menuta dopuhala je iz kužine i stari  
Goričanka —

«El vien?» je pitala i vrgla ruku na oči,  
da holje vidi.

«Si che se lo vedi, ma el se ancov  
lontan», je reka uni gospodin z ocalo.  
Zvadija je tabakeru, zgrablja jenu  
prežu fermentate i usmrknua. Z livon  
rukon je otkinula jenu rožu, kojih je  
bilo na stotine sve ko šteru i ko čifore  
baladura i vonja je. Z desnon rukon je  
šmrka tabak od nosa, a z livon bi vonja  
rože.

U ti gospodin z očali i z kratkin bar-  
bucon, ča je tabakeva i vonja rože na  
bot je bija kunjado staroga Nadalina  
brat njihove sadašnje — trete po redu  
— žene Katine Goričanke. Zva se je  
Carlo de Franceschi, a stava je uni bo-  
u Pazinu. Jušto u to vrijeme mu je uika-  
ko slabo hodilo, ki su ga bili stiral i  
službe iz suda iz Rovinja — on je bija  
sudac — pak je za gostu boževa svojoj  
sestri u Badernu, ki tamo se je napro  
jilo i pilo.

On je bija Talijan, pak je, kako smo  
čuli, i svojim kunjodon, starij Nadali-  
non i svima drugima u hiži predika ja-  
lijanski. (Sljepi.)





bilom na stanicu gdje ju je čekao pripravljen dvorski vlak, da je odveze u Rim. Dvorski vlak se je sa tršćanske stanice maknuo u pol sata iza podne. Princeza Giovanna je 3 sata proboravila u Trstu. Grad je bio sav u zastavama.

#### Smrt princeze Letilje.

U nedjelju ujutro dne 24. o. m. umrla je u Moncalieri savojška princeza Letilja Bonaparte. Kada se u Trst stigla vijest o njezinoj smrti bile su izvešene mnoge zastave s crnim trakom. Pokojnici se sprema svečani pogreb. Tršćanski prefekt poslao je prvom adjutantu Njeg. Vel. hrzjavku, kojom ga moli, da izrazi vladaru povodom smrti princeze saučede. Princeza je imala 60 godina. Jednoga je sina izgubila u ratu.

#### Jedno pismo Frana z Marsedi.

Primamo ovo pismo iz Rijeke i rado ga uvrstavamo u naš list:

Dragi Istarska Riječ! Čital sam va posljednjem broju vašeg lepog foja onu prepriku meju Rokcem i Ninettom, pa neka i ja recen svoju. Rokac je pravo popravil Ninettu, da je barba Rike i nai i nai, a ja ču još bolje reć da je on perlica od cele Jugoslavije. Rokac je samo falil kad je rekao, da je barba Rike prišal v Reku kako mulac. Barba Rike je moj neput, ač, ako je on barba Franeu z Bregi i još komu temu Zvončaru, ja san puno starije od njega, pa san ja njemu barba i znan svaki njegov korak od zibel napred. Barba Rike ni prišal va Reku kako mulac, on je kako mulac prišal va Kostajncu na Ume. Tamo se je navadil i trdo hrvaški. Spamećujem se još i danas kako su ga va Drage, kadé mu se i mama rodila: naši mornari gledali kako deveto čudo, ač je va govor mešt sve same turske besede. Va Reku je prišal kako mladica i ni bli vrag Marko, ali fini i šesni mladik, a sramežljiv kako i vijolca. Tako da san ga je kako njegov pravi barba Frane svakemu za uzor kaževal. Ča se pak Ninetta čudi da se ni oženil, to vam ja znan povedat i zač. Moj neput barba Rike ni se oženil, da mu žena od jeložil oči ne zvadi njegovoj posestrime vili. Zato naš barba Rike ima i danas vilu, kač dobro vidi, a ne čoravu. Toliko san imel i ja povedat da stavim saku stvar na svoje mesto, pa mi ne zamerte ča.

V REKE na Margaretinu 1926.

Frana z Marsedi.

#### Za narodne manjine.

U Poljskoj se opaža, da vlada nastoji što pravednije postupati sa svojim narodnim manjinama. Napravljen je i jedan naert po kojemu bi se imalo ustanovit i jedno posebno državno podtajništvo za narodne manjine. Nevjerovatno, ali istinito i pravedno.

#### Školske takse na tršćanskoj univerzi.

Ministarstvo za narodno gospodarstvo izdalo je dne 15. o. m. posebnu naredbu po kojoj se djaci, koji su talijanski državljan i pohađaju trgovačku univerzu u Trstu i čiji roditelji stanuju u zadarskoj, kvarnerskoj i istarskoj pokrajini ili u goričkom, gradiškom, idriškom i postojskom kraju te u Dalmaciji — oproštaju od plaćanja školskih i dodatnih taksa.

#### Ministar Fedele dolazi u Julijsku Krajinu

U prvim danima novembra doći će, da posjeti Julijsku Krajinu ministar prosvjete Fedele. Posjetiti će nekoje pučke škole. Na tom će ga posjećivanju škola pratiti školski proveditor za Julijsku Krajinu Reina. Biti će, bez sumnje primljen s velikim počastima u Trstu, a onda će se uputiti da se na licu mjesta uvjeri o uspjesima u školama po našim selima.

#### Vjeronauk u pučkim školama.

U 4. razredu pučkih škola u Goričkoj smjeli su do sada duhovnici podučavati vjeronauk u slovenskom jeziku. No, pred kratko su vrijeme dobili nalog, da ne smiju više u slovenskom jeziku podučavati ni u 4. razredu vjeronauk. U pismenim dekretima kaže se katehizma da moraju predavati talijanski, a ako nisu sposobni biti će zamjenjeni.

#### Uspjeh žita u Julijskoj Krajinu.

Prema podatcima posebne komisije za žito vidi se, da je ove godine u tršćanskoj pokrajini urodilo oko 44.500 kvintali žita, po prilici 15 i pol kvintali po hektaru.

U Istri je urodilo na 18.653 hektara oko 227.665 kvintali žita, po prilici 12 kvintali po hektaru.

U Goričkoj i Frlaniji urodilo je 460 tisuća kvintali žita, na 35 tisuća hektara.

#### Kuhanje rakije.

Rakiju ne može kuhati onaj seljak, koji nema svog kotla, ako si ne posudi kotao od onoga, koji ga ima. Posjednik kotla mora pak na Ufficio Tecnico javiti, da je pozajmio kotao za toliko i toliko dana dotičniku, koji kani kuhati rakiju u njegovom kotlu, ali u njegovoj kući. Prijava se napiše na nebilježovanom papiru na ovaj način:

Aviso di cessione a nolo o in prestito.  
Il sottoscritto . . . . . (ime i prezime)  
possessore di un apparecchio di distillazione N.ro . . . . . nel Comune di . . . . . frazione . . . . . N.ro . . . . . dichiara che intende cedere a nolo il proprio apparecchio al Signor . . . . . (ime i prezime) . . . . . Comune di . . . . . frazione . . . . . N.ro . . . . . per i giorni . . . . . La lavorazione avverrà in casa del possessore dell'apparecchio.  
. . . . . li . . . . . 1926. (Potpis).

Ovu izjavu mora posjednik kotla ili onaj kojemu se kotao posudi izručiti spomenutom uredu, kad od njega zahtjeva dozvolu za kuhanje rakije.

#### Zračna pošta Trst-Zadar.

Između Trsta i Zadra započeo je pred kratkim poštanski promet aeroplanom. Zračnim putem idu samo obična i ekspresna pisma.

#### Sajmovi u Motovunu.

U Motovunu će se od sada unaprijed obdržavati marvinski sajmovi svakog trećeg ponedjeljka u mjesecu i svake zadnje subote u mjesecu.

#### Sajam u Sežani.

Primili smo s molbom da uvrstimo: «Na sajmu dne 12. i 22. oktobra o. g. bilo je u Sežani na prodaju 2477 glava blaga i to: 914 goveda, 281 konja i 1282 glava prašćica.

Cijene su bile za goveda po 350—400 lira kvintal žive vage, za prašćice od 5 do 8 tjedana 70—100 lira glava.

Na sajmovima u Sežani prodaju se sve gospodarske potrebštine i strojevi, manifakturna roba, odijela itd., željeznarije, drveni materijal itd.

Sajmovi će se obdržavati redovito svakog 12. i 22. dana u mjesecu, te 3. novembra i 3. maja svake godine. Budući je sajam prema tome 3. novembra.

#### Nove policijske odredbe.

U zadnje se vrijeme opaža neko strože postupanje policije, pa se provodaju mnoge premetacije i pregledovanje stranaca, koji stizavaju parobrodima i željeznicama. Osobito se je to opazilo u Puli. Puljska «Azione» informirala se je na kvesturi za razlog tom novom postupanju, pa javlja, da je policija dobila nove naredbe od Ministarstva, da strogo pazi, osobito oko granica na sve, koji dolaze i prolaze jer to zahtijevaju državni interesi.

#### Izvoz istarskog vina.

Istarsko se vino u posljednje vrijeme uslijed konkurence talijanskog vina, slabo izvažava. Ove godine je doduše prodaja vina bila donekle bolja nego lanijske, ali svedjedno ima po istarskim koobama još vina. Od 1. januara o. g. do 1. oktobra izvezlo se iz raznih istarskih luka, koje imaju vinorodno zaleđe, u Trst, Rijeku, Pulu itd. 29.818 hektolitara istarskog vina.

#### Školska posla.

Svi znadete, da oša rado zabada svoj nos kamo treba i kamo ne treba. Tako zabola je svoj dugi kijun u i registar jedne pučke škole u srednjoj Istri i pročitala ovo:

Prvi razred: upisane djece: 44. Od tih, svršetkom školske godine 1825-26. promaknute djece: 10, nepromaknute djece: 34. — Od nepromaknute imade sa: navršenih 14 godina — 4; u 14. godini — 4; u 13. godini — 2; u 12. godini — 4; u 11. godini — 1; u 10. godini — 6; u 8. godini — 10; u 7. godini — 3. — Ko zna zašto je to tako? ova je škola u hrvatskom selu a bila je prije hrvatska. Danas je talijanska.

Osa.

## Svega po malo

#### Umro najstariji čovjek u Jugoslaviji.

Kako novine javljaju, u selu Zubčićima umro je za sigurno najstariji čovjek u Jugoslaviji. To je Mato Francić, koji se rodio točno 1800. godine. On je prema tome umro u 124. godini života. Svega se tri puta žinio. Još do zadnjeg dana svog života bio je potpuno pri svijesti. Prije nekoliko godina narasli su ru i zubi. Na dan svoje smrti dotjerao je kuci goveda sa pašu, a zatim pričao ljudima, o turskim vremenima. Odjedamput je savio glavu i umro.

#### Izumljen umjetni ugljen.

Bečki inženjer Majer izumio je umjetni uglj od raznih otpadaka. Uglj je izrađuje u raznim kvaliteta od 6900—7400 kalorija. Ovaj uglj biti će jeftiniji od kalmenov uglja za 40 posto, a davati će veću vrućinu. Iz Njemačke su već naručeni strojevi, s kojima će se proizvoditi ovaj uglj. Izum je patentiran u 92 države.

#### Provala vulkana u Japanu.

Vulkan Hokkaido u području Taru-paya započeo je sa izbacivanjem pepela i silnih količina dima. Na nekoliko desetaka kilometara unaokolo sve je zasuto pepelom i među ostalim gradovi Tomakomai i Horobatau. Ljudskih žrtava do sada nema.

#### Slaba utjeha.

Doktore — upita žena, koja je došla na operaciju nešto uplašeno — hoću li ozdravit od operacije? — Operacija je potrebna, milostiva gospodjo, ali ja vam unapred kažem, da je vaš slučaj vrlo težak. Opetno uzeto, od pet bolesnika samo mi jedan ostane na životu. . . . . Veliki Bože! . . . . . No, umirite se gospodjo. Četiri su mi upravo umrli.

#### Kakvi je žena najljepša.

To je pitanje koje se je nametalo svima ljudima još od postanka svijeta. Kakva se žena smatra najljepšom kod nas, to skoro svi znamo. Oni koji neznaju i ne zanimaju se tim pitanjem. Ali mnogi od nas ne zna da se u nekim zemljama Oceanije proizvode donje usne tako, da djevojka u svom najljepšem dobu ima čitav tanjur na ustima donje usne. Kod južno-afričkih crnaca smisao za ljepotu je, ako ne više, a ono isto tako razvijen. Njihove žene ne mogu se nazvati lijepima dok njihove uši nisu ukrašene ogromnim nausnicama. . . . . koje su kod nas u Evropi slabo cijenjene, jer su to prazne kutije od konzerve. Kod Kineza najviši aristokratski krugovi imaju puno smisla za ljepote ženske noge, upravo stopala. Zato se ženska djeca aristokratskih kineskih porodica još iz malena pripremaju da bude lijepa. Noge im se ugrnu u takvu obuću da se iznakaze i zakrljaju. . . . . U koliko je kod djevojke noga manja u toliko je veća njena ljepota. Sada u posljednje vrijeme nekoja ocean-ska plemena pronalaze nov ečicu za svoje djevojke. Još kod vrlo mladih djevojčica vrat se naročito utegne na taj način da sve više raste. U zrelo doba djevojka kod tih plemena ima strahovito dug vrat. Razumije se da cijena djevojke, jer se tamo djevojke prodaju kao vrlo traženi artikel, raste sa duljinom vrata.

#### IZ UREDNIŠTVA

Čitatelj - Sv. Ivan od Šternae: Primili smo Vašu kartu. Drago nam je, da se zanimате za našu stvar. Mi smo mišljenja, da dosadnji oblik i veličina «Narodnog Gospodara» odgovara našim potrebama. Dok listovi, koje ste Vi spomenuli, izlaze jedan put mjesечно, naš list izlazi dva veličini. Uostalom svaki nam je savjet dobro došao. Da ste nam zdravo!

#### IZ UPRAVE

Franjo Kajapić — Novak i: Preplatimo smo Vašu i Vaših drugova u redu primili. N. N. Berseč: Sve što ste nam pisali primili smo na znanje. Zdravo!

#### DAROVI

za «Prosvjetu», odsjek za Istru. N. N. daruje 50 lira i Ivo Šepić Volosko 10 lira. «Prosvjeta» se najljepše zahvaljuje.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tisk: TISKARA «EDINOST» U TRSTU.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Glimno), Istra.

**MED**

kupuje tvrdka  
Žnideršić & Co.  
BISTERZA

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo namazivanja ljetno doba za vrijeme vrućina. Osjeća slab na živcima i trpi . . . . . bolje, neka upotrebljava samo «Glyk» koji izliječi u najkraće vrijeme. — Čak i jedne boce L. 7— . . . . . Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni  
Castellanovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## POKUĆSTVO!

Dobro izrađene kompletne sobe, orah, bresta i javora, te pojedine made kao ormare, krevete (postelje kredence (bure) te šušte sa potrebitim opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osobita prilika za mladoženje.  
M. Koren & C., Pazin (pred prošlom)

## Krasan posjed

U Jugoslaviji oko 187 hektara u jednom arondiranom kompleksu sa svim potrebitim zgradama, živim i mrtvim inventarom, prvoklasno zemljište, s obe strane glavne državne ceste, u blizini varoši, po vrlo povoljnim uslovima, iz slobodne ruke, prodaje se, ili kao cjelina ili u posebnim parcelama.

Pobliže informacije u uredništvu «Istarske Riječi».

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimske robe (odjela svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kšobrane, kravata, finog štola, svih vrsta platna za košulje i odjele obratite se na jedno domaće i najjeftinije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred prošlom)

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština  
**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1  
drži u svom skladištu  
svake vrsti u to stroku zasjajajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvornba brza i točna. Podvornba brza i točna.

## Narodni koledar „FRANIJA I JURINA“ za Istru za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i oblubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanijski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga!  
Preporučujte ga svojim prijateljima!

Naručbe prima «Tiskara Edinost» i Uprava «Istarske Riječi», Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostinis, Pazin; Štoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opafija i Trbojević, Rijeka.

Dobio je knjiga naš najbolji prijatelj!  
Ovaj je koledar uistinu naš dobar prijatelj!



# ISTARSKA RIJEČ

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

sa svaki centimetar visine u širini jednoga stupca. Za vili-  
kratno uvijetanje daje se kazni-  
posut prema pogodbi. Plati-  
se i utužnje u Tuta. Dopol-  
se šalju uredništvu, a ne-  
pravil. Nefrankirana za pla-  
ne primaju, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojem slučaju.

ture naši seljaci u grad za srećom, koji ih unesrećuje, za dobrom, koje je rorka i teško — teže od motike i zemlje. Na se dobije jedan pojam o ovoj našoj zemlji, koji se pojavljuje dovoljno je doći na železničku stanicu u večer pred praznik, kada odilazi posljednji vlak. Utrunjeni od teškog posla kroz sedmicu sa- kupe se tamo čitave stotine naših se- ljaka, koji rade u gradskim poduzećima. To je i tisu svi oni koji ostaviše selo. Oni tek par postotaka onih, koji se upušte iz istarskih sela po gradovima. Oni sišu i grabe mladu i zdravu snagu našeg naroda, koji očajava i koje više ne vjeruje u zemlju.

Onima, koji su nejunački ostavili zemlju, izgledati će možda i krivo sve ovo. No, nalazimo da njihovo očaj nije opravdan i da nije opravdano njihovo zlo mišljenje o zemlji. Zemlja je jedino dobro u svijetu. Samo se treba s njom boriti. Oni su iz borbe pobjegli. Ni malo junački i ne dostojno Slavena, kojima je zemlja od uvijek bila najvoljnija majka.

Kad je Strosmajer bio u pravu, nije sagibao glave ni pred kim. Kad su ono Rusi u Kijevu slavili devetstogodiš-

Niša dva, najveća istarska prvaka.  
Dobrila i Vitezić, bili su njegovi najtješ-  
nji drugovi i prijatelji, pa je i njegova  
uzvišena misao o ljubavi jezika i naro-  
ditu preko njih prešla i na nas, i mi je  
danas čuvamo, kao što će je, ako Bog  
da, čuvati i naši dječ-

znam da bi ledu i konj stanele na obo-

nako i kazalište, ne može sad ni njemu  
da pokazuje ledja — — —

Meštrović (i svi ljudi od ukusa) tražio je, da se vladina statua podigne iz zgrade Jugoslavenske akademije znanosti i umjetnosti. Ali opet je došao prigovor s tim nesrećnim ramenima i tako je drvena figura, koja je prikazivala obrise budućega spomenika putovača «na pokusu» od jednoga mjesta na drugo, dok je gradsko zastupstvo (odnosno jedan njegov odbor) stvorilo najnemogućiji zaključak, da se naime Strossmayer smjesti ispred Akademije, odjeljen od nje ulicom i tramvajskim stajama, bez ikakove dolžne pozadine. Ali tu se sad našao Hinzl. Vjestinom starog praktičara iznajmljivač je novi protivni zaključak i divni se spomenik sada diže i sliče iz Akademije, kako je to htio i njegov tvorac Meštrović i kako su predlagali i svi oni, koji u tom pitanju zbilja mogu imati neko mjerodavno mišljenje.

Dr. H. Mežlulić.

## IZ RIJEKE.

Opet povelani. - Potres. - Tajanstven zmag u klanjskoj špilji. - Planet Mars. Meso pojettinilo za 6%. - Kapucinski teatar. - Ninetta i Fran z Maršići.

Sve mi se nekako čini, da u ove tužne dane gospodari svijetom - voda. A ko je među vama, te ne zna, da je voda dobar sluga, ali loš gospodar? To su već nekoliko puta očitili i oni u Americi, pa oni drugi u Aziji, i gotovo svi oni treći u Evropi - a i mi s njima.

Jest i ova naša Rijeka imala je jedan grozan čas, kad joj je prijatelj poplava. Imala smo mi i naš mali potres, a ja imam uz to i prijatelja, koji je od te male nesreće napravio u jedan čas jednu veliku pripovijest. - Vidite, rekao je on meni, to vam je ovako: Ova kora zemaljska, na kojoj je sagradjena naša Rika, nije tvrda, kako ona na drugim mjestima, već je kao i rešetko. I ta izrešetana kora zemaljska ne drži dobro: svako toliko odvalja se od nje po kakav veliki kamen. I sada se je odvalila jedna takva pečina i zlo se zemlja pod nama potresla, i mi smo malo potančili. No - moguće je, da se je dogodilo i nešto gore. Možda se je odvaljao baš onaj kamen, koji brani takvoj podzemnoj vodi, da ne nahrupi na površinu. Ako sada ta voda nahrupi van - brižni mi i brižna naša Rika! Ni miš se ne spase!

Ali ja imam još jednoga prijatelja, koji je cijelu tu stvar meni prikazao drukčije i malo me - moram reći - i umirio. Evo kako on misli o tom potresu:

- Vi se sjećate, počeo on meni da priča, kako su pred nekoliko vremena oni neki naši riječki alpinisti otišli u Klanu i spustili se u nekakvu duboku jamu, u kojoj - kako je «Vedetta» pisala - živi jedan strahovit zmag. Ista je «Vedetta» pisala, da oni «buoni Klanjani» vjeruju, da su poštali alpinisti poput svetoga Jurja probili zmag i tako oslobodili cijeli onaj kraj od one okrutne zvijeri. Iako je to bilo teško kontrolirati, mi smo ipak vjerovali, da je onome zmagu uistinu odzvonilo, to više, što nismo ni u «Vedetti» i ni u kojem drugom listu našli na ikakvi ispravak, koji bi nas upozorio, da ona «Vedetta» vijest ne stoji. Ali se dogodilo protivno: onaj zmag, o kome su mi još juče neki Klanjci pripovijedali, da je još uvijek živ i zdrav, da pokaže da uistinu živ i zdrav, odvalio jedan kamen na dnu one klanjske jame i učinio, da smo se malo potresli i mi i oni od «Vedette». Sad se samo pita, nije li možda odvalio kakav kamen, koji je u vezi s našom Rječinom, pa da ne bi ona njegova igra nanijela našem gradu štete?

To sam se ja pitao u one dane, kad je naša pogranična rijeka bila tako narasla, da smo se svi bojali za budućnost ovoga grada. Sva sreća, što su na vrijeme prisličili vetrovi, koji su svojom živom vatrom svojih mladenačkih duša odbili od nas tu opasnost.

I tako smo za ovaj put spaseni, hvala budi Bogu! - a kako ćemo se drugi put izvući - to je u volji Njegovoj. Jer čini se, da ovim i ovakvim nesrećama još ne će biti kraj. I niko ne zna pravo reći, koji i gdje je pravi uzrok ovakvim strahotama. Neko vrijeme govorilo se, da su tome krive nekakve «maće» na suncu. Drugi

pak govore, da je takovih mrlja bilo i prije, ali da se na zemlji nije za njih ni znalo niti ih se čutilo. Onda je došla druga: neke su novine počele pisati, da su tome kriva ova silna baratanja s Radijom. Neki su seljaci u Furiniji, ili tamo negdje blizu, o tome nešto čitali, i svi bijesni valili na stan svoga župnika, koji je imao jedan takav radio i svaki dan slušao pjevanje iz Rima, Beča i Milana - (stvari, koje da nisu bez vraga - vele ljudi) - a kako ima na stotinu komada različitih radio i sve što je bilo u njemu, a župnika su javno okrivili, da je on kriv poplavama, koje ih svaki čas biju i dave.

No sada se zna, da Radio nije kriv, a niti ne može da bude kriv, pa se tražilo a i našlo drugdje uzrok ovim svjetskim katastrofama. To da je naš bližnji planet Mars, koji da nam je ovih dana vrlo blizu, a kako ima na njemu nekakvih čudnih promjena, vele, da bi te promjene mogle djelovati na naše oblake i činiti, da se ova kora i kidaju nad našim siromašnim glavama.

I sada, ako je to zaista tako, naima ne bi ostalo drugo, nego da namjestimo ne-koliko baterija, i da pučamo onaj ludeški planet Mars, pa da ga rastreskamo u komade, kao što su oni oni Furiani učinili s radijom svoga neudžnoga i nekri-vova župnika. Da se takova šteta pokuša ovdje na Rijeci, ja se ne bih čudio. Vidio sam ja ovdje i drugačiji - i kudikamo pametniji stvari!

Lira se diže, a cijene po dućanima još nisu pale. Trgovci se brane i vele, da oni bi snizili cijene, ali da su im na putu razna plaćila. Neki su ipak počeli, da puštaju. Tako čujem, da mesari već daju šest od sto popusta. To će reći: ako vi kupite deset kilograma mesa po deset lira, mjesto da za to kupljeno meso platite 100 lira, platit ćete samo 94 lire. To je vrlo lijepo, ali pitam ja vas, kad ću ja kupiti najjednom deset kilograma mesa?

Jedna velika novost: još malo i Rijeka će imati, što ima malo koji grad. Imat će jedan kapucinski teatar. Dvorana je već gotova i kako čujem upravo prekrasno uređena. Predstave započet će ovih dana. Ovo javljamo na utjehu onim našim ljudima, koji su za one kapucinske gradnje pridonijeli velikih prinosa. Tek mi se čini, da se u ovom novom kapucinskom teatru ne će prikazivati komedije u našem, hrvatskom jeziku. E pa hvala Bogu!

Jedna utješljiva: naš hrvatski jezik na Rijeci se ne gubi. Staviše, ima slučajeve, gdje se u nas stvaraju i nove, domaće riječi. Evo vam jedan primjer: Među raznim bratovštinama i kongregacijama imamo mi na Rijeci i jednu žensku udruhu: «della Santa Giovanna d'Arco». Zamislite mi, kako veliki čudo i moje iskreno veselje, kad sam ovih dana čuo na svoje uši, kako se članice te kongregacije među sobom nazivlju - Zvanice, i to zato, što se Giovanna po našu kaže - Zvanica. Pa neka je i to!

Čitao sam ovaj ispravak, što vam ga je poslao moj stari Fran z Maršića. Da ga u čitavu onu stvar ulazim, koliko i Pilat u «Credo». Po to kupio, po to i prodao: što mi je Ninetta nadrobila, to sam i iznio - a za drugo neka se «distriuguju» njih dvoje. Rokac.

## IZ NOVARE.

## Pozdrav naših vojnika.

Opet Vam se javljamo i najljepše molimo, da nam blagoizvolite uvrstiti par riječi u našu dragu novinu. Nalazimo se dakle od naše drage domovine, kad želimo ovim putem najljepše pozdraviti sve čestitelje «Istarske Riječi», naše roditelje, braću, sestre, prijatelje, znance, a ne možemo ni ovom prilikom zaboraviti naše lijepe istarske djevojke, koje su nam i u dalekom svijetu uvijek u mislima samo, da ne bi one nas zaboravile. - Sve najljepše pozdravljaju mladici 1906. godine, 54. pjesačkog puka u Novari: Ferlin Petar iz Gajane, Peruško Josip iz Peruški, Ljulić Miho iz Orihi, Ribarić Josip iz Lupoglave, Semići, Obrovac Petar iz Bakordici, Perković Ivan iz Raponji, Vojnić Ivan iz Alture, Petić Antun iz Stinjana.

va predike poli svete Marije u njihovom šćavunskom jazu i da hi jako pomolimo.

«Ma ter to donke dela revolucijon». «Nego ča je to kone opeta revolucijon, kad predika šćavunon neka se drže daleko od nas, ki da hi guľimo. A pur mi smo vode, od vike gospodari, a oni su hlapci».

«Benj lipo bi pošlo gospodarstvo, da se hlapci vrđu na gospodare i da počnu po njihovoj kmeštini kompreicirati».

Tako predikajuči došli su do ljudi, ča su bili na kupu prid Pilari.

«Uvi brižni ljudi peraju, da gre sam cesar u Badernu», je namignuļa stari Nadalin svomu kunjadu.

«Dragi moj, vode biskup čuda valja. Njihova besida čuda more. I škoda da ni drugi, nego ča je. Škoda da mota s tima munjenima šćavuni, ča vonjaju po siru i česnu».

Karoc se su jur napro vidile. Bilo hi je makar šest, a sad su jur bile poli lokvine i dosta vredi su hodile po unoj pozgorici.

«Kad dojde vamo lipo ga pozdravite» se je ubrnia stari Nadalin ljudem.

«Čemo, čemo»...

## Franina i Jurina



Fr.: Znaš, da je jako lepo ono, ča si mi neki dan povedal!

Jur.: Ča sam ti ja to neki dan povedal? Fr.: Ča se ne spamećuješ? Ono od pokojnoga Vitezića. Za njega se mora spravem reć, da je bil čovek od železne disipline.

Jur.: Svi su naši prvaki bili od železne discipline. Kada j' Spincić postal profesor, on je mogal poč va Zagreb, ale pak va ki drugi veli grad, ma ni šal ni ovamo ni onamo, nego je zbiral jedno najhuje istarsko njazlo, samo da bude našemu svetu bliže, zač je va ono vreme bila takova disciplina.

Fr.: A kada su ga' oni bili pežionizirali zaradi onoga govora va Zagrebe, on se ni škomponil, nego je rekao: a ter ča se nać puli, Spincići i za me ki kumpirć.

Jur.: A takov ti je bil i naš pokojni urednik Mandić. I on je mogal sest na kakovo lepo i dobro mesto, ma je šal va Trst, kamo su ga posali, da bude urednik od «Naše Slogi».

Fr.: Pak za kakovu plaćul?

Jur.: Za nikakovu! Se spamećuješ va kakovoj škujice se je stiskal - tamo va onoj nekadašnjoj tiskarne Dolene?

Fr.: On je lepo mogal govorit kako i Maltezi: mala-kućica - ma je srce vello.

Jur.: Svi su oni naši prvaki imali srce vello. Ja mislim, da je istra rodila malo pametnih ljudi, kako je naš barba Matej Laginja. I on je mogal svojum pamećum poč, kamo bi ga bila volja, ma naši su mu rekli: hodi va Pul! - i on je šal va Pul. A mi znamo, kako mu je tamo bilo, osobito s prvini.

Fr.: I nikad se ni potužil. To je bila disciplina - to!

Jur.: A pokojni duhtar Dukić - Kastavac?

Fr.: I on - i on - Bog ga pomiluj! Jur.: Općina Pazin prišla va naše rukie - a mi nimamo tamo jednoga čoveka od zakona. Općina velika, protivniki puna vrea, a šegavi, da nas Bog oslobodi! Va takovih prilikah ni do-sta samo potešta, ki ča samo potpiševati harti i multevati ljudi za pasi ale pak za kakove druge stvari, nego tu je trebalo čoveka od zakona, ki ča va svakom momente moć reć: bobu bob, a popu - pop. Drugih ni bilo, pak su naši zapovedili duhtoru Dukiću: - Ala, hodi va Pazin! Pazinici bi oteili jednoga čoveka od zakona za poglavara, a to čaš bit ti i šal je.

Fr.: I sve onako bolan. Pluća su mu bila jako slaba, neki njigovi su već bili umrli od jetike, i on je sam znal, ča nosi va sebe, ma je svejedni šal.

«Recite mu svi na bot: faljen Isus i Marija, kleknite da vas blagoslovi, ma držite se jeno malo nazad, da ne cepate od njega „pastekum“, se je pomalo, ruga stari Nadalin.

«Čemo, čemo», su gorili ljudi i klimali z glavami.

«Čo, ti, Brte, nemoj zabiti sknuti klabuk z glavem».

«Ne ču, šjor Nadai, ne!»

«A vi dica s kin van dojde blizu počme hitati rože po cesti! Ste me razumili, a? Per Dio santo!»

«Znamo, znamo», su rekla dica i pipala si šare facole nakrgane z rožami, ča su hi nabrala dan prije po stranah i kavadanjali.

«Sutra te i Pilarovi tovari imati feštu» je šapnuļa sudac staromu Nadalinu i pokazao mu z moton facole, ča su hi držala dica u rukah -

Karoc se ubrnuļa zgoru i bile su jur na putu od ceste do Pilari. Prva je bila pre Martinova z dvama konji, črni-ma kako ugljen. U njoj je sidia šjor-šantaļa z jenin popon i pomalo ništo predika. U drugoj karoci, stežo z dvama konji, je bija pop svetlovrćki skupaj z nikin gospodinon u civilon. Komoć

trata karoca je bila biskupova. Vukli je četiri konji bili kako snig. U njoj je na mekih kušini sidia biskup, gledač mlo ko sebe i jeno malo se kako suć-ćuma, gledajuči tolike silne brnave-ko sebe.

Ljudi su vred poklekli na cestu. Šk-nuli klabuke, žene polidanje i svi viknuli: Faljen Bog i Marija!

Biskup se je jeno malo nagmnuļa sknuļa svitli šiljar i blagoslovijuļa: «Vazda budu faljeno njihovo sveto imenjin je odgovorija na pozdrav. Popi - u svih karocah, (još su tri bile za njega-von) klimali z glavami za njin i ote-ždrazvljali i oni.

Dica su se u prv hi zagledala u ob-zere konje, u tipe karoce i u svitlj-šjare popovske, tako da su zabila hitati rože. Ma kad hi je niki odzad domistijo zagrabila su punu šaku rož i hitile pri-ćarocae.

Stari Nadalin i njigov kunjado - stali odzad. Nisu znali bi li klekli, ka-ć drugi ljudi, eli bi ustali na nogah, m-kad su vidili, da sve ko njih kleći, a o-sami da stoje, kako dva koca u braja-ć hi je bilo kako jeno malo sram, pak - (Sljedić)

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

«Čemo pojti i mi tamo do Pilari?», je rekla stari Nadalin svomu kunjadu, vajk po taljansku, se zna.

«Hojmo!», je rekla on. «Jušto mi je drago da san intiva doj u Badernu te dane, da moren viditi i utega biskupa. Čuda san čuļa predikati od tega Dobrile, pak mi je drago, da ču ga viditi».

«Goru da je šćavun i da mu je tac nosija brnaveke», je rekla stari Nadalin.

«A je jel Rodija se je gori na Ježenju zgor tinjanske Drage, donke znaš ča more biti».

«Ma pur da je jako štuta glava san čuļa».

«Štut je da! Ma i trdoglav, kako i svi uti naši šćavuni. Zamisli sil goru da je rekla, da će sve te naše kampanjole navaditi štiti, da njin je u Poreču drže-



## Četvrti atentat na g. Mussolinija

Dne 31. oktobra obdržavala se je u Bologni velika manifestacija fašizma i revija svih fašističkih snaga. Da manifestacija bude savršena i da fašizam u Bologni za svoje uzorno držanje bude odlikovan, prisustvovao je toga dana veličanstven skupštini fašističkih redova g. Benito Mussolini.

Sve su svečanosti i manifestacije uspjele tako, da je Mussolini bio vanredno zadovoljan, te je izjavio, da sličnog narodnog oduševljenja nije još doživio.

G. Mussolini se je iz manifestacije i iz kako je obavio pregled raznih fašističkih ustanova u Bologni uputio svojim automobilom na stanicu. Na stanici ga je čekala njegova obitelj, a imao je vlakom da oputuje u Forlì, u svoju vilu, gdje je imao, da se zadržati na kratkom odmoru među svojima.

### Atentat.

Bilo je oko pet sati i pol. Automobil je potagano išao prema stanici između redova naroda, koji ga je oduševljeno pozdravljao. G. Mussolini je održavljao na podršku, srdačno nasmjeh, kad li iznenada iz reda naroda stupi napred jedan mladi čovjek, s revolverom uperenim nag. Mussolinija. Mladic opali jedan hitac u g. Mussolinija, no hitac nije pogodio. Moment se ne da opisati. Narod je uokolo vrisnuo i u mah navratio na atentatora, koji je hito i dalje pucati. Možda bi i drugi hitac bio opalio, ali ga je u tom momentu jedan maresijal od karabinjera uhvatio za ruku.

### Narod kažnjava...

Narod se je odmah bacio na atentatora, te ga je u momentu najljućeg ogorčenja linčovao. Atentator je bio odmah kažnjen. Narodni gnjev iskalo se je nad njim, tako da je iz hita živio tek 1 minutu i pol. Atentator je dobio 14 udarača nožem, a i huče je bio sav izudarzan, tako, da se nije moglo moglo razpoznati. Iza kako je atentator umro ogorčeni je narod hito atentatora objesiti na jednu uličnu svjetiljku, da bude za strašilo svima, koji bi još htjeli napadati na g. Mussolinija. Na to su došli on. Balbi i Grandi, da to spriječe.

### Poslije atentata.

Masa je navaliła na atentatora, a g. Mussolini je otišao napred svojim automobilom, uvijek prema kolodvoru. Bio je sa sobom miran, kao da se nije ništa dogodilo. Narod, koji još nije ništa znao o atentatu, čuđ ga je oduševljeno pozdravljao. Na kolodvoru je pregledao razne čete vojske i milicije, koje su ga tako čekale. Mussolini je bio sasma miran, no narod je opazio, da mu je haljeta i vrpca reda Svetoga Mauricija, koju nosi preko grudi, proklesena.

Zrno iz revolvera na sreću je probušilo samo haljeta i vrpca g. Mussolinija. Veoma je malo falilo, da nije g. Mussolini nasraddao životom. No uz njega je valjda sam Bog, koji ga čuva.

U istom automobilu s g. Mussolinijem bio je i načelnik Bologne g. Puppini. Zrno, koje je probušilo haljeta g. Mussolinija, probušilo je također i rukav na crnoj košulji načelnikovoj.

Mussolini je na kolodvoru izrekao jedan govor, u kojem nije uopće spomenuo atentat. Pokazao je za vrijeme cijelog svog govora najveći mir i nikakve uzbuđenosti. Iza toga se je još razgovarao s nekim fašističkim ličnostima, veoma srdačno i mimno, sve dok nije vlak otišao.

### Atentator

Ljescina atentatora bila je prenesena u kvesturu. Atentator je bio iznakažen, da nije bilo moguće u prvi mah prepoznati ga. Odijelo mu je bilo sve u krpe rastrgano. Iz 14 velikih rana od noža tekla je krv u lokvu. Lice mu je bilo upravo grozno. Iz ustiju mu je tekla crna krv. Poslije se je ipak ustanovilo kako se zove i odakle je.

Atentator se zove Anteo Zamboni. Sin je bogatoga industrijalca i vlasnika jedne tiskare u Bologni. Imao je samo 15 godina. Novine kažu, da je mladi Zamboni bio fašist i da nije nikada pokazao teja profatističnih fašizmu. Misli se za to, da je atentativni fašizam. Počinio u momentu duševnog poremećaja. Uhapšena je i sva njegova obitelj.

### Narodno slavlje.

Ne samo u Bologni, nego i u Rimu; Milanu te po svim gradovima i varošima Italije, narod je s oduševljenjem slavio Mussolinija, koji je već po četvrti put spašen. Čim se je vijest o atentatu rasirila. Osobito su na Sve Svete po svoj zemlji manifestacije postale vrhunac. Nije bilo grada, u kojemu ne bi narod izrazio svu svoju predanost g. Mussoliniju i vodji nove i porođene Italije.

Fašisti i narod u znak veselja, da je Mussolini ostao nezlozdan i da je izjavio i četvrti atentat demonstrirao je po svojoj zemlji. Do većih nereda nastojali, da dođu, jer su fašistički prevaci nastojali, da uzvrže što veći red i disciplinu, onako kako to uvijek naglašuje i sam Mussolini. No svejedno su se dogodili neki napadaji. Novine pišu, da su u Rimu uništene prostorije i tiskara lista «Voce Repubblicana», tiskara lista «Il Mondo» te prostorije raznih stranaka, koje su protifašističke. Neke skupine fašista išle su i na bodjer i u stanove raznih političkih ličnosti, pa također i u stan generala Benonista, koji je bio ove dane penzionisan.

### Što pišu novine.

U svim se novinama opaža opravdano ogorčenje zbog atentata, uvodni članci u svim su novinama puni nekog posebnog odlučnog tona, koji govori: «Dosta!» Svi listovi zaključuju, da je potrebno jedanput za uvijek stati na put ovim atentatima, koji su upereni protiv Mussolinija a prema tome protiv Italije, koju danas on vodi i koju je on preporodio. U svim novinama vidli se jedan zahtjev: što prije treba očistiti redove opozicije, od tipova, koji bi htjeli upropasti Italiju, pa šalju atentatore na Mussolinija.

List «Lavoro d'Italia» rječi svoje uvodni članak s sledećim zaključkom: «Ako bi se za zločinskih oružjem sakrivala ruka jedne tudje države, talijanski je narod pripravan na najstrašniji čin, samo da spase tebe o Duce!»

Osobito je oštar članak u listu «Impero», koji u svojem uvodniku pod naslovom «Sveto linčovanje» proglašuje linčovanje za atentatore najboljim sredstvom za određivanje kazne bez dugotrajnih procesa i odvjetnika.

«Popolo d'Italia» piše: «Sumnje, da su atentati, koji se ponavljaju, plod paklen-skog nacrta sve su više osnovane. Fašisti su skoro uvjereni, da postoji zavjera.»

### Popis fašističkih neprijatelja.

U Ferrari izlazi list «Corriere Padano» koji je prigodom atentata dobio poziv na vodstvo istarske fašističke zveze, da dođe na sjednicu, na kojoj će se raspravljati o tajnom popisu onih osoba, čije će življenje biti ovisno od življenja g. Mussolinija.

### Zabranjeni listovi.

Poslije atentata zabranjeno je izlazenje sljedećim opozicionarnim listovima: «Il Mondo», «Voce Repubblicana», «Avanti!», «Stampa», «Italia», «Il Risorgimento», «Corriere di Torino», «Unità», «Il quarto Stato», «Battaglia Sindacale», «Il pugno», «L'Ordine nuovo», «Il cittadino di Brescia», «Il Gazzettino», «Il Corriere del Mattino».

U Genovi su demonstranti prodrli u prostorije lista «Il Lavoro», te su oštetili strojeve. Prilikom demonstracije morala je intervenirati i policija, jer je došlo do pucanja, pa su i dvije osobe poginule a više ih je ranjenih.

## Političke vijesti

### Mussolinijeva poslanica.

Prošlog četvrtka, dne 28. oktobra, navršilo se je četiri godine, otkako su fašisti učinili pohod na Rim i preuzeli vlast u svoje ruke. Taj je dan proglašen državnim blagdanom i po cijeloj su se Italiji vršile velike manifestacije za proslavu 4 godišnjice Marce su Roma. U svim većim gradovima je fašistima i narodu bila pročitana poslanica, koju je tom prigodom uputio Mussolini crnim košuljama. U toj poslanici Mussolini nabraba sve što je sadašnja vlada u roku od jedne godine učinila. Cijelom narodu ovim načinom daje običan djelovanje fašističkog režima. U poslanici su spomenuti svi važniji zakoni, koji su u bitnosti promijenili prijašnje stanje uprave kao n. pr. ustanovljenje podestata po općinama mjesto izabranih načelnika, uređenje javne stampe, zaštitu materinstva. Blagodareći razumnim odredbama fašističke vlade u vojci se je podigao moral i disciplina. Popravile su se mnoge pomorske luke, a iz brodogradilišta je izašla ogromna ladja «Roma», a doskora će biti gotov najveći motorni brod na svijetu «Augustus», tako da danas talijanska trgovatka mornarica zauzima drugo mjesto među evropskim silama. U južnim krajevima čistila su se močvarna mjesta. U gospodarskom pogledu su povelili žitau bitku, pa se je proizvodnja pšenice ove godine povećala. Ograničili su pak upotrebu bijelog brašna i time smanjili uvoz žita iz drugih zemalja. Financijskim odredbama — kaže se je poslanici — postiglo se to, da se je podigla vrijednost lire, što se baš ove dane opaža.

Najizrazitija revolucionarna pojava fašističkog režima je ustanovljenje ministarstva korporacija, te se sada sva narod udružuje u fašističke sindikate. Talijanima je otežano iseljenje u druge države, kamo su se prije iseljavali, pa vlada i naselila iseljenike u svoje kolonije: Tripolis, Cirenaiku, Eritreju i Somaliu.

U vanjskoj politici je fašistički režim pokazao plodotvornu svoju djelatnost. Iza kako su uredili svoj dog prema Americi i Engleskoj sklopili su trgovački ugovor sa Njemačkom i Sijanom,

ugovor sa Engleskom glede zajedničkih interesa u Abesiniji, politički ugovor o prijateljstvu i neutralnosti sa Španjolskom i politički ugovor sa Rumunjskom te druge političke i ekonomske sporazume sa raznim drugim mlađim državama. Nijedna vlada u Italiji nije nikada u roku od jedne godine obavila tako veliki posao.

No ovo je samo početak, a mnogo treba još napora i muke dok se potpuno promjeni u moralnom i fizičkom pogledu lice Italije. Fašistička stranka, milicija i sindikati moraju imati za lozinku: disciplinu, slogu, političku i moralnu nepopustljivost.

Iza kako promjenio zakone — veli Mussolini — promijenit ćemo i običaje. Treba da nestane svojina stare demokratsko-liberalne Italije: egoizma, protekcije, intriga i kleveta, a na njihovo mjesto mora da dodje nesebičnost, odvažnost, smjelost, otvorenost i iskustvo. Konačno zaključuje poslanica, da današnji režim ne drže bajonete milicije i fašista, već čitav talijanski narod i da je fašistička revolucija postala moralnom svojinom svih Talijana, da njome stvore veliku Italiju bilokojim načinom i pod svaku cijenu.

### Dva govora Mussolinija u Rimu.

Dne 28. oktobra je Mussolini držao u Rimu dva govora. Najprije je govorio pred 30.000 avangardista u rimskom amfiteatru. Kazao im je, da su oni nada nove Italije, ali neka si zapamte, da se u povijesti nije ništa postiglo bez napora, žrtava i krvi.

Narodu i fašistima je govorio na trgu Colonna, iza kako im je bila pročitana prije spomenuta poslanica. Mussolini je ogromnoj masi naroda napomenuo, kako njegova poslanica obuhvata sve stvarno djelovanje današnjeg režima. Danas pred cijelom Italijom vlada i stranka daju obračun za svoj rad. Dosada su vlade raspravljale samo u parlamentu, a sada govori direktno narodu. O novim odredbama se ne raspravljaju, jer oni donošaju zakone, koji život narivaju, a disciplina naređuje da ih prime. To nije stvar jednog diktatora, već osjećaj cijelog naroda.

### Kriva je — carinal

U čitavoj Evropi vlada upravo nesnosno gospodarsko stanje. To slabo gospodarsko stanje, nemilo prišle sve države, koliko ih god ima. O tome govore i pišu prvi ljudi na svijetu i razbijaju svoje učene glave, kako da se države toga zla riješe. Ovih su dana donijele novine jednu v.oma zanimivu vijest.

Bankiri Evrope i Amerike izdali su jedan proglas, u kojem ozbiljno govore o tome, kako bi se dalo urediti teške gospodarske prilike na svijetu.

Oni su došli do zaključka, da su svemu zlu ponajviše krive — carine. U tom proglasu se doslovno kaže, da se prilike u Evropi ne mogu srediti dokle, dok političari svijeta zemalja ne uvide, da ugovori stoje prijatelja koji su joj dali zajam, nije rat (a tako nekako izgleda po tom, što se između država dižu na robu razne carine) — već, da je trgovina obična izmjena proizvoda raznih država i naroda, pa je grijehtom izmjenu sprječavati poržavanjem carine na robu. Tako govore bankiri — koliko će im vrijediti — vidjet ćemo.

### Madžarska i Jugoslavija.

Madžarski ministar narodne obrane grof Caki izjavio je nedavno pred svojim biračima, da su se u madžarskoj vanjskoj politici desile velike promjene. Zemlja je stekla prijatelja koji su joj dali zajam, a onda je dodao, da je Madžarska uspjela da sa Jugoslavijom stupi u bolje odnose. To je i razumljivo — rekao je — jer mi smo se sa Hrvatima i Srbima borili protiv Turaka, a i jugoslovenski narod u pogledu svojih vršina i svoga domoljublja, sličan je madžarskome. Onda je govorio o tome, kako će Madžarska dobiti slobodnu luku na Jadranu i da će tako prestati osamljenost Madžarske od ostalog svijeta. — Dakle ipak jednom počeli su i Madžari da se maliko promjene. Bit će samo za njih bolje, ako se i posve promjene. A možda to sve govore samo za to, jer imaju na umu jedan važan pitanje: naime pitanje slobodnog reda. Radi se o slobodnoj luci (punto franco), koju bi Jugoslavija imala dati Madžarskoj. Novine pišu, da bi ta luka imala biti u Splitu. Uostalom pitanje još nije riješeno.

### Nova vlada u Čehoslovačkoj

Čehoslovačka nova vlada dobila je u Čehoslovačkom parlamentu povjerenje. Za novu je vladu glasovalo 150 poslanika, a u opoziciji, to jest onih, koji su glasovali protiv nove vlade bilo je 113.

### Nova vlada u Austriji.

U Austriji je došlo do nove vlade, koja je opet sastavio dr. Seipel. Ova vlada ima izborni značaj, pa je nećemo dan suplije pred austrijsku narodnu skupštinu. Kod glasovanja o povjerenstvu dobila je sve glasove svih socijalističkih. U svom programu nova vlada kaže, da će stitiiti parlamentarizam.

## Domaće novosti

### Manifestacije poslije atentata u Trstu.

U ponedjeljak dne 1. o. mj. izišle su jutarnje novine s novim vijestima o atentatu na g. Mussolinija. Pučanstvo je s veseljem primilo vijest, da je Mussolini i opet ostao netaknut i da je izmakao sretno atentatu, koji je bio uperen ne samo na njega, nego na cijelu Italiju, koju on vodi, iza kako ju je podigao i postavio u današnji položaj. Po svim su kućama zavijorile zastave a poslije se je usprkos kiši na trgu Unità održavao veliki zbor, na kojemu je govorio on. Barduzzi. Iza zbora uputio se je narod u crkvu, gdje je biskup Fogar pjevao Tedeum i misu zahvalnicu za to, da je g. Mussolini sretno spašen.

Iz Trsta su g. Mussoliniju poslani mnogi brzojavi, u kojima je izražena sva radost za njegov spas i sve ogorčenje za atentatore, koje osjeća ovdješnje pučanstvo.

Nadamo se, da je ovaj četvrti atentat na g. Mussolinija ujedno i zadnji. I nas je grozan čin duboko potresao, pak pridružujemo ostalim bezbrojnim čestitkama našu, radost, da atentat nije uspio te da je g. Mussolini ostao netaknut, da i nadalje vodi državu k lepšim ciljevima.

Naš poslanik g. dr. Wilfan poslao je g. Mussoliniju ovaj brzojav: «Njegovoj Ekscelenciji načelniku vlade, prvom ministru — Rim.

Uvjeren, da tumačim mišljenje svega slavenskog pučanstva, koje se zgrađa nad ludim atentatom, izražujem radost, da je V. E. izbjegla opasnosti. — Poslanik Wilfan.»

### Proslava 28. oktobra

U historiji talijanskog naroda dan 28. oktobra, dan pohoda na Rim (Marcia su Roma) ima svoje posebno značenje. Ove je godine prošla 4. godina iza kako je Mussolini sa svojim quadrumviratom ušao u Rim. Dne 28. oktobra ove godine proslavljen je taj pohod na Rim po svim gradovima Italije na najsvetani način. Novine pišu, da je ovoga dana na svim zborovima, koji su se obdržavali bilo sakupljeno oko 20 milijuna Talijana.

U Trstu, kao i u istarskim gradovima bile su toga dana takodjer održane svečanosti. Toga je dana bio državni praznik, pa su se u Trstu na Trgu Unità sakupile sve čete Milicije i razni sindikati. General milicije obavio je pregled a zatim je u gradskom kazalištu govorio o važnosti dana te je pročitao i poslanicu Mussolinija komesar tršćanske fašističke federacije onorevole Barduzzi.

U Kopru, Piranu, Poreču, Pulji itd. vršile se je takodjer svečanosti, kojima su prisustvovali svi fašisti. Govorili su razni fašistički prvaci, a obavljali su se takodjer i defileji milicije.

### Porezi.

Dekretom od 16. septembra o. g. br. 1637. oporaba se onima, koji su dužni da plate porezo zaostale još iz vremena austro-ugarske, 50 posto od dužne svote, ako ta svota ne prelazi 200 lira. Ako je dužna svota veća od 200 lira on da se dužnik orušta samo 25 posto. U dekretu je kazano, da se ove povlastice daju samo onima, koji plate bez da ih Ufficio Registro tjera eksukcijom. Ako netko bude primoran platiti onda nema prava na spomenute povlastice.

Razumije se ovo se tiče onih, koji nisu bili potpuno oporoeni od plaćanja starih austro-ugarskih poreza.

### Za sniženje cijena živežnih namirnica.

Dne 29. o. mj. sazvao je općinski komesar Puljske općine sjednicu na kojoj se je raspravljalo o cjenama živežnih namirnica.

Imenovala se je komisija koja se sastoji od više raznih osoba iz grada, a toj je komisije dužnost, da što prije provede sniženje cijena kruha, mesa, masti, slanine, sušenog mesa, ulja, pašte, riže i kave.

Čim se cijene prouče narediti će se trgovinama maksimalne cijene u prvom redu za, spomenute namirnice, a poslije će komisija uzeti u pretraz i cijene drugih predmeta trgovine.

### Naši učitelji.

Mislili smo, da je s otpustnim postupanjem protiv naših učitelja već svršeno. No kako vidimo broj naših učitelja protiv kojih je otpustno postupanje uvedeno sve više raste. I pred par dana dobili su nekoi slovenski učitelji dekret o otpustnom postupku od kabineta ministra prosvjete. A izgleda ni ovi nisu zadnji...

## Velika nesreća.

Doznajemo da je nastradao životom sa svoja dva kolege g. Ivan Vivoda, učitelj, rodom iz Sovinjaka (Sergobani) kod Buzeta. Svojedobno bio je učiteljem u Vrhu. No tamošnjim «nemirnjacima» su ga u pravom smislu riječi potjerali iz škole i sela. Nije bilo druge, ostavi svoj rodni kraj, svoje selo i školu (tome je već pet godina), te podje trbuhom za kruhom u Jugoslaviju.

Tamo bi namješten kao učitelj. U zadnje doba službovao je u Ustici kod Jasenovca, u Slavoniji. Išlo mu je dobro i srećno uza svoju dragu i dobru suprugu, Jelisavu, rođenu Dračić iz Sv. Martina. Jednog dana prošlog tjedna poveze se svojim ladjicom sa svoja dva sudruga preko Save u varoš. Na povratku zateče ih oluja, koja je prebacila ladjicu, a s njom i tri izletnika, koji svi zaglavise u rijeci. Velika tuga obuze čitavi kraj tamo, svi žale za trima prosvjetiteljima naroda.

Žale za našim pokojnikom Vivodom Vrh, njegova braća i rođaci; plaće za njim nesretna u crno zavita supruga Jelisava i dobra djeca; plaće za njim tati i punici mu supruzi Dračić-Brombelovi u Sv. Martinu. Žalimo i mi drugi, koji poznamo vrijednog pokojnika. Pogibe tako tragično jedan naš istarski čovjek. Vrijednom narodom učitelju i patniku, nastradalom Vivodi naš: Počivaj mirno daleko od rodne grude. Naše sautešće udovi gdje Jelisavi, rođini i obitelji Dračić.

## Nove školske zgrade u Istri.

Kako službeni list javlja Ministarstvo Prosvjete riješilo je, da se u Istri podignu, po selima, gdje je potrebno, nove zgrade za pučke škole o državnom trošku. Te će zgrade biti predane na čuvanje i uzdržavanje općinama prema postojećim pravilima za školske zgrade. U školskim zgradama mora se urediti i stan za učitelja, koji će biti dužan plaćati mjesečno staniarinu, kako će to naknadno odrediti Ministarstvo Prosvjete.

Sve troškove za izgradnju, zemljište, unutarnji uređaj itd. snasati će vlada, koja će počevši od škol. godine 1928-29 svake godine, davati Ministarstvu Prosvjete samo za to 1 milijun i 250 tisuća lira na raspolaganje.

## Lega Nazionale

Lega Nazionale izdala je svoj godišnji izvještaj. Po tom se izvještaju vidi, da Lega ima po našim selima 70 dječjih zabavišta u koja polazi 3906 djece.

## † Tomo Birimiša.

Jugoslavenske novine javljaju, da je u Sarajevu umro naglom smrću od kapi gosp. Tomo Birimiša, delegat ministra financija. Pokojnik je bio poznat i kod nas u Istri. Bio je dugi niz godina u službi u našim krajevima i to u Puli, Opatici i Trstu kao financijski direktor. Bilo mu je 57 godina, a rodom je iz Dubrovnika. U financijskoj struci bio je spreman i poznat kao odličan stručnjak i radnik, pa je u mnogim jugoslavenskim financijskim pitanjima bio dobar savjetnik.

Poznat je bio kao nacionalista. U našim je krajevima, naročito u vrijeme rata, kada se je rušila Austrija, radio zajedno s istarskim nacionalistima, pa ga je zato Austrija bila i poslala iz Opatici u maličicu Albaniju kao vojnika. Iza oslobođenja nastanio se je u Jugoslaviji, u Ljubljani, a odanle se je preselio u Sarajevo.

Iz Sarajeva bit će mu tijelo prenešeno u rodni Dubrovnik.

Počivao u miru!

## Osmogodišnjica čehoslovačke slobode.

Dne 28. oktobra navršilo se je osam godina od kako je bratski čehoslovački narod postigao oslobođenje ispod vjekovnog tudnjinskog ropstva i osnovao svoju narodnu državu. Tih osam godina političke slobode proveo je čehoslovački narod u neprekidnom i jakom radu na uređivanju svoje lijepe države, koja, danas uživa veliki ugled u cijeloj svijetu.

Dne 28. oktobra slavi Čehoslovačka republika svoj veliki narodni blagdan. Po svoj zemlji održavale su se toga dana svečanosti. U Trstu ima brojna čehoslovačka kolonija, pa se je i u Trstu dostojno proslavio taj veliki narodni praznik. Svi Čehoslovaci sabrali su se dne 28. oktobra u jedanaest sati u jutro u prostorijama svojeg konzulata (Via Coroneo 21.) Generalni konzul g. E. Machaty i njegova gospodja vršili su čast domaćina. Poslije erdne dobrodošlice, koju je izrekao generalni konzul — novi profesor za čehoslovački jezik na kr. trgovačkoj univerzitetu u Trstu gosp. B. Černý govorio je o političkim i povijesnim događajima, koji su čehoslovački narod doveli do oslobođenja i ostvarenja svoje države. S lijepim i zasnosnim riječima prikazao je važnost svečanoga dana 28. oktobra, koji svi Čehoslovaci u domovini i izvan nje slave.

Neka bi čehoslovački narod imao još sjajniju budućnost!

## Književnost i umjetnost

## Naša knjiga u talijanskim izdanjima.

Jugoslavenska knjiga zauzimala svoje dostojno mjesto u svijetu. Pojedina bolja djela prevadaju se na razne jezike, pa su u posljednje vrijeme i Talijani počeli jače, da se zanimaju, za jugoslavensku književnost. Osobito se ističe u radu oko upoznavanja talijanske čitalačke javnosti s našom lijepom knjigom izvršno uređivana mjesečna revija «Europa Orientale», koja izlazi u Rimu. Prikaze u tom listu pišu razni poznatiji jugoslavenski književnici, među kojima se ističe gosp. Umberto Urbanaz Urbani. On veoma često piše i u tršćanskoj «Piccolo» te je već dosada pisao o mnogim našim piscima veoma lijepo i povalno. On veoma dobro poznaje naš jezik pak dobro i prevadja naše stvari.

Ima u Trstu jedna tvrdka za izdavanje knjiga, koje se zove «Parnasso». «Parnasso» je u zadnje vrijeme jedna od najboljih izdavačkih tvrdki u Trstu. Daje samo dobre knjige od dobrih književnika, a kako izgleda sve se više razvija i širi. Ima u rasporedu mnoga lijepa i nova izdanja, koja će doskora dati na tržište.

«Parnasso» si je uzela u zadatak među ostalim i što bolje upoznati talijansku čitalačku publiku s jugoslavenskom književnošću, pa će doskora, još ove godine izdati i jugoslavenske knjige na talijanskom jeziku. Ova je lijepa izdanja započela, s knjigom «Hlapec Jernej» od Ivana Cankara, koja je izišla i naišla na dobar prijem kod publike.

Sada bi doskora morala izići iz štampe knjiga univerzitetskog profesora u Beogradu Pavla Popovića «Povjest jugoslavenske književnosti» («Storia della letteratura Jugoslava»).

Iza te knjige izdati će knjigu «Jugoslavenski književnici» («Scrittori jugoslavi»), koju je napisao poznati talijanski publicista g. Urbanaz Urbani.

Da upozna Talijane s vršnim i odličnim jugoslavenskim književnikom gosp. Ivom conte Vojnovićem izdati će «Parnasso» jednu njegovu još ne štampanu dramu, koju je naš veliki pjesnik napisao za vrijeme svog boravka u Italiji.

Četvrto djelo, koje će «Parnasso» pružiti talijanskim čitateljima bit će roman «Necista krv» («Sangue impuro»). Taj je roman napisao glasoviti jugoslavenski književnik Borisav Stanković, a preveo ga je na talijanski g. Urbanaz Urbani. Ovaj je roman jedan od najboljih što ih uopće u našoj književnosti ima.

Razumije se, da će i za ovih pet djela slijediti i druga iz jugoslavenske književnosti. Ovo je samo predviđeno za sada a «Parnasso» će i dalje nastaviti u lijepom svom nastojanju. Jugoslavenska književnost ima svojih vrednota, koje su stranim svijetu, a naročito Talijanima bile dosada nepoznate, pa je i zato ova inicijativa hvaljevredna.

## Svega po malo

## Straševit ciklon u Sloveniji.

U noći od petka na subotu između 11 i 1 sat bijesno je nad Ljubljanom i cijelim Gorenjskim orkan. Vjetar je bacao cigle sa krova, čupao je stabla iz zemlje, lomio je prozore. Na sred grada iščupao je nekoliko stabala iz zemlje. U okolini Ljubljane porušeno je dosta gospodarskih zgrada. Gmrljavina i bijesak bili su strašovitiji tako da se skoro cijeli grad probudio, zaplašilo se i čekalo na nogama što će da bude. Iza te oluje počela je jaka kiša. Senjke, koje su u jutro došle u Ljubljano pričale su, da je Sava više nabujala nego za prošle poplave.

Inače je po svoj Sloveniji orkan strašovit pustošio. Vijesti, koje stizavaju grozne su. Mnoga su mjesta teško stradala. Mnoge su kuće i mostovi preko Save i drugih rijeka odneseni. Nabujala je silno i Drava. Uslijed groznog i neviđenog nevremena prekinut je bio željeznički i telefonski saobraćaj. No i ne samo u Sloveniji nego i u Slavoniji — orkan je bio jak.

## Vojska na prodaju.

Jedne kineske novine u Sanghaju donijele su neki dan slijedeći oglas: Gospodin Si Si Ho Lo časti se obavijestiti svoje mušterije, da je sada u stanju prodati više tisuća vojnika u dobrom stanju uz cijenu od 25 dolara po komadu. Cijena jednom poručniku udarena je sa 100 dolara, a dvojica se generala nude po 1000 dolara. Cijela organizacija te vojske spremna da odmah započne borbu nudi se za 500.000 dolara. Za te se vojnike pruža prvorazredna garancija. S druge strane prodavač ne jamči, ako vojnici prebježu neprijatelju. Treba platiti u gotovini.

Gospodin Si Si Ho Lo ne pravi loše poslove uslijed prilika, koje vladaju u nebeskom carstvu. U Kini vojnik i konobar jedan je pojam! A Kinezi misle, da je to sasvim prirodno...

**Pobijanje nezaposlenosti u Njemačkoj.**  
Njemačka je vlada odlučila da čim prije stane na put nezaposlenosti radništva. Stoga će ona u buduću proračun staviti svotu od preko pola milijarda maraka za razne poslove u koje će mnoge zaposliti. Vlada je uvjerenja, da već budućeg proljeća u Njemačkoj ne će biti uopće više nezaposlenih radnika.

## Novi izum Marconija.

Marconi koji je izumio i telefon bez žica saopćio je direktoru pomorske stanice u Rimu potankosti o svom novom izumu, pomoću kojeg je on u Egleskoj slao kroz sedam dana brzojave svojoj stanici u Kadanadi i odande primao odgovore brzom od 120 riječi u minuti. Kod pokusa koji su trajali svega 168 sati, postignuta je brzina od 130 riječi na minutu u oba pravca.

## Vijećanja katoličkih biskupa.

U Zagrebu su nedavno dovršila vijećanja katoličkih biskupa iz cijele Jugoslavije, koji su raspravljali o vjerskoj nastavi u školama, o agrarnoj reformi, pa o proračunu ministarstva vjera.

Najodlučnije su se izjavili biskupi protiv spaljivanja mrtvaca, a onda su prosvjedovali protiv neudrudene mode i novih plesova, koje pleše naročito mladež po gradovima.

## Nestalo ostrva.

Kako se javlja iz Lisabona, ovih dana je pred Port Aleksandrom u portugalskoj koloniji Angola nestalo u moru jedno ostrvo koje je bilo 600 metara širok a hiljadu metara dug. Uzrok mora da bude neki potres. Srećom nema ljudskih žrtava, jer ostrvo nije bilo nastanjeno.

## Milost da bude strijeljan.

U Napulju stajao je pred sudom razbojnik Dominiko Groppo. Tokom rasprave utvrđeno je da je počinio četiri umorstva. Osuđen je na doživotnu tamnicu. Kad je međutim razbojnik čuo da je uvedena smrtna kazna za atentatore na kralja i predsjednika, zamolio je milost, da on, iako je ubijao samo obične građane, bude prvi smaknut.

## Abd-El-Krim sađi povrće.

Novine pišu, da glasoviti vođa Marokanaca u borbi s Francuzima, (koji je uvođen i odveden na jedan otok) Abd-El-Krim dosta mirno sprovodi svoje dane na tom otoku. On svakoga dana izlazi automobilom na šetnju po otoku, uzgaja vrt i sađi povrće. Abd-El-Krim može slobodno da se kreće po čitavom otoku, a stanuje u jednom lijepom dvorcu. Jedna od njegovih žena rodila mu je ovih dana sina, što je Abd-El-Krim svečano proslavio.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisak: TISKARA «EDINOST» U TRSTU.

Trgovina koža  
i raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrsti i tu struku zasjecajute robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvriha brza i točna. Podvriha brza i točna.

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11. Telefon: 5-18

## PODRUŽNICE:

Brežice, Celje, Gorica, Kranj,  
Maribor, Metković, Novi Sad,  
Ptuj, Sarajevo, Split

## CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavica i pričuva:  
**60.000.000 dinara.**

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamaćuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kufije (SAFES)

OTVORNO je otvorena od 9-12.50 i od 14-16 sati

Narodni koledar „FRANINA i JURINA“ za Istru  
za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i objubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanijski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručite ga!  
Preporučajte ga svojim prijateljima!

Naruče prima „Tiskara Edinost“ i Uprava „Istarske Riječi“, Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostini, Pazin; Štoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatica i Trbojević, Rijeka.

Dobija je knjiga naš najbolji prijatelj!  
Ovaj je koledar uistinu naš dobar prijatelj!

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naroda za ljetno doba za vrimere vrućine. Osjeća slab na živcima i trpi od vrućine, neka upotrebljava samo „GLYKOL“ koji izliječi u najkraće vrijeme. — U jednoj boce L. 7.— Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

**Castellanovich, Trst**  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## POKUŠTVO!

Dobro izradjene kompletne sobe, orah, bresta i javora, te pojedine komade kao ormare, krevete (postelje), kredence (bure) te šuše za potrebitu opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osobita prilika za mladoženje.

**M. Koren & C., Pazin** (pred prošlog)

**Fotograf Matko Gortan u Pazinu**  
preporuča sl. općinstvu  
mjestu i okolice svoju  
**fotografsku radionicu**  
izradjuje brzo i savršeno fotografije  
u svim veličinama i po najnižim cijenama.  
Fotografije za putnike (paspas) izgotovljuje u roku 1 sat

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više  
nego drugi

**ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2**  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

NAJBOLJE VRELO

Kod nakupa ljetne i zimske robe (odjela)

svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravat, čnog štofe, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

**M. KOREN & Co. - PAZIN**  
(Corso pred prošlogom)





## IZ RIJEKE

Ninetta i holandski ostroglos. - Otkriće lava. - Kiša. - Seminarij. - Ruder. - Martinja. - Jedan maleni roman.

Ninetta se je opet dala u stroligarije. Ja je korim i rugam joj i sve se čudim, kako se može u ovo veliko doba napretka naći jedna Fjurmanka, koja još vjeruje u razne «babarije».

Ne koristi! Na svaku moju primjedu ona siegne prozorno rameuima, dohaci mi jedno svoje obično: «a vi znate!» i pukturi.

Ovih dana došla mi je s nekom tobože velikom novosti. U Holandiji da ima nekakav čovjek, koji da prirode budućnost. Kako sam ja pri tom neprestano kimao glavom, ona se istrese na mene pa će:

— Svi foji pisu od tega, a vi nis ne znate! I tu mi razmota pred nosom jedan beogradski list, gdje piše o proročanstvima onoga Holandeza.

— Pogledajte, pak ćete videti, kako je skoro svem indovinal, ki su ga ca pitali.

— Vidim, rekoh, i jednomo mladiću prorekao je, da će ga u oktobru ugristi zmija, i to se uistini i dogodilo: čovjek se u oktobru oženio...

Inače, kao sam mogao čitati u onim novinama, proročanstva onoga Holandeza za god. 1927. vrlo su crna. Neimiri, prevrtali, sukobi — ovo što taj crnogledja naviješta pomalo svim narodima na zemlji, samo Rijeke ne spominje nigdje. Tješimo se bar time. Unatoč tome Ninetta se sprema da mu piše, i ja sam radoznao, što će joj odgovoriti. Ona se naime nada, da će joj reći, da će je u mjesecu decembru ugristi kakav — buldog, što bi — dakako — značilo ženidbu.

Dok ovo pišem, ne znam hoće li 11. ovog mjeseca doći Federzoni na Rijeku, kako je bio obećao. On je već imao jednom da dođe, pače — kako čete se sjećati — on se je bio već i uputio i došao do Ankone, ali se morao vratiti u Rim zbog onog ludjakačeg atentata s bombama. Onda se je reklo, da će doći 30. oktobra, pa 11. novembra. Mođutim su nastupili novi događaji i Federzoni nije više ministar unutarnjih poslova nego ministar kolonija, pa ne znam, hoće li imati vremena u ove dane da dođe ovamo. Ako bi i ovaj put bio spriječen, valjda bi se i opet za koji dan dogodilo otkriće Lava sv. Marka na Adamčevu trgu.

I opet kiše. Riječina je dosta visoka, ali se svijet ne koji toliko poplave, koliko potresa. Nerijetko je, kako se naši ljudi boje potresa, čim malo više kiši.

Biskup je već otvorio seminar. Već da se je prijavilo deset ili dvanaest djaka iz Rijeke i okolice. To je onaj već dugo naviješten pomladak...

Ona kuća izmedju Prodanove farmacije i gradskog tornja, što je toliko vremena slajala nedogrđajena, sada se dograđuje. Ina ona i svoju čuvenu historiju. Kad su rušili temelje zgrade, koja je prije ondje bila, našli su duboko u zemlji zakopane nekeve podrine, a na kojima su naši lokalni historičari prepoznali nekeve rimske rudere. I svi su bili veseli, što su se oni ruderi našli. Naš Fran z Maršee napisao je čitavu knjigu pjesama o tim ruderima. To je bilo još prije rata.

Cijene živežu padaju, što je vrlo dobro. Još da je samo novaca, pa eto prilike, da sebi omastiš brk, kako već nisi davno.

Ne znam, kako će ove godine proći Martinja. U prošla vremena bio je taj dan za nas Riječane upravo epohalnog značaja. Ja ne znam, dali je u rajonu Rijeke — Kantrida — Volosko — Gornji Rukavac — Perma — Sveti Matej bilo gostione, gdje nije koji od naših i na Kantridi na Martinjicu kušao vrijednost i jakost naše kapljice. Danas se i taj običaj gubi. Ne znam, dali stoga, što smo postali pametniji mi ili naši džepovi.

I opet kiši, i to sada, kad bismo morali da pivo:mo.

Bura puše okol kuće,  
Pita kruha i obuća.

Sad mi dolazi u pamet i jedna druga pjesmica o nekom istinitom događaju, koji se zbio prije više vremena na Riječi.

Po srijedi je bila dakako ljubav: dvije su kuće bile u velikoj zavadi, a djeca im se — mladić i djevojka — voljeli. To vam je moralo biti nešto kao Romeo i Julijeta. Došlo je i do pucanja iz pištolja, i ranjeni je mladić morao da bježi, a da se spase, sakrio se u župnikov stan. Od toga je nastala pjesmica, koju vam kazujem ovdje, ali skraćenu:

«Pod onum volticum  
Malo niže place,  
Odi vijolina  
Kordi sam navijal,  
Pak me pas neovrni  
S pistole ustrijal...»  
I on se popade  
Za onu toplu rnu,  
I on brzo toče  
Na vrata plovanu.

«Ješe plovanova.  
Ne kiente tako,  
Ako vi ga znate,  
S krilcem ga zakrite,  
Njega bi pravica  
Na smrt odsudila,  
A moja dušica  
Bi još već patila...»

Ovakvo su se nekoć ovdje na Riječi stajale u hrvatske pisimce sve stvari, što su se u gradu događale.

Rokac.

IZ SVETOG LOVREČA FAZENATIČKOG  
Naše nevolje

Previše smo strpljivi, pa vam se zato rijetko javljamo. Snašamo sve, mučimo se i radimo, da preživimo i — šutimo. To je jedino dobro, koje imamo — znamo stisnutim zubima pregorjeti sve naše gospodarske i druge nevolje.

I ove je godine naša ljetina slaba. Ovo je već treća slaba godina za nas. Pregorjeli bismo i sedam slabih, onih, o kojima u sv. pismu piše — samo da znamo, da će poslije toga nastupiti drugih sedam dobrih. Možda će ipak i za nas bolje biti — nemojmo gubiti «sperancu».

Da bi nam ljetina bila dobra bili bismo ipak nekako skucali za poreze, koji su malo preveliki za naše mižerno gospodarstvo. Sada su osim toga iskošile na javu neke restance od godine 1920., 1921. i 1922., koje smo morali platiti. No, nije ni to dosta — probudile su se neke takse za vino i to takodjer za godinu 1921., 1922. i 1923. Narod je mislio, da su nam te takse oporene, pa nije više ni mislio na nje. Potrošio je novac — koji treba za to platiti — a odakle? Svi se pitamo jedan drugoga i svi jedan drugome znamo odgovoriti samo: A odakle? —

Loze nam propadaju. Imali smo nešto domaćih, ali ove zadnje tri godine izgubili smo sve, tako, da sada nemamo novaca ni loze, da možemo platiti.

Blago nam je poštenilo, no i tako imamo tako malo blaga, pak nemožemo prodavati.

Znate li koliko plaćamo takse općini za naše blago? Ništa manje nego 36 lira za vola ili kravu, 40 lira za konja, 30 lira za svinju i tako dalje i tako dalje.

Nevolja za nevoljom. No, da vam ne dosadimo — za danas svršavamo.

## IZ UNIJE

Da pokažemo da smo živi, javljamo se iz ovog malenog kvarnerskog otočića, da znadete za naše nevolje i neprilike, koje nas danomice prate.

Preko 15 dana bjesnio je vjetar i more, da smo bili potpunoma izolirani od svijeta. Farobrod, koji vozi poštu dva puta sedmično, nije uslijed slabog vremena upće došao. Vjetar je prekinuo telefonsku žicu a mi ostasmo kao brod usred oceana punih 15 dana. Vjetar nam je istresao masline, da ćemo imati manje od polovice ulja od onoga što smo očekivali.

U crkvi po običaju sve molitve na talijanskom jeziku. Do pred 8 dana čitalo nam se evanđelje i epistola u hrvatskom jeziku, a sad više ni to. Prošle nedjelje naš župnik pročitao je evanđelje na talijanskom jeziku, slijedeći blagdan samo na latinskom, pa onda ove nedjelje opet na talijanskom.

va predike poli svete Marije u njihovom šćavunskom jazuiku i da hi jako pomore».

«Ma ter to donke dela rivolucijon», «Nego ča je to kone oprta rivolucijon, kad predika, šćavunom noka se drže daleko od nas, ki da hi guilmo. A pur mi smo vode od vike gospodari, a oni su hlapci».

«Benj lipo bi pošlo gospodarstvo, da se hlapci vržu na gospodare i da počnu po njihovoj kmeštini kompricirati».

Tako, predikajući došli su do ljudi, ča su bili na kupu prid Pilari.

«Uvi brižni ljudi peraju, da gre sam cesar u Badernu», je namignuuta stari Nadalin svomu kunjudo.

«Dragi moj, vode biškup čuda valja. Njihova besida čuda more. I škoda da ni drugači, nego ča je. Škoda da mota s tima munjenima šćavuni, ča vonjaju po siru i česnu».

Karocje su se jur napro vidile. Bilo hi je makar šest, a sad su jur bile poli lokvine i dosta vred su hodile po unoj pozgorici.

«Kad dojde vamo lipo ga pozdravite!» se je ubrižja stari Nadalin ljuden.

«Cemo, čemo»...

## Franina i Jurina



Jur: Ki je?

Jur: Ja sam... Opri mi malo!

Jur: A to si ti, Franino! Ala na — hodi nutari! Kade si to zlozeđa bil? Vas si mokar, kako da su te spod gurli stegnuli.

Jur: Bil sam malo dole puli mora, i uprav da ću proć preko mostića na Potočine, a to ti se je daska pod manum zlomila i je pljus! u vodu. Do domi mi je još dugo, pak sam prišal h tebe, da se malo stepim i osušim.

Jur: Žal mi je, da mi ni ženi doma. Ma svejedno — na, stavi na se ove moje benevrčki, dokle se one tvoje osuše.

Jur: Dobro si se spametil. Ma da vidiš, kako sam ti ono ljusnil va blato! Bo — je moj, zać ono ne popravim?

Jur: Prit će i temu vreme — aj će trebe da!

Jur: Če, če — ma ne znam kada! Kada mane već ne bude! Ma su mi, Jurino, široke ove tvoje bragešil! I duge!

Jur: Neka su! Na, a sada hiti na se ovu majčinu, pak homo malo k ognju.

Jur: A bormc homo! Slabi, slabi su ovi naši puti. Ja ne znam, kako su nam još ove naše nogi žive! Viš, kako je tu puli vas lepo teplo. Ti govoriš, da će pri vreme, kad se budu i puli nas ovi mostići popravili. Ča si već morda ča čul?

Jur: Nisam niš čul, ma nekako suminjam, da će tako bit, prej ale kasnje. Sada se posvuda delaju pijani za velike stvari, pak će sigurno i za ove naše male. Si čul za oni veli most, ča ga misle gradit Amerikani zajedno z Inglezji?

Jur: Nisam ovi dni niš ni čul ni čital. A ča ćeš no! Dokle sam spravlil ona dva kablčica bivandi i optekeval desno i levo, da najdem ki krajcar za platit neke stvari, to ti mi je zletelo vreme, da ni sam ne znam kako. A kade mi se sagradit ta most?

Jur: Prekoti Atlantika.

Jur: Ča preko onega mora, ča smo ga mi pasali, kad smo šli s Francije va Novajorku?

Jur: Baš prekoti njega!

Jur: Bužaron! A mi smo s brzim vaporem stali malo manj deset dan, dokle smo ga pasali.

Jur: Je, ma oni nete napravit most onuda, nego tamo, kade je ono vodo more nekoliko uže. To ti je tamo od kraja Irlandi, pak ravno na Fundland, zgora Novajorki. Po mojem račune to bi bilo jedno tri ale četiri puti koliko je od ovde do Beča.

Jur: Svi vrazi va karocje! Ma to ne će bit most nego pravi mostina! A kako te ga napravit?

«Recite mu svi na bot: Faljen Isus i Marija, kleknite da vas blagoslovi, ma držite se jeno malo nazad, da ne čeplate od njega «paštekum», se je pomalo ruga stari Nadalin.

«Cemo, čemo», su gorili ljudi i kličući z glavami.

«Co, ti, Brte, nemoj zabiti skinuti klabuk z glavie».

«Ne ču, šjor Nadal, ne!»

«A vi dica s kin van dojde blizu počmite hitati rože po cestil Ste me razumili, a? Per Dio santo!»

«Znamo, znamo», su rekla dica i pipala si šare facole nakrgane z rožami, ča su hi nabrala dan prije po stranah i kavadanjah.

«Sutra te i Pilarovi tovari imati festu», je šapnuja sudac staromu Nadalinu i pokazao mu z motom facole, ča su hi držala dica u rukah.

Karocje su ubrnule zgoru i bile su jur na putu od ceste do Pilari. Prva je bila pre Martinova z dvama konji. Čini-ma kako ugten. U njoj je sidlja šjor-sentuja z jenin popon i pomalo ništo predika. U drugoj karocji, stešo z dvami konji, je bija pop svetilovrečki skupa z nikin gospodinon u civilen. Komot

trota karoca je bila biškupova. Vukli se je četiri konji bili kako snig. U njoj je na mekih kušini sidija biškup, gleda je milo ko sebe i jeno malo se kako smiljučka, gledajući tolike silne brnaveke ko sebe.

Ljudi su vred poklekli na cestu, skinuli klabuke, žene polidanje i svi viknuli: Faljen Bog i Marija!

Biškup se je jeno malo nagnu ja vau skinuja svitli šiljar i blagoslovi ja ime! «Vazda budu faljeno njihovo sveto ime!» njin je odgovorija na pozdrav. Popi su u svih karocah. (Još su tri bile za njigovon) kličami z glavami za njin i odzdravljali i oni.

Dica su se u prv hip zagledala u bižere konje, u lipe karocje i u svitile šiljare popovske, tako da su zabila hitat rože. Ma kad hi je neki odzad domislja zagrabila su punu šaku rož i hitile prid karocje.

Stari Nadalin i njigov kunjado su stali odzad. Nisu znali bi li klekli, kako drugi ljudi. Esi bi ustali na nogah, ma kad su vidili, da sve ko njih kleči, oni sami da stoje, kako dva koca u krajad, hi je bilo tako jeno malo stranpak su klekli i oni.

Slijedi...

Jur: Kako su i tolike druge...

se već ničemu ne čudim.

Jur: Ja, ma onuda mora biti i duboko!

Jur: To se zna, da je na mostu toliko dubljine, da bi čovjek složit jednu na drugu tri čvaka navreć još ki visoki breg i još se prislo do vrha.

Jur: Ja, ma ki će stavjat te i toliko da drže vajer most?

Jur: To znaju benj inžinjeri američki. Ja sam čital, da kade na mostu mogla stat kolona, stavit to nekakve strahovite catari, ke te bit takakve drene, da ih ne će moć nijedna mora pomaknut. I na catarah ča most krepek i širok, zać po njim most pasevat i železnice i tomolije.

Jur: A koliko će železnica stat od jena nega kraja do drugoga?

Jur: Tako neć okole petedesetak mil.

Jur: Bog s nami, ča tako malo! Ter ča dagođ stoji više vremena železnice? Poređa do Trsta! To je pravo čudo!

Jur: Si bil dosta po svete, pak si moro videt, da već na vreme nitma mirakla!

A znaš koliko vremena te ga delat?

Jur: Koliko?

Jur: Osamnajst let.

Jur: A puli nas trebe toliko vremena z jednu šternu napraviti. Ja bim svakom rad videt on mostinu prej smiti!

Jur: Morda ćeš ga i videti!

Jur: Morda i prej nego onega dole Potočine.

Jur: Za tem se gre!

IZ VIŠNJANA  
Berba i drugo.

Više manje od svakuda vam se javljaju svi se tuže, svi jadicuju; niti mi nemaju previše da se polivalimo, ali ipak čuam vam reći da nije vrag onako crn kako se opisuju.

Berba je bila, hvala Bogu, prilična. Grđe je bilo me ostalo zdravo i s toga imamo ove godine izvrsna vina.

Nasuprot, pšenica nam nije dobro uradila, i to, zbog prevelike vlage, koja je trajala kroz cijelo ljeto. Vлага je inače bila od velike pomoći kukuruzu, koji je uspio.

Inače kod nas sve po staru. Porezi namalo previše gujave, ali ustrpimo se. Dajmo se na rat, da to više prikoristimo, da podignemo svoja imanja, pa ćemo se na nekoć pomoći.

A osim toga nastojmo, da što bolje usvojimo svoju djecu. Opaža se, da u Višnjanu počelo čonekle zanemari uzgajanje mladeg naraštaja. To je jednolična i štetna pojava.

Nekoje su majke zahorevile, da je djeci naša budućnost, pa odgajaju djecu tako, da je upravo sramota. Bilo bi trebno da svoje uzgajanje upute drugom pravcem, i to što bih. Neka pogleda dok je vrijeme, da se ne budu kajale kade kasno.

One, kojih se tiče, znadu zašto smo napisali.

## IZ RAŠJE VASI

«Skakalo» čita «I. R.» - Munac «Longo».

Reći ću vam ono, što sam čuo i vidio. I zato znajte i dobro se ravajte! Prije je naš političar Čunac tajno čitao naš «Istarsku Riječ», jer se je bojava, da ga bi koji od gospode vidio. Bojava se, da se ne bi zamjerio. No, sada čita sve više i više i skoro javno. Prije se je mučilo nekima ekstra novinama. Ne ide, pa ne ide. Ne će punja u uho. A sada veli: «Ipak o sada bolje razumijem!» — A vidis ti našeg junčadina!

K njemu dolazi više puta Tone Munac «Longo» iz Trstenica, pa mu se tuži, da Trsteničani ne će k njemu u krušnu i školu da plaće u postolariju. — Zašto ne će Trsteničani u gostionu k njemu, reći ću vam drugi put. — Za sada kličem Trsteničanima — zdravi bili!

Mate Račan.

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

«Čemo pojti i mi tamo do Pilari?», je reka stari Nadalin svomu kunjudo, vajk po talijansku, se zna.

«Hojmo!» je reka on. «Jušto mi je drago da san intiva doj u Badernu to dane, da moren viditi i utega biškupa. Čuda san čuja predikati od tega Dobri-le, pak mi je drago, da ču ga viditi!»

«Goru da je šćavun i da mu je tac nosija brnaveke», je reka stari Nadalin.

«A je je! Rodlja se je gori na Ježenju zgor tinjanske Drage, donke znaš ča more biti».

«Ma pur da je jako štuta glava san čujaj».

«Štut je da! Ma i trdoglav, kako i svi uti naši šćavuni. Zamisli si! Goru da je reka, da će sve te naše kompanjole navaditi štiti, da njin je u Poreču drže-





kojima su prisustvovala mnoge visoke ličnosti prenijeli u rodno mjesto Rihemberk, gdje je pokopan. Ranjeni su u bolnici u Postojni.

Grozan atentat učinio je na sve teški utisak. U prvi su moment preplašeni ljudi mislili, da je potres. No još je jače narod uznemirio kada je doznao potankosti događaja.

Vlasti istražuju krivice. Već par dana karabinjeri i ostali organi javne sigurnosti neumorno rade na tom, da pronadju prave atentatore. Zatvoreno je mnogo osoba, a među tima su i nekoji proturadni elementi iz unutarnjosti države. No potankosti se ne znaju jer vlasti drže cijelu istragu strogo tajno.

Vlada je odredila 10.000 lira onome, koji bi do konca ovog mjeseca pripomogao aretaciji onih, koji su krivci za atentat na kasarnu u Sv. Petru.

#### Porezi.

Dekretom od 16. septembra o. g. br. 1637. oporuka se onima, koji su dužni da plate poreze zaostale još iz vremena austro-ugarske, 50 posto od dužne svote, ako ta svota ne prelazi 200 lira. Ako je dužna svota veća od 200 lira onda se dužniku oporuka samo 25 posto. U dekretu je, kazano, da se ove povlastice daju samo onima, koji plate bez da ih Ufficio Registro tjera esekucijom. Ako neko bude primoran platiti onda nema prava na spomenute povlastice.

Razumije se ovo se tiče onih, koji nisu bili potpuno oprošteni od plaćanja starih austro-ugarskih poreza.

#### Za sniženje cijena živežnih namirnica.

Dne 29. o. m. j. sazvaio je općinski komesar puljske općine sjednicu na kojoj se je raspravljalo o cijenama živežnih namirnica.

Imenovala se je komisija koja se sastoji od više raznih osoba iz grada, a to je komisije dužnosti, da što prije provede sniženje cijena kruha, mesa, masti, slaninice, sušenog mesa, ulja, pašte, riže i kave.

Cim se cijene prouče narediti će se trgovinama maksimalne cijene u prvom redu za spomenute namirnice, a poslije će komisija uzeti u pretres i cijene drugih predmeta trgovine.

#### Velika nesreća.

Doznajemo da je nastradao životom sa svoja dva kolege g. Ivan Vivoda, učitelj, rodom iz Sovinjaka (Sergobani) kod Buzeta. Svojedobno bio je učiteljom u Vrhu. No ostavi svoj rodni kraj, svoje selo i školu (tomu je već pet godina), te podje truhom za kruhom u Jugoslaviju.

Tamo bi namješten kao učitelj. U zadnje doba službovao je u Ustici kod Jasenovca, u Slavoniji. Išlo mu je dobro i srećno uza svoju dragu i dobru suprugu, Jelisavu, rođenu Drašćić iz Sv. Martina. Jednog dana prošlog tjedna poveze se svojim ladjicom sa svoja dva sudruga preko Save u Varoš. Na povratku zateče ih oluja, koja je prebacila ladjicu, a s njom i tri izletnika, koji svi zaglavile u rijeci. Velika tuga obuze čitavi kraj, tamo, svi žele za tri-ma prosvjetiteljima naroda.

Žale za našim pokojnikom Vivodom Vrh, njegova braća i rođaci; plače za njim nesretna u crno zavila supruga Jelisava i dobra dječica; plače za njim test i punica mu supruzi Drašćić Brombelovi u Sv. Martinu. Zalimo i mi drugi, koji poznamo vrijednog pokojnika. Pogibe tako tragično jedan naš istarski čovjek. Vrijednom narodnom učitelju i patniku, nastradalom od rodne grude. Poživaj mirno daleko od rodne naš. Naše saučestje udovi gdji Jelisavi, rodbini i obitelji Drašćić.

#### Nove školske zgrade u Istri.

Kako službeni list javlja Ministarstvo Prosvjete riješilo je, da se u Istri podignu, po selima, gdje je potrebno, nove zgrade za pučke škole o državnim trošku. Te će zgrade biti predane na čuvanje i održavanje općinama, prema postojećim pravilima za školske zgrade. U školskim zgradama mora se uređiti i stan za učitelja, koji će biti dužan plaćati mjesečnu stamarnu, kako će to naknadno odrediti Ministarstvo Prosvjete.

Sve troškove za izgradnju, zemljište, unutarnji uređaj itd. snasati će vlada, koja će počevši od škol. godine 1926-27 svake godine, davati Ministarstvu Prosvjete samo za to 1 milijun i 250 tisuća lira na raspolaganje.

#### Lega Nazionale.

Lega Nazionale izdala je svoj godišnji izvještaj. Po tom se izvještaju vidi, da Lega ima po našim selima 70 dječjih zabavišta u koja polazi 3906 djece.

#### Putni listovi.

Tršćanska kvestura javlja i upozorava općinstvo, da se od 9. o. m. na temelju ministarske naredbe odzumi-je vrijednost svim putnim listovima, koji su dosada izdani. Prema tome morati će si putnicu iznova činiti, ako budu neko hti putovati u drugu državu. U slučaju izvanredne potrebe moći će onaj, koji bude hti putovati u inozemstvo dobiti na dosadanju putnicu jedan vizum od kvesture, tako da će mu i stara putnica vrijediti.

#### Zadružni tečaj u Trstu.

U ponedjeljak dne 8. o. m. na svečan je način otvoren u prostorijama Zadružne Zveze u Trstu zadružni tečaj, koji Zveza priređuje.

Otvorenju tečaja prisustvovala su 22 djaka, vodstvo Zadružne Zveze, te zastupnik «Ente Nazionale per la Cooperazione».

Po otvorenju tečaja bio je poslan predsjedniku spomenutog zavoda poslaniku Alfieriju brzoglavni pozdrav.

#### Instituti za narodne manjine.

Na pravnikom fakultetu bečkog sveučilišta ustanovljen je institut za proučavanje položaja narodnih manjina. Studenti, koji budu pohađali taj institut i koji budu proučavali pitanja narodnih manjina moći će postati doktori.

#### Obustava listova.

Poslije atentata na g. Mussolinija vlasti su zabranile daljnje izlaženje mnogim listovima opozicionálnih strankâ.

Osim talijanskih listova, koji su zabranjeni izlaziti i kojih ima dosta na broju, zaustavljeno je, naredbom habskog podprefekta, i izlaženje listova njemačke narodne manjine. Obustavljeni su prema tome «Volksblatt», «Volksbote», «Burggräfler» i još neki manji njemački listovi.

### Svega po malo

#### Uhvaćen ogroman morski pas.

U Lumbardi u Dalmaciji uhvatili su prošlog tjedna ogromnog morskog psa, koji je bio dug šest metara, a težio je 600 kilograma. Psa su uhvatili ribari. Kada su mu otvorili utrobu, našli su u njoj ljudsku lubanju i komade od odijela.

#### Vjerna krava

Neki poljodjelac u North Wealdu prodao je svoju kravu na jednom sajmu nekome seljaku iz mjesta, koje je dvije milje daleko od predjašnjeg posjednika. Kravi se međutim novi gospodar ne dopada, pa se već dva puta vratila natrag svome predjašnjem gospodaru.

#### 16 milijuna oluja godišnje

Zradete li, da se na godinu na zemaljsku kuglu izlije 16 milijuna oluja i da u času, kada vi to čitate, 300 hiljada munja reže teške oblake po svim stranama zemaljske kugle? Tako bar pripovijeda profesor Talman, koji se bavi vremenskim opažanjima. On je ujedno pronašao da oluje godišnje naćine štete u iznosu od 100 milijuna dolara. Ali oluje imaju i svoju dobru stranu, jer one poljodjelstva opskrbljuju vodom. Tako se cijeni da koristi, što je oluje čine u poljodjelstvu Touhinga, iznose 160 hiljada dolara godišnje.

#### Čovjek sa krilima.

Ovih je dana oporban jedan izum na polju avijacije (letenje po zraku). Izum je to bečkog mehaničara Antuna Lutfa i taj izum bi imao da daje čovjeku krila za letenje po zraku. Sav mehanizam i tajna letenja sastoji se kod tih krila u jednom malom šarafu, koji je u vezi sa malim motorom, koji ima da bude pričvršćen na čovječje tijelo. Cim se motor stavi u kretanje, ruke se ispruže u stranu, a na njima su remenima pričvršćena krila. Za nekoliko sekunda nadje se čovjek kao ptica u zraku u visini od 100 do 200 metara. Čitav taj izum bit će razmjerno jeftin. Stajati će oko osam hiljada dinara. Tako će moći svaki malo imućniji čovjek da si nabavi krila. No ostaje veliko pitanje: da li će svatko imati toliko smjelosti, da se utrukuje sa pticama nebeskim?

#### Čudan sprovod.

Ovih je dana pokopan Kazimir Hafting, najzloglasniji ulični razbojnik u Varšavi. Njega je uhvatila policija, kada je hti izvesti jednu dobro smišljenu prevalu. Na njegov sprovod došlo je do tri stotine zlikovaca, koji su se toga dana usudili radi časovite nekrivnje da se pokazu pred očima redara. Razumije se, da su oni ubijenom drugu iskazali počast i ljes mu okiti-tili cvijećem. No redarstvo si ipak bolje pogledalo žalosnu povorku, pa je pohapsilo nekoliko muškaraca i žena, za kojima već odavna traga zbog starih zločina.

#### Drugi ječam, živije i jakije

Novine pišu, da su u Slavoniji ponijele neke jakube drugi plod, a sada, evo i živije i jakije. Medjutim, što je za čudo, i ječam je na jekmenitost istjerao drugi plod i dobro isklasio, samo što ne će moći dozrijeti.

## Radi!

Prijatelji, porezi su zaista veoma teški, i kad bi oni, što nam ih je nametnula vlada, bili jedini, koje moramo plaćati, lako bismo ih se riješili; ali imamo mnogo drugih, koji su teži: plaćamo dvostruki porez zbog naše dangube, trostruki zbog naše oholosti, a četverostruki zbog naše ludosti. Od tih poreza država nas ne može osloboditi otpisom. Zato poslušajmo dobar savjet: «Bog pomaže težaku a ne lakaku», ili «Pomozi sebi sam, pak će ti i Bog pomoći».

Držali bismo okrutnom onu vladu, koja bi oporezovala narod tako, da deseti dio svoga vremena upotrijebi u njezinoj službi, no lijenost oporezuje mnoge još gore: lijenost donosi bolisti prikraćuje život. Lijenost poput rijeke troši brže, nego li što rad izjeda. Ključ, koji se upotrebljava, uvijek se sjeja. Ljubiti li život, ne trati vremena, jer je to gradja, iz koje je načinjen život. Koliko li više, nego li je potrebno, potrošimo vremena u snu zaboravljajući, da lišica, koja spava, ne lovi ži-vadi, i da čemo dosta spavati u grobu. Ako je vrijeme od svih stvari najdragocjenije, onda je tratenje vremena najveća rasipnost. Izgubljeno vrijeme ne će nikada naći. Ustanimo dakle i radimo! Tko se kasno diže, mora kasati cijeli dan, pak će jedva i u noći svršiti posao. Lijenost putuje tako lagano, da je siromaštvo brzo stigne. Goni svoj posao, a ne da on goni tebe! Tko rano rani, uvijek sreće grabi. O muči grozoviti vise.

Što znači čekati na bolja vremena? Radinost ne treba čekanja. Tko živi od nade, umrijet će od gladi. Nema dobitka bez muke. Tko ima znanje, ima imanje, a tko ima znanje, ima službu, koja mu nosi korist i čast. Tko ima znanje, mora raditi, a tko ima znanje, mora ga dobro upotrebljavati, jer inače ni imanje ni služba ne će nam platiti poreza. Ako smo radini, ne ćemo nikada gladovati. U kuću radnišnog čovjeka glad naviruje, ali se ne usudi unići. Radinost plaća dugove, a nemar ih povećava. Marljivost je majka do-bre sreće. Bog daje sve stvari radinosti. Ori duboko, dok lijenčine spavaju, pa ćeš imati žita i za sebe i za druge. Radi danas, jer ne znaš, što te može sprječiti sutra. Jedno danas vrijedi kao dva sutra. Ne ostavljaj do sutra, što možeš učiniti danas. Srami se, da lijenčariš, kada imaš toliko toga učiniti za sebe, svoju obitelj i svoju domovinu. Orudje drži bez rukavica. Sjedi se, da masčka u rukavicama ne lovi miševa. Istina, posla je mnogo, a u tebe su možda slabe ruke; ali prihvati se junački, pak ćeš vidjeti sjajnih uspjeha. Česta kaplja kamen duhe, a marljivošću i strpljivošću miš je razjeo konop. Od čestog udara dub pada.

Meni se čini, da čujem nekoga koji kaže: «Pa zar čovjek ne smije sebi dopustiti malo dokolice?» Reći ću ti, prijatelju, ovo: upotrijebi dobro svoje vrijeme, ako misliš dobiti dokolicu, a kako nijesi siguran za minute, ne razbacuj se umra. Dokolica je vrijeme, u kojem možeš učiniti štošta korisna. Dokolica će uživati pametan čovjek, ali lijenčina nikada, jer život u dokolici i život u lijenosti razne su stvari. Radinost daje udobnost, obilje i ugled. U marljivo prelje široka je košulja. Kad imam ovu i kravu, svatko će mi reći, dobro jutro.

U svojoj radinosti moramo biti ustrajni, ustajalni i brižljivi, pak nadzirati svoje poslove svojim očima, a ne pouzdavati se odviše u druge. Još ne vidjeh da stablo, koje se često presadjuje, ili obitelj, koja se često seli, uspijeva kao ona, koja je ustajalna. Ako hoćeš, da ti se posao svrši, idi sam, ako ne ćeš, pošalji drugoga. Tko hoće da dobro ore, mora sam držati plug ili goniti volove. Gospodarevo će oko više učiniti nego li obje njegove ruke. Tko ne nadzire radnika, pušta im otvorenu svoju kesu. Preveliko pouzdanje u drugoga propast je mnogih. Kad se sam za sebe brineš, nosi ti koristi. Hoćeš li da imaš vjernog slugu, posluži se sam. Malena nemarnost može izlčiti veliku nesreću. Zbog čavla izgubila se potkova, zbog potkove izgubio se konj, zbog konja izgubio se jahač. — jer ga je svlađao i ubio neprijatelj, — a sve to radi toga, što su se malo brinuli za čavla na potkovi.

## Jesi li naručio koledar?

### Književnost i umjetnos

Rabindranath Tagore: «Pripovijesti». Kralj. povl. knjižara Janko Iv. (Jugoslavija), izdala je u svojoj knjizi «Pripovijesti» od znamenitog pjesnika i pisca Rabindranatha Tagore. Knjiga sadržaje 4 pripovijesti. Vid, živa ili mrtva, Nekad je i. Svaka od ovih pripovijesti je događaj, koji djeluje na dušu i je u pamenju čitaoca. Cijena knjizi je 8 Din. za priručnu valja priložiti 3 Din.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik  
IVAN STARI  
Tisak: TISKARA «EDINOST» U TRSTU

### NA PRODAJU KUĆA U ZAMETU.

tvrt sata od Rijeke jednokamena stana. Krasan vidik na more. Plo granice. Kuća u dobrom stanju. Druga kuća na prodaju 100 metara ispod kolodvora u Matuljima. Je katna sa vrtom i zemljištem. Posuđe kod gostione Babić, Matulji.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol» koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7.— Za cijelu kuru tre 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellanovich, Trst  
VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov)

## POKUČSTVO!

Dobro izradjene kompletne sobe, orah, bresta i javora, te pojedine made kao ormare, krevete (po te kredence (bure) te šušte sa potrebitim opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osobita prilika za mladoženje.

M. Koren & C., Pazin (pred proš

Fotograf Matko Gorta u Pazinu  
preporuča si općinski mjestu i okolice svoj fotografsku radionu  
izdaje brzo i savršeno fotografije po klijentima i po listovima  
Fotografije za putnike (postorte) izdajuju se u roku 15 min.

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOJZU POVH, Piazza Garibaldi prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## NAJBOLJE VRELO

Kod nekupa ljetne i zimske robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, kravaia, finog štoila, svih vrsta platna za košulje i odjele obratite se na jedno domaće i najcjenije vrste.

M. KOREN & Co. - PAZIN (Corno pred proštimom)

## Trgovina koža i raznih postolarskih potrepština

FRAN CINK  
CAMPO BELVEDERE br. 1

drži u svom skladištu

svake vrste i to struku zasjecajne robe uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorna bra i tačna. Podvorna bra i tačna.





## IZ PULE.

## Gospodarska nevolja. - Vatelunga i nova industrija.

Talijanske novine u posljednje su se vrijeme više puta bavile pitanjem ovoga našeg grada, koji je, s punim pravom rečeno, bačen u gospodarskom pogledu na jednu veoma slabu točku, koja silu na otajanje. Iznasjaše se u brojkama slike puljske mizerije, koje je uistinu mizerija. Daje se upute i informacije onima, koji bi mogli nešto poduzeti za dobro ovoga grada. Mora se priznati, mnogo se je već nastojalo oko toga, da se Pula pomogne i podigne. Dossada je se nešto postiglo, ali ce još mnogo trebati čini se Pula ekonomski podigne tako, da bude mogla dati života za trideset i osam hiljada stanovnika, koji čekaju bolje dana. Ali ne samo stanovnici iz grada nego i okolica, koja je pretežno radnička glede svoj spas jedino u oporavku Pule. Pula je jedanput i naša sela prehranjivala. Danas je u gospodarskoj krizi ona — i naša sela.

Ovakvo ne smije ostati. Slabo gospodarsko stanje i nestašica hrane, čini da grad opada na stanovništva, da propada, jer se radnik seli truhom za kruhom u daleke krajeve, gdje redovito strada u još goru mizeriji, nego li kod kuće.

Argentina je danas krkata radnom snagom, a baš tamo se najviše i seli naše pučanstvo, da traži rada i kruha. Pula i okolica dale su dobar broj radnika u svijet. To nije bio jedanput običaj u ovim našim krajevima. Pula je samo svojim arsenalom davala rada za 5 hiljada radnika, a to znači, da je jedanput moglo u Puli živjeti samo s arsenalskim radom oko 20 hiljada stanovnika više nego danas.

Osim arsenala ukinuta su još i mnogo druga poduzeća, koja su davala ljudima rada a Puli života. Razumije se, da danas Pula ne može više da reprezentira onog značenja koja je imela poslije Austrije, kao ratna luka. Bila je za Austriju važna ratna luka, danas je postala jedna obična tepa luka, ali nije moguće misliti na to, da se sva negdašnja ratna poduzeća ožive. To se bar sada neće ostvariti. Država ne nalazi potrebnim. Ali se misli nešto drugo.

Izgleda, da se radi na tome, tako novine pišu, da se grad Pula u kojem drugom smjeru industrijalizira, da se u Puli ustanove neke nove industrije, koje će dati rada kojoj hiljadi radnika iz grada i okolice, da se tako spriječi daljnja i jača kriza i mizerija.

Opazilo se je u posljednje vrijeme, da se gospodarska nevolja može riješiti, da postoji jedna izlazna točka i da se treba — maknuti s malo više energije i dobre volje.

U neposrednoj blizini Pule nalazi se stara i poznata barutana (poliveriera) Vatelunga, koja je već od nekog vremena jedino za strah stanovništva. Godine 1921. uzburnila je grad i okolici jednom jakom eksplozijom, a od onda se uvijek koji novih eksplozija, pa se je zato već mnogo nastojalo, da se barutana premjesti iz Vatelunge nekamo drugamo. U augustu ove godine opet se je pojavio požar u Vatelungi, no nije bilo teških posljedica. Iza ovoga novoga požara stanovništvo grada Pule uputilo je vladu u Rim jedan apel, kojim molili, da bi se barutana prenese iz Vatelunge, što prije u Malcontentu kod Padove, kako je bilo već prije od vlade riješeno. Ako se ovaj prevoz ne bi mogao brzo obaviti onda neka se iz barutane razveze materijal po raznim magazinima daleko od grada i neka se radionice za izradu nabojica odstrane. A osim toga molilo se je vladu, da bi se Vatelunga predala kakvoj industriji, koja bi se ustanovila u Puli, da se tako riješi pitanje nezaposlenosti i seljenja velikog broja pučanstva.

Sve je pučanstvo jednoglasno zahtijevalo od vlade, da bi što prije riješila gornje pitanje Vatelunge, barutane i industrijalizacija. Nakon više intervencija i nastojanja ipak je napokon vlada riješila, da se polako počne s izvažavanjem eksplozivnog materijala, kojeg u Vatelungi ima oko 15 hiljada tonelata. Taj eksploziv izvesti će se u Malcontentu blizu Padove.

Osim toga kani vladu, da se za sada jedan dio, a poslije i ostala Vatelunga preda industrijalac Castiglioniu. Kada bude

ispraznjena sva Vatelunga, Castiglioni bi preuzeo sav kompleks zgrade. Castiglioni je Vatelungu tražio, zato, da tamo ustanove uspostaviti jednu jaku industriju.

Svojim kapitalom naumio je on tamo podignuti i razviti tvornicu za preradu nekog trećeg ostataka iz kako se rafinira kazu, da je se treći ostatak zove "masut". Kazu, da je u toj materiji sadržana neka sastojina koja se dosada nije iskoristavala. Castiglioni je prvi, koji se je dao na taj posao da i tu sastojinu iskoristi. Novine pišu, da je taj proizvod vrijedan, da se mnogo troši (u Italiji oko 50.000 vagona na godinu) te da je izgleda, da bi se ova industrija mogla lijepo razviti osobito bude li se materijal mogao izvažati i u druge države. Rabi se za tjeranje jedne vrsti motora, a kazu, da je proizvod dobar.

U početku svojega rada može ova industrija u Vatelongi, da namjesti oko 500 radnika, no, kako izgleda, nije isključeno, da bi za kratko vrijeme moglo u Vatelongi biti namješteno i više hiljada radnika.

Naum nije slab. Nego dapače veoma po hvalan. Svaki je ovakav korak i svaka namjera, da se Puli pomogne dobro došla i srdačno pozdravljena od pučanstva grada Pule i okolice. Izgleda, da bi Castiglioni s mnogo promišljanja uložio svoj kapital u poduzeće, i inače je on smatran sposoban i razuman industrijalac, pak bi po svojoj prilici znao voditi industriju dobrim putem razvika i napretka.

Razumije se, da korist puljskog pučanstva, koje već tako dugo želi rada i koje je sito mizerije. Vlada bi dobro učinila, da bi pružila neke pogodnosti ovom novom poduzeću. Moći će tako bolje uhvatiti korijenja, moći će se lijepše razviti — a to je glavno, to želi sve pučanstvo, koje bi inače bilo primorano na daljnje seljenje, na daljnje teške dane i na daljnje tekanje.

Kad bi koja nova industrija razvila svoju djelatnost, da uzmogne zaposliti par hiljada radnika, koji su sada dizokupirani uz ostale manje radnje u Puli — moglo bi se doskora vidjeti Pulu življu, napućeniju i na boljim nogama.

Neznamo samo, da li će ova industrija u kojoj gore govorimo uistinu započeti svojim radom. Nekoji sumnjaju u to. Dostalo vidjet ćemo.

## IZ MEDULINA.

## Novi općinski delegat.

Posijali smo pšenicu, naš najbolji i najveći seljački prirod i sada mirno očekujemo zimu, koja kod nas nije baš najčvršća. Koliko se god ljudi žiraju i druge tuzne na poplave i veliki kiše, mi ne možemo da se tužimo. Dapače ovog ljeta željeli smo je kao ozebno sunca, — a i sada nije baš odviše mokr.

Gospodarski ne stojimo dobro, jer je jesenska paša, slaba ili nikakva, a opet sijena nijesmo imali. Zato naše blago će teško prezimiti.

Kod nas inače po običaju, samo ćemo da spomenemo jednu promjenu kod uprave sela. — Nedavno predao je dužnost delegata naš poštar i to svome bratu. Naš dosadašnji delegat G. Petar Lorenzin bio je uzoran i pošten u svome radu i svakome je išao na ruku. Svoju službu vršio je na veliko zadovoljstvo sela. Mi smo ljudi pravedni i priznajemo rado istinu. Zato ćemo reći da nijesmo nikada imali tako dobrog, sposobnog i pravednog delegata.

G. Petar Lorenzin služio je kao delegat na čast oblastima i selu. Zato mu želimo svaku sreću u budućnosti.

Nadamo se, da će novi delegat ići po putu svoga brata, ta i on je Medulinac, pa mislimo, da će najbolje biti, ako bude svojim seljanima išao na ruku kao što je i brat mu.

## IZ SV. MARTINA.

## Konkurencija, koja ne valja.

Kako je poznato, mi u selu imamo Zadrugu mljekarnu. Mi joj se veselimo od srca. Počela je lijepo napredovati. Kad ne bi bilo zlobe i zlobnika, i kad ne bi bilo konkurencije, te nebahjnika i nevjernika — išlo bi s mljekarnom bolje. Imamo u okolici tri konkurenta, tri mljekara, koji škodo da ne može i ljepše napredovati naša Zadruga mljekarna.

Pa neka i bi konkurirali, ali ne bi smjeli lažno crniti našu Zadrugu. To nije lijepo ni pošteno, a ni najmanje u prilog seljačkog napretka. Jer svaka zadruga koristi uopće narodu, osobito svojim zadrugarima, dočim privatnici i privatna poduzeća koriste sami sebi.

Zato smo čvrsto uvjereni, da će se dandana seljaci, zamjloradnički pomoći jedinostem svojih zadruga. Tko protivno govori, vara sebe i druge. Naši ljudi zdrave pameti i poštena srca ne će vjerovati lažima i lašcima, koji lažu radi — sebe, a ne radi koristi naroda.

Ipak naša Zadruga mljekarna napreduje, a sada se radi na tom, da se ju postavi na još čvršće noge i temelje, da ju tada ne će moći nikakva zlobna konkurencija baciti ni uništiti. Onda će se svi konkurenti i besavjesni zlobnici rastopiti kao snijeg i led na suncu. Samo preporučamo našim ljudima, da se svi upišu u Zadrugu, da joj dajuju dobro i čisto mlječenje, a napokon da vjeruju u Zadrugu, koja će biti danas — sutra na čast i diku, a i na veliku korist cijeloj Buzetini i Cijariji.

## IZ ROGA.

## Ljetina. - Mladost i prosvjeta. - Sjećanje na pok. učitelja Lucila.

Čitamo u "Istarskoj Rijeci", kako se sa svih strana naše mile Istre javlja o ovogodišnjoj ljetini, pa tako smo i mi. Ročani odučili da to javimo. Čujemo kako se skoro sa svih strana najviše tuže o ovogodišnjoj ljetini, nu mi se, možemo reći, ne smijemo tužiti ove godine, nemamo svega koliko, bismo željeli imati, jer čovjek nebi nikad bilo dosta, ali ipak smo svega po nešto nabavili tako da ne možemo ako ne Bogu zahvaliti.

Krumpir nam je obilato urodio, našli smo kod kopanja i ponešto saguniloga ali sa svim tim smo sa ostalim zdravim vrlo zadovoljni. Pšenica nije nam uspjela najbolje jer je bilo previše mokr za nju, pa zato je bila ponešto slabija. Sa kukuruzom smo sasvim zadovoljni, isto i grozdje nam je išlo prilično dobro, samo što je po nekojima selima bilo oštećeno od tuče, ali ne sve, a ostalo nam je dobro uspjelo. Sa ostalim prirodom smo isto zadovoljni skoro sa svim.

Možemo vam i to javiti da su naši kmetovi vrlo radni i štedljivi u svim stvarima, rade uvijek marljivo, kao mravi. Pa i mora se uvijek raditi je sa svim tim teškim radom se nalazimo u teškom stanju, a bez njega dobro znamo da bismo išli u propast.

Naši mladići se isto rado hvataju posla, samo je slabo ono, što još radije obilaze naše krme i što rado troše krvavo zaslužen novac u, ono što im nije nikako od koristi, već više puta na štetu. Bilo bi bolje i ljepše da manje plesove posjećuju, nego što su naučili. Bilo bi mnogo korisnije baviti se čitanjem korisnih knjiga, da što nauče, te kupovati knjige, koje su krčom od koristi mjesto da se nosi novac krčmaru, koji se poslije smije za njima. Marimo uvijek, kad idemo što raditi mislimo što ćemo od toga imati da ne radimo nikad ono što bi moglo biti na štetu nama i našem narodu.

Na dušni dan posjetili smo naše groblje, kako je običaj svake godine, a našli smo na njemu nešto što se nije vidjelo od ove godine, našli smo na grobu našeg pokojnog učitelja Lucila. Ljepi spomenik, okolo kojega su se nakupili njegovi učenici i gledali žalostno u sliku njegovu i kao da bi se željeli još jednom snijim razgovoriti.

Dragi naš učitelju, dajemo ti još jedanput s Bogom. Teško nam je bilo, kad si nas ostavio i teško nam je bez tebe, ali ti kad si se odjelo od nas nisi sve svoje ponio sa sobom, nego si mnogo toga ostavio svome narodu, a posebno svojim učenicima, koji ti se za sve one krasne nauke najljepše zahvaljuju i koji će se uvijek sjećati tebe. I ako si ti, umro, djela tvoja i krasne nauke tvoje koje si dao narodu svome, živjeti će na stotine godina.

Licovili učenici.

Širite „Istarsku Rijec“!

## Franina i Jurina



Fr.: Ca si se to zamisli, Jurino?  
Jur.: Razmišljam, kako su ljudi u puti nemi. Mogli bi biti srećni, a mi da budu.

Fr.: Kako to? Ja sam pak do sad vavak čul povedat, da čovek na ovom svete ne more bit nikada srećan.

Jur.: To se zna, da ne more, ako ne čuje: A je ki kade; ki ne čel! Svaki čel biti srećan, samo ne zna kak.

Ja mislim, da je to najtežja stvar na svete: — postat srećan.

Jur.: Ja pak mislim, da je najlagije: Ala — navadi me, kako se najlagije pride do sreći, pak ču ti bit do smrti zahvalan.

Jur.: Budi kako Dijogen.

Jur.: Kega zlođeja?

Jur.: Budi, kako Dijogen.

Fr.: A ki je to za jedan čovek?

Jur.: A mala deca znaju, ki je Dijogen a ti ne znaš. To ti je jedan mudri grčki, ki je tamo još prej dve tisuće i toliko let bil našal sreću.

Fr.: A kade ju je našal?

Jur.: Va bačve.

Fr.: Ca ga je tako dopadalo pit?

Jur.: On je bil najtreznej čovek na svete. Nikada ni pil ni vina ni rakij.

Fr.: A ča je pak jidal?

Jur.: Ono ča bi mu pod ruki prišlo. Nikad ni zibiral. Ca je hrana bi prostije i navadnija, to mu je bil draža. On ni nikada pozelel, dokle bil živ, jednega boljega zaloga. Za je i bil srećan.

Fr.: Ne razumem, kako je jedan toli brižničina mogal bit srećan.

Jur.: Ja pak razumem. Ki je najveći uzrok, da su ljudi danas ovako n srećni? Uzrok je ta, da nisu nikad zadovoljni. Ki danas palentu ji, tra bi otel piščenci, a ki danas piščenci ji, jutra bi otel najljepše pas i bomboni. I ki danas na coku sed jutra bi otel imet katridu, a ki im katridu, već bi otel kanapje. A tak i on, ki na slammice spi, otel bi, spi na vune, a ki spi na vune, otel bi da počiva na svile ale na pere od tič. I ki je obuvan va žokeh a va opanke, otel bi postoli fini a najljepše kože, ale pak skornji.

gre hodeć, otel bi se vozit na vozici ki je va vozice, otel bi bit va karuci ki je va karuci, otel bi letet va tom bile, ale pak na areoplane i sve tak.

Fr.: A je tako — je, da bi tako net? Ima sto fljorini, otel bi im imet dvo sto, a ki ima tisuće, otel bi imet tri tisuće milijuni — i tako nikada kraj.

Jur.: I to je krivo, da ljudi ne moru nikada srećni, zač njim vavak ne fail.

Fr.: A on tvoj Dijogen bil je zaspravil srećan?

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Priopovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

Kad su zapasale karoce, ljudi su se ustali i pošli za njima do place. Mladi Stipe je još zvonija, ma vidilo se da jur komoć potiče i da se je napro utrudila.

Biskup je poša po škalah u plovaniju, a ljudi su sili oko ladonje i predikali, kakov je biskup, da je to naš veliki, da je lip, kako je lipo odgovorijao dreto po našu: vavda budu taljeno; i svaga tako.

Stari Nadalin je svojim kunjadon poša u hižu i tamo su se i njih dva prikazali biskupu i njegovoj kumpaniji.

I mala Nada iz Rupeni je bila mriž drugon dion. I ona je imala pun facor i hitala, hi prid biskupa na put. Njeja pomajka teta Jelena ni bila vani,

ona je bila u kužini poli stare Goricanke i pomogla je parčivati za večeru gospodi. Mala je sve te dane bila s njom u Baderni. Spala je z materon skupa z drugima deklami aa šufitu. Sobon je donesla i fešnu robu, u koju će se sutradan pribući, kad bude pošla na bernu u crkvu. Njeja kuma, stara kuharica Roža, je je bila kupila finu kotulu, nove pastole i bilu košuljicu, da je je bila milina pogledati, kako je kumparila, pak se je njeja kuma i mogla veseliti, da ima takovu fijocu.

Kad su gospoda zapasala u hižu i razlazila se po svojih kamarah pošla je i mala Nada kroz vrata od korte pak po škalah odaz u kužinu. Jeni malo se je motala ko gnjišta, ma kako su je dekle svako to malo trknule, koja z nogon, koja z lahton, pošla je van okolo po korti i zašla kroz veliki portun pod šternu i znoide gledala u okna, na kojih se je svako to malo pokazao pop.

Došlo je i vrime večere. Gospoda su bila počinnula pođe podne po svojih kamarah, umila se i pošla doli u tineja, da večeraju.

U velikom tinalu je bilo makor četiri, pet stolice, sve jena poli sam drugu, pune pijati, butilji i mižoli. Sve okolo jednake kantrige. Po zidi svakove velike kvadre, a najveća mriž njima je bila una pre Martinova, kako sidi na kantrigi s kušini, velik i lipo pituran s koluri, kako da je živ. Na desnoj ruki mu je je vidjela veliki prsten z modrin okon, kako da ga vidiš u naravi.

Počela je večera. Na čelu je sidja biskup Jure Dobriša, njemu z desna su virgli suca De Francesca, a z liva je sidja dekan Žilji nidi iz Motovunštine, a valje poli dan mladi pop Ive Kleva, iz Barbanetine, kojega si je bija biskup uzastoj za sekretarija, pak pre Martin, plovian baderljanski, pak pre Pere Prekalji iz Sutlavreča i čuda drugih.

Jena dekla sva u bilon je došla unutra i donesla na velikon jenon plitkon pladnju cija pršut, iz kojega su bile považene sve kosti, a bija je svi rašice na tanke fetice. Kad si ga gleda si pera, da je cija, kako da je tolić posoljen i ususen, a s kin si ga taka s pirumom počele bi ti padati fetice na pijat.

Za pršuton je došla juha, pak puli stri i jarebice i svega ča si čovik mogao samo pomisliti i ča bi bila mogla nabrati samo stara Roža kuharica, koju je parčivala i drugo, medan, pak ni uni ča su jili.

Nego valje, kad su sili za stolicu. I skup se je ubrtnja, pre Martinu i rek mu je, dreto i šćeto:

«Čujete, gospodine plovane, vode sm sve sami naši ljudi, pak ne znan, zašto ne predikamo u našem materinskem jeziku.»

Pre Martin se je zacrienjao:

«Da, ma kad smo sve sami študijani ljudi predikajmo mriž sobon samo talijanski, je reka.»

«To ča smo študijani, ne će reći, da s moramo sramiti našega slavinskog jezika. Svaki narod na svitu: i Nimač, Talijan i Rus i Japonež i Franci: i Talijan predikaju po svoju, a samo m brižni istrijanski Slavinci se ne ufam predikati po našu, nego se mućimo tužen jeziku, ča ga ni ne razumim napro.»

(Stijedi.)





### Povratak našeg poslanika gospodina dr. Wilfana.

U nedjelju dne 4. o. m. povratio se je iz Rima naš poslanik g. dr. Wilfan. U Rimu je bio ajetrahan no kako se potvrđuje sa službene strane dogodilo se je to jednom pomutnjom. Čim je prvi ministar on. Mussolini doznao za njegovu arataciju, odredio je odmah, da se g. dr. Wilfan pusti na slobodu. Aratacija je izvršena uslijed prevrleke revnosti u izvijanju novih odredaba o javnoj sigurnosti, ali je g. dr. Wilfan doskora iza kako se je opazila pomutnja: odmah pusten.

Poslije toga ne važe više ni one odredbe, koje su se bile počele provodjati protiv g. dr. Wilfana u Trstu.

### Regulacija Mirne.

U sjeverozapadnom dijelu Istre kiši, kiši i kiši. Već skoro 3 sedmice redovito. Sve je mokro i blatnjavo. Po našim se dolinama razvijaju nove lokve, potoci i — šete.

I to prilično osjetljive šete.

I Mirna se je uzmiemirila. Kao za svake malo jače kiše, tako je i sada počela komodo, da se prelizava iz svog korita i da ruši na svom putu. Izrovala je i silno oštetila polja po obali, našla je u mnogim kućama — ponaša se u opće bezobrazno.

Gospodari se tuže. A imaju i zašto. Svake godine ponavlja se ista nevolja. Svake godine učini Mirna svoj u komisija, koja se je uzela, za zagađu uređenije ove naše nesretne rijeke — nije postigla još ništa.

Nije dovoljno samo ustanoviti štetu, koja našim poljodjelstvu voda redovito donosi — treba nešto drugo. — Pomoci. Urediti Mirnu. Osigurati polja i kuće od nove štete. Nema upoće smisla, da nekakva komisija postoji — ako za nikakvu akciju nije. — Našeg seljaka tuče svaka nevolja. Mizerija, nerodica, tuča, bolesti itd. Mnoge se od ovih nevolja ne mogu tako lako odstraniti. Imaju svoj duboki korijen u našoj zemlji i među našim narodom. Ali barem ondje, gdje se može — ondje bi se moralo povremeno urediti i poboljšati te tako ublažiti muku našeg seljaka, olakšati mu malo teret, za i mizerije.

Mirna nije tako velika i grozna rijeka, da bi o njoj bilo sto godina posla. S malo volje i smisla, da se sve brzo i dobro uredi. Samo treba malo volje i smisla.

Ne valja sjetiti se zla, samo onda kada se vidi Mirna, izi iz korita. Tako se kod nas događa. Kad Mirna počne štetiti onda se svako probudi i misli — zbilja treba se dati na posao. Misli se, tako dok voda ne stisne. A onda se sve zaboravi dok se Mirna, opet ne dignu. I tako vrijeme prolazi. Ali to ne valja.

Jedan energičan korak morala bi poduzeti i naša komisija. A taj korak imao bi biti — započeti s radom oko regulacije rijeke Mirne — bez mnogo planova i smišljanja, koje nitkome ne dovodi. Treba započeti — a kad se započne, treba nastaviti i svršiti. Brzo, u redu i korisno za naše nevoljno i siromašno pučanstvo, koje strada.

### Izvanje močvara na Cresu

Službeni list «Gazzetta Ufficiale» od 12. o. m. donosi kraljevski dekret od dne 18. septembra 1926. kojim vlada određuje izvanje močvara Slatine na otoku Cresu.

### Putnici

Svi oni, koji imaju putnice za inozemstvo, izdane prije 9. o. m., pa žele putovati ako spadaju pod Pulu, neka se prijave u ured. Via Arena br. 4, II. kat u Pulji, gdje će dobiti potrebne informacije.

### «Dela» — obavijesti.

Medju ostalim historijama, koji su po novim odredbama prestali izlaziti — nalazi se i «Dela» komunistički slovenski list.

### «Veliki bošjak» na slovenačkom.

Kako Mohorjeva družba iz Gorice javlja izdat će ove godine medju ostalim svojim izdanjima i pripovijest našeg velikog istarskog književnika Eugena Kumičića «Veliki bošjak» na slovenačkom jeziku.

### Naša knjiga u talijanskim izdanjima.

Jugoslavenska knjiga zauzimala svoje dostojno mjesto u svijetu. Pojedina dela djele prevodjaju se na razne jezike, pa su u posljednje vrijeme i Talijani počeli jače, da se zanimaju za jugoslavensku književnost. Osobito se ističu u radu oko upoznavanja talijanske čitalačke javnosti s našom lijepom knjižom izvrsno uređivana mjesečna revija «Europa Orientale», koja izlazi u Rimu. Prikaze u tom listu pišu razni poznatiji jugoslavenski književnici, medju kojima se ističe gosp. Umberto Urbaniz Urbani. On veoma često piše i u tršćanskom «Piccolo» te je već do

sada pisao o mnogim našim piscima veoma lijepo i povalno. On veoma dobro poznaje naš jezik pak dobro i prevadja naše stvari.

Ima u Trstu jedna tvrdka za izdavanje knjiga, koja se zove «Parnasso». «Parnasso» je u zadnje vrijeme jedna od najboljih izdavalackih tvrdki u Trstu. Daje samo dobre knjige od dobrih književnika, a kako izgleda sve se više razvija i širi. Ima u rasporedu mnoga lijepa i nova izdanja, koja će doskora dati na tržište.

«Parnasso» si je uzela u zadatak medju ostalim i što bolje upoznati talijansku čitalačku publiku s jugoslavenskom književnošću, pa će doskora, još ove godine, izdati 4 jugoslavenske knjige na talijanskom jeziku. Ove je lijepa izdanja započela s knjigom «Hajaci» Ferno od Ivana Cankara, koja je izšla i našla na dobar prijem kod publike.

Sada bi doskora morala izći iz štampe knjiga, univerzitetskog profesora u Beogradu Pavla Popovića «Povijest jugoslavenske književnosti» («Storia della letteratura jugoslava»).

Iza te knjige izdati će knjigu «Jugoslavenski književnici» («Scrittori jugoslavi»), koju je napisao poznati talijanski publicista g. Urbaniz Urbani.

Da upozna Talijane s vrhunim i odličnim jugoslavenskim književnikom gosp. Ivom conte Vojnovićem izdati će, «Parnasso» jednu njegovu još ne štampanu dramu, koju je naš veliki pjesnik napisao za vrijeme svog boravka u Italiji.

Četrto djelo, koja će «Parnasso» pružiti talijanskim čitalateljima bit će roman «Nekista krv» («Sangue impuro»). Taj je roman napisao glasoviti jugoslavenski književnik Borisav Stanković, a preveo ga je na talijanski g. Urbaniz Urbani. Ovaj je roman jedan od najboljih, što ih uopće, u našoj književnosti ima.

Razumije se, da će i za ova ovih pet djela slijediti i druga iz jugoslavenske književnosti. Ovo je samo predviđeno za sada. «Parnasso» će i dalje nastaviti u lijepom svom nastojanju. Jugoslavenska književnost ima svojih vrednota, koje su, strano svijetu, a naročito Talijanima, bile dosada nepoznate, pa je i zato ova inicijativa hvalevrijedna.

## Svega po malo

### Ko je izmislio lutriju.

Nedavno je pisao u nekom talijanskom listu, da je lutriju u današnjem obliku izumio Talijan, Casalbiga, iz Livorna u XVII. vijeku. Iz Italije se igra lutrije proširila u Francusku, Englesku, Holandiju i druge zemlje, a danas je hvala bogu po cijelom svijetu imamo možda i previše. Na lutriju su igrali i stari Rimljani ali je ta igra, bila osnovana na drugoj osnovi, nego danas. Toliko da se zna i da se svaki igrač na svoj način sjeti lukavog Talijana Casalbiga koji je izmislio lutriju.

### Rat na skakavce.

Skakavci su preplavili jugoistočni dio Rusije. U boji protiv skakavaca bili su poslani aeroplani, koji se spuštaju do 3 metra nad zemlju sipajući prašak kalcijskim nitrat. Skakavci se od vapna naduvaju, ali teško je reći da od toga umiru, jer za poslije odlaska skakavaca pruža tužnu mrtvim skakavcima dolječu odmah novi, tako da ih je, stalno, svugdje puno. Polje sliku. Nijve su mrtve, opustošene, nema ni jedne stabljike, jer skakavci nište putem sve, gdje padnu. To je pravi bit, koji je došao na jugoistočnu polju Rusije, bič, s kojim se ne može uporediti ni jedna poljoprivredna nesreća.

### Rijeka Pad — nabujala.

Rijeka Pad uvijek za velikih kiša nabuja i izlazi iz korita, jer je njezino korito veoma visoko. Samo jaki njezi kadri su osigurati polja i sela, koja su iz obala Fada. No, ove su godine kiše bile tako velike, da je Pad razružio nasipe i potopio mnoge štete po poljima i selima, koja je poplavio.

Spavači vagoni III. razreda u Mađarskoj. Generalna direkcija mađarskih željeznica staviti će od 1. studenog u promet spavače vagone III. razreda ne samo kod brzih nego i kod osobnih vlakova.

### Prilike u Americi.

U jednom pregledu američkih poslova čita se, da su prilike u zemlji danas dosta dobre, za 50 postotaka bolje, nego li su bile god. 1925.

### Zemlja dolara.

Američki biskup Edgar Blake zagovara predlog, da američka vlada izbriše sve novčane ratne dugove i tako otvori novo doba mira i sporazuma u svijetu. A Sj. američke Države to tako mogu, veli biskup, ta danas su — hvala ratu! — za 150 milijuna dolara bogatije, nego li su bile g. 1914.

### Požar uništio 40 automobila.

Neki dan je u Trentu buknuo požar u radionici jednog drvodjelca. Otvorio se je proširio do obližnje garaže automobila društva «Atesina», gdje je bilo 40 automobila. Svi su potpuno uništeni.

### Današnji dolar.

Kako računao dr. Irving Fisher, profesor ekonomije na jednom američkom sveučilištu, današnji dolar prema onome prijera vrijedi tek 68 centi.

### Koliko se cigareta popuši na svijetu.

Najviše puše Amerikanci. Na svakoga Amerikanca dođe na godinu 623 cigareta, ali moramo znati, da se računaju i žene i djecu, koji većinom ne puše. Za Amerikancima dolaze Nijemci sa 599 cigareta, Belgijci sa 513, Italijani sa 284 te Francuzi sa 249 cigareta na godinu. Najmanje se puši u Švedskoj, tamo dolazi na svaku osobu po 184 cigareta godišnje.

### DAROVI

#### Bilo im sretno i berićetno!

Jedan lijep običaj, koji je mnogobrojne nasloze razvukao naše nezaboravne Družbe i mnogih drugih narodnih društava — je sakupljanje doprinosa na vjenčanju, pri kštenju ili u drugom kakvom društvu. Taj lijep običaj nije još izumro. Još se u veselim društvima po Istri sjedaju naših nar. ustanova, sada rečimo «Istarske Riječi», s kakvim darom za fond. To je veoma povalno, a bilo bi lijepo, kad bi svi oni koji mogu slijediti lijep običaj, u Gajnamu kod Vojnovića vjenčali su se dne 4. o. m. Marija Ferlin od Antona, i Ivan Radeka iz Glavice kod Lobjorke. Za stolom su se sjedili našeg lista, pa su medju sobom dali jednu svoticu za fond. Darovali su: Ivan Radeka 5 L., Marija Ferlin nevesta 5 L., Anton Ferlin od Antona 5 L., Miho Ferlin, djed 5 L., Mate Ferlin 5 L., Anton Ferlin od Mihe 5 L., Anton Radeka 5 L., Fumica Radeka 5 L., Anton Grubešić 3 L., Justica Ferlin 2 L., Dragica Ferlin 2 L., Luca Ferlin, baba 2 L., Mara Ferlin 2 L., Ulika Katić 2 L., Marija Kutić 2 L., Ulika Kutić 2 L., Ivan Kutić 2 L., Ulika Macon 1 L., Marija Kutić 1 L.

Svi najljepše pozdravljaju sve čitatelje «Istarske Riječi» — a mi želimo svako dobro i svaku sreću mladencima i ostalima. U Poljanama na Ljuburni vjenčali su se dne 4. o. m. Vera Peršić i Josip Bačić. Na njihovom piru sabralo se je za fond «Istarske Riječi» lira 55 i 10 cent. Osim toga sakupilo se je na tom piru još lira 55 i 10 cent. za siromašnu obitelj Anić iz Poljana. Ta je svota predana dočitoj obitelji.

Mi najiskrenije zahvaljujemo svim darovateljima a mladencima želimo: svaku sreću.

#### U fond «Istarske Riječi»:

Darovali: Sepić Ivo, trgovac Voloskoj lira 10 — i Ulija Viakanić iz Martinšćice lire 3 —. Lijepa hvala!

### IZ UPRAVE

Gosp. T. Marasović — Oruro, Bolivijo. Primili smo Vaše cijenj. pismo. Zahvaljujemo aljpske na poslanim pretpisima. Posebno Vam zahvaljujemo za dar od 17 lira. — Najsrdačnije pozdravljamo.

#### Izdavač direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Trg: TISKARA «EDINOST» U TRSTU.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Krienci p. žm. (Gimino), Istra.

POSJED NA PRODAJU. Vinograd sa kucicom 2000 met. šume 430 i 3565 sve u Voloskom. Suma 2300 met. Matulje. Sve blizu ceste i grada zgodno za gradilišta. Obavijest! daje Posujilnica Volosko.

JEFTINO PRODAJEM KUĆU u Zurovom kraj Suseda (Jugoslavija). Kuća ima 3 sobe, predobije, (koje može služiti za blagovaonu), vežu, tavan, podum 5/9 m, dvorište, vodu iz šterne i oko 2000' obradjenog vrta. Kuća leži uz cestu blizu parobrodarskog pristaništa. Sasvim je renovirana, pripravnica za useljenje odmah. Prikladna je za trgovinu specijalno s poljodjelstvom proizvodima. Po želji može se u blizini kupiti i zemljišta. Sve upute daje Fran Jagodnik — Rijeka, Via Garibaldi 30.

STARINSKI ORMAR iz Pietra (mareziganskijh vlastelina) sa rednim rezbarijama, ručno radjeno djelo starine prodaje vlasnik Stule iz Pregare, općina Buzet.

### NA PRODAJU KUĆA U ZAMETU.

tvrt sata od Rijeke jednokatna stana. Krasan vidik na more. Iznos granice. Kuća u dobrom stanju. Druga kuća na prodaju 100 met. ispod kolodvora u Matuljima. Jednokatna sa vrtom i zemljištem. Popusti se kod gostione Babić, Matulji.

## Posujilnica u Lanišću

je jedinici te najbolji «čičski» zavod. Prava novac na uloske te ih ukamačuje sa čistio. Veće, te vezane uloske ukamače povoljnije po stranku i to suglasno, a nijedan pošten «čič» ne bi smio u pogledu svoj «škrinju» kao ni poštena «čička» svojoj «čički» (čarapi) držati ono malo svoj kravo stečenih suvišaka.

Posujilnica daje zajmove uz jamstvo iste opterećuje najpovoljnije po zadruge.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u letno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol», koji, izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7. — Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

Castellanovich, Trst

VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).

## POKUŠTVO!

Dobro izradjene kompletne sobe od orah, bresta i javora, te pojedine komade kao ormare, krevete (postelje, kredence (bure) te šušte sa potrebitom opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osobita prilika za mladoženje.

M. Koren & C., Pazin (pred prošljom)

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOJZU POVN, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa lijetne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, klobukova, kravata, šnog, stola, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedno domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN

(Cores pred prošljom)

## Narodni koledar „FRANINA I JURINA“ za Istru za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i oblubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanjski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga! Preporučujte ga svojim prijateljima!

Naručbe prima «Tiskara Edinost» i Uprava «Istarske Riječi», Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostini, Pazin; Štoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatija i Trbojević, Rijeka.

Dobro je knjiga naš najbolji prijatelj! Ovaj je koledar uistinu naš dobar prijatelj!



## „Istarska Rijec“

Istakli svakog četvrtka uveče. Svakog četvrtka donosi predgovor „Mladost“ i „Mladost“ predgovor za tuzemstvo iznasa 10 — lira na godinu, a za tuzemstvo 25 — lira. Uredništvo i uprava lista: Trst (Fiume) — Via S. Francesco d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57.

# ISTARSKA RIJEČ

Godnik za poljku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Slogom rastu naše stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasni stoje 4 kra

za svaki centimetar visine i širine jednog stupca. Za više kolumni avansije daje se za svaki centimetar popusta. Plaća se i utuče u Trstu. Dopolni se šalju uredništva, a novac uplati. Nepriznata se plaća ne prima, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojem slučaju.

## Liktorski zajam

Dne 18. ovog mjeseca otvorilo se potpisivanje na veliki zajam, nazvan liktorski zajam. Vlada je raspisala taj zajam u cilju da ojača vrijednost lire i da tako dađe mogućnost ljudima da povećaju svoje prištudnje, jer ozdravljenjem valute povećava se i vrijednost prištudnje. Kad bi vrijednost novca padla, sve one male prištudnje, za koje je čovjek toliko radio, bile bi vrijedne malo ili skoro ništa. U interesu je svega naroda, da vrijednost novca njegove zemlje poraste. Liktorski zajam imade tu svrhu, a osim toga on daje i osiguranje, koji ga potpisuju, lijepe koristi. Oni više bude potpisano tog zajma, to više će ta akcija ojačati snagu gospodarskog života države.

U službenim je novinama bio objavljen dekret sa odredbama i uslovima, kako se ima provoditi potpisivanje tog zajma. Ovdje donosimo doslovice one člane zakona, koji naše čitatelje interesiraju:

Cl. 1. Od 18. novembra 1926. do 18. januara 1927. otvoreno je kod zavoda Banca d'Italia i kod drugih zavoda, koji će biti objavljeni, javno potpisivanje za državni konsolidirani zajam uz kamatnjak od 5%, dozvoljeno kr. dekretom-zakonom od 6. novembra 1926. br. 1831.

Cl. 2. Potpisivanje će se vršiti po cijeni, koja je određena članom 4. spomenutog dekreta-zakona, t. j. po 87.50 lira za svakih 100 lira nominalnoga kapitala sa kamatama od 1. januara 1927. dalje.

Cl. 3. Javno potpisivanje otvorilo će se 18. novembra 1926. u državi, u kolonijama, na Sredozemnom moru i na talijanskom teritoriju u Egejskom moru. Potpisivanje traje do 18. januara 1927. U Eritreji i Somaliji pak do 31. marta 1927.

Cl. 4. Talijani u inozemstvu mogu učestvovati u zajmu tako da cijeli iznos, koji misle kupiti t. j. po emisiji, cijeni 87.50 za svakih 100 lira nominalnoga kapitala uplate kod zavoda i tvrtka, koje će biti određene i to: a) do 18. januara 1927. oni, koji žive u Evropi i u državama oko Sredozemnog mora; b) do 31. marta 1927, koji žive u ostalim državama.

Cl. 5. Tko potpiše zajam dobije ličnu privremenu potvrdu s potpisom, ovjerenom od javnog činovnika, a te potvrde bit će promijenjene u definitivne vrijednosne papire, čim budu gotovi. Ako tko izgubi potvrdu postupat će se po odredbama kr. dekreta od 8. junija 1913. br. 700.

Cl. 6. Banca d'Italia može primiti uplate i u zlatu po službenoj popriječnoj vrijednosti, koja je određena za onaj dan, kada se vrši uplata. Tko potpiše može — osim gotovine — da plati i kuponima konsolidiranih državnih dugova, koji dozrijevaju 1. januara 1927., a ti će se kuponi primiti kao gotovina. Primiti će se također i obveznice otplatnih javnih dugova, koje su bile izdane i dospjevaju 1. januara 1927.

Cl. 7. Onome tko potpiše odobrit će se kamati po 6% godišnje za one svote, koje budu uplaćene u godini 1928. i to do dana uplate do 31. decembra 1926.

Cl. 8. Je navedeno, da onaj, tko potpiše nad 2000 lira zajma može isplatiti u 3 obroka i to da za svakih 100 lira plati 35 lira kod potpiše, 30 lira 15. aprila 1927. i 22.50 dne 30. junija 1927. Ostali člani tog zakona obuhvataju administrativnu stranu kod provodjenja zajma.

Već prvo dane je potpisivanje dalo ne očekivani uspjeh što opravdava nadu u potpuni uspjeh ovog važnog gospodarskog pothvata. Jače gospodarske ustanove i korporacije potpisuju na milijune. Tako je Banca Popolare u Milanu potpisala 70 milijuna, Monte di Pietà u Milanu 21 milijun, općina Milan 135 milijuna. Opera Nazionale Combattenti 3 milijuna i tako dalje sva ta zavoda i poduzeća, koja nije mogla ovdje navesti. Tekar iza nekoliko vremena znać ćemo koliko se zajma potpisalo.

Nu u ovoj važnoj gospodarskoj bitci nema sudjelovati samo veliki kapital već i mali privrednici i pojedinci. I u našim pokrajinama je veliko zanimanje za tu akciju. Tko razumije koristi ovoga zajma i shvaća njegovu važnost, taj će sigurno učiniti svoju dužnost. Taj će sigurno učiniti, što je njemu od koristi.

## Još jedno društvo naroda

Kad je Sjeverna Amerika ulazila u rat, pokojni je predsjednik Wilson bio nabacio nekih četrnaest točaka, u kojima su bili sadržani neki uvjeti za budućni mir. Među tim uvjetima bio je jedan, koji je miroljubivom predsjedniku bio osobito prištao — sru. To je bila ona točka o Ligi naroda, o Društvu, gdje bi bili zastupani svi narodi ovoga svijeta. On je za to Društvo bio izradio i nekakav statut, pravilnik neki, i nanizao nekoliko paragrafa, u kojima su bili predviđeni razni slučajevi, gdje bi Društvo moralo da posreduje.

Zna se naime, da su se u prošlosti više puta vodili veliki i krvavi ratovi i to većinom zbog takvih uzroka, koji bi se bili uz malo dobre volje mogli odstraniti. Događalo se, da su katkada zbog kakvog običnog incidenta na granici nastali veliki zapletaji, koji su se svršili mačem, mjesto da se riješe na koji drugi pravedniji, pomirljiviji način. To je bilo zato, što nigdje na svijetu nije bilo jedne vlasti, koja bi svojim ugledom, svojom moći i snagom svojom bila mogla da na vrijeme zagrabi među posvadjene i da ih dovede pameti. Da je jedna takova vrhovna vlast ili jedan vrhovni sud postojao, mnogo bi se bilo zla uštedilo svijetu, mnogo bijede i nevolje. Postojao je doduše i prije nekakav mirovni sud u Haagu, u Holandiji, ali čini se, da taj sud nije niko slušao niti mu je pridavao kakve važnosti.

To je potaklo Wilsona na misao o osnutku Lige naroda, koja danas postoji i postoji. Toj Ligi pristupila je nedavno i Njemačka, i treba priznati, da je to još prilično mlado Društvo pridonijelo, nemalo, te se u nekim krajevima Evrope održao mir, u času, kad se držalo, da je rat postao upravo neizbježni.

Ustanova vrlo dobra, nema sumnje, a bila bi još bolja, kad bi u njenom krilu bile zastupane sve države ovoga svijeta. Njezin ugled bi tada bio kudikamo veći, a i blagodati, što bi ih jedina tako jaka Liga donosila narodima, bile bi kudikamo veće.

## Gospodarsko ozdravljenje

Gospodarsko stanje našeg istarskog seljaka bilo je već od davnine teško i nesnosno. Borba za zemlju i ekonomsko samoozdravljenje bila je tvrda i dugotrajna. Naš seljak izrukao se polaganom iz ruku lihvara i gradskih kaputasa i osvio se na svoje noge.

Malo je vremena proživio u tome stanju. Zatekao ga je svjetski rat sa svim teškim posljedicama i turneo je opet u bijedu i nevolju. Seljak nije mogao, da se opire svim nedaćama opomogao, da se opire krizi i radi slabe čje gospodarske krize i radi slabe, kakvoće i omedjene količice zemlje, ali ponajviše zbog toga, što njegovo gospodarsko pridruženje nije bilo čvrsto i temeljito. Nije bio po svojoj prirodi pristupačan razumnom gospodarstvu, već se je tvrdio držao starih običaja i načina obradivanja. S druge strane mladji je svijet bio zahvaćen vrtlogom opće pokvarenosti, zazirao od zemlje i pluga i podavao se plandovanju i ludom rasipavanju.

Sve ove loše i štetne navike počele su, da pogubno djeluju na gospodarstvo naše zemlje. Seljak je pošlo stanje našeg života. Seljak je pošlo, da naglo propada zalazeći u sve veće siromaštvo i dugove. Sa strahom većim motrihlo to gospodarsko nadozdo vanje i tražili lijeka. I lijek je nadozdo vanje sa one strane, odakle smo ga najviše očekivali.

Bijeda i kruta zbilja života istrijezila je naše ljude, koji su već bili klinu li duhom. Ona mudra narodna poslovice — nevolja gola, najbolja škola — počela je da vrijedi i kod nas. Svi savjeti i opomene, sva mudrovanja i uzdisanja stupila su na stranu. Naš seljak počeo je da uči svoje teške poroke i poprma se ozbiljno rada. Siromaštvo i strah za buduće dane naštilo nas je pameti.

Naši ljudi po svojim silama nek podupru ovu akciju i dokažu da shvaćaju važnost ovog pothvata. Potpisivanje primaju svi uredi zavoda Banca d'Italia, svi poštanski uredi, svi uredi državnog zavoda za socijalno osiguranje, državne blagajne za osiguranje radnika protiv nezgoda i mnoge veće banke sa svojim podružnicama.

Najalost ova Liga naroda, što zasjedala u švajcarskom gradu Zenevi, nije potpuna. U njoj nema Rusije, to će reći nema u njoj većeg dijela Evrope. Što je u današnjim prilikama još gore, u tu Ligu nije pristupila ni ona država, koja ju je stvorila: Amerika. Već da je Amerika unutra, mnoge bi stvari danas u svijetu išle drukčijim, zdravijim korakom. Ni azijskih država nema u Ligi — što sveukupno znači, da je Liga — krnja.

Ima dakle mnogo zemalja i naroda, koji niti priznaju, a niti će da se pokoravaju Ligi, koja zasjedala u Zenevi. Nesamo to, već ima zemalja i naroda, koji drže, da bi im na jedan ili na drugi način ženevska Liga mogla donijeti i štete. Tu je u prvom redu Rusija, pa Turska, Kina i neke druge države. Te države, što se nalaze sve u Aziji, namjeravaju, kako se čuje, osnovati jednu drugu Ligu naroda. U toj Ligi bili bi zastupani gotovo svi slobodni narodi Azije: Turci, Kitajci, Perzijanci i drugi. Japanu se ta stvar o azijskoj Ligi naroda svidja, pa ako on ne bi — možda radi Engleske — pristupio odmah, pristupio bi joj poslije — o tome nema sumnje.

Rusija je doduše evropska država, ali ona ima ogromne zemlje i u Aziji, pa je ona nesamo evropska nego u neku ruku i azijska država. I već se čuje, da bi u tu novu Ligu ušla i ona i to baš kao azijska država.

Stvar možda još i nije zrela. Možda će azijskim rijekama još proteći nekoliko vode prije nego li dodje do te ustanove, ali stvar je vrijedna, da se o njoj već sada promišlja, jer će — bude li kada privedena u život — ta nova Liga imati mnogo utjecaja na razvoj prilika i neprilika u svijetu.

I sad nastaje pitanje: hoće li te dvije Lige raditi uporedo i sporazumno, da se među svima narodima na svijetu odri potrebni mir ili će stati kao dva neprijateljska tabora jedna protiv druge?

Na ovo će imati da odgovore budućni dani, koji možda i nisu tako daleko.

njem. Zemlja se počinje da obradjuje rasudnije i marljivije, prokvrčeno je mnogo ledina i do sada neplodnih strana. Narod se dao na stočarstvo i ovčarstvo, odakle će imati već sumnje velike koristi. — Mnogi seljaci dobavljaju si dobre krave muzare i zaslužujuće čije lijepe novce prodavanjem mlijeka. Počeli smo da uvidjamo misao i korist zadugarstva, zato se udružujemo u zadruge, od kojih neke već lijepe napreduju.

Sve je to samo početak, ali ustrajan i temeljit, bolji svakako nego prijašnje gospodarenje. Na Buzetini nijesmo još imali tako moderne i lijepe uređene mliječarske zadruge kao danas. Na Krasu u Cijariji nijesu ljudi još nikada tako cijenili šumarstvo i pošumljivanje golih bregova kao što je to dandanas. Na Puljštini i u Liburniji nije se naš narod tako marljivo i oporno nikada bavio poljodjelstvom i stočarstvom kao što se to događa sada. I tako bismo redom mogli da nabrojimo mnogo primjera, koji nam dokažuju, da je gospodarsko ozdravljenje nastupilo i da ono napreduje.

Uspjeshi su još male i nezamjetni, ali ljudi se miču i rade pametno i ustrajno. Zato mogu mirne duše da gledaju u budućnost, jer tko se muči i radi, taj ne će i ne može, da propane. Naša je istarska gruda siromašna i kršna, ali tko je umno i proračunano obradjuje ne treba da se boji gladi i nevolje. Mnogo je naših ljudi otišlo po svijetu za zaradom, ali mnogi su se također i vratili, jer nije ni drugdje bolje. Prilike su teške, pa će mnogi morati još u tudnju truhom za kruhom, ali dobar dio onih, koji ostavljaju svoju rođenu zemlju, mogli bi u njoj da žive, kad bi je pametno i razumno obradivali.

Naš seljak se gospodarski obnavlja, a to mnogo znači.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Prekršteni mul. — Tko su bili Adamići? — Oneh četrnaest na Fiume. — Astatat na Zanellu. — Jedan cijeli roman. — U iškavljaju proljeće.

Ovih dana donijela je „Vedetta“ vijest, da se „Adamčić“ malo već ne će nazivati — „Molo Adamić“ — kao i do sada, nego „Molo San Marko“ budući da će na njemu biti spomenik Lava sv. Marka, pa ne bi pravo bilo, da se ta imena miješaju: Adamić i sveti Marko.

Medjutim u riječkoj luci ima jedan drugi mul, koji su prije malo vremena prozvali „Molo San Marko“. I taj mul zvat će se od sada unaprijed „Molo Adamić“, što je sa svim u redu, jer je Adamić bio čovjek kome Rijeka duguje mnogo.

Za obitelj Adamić bezna ni Kobler otuda su došli. Za jednoga, Simuna, Adamića zna se vrlo dobro, da je sagradio jednu trokatnu kuću tik uz stubu, što vode na Trst i da je kupio neko zemljište u Martinšćici, gdje je već onda bila jedna kapelica posvećena svetome Martinu.

Malo iza smrti carice Marije Terezije bio se pronio glas, da je Simun Adamić popravljajući onu kapelicu bio našao na kup srebra i zlata. Po zakonu dobar dio nadjenoga blaga pripadao je državi. Zato se je odmah našlo četrnaest svjedoka, koji su posvjedočili, da je Adamić našao i opet sario silno srebro i zlato, na što je on bio uhaćen i zatvoren u kaštelu u Crkvenici. Njegov sin Andre smjesta ode u Beč pred cara Josipa II., koji je odmah izdao zapovijed, da se Adamić pusti iz zatvora. Neki vele, da je na vječnu sramotu onih, koji su proti Adamiću krivo svjedočili, podignuto na Fiumeri pred njegovom kućom, (negdašnjom hrvatskom gimnazijom), četrnaest stupova, s glavama onih lažnih svjedoka, a stari ljudi pričaju, da kad bi se kogod tužio, da mu poslovi idu rđavo, onda bi se već našao koji, da mu kaže: — A ti budi na Fiumeri pak, čit ti oneh četrnaest pomoći!

Danas onih stupova više nema, i tako je pala u vodu i ona naša stara riječka poslovice.

Onaj Andre Adamić, koji je bio pošao u Beč, da obrani svoga oca, mnogo se je skrbio za Rijeku, sagradio je teatar i može se reći, da je on bio u neku ruku i osnivač riječke industrije, koja se je kasnije vrlo lijepe razvila. Za sve te i druge zasluge zahvalni su Riječani htjeli, da se nazivaju niti riječki trg pred Gorupovom kućom nazove njegovim imenom. I zaista, onaj se

je trg mnogo godina zvao «piazzza Adamić», dok nisu to ime skinuli i na mjesto njegovo postavili drugo ime: Dante. Ostao je međutim još uvijek onaj mul, koji je nosio njegovo ime, no sada je Adamićevo ime preneseno nešto dalje, tamo niže prema kantitidi. Kamno će se još dospjeti — to neka Bog zna!

O Rikardu Zanelli riječka je kronika dugo šutjela. Znamo se, da se nalazi negdje u Jugoslaviji, ali o tome nije niko vodio računa. Tako barem ja mislim, no kako ja nisam Duh sveti, moglo bi se desiti, da se ja i varam. Bilo ovako ili inače, ipak je došao dan, kad se je ova naša, rekao bih, skandalozna kronika malo pozabavila s njime. Neke hrvatske novine donijele su prošle sedmice kratku vijest, da je neko u središnjem gradu Zagreba pucao iz revolvera na bivšega predsjednika bivše riječke samostalne i nezavisne države.

Sjutra dan je o tome «Vedetta» donijela cijeli jedan mali roman. Najprije je napomenula, da Zanella živi većim dijelom u Beogradu, da bude što dalje od onih njegovih ljudi, što su s njime pobjegli i kasnije se nastanili u Zagrebu. Ti ljudi da žive u vrlo slabim vodama, da neprestano navlažu na svoga vodju, da im dade novaca, a Zanella da ne da. Otuda i nezadovoljstvo onih zagrebačkih Zanellijancu protiv svoga nesudjenog Predsjednika.

Najveći neprijatelj, da mu je neki David de Angelis, negdašnji marešijalo riječke Kvesture. Taj Angelis čini se da nema ništa anđeoskoga u sebi, jer je, čuši, da je Zanella u nekom poslu stigao u Zagreb, počeo da ga uhodi i zatekavši ga jednog dana u nekoj pustoš ulici opalio u njega ne znam dali jedan ili dva bica iz revolvera.

No ako ima Zanella jednog neprijatelja Angelia ima i jednog čuvara — anđela, koji ga je lijepo obranio, tako da mu je ostala i ovaj put na rameću glava, dok je onaj Angelis uhapšen i morat će da odgovara pravdi za ono, što je počinio.

Prema već prije spomenutom vrelu, iz kojega ovo vadim, po srijedi bila bi žena: Francuz bi odmah nato rekao: šerše la fam! — a to bi se naški moglo reći — (ja bora mi ne znam, kako bi se to po naški reklo — pitat ću Ninettu, možda će ona znati). Za sada znajte samo toliko, da na svijetu niti je bilo niti će biti palente ni kase, što je nije zamiješala žena i ako možemo vjerovati «Vedetti» (a «Vedetta» je takodjer ženska roba!) to je i u onoj zagrebačkoj revolverdrži umiješana takodjer jedna žena, i to neka Marija. Ta Marija da je bila Zanellina «trajarija», on da je s njom imao i jedno muško dijete. Toj Mariji da se je dogodilo, kako se u takvim prilikama događa i mnogim drugim Marijama: Zanella da joj je jednog dana rekao: sluga pokoran! — i više da joj nije htio blizu. I tako malo povredjen ženski ponos, malo pomankanje novaca — sve je to naglano Mariju, da u zajednici s onim Angelom zasnuje jedan atentat na Zanellu. I taj atentat je izvršen, ispaljen je hitac iz revolvera, ali čini se, da taj hitac nije odnio ni vlašta sa Zanelline glave.

Ja ne znam koliko bi čovjek mogao da vjeruje ovome romanu. Možda i ja, a možda i ništa. Na Riječi ima i onih, koji u to ne vjeruju. Pitao sam Ninettu, što ona misli o tome, našto će ona reći: — Ja još ne vjerujem, ni da su Masimilijana ubili va Mesike i ni Rodolfa va Majerlinga, pak čete da verujem, da su pucali va Zanellu!

I zaista mi smo Fijumanci bili oduvijek vrlo konzervativni, tako konzervativni, da bismo zaslužili, da nas se sve zajedno postavi u jednu veliku konservu.

Imaće je i ovdje sve po starome. Mi svi čekamo, da što prije prodje ova zima, koja još nije ni počela, pa da nam dodje proljeće, a s njime i gosti sa mnogo novaca. A dotle nekamo nam pomore onih četrnaest na Fijumere, da kažemo i mi, kako su jednom govorili naši stariji.

Rokac.

## Sinte „Istarsku Rječ“!

### PODLISTAK

ERNEST RADETIČ:

#### Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

Sva su se gospoda pogledala mriž sobom. Takove beside su njim bile ništo novoga i da hi ni reka, biškup, koji je štuta glava, nego ki drugi, bi mu se bili nasmišli i narugali. Moramo, na žalost, reći, da se je malo ki od te gospode složila u ten z biškupom. Pre Martin sam je bija pravi čovik, ma ni moga razumjeti, da bi i študijan čovek moga predikati unako, kako uni brižni kampanjoli. Ter zašto je donke hodija u školu? A ni plovjan gražanski, stešo domaći sin, per Pere Prekalj, ča je bija nidi iz Medvedici, ni pensa drugače nego pre Martin. I njemu se je perala sramota predikati po ščavunski.

Ne smimo njim zamiriti. Uni bot su bila takova vremena i ukurilo je da dojde biškup Jure Dobrila, da probudi

### IZ VODICA.

#### Naš vodovod.

Budući da marljivo čitam «Istarsku Rječ» moram i ja da počnem kao i drugi. Dugo je naima vremena prošlo, od kad nema vijesti iz našeg sela u dragoj nam «Istarskoj Rječ». Imali bismo se na mnogosta da potužimo, a u prvom redu na naš ekonomski stanje. Mi Vodici imamo svog župana ili tako zvanog glavaru zadrugu, koji se, žalibože, slabo brine za naše gospodarsko stanje. Mi u selu imamo vodovod, kog smo napravili godine 1913. Do pred nekoliko godina išao je vrlo dobro, ali budući da se niko ne brine, da se vodovod popravi, to naravski svakim danom više propada. Na izvoru ove naše slatke vode uzidan je i velik depozit, koji drži 800 hl vode. Dosađa je bio pokriven, jer se je zato brigao naš prošli župan, koji je bio dao napraviti kućicu kraj vodovoda. Ovak ne će ni da popravi tako da nam je sve otvoreno. Kada hoćemo da odanle uzmemo vodu više puta uhvatimo takove stvari u njoj, da ovdje ne mogu ni spomenuti.

Imamo malo niže od ovog vodovoda još jedan veći, ali se ne možemo služiti njime, jer su sve tri pipe (spine) razbijene. Mnogi će reći da sveznu tomu nije kriv župan, jer nismo imali nikada da se na njega potužimo. A ni sada se ne tužimo da njega već ga kao čovjeka i poštujemo. Svi smo krivi, radi slabog stanja našeg vodovoda. Nu u jednoj obitelji za sve je odgovoran otac, jer on kao glavar obitelji zapovijeda. Tako isto, i jedan župan u selu vodi selo, on ima da upravlja stanjem u selu, jer njega smo izabrali za svog oca. Ovak nam je župan već 8 godina, ali ne vidimo popravljnih ni puteva, gdje ne može ni čovjek ni marva. Kako rekoh sami smo mnogo tome krivi, jer nemamo dovoljno snage, da nas predvodi po pravome putu.

Još bismo imali da javimo o drugim stvarima, ali učinili ćemo to drugom zgodom.

### IZ PULE.

#### Rasprava radi nesreće u Loberiku.

U četvrtak se je vodila rasprava na ovašnjem Tribunalu radi nesreće, koja se dogodila dne 20. augusta 1924. u rudokopu bauksita u Loberiku. Tom je prilikom poginuo dvadesetogodišnji mladić Anton Kršan iz Sanvitečini. Nesreća je nastala ovako:

U jednom rovu rudokopa radila su spomenutog dana tri radnika. Jedan radnik, koji je bio zaposlen izvan rova opazio je, da se na jednoj strani rova otvara pukotina i kako će se za čas srušiti vasa zemlja na radnike u rovu. Odmah je stao krikati nek se spase. Dvojica su se odmah umaknula i time izbjegli smrti, ali Anton Kršan platio je životom. Tog se je dana Kršan osjećao vrlo slabim, bolila ga je glava i curila mu je krv. Baš onog momenta, kad je onaj radnik krikao nek se spase, Kršan je tekla krv iz nosa. Podigao je glavu da vidi što je, ali je bilo prekasno da se umakne. Citava jedna strana rova srušila se na njega i on je ostao zatrpan pod zemljom. Njegovi drugovi, koji su izbjegli smrti stali su odmah odgrtati zemlju i izvadili bijednog Kršana. Bio je još živ, ali čim su ga doveli u Pulu u bolnicu, umro je, jer je od jakog pritiska zemlje i silnog udara bio pobjen u unutrašnjosti tijela.

Iza ove nesreće vlasti su poslale komisiju u Loberiku, da istraži uzroke, radi kojih se porušila jedna strana rova. Komisija je konstatala, da je ona stijena rova, koja se srušila, bila previše koso, u unutra iskopana, pa su prema tome krivi inžiniri, koji su imali nadzor nad rovom. Pozvani su bili pred sud inžiniri Karlo Becker i Bruno Majer. Pošto se rov iskopao pod nadzorom Becker, to ga je sud osudio na 5 mjeseca zatvora, 1000 lira globe, na plaćanje parbenih troškova i oštetu ozlijeđenoj stranci t. j. ocu pokojnog Kršana.

naše ljude, une študijane i une priz. škol. i navadi hi, da je najslabije i naj-liplje predikati jazik, ča su nas ga vadi- le naše matere i da se čovik mora oboliti i ponositi s njim.

«Ko se prisvitojn pera bolje i lipje, pak čemo predikati po-istrijansku», je reka jeno-malo sramežljivo pre Martin i ubrnuje se je proti drugoj gospodi, da vidi, ča se njim pera.

Ma sad se je uvajija šjor sudac, brat stare Katine:

«Jazik kulture je talijanski jazik, a kako je uvo jedan parat talijanske zemlje, valja da se u njen ni ne predika drugače nego po talijansku.»

«Uprostite, gospodine suče, ma mene su drugače vadili, a ja i sam drugače vidim. Nas je vode, recimo, petnajst. Doll na placi pak je bilo, kako smo vidili, makar petnajst stotin ljudi. Svi oni predikaju unako, kako smo do prid nikoliko lit, prvo nego smo pošli po školah, i mi sami predikali. A mi sad, kad smo se pomogli, ki z svojom glavom, ki z tujom munjenom pameti, da dižemo nos i sramimo se svoga roda? Ne, to ne bi bilo lipo od nas.»

Sudac se je nasmijsa nikako porugli-

## Franina i Jurina



Fr.: Je te voja govorit?

Jur.: Je i ni, kako se zame. Zač pitaš?

Fr.: Prej nekoliko vremena sam čital, da su va Ameriko bili veli ragani i da je nekakov strahoviti vetar i daž razrušil celi jedan njihov grad va Floride.

Jur.: To sam i ja čital. Malo manj već i pozabil.

Fr.: Ni ja nisam već na to mislel, nego ov jedan dan prišlo mi j' va glavu...

Jur.: Ča ti j' to prišlo va glavu?

Fr.: Prišlo mi j' va glavu, da te malo pitam — tebe, ki znaš ča j' bilo i ča ni bilo — da mi malo poveš, ča store Amerikani, kada njim ovako nevera zame ale pak razruši ki grad.

Jur.: Ča store? Zamu batit i drugo zidarsko orudje, pak počnu zidat drugi grad.

Fr.: Na onem istem meste?

Jur.: Na onem istem meste. Da ča si mislel?

Fr.: Ja sam mislel, da pljunu na ono meste, i da gredu neki semo a drugi tamo.

Jur.: A starinu da puste, neka gre sva skupa k vragu, ča ne? Tako si ti mislel?

Fr.: A da ča tu drugo mislel?

Jur.: Slabo si mislel, i slabo bi delali ljudi, kad bi svi misleli kako ti. Češ da ti povem onu štorijicu od mrava i one njegove treščice?

Fr.: Je to on mrav, ki je našal jednu treščicu, i dvajset i devet puti ju zivukal na vrh mravinjaka i svaki put mu se je zivljala dole, dokle ju ni trejseti put sopet čapal i zivukal gore i srečno ju najzad spustil va onu svoju skujuicu. Je to ta štorija?

Jur.: Baš to! I vidiš: uprav onakovi, kako i on mrav, su ti i Amerikani. Da njim sto puti poplava pobere sve ča imaju, ale da njim oganj uništi kuću i kućice ili da njim ragan, kako ono neki dan va Floride, raznese gradi i sela, oni će svaki put zipeljat ča stari materijal, ki je ostal i s novem, zdravem materijalom te dignut nove kuće, napraviti nove kuntradi, novi gradi. Tako delaju, viš, Amerikani!

Fr.: Zač imaju beči, ma da nimađu beči — ne bi.

Jur.: Japonezi su siromašnej od njih, a ima ih mej njimi i takoveh, ki nimađu ni koliko mi imamo, pak pogledaj ih malo: ne prodje mesec, da im kuću ne zruši ale vulkan ale potres ale oganj ale pak tifun — strahoviti ragan. Pak? Kada Japonez vidi, da mu je kuća na tleh, on se valje stavi na delo, da ju speta dignu. I to će on učinit ne trejseti puti kako

on mrav, nego i petsto puti. I ako mu bilo trebe. Lepi čovek bi bil on, se prvoga mala prestrašil! I tako takovemu čoveku, njemu i njemu deca! Bolje bi bilo, da se takov rodi!

Fr.: Ma znaš, da i mane pride va pamet, da bi morda kadago i bolje da se čovek ne rodi.

Jur.: Seprija, plašivac, lenčina, i nijente — takovi bi bolje storili, se ne rode. Ma zdrav čovek, ki kega je volja delat, ki se ne prestako mu sve ne gre, kako bi takovega čoveka bi bila grehota, ga crna zemlja uživa. Svet leži na takoveh ljudih, na ljudih, ki ne boje ni ognja ni biča potresa, ne gube volju, ako njim voda al druga nesreća odnese ono, ča su s mukom sagradili.

Fr.: Je tako, je — ma ja sam već čul, kako su se naši ljudi tu i tu prisegovali, da te prodat sve ča imaju i poč trbuhom za kruhom.

Jur.: Kada j' to bilo?

Fr.: To j' bivalo vavek kada bi tuča potukla grožje, ale pak kada bi njim suša pak kakova druga nesreća zatrla letinu.

Jur.: I to je duralo dokle je durat i njihov prvi jad. A kada je pad pad, oni su ostali kade su i prej bili i kopalji su i orali, kako su najbolje mogli, i znali. Takov ti je bil i naš momeč, ča se j' više topil po more, to je vishlepel za njim. Ako bi mu more razbilo jedan brod, storil bi drugoga, ako bi mu hitilo na dno jednu barku, napravil bi drugu. Naš čovek je kako i Merikan: ako mu danas neć propade, jutra dignu sopet gore, i tako trebe da bude. Svi mi morali bit mo bit kako i Amerikani, kako i mravi.

Fr.: Pametno zboriš, brate! I ja sam rad bit i Amerikan i mrav, a ako češ i pčela, ma imam sakraboju ku pegulu, da mi vavek drugi moj mod poji.

Jur.: Mane je dosta, ako mi ostane i samo malo voska, da mi svetli.

### IZ RAČICA (kod Buzeta).

#### Naše stanje.

Skoro iz svih krajeva naše mile Istarske Rijeke, na «Istarsku Rječ» teče mnogo iz Račica. No po tome ne treba suditi, da mi Račičani ne osjećamo kojeg suda, da mi Račičani ne osejamo ni sve glasnog osobito ove zime, osjećamo jedan dio štete — t. j. Urihi, Kortina, Krušvari, Pašutići i jedan dio Briljeva — štetu, ko smo pretrpili od grada. Radi toga se nam zimo u vrlo teškim gospodarskim prilikama.

Prema ovogodišnjem rezultatu na poljvinogradarstvu i ratarstvu, vidi se kako je bolje baviti se sa više grana gospodstva, nego sa jednom ili dvije. Vrlo bi bilo dobro, što više puta spominje naš «Narodni Gospodar» baviti se stočarstvom i to koliko je više moguće. Osobito bi bila na od važnijih grana i poljdarstvo, koje kod nas vrlo slabo razvijeno. Baviti se poljdarstvom, nebi bilo bog zna kako teško, jer se ono lako obavi onda, kad se radi va menskih prilika drugo ne može da radi. Tako Bože ne, zla budućnost će nas prebiti, da dobro pogledamo.

Treba nam spomenuti, da poštu u Račicama imamo ne baš ispravnu, jer do sada poznato nam je mnogo slučajeva o njezini netočnosti.

Svog župnika naše Račice nemaju, a odlaska veleč. g. Ivana Brezavčeka, koj nam je ostao u uspomeni i kojeg se nam rado sjećamo.

«To ne će biti pravo! Vi ste sudac, ni slabo poznate stare libre. Proštite, ni bre svetoga Grge pare, koji piše čisto i bistro, da su na Slavinci vode milice, tristo lit, kako san to ja reka. Nije vode tri parte, a komoć su četiri i tri. Latini i zato njim pripada ko ne ve, almeno unoliko pravice, koliko i mi.»

Biškup, naša istrijanska krv, koji je hodilo za pravdu i pravicu, se je i užgati. Zato je i gospodin sudac malo stisa roge, pak je pasa priko i razgovori.

Ma kako je biškup počea svojini sekretarion Klevon, z dekanon Zilić, starin per Martinon i z drugima popli, koji su svi bili od naše krvi, predikati po slavinsku, ni bilo druge, nego da svi predikaju po našu. I tako se je u večer u Baderni, prvi bot, otkad svit pameti, mriž gospodin proprediklo po našu. Dekle po hiži i ljudi prid vratu, kad su njim to dekle povidali, samo su se križali.

«Po majkicu! Ni ni naš jezik za ča bititi», su se spominjali sidići po latdonjon. —

(Sljedi.)





### Personalna unija između Rumunjske i Mađarske.

Ovih je dana legitimističko glasilo „Magyarország“ donio vijest, da će se rumunjska princeza Ileana vjenčati sa Albrehtom Habsburškim. Iz Rumunjske je došao u Budimpešt mađarski plemić grof Banffy, koji ima da stvar uvede. Mađarska bi imala izabrati Albrehta za svog kralja, a rumunjski parlament bi se pretvorio u ustavotvornu skupštinu, promijenio ustav, gdje se govori o nasljedstvu krune, prema kome, pošto se Carol odrekao bi postala iz smrti Ferdinanda rumunjskom kraljicom njegova kći Ileana. Time bi Rumunjska i Mađarska bile kao prijete Austriji i Mađarska. Rumunjski diplomati pristaju na ovu ženidbu uz uvjet, da mađarski regent Horvati garantira, da će Albrecht biti legitimistički kraljem. Mađarski legitimistički krugovi se sve više približavaju ovoj kombinaciji i popuštaju od svog legitimističkog stanovišta.

### GRČKA.

#### Rehabilitacija strijeljan grčkih ministara.

Pred četiri godine izvršio je revolucionarni komitet grčkih oficira, na čelu im Pangalos, Plastiras i Gonatas, kratki sudski proces i kaznu strijeljanja nad petoricom bivših kraljevskih ministara i vrhovnim komandantom vojske. Osuda je bila izrečena motivacijom, da su optuženi doveli Grčku u onakovo jačno stanje i time krivi radi zločina veleizdaje. Justifikacija je izvršena dne 13. novembra po starom kalendaru (od 1923. uveden je u Grčku gregorijanski kalendar). Na mjesto izvršenja smrtnih kazne doveden je ministar predsjednik Gunaris, u velikoj vrućici, i da bi mogao dočekati po svojoj želji smrt na nogama, dana mu je bila izjeka. Pored njega strijeljan je vrhovni komandant vojske general Hadzianesi, i ministar Stratos, Teotroki, sedamdeset godišnji Protapadakis i mladi Baltazzi, koji je do zadnjeg časa zadržao mir pušeci cigaretu i držeći monokl.

Sađa je u Grčkoj javnosti zahvatio mah pokret da im se o skorij godišnjici njihove smrti ode javna počast. Najaktivniji listovi već pripremaju javnost na to, izlazeći sa crnim okvirima i noseći tole članke o pojedincima od njih. I ostali listovi im se pridružuju, pa čak i vjenzelistička partija nije protivna tomu, makar da je u svoje vrijeme ona bila okrivljena, da je glavna začetnica njihove optužbe.

### Domaće novosti

#### Izmjena austro-ugarskih kruna.

U naše su uredništvo došli više puta mnogi naši ljudi, a mnogi nam i pišu glede uputa za promjenu austro-ugarskih kruna, koje su bile predane Delegazione del Tesoro, a nijesu još izmjenjene. Nekoji su navodili, da u Trstu opstojne neki ljudi, koji pospješuju tu izmjenu i pozivlju se sobi sve one, koji imaju nepromijenjenih kruna. Baš o ovih dana objavila je tršćanska prefektura, da je uhvatila te špekulante, koji su sakupljali potvrde o predaji kruna. Protiv svima, koji sakupljaju te potvrde i varaju ljude, postupat će se po zakonu.

Upozorujemo naše čitaoce, nek budu oprezni pred spekulativima. Čim budu likvidirana, austro-ugarska državna banka, preostale kruna, predane vlastima 1922 godine promijenit će se u lire. Ministarstvo financija će službeno objaviti, a bit će javljeno i u našem listu.

#### Promet tršćanske luke u oktobru.

Trgovačka komora u Trstu objavila je u svom mjesečnom izvještaju podatke o prometu tršćanske luke kroz mesec oktobar ove godine. Prema tom izvještaju stiglo je željeznicom i morem u oktobru ove godine u tršćansku luku 225.458 tona robe. Uzme li se u obzir da je oktobra 1925. god. u luku stiglo 301.170 tona robe, to je, očividno, da oktobar o. g. prema oktobru prošle godine registrira manjak od 75.712 tona robe.

Izvoz robe iz tršćanske luke (morem i kopnom) dosegao je u oktobru o. g. 154.163 tona. Kako je u oktobru 1925. izvoz iznosio 171.023 tona, to oktobar o. g. iskazuje manjak od 16.860 tona robe.

Ukupno je u oktobru o. g. kroz tršćansku luku prometnuto 379.621 tona robe. Budući da je u oktobru 1925. kroz Trst prošlo svega 472.718 tona, to manjak u oktobru o. g. ukupno iznosi 93.097 tona robe, ili za čitavih 20 posto manje nego li u oktobru 1925.

No saobraćaj tršćanske luke nije, na zadovoljstvo samo u oktobru o. g., nego i kroz čitavu 1926. Prema podacima tršćanske komore, iznosio je promet tršćanske luke kroz prvih deset mjeseci 1925. godine 4.564.096 tona robe, dok je kroz prvih deset mjeseci 1926. dosegao u svemu 3.909.614 tona robe.

Prema tome, u 1926. god. iskazuje se dosada manjak (u odnosu prema prošloj godini) za čitavih 655.082 tona robe, ili za 14,4 posto je ljetos manji promet tršćanske luke nego lani.

#### Novi fašistički znaci.

Buduće godine biti će uvedeni novi fašistički znaci. Ne će biti više jajoliki već četverouglati a boje će ići preko, a ne uzduž.

#### Podešati u svim općinama.

U službenim je novinama objavljen kr. dekret, koji određuje, da sve općine imaju dobiti podešate. Do sada su podešati bili samo u onim općinama, koje su imale ispod 5000 stanovnika.

#### † Zofka Kveder-Demetrovićeva.

U nedjelju poslije podne umrla je u Zagrebu naglom smrću od kapi poznata hrvatska i slovenska spisateljica Zofka Kvederova, žena narodnog poslanika Jurja Demetrovića.

Pokojnica je rođena 22. aprila 1878. u Ljubljani. Iza dovršene građanske škole služila je kao činovnica u Kočevlju i Ljubljani. Od tog vremena, od 18. godine života nije imala nikada ni časa mira, da stekne oružje, potrebito za dalnji razvoj i borbu. Došla je u Trst kao upraviteljica „Edinosti“ i urednica „Slovenke“. Na to je otišla u Švicarsku i München da studira. No najviše je nju zanimalo Prag sa svojom borbom protiv Austrije i gdje se počinjala svjetliti zvijezda Masarykova. Kao 20 godišnja djevojka tamo je surađivala sa istaknutim omladinacima, koji su svoje ideje prenesli u Hrvatsku i koji su vodili hrvatski narod kao Lorković, Radić i Heimerl. Njzino najjače djelo „Misterij žene“ izašlo je u Pragu. Pisala je vrlo mnogo i kao spisateljica i kao novinarka. Već iz početka surađivala je u Ljubljanskim „Zvonu“, zatim u „Domu i Svetu“, „Slovenskom Narodu“, „Slovencu“. U Pragu je uređivala porodični list „Domaći prijatelj“. Sedam je godina bila suradnica „Agramer Tagblatta“ kao kazališni kritičar i vodila žensku rubriku. Pisala je jednako lijepo, toplo i iskreno i hrvatski i slovenski i češki i njemački. Prevajala je hrvatske, češke, slovenske i srpske romane i drame na njemački jezik i objavljivala ih u „Politici“ u Pragu, u „Zeitu“ u Beču i u „Frankfurter Zeitung“. Godine 1917. osnovala je i uređivala vanredno lijepu žensku reviju „Ženski svijet“, koja se poslije prozvala „Jugoslavenska žena“. Napisala neke drame, pripovijetke, crtice, dialoge i romane. Silnu je ljubav gojila prema ovim našim krajevima. Godine 1923. izdala je pod pseudonimom drame „Unuk Kraljevića Marka“ i „Arditi na otoku Krku“.

Zofka Kveder-Demetrović bila je inteligentna, talentovana i energična Jugoslavenka, koja je igrala veliku ulogu u socijalnom i javnom životu. Vijest o njezinoj smrti duboko je potresla sve narodne krugove.

Vrloj Jugoslovenskoj Zofki Kveder-Demetrović: vječnaja pamjat!

### Svega po malo

#### Židovi u Palestini.

Palestina je pradamovina Židova, koji su se ondje rastepali cijelom svijetu. Već nekoliko godina spremaju se Židovi, koji nigdje nemaju svoje prave domovine, da se iz svijeta vrate natrag u svoju Palestinu. Mnogi su se već vratili i rade na tome, da tamošnjoj zemlji urede, da se sakupe i da osnuju svoju židovsku državu.

Glasoviti engleski pisac Henrik Venuison boravi sada među tim Židovima u Palestini, pa odatle šalje svjetskim listovima pisma u kojima opisuju život Židova, koji su se vratili u Palestinu.

U Palestini su tri službena jezika: engleski, arapski i židovski. Ali u onom dijelu Palestine, gdje se nastanjuju oni Židovi, koji se vraćaju ratarstvu i koji tu osnove uzorne seljačke naselbine, tu je službeni jezik samo židovski.

U Palestini doduše Židovi iz Rusije, Njemačke, Poljske i Čehoslovačke i pred njima je stalna težka zadaća, da opet nauče jezik svojih pradjedova, u kojemu su se sa mlozili, da obično nisu ništa razumijeli, jer su inače govorili ili njemački ili jezik dotičnoga naroda, među kojim su živjeli. I gle, rodoljublje tih Židova je toliko, da su velikom većinom naučili stari židovski jezik, a ljubav njihova ka pradedovskoj zemlji takva je, da su već od sada stvorili prava čudesa u naprednom poljodjelstvu.

#### Škole za Cigane.

Danas imade po svem svijetu cigana, koji su svršili i najviše škole. Danas nije više inteligentni ciganin bijeli vran.

Pa i mali, neugledni cigan počeli su pamtio da se prosvjetno dižu. Poznavaue pisma šiti se ne samo među ciganima sviračima, nego i među takozvanim sitnim kovačima i koritarima. U raznim zemljama postoje već i ciganske škole.

Rumunjska, koja imade razmjerno velik broj cigana, sprema se također da osnuje ciganske škole. Rumunjski nastavnici izrađuju posebne čitanke i računice, koje bi se imale upotrebljavati u ovakovim školama, na ciganskim jeziku, da se tako sinovi cigana umognu nabrazavati mnogo lakše, nego bi na primjer, kad bi škole bile u rumunjskom jeziku, koji cigani govore, ali im nije materinski.

### U Rumunjskoj su zabranjeni mladeži moderni plesovi.

Rumunjski ministar unutrašnjih djela izdao je naredbu, u kojoj zabranjuje mladež muškoj i ženskoj ispod šesnaest godina, da posećuje lokale, gdje se plešu moderni plesovi, što je običaj gotovo u svim bukareskim većim lokalima. Gospodice od 16 do 20 godina puštati će se u takve javne lokale samo u pratnji roditelja. Što se tiče gospodja i gospodica od 20 do 40 godina, one će moći da posjećuju javne plesove samo ako dokažu da imaju sredstva za samostalno izdržavanje.

#### Nevrijeme u gornjoj Italiji.

U gornjoj Italiji, a osobito na obalama ligurskog mora bjesnilo je u nedjelju nevrijeme. Na mnogim je mjestima porušena željeznička pruga, a u Genovi se more razlilo po ulica i prouzrokovalo mnogo štete.

#### Put oko svijeta.

Pretprošle subote je oplovio iz Southamptona, u Engleskoj, veliki transoceanski parobrod društva „Canadian Pacific Railway“ „Express of Scotland“, koji će izvršiti put oko svijeta. Parobrod će prelatiti 36 hiljada morskih milja, a zaustavit će se u lukama 22 raznih država. Na parobrodu ima svega 410 putnika, od kojih su 66 milijonera. Svaki putnik plaća najmanje dnevno 500 franaka. Tko ima na raspolaganje čitav apartament na parobrodu, plaća 300 hiljada franaka za putovanje. Parobrod će o Božiću biti u jednoj luci Palestine, a na Novo ljetu u Aleksandriji, U Southampton vratit će se 23. travnja 1927.

#### Žena se prijavila za krvnika.

U Hamiltonu, u Sjevernoj Americi, već od prosinca prošle godine otekuje jedan čovjek osuđen na smrt s dana na dan, kad će ga smaknuti. Osuda se naime nije do danas izvršila za to, što se nitko nije htio primiti krvničkog posla. Pred nekoliko dana bila se je ponudila jedna žena, da će ona, uz malu novčanu nagradu, izvršiti osudu. Medjutim su vlasti odbile njezinu ponudu, jer da žena ne može biti krvnik.

#### Dokinaut „snubis režim u Norveškoj.

Prema rezultatu plebiscita, vlada u Norveškoj izdala je naredbu da sa 1. aprila 1927. prestaje zabrana točenja vina i alkoholnih pića. Ta je zabrana bila na snazi već sedam godina.

#### Koliko ima emigranata Rusa?

Ruski list „Rub“ donosi zanimive podatke o ruskoj emigraciji u svim zemljama, izuzevši Ameriku. Podaci su uzeti iz jednog dokumenta Društva Naroda. Ukupni broj Rusa u emigraciji cijeni se na 1,6 milijuna. Najmanje emigranata imade Engleska, naime 40, onda dolazi Danska sa 300, Švicarska sa 2368, Austrija sa 2465. Najviše emigranata živi u Njemačkoj i Francuskoj, u obje zemlje po 400.000. Kina 76.000, Poljska 60.000, Jugoslavija 38 hiljada. Čehoslovačka 30.000. Dosta su jako zastupane i baltičke države. U Bugarskoj ih imade 28.000, u Turskoj 5000.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik: IVAN STARI  
Tiskar: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU.

**POSJED NA PRODAJU.** Vinograd sa kućicom 2000 met. šume 430 i 3565 sve u Voloskom. Šuma 2300 met. Matulje. Sve blizu ceste i grada zgodno za gradilišta. Obavijest daje Posujilnica Volosko.

**NA PRODAJU KUĆA U ZAMETU,** četvrt sata od Rijeke jednokatna sa 4 stana. Krasan vidik na more. Pokraj granice. Kuća u dobrom stanju, nova. Druga kuća na prodaju 100 metara ispod kolodvora u Matuljima. Jednokatna sa vrtom i zemljištem. Popitati se kod gostione Babić, Matulji.

### JEFTINO PRODAJEM KUĆU

kovom kraj Sušaka (Jugosl.). Kuća ima 3 sobe, predobije, može služiti za blagovaonu, vana, podum 59 m, dvorište, vana, i oko 2000' obradjenog vana. Kuća leži uz cestu blizu parobrojskih pristaništa. Sasvim je prikladna, pripravnica za uselidbu vana. Prikladna je za trgovinu specijalno u poljodjeljskim proizvodima. Po želji može se u blizini kupiti i zemljište. Sve upute daje Fran Jagodnik - Rijeka, Via Garibaldi 30.

**STARINSKI ORMAR** iz Pietra Pelosa (marezigerskih vlastelina) sa vrednim rezbarijama, ručno renek. djelo starine prodaje vlasnik Mate Stule iz Pregare, općina Buzet.

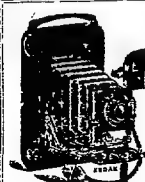
### GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi u najkraće vrijeme. — Cijena jedne boce L. 7—. Za cijelu kuru treba 8 boca.

Dobiva se samo u ljekarni

**Castellanovich, Trst**

VIA GIULIANI 42 (Sv. Jakov).



**Fotograf Matko Gortan u Pazinu**  
preporuča sl. općinstvu mjestu i okolice svoju **fotografsku radionu**  
urednju line svjetlosne fotografije sa hibernom kao i poljupne vrazne Fotografije za putnike (postkarte) legatovnije u toku 1 sata.

### POKUĆSTVO!

Dobro izrađene kompletne sobe od oraha, bresta i javora, te pojedine komade kao ormare, krevete (postelje), kredence (bure) te sušte sa potrebitom opremom, nudjamo po vrlo niskim cijenama.

Osebita prilika za mladoženje.

**M. Koren & C., Pazin** (pređ prošlosti)

### KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

**ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat**

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

### NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, krevata, finog štoca, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo.

**M. KOREN & Co. - PAZIN**  
(Corso pred prošlosti)

### Narodni koledar „FRANINA i JURINA“ za Istru za god. 1927.

izašao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i objubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanijski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga!  
Preporučajte ga svojim prijateljima!

Naručbe prima „Tiskara Edinost“ i Uprava „Istarske Riječi“, Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostinis, Pazin; Štoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatija i Trbojević, Rijeka.

Dobra je knjiga naš najbolji prijatelj!  
Ovaj je koledar uistinu naš dobi prijatelj!





## IZ BERSEČA

### Naš učitelj Niko Pajalić.

Došao je k nama negdje oko god. 1881., dakle prije četrdeset i pet godina. Došao je kao mladić, jedva svršivši nauku, i otada nas nije nikada ostavio. Bio je uzoran učitelj. To su mu priznale i najviše školske vlasti, a još više narod, kome je on cijelo ovo vrijeme, punih četrdeset i pet godina, bio i u dobri i u zlu prijatelj i savjetnik.

Kad je gotovo prije pola vijeka počeo da nas uči dobromu i korisnomu, imao je među svojim malima i materih učenika, momaka od dvadeset i više godina. To su danas već sami bijeli stari, a on, njihov davni učitelj, još je među njima čil i zdrav. Ne znam, koliko ima živih Bersečana, što nisu prošli ispod njegove dobre, učiteljske, obinske ruke. Svi mu dugujemo ponešto, svi, koliko nas ima, pa i oni rijetki, koji su možda već koješta i zaboravili — i oni duguju Pajaliću ponešto...

Naš se Pajalić nije zadovoljavao time, da svojim učenicima daje samo ono, što su naredjivali školske zakoni i propisi. On je njima davao i preko toga mnogo. Ulijeva je on u njihova srca i ono najljepše, ono svima nama tako drago i uzvišeno, čime se se ponosi i naša djeca. On je bio naš pravi narodni učitelj. Nije on bio čovjek buke i halabuke, već je on bio čovjek mira, tiha i uspješna rada. Škola mu je bila nada sve. Imao je u razredu do sto i pedeset djece i sva su lijepo napredovala. Htio je, da da djeca budu zaposlena i na polju, kod ovaca, pa im je davao knjige za čitanje ili modele iz raznog gospodarskog oruđa, da po njima izrađuju plugove, brane itd. Imao je on i učenicičkim radnjama čitave prelijepe zbirke.

Da se narod u svojim dnevnim potrebama lakše snađe, mnoge je svoje slobodne ure posvetio posuđivanju i ujedno sa svojim čestitim drugovima on je taj korisni zavod podigao do zamjerne visine.

Bio je šuša mjesne Citaonice i svega narodnoga rada i nastojanja u mjestu i okolici.

Prijateljeva je s našim slavim Eugénom Kumčićem, Jenijom Sisolskim, rođenim Bersečaninom, pa se je ujedno s njime opajao ljepotama romantične bersečke okolice, ljepotama, što ih je naš nezaboravni pisac iznio osobito u svojim «Začudjenim stvarima», «Jelkinom bosiljku» i u «Preko mora». No najprijsiji drug bio mu je naš neprežaljeni Mondo, naš blagopokojni župnik Rajmund Jelusić. Oni su bili zajedno tako tijesno srasli, u radu u školi i među narodom tako se popunjavali, da je Pajalić, pošto je izza smrti svojega velikoga prijatelja ostao sam, bilo kao da mu se porušio oslon i nikada se više nije mogao da snađe.

I tako je naš Pajalić dočekao pomalo ono, što je dočekao.

Njegova je vruća želja bila, da ostavi svoje kosti u mjestu, kome je dao svu svoju mladost, svoju muževnost i svu svoju snagu i dušu. Sudbina hrlje dočrknje: njegova molba za općitu bilu je odbivena, a za njom i odnosi utok, i tako je ovih dana kao tudio državljani (on je rodom iz Baške na otoku Krku), bio dignut iz službe.

I tako se on sad spremna da nas ostavi. Sa suzom radosnom smo ga dočekali. Sa suzom žalostnom čemo ga ispratiti i reći čemo mu, da ga zaboraviti ne čemo nikada.

## IZ MIHOTIĆI.

### Izložba ručnik radova.

U nedjelju 28. ov. m. završio se u lipej dvorani g. Andrije Kućica tečaj krotanja, šivanja i vezanja gospođice Ruže Matejčić sa impozantnom i bogatom izložbom. Pred tri mjeseca došla je ova vrlo priznata učiteljica u naše selo, gdje je u nakrtače vrijeme otvorila tečaj za podučavanje kroja i šivanja, u koji se upisalo već prvih dana preko 50 učenica. Treba naglasiti da se taj tečaj otvorio u najneugodnije vrijeme, u doba kad su naše djevojke bile najviše za-

poslene i na polju i u Opatiji, gdje je trajala još puna sezona.

Požrtvovanjem nekih domaćih gospođica, u prvom redu gospođice Anke Kinkela, tečaj se naglo otvorio, a rad već samih prvih dana bio je dovoljna reklama, da je zanimanje postalo općenito. Kao dokaz savjestosti i marljivosti naših djevojaka neka služi činjenica, da je na večer-njem dvosatnom tečaju od 6 do 8 sati bila velika većina onih učenica, koje su se na povratku iz Opatije zaustavile na Mihotićima, da — premda gladne i umorne — prisustvuju korisnoj poduci. Učiteljica je uživala potpuno priznanje i zahvalu učenica i njihovih roditelja, te je na (njihovu) molbu velikog broja novih učenica produ-ljila tečaj na tri mjeseca, premda je u po-četku zamisljala da ostane tek dva mjeseca, koliko traju njezini obični tečaj. Na-ravski da je time narastao broj učenica na preko sedamdesetoricu.

Kakav je bio uspjeh ovog lijepog pod-hvata gospođice Matejčić, najbolje se opazio u nedjelju, gdje je izložba upravo iznenadila i brojem izloženih predmeta i otmenom ukusom pojedinih izradaka. Tu se moglo opaziti najraznolikijih ženskih, dječijih i muških oprava, počevši od rublja do haljataka i kaputa, a da i ne spominje-mo bezbroj jastučica, stolnjaka i drugih čipki za kuhinjski i sobni namještaj. Sve to gotovo umjetnički izvezeno i okrašeno, da je na posjetioce načinilo najugodniji dojam.

Držimo da je svega bilo izloženo preko tri stotina komada, iako je mnogo toga ostalo neizloženo. Učenice su bile djevojke iz svih okolnih sela, posebno iz Rukavca, Matulja, Francići i Mihotići, te je prostra-na dvorana bila dupkom puna cijelo po-slje podne, gdje se izmjenilo nekoliko stotina posjetilaca. Od tih je posjetilaca bilo mnogo starijih ljudi, nesamo žena nego i muškaraca, koji su se svi divili ukusu i ljepoti izrađenih stvari. Svako-ko je ovoluta posjeta najbolji izraz priznanja gospođici Ruži Matejčić, a našim djevoj-kama zadovoljstva za trud i požrtvov-nost.

I gospođici i učenicama najiskrenije čestitamo! Primjer naših djevojaka, neka bude svjetli uzor ostalim istarskim djevoj-kama, jer je najljepša vrлина žene da nauči ono, što joj je u životu toliko potrebno. Dobar ukus, ljubav do ljepote, čistoće i urednosti to su u žene one osobine, koje služe kao temelj skladnog i uzornog brač-nog života.

## IZ LASTOVA.

### Još nešto o Smerchlinču. — Naše šume.

U ovoj važnoj osobi za nas Lastovljane javili smo svojevremeno, kakav je bio u Blatu za vrijeme rata, kako je ratne po-trebe dijelio, taksirao poreze, kako pri-sizao na jugoslovensku zastavu te kako je iz evakuacije Korčule došao iz Blata u Lastovo, da nas gnjavi. Kad govorimo o Smerchlinču sjećamo se dra. Doimica, koji je ostao na Visu, optirao talijansko državljanstvo i svi ga stanovnici Visa štiju i ljube. A Smerchlinč kao bivši austrijski porezni činovnik ostavlja svoja polja i kuću i dolazi nama.

Ali eto nakon tolikog nećkanje ipak ga premjestiše u Veneciju, da tamo probavi lastovske brancine, prepelice, škripe i ja-stoge, a i u ono vrijeme, kad nije bio do-zvoljen lov. I sve je to bilo prilično gratis.

I sada nakon davnog njegovog odlaska doznali smo za nekoje njegove vrline. Kažu da je u Tonte, u Sibe više mjeseca besplatno stanovao. Svi ti njegovi prijate-lji danas za njim žalosnim telale zaboravi-viši njegove usluge. No nema mu prave ni zamjere. Naš je otok daleko od svijeta pita, kao stvorena za pustolovine, i dana-mo je Smerchlinčemu ne samo njegovi bivši prijatelji, nego i oni kod kojih nije ni šase rode poplo. Kako i nebi radije njegov razdvajanje poreza: onome velika kuća — mali porez, drugome mala ladja — a porez za luksuznu. To isto i sa drugim prihodima. Sada se u Zadru ne mogu

opravdavati, jer su znali i imali prilike da doznadu za njegovo postupanje. To sa milinom za ulje upravlja Molinar. To je naš «Oleificio comunale». On je za vri-jeme rata mnogo pretrpio premda je bio pravedan. Optužili ga bili radi aprovizacije potpora tamo negdje kod Zadra pa ga bacahu u tamnice, ali — kako rekomo — nevina. Mi mislimo, da u Zadru imade do-sta ljudi, a i u Lastovu, koji znadu, da se u augustu mjesecu ne smije izvažati, a još manje sjedi drvo česnovno. I u tom po-sledu za napredak lastovskih šuma na otoku Sušca (Cazza) neka si uzme zaslugu, kome i ide.

Treba imati božju ili nadčovječnu moć da čovjek ne okalja svoj obraz, karakter i ponos. A poštenje neka je nada sve!

## IZ BUENOS-AIRESA.

### Bijeda naših iseljenika.

U Argentini ima nas nekoliko stotina iseljenika, koji smo nedavno stigli u ove tudje krajeve. Većina nas je iz Istre, a nešto malo i iz Dalmacije, nu oni su većinom znatnije: stolari, kovači i trgovci, a naši su Istrani obični težaci ili najviše zi-dari.

Oni iseljenici, koji su se ovamo doselili još prije svjetskog rata, kako nam pričao, bio je ovdasnji svijet još zaostao, pa su iseljenici našli odmah posao i umorne za-rade te su nekoji stekli veliki imetak i ugledni socijalni položaj. Ali priliv dose-ljenika rastao je sve više, a time i brže obavljanje posla i manje zarade. I k ovim našim iseljenicima dolazili smo i mi kao njihovim znanci i rođaci iz domovine sa željom da budemo zaposleni u radnjama kod naših zemljaka. No iza rata svijet se okrenuo pa mjesto zarade mi ovdje traži-mo samo posla da ne crknemo od gladi.

A selili su se poslije rata ovamo radi ne-urednih političkih i ekonomskih prilika u Evropi. Želja za bogatstvom i novim ži-votom pojačala je evropsku emigraciju, a ograničenjem iseljenja u južnu Ameri-ku, veća je navala u sjevernu Ameri-ku.

Veliki dio odgovornosti za trpljenje na-ših ljudi nose na duši razni agenti, koji obilaze po istarskim selima navajajući da je u južnoj Americi dosta rada i zarade. I mi nismo pitali, kamo da se selimo. Ne-koji su za putni trošak prodali svoj imet-ak, a danas se nalazimo svi u tudnjini, ne-zaposleni, bez jedne pare u žepu.

Razne komisije, koje obilaze ove kra-jeve, da pogledaju; mogu li se talijanski građani ovamo iseliti, sastavljaju izvje-štaje, da je Argentina najglavnija država latinske Amerike i da ima sigurnu buduć-nost. Naši su se rodoljubi čudili ovom nje-m naglom iseljenju. I sad smo ovdje. Raštrkani smo po čitavoj Argentini kao i u nekim mjestima u unutrašnjosti. U ve-ćim skupinama živimo u Buenos-Aires, Rio Negro i Mendoza. Dobar dio nas je or-ganiziran u «narodnoj obrani», gdje se krijepimo domovinskom ljubavlju. Zudi-mo za svojim kućama i ako se vratimo u mi-li zavičaj, siromašnu našu Istru, svoju rođenu grudu, nikad ostaviti ne čemo.

Osećajući svu gorostok ovog života, gle-daajući još veću bijedu naših suplemenika, kao sinak naše Istre, pravu gorak! Či, ovo vam poručujem: Ne selite se ovamo.

Ovdje nema posla ni zarade, ovdje ima dosta siromaha, razderanih i razdrapanih. Skapavamo od gladi i jadi proklinjajući čas, kad smo se ukrcali na brod i otpu-tovali u južnu Ameriku. Sjetite se ovih ri-ječki! Mi se sada kajemo, ali kasno smo se sjetili da smo prevareni lijepim lažima od bezdušnih ljudi, koji su nas u propast stavili, a sami od toga izvukli materijalnu korist.

Da ste mi zdravo! Pozdravite naš na-rod! Vaš Miloš Brajković.

## LISNICA UREDNIŠTVA.

R. Stvar je samo mjesne naravi pa ogromna većina naših čitatelja ne bi je razumila. Pišete lijepo, birate lijepo izraze ali sadržaj krijete. Jurina ljude podučava. Pošaljite nam radije jasan dopis. Dakle očekujemo!

## Franina i Jurina



Fr.: Ma si mi nekako luštar, Jurina.

Jur.: Neka sam.

Fr.: I nekako dobre volje si mi, kako već nisam puno vremena videl.

Jur.: Ovakov sam ja vavek, kada p-dem od praveh našeh ljudi.

Fr.: Ako se sme znat, ki su ti pra-ljudi, puli keh si bil?

Jur.: To su ti oni naši kremenjaki i Picanšćine.

Fr.: A kako si to mej njih zapal?

Jur.: Imel sam dole va Kršane uke-p-sla, pak sam malo celi on kr-opteal: gore i dole. I tako sam jed-vefer prikampanal va jednu ku-kade sam bil primljen kako ka-princip.

Fr.: Pak — kako j' bilo?

Jur.: Lepo da ne more leppe. Moral-sa ostat na večere, a pokle pul ognis-na na večernjem razgovore.

Fr.: Je bilo sveta dosti, a?

Jur.: Kako vlasti na glave.

Fr.: A ča ste govorili?

Jur.: Trebalo je puno vremena, dok smo se pogodili. Oni su na silu ote-da im ja povedam, kako smo ono-dva putovalj po svete, a ja sam p-otel, da oni mane malo povedu, ka-njim se ča godi i kako živu.

Fr.: Pak kako ste se našinili?

Jur.: Nekako smo se složili, da ču-njim do pol noći povedat, kako nam ono bilo, kad smo po svete bi-dili, a od pol noći, da te pak o-mane povedat svoje tugi i nevolji-tako sam ja prvi počel. Ni mi bi-teško, zač su oni već znali sve, ka-smo bili, s kim smo bili i kako sm-pasali. I tako oni su najviše pita-a ja sam njim pak samo odgovar-a.

Fr.: A ča su ti to pitali?

Jur.: Sto stvari. Najzda mi je jed-rekal, neka mu povem, ča sam u-svete videl najlepšega i najvred-njeega. Ja sam njim rekai, da sam u-celem onem svete videl samo o-stvari, ke su mi se činile najlepše-najvredneje.

Fr.: Ke su te tri stvari? Ja sam ih ma-manj pozabil.

Jur.: To je poštenje, delo i koraj. I ka-smo mi našli te tri stvari skupa p-vezane, tu smo, se spamećuješ? u-šli i sreću i zadovoljstvo. Pošten-samo on čovek, ki ne krade i ne ubi-ja, nego on, ki žive posemsegaj-zapovedi Božjoj. A ni delo ni vave-pravo, ako ni va njem i pameti, za-i nepametno i nerazumno delo u-pravo delo. Pravo delo trebe da-pošteno, dunke onakovo kakovo u-Bog. A ki će danas pošteno žive-pošteno delat, trebe da ima i vave-

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

### Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

Potle večere zašla su gospoda na šternu i sila u hlad. Spominjali su se svega i svateša. Biskup, ča je čuda bila u svitu i zna lipo pripovijdati, vajk bi ubraća razgovor na pravice naroda i pripovida je, kako je to polj drugih. I svi su mu, pak i uni, ča s početka nisu pensali kako i on, davali u sebi-pravo. Pokle su tako sidili, zamoljila je bi-skup, neka mu se donese jedan mižo vode.

Iz kužine se je vred doneso na pla-nju jenu bocu i mižo. Donela ga je mala Nada Rupenova. Ona je u kužini bila svojom pomajkon teton Jelenon i kad je čula, da biskup želi vode, vred je rekla, da će mu ona ponesti, da ga napro pogleda.

«Lipo mu se pokloni prvo nego mu daš», su je naputili, a ona je tako i učinila, kad je došla h njemu.

«Fala ti mala!» je reka biskup i za-pita je je: «a skolde si ti?»

«Iz Rupeni!»

«Na koji kraj je to?»

«A to je gori proti Tinjanu», je po-kazala mala z rukon zgoru.

«A češ se i ti sutra bermati?» je pita dalje biskup.

«Cu, ču i ja!»

«Znaš napro moliti?»

«Znam svet!»

«Ki te je valjia?»

«Ništo me je navadila mati, a uno-ča ni ona znala nas je navadila šjoršan-tuja na duntrin!»

«Napro, napro mala. Samo budi pra-va!» je reka biskup i torna je je mižo, da ga nosi nazad.

Pre Martinu je godilo, kad je ču-ja, kako ga je mala Nada pošalila, da je je napro navadila moliti i zato je ubr-nuja govor na nju.

«Lipa mala i bistra ča ne?»

«Jako lipo i pametna. Vidite ča ja vajk gorin. Naši su ljudi jako bistre glave od naravi, i velika je škoda: da imaju naša dica prilike da se vade škole. Ja san jušto uvo lito da pet-stotin, da omogučin i dici naših kmeti, da se vade».

«Da, prisviti, ma jušto za utu malu ne bin zna reči, da je naše dite?»

«Kako to?», se je zaštupija biskup.

«Ona ni od uvih krajji!»

«Kako ni od uvih krajji, kad je iz Ru-peni?»

«A ne da ni! Nju su još malu u fašah doneli u Rupene iz Trsta. Ne zna se za mater je ni za oca!» I pre Martin je počela pripovijdati storiju od male Na-de, kako su je u Trstu našli prid vrati i dali je teti Jeleni Rupenovo, da je othran. Nikad se ni moglo doznati, di su njeji stariji.

«Brizna sirotica mala», je reka bi-skup.

«Benj je dosta brizna, kad ne zna za materon», su rekli drugi i počeli je žaliti.

«Ona je kako i uva naša sirotica Istra. Ni ne zna ona za materon ni mati za njon. Ma ufajmo se, da te se jedan-bot spoznati. I ona mater i mati njun».

«Daj njin Bog», je reka biskupov še-gretarijo Ive Kleva — — —

Sutradan je bila berma. Ljudi puna crkva, da nisu mogli ni u nju stati. ne-

go su stali sve okolo nje na placi- do kacij. Placa se je črnila od lu-di kojih je bilo došlo od svih krajji. da biskupa, ki da je naš čovek i da p-dika po našu. Svetivanština, Matu-ština i sva Tinjaština došla je u Ba-dernu da ga vidi. Gražaština ni došla ki sutradan je ima biskup polji teru-pak su ljudi pričivali i klali.

Na po naše ubrnuje se je biskup u-oltaru, pozdravlja je ljude sa: «Fali-Isus i Marija» i počela držati predi-« O Bože, kako lipo je predika. Ni-kara, ni vika i jadila se, kako je u-ža šjoršantuja, nego je upućiva ljudi-kako pravi čas. A njegov govor je bi-tako lip, tako sračdan i mi-ja, da su-ljuden počele ciditi suze po licu. A re-je dobri biskup počela goriti i za m-žeriju, za siromaštinu, u kojoj briž-kmeti žive, i samon mu se je po-čestiti glas, a jena suza mu se je p-svitišla u oči — i finija je predika besidami: «Pomoliti čemo se za m-brizni na-od, da mu se dobri Bog ar-luie i da mu bolje življenje na uve-a kraljevstvo nebesko na drugon svitu-i pridmolija je po našu, a cija naro-berfina i uni na placi, za njin.

(Slijedi.)



kuraja, zato sam ja i stavil te tri stvari skupa, i mislim, da nima na svetu niš lepjega nego je čovek, puli koga se sve otre tri stvari skupa najdu. A takoveh ljudi ima pod suncom, i svaki narod i svaka zemlja neka hvali Bogu, da ih ima koliko više.

Fr: Viš, tako se govori! A ča su te još pitali?

Jur: Puno stvari. I za onoga čoveka z bradum i za onoga brižnoga elefanta.

Fr: Ča su te pitali za njega?

Jur: Pitali su me, da ča bim bil s njim delat, da sam ga kakogod v Istru živega pripeljal. Ja sam njim odgovorio: Kad ne bi bilo posla ni va polje ni va luge, Frana i ja hodili bimo s njim okole od mesta do mesta i ono ča bimo dobili, delili bimo zajedno za siromahi. A kad bi bilo vreme, da se ore i kopa, elefant bi oral i krčil svakomu, kemu bi bila potreba. Zač ni lepje stvari na ovom svetu, nego kada nevoja pomaže nevoju — va nevoje.

Fr: I to si dobro rekao. A je koliko ra-bila bukaletica?

Jur: To se zna, da je, ma pametno, onako već po navade staroj.

Fr: A ča su ti pak oni povedali od pol-noci napred?

Jur: Niš! Kad sam ja svršil govorit, onput smo svi skupa lipo zapivali, po našu starinsku. Zvukli smo vanka sve pismice, ča smo ih pivali još pred sto let, i bili smo onako — ni veseli ni tužni. Onput sam ljudem rekao, da smo već va advente, pak da bi do-bro, da kada i kada zapijaju i ku našu Božićnu. I koliko sam ja rekao, već je neki počel on naš «Poslan bi anjel. Gabriel» — i mi svi za njim. Neke govori ča će ki, Frana i ja, ma mi smo fanjski narod.

Fr: A ter smo, ne budi nam ča od urok!

## IZ VRANJE.

### Naša pošta i novina.

Danas hoćemo da vam javimo o našoj pošti, premda ona nema za druge nikakve važnosti, ali se tiče i naše novine, pa je moramo spomenuti. Pošta nam dolazi iz Lupoglave. Pred nekoliko godina bio je u službi jedan iz Rane Brdi i pošta je do-šla redovito svaki dan. Poslije je došao na njegovo mjesto Jože Feranda. On je nekoliko vremena bio u redu, ali po-šle se je stao za zadržavati na putu i mjesto gdje se pošta došla bit oko 2 ili 3 sata po-rije podno. No bolje je bilo onako nego li sada. Od 1. augusta ove godine dobi-va poštu samo tri puta na tjedan i to u ponedjeljak, srijedu i subotu. Pošta «dolazi u redu, ali naša novina i njezini prilozi se negdje zaustavljaju. «Mladi Istaranin» od 4. novembra nismo dobili, a ni «Istarsku Rijek» br. 46. ni njezinog priloga. Nekoji pretpatnici, koji su dalje od pošte tuže se, da ne primaju u naše novine. Kad ne bi novinu zadržavali, mi bismo je morali primiti u subotu. A to mi i želimo. Ako novinu ne zaplijeni Prefekt, mora da dodje u ruke pretpatnika.

## Novi zakon javne sigurnosti

### Glava V.

#### POLICIJSKA KONFINACIJA.

##### Članak 184.

Kad su opasni za javnu bezbjednost mogu biti konfinirani uz obavezu da rade:

1. opomenuti;
2. oni, koji su počinili ili su pokazali odlučenu nakanu, da počine djela, s kojim hoće da silom popremete nacio-nalni, socijalni ili ekonomski poredak ili da državi, ili da oslabe sigurnost ili da prijete ili da smetaju djelatnost držav-nih vlasti na način, da bilo kako u vezi s unutarnjim ili vanjskim državnim položajem oštete nacionalne interese.

##### Članak 185.

Policijska konfinacija traje jednu do pet godina i izdržava se u jednoj kolo-niji ili u jednoj općini Kraljevine, a u toku u onoj, u kojoj konfinirani obično živi.

##### Članak 186.

Provincijalna komisija, o kojoj go-vori članak 168<sup>a</sup>, određuje policijsku konfinaciju i trajanje iste.

Komisija može odrediti da oso-ba, predložena za konfinaciju, bude odmah uapšena.

##### Članak 187.

Odredbes ove komisije dostavljaju se ministarstvu unutarnjih djela, da

odredi mjesto konfinacije i da konfi-niranog odvede na to mjesto.

##### Članak 188.

Proti odredbi konfinacije dopušten je rekurz na jednu prizivnu komisiju, koja se nalazi kod ministarstva unu-tarnjih djela. Ona je sastavljena od državnog podsekretara u ministarstvu unutarnjih djela, koji tu komisiju i sazivlje i predsjed, od glavnog advoka-ta kod prizivnog sudišta u Rimu, od šefa policije, od jednog generala kraljevskih karabinijera i od jednog generala dobrovoljne milicije za nacio-nalnu sigurnost. Generali su (za to) određeni od svojih generalnih komanda.

Rekurz mora biti podnesen u roku od deset dana otkada je došlo na saopće-na odredba provincijalne komisije. Rekurz ne ograđuje izvršivost odredbe.

I odredbe prizivne komisije bit će dostavljene ministru, da ih izvrši.

##### Članak 189.

Kod konfinacije, bilo u jednoj općini Kraljevine bilo u kolonijama, konfinirani je dužan da se bavi sa stalnim radom, i to na način, kako mu to odre-djuje oblast za javnu sigurnost, koja konfinirane nadzira.

Kad ta oblast nalaze konfiniranom, da se bavi stalnim radom, imat će ob-zir na lokalne potrebe i na javne radnje, koje se moraju izvršiti po od-lukama kompetentnih vlasti.

Osim toga mora konfinirani da se pokori svim drugim propisima, koje mu oblast javne sigurnosti nalaze.

Ovi će propisi biti napisani na jed-noj postojećoj (carta di permanenza), što će se uručiti konfiniranom. O tome će se sastaviti protokol.

##### Članak 190.

Konfiniranom se među inim može naložiti:

- 1) da ne ostavi stana, što ga je iza-brao, a da predhodno ne obavijesti o tome nadziruću oblast;
- 2) da poslije određene ure u veće bude kod kuće ili da prije određene ure u jutro ne ostavi stana;
- 3) da ne drži ili nosi oružje svoje ili od drugih, s kojim može da ozlijedi;
- 4) da ne polazi bludista, krčme i dru-gje javne lokale;
- 5) da ne polazi javne sastanke, pred-stave i javne zabave;
- 6) da se dobro vlada i da ne daje povoda da se o njemu sumnja;
- 7) da se prikaže nadzirućoj oblasti javne sigurnosti u to određenim da-nima i na svak njezin zahtjev;
- 8) da ima uvijek sa sobom postojući, a da je kod svakog zahtjeva pokaže činovnicima ili agentima javne sigurnosti.

##### Članak 191.

Ako se konfinirani dobro vlada, mi-nistarstvo unutarnjih djela može da ga uvjetno oslobodi još prije nego što mu iste rok, određen u konfinacijskoj odredbi.

##### Članak 192.

Ako se uvjetno oslobodjeni konfi-niranac slabo vlada, može ministar unu-tarnjih djela da ga opet pošalje u konfinaciju do konca određenog roka. Pri tome mu se vrijeme, koje je probora-vio u uvjetnoj slobodi ili u zatvoru, ne uračunava u vrijeme konfinacije.

##### Članak 193.

Konfiniranac ne smije da se ođali od kolonije ili od doznačene mu općine.

U slučaju, da se konfiniranac ogri-ješi o te propise, kaznit će se zatvo-rom od 3 mjeseca do jedne godine, a vrijeme što on odsjedi u zatvoru, ne ubraja se u vrijeme konfinacije.

## Političke vijesti

### ITALIJA.

#### Iza saslušanja prefekata.

Načelnik vlade je dovršio zasluša-vanje 76 prefekata. Iz izvještaja svih prefekata je on. Mussolini konstati-rao, da se posvuda sa velikim suglas-jem i zanimanjem svi slojevi naroda upisuju u fašističke sindikate.

Svi su prefekti jednodušnog mislje-nja, da je uvođenje općinskih podne-ja, da je uvođenje općinskih veseljem, štata primljeno bili dodijeli česti izbori, jer su narodu bili dodijeli 95 procenata. Pohvalna je činjenica, da 95 procenata podestata vrši svoju dužnost saspa bezplatno. Prefekti su počeli izvršavati i nadzor nad podestatima. Sve važne organizacije, koje su doprinijele da-narom položaju u Italiji potpomažu prefekte. Prestavnici stranke suradja-

ju posvuda pokorno i dobrom voljom s prefektima, kao što je to dužnost do-brih državljana i pravih fašista. Ima doduše i iznimaka, ali te će biti u naj-kraće vrijeme iskorjenjene.

Predsjednik vlade je preporučio prefektima, neka energično poduzmu sve korake za pobijanje skupce i sve druge korake, koji tištu siromašne slojeve, te neka propagiraju liktorski zajam i nek očiste svoje pokrajine od svih nepopravljivih protivnika fašizma i za državu opasnih elemenata.

#### Iz Napulja u New-York u 5 dana.

Nedavno je načelnik vlade on. Mus-solini izjavio jednom američkom ko-rispondentu, da će u najkraćem vre-menu biti u talijanskim brodogradil-štima sagrađena dva velika parobro-da, koji će voziti brzinom od 80 km na sat. Uporabit će se jedan novi izum jednog talijanskog inženjera, koji će ostati tajnost talijanske mornarice. Ti će se parobrodi zvati «Dux» i «Rex». Stajati će svaki oko 200 milijuna lira. Ta je vijest prouzročila veliko zani-manje među engleskim brodarskim kru-govima, a ujedno i bojazan pred tali-janskom pomorskom konkurencijom.

#### Rimski guverner podao ostavku.

Radi nesuglasica administrativne naravi u rimskom magistratu je sena-tor Cremenosi podao ostavku dužnosti guvernera Rima. Osim tih nesuglasica on si je iz 4 godine ustrajnog rada našao malo odmora. Ostavku su po-dali i podguverneri i rektori. Načelnik vlade i unutarnji ministar on. Mussoli-niji je sve ostavke primio.

#### Marconi kod pape.

Slavni izumitelj bežičnog brzajava senator Marconi bio je primljen u čet-vrtak u posebnoj audijenciji od sv. oca-pape. Marconi je papi rastumačio svoje najnovije izume. Nekoje su no-vine javile, da je Marconi išao papi s nakanom, da mu papa dozvoli, da se oženi. Marconi je naime rastavljn od svoje žene i dok je ona živa, ne može se vjenčati. Izgleda da ova vijest nije istinita, jer ta stvar spada pod crkveni tribunal. Marconi je samo iskazao papi svoju ođanost i — kako rekomo — ra-stumačio svoje nove izume.

#### «Stampa» opet izlazi.

Veliki demokratski list «Stampa» prešao je sada u nove ruke i počeo je ponovno izlaziti. Kupio ga je senator Agnelli za 40 milijuna lira. Politički dio će uredjivati poslanik Andrea Tor-re. Svim protufašističkim suradnicima je služba otkazana.

#### Opomena ženskim fašima.

Generalni tajnik fašističke stranke pozvao je ženske fašje da prestanu sa priredjivanjem lutrija, srećolova, ples-nih zabava i drugih veselih priredaba, jer da je sada vrijeme ozbiljnosti i po-zitivnosti. Nek ženski fašji posvećuju veću pažnju općim koristima, kao n. pr. propagandi za liktorski zajam.

### JUGOSLAVIJA.

#### Kralj se vratio u Beograd.

U subotu se je kralj iznenada vratio iz Topole u Beograd. Za njegov dolazak nije znala ni vlada, pa ga nije niko ni dočekao.

#### Interpelacija protiv Stjepanu Radića.

U imenu samostalnih demokrata je po-slanik Vilder podnio interpelaciju radi korupcije protiv Stjepanu Radiću. Interpe-laciju su potpisali svi poslanici samost. dem. stranke, davidovićevci, klerikalci, spahovci, zemljoradnici i nekoji radikali. Okrivljuju ga, da je kao ministar prosvjete naručio iz svoje knjižare u Zagrebu knjige za 160.000 Dinara i da je davao potpore nekim društvima.

#### Ukaz o oblasnim izborima.

U službenim je novinama objavljen ukaz, kojim se određuju izbori članova u oblasne skupštine za 23. januara. Jugosla-vija je podijeljena u 39 oblasti i to: Hrvat-ska i Slavonija na 4, Bosna i Hercegovina na 6, Dalmacija na dva, Slovenija na 2, a Srbija, Crnagora, Banat i Bačka zajedno na 19 oblasti.

#### Zgrade oslobođene od poreza.

Skupštinski odbor za poreksu reformu je riješio, da se oslobode od poreza seoski stanovni kao i zgrade izvan gradske crte, koje služe za stanovanje i druge zemljoradničke svrhe. Poreksa stopa nije utvr-djena, nego će se utvrditi svake godine na osnovu katastrofa i prema valutnim pri-lukama. Poreksa stopa na zgrade biti će utvrđena na idućoj sjednici odbora i iz-gleda da će iznašati 16% od čistog prihoda. Odučeno je da se nove zgrade u grado-vima sa preko 30.000 stanovnika oslobode poreza na 20 godina, a u gradovima ispod 30.000 stanovnika za 10 godina. Zemljišta, 50.000 stanovnika za 10 godina. Zemljišta, koja su meliorizacijom oslobodjaju se poreza za 15 godina, ako se na tim zemlji-štima prije meliorizacije nije plaćao ni-kakav porez, a ako se plaćao onda će se plaćati i dalje u roku za 15 godina isti porez.

### RUSIJA.

#### Sovjetski predstavnik umro.

U Londonu je umro sovjetski predstavnik Leonid Krasin. Iza kratkog bolovanja od mjesec dana umro je u 55 godini ži-vota, istrošen radom i naporom. Krasin je vrlo interesantna pojava među boljševičkim komesarima. Rodjen je u Sibiriji iz vrlo ugledne građanske obitelji. Još u mladim danima postao je pristupać socija-lističke stranke u Rusiji, a kad se ova rascijepala na boljševike i menjševike pristao je uz Lenjinu kao njegov veliki prijatelj. U prvoj ruskoj revoluciji 1905. bio je vrlo aktivan, ali godine 1908. uda-lijao se od političkog rada i kao inženjir — tehnolog dao se je samo na nauku. Kao načelnik ruske filijalke ogromne nje-macke električne firme «Simens i Halske» postao je vrlo važna ličnost u poslovnom svijetu u Rusiji. Izvrštan organizator, pun trgovačke genijalnosti i spretnosti poslo-vnih kombinacija pa su ga kao takova i obožavali. Kad je Lenin preuzeo vlast u Rusiji odmah je pozvao svog prijatelja Krasina na suradnju, ali Krasin nije bio, jer je mislio, da boljševici ne će uspijeti. Kad je pak Lenin riješio da započne novu politiku, koja bi imala da zamijeni komu-nizam ratoborni sa stvaralačkim, pozvao je ponovno Krasina. On se odazvao i po-stao je ministrom vanjske trgovine (ko-mesar «Vnješetorga»). Krasin je opazio, da na sva najviša odgovorna mjesta dolaze ne ljudi od struke i znanja već samo par-tijski istaknute ličnosti. Tko je bolje ga-lamio, bolje je mjesto zauzeo. Krasin je kao poslovat čovjek dovodi na mjesta ljude od struke. On je uveo t. zv. režim «specia-lista». Tko znađe, taj nek radi i taj nek stvara sovjetsku Rusiju. I nisu boljševici mogli naći boljeg čovjeka, koga bi bili poslali u Englsinu, poslovnom Engle-zima nego li Krasina. U njega su engleski kapitalisti imali povjerenje pa mu je u najteže vrijeme uspjelo da nabavi za so-vjetsku Rusiju neophodne strojeve. Tamo se je on držao cilja poslovnih mogućnosti. Jedno je vrijeme bio imenovan za posla-nika u Pariz, ali tu je bio potreban okretni agitator, pa se radi toga vratio u London, a u Pariz dolazi Rakovski.

Na vrhovima državne sovjetske uprave Krasin je djelovao uvijek u pravcu umje-nerosti. U stranci nije igrao nikakvu ulogu, pače ga okrivljivali da nije komu-nista. Najskrajnji komunisti, strahoviti Deržinskij mrzio ga je na smrt, ali zato Lenin, koji je gledao na činjenice, a ne samo na ideje, branio je Krasina svakom prigodom. A dolazio je u sukob sa svim boljševičkim teoretičarima, dok su reali-sti cijenili njegov rad. On je svakako naj-veći poslovni čovjek sovjetske Rusije, koji je mnogo realno (stvarno) pomagao boljševike.

Tijelo pokojnog Krasina je u subotu po-slije podne spaljeno u londonskom krematoriju a njegov pepeo prevezen u Moskvu i uzidan uz grobnicu Lenjina na Crvenom trgu.

#### Boljševička opozicija utišana.

Kad je pred dvadesetak dana održan kongres sovjeta, dvije stranke i države zabranili su razornu agitaciju opozicio-nalnih boljševika: Trockog, Kamenjeva, Zinovjeva i drugih. No i ta opozicija ima pristupa među radnicima, pa hoće da vođe opozicionale udalji iz Rusije. Tako je Kamenjev imenovan sovjetskim poslanikom u Rimu, volja III. internacione je imenovan članom komisije za ekonomske planove sovjetske Rusije, a za Trockoga vele, da će biti imenovan na mjesto Krasina u London.

#### Čičerin o sastanku u Odesi.

Pred 20 dana sastali su se u Odesi so-vjetski komesar vanjskih poslova Čičerin i turski ministar Rudži-bey. Ovaj sastanak je uznemirio evropske političare i kako je uznemirio evropske političare i kako smo u zadnjem broju našeg lista u članku «Dva društva naroda» pisali, misle ti po-litičari, da bi mogao nastati azijski front protiv evropskim veselima. Čičerin sada ide na dopust. Prije svoj odlaska u Nje-macku na liječenje dao je Čičerin novi-narima informacije o svom sastanku sa turskim ministrom vanjskih poslova. Put u Odesu, rekao je Čičerin, bio je moj po-sljednji dan — prije odsustva. Kako mi je zbog nedostatka vremena bilo nemoguće odazvati se ljubeznom pozivu turske vla-de, da preko Turske potujem u zapadnu Evropu, udesio sam sa turskom vladom da se sa Teofik Rudži-beyom sastanem u Odesi. Ovaj sastanak je bio jedna nužnost. Morao sam sa turskim ministrom spojnih poslova lično da se porazgovorim i posa-ljujem o svima pitanjima koja tangiraju obje države, da produbim i preciziram po-stojeće odnose i da postavim jasne per-spektive za daljnji saglasan politički rad. Sedam godina tijesnog prijateljstva koje veže sovjetsku Rusiju sa Turskom, doni-jelo je ploda. Naš sastanak u Parizu, prošle godine, doveo je do veoma povoljne odnosa između dviju zemalja i uskladio njihove političke smjernice. U Parizu, gdje je potpisan ugovor o neutralnosti, tako va-žan za obje zemlje, kretao se naš razgovor u uskim granicama! Onda je prošla go-tovo godina dana i ponovo se ukazala po-treba jedne, ovaj put iscrpne konferen-cije.

Bilo nam je jasno da će ovaj novi sasta-nak, pod okolnostima koje omogućuju dulje sarjetovanje, dovesti do još jačeg zbliženja. Sastankom sa odlučnim vodio-cem turske politike postigla se izmudru-bila vlada suglasnost već nego do sada. «Bili smo u mogućnosti da potresemo sva

<sup>a</sup>) Članak 168. Opomenu izriče komisija, sastav-ljena od prefekta, od kraljevskog prokuratora i od komandanta karabinijera dočine pokrajine od jednog višeg oficira dobrovoljne milicije za nacionalnu sigurnost, koji će za to određen od-nedne komande dočine zone. Prefekt sazivlje i predsjed komisij.

pitajna, koja se tiču obiju naših država, izmijenjali smo gledište o našim odnosima sa drugim državama i odredili smo stav naših vlada u najvažnijim pitanjima sadašnjice. Nismo sklopili nikakav panajizatski, niti ikakav drugi savez, niti uopće ma kakav sporazum, koji bi bio uperen protiv trećih država. Sovjetska Unija i Turska zabavljene su mirnim radom u svojim granicama; ni sovjetska Rusija ni Turska nisu imale namjera, koje bi na koga ugrozile. Prijateljski odnosi između naših država i sporazna o političkim emigracijama sasvim su miroljubivog karaktera.

Nepustio sam Odesu sa osjećajem najdublje zadovoljstva sa rezultatima toga sastanka i sasvim sam siguran, da je i turski ministar vanjskih poslova potpuno zadovoljan sa našim zajedničkim radom u Odesi.

#### ALBANIJA

##### Pobuna u sjevernoj Albaniji

U Albaniji je podigao bunu proti sadašnjoj vladi jedan brat don Lovro Škadar. Iza kako je Ahmed beg Zogu svrgnuo Fan Nolinu, don Lovro se je odmetnuo i pripoznao prerat. Bio je u vezi sa albanskim emigrantima i od njih dobivao novac i oružje. Najprije mu je uspjelo da izazove djelomične nered, ali iza kako je ustanak zahvatio čitavo pleme Dukatin, počeli su da nastupaju u pravcu Skadra. K pobunjenicima su se pridružila katolička plemena. Vlada je poslala na pobunjenike vojsku sa mitraljezima i topovima, ali je pobunjenika bilo više, pa je od momenta na moment imao da padne Skadar. Kod Skadra se vodila žestoka borba pa je bilo mnogo mrtvih i ranjenih na obim stranama. U posljednjem momentu, kad su vlastine čete bijezale od velikog straha, predsjednik republike zamolio je pukovnika Malobega Bušati da preuzme komandu. Taj je pukovnik vrlo ugodna ličnost u sjevernoj Albaniji. On je 1924. zauzeo od Fan Nolinijevih ljudi Skadar. Sada nije bio u službi, jer se nije slagao sa nekim osobama u današnjoj vladi. On je sada preuzeo komandu i spasio Skadar od pobunjenika. Pobunjenici nisu ušli u Skadar, jer su se bojali, da je tamo mnogo vojaka, a ipak u onoj velikoj panici (strahu), koja je obuzela vladine čete, mogli su slobodno da zauzmu Skadar. Oni su taj moment propustili.

Don Lovro je pridobio na svoju stranu i neke muslimane i poslao je svoje ljude i jakom katoličkom plemenu Miridima i Puku, ali ovi su ostali vjerni vladi. Kad su stigla pojačanja iz Tirane (glavnog grada Albanije) pukovnik Malobeg Bušati odmah ih je uputio na front.

#### RUMUNJSKA

##### Borba za nasljedstvo

Rumunjski kralj Ferdinand opasno je obolio i svakog se časa očekivala njegova smrt. U zemlji pak kipi. Po smrti Ferdinanda nema punoljetnog nasljednika, jer se Carol bio otkrao prijestolja. Kraljica Marija se vraća iz Amerike. General Averescu i Bratianu hoće da stvore jednu koncentracijsku vladu i da poduzmu sve korake, da ne dodju na površinu prijašnje princa Carola. Princ Carol ima veliku podršku među svećenstvom i sveti sinod je protivnik tome, da u regentski savjet dodje kraljica Marija, jer je ona najveća protivnica svoga sina Carola. Borba za nasljedstvo se javno vodi i zemlja je uznemirena, jer može doći do većih potresa.

## Domaće novosti

### Uspjeh potpisivanja zajma

Dosada je potpisano za liktorski zajam preko milijardu lira. Pula, prema živi u teškim gospodarskim prilikama, potpisala je preko 2 milijuna.

#### Liktorski zajam

Zadružna Zveza u Trstu objavila je u "Edinosti" ovaj poziv:

"Nastojati da se konsolidira nutarnji državni dug i da se pripomogne liri do njezine prave vrijednosti, raspisala je državna vlada liktorski zajam. Važnost tog zajma za narodno gospodarstvo je očividna. Zato je dužnost svih naših zadruga da po svojim silama i u granicama raspoloživih sredstava potpišu taj zajam. Potpisana Zadružna Zveza u sporazumu s Istituto Nazionale per la Cooperazione u Trstu prima i izvršuje naručbe svojih članica za potpisivanje. Zato pozivamo sve naše zadruge, da potpišu liktorski zajam putem Zadružne Zveze u Trstu. One pak zadruge, koje bi radi mjesečnih prilika htjele da potpišu zajam u svom najestu, neka nam odmah jave, koji su iznos potpisale. Zadružna Zveza u Trstu."

#### Konfakcije

Naročita komisija, ustanovljena u smislu odredaba novog zakona o javnoj sigurnosti, sastala se je na prefekturi u Trstu i odredila konfakciju petnaestorice osoba iz tršćanske pokrajine.

#### Potpisa općni puljske

Ministarstvo financija je dozvolilo općini Pula izvanrednu pomoć od 700.000 lira za uređenje proračuna.

#### Imena i prezimena

Zakonodavni ured ministarstva pravde je sastavio sadržaj zakonskog nacarta, prema kome će biti izdane naročite upute glede imena i prezimena. Prema tom zakonu: onome, koji je rođen u Italiji i od talijanskih građana ne može se dati ime, koje bi vriedjalo domovinu ili označivalo bunu proti ustanovama. Krsnim imenima se ne smije slaviti osobe i struje, protivne nacionalnom duhu. Ako tko dosada ima takovo ime, moći će ga promijeniti. Zakonski nacrt predviđa i uređenje imena i prezimena nezakonitog djeteta. Glede djece nepoznatih roditelja zakon će odrediti, da im se ne smiju davati prezimena slavni ljudi, a niti takova prezimena, koja bi označivala, da su oni rođeni od nepoznatih roditelja, da ne bi u budućnosti njihovi potomci nosili prezime, koje bi ih sjecalo na njihovo proizhođenje. Biti potomak nezakonitih ili nepoznatih roditelja se dosada smatralo poniženjem pa će to novi zakon da ukine.

Zakonom će biti također određen, da na dokumentima, koji će biti izdani od civilnog stanja djece nezakonitih i nepoznatih roditelja, ne će smjeti biti unesena običajna oznaka "sin nepoznatih" ili "sin od oca nepoznatog" ili "sin od majke nepoznate".

#### Stanje pučanstva u Italiji

Centralni statistički ured u Rimu izdao je prvi svoj izvještaj o brojnom stanju pučanstva, o pismenosti i gospodarskim prilikama u Italiji. Prema tom izvještaju je godine 1921. bilo u Italiji s novim pokrajinama 38.789.827 stanovnika. Dne 31. decembra 1925 je bilo 40.548.583 stanovnika. Prema tome je stanovništvo Italije za četiri godine naraslo za 1.758.656 duša, što iznosi približno godišnji prirast za 44.000 stanovnika.

Iz izvještaja proizlazi da je godine 1872. bilo u Italiji 65%—70% nepismenih, dok je godine 1924 bilo 13%.

Godine 1913—14 se je u Italiji popuilo 186.471 kvintal duhana, a godine 1925—26 se je popuilo 285.014 kvintala. Soli se je godine 1913—14 porabilo 2.518.897 kvintala, a godine 1925—26 pak 3.490.689 kvintala. Godine 1913 su ulošci u poštanskim štedionicama iznosili 2108 milijuna, a 1926 (do konca oktobra) 10.659 milijuna.

#### Policajna služba na granici

Vlada je ustanovila na granici posebnu nadzornu službu nazvanu "pogranična policajna služba" (servizio di polizia di frontiera). Ova je služba za to, da se ne bi neprijatelji sadašnjeg režima vratili u državu i ovdje rovarili i da ne bi unutarnji protivnici pobjegli tajno preko granica. Ovo je čisto policajna služba i nema nikakve veze u pogledu internacionalne politike. Za vršenje službe uzeta je uz financu i k. karabinijere također i milicija.

#### Novi divizijski komandant u Puli

U Pulu je došao u ponedjeljak novi divizijski komandant general Annibale Bonomi.

#### Uvreda načelnika vlade

Na sudu u Gorici bio je osuđen na 8 mjeseca zatvora i 850 lira globe bivši načelnik općine Kanal u Gorickoj Angeli, jer je uvrijedio načelnika vlade. Jedan centurij narodne milicije ga je vidio, kad je htio skinuti ili zablatiti sliku Mussolinija, koji je bio naslikan na njegovoj kući.

#### Don Frane Ivanšević operiran

Poznat nacionalni radnik u Dalmaciji don Frane Ivanšević podvrgao se je teškoj operaciji u bolnici u Gracu. Operacija je uspjela pa će za koji dan ostaviti bolnicu i vratiti se u Dalmaciju. Neka ga Bog pozivi, jer je narodu od koristi njegovo plemenito djelovanje.

## Svega po malo

### Otkriće spomenika Frederiku Chopinu. (Sopenu).

U nedjelju, 14. studenoga, otkriven je u Varšavi spomenik velikom glazbeniku Fr. Chopinu (1810-1849). Spomenik je djelo poljskog kipara Vavlaa Szymanowskoga i ima već svoju historiju. Kao što je poznato, carske Rusije nije dozvoljavala nikakvih manifestacija poljskog života te je na pr. spomenik Mickievicza u Varšavi bio otkriven, a da se nije govorilo ni jedna riječ. Ipak je god. 1903. uspjelo primordni carskog kazališta u Petrogradu, Poljakinji Adelaidi Solskoj, od carskih vlasti dobiti dozvolu za podignuće spomenika Chopinu u Varšavi. Tome se je u velike uzrujavao Szymanowski te mu se od sebe u duši počeo da stvara spomenik takav, kakav će stajati sad u Varšavi. Ma da su njegovi prijatelji držali, da se takva misao ne da

realizirati, ipak se je latio posla i kad se je sastavio poseban odbor za Chopinov spomenik činilo se, da je stvar već svršena. Medjutim je došla (u posljedicama japanskog rata) ruska revolucija god. 1905. te je pitanje spomenika zapelo. Pokrenut se je opet 1909. te se je raspisao natječaj za juryem, u kojemu bijahu uz Poljake i Francuzi i Talijani. Primljen je u natječaj od 70 projekata bio ipak prvotni nacrt Szymanowskoga. Ali sad opet je ruska vlada uskratila dozvolu, ma da je odbor više puta molio. Szymanowski se je odlučio, da ide lično u Petrograd: uz pomoć knežinje Marije Pavlovne i poslanika Zukovskoga dobio je konačno carev potpis, dozvolu za podignuće spomenika (1912). God. 1914. bila je polovica modela poslata u Pariz u ljevaonu, koju je Szymanowski preporučio, a nekoliko dana kasnije planuo je rat i vagon sa modelom zabasao je u mobilizaciону ropotarnicu, ali se je nekako spasio. Čitavo pitanje maknulo se je s mjesta, naravno istom poslije rata, za pravo istom 1923. kad ga se latio energični i za sve dobro vrlo zauzeti profesor varšavske politehnike, Ant. Ponikowski, bivši ministar predsjednik i dva puta ministar prosvjete. Zainteresirala se je za stvar poljska vlada i sejm (parlament) te danas reši poljsku prijestolnicu lijepi kip neumrlag Chopina.

#### Vezuv riga

Vulkan Vezuv je počeo rigati. U petak u noći počeli su izlaziti iz zidrija gusti oblaci dima. Osjetili su se u jaku udarci u zemlji. Stanovnici su se u noći ustali, ali nije bilo nikakve uzbune. Tamošnji stanovnici tumače jače drmanje pod zemljom time, što se je u vulkanu uslijed obilne kiše sakupilo mnogo vode pa ne može lava (materijal što ga vulkan izbacuje) odmah napolje. Baš radi toga je vulkan zadnje vrijeme potpuno mirovao, pa će sada silnije rigati.

#### Silno nevreme u Americi

U četvrtak je u sjevernoameričkim državama Arkansasu u Masuriju bijesnila silna oluja, koja je prouzročila mnogo štete i zahtijevala počje ljudskih žrtava. Oluja je bijesnila neposivom silom. U Kleburnu je poginula 29 osoba, a ranjenih je oko 50. Mnogo kuća je porušeno i na mnogim je mjestima buknuo požar, koji se brzo širio. U Arkansasu i Muski je također porušeno više kuća. Ranjenih je 30, a mrtvih 8. U Catchlandu je vjetar porušio zid rezervoara za vodu. Voda se razlila po gradu. Četrnaest osoba se ugušilo.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA "EDINOST" U TRSTU.

#### Priposlano\*

##### IZJAVA

Ovime javljam svima, da od danas unapred ne ću priznati ni platiti nikakav dug što ga bude učinila moja supruga Marija rođena Laginja i bilo koji član moje obitelji.

Dolnji Rukavac br. 22,

dne 29. XI. 1926.

PAŠKVAL VLAH, postolar.

Uredništvu odgovara samo u toliko, koliko zakon zahtjeva.

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX. Ottobre, 11 Telefon: 5-18

<b>PODRUŽNICE:</b> Brežice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split	<b>CENTRALA u LJUBLJANI</b> Dionička glavica i pričuva: <b>60.000.000 dinara.</b>
Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamućuje sa 4%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2%, netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postojeće po dogovoru. Izvršuje burzne naloge i daje u najam sigurnosne kubijske (SAFES)	

\* Blagajna je otvorena od 9-12.30 i od 14-16 sati

## Narodni koledar „FRANINA i JURINA“ za Istru za god. 1927.

izišao je iz tiska, te se je već počeo širiti po svim našim istarskim selima. Ovaj naš doista lijepi koledar poznat je i objubljen, još od prijašnjih godina. No ove je godine koledar još ljepši nego lanijski. Ima u njemu svega: zanimivog, zabavnog, poučnog i gospodarskog štiva, pjesama, slika itd.

Kupujte ga! Širite ga! Naručujte ga! Preporučite ga svojim prijateljima!

Naručbe prima „Tiskara Edinost“ i Uprava „Istarske Riječi“, Via S. Francesco 20, Trst. Može se dobiti i kod knjižara: Agostinis, Pazin; Stoka, Trst (Via Milano); Tomašić, Opatica i Trbojević, Rijeka.

Dobra je knjiga naš najbolji prijatelj! Ovaj je koledar uistinu naš dobar prijatelj!

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Zamčić — Kršanci p. Zminj (Gimnazija, Istra).

NA PRODAJU KUĆA U ZAMETU. Tvrta sata od Rijeke jednokatna stan. Krasan vidik na more. Pored granice. Kuća u dobrom stanju. Druga kuća na prodaju 100 met. ispod kolodvora u Matuljima. Jednokatna sa vrtom i zemljištem. Pogodna se kod gostione Babić, Matulji.

JEFTINO PRODAJEM KUĆU u Zadaru kraj Sušaka (Jugoslavija). Kuća ima 3 sobe, predobije, koja može služiti za blagovaonu, vežu, van, podum 5/9 m, dvorište, vodu, šterne i oko 2000' obradjenog v. Kuća leži uz cestu blizu parobrodskog pristaništa. Sasvim je rekonstruirana, pripravana za uselidbu odmah. Prikladna je za trgovinu specijalno sa poljodjelskim proizvodima. Po želji može se u blizini kupiti i zemljište. Sve upute daje Fran Jagodnik, Rijeka, Via Garibaldi 30.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u doba za vrijeme vrućine. Tko se slab na živcima i tpi od glavobolje, ne upotrebljava samo „Glykol“, koji izlilje najkraće vrijeme. Cijena jedne boce 1.50. Za cijelu kuru treba 6 boca

## SMILA JOD

Izvršno je sredstvo protiv arteriosklerozu, reumatizmu, teškom disanju, kašlju, astmi, uspješno sredstvo za očišćenje bilito preporučljivo za osobe stare 50 godina.

Dobiva se samo u Ljekarni CASTELLANOVICH, TRST Via Giuliani 42 (Sv. Jakov.)

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2 prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

NAJBOLJE VRELO

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, košuljona, kravat, finog šifona, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN (Corso pred proštom)





da na svako sto tisuća Italijana pada od prilike jedan protužariš, a to je kao i ništa.

Ima međutim u Italiji čitavih pokrajina, iz kojih nijedan konfiniran. Među tim pokrajinama nalazi se i Zadar. „Vedetta“ drži, da bi se među te čisto patriotske pokrajine mogla ubrojiti i Rijeka, jer da je odavle konfiniran samo jedan individuum, i to ne toliko zbog politike koliko zbog nekih svojih drugih čina, radi kojih je već morao da odgovara pred vlastima. „Pojedinaca“, veli „Vedetta“, koji bi bili neprijateljski raspoloženi protiv režima i koji bi za svoje djelatnosti zavrjedili, da se protivu njih poduzmu strože mjere, nema ni za lijk ni u našem gradu ni u čitavoj pokrajini.

I dobro je, da je tako! Što je pak do naših ljudi, prebivajući oni u rijekoju ili u bilo kojoj drugoj pokrajini, ustvrditi se može jedno, i to, da ti ljudi vole red i poštuju zakon. A tako će ako Bog da i biti.

Onaj lav mladi glavio mla, koji se sada zove „Molo san Marco“, nije još otkriven. — Što ja znam — još nije ni odlučeno, kad će s njega skinitu onu ogradu.

Ninetta se ljuti na mene i na sve novinare sadašnjosti. Veli, da ne umijemo pisati. Ni romanci u podlistku, da ne valjaju već ni pol solda. — Kade je ono vreme, tuži se Ninetta, kad su rocki foji imeli svaki dan po dva ale po tri lepi skerc, kem bi se bil i mertav nasme! Jedan skerc se je zval „una al jooornoo“, drugi, „cancora una“ a treći — „cultima definitiva“, to će reć posenega zadnja. Ono si, da su bili jorjalisti!

Ovak Ninetta, a je da njoj ugodi i da joj pokažem, da umijemo i mi da pišemo, donijet joj joj tri sale. Eto prve, koju ćemo zvati: „jedna svakih osam dana.“

Sastala se Pod Turnom dva prijatelja. Jedan će reći drugome:

Digo, ma onaj tvoj prijatelj Gašpar izgleda jako bedast.

— Vise puta lice vara, odgovori drugi;

— Kako to?

— Pa onaj je moj prijatelj stotinu puta bedastiji nego što izgleda.

Još jedna:

Neki doktor jednoj mladoj djevojci:

— Fracijice, ja ne ću reć, da ste baš jako bolni, ma niste ni jako zdravi. Pokašljajte, imate i malo febrice... Morate se jako čuvati. Najprvo ka vam zabranjujem je to, da ne hojete po tanceh.

— A zać ne?

— Zato zać bite tamo mogli kega vraga čapat.

— Ma ter ja i hojevam po tanceh najviše zato, da tamo kega tega vraga čapam.

Ova je pak zadnja:

Trakač službu jedna služavka dodje k nekoj gospođi.

— Kako vidim iz vaše knjižice, vi ste do sada služili kod gospođe Filumene Cavić.

— Tako je, reće služavka.

— Pa zašto vas ova upravlja?

— Za što sam razbila jednu malu zdjelicu.

— Sta? Radi jedne tako malene zdjelice vas je ona otpustila?

— Da, ali ja sam onu malenu zdjelicu razbila na njezinu glavu!

Rokac.

## IZ LINDARA.

## Voz pogazje vojnika.

U subotu ujutro išla su iz Pazina u Lindar četiri vojnika sa vozom, kojim je bila upregnuta mazga. Vozom su imali da dovezu u Pazin cestni šljunak (batudu), što im je trebao za dvorište u kasarni. Kad su vozom došli na raskršće, gdje se od glavne ceste odvajala cesta u Lindar, jedan pas iz obližnje kućice stao je da laje na mazgu. Mazga je počela udarati kopitima i upustila se u trk. Vojnik Enrico Cocci držao je mazgu za uzde i htio je da je zaustavi. No kako je valjda slabo stupio nogom, pao je na tlo i voz ga je pogazio. Odmah se je digno da uhvati mazgu, ali čim je ušao par koraka, pao je opet na tlo. Dok su dvojica ostala vojnika išla da zaustave mazgu, dotle je treći odveo teško ranjena

Enrica Cocci u obližnju kućicu. Brzo je bio pozvan iz Pazina liječnik dr. Pesante. On je konstatirao, da je vojnik unutra silno povrijeđen i da mu se po trbušnoj mjestu razila krv. Nije se ni mislio, da će nastupiti smrt. I dok su sirotu vojnika prevažali u kasarnu, umro je.

Sproved se obavio u ponedjeljak uz veliko prisustvo vojničkih i civilnih vlasti te mnogo naroda. Gradjani su bili dirnuti ovako žalosnom smrću vojnika, koji je iz pokrajine Marche došao u Istru, da obavi svoju službu kralju i domovini.

## IZ MALOG LOŠINJA

## Strašna smrt jednog mesara.

Covjek ni ne misli, gdje ga smrt čeka. I više puta mala neopreznost u poslu prekine nit života. Tako se dogodilo ovih dana i mesaru Aleksandru Tebeševu, koji je bio zaposlen u mesarni Mate Bartole. Aleksander Tebešev rezaao je četvrt mesa od vola, i dok je rezao, nekako mu je izmakao iz ruke nož i zabo mu se u desnu stranu trbuha u dubinu od 5 centimetara. Sav okrvavljen siromašni je mladik odmah potrčao u ličkaru Colombis, ali je tamo pao na tlo. Savjao se je od lutih bola. Odmah su prisutni opazili, da se radi o teškom slučaju te ga odnili u gradsku bolnicu. Liječnik je nastojao, da mu spasi život, ali sve njegovo nastojanje i znanje nisu siromahu više mogli da pomognu, jer je imao prerezana crijeva i želudac, od čega je na mlazove izlazila krv. Iza jednog sata neopisivih muka je mesar umro.

Ovaj strašni događaj duboko je potresao sav Lošinj. Još je teže, kad se pomisli, da čovjek mora da plati i životom svoj svakidani kruh. A eto i kraj posla u sobi, gdje nema ni strojeva, ni visokih armadura, ni dubokih rudokopa, čovjek može da nadije smrt.

## IZ SOVINJAKA.

## Slabo vrijeme. - Crkva. - Forezi.

Veoma se na rijetko javljamo kao da kod nas ide sve u najljepšem redu. Ne bi ni bilo smisla da se dobrim hvalimo. Da sve iznesemo u javnost ne bi svakome bilo po volji. Ograničit ćemo se na naše gospodarske stvari.

Mi ovdje na ovogodišnju ljetinu nebi smo se zapravo mogli tužiti osim nekojih predjela u našoj okolici, koje je tuća potukla. Već od nekoliko vremena muči nas kišovitije vrijeme, i eto bujica za bujicom po našim livadama. Radi preobilne kiše malo je tko obavio sjetvu žita.

Gradnja naše crkve je skoro dovršena, što nas veoma veseli. Samo neka naša crkva bude prava kuća Boga. Isus je rekao svojim apostolima: idite po čitavom svijetu, i učite sve narode. Ako se u našoj crkvi ne bude vršila ova Isusova zapovijest, obavljat ćemo svoje kraćanske dužnosti u svojim kućama.

Ovdje su već nekoji svoje vino prodali, ali još ne svi. Dajemo na znanje našoj braći Kraševcima i Notranjancima, koji trguju vinom, da se požure, jer je ova godine kod nas vino veoma dobrog okusa.

Konačno treba da se potužimo, da su stigli nalozi da platimo taksu na vino za godine 1922-23-24. Neznamo čime ćemo je platiti. Dohodak vina spomenutih godina smo potrošili i sasvim tim do grla ostali zaduženi. — Da se vidi u kakvom se stanju nalazi naš puk, trebalo bi se popitati kod onih trgovaca, koji prodavaju kukuruz. Uvijek čekamo bolje godine, ali uvijek slabo: ili presuho ili premokro. Takova je valjda naša sudbina.

## IZ PULE

## Drška krađa.

Kad tatovi što ukradu, to pobjegnu od onog mjesta, gdje su počinili krađu. Ne žele se ni sastati sa osobama, kojima su nanесли štetu. No u Puli se u petak dogodio baš protivni slučaj, koji dokazuje drzovitost, a ujedno pretrganost jedne djevojke.

Jedna djevojka od 20 godina došla je u dućan krznenih stvari u via Giulia br. 5. Htjela je da kupi jednu kožu od lasice za svoj kaput. Namještenica u dućanu povelu

ju je u drugo odjeljenje, nek si izabere krzno po svom ukusu. Djevojka si je izabrala, ali glode cijene se nije mogla pogoditi. Dok je izlazila iz dućana na spretini je način uhvatila sa bližnjeg stola torbu od namještenice. Namještenica nije to ni opazila, a čim je sjela za stol, vidila je, da nema njezine torbe, u kojoj je bilo 170 lira. Odmah je pomislila na onu djevojku. I iza nekoliko časaka ona se djevojka pokazala na vratima dućana. Namještenica je mislila, da se djevojka pokajala što je počinila krađu, pa da je donesla novac natrag. No djevojka je onako mirno došla namještenici i kazala, da će uzeti krzno po onoj cijeni, koju je prije od nje tražila. Namještenica joj je odgovorila, nek joj dade njezin novac ali je djevojka stala vikati i iskazivati se tako nevinom, da joj je namještenica prodala krzno. No namještenica je odmah otišla na kvesturu i stvar prijavila. Još tekom dana ova je djevojka bila uhvaćena. I pred kvesturom se iskazivala nevinom, ali kad su agenti povelu totnu istragu, ona je priznala, da je novac ukrala u dućanu u via Giulia. Čim je izšla iz dućana, torbicu je bacila u jedno dvorište, a sa ukradenim se je novcem vratila u dućan. Tu je dakle od namještenice sa njezinim novcem kupila krzno. Ona je računala, da namještenica ne će na nju posumnjati, ako se odmah vrati. Sada će u hladu razmišljati o svojoj smjeljoj krađi.

## Kolarićev drug zatvoren

U procesu proti razbojniku Kolariću bio je osuđen na 3 godine i 2 mjeseca i pulski trgovac Mario De Rossi kao sukrivac i krivičnik. Na štetu doktora Li. Causi. Budući da je De Rossi učinio utok proti njegovoj osudi, to je bio pušten na slobodu. Otišao je iz Pule i nije se znalo kamo. Sada je njegov utok došao odbijen i državno je odvjetništvo odredilo, da se ga uhapsi. Dva je dana bio u Trstu. Tu ga je kvestura uhvatila i otpavela u zatvor da izdrži određenu kaznu.

## IZ PAZINA.

## Drzovitost krađa. - Tatovi pokrali potprekturu i karabinjere.

Drzovitost, koju su tatovi pokazali u Pazinu nadmašuje sve njihove potvarte. Ni u snu ne bi bio čovjek pomislio da će se dati na tako opasnu krađu kao što su to učinili u Pazinu u noći od utorka na srijedu.

Ujutro se raširila po gradu vijest, da su nepoznati lopovi noću provallili u kancelariju potprefektura. Cilj je njihov bila blagajna. Sa instrumentima svog lopovskog zanata provrtili su blagajnu i izvalili iz nje sve novac u iznosu od 8000 lira. I kao da time nisu bili zadovoljni. Mjesto da se tim prije sakriju iza kako im je potvrat nesmetano uspio, uputili su se na ono, koga se oni najviše boje. Noć je bila ružna. Prvi hladni jaki vjetar zavijao je ulicama. Lopovi su se iz potprefektura uputili ništa manje nego u kasarnu kr. karabinjera. Prodrli su u kancelariju. Tu je bio željezni sandučić, koji je služio za blagajnu. Tatovi su ga uzeli sobom i opet „sretno“ se udaljili. Kako su tatovi ušli u kasarnu još se ne zna, ali pretpostavlja se, da su išli kroz postranska vrata, a kako je duvao silni vjetar nije se moglo ni zamjetiti o kakovom otvaranju. U sanduku je bilo 2000 lira. Sva je sreća da je maresal baš dan prije metnuo novac na sigurnije mjesto, a u kasu ostavio samo 2000 lira.

Svi su gradjani ostali zapanjeni ovom tatovskom drzovitosti. Svakako mora da su vjisti tatovi, koji su se dali na ovaj potvrat. Mora da su drugi „tići“, a ne domaći. S druge pak strane tatovi su dobro znali, da položaj blagajna i način, kako će doći do njih. Oni su dakle dugo vrebali na cilj svog „posla“ ili su pak imali prijatelje odavle, koji su im dali točne upute.

Organi javne sigurnosti poduzeli su sve mjere, da lopovi budu pronađeni i odeveni na mjesto, gdje će uviditi, što znači drzovitost krađa.

„Malu Nadu Rupenku mi dajte, di je!“ je reka i iska je po kužini. „Vred, vred.“

„Ca je, tote san?“ se je uglasila mala Nada, ta je jušto uti hip bila došla iz crkve s k... am teton Rožon, sva u novon ubucena, z lipima postolici, bilima bičvicama, i u biljoj košuljici, naberoj na rukavi i ko vrata.

„Hodi s namon, a i vi tote Jeleno!“ „Ma san sva zvaljana!“ je rekla teta Jelena i počela si tri ruke u travesu, koja je bila još sva blatna od kore od kumpiri, ča hi je uti hip stargala.

„Čete se benj potle umiti i pribuči, a sad hote vred s namon u kancelariju, di vas niki čeka.“

Kad hi je doveja u kancelariju se je ubrnuja h unoj fureštoj gospi i reka, „Gospo, to je vaša šć!“ Una gospa je zabludila, zaplakala: zgrabila malu Nadu, pritrla je h sebi na prsa i počela je ljubiti usta, oči i lase, zaino plačući i zarivajući: „dite moje, slatka Nadice moja!“

Uni gospodin si je stešo s facolion trija suze, a i pre Martinu su došle na oči. Teta Jelena je stala u kutu, i gledala u te ljude, kako da je uti hip

## Franina i Jevrina



Fr.: Ča biš rekal, Jurino, s čem se ja već nekoliko vremena najviše razbi...

Jur.: Ča ja znam s čem!

Fr.: Ala ugoni, ako si vredan!

Jur.: Morda s politikum?

Fr.: Borme ne dam. Politika ni već v...

mode, kako ni dugi berhani

Jur.: S plaćili?

Fr.: Ni s tem! Ča bi mi koristilo misla na plaćila, kada sve moje misli, ko...

Jur.: Morda misliš, kako biš na lo...

Fr.: I ta me je misal neko vreme ten...

Jur.: E ma ako ni ono ni ovo ni ono...

Fr.: Baš tako! Čital sam va novinah...

Jur.: To je moja želja. Ja bim se za v...

Jur.: Tako! Otel bim još videt ča.

Jur.: To moreš i prez onega duhtora...

Fr.: Ja ma ja bim otel bit mlad.

Jur.: I star čovek more bit mlad, ak...

Fr.: Baš tako! Čital sam va novinah...

Jur.: To je moja želja. Ja bim se za v...

Jur.: Tako! Otel bim još videt ča.

Jur.: To moreš i prez onega duhtora...

Fr.: Ja ma ja bim otel bit mlad.

Jur.: I star čovek more bit mlad, ak...

Fr.: Baš tako! Čital sam va novinah...

Jur.: To je moja želja. Ja bim se za v...

Jur.: Tako! Otel bim još videt ča.

Jur.: To moreš i prez onega duhtora...

Fr.: Ja ma ja bim otel bit mlad.

Jur.: I star čovek more bit mlad, ak...

Fr.: Baš tako! Čital sam va novinah...

Jur.: To je moja želja. Ja bim se za v...

Jur.: Tako! Otel bim još videt ča.

Jur.: To moreš i prez onega duhtora...

(Sljedi).

## P O D L I S T A K

## ERNEST RADETIC:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

I kad je finija s predikon i otkrila na oltaru kalež i prikaza ga Bogu, domislila se je svega tega naroda, domislila se je zapuštene i pogubljenosti Istrije i pomislila se na nju. Kako se je domislila na pogubljenost Istriju, tako mu je u ton hipu došla prid oči i una mala Nada, ča je je sinoć usporedila siročicu priz matero, z siročicom Istron i pomislila se je i za nju —

Kad je finila maša i biskup zašao iz crkve, ljudi nisu mankali, kone da se popektaju, samo da bolje vido svoga biskupa. Kako mravi na mravincu su se motali po placi, da nisi niš vidjela, kone glavu do glave i ne biš bija mogla pasati zmriž njih, janka da si bija mršav i suh, kako urtika.

Ma pur su se morali razmisliti na dva kraja. Na plac i s je doveđa lipa

karoca, sva s'čla o' zlatnih rig po njoj, z dvami konji, kako živi ogani, i pošla je dreto proti plovaniji. Prid plovanijon se je firmala, a ljudi su nagnuli ko nje. Zašupili su se svi, a najveć se je zašupijala sam pre Martin, kad je vidjela, kako su zašli iz karoce jedan gospodin i jena lipa gospa, sva u zlatu i svili. „Ki se je to dinja dojt h meni?“ je pensa, ma se ni moga domisliti.

„Di je tote gospodin plovani?“ su pitali na škalah čisto u našon jaziku. „Ja san!“ se je uvajava pre Martin z baladura. Biskup je jušto bija zapasa u hižu i pošao s svojim šegretarijon gori u svoje kamare.

„Bi imali jeno dvi beside da predikamo s Vami“, su rekla ta furešta gospa i pošla proti njemu i dala mu ruku.

„Gremo u kancelariju“, je reka pre Martin i opra njim vrata od kancelarije i puštija hi unutra, pak je pošao za njima i on i zapra je za sobom vrata —

Unutra su sili i počeli predikati. Ču da su predikali makor po ure — Najedambot je zašao van pre Martin, svi potan i z drhtavima rukami, pošao je vred u kužinu.

„Malu Nadu Rupenku mi dajte, di je!“ je reka i iska je po kužini. „Vred, vred.“

„Ca je, tote san?“ se je uglasila mala Nada, ta je jušto uti hip bila došla iz crkve s k... am teton Rožon, sva u novon ubucena, z lipima postolici, bilima bičvicama, i u biljoj košuljici, naberoj na rukavi i ko vrata.

„Hodi s namon, a i vi tote Jeleno!“ „Ma san sva zvaljana!“ je rekla teta Jelena i počela si tri ruke u travesu, koja je bila još sva blatna od kore od kumpiri, ča hi je uti hip stargala.

„Čete se benj potle umiti i pribuči, a sad hote vred s namon u kancelariju, di vas niki čeka.“

Kad hi je doveja u kancelariju se je ubrnuja h unoj fureštoj gospi i reka, „Gospo, to je vaša šć!“ Una gospa je zabludila, zaplakala: zgrabila malu Nadu, pritrla je h sebi na prsa i počela je ljubiti usta, oči i lase, zaino plačući i zarivajući: „dite moje, slatka Nadice moja!“

Uni gospodin si je stešo s facolion trija suze, a i pre Martinu su došle na oči. Teta Jelena je stala u kutu, i gledala u te ljude, kako da je uti hip

„Malu Nadu Rupenku mi dajte, di je!“ je reka i iska je po kužini. „Vred, vred.“

„Ca je, tote san?“ se je uglasila mala Nada, ta je jušto uti hip bila došla iz crkve s k... am teton Rožon, sva u novon ubucena, z lipima postolici, bilima bičvicama, i u biljoj košuljici, naberoj na rukavi i ko vrata.

„Hodi s namon, a i vi tote Jeleno!“ „Ma san sva zvaljana!“ je rekla teta Jelena i počela si tri ruke u travesu, koja je bila još sva blatna od kore od kumpiri, ča hi je uti hip stargala.

„Čete se benj potle umiti i pribuči, a sad hote vred s namon u kancelariju, di vas niki čeka.“

Kad hi je doveja u kancelariju se je ubrnuja h unoj fureštoj gospi i reka, „Gospo, to je vaša šć!“ Una gospa je zabludila, zaplakala: zgrabila malu Nadu, pritrla je h sebi na prsa i počela je ljubiti usta, oči i lase, zaino plačući i zarivajući: „dite moje, slatka Nadice moja!“

Uni gospodin si je stešo s facolion trija suze, a i pre Martinu su došle na oči. Teta Jelena je stala u kutu, i gledala u te ljude, kako da je uti hip



A: A ja him ti lepo svetovao, da ne  
bedi nikamo.  
B: A zač ne?  
A: Zač sam ja već tamo bil.  
B: Ča puli onega duhtora?  
A: Ja.  
B: I pustil si, da te cepi?  
A: Svega me je zibadal i postrel  
nekačkim miš-mašom.  
B: Pak — si ča pomladel?  
A: Tako sam jako pomladel, da sam  
va onoj mladenackoj furiji posem-  
sega pozabil platit račun od tri ti-  
suce liri.  
B: Tri tisuće liri! Buzarona! Pak  
kako je svršilo s tem računom?  
A: Poslal mi ga j' po pošte z jednim  
listom, va kem mi je napisal ovo:  
"Dragi gospodin Jurina! Poslijem  
vam ov mali račun. Siguran sam,  
da ćete ga rado platit, zač je ona  
operacija jako lepo uspjela, i more  
se reć, da vi danaska nimate niš više  
od osamnajst let."  
B: A ča si mu ti nato odgovoril?  
A: Ja sam mu nato odgovoril ovo:  
"Dragi gospodin duhtor! Vi imate po-  
sensega pravo: ja sam, hvala onemu  
vašem u operaciji, danaska mla-  
dić od osamnajst let, a to ce reć, u  
ja još nisam na letah za plaćat ovo-  
liki račun, zato će bit najbolje, ako  
se obratite poštom na moja pokoj-  
noga čaču, neka ga on plati."  
B: Segavo si mu odgovoril.  
A: A i mora čovek da bude šegav  
dan današnji i da bude pripravan na  
svaku prevaru.

## IZ PODREGE STRANE.

## Noš sajam.

Pretpošte nedjelje imali smo ovdje naš  
običajni "samanj", prošćenje. Prošlo sve  
mirno, lijepo i dobro. Nije bilo drugo na  
progradu osim nekoliko kolaćica, a u našoj  
okoli Majke Božje održala se sv. misa.  
Plesa misao imati, jer ga nismo molili, ni  
tražili, ni želili imati. Mi smo naime šokti  
vidili na plesu za Martinu u Draščićima,  
pak smo za sada voljeli biti bez plesa,  
iako bez komedija i nemira; a i bez troš-  
kova i bez glavobolje. Prigodom plesova,  
kako poznato, više se pije, dapače mnogo  
se pije, a buduć je ove godine vino jako  
do 9-11 stupnjeva (gradi) alkohola, po  
nemu glava se stepil kao peč, a srca  
čirale kao željezo u ognju, pak eto ti lako  
— grdihi riječi, prepričak; a pijani ljudi  
nisu za društvo, nego da se ih popelje u  
miš u grad. Mi smo zato odlučili: malo  
pišiti, što manje plesati, a više raditi, skr-  
biti i pametno živiti. Radi plesa pak ne  
želimo se ponizivati i dušu gubiti.

## IZ VIŠNJANA.

## Sjetva.

Ove godine i kod nas sjetvom nije  
polje nego drugdje. Zbog slabog vremena  
i neprestane kiše izostali smo malo nazad  
sa oranjem, ali ufamo da će doći i bolja  
vremena, te ćemo i mi na kraj. — Inače  
to što je već posijano, izniklo je dosta li-  
po i ne pokazuje traga bolesti; a to nas  
dobro veseli. — Zmaj.

## Novi zakon javne sigurnosti

## NASLOV I

POLICIJSKE ODREDBE I NJHOVO  
IZVRŠAVANJE.

## Glava I.

Nadležnosti sigurnosnih vlasti i od-  
redbe zbog hitnosti ili zbog važnih  
javnih potreba.

## Članak 1.

Vlast za javnu sigurnost čuva javni  
red, sigurnost građana, njihovog bez-  
bjednosti i njihovo vlasništvo; ona pazi  
na to, da se općeniti i posebni zakoni  
i naredbe i države i pokrajine i općine,  
kao što i odredbe javnih vlasti vrše,  
kao pomaže u slučaju javnih i zaseb-  
nih nesreća.

Vlast sama, po svojim činovnicima i  
na zahtjev stranaka, nastoji da na  
prikladan način izravna privatne sporove.  
Vlast je za javnu bezbjednost po-  
stojinska, kotarska ili mjesna.

## Članak 2.

U hitnim slučajevima ili radi važnih  
javnih potreba prefekt je ovlašten da  
primijeni one mjere, koje su neophod-  
ne potrebne za uzdržavanje reda i jav-  
ne sigurnosti.

Protiv odredbama prefekta mogu oni  
koji se tiče, da podnesu utok na Mi-  
nistra unutrašnjih djela.

## Članak 3.

Vlast za javnu sigurnost može odre-  
điti, da se opasna ili sumnjiva lica, ko-  
ji su ona, koja ne mogu ili ne će da se  
primiraju, podvrgnu snimanju tje-  
lesnih mjera i znakova (riljevi segna-  
tara).

Vlast ima pravo da naredi opas-  
ne ili sumnjivim licima, da u od-

rednom roku dobave sebi iskaznicu  
i da je na svaki zahtjev pokažu či-  
novnicima i agentima javne sigurnosti.

## Glava II.

## Izvršavanje policijskih odredbi.

## Članak 4.

Policijske se odredbe vrše admini-  
strativno, neodvisno od kaznenog po-  
stupka, kad ga zakon predviđa.

Ako dotični ne poslušaju, iza pre-  
dhodne opomene od tri dana (osim u  
hitnom slučaju), primijenit će se mjere  
potrebne za uredovno provodjenje.

Može se upotrebiti izravno i javna  
sila.

Prefekt proglašuje utjerivima od-  
nosne troškove te dostavlja iskaz ha-  
račiji, koji će ih utjerati načinom i  
fiskalnim povlasticama, određenim  
od zakona za utjerivanje direktnih  
poreza.

## Članak 5.

Gdje nije drugačije određeno, odre-  
be sigurnosnih vlasti mogu se pobijati  
rekurzom, koji treba da se podnese  
hijerarhičkim putem u roku od deset  
dana od objave napadnute odredbe.

Rekurz nema odgodne moći.

Zakon određuje slučajeve, u kojim  
je odredba prefekta definitivna (ne-  
pobitna).

Definitivnost prefektove odredbe ne  
isključuje mogućnost, da je Ministar  
uredovno ne uništi.

## Članak 6.

Uslijed mjera, primijenjenih od si-  
gurnosnih vlasti u izvršavanju zakon-  
itih njihovih nadležnosti ne nastaju ni-  
kakve tražbe na oštetu.

## Glava III.

## Policijske ovlasnice.

## Članak 7.

Policijske su ovlasnice lične te ne  
mogu iz nijednog razloga biti prene-  
sene na druga lica, niti je dopušteno da  
se ovlaštenik dade zastupati po dru-  
gima, osim u slučajevima, što ih zakon  
izričito navodi.

U slučajevima, gdje je dopušteno za-  
stupanje po drugima u izvršavanju  
jedne policijske ovlasnice, zastupnik  
mora da ima sve predušlove, koji su  
potrebni, da se postigne ovlasnica  
sama, pa mora imati potvrdu si-  
gurnosne oblasti, koja je izdala ovlasnicu.

## Članak 8.

Osim uslova određenih od zakona,  
mora posjednik jedne policijske ovlas-  
nice da ispuni i sve one propise, koje  
mu nalaže sigurnosna oblast u javnom  
interesu.

## Članak 9.

Policijske ovlasnice mogu biti su-  
spendirane ili opozvane u svakom mo-  
mentu, ako ih posjednik zlorabljuje.  
Zloraba jedne policijske ovlasnice  
znači svako djelo što ga njen posjednik  
počinu u protivimbi bilo sa specijalnim  
uslovima ovlasnice bilo sa javnim inte-  
resom.

## Članak 10.

Osim u posebnim, po zakonu predvi-  
đenim slučajevima policijske se ovlas-  
nice ne smiju podijeliti.

1. onome, koji je bio odsuđen na više  
od tri godine zatvora, kod nije postigao  
rehabilitaciju;

2. onome, koji se nalazi u slobodi, ali  
pod pasnikom (libertà vigilata) ili je bio  
opomenut.

Policijske se ovlasnice mogu odbiti  
onome, koji je bio odsuđen radi zlo-  
činštava protiv države kao takove ili  
protiv javnog reda ili radi nasilja pro-  
tiv lica ili zbog kradje, grabeža, glob-  
ljenja, ucijene ili radi nasilja i otpora  
protiv vlasti, pa i onom, koji ne može  
dokazati, da je dobrog vladanja.

Policijske se ovlasnice moraju opo-  
zvati, kad u onome, koji ih posjeduje  
djelomično ili posvema prestaju oni  
uslovi, na koje je ovlasnica vezana, a  
mogu se opozvati i onda, kad nadolaze  
ili poslije izblaju na površinu takove  
okolnosti, koje ne bi bile dopustile, da  
se ovlasnica njemu podijeli.

## Članak 11.

Lica, koja su dužna da skrbu za ele-  
mentarnu pouku djece u smislu posto-  
jećih zakona ne mogu dobiti policijske  
ovlasnice, dok nisu dokazala, da su  
ispunila svoju zakonitu dužnost.

Oni, koji su rođeni poslije godine  
1885. mogu kad zakon drukčije ne odre-  
đuje dobiti policijske ovlasnice samo  
uz uvjet, ako molbu vlastoručno sa-  
stav i potpišu i da naznače na kraju  
stavbe svoje stanje i svoje bivalisti-  
ke u prisutnosti jednog činovnika  
javne sigurnosti, koji će taj čin potvr-  
diti.

## Članak 12.

Kad zakon drukčije ne određuje,  
traju policijske ovlasnice jednu godi-  
nu. Godina se računa po običnom kole-  
daru od dana, kad je ovlasnica izdana.

## Članak 13.

Policijske su ovlasnice licence (obri-  
ne dozvole), upisi u posebne registre,  
potvrde, izjave za držanje bludlišta i  
slični policijski čini.

## Glava IV.

Tko ne sluša naredjenja sigurnosnih  
vlasti. — Prekršaji.

## Članak 14.

Tko je pozvan od sigurnosne oblasti,  
da se kod nje prikaže, a bez opravda-  
nog razloga ne dodje u određenom  
roku, kažnjava se sa zatvorom do mje-  
sec dana ili s globom do 100 lira.

Bez uštrba na kazneni postupak si-  
gurnosna vlast može odrediti, da onaj,  
koji je pozvan da pristupi, a u određe-  
nom roku nije pristupio, bude pre-  
veden javnom silom.

## Članak 15.

Činovnici i agenti javne sigurnosti  
imaju pravo, da u svako doba udju u  
lokalne određene za izvršavanje obrta,  
ovisnog od policijskih ovlasnica i da se  
uvjere, da li se ispunjavaju propisi  
naloženi zakonom, naredbama ili vla-  
stima.

## Članak 16.

Prekršaji protiv odredbi ovog jedi-  
nog teksta, u koliko nije za njih odre-  
đena posebna kazna ili u koliko ne  
spadaju pod kazneni zakon, kažnja-  
vaju se zatvorom do tri mjeseca ili  
globom do 2000 lira.

Istim kaznama kažnjavaju se pre-  
kršaji protiv odredbi izrečenim u smi-  
slu zakona od prefekta, potprefekta,  
kvestora, detaširanih činovnika javne  
sigurnosti i od podestata.

## Političke vijesti

## ITALIJA.

Sjednica ministarskog savjeta. — Unu-  
trašnji položaj. — Stvoranje novih  
pokrajina.

U ponedjeljak se je sastao ministar-  
ski savjet. Načelnik vlade i ministar  
unutarnjih poslova je izvjestio o unu-  
tarnjem položaju. Naveo je, da je iza  
atentata na njega u Bolonji samo u  
nekim provincijama bilo nereda.  
Demonstracije proti inozemnim kon-  
sulatima — veli Mussolini — su zla  
ostavština stare Italije. Treba osuditi  
i pojedinačne napadaje na zgrade od-  
ređene za katoličku nauku na sveće-  
nike katoličke crkve. Prema njoj je  
fašizam iskazivao i treba da iskazuje  
najveće poštovanje. Fašistička vlada  
nastupa samo proti okorjelim ne-  
prijateljima, a dobri građani, iako  
nisu ućlanjeni u stranci, da nemaju  
česa da se boje.

Iza toga je Mussolini predložio i mi-  
nistarski savjet odobrio da se stvori 17  
novih pokrajina. Među novim pokra-  
jinama je i pokrajina Gorica. (dosada  
je bila samo potprefektura).

## Porez na neženjene.

Sa 1. januara 1927. biti će uveden  
novi progresivni porez na neženjene od  
25 do 65 godina. Taj će porez ići na ko-  
rišt zaštite materinstva i djetinstva.

## Premještanja prefekata.

Budući da je ustanovljeno 17 novih  
prefektura t. j. da se broj prefekata u  
čitavoj Italiji od 76 povećao na 93 na-  
stala su mnoga premještanja. Tršćan-  
ski prefekt Gasti stavljen je na raspo-  
loženje ministra unutrašnjih poslova,  
a u Trst je imenovan comm. dr. Bruno  
Fornaciari, bivši općinski komesar Ve-  
nenacije. Za prefekta u Gorici je imeno-  
van Anselmo Cassini.

## Ugovor sa Albanijom.

Dne 1. decembra službeno je javljeno,  
da je 27. novembra potpisan u Tirani  
ugovor između Italije i Albanije o pri-  
jateljstvu i sigurnosti. Tekst ugovora  
glasi:

"U cilju jačanja prijateljskih veza i  
uzajamne sigurnosti, obzirom na njihov  
geografski položaj, Italija i Albanija,  
potaknute željom da što više doprinesu  
konsolidaciji mira i da učvrste terito-  
rijalne granice u okviru ugovora, koje  
su potpisale a koje su u skladu sa pak-  
tom saveza naroda pristupili su zaklju-  
čenju pakta o prijateljstvu i sigurno-  
sti. U tu svrhu imenovali su svoje opu-  
номоćenice. Nj. V. Kralj Italije barona  
Pompeja Aliži, poslanika kod albanske

vlade, a njegova ekscelencija predsjed-  
nik albanske republike Huseina Vironi  
ministra vanjskih poslova albanske  
republike. Ispitavši svoja punomoćja  
spomenuti opunomoćeni zaključili su  
sljedeće:

1. Italija i Albanija priznaju da bi  
svaki poremećaj uperen protiv politi-  
kog teritorijalnog statusa quoa Albanije  
bio u protivnosti njihovim recipročnim  
političkim interesima.

2. Za zaštitu pomenutih interesa obje  
visoke ugovarajuće stranke obvezuje  
se, da će se uzajamno podupirati i odr-  
žavati međusobno srdačnu saradnju.  
Podjednako obvezuju se da neće za-  
ključiti sa drugim državama političkih  
ili vojničkih ugovora, koji bi bili na  
štetu jedne od ugovarajućih stranaka.

3. Obje visoke ugovarajuće stranke  
obvezuju se, da će sva pitanja, koja bi  
dala povoda međusobnom razmišljanju,  
ako ih ne budu mogli uređiti redovnim  
ili diplomatskim putem, rije-  
šavati po jednoj naročitoj arbitražnoj  
proceduri. Modaliteti te procedure za  
miroljubivo uređivanje spomenutih  
pitanja biti će određeni posebnom kon-  
vencijom, koja će biti zaključena u naj-  
kraće vrijeme.

4. Ovome paktu određen je rok na  
trajanje od 5 godina, a on može da  
bude otkazan ili obnovljen na godinu  
dana prije izmišuća određenog roka.

5. Ovaj će pakt biti ratificiran poslije  
toga registrovan kod Društva Naroda.  
Ratificirani dokumenti bit će izmje-  
njeni u Rimu."

Talijanski listovi pozdravljaju za-  
ključenje ugovora o prijateljstvu i si-  
gurnosti. Službena "Tribuna" u uvod-  
nom članku ističe da je ovim ugovorom  
još jedamput opovrgnuta tvrdnja da  
Italija nastoji izazivati ratne zapletaje.  
Sve te neozbiljne tvrdnje da nemaju  
nikakove podloge, jer da Italija želi da  
se mir u Evropi konsolidira. Albanija  
zaključujući ugovor o prijateljstvu sa  
Italijom dobila je garanciju Italije, kao  
od jedne susjedne vlasti, da će njezin  
politički i juridički integritet biti oču-  
van. Time je Italija poslije doprinijela  
da ne želi razcijepanje Albanije, nego  
da joj je namjera da učvrsti albansku  
nezavisnost i osigura napredak alban-  
skog naroda.

Tudja stampa sudi ovaj korak kao  
uspjeh talijanske politike na Balkanu.

## JUGOSLAVIJA.

Radić o napetosti između radikala  
i Radiceva.

Sav se politički položaj vrtio oko anket  
nog odbora, koji ima da izjavi, opstoji li  
slučajevi korupcije i tko je kriv. U tom po-  
gledu kazao je Radić:

Naš klub stoji na stanovitosti, da se ko-  
rupcija mora svakako označiti ne samo  
teoretski da postoji nego da ima krivaca  
a ne da nitko nije kriv. I sve težište pre-  
nosimo klub na zakon o suzbijanju koru-  
pcije. Mi smo pružavali čitav zadatak što je  
stavljeno u dužnost anketnog odbora.  
Njemu je stavljeno u dužnost da označi  
ima li korupcijskih činova i da pribere  
gradju za zakon o suzbijanju korupcije.  
Po svoj prilici gradja će se upotrebiti.

Sa strane radikala znaju se dvije ten-  
dencije. Jedna je tendencija da nema  
uopće ničije krivice, nego da je kriva ad-  
ministracija. To je jedna nemoguća stvar.  
Druga je tendencija, da se vladi prepusti,  
da ona iz izvještaja ustanovi ličnu krivicu  
i da se sve težište postavi na zakon o su-  
zbijanju korupcije i na tom da se izglasa  
povjerenje vladi, u kojoj korupcije nema.  
To se shvatanje približuje našem, tako da  
je moguće da se sastavi jedna zajednička  
predstavka, koja prema korupciji ne će  
biti popustljiva ni u načelu ni što se tiče  
ličnosti. Jedino što će ta stvar svršiti vla-  
dinom rekonstrukcijom po svoj prilici, jer  
shvatanje koje ne će moći udovoljiti onim  
prijateljima korupcije, imat će za poslje-  
dicu, da se jedan dio radikalnog kluba  
odvoji, i to aktivno da glasa protiv toga  
ili pasivno da ne glasa. U jednom i dru-  
gom slučaju trebat će izmjene. To ne će  
biti mnogo, i prema tomu ako otpadne 20  
radikala, trebat će izmjena u vladi mo-  
guće od dva do tri ministara.

## Vlada podala ostavku.

Talijansko-albanski ugovor prouzročio  
je u Beogradu priličnu uzbuđenost. Opzi-  
cija je oštro nastupila proti ministru  
vanjskih poslova dr. Nintiću, jer da on  
nopoće nije ni znao o pripremi tog ugovora.  
Novine su zahtjevale nek poda ostavku. U  
ponedjeljak uveče Nintić je podao ostav-  
ku iz razloga što je jedan događaj, koji  
se ovih dana dogodio, potresao temelje  
njegove vanjske politike. Drugog dana je  
i predsjednik vlade Uzunović podao kralju  
demisiju cijele vlade. Kralj je ponovno  
povjerio sastav nove vlade Uzunoviću,  
koji je dosada pregovarao samo sa Lju-  
bom Davidovićem za sastav vlade demo-  
krata i radikala. Za Radićevce se ne zna,  
hoće li oni u novu vladu.

Demisija Nintića bila je povod demisiji  
vlade i za sada su neuspjehle između  
radikala i Radićevaca nuzgredne raznosti,  
jer su nastupili novi momenti.











...ala u tami. U Gorskotom kotaru, osobito  
...u Skradu i Lici, podigle su se snjež-  
...vijeće, pa su svi putevi i željeznička  
...zaprati snijegom do jedan metar  
...ko. No najgorje je prošla Lika. Tamo je  
...vrijeme bilo tako silno, da se morao ob-  
...svaki saobraćaj vlakova, pošto je  
...snijegom zameo prugu i do četiri  
...visoko. Pojedini vlakovi, koji su  
...tali snijegom Zagreba ili obratno smje-  
...Spilta, jednostavno su zapeli u snije-  
...u prvom početku dale su se ralić od-  
...na čišćenje pruge, ali je to bio jalov  
...na, jer novi snijeg, koji je sve jače pa-  
...surjećavao je svaki rad. Čitav posao  
...je više bio time otežan, što je bura po-  
...tela telegrafске stupove, pa su bile pre-  
...nute sve veze. Kroz ponedjeljak i utorak  
...Zagreb je bio kao odrezan od svijeta,  
...je telefonski mogao razgovarati samo  
...u Ljubljani i Varaždinom, dok su sve  
...veze bile pokidane. Koje onda čudo,  
...je uslijed toga silno trpio željeznički  
...saobraćaj. Neki vlakovi uopće nisu došli u  
...Zagreb, a neki opet stizali su sa zakas-  
...njem od osam sati. Dok je tako u zapad-  
...nim dijelovima Hrvatske, nije bolje po-  
...istočni dio. Naročito su ovdje stradali  
...između Siska i Sunje. Tu je zaham  
...bio tako snažan, da je polomio preko  
...vijeku brzojevnih stupova. Kroz cio ovaj  
...bura je rušila seljačke kuće, odnosila  
...grobove, a mjestimice čupala drveće sa ko-  
...jenom. Sniježilo je i u Podravini, pa i u  
...Sloniji, gdje je snijega palo do 15 cm.  
...sine. Zagrebačka direkcija željeznice ne-  
...mogavši da svlada borbu sa vremenskom  
...nepogodom, obustavila je kretanje vlakova  
...pruži Ogulin-Split. Vjetrovi, koji su  
...prošli dana harali, bili su toliko snažni  
...iz, da su se kretali brzinom od 15 do  
...metara na sekundu. Pa ipak unatoč  
...svemu tome nije zavladao smrzavanje.  
...dino u Lici, pa je živa u toplinjama  
...spod nišice, dok je svuda pokazivao nad-  
...prijem. U samom pak Zagrebu također  
...je vladalo veliko nevrijeme. Ovdje je duvao  
...kao snažan vjeter, da je sa krovova nosio  
...glu, po ulicama izgaio nadipe nad trgo-  
...nama, a ujedno okolici grada, a naročito u Za-  
...gračkoj gori zapao je visok snijeg, mje-  
...stima i do dva metra. Ali kako ne vlada  
...za studen, to se taj snijeg počeo brzo  
...ptiti, pa su svi potoci, koji presjecaju  
...grad, u velike nabi ali, dapače i jedan,  
...Cromerac, izasao iz korita i poplavio  
...gradsko predgrađe gornje lice i Sv. Duh.  
...Tekom jučerašnjeg dana bura se stišala,  
...ti u ugroženim krajevima snijeg jednako  
...bada dalje, naročito u Lici, gdje je nario  
...pajevce štete. Stanje putnika, koji su za-  
...peli vlakovima, vrlo je očajno, jer su neki  
...u računajući time, ostali bez sredstava.  
...čijed velikih snježnih zameta mjesti-  
...še došlo i do željezničkih nezgoda,  
...ao u Gorskotom kotaru, gdje su na stanici  
...Mija iskočila od teretnog voza dvojka kola.  
...Vojaka, vidiv ovu golemu nesreću, odmah  
...je ponudila svoju pomoć, pa su odošle u  
...Gorski kotar i Liku odasana tri vlakova vo-  
...nika, da čiste pruge. Na taj način možda  
...se ipak saobraćaj u brzo spraviti u red,  
...da se svladati sve zaprieke.

## Novi zakon javne sigurnosti

### II. POGLAVLJE

#### GLAVA II.

### ODREDBE O JAVNOM REDU I O JAVNOJ SIGURNOSTI

#### O javnim skupštinama i o sastancima na javnim mjestima

#### Članak 17.

Priredjivači jedne skupštine na jav-  
nom mjestu ili na mjestu pristupačnom  
javnosti, mora da to barem tri dana  
prije jave kotarskoj sigurnosnoj obla-  
sti.

Smatra se javnom i skupština ure-  
đena privatnim pozivom ako po prelo-  
žnom mjestu, po broju pozvanih oso-  
ba ili po svrši ili po predmetu skup-  
štine može isključiti karakter samoga  
zboranja.

Prekršitelji bit će kažnjeni sa zatvo-  
rom ne manjim od jednog mjeseca i s  
globoim ne manjom od 500 lara. S istim  
kaznama kažnjavaju oni, koji u tim  
skupštinama govore.

Kotarska sigurnosna oblast može za-  
branjivati, da se drži skupština, kad oba-  
viti nije uslijedila ili kad to zahtjeva  
javni red, javno čudoredje ili javno  
pravljie.

U istih razloga može ista oblast da  
vodi u koje vrijeme i u kojem mjestu  
se drži skupština.

Oni koji krše zabranu ili propise o-  
stali, bit će kažnjeni sa zatvorom od  
manje dva mjeseca ili s globom od  
manje 200 lara. S istim kaznama  
kažnjat će se oni, koji govore u tim skup-  
štinama.

Ove odredbe ne vrijede za izborne sa-  
anke.

#### Članak 18.

Zabranjeno je nositi oružje na jav-  
nim skupštinama i onim osobama, koje  
to imaju dozvolu.

Bez ustrha kazni, određenih u kaz-  
nom zakonu za neovlašteno nošenje  
užja, prekršitelji bit će uapšeni i

kažnjeni sa zatvorom od 10 dana do tri  
mjeseca i s globom, ne manjom od 500  
lira.

#### Oružje se plijeni.

#### Članak 19

Ako se prigodom skupštine ili sa-  
stanka na javnim mjestima ili prisu-  
pačnom javnosti događaju manifesta-  
cije ili se viču buntovnički poklici ili  
za dostojanstvo ili za ugled vlasti ili  
koji inače mogu ugroziti javni red ili  
sigurnost građana ili kad se u reče-  
nim skupštinama ili sastancima počin-  
ju drugi delikti predviđeni od kaz-  
nenog zakona, mogu se skupštine i sa-  
stanci raspustiti.

#### Članak 20

Smatraju se buntovničkim mani-  
festacijama izlaganje zastave ili zname-  
na koji su simboli socijalnog prevra-  
ćenja ili prevrata ili dizanja proti dr-  
žavi, proti vladi ili proti oblastima ili  
izlaganje znakova buntovnih udru-  
ženja.

#### Članak 21.

Kad se u slučajevima predviđenim  
od prijašnjih članaka treba raspustiti  
skupštinu na javnom mjestu ili na  
mjestu pristupačnom javnosti, osobe,  
koje su se skupile ili sastale, bit će po-  
zovane od činovnika za javnu sigurnost,  
ili od oficira ili podoficira kr. karabi-  
njera da se razidju.

#### Članak 22.

Ako poziv ostaje nesaslušan, naredit  
će se raspust sa tri različita formulara  
poziva; prije zavladao od njih zatrubit  
će se jedamput u trublju.

#### Članak 23.

Ako i ova tri poziva ostanu bez uspjeha  
ili ako se pozivi ne mogu učiniti  
radi bune ili otpora, činovnici javne si-  
gurnosti i u njihovoj odsutnosti poruč-  
nici i potporučnici kr. karabinjera na-  
redit će da se skupština ili sastanak si-  
lom raspusti.

Ova se zapovjed provadja putem jav-  
ne sile i oboružane sile pod komandom  
dotičnih komandanta.

Osobe, koje ne poslušaju poziv da se  
razidju bit će uapšene i kažnjene sa za-  
tvorom od 1 mjeseca do 1 godine i s  
globom ne manjom od 300 lara.

#### GLAVA III.

### O vjerskim obredima izvan hramova i o crkvenim i civilnim oblastima

#### Članak 24.

Ako tko prisustvuje ili obavlja vjerski  
obred ili drugi vjerski čin izvan mje-  
sta za to određenih, od crkvene ili ci-  
vilne oblasti po javnim cestama, mora  
da barem po dana prije o tom obavje-  
sti kotarsku oblast.

Prekršitelj kažnjava se sa zatvorom  
do tri mjeseca i sa globom od 500 lara.

#### Članak 25.

Kotarska oblast iz razloga javna re-  
da i zdravlja može da zabrani i druge  
priredbe, o kojima govori prijašnji čla-  
nak, ili može propisati, da o tom obavje-  
štavaju priredjivači svakako najmanje  
24 ure prije.

Za ostalo vrijede ustanove prijašnje  
glave I.

#### Članak 26.

Odredbie ove glave ne vrijede za pri-  
čeošenje bolesnika i za sprovode, izu-  
zev zakon i naredbu za javno zdravlje  
i za mjesnu policiju.

Kotarska sigurnosna oblast može  
zabraniti, da se sprovod može obaviti  
svetačnim načinom ili može da odredi  
specijalne odredbe.

#### GLAVA IV.

### Sabiranje oružja i ophodi u vojničkoj formi.

#### Članak 27.

Osim onih slučajeva, koji su predvi-  
đeni u kaznenom zakoniku, zabranje-  
no je bez dozvole ministarstva unutar-  
njih djela, da se sakuplja i drži ratno  
oružje i oružje bilo tuzemnog ili ino-  
zemnog ratnog tipa. Osim toga zabra-  
njeno je držati vojničke uniforme ili  
njeno je držati vojničke uniforme ili  
druga stvari određene za oružanje ili  
odjevanje četa.

Takva je dozvola potrebna i za izra-  
đivanje uvažanje ili izvaženje spome-  
nutog oružja, dijelova oružja, muni-  
cijne, vojničkih uniformi ili drugih  
stvari koje su određene za oružanje  
ili odjevanje četa.

Kad se oružje prenaša iz jednog djela  
države u drugi treba o tome obavijestiti  
prefekta.

Onaj, koji prekrši ovaj zakon, ako  
je bez dozvole ministarstva unutar-  
njih djela, kažnjava se zatvorom od tri  
mjeseca do 3 godine te globom ne ma-  
njom od 3000 lara.

#### Članak 28.

Bez dozvole prefekta ne mogu se dr-  
žati ophodi u vojničkoj formi s oru-  
žjem; ovo ne vrijedi za vojničke jedinice.

Onaj, koji prekrši zakon kažnjava se  
zatvorom do 6 mjeseci. Oni, koji bi po-  
sticali ili vodili prekršaj kažnjavaju se  
zatvorom do jedne godine.

## Političke vijesti

### ITALIJA.

#### Mussolinijevje izjave.

U ponedjeljak je načelnik vlade on.  
Mussolini primio suradnika mađar-  
skog lista "Ez Est" i dao mu nekoje  
izjave o fašizmu. Među ostalim je re-  
kao: "Iza izjednačenja državnog pro-  
računa dolazi na red bitka za popravak  
lire. Tko dodje u Italiju, taj opaža, da  
je naša unutarnja politika na tvrdim  
nogama. Atentati, koji su na mene po-  
činjeni, proizlaze od zadnjih neozdrav-  
ljivih elemenata. Već su 4 puta poku-  
šali, da me maknu s ovoga svijeta, ali  
nema ljudske sile, koja će me zausta-  
viti na putu mogega poslanstva. Sam  
Bog može da zaustavi moje djelo rije-  
čima "Consumatum est." ("Svršeno je.")  
Brzinom se ubija dosada. Ja upravljam  
automobilom, pilot sam, pa ako treba  
upravljam i aeroplanom. Svakog dana  
sviram na guslama.

Na koncu je on. Mussolini govorio  
o odnosima između Mađarske i Ita-  
lije. Naglasio je, da su ti odnosi u hi-  
storiji bili uvijek iskreni, a osobito su  
topli sada. Za vrijeme rata Italija se  
nije borila proti mađarskom narodu  
već proti austro-ugarskoj monarhiji.

#### Talijansko-albanski ugovor.

Albanski parlament je ratificirao  
(odobrio) talijansko-albanski ugovor.  
Iza kako je taj ugovor bio ratificiran i  
u albanskom senatu, albanski pred-  
sjednik Ahmed Zogu izmjenio je brzo-  
javne čestitke sa Nj. V. kraljem Italije  
a tako i albanski ministar vanjskih  
poslova sa on. Mussolinijem.

Albansko poslanstvo u Rimu izdalo  
je izvještaj, u kom kaže, da nisu isti-  
nite vijesti, koje su donijele strane no-  
vine, da su između Italije i Albanije  
sklopljeni i tajni vojnički ugovori.  
Sklopljen je između tih država samo  
onaj ugovor, koji je javnosti objavljen.

#### Filip Turati pobjegao.

Rimske novine donasaju ovu vijest  
od ponedjeljka:

Danas jutro je pristao na francusku  
obalu u Sieni, u blizini mjesta Calvi,  
motorni čamac, na kom je bilo 8 tali-  
janskih putnika; među njima je bio  
također vođa talijanske socijalističke  
stranke Filip Turati. Kad su došli u  
Calvi su izjavili, da su ostavili Italiju  
u nedjelju u 10 sati navečer.

#### Sastanak parlamenta.

U utorak se je otvorio parlament (po-  
slanička kuća) na kratke sjednice. Naj-  
prije se raspravljalo o manje važnim  
zakonskim nacrtima. Jučer i danas se  
raspravljalo o zakonskom nacrtu glede  
liktorskog zajma. Izgleda da će ovo za-  
sjedanje biti vrlo kratko i po svoj pri-  
lici danas će svršiti.

#### Stresemann dolazi u Italiju.

U Zenovi su njemački ministar inostr-  
nih djela Stresemann i talijanski delegat  
na sjednicama društva naroda Scialoja  
nastavili arbitražni ugovor između Nje-  
mačke i Italije. Stresemannovi drugovi su  
dali razumjeti Scialoji, da će Stresemann  
doci u Italiju oko polovice januara te će  
se tom prigodom sastati sa načelnikom  
vlade Mussolinijem u Rimu ili u kojem  
drugom mjestu i potpisati ugovor.

### JUGOSLAVIJA.

#### Smrt Nikole Pašića.

Dne 9. o. mj. u večer bio je g. Nikola  
Pašić u audijenciji kod kralja. Poslije te  
audijencije u noći pregovarao je još dugo  
sa nekim prvacima radikalne stranke. Da-  
vao je važne upute o držanju radikalne  
stranke u rješavanju najnovije vladine  
krize. Poslije večere kazao je svojoj go-  
spodji da ima groznicu, a kada je otišao  
u salon pao je u nesvijest.

Pozvani liječnici ustanovili su da mu je  
pukla krvna vena na desnoj strani mozga  
i da se je uslijed toga krv razlila u mozak.  
Poslije toga Pašić se je osvijestio, tako,  
da je izgledalo, da mu ide na bolje. No  
oko 6 sati i po njegovo se je stanje po-  
goršalo a u 8 i četvrt dne 10. o. mj. s tes-  
škim je uzdahom izdahnuo.

#### Čuvajte mi stranku...

Prije svoje smrti malo se je bio o-vi-  
stio. Pritom je uslijednim prvacima radi-  
kalne stranke, kojoj je on bio vođa i duša  
rekao ove riječi: "Čuvajte mi stranku i  
jelinstvo pod svaku cijenu."

#### Nikola Pašić na odru.

U subotu dne 11. o. mj. preneseno je ti-  
jelov pok. Pašića iz njegovog stara u Sa-  
bornu Crkvu. Na tom je prenosu pokojni-  
ka pratila porodica, prijatelji i radikalni  
prvaci.

Usred crkve bio je postavljen niski ka-  
talfak a na njega kotvč sa tijelom Nikole  
Pašića. Počasnu stražu kod odra imala su  
četiri podoficira i četiri narodna posla-  
nika.

Cim je Saborna Crkva bila otvorena  
poteo je pridozlati narod. Broj onih koji  
su još jedanput htjeli da vide velikog i  
stareg državnika bijele brade — nemoguće  
je izračunati. Ne samo sav Beograd nego  
iz sve zemlje stizavali su u Sabornu Crkvu  
oni, koji su mu htjeli odati zadnju počast.

Na donjoj strani kofčevca do nogu po-  
kojnika bio je jedan mali trnov vijenac  
s crvenim cvjetovima i narodnim troboj-  
nim trakovima na kojima je bilo napi-  
sano:

"Kroz trnovitu borbu u vječnu slavu."

#### Saučestoća.

Smrt Pašićeva odjeknula je cijelom  
svijetom. Sve svjetske novine pišu o  
njemu velike i značajne članke. Nazivaju  
ga jugoslovenskim Bismarkom i pišu, da  
je Jugoslavija s Pašićem izgubila mnogo.  
Na glas o njegovoj smrti poslali su  
udovici gospodji Djordjini Pašići mnogi  
ugledni prijatelji Pašićevi svoje saučesto-  
će za gubitak velikog državnika. Među  
ostalim bezbrojnim brzojavima ističu se  
među prvima brzojavi: Prvog ministra  
Mussolinija. Prezidenta čehoslovačke re-  
publike Masarika, Prezjednika Francuske



Brianda, Beneša, rumunjskog kralja i  
kraljice, Duke bivšeg rumunjskog mini-  
stra Mitilneua rum. ministra spoljnih  
poslova. Cankova predsjednika bugarskog  
Sobranja itd. itd.

#### Kralj i kraljica izrazuju svoje saučestoće.

Cim je u Beogradu pronesena vijest o  
smrti Pašićevoj svi ministri i narodni po-  
slanici izrazili su odmah svoje saučestoće  
gospodji Pašić.

Kralj Aleksandar bio je duboko pote-  
ren ovom vijestu, pa je to izrazio gospodji  
Pašić.

Kraljica Marija, koja se sada nalazi u  
Bukareštu poslala je svoj brzojav.

#### Pogreb.

Vlada je zaključila da se Pašić pokopa  
na državne troškove. Državni odhor za  
Pašićev pogreb ustanovio je za pogreb  
dan 12. o. mj., to jest prošlu nedjelju. Kov-  
čeg s Pašićevim tijelom nije bilo moguće  
odmah pokopati, zato jer još grobnica  
nije dovršena, pa je zato ostavljen u ka-  
peli na groblju.

Pogreb je bio nadasve veličanstven. U  
Beograd je na pogreb nagurno narod iz  
sve zemlje. Računa se, da je na pogrebu  
bilo oko 20.000 ljudi, došli je po strazama  
kroz ulice kuda je prolazio sprovod bile  
oko 150 hiljada ljudi. Sav je Beograd imao  
izgled žalovanja. Po zgradama visjele su  
crne zastave, a u Sabornu Crkvu stizali  
su uvijek novi i novi vijenci na odar  
Pašiću. Cijelu noć od subote na nedjelju  
narod je, prolazio ispred odra Pašićevog  
ko u procesiji.

U nedjelju u jutro u 9 sati počeo je po-  
greb. Patrijarha Dimitrije obavio je po-  
grebne ceremonije, a onda je prispio u cr-  
kvu kralj Aleksandar s princom Pavlom  
i svojom pratnjom. Na Pašićev grob bio je  
položen srebrn vijenac, koji je dao kralj.  
Na vijencu je ovaj natpis: "Nikoli Pašiću,  
prvom ministru i suradniku mogega oca i  
mojem, u odsudnoj borbi našega naroda  
za oslobodjenje i ujedinjenje."

Osim toga bili su položeni još i mnogi  
drugi vijenci, tako i jedan zlatan koji su  
Pašiću za 60 godišnjicu darovale radikalne  
organizacije.

Po službi božjoj govorio je o Pašiću pa-  
trijarh Dimitrije, zatim predsjednik Nar.  
skupštine Marko Trifković, koji je slavio  
Pašića kao najvećega državnika i naj-  
dignijega narodnog velika. U ime  
vlade govorio je još dr. Miletić a nato su  
tijelo Pašićevog ponijeli iz crkve u spro-  
vodu.

Voz s mrtvim Pašićem pratilo je 12 pi-  
tomaca vojne akademije. Sljedila je Pa-  
šićeva obitelj, kralj i prince Pavle, vlada,  
diplomatski zbor, vojnički atašaji, narodni  
poslanici, novinari, općina, društva, gene-  
rali, admirali, oficiri i zbor te nepregled-  
na masa naroda. Sprovod su zaključili  
trubomataji kraljeve garde, eskadra ko-  
njice kraljeve garde i divizija artiljerije.

#### Govori.

Blizu hotela "Londona" novorka se je  
zaustavila, a zatim su uslijedili govori  
raznih govornika. Između ostalih gova-

rili su dr. Ivković za radikalnu stranku, dr. Kumanudi za beogradsku općinu, dr. Kojić za radikalni klub, dr. Mijović za demokratsku zajednicu, te u ime samostalnih demokrata Venceslav Vilder.

U ime Vojvodine govorio je dr. Radonjić, u ime ministra inostranih djela Jovan Marković, u ime bosanskih radikala dr. Subotić, u ime sveučilišne radikalne omladine dr. Lukić.

Nato je sprovedo krenuo na groblje, gdje su poslije svršenih molitava govorili još naposljetku govornici. Kad su tijelo položili u kaplu pogreb je bio svršen a pratnja se razila. Ovim je veličanstvenim sprovodom narod odao zasluženu počast Nikoli Pašiću.

#### Smrt Pašićeva i politički život.

Smrt Pašićeva izazvala je razumljivu smetnju u svim političkim krugovima. I ako je bio star, ali se je u politici, a naročito sada u riješavanju ove najnovije vladine krize, na njega računalo. Njegova je smrt djelovala najviše na radikale. Oni su ostali bez svog duhovnog vođe.

Smatra se, da će uslijed Pašićeve smrti položaj u jugoslovenskoj politici biti znatno promijenjen. Kriza, koja se je bila počela riješavati Pašićevom smrću, ostala je u pozadini, a sada iz pogreba nastavlja se se riješavati u novom smjeru i s novim kombinacijama.

U radikalnom klubu uzimlje sada prvo mjesto Uzunović. Nekoji misle, da bi mogao da naslijedi Pašića g. M. Trifković, a govori se i o drugima. No još se ništa stalno ne zna. Moglo bi doći i do prepiranja u tom pitanju, pa mnogi misle, da bi baš Aca Stanojević bio jedini, koji bi mogao sve radikale složiti i voditi.

#### Vijesti o sastavu nove vlade.

Kod kralja imala bi se nastaviti pregovaranja o sastavu nove jugoslovenske vlade. Po novinama se razabiru razne kombinacije, no mnogi tvrde, da će najbrže postaviti vladu demokratska zajednica, to jest Davidović i Spaho, s radikalima. Kralj Aleksandar imao je otputovati u Topolu, da u tišini sprovede svoju krsnu slavu Sv. Andrije Prvozvnanoga; no zato, da se što prije dođe do sastava vlade, on će ostati u Beogradu, da radi.

#### KITAJ

##### Napredovanje Kantonaca. Iskrcavanje engleskih četa.

Nacionalistički pokret u Kantonu, poduprt i vođen od ruskih boljševika, širi se velikom brzinom. Već sada polovica žiteljstva ogromnog kitajskog carstva stoji pod vlašću i uplivom kantonskih revolucionara, a znakovi pokazuju, da će i centralne pokrajine, odvisne od Sangaja preći k pobunjenicima. Kantonske vojske dopire su do velike rijeke Jang-Tse, gdje su se dobro utvrdile, a međutim njeguju politički emisari političkim prodorom prema jugu prema terezi za što uspješnije napredovanje prema sjeveru i istoku. Na njihovom putu nalaze se sada dva velika trgovačka grada: Han-kou, trgovačko središte na rijeci Jang-Tse i pomorski emporij Sangaj. U ova im dvjema gradovima usredotočena je jezgra evropske trgovine i interesa. Evropejci uživaju ekstrateritorijalnost i velike povlastice i posebice upravu i posjed carine i odnosnih ureda kao garanciju za javne dugove. Zato kantonski revolucionari hoće da se dočepaju ovih dvaju gradova, najprije politički, a onda vojnički, i tako učine kraj svakoj ekonomskoj povlasti Evropljana.

Vijesti iz Han-kou izazvale su veliku zabrinutost i užurbanost u londonskim političkim i trgovačkim krugovima. Kantonski emisari skupa sa ruskim komunističkim agentima uspjeli su da organizuju u Han-Kou do 100.000 radnika, te da sa propagandom, a još više sa terorom, privuku skoro čitavo domaće žiteljstvo u grad. Uspjehi su tom organizacijom proglasili su opći štrajk, potpuni hojot strasaca, a spremaju se, da dobiu u svoje ruke carinski ured. Ovo znači potpunu ekonomsku preopte ove važne evropske kolonije u Han-kou, a ujedno i silni udarac čitavoj trgovini, koja iz unutrašnjosti Kitaja ide na more. Osim toga i čitava kolonija u Han-kou nalazi se u pogibelji života, jer kantonski agitatori razdražuju mase u cilju da izazovu pokolj i istrebljenje Evropejaca.

Engleska vlada odlučila je, da prama svim događajima zauzme odlučni stav, te da u zaštitu svojih interesa i podanika u potrebi upotrebi oružanu silu. Manje engleske pomorske jedinice već su doplovile u Han-kou te iskrcale jače mornaričke odjele. Očekuje se, da će se ovom engleskom koraku pridružiti Francuska i Japan, čiji su interesi pored engleskih najviše izloženi, te da će doći do jače vojačke intervencije. Evropske velevladosti čito ne žele, da dodje do ovakove intervencije, jer se boje, da dovede do težih komplikacija, da se svi kineski generali slože i da se bace sa svom snagom na Evropejce zatvorivši im za uvijek vrata Kitaja, ali ipak prisiljene su, da makar obzirnom intervencijom nastoje, da zaštite i spase ono, što se još dade spasiti.

## RAZNO

### Papirnat novac od 25 lira

Sa 31. decembra uzet je iz prometa papirnat novac od 25 lira. Poslije ovog dana 25 lira papirnatih ne će više imati zakonite vrijednosti. Pazite na ovo!

Rastuženim srcem javljamo rodbini, prijateljima i znancima, da je dne 9. decembra 1926. u jedanest sati prije podne, providjen svetotajstvima umirućih, blago u Gospodinu usnuo naš nezaboravni otac, odnosno djed i tast

# Mate Medvedi

u 82. godini svoga života

Sprovod premilog pokojnika obavio se dne 11. decembra 1926. u 10 sati od kuće žalosti na mjesno groblje.

KLANA, 11. decembra 1926.

Rastužene obitelji Medvedi i Starčić.

#### Važno za kolare

Svi oni koji prodaju ili izradjuju vozove za upreg moraju da od prefekture dobiju dozvolu za izvrševanje tog obrta.

#### Marconi kod pape.

Slavni izumitelj bežičnog brzojave senator Marconi bio je primljen u četvrtak u posebnoj audijenciji od sv. oca pape. Marconi je papi rastumačio svoja najnovije izume. Nekoje su novine javile, da je Marconi išao papi s nakanom, da mu papa dozvoli, da se oženi. Marconi je naime rastavljen od svoje žene i dok je ona živa, ne može se vjenčati. Izgleda da ova vijest nije istinita, jer ta stvar spada pod crkveni tribunal. Marconi je samo iskazao papi svoju odanost i — kako rekomo — rastumačio svoje nove izume.

#### Koliko je Njemačka do sada isplatila ratna šteta.

Isplaćena dosele ratna ošteta, kojom je Njemačka djelomice namirila državama na kojih je zemljištu ratovano, u novcu, robi i stoci čini po nekim ocjenama 50 milijarda, to jest pedeset hiljada milijuna zlatnih maraka.

Njemačko narodno bogatstvo procjenjivalo se do rata na 300 milijarda. Danas ga cijene samo na polovicu te svote.

#### Podizanje kosturnice na Ceru.

U Šapcu se osnovao odbor, koji si uzео za zadaću, da sačuva i uredi grobove palih ratnika na Ceru. Sve su gorske strane Cera i okolnih brda pune grobova junaka, koji su se ondje sahranjivali na brzu ruku. U kosturnicu spremić će se do hiljadu kostura, a imena boraca palih na Ceru urezati će se u velikoj mramornoj ploči.

#### Pašićeve uspomene.

Beogradske novine javljaju, da su saznale od jednog člana Pašićeve porodice, da je pok. Pašić ostavio znanat dio svojih memoara. Njih čuva gođa Djurdjina Pašić i oni će se tek kasnije objaviti. Poslije dvije godine, pok. Pašić je u dokolici vršio pregled svojih zabilježaka — a po pričanju drugoga člana porodice tih zabilježaka, je bilo za čitavu jednu biblioteku — i naročito za vrijeme svoga političkog odmaranja, dok je stanovao u vili na Topčiderskom Brdu (tada je na vladu bio g. Davidović) pok. Pašić je uređivao te svoje bilješke o novijoj historiji Srbije i političkim prilikama cijeloga Balkana a i Evrope. Objavlivanje ovih memoara ne će biti tako skoro. Oni će pored memoara, koje sada priprema i drži u tajnosti kraljica Natalija u Parizu, biti najsenzacionalnija političke i historijske dokumenta, koja će baciti novu svijetlost na čitave događaje u jugoslovenskoj i evropskoj politici.

#### Morsko tlo, koje se diže.

Po zadnjim istraživanjem zemaljska se kora u zadnje vreme na nekim mjestima znatno promijenila. Jedna je engleska ladja imala da popravi pomorsku telegrafsku žicu (kabel) na dnu atlantskog mora, pa je pri tome konstatovala, da se blizu otoka Sv. Jelene tlo atlantskog oceana neprestano diže. Dubina atlantskog mora u onom kraju je bila prije 4500 metara, danas je samo 1500 metara, tlo se dakle podiglo za 3000 metara. Iz toga se zaključuje, da su ogromne travnice potresle cijelo morsko tlo. Nije isključeno, da se u dogleđno doba morsko tlo opet pojavi na površinom mora. — U našem koledaru „Jurina i Franina za god. 1927“ pisali smo već o tome, kako je baš u onom kraju Atlantskog oceana bio jedamput silni kontinent „Atlantida“, koji je uslijed vulkanskih pojava nestao ispod mora. Da se ovaj kontinent polaganom opet diže do površine mora? A koji će drugi dio naše zemlje nestati ispod mora?

## ZAHVALA.

Svima onima, koji su nam prigodom smrti našega dragog i nezaboravnog oca, djeda i tasta

# Mate Medvedi

izrazili na bilo koji način svoje saučestje, tješeći nas u velikoj tuži, kao i svima onima, koji su premilog pokojnika otpatili na vječni počinak izrazujemo ovim putem našu iskrenu i duboku zahvalnost. Posebno se zahvaljujemo g. Dr. Janku Mavroviću općinskom liječniku, koji je iskazao mnogo požrtvornosti i brige za vrijeme bolesti dragog pokojnika.

Svima hvala i od Boga plaća.

KLANA, 12. decembra 1926.

Rastužene obitelji MEDVEDIĆ I STARČIĆ.

#### Kakav će nam biti ovaj mjesec?

Naši zvjezdooznanci načinili su proročanstvo za mjesec prosinac, pa vele, da će ove godine biti drugačiji, nego je bio lani. Naročito će se ove godine isticati jake oborine, kao kiša i snijeg. Od desetog do 18. ovog mjeseca da će biti jake mećave, ali zato da neće biti jake zime, već će ona bit više umjerena. Tek oko Božića studen će jače pritisnuti, a potrajat će do Nove Godine. Nije daleko, vidjet ćemo.

#### Porez na neženje.

Kako novine javljaju, proučavanje zakona o porezu na neženje nastavlja se, pa se je nadati, da će od 1. januara 1927. stupiti na snagu zakon o porezu na neženje. Porez će biti određen prema godinama i položaju neženje od 20 do 50 lira.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tiskar: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU.

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matej Bančić — Kršanci p. Žminj (Gimino), Istra.

PRODAJU SE 3 BARKE, 1 trata migavica, 2 nova ferala i druge sprave od baraka, sve se nalazi u najboljem redu. Prodaje se uz veoma povoljnu cijenu, budući je vlasnik prisiljen prodati uslijed bolesti, a jedan dio daje i na dug. Popitati se kod: I. M. Dobrić, Brovinje, Sveta Lucija pošta Albona.

PRODAJU SE 2 KUĆE sa posjedom, koji se sastoji iz vinograda, oranica, livada i šuma. Kuće nalaze se na cesti te su zgodne za trgovinu a sijena se nakosi za prehranu cijelu godinu 3 krave i 1 konja. Prodaje se uz veoma povoljnu cijenu. Popitati se kod Nežića Ivana. Vidaci kod Buzeta.

Jesi li naručio Narodni koledar „Franina i Jurina“ za god. 1927.

Stoji samo 3 lire.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u liječenju slabosti i trpi od glavobolje, neupotrebljava samo „Glykol“, koji izliječi najkraće vrijeme. Cijena jedne boca L. Za cijelu kuru treba 6 boca

## SMILAJOD

Izvršno je sredstvo protiv arterioskleroze, reumatizmu, teškom disanju, kašlju i t. t. Vrlo uspješno sredstvo za očišćenje i bitno preporučljivo za osobe stare preko 50 godina.

Dobiva se samo u ljekarni

CASTELLANOVIĆ, TRST  
Via Giuliana 42 (Sv. Jakov.)

#### SVE NAŠE VJERNE MUŠTERIJE

od prije i poslije rata obavještavamo, prodajemo opet tjelesnine

#### «PEKATE»

za juhu i prikuhu u paketima od 1/2 i 1 l. Na taj se način ne će više događati, da naručitelj dobiti drugu robu ako je naručio našu. Zadržavajte «Pekate» kod trgovaca

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

#### NAJBOLJE VRELO!

Kod kupka i letne i zimске robe (odjele) svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulja, kišobrana, krovana, linog štifa, svih vrsta platna za košulje i odjele, obratite se na jedino domaće i najcjenije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred prošijom)



## Istarska Rijeka

Istara svakog četvrtka izvešta, šesnaestog četvrtka donosi dodatni prihod "Mladost Istarska".  
 Pospala za izdavanje iznosa 15 - lara na godinu, a za izdavanje 25 - lara. Uredništvo i uprava lista: Trst (Istara) - Via S. Francesco 207, Telefon: 11-57

## ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za politiku, gospodarstvo i politiku Istarskog naroda.

„Stogom rastu male stvari, a nasloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

## Slava Bogu višnjemu...

Bilo je na Badnji dan godine 1870. Nijemci su bili pred Parizom. Francuzi su očajno i odvažno branili svoj glavni grad, a Nijemci neprestano napadali. Pred vratima Pariza iskopaše francuski vojnici grabe, da im posluže za obranu. Nekoliko stotina koračaja dalje utaborila se silna njemačka vojska, zakopala se u sandeve, da se u njima brani od francuskih hitaca. Grabe i sandevi bili su tako blizu, da su Francuzi mogli čuti, što su Nijemci govorili, a isto tako i Nijemci, što se kod Francuza događalo.

U to je pala noć-Badnja noć. Puškanje se već uveče stišalo, a i topovska su zrna prestala lijetati. Oko ponoći pokazao se mjesec i cijeli kraj sine u snježnu i ledu.

U taj čas iziđe jedan francuski vojnik pred svoga časnika pa mu reče: „Gospodine kapetane, dozvolite mi, da izidjem iz grabe.“

— Ne — odvrati mu kapetan strogo. Zar misliš, da je samo tebi zima? Služi, kad budu Nijemci opet navalili, bit će nam svima toplo.

— Gospodine kapetane, ja ne bih pošlo u Pariz, da se zgrijem, već vas sam molim, da me pustite k onima kamo... reče vojnik naslonjen lijevicom o pušku, a desnicom pokazujući prema njemačkim sandevima. Pustite me onamo samo na čas... na pet minuta... — Zar si lud? — začudjeno će časnik. To te može stajati glavni! Pa što bi ti činio?

— Čut ćete, gospodine kapetane! Kapetan mu napokon dopusti, a vojnik s puškom na ramenu krenu prema njemačkom taboru. Njegovi su, prema drugovi samo gledali. Od užasa im se nestajalo daha. Svaki je čas mogla izmucati puška i učiniti kraj životu onog odvažnog momka. No ovaj se priklizi njemačkom taboru na pet koraka, a na vojniku ih: pozdravi i počeo visokim glasom pjevati francusku Božićnu pjesmu o narodjenju Gospoda Isusa Hrista.

Ponoć, o' kršćani, svečan je čas, Kad je Bog-čovjek sašao k nam... Stojte dalje pjevao, to je u njemačkom taboru bilo sve tiše. Napokon je zavladala takova tišina, da se je činilo, kao da se čuje šapat zvijezda. A francuski vojnik svrši svoju pjesmu, pozdravi opet njemačku stražu i oštirim se korakom vrati k svojim.

Ne potraja dugo, a na njemački se šanac ispe velik, jak, bradat momak s puškom na ramenu i podje mirnim korakom prema Francuzima. Deset koraka pred grabom stane, pozdravi francusku stražu i dubokim, teškim glasom zapjeva svoju njemačku Božićnu pjesmu:

Oj divna, sveta Božićna noć...

Francuski momci stajahu kao ukopani i mirno i pobožno slušahu njemačku pjesmu. Pošto se njemački momak udaljio, mnogi su francuski vojnici otirali sebi suze sječali se rođene kuće, obitelji i časova, kad su se u krugu svojih mladih mogli radovati i uživati. Jednako je bilo i kod Nijemaca. Krvne neprijateljke umekšala je uspomena na Božićne blagdane, i oni su barem na čas postali ljudi i kršćani.

Ovaj nam slučaj pokazuje, kakovu veliku moć ima Božić dan porođenja našega Spasitelja, Isusa Hrista. Božić! Kako ga svi željno čekaju, kako mu se svi raduju. A kako smo vidjeli eno i sami neprijatelji u taj dan se mire praštajući jedni drugima.

Svi se vesele Božiću. On se slavi i u najzabavnijoj potleušici kao i u najveličanstvenijoj palači. Ima na Božić i radosti i pjesme i zadovoljstva i veselja.

Božić, tako je samo jedan u godini, neka je blagoslovljen! Bjedno čovječanstvo, koje muči tudja zloba, grdnja nepravda i mnogo drugo zlo, upravo čezne za jednim takovim danom, jer je to dan, kad barem na čas zaboravlja na svoje teške jade i nevolje.

Evo i nama Božić! Zaboravimo u taj sveti dan i mi sve, što nas tare i dozovimo u pamet Isusa, sina Božjega, koji je došao na svijet, da podigne potištene, da otkrije klonule, da ulije ljubavi u ljudske duše, da ljude duševno preporedi. Imajmo vjeru u Njega, a imajmo vjeru i u sebe, jer je u vjeri pravo i sigurno spašenje. Neke plane u dušama našim u ove Božićne dane ovakova vjera, neka se u nama razbude ovakvi osjećaji, pa će biti dobro. Neke se iz svakoga našega doma, i onoga najljepšega i najskromnijega digne u ove dane naša starinska pjesma:

Slava Bogu Višnjemu, Gospodinu našem...

## Novo odredbe proti skupoci

Dne 17. o. m. j. Nj. Vel. kralj potpisao je jedan novi dekret, koji je objavljen u službenom listu i koji je stvoren, da se u trgovinu uvede neki red. U tome se dekretu sadržano 7 članaka, koji su sljedeći:

## Dovozle za trgovanje.

**Članak 1.** — Dužni su da traže posebnu dozvolu od općine:

a) privatna društva ili osobe, koje žele baviti se trgovinom ili prodavati robe na veliko ili na malo;

b) privatna društva ili osobe, koje se već bave trgovinom te zato plaćaju porez „Richezza mobile“.

**Članak 2.** — Dozvola za bavljenje trgovinom izdati će se privatnim društvima ili osobama, koje učinu molbu svojoj općini na bilježevanome papiru (carta bollata) od 5 lara samo ako:

a) odgovaraju svim zahtjevima o kojima govori članak 3;

b) ako dekažu, da su položili jednu kauciju na pokrajinsku tesoreriju ili na postanski ured, kako to naloži Ministarstvo Financija dogovorno s Ministarstvom Ekonomije;

Kaucija za one, koji budu započeli s trgovinom biti će lara 500, to jest za one, koji čine molbu za prvo otvorenje, dok za društva i osobe, koji se već bave trgovinom ta kaucija biti visoka prema porezu („ricchezza mobile“) koji daju plaćajući. Za ta društva i te osobe bit će kaucija, prema tom porezu, od 500 do 5000 lara.

Onima koji dobiju dozvolu i koji se

budu bavili trgovinom, bit će povećano razmjerno i kaucija, ako im se zbog veće trgovine poveća i porez. U tom slučaju morati će položiti i povišicu za kauciju na pokrajinskoj tesoreriji ili na postanskom uredu gdje su predali kauciju.

Kauciju će se moći isplaćivati u gotovom ili pak u kartelama liktorskog zajma koje će se računati po nominalnoj vrijednosti.

Onaj, koji uloži te liktorske kartele moći će svedjedo da na njih diže odnosne kamate.

## Općinske komisije.

**Članak 3.** — Na svakoj će općini biti određena jedna komisija, koja će se sastojati:

a) od podestata ili njegovog zastupnika;

b) od dva zastupnika trgovaca, koji će biti imenovani od sindikalnog udruženja trgovaca;

c) od dva zastupnika sindikata radnika manualnih ili intelektualnih (umnih).

Komisija će ispitati, da li će se onome, koji moli izdati dozvolu ili ne, a osim toga dati će svoje mišljenje o tome, koliko će iznositi kaucija, koju tome, koliko će iznositi kaucija, koju će trgovac morati položiti.

Molba može biti odbijena ako komisija:

1. nadje, da molitelj ne odgovara zahtjevima o kojima govori članak 53 zakona o javnoj sigurnosti;

2. ako komisija zaključiti, da su trgovine, koje a općini postoje dovoljne za

općinske potrebe. Pritom mora komisija paziti i na to kako se općina razvija, kako je gusto pučanstvo a mora voditi računa i trgovini koja se u općini može provoditi.

Prije nego se odluči morati će komisija uzvati važnost trgovine za koju se moli dozvola, njezin mogući uspjeh, a također i datum kada će se trgovina otvoriti.

Ako se molitelju da koncesija ili ako mu se molba odbije, biti će mu to javljeno putem općine.

Onaj, kojemu je molba za koncesiju odbijena može uložiti rekurs na pokrajinsku upravu a ono, što ova zaključiti smatra se definitivnim, pa se više ne može dalje moliti ni rekuriati.

## Gljense.

**Članak 4.** — Općina, može dogovorno s pokrajinskim vijećem za ekonomiju te sa sindikalnim organizacijama, koje su zato zainteresirane — odrediti cijene za malo prodaju glavnih živežnih namirnica.

Prodavači su dužni držati izloženu u izlogu ili na ulazu u dućan, zato priredjenu tabelu, na kojoj moraju biti napisane cijene pojedinoj robi, koja se prodaje — tako, da kupac tu tabelu može vidjeti i čitati.

**Članak 5.** — Koncesija za trgovanje a također i kaucija biti će uzeta, onome trgovcu koji bude prodavao živežne namirnice skuplje nego li je to označeno na izloženim tabelama.

Biti će oduzeta koncesija također i onim trgovcima, koji budu 2 puta za redom kažnjeni za prekršaj o kojemu govori 5 glava, šestog poglavlja, druge knjige kaznenog zakonika — ili za koji drugi prekršaj predviđen od posebnih zakona ili policijskih odredaba.

**Članak 6.** — Društva i osobe, koje se u vrijeme objavljivanja ovog dekreta bave trgovinom, ili prodavanjem bilo kakve robe, ovlašteno su privremeno, da se time i dalje bave dok se ne riješi njihova molba, koju su predali kako nalaže članak 1. i 2. ovoga dekreta.

**Članak 7.** — Ovaj dekret stupa na snagu, kada se objavi u „Gazzetta Ufficiale“. Biti će predložen parlamentu da ga primi i pretvori u zakon. Ministar je ovlašten, da izradi odnostni zakonski nacrt.

## DOPISI

## IZ RIJEKE

**Glasina. — Otko jeze smatranu najljepšu. — Još dvije tri o bečarima. — O ženama i mladericima. — One tri posljednje.**

„Vedetta“ u svojim broju od prošlog četvrtka bila je nešto natuknula o nekim glasinama, što su se dan prije pronosile po Rijeci u pogledu nekakvih strašnih protuistarskih demonstracija u Zagrebu, pa je odmah nadodala, da su te glasine silno protjevanje. U isto vrijeme kružile su gradom i vijesti o nekakvim protudemonstracijama, koje da se spremaju na Rijeci, što je također bilo bez temelja. „Vedetta“ ima sasvim pravo, kad upozoruje, da u ovakvim slučajevima treba biti na oprezu i ne uzimati svaku pod gotov govor. Poznata je priča o onih sto vukova, koji su se malo zatim stegli na pedeset pa na dvadeset pa na deset, na pet, na dva, na jednoga, dok se nije najzad i spustavilo, da je samo nešto sušaka.

Ali — kako vidimo — događa se i okrenuto, da kad nešto negdje samo zašuska, kaže se, da je to zacijelo vuk, a malo poslije od toga se iz jednog vuka naprave dva, pa deset, pa pedeset, pa pedeset, pa sto i sve tako naprijed. Ko hoće da vidi, da se od buke pravi vuk, neka se izvoli podriditi do Rijeke. I nesamo to, nego će vidjeti i kako se od jedne istine u jedan mah naprave deset drugih istina, koje nisu manje istinite od one prve. Tako je ovih dana bio na Rijeci nekakav proces za jednu „smušanu“, što ju je prije više vremena potopio parobrod „Enea“. Lučka je vlast odmah istražila stvar, prestužala svjedoke, među kojima je bio jedan, koji je izjavio, po onome, što je on vidio, kapetan „Enea“ nema nikakve krivnje zbog onog nesretnog slučaja. To je bilo ujutro, a poslije podne je taj isti svjedok trknuo opet do lučke vlasti i izjavio, da onaj njegov predjašnji iskaz ne odgovara istini, već da se sve obratno: kapetan da je kriv. On je to na sudu obrazložio ovako od prilike:

— Kad sam prvi put svjedočio, bio sam uvjeren, da kapetan nije kriv, jer sam na

ove moje oči vodio, kako je stvar tekla. Ali kad sam čuo, da su drugi svjedoči drukčije iskazali, ja sam pomislio, da je njihova istina bolja od moje i zato sam ja odmah porekao onu svoju istinu i pridružio se onoj drugoj boljoj istini.

Covjek je zbog tih dviju istina mogao vrlo rđavo proći, jer se je već sud bio pokuvao, da odući, hoće li ga zatvoriti i postupati protiv njega, što se srećom za njega ipak nije dogodilo, ali je pravu čudo, što je evo došlo na svijet, da se ovako na laku ruku barata s istinom. Do sada, svaki od Boga put, kad bi rekao: mljeko je bijelo mislio bih, da sam rekao jednu živu istinu budući da mljeko ne može biti nego bijelo. Danas pak moram da budem pripravan, da me jedan ili drugi prekrine i da mi kaže: — Ako vi, gospodine Rokke, tvrdite, da je mljeko bijelo, to je stvar vaša, koja se nas ne tiče.

— Kako? Zar nije možda istina, da je mljeko bijelo?

— Za vas, gospodine Rokke, može da bude prava istina, ali može se naći i drugi, koji će vam dokazati, da za njega ima mljeko jednu drugu boju. I tako imamo o jednoj samoj stvari dvije istine. A moglo bi biti i tri i četiri i stotina njih. Koliko ljudi — toliko istina...

Na ovo odgovaram ja, Rokak, da je istina samo jedna, i ta glasi, da je svijet pokudno, jest Boga mi!

Veliko uzbuđenje u krugovima bečarskim! Dala im je u glavu taksa, što će je morati plaćati zato, što se nisu ženili. Računa se, da na Rijeci ima preko dvije hiljade neženja. Ima među njima i takovih, koji još nisu nikada zaslužili krajcar, ima i takovih, koji po danu nešto i zarade, ali da ih pod veće postavši pod najtežu opresku, što ih ima na svijetu, ne bi iz njih iscijedio ni deset centezima. Ima ih, koji bi, premda su još uvijek svojim roditeljima na vratu, radi uzeći ženu, kad bi spomenuti roditelji bili voljni, da i nju uzmu sebi na vrat, a ima opet i takovih, koji se već radi bolesti ne bi smjeli ženiti. Svi će ovi, nastojati, da budu slobodni od plaćanja bečarine, a čini se, da će u zakonitu sve lijepe odredjeno, ko ima da plaćaju bečarinu a ko ne. Neki računaju, da bi se najzad mogli i oženiti: davati joj polovicu svote, što bi je iznosila taksa, ali uz uvjet, da svak žene za sebe. Ti navirnici čine račune bez oštara.

Treba međutim reći, da ima i takovih, kojima je sve u varu i koji su pripravnici plaćati i najveću taksu, samo da im se nije ženiti. Njih čite svake večeri čuti, kako kod kašice vina veselo piju: Sastali se jesmo mi bečari, Niko od nas? ženu ne mari...

E, kad ne mariš, brate, onda plaćaj! Nego utješljivo je i to, da se svijet bez obzira na sadašnju nevolju ipak ženi. Stavši, ovih dana je povelan sudbeni postupak protiv jednog, koji ima dvije žene. Na veliko čudo jedne „butigerice“, koja mu se priizabla, da nije „celi dan imasala ni sokolina i da ne bi imela večeras ni ca za večeru, da njoj ni je zeta dan pet ltr...“

— Blago vama, rekoh joj, te imate još tako dobrog zeta! A ko nama ni zeta ni deteta ni skoteta? Kako će on?

A sada one tri posljednje:

Imam prijatelja, koji hoće po što po to da spasi čovječanstvo od smrašnih posljedica alkohola. On je stup Društva trezvenosti, onog našega društva, koje svim mogućim silama hoće da pobije pijanstvo, tu rak-ranu našega grada. Moj prijatelj ima jedan arak i s njim ide od pijanca do pijanca, i moli ih i zaklinje, da se upišu u društvo trezvenih. Namjerio je na jednoga, koji nije o tome htio ni da čuje.

— Prej ču se hitit va more nego se zapisat va to bedasto trezno društvo. No kako moj prijatelj neprestano nagovarao, pijanac počeo da popušta i reče: — Dobro je: ja ću se zapisati, ma ako mi platite litru domaćega...

I moj prijatelj je platio litru domaćega, samo da ima društvo jednoga trijeznoga člana više...

Još jedna: Prosjak neki srete jednog siromašnog činovnika pa će mu: Udijelite u ime Boga! Siromaš nam. Nemam kuće ne kućista!

Blago tebi, reče mu činovnik; ta ako nemaš kuće ni kućista, nemaš ni kućegospodara, a po tome si bez straha, jer ti ne će niko povisiti najamnine.

Još jedna, posljednja: Neki čovjek počeo u fabriku, da traži zarade. Upravitelj mu reče: — Jeste li oženjen? — Nisam, odgovori radnik. — Zao mi je, jer sam ovu službu namijenio oženjenom radniku. — A vi očekajte par dana, reče veselo radnik, ućina da se oženim. U današnje vrijeme lakše je naći ženu nego li službu. I čovjek ode, da se oženi.

I dobri Božići! Rokak.

## IZ OPATJE

## Nova župa.

O toj novoustrojenoj župi „Vedetta“ piše a mi prevedimo:

„Opatija je postala — župa. Time se je udovoljilo živjeli župljanima. Ovo je za našu Rivijeru vjerski i politički događaj najveće važnosti.

Župa je povjerenja čet. braći Olivatancima. Riječki biskup na prijedlog generala odeva drugova, najitalijanskijeg reda iz Siene, imenovao je opatijem župnikom dra. Emilija Molteni. O njegovom patriotskom žaru i dubokom religioznom smislu imali smo već nekoliko puta zgodu da govorimo.

U krasnoj crkvi, što se u obliku sjajne katedrale diže na jednoj uzvisici, otkuda vlada čitavim kvartirskim biserom, usredotočilo se sav religiozni život, koji je do sada gravitirao u Volosko. Pod njezinim velelijepim arkadama ne će više odjekivati egzotične riječi. U krajevima Liburnije, u nacionalnom pogledu vanredno delikatnim, ne će se više namještat i inozdni dušobrižnici, koji su u prošlosti sijali mjesto Božje riječi — nacionalnu mrtvinu.

Otac dr. Emilijan Molteni došao u Opatiju, odstranio je odmah iz stare crkvice sv. Jakova hrvatski jezik, koji je do tada bio kao nekakva ograda, što je odvajalo Italijane od ostalih „olajena“. Ovaj mnogo poštovan redovnik rodoljub je fašist, to će reći, da posjeduje dva svojstva, koja se iziskuju od svakog svećenika na granici otadžbine.

## IZ PULE

## Pad iz četvrtog kata.

Pred par dana dogodilo se u Puli jedna teška nesreća, koja je u svima pobudila osjećaj žaljenja. U tješnoj i mračnoj ulici Vicolo della Bissa pala je iz četvrtog kata neka Elvira Matias stara 45 godina.

Vicolo della Bissa (Zmijina ulica) spada u stari dio grada, a zadnje li, da prodjete i razgledate tu ulicu, dobivate utisak silne mizerije, koja vlada među njezinim stanovnicima. Bljudijeh upalih lica. Sunce i dobar život, zdravlje i puni smijeh daleki su od njih. Glasovi su tamošnjih stanovnika grubi, svaka druga riječ jedna je psotka — a pa šta ćemo — u ulici smo, koja je duga, vijugava i tužna, u Zmijinoj ulici.

Teve, u toj je ulici svršila svoj život žena, koja je pala iz četvrtog kata na tvrd i blatinjav pločnik.

Bijedna je žena bila do deset sati negdje vani. Vraćala se je kući noseći čabar vode. Uspela se je na četvrti kat, na sam tavan, gdje je obitavala i odmah se je pojavila na malom prozorčiću na samom rubu krova, gdje je htjela rastri mokri kaput svog muža, da se osuši.

Žena se je nagнула gornjim dijelom tjela prema vani, da što bolje prostre kaput, ali kako se je prije nagнула, najednput izgubi ravnotežu, te se sruši s prozorčića iz visine od 12 metara na ulicu. Pala je ravno na noge i nije se nigdje ravnala, no kako je udarila o zemlju, pukla joj glavna srčana žila, tako, da je ostala na mjestu mrtva. Malo je zatim došla na mjesto nesreće komisija, koja je ustanovila smrt i odnijela lješinu.

Na svim onim bljudijem i teškim licima sakupljenih susjeda i rodbine osjećala se je teška tuga za nesretnom ženom, a od krikova i plača tamni i tiješni Vicolo della Bissa imao je izgled još mračniji i mizeriji.

## Čedomorstvo na Vodnjaništini.

Čedomorstvo su kod nas veoma rijetka, pak je zato ovaj slučaj učinio težak utisak građana kod svih, koji su čuli o tom pričaju. Dogodilo se je u malom seocu na Vodnjaništini.

Mlada je djevojka Foška, kojoj su 23 godine, bacila pod noge svoju djevojačku čistotu i s nepoznatim je muškarcem zasnovala. Proživjela je sve vrijeme do porođaja u velikoj sramoti i sakrivanju ispred ljudiju. Poznato je, da je kod nas jedna od najvećih sramota za djevojku bez zakona zanositi. Takva djevojka prodje svoju muku do pogreška, koju počinu. Napokon je došla da, kada je Foška morala dati na svijet plod svoje ljubavi. I zbilje ona rodi lijepo, zdravo i krupno muško dijete, ali u potaji od straha pred bjesnim roditeljima i od stida pred seljacima. Taj strah i stid kriv je, da je djevojka odmah

iza porodjaja odlučila umoriti novorođenčete.

Ona je to i učinila, pa se je iz toga s mrtvim djetetom, zamotanom u stare krpe, uputila u obližnju šumu, gdje je dijete ostavila, pokriveno s malo zemlje i suhog lišća.

Nekoji seljaci opazili su sve, što je djevojka učinila, pak su o tome obavijestili karabinjere, koji su nesretnu djevojku uhapšili. Liječnici su ustanovili, da je novorođenčete usmrćeno, da se je rodilo živo, dok je prije djevojka tvrdila, da je rođeno mrtvo. Bili će sudjena.

Ovakvi slučajevi u našim su krajevima rijetki, a ne daj Bože, da bi se češće ponavljali. Naše je ženski svijet još prilično moralan, no bilo bi potrebno, da se prosvjetom prođe u sva naša sela, pa se ne će ni ovakvi pojedini slučajevi dešavati.

## IZ BORUTA

## Ljetina. — Jedna napriklja.

Opet vam javljamo naše neugodnosti. Kad čovjeku dobro ide, onda šuti, a kad mu se što slabo dogodi, podigne svoj glas. Tako i mi. — Ljetinu smo imali vrlo slabu, da dugo godina nismo imali slabije. Jedino je trave dovoljno urodilo, ali uslijed dugotrajnih kiša sjeno je sagajilo na sjenokosama.

Sada da vam javimo o aretaciji osmorice mladića. Bilo je to 8. ovog mjeseca. Mladići su se u gostioni Frane Fabijana malopoponili te su ondje veselo pjevali sve do iza 9 sati. Kad su se uputili veseli svojim kućama oko 9½ sati usput su pjevali. Jedan je među njima bio lovac, imao lovacku pušku (naravski dozvolom vlasti), pa da vesjele bude veće, odapne jedan hitac iz puške blizu željezničke stanice. I tako su se mladići razšli mirno svojim kućama.

Sutradan zvonio je telefon iz Boruta u Cerovlje, da treba poslati u Borut odmah karabinjere, jer da su večer prije htjeli ubiti željezničkog stražara. Karabinjeri su učinili svoju dužnost i došli u Borut. Ovdje su učinili 10 kućnih premetačina i odveli u karabinjersku kasarnu u Cerovlje 8 mladića. Sve se je u Borutu čudilo za ove premetačine i aretacije, jer smo znali da se nije ništa dogodilo. Ali našlo se je dobrih ljudi, čija riječ kod vlasti vrijedi. Oni su poduzeli shodne korake i drugi dan su mladići bili pušteni na slobodu. Zahvaljujemo onima, koji su se pobrinuli, da budu pušteni na slobodu, a zahvaljujemo i oblastima, koje su odmah opazile nevinost tih mladića. Jer je bilo teško vidjeti, kako majke suze liju, kad su im sinove vodili. No hvala Bogu sve je dobro svršilo. Naše mladiće opozovujemo neka se neumjesno ne igraju ni djelom ni riječima. Najbolje je živiti mirno pa ne će nikdo nitko da vam što kaže.

## IZ DOLINE MIRNE

## Zimsko sunce — najdraže sunce.

Četrdeset dana i četrdeset noći kišilo je. Kišilo je danju, a još većma noću. Mišljamo — doći će drugi opći potop. I ne bi nam bilo žao! Ali ne dodje do potopa, a baš ni do škoda. Jedino naši mlinoivi bili su za par sati par puta u vodi. Naša dolina Mirna izgledala je kao more, bolje jezero. I tekasmo na buru i sunce. Ali ih ne vidjemo tako hitro. Ne vidjemo sunca čitav mjesec. Mišljamo — i sunce je saginulo, i potamnilo, i lije sledenilo. Svaki dan pogledavamo u nebo i promatramo gibanje oblaka.

Kad jedne noći čujemo staru muziku. Bučilo, šumilo, zujilo, drhtalo; kuće se troste, žlijepci padali, krovovi se nadizali. Sta je to? Pa to je naša stara prijateljica — bura. Tri dana i tri noći bjesnila ko ludu. Malo tko osudio se na cestu. Prestade i ona bućiti; nestala je nezakom. Ali eto čudal! Iza bure opet nebo — oblačno. Pa što je to? Novi zakoni nebeski! — Ali iza par dana, eto nam neba vedra, eto nam zimskog sunca. I mi ga svi pozdravljamo, kako se već pozdravljaju našeg prijatelja.

Sada imademo lijepu dane, mirne i vedre. Jedino jutrom i večerom pada gusta magla. A mi poljodjelci međutim svi u polja, njive i šume. Neki da ori u korpuju za žito, dotično za ječam; drugi prekopavaju ledine, okopavaju loze, ograđuju polja, sjede, sjeknu drva, izvađaju grmoj na polja, sve radi, sve se vrti. Naše ženske peru, luže, suše rublje. Ta — približavaju se sveti Božićni blagdani. Bili veseli svima i vama! — Bože daj!

svoje matere. Narod u njoj živi u velikoj mišoriji, u gladi i svakom nešitalu. Ma Bog, koji sve primudro upravlja, učiniti će i to, da će i siročica istra spoznati jedanbot svoju pravu mater, koja će je z pravom materinskom ljubavi pritisnuti na svoje srce i dati je sve, ča je prava mati more dati. „A mi gledajmo, da se to ča prije zgođa“, je reka biskup, a ljudi su počeli vikati od veselja kako spameti i biskupu i maloj Nadi i njezin stariju i perfin teti Jeleni.

I tako je to izgrubljeno dite ljubavi bilo najđeno.

Tac i mati male Nade ustali su u Baderni još jeno malo dan. Biskup je sutradan pošao dalje u Sutlavreč na bemanje, a prvo nego je pošao darova je maloj Nadi jedan mali zlatni križić, ča ga je skinula z svoje krunice.

Par dan potle pošli su iz Baderne na karoci u Pazin i od tuda naprid do Rike i zgoru, mala Nada, nječi tac i

## IZ VODICA

## Otišao je naš dragi učitelj

Božić nam je došao ali nam ove godine neće biti veselo, jer je sudičina htjela, da nas je morao ostaviti naš ljubljivi učitelj g. Josip Demarin, kao što i njegova dobra supruga g.đa Zorka, koja je već pred dvije godine bila otpuštena iz službe kao učiteljica. Ljubili smo ih i voljeli iz svega srca, jer su nam bili kao otac i majka.

Gospodin Demarin bio je kao učitelj u našem selu nešto više od četiri godine, a činio je za naš narod u to vrijeme mnogo i vrlo mnogo. Školu je uredio baš majstorski i poigrao je na dostojno mjesto, jer je bio vrlo sposoban, savjestan i marljiv učitelj. Djeca su htjela u njegovu školu sa velikim veseljem, pa kad bi nekoji roditelj zadržavao djecu kod kuće, ona su silom pobjegla i sa velikim zadovoljstvom došla u školu svomu dobromu učitelju. Školska djeca su lijepo napredovala i brzo se razvijala na veliku našu radost. Kada bi g. učitelj sa suprugom odlazio na praznike koncem školske godine u rodno mjesto Medulin, djeca bi ih sa suznim očima ispratila.

Bio je vjeran sin svome narodu, zato nas je ljubio i mučio se za nas. Radio je ne umorno nesamo na školskom polju nego i izvan škole, kao uzoran pučki prosvjetitelj. Narod je odgajao u smislu razumnog gospodarenja, uredio je bio školski vrt, razvio je u djeci ljubav do voćarstva i šumarstva, sadio je s njima borove i voćke, organizirao je u selu pjevački zbor, koji je dika i ponos našeg sela.

Koliko je truda uložio i koliko je večeri i vremena živovao, da naše mladiće i djevojke nauči pjevati, naše lijepe pjesme po notama. Našom crkvom ori se sada lijepo i skladno crkveno pjevanje u našem mladićem jeziku, a to je zasuga našeg dobrog učitelja g. Demarina, našeg dobrotvora i uzgojitelja. Mjeseca julija ove godine priredio je jednu vrlo lijepu školsku zabavu, na kojoj se je naš pjevački zbor sjajno pokazao. Naša čičarija nije nikada imala takve zabave, a uvjereni smo, da je ne ćemo nikada više ni imati.

Nevjerjajnim trudom naučio je dvije seoske djevojke svirati u crkvi harmoniji. Vodice nisu imale nikada tako dobrog učitelja, a niti čemo ga ikada imati.

Čitavo je selo bilo na okupu pri njegovom nikada zaboravnom odlasku. Ronili smo gorke suze, kao što se može da roni za izgubljenim najdražim bićem. A plakao je i on, jer nas je vruće ljubio. Čitavo selo ispratilo ga je daleko izvan sela, a mladići otpratili su ga daleko preko Dana, jer su znali, da će ga ispratiti za zadnji put. Nekoliko dana iza njega otpratili smo njegovu vjernu družicu g. Zorku, koja je bila svima milja i draga, kao da bi nam bila rođena majka.

Uspomena na njih ostati će u nama trajna, a držat ćemo se njihovih nauka. Moramo ih držati, jer su nam od velike koristi, jer su nas mnogo i mnogo dobro i korisnog naučili. I zato im najljepše ča hvaljujemo i zahvalni čemo im biti uvijek. Nemogu a da nam ne ostanu u pameti one pouke, koje nam je naš dragi učitelj davao, kao otac djeći svojoj. Nikada nijesmo na njegovom licu vidjeli zlovolju. Ne će nam nestati nikada iz naše uspomeni. Mi smo sada kao ovce bez svog pastira, jer nemamo komu, da se utečemo, da nas utješi i razveseli; on nam je bio jedina uteha naša. Neka prime ovu našu malu zahvalu i ovo što im obećavamo. Kada im nije njihova sudičina dozvolila, da ostanu u našoj kamenitoj čičariji ovih svetih Božićnih blagdana, želimo ovim putem našim dobrom učitelju Demarinu, da bi mu bio sretan Božić i Nova godina njemu i njegovoj gđi Zorki u novoj domovini.

## Vodičani.

## Za narodnim učiteljem g. Josipom Demarinom

Došao je k nama u teško doba, ali još uvijek u pravo vrijeme. Smješedi se i razdragano obišao je naše selo. Na njemu se opazalo, da je poduzetan, a u isto vrijeme i uvjeren, da će nešto korisnoga i lijepoga učiniti. Osjećao je u sebi snagu stvaranja. Sve što je imao i znao želio je dati nama. U pravoliku ljubavi do nas i do naše djece — bio je zabrinut.

Nije česao ni časka, već se latio posla.

Imao ga je pune ruka. Kudagod je bio i kamogod se okrenuo, smislio je, obišao i učinio. Mnogo i neotekivane zapreke naša ga obustavljale.

Oživjela je naša škola. Razbuktala naša djeca dječica. Zamirisala škola ljubavlju, naukom, igrom i pjesmom. Naš tavan ča naše djevojke i cijelo naše selo sa pjesmom iz grla krupnih i tankih, zamir njegov mandulin, zacikljuje njegove ruke i zaburjuje naše orgule — a sve u radosti, ljubavi i nadi. Ptice, nebo i sva priroda veselo. Čak i oni goli humci oko sela raduju se, jer ih je blagoslovena pjesma, koja posuila, pa hoće da pričaju i dalekim potomcima o njegovom kulturno-prosvjetnom i gospodarskom radu.

I dodje onaj kobni dan. Zadnji studenoga. Sve je studeno i hladno. Zazebila nam srca, zaplakale se naše duše, a cijelo naše selo je opustjelo. Suznih se očiju crtam oko.

Poljubismo ga na rastanku i plaču, pa otpratismo tamo daleko...

Otišao nam je naš predrag i nezaboravni učitelj, ali njegov će duh i nadalje blagdat nad nama i krijepti će nas.

Zdrav nam bilo kudagod bodio! Iskram, mu narodnu zahvalu pružam!

Vodičani.

## IZ SLUMA

## Potuži se, da ti oduž.

Govori se, da je čovjeku puno lakše za srcu, ako se žalostan potuži komu što se isplače. Za to vam i pišemo, da nam ošane. A žalostni smo mi svi na Krasu. Zemlja naša kamenita, a ono malo obradnjeg tla ne da nam nego samo malo, vrlo malo živeža. Pa kad bi i dobro urodilo i plodilo naše zemljište, naše lijehe i dočiji, jedva bismo imali hrane domaću za 3—4 mjeseca, do Božića ili do korizme. Ali ova godina bila za nas maceha. Krumpir nikako urodio; k tomu gupio u zemlji, tako da ga ne će mnogi na čičariji imati ni za sjeme. Hoćete li gore i veće nevolje? I žita skoro ništa ne pošemo; zelenje zlo radi raznih crvica.

A drugoga nemamo. Turkinja, grožđe u nas ne gojimo. Prazne nam dakle kuće, a živjeti se mora, plaćati se moraju plaćati, a prazni nam džepovi i naše škrinje. Tako pred sobom vidimo samo nevolju, glad.

Naši ljudi upiru svoje oči u — Ameriku. I mnogo ih već otišlo. Prošle sedmice otišlo je dvojica iz našeg sela. Tjera ih stro masništvo i besposlenost u daleki svijet, u južnu Ameriku. Srce nam plače, a valja ići trbuhom za kruhom. Bolje je raditi živjeti i u tudini, nego ležati doma — umirati.

## IZ VRHA

## Zlo je i kod nas

Zlo i zlo, drugo ništa. Vina nešto bilo ove godine i to dobra vina, inače zlo. Zlo je to, na primjer, da moramo plaćati vjssku taksu za god. 1922., 1923. i 1924. Ve potrošeno dakle i izjedeno — moramo sadu plaćati. Te takse su velike: od 500—1000 i 1500 lira. To nije malenkost.

Drugo zlo. Naše dvije učiteljice nas silno globe radi škole. Sada na pr. moramo 10 od nas platiti po 10 lira globe zato, što dječa, naša izostala iz škole 4, 5, 6 puta u mjesecu. — Sta je to? Da bi nam sam Bog sipao na pregršt novac, ne bismo ga toliko imali, koliko nam danas treba.

## IZ ČIČARIJE

## Došla je baba zimal

Pritisnula zima, a mi se pitamo: kako ćemo prezimiti. Zima zahtijeva i hrane i topla odijela, a mi toga nemamo. Godinu je bila loša. Malo žita, malo krumpira, a želje odnesla slana. Hrane nema, zaslužka nema, a valja živjeti, a to će reći kupovati, plaćati i davati i trgovcu i općini i državi i pokrajini pod imenom poreza i taksa.

Ali ipak vidimo na našem Krasu ljude, spasa. To bi bila naša mljekarna u Buzetu. Buremo li pametni i budemo gojili dobre krave i do te naše mljekarne pristi čemo za mlijeko barem toliko, da idemo nekako naprijed. Za to je naša želja, da si nabavimo dobre krave za mlijeko i da ih gojimo kako treba. Mi čemo ovako doma, a naši muževi i sinovi već su mnogi u Americi. Nekim ide dobro, a drugima zlo. Kako komu sreća i pamet. — Mi Krasani smo vjčni samo zlu, krasu, kamenju, zimi, pak smo sposobni za delo i u Americi. Neke naše je u Americi pomogla radišnost a i stidljivost.

„Čigov je uti lipi palac? Za je od ka kovih starih plemenitai?“ smo je za pitali.

„Imate pravo! To je starijski dan! hrvačkih plemenitai Jambrekovići. Njega njihova je fameja pomrla i ja san zadnja po ženskoj lozi od te fameje.“ „Kad ste zadnja po ženskoj lozi. Vi se, gospo, donke ni ne zovete Jambrekovići, nego drugače?“ „Smo rekli mi „ne. Ja se zovem Pračajić po ocu.“ po materi san se zvala Jambrekovići. Njega skolde ste vi, mlada gospoda?“ „A mi nismo iz tih kraja! Mi smo iz duleke Istrije,“ smo odgovorili mi.

„Iz Istrije ste se je zastupila ona i brižna moja Istria, kako bin je ran još jedanbot viditi prvo nego umru.“ „Ali je forši, koji od vas iz Porostimo?“ „Smo vero deboto svi. Ja sam iz Baderne, san se vjarija ja.“ „Iz Baderne ste? Lipa moja Baderna. Ja san tamo proživlja dovet lit svoj mladost.“ (Svrsit će se)

## P O D L I S T A K

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Priповijest iz istarskog života u porečkom dijalektu.)

(Nastavak.)

Ljudi nisu malki kone da zbismu od silnoga veselja; nisu znali zašto, ma svin njim je bilo jako drago, kad su čuli, da je ta brižna siročica mala, naša svoje starije, koji su bili velika gospoda. Biskup je mahnua z rukon i reka ljuden jeno par besid. Poviđa je cilu štoriju od te male sirote, koja je živila toliko lit, ne poznajući svoju pravu mater, daleko od nje, zgubljena i zapuštena — Najzad se je Bog smilja i pokaza je mater i ona će sutra, prikosutara biti srična, bogata i kunneta. Potle je ubrnuja na sirotu Istriju. Zapuštena i izgubljena ne pozna



## Franina i Jurina



Fr.: Ča to žbališ va te hartičini?  
Jur.: Ovo nisu nikakove hartičini. Ovo su «Naše Slogi» od 1876. leta.  
Fr.: To će reć od pedeset let nazad. Pak ča iščeš va njih?  
Jur.: Računam, koliko puti smo va onem lete bili va kem meste i koliko smo zemlju opteli.  
Fr.: Pak ča? Je li' koliko tega računa?  
Jur.: Je, nebore, unestahno! Ako se spamećuješ, «Naša Sloga» je va ono vreme shajala samo dva puta na mesec.  
Fr.: I naše čakuli ne bi se svaki put ni stampale, zaš tu nam va onem lete delali konkorenciju neki Luka, Anton, Marko i još neki drugi. Tako da kadgod bi oni govorili, smo mi morali mućat.  
Jur.: A kako smo pak mi dva bili od vavak malo odveć papreni, pokojni urednik Karabać bi nam već puti s crjenim lapisom poškrabacal, ča bi mo mi nablaboćili.  
Fr.: A je, je — Bog ga pomiluj! Bil je čovek, kako trebe! Nego povej mi malo, kuda smo mi onega leta sve te- uždili? Morda ču se i ja ča spamećevali!  
Jur.: Najprej smo bili va Pazine. Tu smo se malo poganal od novih meri i pezi, ke su baš onup bile prišlo vanka. Zač kako znaš, da onupata se je merilo na lahti i na klaftri, a pe- zalo se je na funti i na loti.  
Fr.: A kade su svi oni polići, one me- rice, kvarti, polovniki i stari i ča ti ja znam, koliko druge trapuli.  
Jur.: Je, a onupata su prišli ovi metri i kilometri, ovi kili i kvintali, ove litri i duplice, kako ih još i sada imamo.  
Fr.: Ja ma ja poznam naroda, ki još vavak peze po starinsku na funti, i mori na klaftri i na polovniki. A da se gre iskat, još bi se našal i ki god, ki na fujurini broji. Narod ima kada- god trdu gavu. Ča jedanput zabije va raju, ne pozabi do smrti. No, pak ča smo mi to sve blaboćili od teh novih mer i pezi?  
Jur.: Niš posebnega. Ja sam otel samo znat, kako te se napreda ljudi kupov- vat i prodavat: po staroj ale po no- voj peze ale mere.  
Fr.: Spamećujem se, spamećujem. Ti si bil odvavak pravi hudici! A kade smo još bili?  
Jur.: Sopet jedno dva puta va Pazine. Jedanput smo bili va jednoj oštarije, kade se je jako grdo govorilo i tu sam ja one, ki su tamo bili, tako gr- do osapunal, da si mi rekao: da pravo govoru svet, da već ne znam ni zinu, ako kega ne uvredim.  
Fr.: Rekai sam ja to tebe već puti!  
Jur.: Pak smo bili va neakovoju maška- rade, kade je nemarki i munjesal ne- radi cesarski impjegat našega imena. I njega smo po sakrabojsku oščip- nuli.

Fr.: Oščipnuli smo mi već od jednega. Ala, homo napred!  
Jur.: Onputa smo skoćili malo do Vo- loskega i tu smo zaboli svoj nos va općinu i va neke, ki su sada pokojni, pak ih je najbolje pustit na mire.  
Fr.: To i ja govorim. A ča si pozabil ono naše putovanje po Bosne i Her- cegovine? To j' bilo baš va vreme, kad su se ono bili Srbi digli na Tur- ke. To je bilo nekoliko prej od Plevni.  
Jur.: Znam ja sve to. Na, ako ćeš, pro- čitat ču ti, ča smo mi dva onup dolo raspravljali.  
Fr.: Ala pročitaj! Ter imaš lažno!  
Jur.: Čita: Franina: Ča j' novega, Ju- rina? — Jur.: Niš ni novega, nego je stara istina, da je velika škoda, da Hercegovci i Bošnjaci nisu Majari al Nemci, al barem Židovi. — Fr.: A zaš to, Jurino? — Jur.: A zato, zaš bi se bili već otkada turskega vrage iz- bavili. — Fr.: Ča misliš, Jurino, da su Majari, Nemci i Židovi bolji ju- naki od Bošnjaci? — Jur.: To pak ne — nego znam, da bi se onup bile malo drugačije noti svirale, a Turki po njih drugačije tancali.  
Fr.: Bit će, kako ćeš, ale ja volim, da Turki i njihovi prijatelji po njihovih notah tancaju.  
Fr.: Baš tako sam rekao, zaš tu se va ono vreme i Hercegovci i Crnogorci trdo borili proti Turkom, da njim se je cel svet čudil. Smo još kade bili?  
Jur.: Smo, po celoj Istri, gore i dole, na levo i na desno, svagdere. To je bilo onputa, kada smo ono šli malo oba decu, da vidimo, kako se uče. I nismo bili jako zadovoljni, zaš jedni su se učili dobrohno, drugi — tako, tako — a treći borme nikako.  
Fr.: Teh je va ono vreme bilo najviše.  
Jur.: Onputa smo šli va Pican.  
Fr.: Nikako se ne morem spametiti, po ča smo ono šli tamo.  
Jur.: Ča va Pican? Šli smo bili pogledat novi zvonik, a na njemu onu novu uru, a na ure onu crnu sferu iliti ka- zaljku.  
Fr.: Ča se je ono onup govorilo, zaš je ona sfera bila crna?  
Jur.: Sporadi žalosti.  
Fr.: Sporadi žalosti?  
Jur.: Ja, zaš su Picanci bili još leta 1871. dali 500 fujurini za onu uru, a ona, da njim je počela uri tuć komac pet let za tem i to 13. Junja 1876. leta, na devet ur zvečer, pak su Picanci govorili, da njim sada zajedno tuću va glave i interesi i kavidal.  
Fr.: Tuću i mane, ma ča ču njim! A smo bili na Porščene?  
Jur.: Kako ne? Pod kraj onega leta bi- li su neakovi izbori, pak smo speta otepli svu Istru, koliko je je god Bog dal.  
Fr.: A smo, smo, ja ne znam, kako nismo zlomili nogi po onakovih pu- teh.  
Jur.: Kada ih nismo zlomili do danas, ne čemo nikada več.  
Fr.: Ča si sada najednput zamuknuo?  
Jur.: Čitam neč od onega majarskega kolovoje, Košuta.  
Fr.: Ala daj, da i ja čujem!  
Jur.: Čita: «Stari Košut, poznati sla- venski izrod, sjetio se je opet svojih ljepih dana iz 1848. godine, pak je iz Italije pisao ovih dana Majarom list, neka se zapišu i vragu, ali samo neka stanu na put slavenskomu pre- porodu.»  
Fr.: I tu se vidi, kako je poturica huji od Turčina. A je mu ča «Naša Sloga» odbrusila?  
Jur.: Je. Odgovorila mu je: Prestar si, čovče, a tvoj narod preslab, da obu- stavi hod Slavena, toga novovjekoga orijaša.

Modna i manufakturna trgovina

# VELIKI MAGAZINI SV. JAKOV

Campo S. Giacomo 7 (nasuprot crkve)

prodaje do opoziva i za  
**BOŽIĆ** sve svoje artikle sa

## 20%

### POPUSTA

Izkoristite priliku!!!

Fr.: Dobro mu je odsekla.  
Jur.: A znaš čigove su bile ove besedi?  
Moje! Ja sam se on hip našal pul po- kojnega urednika, Karabaća, i on mi je ono dal pročitat, pak me je pi- tal: Ča biš ti, Jurino, na ovo odgo- ril: — Ja sam mu rekao, ča bim od- govoril, i on je to štampal.  
Fr.: Evala ti, Jurino, ti si bil odvavak pravi mudronja. U to ime, neka su ti srećni ovi Božići. — Tebe i svem- tvojim!  
Jur.: I tebe i tvojem i svemu našem- u narodu — Amen!

**IZ SV. LOVREČA PAZENATIČKOG.**  
Ljetina, crkvene svečanosti, porezi.  
Evo da vam se javimo i mi, jer mislimo da vam ne će biti žao, da čujete naš glas. Ove smo godine imali vrlo lošu trgadu, jer nas je uništila nesrećna tuča pa nemo- vimo vina ni za ocat. Pšenica je bila vrlo zarđavila, jer je slabo urodila. Kukuruz pak je bilo prilično. Evo nam se približuje Božić i nova godina. Nadamo se da će nova godina biti bolja od ove.  
Dne 17. ovog mjeseca došao je k nama jedan kanonik iz Rovinja, da čini večernje svakog dana. Drži lijepe govore ali samo talijanski, pa je šteta što svi ne razumje- mo. Od 12. do 15. ovog mjeseca bio je kod nas svetoivanski župnik veće gospodin Banko. Najljepše mu zahvaljujemo na njegovim lijepim propovjedima, jer dana- šnji dan riječko se čuje takovih govora u crkvi, a osobito u našem jeziku. Naš je svećenik Josip Tonković domaći iz Fun- tane, ali on ne drži govora ni hrvatskog ni talijanskog jezika.  
Dne 12. ovog mjeseca iznšla je naredba, da na vozovima moraju biti, kao i u dru-

gim općinama, neakve tablice, na kojima mora biti zapisane ime vlasnika voza, ko- liko voz može voziti i kućni broj vlasnika. Ako tko dodje u Sv. Lovreč bez ove tabli- ce, morat će platiti globu. Sada su nam došle karte da moramo platiti porez na vozove, na marvu i na obitelji. Za kozu mo- ramo platiti 40 lira, za psa, koji čuva kuća i dvorište 5 lira, a za lovačkog psa 20 lira.  
Drugom prilikom javiti ćemo se još, a sada želimo svima sretna blagdan.

**IZ TIJENTISNA U KINI**  
Božićne čestitke naših vojnika.  
I ako smo daleko, na krajem istoku u Kini, naše su misli uvijek u našoj maloj domovini Istri, koju ne bismo zamjenili ni zašto. Naravno da pred ovako velike blagdane kao što je Božić obuzme neka želja za domaćim ognjištem, jer koliko je svijet lijep i zamamljiv, nema ipak za nas one privlačivosti, koju ima naše selo, naša kuća, u kojoj su naši mili i dragi. Ovak- cemo Božić provesti u mislima i sjećanj- na prošle Božiće, koje smo proveli u krugu naših roditelja, braće i prijatelja, a nadamo se, da nas buduć ne će zateći ovako da- leko.  
Putem naše drage «Istarske Riječe» šal- jemo svima pozdrav iz daleke Kine. Ze- limo, da bi Božić i Nova godina bili sretni našim roditeljima, znancima i našim dra- gim i nezaboravnim ljubima, koje neka se ne boje, da ćemo ih zamjeniti kakvim Ki- nezicima. Želimo svaku sreću svim čita- teljima «Istarske Riječe».  
Martinić Leon — Draga Mošćenica, Bradčić Franjo — Mošćenice — Obrš, Mihalčić Rudolf — Lovran, Krešl Franjo — Opatije, Puhar Franjo — Veprinac, Jelenić Benjamin — Benić — Našionice Jakov — Plomin, Sala- mon Otavio — Pazin, Polić Petar — Rijeka, Žufić Ivan — Pomer, Premate David — Vis- kuran, Rakić Božo — Premantura, Peruški Anton — Peruški.

## Priča o Božićnom drvu

(Preveo Stj. Bosanac.)

Sveta se i svetočna noć tiho pustila na zemlju noseći sa sobom veliku ra- zličinu. U Betlehemu, u ubogoj pustinji, rodio se svijetu Spas. Slušajući me andjele slave pastiri i hvalje- ni su za zvijezdom prebodiocem hit- no iz dalekoga istoka, da se po- klone božanskomu djetetu. I ne samo to, već i drveće, što zabljuduje pe- činu, i sunsko cvijeće, što se naokolo vrti, sve se na svoj način raduje ve- likoj slavi. Radosno se njiše kao da se čuje božanskom djetetu, a veselim šumom lišća i šaputom trave kao da se ođaje pobožna pošta čudu, koje se dogodilo. Svi hoće da vide Spasite- lja se rodio; drveće i grmlje prosti- žu svoje graničice, cvijeće pridize glavu i hoće zagledati u pećinu, koja se

sada prometnula posvećenim hramom. Srećnija su od drugih tri drveća sto- jeći upravo pećini na ulazu: lijevo vi- de jasle i djetesce u njima, okruženo zborom andjelskim. To je — lijepe pa- ma, mirislija maslina i skromna ze- lena jela. Sve radosnije i življe čuju ih granje, a najednom jasno se čuju ri- ječi:  
«Podjimo i mi na poklon božansko- mu djetetu i prinesimo mu svoje da- rove», — govoraše maslini paoma.  
«Uzmite i mene sa sobom» ponizno govorio skromna jela.  
«Gdje ćeš ti s nama?» odgovori joj paoma i prezirno je omjeri okom.  
«Kakve darove možeš ti da prin- esiš božanskomu djetetu?» Doda ma- slina. «Što ti imadeš? Samo bodljike i ogavnu smolu, što se lijepi.»  
Zamuknu se bijedna jela i ponizno se povuče ne smijuci ući u pećinu, što je sjala nebeskim svjetlom. No andjeo je

slušao razgovor drveća, vidio oholest paome i masline i skromnost jelinu. Ražali mu se na jelu i po svojoj an- djeleskoj dobroti htjede joj pomoći.  
Prekrasna se paoma pokloni djetetu i stavi preda nj najljepši list bogate svoje krošnje. «Nek ti zabljuduje žarko sunce ovaj list», reče, a maslina na- kloni svoje graničice. S tih graničica za- kaplje mirislijo ulje i sva se pećina napuni blagovonja.  
Sa žalošću, ali bez zavisti motrila je to jela.  
«Imaju pravo, mislijaše sirota, gdje- ću se ja s njima? Jesam li ja vrijedna, da se približim božanskomu djetetu?» No andjeo joj progovori:  
«Ti se u svojoj poniznosti ponizuješ draga jelko, ali ja ću te podići i ukra- siti ljepše od tvojih sestara.» I andjeo pogleda na nebo. A tamno nebo bijaše prokano sjajnim zvjezdama. Andjeo učini znak, i jedna se zvjezdica za-

drugom kruni na zemlju, a na zelene graničice jelci, i za čas kroz svu se jelu prosjaja blistavi plamčić. I kad se božansko djetesce probudi, ne ma- ri za blagovonje u pećini, ne mari za prekrasni paomin list, već pogleda na sjajnu jelku, nasmije se i pruži k njoj ruciće.  
Uzraduje se jelka, ali se ne ponese i svojim sjajem nastojaje rasvijetliti zastidjenu paomu i maslinu u mraku. I andjel to opazi i reče:  
Ti dobro drveće, draga jelko, i zato- ćeš dobiti nagradu. Odstij, kad se ljudi budu sjećali rođenja Spasitelja- va, ne će ni tebe zaboraviti. Svake go- dine u to vrijeme, krasit će te ljudi sjajnim plamčićima, a dječica radovat će se i veseliti gledajući te u sjaju. Radovat će se i stariji ljudi spomi- njući se zlatnih dana djetinjstva svo- g, a ti ponizna zelena jelko, postat- ćeš simbol veseloga božićnog praznika.

## Novi zakon javne sigurnosti

GLAVA IV.  
Članak 29.

Oružjem se, u smislu ovog zakona, smatra pravo oružje, to jest oružje za pucaanje i svako drugo koje se može upotrebiti u svrhu da se ozledi osoba.

Članak 30.

Osim slučaja predviđenog u čl. 27 za ratno oružje bez dozvole kotarske sigurnosne oblasti nije dopušteno, da se oružje fabricira, uvaža ili izvaža iz inozemstva, da se sakuplja u trgovačke ili obrtne svrhe, da se prodaje ili drži na prodaji.

Dozvola je potrebna i za zbirke umjetničkog, rijetkog i starinskog oružja.

Članak 31.

Dozvole, o kojim se govori u člancima 27. i 30. ne smiju se podijeliti onim, koji ne mogu da se pravovaljano obavežu.

Dozvole vrijede isključivo za onaj kraj, koji je naveden u dozvoli.

Dozvola za zbirke umjetničkog, rijetkog ili starinskog oružja je trajna. Svejedno mora se javiti kotarskoj sigurnosnoj oblasti svaka bitna promjena u zbirki ili promjena mjesta, gdje se zbirka drži. Može se dozvoliti, da se tvornica, skladište, prodavaonica oružja vodi po zastupniku.

Članak 32.

Oni, koji se bave popravljanjem oružja, moraju da to jave kotarskoj i sigurnosnoj oblasti kao što moraju da jave svako premještanje radionice.

Članak 33.

Oni, koji trguju oružjem, fabriciraju oružje, ili se bave obrtnim popravljajem oružja, ne smiju da bez prethodnog obavještenja sigurnosne oblasti prenose oružje iz dućana ili tvornice.

Dužnost, da obavjesti oblast, ima i onaj zasebnik, koji iz bilo kojeg razloga mora da prenosi oružje unutar granica Kraljevine.

Članak 34.

Oni, koji fabriciraju oružje, koji trguju s oružjem, ili obrtnici, koji popravljaju oružje, dužni su da drže jedan poslovni registar u koji moraju članovima da bilježe generalije onih osoba, s kojim su sklopili posao.

Ovaj se registar mora pokazati na svaki zahtjev oficira ili činovnika javne sigurnosti.

Zabranjeno je prodati oružje malodobnima i umobolnim, kao i onima, koji se ne iskazuju iskaznicom ili dozvolom za držanje oružja. Prekršitelji se kažnjavaju zatvorom od 6 mjeseci te globom od 1000 do 2000 lira.

Članak 35.

Zabranjeno je, da se obilazi svijet sa uzorkom oružja, bez dozvole sigurnosne oblasti onog kotara, iz kojeg se kreće.

Dozvola mora biti ovjerovljena od sigurnosnih oblasti onih kotara, koje se obilaze.

Dozvola ne može biti podijeljena za uzorak ratnog oružja.

Članak 36.

Zabranjeno je cincarško prodavanje oružja. Uz prethodnu dozvolu kotarske sigurnosne oblasti dopušteno je obilazno prodavanje šiljastog ili oštrog oružja, s kojim se može i ozlediti.

Članak 37.

Ko drži ili čuva oružje, municiju, bombe ili praskavinu bilo koje vrste i bilo koje količine, mora da to odmah javi mjesnom sigurnosnom uredu, i gdje ga nema, komandi kraljevskih karabinjera.

Riješeni su dužnosti da to jave: a) vojni zbor, društva za streljanje i druge ovlaštene ustanove u pogledu oružja, što ih drže za to izričito namjenjenim mjestima.

b) oni, koji su ovlašteni da drže zbirku umjetničkog, rijetkog ili starinskog oružja;

c) osobe, koje zbog svojeg trajnog zvanja imaju pravo, da nose oružje, ali samo za količinu i za vrstu njima dovoljenog oružja.

Sigurnosna oblast, kad to smatra potrebnim, može da vrši izvidjenja i u slučajevima, predviđenim u prijašnjem odlomku, da propiše mjere opreznosti, koja ona drži neophodno potrebnim u pogledu javnog reda.

Članak 38.

Osobama, koje se smatra da bi mogle akorabiti oružje, prefekt može da zabrani da drže ili čuvaju oružje, municiju i barut, koju su prijavili u smislu članka 37.

## Dnevne vijesti

SRETAN BOŽIĆ!

Svim našim čitateljima, prijateljima i suradnicima, te svom našem narodu u Istri i izvan Istre, želimo sretan i veselo Božić.

UREDNIŠTVO I UPRAVA.

Puljski podesta.

Po novom zakonu dobila je i Pula svoj podesta. Imenovan je dosadašnji puljski komesar gr. uff. dott. Antonio Merizzi, koji si je uzao za zadatak, da Pulu dignu iz svog sadašnjeg položaja i da riješi mnoga viseća pitanja.

Papirnašt novac od 25 lira. Upozoravamo još jedanput, da će s prvim januarom 1927. godine izgubiti svoju zakonsku vrijednost papirnašt novac od 25 lira. Još samo do konca decembra primati će se te banknote. Dogodila se je šteta, zato jer se nije pazilo i onda, kada su uzimani iz prometa papirnašt novac od 1 i 2 lira. Uza sve to, da su novine to javile bilo je naših seljaka, koji su čekali s tim novcem, pa im je poslije ostao nezamijenjen. Banknota po 25 lira ima još kod naših seljaka, zato neka se pobrinu, da ih na vrijeme zamijene.

Obilježnica smrti Oberdana. Dne 20. o. mj. bila je obilježnica smrti narodnog junaka trčana Oberdana. Po svim školama slavila se je ta obilježnica, te su profesori i učitelji govorili učenicima o Oberdanu, koji je poginuo za slobodu svog naroda.

Opozvana konfinacija. Kako novine javljaju, sastala se je u Rimu komisija, kojoj predsjedava S. E. Suardo. Toj je komisiji dužnost da ispita rekurze, koje su učinili, oni koji su bili konfinirani. Bilo je konfiniranih 942 osobe, od kojih su došla 774 rekursa.

Od ovih je komisija u dogovoru s on. Mussolinijem uzela u obzir nekoje, te je opozvala konfinaciju za 51 osobu.

Admiral Simonetti umro. Dne 19. o. mj. umro je u Pisi armijski admiral Diego Simonetti. Pokopan je bio 21. o. mj.

Visoko statističko vijeće. Dne 20. o. mj. vršila se je u palači Chigi pod predsjedanjem on. Mussolinija sjednica visokog statističkog vijeća.

Sastav jugoslavanske vlade. Prema novim vijestima saznaje se, da je Uzunović povratio kralju mandat za sastav nove vlade, budući mu nije nikako išlo za rukom, da sa raznim političkim grupama op. sastavi vladu. Predsjednik narodne skupštine Marko Trifković predložio je kralju Aleksandru, neka mandat za sastav vlade dade vodji demokratske zajednice Ljubi Davidoviću. Davidović je odmah počeo pregovaranja s prvacima raznih stranaka, pa izgleda, da će doskora sastaviti novu vladu na jednoj široj osnovi.

Veliki zbor Svetozara Pribećevica na Sušaku. Dne 19. o. mj. u nedjelju priredio je na Sušaku veliko zborovanje Svetozar Pribećević.

To je bilo jedno najvećih njegovih zborovanja, jer je velika masa naroda iz grada i okolice došla, da sluša njegov govor. Njegov govor, da je zbor prošao bez ikakvih incidenata, te da je to bio pravi narodni zbor.

## Svega po malo

Umjetnost božićnih jaslaca

Upravo je navršilo 700 godina, otkada su se prvi put pojavile jaslce u kršćanskom svijetu. Ali njihovo šovanje je staro. Ovdje ćemo napomenuti, da je car Hadrijan bio dao podignuti kip Adoniov na mjestu, gdje se Isus bijaše rodio. Kada je car Konstantin povratio crkvi mir, njegova je pobožna majka Jelena pretvorila betlehemsku špilju u krasan hram, te zbacila kip Adonisa. Na mjestu, gdje su stajale jaslce, podigla je žrtvenik. Autentičnost jaslaca u liberijanskoj bazilici u Rimu ne može se nikako dokazati. U ovoj se bazilici nalazi i komadić Isusove pelene, što ga je biskup Dubrovnika Federlinić godine 1844. darovao papi Piju IX. Veći komadić se čuva u vrlo bogatom moćniku dubrovačke katedrale. Pelenicu je donio iz Jeruzolima u Dubrovnik godine 1040 neki arbanaski svećenik. Prvi, koji je pravio božićne jaslce jest sv. Brano Asistio, koji u gradiću Greco u Umbriji, S vremenom je i umjetnost jaslaca napredovala. Spominju se u historiji umjetničke škole napoletanska i sicilijanska, koji su veoma ukusno pravile jaslce. Njihovo cvjetno doba bilo je u XVII. vijeku. Među umjetnicima jaslaca ističe se kipar Giuseppe Sammartino (1720—1793). U Njemačku je na glasu umjetnička škola jaslaca „Weinachtskrippe“ u Tirolu, koncem 18. vijeka.

Kako je nastalo božićno drveće? Uzrok, s kojega se je počelo praviti božićno drvo, bio je po svoj prilici ulomak evanđelja, što se čita na Cvjetnicu i koji nam pripovjeda, kako je narod posipao granjem paoma i cvijetla put, kojim je Krist ulazio u Jeruzolim. U sjevernoj Njemačkoj čitao se ovaj ulomak evanđelja malo dana prije Božića, na prvu nedjelju Adventa. Božić se je držao na svetkovinu Isusovog dolaska, za to bi se u taj dan posipale crkve zelenim grančicama. U Engle-

POSUJILNICA U LANIŠČU, registrovana zadruga s neograničenim jamstvom javlja svim svojim članovima, ovdješnjem pučanstvu i cijelom narodu u Istri, da je njezin osnivač i predsjednik od osnutka do odlaska iz Istre te mnogogodišnji nažupnik, velečasni gospodin

## JOSIP VRBKA

dne 10. decembra 1926. u rodnom kraju, u Čehoslovačkoj republiki, ispustio svoju dušu te je dne 12. decembra pokopan u svojoj zemlji, koju je svim žarom ljubio.

Nek mu je laka domaća gruda, a njegovoj rodbini naše iskreno saučestće.

U LANIŠČU, dne 18. decembra 1926.

ODBOR.

svoj upotrebljavalo se je granje bodljivikayih paoma, lovorike i ružmarina, a u Njemačkoj grančice jele. Tako malo po malo uvajda se božićno drveće. Prvi spomen o božićnom dru nalezimo u anonimnom opisu običaja grada Salzburga u Gornjoj Austriji od godine 1605. To drvo kitilo se je raznim darovima, cvijećem, šećerom, jabukama i zlatnim šarenim papirićima. U početku upotrebljavali su božićno drvo samo protestanti. Ali ovaj običaj brzo se proširio i u katoličkom i u pravoslavlom svijetu. Tako je danas jela postala simbol veselog božićnjeg praznika.

Povijest Božića. Božić je svetkovina mira i radosti. Sa svojim lijepim običajima i pjesmama uzdiže se Božić iznad svih drugih svetkovina u godini. Mnogi su držali, da se je Božić počeo svetkovati već u I. vijeku kršćanstva. Ali danas imamo neoborivih dokaza, da se je Božić počeo slaviti tek u IV. vijeku, i to na 25. prosinca. Na ovaj dan slavili su Rimljani svečanost sunca. Kršćani su poslije ovu svečanost zamijenili sa Porođenjem Kristovim, jer je za njih Krist bio novo auge. Neki tumače, da se je faktično Krist rođen na 25. prosinca. Stari je običaj, da svaki svećenik govori na Božić tri mise. U V vijeku car Arkadije zapovijedi, da od Božića do Bogojavljenja ne smiju bivati nikakve javne igre ili predstave. Justinijan naredi, da se na Božić ne smiju držati sudske rasprave. Kroz čitav srednji vijek bile su obustavljene sve radnje kroz cijelu sedmicu Božića. Karlo Veliki protegne sve ove ustanove i na zapad. Prema starim rimskim obilježnicama car bi na dan Božića u nazočnosti pape pjevao sedmo štivo jutrenje. Karlo Veliki okrunio se za cara na sam Božić godine 800. Zadnji car, koji je pjevao u crkvi na Božić, bio je Sigismund godine 1414. za vrijeme sabora u Konstanci. U Trankoniji u XVI. vijeku bijaše običaj, da djevojke i mladići plešu oko kipa djeteta Isusa, dok su stariji pjevali iz puna grla. U Stralsundu u Pomoranskoj bivše još gore: mnogi su mladići dolazili u crkvu predviđenim u ženako odijelo. Drugi su opet sa psima, ovcama i kozama, koje su držali vezane za uzicu, trčali po crkvi, onda bi po zemlji zasjedali i počinjali jesti i piti.

Iz brijačnice. Brici: — Izvolite se ostriti? Mušterija: — Ne! Brici: — Onda ćete se obrizati? Mušterija: — Ne! Brici: — Što onda želite? Mušterija: — Da me vi obrizate i ostrite, sam se ne znam!

Lijepa stara vremena. Kranci gospodina grofa natinše u stara vremena velik kvar susjednom gospodaru. Na to će ovaj poslati pismeno gospodinu grofu sljedeći račun: „Vaše grofovske milosti kranci dostojali su milostivo pojesti mo prepekornih krumpir, koji je kvar slobodan iznositi 5 for. 30 novč. pet forinti i trideset novčića.“

TUMAČ manje poznatih riječi u pripravljenim našeg božićnog priloga. gord — kao i ponosit. sermija — imanje, imovina. mehana — krčma, gostionica; mehandžija — gostioničar. senafilja — onaj, koji pripada istom zvanjatu. duhaniti — pušiti duhan. fajda — korist, hasna, probitak. kabast — velik, uplivan. iskopati se — zatri se, poginuti. čest — čast i sreća. isprizmiti se — početi koga proganjati. raboš — kao i rovas, bilježiti dug na raboš kao bilježiti zarezom, t. j. dati na vresiju. kostriješiti se — Jeziti se, činiti da dlake ili kosa sturši. kalfa — pomoćnik, zanatlija. kirija — najam. sokak — ulica. telaj — pandur, glasnika, onaj, koji u selu objavljuje važne javne, općinske stvari. čaršija — pijaca, trg, pazar. pitinač — riž.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik IVAN STARI  
Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

PRODAJU SE 3 BARKE, 1 trata mlavica, 2 nova ferala i druge sprave baraka, sve se nalazi u najboljem redu. Prodaje se uz veoma povoljnu cijenu, budući je vlasnik prisiljen, prodati uslijed bolesti, a jedan dio daje i na dug. Popitajte se kod: L. Dobrić, Brovinje, Sveta Lucija pos. Albana.

PRODAJU SE 2 KUĆE sa posjedom, koji se sastoji iz vinograda, oranica, livada i šuma. Kuće nalaze se na cesti te su zgodne za trgovinu a sijena se nakosi za prehraniti cijelu godinu 3 krave i 1 konja. Prodaje se uz veoma povoljnu cijenu. Popitajte se kod Nežića Ivana. Vidaci kod Buzeta.

Fotograf Matko Gortan u Pazinu  
preporuča si općinstvu  
mjestu i okolice svoju  
fotografsku radionu  
Lutajski ima uređenu fotografiju  
po likovima kao i po ličnim stvarima  
Fotografije za putnike (post-porci) izgotovljuje u roku 1 sata.

TJESTENINE „PEKATETE“  
na glasu su još od prije rata, kao izvrstan jelo. Da dobije svaki koji ih zahtjeva zaista prave naše tjestencine, opet su uveli omote od 1/2 i 1 kg. Zahtijevajte kod trgovaca: makarone, špagete, šubjole, razne druge vrste pašta za juhu, samo sa natpisom „Pekatete“.

GLYKOL  
Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljeto, doba za vrijeme vrućine. Tko se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo Glykol, koji izliječi najkraće vrijeme. Cijena jedne boce 1.80. Za cijelu kuru treba 6 boca.

SMILA JOD  
izvršno je sredstvo protiv arteriosklerozu, reumatizmu, teškom dšljanju, kašlju i kataru, uspješno sredstvo za očišćenje otopito preporučljivo za osobe stare preko 60 godina.

Dobiva se samo u ljekarni  
CASTELLANOVICH, TRST  
Vlastnik F. Bolaffio  
Via Giuliani 42 (Sr. Jakov.)

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOIZU POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljepne i zimeke robe (odjele) svih vrsta cipela, klobaza, kape, tošulja, kšobrana, kracata, finog štofa. svih vrsta platna za košulje i odjele. obratite se na jedno domaće i najjeftinije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corno pred prostijom)

Jesi li naručio Narodni  
koledar „Franina i Jerina“  
za god. 1927.  
Stoji samo 3 lire.



BOŽIČNI PRILOG

# Majstor Obren

STJ. ILIĆ:

## Božićna pjesma



Božićna orl se pjesma, srdašce ljudsko se budi,  
Plavetna zora već rudi — razbija duboku noć.  
Treperi zvijezda na nebu novijem dršču sjajem,  
I pustim zemaljskim krajem — svjetlosti prosipa moć.

Ori se svečana pjesma, mir i slobodu najavlja,  
Velebnim glasom se javlja — čitavi poziva svijet.  
Posvuda suglasnim jekom, zemlja se nebu odziva,  
Posvuda srdašca živa — k zvijezdama vinuvisi lijet.

Lome se verige ropstva, ljudska se otkuplja duša,  
Teška se razbija tmuša — pobjedni čuje se glas:  
Na knjizi povjesti drevne zlaćana drhtaju slova,  
Vremena osviću nova — čovjeku radja se Spas.

Eto, tri plamena stjega svečano leprše sada:  
Vjera, Ljubav i Nada — svestu rasvjetljuje noć.  
Treperi zvijezda na nebu novijem dršču sjajem,  
I pustim zemaljskim krajem — svjetlosti propisa moć.

Veselo kucaju srca, pjesma se krila ta vije,  
Novo naš sunašće grije — i paše čitavi svijet.  
Toplinom ljubavi žarke, vijekova tmiće razganja,  
Iz staročrevnoga panja — pomladjen niče nam cvijet.

Svečana ispunja pjesma otajstvo zvijezdanog svoda,  
S neba nam slazi sloboda — veleban otkueni čas:  
S istoka sunce se javlja, zlaćenim zrakama rudi,  
Srdašca svijeta se budi — čovjeku radja se Spas!

je sve više tonuo u dugove i lagano rasprodavao ili zalagao dobra i stvari. Ulazeći u mehanu majstor Obren zastane na pragu, pogleda po stolicama i, nekako dostojanstveno, malo nakrivši šiju na desnu stranu, klimne glavom, pozdravi goste. Zatim opet razgleda sve, uvijajući lijevi brk, pa lagano, tiho, pristupi našem stolu.

— Šta radite?... Sjedite? — zapita dubokim basom, uobližni glas mimo obično. — Sjedite, a?...

— Sjedimo, — odgovori poneko iz našeg društva, a svi se zagledamo i mrgodimo se. Niko se novom gostu obrodovao nije.

— Šta ima novo? — pita on, pa odmah sjeda za sto i kuckajući prstom o peljase doziva mehاندžiju. — E?...

— Šta ima novo?... Ništa!... — opet mu odgovore.

On lagano izvadi kutiju, uzme gotov, zamotan cigar, — jer je samo pušio zgotovljene cigare, — i čeka ko će mu ukresati. Ne ukreše li niko, on preživio uzvije nosom i sam pripali.

— Danas sam nešto mislio, — veli uzgred, — kako bi bilo, kad bi se mi uzgred, — kako bi mogli, kad bi uštedili te pare?... Zar ne bismo, na priliku, mogli nać dvadeset pametnije ljudi, pa im dobro platiti, da odu u svijet i da vide šta veliki narodi rade, te, na priliku, kad se vrate, da naš svijet nauče takom radu?... Je li, pobratime?... Pomisli samo od kakve bi fajde bilo, kad bi meni, na priliku, dali dvadeset hiljada, te kad bi otišo negdje u Inglesku jali medju Franceze, pa da dodjem ovdje vama i da rekne: ovako i ovako rade Inglesci i Francezi, ovako i ovako radite i vi... Zar to ne bi bila fajda, pobratime?... A od pušenja kakva nam je fajda?... Kakva?...

— I zadovoljno otpustivši dim opet počne umotavati brk.

— A šta je, majstore, s tvojom radnjom? Hoće li opet proraditi? — pakosno zapita neko iz društva, znajući dobro, da mu ništa mučnije nema nego kad ga neko i sada zovne majstorom i kad mu spomene radnju.

Radi toga on i ne odgovori odmah. Samo ljutito otpuhne kroz nos i nekako čudnovato skupi usne, kao da će se ljubiti s nekim.

— Ne treba niko da se brine za moju radnju, — okreše odlučno nakon kraće poćivke. — Za me i moju radnju

lahko je. Znaš li ti, pobratime, da ja trošim po tri hiljade kruna godišnje?... Znaš li? — zapita jaće i gurne slušaća. — A neka ja to uštedim i nek metnem u banku, za deset godina imam ću, s interesom, sto hiljada kruna. Zar nije?... A, pobratime, deset je godina meni kratko ko mjesec jedan... I kad ja, nakon deset godina, dignem iz banke svojih sto hiljada, onda mogu još dva puta toliko imati kredita... Je li?...

Videći da su se svi razbježali podalje od njega i da više nema u koga gurati, on gurne u sto.

— A sa tolikim kreditom, pobratime, mogu odmah otvoriti čitavu fabriku... Evo na priliku, fabriku kresavica, da rečem... Ako hoćeš da pripališ cigar, treba ti kresavica; ako hoćeš da natožiš vatru, ne možeš bez kresavice; hoćeš li da uždijesi svijeću, opet tražiš kresavicu... Kresavice bi se prodavale i fabrika bi radila... A ja, pobratime, k'o fabrikant jedan, samo bi nadzirao... Kroz deset godina, zar, uredile bi se i ove naše nesretne prilike, te bi mogli negdje da me izaberu za poslanika, u skupštinu... Tako bi, na priliku, im'o svoj prihod i k'o poslanik i k'o fabrikant... Zar nebi?... I zbog toga nek se niko ne brine za moju radnju... Lahko je za to...

Zbog majstora Obrena prisiljeni smo bili i ja i moje društvo, da, kroz kratko vrijeme, promijenimo mehanu. Ovako se duže nije moglo izdržati. Koliko god nas je bilo u družini, svaki se tužio kako ga rebra bole od majstorovih prožimanja, te niko više nije smio da sjedne za jedan sto s njime, a kamo li da sjedi odmah pored njega, uz koljeno mu.

Na žalost, ni u drugoj mehani nismo mogli za dugo ostati na miru. Nije prošlo nego četiri ili pet dana, kad se majstor Obren i tamo pojavio. Mehاندžija, opazivši ga, sav pobjedni i od nekaka jeda, ispusti dvije čaše, što ih držao u ruci, i počeo psovati nešto. Majstor ga i ne pogleda. Opazivši nas osmjehnu se malo i klimnuvši, po običaju, dostojanstveno glavom, opet meni pristupi.

— Imam, — reče, — važnu vijest da vam javim. Poš'o mi sin u gimnaziju... Krupna stvar!... Zar nije?...

— Sretno mu bilo — odgovoriše nekolicina i svi razmakose stolice da budu što dalje od njega.

— Bistrio je to i krasno dijete, — otegnu majstor i uzvi obrvama. — Čestito!... Zna ti on, pobratime, šta god zamisliš... Sve zna!... Kad izući sve škole, eto ga, na priliku, medju najkabaštije činovnike... Ako on nabrzo ne uskoči u ministre, onda, pobratime, neće niko uskočiti... On da bude ministar, mladji mi sin da bude načelnik, a ja, biva, po svojoj pameti i mogu bit' poslanik i, na priliku, eto ljepote jedne!... Zamisli, pobratime, koliko li će se tad, godišnje, zar u moju kuću sasuti!... Zamisli, jedan ne bio!... I tad ćeš vidjeti šta se radi i kakvih će predloga bit' u mene...

Majstor Obren iskapi čašu piva, što mu mehاندžija donio, i šarenim rupcem otira pjenu sa brkova.

— Eto, na priliku, predložim ja, da niko ne smije biti neženjen, — nastavi. — Ko neće da se ženi, nek prija iz ove zemlje, a neka, pobratime, ne navodi naše žene i djevojke na zlo, pa ih potle ostavlja... I šta ćemo mi sa našijem šćerama, ako se momci neuzažene?... Šta?... I zar se, na priliku, neće iskopat' jedan narod, koji se ne plodi?... Zar neće? — pita jaće i gura. — Neće li?

Pa odiže kažiprst i isprsi se malo.

— Pa bi ja još, — veli, — donio napred zakon, da se kazni svak ko zavede tuđu ženu jali djevojku!... Ukradeš, na priliku, nekom kokoš, pa te vode pred sud i presuđuju te, a neće, pobratime, da ti sude, kad ukradeš obraz djevojci i čast jednom čovjeku kome si prevorio ženu... Zar skuplja kokoši od obraza i časti, a?... Je li ti pravo?... Je li?... A kad bi se taki zakon donio svi bi se ženili... Zar ne bi? — A zar ti prodadoše vinograde za dug, majstore? — opet će neko peckajući, samo da naljuti majstora i da ga otjera iz stola.

Majstor samo odmahnu rukom.

— Neka su prodali!... Šta će meni vinogradi? — osiječe. — Kad mi sinovi uskoče u velike ljude i kad me obaspu novcima, imaću ja pametniji pos'o nego što su vinogradi... Zakupicu ja, na priliku, jednu — dvije šume u Bosni, pa onda dati pod zakup drugima, pa nek oni rade za se i za me. Dvije šume, da mi nose, pobratime, dvjesti hiljada godišnje!... Zar nije?... A šta su mi





## „Istarska Rijeka“

izlazi svakog četvrtka uveče.  
Svaki drugi četvrtak donosi  
dodatni prilog „Mladost Istara“.  
Preplaćuju se izdavačima iznosa  
15 — lra na godinu, a za  
izdavačima 25 — lra. Ured  
i upravlja: Ilija. Trst  
(Trst) — Via S. Francesco  
231. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEKA

„Slogom rasta male stvari, a nesloga sve pokvari.“ — Narodna poslovice.

Oglasi stoje 4 krs

za svaki centimetar visine a  
širini jednoga stupca. Za više  
kratko svjetlo daje se račun  
po površini prema pogodbi. Plaća  
se unaprijed u Trstu. Dostavlja  
se šaljom uređeno, a novost  
upravlja. Neprimljena se plaća  
ne prima, a rukopisi se ne  
vraćaju ni u kojim slučajevima.

## Mali uzroci

Ova godina 1926., što će do malo da  
se za navijek izgubi, donijela je čovje-  
čanstvu mnogo zla, ali i nešto dobro.  
Donijela je naime bila jedan tračak  
nade, da nije daleko dan, kad će se  
između ljudi vratiti mir i barem neko  
povjerenje.

Taj sveti mir, to bratsko povjerenje,  
kao i sva blagodat, što bi iz njih imala  
izviru, u rukama je Francuza i Ni-  
mca. Dok su oni međusobom ne-  
prijetelj, dok jedna strana gleda, ka-  
ko bi se što prije osvetila drugoj, a  
druga, kako bi predusrela tu osvetu —  
pravoga mira u svijetu ne može da  
bude, jer se svaki čas može dogoditi  
nešto, što bi moglo da narode povuče  
u gore zlo od onoga, kome se još  
nije izgubila uspomena krvava i ljuta.

Njemačka je za veliko zlo, što ga je  
prošlim ratom učinila, bila odsuđena,  
da čini tešku pokoru. Morala je da  
plaća velike odštete, da barem nekako  
popravi zlo, što ga je nanijela Francu-  
zima. Ona se je svojim potpisom bila  
na to i vezala, ali je malo zatim kao  
zaboravila na te svoje obveze izmota-  
vajući se da je vrlo osiromašila i da  
zato ne može ništa da plaća.

Medjutim njemačka se je mladež po-  
tuno organizovala i pripravljala da u  
zgodan čas navali na Francuze, da  
mačem razdere ugovor, što su ga vodi-  
li njemačkoga naroda potpisali u  
Versaillesu. Francuska je nato zapo-  
slija jedan dio njemačke zemlje i to  
baš onaj uz rijeku Rajnu, gdje se na-  
laze veliki njemački rudokopi i najsi-  
lnije njemačke tvornice i lijevaone že-  
ljeza.

Time se je staro neprijateljstvo još  
pogorsalo.

Ali tako nije moglo uvijek da traje.  
Niti je Njemačka mogla vječito da reži  
na Francuze, niti su Francuzi mogli  
za sve vjeke da vrše službu policista  
na njemačkom tlu. I Njemačka i Fran-  
cuska imadu u svijetu i drugih svojih  
 interesa, koje moraju da štite, zato su  
njihovi prvi ljudi brzo uvidjeli, da ova-  
ko ne može a i ne smije da ide dalje.  
Nije potrajalo dugo, te se i s jedne i  
s druge strane počelo govoriti o spora-  
zumu. Poslije sastanka u Lokarnu  
došla je na red ona znamenita sjednica  
Društva naroda u Ženevi, gdje su se  
prigodno ulaska Njemačke u Ligu na-  
roda odigrali utješljivi prizori, koji su  
bili predstavljeni na skorajšnje bliže-  
nje njemačkoga i francuskoga naroda.  
Njemački ministar Stresemann i fran-  
cuski ministar Briand imali su kod  
toga mnogo zasluga. Ta dvojica radili  
su u skladu, kako bi što prije izgledili  
sve zaprieke, što još stoje na putu spo-  
razuma među oba naroda.

Kad eto došlo je nenadano nešto, te  
je opet zaputalo vodu, što se teškom  
mukom bila ipak donekle razbistrla.  
Evo što se dogodilo: Prošloga mjeseca  
Eseptembra ubio je jedan francuski ofi-  
cir jednog Nijemca a drugoga ranio.  
Njemački časnik, predveden je onih  
dana pred francuski vojni sud, koji ga  
je riješio, i k tome osudio na kaznu  
zatvora neke Nijemce. To je njemačke  
častno silno ogorčilo. Sve su njemačke  
tvovine pune najžešćih napada na  
Francuze; — ko ih čita, čini mu se kao  
da se vraćaju dani, kad su odnosi iz-  
među oba naroda bili najnapetiji.

Evo što može da prouzroči jedna,  
razmjerno dosta malena stvar. A mo-  
že se reći, da su baš te malene stvari,  
te naoko sitni uzroci više puta krivi  
najgrižljivijim nesporazumima između  
pojedinih naroda. Primjera ima na  
stotine, koji to potvrđuju. Eno vam  
pokoje Austrije i Italije. I Beč i Rim  
počeo je bio pomalo da zaboravlja na  
staru hrgu, i odnosi između jedne i  
druge zemlje počeli su da postaju sve  
srdacniji. No uo to je izbio onaj slučaj  
Oberdanom i u onaj čas, kad se u  
Italiji doznalo, da je taj mladi Italijan-  
ski otadžbenik u Trstu pogubljen —  
na je zemlja od Alpi do krajnje tačke  
Njije planula najžešćim ogorčenjem,  
koje se nije nikada više utišalo, pa ni  
onda, kad je Italija bila s Austrijom u  
savezu.

## Umjerenost

Svi bi narodi, a naročito oni veliki,  
morali voditi malo više računa o ma-  
lim uzrocima, koji naročito u ovo  
mutno vrijeme mogu u svaki čas da  
izazovu sukobe, o kojima se zna, kako  
počnu, a nikada, kako će da svrše.

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Djake kape i batine. — Kako je bilo neka-  
da? Narodna čitaonica. — A na zemlji mir  
ljude... — Lijepo je počeo — Proti skupce.  
One tri.

Nekadašnja „Vedetta“ donijela je vijest,  
da je ovdje na Rijeci i na Susaku bilo ovih  
dana nešto življe. Djaci susačkih srednjih  
škola dobili su nalog, da moraju nabaviti  
nekakve kape s nekim propisanim znakom.  
Kako čujem, te kape su imale da olakšaju  
profesora iz nadzor nad mladež. Srednjo-  
školskih djaka ima naime na Susaku vrlo  
mnogo, tako da pojedini profesori mnoge  
od njih i ne poznaju. Ako pak profesor vidi,  
da se koji od djaka s propisanim kapom na  
glavi vladu nepristojno, on će ga zabilježiti  
i djak će morati da odgovara za učinjenu  
nepodopstun. U slučaju pak, da se koji  
učenik zateče na ulici bez propisane kape  
na glavi, bit će pozvan na odgovornost i  
kaznjen. To je, kako se vidi sve radi reda i  
discipline.

Kako ima na Rijeci dosta djaka, koji po-  
laze susačke srednje škole, dogodilo se, da  
su i ti djaci nabavili propisane kape i došli  
s njima na Rijeku. Kad su pak to opazili  
djaci riječkih škola, uzvrgnuli su, i u tom je  
prigodno palo nekoliko batina, dakako s  
jedne i druge strane. „Vedetta“ opominje  
djake neka više mirni i suosiljivi,  
jer tu traže interesi obaju gradova: Ri-  
jeke i Susaka.

— Toj se opomeni pridružujem i ja, Rokac,  
a prihvaćam ovu zgodu, da napomenem,  
da je i u oba, kad sam i ja bio djak, dola-  
zilo ovdje na Rijeci dosta puta do batina i  
smatfuna.

Osobito u vrijeme, dok je još na Finimeri  
bila hrvatska gimnazija.  
Sjećam se, da bi se više puta, onako pod  
veče, iz pozdrav: — Na, čapa, pobrel! —  
jednog našla na mojoj glavi saka kakvog  
riječkog školarca, a i moja na njegovoj.  
Nas — „unaprijeli“ pohre. To je imalo da  
znači nešto kao „tatalović“.

Najvruće bilo bi, kad bi dolazili na Ri-  
ječku čitaonicu iz Dobrecina ili Pe-  
ste. Onda se moralo vikati: Eljen! a kako  
ja nisam htio da vičem „Eljen“ nego „je-  
len“ — to bih odnio ključ i po koju batinu.  
Bilo je svašta u ono vrijeme. Ja na primjer  
nisam bio ni žestok „smulac“ ni loš djak,  
ali sam uvijek bio sav izgreben, kao da  
sam u neprestanoj borbi s mačkama. No i  
to je prošlo, ali čini se, da se ona naša ne-  
gdašnja natezanja još i danas nastavljaju.  
A to će reći, da mladi plešu onako, kao  
što smo mi stariji u svoje doba svirali.

U „Vedetti“ izišao je još jedan članak i  
to protiv onih, koji su raznijeli glas, kao  
da se tobože već radilo i spremalo nešto  
da protiv narodne čitaonice na Rijeci. To da  
nije istina, već da je stalno to, da u Hrvat-  
skoj čitaonici riječke ne će dirati niko, jer  
tako da hoće gosp. prefekt i glavni vladu  
u Rimu. Ovo nije rečeno uvijeno, već čisto  
i bistro, da može svaki da razumije. A tako  
i valja!

Medjutim u ovaj čas može se reći da na  
Rijeci vladu potpuni mir, što je također  
vrlo dobro.

Kamo sreće, kad bi već jednom zavladao  
mir i po cijeloj svijetu, da ona pjesma,  
što smo je pjevali o Božiću: Slava Bogu na  
visini, a mir ljudima na zemlji dobre volje  
— ne bude samo prazna i pusta riječ, već  
da za njom slijede i djela ljubavi i hvat-  
stva! Ja nisam nikakav filozof — štaviše  
ste više puta mogli čuti, kako mi je Ni-  
netta često dobacila u lice, da sam pravi  
oblični kam — no sasvim čim je nemogu  
razumjeti, kako je to da ljudi neće još da  
znadu za slogu ni za ljubav. A što smo mi  
znanu za slogu ni na ovom pustom svijetu?  
oblični smrtnici na ovom pustom svijetu?  
Nistat Danas jesmo, a sutra nismo, tako  
velik sveto Pismo. A mrzimo se, kao da  
čemo do vijeka živjeti. O svijete, svijete,  
da znaš kako si nikakav!

A sada jedna mala opomena. Svi oni, koji  
imadu kakav voz ili bilo kakvu drugu  
stvar, neka dobro paze, kome je daju na  
posudu. Ovih dana došao jedan dječak, i  
ki Zadrani, u trgovinu gospe Ide Srdok i  
molio ju je, neka mu pozajmi za jedan sat  
svoj voz, jer da ima prenijeti nekuda par  
vreća cementa. Zena dopusti, a deran ode  
s vozom dalje. Prođe ura, prođu dvije,  
prodje cijelo poslije podne, a vozica nema.  
Dobije noć — opet ništa. Sjutradan ode že-  
na uokolo, da traži svoj voz i nadje ga  
kod nekoga drugoga trgovca. Upita, kako  
je tamo dospio njezin voz, našto joj tra-  
govac odgovori, da mu ga je prodao onaj  
mladi Zadrani za 60 lra. I nesamo to, već  
je deran malo iz toga bio opet došao k  
njemu da ga zamoli, ne bi li mu ga posu-  
dio za jedan sat. Sigurno je bio našao kole-  
ga novoga kupca, kome bi ga bio prodao.  
Sud je derana kaznio na šest mjeseci i 22  
Sud je derana kaznio na šest mjeseci i 22  
dani zatvora, ali i onaj kupac morao je da  
plati neku globu, jer je morao paziti od  
koga kupuje voz.

Kako čujem, riječka je općina dobila  
ovlaštenje, da može ona sama odredjivati

cijene živim namirnicama. Time se ho-  
će pobijati skupoc, koja je, barem u ne-  
kim stvarima, svakim danom sve veća. Že-  
lim općini najbolji uspjeh na tom trnovi-  
tom putu!

Još one obične tri, pa dosta.

Vele, da se je ova dogodila nekom mla-  
dom trgovačkom pomoćniku na Korzu, ali  
prije više godina. Došla u dućan neka mla-  
da gospodjica, da kupi nešto svilu.

— Po što metar? — upita ona.

Svaki metar — jedan poljubac, odgovori  
galantan pomoćnik.

— Dobro je, izvolite mi poslati dvadeset  
metara svilu kući u tu i tu ulicu, taj i taj  
broj.

Malo zatim dođe u kuću ona gospodjica  
glavom sam onaj trgovački pomoćnik pru-  
ži joj svilu i stane pred njom, da primi od  
nje onih dvadeset poljubaca. Medjutim gos-  
podjica uze omot i reče mladom pomoćni-  
ku:

— Izvolite se potruditi u onu sobu ona-  
mo. Tamo ćete naći moju mamu, koja mi je  
kupila svilu za poklon. Ona će vam dati  
onih dvadeset poljubaca. Trgovačkom je  
pomoćniku u čas nestalo. Vele, da još i  
sada trči...

Još jedna.

Dva blizanca. Jedan se je od njih tužio  
nekome svome prijatelju.

— Da znaš, kakva je muka biti bliza-  
nac, osobito kad jedan drugome nalije ova-  
ko, kao ovo je moje bratu.

— Pa zašto je ta muka takova?

— Zato, jer kad neko od nas nešto učini,  
otac nikad ne zna pravo, ko je taj, pa da  
ne pogriješi, izbije nas obojicu.

Posljednja.

Neki glupan obilazio oko jednog automo-  
bila.

— Što radiš? — upita ga sofer.

— Tražim, gdje su konji, odgovori glu-  
pan.

— Pa nema tu konja.

— A da ko goni ovu nagru ovdje?

— Ja, je gonim — ja sam — odgovori so-  
fer.

Glupan se udari po čelu: Pa rekao sam  
ja, da tu mora biti nekakvo blago, što ga  
se.

Sretna nova godina. Rokac.

### IZ BUZETA.

#### Novosti.

Kod nas je započela borba, na smrt i  
život, proti alkoholizmu, dakle proti vinu.  
Rakije nema, jer se ne kuha, a ne smijemo  
je kuhati. Prije smo samo prodajom ra-  
kije namirili sve poreze i takse, pa dašto  
i pili smo ju onako po „krjancu“. Dakle  
u nas započeo borba protiv vina i to tako,  
da se stala zatvarati krčme. Zatvorena  
krčma Iv. Klarica. Na Mostu; krčma  
Draščić — Folja kod pokojnog N. Doma;  
Dinko Stročić (duzeta likovnerja, a uz  
to prodaje duhana (apal); Sv. Martin ima  
jednu krčmu manje. Štrpud također:

Stari bivši: Narodni dom, prazan je  
sasma. Jednom bio pun gostova, ozbiljnih,  
trijeznih, a i neozbiljnih i netrijeznih, a  
sada čini pokoru. U njemu se ne smije  
pići, a još manje pijančevati. Ali ipak  
služi i taj bivši N. dom. Ima u njemu li-  
jepih soba, osobito ga diči plamena ili ka-  
zališna dvorana. U toj ponosnoj zgradi  
smjestila se Posujilnica, a sada se u dvor-  
ani drže skupštine i sjednice odborske  
jednog novog društva.

Govore, da je još nekoje krčme biti za-  
tvorene, a među tima i nekoje u samom  
gradu. No, izgleda, da se na buzetinji  
svjedeno pije. A ko da ne pije ono mlado  
naše izvano vino — koje grije krv i srce  
u ove ledene dane.

### IZ VRANJE.

#### Pjevanje u crkvi. — Božić.

Javljamo vam se opet jednim kratkim  
dopisom. Drago nam je, da vam ovoga  
puta možemo javiti, kako se je naša mla-  
dež dala na učenje crkvenog pjevanja. To  
je veoma pohvalno od naše mladež. Prvi  
su put u crkvi pjevali na polnoćnicu. Prvi  
je lijepo čuli to pjevanje. Želimo ovom  
novom pjevačkom zboru dobar uspjeh i  
napredak u nastojanju.

Na Badnjak je kod nas počela puhati  
bura, a u večer je zameo snijeg, tako, da  
smo se stiskali u kućama od zime, pak  
nismo mogli ni sv. misu slušati u punom  
broju. Nastupila je prava zima.

Javiti ćemo vam se doiskora opet.

### IZ LANIŠČA.

#### „Uzoran“ svećenik, lakih nogu.

Kod nas je najveća novost ta, da nam  
— nestalo našeg dosadašnjeg svećenika...  
Neki vele, da ga njeđe zatvorise i da  
mu skinuše sv. rita svećenički ovratnik.  
Mi čemo samo ovo reći: da je dosti bio  
zadužen u našem selu i da je preveć pio,  
vino dalo, i da nije bio sličan ni čovjeku,  
a nekomu svećeniku. Pijanice nisu za  
crkvu. Mi za njim ne žalimo. Mi smo  
sami bogna kakovi, ali smo za to ratari  
i sumari, pak manja sramota. Name bi  
urebao jedan prvi svećenik u duhu i  
nauku Isusa Hrista.

IZ MLUNA.  
Naš Božić.

Mi smo želili, da nam bude veselo i da nas utješi. Mi imamo danas onu staru dušu naših djedova i pradjedova, koji se radovali Božiću kao djeca slatkisima. Takvi oni, takvi mi njihova djeca. Ali kakve li razlike između njihovih dana, i današnjih?

Došao je Božić. Mi mu se pripravismo duševno i tjelesno. Htjedismo ga barem dočekati radosno i u onom našem prastarom raspoloženju, ali čovjek snuje, a Bog hoga. Božić nam se približio strašnim licem. Bura puhala, da se sve treslo. Nitko ni iz kuće. Na Badnjak je ledena bura kraljevala. Zima da joj nema para. Svi se stisnuso svaki u svojoj kući i na svojim ognjištima, veselo ili neveselo, kako tko. Na polnoćno nitko nije mogao da ide. Sve se lebdilo. Al ledene bile i naše duše. Naš je dragi susjed Cerovac Bartul umirao. Svi pobrismo u kuću tuge i žalosti. Naša želja vruća bijaše: istrgnimo ga iz pandza smrti. Ta mlad je, jedva mu 23 godine. A morao bi živjeti za udovu majku; morao bi obrađivati i rav-nati kućom i gospodarstvom; morao bi živjeti i za svoju vjerenicu po svu svotu. No zuala je obitelji njegova i on sam, da se ne će moći odbrvati smrti. I učinioše pošteno djelo: mladi bolesnik vjenčao se na svojoj bolesničkoj postelji sa svojom odabranicom.

Srce nam je kucalo svima od žalosti i izvanrednog još nevidjenog događaja. Osam dana iza tužnog vjenčanja mladi suprug stisnuo oči zauvijek. Bilo to na sam Božić. Za nas sve bi taj sveti dan — dan tuge i žalosti. Dan Božića bio studen, snijeg pokrio dolinu i humove naše. Nitko se ne maknu iz svoje kuće nitko dalje od svoga toplog ognjišta. Neki tužni tako bijasmo kod kuće, a drugi tuguvali, plakahu i naručahu u kući žalosti. Mladog čovjeka Cerovaca zakopasmo na Stje-panju po podne. Čitavo selo u kući i oko kuće žalosti. Stjepanovi glazbeni več-tu. Mlado tijelo pokojnog zabija se u li-je. Glazba tužno završa. Majka, udova, braća i sestra pokojnikova hoće da svisnu od tuge. Nije tu oka bilo, što nije prosu-zilo. Zaman oni zvuču svoga sina i brata, zaman: on je bio leden, kao što je leden bio taj dan. Sama smrt, sama zima vla-dala je u nama i oko nas. Velika povorka nas pratismo pokojnika do vječnog po-činaka, na ljezetačko groblje. Sve što dalje, više se ljudstva prikupilo k sprovodu. Glazba udarala skladno svoje pjesme ža-lostinke. I tako odo naš dobar Bartul u prerni grob. Teško se od njega dijelismo mi svi, a osobito pokojnikova braća i majka. Svi plakasmo. Suza je jedina što nam je tu moguća. Suzama nama odlazi i tuga iz naših srca.

A kakva i nije bila pokojnikova brata Antuna, djake VIII. gimnazijalnog raz-reda. Dodje kući za Božić, da se odmori i poveseli, a eto — dodje na pogreb svoga brata! Dodje tako za praznike opet kući otprg dvije godine, dodje da vidi umira-jućeg svog oca.

I tako mi u Mlunu prodjomo Božićne blagdan... Samo led, bura, smrt, tuga vani i u našim dušama... Naše sašuće rodoljubnoj obitelji.

IZ RAČICA.  
Zima i Božić.

Zima je, — godišnje doba, u kojem ima vrlo malo lijepih vremena. A tako i kod nas, upravo na dan Božića u jutro, pokrio je snijeg svojom bijelomom naše mrtvo zimsko tlo. Kod nas — u polju, nikada nije snijeg osobito ugodan, ali za Božić nekako pristaje.

Božić nam je lijepo pošao. Kako u Račicama nemamo svećenika, to nam se je pružila prilika, da smo samo dva dana prije i za Božić imali svećenika. Svaki je govorio, da je dobro razumio njegovu propovjed, što je našim jezikom govorio.

«Istar. Riječ» opet nam neredovito dolazi, a osim toga više puta daje priliku «Istarske Riječi».

«Masline, neki beremo a neki su već pobrali. Kao i prošle godine, prilično su urodile osim onih, kojima su grane lani-ske godine usahle od vjetrova i zime.

## Franina i Jurina



Jur.: Jutra je zadnji dan od leta. Tre-balo bi storiti bilancu, da znamo ča smo va ovom pasjem leta dobili a ča zgubili.

Fr.: A kako.

Jur.: Jako lahko. I kada se bude sve zbrojilo, odbilo, pomnožilo i pode-lilo, prit će vanka, da smo svi na do-bitke.

Fr.: Ča i ja?

Jur.: I ti i ja i svi. Ča me gledaš tako divo! Počeka, da ti to malo rastuma-čim. Počnimo s najvećim. S ovim našim svetom. Račun ne će, bit te-žak nam dvem, ki štampujemo luna-riji. Dunke, ovi naš svet se je ovo leto obrnul okole sebe tristo i šezde-set i pet puti. To je naš dobitak.

Fr.: Kakov vražji dobitak?

Jur.: Kako da nil Promislili, da kada bi se bil obrnul samo jedan put više ale manje, naš kalendarij «Jurina» ne bi već niš valjal. Ku škodu bimo bili imeli!

Fr.: Tu imaš ti pravo, samo ja ne vi-dim, kako bi to moguće bilo, da se svet obrne ki put više ale manje nego je to pisano va našem kalendarije?

Jur.: Danas je, Franino, sve moguće. I veruj mi, da smo mi na dobitke, ako se još svet obrače onako, kako i do sada.

Fr.: Dobro, to bi bil jedan dobitak, a kade j drugi?

Jur.: Pomalo, samo pomalo! Se spa-mećuješ ti, koliko puti su va ovom staremu leta pisale novini, da će, oni vratiti rebiilionisti Kinezi bit krivi, da će opet nastat jedan rat, ki bi mo-gal bit niš manji od onega prvoga? Pak na! Jutra je zadnji, a rata — hvala Bogu! — ni bilo. Pak ča ni i to jedan dobitak?

Fr.: Aj je? A oni strahoviti povodnji, ki su va ovom leta poplavili pol sve-ta, ako ne i više — ča je i ono do-bitak?

Jur.: I ono je dobitak!

Fr.: Sakrabojskil

Jur.: Čekaj malo! Ti biš moral znat, da je ona silna voda, ka se je bila pre-lila po njivah i po lugeh, va sebe ime-la jako puno blata i gnojja. Svo ono silno blato staložilo se je i tako ognjilo zemlju, da će drugo leto u-rodit i šenica i turkinja kako još ni nikada. Pak ča ni to morda jedan veli dobitak?

Fr.: Aj je! A ča govoriš pak za oni grad va Floride?

Jur.: Ki grad?

Fr.: Ono velo novo mesto, va kem se delaju kinematografi i one druge ku-medije. Njega da je svega zrušil je-dan veli uragan. Je i to dobitak?

Jur.: To se zna, da je, za č se tamo mno-gi ljudi, ki su prez dela nač posla i

I počela nan je pripovidati, kako se je to zgodalo, da je ona došla u Badernu. Ona je bila una mala Nada, koja je ži-vila u Rupeni devot lit, priz matere, polt tete Jelene. Njez tac Miljenko Pra-cacij je bija pošao u Meriku i potle de-ve lit je torna nazad kako profesor i veliki gospodin. Uženja se je za njeju mater Andjelku, pak su pošli iskati nju svoje izgubljeno dite. Našli su je u Baderni i poznali su je po toj medalji-ci, ča je ima još sada pod vratom.

«Vidite!» je rekla i pokazala nan lipo-medaljicu na zlatnoj kadnici. «Po nju su me pripoznali».

«A uti križič poli medaljicu?» san za-plita ja, ča me je kako Baderijana što-rija najveć interesa.

«Uti križič to mi je uspomena od je-noga vašega velikega sina. Da mi ga je pokojni vaš biskup Jure Dobriča uni-dan, kad me je u Baderni berma i kad su me moji stavili tamo našli».

«A kako je finija teta, Jelena Rupe-nova?»

«Ona je došla s namon vamo. Živila je

## Modna i manufakturna trgovina

VELIKI MAGAZINI  
SV. JAKOV

Campo S. Giacomo 7 (nasuprot crkve)

prodaje DO OPOZIVA i za

NOVU GODINU sve svoje artikle sa

20% popusta

Izkoristite priliku!

življenja. Zato se more reć, da je i ono jedan dobitak.

Fr.: Kako vidim, za te je sve dobitak. A kakov dobitak ćeš pak ti staviti va račun za se?

Jur.: Ovu moju živu glavu. Živa glava, brate, to ti je va današnje vreme morda i najveći dobitak.

Fr.: Takovih dobitki imam i ja, ma ja bim otel još ča drugo.

Jur.: Ja ne znam, ča biš to još otel! Mo-reš jist?

Fr.: Morem, ako j' samo ča.

Jur.: A imaš dobru onu — taneku?

Fr.: Ča stolicu? Prošćenja pitam: imam.

Jur.: No pak ča ni i to jedan veli do-bitak? Ča biš još otel?

Fr.: Malo beži.

Jur.: Va bežeh ga ni kako ni va fun-dacah. Ča će ti beži!

Fr.: A ča će mi ni sve one najbolje sto-lice od ovega sveta, ako ja nimam s čem plaćat ono ča moram. Lahko je tebe! Ti sve vidiš belo i svetlo.

Jur.: I to je jedan dobitak. Danda-našnji je sve dobitak, ča čoveka drži va vere i va ufanje.

Fr.: A ter je tako! Veselo srce kudeju prede. Zato će bit najbolje, ako se mi dogovorimo već sada, kade ćemo dočekat novo leto.

Jur.: Puli jedne moje lanijske butijice malvasije. Zabugarit ćemo onu našu: «Istrijani, stari naši, Bog da ih po-živni.» i izreć ćemo zdravicu svemu rodu našem, da mu bude novo lje-to jako srećno i beričetno!

Fr.: Amen!

## IZ BUZETSKE DOLINE.

Čvat u zimi. — Vince razmeno. — Goveda. — Mizerija. — Prosvjetna društva.

Mi znamo, da se ljudima dopadaju čuti i čitati — novosti. Takov je svijet, i mi mu ne možemo glavom zaviti kao pilicu. Današnji svijet želi promjene, želi hitre promjene, dakle — novosti. Tomu nas je na-učio zadnji rat. Pisali su nam prijatelji iz Jugoslavije i Amerike, da jedva čekaju novosti iz svog rodnog kraja i zemlje Istre. Pa tko da im zamjeri! Čovjek bi uvijek rado imati, i u starosti, svoju zipku (zi-belo) u kojoj je onako slatko spavao kad bio malo djetesce. Pa ljudi smo...

Novosti imade u našem kraju prilično. Nisu sve interesantne, al su ipak — no-vo-sti. — Interesantno je recimo novost, da se je 20 godišnja lijepa djevojka udala za 65-godišnjeg «mladića» visokog položaja.

vode u svakoj bogatiji poli nas u famo-ji još deset lit. Umrla je plačunč, ča ne more nazad u svoju dragu Badernu. Zakopali smo je i moremo poj viditi njez lipi grob.

Malo potle smo pošli na cimiter i po-molili smo se svi na grobu naše Istri-janke tete Jelene Rupenove, koja po-čiva daleko od svoga doma, daleko od svoga Benič-vrha, di su zakopani svi njezi Rupeni.

Po putu smo se spominjali od naše puste Istrije i gospa Nade je zajno me-ne pitala za nje liježu u Baderni.

«Kako je finija pre Martin?» me je pitala.

«A on je umra malo lit potle ki ste vi pošla ča i zakopan je na baderijan-skom cimiteru.

«A stari Nadalini i njegova žena».

«Slabo su finili», san reka ja. «Stari Nadalini je zazuga sve ča je ima. Gori da mu je u jenu noć dobija niki Dardi-iz Rovinja priko trideset milijari. Kad mu je sve propalo, naglo je umra i niki gori, da se je tošiga. Stara Goritanka

Srećnom «mladencu» će mlada ženica do-dokora darovati novorođente. E, pa ne-su, srećni! Čitali smo, da sada negdje u zimsko doba, ponovno procvale voćke. Mladost i starost se sudi po — svu. A ostavimo srce i srca.

Pak ćemo vam još javiti, da mi vino gradari ovuda (a svi smo to seljaci) ima-demo ove godine jako dobro vino. Pas-pa, noga, sad nije potrebno, da se pije vino iz drugih krajeva. Da pravo rećemo, sa-sada piju i toče naše domaće vino, te se ga već do sada prilično izvezlo u sjeverne kraje, «Kras», Divaču, Trst, Rijeku. Se-hvale naše vino, pak će se ga prodati.

Treća je novost, malo žalostnija, da je cijena govodi silno pala. Na zadnjem saj-mu kod nas mogao si viditi mnoga lijepe gojena govoda, što se prodavala po 3 lire žive vage. Mi smo se dali svojski na go-jidbu govoda, došli smo ih odgojili i na-kupovali, pak evo sada — blago je bez-svake cijene. Lijepru kravu sada može kupiti za milijadu lira i nešto više. Sada sami ne znamo što ćemo i kako.

Još nešto malo ugodna. Došli na mnoge od nas pozivi da isplatimo vinske takse od prošle godine. Zadužili smo se u ovi-tri, četiri zadnje godine, pak nam je ve-lika briga, ča da dugove isplatimo. To može, neka nam u tomu pomogne.

Peta bi bila: novost, da su nam ukinuti dva naša prosvjetna društva (štaitonci), ženska udruga i glazba, a mjesto njih ustanovilo se ovdje jedno novo društvo.

## IZ FULE

Nezna se još točno, radi li se o zločinu ili samoubojstvu, ali po svojoj prilici bi-će zločin. Dne 27. o. mj. nadjen je obje-šm s razbijenom glavom vrtlar Ivan Gladić, star 69 godina iz Verude.

Gladić je jutro otišao od kuće u vili jednoga oficira, da tamo cijepa drva. O-je kod tog oficira služio kao vrtlar. O-je u jednom kraju vrta cijepao, rascjepa-je nosio na drugi kraj u malu kućicu. Pol sata iza kako se je Gladić uputio na-rad, žena ga je tražila da dodje kući po-piti kavu, ali kako ga u vrtu nije bilo, otiđe da ga traži u kućici. No čim je stu-pila na prag, pred njom se je pružao stra-san prizor: za jednom je gredom visio obješen njezin muž s jednom velikom ranom na glavi.

Žena je od silnog užasa počela vikati: tako da su se odmah skupili ljudi. Odmah su bili obavješteni karabinjeri, a doktori je došla i komisija, koja je pregledala nesrećnog Gladića. Njegova smrt je sa-sada još jedna velika tajna. Neki misle, da se je on sam ubio, ali izgleda, da je to nemoguće, jer je imao glavu razbijenu jednim jakim udarcem sjekire. Nije mo-guće, da je on mogao sebe udariti, pa se poslije objestiti. Prije je moguće, da je na Gladiću izvršen grozan zločin, pak policija sada u potrazi za zločincem.

je doživljava veliku mižeriju i bila je lačna. Ljudi, koje je ona toliko milila, su je pod starost nosili cuke, da ne umre od glada. Umrla je od dešnjih i ona. Tako san čuja pripovidati, san finija ja, «prije ja nis pametija nenosi od tih ljudi; oni su umrli još prije ne-san se ja rodija».

Čuda smo još pripovidali, a kad smo se uvećer pozdravili s ton starom gospon, zamolila nas je, neka, kad dojd-mo doma, lipo pozdravimo njeju dragu Istriju.

Kad san je uvećer doša doma i lega spati, nis moga zaspati. Storijsa od te-dita Dite ljubavi, ča ga je sudbina hitla z-uvih krajih ča u moju Badernu ni ni-dala spati. I počela san pisati utu što-riju unako, kako mi je je povidala ta-dobra stara gospa Nada —

I sada, kada san je finija, pozdrav-ljan, kako me je molila, pustiti našu Istru lipo Badernu na vrhčicu i sli-čnu Rupene u onoj skaljivoj vali —

Svršetak.

## PODLISTAK

ERNEST RADETIĆ:

## Dite ljubavi

(Pripovijest iz Istarskog života u poreč-kom dijalektu.)

(Svršava se.)

To nas je jako zaštopilo, da smo se samo počeli jedan drugoga gledati. «Kako to more biti?» san reka ja. «Vi ste po rodu, gorite, od plemenitaške fajeje Jambrekovici, a stavali ste u Baderni? Tega, uprostitute, ne moren razumiti!»

«Tega ni ne čete moći razumiti, ko van ne povin vešt! Nego hote gori u hi-žu, dragi moji Istrijanič!» je rekla, ustala se z banka uzela črnu grbljaču s kojom se je štapala i povela «nas je gori u hižu».

Lipo ubučenji hlapani su nan vred do-nesli mizole i pijate, narizali nan prsu-ta i natočili vina, a dobra stara gospa nan je zajno nudila.



## Političke vijesti

### Reorganizacija policijske službe.

Novine pišu o reorganizaciji policijske službe. Ta reorganizacija biti će u potpunosti dovršena do kraja godine. Osim toga će biti povećana plaća policijskim činovnicima i drugom osoblju. Broj policijskih agenata povećati će se za 2500 ljudi. Kvesturama i komesarijatima dati će vlada veća prometna sredstva na raspolaganje, a kako novine pišu uvesti će se i aeroplani u policijsku službu naročito za krajeve u blizini granica.

### Fašističko doba.

Ministar narodne prosvjete on. Fedele naredio je da moraju svi njemu podređeni uredi, u svim službenim spisima, uz redovitu godinu pisati također i godinu fašističke revolucije (n. pr. 3. 6. 1927. V.). Do 28. oktobra 1927. treba prema tome uz 1927 pisati na svim spisima i V. godinu fašističke revolucije. Ova je naredba već stupila na snagu. Naredba on. Fedela bila je od on. Mussolinija primljena s pohvalom, pa će se po svoj prilici uvesti i u ostalim ministarstvima.

### Porez na neženje od 1. januara.

Kako «Gazzetta Ufficiale» javlja od 1. januara 1927. početi će neženje da plaćaju porez. Porez će plaćati neženje od 25 do 65 godina stari. Visina poreza još nije određena. Kako će se porez odrediti, ko će biti oslobođen i sve ostale okolnosti odlučiti će se naknadno.

### Kralj je potpisao jedan milijun lira liktorskoga zajma.

Nj. Vel. kralj Viktor Emanuel III. potpisao je liktorskoga zajma za 1 milijun lira. Ovaj je liktiji čin naišao na srdačno odobravanje kod naroda. Osim novine sa simpatijom pišu o kralju, koji je u ratu bio prvi vojnik, pa je i sada u miru htio ovim svojim rodoljubnim činom pokazati, da je i prvi građanin. On je htio ovim svojim činom pokazati, da je dužnost svakog građanina od najzadnjeg pa do državnog vladara, potpisati prema svojim mogućima jednu svotu za liktorski zajam, da se tako država pomogne, te da se državne finance stabiliziraju.

### Ustanovljen je posebni tribunal.

Novine javljaju, da se je sastavio posebni tribunal, koji će suditi onima, koji budu htjeli raditi protiv države, kako to predviđa novi zakon o obrani države od 25. novembra 1926. Tome tribunalu predsjedati će general Sanna.

### Sastanak ministarskoga savjeta.

I ako su u posljednje dane bili veliki praznici on. Mussolini je kroz sve te dane radio neumorno. Razgovarao je s raznim državnim faktorima. Sprema se naime za 3. januara sjednica ministarskoga vijeća.

### Sastanak velikog fašističkog vijeća.

Dne 6. januara sastati će se na sjednicu veliko fašističko vijeće. Ta se sjednica očekuje s velikim zanimanjem, jer će na njoj on. Mussolini izreći govor, po kojemu će se zacrtati smjernice rada fašističke stranke u godinu 1927.

### Mussolinijeve izjave.

Jedan američki novinar posjetio je on. Mussolinija, te ga je zamolio, da mu objasni neke uzroke o odredbama o javnoj sigurnosti, koje su u posljednje vrijeme u Italiji provedene. Između ostaloga izjavio je on. Mussolini i ovo o internacionalizmu:

«Deportacije se ne određuju samovoljno. Posebna prizivna komisija procenjuje svaki pojedini slučaj deportacije veoma potanko, te o svojim zaključcima obavještava mene samoga. Ja sam odučujući kao zadnja instanca u deportaciji. Deportacija politički nepoželjnih osoba i socijalno škodljivih elemenata za društvo je pravo čisto. Samo u Napulju ima po listu 60 oduhera i 50 prodavača košuljica, koji su deportirani. S tim ne mogu smilovati, jer škodu stvaraju i na ljenu ostalih državljana.

Mussolini je izjavio, da deportirani moraju uzeti sobom i svoje obitelji. Salju na otoke Pantelleria i Tremiti. Deportacija — rekao je on. Mussolini — postoji oduvijek, a ja znam da ni za Italiju nije nova. Deportacije su poznali stari Rimljani, a vrše se i u mojem doba.»

### Emigracija u Australiju.

Vlada je zaključila pregovaranja s predsjednikom australske vlade za iseljivanje u Australiju. Novine javljaju, da će Italija sada moći svake godine iseliti u Australiju 20.000 državljana.

### Albanski predsjednik republike posjetiti će Italiju.

Predsjednik albanske vlade će, kako se tvrdi, već u mjesecu januaru, učiniti službeni posjet kralju. Ahmed Zogu doći će u Rim u pratnji ministra vanjskih poslova i šefa Albanskog generalštaba. Biti će kraljev gost.

### Sastav nove jugoslovenske vlade.

Iza dugog očekivanja, kombinacija i pregovaranja sastavila se je napokon opet jugoslovenska vlada. To je dogodio, koji baci u pozadinu sve ostale, pa se danas jugoslovenska javnost bavi samo kritikanjem, hvalanjem ili kudenjem te nove vlade.

Pregovori za sastav ove vlade vodili su se dosta dugo između raznih stranaka. Htio je i Davidović da je sastavljao, no napokon ju je na sam Badnjak sastavio Uzunović. Sve do večera na Badnjak nije se znalo kakva će biti vlada, dok se napokon nije pronijela vijest, da su vladu sastavili radikali i radićevci, a očekuje se, da će još ne zaposjednuta mjesta dobiti slovenska pučka stranka.

Ova je vlada već petu, koju je sastavio Uzunović, a sastavljena je ovako: Predsjednik: Uzunović; ministar vojni i morarice: general Hadžić; ministar vjere: Miroslav Vukić; ministar prosvjete: Misa Trifunović; ministar zdravlja: dr. Miletić; ministar unutranjih poslova: Maksimović; ministar agrarne reforme: Pavle Radić; ministar gradjevinarstva: dr. Košutić; ministar pošta: dr. Superina; ministar trgovine: dr. Kraljač; min. izvanjih poslova: dr. Perić; min. financija: dr. Marković Bogdan; min. saobraćaja: general Milosavljević; min. šuma i ruda: Simonović; min. za izjednačenje zakona: dr. V. Jovanović; min. pravosuđa: dr. Sršić. Ostala su prazna mjesta ministra za socijalnu politiku i za poljedeljstvo.

### Željeznički spoj sa Jadranom

Posebnoj komisiji za izradu nacrtu novih pruga, koje bi se u Jugoslaviji imale izraditi, uspjelo je dobro izvršiti rad. Saznaje se, da je ta komisija usvojila dva glavna projekta za izradnju željeznice do Jadranskog mora. Jedna bi pruga išla iz Beograda na Obrenovac-Sabac-Bjelina-Tuzla - Sarajevo - Mostar - Imotski - Split. Ono te bi se pruge kod Mostara odvajao jedan krak za Metković. Druga pruga išla bi od Niša na Priština - Pec - Podgorica - Boka Kotorska. Osim ovih pruga gradit će se i više drugih pruga u raznim djelovima države.

## Domaće novosti

### Da bi nam bila sretna!

Prolazi — ova stara, omatorjeva godina 1926. mirno, pokunjeno i pogruženo. Umire. Od zime sigurno. U ove joj dane po svim novinama, u svim razgovorima pjevaju opjelo, a kada umre zakopati će je svi u prošlost, u sjećanja ili u zaborav. Da, u zaborav. Učinit ćemo na Silvestrovo uveče, kod toglog ognjišta i zgrijanog vrčica domaćeg, poput Franičine i Jurine bilancu — a onda ćemo, kada se uputimo u tople krevete i kad zagasićmo svijeću reći laku noć i ovoj staroj, matrovoj godini, koja ide pogruženo, pokunjeno a možda i podmuklo.

Donijela nam je svašta.

A bogme i zla. No neka joj je na posljednju radost.

Otvoraju se već vrata, na koja dolazi mlada i svježa nova godina u koju vjerujemo i od koje se nadamo mnogo. Neka bi nam bila dobra, dobra. Mnogo bolja od one, koja prolazi. Neka bi nam svima donijela mnogo sreće i zadovoljstva. Neka bi s novom godinom bili zadovoljni svi naši prijatelji, čitatelji, saradnici i sav naš narod po Istri i izvan Istre.

Bože daj!

### Božić u Istri.

Pred sam Božić počela je po Istri da puše jaka bura. Time je bila zapisana smrt lijepim i toplijim danima, a nastupila je prava pravcata zima. Zrak je bio hladan, pak se je bilo nadati snijegu. I zbilja Božić nam je osvajao snijegu. I koji se je prostro ko neki bijeli svećani sag od Učke pa do mora. Ko zna zašto — možda da pokrije svu našu nevolju i da bar za Božić zemlja bude blagdanski izgledala.

Po svim našim selima slavio se je Božić skromno i tiho, bez mnogo pjesme i vina, možda je baš ova zima pridonijela mnogo, da se je svako dno domaćeg ognjišta. Iza Božića slijedi staro takodjer tiho i skromno dva jedila su također tih i s njima do sveca Stipanja i Ivanja, a za njima dolaze opet dani rada, koji će prekinuti tek Nova godina, da se nastavi stariim redom a novom snagom.

### Naslevi na pismima moraju biti u talijanskom jeziku.

Već je u mjesecu martu 1923. bio izdan kraljevski dekret, kojim se naređuje, da se pisma i brzojavi na talijanske državljanke, koji stanuju u Italiji adresiraju u talijanskom jeziku.

Sada je pak izdalo Ministarstvo naredbu postanskim uredima, neka ne dostavljaju ona obična pisma, koja su predana na poštu u Italiji te su naslovljena u stranom jeziku na neku osobu u Italiji.

Pisma, koja budu adresirana u stranom jeziku biti će povraćena onome, koji ih pošalje, a ako se to ne bude moglo ustanoviti, onda će se smatrati kao odbijena pisma, te će se prema tome baciti.

### Novi komesar tršćanske općine.

Dosadnji komesar tršćanske općine komendator Perez predao je dne 27. o. m. općinu novom komesaru komendatoru Frontieru, koji je došao iz Novare u Trst.

### Čestitke iz bratske Česke.

Saljem svim znancima, prijateljima, kolegama i svom narodu u Istri mnogo pozdrava, želeći mnogo sreće u novoj godini, iz bratske Česke.

Vaclav Hrádek,

bivši župnik u Novakima.

### Zadušnice za pok. veleč. Vrbku u Lanišću i Dolenjoj vasi.

Iz Lanišća javljaju, da će se dne 3. januara 1927. služiti u tamošnjoj župnoj crkvi misa zadušnica za blagopokojnog velečasnog gospodina Vrbku, bivšeg župnika u Lanišću. Dne 10. januara odslužiti će misu zadušnicu u istu svrhu u Dolenjoj vasi vel. gosp. župnik Ellner — na poticaj u na trošak Posujilnice u Lanišću.

### Bura je prevrнула vlak.

Zaplesala je svoje ludo kolo bez obzira na sve, lomila je stabla, rušila je, razlažala i tučila svoju objesnu pjesmu. Naša stara prijateljica bura. Na sam Badnjak u jutro bila je pak najjača. U Trstu i sjevernoj Istri riječeno je kada bila tako jaka. S burama zajedno došla je i zima kakva još nadada nije bilo. Toplimer, koji je još pred par dana pokazivao više stupanja iznad nišice, pao je na 3 ispod nišice.

Razumije se, da nas ovakova bura nije mogla ostaviti bez šteta i nesreća. Među ostalim manjim nezgodama, koje su bile prouzrokovane burom — znanat je i veoma rijedak uspjeh bure taj, da je prevrнула — vlak. Ništa manje.

Još prije nego li se je sa stanice S. Andrea u Trstu vlak maknuo, bilo se je bojati nečesa sličnoga. Bura je bila na vrhuncu svoje moći i slave, a vlak, koji ide za Poreč, malen je ko kakva igračka. No svedjelo vlak se makne. Imao je za stalno gadnu borbu s nesretnom i ludom burom, dok nije napokon podlegao kao slabiji. Bilo je oko 5 i pol sati jutro, kada je vlak pristigao do Zavrja blizu brjaka Monte Castiglione. To je kakih 20 minuta odslano od Trsta. Za lokomotivom bio je pošlaski vagon i još tri osobna vagona. U tim vagonima bilo je oko 20 putnika.

Kad je vlak došao do toga brjaka, bura ga je baš junački Sibala, a strojovodja je mislio, da je bolje polaganije voziti, i ako je već dosta polagano vozio. Taj vlak ne vozi nikada više od 30 kilometara na uru. No još prije nego je on izvršio ono, što je naumio, bura je takom silom navatila na vlak, da je s tračnica digla vagone te ih prevrнула.

Taj je momenat bio strašan. Uz urlik bjesne bure zrakom se je pronio krik zaprepastnih putnika. Svima je pred očima lebdila smrt — no na sreću nesreća nije imala takvih teških posljedica. Vagoni su ostali cijeli, samo se prevrnuo pak su i putnici ostali unutra — više zaprepasteni nego strahom. Čim je prvi teški momenat prošao i čim su se putnici malo sabrali, ustanovilo se je, da su svi izmijeli živu glavu, a da ih je samo 7 lakše ranjenih na raznim dijelovima tijela.

Na mjesto nesreće došao je odmah ličebnik, koji je bio telefonski pozvan. On je pregledao 3 ranjenika. Ranjeni su vlakovodja Negri iz Trsta, kotlar Mozzorec-

chio iz Buja i Josip Šivic iz Skofija. Prva dva su ranjena po rukama, a treći na desnoj nozi. Prenešeni su odmah u bolnicu u Trstu, a zatim su pušteni domaćoj njezi. Osim te trojice dobili su lakše ozljede još 4 putnika.

Poslije toga došla je na mjesto nesreće komisija željezničkog ravnateljstva, koja je ustanovila, da je nesreća uslijedila zato, jer vagoni nisu bili dovoljno oštećeni, kako to prepisuje pravilnik za željeznički promet.

## Jesi li naručio Narodni koledar „Franina i Jurina“ za god. 1927.

Stoji samo 3 lire.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:  
IVAN STARI  
Tisk: TISKARA „EDINOST“ U TRSTU

### Priposlano\*

Pred 3 mjeseca ostavio je rodnju kuću moj sin. Od onda se više nije nikada javio, tako da neznamo gdje se nalazi. Ja i sva njegova rodbina u velikoj smo brizi. Molim onoga koji nešto zna o njemu, da mi što prije javi na donju adresu. Biti će zato nagradjen. Moj se sin zove Franjo Kos Nosković.

S poštovanjem

Ivan Kos Nosković  
Santa Domenica di Albona  
Sumer 117 (Istra).

Uredništvo odgovara samo u toliko, koliko zakon zahtjeva

NOVE GREDE I DASKE prodaje po najpovoljnijim cijenama Matoj Banić — Krišani p. Zmijni (Gimnazi), Istra.

## GLYKOL

Vrlo uspješno sredstvo naročito u ljetno doba za vrijeme vrućine. Tako se osjeća slab na živcima i trpi od glavobolje, neka upotrebljava samo «Glykol», koji izdiže na najkraće vrijeme. Cijena jedne boce L. 8.50. Za cijelu kuru treba 6 boca

## SMILAJOD

Izvršno je sredstvo protiv arteriosklerose, reumatizmu, teškom disanju, kašlju i kataru, uspješno sredstvo za očišćenje osobito preporučljivo za osobe stare preko 50 godina.

Dobiva se samo u ljekarni  
CASTELLANOVIĆ, TRST  
Vlastnik F. Bolaffio  
Via Gliniani 42 (Sv. Jakov.)

### Događalo se je

da ste zahtjevali «Pekatele», a primili druge vrsti, s kojima niste bili zadovoljni. Od sada pak dobijete lak, makaroni špagete, šubjote i vrsti za juhu u omotina od 1/2 i 1 kg. Zahtjevali ih kod trgovaca!

## KRUNE

plaća uvijek nekoliko cent. više nego drugi

ALOIZIJ POVH, Piazza Garibaldi 2, prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## NAJBOLJE VRELO!

Kod nakupa ljetne i zimске robe (odjela svih vrsta cipela, klobuka, kapa, košulje, klobučara, kravata, šnog stoja, svih vrsta platna za košulje i odjela, obratite se na jedno domaće i najjeftinije vrelo

M. KOREN & Co. - PAZIN  
(Corso pred prošlogim)

## LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA

Telefon: 5-18 Podružnica u Trstu: Via XXX Ottobre, 11 Telefon: 5-18

### PODRUŽNICE:

Brezice, Celje, Gorica, Kranj, Maribor, Metković, Novi Sad, Ptuj, Sarajevo, Split



### CENTRALA u LJUBLJANI

Dionička glavica i pričuva: 60.000.000 dinara.

Bavi se svim bankovnim poslovima. Prima uloge na uložne knjižice, te ih ukamčuje sa 4 1/2%, a uloge na tekuće račune sa 4 1/2% netto. Za otkaz vezanih uložaka plaća postotke po dogovoru. Izvršuje bazične nagode i daje u najam sigurnosne knjižice (SAFES)

XX. Službena je otvorena od 9-12.30 i od 14-16 sati

# SRETNU NOVU GODINU

žele svim svojim rođacima, prijateljima, klijentima i drugima slijedeća gospoda i firme:

<b>Pave Vukelić</b> trgovina cipela Opatija	<b>ISTARSKA POSUJILNICA</b> PULA Via Badoglio 9	<b>Alojzij Povh</b> zlatar Trst Piazza Garibaldi 24
<b>Josip Sandalj</b> trgovac Lupoglava	<b>Zancai &amp; Comp.</b> drogerije, umjetna gnojiva i građevni materijal Matulji	<b>Brijačnica</b> <b>Saško &amp; Ivančić</b> Trst Palata „Adriatica“ V. Galati 24 - Piazza Oberdan
<b>Restauracija „Alle Viole“</b> Trst Via S. Lazzaro 20	<b>Luka Marinčić</b> pekarna Pula Via Castropola 12	<b>Posujilnica u Voloskom</b> registrana zadruga s o. j. Volosko
<b>Josip Osojnak</b> mesarna Volosko	<b>Tržaška kmetijska družba</b> Trst Via Torre Bianca 39	<b>Buzetsko društvo</b> <b>za štednju i zajmove</b> Buzet
<b>Dr. Pero Kirac</b> odvjetnik Pula Via Marianna, telef. 156	<b>Drogerija</b> <b>Josip Trinajstić</b> Volosko br. 23	<b>Ivan Sinčić</b> mekanikar i elektromekanikar Matulji
<b>Vjekoslav Viškanić</b> mesarna Matulji	<b>Jakov Mamilović</b> trgovina ugljenom Pula Via Medolino 25	<b>Josip Medanić</b> trgovina manufakturne robe Opatija
<b>Matej Bančić</b> trgovac lesom Kršanci - Žminj p. Kanfanar	<b>LJUBLJANSKA KREDITNA BANKA</b> TRST Via XXX Ottobre 11	<b>N. Kamenarić</b> brijač Volosko
<b>Milka Kučić</b> mesarna Opatija Općinska tržnica	<b>TVRDKA ANGELO CANTONI</b> NA VELIKO Čarape — maje — sitnarija TRST Via S. Zaccaria 6 - Via Ginnastica 2	<b>P. Tomašić</b> trgovina delikatesa Opatija
<b>Ivan Kerže</b> trgovac Trst Piazza R. Imbriani 1	<b>Franjo Kordić</b> trgovina rukotvorina Rijeka Piazza S. Barbara	<b>Posujilnica u Lanišću</b>
<b>Vinko Škuljin</b> pekarna Pula Via Dignano	<b>Ivan Feranda</b> trgovina jestvina Matulji	<b>Juričić &amp; Zach</b> trgovina željeza Rijeka Riva Amm. Rainer 6
<b>Vjekoslav Matulja</b> brijač Matulji	<b>Albert Cink</b> trgovac kožom Trst Via Udine 49 (ex Belvedere)	<b>Hotel Bologna</b> Dušan Jovančević & Lucia Ceratto Pula Piazza S. Giovanni 6
<b>Ivan Turak</b> skladište građevnog materijala Pula Via degli operai 3	<b>Ante Tomašić</b> papirnica, prodaja novina i bezor Opatija Grand-Garage, 40 box	<b>Braća Marijo i Ivan Ambrozić</b> trgovac drvima, ugljenom i građevnim materijalom, otpremnik i vozar Opatija Vila Primorkinja
<b>TRGOVSKO OBRTNA ZADRUGA</b> reg. zadruga na neograničeno jamstvo TRST Via Milano 20	<b>Ivan Primc</b> vlasnik buffeta Trst Via XXX Ottobre 9	<b>Kavana Principe Umberto</b> vlasnik JEFTO PETROVIĆ Opatija
<b>TISKARA „EDINOST“</b> TRST	<b>Ante Korsano</b> trgovac i posjednik Lastovo - Dalm.	

## „Istarska Rijec“

Izlaz svakog četvrtka uveče. Svaki drugi četvrtak donosi literarni prilog „Mlad Istari“. Predplaćiti za izdavanje iznosa 15 — lira na godinu, a za izdavanje 25 — lira. Uredništvo i uprava lista: Trst (Trieste) - Via S. Francesco d'Assisi 20/1. Telefon: 11-57

# ISTARSKA RIJEČ

Tjednik za pouku, gospodarstvo i politiku istarskog naroda.

„Slogom rastu male stvari, a nesloga sve pokvari“. — Narodna poslovice.

## Oglašaji stoje 4 lra

za svaki centimetar visine a širini jednog stupca. Za višestruko vršenje daje se posebna popust prema pogodbi. Plaća se i utičuje u Trstu. Dopisni se listu uredništva, a zavjere upravi. Neplaćeni se plaćaju se prima, a rukopisi se ne vraćaju ni u kojemu slučaju.

## Još o narodnim manjinama

Činit će se komedijom, da se o tim narodnim manjinama nešto i suviše govori. Možda će se kome to činiti već i dosadno. Svejedno: pitanje narodnih manjina zahvatilo je već danas toliko maha, da se više ne da skinuti s dnevnoga reda.

Kad je ono Wilson kazao, da maleni narodi nisu na svijetu za to, da ih se baca iz jedne vreće u drugu, kao prostu kakvu trgovачku robu, već da i oni, ti maleni narodi imaju pravo na život, na svoj slobodan kulturni, nacionalni i politički razvitak, prvi su se tome namislili — Nijemci. Oni su se to me namislili — Nijemci. Oni su u ono vrijeme imali u svojoj vlasti Alzaciju, a u njoj nekoliko stotina hiljada Francuza. Imali su i na istočnoj granici nekoliko milijuna Poljaka, a na sjeveru nekoliko Danaca, pa su posporedno pitali:

— Zar da ti Francuzi, Poljaci i Danci, kojih ima tako malo, zar da i oni imaju pravo na svoj posebni narodni život i razvitak? Zar da imaju to isto pravo i Hrvati i Slovenci i Česi i toliki drugi narodi, što ih savezna, njemačka i mađarska braća u Austro-ugarskoj monarhiji drže na uzdi?

Nema prava za takove male narode! — govorili Nijemci: svi ti Francuzi, Poljaci, Danci, Hrvati, Slovenci, Česi, Rumunji itd. naša su roba, kojom mi Nijemci, Austrijanci i Mađari možemo po volji da baratamo.

Tako se u Beču i u Berlinu govorilo još prije desetak godina. No od toga vremena zbilja su se u svijetu veliki sudbonosni događaji. Njemački je narod sam na svojoj koži osjetio, što to znači, kad može neko drugi po volji njemu da barata. Vidjeli su Nijemci, da je to strašno, pa-eno ih gdje danas o malenim, podjarmljenim narodima govore i pišu savim drukčije nego što su prije činili. Baš obratno od onoga, kako su prije pisali.

Tko danas uzme u ruke kakove njemačke novine, naći će često u njima po koji članak, u kome se na dugo i na široko, kako već to Nijemci znadu, raspravlja o pravima narodnih manjina. Ne pišu i ne govore o tom samo obični novinari, već i prve političke ličnosti njemačke. U ovom trenutku bave se posebiće pitanjem svoje braće u Poadižju ističući kako su Nijemcima u onim krajevima oduzeta sva prava: kulturna i nacionalna, da se o političkim i ne govori. I dok jedni Nijemci propovijedaju mržnju i bojkot protiv Italije, drugi, osobito neki uvaženi političari, opominju Italijane, neka paze, što rade, jer pitanje narodnih manjina postaje iz dana u dan sve delikatnije, pa bi mogla sa sobom da povuče posljedice, koje se ne mogu još ni pregleđati.

Tako na prilik Paul Löbe, predsjednik njemačkog parlamenta traži, da se zaštita narodnih manjina podvrgne Li- gi Naroda, a poznati grof Heinrich Bernstorff, koji još uvijek sniva o nekakvim Sjedinjenim Državama evropskim, veli, da do zbliženja naroda neće moći da dođe, dok se narodne manjine ne budu osjećale sretne i zadovoljne, ma gdje bile. Drugi se jedan njemački političar, dr. Kahl, veseli, što Njemačka ulazi u Ligu Naroda, jer da će ondje moći uspješno braniti prava Nijemaca, koji se nalaze u vlasti drugih država. Oto Landsberg, član socialdemokratske stranke pita Italijane, misle li oni, da će imati koristi od toga, ako izgube simpatije Nijemaca upravo uslijed toga, što hoće nasilno da raznarode ono nešto svojih njemačkih sugrađana? Zar nije Italija iz svoje povijesne naučila, da ugnjetavanje ne izazivlje samo mržnju već i protuobranu?

Profesor dr. Kotsch ističe pak, da je u pitanju južnog Tirola u Njemačkoj sav narodu složan kao jedan čovjek. Svi se, veli, interesuju za sudbinu onih svoje braće, svi, od najskrajnije desnice pa do najskrajnije ljevice.

Okavko pišu Nijemci, otkad ih je pri- tislila teta potreba, a mi se ponosimo, da su davno prije njih te iste misli o narodnim manjinama isticali naši vo-

VIKTOR CAR EMIN:

## Družba sv. Ćirila i Metoda za Istru

Kome nije bilo dano, da izbliza prati razvitak hrvatskog i slovenskog školstva u Istri, mučno će moći sebi da predoci, koliko je trebalo borbe, naprezanja i natezanja, dok bi se konačno postigla kakva pomoćna ili redovita pučka jednorazredna škola. C. k. pokrajinsko školsko Vijeće i sva kotarska a većinom i mjesna školska Vijeća bila su sastavljena od elemenata nama protivnih. Zemaljski Odbor (Giunta provinciale) koji je kod sistematizovanja i osnivanja javnih pučkih škola imao posljednju, odlučnu riječ, bio je gotovo sav u rukama italijanskim. Prema tome selo, koje je željelo da ima svoju hrvatsku školu, nailazilo je u najviše slučajeva već na prvom koraku na razna okapanja sa svojom općinom. Ako bi se to sretno prebrdilo, selo bi podnijelo molbu za otvorenje hrvatske škole kotarskoj vlasti. Tu bi se stvar, zbog raznih „izvida“ i neizbježnih si- kana, vukla na dugo i na široko, dok bi iza koje godine možda ipak stigla na c. k. pokrajinsko školsko Vijeće, „na daljnje uređivanje“. Moralo bi opet da prodje dosta vremena, dok bi pokrajinsko školsko Vijeće stvar ili zabacilo ili pak prosljedilo Zemaljskome Odboru u Poreč, da i ono daje svoju privolu. Zemaljski bi odbor najčešće turio od- nosni akt u ladicu, gdje bi ostao godine i godine.

Sad će biti svakome jasno, kakav je to za nas istarske Hrvate i Slovence bio događaj, kad bi se prošlo, da je u ko- jem našem istarskom selu otvorena kakva mala jednorazredna škola.

Kod Italijana bilo je sve drukčije: oni su u rukama svojim imali i sukno, i škare, pa su otvarali svoje redovite javne škole i tamo, gdje nisu po zakonu imali prava.

Međutim blagodarci neumornom na- stojanju i besprimornoj energiji naših ondašnjih zastupnika dešavalo se, da je kadkad dolazio do izražaja i onaj čuveni austrijski XIX. paragraf, tako da oni naši suzemljaci druge narodno- sti nisu mogli posvuda i u svako vri- šte da provode onu svoju školsku po- litiku, koja je išla za posvemašnjim iz- narodjenjem našeg elementa u Istri.

Vidjevši to istarski su Italijani došli na drugu misao. Što se nije dalo s posto- jećim, u njihovu korist skrojenim zak- nom da postigne, odlučili su da prepu- ste privatnoj inicijativi. Tako su oni već u junu 1886. osnovali svoje školsko društvo „Pro Patria“, koje je četiri go- dine za tim raspušteno i god. 1891. opet uspostavljeno pod imenom „Lege na- zionale“. Predsjednik toga društva, pjesnik Riccardo Pitteri, izjavio je je- dnom, da sa strane „Lege“ nije nikada izišla ni jedna riječ mržnje, već samo riječi ljubavi... Međutim tu se nije ra- dilo o riječima već o faktima, a ta su fakta za nas, istarske Jugoslavena, bila nemila, upravo porazna.

Naši narodni vodje bili su odmah na čistu, što im treba učiniti. Zlo je tražilo ustuka, protivnička navala odbranu a odbranu što življu i hitriju organizaci- ju. Nužne predradnje i savjetovanja iz- vršila se već god. 1892. a u proljeće 1893. potvrđena su pravila našega školskoga društva pod nazivom: Druž- ba Sv. Ćirila i Metoda za Istru. Nekoli- ko nedjelja zatim, 5. jula, razasla se na sve vidjenije ličnosti okružnica, u kojoj je obrazložena svrha novoga društva.

„Nismo mogli dalje mirno motriti to nevoljno stanje, koje se u svojoj svojoj pogibelji prikazuje osobito u nekojih krajevih Istre...“ stoji u spomenutoj okružnici, pod kojom su potpisani dr. Dinko Vitezić kao predsjednik, dr. Matko Laginja tajnik, a dr. Andre Stanger, blagajnik.

Vođe, koji su pod tim principima i vo- dili svi onu borbu protiv njemačkog i uopće austrijskog ugnjetavanja. Na uopće austrijskog ugnjetavanja. Na tome polju radi i danas vrlo uspješno poslanik g. dr. Wilfan, koji i u tome slijedi blagoslovljene stope naših neza- boravnih prvaka. Evala mu!

Neposredno iza toga donijela je tr- šćanska „Naša Sloga“ pod naslovom „Za obranu!“ niz članaka, u kojima je još podrobnije objasnila svrhu novoga školskoga društva istaknuvši „da ono nema nikakvih agresivnih namjera, već da ide samo zatim, da nas oslobodi od duševne smrti“...

I zaista — neka bude već ovdje mi- mogređe napomenuto — sav se je ka- sniji mnogogodišnji rad naše Družbe kretao u tim svojim već prije određe- nim granicama: sva je njezina slava u obrani naših ugroženih sela i naselja, kao što je to priznao i sam Italijan Ascoli u svojoj knjižici „Ricordo del VII. Congresso della Lega nazionale ad Arco (1900)“, gdje veli o našoj „Družbi“ — „la quale in effetto altro non vuole se non che gli slavi sentano da slavi“. Ako je kada, naročito na Družbinim godišnjim skupštinama, dolazilo do oštih ispada, ti su većinom bili upu- ceni na adresu c. k. vlade, koja je naj- više bila sama odgovorna za sve neprav- de, što ih je naš ubogi narod u Istri morao da snosi. Kad bi ona bila svojim podređenim organima izdala stroge upute, da se u Istri školski zakon ima da primijenjuje s najvećom tačnošću i nepristranosti, istarski bi Italijani imali svoje i mi svoje, pa bi time bilo isklju- čeno svako neprijateljsko takmenje. Međutim bečka je vlada uporno podr- žavala svoju sramotnu školsku politi- ku misli, da u namjeri da nas oslabi, jer je jedino, da u našem narodnom po- kretu vidi prste panslavističke Rusije — bauka, kojega se nikako nije mogla da otrese. Italijanska štampa, naročito porečka „Istria“ i tršćanski „Piccolo“ potjarivali su pak i sa svoje strane fa- austrijska sumnjičenja iznoseći izmi- šljene priče o ruskim ruhljima, što da ih panslavistički agenti bajagi bacaju među istarske seljake...

U toj mutnoj atmosferi, pod najtežim prijkama, započela je Družba godine 1893. svoj rad, tako da su narodni učitelji, koji su u tome radu učestvovali i svi drugi, o državi ovisni rodoljubi, što su se prinosima sjećali Družbe, mogli očekivati, da će im se vlast zbog toga osvetiti prije ili kasnije.

Unatoč svemu tomu naša je Družba uhvatila ubrzo maha u narodu i to ne samo u Istri već i u svim krajevima, gdje žive Hrvati. Već i sama ličnost njenog prvog predsjednika, dra Dinka Vitezića, uljevala je u svatije srce naj- dublje povjerenje. To isto vrijedi i za prvoga tajnika, dra Laginja, kao i za blagajnika, dra Stangera. Već na prvi glas o ustanovljenju školske Družbe počeli su kapati prinosi u njezinu ko- rist. „Naša Sloga“ započela je već u svom broju od 6. aprila rubrikom „Za Družbu Sv. Ćirila i Metoda za Istru“, koja je malo poslije prešla u sve naše novine okvraj i onkraj Riječine.

Isprva pritjecali su prilozilaganijim tempom. No što dalje, to je sve više rastao i interes za Družbu a s njime dizali se i njezini prihodi.

Prvi jači porast prihoda pokazuje godina 1900. Te godine Družbini su pri- hodi premašili svotu od 34.000 Kruna. Sedam godina zatim dosegli smo svotu od 100.000, a već u godini 1912. kruna 220.000. Iduće, 1913. god. prihodi su još porasli, dok su god. 1914. zbog ratnih komplikacija znatno pali. Slično se de- šavalo, razumije se i u kasnijim ratnim godinama.

Već obzirom na sve žešće nasrtava- nje protivnika Družba nije mogla ni smjela čekati da nakupi što veću svotu novaca pa da tek onda započne svojim radom. I nije čekala. Već prve upravne godine 1893. kupuje u njezino ime dok- tor Laginja u Baderni zemljište, na kome se je kasnije imala da dignu Družbina škola. Međutim trebale su da proteku tri godine dok se ta škola otvo- rila. Bilo je to god. 1896. mjesec dana iza otvorenja prve družbine škole u Ka- šteliru. S otvorenjem spomenute škole otegnulo se tako dugo s razloga, što su vlasti činile svakojake prigovore u na- mjeri da ometu i spriječe Družbi svaki rad već u prvom zametku. Nije kori-

stilo. Družba je unatoč svim zapreka- ma kročila naprijed svojim sigurnim korakom imajući pred očima svoj lije- pi i plemeniti cilj. Tako je već dvije godine iza ustanovljenja družbinih škola u Baderni i Kašteliru uslijedilo i otvorenje prve naše škole u Puli. Bila je to skromna jednorazrednica u pred- gradju Sijana, koja se ubrzo proširila na dvo- pa na trozrednicu, dok nije po vremenu od nje nastala jedna tro- razredna ženska i jedna 3 razredna mu- ška škola. Po tom se zašlo u grad. Iz- najprije u ulicu Castropola, gdje se otvorila dvorazredna škola, pa u ulicu Besenigh (četvorazrednica) a onda u Verudu (jednorazrednica). Dok je Druž- ba u gradu tako lijepo napredovala, nicala su i u neposrednoj okolini naše škole jedna za drugom: u Velom Vrhu, u Jadreskima, Banjolama i Vinkuravu. (Svrši će se.)

## DOPISI

### IZ RIJEKE.

Mesopust danas i negda. — Kavalkine. — „Korsor“. — Plesovi u Ćilancu. — Čajanka u jugoslovenskom generalnom konzulatu.

Već, da su negda Turci običavali govo- riti: — Kad će doći ono vreme, onaj dan, kad će krsćanin da poludi?

Taj dan bio je dan poklada: mesopust. Danas bi pak oni isti Turci morali da pitaju: — Kad će doći onaj dan, kad će krsćanin da se već jednom opameti.

Jer u sadašnje doba, kako znate, meso- pust traje čitavu godinu — to će reći ne- prestano, i tako naš krsćanin ne može ni- kako iz toga ludila van, a kako je i moj Fijumanac dobar krsćanin, to se i u njego- voj glavi neprestano mijša i mota ludi karneval.

U moje vrijeme bilo je to drukčije. Svi- jet je bio pametniji, što nam dokazuju i Turci, koji su morali dugo da listaju po koledaru, da nađu dan, jedan čiji, kad će krsćanin, u našem slučaju Fijumanac, da poludi.

U ono vrijeme vrijedila je poslovice, da svaki lijep tanac dosadi. Završalo bi se, a onda bi se svirale djele za pas. Zavr- šalo bi se, pa onda — stop! — i svaki opet za svojim poslom.

Negdašnji naši plesači bili su kudikamo okretiniji i elegantniji od ovih sadašnjih muškardina, ali bi se na plesu brzo umo- rili? Zašto? — Zato, što su imali više pa- meti, pa im je i glava bila teža, dok oni današnji nemaju gotovo ništa u glavi, zato su im i noge lakše, pa mogu da se vješto vrte kao i drveni zvrkovi.

Sve je to bilo zdravije u ono vrijeme. Kad bi na dan mesopusta u jedanaest sati u veče, počelo veliko zvono da zvonči, svi- jet bi ostavio tanac i razbježao bi se po kućama, pa bi brže bolje „bacio u sve po- slednje komade koluta“ i svak je gledao, da ga za Boga ne bi zatekla ponoć — po- četak korizme — s mrsnim zalogaem u ustima. Poslije ponoći bi se doduše nasto- vilo ples, ali u znaku posta, kako to lijepo zapovijeda sveta Mati Crkva, i sve je bilo u potpunom redu.

Sjutradan bi se otišlo u crkvu, gdje vas nije čekao nikakav Sajin s onim svojim nerazumljivim „amentom“, već ste lijepo klekli pred svoga popa, svog čovjeka, koji je sipajući vam na glavu pepeo, govorio onako milo kao da pjeva:

— Spameti se, čoviče, da si prah i da ćeš se u prah povratiti!

A onda bi se išlo na Trsat na bakalar, pa udri ko će bolje!

U ono vrijeme imali smo mi na Rijeku takozvane „Kavalkine“ — velike maskirane plesove, što bi se priredjivali obično u tea- tru. Ne mogu reći, da su i one Kavalkine bile baš sve čiste kao suho zlatno. Bilo ih je među nama dosta, koji su tamo ostali, ali što nisu nikada poslije našli, ali Ka- valnine su ipak bile drukčije od ovih sa- dašnjih Veljona i Veljonissima, u kojima mnogi nemaju više ni što da izgube...

Najveće pokladno čudo na Rijeku bio je svakako takozvani „Korsor“. Taj je „Korsor“ bio na sam dan mesopusta. Na trgu pred palačom Adrije okupilo bi se oko stotine što kola i što vozova, dakako lijepo iski- cenih. Otuda bi krenula ta duga povorka najprije ondašnjom guvernerovom ulicom, a zatim Korzom između dva jaka nasipa ljudi, što su za tu zgodu došli iz svih stra- na na Rijeku. Tu je bilo na hiljade naroda, i sav ih taj svijet zurio u ona kola, što su se jedna za drugom pomicala i čudio se onaj neprestano bitki s korijandolima i serpentinama kao i vragoholima, što su ih počinjale „emačkare“ na kolima i uokolo, kako da čovjek riješi zna, — ka je tu ljudi dali onaj, što se vozi ili onaj, što u njega bleji. Nego što ćemo? Ludi dan — ludi lu- di, pa je Boga mi Turčin imao pravo!



Štutradan bi «Bilancija» donijela imena onih, što su se vozili. Tu se mogli naći imena baruna Nikolicke, grofice Keglević, grofa Schoenfelda, itd. Onda bi dolazili oni drugi na red kao: obitelji Gorup, Vio, Nikolicke, Effendi — turski konzul, pa dr. Kise-ljak, Kozulić, Lupis itd.

Najviše korijandala i serpentina padalo je sa shoda Filarmonijske i Narodne Citao-nice... Onda bi dolazila takozvana alego-rija kola: obično prave velike gluposti, jer mi znamo, da su moji Filjanci na svemu ljudi preznemljeniti, ali očekivati od njih, da će izmisliti nešto, čemu ćete vi da se divite — to bi bilo malo odvise.

U ono vrijeme nije bilo ni tatova ni džepa-para od zanata, pa se rijetko događalo, da bi sret ne strahovite gužve kome nestalo zlatni ili novi ili kisobran.

Ta komedija trajala bi puna tri sata; nato bi se svijet razišao po kavanama i bir-tijama, pa nek se življeno lako bi došlo do Rijeka je radila, novine je bilo na pretek, a sve je bilo jeftino — gotovo — za ništa.

Poklade su osim toga bile u ono vrijeme jeftina spona, što je častovito vezala riječke Italijane i nas Jugoslavena. Tako je «Bilancija» — inače užasna hrvatodžerka, do-nosila redovito izvještaje o zabavama, što ih je pokladno vrijeme priredjivala Hrvat-ska Citaoica. koja je i onda zapremala današnje svoje, nažalost, još uvijek zatvo-rene lokale. Našao sam na jedan takav opis, koji počinje ovako: «Gli spaziosi lo-cali della Citaoica si presentavano in tut-ta la loro bellezza, eleganza, sontuosità». Zatim slijedi opis stepenica, koje da su bile vanredno lijepo okićene, sve same zim-zelen, crvije, paome itd. Veličanstvena da je bila rasvijeta plesne dvorane: «sfor-zosa illuminazione, che empiva il magni-fico ambiente di fulguri, di barbagli, di ba-lenzi». Ali što je tu najviše privlačilo, to da su bile one prelijepe gospođe i gospođice u svojim prekrasnim toaletama (Oće naše oće!) Zatim «Bilancija» nabruba sve koji su tamo bili. Napominje, da je tu bilo i više inostranih časnik, osobito Francuza, koji su bili došli na Rijeku, da nabave za svoju družu nekoliko torpeda...

«In una parola — zaključuje Bilancija svoj dugi izvještaj — una festa splendidi-sima...»

Nešto na vlas slična desilo se i ovih dana. U istoj zgradi, gdje je Citaoica, našla se jedne noći na okupu kita naj-uglednijih ličnosti iz Rijeke i Sušaka. Po-zvao ih je g. generalni konzul jugoslaven-ski i u njihovu čast priredio čajanku s ples-om. Na što slavi bio je i direktor «Vedet-ta», koji ne smaje u svom listu riječi, ka-ko da nadohvali onu ljevu slavu.

«Le vaste sale del Consolato pel com-corso di tante bellezze, di tanto fascino femmineo, apparivano come una sera di fiori. Buffet inesauribile...» Ne pitajte, da vam to prevedem, znajte samo, da je to od prilike onako, kako je to prije dvadeset i trideset godina pisala i «Bilancija».

G. Miceli bio je vrlo zadovoljan, jedan od gospođe iz Sušaka da mu je rekao, kako je savjetovao nekim djacima, nek idu u Rim na nauke. To da će im mnogo koristi. Neki drugi uglednik da mu je rekao: — Da sam Italijan, išao bih za Mussolini-jem. (Oće naš!) Jedna «graziosa signora» mi je kazala, neka ne govori francuski. Ona da je Hrvatica, ali da govori rado ita-lijanski. (Oće naš, oće!) Ona voli «Vedet-tu». Svake sedmice šalje po jedan paket toga lista u Beč i u Genovu. Njezin brat u Beču da vrlo voli ove krajeve, zato da rado čita «Vedetttu». G. Miceli joj je nato rekao, da joj zabavljuje na tor propagandi, ali da će zacijelo biti zato «jelozo» kolege od «Novoga Istarska» na Sušaku.

A vi od «Istarske Riječi» hoćete li pak vi biti jelozhi?

Sva sreća, što na to čajanci nije bila i naša Nineta. Bog zna, što bi pak ona bila svega izvalila... Rokač.

**OGL. MAJKE, BRAGO, PRIJATELJI I ZNANCI, DJECA VAS MOLE,**  
da im pokažete, kako se hrvatski čitaju i pišu slova Sv. vi, koji to umi-jete, pročitate s njima svaki dan po koje stivo, i protumačite im ga, kako sami najbolje znate.  
**DJECA VAS MOLE!**

## PODLISTAK

MARK TWAIN:

### Kako sam uredjivao jedan poljoprivredni list

Kad sam bio privremeno preuzeo ured-ništvo poljoprivrednog lista, učinio sam to sa ne malo ljekobnih skrupula. I čovjek, navikao da živi na kopnu, preplasio bi se kad bi iznada kao kapetan morao da vođi ladju. Medjutim moje su prilike bile takve, da mi je plaća bila najavljiva. I kad mi je dakle stalni redaktor tog poljoprivrednog lista ponudio, da ga za vrijeme njegovog odsustva zamijenim, prihvatilo sam mahom njegove uvjete i preuzeo nje-govo mjesto.

Divno mi je bilo pri duži, kad sam se opet dokopao do posla i cijelu sedmicu pi-sao sa neprekidnom slašću. A kad je sve već bilo tiskano, s velikom sam napetoš-ću čekao cijeli dan, da mi se pruži dokaz, te je moj rad svratio na se javnu pažnju. Pri zapadu sunca išao sam iz ureda, i opa-

## IZ SV. VIČENTA.

### Mi seljaci i naš pop.

Naši pradjedovi sagradili su kod Sv. Ma-rije na Trim kunfinima jednu malu cr-kvicu. Ta crkvice se nalazi na medjama Roverije, Sv. Vičenta i Barbana. Radi toga se i zove na «trim kunfinima». Crkvice je uvijek dupkom puna pobožnog svijeta iz Rezanca, Stokovci i Cabronici. Sv. misu obično odslužuje svetičentski pop Zusto-30 vich, dakako ako mu se prije isplati 30 vira. Inače nema nikada mise. Zustovci, A ne će da misli, ako nije masno plaćen. A mi opet nemamo toliko novaca. A li razbacavamo. Zato smo se obratili na jednog drugog popa molbom, da nam dodje svake nedjelje misli. Taj se je od-mah odasvao i počeo svake nedjelje mi-slati. No čim je pop Zustovci saznao, da nam taj njegov kolega misli za 15 lira, od-mah mu je zaprijetio, da će zatvoriti cr-kvicu, ako misli ispod 30 lira i ako zakaplje mrtve ispod 120 lira. Posljedica toga bila je, da nas je ovaj ostavio i da više ne do-lazi ni misiti ni zakapati mrtve. I tako nas još uvijek guli pop Zustovci sa svojim pretjeranim zahtjevima. Da li je to po-šteno? O tome nek sudu narod i biskupski Ordinarijat u Poreču.

## IZ CRESA.

Što je s Narodnim domom? — Jedan prii-t-sak na Marka Buničica.

Nedavno je «Popolo di Trieste» donio jedan dopis iz Cresa, u kojim tvrdi, da su fašisti okupirali Narodni dom. To vijest nije tačna. Na Silvestrovo, dne 31. decem-bra prošle godine, došao je jedan fašista na opčinu. Tu je zamolio općinskog taj-nika, da izda dozvolu za javni ples u Na-rodnom domu. Općinski tajnik mu je dao negativan odgovor. Zatim je posjetio općinskog tajnika predsjednik ovdašnjeg fašista tražeći razlog, zašto se ne može do-biti plesna dozvola. Tajnik mu je odgo-vorio, da će je dobiti, samo ako se usta-novi jedan plesni odbor i ako se prijave svi plesači. Predsjednik fašista je udovoljio svim zahtjevima općine, i tako je na Sil-vestrovo došlo do plesa u Narodnom domu. Medjutim o okupaciji Narodnog doma sa strane fašista nema ni govora.

Toliko istine radi.

Početkom ove godine bio je naš prijatelj Marko Buničica izabran predsjednikom ita-lijansko-jugoslovenskog pomorskog do-brotvornog društva (Società di beneficenza marittima). Italijanima nije bilo pravo, da je predsjednikom toga društva izabran jedan Jugosloven, pa se je nakon 8 dana morao odrediti toga mjesto. To je — kako čujemo — učinio na pitaisak mjesnih fašista. gg. Bravizzi i dr. Demansolini-a, koji su mu saopćili, da će društvo doći u veliku opasnost, ako se Buničica smjesti na određeno predsjedništvo napomenuto-g društva. To je uvelike uznemirilo do-štvo. U Cressu, ali ipak su morali mirno da sagnu šiju, jer — kako kažu vaši Fran-ina i Jurina — vrage ne spi.

Eto, takve prilike vladaju na otoku Cresa.

Toliko za danas!

## IZ PREGARE.

Učiteljica, koja priredjuje plesove. Mi smo već bili disperirani, misleći, da smo mi ne našim bregu zadnje selo na svijetu. Ali kod nas se pojavila mlada dje-vojka učiteljica, iz grada, Italijanka; kod nas se našla i nastanila: tada nama se duša dignula. Bognie, nismo zadnji ni u Istri! Da, da, ali ta naša mlada učiteljica ne samo hoće, da našu djecu nešto nauči kako to njoj zapovjedaju njeni gospodari, ona hoće više: ona nas hoće pozabaviti, razveseliti. Ona je tako dobra, tako mi-lostiva, tako vesela i zabavna, da sama na svoj trošak upriličuje plesove za naše mladi-ce i djevojke. — Kva te vojo! — reko-smo mi u sebi. Tu, u plesu, si na svomu mjestu, a ne u našoj školi, u Pregari, da smo svi, svi Slovinci rečom i jezikom. Ta naša vesela učiteljica sama znađe predlo-bro, da nas ne će tako brzo i lako školom potajljanciti; pak drži, možda, da će to po-stići plesovima. — Neka bude što bude: mi smo još i ovuda živi i zdravi, a i — tvrdi!

## IZ LINDARSKOG POLJA.

### Naše saobraćajne prilike.

Citav saobraćaj izmedju Pazina, Lindar-a, Gračisca, Pična i drugih mjesta ide po jednoj samoj cesti — Draželju — što ni najmanje ne odgovara našim potrebama. Po žini je ona cesta često potpuno za-lazna. Nakon svakog malog mraza ili kiše se zaleđi. Viša puta se tako skliža, da ne može ići po njoj ni blago ni vozovi. Bez-prijeka nesreće, koje su se dogodile na toj cesti, potvrđuju istinitost naših navoda. Svojedobno je Austrija odlučila da sa-gradi jednu cestu, koja bi spajala Lindar sa selom Dorčici (Pazin). Stvorio se na-crt i započela gradnja. Posao je izručio našim domaćim ljudima.

Medjutim Austrija je propala, a s njome i stari na-crt. Italijani su odmah iz a-nekije stvorili novi na-crt za gradnju te ceste. Proračun je iznašao preko 100.000 lira. Gradnja te ceste imala je i tu svrhu, da se pomogne siromašnoj i gladnoj raji. Usprkos toga gradnju se nije povjerilo do-maćim, vječtim ljudima, već nekoj tuđoj firmi.

Posljedica toga bila je, da se cesta sa-gradila onako, kako ier bi bila smjelja: po starom putu i po starom kalupu. Ta ce-sa je od Pazina do Lindara posve uzbrda-na, na nekom tu, većinom bez tvrdog pod-meta, bez potrebitih mostića (trunbini), bez ruхова, bez postranih rovova, bez šljunka itd. Uslijed toga nije ni tuđo, što je sva zasuta zemljom i što je po njoj uči-nila vodo svoj put kao mala riječica. Da-nas nije više moguće po njoj hodati radi silnoga blata. Stea onih 100.000 lira, koje su se potrošile za gradnju.

Uslijed kiše i blata postala je i cesta Draželj neprolazna kao i Draželj. Ljudi mrmrlju i oštro osuđuju radi nemara ce-stovni odbor. Donekle imaju pravo. Zami-slite samo: podopčina Lindar plaća 40.000 lira godišnjih poreza, taksa, sovrataksa itd. A što dobiva od gospođe?

Jadna raja!

## OBROVO — GRADIŠĆE — RITOMEČE.

Pred dvema mjesecima je naša učiteljica zaprosila dopis blazni. Da se je ta-ko zgodbilo, so bili gotovo krivi nekateri ljudi je naših kraji. Dobro ih poznamo, saj so si pozneje pri tukajšnjih oblastih prizadevali, da bi njeno prošnje za dopust zavrnili.

Uputi smo, da se ba naša učiteljica po-vrnla. Kakali smo dva meseca — a zama-n; naše upanje je što po vodi. Ravnanje ne-katerih ij je najbrže omrzilo naš kraj, kjer je šest let neumorno in potprijeljivo vzga-lala našo deo v naše veliko veselje. Vsak pošten človek mora priznati, da je bila na-sim malčkom ne satno učiteljica, temveč prava matki, ki ji leži na srcu dobrobit svo-jeega otroka. Čudil smo se vsi njeni vztraj-nosti ob tako velikem številu otrok, čudili se bolj uspehom, ki jih je njeno delo obro-dilo. V stiskah in potrebah se je lahko vsakdo zatekel k njej. Skupno s soprogom mu je prisločila na pomoč kakor je mogla in znala: z miloščino, z dobro besedo, s pri-jaznimi nasveti itd.

Ni se vrnla, a ni to njena krijava. V na-domeštilo smo sedaj dobili učno moč, ki našega jezika ne pozna. Hudo je človeku pri srcu, če razmišlja, kaj da bo bodočnost prinesla. Saj bodo otroci — če ne pride v kratkem do kake izpremembe — pozabili ono, kar jih je gospa učiteljica naučila z veliko muko in potprijeljivostjo.

Gospe učiteljici pa, kjerkoli se nahaja, želimo vsu srečo. Prepričana naj bo, da se je bomo vedno s hvalečnimi spominjali.

**Obrovci, Gradišćani, Ritomeči.**

## IZ SOBERGE (OPĆINA BUZET).

Naše učiteljice. Mi smo srećni; imamo dvije mlade, li-pe-je učiteljice. Kažu, da su iz Trsta. Mi se samo čudimo, kako mogu biti i živjeti kod nas, u našem zapuštenom selu, medju sa-mim Slovencima. A one ne poznadu našeg jezika, ni jezika dakle njihovih školske djece. Ali na njihovu radost — malo do-lazi naše djece k njima u školu. Ne isplaća se trud naše djece ni njihov. Ali, da ne za-poravimo reči, već su nam jednu učiteljicu, ovih dana premjestili. Kako otišla, ne znamo. Govori se, da ju zato otpuštije, što je ona redovito polazila u Buzet na zabave. I ona se dakle zabavljala i mi s njom. I tako gremo napred, dotično na-trag.

## Franina i Jurina i Rus va Vladivostoke



Rus: Jurino Andrejevič, ste već pročitali te engleske novini?

Jur.: Sam, hvala Bogu, sam.

Rus: No, je li ča novega va njih?

Jur.: Vavek one iste europske porkarije. Va Ližbone revolucija, va Grčkoj konfu-zija, a va Majerskoj — falsifikacija. Go-vore, da će i majerski najveći ministar morat odgovarati za krivu munidu, ku su njegovi ljudi fabrikovali. Cela Babilonija!

Jur.: Čini se, da meš Nemačkom i Fran-cskom ni već onega velega neprijatelstva, kako prej. I z Englez, da su se nekako pogodili. Govore, da te se još i bolje slo-žit, da nete trošiti ni na vojku ni na kanuni.

Rus: Franina Martinoviču, to vam je sve, kako bi se ono reklo, cukar na jagodicu. Niš njim ne verujte!

Jur.: I ja to govorim. Englez, Nemač i svi oni drugi njihovi padajši ne govore ni-kada ono ča misle. Fibije su ono, pravč fibije!

Jur.: Va va novinah piše, da te i Rusiji po-zvat, neka i ona pošalje domo svoje sol-dati.

Rus: Bravo, po moju dušu! Prej čemo mi va Evrope i va Azije urediti neki računi, a naši soldati čemo poslat doma, kada nas bude volja i draga. Ste razumeli, Franina Martinoviču?

Jur.: Sam razumel, sam, nego svejedini mane još ne gre jedna stvar va glavu.

Rus: Ka stvar?

Jur.: Ja sam vavek mislel, da vi bolševiki ne čete vojske.

Rus: Ki vam je to rekal?

Jur.: Ma ja sam to sto puti čul.

Jur.: I mane su s tom punili glavu. Govo-rili su mi, da ki bude komunizija, da ne će trebat da gre na vojku, a ni delat da ne će. A ja vidim, da ovde puli vas ima dosta vojski, i da svaki svoje delo na-stoji izvršiti.

Rus: Recite vi tem ljudem v Istri, da ruski bolševiki govore ovako: dokle bude sveta, bit će i dela, a dokle med ljudi budi vuki, bit će i vojske. Nismo mi Rusi ovce, da čemo pustiti, da nas drugi pojedu. Istina, mi smo prej devet deset let misleli; da će celi svet pod našu sovjetsku banderu, ma kada smo videli, da Englez će da bude Englez, Francez — Francez, Nemač — Nemač, Italijan — Italijan, onput smo i mi rekli: Halt! Mi smo bili i ostat čemo Rusi. Bolševiki, ma Rusi, i Joh ti ga onemu, ki bi se po-dufal, da nam stane na nogu! Mi smo Slaveni, najveći narod na svetu, rojeni da zapovedamo. Danas nimamo više ni cara ni carice, ma naši Rusi, i oni na-veći bolševiki, povedaju još svojoj deo-štoriji od treh lovci. Znaite vi, Franina Martinoviču onu štoriju od treh lovci?

Jur.: Ne znam, Ilija Nikolajeviču...

Jur.: Su to oni tri lovci, ki su jedanput šli po svete da najdu svaki svoju sreću?

Rus: To su baš oni. Storiya je jako duga, a svrši se tako, da je jedan brat: Ivan Ivanovič postal Car nad velikem carstve Carz Bahramdja, drugi brat Danile Ivanovič car Azije a treći brat Mikail Ivanovič car Amerike. To se poveda, a vi znate, da ča se poveda, to je ale bilo, ali će bit.

zlo, da se dolje kod stepenica sakupila hrpa muškaraca i dječaka. Cim sam se pomolio, razbježila se grupa kao ponukana svojim unutarnjim nagonom, da me pro-pusti. «To je on!» — čuo sam, kako jedan od drugome govori. To je bilo za me dakako vrlo teško. Drugo jutro opazio sam silnu grupu na stubama; i pojedinice i po-dvoje stajali su ljudi pred kućom i čak proko ulice na drugoj strani i motrili me s velikim interesom. Kako sam se pribli-žavao, tako su uzimajući i razbježali se ali svejedno sam čuo, kako je netko rekao: «Pogledajte samo njegove oči!» Pričinio sam se, kao da ne znam, koliku pažnju i buku potpudjem, no potajno sam se radovao, i naumio sam, da pišem o tome svojoj tetki. Pošto sam se uspeo uz ono malo stepe-nica i bio već blizu vrata čuo sam veselo glasove i zvučan grohot. Uzlazići u sobu, opazio sam dva mlada čovjeka, koji su izgledali kao poljoprivredni gospodari. Cim su me oni ugledali, prošliješe, ni-jihovi su obrazi postali dugi i iznenađeni od velik prasak skočili su kroz prozor. Zbog toga sam se većom zašutio.

Od prilike po ure kasnije stupio je u moju sobu stari gospodin s dugom bradom i finim, ali strogim crtnama lica. Ponudio sam mu stolicu. On sjedne, ali izgledalo je, da je nešto na srcu. Sineš sešir, metne ga na pod te izvadi crvene, svileni rupčić i jedan broj našega lista.

List je metnuo na koljena, i dok je rup-cem čistio svoje naočale, pitao me je: — «Jeste li Vi novi urednik?»

Odgovorio sam, da jesam.

«Jeste li već prije uredjivali koji poljoprivredni list?»

«Nisam», odvratioh, «to je moj prvi po-kusaj».

«To sam i ja mislio. Jeste li se ikada bavili praktičnim poljodjelstvom?»

«Držim da nisam».

«To je i meni rekao nekakav instinkt» odgovori on, namjesti svoje naočale i omjeri me preko njih strogom okom. Pri tome je slagao list u zgodniji format.

«Pročitaj ču Vam, što je u meni uzbuđilo taj instinkt. To je bila ova napomena: — Slušajte, da li je ovo iz Vašega pera: — «Repu ne smijemo nikada trgači, jer joj to škodi. Mnogo je bolje, da se dječak

uspane na stablo i da stablo sve dolje tresu, dok ne padne repa.»

— No, što Vi velite na ovo? Ja sam du-boko uvjeren, da ste Vi to napisali!

— Što da kažem? Ja mislim, da je to tako dobro i pametno. Bez sunnija, da ide godimice u okoliš ovoga grada mnogo ni-ljuna mjerica izgubljenih, pošto ih trgači u poluzreloj stanju, nego kad ih dječak sa stabla tresu...

— Zašto dječak a ne Vaša baba? Repa ne raste na stablima.

— Pa ona zaista i ne raste na stablima! Tko je ustalom i rekao da raste na sta-blini? Ja sam to mislio samo u prenesenom smislu! Svako, koji ima malo smisla i razuma, mora odmah da razumije, da sam lito reči, da dječak treba lozu da tresu.

Stari čovjek skoči sa svoga sjedala na noge, ispruži ruke i začu komade, pozari stajom i reče, da doliko, koliko ja, zna je i krava. Nato izasao i lupne vrata za so-bom. Gleđajući ovu misao sam, da je nešto izmislila njegovo upućivanje.





što imaju u svojim rukama čitav administrativni aparat, te će moći na nezavisnim kandidacionim listama prurititi svoje pristalice. Ne postignu li u samopopravku većinu, to će imati svakako veliku manjčinu, koju ne bi postigli kada bi izabore vršila druga vlada. Rumunjska vlada računa s time, da će liberali postići izbor čitavog niza osoba, koji će prema novom zakonu postati senatori, tako da će liberalna stranka imati u senatu za vrijeme od 7 godina izvršenu broj mandata. Međutim kad bi liberali u opć. izborima pobijedili, iznudili bi za sebe također i mandat za parlamentarne izbore. Usljed toga pomislija opozicija na obrazovanje jedinstvenog fronta, u koji bi stupili također i socialisti. Prema tome se daje predviđjeti, da će se prilikom ovogodišnjeg izbora voditi veoma živa politička borba.

#### NJEMAČKA.

Razoružanje kolonske zone. - Pristup u Ligu Naroda. - Tučnjača u parlamentu.

Shvativši delikatni položaj njemačke vlade, saveznici su udovoljili njemačkoj i posljednji ispraznjenje kolonske zone, koja je izvršena ovih dana. S tim ispraznjenjem obojavočeno je od okupacije savezničkih četa 654 četvrtina kilometara i 3 milijuna stanovnika sa starodrevnim gradovima Kolnom i Koblenzom. Sami čin ispraznjenja i odlaska savezničkih četa izvršen je na najjeftiniji način. Osobita parada izvršena je Kolnu, koji su engleske čete držale zaposjednutim. Na određen sat promarsirala je glavni trgom engleske posade odavši pozdrav engleskoj zastavi, koja se je spuštala. Velika masa svijeta prisustvovala je ovom svečanom činu očekujući nestripljivo kada će se četa ukrucati u vlak, a čim je to ustijedilo nastalo je veliko oduševljenje, te se je u jedan čas čitavi grad okitio zastavama. Inače engleske čete isprazne su od gradjanstva mirno i dostojanstveno, a i sa priličnom simpatijom radi korektnoga ponašanja za vrijeme okupacije.

Na sjednici njemačkog parlamentarnog odbora za izvanjske poslove zaključeno je sa 18 protiv 9 glasova da Njemačka prema lokarnskom ugovoru pristupi u Ligu Naroda. - To će biti najvažnija posljedica lokarnskog ugovora, koji stupa na snagu istom nakon pristupa Njemačke u Ligu Naroda.

Na sjednici bavarskog sabora došlo je do oštrog sukoba između vladine većine i nacionalističkih poslanika. Nacionalistički poslanici Wagner i Streicher u svojim govorima oštro su se oborili na politiku ministra vanjskih posla Stresemana na ističući da ova politika ponizuje svakog Nijemca, da ih ne bi iznenadilo, kad bi Nijemci iz Alzacije i Lorene hladnokrvno pucali na Stresemana. Poslanici lijevačkih grupa na to su se oborili na nacionaliste, te ih izbacili iz sabora dvoranom. Bilo je i više ranjenih, i skoro svi poslanici, koji su sudjelovali u tučnjavi izašli su podcranih odijela i sa lakim ogrebotinama na licu.

#### BELGICA.

Snižavanje vojne službe. - Ostavka čefa generalnog stožera i 700 oficira. - Vlada u neprilici.

Belgijski je parlament snizio vojnički rok na deset mjeseci. Zbog toga dali su ostavku ministar vojni, general Keustens, i šef generalnog stožera general Magline. Osim toga najavilo je ostavku više od 700 oficira. Vlada se nalazi u velikoj neprilici. Sada ni sama ne zna, komu bi ugodila: višinu oficirima ili parlamentu. Svakako izgleda, da će oficiri pobijediti, jer tamo klekati sjede na dvim stolima. Pred narodom i parlamentu govore protiv vojske, a iz kulisa rađe na tome, da se cijela zemlja pretvori u jednu tvrdjavu.

#### BUGARSKA.

Pitanje zhiženja sa Jugoslavijom.

Nekojе jugoslovenske novine donijele su ovih dana više članaka o bugarsko-jugoslovenskom zhiženju. Držimo, da ne će biti na odmet, ako se i mi kratko osvrnemo na to pitanje, da i naš narod u Istri uvidi prijateljske i miroljubive namjere jugoslovenskih političara prema Bugarskoj.

Bugari su naša braća, iako su se u svjetskom ratu prema jugoslovenskim Srbima, koji su svojom krvlju priborili slobodu u Srbima i Hrvatima i Slovencima. Bugari kao jugoslovensko pleme spadaju u slavensku zajednicu. Narod nije kriv, što su ga njegovi vođe i političari, zadojeni neprijateljskim duhom napram Srbiji, natjerali u bratoubilački boj.

Evo kako o tome sudi uvaženi jugoslovenski diplomat g. Mita Dimitrijević: „Ja sam u dva maha bio ranije u Bugarskoj kao sekretar poslanstva 1913. godine, poslije Bregalnice, i 1915. godine, od stupanja Bugarske u rat protiv Srbije; drugi put 1920. i 1921. godine kao otpravnik poslova i prvi diplomatski predstavnik naše ujediniene kraljevine poslije rata u Sofiji. Vidio sam Bugarsku poslije bratoubilačkoga rata i njenog prvog poraza 1913. godine, i zatim u drugom njenom porazu, poslije svjetskog rata. Ali, u oba ova perioda, poraz je pretrpjela jedino politika tuđinca, crna Ferdinandova Koburškog. Takva crna i bratoubilačka, nebratska akcija od strane Bugarske, ponovljena dva puta i sa dva poraza u kratkom vremenu, ostavlja, zaista, dubok trag u našem narodu, trag krvav i taman, koji će se ipak prije ili kasnije morati da zaboravi. Pa i hoće. Zar nije Lokarno izmirilo Nijemce sa Francuzima i Englezima? Za mene je ne-

oprostivi grijeh ukazivati vječito prstom na krvavu prošlost Srba i Bugara, i s time podržavati i dalje mržnju među dvaju bratskih naroda, koji su po svojim zajedničkim interesima na balkanskom poluostrvu postavljeni, da čine jednu cjelinu u državnom smislu i da ispunе svojom snagom cijelo prostranstvo između Jadranskog i Crnog mora. Radi toga mora svaka pa i najmanja mržnja da iščezne. Providnost Božja je odlučila, da svi Jugoslaveni, Srbo-hrvati i Bugari, živimo u jednoj zajednici. Stavije: da govorimo u jednom jeziku (srpsko-hrvatskim), da budemo jedna duša u političkoj i kulturnoj zajednici Srba, Hrvata i Slovenaca. Jedinstvo sa Bugarinima je konačno jedinstvo. Ono će doći i protiv svih prepreka, pa ma kako budemo mi mislili, pa čak i protiv nas, jer će pobijediti život jedinstven i opći od Jadrana do Crnog mora. Ta evolucija već teče u dubokim narodnim slojevima i ne će dugo da to postane i veliko historijsko djelo.

## Domaće novosti

Našim djacima na znanje.

Primamo i dragovoljno uvršavamo: — Djačka Matica je odlučila, da se djacima podjeljuju potpore samo početkom školske godine. Kako je poznato, rok za podjeljivanje potpore je istekao koncem augusta prošle godine. Usprkos toga Djačkoj Matici još uvijek stižu nove molbe za redovite i izvanredne potpore. Vodstvo Matice ponovno upozoruje sve djake, da apsolutno nema smisla ulagati molbe tekom godine, jer ih i onako ne može da uzme u pretraz. Čak ni one molbe za izvanredne potpore, gdje se radi o vrlo malenim iznosima, ne mogu se uzeti u obzir, jer je sada Djačka Matica bez ikakvih sredstava. S takovim molbama prouzrokuje se napomenu vodstvu suvišni posao, koji je skupčan sa raznim troškovima. Radi toga Djačka Matica ne će više odgovarati na nove molbe, koje ne zahtijevaju hitno riješenje, sve dotle, dok se ne popravi njezino financijsko stanje.

Obzirom na to Djačka Matica ovime apelira na naše rodoljubno općinstvo, da joj što inačije pristupiti u pomoć. Potrebna je velika. Sa strahom gledamo u budućnost. Djačka Matica često puta ne može udovoljiti svojim moliteljima niti u najnužnijim slučajevima. Napominjemo, da se je do sada naše općinstvo vrlo česno iskazalo na pram ovoj našoj narodnoj instituciji te joj bezbroj puta priskoćilo u pomoć. Ali potrebe su velike, a sredstva nedostatna. Zbog toga smo uvjereni, da će i ovaj poziv na rodoljublje našega općinstva naići na primjeren odziv.

Eventualni doprinosi za Djačku Maticu neka se šalju na Zadrugu Zvezu u Trstu (Via S. Francesco d'Assisi N. 0 167.).

Vodstvo Djačke Matice.

Osnatak istarskog društva „Frantina i Jurina“ u Americi.

Piše nam prijatelj iz Hobokena: — U nedjelju, dne 24. pr. mjeseca osnovala je istarska kolonija u States New-York, New-Jersey, U. S. of A., sakupljena u kući G. Josipa Vidošića u Hobokenu, društvo „Frantina i Jurina“. Društvo je izvan svake politike kao i naš Frantina i Jurina, koji se bore za pravdu, istinu i slogu jugoslovenskog naroda u Istri. Upisalo se je već 50 članova, a očekuje se veliki broj novih. Društvo ima svrhu, moralno i materijalno da potpomogne svoje članove u dalekoj Americi. „Frantina i Jurina“ će priredjivati zabave, izlete itd. Svojim članovima držati će i predavanja.

Istrani, koji žive u Americi, jednočusno prihvatili ime „Frantina i Jurina“. Društvo će biti registrirano u službenim knjigama amer. upravnih vlasti.

Većina članova nije htjela da odabere ni koje ime, koji bi ih podsjecalo na gore, brijegove i ljude iz rodne zemlje, pošto su ta imena izmjenjena, iznakažena, tužna, iako nam u nutrinji ostaju sveta.

Inače je cijela skupština potekla u najvećem redu. Tamburaški je zbor odsvirao pod vodstvom g. Berta Kalokire naše mile pjesme. Staro i mlado, sve je pjevalo i plesalo ne izostavivši i naše kolo.

Uzbičeni prvim uspjehom, izgleda da društvo „Frantina i Jurina“ imade da postane bratsko i kulturno stjecalište svih iseljenih Istrana u Americi.

Našim zaštitnicima, Frantini i Jurini, bratski pozdrav, a bratči Štorn Istre naš gromki: Zdravol — Istrani.

Dostavljanje poštanskog poštijaka u Francijama.

Naš narodni poslanik, gosp. dr. Josip Wilfan, pisao je u augustu prošle godine pokrajinskom poštanskom ravnateljstvu glede uređenja poštanske službe u Francijama. Na to pismo dobio je u januaru od pokrajinskog poštanskog ravnateljstva ovaj odgovor:

„Obzirom na pismo od 7. augusta 1925. čast mi je obavijestiti Vaše gospodstvo, da sam istodobno predstavio svojim višim vlastima predlog glede uređenja službe dostavljanja u okružju poštanskog ureda u Francijama.“

Širite „Istarsku Riječ“!

## Svega po malo

Silna studen u Sjevernoj i silna vrućina u Južnoj Americi.

Nad Sjevernom Amerikom se je zadnjih dana pojavio novi val zime. Nad New-Yorkom je vladao strahoviti vihar čitavih 36 sati. Vihar je podigao tako ogromne valove u luci, da je bio onemogućio svaki saobraćaj. Stete su znatne. Iz drugih krajeva Sjedinjenih Država stižu vijesti, da je temperatura postala vrlo oštra. U Chicagu je peratura postala vrlo oštra. U Vinnici čitav jedan dio grada popraavljen. U Minnesoti se je spustilo na 30 stupnjeva ispod nule. Jezero Michigan je potpuno sleđeno. Tako su i slapovi Njagare skoro potpuno smrznuti.

Iz Argentine se javlja, da je tamo nadolazio val vrućine, koja je dostigla nezapamćenu visinu od preko 40 stupnjeva iznad nule.

Vlak se stvorilo u Rijeku.

U Rumunjskoj se je dogodila velika željeznička nesreća na mostu, koji prelazi preko rijeke Bistricе, pritoka Seretha. Jedan se je od dvaju vlakova, koji su se sudarili, sa osam vagona i lokomotivom stroptao u rijeku u visine od dvanaest metara. Strojari, dva ložača i jedan frenator su poginuli. Dva su se željeznika čudom spasila, bacivši se u rijeku prije nego ih se je voz stroptao.

Besposilica u Berlinu.

Besposilica u Berlinu sve više raste. Zadnjih je dana preuzela tolikoga maha, da se broj besposlenih radnika popeo od 30.000 na 223.000 ljudi.

Osnada jednog svećenika.

Dekret Svetog Oficija, datiran od 25. januara izrekao je proti profesorima povjesti kršćanstva na rimskom sveučilištu svećeniku Buonautiju t. sv. veću ekskomunikaciju, poimenu i osobno, koja obvezuje sve vjernike, da se čuvaju svake veze s ekskomuniciranim, koji je postao evitan. Sada bio osuđen i dva puta pomilovan. Prvi puta bila su osuđena sva njegova djela, te mu je bilo zabranjeno, da piše, govori i naučava u javnim školama o stvarima, koje se tiču vjere. Međutim on nije prekinuo svoja predavanja. Na to je bio ponovno osuđen. Zabranjeno mu je bilo nošenje svećeničkog odijela i osuđena su njegova djela kao i njegova revija: „Vjerska istraživanja“. Međutim se ni tada nije pokorio.

Statistika o napretku crne rase.

Nesretne divljaci, koji su u prošlim stoljećima bili smatrani za roblje, koje može da zamijeni jedino životinje, u veliko su napredovali. Osobito su se oni, kako piše „Chicago Tribune“, u ovo vrijeme umnožili, te su vremenom od preziranih barbara, postali ljudi s potpunim pravima. U posljednjim godinama u velike su uznapredovali na svim poljima socijalnog života. Donasmo posljednju statistiku, koju objavljuje spomenuta američka novina: 30.000 Crnaca vrši službu direktora raznih poduzeća, a 20.000 žene njihove rase, vrši istu službu dramatičnih glumaca ima 200, arhitekta 50, slikara, kipara i profesora lijepih umjetnosti, ima 259 (od kojih 103 žena), pisaca, novinara i reportera ima 315 (od kojih 44 žena), ljekarnika 207, sveučilišnih profesora 1003, (196 žena), zubara 1109 (35 žena), pravnika i sudaca 996, glazbenika i profesora glazbe 3752, fotografa 507, liječnika i kirurga 3430, inžinira 184, bolničara i bolničarka 3300. Sve ovo, ne brojeći brojne slučajeve, koji su ispalili iz statistike i brojne obitelji, koje žive od rente, ne vršeci nikakav zanat.

Gdje ima najviše i gdje najmanje žena.

Neki inostrani listovi objavili su ovih dana zanimljivu statistiku o broju žena u raznim djelovima zemlje. Najveći broj žena ima crnačka država Uganda, jer ondje pripada na 100 muškaraca 1.467 žena. Najmanje žena imaju malajalske države i Aljaska, gdje na 1000 muškaraca dolazi samo 389 žena. U pojedinim djelovima zemlje je taj odnos sljedeći: u Evropi spada na 1000 muškaraca 1027 žena, u Africi 1045, u Americi 964, u Aziji 961, a u Australiji 937 žena na 1000 muškaraca.

Plovec hotel za američanske milijardere.

Neki sindikat u Novom Orleansu, kupio je stari parobrod „Minesot“, u namjeri da stvori blasiranim američanskim milijarderima novu atrakciju, a sebi pak bogatu zaradu. Brod, koji je sada preuređen u luksuzni hotel, ima 4000 tona i 180 soba. Na njemu je uređena također naročita terpezarija za 300 osoba, koja istovremeno služi kao dancing.

Književnost i umjetnost

„Svijet“ ilustrirani tjednik.

U Zagrebu izašao je prvi broj ilustriranog tjednika „Svijet“. Tiskanje je na 16 stranica velikog formata a imade vrlo mnogo lijepih slika. Istočna pripovijest „Andjisi san“ ilustrirana je divnim umjetničkim slikama u bojama. U listu nailazimo slike i ličnosti, o kojima se sada najviše govori i piše, slike naših gora i planina, primorja i unutrašnjosti, iz ženskog svijeta, kazališta, kina, zimskog sporta i iz raznih tuđih krajeva. Na koncu je domaći i strani humor te opisa nekolicina slika.

„Svijet“ izađe svake subote. Pretpлата iznaša mjesečno 20 Din. Urednik je Otto Antonini. Uprava: Zagreb, Preradovićev trg 9.

Tadja valuta na tričanskoj burzi.

Juče moglo se dobiti na ovdješnjoj burzi jedna engleska lira sterlina za 120.70 it. lira; 1 američanski dolar za 24.95 it. lira; 100 švicarskih franaka za 480 it. lira; 100 francuskih franaka za 92.75 it. lira; 100 holandskih kruna za 73.75 it. lira; 100 jugoslovenskih dinara za 43.75 it. lira; 1000 njemačko-austrijskih kruna za 35 it. centezima.

## Darovi

u fond „Istarske Riječ“.

Darovaše 7320 lira Josip Mihaljević, Mate Mihajević, Josip Džuman i Petar Linš sada svi u New-Yorku. Obitelj Milohić iz Milja daruje 5 lira. Uprava darovateljima najljepše zahvaljuje.

Za Prosvjetu odsjek za Istru.

Daruju Ivan Stari, Ivan Turak i Frane Opasčić 15 lira da počaste uspomenu blagopokojne Anice Boor rođene Farugane.

## DOPIS UPRAVE.

Molimo one naše praplatnike koji imaju brojeve 1, 4, 9, 21, Narodnog Gospodara, da nam ih po mogućnosti pošalju. Načinović Mario Sveta Nedelja kod Labina. Novinu smo Vam poslali na naslov koga ste nam poslao, ali novina je došla natrag uz opasku da Načinovića Maria ima više. Nastojte nam poslati odmah čim točniji naslov.

Izdavač, direktor i odgovorni urednik:

IVAN STARI

Tisk: TISKARA „JEDINOST“ U TRSTU

## ZAHVALA.

Duboko ganuti nad tolikim izrazima saučesća i sačuti prigodom smrti naše nezaborave supruge, majke i bake

**Marije Mandić rođ. Brnčić**

najtoplije zahvaljujemo svima, koji su bilokojim načinom nastojali da ublaže našu bol.

Osobita hvala svima, koji su u tako velikom broju ispratili milu pokojnicu do hladnog groba.

Bog platio svima!

U Mihotićima, dne 7. februara 1926.

Rastužene obitelji

MANDIĆ I SUŠANJ.

HOĆETE LI DOBROG POSTOLARA? Ako želite imati dobrog i jeftinog postolara, obratite se na postolara Dragutina Milohanića, koji stanuje u Maloj Trabi kod Berma (blizu Pazina).

**KRUNE**  
plaća po 2<sup>—</sup> L

ALOJZIJU POVH, Piazza Garibaldi 2  
prvi kat

Pazite na naslov! Pazite na naslov!

## ZUBAR

**Med. U. dr. D. Sardoč**  
specijalist za ustne i zubne bolesti

perfekcionista na bečkoj klinici  
ordinira u TRSTU

od 9-12 i od 15-19 =

Trst, Via M. R. Imbriani 16, I. (vijeće Via S. Giovanni)

**Trgovina koža**  
i raznih postolarskih potrepština

**FRAN CINK**  
Trst - Trieste, Via Udine 49

drži u svom skladištu

svake vrste u tu struku zasjekajuće robe  
uz najnižu dnevnu cijenu.

Podvorbha brza i točna. Podvorbha brza i točna.

**Zlato, srebro, krune,**  
platin i umjetne zube

kupuje

**Zlatopora ALBERT POVH**  
Trst, Via Mazzini 46